



جميع حقوق الطبع محفوظة © ALL RIGHTS RESERVED

No part of this book may be reproduced or utilized in any form or by any means, lectronic or mechanical, including photocopying and recording or by any information torage and retrieval system, without the written permission of the publisher.

First Edition: November 2007

Supervised by:

Abdul Malik Mujahid

HEAD OFFICE

P.O. Box: 22743, Riyadh 11416 K.S.A.Tel: 00966-1-4033962/4043432 Fax: 4021659 E-mail: darussalam@awalnet.net.sa. riyadh@dar-us-salam.com Website: www.dar-us-salam.com

K.S.A. Darussalam Showrooms:

Rivadh

Olaya branch: Tel 00966-1-4614483 Fax: 4644945 Malaz branch: Tel 00966-1-4735220 Fax: 4735221

Suwailam branch: Tel & Fax-1-2860422

- Jeddah
 - Tel: 00966-2-6879254 Fax: 6336270
- Madinah
 - Tel: 00966-04-8234446, 8230038 Fax: 04-8151121
- Al-Khobar
 - Tel: 00966-3-8692900 Fax: 8691551
- Khamis Mushayt
 - Tel & Fax: 00966-072207055
- Yanbu Al-Bahr Tel: 0500887341 Fax: 04-3908027
- Al-Buraida Tel: 0503417156 Fax: 06-3696124

U.A.E

Darussalam, Sharjah U.A.E
 Tel: 00971-6-5632623 Fax: 5632624
 Sharjah@dar-us-salam.com.

PAKISTAN

- Darussalam, 36 B Lower Mall, Lahore Tel: 0092-42-724 0024 Fax: 7354072
- Rahman Market, Ghazni Street, Urdu Bazar Lahore Tel: 0092-42-7120054 Fax: 7320703
- Karachi, Tel: 0092-21-4393936 Fax: 4393937
- Islamabad, Tel: 0092-51-2500237 Fax: 512281513

U.S.A

- · Darussalam, Houston
- P.O Box: 79194 Tx 77279
 Tel: 001-713-722 0419 Fax: 001-713-722 0431
 E-mail: houston @dar-us-salam.com
 Darussalam, New York 486 Atlantic Ave, Brooklyn
- New York-11217, Tel: 001-718-625 5925 Fax: 718-625 1511

E-mail: darussalamny@hotmail.com

U.K

- Darussalam International Publications Ltd. Leyton Business Centre
 - Unit-17, Etloe Road, Leyton, London, E10 7BT Tel: 0044 20 8539 4885 Fax:0044 20 8539 4889 Website: www.darussalam.com Email: <u>info@darussalam.com</u>
- Darussalam International Publications Limited Regents Park Mosque, 146 Park Road London NW8 7RG Tel: 0044- 207 725 2246 Fax: 0044 20 8539 4889

AUSTRALIA

 Darussalam: 153, Haldon St, Lakemba (Sydney) NSW 2195, Australia Tel: 0061-2-97407188 Fax: 0061-2-97407199 Mobile: 0061-414580813 Res: 0061-2-97580190 Email: abumuaaz@hotamail.com

CANADA

- Islamic Book Service
 - 2200 South Sheridan way Mississauga, On L5J 2M4 Tel: 001-905-403-8406 Ext. 218 Fax; 905-8409
- Nasser Khattah

2-3415 Dixie Rd, Unit # 505 Mississauga Ontario L4Y 4J6, Canada Tel: 001-416-418 6619

MALAYSIA

 Darussalam International Publication Ltd. No.109A, Jalan SS 21/1A, Damansara Utama, 47400, Petaling Jaya, Selangor, Darul Ebsan, Malaysia Tel: 00603 7710 9750 Fax: 7710 0749 E-mail: darussalm@streamyx.com

FRANCE

- Editions & Librairie Essalam
 - 135, Bd de Ménilmontant- 75011 Paris Tél: 0033-01- 43 38 19 56/ 44 83 Fax: 0033-01- 4357 44 31 E-mail: essalam@essalam.com.

SINGAPORE

Muslim Converts Association of Singapore
 32 Onan Road The Galaxy
 Singapore- 424484

Tel: 0065-440 6924, 348 8344 Fax: 440 6724

RI LANKA

Darul Kitab 6, Nimal Road, Colombo-4
 Tel: 0094 115 358712 Fax: 115-358713

INDIA

Islamic Books International
 54, Tandel Street (North)
 Dongri, Mumbai 4000 09, INDIA
 Tel: 0091-22-2373 4180

E-mail: ibi@irf.net

SOUTH AFRICA

Islamic Da'wah Movement (IDM)

48009 Qualbert 4078 Durban, South Africa Tel: 0027-31-304-6883 Fax: 0027-31-305-1292 E-mail: idm@ion.co.za



English Translation of

Jāmi' At-Tirmidhī

Volume 6

Compiled by:

Imām Hāfiz Abū 'Eisā Mohammad Ibn 'Eisā At-Tirmidhī

Translated by: **Abu Khaliyl** (USA)

Ahādith edited and referenced by:

Hāfiz Abu Tāhir Zubair 'Ali Za'i

Final review by:
Islamic Research Section Darussalam



Riyadh • Jeddah • Al-Khobar • Sharjah Lahore • London • Houston • New York



In the Name of Allâh, the Most Gracious, the Most Merciful

© Maktaba Dar-us-Salam, 2007

King Fahd National Library Catalog-in-Publication Data At-Tirmidhi, Muhammad Ibn 'Eisā

Sunan At-Tirmidhi / Muhammad Ibn 'Eisā At-Tirmidhi 651 p, 14x21 cm

ISBN: 978-9960-9967-38 (set) 978-9960-9967-9-0 (Vol.-6)

1-Al-Hadith- Six books 2- Hadith 3-Title

1428/4679

235.3dc Legal Deposit no.1428/4679

ISBN: 978-9960-9967-38 (set) 978-9960-9967-9-0 (Vol.-6)

Contents

Regarding Surat Ar-Rahmān	11
Regarding Sūrat Al-Wāqi'ah	18
Regarding Sūrat Al-Ḥadīd	23
Regarding Sūrat Al-Mujālidah	25
Regarding Sūrat Al-Ḥashr	29
Regarding Sūrat Al-Mumtaḥinah	32
Regarding Sūrat Aṣ-Ṣaff	37
Regarding Sūrat Al-Jumu'ah	38
Regarding Sūrat Al-Munāfiqīn	40
Regarding Sūrat At-Taghābun	47
Regarding Sūrat At-Taḥrīm	48
Regarding Sūrat Nūn Wal-Qalam	53
Regarding Sūrat Al-Ḥāqqah	54
Regarding Sūrah Sa'ala Sā'il	56
Regarding Sūrat Al-Jinn	57
Regarding Sūrah Al-Mudaththir	60
Regarding Sūrat Al-Qiyāmah	63
Regarding Sūrat 'Abasa	65
Regarding Sūrat Idhāsh-Shamsi Kuwwirat	67
Regarding Sūrat Wail Lil-Muṭaffifin	68
Regarding Sūrat Idhas-Samā'un Shaqqat	69
Regarding Sūrat Al-Burūj	71
Regarding Sūrat Al-Ghāshiyah	76
Regarding Sūrat Al-Fajr	77
Regarding Sūrat Wash-Shamsi Wa-Duḥāhā	78
Regarding Sūrat Wal-Laili Idhā Yaghshā	78
Regarding Sūrat Ad-Duḥa	80
Regarding Sūrat Alam Nashraḥ	81
Regarding Sūrat At-Tīn	82
Regarding Sūrat Iqra' Bismi Rabbika	82
Regarding Sūrat Lailatil-Qadr	84
Regarding Sūrat Lam Yakun	86
Regarding Sūrat Idhā Zulzilatil-Ard	86
	87
Regarding Sūrat Al-Kauthar	90
Regarding Sūrat Al-Fatḥ	92
Regarding Sūrat Tabbat [Yadā]	93
	94
Regarding Sūrat Al-Mu'awwidhatain	96
	Regarding Sürat Al-Wāqi'ah Regarding Sürat Al-Hadīd Regarding Sürat Al-Hadīd Regarding Sürat Al-Mujālidah Regarding Sürat Al-Mushinah Regarding Sürat Al-S-Saff Regarding Sürat Al-S-Saff Regarding Sürat Al-Jurnu'ah Regarding Sürat Al-Jurnu'ah Regarding Sürat Al-Taphābun. Regarding Sürat Al-Taphābun. Regarding Sürat Al-Tahrīm Regarding Sürat Nūn Wal-Qalam Regarding Sürat Nā-Hāqaqh Regarding Sürat Al-Hāqaqah Regarding Sürat Al-Hānaqah Regarding Sürat Al-Jinn. Regarding Sürat Al-Jinn. Regarding Sürat Al-Jinn. Regarding Sürat Al-Junah Regarding Sürat Al-Juhah Regarding Sürat Al-Juhah Regarding Sürat Al-Burüj Regarding Sürat Idhāsh-Shamsi Kuwwirat Regarding Sürat Idhāsh-Shamsi Kuwwirat Regarding Sürat Idhash-Shamsi Kuwwirat Regarding Sürat Al-Burüj Regarding Sürat Al-Burüj Regarding Sürat Al-Burüj Regarding Sürat Al-Fajs-Inamsi Wa-Duḥāhā Regarding Sürat Wash-Shamsi Wa-Duḥāhā Regarding Sürat Al-Duha Regarding Sürat Al-Duha Regarding Sürat Al-Tin Regarding Sürat Al-Tin Regarding Sürat Al-Tin Regarding Sürat Lailatil-Qadr Regarding Sürat Lailatil-Qadr Regarding Sürat Lailatil-Qadr Regarding Sürat Lailatil-Ayun

Chapter ()	Regarding The Story Of The Creation Of Adam, The Beginning Of The Taslim, The Tashmit, His Rejection, And The Rejection Of His Offspring.	97
Chapter ()	Regarding The Wisdom Of Creating The Mountains In The Earth, To Settle It After It Tremors	99
	45. The Book Of Supplications From The Messenger Of Allāh 繼	
Chapter 1.	What Has Been Related About The Virtue Of The Supplication	101
Chapter ()	Something Else About 'The Supplication Is The Essence Of Worship'	102
Chapter 2.	From It: Whoever Does Not Ask Allāh, He Gets Angry With Him	103
Chapter 3.	Something Else: 'Remembrance Is The Best Of Your Deeds, And The Purest Of Them With Your Master'	104
Chapter 4.	What Has Been Related Regarding The Virtue Of Remembrance	105
Chapter 5.	Something Else Concerning 'The One Who Remembers Allāh Often Is Superior To The Fighter In The Cause of Allāh'	105
Chapter 6.	Something Else	106
Chapter 7.	What Has Been Related Concerning The Group That Sits To Remember Allāh The Mighty And Sublime, What Virtues They Have	107
Chapter 8.	What Has Been Related About The Group That Sits And They Do Not Remember Allāh	109
Chapter 9.	What Has Been Related That The Supplication Of A Muslim Is Answered	109
Chapter 10.	What Has Been Related About The One Supplicating Should Begin with Himself	112
Chapter 11.	What Has Been Related About Raising The Hands When Supplicating	112
Chapter 12.	What Has Been Related About 'Whoever Is Hasty In His Supplication'	113
Chapter 13.	What Has Been Related About Supplication In The Morning And The Evening	114
Chapter 14.	Something Else, The Supplication "O Allāh, Knower Of The Unseen And The Seen, Originator Of The Heavens And The Earth"	117
Chapter 15.	Something Else: 'The Chief Of Supplications For Forgiveness'	118
Chapter 16.	What Has Been Related About Supplicating When One Goes To His Bed	120
Chapter 17.	Something Else: The Supplication: "I Seek Forgiveness From Allāh The One Whom There Is None Worthy Of Worship Except For Him, And He Is The Living, The Sustainer"	122
Chapter 18.	Something Else: The Supplication: "O Allāh, Safeguard Me from Your Punishment the Day that You Gather Your Slaves"	123
Chapter 19.	Something Else: The Supplication: "O Allāh, Lord Of The Heavens And Lord Of The Earths"	125
Chapter 20.	Something Else: The Supplication: "In Your Name, My Lord, I Lay Myself Down"	126
Chapter 21.	What Has Been Related About: Whoever Recites The Qur'an When Going To Sleep	127

Chapter 22.	Something Else: Concerning the Recitation of the Sūrat: Al-Kāfīrūn, As-Sajdah, Al-Mulk, Az-Zumar, Banī Isrā'īl, and Al-Mūsabbihāt	128
Chapter 23.	Something Else: The Supplication: "O Allāh, I Ask You For Steadfastness In The Matter"	131
Chapter 24.	What Has Been Related About: At-Ta bih, At-Takbir, and At-Tahmid When Going to Sleep	132
Chapter 25.	Something Else: Regarding The Virtue Of <i>At-Taship</i> , <i>At-Tahmid</i> , And <i>At-Takhir</i> At The End Of The Prayers And When Going To Sleep	133
Chapter 26.	What Has Been Related About Supplicating When One Awakens During The Night	137
Chapter 27.	Something Else: The Supplication: "Allāh Hears The One Who Praises Him"	138
Chapter 28.	Something Else: The Supplication: "All Praise Is Due To Allāh Who Revived My Soul"	139
Chapter 29.	What Has Been Related About What To Say When Standing For Prayer In The Night	139
Chapter 30.	Something Else: The Supplication: "O Allāh, I Ask You Of Your Mercy"	141
Chapter 31.	What Has Been Related About The Supplication At The Opening Of The Salāt At Night	145
Chapter 32.	Something Else: The Supplication: "I Have Directed My Face Towards The One Who Created The Heavens And The Earth"	146
Chapter 33.	What Is Said In The Prostration Of Recitation	155
Chapter 34.	What Has Been Related Concerning What One Says When Leaving His House	156
Chapter 35.	Something Else: The Supplication: "In The Name Of Allāh, I Place My Trust In Allāh"	157
Chapter 36.	What One Says When Entering The Marketplace	158
Chapter ()	What Has Been Related About What The Worshipper Says When He Becomes III.	160
Chapter 37.	What Has Been Related About What One Says When Seeing An Afflicted Person	161
Chapter 38.	What One Says When Getting Up From His Sitting	163
Chapter 39.	What Has Been Related About What One Says In Times of Distress.	164
Chapter 40.	What Has Been Related About What One Should Say When Stopping At A Stopping Place.	166
Chapter 41.	What One Says When Setting Out As A Traveler	167
Chapter 42.	What Has Been Related About What One Says When Returning From His Journey.	169
Chapter ()	Something Else: His 靏 Speeding Up His Riding Camel And His Agitating His Animal Upon Seeing the Walls of Al-Madinah	170
Chapter 43.	What Has Been Related About What One Says When Bidding Farewell To A Person.	170
Chapter 44.	Something Else: The Supplication: "May Allāh Grant You <i>Taqwa</i> As Your Provision".	172
Chapter 45.	Something Else: His # Advising The Traveler To Have Taqwā Of Allāh And To Say The Takbīr Upon Every Elevated Place	172

Chapter 46.	What Has Been Related About What One Says When Riding An Animal	173
Chapter 47.	What Has Been Mentioned About The Supplication Of The Traveler	175
Chapter 48.	What One Says When The Wind Becomes Rough	176
Chapter 49.	What One Says When Hearing Thunder	177
Chapter 50.	What One Says Upon Seeing The Crescent Moon	178
Chapter 51.	What One Says When Angry	178
Chapter 52.	What One Says Upon Seeing A Dream He Dislikes	180
Chapter 53.	What One Says When Seeing the Early Fruits	180
Chapter 54.	What One Says When Eating Food	181
Chapter 55.	What One Says After Finishing Food	182
Chapter 56.	What One Says When Hearing The Braying Of A Donkey	184
Chapter 57.	What Has Been Related About The Virtue Of At-Tasbīḥ, At-Takbīr, At-Tahlīl, And At-Taḥmīd	185
Chapter 58.	Concerning That The Plants Of Paradise Are: "Glory Is To Allāh And All The Praise Is To Allāh"	187
Chapter 59.	Concerning The Virtues of: "Glory Is To Allāh, And With His Praise"	188
Chapter 60.	Concerning The Mention Of: "Glory Is To Allāh And The Praise" A Hundred Times	191
Chapter 61.	Concerning The Reward For At-Tashih, At-Tahmid, And At-Tahlil	192
Chapter 62.	Concerning The Reward Of A Statement Of <i>Tawhid</i> Which Contains "One Deity, The One, <i>As-Samad</i> "	193
Chapter 63.	What Has Been Related About The Comprehensive Supplications From The Messenger Of Allāh ﷺ	195
Chapter 64.	Concerning The Confirming Of The Supplication By Preceding It With Gratitude, Praise, And Aṣ-Ṣalāt Upon The Prophet 繼	196
Chapter 65.		198
Chapter 66.	The Supplication: "O Allāh, Grant Me Health In My Body"	199
Chapter 67.	The Supplication That He 選 Taught To Fāṭimah When She Asked Him For A Servant	200
Chapter 68.	The Supplication "O Allāh, Indeed, I Seek Refuge In You From A Heart That Is Not Humble"	201
Chapter 69.	The Story Of The Teaching Of The Supplication "O Allāh, Inspire Me With My Guidance"	202
Chapter 70.	The Supplication: "O Allāh, I Seek Refuge In You From Sadness And Grief"	203
Chapter 71.	What Has Been Related About Counting The Tashih On The Hand	204
Chapter 72.	The Supplication: "O Allāh, Indeed, I Ask You For Guidance, Piety, Chastity, and Sufficiency"	206
Chapter ()	The Supplication of Dāwūd: "O Allāh, Indeed, I Ask You For Your Love And The Love Of Those Who Love You"	206
Chapter 73.	The Supplication: "O Allāh, Grant Me Your Love And The Love of Those Whose Love Will Benefit Me With You"	207
Chapter 74.	The Supplication: "O Allāh, I Seek Refuge In You From The Evil Of My Hearing And The Evil Of My Sight"	208
Chapter 75.	The Supplication: "I Seek Refuge In Your Pleasure From Your	200

Chapter 76.		210
Chapter 77.	"None Of You Should Say, "Forgive Me If You Wish"	212
Chapter 78.	The Hadīth: "Our Lord Descends Every Night To The Nearest Heaven"	213
Chapter ()	The Supplication: "O Allāh, Forgive Me My Sin And Expand For Me My Abode"	214
Chapter ()	The Supplication "O Allāh, We Have Reached Morning – Or Evening – Calling You To Witness And Calling The Carriers Of Your Throne To Witness"	215
Chapter 79.	The Supplication: "O Allâh, Apportion For Us Fear Of You That Shall Come Between Us And Disobedience Of You"	
Chapter 80.	The Supplication: "None Has The Right To Be Worshipped But Allāh, The Most High, The Magnificent"	
Chapter 81.	Concerning the Supplication of <i>Dhun-Nūn</i>	
Chapter 82.	Indeed Allāh Has Ninety-Nine Names.	
Chapter ()	A Hadīth Concerning Allāh's Beautiful Names, Mentioning Them In Their Entirety	221
Chapter 83.	Concerning Mentioning The Return To Allāh At The Time Of Calamity	226
Chapter 84.	Concerning The Virtue Of Asking For Al-'Āfiyah And Al-Mu'āfāh	
Chapter 85.	The Supplication: "O Allāh Make it Good for Me and Choose for Me"	229
Chapter ()	About the Virtue Of Wudū' And Al-Hamdalah And At-Tasbīh	
Chapter 86.	Containing Two Hadith, "At-Tasbih is Half of the Scale"	
Chapter 87.	The Supplication At 'Arafāt: "O Allāh, To You Is The Praise"	
Chapter 88.	The Supplication: "O Allāh, Indeed, We Ask You For The Good	
	From What Your Prophet Muḥammad & Asked You"	232
Chapter 89.	The Supplication: "O Changer Of The Hearts"	233
Chapter 90.	The Supplication For The Prevention Of Insomnia: "O Allāh, Lord Of The Heavens"	235
Chapter 91.	The Statement: "O Living! O Self-Sustaining Sustainer!" And Being Constant With Saying: "O Possessor Of Majesty And Honor"	236
Chapter 92.	[The Virtue Of The One Who Goes To Bed While In A State Of Purity And Remembering Allāh]	237
Chapter 93.		238
Chapter ()	Supplication For When One Is Frightened While Sleeping	239
Chapter 94.	The Supplication That He & Taught Abū Bakr	239
Chapter 95.	"There Is None With More Ghayrah Than Allāh"	240
Chapter 96.	The Supplication: "O Allāh, I Have Wronged Myself Much"	241
Chapter 97.	About The Falling Down Of Sins	242
Chapter 98.	What Has Been Related About The Virtue Of Repentance, And Seeking Forgiveness, And What Has Been Mentioned Of Allāh's	
Chapter ()	Mercy To His Slaves	
	Soul Does Not Reach His Throat)"	
Chapter ()	"Allāh is More Delighted With The Repentance Of One Of You"	248
Chapter ()	"If You Did Not Sin, Allah Would Create A Creation That Would Sin So He Will Forgive Them"	249

Chapter ()	Al-Hadīth Al-Qudsī: "O Son of Adam, As Long As You Call Upon Me"	249
Chapter 99.	"Allāh Created a Hundred Mercies"	
Chapter ()	"If The Believer Knew What Is With Allah Of Punishment"	
Chapter ()	"Indeed, My Mercy Prevails Over My Wrath"	
Chapter 100.	"Humiliated is a Man Before Whom I am Mentioned"	
Chapter 101.	The Supplication: "O Allāh, Cool My Heart"	
Chapter ()	Whomsoever Of You The Door Of Supplication Is Opened For"	
Chapter ()	"The Lifespan Of (The People In) My Nation Is Between Sixty to Seventy"	258
Chapter 102.	"My Lord, Aid Me And Do Not Aid Against Me"	258
Chapter ()	"Whoever Supplicates Against The One Who Wronged Him Has Triumphed	260
Chapter 103.	Whoever Pronounces The Detailed Statement Of Tawhīd Ten Times.	260
Chapter ()	The Reward Of: "Glory Is To Allāh According To The Number Of His Creation"	263
Chapter 104.	"Indeed Allāh Is Ḥayy, Generous"	263
	arious Narrations On The Chapters Of Supplications	
Chapter 105.	Ask Allāh For Pardon And Al-'Āfiyah	265
	"He Who Seeks Forgiveness Has Not Been Persistent In Sin"	
Chapter 107.		
Chapter 108.		
Chapter 109.		
Chapter 110.		
Chapter 111.		
	About The Supplication Of Al-Witr	27
•	About The Supplication Of The Prophet 續, And His Seeking Refuge At The End Of Every Ṣalāt	
	About The Supplication Of Memorization	
	About Waiting For Relief And Other Than That	
	The Supplication At The Time Of Sleep	
	About The Supplication Of The Guest	
Chapter 118.		283
Chapter 119.	Allāh"	
	Concerning The Virtue Of Tasbīḥ, Tahlīl, And Taqdīs	
	About The Supplication When Going Out For An Expedition	
	Concerning The Supplication Of The Day Of 'Arafah	28
Chapter 123.	Apparent Condition"	288
	The Supplication: "O Changer Of The Hearts, Make My Heart Firm"	
	Concerning Ar-Ruqyah When Suffering An Ailment	
	The Supplication Of Umm Salamah	
Chapter 127.	Which Speech Is Most Beloved to Allah?	292

Chapter 128.	Concerning Pardon And Al-'Āfiyah	29:
Chapter.	"The Mufarridūn Have Preceded"	29
Chapter 129.	What Has Been Related About: Allah Has Angels Who Go About On The Earth	29'
Chapter 130	The Virtue Of: "There Is No Might Or Power Except By Allāh"	29
	Concerning Having Good Thoughts About Allah The Mighty And	
CI . 100	Sublime	300
	About Seeking Refuge	30
Chapter ()	The Supplication: "I Seek Refuge in Allāh's Perfect Words From The Evil Of What He Created"	30
Chapter ()	The Supplication: "O Allāh Make Me Revere Gratitude To You"	302
Chapter ()	There Is Not A Man Who Calls Upon Allāh With A Supplication Except That He Is Answered	303
Chapter ()	"Indeed, Having Good Thoughts Concerning Allāh Is From The Perfection Of The Worship Of Allāh"	304
Chapter ()	"Let One Of You Look At What It Is That He Wishes For"	
Chapter ()	The Supplication: "O Allāh, Give Me Pleasure In My Hearing And My Sight"	30:
Chapter ()	"Let One Of You Ask His Lord For His Every Need"	
	46. Chapters On Al-Manāqib (Virtues)	
	From The Messenger Of Allah ﷺ	
Chapter 1.	What Has Been Related About The Virtue Of The Prophet 鑑	308
Chapter ()	"I Am The First Of The People To Appear Upon Their Being Resurrected"	311
Chapter ()	"Ask Allāh To Grant Me Al-Wasīlah"	312
Chapter 2.	What Has Been Related About The Birth Of The Prophet 鑑	318
Chapter 3.	What Has Been Related About The Beginning Of The Prophet's Prophethood	318
Chapter 4.	What Has Been Related About The Prophet's Advent 🚜 And How Old He Was When He Was Sent	321
Chapter 5.	What Has Been Related About The Signs Of The Prophet's	J.
	Prophethood, and What Allāh [The Mighty And Sublime] Distinguished Him With	322
Chapter 6.	Regarding The Statement Of 'Alī About Every Mountain And Tree Presenting Salām To The Prophet 選	323
Chapter ()	Regarding The Whimpering Of The Tree	324
Chapter ()	Regarding The Long Life Of Abū Zaid 'Amr Bin Akhṭab, And That His Hair Were Scarcely Grey Due To The Blessings Of His ﷺ	
OI		325
Chapter ()		326
Chapter ()		328
Chapter ()	Regarding The Mention Of True Visions At The Beginning Of The Prophethood	328
Chapter ()	Regarding The Mention Of The Food's Tashih And The Springing	220

Chapter 7.	What Has Been Related About How The Revelation Would Descend Upon The Prophet 鑑	330
Chapter 8.	What Has Been Related About The Description Of The Prophet #	331
Chapter ()	Regarding His & Face Being Like The Moon	331
Chapter ()	'Alī's Description Of The Prophet #	332
Chapter ()	Another Description From 'Alī	
Chapter 9.	Regarding The Statement Of 'Aishah: "He Would Speak So Clearly, Unmistakably"	335
Chapter ()	Regarding The Statement Of Anas: "He Would Repeat A Statement Three Times"	335
Chapter 10.	Regarding The Statement Of Ibn Jaz': "I Have Not Seen Anyone Who Smiled More"	336
Chapter 11.	What Has Been Related About The Seal Of Prophethood	336
Chapter 12.	Regarding The Statement Of Ibn Samurah: "The Shin Of the Messenger of Allāh 癥 Was Thin"	338
Chapter ()	Regarding The Statement Of Ibn Samurah: "He ﷺ Had A Wide Mouth (Dali' Al-Fam) And His Eyes Were Ashkal	338
Chapter ()	Regarding The Statement Of Abū Hurairah: "I Have Not Seen Anything More Beautiful Than the Messenger of Allāh"	339
Chapter ()	Regarding His 類 Describing The Prophets Whenever They Were Presented To Him	340
Chapter 13.	What Has Been Related About The Age Of The Prophet ﷺ, And How Old He Was When He Died	340
Chapter ()	Regarding The Statement Of Ibn 'Abbās: "He a Stayed In Makkah For Thirteen Years"	341
Chapter ()	Regarding The Statement Of Mu'āwiyah: "The Messenger of Allāh Bied When He Was Sixty-Three Years Old"	342
Chapter ()	Regarding The Statement Of 'Aishah: "He a Died When He Was Sixty-Three Years Old"	342
Chapter 14.	Regarding The Virtues Of Abū Bakr Aṣ-Ṣiddīq, May Allāh Be Pleased With Him, And That His Name Is 'Abdullāh bin 'Uthmān, And That His Nickname Is 'Atīq	343
Chapter 15.	"If I Was To Take A Khalil, Then I Would Take Abū Bakr As A Khalil."	345
Chapter ()	"There Is No Favor For Anyone Except That We Have Repaid Him, Except For That Of Abū Bakr"	347
Chapter 16.	"Stick To The Two After Me, Abū Bakr and 'Umar"	348
Chapter ()	"Abū Bakr And 'Umar Are The Masters Of The Elder People Among The Inhabitants Of Paradise, Not Including The Prophets"	350
Chapter ()	Abū Bakr's Statement: "Am I Not The Most Deserving Of It Among The People"	351
Chapter ()	The Virtue Of Abū Bakr And 'Umar Over The Rest Of The Companions Before The Prophet 靏	
Chapter ()	His & Statement To Abū Bakr And 'Umar: "This Is How We Will Be Resurrected On The Day Of Judgment"	353
Chapter ()	His & Statement About Them: "These Two Are The Hearing And The Seeing"	
Chapter ()	"Order Abū Bakr To Lead the People In Şalāt"	354

Chapter ()	"It Is Not Befitting That A Group, Among Whom Is Abū Bakr, Be Led By Other Than Him"	356
Chapter ()	His ﷺ Wish That Abu Bakr Be Among Those Who Are Called From All Of The Gates Of Paradise	356
Chapter ()	His Statement To A Woman: "And If You Do Not Find Me Then Go To Abū Bakr"	358
Chapter ()		358
Chapter ()	His ﷺ Order To Close The Gates Except For The Gate Of Abū Bakr	359
Chapter ()	That He Was Called 'Atiq (Freed Person)	360
Chapter ()	"As For My Two Ministers On The Earth, Then They Are Abū Bakr And 'Umar"	360
Chapter 17.	Regarding The Virtues Of Abū Ḥafṣ 'Umar bin Al-Khaṭṭāb, May Allāh Be Pleased With Him	361
Chapter ()	"Indeed Allāh Has Put The Truth Upon The Tongue And In The Heart Of 'Umar"	362
Chapter ()	'Umar Accepted Islam Due To The Affect Of His a Supplication	362
Chapter ()	'Umar's Statement To Abū Bakr: 'O Best Of People After The Messenger Of Allāh 鑑'	363
Chapter ()	His 鑑 Statement: "If There Was To Have A Prophet After Me It Would Have Been 'Umar'	364
Chapter ()	The Dream Of The Prophet 鑑: About Him Drinking From A Cup Of Milk And Giving 'Umar The Remainder Of It	365
Chapter ()	"I Came Upon A Square Palace With Golden Balconies For 'Umar In Paradise"	366
Chapter ()	His 🍇 Statement: "Indeed Ash-Shaiṭān Is Afraid Of You O 'Umar."	368
Chapter ()	Regarding: 'I Am The First For Whom The Earth Will Be Split, Then Abū Bakr Then 'Umar'	369
Chapter ()	"In The Nations There Were Muḥaddathūn"	370
Chapter ()	His 幾 Informing About The Appearance Of A Man Among The Inhabitants Of Paradise, Then 'Umar Appeared	371
Chapter 18.	About The Virtues Of 'Uthmān bin 'Affān, &, And That He Has Two Kunyah; He Is Called Abū 'Amr and Abū 'Abdullāh	372
Chapter ()	"And My Friend (Rafīq) In Paradise Is 'Uthmān'	373
Chapter ()	Regarding 'Uthmān Recounting That He Was Called A Martyr, And That He Prepared The Army Of Distress (Al-'Usrah)"	374
Chapter ()	The Prophet's 繼 Preventing 'Uthmān From Removing The Shirt Which Allāh Gave To Him	380
Chapter ()	The Three Objections Of The Egyptian	380
Chapter ()	Their Saying: "We Would Say: 'Abū Bakr, And (Then) 'Umar, And (Then) 'Uthmān'"	382
Chapter ()	A Gharib Ḥadīth About Him 繼 Prohibiting Prayer Behind A Man That Hates 'Uthmān	383
Chapter ()	The Ḥadīth About His 繼 Giving Glad Tidings Of Paradise To 'Uthmān Due To A Calamity That Will Befall Him	384
Chapter 19.	The Virtues Of 'Alī bin Abī Ṭālib, May Allāh Be Pleased With Him It Is Said That He Has Two Kumuh: Abū Turāh And Abūl-Hasan	386

Chapter 20.	The Statement Of The Anṣār: "We Used To Recognize The Hypocrites From Their Hatred Of 'Alī Bin Abī Ṭālib	389
Chapter ()	"No Hypocrite Loves 'Alī, And No Believer Hates Him."	390
Chapter ()	Him Maming Four That He Ordered To Love, And Allah Loves	391
Chapter ()	'Alī Is From Me And I Am From 'Alī	392
Chapter ()	The <i>Hadīth</i> About The Bird Which The Prophet 癜 Supplicated That the Most Beloved of Creation To Allāh Eat With Him	393
Chapter ()	A Gharīb Ḥadīth: "I Am The House Of Wisdom And 'Alī Is Its Door"	394
Chapter ()	The Story Of 'Alī Taking A Slave Girl From A Fortress He Conquered	396
Chapter ()	I Did Not Speak Privately With Him (That Is: 'Alī) Rather, Allāh Spoke Privately With Him	397
Chapter ()	A Gharib Hadith: "It Is Not Permissible For Anyone To Be Junub In This Masjid Except For You Or I"	398
Chapter ()	The Advent Of The Prophet # Occurred On A Monday and 'Alī Performed Salāt On Tuesday	398
Chapter ()	His & Order To Close The Doors Except The Door Of 'Alī	400
Chapter ()	The First To Perform Şalāt, And The First To Accept Islām Was 'Alī	401
Chapter ()	None Loves You Except A Believer And None Hates You Except A Hypocrite	402
Chapter 21.	The Virtues Of Abū Muḥammad Ṭalḥah Bin 'Ubaidullāh, May Allāh Be Pleased With Him	403
Chapter ()	His 🛎 Specification Of Țalḥah As One Who Fulfilled His Covenant	405
Chapter 22.	The Virtues Of Az-Zubair Bin Al-'Awwām, May Allāh Be Pleased With Him	407
Chapter 23.	"Indeed Every Prophet Has A Ḥawārī"	407
Chapter 24.	His ﷺ Statement Like The One Before It, Along With a Story Concerning It	408
Chapter ()	"There Is Not A Part Of Me Except That It Has Been Injured While With the Messenger of Allāh 鑑"	408
Chapter 25.	The Virtues Of 'Abdur-Raḥmān Bin 'Awf Bin 'Abdu 'Awf Az-Zuhrī, May Allāh Be Pleased With Him	409
Chapter ()	Mention Of 'Abdur-Raḥmān Bin 'Awf Leaving Behind A Garden For The Mothers Of The Believers	411
Chapter 26.	The Virtues Of Abū Isḥāq Sa'd Bin Abī Waqqāṣ &, And The Name Of Abī Waqqāṣ Is Mālik Bin Wuhaib	412
Chapter ()	His ﷺ Being Proud Of Sa'd	412
Chapter ()	"Shoot, May My Father And Mother Be Ransomed For You"	413
Chapter ()	Sa'd's Coinciding With His ﷺ: Wish "If Only A Righteous Man Would Guard Me Tonight"	414
Chapter 27.	The Virtues Of Abū Al-A'war, And His Name Is: Sa'eed Bin Zaid Bin 'Amr Bin Nufail, May Allāh Be Pleased With Him	415
Chapter ()	The Virtues Of Abū 'Ubaidah 'Āmir Bin Al-Jarrāḥ, May Allāh Be Pleased With Him	416
Chapter 28.	The Virtues Of Abū Al-Fadl, The Uncle Of The Prophet 鑑, And	110

Chapter ()	Al-'Abbās Is From Me And I Am From Him	419
Chapter ()	Al-'Abbās Is The Uncle Of The Messenger Of Allāh ﷺ	419
Chapter ()	"O Allāh, Forgive 'Abbās and His Offspring"	420
Chapter 29.	The Virtues Of Ja'far Bin Abī Ṭālib, The Brother Of 'Ali, 🐇	42
Chapter ()	The Statement Of Abū Hurairah: "None Has Put On Sandals After The Messenger Of Allāh Better Than Ja'far Bin Abī Tālib"	422
Chapter 30.	The Virtues Of Abū Muhammad Al-Ḥasan Bin 'Alī Bin Abī Ṭālib And Al-Ḥusain Bin 'Alī Bin Abī Ṭālib, 🎄	424
Chapter ()	"Indeed, This Son Of Mine Is A Chief"	428
Chapter ()	His 瓣 Carrying And Placing Al-Ḥasan And Al-Ḥusain In Front Of Him	428
Chapter ()	"Indeed, Al-Hasan And Al-Husain Are The Chiefs Of The Youths Of The People Of Paradise"	432
Chapter 31.	About The Virtues Of The People Of The House Of The Prophet	435
Chapter 32.	The Virtues Of Mu'adh Bin Jabal, Zaid Bin Thābit, Ubayy Bin Ka'b, And Abū 'Ubaidah Bin Al-Jarrāh, &	438
Chapter 33.	The Virtues Of Salmān Al-Fārisī, May Allāh Be Pleased With Him	443
Chapter 34.	The Virtues Of 'Ammär Bin Yäsir And His Kunyah Is Abū Al- Yaqzān, May Allāh Be Pleased With Him	443
Chapter 35.	The Virtues Of Abū Dharr Al-Ghifārī, 🎄	44:
Chapter 36.	The Virtues Of Abdullāh bin Salām, May Allāh Be Pleased With Him	443
Chapter 37.	The Virtues Of 'Abdullāh Bin Mas'ūd, May Allāh Be Pleased With Him	449
Chapter 38.	The Virtues Of Ḥudhaifah Bin Al-Yamān, May Allāh Be Pleased With Him	453
Chapter 39.	The Virtues Of Zaid Bin Ḥārithah, May Allāh Be Pleased With Him.	454
Chapter 40.	The Virtues Of Usamah Bin Zaid, May Allah Be Pleased With Him.	457
Chapter 41.	The Virtues Of Jarīr bin 'Abdullāh Al-Bajalī, May Allāh Be Pleased With Him	459
Chapter 42.	The Virtues Of 'Abdullāh Bin Al-'Abbās, May Allāh Be Pleased With Both Of Them	460
Chapter 43.	The Virtues Of 'Abdullāh Bin 'Umar, May Allāh Be Pleased With	
Chapter 44.	Both Of Them	461
	Him	462
Chapter 45.	The Virtues Of Anas bin Mālik, May Allāh Be Pleased With Him	462
Chapter 46.	The Virtues Of Abu Hurairah, May Allah Be Pleased With Him	465
Chapter 47.	The Virtues Of Muʿāwiyah Bin Abī Sufyān, May Allāh Be Pleased With Him	470
Chapter 48.	The Virtues Of 'Amr Bin Al-'Ās, May Allāh Be Pleased With Him	471
Chapter 49.	The Virtues Of Khālid Bin Al-Walīd, May Allāh Be Pleased With Him	472
Chapter 50.	The Virtues of Sa'd bin Mu'ādh, May Allāh Be Pleased With Him	473
Chapter 51.	[Concerning] The Virtues Of Qais Bin Sa'd Bin 'Ubādah, May Allāh Be Pleased With Him	474
Chapter 52.	The Virtues Of Jābir bin 'Abdullāh, May Allāh Be Pleased With	
	Both Of Them	475

Chapter 53.	[Concerning] The Virtues of Muş'ab bin 'Umair, May Allāh Be Pleased With Him	470
Chapter 54.	The Virtues Of Al-Barā' Bin Mālik, May Allāh Be Pleased With Him	
Chapter 55.	[About] The Virtues Of Abū Mūsā Al-Ash'arī, 🎄	478
Chapter ()	The Virtues Of Sahl Bin Sa'd, &	47
Chapter 56.	What Has Been Related About The Virtues Of One Who Saw The Prophet & And His Companions	480
Chapter 57.	What Has Been Related About The Virtues Of Those Who Pledged Under The Tree	48:
Chapter 58.	About One Who Verbally Abuses The Companions Of The Prophet & .	482
Chapter 59.		484
Chapter 60.	What Has Been Related About The Virtue Of Fāṭimah Bint Muḥammad 鑑,	485
Chapter 61.	The Virtue Of Khadījah, May Allāh Be Pleased With Her	490
Chapter 62.	About The Virtue Of 'Aishah,	492
Chapter 63.	The Virtue Of The Wives Of The Prophet 戀	499
Chapter 64.	The Virtue Of Ubay Bin Ka'b, 🎄	504
Chapter 65.	About The Virtue Of The Ansar And The Quraish	503
Chapter 66.	What Has Been Related About Which Houses Of The Anṣār Are	
	The Best	
Chapter 67.	What Has Been Related About The Virtue Of Al-Madīnah	
Chapter 68.	About The Virtue Of Makkah	
Chapter 69.	Manāqib About The Virtue Of The 'Arabs	52
Chapter 70.	About The Virtue Of Al-'Ajam (Non-Arabs)	52
Chapter 71.	About The Virtue Of Yemen	520
Chapter 72.	Manāqib About (The Tribes Of) Ghifār, Aslam, Juhainah, And Muzainah	529
Chapter 73.	About Thaqīf And Banū Ḥanīfah	530
Chapter 74.	About The Virtue Of Ash-Shām And Yemen	536
Glossarv Of I	slamic Terms	543



Ar-Rahmān

In the Name of Allāh, the Most Beneficent the Most Merciful

Chapter 55. Regarding *Sūrat*

In the Name of Allāh, the Most Beneficent the Most Merciful

(1). 3291. Muhammad bin Al-Munkadir narrated that Jābir [may Allah be pleased with himl said: "The Messenger of Allah & came out to his Companions, and recited Sūrat Ar-Rahmān from its beginning to its end for them, and they were silent. So he said: 'I recited it to the Jinns on the 'Night of the Jinns,' and they had a better response to it than you did. Each time I came to Allāh's saying: 'Which of your Lords favors do you deny.' They said: "We do not deny any of Your favors our Lord! And Yours is the praise." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. We do not know of it except as a narration of Al-Waliḍ bin Muslim, from Zuhair bin Muḥammad. Aḥmad bin Ḥanbal said: "It is as if this Zuhair bin Muḥammad who was in Ash-Shām is not the one reported from in Al-'Irāq. It is as if he is another man whose name was mixed up." Meaning due to the Munkar narrations that they reported from him. I heard Muḥammad bin Ismā'īl

يسم ألَّهِ الرُّغَيْبِ الرَّجَيدِ

(المعجم ٥٥) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الرَّحْمٰنِ (التحفة ٥٥)

بنسم ألله الزهن الريحسة

(١) – ٣٧٩١ – حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ وَاقِدٍ أَبُو مُسْلِمِ السَّعْدِيُّ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمِ عَنْ زُهُمْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُحَمِّدِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُحَمِّدِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُحَمِّدِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَرَجَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى أَصْحَابِهِ فَقَرأَ عَنَيْ اللهَ عَلَى أَصْحَابِهِ فَقرأ فَسَكَتُوا، فَقَالَ: «لَقَدْ قَرَأَتُهَا عَلَى الْجِنِّ لَيْلَةَ فَسَكَتُوا، فَقَالَ: «لَقَدْ قَرَأَتُهَا عَلَى الْجِنِّ لَيْلَةَ الْجِنِّ فَكَانُوا أَحْسَنَ مَرْدُودًا مِنْكُمْ، كُنْتُ كُلَّا الْجِنِّ فَكَلْهَا إِلَى ءَالِآهِ وَيَهِكُمَا لَكِينَ عَلَى قَوْلِهِ ﴿ فَإِلَيْ ءَالِآهِ وَيَهِكُمَا لَكُونَا لَكُونَا لَا لِمُسْتَىٰءً مِنْ نِعَيكَ تَكُولُودًا لَا يَشْنَىٰءً مِنْ نِعَيكَ تَكُولُوا الْحَمْدُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الْوَلِيدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ رُهَيْرِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ رُهَيْرِ بْنِ مُحَمَّدِ، قَالَ أَحْمَدُ بْنُ حَنْبُلِ: كَأَنَّ رُهُيْرَ بْنَ مُحَمَّدِ الَّذِي وَقَعَ بِالشَّامِ لَيْسَ هُوَ اللَّذِي يُرْوَى عَنْهُ بِالْعِرَاقِ، كَأَنَّهُ رَجُلٌ آخَرُ قَلْبُوا السَمَّهُ، يَعْنِي لِمَا يَرُوُونَ عَنْهُ مِنَ السَمَاعِيلَ المَمَّاكِيرِ، وَسَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ مِنَ السَّمَاعِيلَ وَالشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ مِنَ السَّمَاعِيلَ وَالشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ عِلَى الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ عَلَى الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ عَلَى الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ عَلَى الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ عَلَى الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ عِلَى الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ الشَّامِ يَرْوُونَ عَنْهُ الشَّامِ يَوْلُونَ عَنْهُ الشَّامِ لَيْسُونَ الْمَوْلَ عَنْهُ الشَّامِ يَوْلُونَ عَنْهُ الشَّامِ يَلِي السَّامِ لَيْسُ اللَّهُ الْمُنْ الْمُعْنَا الْمُعَلِيلِ عَلَى الْمُعْلَى اللَّهُ عَلَى الْمُعْلَى الْمُنَامِ لَيْسُ اللَّهُ الْمُعْلَى الْمُعْقَعَلَى السَّامِ لَيْسُ الْمُولُ الْمُؤْمِقُ الْمُعْرِقُ الْمُؤْمِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْلَى الْمُعْلِقَ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُسْتَعِيقُ الْمُعْلِقَ الْمُعْمِيلَ الْمُعْلِقِيلَ الْمُعْلَى الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقُولَ الْمُعْلِقُولَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُولِقُ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقُونَ عَنْ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقُ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَالِهُ الْمُعْلِقُ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقِيلُ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقُ الْمُعْلِقِيلُولُ الْعَلَاقِ الْمُعْلِقِيلُولُ عَلَيْكُونَ الْمُعْلِقَ الْعُمْلِقُولُ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقُ الْمُعْلِقِ الْمُعْلَعِلْمُ الْمُعْلِقُ الْمُعْلِقُ الْمُعْلِقَ الْمُعْلِقُ الْمُولِقُولُ الْ

[Al-Bukhārī] saying: "The people of Ash-Shām reported Munkar narrations from Zuhair bin Muḥammad while the people of Al-Trāq reported average narrations from him"

زُهَيْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ مَنَاكِيرَ وَأَهْلُ العِرَاقِ يَرْوُونَ عَنْهُ أَحَادِيثَ مُقَارِبَةً.

تخريج: [حسن] وأخرجه الحاكم: ٢/٣٧٦ من حديث عبدالرحمن بن واقد به وتابعه هشام ابن عمار، والوليد بن مسلم صرح بالسماع، وصححه الحاكم على شرط الشيخين ووافقه الذهبي وللحديث شواهد عند البزار (كشف الأستار): ٣/ ٧٤، ح: ٢٢٦٩ والطبري: ٢٢/٢٧ وغيرهما.

Comments:

Being grateful to the Benefactor along with the favor, and to have the sense and perception of responsibility along with the affirmation of the Lordship is a true natural demand. The person who benefits from the favors of Allah, but he does not admit that the bestower of the favors also has. His rights on him because of the favors, and he will be questioned regarding the Divine Favors; he is, disrespectful to the favors and denies them. Therefore humans and the jinn, are being reminded that the abundant favors and benefits from Allah are making you aware of the accountability, but you are constantly ungrateful.

Chapter 56. Regarding Sūrat Al-Wāqi'ah

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3292. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "Allāh said: 'I have prepared for My righteous worshippers, what no eye has seen, no ear has heard, and no human heart has conceived.' So recite if you wish: No person knows what is kept hidden for them of delights of the eyes as a reward for what they used to do. [1] And in Paradise there is a tree under whose shade a rider can travel for one-hundred years

(المعجم ٥٦) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الْهَ **اقعَة** (التحفة ٥٦)

بنسب ألَّهِ النَّفِيلِ النَّكِيكِ إِ

(١) - ٣٢٩٢ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرْيْبٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُهُ بْنُ سُلَيْمَانَ وَ عَبْدُ الرَّحِيمِ بْنُ سُلَيْمَانَ وَ عَبْدُ الرَّحِيمِ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: (يَقُولُ اللهُ: أَعْدَدُتُ لِعِبَادِي الطَّالِحِينَ مَا لَا عَيْنُ رَأَتْ وَلَا أَذُنُ سَمِعَتْ وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْمِ بَسَرٍ فَافْرُءُوا إِنْ شِئْتُمْ: ﴿ فَلَا تَعْلَمُ نَشَلُمُ فَشَلُ مَنْتُمُ اللهِ عَلَى المَّالُمُ فَسَلُ مَنْتُمُ اللهُ عَلَى المَّالُمُ فَاللهُ عَلَى المَّالُمُ فَاللهُ عَلَى اللهُ عَلَمُ اللهُ عَلَى المَّالُمُ فَاللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ا

^[1] As-Saidah 32:17.

without stopping. Recite if you wish: And in shade extended.^[1] And the space occupied by a whip in Paradise is better than the world and whatever is in it. Recite if you wish: And whoever is removed away from the Fire and admitted to Paradise, he indeed is successful. The life of this world is only the enjoyment of deception.^[12] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥiḥ.

يَعْمَلُونَ﴾ [السجدة: ١٧] وَفِي الْجَنَّةِ شَجَرَةٌ يَسِيرُ الرَّاكِبُ فِي ظِلِّهَا مِاتَةً عَامٍ لَا يَفْطَعُهَا، وَافْرَءُوا إِنْ شِئْتُمْ ﴿وَظِلْ مَمْدُورِ﴾ [٣٠] وَمَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا وَافْرَأُوا إِنْ شِئْتُمْ ﴿وَمَن رُحْنِيَ عَنِ النَّارِ وَأَدْخِلَ الْجُكَةُ فَقَدْ فَاذَ وَمَا الْكَيْوَةُ الدُّنِيَّا إِلَّا مَتَنُمُ ٱللَّمُورِ﴾ [آل عمران: ١٨٥].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده حسن] تقدم:٣٠١٣ مختصرًا وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٥١٠٨٥ وابن ماجه، ح:٤٣٥٥ من حديث محمد بن عمرو به مختصرًا وللحديث شواهد كثيرة جدًّا.

Comments:

Paradise is such a place of everlasting favors that no one saw it ever, in this life, except the Prophet . Therefore the real nature and true reality of its favors can never be comprehended by humans, as the original nature of the Paradise is beyond the limits of our intellectual perception, how the eyes, ears and the hearts can then feel the delight of it. The detail of the description of the Paradise has already been mentioned.

(2). 3293. Anas narrated that the Prophet said: "Indeed in Paradise there is a tree under whose shade a rider can travel for one-hundred years without stopping. Recite if you wish: And in shade extended. And water flowing constantly." [3] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. There is something on this topic from Abū Sa'eed.

(٢) - ٣٢٩٣ - حَدَّلَتَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّلْنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ قَنَادَةً، عَنْ أَنْسِ أَنَّ النَّبِيَ ﷺ قَالَ: «إِنَّ فِي الجَنَّةِ لَشَجَرَةً يَسِيرُ الرَّاكِبُ فِي ظِلِّهَا مِائَةً عَامٍ لَا يَقْطَعُهُمُ وافْرَءُوا إِنْ شِئْتُمْ ﴿ وَظِلْمِ مَّنُومٍ ٥ وَمَآوِ مَسْكُوبِ﴾ [٣٠،٣٠].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ.

تَخْرِيجُ: [صَحَيح] وأُخْرجه أحمد:٣/١٣٥ من حديث عبدالرزاق والبخاري، ح:٣٢٥١ من حديث قتادة به وهو في مصنف عبدالرزاق، ح:٢٠٨٧٦ * وفي الباب عن أبي سعيد [تقدم:٢٠٢٢].

^[1] Al-Wāqi'ah 56:30.

^[2] Āl 'Imrān 3:185. A brief version of this preceded under no. 3197.

^[3] Al-Wāqi'ah 56:30,31.

(3). 3294. Abū Sa'eed Al-Khudrī, may Allāh be pleased with him, narrated from the Prophet ## — regarding Allāh's saying: 'And on couches raised high' | — he said: "Their height is as what is between the heavens and the earth, and the distance between the two of them is five-hundred years." (Da Y)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb, we do not know of it except through the narration of Rishdīn. Some of the people of knowledge said that the meaning of this Hadīth: "Their height is as what is between the heavens and the earth" means: "The couches are raised above each other in levels, between each level is what is between the heavens and the earth."

(٣) - ٣٢٩٤ - حَلَّتُنَا أَبُو كُرْيْبٍ: حَلَّتَنَا أَبُو كُرْيْبٍ: حَلَّتَنَا رَشِيدِ، بْنِ الحارِثِ، عَنْ دَرَّاجٍ، عَنْ أَبِي الهَيْنَمِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ للخُلْرِيِّ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي العَبْدُونَيِّ رَفُونَيْ مَرُونَيْ [٣٤] قَالَ: "ارْيَفَاعُهَا كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالأَرْضِ، وَمَسِيرَةُ مَا بَيْنَهُمَا حَمْسُمِائَةِ عَامِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَينِ فَرِيبٌ كَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ رِشْدِينَ، وَقَالَ بَعْضُ أَهْلِ العِلْمِ: مَعْنَى لهذَا الحَدِيثِ: وَارْفَقَاعُهَا كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ قَالَ: الرَّفَاعُ الفُرُشِ المَرْفُوعَةِ فِي اللَّرَجَاتِ، وَاللَّرَجَاتُ مَا بَيْنَ كُلِّ دَرَجَتَيْنِ كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالأَرْضِ.

تخريج: [ضَعيف] تقدم: ٢٥٤٠.

Comments:

The couches of the ones on the right side will be very high and elevated; they will be reclining thereon, sitting in rows.

(4). 3295. Abū 'Abdur-Raḥmān narrated from 'Alī that the Messenger of Allāh said: And you make your provision your demise! [2] — he said: "Your gratitude is expressed by saying: 'We received rain because of this and that celestial position, and because of this and that star." (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb [Ṣaḥīh. We do not

(\$) - ٣٢٩٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ:
حَدَّثَنَا الحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ
عَنْ عَبْدِ الأَعْلَى، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمُنِ، عَنْ
عَلِي قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ﴿﴿وَتَبْعَلُونَ
رَوْقَكُمْ أَنْكُمْ ثَكَذِبُونَ﴾ [٨٦] قَالَ: شُكْرَكُمْ
تَقُولُونَ: مُطِرْنَا بِنَوْءِ كَذَا وَكذَا، وَبِنَجْمِ كَذَا
وَكَذَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

^[1] Al-Wāqi'ah 56:34.

^[2] Al-Wāqi'ah 56:82.

know of it being Marfū' except through the narration of Isrā'īl.] Sufyān [Ath-Thawrī] reported similar to this Hadīth, with this chain, from 'Abdul-A'lā [from Abū 'Abdur-Raḥmān As-Sulamī, from 'Alī] – but he did not mention it being Marfū'.

غَرِيبٌ [صَحِيحٌ لَا نَغْرِفُهُ مَرْفُوعًا إِلَّا مِنْ حَدِيثِ إِسْرَائِيلِ. وَآرَوَى سُفْيَانُ [النَّوْرِيُّ] عَنْ عَبْدِ الأَعْلَى [عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ السُّلَمِيِّ، عَنْ عَلِيُّ نَحْوَهُ] لهذَا الحَدِيثَ بِلهَذَا الاَسْنَادِ وَلَمْ يَرْفَعْهُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ١٠٨/١ عن الحسين بن محمد به، عبد الأعلى الثعلبي ضعيف وحديث مسلم(٧٣/١٢٨) يغني عنه.

Comments:

The Qur'ān is full of delightful life, like rainwater for the spiritual and moral life of humans, but the people had been disrespecting and denying it. Similarly, Allāh makes the rain fall from the sky, but they say it happens because of the rising and setting of such and such stars. They do not have the sense to respect Allāh's favors and bounties and to pay gratitude to Him.

(5).3296. Anas [may Allāh be pleased with him] said: "The Messenger of Allāh ## recited: Verily, We have created them a special creation. [1] He said: "Among that special creation is the women who were decrepit, bleary eyed and elderly in the world." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it being Marfū' except as a narration of Mūsā bin 'Ubaidah. Mūsā bin 'Ubaidah and Yazīd bin Abān Ar-Raqāshī were both graded weak in Ḥadīth.

(٥) - ٣٢٩٦ - حَدَّثَنَا أَبُو عَمَّارِ الحُسَيْنُ بَنُ حُرَيْثِ الْخُرَاعِيُّ المَرْوَزِيُّ: حَدَّثَنَا وَكِيغُ عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبَانٍ، عَنْ أَسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَسَانَهُنَّ إِنْنَانَهُ فَي عَوْلِهِ: ﴿ إِنَّا أَنْنَاتُهُنَّ إِنْنَانَهُ فَي الدُّنِيَا فَي الدُّنْبَا فَي الدُّنْبَا عَمْشًا رُمُصًا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمُذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مَرْفُوعًا إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ مُوسَى بُنِ عُبَيدَةً، ومُوسَى بُنُ عُبَيْدَةً ويَزِيدُ بُنُ أَبَانِ الرَّقَاشِيقُ يُفْعَقَانِ فِي الْحَدِيثِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وانظر، ح:٣٢٥٥ لعلته وأخرجه هناد بن السري في الزهد، ح:٢١ عن وكيع بن الجراح به.

Comments:

The maidens of the Paradise will be created with a special creation, due to which they will remain virgin, sweethearts and one equal age forever. [Sūrat Al-Waqi'ah: 53-57]

^[1] Al-Wāqi'ah 56:35.

(6). 3297. Abū Isḥāq narrated from 'Ikrimah, from Ibn 'Abbās who said: "Abū Bakr [may Allāh be pleased with him] said: 'O Messenger of Allāh! You have become gray.' He said: 'I have gone gray from (Sūrat) Hūd, Al-Wāqi'ah, Al-Mursa lāt and 'Amma Yatasā'lūn^[1] and Idhāsh-Shamsu Kuwwirat.'" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb, we do not know of it as a narration of Ibn 'Abbās except through this route. 'Ali bin Sālih reported this Hadīth from Abū Ishāg, from Abū Juhaifah similarly. Something about this has been reported in Mursal form from Abū Ishāq, from Abū Maisarah. [Abū Bakr bin 'Ayyāsh reported a Hadīth similar to that of Shaibān from Abū Ishāq, (but) from Abū Ishāq, from 'Ikrimah from the Prophet **26**, and he did not mention "from Ibn 'Abbās" in it. Hāshim bin Al-Walīd Al-Harawī narrated that to us (he said): Abū Bakr bin 'Ayyāsh narrated to us].

(٦) - ٣٢٩٧ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرْيُبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو كُرْيُبٍ: حَدَّثَنَا مُعاوِيَةُ بُنُ هِشَامٍ عَنْ شَيْبَانَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عِكْرِمَةً، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ أَبُو بَكْرٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: يَا رَسُولَ اللهِ قَدْ شِبْتَ. قَالَ: «شَيَّبُتْنِي هُودٌ وَالْوَاقِعَةُ وَالْمُؤْسَلَاتُ وَهُمَ يَسَاتَهُونَ ﴿ وَهُمْ إِنَا اللَّمْشُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّمْشُ كُورَتَ ﴾ وهُمْ اللَّهُ اللَّمْشُ كُورَتَ ﴾ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَبَّاسٍ إِلَّا مِنْ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ إِلَّا مِنْ لَمَذَا الْوَجْوِ وَرَوَى عَلِيُّ بْنُ صَالِحٍ لَمْذَا الْحَدِيثَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي جُحَيْفَةَ أَبِي مَيْسَرَةً شَيْءٌ مِنْ لَمَذَا مُرْسَلٌ. [ورَوَى أَبُو بَكُرِ مِنْ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَكْرِ مَةً بَي وَالْحَاقَ، عَنْ عَكْرِ مَةً عَنْ عَكْرِ مَةً عَنْ البِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَكْرِ مَةً إِسْحَاقَ، عَنْ عَلَيْ السَحَاقَ، عَنْ عَلَيْ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ وَقِيْدِ الْهَرَوِيُّ: حَدَّثَنَا اللَّهُ وَيُ بَكُو بُنُ الوَلِيدِ الْهَرَوِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُولِيدِ الْهَرَوِيُّ: حَدَّثَنَا اللَّهُ وَيُ بَكُو بُنُ الوَلِيدِ الْهَرَوِيُّ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدِ الْهَرَوِيُّ عَنْ الْوَلِيدِ الْهُ وَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْوَلِيدِ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْوَلِيدِ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْهُ الْوَلِيدِ الْوَلِيدِ

تخريج: [صَحيح] وأخرجه الحاكم: ٣٤٣/٢ من حديث أبي كريب به وصححه على شرط البخاري ووافقه الذهبي، وأورده الضياء في المختارة: ٢٠١/ ٢٠١، ٢٠٠، ح: ٢١٩ وللحديث شواهد كثيرة عند ابن سعد: ١٩٥١ والطبراني: ٢٨٧، ٢٨٦/١٧ وغيرهما * حديث علي بن صالح: أخرجه الترمذي في الشمائل، ح: ٤٢.

Comments:

The conditions and horrors of the Last Day are mentioned in these Sūrah; also the history of the past generations and the punishment inflicted on them has been mentioned. The horrors of the Last Day and the painful punishment of the Hell-dwellers would make the Prophet sw worried and concerned about his nation, which made his hair turn gray.

^[1] An-Naba' 78.

^[2] At-Takwīr 81.

Chapter 57. Regarding Sūrat Al-Hadīd

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3298. Al-Hasan narrated that Abū Hurairah said: "Once when the Prophet of Allah a was sitting with his Companions, a cloud came above them, so the Prophet of Allāh a said: 'Do you know what this is?' They said: 'Allah and His Messenger know better.' He said: 'These are the clouds that are to drench the earth, which Allah [Blessed and Most High] dispatches to people who are not grateful to Him, nor supplicate to Him.' Then he said: 'Do you know what is above you?' They said: 'Allah and His Messenger know better.' He said: 'Indeed it is a preserved canopy of the firmament whose surge is restrained.' Then he said: 'Do you know how much is between you and between it?' They said: 'Allah and His Messenger know better.' He said: 'Between you and it [is the distance] of fivehundred years.' Then he said: 'Do you know what is above that.' They said: 'Allah and His Messenger know better.' He said: 'Verily, above that are two Heavens, between the two of them there is a distance of five-hundred years' until he enumerated seven Heavens - 'What is between each of the two Heavens is what is between the

(المعجم ٥٧) - [بَابُّ: وَمِنْ] سُورَةِ الْحَدِيدِ (التحفة ٥٧)

بِنْسِهِ اللَّهِ النَّهُ لِنَكْفِ الرَّجَيْدِ

(١) - ٣٢٩٨ - حَدَّثَنَا عَدُدُ دُنُ حُمَيْدِ وَغَيْرُ وَاحِدِ - المَعْنَى واحِدٌ - قَالُوا: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدِ: حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن عَنْ قَتَادَةَ قَالَ: حَدَّثَنَا الحَسَنُ عَنْ أَسِي هُرَيْرَةَ قَالَ: بَيْنَمَا نَبِي اللهِ ﷺ جَالِسٌ وَأَصْحَابُهُ إِذْ أَتَى عَلَيْهِمْ سَحَابٌ فَقَالَ نَبِي اللهِ عَلَيْهُ: «هَلْ تَدْرُونَ مَا هٰذَا»؟ فَقَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: «هٰذَا العَنَانُ، هَذِهِ رَوَايَا الأَرْضِ يَسُوقُهُ اللهُ [تَبَارَكَ وَتَعَالَى] إِلَى قَوْمِ لَا يَشْكُرُونَهُ وَلَا يَدْعُونَهُ»، ثُمَّ قَالَ: «هَاْ تَدْرُونَ مَا فَوْقَكُمْ»؟ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُه أَعْلَمُ، قَالَ: «فَإِنَّهَا الرَّقِيعُ سَقْفٌ مَحْفُوظٌ وَمَوْجٌ مَكْفُوفٌ». ثُمَّ قَالَ: ﴿ هَلْ تَدْرُونَ كَمْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهَا؟ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: «بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهَا [مَسِيرَةُ] خَمْسِمِائَةِ سَنَةِ». ثُمَّ قَالَ: «هَلْ تَدْرُونَ مَا فَوْقَ ذَلِكَ؟» قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: «فَإِنَّ فَوْقَ ذَلِكَ سَمَائَيْن مَا بَيْنَهُمَا مَسِيرَةُ خَمْسِمِائَةِ عَامِ» حَتَّى عَدَّ سَبْعَ سَمَاوَاتِ «مَا بَيْنَ كُلِّ سَمَائَيْنَ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالأَرْضِ»، ثُمَّ قَالَ: «هَلْ تَدْرُونَ مَا فَوْقَ ذَلكَ»؟ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: «فَإِنَّ فَوْقَ ذَلِكَ العَرْشَ وَبَيْنَهُ وَنَدْنَ السَّمَاء نُعْدُ

heavens and the earth.' Then he said: 'Do you know what is above that?' They said: 'Allāh and His Messenger know better.' He said: 'Verily, above that is the Throne, and between it and the heveans is a distance [like] what is between two of the heavens.' Then he said: 'Do vou know what is under you?' They said: 'Allah and His Messenger know better.' He said: 'Indeed it is the earth.' Then he said: 'Do vou know what is under that?' They said: 'Allāh and His Messenger know better.' He said: 'Verily, below it is another earth, between the two of which is a distance of five-hundred years.' Until he enumerated seven earths: 'Between every two earths is a distance of five-hundred years.' Then he said: 'By the One in Whose Hand is the soul of Muhammad! If you were to send [a man] down with a rope to the lowest earth, then he would descend upon Allāh.' Then he recited: He is Al-Awwal, Al-Ākhir, Az-Zāhir, Al-Bātin, and He has knowledge over all things."[1] (Da if)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Gharīb from this route. [He said:] It has been related from Ayyūb, Yūnus bin 'Ubaid, and 'Alī bin Zaid, that they said: "Al-Hasan did not hear from Abū Hurairah." And some of the people of knowledge explained this Hadīth, saying: "He only descends upon the knowledge of Allāh, His power and His

[مِثْلِ] مَا بَيْنَ سَمَائَيْنِ، ثُمَّ قَالَ: (هَلْ تَدْرُونَ مَا الَّذِي تَحْتَكُمْ، ۚ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: (هَلْ تَدْرُونَ مَا الَّذِي تَحْتَكُمْ، فَمَّ قَالَ: (هَلْ تَدْرُونَ مَا الَّذِي تَحْتَ ذَلِكَ، ۚ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ مَا الَّذِي تَحْتَى ذَلِكَ، ۚ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ مَسِيرَةُ خَمْسِمِائَةِ سَنَةٍ، حَتَّى عَدَّ سَبْعَ أَرْضِينَ مَسِيرَةُ خَمْسِمِائَةِ سَنَةٍ، حَتَّى عَدَّ سَبْعَ أَرْضِينَ قَالَ: (وَإِنَّ مَنْ مَعْمَدِ بِيَدِهِ لَوْ أَنْكُمْ دَلَيْتُمْ الْمَنْ مَنِيرَةُ خَمْسِمِائَةِ سَنَةٍ، ثُمَّ قَالَ: (وَإِنْ نَفْسُ مُحَمَّدِ بِيَدِهِ لَوْ أَنْكُمْ دَلَيْتُمْ لَلَيْتُمْ لَلَيْتُمْ الْشَفْلَى لَهَبَطَ عَلَى الأَرْضِ السُفْلَى لَهَبَطَ عَلَى اللهِ . (٢].

[قَالَ أَبُو عِيسَٰى:] لَمَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لَمُذَا الْوَجْوِ، [قَالَ:] ويُرُوى عَنْ أَيُّوبَ وَيُونُسَ بْنِ خَبَيْدٍ وَعَلِيٌ بْنِ زَيْدٍ قَالُوا: لَمْ يَسْمَعِ الحَسَنُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةً. وَقَسَّرَ بَعْضُ أَهْلِ العِلْمِ لَمَذَا الْحَدِيثَ فَقَالُوا: إِنَّمَا هَبَطَ عَلَى عِلْمٍ اللهِ وقُدْرَتِهِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ وَقُدْرَتِهِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ وقَدْرَتِهِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ وقَدْرَتِهِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ المُدَرْشِ وَمُدْرَتِهِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ المُدْرِثِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ المُدْرِثِ وَسُلْطَانِهِ، وَعِلْمُ اللهِ اللهِ عَلَى كُلِّ مَكَانٍ وَهُوَ عَلَى المَدْرْشِ كَمَا وَصَفَ فِي كِتَابِهِ.

^[1] Al-Hadīd 57:3.

authority; and Allāh's knowledge, power and authority are in every place, and He is above the Throne as He described in His Book."

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٢/ ٣٧٠ من حديث قتادة به والحسن عنعن ولبعض الحديث شواهد * ويروي عن أيوب (المراسيل، ص: ٣٥) ويونس بن عبيد (المراسيل لابن أبي حاتم، ص: ٣٤) وعلى بن زيد (المراسيل، ص: ٣٥).

Comments:

From Throne to earth, below to the seventh earth, the Creator of everything, the Master, the Planner and the Arranger is only Allāh. He is the First, He existed when there was nothing, He is Last, He will be when there will be nothing. The existence of everything bears declaration of His Being. Therefore He is apparent in this respect. But it is impossible to have the total comprehension and perception of the Reality of His Being and of His Attributes. So He is Unseen. The Knowledge of Allāh encompasses everything, hidden or apparent, He is aware of all types of hidden and apparent treasures. Therefore the Prophet said, 'O Allāh! You are the First and there was nothing before You, You are the Last and there is nothing after You, You are the Apparent and nothing is above You, You are the Hidden and nothing is hidden from You.' [Al-Misbāh Al-Munīr. p. 1362]

Chapter 58. Regarding Sūrat Al-Mujālidah

In the Name of Allāh, the Mericful, the Beneficent

(1). 3299. Salamah bin Şakhr Al-Anṣārī said: "I was a man who had an issue with intercourse with a women that none other than me had. When (the month of) Ramaḍān entered, I pronounced Zihār upon my wife (to last) until the end of Ramaḍān, fearing that I might have an encounter with her during the night, and I would continue doing that until daylight came upon me, and I would not be able to stop. One night while she was serving me, something of her became exposed for me, so I

(المعجم ٥٨) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الْمُحَادلَة (التحفة ٥٨)

بنسب ألله التخلِّ التِجَلِدُ

(۱) - ۳۲۹۹ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ وَالْحَسَنُ بْنُ عَلِيٌ الْحُلُوانِيُّ - المَعْنَى وَاحِدٌ - قَالَا: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَطْوِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَطْوِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ صَحْدِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: كُنْتُ رَجُلًا قَدْ أُوتِيتُ مِنْ حِمَاعِ النِّسَاءِ مَا لَمْ يُؤْتَ غَيْرِي، فَلَمَّا مِنْ جَمَّلَ رَمُصَانُ وَقَالًا مِنْ أَنْ أُصِيبَ مِنْهَا فِي يَشْلِغَ رَمَصَانُ فَرَقًا مِنْ أَنْ أُصِيبَ مِنْهَا فِي يَشْلِغَ وَمَصَانُ فَرَقًا مِنْ أَنْ أُصِيبَ مِنْهَا فِي النَّهَارُ لَيْ فَالًا إِلَى أَنْ يُورِكَنِي النَّهَارُ لِي فَلْكَا إِلَى أَنْ يُورِكَنِي النَّهَارُ لَيْ فَرَقًا مِنْ أَنْ أُصِيبَ مِنْهَا فِي النَّهَارُ

rushed myself upon her. When the morning came I went to my people to inform them about what happened to me. I said: 'Accompany me to the Messenger of Allah ## to inform him about my case.' They said: 'No by Allah! We shall not do that, we fear that something will be revealed about us in the Our'an, or the Messenger of Allah a might say something about us, the disgrace of which will remain upon us. But you go and do whatever you want." He said: "So I left and I went to the Messenger of Allah &, and informed him of my case. He said: 'You are the one who did that?' I said: 'I am the one.' He said: 'You are the one who did that?' I said: 'I am the one.' He said: 'You are the one who did that?' I said: 'I am the one, it is I before you, so give me Allāh's Judgement, for I shall be patient with that.' He said: 'Free a slave." He said: "I struck the sides of my neck with my hands, and said: 'No by the One Who sent you with the Truth! I possess nothing besides it.' He said: 'Then fast for two months' I said: 'O Messenger of Allah! Did this occur to me other than when I was fasting?' He said: 'Then feed sixty poor people.' I said: 'By the One Who sent you with the Truth! We have spent these nights of ours hungry without an evening meal.' He said: 'Go to the one with the charity from Banū Ruzaiq, tell him to give it to you, then feed a Wasq of it, on your behalf, to sixty poor people. Then

وَأَنَا لَا أَقْدِرُ أَنْ أَنْزِعَ، فَبَيْنَمَا هِيَ تَخْدِمُنِي ذَاتَ لَيْلَةٍ إِذْ تَكَشَّفَ لِي مِنْهَا شَيْءٌ فَوَثَبْتُ عَلَيْهَا فَلَمَّا أَصْبَحْتُ غَدَوْتُ عَلَى قَوْمِي فَأَخْبَرْتُهُمْ خَبَري فَقُلْتُ: انْطَلِقُوا مَعِي إلَى رَسُولِ اللهِ عَلَيْ فَأُخْبِرَهُ بِأَمْرِي، فَقَالُوا: لَا وَاللهِ! لَا تَفْعَلْ، نَتَخَوَّفُ أَنْ يَنْزِلَ فِينَا قُرْآنٌ أَوْ يَقُولَ فِينَا رَسُولُ اللهِ ﷺ مَقَالَةً يَبْقَى عَلَيْنَا عَارُهَا، ولَكِن اذْهَبْ أَنْتَ فَاصْنَعْ مَا بَدَا لَكَ، قَالَ: فَخَرَجْتُ فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَأَخْبَرْتُهُ خَبَرِي فَقَالَ: «أَنْتَ بِذَاكَ»؟ قُلْتُ: أَنَا بِذَاكَ، قَالَ: «أَنْتَ بِذَاكَ»؟ قُلْتُ: أَنَا بِذَاكَ، قَالَ: «أَنْتَ بِذَاكَ»؟ قُلْتُ: أَنَا بِذَاكَ وَهَا أَنَا ذَا فأَمْض فِيَّ حُكْمَ اللهِ فَإِنِّي صَابِرٌ لِذَلِكَ، قَالَ: «أَعْتِقْ رَقَيَّةً». قَالَ: فَضَرَبْتُ صَفْحَةَ عُنُتِي بِيَدَيَّ، فَقُلتُ: لَا والَّذِي بَعَثُكَ بِالْحَقِّ! مَا أَصْبَحْتُ أَمْلِكُ غَيْرَهَا، قَالَ: «فَصُمْ شَهْرَيْن»، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! وَهَلْ أَصَابَنِي مَا أُصَابَنِي إِلَّا فِي الصِّيَامِ، قَالَ: «فأَطْعِمْ سِتِّينَ مِسْكِينًا»، قُلْتُ: والَّذِي بَعَثُكَ بِالْحَقِّ لَقَدْ بِتْنَا لَيْلَتَنَا هَذِهِ وَحْشَى مَا لَنَا عَشَاءٌ. قَالَ: «اذْهَبْ إِلَى صاحِب صَدَقَةِ بَنِي زُرَيْقِ فَقُلْ لَهُ: فَلْيَدْفَعْهَا إِلَيْكَ، فَأَطْعِمْ عَنْكَ مِنْهَا وَسْقًا سِتِّينَ مِسْكِينًا، ثُمَّ اسْتَعِنْ بِسَائِرِهِ عَلَيْكَ وعَلَى عِيَالِكَ»، قَالَ: فَرَجَعْتُ إِلَى قَوْمِي فَقُلْتُ: وَجَدْتُ عِنْدَكُمُ الضِّيقَ وَسُوءَ الرَّأْي وَوَجَدْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ السَّعَةَ وَالبَرَكَةَ، أَمَرَ لِي بصَدَقَتِكُمْ فَادْفَعُوهَا إِليَّ، help yourself and your dependants with the remainder of it." He said: "I returned to my people and said: 'I found dejection and bad ideas with you, and I found liberalness and blessing with the Messenger of Allāh **. He ordered me to take your charity, so give it to me.' So they gave it to me." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan. Muḥammad said: "To me, Sulaimān bin Yasār did not hear from Salamah bin Ṣakhr." He said: He is called Salamah bin Ṣakhr, and he is also called Salmān bin Ṣakhr. And there is something on this topic from Khawlah bint Tha'labah, and she is the wife of Aws bin Aṣ-Ṣāmit.

فَدَفَعُوهَا إِليَّ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَذَا حَدِيثُ حَسَنْ. قَالَ مُحَمَّدٌ: شَلَيْمَانُ بُنُ يَسَادٍ لَمْ يَسْمَعُ عَلَىٰ: فَيَقَالُ: وَيُقَالُ: وَيُقَالُ: وَيُقَالُ: وَيُقَالُ: سَلَمَةُ بُنُ صَخْرٍ، قَالَ: فِيقَالُ: سَلَمَانُ بُنُ صَخْرٍ، وَيُقَالُ: سَلْمَانُ بُنُ طَنِيتٍ الْمَالَةُ وَهِيَ امْرَأَةُ أَوْسٍ بُنِ الصَّامِتِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الطلاق، باب: في الظهار، ح:٢٢١٣ وابن ماجه، ح:٢٠٦٢ من حديث ابن إسحاق به وصححه الحاكم على شرط مسلم:٢٠٣/٢ ووافقه الذهب وللحديث شهاهد ضعفة.

Comments:

Zihār refers to one saying to his wife, "To me, you are like the back of my mother i.e. you are unlawful to me for cohabitation just like my mother." Saying so by naming any body part of any woman who is forbidden for marriage has the same ruling. A wife would become unlawful forever by saying these words in the time of Jahiliyyah. But Islamic Shan'ah ruled to carry out expiation for it, because it is a very bad and serious mistake. Its expiation is to set free a male or female slave, if it is not possible then the fasting of two successive months are to be observed, if this is also not possible then one should feed sixty persons poor.

(2). 3300. 'Alī bin Abī Ṭālib said: "When (the following) was revealed: 'O you who believe! When you consult the Messenger in private, spend something in charity before your private consultation.'[1] The Prophet 經

(٢) - ٣٣٠٠ - حَدَّثْنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثْنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ: حَدَّثْنَا عُبَيْدُ اللهِ اللهِ الأَشْجَعِيُّ عَنْ سُفْيَانَ النَّوْرِيِّ، عَنْ عُفْمَانَ بْنِ المُفِيرَةِ اللَّقْفِيِّ، عَن سَالِمٍ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ عَلْقَمَةَ الأَنْمَارِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ بْن عَلْقَمَةَ الأَنْمَارِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ بْن عَلْقَمَةَ الأَنْمَارِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ بْن

^[1] Al-Mujādilah 58:12.

said to me: 'What do you think? A Dīnār?' I said: 'They will not be able to.' He said: 'Then half a Dīnār?' I said: 'Then how much?' I said: 'The how much?' I said: 'A barley corn.' He said: 'You made it too little.'" He said: 'So the Ayah was revealed: 'Are you afraid of spending in charity before your private consultation?' He said: "It was about my case for which Allāh lightened the burden upon this Ummah." (Da¶)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we only know of it through this route. The meaning of his saying: "A barley corn" is gold equal to the weight of a barely corn. [And Abū Al-Ja'd's name is Rāfi'].

أَبِي طَالِبٍ قَالَ: لَمَّا نَوَلَتُ ﴿ يَكَأَيُّ اللَّهِيْ مَامَوْاً إِنَّ نَدَى عَبُونَكُمْ سَدَقَةً ﴾ إِذَا نَتَجَيْمُ الرَّسُولَ فَقَدِمُوا بَيْنَ بَدَى مَجُونَكُمْ سَدَقَةً ﴾ [17] قَالَ لِي النّبِيُ ﷺ «مَا تَوَى؟ دِينَارِهِ؟ فُلْتُ: لَا يُطِيقُونَهُ، قَالَ: «فَنَصْفُ دِينَارِهِ؟ فُلْتُ: لَا يُطِيقُونَهُ، قَالَ: «فَنَصْفُ دِينَارِهُ؟ فَلْتُ: فَنُولَتُ شَعِيرةٌ، قَالَ: فَنَزَلَتُ شَعِيرةٌ، قَالَ: فَنَوَلَتُ لَرَهِيدٌ»، قَالَ: فَنَوَلَتُ فَنَرَلَتُ هُواللَّهُمُ مَلَكَدُمُ صَلَقَدَمُ الله عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ هَذِهُ اللهُ عَنْ هَذِهُ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ هَذِهُ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ هَذِهُ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهِ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَاللَّهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهُ عَلَيْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ عَلَيْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهُ عَنْ اللهُ عَنْ هَذِهِ عَلَهُ عَنْ عَلَهُ اللهُ عَنْ هَذِهُ عَلَيْ اللهُ عَنْ عَلَاهُ اللهُ عَنْ عَلَيْ اللّهُ عَنْ هَا عَلَيْ اللّهُ عَنْ هَا عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ عَنْ عُلْهُ عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ اللّهُ عَنْ هَا عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ عَلَاهُ إِنْ عَلَاهُ إِنْ عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ إِنْ عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ إِنْ عَلَاهُ عَنْ اللّهُ عَلَاهُ إِنْ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَنْ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ إِنْ عَلَاهُ عَلَاهُو

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ لهٰذَا الْوْجُو. وَمَغْنَى قَوْلِهِ: شَمِيرَةٌ - يَعْنِي - وَزْنَ شَمِيرَةٍ مِنْ ذَهَبٍ [وأَبُو الجَعْدِ اشمُهُ: رافِمٌ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن حبان من حديث يحيى بن آدم به وصححه، ح:١٧٦٤، ١٧٦٥، ٢٢١٨، ٢٢٠٨ وسنده ضعيف، الثوري عنعن وفي سماع علي بن علقمة من علي نظر، وللحديث شاهد ضعيف عند أحمد:١/ ١٨٥ والطبراني:١/ ١٤٧، ح: ٣٣١ وغيرهما.

Comments:

The hypocrites, without any need and reason, would interfere to talk to the Prophet in his precious time; so spending something in charity was ordered to discourage them from doing so, because they had the general disease of miserliness and greed of wealth. But the poor and the destitute were exempted; consequently all the people stopped questioning him privately. It also became hard for the sincere believers that they should give charity before the private consultation. Afterwards, Allāh abrogated this rule.

(3). 3301. Anas bin Mālik narrated that a Jew came to the Prophet of Allāh 續 and his Companions and said: "As-Sāmu 'Alaikum (Death be upon you)." So the people replied to him. The Prophet of Allāh 繼 said: "Do you

(٣) - ٣٣٠١ - حَلَّقَنَا عَبْدُ بْنُ حَمَيْدِ: حَدَّنَنَا يُونُسُ عَنْ شَيْبَانَ، عَنْ قَتَادَةَ: حَدَّنَنَا أَسُنُ بْنُ مَالِكِ أَنَّ يَهُودِيًّا أَتَى عَلَى نَبِيِّ اللهِ عَلَى مَلِي اللهِ قَقَالَ: السَّامُ عَلَيْكُمْ، فَرَدَّ عَلَيْهِ اللهُومُ، فَقَالَ نَبِيُّ اللهِ ﷺ: «هَلْ تَدُرُونَ مَا الطَّوْمُ، فَقَالَ نَبِيُّ اللهِ ﷺ: «هَلْ تَدُرُونَ مَا الطَّوْمُ، فَقَالَ نَبِيُّ اللهِ ﷺ: «هَلْ تَدُرُونَ مَا

^[1] Al-Muiādilah 58:13.

صَحِيحٌ.

قَالَ هٰذَا»؟ قَالُوا: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، سَلَّمَ يَا

نَدِّ الله . قَالَ: «لَا ، وَلَكنَّهُ قَالَ: كَذَا وَكَذَا،

رُدُّوهُ عَلَمَّ»، فَرَدُّوهُ فَقَالَ: «قُلْتَ: السَّامُ

عَلَيْكُمْ ﴾؟ قَالَ: نَعَمْ. قَالَ نَبِيُّ اللهِ ﷺ عِنْدَ

ذَلِكَ: ﴿إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ الكِتَابِ

فَقُولُوا: عَلَيْكَ» قَالَ: عَلَيْكَ مَا قُلْتَ، قَالَ:

﴿ وَإِذَا جَآءُوكَ حَنَّوكَ بِمَا لَرْ يُحَيِّكَ بِهِ ٱللَّهُ ﴾ [٨].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

know what this person said?" They said: "Allah and His Messenger know better - he said the Salām -O Allāh's Prophet." He said: "No, rather he said like this and that. Bring him back for me." So they brought him back and he said: "Did you say As-Sāmu 'Alaikum? He said: "Yes." So with that, Allāh's Prophet said: "When one of the People of the Book gives you the Salām, then say: "Alaika Mā Qulta (Whatever you said to you too)." He said: 'And when they come to you, they greet you with a greeting wherewith Allah greets you not.'[1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، السلام، باب النهي عن ابتداء أهل الكتاب بالسلام، وكيف يرد عليهم، ح:٢١٦٣ من حديث قتادة والبخاري، ح:٦٩٢٦ من حديث أنس به. Comments:

When th

When the Jews would visit the Prophet 鑑 or say salutation to the Muslims, they would say Assām Alaikum "death unto you" by twisting the tongue instead of Assalāmu Alaykum "peace be upon you". Therefore the Prophet 鑑 told them not to say Wa 'Alaikum Assalām when responding them, rather only 'Alaikum or Wa 'Alaikum i.e. unto you whatever you said.

Chapter 59. Regarding Sūrat Al-Ḥashr

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3302. Ibn 'Umar [may Allāh be pleased with him] said: "The Messenger of Allāh se ordered burning and cutting down the date-palms of Banū An-Nadīr, and that

(المعجم ٥٩) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الْحَشْر (التحفة ٥٩)

ينسب أتَهُ النَّغَيْبِ النِيَسِيدِ

(١) - ٣٣٠٢ - حَدَّثُنَا قُنْيَبُهُ: حَدَّثَنَا اللَّبِثُ عَنْ نَافِعٍ، عَنِ اللَّهِ عُمْرَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] قَالَ: حَرَّقَ رَسُولُ اللهِ ﷺ نَخْلَ بَنِي اللهُ اللهِ ﷺ نَخْلَ بَنِي اللهُ هِمَّا النَّهُ اللهُ هُمَا

^[1] Al-Mujädilah 58:8.

(place) was called Al-Buwairah. So Allāh revealed: What you cut down of the *Līnah*, or you left of them standing on their trunks, it was by the leave of Allāh, and in order that He might disgrace the rebellious." [1] (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

فَطَعْتُد مِن لِينَةِ أَوْ نَكَتْتُوهَا فَآيِمَةً عَلَىٓ أُسُولِهَا فَإِذْنِ اللَّهِ وَلِيُخْزِى الْفَسِقِينَ﴾ [٥].

ُ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيعٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التفسير، باب قوله: ﴿مَا قَطَعْتُم مِن لَيْنَهُ ﴾، ح: ٤٨٨٤ ومسلم، ح: ١٧٤٦ عن قيبة به.

When the Muslims attacked Banū An-Nadīr, they cut and burnt down some of their trees as war tactics, upon which the enemies started propaganda against Islam and Muslims that they claimed reform but the situation was contrary; they cut down the fruit bearing trees. Could that be reform?! So this Verse was revealed to satisfy the Muslims that it happened with Allāh's order. No order of Allāh is without wisdom and benefit. Also the aim of this all was to humiliate and disgrace the dishonest and the traitors, the trees they planted with their wishes were being cut down in front of them, but they were so desperate and helpless and just could not protect them.

(2) 3303. Hafs bin Ghiyath narrated: "Habīb bin Abī 'Amrah narrated to us, from Sa'eed bin Jubair, from Ibn 'Abbas, regarding the saving of Allah, the Mighty and Sublime: What you cut down of the Linah, or you left of them standing on their trunks - he said: 'The Līnah is the date-palms.' That He might disgrace the rebellious.[2] He said: 'They were forced from their forts.' And they were ordered to cut down the date-palms, that caused some hesitation in their chests, so the Muslims said: "We cut some of them, and we left some of them, so let us ask the

(٢) - ٣٠٠٣ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ الزَّغْفَرَانِيُّ: حَدَّثَنَا عَفَّانُ [بُنُ مُسْلِم]: حَدَّثَنَا حَفْنُ أَبْنُ مُسْلِم]: حَدَّثَنَا حَفْنُ بْنُ مُسْلِم]: حَدَّثَنَا عَنْ الْبَنِ عُبَّاسٍ في قَوْلِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ في قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿ وَلَمَا فَلَعْتُم يَن لِينَهُ أَوْ لَلْبَنَهُ أَنَّ أَمُولِهَا ﴾ قَالَ: السَّنْزُلُوهُمْ وَكَنُّ أَمُولِهَا ﴾ قَالَ: السَّنْزُلُوهُمْ مِنْ حُصُونِهِمْ قَالَ: وأَمْرُوا بِقِطْعِ النَّخْلِ مِنْ حُصُونِهِمْ قَالَ: وأَمْرُوا بِقِطْعِ النَّخْلِ مَنْ حُصُونِهِمْ قَالَ: وأَمْرُوا بِقِطْعِ النَّخْلِ مَنْ حُصُونِهِمْ قَالَ: وأَمْرُوا بِقَطْعِ النَّخْلِ فَعَلَمْ النَّهُ وَلَمُعْنَا بَعْضًا وَتَرَكُنَا بَعْضًا فَلَنَسْأَلَنَّ رَسُولَ اللهِ قَطَعْنَا بَعْضًا وَتَرَكُنَا مِنْ أَجْرِ، وهَلْ عَلَيْنَا فَيْمَا عَلَيْنَا مِنْ أَجْرِ، وهَلْ عَلَيْنَا فَيْمَا عَلَيْنَا وَنُ أَجْرِ، وهَلْ عَلَيْنَا عَلَى مِنْ أَجْرِ، وهَلْ عَلَيْنَا عَلَى مِنْ أَجْرِ، وهَلْ عَلَيْنَا عَلَى المُسْلِمُونَ وَمُلْ عَلَيْنَا عَلَى السَّعْرَافِ وَمُعْلَى الْمُعْلَى وَمُعْنَا وَمُ عَلَى الْمُعْلَى وَمُلْ عَلَيْنَا عَلَى الْمُعْلَى وَمُلْ عَلَيْنَا وَمُ اللّهِ عَلَى الْمُ اللّهِ عَلَى الْمُعْلَى وَمُلْ عَلَيْنَا عَلَى الْمُعْلِقُونَ وَالْمَالِمُولَ اللّهِ عَلَى الْمُعْلَى وَمُعْلَى الْمُعْلَى وَلَا عَلَى الْمُعْلِقِي اللّهِ عَلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِيقِهِ هُلَا لَنَا فِيمَا فَلَعْمَا عَلَى الْمُعْلَى الْمُ الْمُلْلِمُ الْمُعْلَى الْمُسْلِمُ الْمُنْ الْمُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُ الْمُعْلَى الْمُعْلِعِيلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُع

^[1] Al-Ḥashr 59:5.

^[2] Al-Hashr 59:5.

Messenger of Allāh 鑑 if we are to be rewarded for those that we cut down, and if we will be burdened for what we left?" So Allāh [Most High] revealed the Āyah: What you cut down of the Līnah, or you left of them standing on their trunks."^[1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. Some of them reported this Ḥadīth from Ḥafṣ bin Ghiyāth, from Ḥabīb bin Abī 'Amrah from Sa'eed bin Jubair in Mursal form, without mentioning: "from Ibn 'Abbās" in it. That was narrated to us by 'Abdullāh bin 'Abdur-Raḥmān (who said): "Hārūn bin Mu'āwiyah narrated to us, from Ḥafṣ bin Ghiyāth, from Ḥabīb bin Abī 'Amrah from Sa'eed bin Jubair from the Prophet ﷺ" in Mursal form.

[Abū 'Eīsā said:] Muḥammad bin Ismā'īl heard this *Hadīth* from me.

فِيمَا تَرَكْنَا مِنْ وِزْرٍ؟ فَأَنْزَلَ اللهُ [تَعَالَى] ﴿مَا فَظَمْتُم فِن لِيَنَهُ أَوْ نَكِتُنُوهَا فَآيِمَةً عَلَىٰ أَسُولِهَا﴾ الآية. [٥]

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَنْ عَرِبٌ ورَوَى بَعْضُهُمْ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ، عَنْ حَيِبِ بْنِ أَبِي عَمْرَةً، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَمْرَةً، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ مُرْسَلًا ولَمْ يَذْكُرْ فِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاس.

حَدَّثَنَا بِذَلِكَ عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ: حَدَّثَنَا هارُونُ بْنُ مُعَاوِيَةً عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ، عَنْ حَبِيبٍ بْنِ أَبِي عَمْرَةً، عَنْ سَعِيدِ ابْن جُنَيْرِ عَن النَّبِيُّ ﷺ مُرْسَلًا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] سَمِعَ مِنِّي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ لهٰذَا الحَدِيثَ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١١٥٧٤ عن الحسن بن محمد

Comments:

For the purpose of battlefield tactics, the trees that were required for cutting were cut down, and those not required were left; because the destruction and devastation of the orchards entirely depended on the battlefield needs. If the war strategy does not require it, then destroying even the smallest things of the enemies is unlawful.

(3). 3304. Abū Hurairah narrated, that a man from the *Anṣār* had a guest spend the night with him, but he did not have anything to eat but his meal and the meal for his children, so he said to his wife: 'Put

(٣) - ٣٣٠٤ - حَدَّثَنَا أَبُو كُريْبٍ: حَدَّثَنَا وَكِيْبٍ: حَدَّثَنَا وَكِيْعٌ عَنْ فَضْيلِ بْنِ غَزْوَانَ، عَن أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلًا مِنَ الأَنْصَارِ بَاتَ بِه ضَيْفٌ فَلَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ إِلَّا قُوتُهُ وَقُوتُ صِبْيَانِهِ ضَيْفٌ فَلَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ إِلَّا قُوتُهُ وَقُوتُ صِبْيَانِهِ

^[1] Al-Ḥashr 59:5.

the children to sleep, extinguish the torches, and give me whatever you have with you for the guest.' So this Ayah was revealed: And they give preference over themselves even though they were in need of that." [1] (Saḥīḥ)

فَقَالَ لِامْرَأَتِهِ: نَوْمِي الصَّبْيَةَ وَأَطْفِيْيِ السَّرَاجَ وَقَرِّبِي لِلضَّيْفِ مَا عِنْدَكِ فَنَزَلْتُ هَذِهِ الآيةُ ﴿وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ يِهِمْ خَصَاصَةً﴾ [9] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ.

This Hadīth is Hasan Sahīh.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الأشربة، باب إكرام الضيف وفضل إيثاره، ح:٢٠٥٤ عن أبي كريب والبخاري، ح:٣٧٩٨ من حديث فضيل به.

Comments:

In Verse nine of Sūrat Al-Ḥashr, the Anṣūr's open-mindedness and generosity is admired that they welcomed the emigrants warmly, generously and wholeheartedly. They were never jealous and envious of the help that the emigrants were being offered. They rather gave the emigrants preference over themselves even though they were in the need of those very things. This incident of hospitality is also from among their sacrifice.

Chapter 60. Regarding Sūrat Al-Mumtahinah

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3305. Al-Hasan bin Muhammad – and he is Ibn Al-Hanafiyyah – narrated from 'Ubaidullāh bin Abī Rāfi' who said: "I heard 'Alī bin Abī Tālib saying: 'The Messenger of Allāh să dispatched us – myself, Az-Zubair, and Al-Miqād bin Al-Aswad. He said: "Proceed until you reach Rawdah Khākh, where there is a lady carrying a letter. Take the letter from her and bring it to me." So we proceeded on our way with our horses galloping until we reached the Rawdah. There we

(المعجم ٦٠) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الْمُمْتَحنَة (التحفة ٦٠)

بِسْدِ أَنَّهِ ٱلنَّغَيْبِ ٱلنَّحَيْدِ

(۱) - ٣٣٠٥ - حَدَّثُنَا النِّنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثُنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنِ الحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدٍ - هُوَ ابْنُ الْحَقِيَّةِ - عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ أَبِي رَافِع قَالَ: سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ يَقُولُ: بَعَنَنَا رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنَا وَالزُّبَيْرَ وَالمِقْدَادَ بْنَ الأَسْوَدِ فَقَالَ: «انْطَلِقُوا وَالزُّبَيْرَ وَالمِقْدَادَ بْنَ الأَسْوَدِ فَقَالَ: «انْطَلِقُوا كَتَابُ فَعُدُرُ فِيهَا طَعِينَةً مَعَهَا كِتَابٌ فَخُذُوهُ مِنْهَا فَأْتُونِي بِهِ * فَخَرَجْنَا تَتَعَادَى بِنَا خَيْلُنَا حَتَّى أَتُبَنَا الرَّوْضَةَ فَإِذَا نَحْنُ بِنَا خَيْلًا الرَّوْضَةَ فَإِذَا نَحْنُ بِالظَّهِينَةِ فَقُلْنَا: أُخْرِجِي الكِتَابُ فَقَالَ: مَا

^[1] Al-Hashr 59:9.

found the lady and said to her: "Give me the letter." She said: "I have no letter." We said: "Either you take out the letter, or we shall take off your clothes." He said: 'So she took it out of her braid.' He said: 'We brought it to the Messenger of Allah # and it was from Hātib bin Abī Balta'ah. addressed to some of people among the idolaters of Makkah, informing them of some matter regarding the Prophet 26. So he said: "What is this O Hātib?" He said: "Do not be hasty with me O Messenger of Allāh! I was a person who is an ally to the Ouraish, not being related to them. The Muhājirīn who are with you have relatives who can protect their families and their wealth in Makkah. So since I have no lineage among them, I wanted to do them a favor, so they might protect my relatives. I did not do this out of disbelief, nor to renegade from my religion, nor did I do it to choose disbelief [after Islam]." The Prophet said: "He said the truth." 'Umar bin Al-Khattāb said: "Allow me to chop off the head of this hyporcite!" The Prophet 🛎 said: "Indeed he participated in (the battle of) Badr. You do not know, perhaps Allah looked at those who attended Badr and said: 'O people of Badr! Do as you like, for I have forgiven you." He said: 'It was about him, that this Sūrah was revealed: O you who believe! Do not take My enemies and your enemies as protecting friends

مَعِيَ مِنْ كِتَاب، فَقُلْنَا: لَتُخْرجنَ الكِتَابَ أَوْ لَتُلْقَنَ النَّيَابَ، قَالَ: فَأَخْرَجَتْهُ مِنْ عِقَاصِهَا، قَالَ: فَأَتَيْنَا بِهِ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَإِذَا هُوَ مِنْ حَاطِب بْن أبي بَلْتَعَةَ إِلَى أُناس مِنَ المُشْركينَ بِمَكَّةَ يُخْبِرُهُمْ بِبَعْضِ أَمْرِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ، فَقَالَ: «مَا هٰذَا يَا حَاطِبُ»؟ قَالَ: لَا تَعْجَلْ عَلَىَّ يَا رَسُولَ اللهِ! إنِّي كُنْتُ آمْرَءًا مُلْصَقًا فِي قُرَيْش وَلَمْ أَكُنْ مِنْ أَنْفُسِهَا وَكَانَ مَنْ مَعَكَ مِنَ المُهَاجِرِينَ لَهُمْ قَرَابَاتٌ يَحْمُونَ بِهَا أَهْلِيَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِمَكَّةَ فَأَحْبَبْتُ إِذْ فَاتَنِي ذَلِكَ مِنْ نَسَب فِيهِمْ أَنْ أَتَّخِذَ فِيهِمْ يَدًا يَحْمُونَ بِهَا قَرَابَتِي وَمَا فَعَلْتُ ذَلِكَ كُفْرًا و[لَا] ارْتِدَادًا عَنْ دِينِي ولَا رِضًا بِالْكُفْرِ [بَعْدَ الْإِسْلَام]، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «صَدَقَ»، فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الخَطَّابِ: دَعْنِي يَا رَسُولَ اللهِ! أَضْرِبْ عُنْقَ هٰذَا المُنَافِق، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «إِنَّهُ قَدْ شَهدَ بَدْرًا فَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ اللهَ اطَّلَعَ عَلَى أَهْل بَدْرِ فَقَالَ: اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ فَقَدْ غَفَرْتُ لَكُمْ». قَالَ: وَفِيهِ أُنْزِلَتْ هَذِهِ السُّورَةُ ﴿ يَتَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَنَجِدُوا عَدُوِّى وَعَدُوَّكُمْ أَوْلِيَآءَ تُلْقُونَ إِلَيْهِم بِٱلْمَوَدَّةِ﴾ [١] السُّورَةَ. قَالَ عَمْرٌو: وَقَدْ رَأَيْتُ ابْنَ أَبِي رَافِع وكَانَ كَاتِبًا لِعَلِيِّ [بْنِ أَبِي طَالِب].

[قُالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحَنِّ وَجَابِرٍ بْنِ عَبْدِ اللهِ، وَوَقِي عَيْدِ اللهِ، وَوَوَى غَيْرُ وَاحِدِ عَنْ شُفْيَانَ بْنِ عُيْيَنَةً لَمْذَا الحَرْفَ الحَدِيثَ لَمُذَا الحَرْفَ لَلْذَا الحَرْفَ

showing affection towards them." [1] (Sahīh)

'Amr (who narrated it from Al-Ḥasan) said: "I saw Ibn Abī Rāfi', and he was the scribe for 'Alī [bin Abī Ṭālib]."

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh. There is something about it from 'Umar and Jābir bin 'Abdullāh. More than one narrated this Hadīth from Sufvān bin 'Uyainah similarly, and they mentioned this wording; they said: "Either you take out the letter, or we shall take off your clothes (to search for the letter)." It has also been related from Abū 'Abdur-Rahmān [bin Yahya] As-Sulamī, from 'Alī bin Abī Tālib, and it is similar to this Hadith. And some of them mentioned in it: "[He said:] 'Either you take out the letter, or we shall strip you (to search for the letter)."

فَقَالُوا: لَتُخْرِجِنَّ الكِتَابَ أَوْ لَتُلْفِيَنَّ النَّيَابَ، وقَدْ رُوِيَ أَيْضًا عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ [بُنِ يَحْيَى] الشَّلَمِيِّ عَنْ عَلِيّ بْنِ أَبِي طَالِبِ نَحْوُ لهٰذَا الْحَدِيثِ وَذَكَرَ بَعْضُهُمْ فِيهِ [فَقَالَ]: لَتُخْرِجِنَّ الكِتَابَ أَوْ لَنُجَرَّدَتَكِ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل حاطب بن أبي بلتعة وأهل بدر رضي الله عنهم، ح:٢٤٩٤ عن ابن أبي عمر والبخاري، ح:٣٠٠٧ من حديث سفيان بن عبينة به * وفيه عن عمر [الحاكم:٢٧٧/٤] وجابر بن عبدالله [أحمد:٣٤٩/٣، ٣٥٠] وأبي عبدالرحمن السلمي عن على [البخاري، ح:٣٠٨ ومسلم، ح:٢٤٩٤].

Comments:

Hātib & did so with good intention, he was certain that the Messenger of Allāh would definitely have victory over the people of Makkah. He thought he would do them a favor without any harm.

(2). 3306. Ma'mar narrated from Az-Zuhrī, from 'Urwah that 'Āishah said: "The Messenger of Allāh 織 would not have examined (the women) except for the Āyah in which Allāh said: When believing women come to you pledging to

(۲) - ۳۳۰۹ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ:
 حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ،
 عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: مَا كَانَ رَسُولُ
 اللهِ ﷺ يَمْتَحِنُ إِلَّا بِالآيةِ الَّتِي قَالَ الله: ﴿إِلَا لِللَّهِ التِّي قَالَ الله: ﴿إِلَا اللهُ: ﴿إِلَا لِللَّهِ التِّي قَالَ الله: ﴿إِلَّا

^[1] Al-Mumtahinah 60:1.

جَآءَكَ ٱلْمُؤْمِنَتُ يُبَايِفُنَكَ ﴾ الآية [١٢]. قَالَ:

مَعْمَرٌ ، فأُخْبَرَنِي ابْنُ طَاوُس عَنْ أَبِيهِ قَالَ: مَا

مَسَّتْ يَدُ رَسُولِ اللهِ ﷺ يَدَ امْرَأَةِ إِلَّا امْرَأَةً

يَمْلِكُهَا. [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

you."^[1] Ma'mar said: "Ibn Tāwūs informed me from his father who said: 'The hand of the Messenger of Allāh 鑑 did not touch the hand of a woman he had not acquired."^[2] (Sahīh)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Sahīh.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الأحكام، باب بيعة النساء، ح:٧٢١٤ من حديث عبدالرزاق ومسلم، ح:١٨٦٦ من حديث الزهري به.

Comments:

When the groups of women, like the groups of men, began to come to the Prophet 雞 for giving the pledge of loyalty to Islam, many of the women belonged to the tribes whose moral standard was low. He, at the occasion of the pledge, stressed the avoidance of the evil doings that no individual of an Islamic society is allowed to commit. Polytheism, stealing, fornication, killing children as well as forging accusations about sexual matters were forbidden.

(3). 3307. Shahr bin Hawshab said: "Umm Salamah Al-Anşāriyyah narrated to us, she said: 'A woman said: "What is this Ma'rūf for which we are not to disobey you in?" He (鑑) said: "[That you not wail.]" I said: "O Messenger of Allah! Verily Banu so-and-so comforted me in the case of my uncle, and I must reciprocate for them.' But he refused to allow me. So I asked him again numerous times, then he permitted me to reciprocate for them. So after reciprocating for them, I did not wail for anyone else until this time. And there does not remain a woman except that she has wailed, besides me." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. There is something

(٣) - ٣٣٠٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا أَبُو نُعَبْمٍ. حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ الشَّيْبَانِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ شَهْرَ بْنَ حَوْشَبِ: قَالَ: حَدَّثَنَا أُمُّ سَلَمَةَ الأَنْصَارِيَّةُ قَالَتْ: قَالَتِ المُرْأَةِ مِنَ النَّسْوَةِ: مَا لهٰذَا المَعْرُونُ الَّذِي لَا يَبْبَغِي لَنَا أَنْ نَعْصِيَكَ فِيهِ؟ قَالَ: [لَا اللّهُ وَيُ لَنَا أَنْ نَعْصِيَكَ فِيهِ؟ قَالَ: [لَا تَشْعَدُونِي عَلَى عَمِّي وَلَا بُدِّ لِي مِنْ قَضَائِهِنَّ فَأَيْمِ عَلَى عَمِّي وَلَا بُدُ لِي مِنْ فَضَائِهِنَّ فَرَارًا فَأَذِنَ لِي عَنْ الشَّوْةِ الْمَا أَنْ لِي عَنْ الشَّوْةِ وَلَمْ يَبْقَ مِنَ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لِي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لِي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لَي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لِي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لَي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لَي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ لَي عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ اللّهِ وَقَلْ لَا عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ اللّهُ وَقَلْ لَا عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ اللّهُ وَقَلْ لَا عَنْ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ الْمَا عَلَى عَمْ مِنَ النَّسْوَةِ الْمَا أَنْ الْمِ وَقَلْ لَا عَنْ اللّهُ وَقَلْ لَا عَنْ النَّسْوَةِ الْمَالَةُ الْمَالُ الْمَالُو الْمَلْ الْمَالُو الْمَالُودُ اللّهُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَلُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَالُودُ الْمَلْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمَلْمُ الْمُنْ اللّهُ الْمُعْلَى الْمَالُودُ الْمَلْمُ الْمُنْ الْمِنْ اللْمُنْوَةِ الْمُرَالُودُ الْمَلْمُ الْمُنْ الْمُنْل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ، وفِيهِ عَنْ أُمَّ عَطِيَّةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهَا]

^[1] Al-Mumtahinah 60:12.

^[2] That is either his wife or his slave-girl.

about this from Umm 'Aţiyyah [may Allāh be pleased with her]. 'Abd bin Ḥumaid said: "Umm Salamah Al-Anṣāriyyah is Asmā' bint Yazīd bin As-Sakan."

قَالَ عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: أَمُّ سَلَمَةَ الأَنْصَارِيَّةُ -هِيَ أَسْمَاءُ بِنْتُ يَزِيدَ بْنِ السَّكَنِ -.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، الجنائز، باب ما جاء في النهي عن النياحة، ح:١٥٧٩ من حديث يزيد بن عبدالله به * وفيه عن أم عطية [مسلم، ح:٩٣٧]. Comments:

Wailing over the deed, crying with a loud voice, is a bad custom of the women during the time of Jāhiliyyah. Islam commanded to finish it gradually, in the beginning it was said to be disliked but was not forbidden strictly; later on it was gradually declared unlawful. As the earlier ruling was not absolute, so because of the continued persistence by some women, this unreasonable act was allowed once. But it is now forbidden absolutely.

(4). 3308. [Abū An-Naṣr narrated from Ibn 'Abbās, regarding the saying of Allāh, the Most High: When believing women come to you as emigrants, examine them. [1] He said: "When a woman came to the Prophet is to accept Islam, she would have to take an oath by Allāh: 'I have not left out of anger with my husband, I have not left except out of love for Allāh and His Messenger."] (Daī)

[Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Gharīb].

(\$) - ٣٣٠٨ - [حَدَّثَنَا سَلَمَهُ بْنُ شَبِيبِ:
حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ الْفِرْيَابِيُّ: حَدَّثَنَا
قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنِ الْأَغَرُ بْنِ الصَّبَّاحِ، عَنْ
خَلِيفَةَ بْنِ حُصْنِنِ، عَنْ أَبِي نَصْرٍ، عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿إِنَّا جَآمَهُمُ الْمُؤْمِنَ ﴾
عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿إِنَّا جَآمَهُمُ الْمُؤْمِنَ ﴾
إِذَا جَاءَتِ النَّبِيَ ﷺ لِنْسُلِمَ حَلَّفَهَا بِاللهِ مَا خَرَجْتُ إِلَّا للهِ مَا خَرَجْتُ إِلَّا للهِ وَلِرَسُولِهِ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى: هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبري في تفسيره: ٢٨/ ٤٤ من حديث قيس بن الربيع به وهو ضعيف وأبو نصر الأسدي: "مجهول" (تقريب) وهذا الحديث لم يذكره المزي في تحفة الأشراف.

Comments:

The Muslims were instructed in this Verse that the Muslim women, who have come to you by emigrating from the land of *Kufr* (disbelief), keep them not with you without judging the truth of their belief and disbelief. If their emigration is only for the sake of Islam, only the love of Allāh and His Messenger is the motive of the emigration, and they intend no other aim, then keep them with you. Therefore the Prophet would judge the truth of their Faith and thereafter give them protection.

^[1] Al-Mumtahinah 60:10.

Chapter 61. Regarding Sūrat Aṣ-Ṣaff

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3309. 'Abdullāh bin Salām said: "A group of us Companions of the Messenger of Allah as sat talking, and we said: 'If we knew which deed was most beloved to Allāh then we would do it.' So Allāh, Most High, revealed: Whatsoever is in the heavens and whatsoever is on the earth glorifies Allāh. And He is the Almighty, the All-Wise. O you who believe! Why do you say that which you do not do?"[1] 'Abdullāh bin Salām said: "So the Messenger of Allah & recited it to us." Abū Salamah (one of the narrators) said: "So Ibn Salām recited it to us." Yahyā (one of the narrators) said: "So Abū Salamah narrated it to us." Ibn Kathīr said: "So Al-Awzā'ī recited it to us." 'Abdullāh said: "So Ibn Kathīr recited it to us." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] Muḥammad bin Kathīr has been contradicted in his narration of this Ḥadīth from Al-Awzā'ī. Ibn Al-Mubārak reported it from Al-Awzā'ī, from Yaḥyā bin Abī Kathīr, from Hilāl bin Abī Maimūnah, from 'Aṭā' bin Yasār from 'Abdullāh bin Salām — or; from Abū Salamah, from 'Abdullāh bin Salām. And Al-Walīd bin Salām.

(المعجم ٦١) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الصَّفُ (التحفة ٦١)

بِنْ اللَّهِ الرُّهُنِ الرَّهِ إِنَّ إِنْ الرَّهِ إِنَّ الرَّهِ إِنَّهُ إِنَّ الرَّهِ إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّ الرَّهِ إِنَّهُ إِنَّ أَنَّ إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّ أَنَّا إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّ أَنَّا إِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ إِنَّ أَنَّ إِنَّ أَنَّ إِنَّهُ إِنَّ أَنْهُ إِنَّ أَنَّ أَنْهُ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنْهُ أَنَّ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنَّ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنْهُ أَنَّ أَنْكُمْ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنّا أَنَّ أَنّا أَنْكُمْ أَنَّ أَنَّا أَنْكُمْ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنَّ أَنْكُمْ أَنْ أَنْ أَنْكُمْ أَنْ أَنَّ أَنَّ أَنّا أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنّا أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَلّالِكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُوالِكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَلِنّا أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَنْكُمْ أَلَّا أَنْكُمْ أَلَّا أَنْكُمْ أَلَّا أَنْكُمْ أَلَّالِكُمْ أَلَّالِكُمْ أَلَّا أَنْكُمْ أَلَّالِكُمْ أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَنّا أَلَّا أَلَّا أَنّا أَنْكُمْ أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَنْكُمْ أَلِنا أَنّا أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلْكُمْ أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلَّا أَلِنْكُمْ أَلِنّا أَلَّا أَلَّالِلْكُمْ أَلِنّالِكُمْ أَلِنّالِكُمْ أَلِنْ أَلِنّا أَلِكُمْ أَلِنْ

(١) - ٣٠٠٩ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ الْحَوْرَاعِيْ، عَنْ يَخْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي اللهِ بْنِ سَلَامٍ قَالَ: قَعَدْنَا سَلَمَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ قَالَ: قَعَدْنَا نَفَرًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللهِ عَلَىٰ فَتَذَاكَرْنَا فَقُلْنَا: لَوْ نَعْلَمُ أَيِّ الأَعْمَالِ أَحَبُ إِلَى اللهِ لَشَيْحَ بِيَهِ مَا فِي لَمَعْلَىٰ أَنْ فَلَا أَيْنِ اللهُ تَعَالَى: ﴿ سَتَحَ بِيَهِ مَا فِي اللهِ مَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

كَثِيرٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَقَدْ خُولِفَ مُحَمَّدُ بْنُ
كَثِيرٍ فِي إِسْنَادِ لَهٰذَا الحَدِيثِ عَنِ الأَوْزَاعِيِّ
فَرَوَى ابْنُ المُبَارَكِ عَنِ الأَوْزَاعِيِّ، عَنْ يَخْيَى
ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ هِلَالٍ بْنِ أَبِي مَهْمُونَةً، عَنْ
عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ – أَوْ
عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ – أَوْ

^[1] As-Saff 61:1,2.

Muslim reported this *Ḥadīth* from Al-Awzā'ī similar to the narration of Muhammad bin Kathīr.

وَروَى الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمِ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنِ الأَوْزَاعِيِّ نَحْوَ رِوَايَةِ مُحَمَّدِ بْن كَثِيرِ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه الحاكم: ٢٩، ٢٢، ٢٢، من حديث محمد بن كثير به وصححه على شرط البخاري ومسلم ووافقه الذهبي، ورواه أحمد: ٥/ ٤٥٢ من حديث الأوزاعي به وصححه ابن حبان، حبان، ح. ١٥٨٩ * يحبى بن أبي كثير صرح بالسماع من أبي سلمة بن عبدالرحمن عند الحاكم وغيره وحديث ابن المبارك عند أحمد: ٥/ ٤٥٢.

Comments:

The people who do not accept the call of the Prophet (a) deserve Allah's wrath; those who accept everything but practise nothing or practise only what is according to their lusts and desires, they deserve even severer wrath of Allāh than the rejecters. Value and respect of a person's confession and words is with his loyalty and truthfulness. Therefore what a person says or promises he should fulfill it.

Chapter 62. Regarding Sūrat Al-Jumu'ah

(1). 3310. Abū Hurairah said: "We were with the Messenger of Allāh a when Sūrat Al-Jumu'ah was revealed, so he recited it until he reached: And others among them who have not yet joined them.^[1] A man said to him: 'O Messenger of Allah! Who are these people who have not yet joined us?' But he did not say anything to him." He said: "Salmān [Al-Fārisī] was among us." He said: "So the Messenger of Allah ## placed his hand upon Salman and said: 'By the One in Whose Hand is my soul! If faith were on Pleiades then men among these people would reach it." (Sahīh)

(المعجم ٦٢) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الْحُمُعَة (التحفة ٦٢)

(١) – ٣٣١٠ – حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرِ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ جَغَفَر: حَدَّثَنِي ثَوْرُ بْنُ رَبِّولِ اللهِ عَنْ أَبِي لَمَنْ أَبِي الغَيْثِ، عَنْ أَبِي هُرْيَرَةَ فَالَ: كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللهِ عَلَى حِينَ أَنْزِلَتُ سُورَةُ الجُمْعَةِ فَتَلَاها فَلَمَّا بَلْغَ ﴿وَمَاحَرِينَ مِنْهُمْ لَنَا يَلْحَقُوا بِيمَّ ﴾ [٣] قال لَهُ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللهِ! مَنْ هُؤُلَاءِ اللَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِنَا فَلَمْ لَيُحَمِّوا بِنَا فَلَمْ فَوَضَعَ رَسُولُ اللهِ عَلَى سَلْمَانُ قَالَ: هُوَلَلْهِ بَيْهِ يَدَهُ عَلَى سَلْمَانُ فَقَالَ: هُوَلَلْهِ بِيلِهِ يَدَهُ عَلَى سَلْمَانُ فِلْلَاقًا لِللهِ اللهِ يَعْلَى عَلْمَا اللهِ إِينَا لَهُ وَكَانَ الْإِيمَانُ فَقَالَ: لَا لَنَاوَلَهُ رِجَالٌ مِنْ هُؤُلُوءٍ اللهِ عَلَى سَلْمَانُ فِلْلَاقًا لَنَا لَكُونَ الْإِيمَانُ فِللَّاوَلَهُ لِللَّورَاقُ وَكَانَ الْإِيمَانُ فِلللَّهُ اللهِ لِلللهُ اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. وَعَبْدُاهُو بْنُ جَعْفَر هُوَ وَالِدُ عَلِيٌّ بْنِ المَدِينِيِّ

^[1] Al-Jumu'ah 62:3.

^[2] Similar preceded under no. 3261.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Gharīb. 'Abdullāh bin Ja'far is the father of 'Alī bin Al-Madīnī, and he was graded weak by Yahyā bin Ma'īn. This Hadīth has been related from Abū Hurairah through other routes. Abul-Ghaith's (a narrator in the chain) name is Sālim, the freed slave of 'Abdullāh bin Muṭī' [from Al-Madīnah, and he is trustworthy]. Thawr bin Zaid is from Al-Madīnah, and Thawr bin Yazīd is from Ash-Shām.

ضَعَّفَهُ يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ. وَقَدْ رُوِي لَهَا السَّيِّ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ عَنْ النَّبِ اللهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ عَنْ اللهِ النَّهِ عَنْدِ اللهِ النِّهِ النِّهِ النَّهِ اللهِ اللهِ النِّهِ النَّهِ اللهِ النَّهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِي

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التفسير، باب قوله: ﴿وءَاخرين منهم لما يلحقوا بهم﴾، ح: ۲۸۹۷ ومسلم، ح: ۲۰۶۲ من حديث ثور بن زيد به.

Comments:

The advent of the Prophet ﷺ was not only for the unlettered people of Arabia. It was [and is] in fact for those, too, who had yet not joined the circle of Islam and they would become Muslim later. He aimed that not only the Arabs but the non-Arabs would also join the fold of Islam. The meaning of putting his hand on Salmān Al-Farisi was an indication for non-Arabs that the role of those people in service to Islam will be golden and admirable.

(2). 3311. Jābir said: "The Prophet was standing and delivering a Khutbah for us on one Friday, when a caravan arrived in Al-Madinah. So the Companions of the Messenger of Allāh we rushed off until only tweleve men remained. Among them were Abū Bakr and 'Umar. And this Ayah was revealed: And when they see some merchandise or some amusement, they disperse headlong to it" (Saḥīḥ)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Sahīh.

(۲) - ۳۳۱۱ - حَلَّثْنَا أَحْمَدُ بُنُ مَنِيعٍ.:
حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ: حَدَّثَنَا حُصَيْنٌ عَنْ أَبِي شَفْيَانَ،
عَنْ جَابِرٍ قَالَ: بَيْنَمَا النَّبِيُ ﷺ يَخْطُبُ يَوْمَ
الْجُمُعَةِ قَائِمًا إِذْ قَوِمَتْ عِيرُ المَدِينَةِ فَابْتَدَرَهَا
أَصْحَابُ رَسُولِ اللهِ ﷺ حَتَّى لَمْ يُبْقَ مِنْهُمْ
إِلَّا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وعُمَرُ
وَنَزَلَتْ هَذِهِ الآيَةُ ﴿وَإِذَا رَأَوْا يَجْدَرُةً أَوْ لَمَوَا اللهِ اللهُ الل

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بُنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا هُمَيْمٌ:

^[1] Al-Jumu'ah 62:11.

(Another chain) with similar. [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

حَدَّثَنَا مُصَيْنٌ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الجَعْدِ، عَنْ جابِرِ عَن النَّبِيِّ ﷺ بِنَحْوِهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الجمعة، باب في قوله تعالى: ﴿وإذَا رأوا تجارةُ أو لهوًا انفضوا إليها وتركوك قائمًا﴾، ح:٨٦٣ من حديث هشيم به ورواه البخاري، ح:٩٣٦ من حديث حصين عن سالم به.

Comments:

A trade caravan arrived in Al-Madīnah exactly during the Friday sermon. The caravan announced the arrival by beating drums and other instruments. Many people who were not aware of the importance of the Friday sermon, they rushed to the caravan and left the Prophet delivering the sermon. Because they thought if they remained behind they would not get things of their need, whereupon this Verse was revealed.

Chapter 63. Regarding Sūrat Al-Munāfiqīn

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3312. Zaid bin Aslam said: "I was with my uncle when I heared 'Abdullāh bin Ubavy bin Salūl saving to his companions: Do not spend on those who are with the Messenger of Allah until they desert from him.[1] If we return to Al-Madinah then the more honorable will expel the meaner among them.^[2] So I mentioned that to my uncle, then my uncle mentioned it to the Prophet 2. So the Prophet a called for me to narrated it to him. Then the Messenger of Allah message to 'Abdullah bin Ubayy and (المعجم ٦٣) - [بَابٌ: وَمِنْ] سُورَةِ الْمُنَافِقينَ (التحفة ٦٣)

بِسْمِ اللَّهِ ٱلنَّخَيْبِ ٱلنِّحَيْمِ إِ

(١) - ٣٣١٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ:
حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ
أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ زَئِدِ بْنِ أَزْقَمَ قَالَ: كُنْتُ
مَعَ عَمِّي فَسَمِعْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ أَبِيِّ ابْنَ سَلُولَ
يَقُولُ لأَصْحَابِهِ: ﴿لَا لَيْفِقُوا عَلَى مَنْ عِندَ
يَقُولُ لأَصْحَابِهِ: ﴿لَا لَيْفِقُوا عَلَى مَنْ عِندَ
رَسُولِ اللّهِ حَتَّى يَنفَشُوا ﴾ [٧] ﴿لَهِ رَجَمْنَا
إِلَى المَدِينَةِ لِبُضِرِجَنَّ اللّهُورُ مِنهَا اللّذَلَ ﴾ [٨]
فَذَكُوتُ ذَلِكَ لِعَمِّي فَذَكَرَ ذَلِكَ عَمِّي للنّبِيِّ اللهِ بَنْ أَبِي عَلَيْهُ ، فَأَرْسَلَ
رَسُولُ اللهِ ﷺ إِلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبْقُ وَأَصْحَابِهِ

^[1] Al-Munāfiqīn 63:7.

^[2] Al-Munāfiqīn 63:7.

his companions but they took an oath that they had not said it. So he did not believe me and he trusted what they said. I was struck with distress the likes of which I had not suffered before. So I just sat in my house, and my uncle said to me: 'You only wanted the Messenger of Allāh ﷺ to not believe you and hate you.' Then Allah [Most High] revealed: 'When the hypocrites come to you'[1] So the Messenger of Allāh as sent for me, and he recited it and said: 'Indeed Allah has verified the truth of what you said." (Ṣahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīh.

فَحَلَفُوا مَا قَالُوا، فَكَذَّبَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ وصَدَّقَهُ، فَأَصَابَنِي شَيْءٌ لَمْ يُصِبْنِي شَيْءٌ قَطُّ مِثْلُهُ، فَجَلَسْتُ فِي البَيْتِ، فَقَالَ عَمِّي: مَا أَرْدُتَ إِلَّا أَنْ كَذَّبُكَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَمَقَتَكَ، فَأَنْزُلَ اللهُ [تَعَالَى] ﴿إِذَا جَآءَكَ ٱلْمُتَفِقُرنَ﴾ فَبَعَثَ إِلِيَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَقَرَأَهَا ثُمَّ قَالَ: «إِنَّ اللهَ قَدْ صَدَّقَكَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التفسير، باب قوله: ﴿وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالُوا يَسْتَغَفُرُ لكم رسول الله لووا رءوسهم ...﴾ إلخ، ح:٤٩٠٤ عن عبيدالله بن موسى ومسلم، ح:٢٧٧٢ من حديث أبي اسحاق به صرح بالسماع.

(2). 3313. Zaid bin Arqam said: "We were participating in a battle along with the Messenger of Allah 鑑, and there were some people from the Bedouins with us. So we all rushed toward some water and the Bedouins raced us to it. One of the Bedouins beat his companions to it and he (tried to obstruct) the pond, he placed rocks around it and he put a leather sheet over it until his companions came." He said: "A man among the Ansār reached the Bedouin and he dropped the reigns of his camel to drink, but the Bedouin would not

(٢) - ٣٣١٣ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنِ الشَّدِّيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الأَذْدِيِّ، حَدَّثَنَا زَيْدُ اللهِ عَلَى النُّهُ أَرْفَمَ قَالَ: غَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَلَى الْمُعَرَابِ فَكُنَّا نَبْتَيدُ المَاءَ وَكَانَ الأَعْرَابُ يَسْبِقُونَا إِلَيْهِ فَسَبَقَ أَعْرَابِيُ وَكَانَ الأَعْرَابِ فَكَنَا بَنْتِيدُ المَاءَ وَكَانَ الأَعْرَابُ يَسْبِقُونَا إِلَيْهِ فَسَبَقَ المَحْوضَ ويَجْعَلُ حَوْلُهُ حِجَارَةً وَيَجْعَلُ النَّطْعَ عَلَيْ حَجَارَةً وَيَجْعَلُ النَّطْعَ عَلَيْهِ حَبَّارَةً وَيَجْعَلُ النَّطْعَ عَلَيْهِ حَبَّارَةً وَيَجْعَلُ النَّطْعَ عَلَيْهِ خَلَيْ حَبَارَةً وَيَجْعَلُ النَّطْعَ عَلَيْهِ خَلْ النَّطْعَ عَلَيْهِ فَالَ: فَأَتَى رَجُلُ مِنَ الأَنْصَارِ أَعْرَابِيًّا فَأَرْخَى زِمَامَ نَاقَتِهِ مِنَ الأَنْصَارِ أَعْرَابِيًّا فَأَرْخَى زِمَامَ الْقَوْدِ مِنَ الأَنْصَارِ أَعْرَابِيًّا فَأَرْخَى زِمَامَ نَاقَتِهِ مِنَ الأَنْصَارِ أَعْرَابِيًّا فَارْخَى زِمَامَ نَاقَتِهِ مِنَ الأَنْصَارِ أَعْرَابِيًا فَارْخَى زِمَامَ نَاقَتِهِ مِنَا اللَّمْوَا إِلَيْهُ وَمَامِ الْمُؤْمِلُ اللَّهُمَ وَمُا أَنْ وَلَا عَلَى إِلَيْهِ فَسَارَةً مِنْ الأَنْصَارِ أَعْرَابُ مَنْ الْمُؤْمِلُ اللَّهُمَا لَهُ وَمَا اللَّهُ عَلَى إِلَيْهُ وَلِي اللْهُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُ وَمُعَلَى اللَّهُ عَلَى إِلَيْهُ وَلَيْهُ فَيَالَ إِلَيْهِ فَسَبَقَ الْمَارِي أَعْرَاقِي إِلَى الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْعَلَى الْمُعْرَاقِ اللْهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَمُعَلَّى الْعَلَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرِقِيقَ اللْهُ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرَاقِ الْمُعْرِقِي الْمُعْرَاقِ الْمُؤْمِلُ اللْهُمُ اللَّهُمُ اللْهُ الْمُعْرَاقِ الْمُؤْمِلُ اللْهُ الْمُعْرِقُ الْمُعْرَاقِ الْمُؤْمِلُ اللْهُ الْمُؤْمِلُ اللْهُمُ الْمُؤْمِلُ اللْهُمُ الْمُؤْمِلُ اللْهُمُ الْمُعْرَاقِ الْمُؤْمِلُ اللْهُمُولُ اللْهُ اللْهُ اللَّهُولُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللْهُمُ اللْهُ اللْهُ اللَّهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُمُ اللْهُ اللَّهُ اللْعُلُولُ اللْهُ اللْهُولُ اللْهُ اللْهُولُ اللْهُ اللْهُمُ اللْهُو

^[1] Al-Munāfiqīn 63:1.

allow him. So he started removing the barriers around the water, but the Bedouin raised a stick beating the Ansārī man on the head, and smashed it. He went to 'Abdullah bin Ubayy, the head of the hypocrites, to inform him - he was in fact one of his companions. So 'Abdullāh bin Ubayy became enraged, then he said: 'Do not spend anything on whoever is with Muhammad until they depart.' Meaning the Bedouins. They were preparing food for the Messenger of Allah 26. So 'Abdullah said: 'When they depart from Muhammad, then bring Muḥammad some food, and let him and whoever is with him eat it.' Then he said to his companions: 'If we return to Al-Madinah. indeed the more honorable will expel therefrom the meaner." Zaid said: "And I was riding behind the Messenger of Allah & and I had heard 'Abdullāh bin Ubavv, so I informed my uncle who went to tell the Messenger of Allah & He sent a message to him ('Abdullāh) but he took an oath and denied it." He said: "So the Messenger of Allah accepted what he said and did not believe me. So my uncle came to me and said: 'You only wanted the Messenger of Allah at to hate you, and the Muslims to say that you lied." He said: "I suffered such worry as has not been suffered by anyone else." He said: "(Later) while I was on the move with the Messenger of Allah journey, my mind was relieved of

لِتَشْرَبَ فَأَبَى أَنْ يَدَعَهُ، فَانْتَزَعَ قِبَاضَ المَاءِ فَرَفَعَ الأَعْرَابِي خَشَبَةً فَضَرَبَ بِهَا رَأْسَ الأَنْصَارِيِّ فَشَجَّهُ. فَأَتَى عَبْدَ اللهِ بْنَ أُبَيِّ رَأْسَ المُنَافِقِينَ فَأَخْبَرَهُ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِهِ، فَغَضِبَ عَبْدُ اللهِ بْنُ أُبَىِّ ثُمَّ قَالَ: لَا تُنْفِقُوا عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ الله حَتَّى يَنْفَضُّوا مِنْ حَوْلِهِ يَعْنِي الأَعْرَابَ. وَكَانُوا يَحْضُرُونَ رَسُولَ اللهِ ﷺ عِنْدَ الطَّعَام، فَقَالَ عَبْدُ اللهِ: إِذَا انْفَضُّوا مِنْ عِنْدِ مُحَمَّدٍ فَأْتُوا مُحَمَّدًا بِالطَّعَامِ فَلْيَأْكُلْ هُوَ وَمَنْ عِنْدَهُ، ثُمَّ قَالَ لأَصْحَابِهِ: لَئِنْ رَجَعْنَا إِلَى المَدِينَةِ فَلْيُخْرِج الأَعَزُّ مِنْكُمُ الْأَذَلَّ. قَالَ زَيْدٌ: وَأَنَا رِذْفُ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَسَمِعْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ أُبَيِّ فَأَخْبَرْتُ عَمِّي فَانْطَلَقَ فَأَخْبَرَ رَسُولَ اللهِ ﷺ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَحَلَفَ وجَحَدَ. قَالَ: فَصَدَّقَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَكَذَّبَنِي، قَالَ: فَجَاءَ عَمِّي إِلَيَّ، فَقَالَ: ما أَرَدْتَ إِلَى أَنْ مَقَتَكَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَكَذَّبَكَ والمُسْلِمُونَ، قَالَ: فَوَقَعَ عَلَى مِنَ الْهَمِّ مَا لَمْ يَقَعْ عَلَى أَحَدٍ، قَالَ: فَبَيْنَمَا أَنَا أَسِيرُ مَعَ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ فِي سَفَر قَدْ خَفَقْتُ بِرَأْسِي مِنَ الهَمِّ إِذْ أَتَانِي رَسُولُ اللهِ ﷺ فَعَرَكَ أُذُنِي وضَحِكَ فِي وَجْهِي، فَمَا كَانَ يَسُرُّنِي أَنَّ لِي بِهَا الْخُلْدَ فِي الدُّنْيَا ثُمَّ إِنَّ أَبَا بَكْر لَحِقَنِي فَقَالَ: مَا قَالَ لَكَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ؟ قُلْتُ: مَا قَالَ لِي شَيْئًا إِلَّا أَنَّهُ عَرَكَ أُذُنِي وَضَحِكَ فِي وَجْهِي. فَقَالَ: أَبْشِرْ، ثُمَّ لَحِقَنِي عُمَرُ فَقُلْتُ لَهُ مِثْلَ

worry, since the Messenger of Allāh 🌉 came to me and rubbed my ear and smiled in my face. I would never be happier than with that as long as the world remained. Then Abū Bakr caught up to me, and said: 'What did the Messenger of Allah & say to you?' I said: 'He did not say anything to me, he only rubbed my ear and smiled in my face.' He said: 'Receive the good news!' Then 'Umar caught up with me and I said the same to him as I had to Abū Bakr. In the morning the Messenger of Allah arecited Sūrat Al-Munāfiqīn." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

قَوْلِي لأَبِي بَكْرٍ، فَلَمَّا أَصْبَحْنَا قَرَأَ رَسُولُ اللهِ ﷺ سُورَةَ المُنَافِقِينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حِيخٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه الطبراني:٥/١٨٧، ح:٥٠٤١ من حديث عبيدالله بن موسى به وصححه الحاكم:٢/٤٨٨، ٤٨٩ ووافقه الذهبي، وللحديث شواهد منها الحديث السابق * السدي هو إسماعيل بن عبدالرحمن، وأبو سعيد الأزدي ويقال: أبو سعد: وثقه الترمذي وابن حبان فالسند

Comments:

Hasan Sahīh.

In the 6^{th} year of emigration, in the battle of Banū Muṣṭaliq, the Prophet $\frac{1}{28}$ alighted near a water spring, where a dispute took place between an emigrant and an Anṣān; and the emigrant slapped the Anṣān, whereupon the Anṣāri called for the help of $Anṣ\bar{a}n$, and the emigrant asked the help of emigrants; the people from both sides became ready to fight. Fortunately, the matter became calm with the Prophet's intervention.

(3). 3314. Al-Ḥakam bin 'Utaibah said: "I heard Muḥammad bin Ka'b Al-Qurazī – forty years ago – narrating from Zaid bin Arqam [may Allāh be pleased with him] that during the battle of Tabūk, 'Abdullāh bin Ubayy said: "If we return to Al-Madīnah, indeed the more honorable will expel therefrom the meaner." [1] He said:

(٣) - ٣٣١٤ - حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَدِيِّ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عُتَيْبَةً قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ كَعْبِ الْقُرَظِيِّ مُنْذُ أَرْبَعِينَ سَنَةً يُحَدِّثُ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] أَنَّ عَبْدَ اللهِ بْنَ أَيِّ قَالَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ: ﴿إِنَ نَجَدْتَا إِلَى رَجَعْتَا إِلَى رَجَعْتَا إِلَى رَجَعْتَا إِلَى رَجَعْتَا إِلَى رَجَعْتَا إِلَى اللهِ عَنْهَا إِلَى رَجَعْتَا إِلَى إِلَى رَجَعْتَا إِلَى إِلَى اللهِ عَنْهَا إِلَى اللهِ عَنْهَا إِلَى اللهِ عَنْهَا إِلَى اللهِ عَنْهَا إِلَى اللهِ الله

^[1] Al-Munāfiqīn 63:8.

'So I went to the Prophet and mentioned that to him, but he ('Abdullāh) took an oath that he did not say it. My people blamed me for that, they said: "What did you expect to accomplish from this?" So I went to my house and slept full of greif. Then the Prophet acame to me' or 'I went to him, and he said: "Indeed Allah has verified the truth of what you said." He said: 'So this Ayah was revealed: There are the ones who say: "Do not spend on those who are with the Messenger of Allah until they desert from him."[1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

الْمَدِينَةِ لَيُخْرِجَنَّ الْأَعَرُّ مِنْهَا الْأَذَلُ ﴾ [٨]. قَالَ: فَأَتَيْتُ النَّبِيِّ ﷺ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَخَلْفَ، مَا قَالَهُ، فَلامْنِي قَوْمِي فَقَالُوا: مَا أَرَدْتَ إِلَى هَذِهِ، فَأَتَيْتُ البَّبِتَ وَيَمْتُ كَبِيبًا حَزِينًا فَأَتَانِي النَّبِيُ ﷺ أَوْ أَنَيْتُهُ فَقَالَ: "إِنَّ الله قَدْ صَدَّقَكَ». قَالَ: فَنَزَلَتْ هَذِهِ الآيةُ: ﴿هُمُ الذِينَ يَمُولُونَ لا نُفِقُواْ عَلَى مَنْ عِندَ رَسُولَ اللهِ حَقَّى يَنفَشُواْ ﴾ [٧].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيعٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، التفسير، باب قوله: ﴿ذلك بأنهم آمنوا ثم كفروا فطبع على قلوبهم فهم لا يفقهون﴾، ح: ٤٩٠٢ من حديث شعبة به.

Comments:

Zaid bin Arqam informed his uncle who relayed the information to the Prophet #8. He sent for Zaid, and Zaid told him too. It happened in the expedition of Mustaliq. Relating it to the expedition of Tabuk is a misunderstanding of the narrator. [Tuhfat Al-Ahwadhi: vol. 4, p. 201]. House means the tent during the journey.

(4). 3315. Sufyān narrated from 'Amr bin Dīnār that he heard Jābir bin 'Abdullāh saying: "We were in a battle" – Sufyān said: "They say in was the battle of Banū Muṣṭaliq" – "A man from the Muhājirīn kicked a man from the Anṣār. The man from the Muhājirīn said: 'O Muhājirīn!' The man from the Anṣār said: 'O Anṣār!' The Prophet heard that and said: 'What is

(\$) - ٣٣١٥ - حَدَّثَنَا النِّنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِهِ بْنِ دِينَارِ سَمِعَ جَايِرَ ابْنَ عَبْدِاللهِ يَقُولُ: كُنَّا فِي غَزَاةٍ قَالَ شَفْيَانُ: يَرَوْنَ أَنَّهَا غَزْوَةُ بَنِي المُصْطَلِقِ فَكَسَعَ رَجُلٌ مِنَ المُهَاجِرِيُّ: يَا لَلْمُهَاجِرِينَ، وقَالَ المُهَاجِرِيُّ: يَا لَلْمُهَاجِرِينَ، وقَالَ الأَنْصَارِيُّ: يَا لَلاَنْصَارِ، فَسَمِعَ ذَلِكَ النَّبِيُ

^[1] Al-Munăfiqîn 63:7.

this evil call of Jāhilivvah?' They said: 'A man from the Muhāiirīn kicked a man from the Ansār.' So the Prophet said: 'Leave that, for it is offensive.' 'Abdullāh bin Ubayy bin Salūl heard that and said: 'Did they really do that? By Allah! If we return to Al-Madinah indeed the more honorable will expel therefrom the meaner.'[1] 'Umar said: 'Allow me to chop off the head of this hypocrite O Messenger of Allah!' The Prophet as said: 'Leave him. I do not want the people to say that Muhammad kills his Companions." Someone other than 'Amr said: "So his son, 'Abdullāh bin 'Abdullāh, said: 'By Allāh! You shall not return until you say that you are the mean and that the Messenger of Allah is the honorable.' So he did so "

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

ﷺ فَقَالَ: "مَا بَالُ دَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ"؟ فَالُوا: رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ وَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ وَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ وَفَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: "دَعُوهَا فَإِنَّهَا مُئْتِنَةً". فَسَمِعَ ذَلِكَ عَبْدُ اللهِ وَلَيْ رَجَعْتَا إِلَى الْمَدِينَةِ وَلَهُ وَلَيْنَ رَجَعْتَا إِلَى الْمَدِينَةِ لَيْ فَعَلُوهَا؟ وَاللهِ ﴿ لَهِن رَجَعْتَا إِلَى الْمَدَينَةِ لَيْنُ مِنْكُولَ اللهِ! دَعْنَى أَضُوبُ عُنْقَ لَمْذَا المُمَانِقِ، فَقَالَ عُمَرُ: يَا فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: "دَعْهُ لَا يَتَحَدَّثُ النَّاسُ أَنَّ فَقَالَ النَّيْعُ ﷺ: "دَعْهُ لَا يَتَحَدَّثُ النَّاسُ أَنَّ فَقَالَ اللَّهِ عَبْدُ اللهِ بُنُ عَبْدِاللهِ: وَاللهِ لَا يَتَعَدَّدُ اللَّاسُ اللَّيْعُ عَمْرِو: تَقَلِبُ حَمَّى وَيَعْلَى عَبْرُ وَلَهُ لَا يَتَعَدَّدُ اللَّاسُ اللَّيْعُ عَمْرِو: تَقْلِبُ حَمَّى وَيَعْلَى عَبْرُ اللهِ يَعْلِيلُهِ: وَاللهِ لَا يَتَعَدِّلُو اللهِ اللهُ اللهِ الل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، البر والصلة، باب: نصر الأخ ظالمًا أو مظلومًا، ح:٢٥٨٤ عن ابن أبي عمر والبخاري، ح:٤٩٠٥ من حديث سفيان بن عبينة به.

Comments:

Each group's call to its party for help without making a difference between right and wrong, true and false is a custom and an act of *Jāhiliyyah*. The Muslim's duty is to support the truth; whether it is in his favor or against him. Therefore the Prophet stated this.

(5). 3316. Ad-Dahhāk bin Muzāḥim narrated from Ibn 'Abbās [may Allāh be pleased with him] who said: "Whoever has wealth, requiring him to perform *Hajj* to the House of his Lord, or upon which *Zakāt* is obligatory, but he

(0) - ٣٣١٦ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَوْدٍ: أَخْبَرَنَا أَبُو جَنَابٍ الكَلْبِيُّ عَنِ الضَّحَّاكِ بْنِ مُزَاحِمٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] قَالَ: مَنْ كَانَ لَهُ مَالٌ يُبِلِّغُهُ حَجَّ بَيْتِ رَبِّو أَوْ يَجِبُ عَلَيْهِ فِيهِ

^[1] Al-Munāfiqīn 63:8.

does not do it, then he shall ask to return (the world) upon his death." A man said: "O Ibn 'Abbās! Have Tagwā of Allāh! It is only the disbelievers who will be asked to return." He said: "For that, I shall recite to you from the Our'an: O you who believe! Let not your properties or your children divert you from the remembrance of Allāh. And whosoever does that, then they are the losers. And spend of that with which We have provided you before death comes to one of you, and he says: "My Lord! If only You would give me respite for a little while, then I should give Sadaqah" up to His saving: "And Allah is All-Aware of what you do."[1] He said: "So what makes Zakāt obligatory?" He said: "When wealth reaches twohundred or above."[2] He said: "What makes Hajj obligatory?" He said: "Provisions and a camel." (Da'īf)

(6). (Another chain) from Aḍṇaḥḥāk from Ibn 'Abbās, from the Prophet 鑑 with similar. (*Paff*)

He said: This is how this *Ḥadīth* was reported by [Sufyān] bin 'Uyainah and others; from Abū Janāb, from Ad-Daḥḥāk from Ibn 'Abbās, as his saying, not in *Marfū'* form. And this is more correct than the narration of 'Abdur-Razzāq. Abū Janāb Al-Qaṣṣāb's name is Yaḥyā bin Abī Ḥayyah and he is not strong in *Ḥadīth*.

زَكَاةٌ فَلَمْ يَفْعَلْ يَشَأَلِ الرَّجْعَةَ عِنْدَ المَوْتِ،
فَقَالَ رَجُلٌ: يَا ابْنَ عَبَّاسٍ! اتَّتِ اللهَ فَإِنَّمَا
يَشَأُلُ الرَّجْعَةَ الكُفَّارُ، فَقَالَ: سَأَنْلُو عَلَيْكَ
يَشَلُلُ الرَّجْعَةَ الكُفَّارُ، فَقَالَ: سَأَنْلُو عَلَيْكَ
بِذَلِكَ قُرْآنًا ﴿ يَا ابْنَ عَلَيْنَ ءَامَنُوا لَا لَمُهِمُ
الْمَوْلُكُمُ وَلَا أَوْلَكُكُمُ مَن ذِحْدِ اللهِ وَمَن
يَقْصَلَ ذَلِكَ فَأُولَتِكَ هُمُ الْخَيْرُونَ ٥ وَأَنهِ قُولُ مِن
عَقُولُ رَبِّ لَوْلاَ أَخْرَتِنَى اللهَ أَجَلِ وَبِي فَأَصَدَكُمُ المَوْثُ
قَلَى وَلَهِ ﴿ وَاللّهُ خَيْمٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴾ [١-١١]
قَالَ: فَمَا يُوجِبُ الزَّكَاةَ؟ قَالَ: إِذَا بَلَغَ المَالُ
مِاتَتُيْنِ فَصَاعِدًا، قَالَ: فَمَا يُوجِبُ الْحَجَّ؟
قَالَ: الزَّادُ وَالنَعَبُر.

(٢) - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الزَّرِقِ عَنِ النَّوِيِّ، عَنْ يَخْيَى بْنِ أَبِي حَيَّةً، عَنِ النَّبِعِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِعِ ﷺ بِنَحْوِهِ. وقَالَ: لهٰكَذَا رَوَى النَّبِعِ ﷺ مِنْحُوهِ. وقَالَ: لهٰكَذَا الحَدِيثَ النَّهِيْكَ أَنْ أَبِي جَنَابٍ، عَنِ الضَّحَّاكِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَوْلُهُ ولَمْ يَرْفَعْهُ، وَلهٰذَا أَصَحُّ مِنْ رِوَايَةٍ عَبَّاسٍ قَوْلُهُ ولَمْ يَرْفَعْهُ، وَلهٰذَا أَصَحُ مِنْ رِوَايَةٍ عَبِّاسٍ قَوْلُهُ ولَمْ يَرْفَعْهُ، وَلهٰذَا أَصَحُ مِنْ رِوَايَةٍ عَبْدِ الزَّزَّاقِ. وأَبُو جَنَابٍ: القَصَّابُ - اسْمُهُ عَبْدِ الزَّزَاقِ. وأَبُو جَنَابٍ: القَصَّابُ - اسْمُهُ

^[1] Al-Munāfiqīn 63:9-11.

^{[2] &}quot;That is, Dirhams." (Tuḥfat Al-Aḥwadhī)

يَعْيَى بْنُ أَبِي حَيَّةً - وَلَيْسَ هُوَ بِالْقُوِيِّ فِي الْحَدِيثِ. الْحَدِيثِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبري في تفسيره: ٧٦/٢٨ من حديث أبي جناب به مختصرًا وهو في مسند عبد بن حميد، ح: ٦٩٢ عن عبدالرزاق عن الثوري به * أبو جناب عنعن والضحاك بن مزاحم عن ابن عباس: منقطع.

Comments:

These Qur'ānic Verses guides that the substance that Allāh has given a person, he should make a good use of the wealth before death. Lest death should approach and he would say with remorse, "O Lord! Grant me some more respite! I shall spend in charity and I can be from among the good doers."

Chapter 64. Regarding *Sūrat At-Taghābun*

In the Name of Allāh, the Meriful, the Beneficent

(1). 3317. 'Ikrimah narrated that Ibn 'Abbās was asked by a man about this Ayah: O you who believe! Verily, among your wives and vour children there are enemies for you; therefore beware of them!^[1] He said: "These are men who submitted (to Islam) in Makkah, and they wanted to come to the Prophet se but their wives and children refused to allow them to come to the Messenger of Allah 鑑. So when they came to the Messenger of Allah , they saw that the people had gained such understanding in the religion that they wanted to punish them (their families). So Allah revealed the Ayah: O you who believe! Verily, among your wives and your (المعجم ٦٤) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ التَّغَابُن (التحفة ٦٤)

ينسب ألله الكنب التحسير

(١) – ٣١٧ – حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ يَحْمَى : حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ يَحْمَى : حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ يَحْمَى : حَدَّثَنَا مِسْمَاكُ بُنُ حُرْبٍ عَنْ عِكْمِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبْسِ وَسَأَلَهُ رَجُلٌ عَنْ هَذِهِ الآيَةِ : ﴿ يَتَأَيُّهُمْ اللَّهِ عَنَ عَالَمُوا إِلَى مِنْ أَزْوَمِهُمْ وَالْكَدِحُمُ عَدُوا اللَّبِي لَكُمُ وَالْكَدِحُمُ عَدُوا اللَّبِي لَحَمُمُ فَأَوْلَدِحُمُ عَدُوا اللَّبِي لَحَمَّا أَنْ يَانُوا اللَّبِي اللَّهُ وَالْكُومُ أَنْ يَدَعُوهُمْ أَنْ يَعْدَولُهُمْ أَنْ يَدَعُوهُمْ أَنْ يَعْدَولُمُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

^[1] At-Taghābun 64:14.

children there are enemies for you; therefore beware of them!" (Da if) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن أبي حاتم في تفسيره: ١٨٩٠٤ من حديث محمد بن يوسف الفريابي به وصححه الحاكم: ٢/ ٤٩٠ ووافقه الذهبي * سلسلة سماك عن عكرمة ضعيفة وله شاهد ضعيف.

Comments:

Some among a person's family and dependents are his enemies, who stop him from discharging his duties to Allāh. Though they do so with good intention, but the consequences of this emerge as ruin and destruction for the person. Accordingly, they play a real role of enmity to him.

Chapter 66. Regarding Sūrat At-Taḥrīm

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3318. Ibn 'Abbās said: "I was ever determined to ask 'Umar about the two women, among the wives of the Prophet 38, about whom Allah [the Mighty and Sublime] said: If you two turn in repentance, your hearts are indeed so inclined...[1] until once when 'Umar performed Haji, and I performed Ḥajj along with him. I poured water for his Wudū' from a water holder, and I said: 'O Commander of the Believers! Who are the two women among the wives of the Prophet a, about whom Allah said: If your two turn in repentance, you hearts are indeed so inclined?' He said to me:

(١) - ٣٣١٨ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ:
أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي نَوْرِ قَالَ:
عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي نَوْرِ قَالَ:
سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] يَقُولُ:
لَمْ أَزْلُ حَرِيصًا أَنْ أَسْأَلُ عُمَرَ عَنِ المُوْأَنَيْنِ
مِنْ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ اللَّنَيْنِ قَالَ اللهُ [عَزَّ اللهُ [عَزَّ اللهُ [عَزَّ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْدَ صَمَتَ مُلُوكُكُما ﴾
وجلَّ]: ﴿ إِن النَّوْلَ إِلَى اللهِ فَقَدْ صَمَتَ مُمُهُ فَصَبَبْتُ عَلَمُ مِن الإَدَاوَةِ فَتَوَشَأً فَقَلْتُ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنِينَ مَنِ المَرْأَتَانِ مِنْ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ
اللّيَّانِ قَالَ اللهُ: ﴿ إِن نَثُونًا إِلَى اللهِ فَقَدْ صَمَتَ اللهِ اللهِ فَقَدْ صَمَتَ اللهُ اللهِ فَقَدْ صَمَتَ اللهِ اللهِ فَقَدْ صَمَتَ اللهِ فَقَدْ صَمَتَ اللهِ اللهِ فَقَدْ صَمَتَ اللهُ اللهِ فَقَدْ صَمَتَا اللهُ إِنْ اللهِ فَقَدْ صَمَتَا اللهُ يَا اللهِ فَقَدْ صَمَتَا اللهُ يَا اللهِ فَقَدْ صَمَتَا اللهُ إِنَا اللهِ فَقَدْ صَمَتَا اللهُ يَا اللهِ فَقَالَ لِي: وَا عَجَبًا لَكَ يَا اللهِ يَعْلَدُ اللهِ يَا اللهِ فَقَدْ صَمَتَا اللهُ يَاللهِ فَقَدْ صَدَالِكُ يَا اللهِ فَقَدْ صَدَالَاكُ يَا اللهِ فَقَالَ لِي: وَا عَجَبًا لَكَ يَا اللهِ يَاللهُ عَلَيْهُ اللهِ يَعْلِهُ إِلَى اللهِ فَقَدْ صَالْمُولُولُولُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ فَقَدْ صَالْمُولُولُ اللهِ اللهِ فَقَدْ صَاللهُ إِلَيْ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ال

^[1] At-Tahrīm 66:4.

'I am astonished at vou O Ibn 'Abbās!"" - Az-Zuhrī (one of the narrators) said: "By Allah! He disliked what he asked him, but he did not withhold it from him." -"He said to me: 'It was 'Aishah and Ḥafṣah." He said: "Then he began narrating the Hadīth to me. He said: 'We, the people of the Quraish, used to have the upper hand over our women. So when we arrived in Al-Madīnah, we found a people whose women had the upper hand over them. Our women began acquiring the habits of their women. One day I became angry with my wife when she started talking back to me, she said: "What bothers you about that? By Allah! The wives of the Prophet see talk back to him, and one of them may stay away from him a whole day until the night?"" "He said: 'I said to myself: "Whoever among them has done that, then she has thwarted herself and lost." "He said: 'My house was in Al-'Awālī among those of Banu Umayyah, and I had a neighbor among the Ansār, and he and I would take turns visting the Messenger of Allāh ﷺ.' He said: 'One day I would visit him and bring the news of the Revelation, and other than that, and one day he would visit him and bring the same. We heard stories that Ghassan were preparing their horses to attack us.' He said: 'One day he came to me in the evening and knocked on my door, so I went out to him. He said: "A horrible thing has

عَبَّاسٍ. قَالَ الزُّهْرِيُّ: وَكَرِهَ وَاللهِ مَا سَأَلَهُ عَنْهُ وَلَمْ يَكْتُمْهُ. فَقَالَ لِي: هِيَ عَائِشَةُ وَحَفْصَةُ، قَالَ: ثُمَّ أَنْشَأَ يُحَدِّثُنِي الْحَدِيثَ فَقَالَ: كُنَّا مَعْشَرَ قُرَيْشِ نَغْلِبُ النِّسَاءَ فَلَمَّا قَدِمْنَا المَدِينَةَ وَجَدْنَا قَوْمًا تَغْلِبُهُمْ نِسَاؤُهُمْ فَطَفِقَ نِسَاؤُنَا يَتَعَلَّمْنَ مِنْ نِسَائِهِمْ فَتَغَضَّبْتُ يَوْمًا عَلَى امْرَأَتِي فَإِذَا هِيَ تُرَاجِعُنِي فَقَالَتْ: مَا تُنْكِرُ مِنْ ذَلِكَ فَوَاللهِ إِنَّ أَزْوَاجَ النَّبِيِّ ﷺ لَيُرَاجِعْنَهُ وَتَهْجُرُهُ إِخْدَاهُنَّ اليَوْمَ إِلَى اللَّيْل، قَالَ: فَقُلْتُ فِي نَفْسِي قَدْ خَابَتْ مَنْ فَعَلَتْ ذَلِكَ مِنْهُنَّ وَخسِرَتْ قَالَ، وكَانَ مَنْزلِي بالعَوَالِي فِي بَنِي أُمَيَّةَ وَكَانَ لِي جَارٌ مِنَ الأَنْصَارِ كُنَّا نَتَنَاوَتُ النُّزُولَ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ قَالَ: فَيَنْزِلُ يَوْمًا وِيَأْتِينِي بِخَبَرِ الْوَحْي وَغَيْرِهِ. وَأَنْزِلُ يَوْمًا فَآتِيهِ بِمِثْلِ ذَلِكَ، قَالَ:َ فَكُنَّا نُحَدِّثُ أَنَّ غَسَّانَ تُنْعِلُ الْخِيْلَ لِتَغْزُونَا، قَالَ: فَجَاءَنِي يَوْمًا عِشَاءً فَضَرَبَ عَلَى البَابَ فَخَرَجْتُ إِلَيْهِ فَقَالَ: حَدَثَ أَمْرٌ عَظِيمٌ، قُلْتُ: أَجَاءَتْ غَسَّانُ؟ قَالَ: أَعْظَمُ مِنْ ذَلِكَ طَلَّقَ رَسُولُ اللهِ ﷺ نِسَاءَهُ، قَالَ: فَقُلْتُ فِي نَفْسِي قَدْ خَابَتْ حَفْصَةُ وَخَسِرَتْ قَدْ كُنْتُ أَظُنُّ هِذَا كَائِنًا، قَالَ: فَلَمَّا صَلَّيْتُ الصُّبْحَ شَدَدْتُ عَلَىَّ نِيَابِي ثُمَّ انْطَلَقْتُ حَتَّى دَخَلْتُ عَلَى حَفْصَةَ فَإِذَا هِيَ تَبْكِي، فَقُلْتُ: أَطَلَّقَكُنَّ رَسُولُ الله عَجُهُ ۚ قَالَتْ: لَا أَدْرِي، هُوَ ذَا مُعْتَزِلٌ فِي هَذِهِ المَشْرُنَةِ، قَالَ: فانْطَلَقْتُ فأَتَنْتُ غُلَامًا أَسْوَدَ فَقُلْتُ: اسْتَأْذِنْ لِعُمَرَ، قَالَ: فَدَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ happened." I said: "Ghassān has come?" He said: "Worse than that. The Messenger of Allah & has divorced his wives." He said: 'I said to myself: "Hafşah has thwarted herself and is a loser! I thought this would happen some day." He said: 'After we prayed Subh, I put on my clothes, then went to visit Hafsah. There I found her crying. I said: "Has the Messenger of Allah & divorced (all of you)?" She said: "I do not know. He has secluded himself in the upper room." He said: 'So I went, and came upon a black slave, I said: "Seek permission for 'Umar." He said: 'So he entered then came out to me. He said: "I mentioned vou to him, but he did not say anything," He said: 'So I went to the Masiid. There I found a group of people sitting around the Minbar weeping, so I sat down with them. Then it became too much for me, so I went to the slave and said: "Seek permission for 'Umar." He went in, then he came out to me and said: "I mentioned you to him, but he did not say anything." He said: 'So I went to the Masjid again, and sat there until I could not take it any more, and I went back to the salve and said: "Seek permission for 'Umar." He went in, then he came out to me and said: "I mentioned you to him but he did not say anything." He said: 'So I turned to leave, when the slave called me back. He said: "Enter, for he has given you permission."" He said: 'So I entered, and found

إِلَيَّ: قَالَ: قَدْ ذَكَرْتُكَ لَهُ فَلَمْ يَقُلْ شَيِّئًا، قَالَ: فَانْطَلَقْتُ إِلَى المَسْجِدِ. فَإِذَا حَوْلَ المِنْبَر نَفَرٌ يَبْكُونَ فَجَلَسْتُ إِلَيْهِمْ ثُمَّ غَلَبَنِي ما أَجِدُ فَأَتَنْتُ الغُلَامَ فَقُلْتُ: اسْتَأْذَنْ لِعُمَرَ. فَدَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ إِلَيَّ. فَقَالَ: قَدْ ذَكَرْتُكَ لَهُ فَلَمْ يَقُلْ شَيْتًا، قَالَ: فانْطَلَقْتُ إِلَى المَسْجِدِ أَيْضًا فَجَلَسْتُ ثُمَّ غَلَبَنِي مَا أَجِدُ فَأَتَيْتُ الغُلَامَ فَقُلْتُ: اسْتَأَذِنْ لِعُمَرَ. فَدَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ إِلَى اقْ اللَّهِ اللَّلَّا اللَّهِ ال قَالَ: فَوَلَّيْتُ مُنْطَلِقًا فإذَا الغُلَامُ يَدْعُونِي. فَقَالَ: ادْخُلُ فَقَدْ أَذِنَ لَكَ قَالَ: فَدَخَلْتُ فَإِذَا النَّبِيُّ ﷺ مُتَّكِىءٌ عَلَى رَمْلِ حَصِيرٍ فَرَأَيْتُ أَثَرَهُ فِي جَنْبَيْهِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ، أَطَلَّقْتَ نَسَاءَكَ؟ قَالَ: لَا، قُلْتُ: اللهُ أَكْبَرُ. لَوْ رَأَيْتَنَا يَا رَسُولَ الله ونَحْنُ مَعْشَرَ قُرَيْش نَغْلِبُ النِّسَاءِ فَلَمَّا قَدِمْنَا المَدِينَةَ وَجَدْنَا ۚ قَوْمًا تَغْلِبُهُمْ نِسَاؤُهُمْ فَطَفِقَ نِسَاؤُنَا يَتَعَلَّمْنَ مِنْ نِسَائِهمْ فَتَغَضَّبْتُ يَوْمًا عَلَى امْرَأَتِي فَإِذَا هِيَ تُرَاجِعُنِي فَأَنْكَرْتُ ذَلِكَ فَقَالتْ: مَا تُنْكِرُ فَوَاللهِ إِنَّ أَزْوَاجَ النَّبِيِّ ﷺ لَيُرَاجِعْنَهُ وَتَهْجُرُهُ إِحْدَاهُنَّ اليَوْمَ إِلَى اللَّيْل، قَالَ: فَقُلْتُ لِحَفْصَةَ: أَتُرَاجِعِينَ رَسُولَ اللهِ ﷺ؟ قَالَتْ: نَعَمْ . وَتَهْجُرُهُ إِحْدَانَا الْيَوْمَ إِلَى اللَّيْلِ، قَالَ: فَقُلْتُ: قَدْ خَابَتْ مَنْ فَعَلَتْ ذَلِكَ مِنْكُنَّ وَخَسِرَتْ، أَتَأْمَنُ إِحْدَاكُنَّ أَنْ يَغْضَبَ اللهُ عَلَيْهَا لِغَضَب رَسُولِ اللهِ ﷺ فَإِذَا هِيَ قَدْ هَلَكَتْ؟ فَتَبِسَّمَ النَّبِيُّ ﷺ، قَالَ: فَقُلْتُ

beautiful than you, and more loved

the Prophet & reclining upon a لِحَفْصَةَ: لَا تُرَاجِعِي رَسُولَ الله ﷺ وَلَا woven mat, and I saw the marks it تَسْأَلِيهِ شَيْئًا وَسَلِينِي مَا بَدا لَكِ، وَلَا يَغُرَّنَّكِ left on his side. I said: "O Messenger of Allah! Have you أَنْ كَانَتْ صَاحِبَتُكِ أَوْسَمَ مِنْكِ وَأَحَبَّ إِلَى divorced your women?" He said: رَسُولِ اللهِ ﷺ. قَالَ: فَتَبَسَّمَ أُخْرَى، فَقُلْتُ: "No." I said: "Allāhu Akbar! If vou only saw us O Messenger of Allah! يَا رَسُولَ اللهِ أَسْتَأُنِسُ؟ قَالَ: «نَعَمْ». قَالَ: We the people of the Quraish used to have the upper hand over our فَرَفْعْتُ رَأْسِي فَمَا رَأَيْتُ فِي البَيْتِ إِلَّا أُهْبَةً women, but when we came to Al-ثَلَاثَةً، [قَالَ:] فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! ٱدْعُ اللهَ Madīnah we found a people whose women had the upper hand over أَنْ يُوسِّعَ عَلَى أُمَّتِكَ فَقَدْ وَسَّعَ عَلَى فَارسَ them. Our women began acquiring وَالرُّوم وَهُمْ لَا يَعْبُدُونَهُ، فَاسْتَوَى جَالِسًا the habits of their women. One day I became angry with my wife, so فَقَالَ: ﴿ وَأَلْوَ] فِي شَكِّ أَنْتَ يَا ابْنَ الخَطَّابِ؟ when she started talking back to أُولَئِكَ قَوْمٌ عُجِّلَتْ لَهُمْ طَيِّبَاتُهُمْ فِي الْحَيَاةِ me I rebuked her and she said: 'What bothers you about that? By الدُّنْيَا». قَالَ: وَكَانَ أَقْسَمَ أَنْ لَا يَدْخُلَ عَلَى Allāh! The wives of the Prophet talk back to him, and one of them نِسَائِهِ شَهْرًا فَعَاتَبَهُ اللهُ فِي ذٰلِكَ فَجَعَل لَهُ may stay away from him a whole كَفَّارَةَ اليَمِينِ. قَالَ الزُّهْرِيُّ: فَأَخْبَرَنِي عُرْوَةُ day until the night?" He said: "I said to Hafsah: 'Do you talk back عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: فَلَمَّا مَضَتْ تِسْعٌ وعِشْرُونَ to the Messenger of Allah?' She دَخَلَ عَلَى النَّبِيُّ ﷺ بَدَأً بِي فَقَالَ: «يَا عَائِشَةُ said: 'Yes, and one of us may stay away from him all day until the إنِّي ذَاكِرٌ لَكِ شَيْئًا فَلَا تَعْجَلِي حَتَّى تَسْتَأْمِري night." He said: "I said: 'Whoever أَبُونِكِ"، قَالَتْ: ثُمَّ قَرَأً هَذِهِ الآيَةَ: ﴿ يَتَأَيُّهُا among them has done that, then she has thwarted herself and lost. النَّتُي قُل لَأَزْوَلِهِكَ ﴾ الآية [الأحزاب: ٢٨]. Do any of you feel so secure against Allah becoming angry with قَالَتْ: عَلِمَ واللهِ! أَنَّ أَبَوَيَّ لَمْ يَكُونَا يَأْمُرَانِي you because of the anger of the بِفِرَاقِهِ، قَالَتْ: فَقُلْتُ: أَفِي هٰذَا أَسْتَأْمِرُ Messenger of Allah &, then she will be ruined?' He said: 'So the أَبَوَيَّ؟ فَإِنِّي أُريدُ اللهَ وَرَسُولَهُ والدَّارَ الآخِرَةَ. Prophet smiled.' He said: 'So I قَالَ مَعْمَرٌ: فَأَخْبَرَنِي أَيُّوبُ: أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ said to Hafsah: "Do not talk back to the Messenger of Allah 26, and لَهُ: يَا رَسُولَ اللهِ! لَا تُخْبِرْ أَزْوَاجَكَ أَنِّي don't ask him for anything. Ask me اخْتَرْتُكَ، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «إِنَّمَا بَعَثَنِي اللهُ for whatever you want. And do not be tempted by the behavior of your مُبَلِّغًا وَلَمْ يَبْعَثْنِي مُتَعَنِّتًا». companion, for she is more

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

by the Messenger of Allah & ... He said: 'So he smiled again. I said: "O Messenger of Allāh! May I speak candidly?" He said: "Yes." He said: 'I raised my head and did not see in the house except for three hides. So I said: "O Messenger of Allāh! Supplicate to Allāh to make your followers prosperous. For verily. He has made the Persians and the Romans prosper, and they do not worship Him." He then sat up and said: "Do you have some doubts O Ibn Al-Khattab? They are a people whose good has been hastened for them in this world's life." He said: 'He swore that he would not enter upon his women for a month. So Allah censured him for that, and he made the atonement of an oath.""

Az-Zuhrī said: "Urwah informed me that 'Aishah said: 'When twenty-nine days passed, the Prophet se entered upon me first, and he said: "O 'Aishah! I am about to mention something to you, but do not be hasty in reply until you consult your parents." She said: 'Then he recited this Ayah: "O Prophet! Say to your wives."[1] She said: 'I knew by Allah! That my parents would not tell me to part with him.' She said: 'I said: "Is it about this that I should consult with my parents? Indeed I want Allah and His Messenger and the abode of the Hereafter." Ma'mar (one of the narrators) said: "Ayyūb informed

صَحِيحٌ غَرِيبٌ قَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ.

^[1] Al-Ahzāb 33:28.

me that 'Āishah said to him: 'O Messenger of Allāh! Do not inform your wives that I chose you.' So the Prophet said: 'Allāh sent me only as one who conveys (Muballigh), He did not send me as one causing hardship.'" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadītḥ* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb*. It has been reported through more than one route from Ibn 'Abbās.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الطلاق، باب: في الإيلاء واعتزال النساء وتخييرهن ... [لخ، ح:٣٤/١٤٧٩ من حديث عبدالرزاق والبخاري، ح:٢٤٦٨ من حديث الزهري به وتقدم طرفه: ٢٤٦١.

Comments:

This Verse means, if you turn to Allāh in repentance, it should not be surprising or something odd, it is in fact the best thing for you; because your hearts are inclined to Allāh and the Messenger and towards repentance.

Chapter 68. Regarding Sūrat Nūn Wal-Qalam

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3319. 'Abdul-Wāḥid bin Sulaim said: "I arrived in Makkah and met 'Aṭā' bin Abī Rabāḥ. I said: 'O Abū Muḥammad! Some people with us speak about Al-Qadar.' 'Aṭā' said: 'I met Al-Walīd bin 'Ubādah bin Aṣ-Ṣāmit and he said: "My father narrated to me, he said: 'I heard the Messenger of Allāh 鑑 saying: "Verily the first of what Allāh created was the Pen. He said to it: "Write." So it wrote what will be forever." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] There is a story along with this *Ḥadīth*. [He said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ* Gharīb,

(المعجم ٦٨) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ نُون وَالْقَلَم (التحفة ٦٦)

بنسب ألَّهُ النَّكْسِ النِّجَسِدِ

(۱) - ۳۳۱۹ - حَدِّثْنَا يَخْيَى بْنُ مُوسَى: حَدِّثْنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّبَالِسِيُّ: حَدِّثْنَا عَبْدُ الوَاحِدِ أَبْنُ سُلَيْمٍ قَالَ: قَدِمْتُ مَكَّةً فَلَقِيتُ عَطَاءَ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ فَقُلْتُ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ، إِنَّ أَنَاسًا عِنْدَنَا يَقُولُونَ فِي القَدَرِ، فَقَالَ عَطَاءً: لَقِيتُ الوَلِيدَ بْنَ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ فَقَالَ: حَدَّنَي أَلِي قَالَ: حَدَّنَي أَيْلِ الْكَالِيدَ بْنَ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ فَقَالَ: حَدَّنَي أَي قَالَ: حَدَّنَي أَي قَالَ: صَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: "إِنَّ أَي أَلْ لَهُ: اكْتُبْ فَجَرَى بِمَا هُو كَانِدٌ إِنَى الأَلْكِيةِ.

ُ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] وفي الْحَدِيثِ قِصَّةٌ. [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَريبٌ وَفِيهِ there is something about it from Ibn 'Abbās.

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ.

تخریج: [صحیح] تقدم: ۲۱۵۵ * وفیه عن ابن عباس [أبو یعلی: ۱۲۱۷/۶، ح: ۲۳۲۹ والبیهنی: ۲۹۵].

Comments:

This $Had\bar{u}th$ has preceded in the story at the end of the chapters regarding Al-Qadar (21 $\overline{5}5$).

Chapter 69. Regarding Sūrat Al-Ḥāqqah

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3320. Al-Ahnaf bin Qais narrated from Al-'Abbas bin 'Abdul-Muttalib who claimed that he was sitting in Al-Bathā'[1] with a group, and the Messenger of Allah was sitting among them, when a cloud passed over them. They looked at it, and the Messenger of Allāh said: 'Do you know what its name is?' They said: 'Yes. This is As-Sahāb (cloud).' The Messenger of Allah se said: 'Al-Muzn (rain cloud)?' They said: '(Yes) a rain cloud.' He said: 'Al-'Anan' (a loftycloud)' They said: '(Yes) a loftycloud.' Then the Messenger of Allāh as said: 'Do you know how much distance there is between the heavens and the earth?' They said: 'No, by Allah we do not know.' He said: 'The distance between every two of them is either seventy-one,

(المعجم ٦٩) - [بَابُّ:] وَمِنْ سُورَةِ الْحَاقَّة (التحفة ٦٧)

بنسب ألله النَجْز الرَيْحَالِيْ

^[1] A well known area of Makkah. "At-Ţibī said: 'He used 'claimed' in reference to Al-'Abbās because he was not at that time (the event occurred) a Muslim, and the group that he was with were not Muslims." (Tuhfat Al-Ahwadhī).

or two, or three, years and the heaven that is above that one is like that 'Until be enumerated Seven heavens like that. Then he said: 'Above the seventh heaven is a sea. Between its highest part and its lowest is just as there is between one heaven to another heaven. Above that are eight goats, between their hooves and backs is the same as what is between one heaven and another heaven. Then above their backs is the Throne. Between its lowest and highest parts is the same as what is between one heaven to another heaven, and Allah is above that." (Da'if)

'Abd bin Humaid said: "I heard Yaḥyā bin Ma'īn saying: 'Didn't 'Abdur-Raḥmān bin Sa'd want to go for *Hajj* so that someone heard this *Hadīth* from him?'"^[1]

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb. Al-Walīd bin Abī Thawr reported similar in Marfū' from Simāk. Sharīk reported part of this Hadīth from Simāk and he narrated it in Mawqūf not Marfū' form. 'Abdulr-Raḥmān is Ibn 'Abdullāh bin Sa'd Ar-Rāzī.

نَدْرِي، قَالَ: "فَإِنَّ بُعْدَ مَا بَيْنَهُمَا إِمَّا وَاحِدَةٌ وَالسَّمَاءُ وَإِمَّا الْنَتَانِ أَوْ ثَلَاثٌ وَسَبَعُونَ سَنَةً والسَّمَاءُ الَّتِي فَوْقَهَا كَذَلِكَ، حَتَّى عَدَدَهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتِ كَذَلِكَ، ثُمَّ قَالَ: "فَوْقَ السَّمَاءِ السَّاعِةِ بَحْرٌ بَيْنَ أَعْلَاهُ وَأَسْفَلِهِ كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ السَّمَاء إِلَى السَّمَاء، وَفَوْقَ ذَلِكَ ثَمَانِيَةُ أَوْعَالِ السَّمَاء إِلَى السَّمَاء، وَفَوْقَ ذَلِكَ ثَمَانِيَةُ أَوْعَالِ بَيْنَ أَشْفَلِهِ كَمَا بَيْنَ سَمَاء إِلَى سَمَاء إِلَى سَمَاء إِلَى السَّمَاء وَفَوْقَ وَلِكُونُ مَنْ بَيْنَ سَمَاء إِلَى وَأَعْلَاهُ وَقَلَ ظُهُورِهِنَّ العَرْشُ بَيْنَ السَّمَاء وَاللهُ وَأَعْلَاهُ وَقَلَ طَهُورِهِنَّ السَّمَاء إِلَى السَّمَاء وَاللهُ وَقَلَ طَهُورِهِنَّ السَّمَاء إِلَى السَّمَاء وَاللهُ وَقَلَ ذَلِكَ».

قَالَ عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ: سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ مَعِينِ يَقُولُ: أَلَا يُرِيدُ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ سَعْدِ أَنْ يَحُجَّ حَتَّى يُسْمَعَ مِنْهُ لِمَذَا الْحَدِيثُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ وَرَوى الوَلِيدُ بْنُ أَبِي ثَوْرِ عَنْ سِمَاكٍ نَحْوَهُ وَرَفَعُهُ. وَرَوَى شَرِيكٌ عَنْ سِمَاكٍ بَعْضَ لَنْحَوْهُ وَرَفَعُهُ. وَرَوَى شَرِيكٌ عَنْ سِمَاكٍ بَعْضَ لَمْذَا الحَدِيثِ وَأَوْقَفُهُ وَلَمْ يَرْفَعُهُ. وعَبْدُ الرَّادِيُ. اللهِ بْنِ سَعْدِ الرَّادِيُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، السنة، باب في الجهمية، ح: ٤٧٢٤ من حديث عبدالرحمن بن سعد به * سماك اختلط، وعبدالله بن عميرة لا يعرف له سماع من الأحنف كما قاله البخاري * حديث وليد بن أبي ثور: رواه أبو داود، ح: ٤٧٢٣ وحديث شريك: رواه الحاكم: ٢٠٠٥، ٥٠٠، وصححه على شرط مسلم ووافقه الذهبي (!).

Comments:

The Jahmiyah's view that Allāh is not above the Throne is wrong. The world above the heavens is such that which can never be comprehended. Therefore the full encompassing knowledge regarding it is impossible. Faith in the Unseen is essential.

^[1] Meaning; Why didn't he, so the Jahmiyah could hear it.

(2). 3321. 'Abdur-Raḥmān bin 'Abdullāh bin Sa'd Ar-Rāzī [and he is Ad-Dashtakī] narrated that his father informed him, that his father – may Allāh have mercy upon him – informed him, he said: "I saw a man in Bukhārā upon a mule wearing a black 'Imāmah, saying: 'It was given to me by the Messenger of Allāh :" (Da Tf)

(۲) – ۳۳۲۱ – حَدَّثَنَا يَحْمَى بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ عَبدِاللهِ بْنِ سَعْدِ الرَّاذِيُّ [وهُوَ الدَّشْتَكِيُّ] أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ: أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ: أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ: أَنَّ لَا أَبُولُ رَجُلًا أَبَاهُ مَرَائِكُ وَجُلًا بِيُخَارَى عَلَى بَغْلَةٍ وَعَلَيْهِ عِمَامَةٌ سَوْدَاءُ [وَايَّقُولُ كَسَانِيهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، اللباس، باب ما جاء في الخز، ح:٣٨٠ من حديث عبدالرحمن بن عبدالله بن سعد به * سعد بن عثمان الدشتكي لم يوثقه غير ابن حبان وصح عن رسول الله ﷺ أنه اعتم بعمامة سوداء.

Comments:

Imām At-Tirmi<u>dh</u>ī wanted to inform by reporting this chain that the grandfather of 'Abdur-Raḥmān was a *Tābi'ī*.

Chapter 70. Regarding Sūrat Sa'ala Sā'il [1]

In the Name of Allah, the Merciful, the Beneficent

(1). 3322. Abū Sa'eed narrated from the Prophet ﷺ regarding Allāh's saying: Like Al-Muhl⁽²⁾ − he said: "Like boiling oil, such that when it is brought close to one's face the skin of his face will fall off into it." (Da I)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know of it except as a narration of Rishdīn (a narrator in the chain).

(المعجم ٧٠) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ سَأَلُ سَائِلٌ (التحفة ٦٨)

بنسب ألله النَّخْسُ النِّحَبُدِ

(١) - ٣٣٢٧ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرِيْبٍ: حَدَّثَنَا رَشِدِينُ بْنُ سَعْدِ عَنْ عَمْرِو بْنِ الحَارِثِ، عَنْ رَاجٍ أَبِي السَّمْحِ، عَنْ أَبِي السَّيْمَ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ في قَوْلِهِ: ﴿كَالْمُهُلِ﴾ سَعِيدِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ في قَوْلِهِ: ﴿كَالْمُهُلِ﴾ [٨] قَالَ: (كَعَكَر الزَّيْتِ فَإِذَا قَرَّبُهُ إِلَى وَجْهِهِ سَقَطَتْ وَرْوةً وَجْهِهِ فِيهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ رِشْدِينَ.

تخريج: [ضعيف] تقدم: ٢٥٨١.

^[1] Al-Ma'ārii (70)

^[2] Al-Ma'ārij 70:8.

^[3] This preceded under no. 2581.

Comments:

The sky will get dissolved on the Last Day and it will be like the residue of oil, it will be so hot that the facial skin of the people will fall into it.

Chapter 72. Regarding Sūrat Al-Jinn

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3323. Ibn 'Abbās [may Allāh be pleased with them? said: the Messenger of Allah and did not recite for the iinns nor did he see them. The Messenger of Allah a went out with a group of his Companions towards the 'Ukaz market. Something had been intervening between the Shayāţīn and the news from the heavens. and shooting stars had been sent upon them, so the Shayātīn returned to their people and they said to them: 'What is wrong with you?' They replied: 'Something has been intervening between us and the news of the heavens. And shooting stars have been sent down upon us.' They said: 'Nothing intervened between us and between the news of the heavens except that something has happened. So travel east and west in the earth and look for what is it that intervenes between you and between the news of the heavens." He said: "So they went traveling east and west on the earth, seeking whatever it was that had been intervening between them and the news of the heavens. A group of those who were traveling (المعجم ۷۲) - [بَابُّ:] وَمِنْ سُورَةِ الْجِنُّ (التحفة ۲۹)

بِنْ إِنَّهُ النَّهُ النَّهِ النَّهِ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَي

(١) - ٣٣٢٣ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنِي أَبُو الْوَلِيدِ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي بشْر، عَن سَعِيدِ بْن جُبَيْر، عَن ابْن عَبَّاس [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] قَالَ: مَا قَرَأَ رَسُولُ اللهِ عَلَى الْجِنِّ وَلَا رَآهُمْ، انْطَلَقَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ فِي طَائِفَةِ مِنْ أَصْحَابِهِ عَامِدِينَ إِلَى سُوق عُكَاظِ وقَدْ حِيلَ بَيْنَ الشَّيَاطِينِ وَبَيْنَ خَبَر السَّمَاءِ وأُرْسِلَتْ عَلَيْهِمُ الشُّهُبُ، فَرَجَعَتِ الشَّيَاطِينُ إِلَى قَوْمِهِمْ، فَقَالُوا: مالَكُمْ؟ قَالُوا: حِيلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ خَبَر السَّمَاءِ وأُرْسِلَتْ عَلَيْنَا الشُّهُتُ، فَقَالُوا: مَا حَالَ بَيْنَنَا وبَيْنَ خَبَر السَّمَاءِ إلَّا مِنْ حَدَثِ فَاضْرِبُوا مَشَارِقَ الْأَرْضِ ومَغَارِبَهَا فَانْظُرُوا ما لهٰذَا الَّذِي حَالَ بَيْنَكُمْ وبَيْن خَبَر السَّمَاءِ، قَالَ: فَانْطَلَقُوا يَضْرِبُونَ مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَغَارِبَهَا يَبْتَغُونَ مَا لْهَذَا الَّذِي حَالَ بَيْنَهُمْ وبَيْنَ خَبَر السَّمَاءِ، فَانْصَرَفَ أُولَئكَ النَّفَرُ الَّذِينَ تَوَجَّهُوا [إلَى] نَحُو تِهَامَةَ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ، وَهُوَ بِنَخْلَةَ عَامِدًا إِلَى سُوق عُكَاظٍ وَهُوَ يُصَلِّي بِأَصْحَابِهِ صَلَاةَ الفَجْرِ، فَلَمَّا سَمِعُوا القُرْآنَ اسْتَمَعُوا لَهُ

towards Tihāmah headed in the direction of the Messenger of Allah . while he was at Nakhlah, enroute to the 'Ukāz market. He was performing Salāt Al-Fajr with his Companions. When they heard the Our'an they listened to it, and they said: 'By Allah! This is what has been intervening between us and the news of the heavens." He said: "Then they returned to their people and said: 'O our people! Verily we heard a wonderful Recitation! It guides to the Right Path, and we have believed therein, and we shall never join anything with our Lord.'[1] So Allah. Blessed is He and Most High, revealed to His Prophet :: Say: 'It has been revealed to me that a group of the jinn listened.'[2] So the saying of the jinns was only revealed to him."

[He said:] With this chain, from Ibn 'Abbās, who said: "The jinns said to their people: When the worshipper stood up invoking Him in prayer, they just made round him a dense crowd as if sticking one over the other." He said: "When they saw him performing Salāt, and his Companions were performing Salāt, and they were prostraing along with his prostrations." He said: "They were amazed at how his Companions obeyed him so they said to their people: When the worshipper

فَقَالُوا: هَذَا وَاللهِ الَّذِي حَالَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ خَبَرِ
السَّمَاءِ، قَالَ: فَهُنَالِكَ رَجَعُوا إِلَى قَوْمِهِمْ
فَقَالُوا: يَا قَوْمَنَا ﴿ إِنَّ سَمِمْنَا فُرْمَانًا عَجَمًا وَ
بَهْدِى إِلَى الرُّشَدِ فَامَنَا بِهِرُ وَلَن نُشْرِكَ بِرَبِّنَا آكَمًا ﴾
يَهْدِى إِلَى الرُّشَدِ فَامَنَا بِهِرُ وَلَن نُشْرِكَ بِرَبِّنَا آكَمًا ﴾
عَلَى نَبِيدِ ﴿ فَلْ أُوحِى إِلَى أَنَهُ اسْتَمَعَ نَقَرٌ مِنَ الْجِنِ الْقَلْ مِنَ الْجِنْ الْفَلْ مِنَ الْجِنِ الْقَلْ عَلَى عَلَى نَبِيدِ الْمِن الْحَقْ فَلُ الْجِنِ الْقَلْ عَلَى الْجِنْ الْقَلْ عَلَى الْمِنْ الْفَلْ الْجِنِ الْقَلْ عَلَى الْمِنْ الْمَلْقِ لَلْهُ اللهِ يَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ

^[1] Al-Jinn 72:1,2.

^[2] Al-Jinn 72:1.

^[3] Al-Jinn 72:19.

stood up invoking Him in prayer, they just made round Him a dense crowd as if sticking one over the other." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الأذان، باب الجهر بقراءة صلاة الصبح، ح: ٧٧٧ ومسلم، ح: ٤٤٩ من حديث أبي عوانة الوضاح به.

Comments:

The literal meaning: *Libad* means something sticking one over the other densely. Even the jinn's listening to the Qur'ān has been mentioned in this *Ḥadīth*. They were impressed so much by the effectiveness, beauty and wisdom of the Qur'ān. They value it honorably; they accepted it and also invited their people to it.

(2). 3324. Ibn 'Abbās said: "The jinns used to ascend through the heavens, trying to listen about the Revelation. So when they heard a statement, they would add nine to it. The statement that they heard would be true, while what they added was false. So it was with the advent of the Messenger of Allah that they were prevented from their places. So they mentioned that to Iblis - and the stars were not shot at them before that. So Iblīs said to them: 'This is naught but an event that has occurred in the earth.' So he sent out his armies, and they found the Messenger of Allah as standing in Salāt between two mountains" - I think he said "in Makkah" - "So they (returned) to meet with him (Iblīs), and informed him. He said: 'This is the event that has happened on the earth." (Ṣaḥīḥ)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Sahīh.

(٢) - ٣٣٧٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: كانَ الجِنُّ يَضْعَدُونَ إِلَى السَمَاءِ يَسْتَمِعُونَ الوَحْيَ فَإِذَا سَمِعُوا الكَلِمَةُ وَنَكُونُ حَقًا السَمَاءِ يَسْتَمِعُونَ الوَحْيَ فَإِذَا سَمِعُوا الكَلِمَةُ وَنَكُونُ حَقًا السَمَاءِ يَسْتَمِعُونَ الوَحْيَ فَإِذَا سَمِعُوا الكَلِمَةُ وَنَكُونُ حَقًا اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ مُنِعُوا مَقَاعِدَهُمْ، فَلَكَرُوا ذَلِكَ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ مُ إِلْلِيسَ وَلَمْ تَكُونُ اللَّهُ مُ إِلْلِيسَ وَلَمْ تَكُونُ اللَّهُ مُ إِلْلِيسَ وَلَمْ تَكُونُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مُ إِلَيْكَ، فَلَمَا إِلَّا مِنْ أَمْرٍ قَدْ كَلُونَ فَقَالَ لَهُمْ إِلْلِيسَ وَلَمْ الْمُومُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ مِنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ مَا يَعْلَى بَنِينَ جَبُلُونِ - أُرَاهُ وَلَا لَكُونُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُعَلِى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِلُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِلُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِلُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ عَلَى الْمُؤْمِلُ عَلَى الْمُؤْمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمُ عَلَى الْمُؤْمِلُ الْمُؤْمِلِ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمُ الْمُؤْمِلُ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمُ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِلُ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُولُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤَامُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ اللَّهُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُو

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١١٦٢٩ من حديث إسرائيل به ورواه سماك عن سعيد بن جبير به (أحمد: ١/ ٣٢٣) وللحديث شواهد.

Comments:

Before the advent of the Messenger of Allah & with the mission of Prophet hood, the jinn were totally banned from listening to anything from the talks of the heaven, due to which they felt something unusual is happening. Nakhlah is a place situated between Makkah and Tā'if.

Chapter 74. Regarding Sūrat Al-Mudath-thir

(1). 3325. Jābir bin 'Abdullāh [may Allah be pleased with them] said: "I heard the Messenger of Allāh 🌉 - and he was narrating about the pause in Revelation - so he said in his narration: "I was walking, when I heard a voice from the heavens. So I raised my head, and there was an angel, the one that had come to me at Hirā'. sitting upon a chair between the heavens and the earth. I fled from him out of fear, and I returned and said: 'Wrap me up! Wrap me up!' So they covered me." Then Allah, Most High, revealed: 'O you who are wrapped up! Arise and warn.' up to His saying: 'And keep away from the Rujz!'[1] before the Salāt was made obligatory." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Saḥih. Yahyā bin Abī Kathīr also reported it from Abū Salamah bin 'Abdur-Rahmān [from Jābir. And Abū Salamah's name is 'Abdullāh].

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التفسير، باب: ﴿وثيابك فطهر﴾، ح:٤٩٢٥

(المعجم ٧٤) - [بَابُ:] وَمِنْ سُورَةٍ الْمُدَّثُر (التحفة ٧٠)

(١) - ٣٣٢٥ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَر، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ جَابِر بْنِ عَبْدِ اللهِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْهُمَا] وَهُوَ يُحَدِّثُ عَنْ فَتْرَةِ الوَحْى - فَقَالَ فِي حَدِيثِهِ: «بَيْنَمَا أَنَا أَمْشِي سَمِعْتُ صَوْتًا مِنَ السَّمَاءِ فَرَفَعْتُ رَأْسِي فَإِذَا المَلَكُ الَّذِي جَاءَنِي بِحِرَاءٍ جَالِسٌ عَلَى كُرْسِيٍّ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ فَجُثِثْتُ مِنْهُ رُعْبًا فَرَجَعْتُ فَقُلْتُ: زَمِّلُونِي زَمِّلُونِي، فَدَثَّرُونِي»، فَأَنْزَلَ اللهُ تَعَالَى: ﴿ يَكَأَيُّهُا ٱلْمُنَّذِّرُ ۞ قُرْ فَٱنْذِرُ ﴾ إِلَى قَوْلِهِ ﴿وَالرُّجْزَ فَٱهْجُزَ﴾ [١-٥] قَبْلَ أَنْ تُفْرَضَ الصَّلَاةُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وَقَدْ رَوَاهُ يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْن عَبْدِ الرَّحْمٰنِ أَيْضًا [عَنْ جابر أَبُو سَلَمَةً، اسْمُهُ عَنْدُ الله].

ومسلم، ح:١٦١ من حديث عبدالرزاق به.

^[1] Al-Mudath-thir 74:1-5.

Comments:

This is the first Ayah revealed after the break in the Revelation; in which the Prophet was ordered to declare the Highness and Oneness of Allāh openly leaving no stone unturned for his mission, without caring for any type of opposition, obstacles, crucial circumstances and odd conditions. The Oneness of Allāh was laid as the foundation of his mission, and he was commanded to maintain the highest standard of purification and cleanliness.

(2). 3326. Abū Sa'eed narrated that the Messenger of Allāh said: "Aṣ-Ṣa'ūd is a mountain of fire, a disbeliever will be raised upon it for seventy autumns, and then similarly he will fall down it, forever." [1] (Paff)

[He said:] This Hadīth is Gharīb, we only know of it being Marfū' through the narration of Ibn Lahī'ah. Something from this has been reported from 'Aṭiyyah, from Abū Sa'eed [as his saying] in Mauqūf form.

(٢) - ٣٣٢٦ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ مُوسَى عَنِ ابْنِ لَهِيعَةً، عَنْ دَرَّجٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ عَنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ قَالَ: «الصَّمُودُ جَبَلٌ مِنْ نَارِ يَسَعِيدُ غَنِ اللهِ ﷺ قَالَ: «الصَّمُودُ جَبَلٌ مِنْ نَارِ يَسَعَدُ فِيهِ [الكَافِرُ] سَبْعِينَ خَرِيفًا ثُمَّ يَهُوي بِهِ كَذَلِكَ [فِيهِ] أَبْدًا ﴾ [قَالَ:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِبْنِ لَهِيعَةً. وَقَدْ رُويَ شَيْءٌ مِنْ هُدُوعًا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ لَهِيعَةً. وَقَدْ رُويَ شَيْءٌ مِنْ هُذَا عَنْ عَطِيقًة، عَنْ أَبِي سَعِيدِ [قَدْدُلُقً]: مَا فُوفًا.

تخريج: [ضعيف] تقدم:٢٥٧٦ وحديث عطية العروفي: رواه الطبري:١٥٥/١٤ جزء:٢٩ وابن أبي حاتم:٣٣٨٣/١٠، ح:٩٠٣٤ وسنده ضعيف.

Comments:

The word '\$a'ūd' is mentioned in Verse seventeen of Sūrat Al-Muddath-thir: "I shall force him to climb a difficult height." \$\xi\$a'\overline{u}\$ is such a mountain or a mountain pass that crossing through it is hardest.

(3). 3327. Jābir [bin 'Abdullāh] said: "Some people from the Jews said to some people among the Companions of the Prophet Ender 'Does your Prophet know how many keepers are there in Jahannam?' They said: 'We do not know until we ask our Prophet.' So a man went to the Prophet and said: 'O Muḥammad! Your Companions were defeated today.' He said: 'In what were they

(٣) - ٣٣٢٧ - حَدَّثُنَا النِّنُ أَبِي عُمَرَ:
حَدَّثُنَا سُفْيَانُ عَنْ مُجَالِدٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ
جَايِرٍ [بْنِ عَبْدِ اللهِ] قَالَ: قَالَ نَاسٌ مِنَ اليَهُودِ
لِأْنَاسٍ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ: هَلْ يَغْلَمُ
نَشِكُمْ تَمْ عَدَدُ خَزَنَةِ جَهَنَّمَ ؟ قَالُوا: لَا نَدْرِي
خَتَّى نَسْأَلَ نَبِيَّنَا، فَجَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ
فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ ! عُلِبَ أَصْحَابُكَ اليَوْمَ،
قَالَ: يَا مُحَمَّدُ ! عُلِبَ أَصْحَابُكَ اليَوْمَ،
قَالَ: سَأَلَهُمْ يَهُودُ هَلْ

^[1] This preceded under no. 2576.

defeated?' He said: 'Some Jews asked them if their Prophet knew how many keepers are there in Jahannam.' He said: 'So what did they say?' He said: 'They said: "We do not know until we ask our Prophet." He said: 'Are a people defeated who are asked about something that they do not know, merely because they said, "We do not know until we ask our Prophet?!" Rather, these (people) did ask their Prophet, they said: "Show us Allāh plainly." I should ask the enemies of Allah about the dirt in Paradise, and it is Ad-Darmak.'[1] So when they came to him they said: 'O Abul-Qasim! How many keepers are there in Jahannam?' He said: 'This and that many.' One time ten, and one time nine. They said: 'Yes.' He said to them: 'What is the dirt of Paradise?" He said: "They were silent for a while, then they said: 'Is it bread O Abūl-Qāsim?' So the Prophet said: 'The bread is made of Ad-Darmak." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] We only know of this *Ḥadīṭh* through this route, from the narration of Mujālid.

يَعْلَمُ بَيْكُمْ كَمْ عَدَدُ خَزَنَةِ جَهَنَّم، قَالَ: "فَمَا قَالُوا"؟ قَالَ: قَالُوا: لَا نَدْرِي حَتَّى نَشَأَلَ نَبِيًّنَا، قَالَ: "أَفَعُلِبَ قَوْمٌ سُئِلُوا عَمَّا لَا يَعْلَمُونَ فَقَالُوا: لَا نَعْلَمُ حَتَّى نَشَأَلَ نَبِيَّنَا، لَكِنَّهُمْ قَلْلُوا: لَا نَعْلَمُ حَتَّى نَشَأَلَ نَبِيَّنَا، لَكِنَّهُمْ قَلْلُوا: أَرِنَا اللهَ كَهْرَةً، عَلَيَّ بِأَعْدَاءِ اللهِ إِنِّي سائِلُهُمْ عَنْ ثُورَيَةٍ جَهْرَةً، عَلَيَّ بِأَعْدَاءِ اللهِ إِنِّي سائِلُهُمْ عَنْ ثُورَيَةٍ المَجْنَةِ وَهِي الدَّرْمَكُ، فَلَمَّا جاءُوا قَالُوا: يَا اللهَ أَبَا اللهَ اللهِ عَمْرَةً وَهُونَ عَشَرَةً وَفِي مَرَّةً أَبُا اللهَ يَشِعُ، قَالُوا: يَعْمُ، قَالَ اللهِ عَمْرَةً وَشَرَةً وَهُمْ قَالُوا: يَعْمُ، قَالُوا: يَعْمُ قَالُوا: يَعْمُ، قَالُوا: يَعْمَ، قَالُوا: يَعْمَ، قَالُوا: يَعْمَ، قَالُوا: يَعْمُ، قَالُوا: يَعْمَ، قَالُوا: يَعْمَ، وَالْمَاهُمُ عَلَى اللّهَمْ اللّهَاعُ عَلَى اللّهَاعُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى الللّهُ عَلَى الل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَديثِ مُجَالِدٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد:٣٦١/٣ من حديث سفيان بن عيينة به * مجالد ضعف مشهر.

Comments:

He means: it is not fair for those who asked their Prophet [Mūsā] unreasonable questions to ask this type of questions from the Companions.

(4). 3328. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of

(٤) - ٣٣٢٨ - حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ
 الصَّبَّاح البَزَّارُ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ: أَخْبَرَنَا

^[1] A fine powdery dust.

Allāh said regarding this Āyah: "He is the One deserving of the Taqwā, and He is the One Who forgives. [1] — he said: 'Allāh, Blessed is He and Most High, said: "I am the most worthy to have Taqwā of, so whoever has Taqwā of Me, not having any god besides Me, then I am most worthy that I forgive him." (Da'ff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*, Suhail (a narrator in the chain) is not strong in *Ḥadīth*. Suhail is alone in narrating this *Ḥadīth* from Thābit.

شُهَيْلُ بْنُ عَبْدِ اللهِ الفُطَعِيُّ - وَهُوَ أَخُو حَرْمِ ابْنِ أَبِي حَرْمِ الفُطَعِيِّ - عَنْ ثَابِتِ، عَنْ أَنْسِ ابْنِ مَالِكِ، عَنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الآيةِ: ﴿هُوْ أَهُلُ النَّفْرَىٰ وَأَهُلُ النَّغْرَةِ﴾ [73] قَالَ: «قَالَ اللهُ تَبَارَكَ وتَعَالَى: أَنَا أَهُلٌ أَنْ أُتَقَىٰ فَمَنِ اتَقَانِي فَلَمْ يَجْعَلْ مَعِيَ إِلَهًا، فَأَنَا أَهْلُرُ أَنْ أَغْفَرَ لَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ، وَسُهَيْلٌ لَيْسَ بِالْقُويِّ فِي الحَدِيثِ، وقَدْ تَفَرَّدَ شَهَيْلٌ بِهٰذَا الحَدِيثِ عَنْ ثَابِتٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الزهد، باب ما يرجى من رحمة الله يوم القيامة، ح: ٤٩٩٩ من حديث زيد بن حباب به * سهيل بن عبدالله: ضعيف تقدم.

Comments

The message is that it is only Allāh's right that the people should fear Him, His law must be abided, He only has the authority to forgive the people's mistakes and sins.

Chapter 75. Regarding Sūrat Al-Qiyāmah

In the Name of Allāh, the Mericful, the Beneficent

(1). 3329. Ibn 'Abbās said: "When the Qur'ān was being revealed to the Messenger of Allāh ﷺ, he would move his tongue in attempt to memorize it. So Allāh, Blessed is He and Most High, revealed: Move not your tongue concerning it to make haste therewith." He said: "So he would move his two lips." And Sufyān (a sub-narrator) would

(المعجم ٧٥) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ الْقَامَة (التحفة ٧١)

ينسم اللهِ النَّهَبِ النِّهَبِ ي

(١) - ٣٣٧٩ - حَدَّثَنَا الْبُنُ أَبِي عُمَرَ:
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ [بْنُ عُبِيْنَةَ] عَنْ مُوسَى بْنِ أَبِي
عَائِشَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ
قَالَ: كَانَ رَسُولُ ﷺ إِذَا نَزَلَ عَلَيْهِ القُرْآنُ
يُحرِّكُ بِهِ لِسَانَهُ يُرِيدُ أَنْ يَحْفَظُهُ، فَأَنْزَلَ اللهُ
بَيَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿لاَ ثُحَرِّكُ بِهِ، لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ

^[1] Al-Mudaththir 74:56.

^[2] Al-Qiyāmah 75:16.

move his two lips. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. 'Alī bin Al-Madīnī said: "Yaḥyā bin Sa'eed Al-Qaṭṭān said: 'Sufyān Ath-Thawrī would say good statements of praise about Mūsā bin Abī 'Āishah (a narrator in the chain)."

بِيهِ﴾ [١٦] قَالَ: فَكَانَ يُحَرِّكُ بِهِ شَفَتَيْهِ وَحَرَّكُ سُفْيَانُ شَفَتَهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ، قَالَ عَلِيُ بُنُ المَدِينِيّ: قَالَ يَحْيَى ابْنُ سَعِيدِ القَطَّانُ: كَانَ سُفْيَانُ النَّوْرِيُّ يُحْسِنُ النَّوْرِيُّ يُحْسِنُ النَّاءَ عَلَى مُوسَى ابْن أَبِي عَائِشَةً خَيْرًا.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التفسير، باب: ﴿لا تحرك به لسانك لتعجل به﴾، ح:٤٩٢٧ من حديث سفيان بن عيينة ومسلم، ح:٤٤٨ من حديث موسى بن أبي عائشة به.

Comments:

The Prophet was instructed in this Verse not to hasten and not to be anxious when the Revelation came to him, because when the Revelation would come, he would hasten to memorise it while it was still being revealed.

(2). 3330. Thuwair narrated: "I heard Ibn 'Umar say: 'The Messenger of Allah said. W. "Indeed the least of the people of Paradise in rank, is the one who shall look at his gardens, his wives, his servants, and his beds from the distance of a thousand years, and the noblest of them with Allah is the one who shall look at His Face morning and night." Then the Messenger of Allah arecited: Some faces on that day shall be radiant. They shall be looking at their Lord.[1] (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Gharīb. It has been reported through more than one route from Isrā'īl, from Thuwair, similarly in Marfū' form. 'Abdul-Mālik bin Abjar reported it from Thuwair,

(٢) - ٣٣٣٠ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ قَالَ: حَدَّثَنِي شَبَابَةُ عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ نُونِدٍ قَالَ: صَدِّعُتُ ابْنَ عُمْرَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى: "إِنَّ أَذْنَى أَهْلِ الْجَنَّةِ مَنْزِلَةً لَمَنْ يَنْظُرُ إِلَى جِنَانِهِ وَأَزْوَاجِهِ وَحَدَيهِ وَسُرُرِهِ مَسِيرَةً أَلْفِ سَنَةٍ وَأَزْوَاجِهِ وَحَدَيهِ وَسُرُرِهِ مَسِيرةً أَلْفِ سَنَةٍ وَأَزْرَهُمُ عَلَى اللهِ عَزَّ وَجَلَّ مَنْ يَنْظُرُ إِلَى وَجْهِهِ غُدْوَةً وعَشِيَّةً، ثُمَّ قَرَأً رَسُولُ اللهِ عَنَّ وَجُهِهِ غُدُوةً وعَشِيَّةً، ثُمَّ قَرَأً رَسُولُ اللهِ عَنَّ وَجَهِهِ غَدْوةً وعَشِيَّةً، ثُمَّ قَرَأً رَسُولُ اللهِ عَنْ وَجُهِهِ غَدْوةً وعَشِيَّةً، ثُمَّ قَرَأً رَسُولُ اللهِ عَنْ وَجُهِهِ عَدْوةً وعَشِيَّةً، وَلَا يَهَا نَاظِرَهُ فَي

^[1] Al-Qiyāmah 75:22-23. This narration preceded – with the very same chain of narrators – under Ḥadīth no. 2553 but there he mentioned the addition: "his bounties" before "his servants."

from Ibn 'Umar, as his saying, without narrating it in *Marfū*' form. Al-Ashja'ī reported it from Sufyān, from <u>Th</u>uwair, from Mujāhid from Ibn 'Umar as his statement without it being *Marfū*'. And we do not know of anyone who mentioned "from Mujāhid" in it, other than Ath-Thawrī.

[This was narrated to us by Abū Kuraib (he said): "Ubaidullāh Al-Ashja'ī reported to us: 'From Sufyān." Thuwair's Kunyah is Abū Jahm. Abū Fākhitah's name is Sa'eed bin 'Ilāqah].

مُجَاهِدٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَوْلَهُ وَلَمْ يَرْفَعُهُ وَمَا نَعْلَمُ أَحَدًا ذَكُو وَمَا نَعْلَمُ أَحَدًا ذَكُو فَيهِ عَنْ مُجَاهِدٍ غَيْرَ اللَّوْدِيِّ. [حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ [حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ الأَشْجَعِيُّ عَنْ سُفْيَانَ. ثُويْرٌ يُكْنَى أَبًا جَهْمٍ، وأَبُو فَاخِتَةَ الشَمُهُ: سَعِيدُ بْنُ عَلَاقَةً].

تخريج: [ضعيف] تقدم:٢٥٥٣.

Comments:

The understanding of true concept and reality of the favors of Paradise is impossible, in this life. Similarly, the condition and reality of Allāh's Appearance is beyond the scope of intellect and comprehension. But we have Faith in the unseen that seeing Allāh will be possible in the hereafter. The real concept will be observed after entering into Paradise, because the Faith of manifest observance will be therein.

Chapter 80. Regarding Sūrat 'Abasa

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3331. 'Āishah narrated: "He frowned and turned away" [1] was revealed about Ibn Umm Maktūm the blind man. He came to the Messenger of Allāh 總 saying: 'O Messenger of Allāh 尼 Guide me.' At that time, there was a revered man from the idolaters with the Messenger of Allāh 總. So the Messenger of Allāh 總 turned away

(المعجم ٨٠) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ عَسَرَ (التحفة ٧٧)

(۱) - ۳۳۳۱ - حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى ابْنِ سَعِيدِ الْأُمَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: هَٰذَا مَا عَرَضْنَا عَلَى هِشَامٍ بْنِ عُرُوَةَ عَنْ أَيْدِهِ، عَنْ عائِشَةَ قَالَتْ: أُنْزِلَ ﴿عَبَسَ وَتَوَلِّلُهُ ﴾ أَي رَسُولَ اللهِ أَرْشِدْنِي اللهِ فَجَعَلَ يَقُولُ: يَا رَسُولَ اللهِ أَرْشِدْنِي وَعِنْدَ رَسُولِ اللهِ أَرْشِدْنِي وَعِنْدَ رَسُولِ اللهِ عَظَمَاءِ فَعَلْمَاءِ اللهِ عَلَى مَثْمَو مَا اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ وَعِنْدَ رَسُولِ اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ وَعِنْدَ رَسُولِ اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ اللهِ عَنْ مَا عَلَى مَا اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ اللهِ عَلَى مِنْ عُظَمَاءِ اللهِ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَظَمَاءِ اللهِ عَلَى مِنْ عَلَى اللهِ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى مُنْ عَلَى مِنْ عَلَى

^{[1] &#}x27;Abasa 80:1.

from him, and faced the other man, saying: 'Do you think that there is something wrong with what I am saying?' He said: 'No.' So it was about this that it was revealed." (Sahih)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. Some of them reported this Ḥadīth from Hishām bin 'Urwah, from his father, who said: "He frowned and turned away was revealed about Ibn Umm Maktūm" and he did not mention 'Āishah in it

المُشْرِكِينَ، فَجَعَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يُعْرِضُ عَنْهُ ويُقْبِلُ عَلَى الآخَرِ وَيَقُولُ: «أَنَزَى بِمَا أَقُولُ بَأْسًا»؛ فَيَقُولُ: لا، فَغِي لهٰذَا أُنْزِلَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ، وَرَوَى بَعْضُهُمْ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: أُنْزِلَ ﴿عَبَسَ وَوَلَٰكَ ﴾ فِي ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ وَلَمْ يَذْكُوْ فِيهِ عَنْ عَائشَةً.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه الحاكم: ٢/ ٥١٤ من حديث سعيد بن يحيى به وصححه على شرط الشيخين وقال: "أرسله جماعة عن هشام بن عروة" فقال الذهبي: "هو الصواب" وهذه ليست بعلة قادحة وللحديث شواهد.

Comments:

The aim of this Verse is that the preacher and reformer should have the focal attention on such people who have the quest for reform and change, and they attend the spiritual gathering of knowledge eagerly and enthusiastically. Pursue not much the ones who are careless, and show pride and boastfulness.

(2). 3332. Ibn 'Abbās narrated that the Prophet ﷺ said: "You will be gathered barefoot, naked and uncircumcised," "A woman said: "Will we see" or "look at each other's nakedness?" He said: "O so-and-so! Every man among them on that Day will have enough to make him careless of others." [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīth. It has been related through more than one route from Ibn 'Abbās [Sa'eed bin Jubair reported it as well, and there is something about it from 'Āishah, may Allāh be pleased with her].

(٢) - ٣٣٣٢ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الفَصْلِ: حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ هِلَالِ بْنِ خَبَّابٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِي عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِي ﷺ قَالَ: «تُحْشَرُونَ وَهُلَا". فَقَالَتِ امْرَأَةٌ: أَيْمُصِرُ أَوْ يَحْدَلُ". فَقَالَتِ امْرَأَةٌ: أَيْمُصِرُ أَوْ يَرَى يَعْضُنَا عَوْرَةَ بَعْضٍ؟ قَالَ: «يَا فُلانَةُ فَرَى يَعْضُنَا عَوْرَةَ بَعْضٍ؟ قَالَ: «يَا فُلانَةً فِلْكُلُ آمْرِي مِنْهُمْ تَوْمَهِذِ ثَأَنَّ يُعْنِيهِ "[٣].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. قَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجُهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ [رَوَاهُ سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ أَيْضًا وفِيهِ عَنْ عَاشَةً رَضِيمَ اللهُ عَنْهَا].

^{[1] &#}x27;Abasa 80:37.

تخريج: [إسناده حسن] ورواه النسائي في الكبرى، ح:١٦٦٤٧ من حديث ابن عباس به وصححه الحاكم على شرط الشيخين: ٢/ ٢٥١، ٢٥٢ ووافقه الذهبي، ورواه عبدالرحمن بن سليمان عن عكرمة به * وفيه عن عائشة [والنسائي:٤/ ١١٤، ح: ٢٠٨٥، والحاكم: ٤/ ٤٥٤].

Comments:

People will rise up on the Day of Judgement in the same condition as they were born. But the situation will be so disastrous that no one will raise the sight to others, every individual will be worried about oneself.

Chapter 81. Regarding Sūrat Idhāsh-Shamsi Kuwwirat^[1]

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3333. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh as said: "Whoever wishes to look at the Day of Resurrection, as if he is seeing it with his eye, then let him recite: 'When the sun Kuwwirat' [2] and 'When the heaven is cleft asunder (Infatarat) [3] and 'When the heaven is split asunder." [4] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

Hishām bin Yūsuf and others reported this *Ḥadīth*, with this chain and he said: "Whoever wishes to look at the Day of Resurrection, as if he is seeing it with his eye, then let him recite: 'When the sun *Kuwwirat*.'" And he did not mention: 'When the heaven is cleft asunder (*Infaṭarat*)' and 'When the heaven is split asunder'.

(المعجم ٨١) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ إِذَا الشَّمْسُ كُورَّتْ (التحفة ٧٣)

ينسب ألَّهِ النَّخَيْبِ النِّكِسِيْزِ

(١) - ٣٣٣٣ - حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ العَشْرِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ: أَخْبِرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ: أَخْبِرَنَا عَبْدُ الرَّرَّاقِ: أَخْبُرَنَا عَبْدُ الرَّحْمُنِ - فَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمْرَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرُ إِلَى يَوْمِ القِيَامَةِ كَأَنَّهُ رَأَيُ عَيْنِ فَلْيُقُرَأً: ﴿إِنَّا النَّمَالُ كَوْرَتُ ﴾ و﴿إِذَا السَّمَالُ اللهُ المَّلَمَةُ وَالْمَالَةَ المُشَمِّدَةِ ﴾ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ورَوَى هِشَامُ بْنُ يُوسُفَ وغَيْرُهُ هَذَا الحَدِيثَ بِهْذَا الإِسْنَادِ وقَالَ: "مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى يَوْمِ القِيّامَةِ كَأَنَّهُ رَأْيُ عَيْنٍ فَلَيْقُرَأَ: ﴿إِذَا الشَّسُ كَوْرِتُهُ ولَمْ يَذْكُرُ و﴿إِذَا الشَّلَهُ الشَّلَةُ إِذَا الشَّسُ كَوْرِتَهُ ولَمْ يَذْكُرُ و﴿إِذَا الشَّلَةُ الشَّلَةُ

^[1] At-Takwīr (81)

^[2] At-Takwir 81:1.

^[3] Al-Infitār 82:1.

^[4] Al-Inshiqāq (84)

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٢٧/٢ عن عبدالرزاق به وصححه الحاكم: ٢/ ٥١٥، ٥/ ٥٧٦ ووافقه الذهبي.

Comments:

These three *Sūrah* have a full picture of the horrors and conditions of the Last Day. The commotions of the Last Day that will affect the heavens, earth, the world between them, and the apparent and hidden parts of human life, have been pictured clearly as if one is seeing them with open eyes.

Chapter 83. Regarding Sūrat Wail Lil-Muṭaffifin

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3334. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "Verily, when the slave (of Allāh) commits a sin, a black spot appears on his heart. When he refrains from it, seeks forgiveness and repents, his heart is polished clean. But if he returns, it increases until it cover his entire heart. And that is the 'Rān' which Allāh mentioned: Nay, but on their hearts is the Rān which they used to earn. [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sāhīh.

(المعجم ۸۳) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّقِينَ (التحفة ٧٤)

بنسب ألَّهِ النَّخْرَ النَّجَدِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تَخْرِيج: [حسن] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١٦٥٨ عن قيبة، وابن ماجه، ح:٤٢٤٤ من حديث ابن عجلان به وصححه البوصيري وابن حبان، ح:١٧٧١، ٢٤٤٨ والحاكم على شرط مسلم:٢/٧١/ ووافقه الذهبي * ابن عجلان: عنعن وللحديث شواهد.

Comments:

When mankind does not use its natural talents properly and the faculty of the intellect and the heart, and he becomes a habitual perpetrator of sins by obeying his desires, then the dirt of all of his deeds gradually begins to cover the heart and after sometime it encompasses his entire heart; there remains no place for anything good in the heart. The person becomes a slave of sins.

^[1] Al-Mutaffifin 83:14.

(2). 3335. Ḥammād bin Zaid narrated from Ayyūb, from Nāfi', from Ibn 'Umar: The Day when mankind will stand before the Lord of all that exists?^[1] he said: "They will be standing in sweat up to the middle of their ear." – Ḥammād said: To us it is Marfū' – (Sahīh)

(٢) - ٣٣٣٥ - حَدَّثْنَا يَحْتَى بْنُ دُرُسْتَ البَضْرِيُّ: حَدَّثْنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوب،
 عَنْ نافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ - حَمَّادٌ: هُوَ عِنْدَنَا مَرْفُوعٌ - ﴿ وَمَ يَعُومُ النَّاسُ لِرَبِ الْمَلْمِينَ ﴾
 [٢] قَالَ: يَقُومُونَ فِي الرَّشْحِ إِلَى أَنْصَافِ
 [٢] قَالَ: يَقُومُونَ فِي الرَّشْحِ إِلَى أَنْصَافِ

تَخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الجنة ونعيمها، باب: في صفة يوم القيامة أعاننا الله على أهواله، ح:٢٨٦٢ من حديث حماد بن زيد والبخاري، ح:٤٩٣٨ من حديث نافع به.

(3). 3336. Ibn 'Umar narrated from the Prophet 變: 'The Day when mankind will stand before the Lord of all that exists.'^[2] He (樂) said: "One of them will be standing in sweat up to the middle of his ears." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is [*Ḥasan*] Ṣahīḥ. There is something about it from Abū Hurairah.

(٣) - ٣٣٣٦ - حَدَّثَنَا هَنَّادُ: حَدَّثَنَا هَنَادُ: حَدَّثَنَا عِيسَى ابْنُ يُونُسَ عَنِ ابْنِ عَوْنِ، عَنْ نَافِي، عَنِ ابْنِ عَوْنٍ، عَنْ نَافِي، عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ﴿ يَوْمَ يَعُومُ النَّاسُ لِنِ الْبُنْكِينَ ﴾ قَالَ: «يَقُومُ أَحَدُهُمْ فِي الرَّشْحِ لِنِ النَّهُ الْمُنْكِينَ ﴾ قَالَ: «يَقُومُ أَحَدُهُمْ فِي الرَّشْحِ لِنَي الْمُنْكِينَ ﴾ لَيْ الرَّشْحِ لَيْ الرَّشْحِ الْمُنْكِينَ ﴾ وَالْمُنْكِينَ الْمُنْكِينَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ

َ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] صَحِيتٌ، وَفِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً.

تخريج: متفقَ عَلَيه، وأخرجه البخاري، الرقاق، باب قول الله تعالى: ﴿الا يظن أولئك أنهم مبعوثون ليوم عظيم . . . ﴾ إلخ، ح: ٢٥٣١ ومسلم، ح: ٢٨٦٢ من حديث عيسى بن يونس به * وفيه عن أبي هريرة، البخاري، ح: ٣٥٣٠ ومسلم، ح: ٢٨٦٣.

Chapter 84. Regarding Sūrat Idhas-Samā'un Shaqqat^[3]

In the Name of Alläh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3337. 'Āishah said: "I heard that the Messenger of Allāh 鑑 saying: 'Whoever is interrogated

(المعجم ٨٤) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ ﴿إِذَا السَّيَّةُ النَّقَٰتُ﴾ (التحفة ٧٥)

بِنْ إِنَّهُ النَّهُ النَّهُ النَّهِ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَيْ النَّهِ عَلَي

(١) - ٣٣٣٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ:
 أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ عُثْمَانَ بْن

^[1] Al-Muțaffifin 83:6.

^[2] Al-Mutaffifin 83:6.

^[3] Al-Inshiqāq (84).

during the reckoning, then he will ruined.' I said: 'O Messenger of Allāh! Allāh, Blessed is He and Most High, said: 'As for him who will be given his record in his right hand..." up to His saying: '...an easy reckoning.' He said: 'That is (only) the presentation." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

[(Another chain) with similar]. (Another chain) from 'Āishah from the Prophet 藝, with similar. الأَسْوَدِ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ: «مَنْ نُوقِشَ الحِسَابَ هَلَكَ»، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ إِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَثُولُ: ﴿فَاتَامَنَ أُوقِى كِنْبَهُ بِيَبِيوِ،﴾ إِلَى قَوْلِهِ ﴿فِيمِرًا﴾ [٧،٨] قَالَ: «ذَلِكَ العَرْضُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [حَدَّثَنَا سُويْدُ بْنُ نَصْرٍ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ ابْنُ المُبَارَكِ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ الْأَسْوَدِ بِهٰذَا الْاسْنَاد نَحْدَهُ].

حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانِ وَغَيْرُ وَاحِدٍ قَالُوا: حَدَّثْنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ الثَّقَنِيُّ عَنْ أَيُّوبَ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، عَنْ عَائِشَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الرقاق، باب من نوقش الحساب عذب، ح:٦٥٣٦ عن عبيدالله بن موسى ومسلم، ح:٢٨٧٦ من حديث عثمان بن الأسود به.

Comments:

Munāqashah is an investigation and inquiry about the deeds; why one did such deeds. The person will have no answer to this. So he will be ruined i.e., he will have to face chastisement. But if the book of deeds is granted and no inquiry regarding the deeds is made, they will become free easily. 'Aishah understood only one meaning of Munāqashah and Muhāsabah, which created confusion in her mind.

Muhāsabah here means 'Munāgashah i.e. inquiry and investigation.

(2). 3338. Anas narrated that the Prophet 雞said: "Whoever is reckoned with, he will be punished." (Saḥīḥ)

[He said:] This Ḥadīth is Gharīb as a narration of Qatādah from Anas. We do not know of it as a narration of Qatādah, from Anas from the Prophet ﷺ, except through this route.

(Y) - ٣٣٣٨ - حَدَّلْنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبِيْدِ الْهَمْدَانِيُّ: حَدَّنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي بَكْرِ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ مَمَّامٍ، عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: وَالْهَلَا قَالَ: وَالْهَلَا قَالَ: وَالْهَلَا عَنْ أَنْسٍ عَنِ النَّبِيِّ الْعَلَى عَنْ أَنْسٍ، لَا حَدِيثِ قَنَادَةً عَنْ أَنْسٍ، لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ قَنَادَةً عَنْ أَنْسٍ عَنِ النَّبِيِّ لِمَا النَّبِيِّ إِلَّا مِنْ لَمَذِيثِ قَنَادَةً عَنْ أَنْسٍ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِيِّ إِلَّا مِنْ لَمَذَا الْوَجْهِ.

^[1] Al-Inshiqāq 84:7,8.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن عدي:٥/١٨٢٨ من حديث محمد بن عبيد به والحديث السابق شاهد له * علي ابن أبي بكر هو الرازي.

Chapter 85. Regarding Sūrat Al-Burūj

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1), 3339. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allah & said: "Al-Yawmul-Maw'ūd (the Promised Day) is the Day of Resurrection, and Al-Yawmul-Mashhūd (the Attended Day) is the Day of 'Arafah, and Ash-Shāhid (the witness) is Friday." He said: "The sun does not rise nor set. upon a day that is more virtuous than it. In it, there is an hour in which no believing worshipper makes a supplication to Allāh for good, except that Allah answers it for him, and he does not seek Allāh's aid for something, except that He aids him in it." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb]. We do not know of it except as a narration of Mūsā bin 'Ubaidah. Mūsā bin 'Ubaidah was graded weak in Ḥadīth. Yahyā bin Sa'eed and others graded him weak because of his memory. Shu'bah, Sufyān Aṭh-Thawrī and others among the A'immah reported from Mūsā bin 'Ubaidah.

'Alī bin Ḥujr narrated to us (he said): "Qurrān bin Tammām Al-Asadī narrated to us, from Mūsā bin 'Ubaidah" similarly with this chain. And (he said) "Mūsā bin

(المعجم ٨٥) - [بَابٌ:] وَمِنْ ﴿ وَرَةِ الْبُرُوجِ (التحفة ٧٦)

بنسب ألَّهِ النَّهَابِ النَّجَالِ

(١) - ٣٣٣٩ - حَدَّتَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّتَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ وَعُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ، عَنْ أَيْوِبَ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ عَبْدِاللهِ بْنِ رَافِع، عَنْ أَيِي هُرِيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «اليَوْمُ الْمَوْعُودُ يَوْمُ القِيَامَةِ، والْيُومُ الْمَشْهُودُ يَوْمُ عَرْفَةَ، وَالنَّاهِدُ يَوْمُ الْجُمُعَةِ». قَالَ: "وَمَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ وَلَا غَرَبَتْ عَلَى يَوْمِ أَفْضَلَ مِنْهُ، فِيهِ سَاعَةٌ لَا يُوَافِقُهَا عَبْدٌ مُؤْمِنٌ يَدْعُو اللهَ بِخَيْرِ إِلَّا اسْتَجَابَ الله لَهُ وَلَا يَسْتَعِيدُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا أَعَادُهُ اللهُ مِنْهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى: لَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ] لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ مُوسَى بُنِ عُبَيْدَةَ . ومُوسَى بُنُ عُبَيْدَةَ . يُضَعَفُ فِي الحَدِيثِ، ضَعَفَهُ يَحْبَى بُنُ سَعِيدٍ وَغَيْرُهُ مِنْ قِبَلٍ حِفْظِهِ. وَقَدْ رَوَى شُعْبَةُ وسُفْيَانُ الظَّوْرِيُّ وَعَدْرُ وَاحِدٍ مِنَ الأَئِمَّةِ عَنْ مُوسَتَى بُنِ عُبَيْدَةَ.

حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: حَدَّثَنَا قُرَّانُ بْنُ تَمَّامِ الأَسَدِيُّ عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ بِلهَذَا الْإِشْنَادِ نَحْوَهُ. و مُوسَى بْنُ عُبَيْدَةَ الرَّبَذِيُّ 'Ubaidah Ar-Rabadhī's Kunyah is Abū 'Abdul-'Azīz. Yaḥyā bin Sa'eed Al-Qaṭṭān and others criticized him due to his memory."

يُكنّى أَبَا عَبْدِالعَزِيزِ، وَقَدْ تَكَلَّمَ فِيهِ يَحْيَى بْنُ سَعِيدِ القَطَّانُ وَغَيْرُهُ مِنْ قِبَلِ حِفْظِهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه البيهقي: ٣/١٧٠ من حديث روح بن عبادة به وسنده ضعيف وله شاهد موقوف عند الحاكم: ٢/ ٥٩ و وصححه على شرط الشيخين ووافقه الذهبي وللحديث شواهد.

Comments:

The Day of Judgement is the promised day by Allāh **186**. The Day of 'Arafah is attended by the pilgrims; and Friday is a witness for those who attend it, and this is the best day of the week, the discussion about the time in which the supplication is granted has passed in the chapters of Friday prayer.

(2). 3340. Suhaib narrated: "When the Messenger of Allah & had performed 'Asr, Hamasa (he began mumbling)" - and Al-Hams according to some of them, is moving the lips as if he is speaking - "It was said to him: 'O Messenger of Allāh! After you performed 'Asr, you were mumbling?' He said: 'There was a Prophet among the Prophets, he was amazed with his people, so he said: "Who can stand against these people?" Then Allah revealed to him, that they must choose between some of them suffering from wrath, and between enemies of theirs assaulting them. They chose the wrath. So death was inflicted upon them such that seventy-thousand of them died in one day.""

He said: And when he^[1] would narrate this *Ḥadīth*, he would also narrate another: "There was a king

(٢) - ٣٣٤٠ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ ثُنُ غَنْلَانَ و عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ - المَعْنَى وَاحِدٌ - قَالَا: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَر، عَنْ ثَابِتٍ البُنَانِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ صُهَيْبٍ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا صَلَّى العَصْرَ هَمَسَ - والْهَمْسُ في قَوْلِ بَعْضِهمْ تَحَرُّكُ شَفَتَيْهِ كَأَنَّهُ يَتَكَلَّمُ - فَقِيلَ لَهُ: إِنَّكَ يَا رَسُولَ اللهِ! إِذَا صَلَّيْتَ العَصْرَ هَمَسْتَ، قَالَ: «إِنَّ نَبِيًّا مِنَ الأَنْبِيَاءِ كَانَ أُعْجِبَ بِأُمَّتِهِ فَقَالَ: مَنْ يَقُومُ لِلهُؤُلَاءِ، فَأُوحَى اللهُ إِلَيْهِ أَنْ خَيِّرْهُمْ بَيْنَ أَنْ أَنْتَقِمَ مِنْهُمْ وبَيْنَ أَنْ أُسَلِّطَ عَلَيْهِمْ عَدُوَّهُمْ فَاخْتَارُوا النَّقْمَةَ، فَسَلَّطَ عَلَيْهِمُ المَوْتَ فَمَاتَ مِنْهُمْ فِي يَوْم سَبْعُونَ أَلْفًا» قَالَ: وَكَانَ إِذَا حَدَّثَ بِهِذَا الْحَدِيثِ حَدَّثَ بِهٰذَا الحَدِيثِ الآخِرِ قَالَ: «كَانَ مَلِكٌ مِنَ المُلُوكِ وَكَانَ لذَلكَ المَلكِ كَاهِنُ يَكْهَنُ لَهُ،

^[1] It appears that it is Ma'mar (a narrator in the chain); he is mention similarly below. The narrator from him is 'Abdur-Razzāq. Similar is recorded through this route by others.

among the kings, and that king had a fortune-teller (Kāhin) who would see for him. The fortune-teller said: 'Search for a boy for me, he must be understanding" or he said: "clever and quick, so that I can teach him this knowledge of mine. For verily, I fear that I shall die, and this knowledge will be removed from you, and there will be no one among you who knows it." He said: "They looked for a boy fitting his description. (After finding one) they ordered him to tend to that fortune-teller, and to continue visiting him. So he began his frequent visits, and on the boy's route, there was a monk at his hermitage." - Ma'mar said: "I think that during that time, the people at the hermitage were Muslims" - He said: "The boy began asking that monk questions each time he passed him, and he would not leave him until he informed him, so he said: 'I only worship Allāh." He said: "So the boy began spending more time with the monk and arriving late to the fortune-teller. The fortune-teller sent a message to the boy's family saying: 'He hardly ever attends me.' The boy told that to the monk, so the monk said to him: 'When the fortune-teller asks you where you've been, tell him: "I was with my family." And when your family asks you where you've been, then tell them that you were with the fortune-teller." He said: "One day, the boy passed by a large group of people being held back by a beast."

فَقَالَ الكَاهِنُ: انْظُرُوا لِي غُلَامًا فَهِمًا - أَوْ قَالَ: فَطِنًا - لَقِنًا فأُعَلِّمَهُ عِلْمِي هٰذَا، فَإِنِّي أَخَافُ أَنْ أَمُوتَ فَيَنْقَطِعَ مِنْكُمْ لهٰذَا العِلْمُ وَلَا يَكُونُ فِيكُمْ مَنْ يَعْلَمُهُ. قَالَ: فَنَظَرُوا لَهُ عَلَى مَا وَصَفَ، فأَمَرُوهُ أَنْ يَحْضُرَ ذَلِكَ الْكَاهِنَ وَأَنْ يَخْتَلِفَ إِلَيْهِ. فَجَعَلَ يَخْتَلِفُ إِلَيْهِ وَكَانَ عَلَى طَريق الغُلَام رَاهِبٌ فِي صَوْمَعَةٍ» _ قَالَ مَعْمَرٌ: أَخْسِبُ أَنَّ أَصْحَابَ الصَّوَامِعِ كَانُوا يَوْمَئِذٍ مُسْلِمِينَ _ قَالَ: فَجَعَلَ الغُلَامُ يَسْأَلُ ذَلِكَ الرَّاهِبَ كُلَّمَا مَرَّ بهِ، فَلَمْ يَزَلْ بهِ حَتَّى أَخْبَرَهُ فَقَالَ: إنَّمَا أَعْبُدُ الله، قَالَ: «فَجَعَلَ الغُلَامُ يَمْكُثُ عِنْدَ الرَّاهِبِ وَيُبْطِئ عَلَى الْكَاهِن، فأَرْسَلَ الْكَاهِنُ إِلَى أَهْلِ الغُلَام إِنَّهُ لَا يَكَادُ يَحْضُرُنِي، فَأَخْبَرَ الغُلَامُ الرَّاهِبَ بِذَلِكَ، فَقَالَ لَهُ الرَّاهِبُ: إِذَا قَالَ لَكَ الْكَاهِنُ أَيْنَ كُنْتَ؟ فَقُلْ: عِنْدَ أَهْلِي، وَإِذَا قَالَ لَكَ أَهْلُكَ أَيْنَ كُنْتَ؟ فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّكَ كُنْتَ عِنْدَ الْكَاهِنِ، قَالَ: فَبَيْنَمَا الْغُلَامُ عَلَى ذَلِكَ إِذْ مَرَّ بِجَمَاعَةٍ مِنَ النَّاسِ كَثِيرِ قَدْ حَبَسَتْهُمْ دَابَّةٌ - فَقَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّ تِلْكَ الدَّابَّةَ كَانَتْ أَسَدًا - قَالَ: فَأَخَذَ الغُلَامُ حَجَرًا فَقَالَ: اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ مَا يَقُولُ الرَّاهِبُ حَقًّا فأَسْأَلُكَ أَنْ أَقْتُلَهُ، [قَالَ:] ثُمَّ رَمَى فَقَتَلَ الدَّابَّةَ، فَقَالَ النَّاسِ: مَنْ قَتَلَهَا؟ قَالُوا: الغُلَامُ، فَفَرَع النَّاسُ فَقَالُوا: قَدْ عَلِمَ لهٰذَا الغُلَامُ عِلْمًا لَمْ يَعْلَمْهُ أَحَدٌ، قَالَ: فَسَمِعَ بهِ أَعْمَى فَقَالَ لَهُ: إِنْ أَنْتَ رَدَدْتَ بَصَرِي فَلَكَ Some of them said, it was a lion. He said: "So the boy took a rock and said: 'O Allah, if what the monk says is true, then I ask you to kill it." [He said:] "Then he threw the rock, killing the beast. The people began asking who killed it, and some of them replied: 'It was the boy.' They were terrified and said: 'This boy has learned a knowledge that no one else has learned." He said: "A blind man heard about him, so he said to him: 'If you can return my sight, I shall give you this and that.' He said to him: 'I do not want this from you. However, if your sight is returned to you, would you believe in the One who gave it back to you?' He said: 'Yes.'" He said: "So he supplicated to Allah, and He returned his sight to him, and the blind man believed. His case was conveyed to the king, so he sent for him to be brought before him. He said: 'I shall kill each of you in a manner different than his comrade was killed.' He called for the monk and the man who used to be blind. He placed a saw upon the forehead of one of them and killed him. Then he killed the other one by a different means. Then he gave orders for the boy, he said: 'Take him to this or that mountain, and throw him from its peak.' They brought him to that mountain, and when they reached the place from where they intended to cast him off, they began tumbling off of that mountain, and all of them fell down until none of them remained

كَذَا وكَذَا، قَالَ [لَهُ]: لَا أُريدُ مِنْكَ لَهٰذَا وَلٰكِنْ أَرَأَيْتَ إِنْ رَجَعَ إِلَيْكَ بَصَرُكَ أَتُؤْمِنُ بِالَّذِي رَدَّهُ عَلَيْكَ؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: فَدَعَا اللَّهَ فَرَدًّ عَلَيْهِ بَصَرَهُ فَآمَنَ الأَعْمَى، فَبَلَغَ المَلِكَ أَمْرُهُمْ، فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ فَأُتِي بِهِمْ فَقَالَ: لأَقْتُلَنَّ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْكُمْ قِتْلَةً لَا أَقْتُلُ بِهَا صَاحِبَهُ، فَأَمَرَ بِالرَّاهِبِ وَالرَّجُلِ الَّذِي كَانَ أَعْمَى، فَوَضَعَ المِنْشَارَ عَلَى مَفْرَق أَحَدِهِمَا فَقَتَلَه وَقَتَلَ الآخَرَ بِقَتْلَةِ أُخْرَى، ثُمَّ أَمَرَ بِالْغُلَام فَقَالَ: انْطَلِقُوا بهِ إِلَى جَبَل كَذَا وكَذَا فأَلْقُوهُ مِنْ رَأْسِهِ، فانْطَلَقُوا بهِ إِلَى ذَلِكَ الْجَبَلِ فَلَمَّا انْتَهَوْا به إلَى ذَلِكَ المَكَانِ الَّذِي أَرَادُوا أَنْ يُلْقُوهُ مِنْهُ جَعَلُوا يَتَهَافَتُونَ مِنْ ذَلِكَ الجَبَل، ويَتَرَدُّونَ حَتَّى لَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ إِلَّا الغُلَامُ. قَالَ: ثُمَّ رَجَعَ فَأَمَرَ بِهِ المَلِكُ أَنْ يَنْطَلِقُوا بِهِ إِلَى البَحْرِ فَيُلْقُونَهُ فِيهِ فَانْطُلِقَ بِهِ إِلَى البَحْرِ فَغَرَّقَ اللهُ الَّذِينَ كَانُوا مَعَهُ وَأَنْجَاهُ، فَقَالَ الغُلَامُ لِلْمَلِكِ: إنَّكَ لَا تَقْتُلُنِي حَتَّى تَصْلُبَنِي وتَرْمِيَنِي وَتَقُولَ إِذَا رَمَيْتَنِي: بِسْمِ اللهِ رَبِّ لهٰذَا الغُلَام، قَالَ: فَأَمَرَ بِهِ فَصُلِبَ ثُمَّ رَمَاهُ فَقَالَ: بِسُم الله رَبِّ هٰذَا الغُلَام. قَالَ: فوضَعَ الغُلامُ يَدَهُ عَلَى صُدْغِهِ حِينَ رُمِيَ ثُمَّ مَاتَ، فَقَالَ النَّاسُ: لَقَدْ عَلِمَ لهٰذَا الغُلَامُ عِلْمًا مَا عَلِمَهُ أَحَدٌ، فَإِنَّا نُؤْمِنُ بِرَبِّ هٰذَا الغُلَام، قَالَ: فَقِيلَ لِلْمَلِكِ: أَجَزعْتَ أَنْ خَالَفَكَ ثَلَاثُةٌ فَهٰذَا العَالَمُ كُلُّهُمْ قَدُّ خَالَفُوكَ، قَالَ: فَخَدَّ أُخْدُودًا، ثُمَّ أَلْقَى فِيهَا الْحَطَبَ وَالنَّارَ، ثُمَّ

except for the boy." He said: "Then he returned and the king ordered that he be brought out to sea and cast into it. So he was brought out to sea, but Allah drowned those who were with him. and He saved him. Then the boy said to the king: 'You will not kill me until you tie me to the trunk of a tree and shoot me, and when you shoot me, you say: "In the Name of Allāh, the Lord of this boy." He said: "So he ordered that he be tied, then when he shot him, he said: 'In the Name of Allah, the Lord of this boy.' The boy placed his hand upon his temple where he was shot, then he died. The people said: 'This boy had knowledge that no one else had! Verily we believe in the Lord of this boy!" He said: It was conveyed to the king "Your efforts have been thwarted by the opposition of these three, now all of these people have opposed you." He said: "So he had ditches dug, then fire wood was filled into it and a fire was lit. Then he (the king) had all of the people gathered and he said: 'Whoever leaves his religion, then we shall leave him. And whoever does not leave, we shall cast him into this fire.' So he began casting them into that ditch." He said: "Allāh, Blessed is He and Most High, said about that: 'Cursed were the People of the Ditch. Of fire fed with fuel...' until he reached: '...The Almighty, Worthy of all praise!",[1]

جَمَعَ النَّاسَ فَقَالَ: مَنْ رَجَعَ عَنْ دِينِهِ تَرَكْنَاهُ وَمَنْ لَمْ يَرْجِعْ أَلْقَيْنَاهُ فِي هَذِهِ النَّارِ، فَجَعَلَ يُلْقِيهِمْ فِي تَلْكَ الأُخْدُودِ، قَالَ: يَقُولُ الله تَبَارَكُ وَتَعَالَى فِيهِ: ﴿ فَيْلَ الْحَبُدُ الْخَدُودِ ٥ اللّهَ رَيْنِ الْخَدُودِ ٥ اللّهَ وَيَا الْخُدُودِ ٥ اللّهَ وَيَا الْخُدُودِ ٥ اللّهَ وَيَنِ الْفَيْدِ الْمُنْفِقِ حَتَّى بَلْغَ ﴿ الْمَدْنِينِ الْمُنْدُودِ اللّهِ الْفُكْرَمُ فَإِنَّهُ دُفِنَ، قَالَ: وَاللّهُ المُكْلَمُ فَإِنَّهُ دُفِنَ، قَالَ: فَيُذْكُرُ أَنَّهُ أُخْرِجَ فِي زَمَنِ عُمَرَ بْنِ الخَطَّابِ وَإِنْكُمْ لُمْ أَنْهُ أُخْرِجَ فِي زَمَنِ عُمَرَ بْنِ الخَطَّابِ وَإِنْكَمُهُ عَلَى صُدْغِهِ كَمَا وَضَعَهَا حِينَ فَتِلَ. وَإِنْكَمْ الْمُلْكُمْ عُلَلْكُمْ عُلَلْكُمْ اللّهُ المُدَا حَدِيثُ حَسَنٌ وَقِلَ. وَقَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثُ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

^[1] Al-Burūj 85:4-8.

He said: "As for the boy, he was buried." He said: "It has been mentioned, that he was excavated during the time of 'Umar bin Al-Khaṭṭāb, and his finger was at his temple, just as he had placed it when he was killed." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

تخريج: وأخرجه مسلم، الزهد، باب: قصة أصحاب الأخدود والساحر والراهب والغلام، ح:٣٠٠٥ من حديث ثابت البناني به وهو في مصنف عبدالرزاق، ح: ٩٧٥١.

Comments:

This <u>Hadīth</u> expresses the irresistible and perfect Power of Allāh, thus He creates amazing and remarkable human power. He ****** enables mankind to bear all types of tribulations and hardships in matters of Religion, and He grants them steadfastness. He manifests apparently unbelievable incidents about which the modern commentators say these incidents are unreliable. This narration is reported in more details. Saḥīḥ Muslim along with Imām Nawawī's explanation, Book of Zuhd, chapter regarding the story of the People of the Ditch.]

Chapter 88. Regarding Sūrat Al-Ghāshiyah

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3341. Jäbir narrated that the Messenger of Allāh said: "I have been ordered to fight the people until they say: 'Lā Ilāha Illallāh'. So when they say that, their blood and their wealth are safe from me, except for a right, and their reckoning is for Allāh." Then he recited: So remind them – you are only one who reminds. You are not a dictator over them. [1]

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

ينسب الله الكن التحسير

(۱) - ٣٤١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ بَشَّارِ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيِّ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزَّبْيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أُمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِنَّهَ إِلَّا اللهُ فَإِذَا قَالُوهَا عَصَمُوا مِنِي دِمَاءَهُمْ وَأَمُوالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللهِ، ثُمَّ قَرَأَ: «﴿إِنْمَا أَنَ مُذَكِّرٌ ٥ لَسَتَ عَلَيْهِم يُصَيْطِيهِ» [٢٢،٢١].

^[1] Al-Ghāshiyah 88:21,22.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَجِيحٌ.

Comments:

The duty of the noble Prophet 25 — and now of the scholars, who are his heirs — is just to convey the message, to give reminder, advice and to preach. They have no responsibility for placing Faith and Certainty in the people's hearts. They are not responsible for people's Faith; if the people do not believe, then they will not be held accountable for them.

Chapter 89. Regarding Sūrat Al-Fajr

(المعجم ۸۹) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ الْفَجْر (التحفة ۷۸)

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent ينسب ألَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ إِ

(1). 3342. 'Imrān bin Ḥuṣain narrated that the Prophet 戀 was asked about Ash-Shafi, so he said: "It is Aṣ-Ṣalāt, some of it is Shaf' (even) and some of it is Witr (odd)." (Daff)

[He said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except as a narration of Qatādah. Khālid bin Qais [Al-Ḥuddānī] has also reported it from Qatādah.

(١) - ٣٣٤٢ - حَلَّنْنَا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو ابْنُ عَلِيٍّ: حَدَّثَنَا عِبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيٍّ وَ أَبُو دَاوُدَ قَالَا: حَدَّثَنَا هَمَّامٌ عَنْ قَتَادَةً، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ عِصَامٍ، عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ البَصْرَةِ، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ: أَنَّ النَّبِيَّ البَصْرَةِ، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ: أَنَّ النَّبِيَّ بَعْضُهَا شَفْعٌ وَبِعْضُهَا وَتُرْ».

[قَالَ:] لهَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ قَادَةً. وَقَدْ رَوَاهُ خَالِدُ بُنُ قَيْسٍ مِنْ حَدِيثِ قَتَادَةً. وَقَدْ رَوَاهُ خَالِدُ بُنُ قَيْسٍ [الحُدَّانِيُّ] أَيْضًا عَنْ قَتَادَةً.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٤٣٧/٤ عن أبي داود الطيالسي به وله لون آخر عند الحاكم: ٢٢٢/ * قنادة عنعن.

Comments:

Chapter 91. Regarding Sūrat Wash-Shamsi Wa-Duhāhā

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1), 3343, 'Abdullāh bin Zam'ah said: "One day, I heard the while he Prophet mentioning the she-camel and the one who killed her. He said: 'When their most wicked went forth.'[1] A strong and mighty man who was invincible among his tribe, like Zam'ah, went forth for her.' Then I heard him mentioning the women, so he said: 'One of you should not lash his wife as a slave is lashed, for perhaps he will lay with her at the end of the day." He said: "Then he advised against laughing when passing gas, he said: 'One of you should not laugh at what he himself does." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

(المعجم ٩١) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ ﴿وَالنَّمْيِنِ وَشُحْمَا﴾ (التحفة ٧٩)

بنسم ألله التخب التحسير

(١) - ٣٣٤٣ - حَدَّثَنَا هَارُونُ بُنُ إِسْحَاقَ الْهَهْدَانِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ زَمْعَةً بْنِ عُرْوقة، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ زَمْعَةً وَالَّذِي عَقْرَهَا فَقَالَ: ﴿إِذِ ٱللّٰهَتَ ٱللّٰهَنَا﴾ وَالَّذِي عَقْرَهَا فَقَالَ: ﴿إِذِ ٱللّٰهَتَ ٱللّٰهَ عَزِيزٌ مَنِيعٌ فِي وَالّٰذِي عَقْرَهَا فَقَالَ: ﴿إِذَ ٱللّٰهَتَ ٱللّٰهَ عَزِيزٌ مَنِيعٌ فِي وَاللّٰهِ مَنْ أَبِي رَمْعَةً». ثُمَّ سَمِعتُهُ يَذْكُرُ النَّسَاءَ فَقَالَ: ﴿إِلَىٰ مَا يَعْمِدُ أَحَدُكُمْ فَيَجْلِدُ الْمُرَأَتُهُ عَلَى البَنْدِ ولَعَلَّهُ أَنْ يُضَاجِعَهَا مِنْ آخِدِ يَوْمِهِ. قَنَ البَنْدِ ولَعَلَّهُ أَنْ يُضَاجِعَها مِنْ آخِدِهِ مِنَ يَوْمِهِ. قَنَالَ: ﴿إِلَى مَا يَضْحَكُ أَحَدُكُمْ مِمَّا الضَّوْطَةِ فَقَالَ: ﴿إِلَى مَا يَضْحَكُ أَحَدُكُمْ مِمَّا ..

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيةٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، أحاديث الأنبياء، باب قول الله تعالى: ﴿وَإِلَى ثُمُودُ أخاهم صالحًا﴾، ح:٣٣٧٧ ومسلم، ح:٢٨٥٥ من حديث هشام بن عروة به.

Chapter 92. Regarding Sūrat Wal-Laili Idhā Yaghshā

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3344. 'Alī [may Allāh be pleased with him] said: "We were

(المعجم ۹۲) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ ﴿وَالَٰتِلِ إِذَا يَهْشَىٰ﴾ (التحفة ۸۰)

بِنْ اللَّهِ النَّخَيْبِ النِّكِيبَ إِ

(١) - ٣٣٤٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ:

^[1] Ash-Shams 91:12.

at a funeral at Al-Baqī' when the Prophet accame and sat. So we sat with him. He had a stick with which he was scratching the ground. Then he raised his head toward the heavens, and said: 'There is not a single soul except that his place of entry has been decreed.' The people said: 'O Messenger of Allāh! Shall we not then rely upon what has been written upon us? For whoever is to be among the people of bliss, then he shall do the acts that lead to bliss, and whoever is to be among the people of misery, then he shall do the acts that lead to misery?" He said: 'Rather, do the deeds, for everyone is facilitated. As for the one who shall be among the people of bliss; then verily he is facilitated to do the acts that lead to bliss. And as for the one who shall be among the people of misery; then verily he is facilitated to do the acts that lead to misery.' Then he recited: As for him who has Tagwā. And believes in Al-Husnā. We will make smooth for him the path of ease. But he who is greedy and thinks himself self-sufficient, and denies Al-Husnā. We will make smooth for him the path to evil. And what will his wealth avail him when he goes down?"[1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

تخريع: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الجنائز، باب موعظة المحدث عند القبر وقعود أصحابه حوله، ح:١٣٦٧ ومسلم، ح:٧٦٤٧ من حديث منصور به.

حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيٍّ: حَدَّثَنَا زَائِدَةُ بْنُ قُدَامَةً عَنْ مَنْصُورِ بْنِ المُعْتِمِرِ، عَنْ سَعْدِ بْن عُبَيْدَةَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ السُّلَمِيِّ، عَنْ عَلِيِّ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كُنَّا فِي جَنَازَةِ فِي البَقِيعِ فَأَتَى النَّبِيُّ ﷺ فَجَلَسَ وَجَلَسْنَا مَعَهُ، وَمَعَهُ عُودٌ يَنْكُتُ بِهِ فِي الأَرْضِ فَرَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ فَقَالَ: «مَا مِنْ نَفْس مَنْفُوسَةِ إِلَّا قَدْ كُتِبَ مَدْخَلُهَا » فَقَالَ القَوْمُ: يَا رَسُولَ اللهِ، أَفَلَا نَتَّكِلُ عَلَى كِتَابِنَا فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْل السَّعَادَةِ فَهُوَ يَعْمَلُ لِلسَّعَادَة، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الشَّقَاءِ فَإِنَّهُ يَعْمَلُ لِلشَّقَاءِ؟ قَالَ: «بَل اعْمَلُوا فَكُلُّ مُيسَّرٌ، أَمَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْل السَّعَادَةِ فإنَّهُ مُيَسَّرٌ لِعَمَلِ السَّعَادَةِ، وَأَمَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الشَّقَاءِ فإنَّهُ مُيسَّرٌ لِعَمَل الشُّقَاءِ". ثُمَّ قَرَأً: ﴿ فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَٱلَّفَىٰ ٥ وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَةِ ٥ فَسَنُيْسِرُمُ لِلْشَرَىٰ ٥ وَأَمَّا مَنْ بَحَلَ وَاسْتَغْفَى وَكَذَّبَ بِأَلْحُسْنَى ٥ فَسَنُيْسَرُمُ لِلْعُسْرَى ﴿ [٥-١٠].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

^[1] Al-Lail 92:5-10.

Comments:

The destination of every person in Paradise or Hell has been predestined, and this predestined judgement is according to human deeds. As the knowledge of Allāh is from ever and forever, He has the knowledge of everything before it happens; likewise He is already aware of the deeds of a person even before his birth. Allāh knows whether he will do the deeds of righteous people, or he will commit evil like the wretched ones. Therefore depending on this, his destination has been predestined; so people do deeds according to their destinations. As Allāh's knowledge is never opposite the occurring events.

Chapter 93. Regarding Sūrat Ad-Duha

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3345. Jundab Al-Bajalī said: "I was with the Prophet ﷺ in a battle when one of his fingers bled, so the Prophet ﷺ said: 'Are you but a finger that bleeds – In the cause of Allāh is what you have met.""

He said: "Jibrīl [peace be upon him] was delayed, so the idolaters said: 'Muḥammad has been forsaken.' So Allāh, Blessed is He and Most High revealed: Your Lord has neither forsaken you, nor hates you." [1] (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*. Shu'bah and Ath-Thwarī have (also) reported it from Al-Aswad bin Qais (a narrator in the chain).

(المعجم ٩٣) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ وَالشُّحَرِ (التحفة ٨١)

بنسب ألله النَجْز التِحَسِير

(١) - ٣٣٤٥ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ:
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُنِيْنَةً عَنْ الأَسْوَدِ بْنِ قَبْسِ،
عَنْ جُنْدَبِ البَجَلِيِّ قَالَ: كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ:
فِي غَارٍ فَدَمِيَتُ إِصْبَعُهُ فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ:
هَــلُ أَنْسَتِ إِلَّا إِصْسَبَعُ دَمِيسِتِ
وَفِي سَــبِيلِ الله مَــا لَــقِسِسِتِ
قَالَ: وَأَبْطَأُ عَلَيْهِ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ
المُشْرِكُونَ: قَدْ وُدُعَ مُحَمَّدٌ فَأَنْزَلَ اللهُ تَبَارَكَ
وَتَعَالَى: ﴿مَا وَدُعَ مُحَمَّدٌ فَأَنْزَلَ اللهُ تَبَارَكَ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رَوَاهُ شُعْبَةُ وَالثَّوْدِيُّ عَنِ الأَشْوَدِ بْنِ قَيْسٍ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الجهاد، باب ما لقي النبي ﷺ من أذى المشركين والمنافقين، ح:١٧٩٦، ١٧٩٧ من حديث سفيان بن عيينة به وتابعه شعبة (البخاري، ح:٤٩٥١ ومسلم) وسفيان الثوري (البخاري، ح:١١٢٤، ١١٢٥، ٤٩٨٣ ومسلم).

^[1] Ad-Duha 93:3.

Comments:

The meaning is: If Jibrīl's visit to you is delayed, it does not mean at all that your Lord has forsaken you or He is displeased with you; rather Jibrīl pays visit to you according to Allāh's wisdom.

Chapter 94. Regarding Sūrat Alam Nashraḥ

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3346. Anas bin Mālik narrated from Mālik bin Sa'sa'ah a man among his people - that the Prophet of Allah & said: "While I was at the House, between sleeping and being awake. I heard someone saying: 'The one in the middle of the three.' I was brought a vessel of gold containing Zamzam water, so my chest was split, to here." -Oatādah said: "I said to Anas: 'What does that mean?' He said: 'To the lowest part of his stomach." - He said: "So my heart was removed, and washed with Zamzam water, then returned to its place. Then I was filled with Faith and wisdom."

There is a long story with this Hadīth. (Sahīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. Hishām Ād-Dastawārī and Hammām (also) reported it from Qatādah. There is something about this from Abū Dharr.

(المعجم ٩٤) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ أَلَمْ نَشْرَحْ (التحفة ٨٢)

بنسب ألَّهُ النَّكْبُ النِّجَهِ بِدّ

(١) - ٣٤٤٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَعْفَرِ و ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ الْسِ عَبِيدِ [بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ] عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَسِ ابْنِ مَالِكِ، عَنْ مالِكِ بْنِ صَعْصَعَةً - رَجُلُ مِنْ قَوْمِهِ - أَنَّ نَبِيَّ اللهِ ﷺ قَالَ: "بَيْنَمَا أَنَا عِنْدَ البَيْتِ بَيْنَ النَّائِمِ وَالبَقْظَانِ إِذْ سَمِعْتُ عَلَيْلًا يَقُولُ: أَحَدُ بَيْنَ النَّلَاتَةِ. وَالبَقْظَانِ إِذْ سَمِعْتُ عَلَيْلًا يَقُولُ: أَحَدُ بَيْنَ النَّلَاتَةِ. فَأْلِيتُ بِطَسْتِ عَلَى وَكَلَا بُهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ. وَقَدْ رَوَاهُ هِشَامٌ الدَّسْتَوَائِيُّ وَهَمَّامٌ عَنْ قَتَادَةَ، وفِيهِ عَنْ أَبِي ذَرِّ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الإيمان، باب الإسراء برسول الله عليه إلى السموات وفرض الصلوات، ح:٣٢٠٧ من حديث محمد بن أبي عدي والبخاري، ح:٣٢٠٧ من حديث سعيد ابن أبي عروة به * وفيه عن أبي ذر [البخاري، ح:٣٤٩ ومسلم، ح:١٦٣ مطولاً].

Chapter 95. Regarding Sūrat

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3347. Ismā'īl bin Umayyah said: "I heard a Bedouin man saying: 'I heard Abū Hurairah saying: "Whoever recited Sūrat 'By At-Tīn and Az-Zaitūn'^[1] then he recited: 'Is not Allāh the best of judges?'^[2] then let him say: 'Of course, and I am a witness to that.'" (Pa'ff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* was only reported with this chain, from this Bedouin, from Abū Hurairah, and he was not named.

(المعجم ٩٥) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ وَالتَّينِ (التحفة ٨٣)

بِنْسُدِ اللَّهِ الرُّغَنِ الرَّحَيْدِ

(١) - ٣٣٤٧ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ:
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةً قَالَ:
سَمِعْتُ رَجُلًا بَدَوِيًّا أَعْرَابِيًّا يَقُولُ: سَمِعْتُ
أَبًا هُرُيْرَةً يَرْوِيهِ يَقُولُ: مَنْ قَرَأَ سُورَةً ﴿وَالِيْنِ
وَالْنَيْوَيُ [١] فَقَرَأً ﴿ أَلِيْسَ اللّهُ بِأَمْكِمِ الْمُتَكِيدِينَ ﴾
[٨] فَلْيَقُلُ: بَلَى وَأَنَا عَلَى ذَلِكَ مِنَ الشَّاهِدِينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ إِنَّمَا يُرُوَى بِهٰذَا الإِشْنَادِ عَنْ لَمَذَا الأَغْرَابِيِّ عَنْ أَبِي هُـُونَةَ وَلَا مُسَمَّى.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الصلاة، باب مقدار الركوع والسجود، ح: ۸۸۷ من حديث سفيان بن عيينة به * رجل بدوي: مجهول (المجموع شرح المهذب: ٢٧/٤ وغيره) وللحديث طرق كلها معلولة راجع مسند الحميدي بتحقيقي، ح: ١٠٠١ وروي موقوفًا بإسناد ضعيف.
Comments:

Allāh's being the best of judges is such a great attribute of His, which can never be denied. So it must be recognised and affirmed; and the reader should declare so saying the words mentioned in the narration.

Chapter 96. Regarding Sūrat Iqra' Bismi Rabbika

(1). 3348. 'Ikrimah narrated from Ibn 'Abbās [may Allāh be pleased with them] regarding: We will call on the guards of Hell. [3] He said:

(۱) - ٣٣٤٨ - حَدَّقَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ عَبْدِ الكَرِيمِ الجَزَرِيِّ، عَنْ عِكْرِمَةً، عَنِ ابْنِ

^[1] At-Tīn (95).

^[2] At-Tin 95:8.

^[3] Al-'Alaa 96:18.

"Abū Jahl said: 'If I see Muḥammad praying, then I shall stomp upon his neck.' So the Prophet ূ said: 'If he does, he will be visibly seized by the angels." (Ṣahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Sahīh.

عَبَّاسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] ﴿ سَنَنْعُ الزَّانِيَةَ ﴾ [18]. قَالَ: قَالَ أَبُو جَهْلٍ: لَيْنُ رَأَيْتُ مُحَمَّدًا يُصَلِّي لَأَطَأَنَّ عَلَى عُنْقِهِ، فَقَالَ النَّبِيُّ : "لَوْ فَعَلَ لأَخَذَتُهُ المَلائِكُةُ عِبَانًا".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيتٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، النفسير، باب قوله تعالى: ﴿كلا لئن لم ينته لنسفعًا بالناصية ٥ ناصية كاذبة خاطئة﴾، ح: ٤٩٥٨ من حديث عبدالرزاق به.

(2). 3349. Ibn 'Abbās narrated: "The Prophet a was performing Salāt when Abū Jahl came to him and said: 'Have I not forbidden you from this? Have I not forbidden you from this? Have I not forbidden you from this?' The Prophet se turned and scolded him. So Abū Jahl said: 'You know that no one has more to call for assistance than me.' So Allah, Blessed is He and Most High, revealed: Then let him call upon his council. We will call out the guards of Hell."[1] So Ibn 'Abbās said: "By Allāh, if he had called his council, then the guards of Hell would have seized him." (Sahīh)

He said: This <u>Ḥadīth</u> is <u>Ḥasan</u> Gharīb Ṣaḥīḥ, and there is something about it from Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him].

(٢) - ٣٣٤٩ - حَدَّثَنَا [أَبُو سَعِيدِ]
الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدِ الأَحْمَرُ عَنْ دَاوُدَ
الْإِنْ أَبِي هِنْدِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ
ابْنِ أَبِي هِنْدِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ
قَالَ: كَانَ النَّبِيُ ﷺ يُصَلِّي فَجَاءَ أَبُو جَهْلِ
هَذَا؟ أَلَمْ أَنْهَكَ عَنْ هَذَا؟ فَانْصَرَفَ النَّبِيُ ﷺ
هَذَا؟ أَلَمْ أَنْهَكَ عَنْ هَذَا؟ فَانْصَرَفَ النَّبِيُ ﷺ
فَرَرَهُ، فَقَالَ أَبُو جَهْلِ: إِنَّكَ لَتَعْلَمُ مَا بِهَا نَادِ
تَكْرَهُ مِنِّي، فَأَنْزِلَ اللهُ تَبَارِكَ وَتَعَالَى: ﴿قَلْيَتُهُ
تَاكِيمُ ٥ سَنَتُعُ ٱلزَّيْنِيَهُ [١٨،١٧]. فَقَالَ ابْنُ
عَبَّاسٍ: فَواللهِ لَوْ دَعَا نَادِينُهُ لَآخَذَتُهُ زَبَائِيةُ
اللهِ. قَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ،
اللهِ. قَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ،
وَفِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١١٦٨٤ عن أبي سعيد الأشج به ورواه وهيب (أحمد:١٩٦١/٣٠) * وفيه عن أبي هريرة [مسلم، ح:٢٩٧٧].

^[1] Al-'Alaq 96:17,18.

Comments:

The meaning is that if a stubborn person stops someone from prostrating to Allāh, and threatens of his party being in majority; you should not be bothered with his threat; because none has the power to stop you from Allāh's cause; in case one dared to do so, you should seek Allāh's refuge from his evil.

Chapter 97. Regarding Sūrat Lailatil-Qadr

(1). 3350. Al-Qāsim bin Al-Fadl Al-Huddani narrated from Yusuf bin Sa'd, who said: "A man stood up in front of Al-Hasan bin 'Alī, after he pledged to Mu'āwiyah, so he said: 'You have made fools of the believers.' - or: 'O you who has made fools of the believers' - So he said: 'Do not scold me so, may Allāh have mercy upon you, for indeed the Prophet & had a dream in which he saw Banu Umayyah upon his Minbar. That distressed him, so (the following) was revealed: Verily We have granted you Al-Kauthar (O Muhammad) meaning a river in Paradise, and (the following) was revealed: 'Verily We have sent it down on the Night of Al-Qadr. And what will make you know what the Night of Al-Oadr is? The Night of Al-Oadr is better than a thousand months, in which Banū Umayyah rules after vou O Muhammad." Al-Qāsim said: "So we counted them, and found that they were onethousand months, not a day more nor less." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. We do not know of it except through this route, as a

(المعجم ٩٧) - [بَابُّ:] وَمِنْ سُورَةِ لَيْلَةِ الْقَدْرِ (التحفة ٨٥)

(١) - ٣٥٥٠ - حَدَّقَنَا مَحْمُودُ بَنُ عَلَيْكَا مَحْمُودُ بَنُ عَلَيْكَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْلِي الْحَدَّانِيُّ عَنْ يُوسُفَ بَنِ عَلِي سَعْدِ قَالَ: قَامَ رَجُلٌ إِلَى الحَسَنِ بَنِ عَلِي المُومِنِينَ - بَعْدَ مَا بَايَعَ مُعَاوِيةً فَقَالَ: سَوَّدَتَ وُجُوهَ المُؤْمِنِينَ - أَوْ يَا مُسَوِّدُ وُجُوهِ المُؤْمِنِينَ أَرْبَى اللهُ عَلَي مِنْبَرِهِ فَسَاءُهُ ذَلِكَ، فَنَا لَنَهُ اللهُ عَلَيْكَ الْكَوْثَرَهِ يَا مُحَمَّدُ فَيَلِكَ، فَيَلَ الْمَلْفَةُ الْفَدْرِ ٥ يَمَّا أَدْرَنكَ مَا لِيَلَةُ الْفَدْرِ ٥ وَمَا أَدْرَنكَ مَا لِيلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا أَدْرَنكَ مَا لِيلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا لَيْكُ الْفَدْرِ ٥ وَمَا أَدْرَنكَ مَا لِيلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا لَيْلَةُ الْفَدْرِ ٥ وَمَا أَدْرنكَ مَا لِيلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا لَيْلَةُ الْفَدْرِ ٥ وَمَا أَدْرنكَ مَا لِيلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا لَيْلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا لَيْلَةً الْفَدْرِ ٥ وَمَا أَدْرَنكَ مَا لِيلَةً الْفَدْرِ ٥ يَمَا لَيْلَةً الْفَدْرِ وَالْمَالَةُ الْمُعْرَالِكَ الْمُعَلِيلَةُ الْمُعَلِّذِ مَا لَكُولُكُمْ الْمُعَلِّدُ الْمُعَلِيلَةُ الْمُعَلِّدُ الْمُعَلِيلَةُ الْمُعَلِيلَةُ الْمُعَلِّدُ الْمُعَلِّيلُهُ الْمُعَلِّدُ الْمُعْمَدُ الْمُعَلِّيلُهُ الْمُعَلِّيلُهُ الْمُعْمَدُ الْمُعَلِّيلُهُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِيلِهُ الْمُعْلَى الْمُعْلِيلُهُ الْمُعْلِيلِهُ الْمُعْلِيلَةُ الْمُعْلِيلُهُ الْمِعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِلْهُ الْمُعْلِيلَةُ الْمُعْلِيلَةُ الْمُعْلِيلُهُ الْمُعْلِقِيلَةُ الْمُعْلِيلَةُ الْمُعْلِقِيلَةً الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِقُونِ الْمُعْلَى الْمُعْلِقُولُ ا

قَالَ القَاسِمُ: فَعَدَدْنَاهَا فَإِذَا هِيَ أَلْفُ شَهْرٍ لَا تَزِيدُ يَوْمًا وَلَا تَنْقُصُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثُ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ القاسِمِ ابْنِ الفَضْلِ. وَقَدْ قِيلَ عَنِ القاسِم بْنِ الفَصْلِ، عَنْ يُوسُفَ بْنِ مَازِنِ، والقاسِمُ بْنُ الفَصْلِ الْحُدَّانِيُّ - هُوَ ثِقَةً - وَتَقَّهُ يَحْيى بْنُ سَعِيدِ وَعَبْدُ الرَّحْمٰن بْنُ مَهْدِيِّ، وَيُوسُفُ بْنُ سَعِيدِ وَعَبْدُ الرَّحْمٰن بْنُ مَهْدِيِّ، وَيُوسُفُ بْنُ

narration of Al-Qāsim bin Al-Faḍl, and it is (also) narrated: "From Al-Qāsim bin Al-Faḍl, from Yūsuf bin Māzin." Al-Qāsim bin Al-Faḍl Al-Ḥuddānī – he is trustworthy – Yaḥyā bin Sa'eed and 'Abdur-Raḥmān bin Mahdī graded him trustworthy. Yūsuf bin Sa'd is an unknown person, and we do not know of this Ḥadīth with this wording except through this route.

سَعْدِ رَجُلٌ مَجْهُولٌ، وَلَا نَعْرِفُ لهٰذَا الحَدِيثَ عَلَى لهٰذَا اللَّفْظِ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [ضعيف] وأخرجه الطبراني في الكبير: ٩/٣، ح: ٢٧٥٤ من حديث الطيالسي به وصححه الحاكم: ٩/٣، ١٧١ ولم يوافقه الذهبي وضعفه المزي وابن كثير وغيرهما وفي سماع يوسف بن سعد من الحسن ابن علي نظر.

Comments:

The contents of this <code>Hadīth</code> are the proof, were <code>Banū</code> Umayyah so bad he (*) would not have married from them, he would not have entrusted the task of scribing revelation to Mu'awiyah; and Mu'awiyah's reign of caliphate would not have been so peaceful and harmonious, and a factor of Islamic victories over other lands.

(2). 3351. Zirr bin Hubaish [and Zirr bin Hubaish's Kunyah is Abū Mariam] said: "I said to Ubayy bin Ka'b: 'Your brother 'Abdullāh bin Mas'ūd says: "Whoever stands (in voluntary prayer) the whole year, then he will have reached the Night of Al-Qadr." So he said: 'May Allāh forgive Abū 'Abdur-Rahmān. He knows that it is during the last ten (nights) of Ramadan, and that it is the night of the twentyseventh. But he wanted the people to not rely upon that.' Then he uttered an oath, that without exception it is on the night of the twenty-seventh." He said: "I said to him: 'Why is it that you say that O Abū Al-Mundhir?' He said: "By the sign or indication which the Messenger of Allāh & informed us

(٢) - ٣٣٥١ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي الْبَابَةَ وَعَاصِمِ الْهُو ابْنُ بَهْدَلَةَ] سَمِعًا زِرَّ بْنَ حُبَيْشٍ [وَ زِرَّ ابْنُ حُبَيْشٍ يُكُنَى أَبَا مَرْيَم] يَعُولُ: فَلْتُ لأَبِي يَعُولُ: فَلْتُ لأَبِي يَعُدِد اللهِ بْنَ مَسْعُودِ يَقُولُ: مَنْ يَغُمِ الْحَوْلَ يُصِبُ لَلِلَةَ القَدْرِ، يَعُولُ اللهُ لأَبِي عَبْدِالرَّحْمٰنِ لَقَدْ عَلِمَ الْعَوْلَ يُصِبُ لَلِلَةَ القَدْرِ، وَفَالَ: يَغْفِرُ اللهُ لأَبِي عَبْدِالرَّحْمٰنِ لَقَدْ عَلِمَ الْقَلْ اللهِ بْنَ مَسْعُودِ مِنْ رَمَضَانَ، وَأَنْهَا لَيْلَةً سَبْعِ لَلْلَهُ سَبْعِ وَعِشْرِينَ وَلَكِنَّةً أَرَادَ أَنْ لاَ يَتَكِلَ النَّاسُ، ثُمَّ حَلَفَ لا يَسْتَثْنِي أَنَّهَا لَيْلَةً سَبْعِ وَعِشْرِينَ وَلَكِنَّةً أَرَادَ أَنْ لا يَتَكِلَ النَّاسُ، ثُمَّ حَلَفَ لا يَسْتَثْنِي أَنَّهَا لَيْلَةً سَبْعِ وَعِشْرِينَ وَلَكِنَّةً لَوَادَ إِلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الل

of: 'That the sun rises on that day having no beams with it.''' (Saḥīḥ) [Abū 'Eīṣā said:] This Ḥadīṭḥ is Hasan Sahīh.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، صلاة المسافرين، باب الندب الأكيد إلى قيام ليلة القدر ... إلخ، ح: ٧٦٢ من حديث عبدة بن أبي لبابة به.

Comments:

The authentic Aḥādīth guide that no night should be specified and singled out for Lailatul-Qadr; however it is agreed that it is one of the odd nights during the last ten days of Ramadān.

Chapter 98. Regarding Sūrat Lam Yakun^[1]

(1). 3352. Anas bin Mālik narrated that a man said to the Prophet :: "O best of creatures!" So he said: "That is Ibrāhīm." (Saḥīḥ)
[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is Hasan Sahīh.

(المعجم ۹۸) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ لَمْ نَكُنْ (التحقة ۸۵)

(۱) - ۳۳۰۲ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيِّ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ المُخْتَارِ بْنِ فُلْفُلِ قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: قَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ ﷺ يَا خَيْرَ البَرِيِّةِ، قَالَ: «ذَاكَ إِبْرَاهِيمُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الفضائل، بأب: من فضائل إبراهيم الخليل ﷺ، ح:٢٣٦٩ من حديث ابن مهدى به.

Comments:

The Prophet said this to show humbleness and humility for the respect and dignity of his great grandfather Ibrāhīm sa; otherwise he sa is the chief of the children of Ādam, and he is the best of the creatures; because he is most superior in the degree of Faith and good deeds.

Chapter 99. Regarding Sūrat Idhā Zulzilatil-Ard

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3353. Abū Hurairah, may Allāh be pleased with him, said: "The Messenger of Allāh 繼

بنسب ألله النَّمَنِ التِجَهِدِ

(١) - ٣٣٥٣ - حَدَّثَنَا سُونِيْدُ بْنُ نَصْرٍ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ المُبَارَكِ:حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ

^[1] Al-Bayyinah (98).

recited this Ayah: 'That Day it will declare its information.'[1] he said: "Do you know what its information is?" They said: "Allāh and His Messenger know better." He said: "That it testifies about what every male or female slave (of Allāh) did upon its surface. It says: 'He did this and that on this day.' This is its information." (Da¶)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣaḥīh Gharīb.

أَبِي أَيُّوبَ عَنْ يَحْيى بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ، عَنْ سَعِيدِ المَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَرَأَ رَسُولُ اللهِ ﷺ هَذِهِ الآيةَ: ﴿ وَمَهِيدِ عَنَى اللهُ عَنْهُ أَخْبَارُهَا ﴾ [3] قَالَ: "أَتَذْرُونَ مَا أَخْبَارُهَا ﴾ [3] قَالَ: "أَتَذْرُونَ مَا أَخْبَارُهَا أَنْ اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: وَإِنْ مَا اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: يَعْلَمُ عَنْدٍ أَوْ أَمَةٍ بِهَا عَلَى عُلَى عَلْمِ عَلَى عَلْمَ عَنْدٍ أَوْ أَمَةٍ بِمَا عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى يَوْمَ يَعْمَلَ يَوْمَ كَذَا فَهَذِهِ أَخْبَارُهَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تَخْرِيعُ: [ضعيف] تقدم: ٢٤٢٩ وصححه ابن حبان، ح: ٢٥٨٦ والحاكم: ٥٣٢/٢ فتعقبه الذهبي بقوله: "يحيى هذا منكر الحديث قاله البخاري".

Comments:

Whatever a person do anywhere, there will be testimony about it. In these modern days, it has become easy to understand the witnessing by the earth.

Chapter 102. Regarding Sūrat Alhākumut-Takāthur

In the Name of Alläh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3354. Muṭarrif bin 'Abdullāh bin Ash-Shikh-khīr reported from his father, that he went to the Prophet 鑑 and he was reciting: 'The mutual rivalry (for piling up worldly things) diverts you.'^[2] He said: "The son of Ādam says: 'My wealth, my wealth.' And do you own anything except what you give

(المعجم ۱۰۲) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ أَلْهَاكُمُ التَّكَاثُرُ (التحفة ۸۸)

ينسب ألَّهِ النَّكْبُ النَّجَالِ

(١) - ٣٣٥٤ - حَلَّتَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَلَّتَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ: حَدَّتَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةً، عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ الشِّخْيرِ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ انْتَهَى إِلَى اللَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ يَقْرَأُ: ﴿ آلْهَنَكُمُ التَّكَاثُرُ ﴾ قَالَ: «يَقُولُ ابْنُ آدَمَ: مَالِي مَالِي، وَهَلْ لَكَ مِنْ مَالِكَ إِلَّا ابْنُ آدَمَ: مَالِي مَالِي، وَهَلْ لَكَ مِنْ مَالِكَ إِلَّا

^[1] Az-Zalzalah 99:4.

^[2] At-Takāthūr 102:1.

in charity, such that you've spent it, or what you eat, such that you've finished it, or you wear, such that you've worn it out?" (Saḥīḥ)

(Another chain)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

مَا تَصَدَّقْتَ فَأَمْضَيْتَ أَوْ أَكَلْتَ فَأَفْنَيَتَ، أَوْ لَبِسْتَ فَأَبْلَيْتَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الزهد والرقائق، باب: 'الدنيا سجن للمؤمن وجنة للكافر''، ح:۲۹۵۸ من حديث شعبة به.

The real wealth of a person is that which he used for himselfs the property which he earned and left for the heirs is not his. The best and more beneficial of the used wealth, for him, is that which he gave in charity for the cause of Allah, and He preserved it for the Hereafter.

(2). 3355. Zirr bin Hubaish reported from 'Ali [may Allāh be pleased with him] that he said: "We were still in doubt corcerning the torment of the grave, until 'the mutual rivalry diverts you" was revealed'." (Da'ff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(٢) - ٣٥٥٥ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرِيْبٍ: حَدَّثَنَا مَعْدِو بْنِ أَبِي عَمْدِو بْنِ أَبِي قَيْسٍ، عَنِ الحَجَّاجِ، عَنِ المِنْهَالِ بْنِ عَمْدِو، غَمْدِو، عَمْرُو، قَيْسٍ، عَنْ عَلِيٍّ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] عَنْ زِرِّ بْنِ حُبَيْشٍ، عَنْ عَلِيٍّ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالُ: مَا زِلْنَا مَشُكُّ فِي عَذَابِ القَبْرِ حَتَّى نَزَلَتْ: ﴿ ٱلْهَاكُمُ مُ ٱلثَّكَاثُر ﴾. قَالَ أَبُو كُرِيْبٍ - مَرَّ أَبِي قَيْسٍ [هُو كُرِيْبٍ - وَعَمْرُو بْنُ قَيْسٍ الْهُلَائِيُّ كُوفِيًّ] عَنِ ابْنِ أَبِي وَعَمْرُو ابْنِ عَمْدٍو].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

تخریج: [إسناده ضعیف] وأخرجه ابن أبي حاتم والطبري: ٣٠/ ١٨٤ من حدیث حکام به * حجاج بن أرطاة ضعیف مدلس وابن أبي لیلی ضعیف أیضًا.

'Alī & meant that "Nay! You shall come to know soon" indicates regarding the punishment in the grave; and "Again nay! You shall come to know soon" is an indication towards the punishment of the Last Day. The former Verse is not for the emphasis on the latter one. Both tell about the different punishments.

(3). 3356. 'Abdullāh bin Az-Zubair bin Al-'Awwām narrated from his father who said: "When (٣) - ٣٣٥٦ - حَدَّثْنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ:
 حَدَّثَنَا سُفْيانُ [بْنُ عُنْيْنَةً] عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو

the following was revealed: Then on that Day, you shall be asked about the delights! [1] Az-Zubair said: 'O Messenger of Allāh! Which are the delights that we will be asked about, when they (delights) are but the two black things: dates and water? [12] He said: 'But it is what shall come." [3] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

ابْنِ عَلْقَمَةَ، عَنْ يَخْتَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمْنِ بْنِ حَاطِب، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الزَّبْيْرِ بْنِ العَوَّامِ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ: ﴿فُدَّ لَتُشْتَلُنَّ يَوْمَهِنِ عَنِ ٱلنَّهِيمِ ﴾ [٨] قَالَ الزَّبْيَرُ: يَا رَسُولَ اللهِ! وَأَيُّ النَّعِيمِ نُشْأَلُ عَنْهُ وإِنَّمَا هُمَا الأَسْوَدَانِ: التَّمْرُ وَالمَاءُ؟ قَالَ: «أَمَا إِنَّهُ سَيَكُونُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، الزهد، باب معيشة أصحاب النبي ﷺ، ح: ١٥٨ عن محمد بن أبي عمر به وهو مخرج في مسند الحميدي، ح: ٢١.

(4).3357. Abū Hurairah said: "When this Āyah was revealed: 'Then on that Day, you shall be asked about the delights!' the people said: 'O Messenger of Allāh! About which delights shall we be asked? For they are only the two black things, while the enemy is present and our swords are (at the ready) upon our shoulders?" He said: 'But it is what shall come." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] To me, the narration of Ibn 'Uyainah from Muḥammad bin 'Amr (no. 3356) is more correct than this. Sufyān bin 'Uyainah was better at remembering and more correct in

(\$) - ٣٣٥٧ - حَدَّقَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّنَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَيْشِ، عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَيْشِ، عَنْ أَبِي مَدْرُو، عَنْ أَبِي اللّمَهَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ اللّهَاتُ وَلَيْتِ عَنِ النّهِيمِ فَالَ النّاسُ: يا رَسُولَ الله، عَنْ أَيِّ النّهِيمِ نُشأَلُ؟ فَإِنَّمَا هُمَا الأَسْوَدَانِ وَالْعَدُو حَاضِرٌ وَسُيُوفُنَ عَلَى عَوَاتِهَنَا؟ قَالَ: ﴿إِنَّ ذَلِكَ سَبِكُونُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَحدِيثُ ابْنِ عُبَيْنَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو عِنْدِي أَصَعُ مِنْ هٰذَا. سُفْيَانُ بْنُ عُبَيْنَةَ أَحْفَظُ وَأَصَعُ حَدِيثًا مِنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَيَّاشِ.

^[1] At-Takāthūr 102:8.

^[2] That is, they understood Na'im to refer to these delights.

^{[3] &}quot;This carries two possible meanings: One of them is that the delights you are to be asked about are yet to come. The second is that the questioning that is yet to come will be about the two black things, for they are indeed two blessings among the blessings of Allah Most High." (Tuhfat Al-Ahwadhī).

^[4] At-Takāthūr 102:8.

narrating than Abū Bakr bin 'Avvāsh.

تخريج: [حسن] انظر الحديث السابق.

Comments:

They meant that they were constantly in danger and at risk, they had the fear of the enemy, they were armed at all times, in these circumstances, these two things are not such a great favor that they would be questioned about. Upon this, the Prophet answered as mentioned in the *Hadith*.

(5). 3358. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed the first of what will be asked about on the Day of Judgement – meaning the slave (of Allāh) being questioned about the favors – is that it will be said to him: 'Did We not make your body healthy, and give you of cool water to drink?'" (Sahīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. Ad-Daḥḥāk is Ibn 'Abdur-Raḥmān bin 'Arzab, and it is said that he is Ibn 'Arzam. Ibn 'Arzam is more correct.

(٥) - ٣٣٥٨ - كَدَّقَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ:
كَذَّنَنَا شَبَابَةُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ العَلَاءِ، عَنِ الضَّحَاكِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَرْزَمَ الأَسْعَرِيِّ الضَّحَاكِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَرْزَمَ الأَسْعَرِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبّا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ أَوْلَ مَا يُسْأَلُ عَنْهُ يَوْمَ القِيَامَةِ لِيَعْنِي العَبْدَ مِنَ النَّعِيمِ - أَنْ يُقَالَ [لَهُ]: أَلَمْ نُصِحَ لَكَ حِسْمَكَ ونُرُويكَ مِنَ المَاءِ البَارِدِ". وَالضَّحَاكُ هُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَرْزَبِ وَالضَّحَاكُ هُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَرْزَبِ وَالضَّحَاكُ هُوَ ابْنُ عَرْزَم أَصَحْ. وَيَقَالُ: ابْنُ عَرْزَم أَصَحْ.

تخريج: [إسنّاده صحيحً] وأخرجه الطبري: ١٨٦/٣٠ من حديث شبابة بن سوار به وصححه ابن حبان، ح:٢٥٨٥ والحاكم: ١٣٨/٤ ووافقه الذهبي.

Comments:

Health and physical fitness is a great favor of Allāh. It is said, 'health is wealth'; if one does not enjoy good health and he is a victim to sickness most times, thus no worldly favor can be enjoyable, and a person gets fed up of life. Cold and fresh water in summer is also a great favor, which a person drinks again and again in hot weather; if it is not cold, one does not like to drink it; it is uncomfortable to live without it.

Chapter 108. Regarding Sūrat Al-Kauthar

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3359. Anas narrated [regarding Allāh, Most High's,

بنسب ألله الرَّجْسَ الرَّجَسَةِ

(١) - ٣٣٥٩ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بنُ حُمَيْدِ:
 حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّرَّاقِ عَنْ مَعْمَر، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ

أَنَس [فِي قَوْلِهِ تَعَالَى]: ﴿ إِنَّا أَعْطَيْنَكَ

ٱلْكُوْنَرَ﴾ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «هُوَ نَهْرٌ فِي

الجَنَّةِ» قَالَ: فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «رَأَيْتُ نَهْرًا فِي

الجَنَّةِ حَافَتَيْهِ قِبَاتُ اللَّؤْلُونِ، قُلْتُ: مَا هٰذَا يا

جِبْرِيلُ؟ قَالَ: هٰذَا الكَوْثَرُ الَّذِي أَعْطَاكَهُ اللهُ».

[قَالَ أَبُه عسر:] لهذَا حَديثٌ حَسَنٌ

saying] 'Verily We have granted you Al-Kauthar' [1] that the Prophet 醬 said: "It is a river in Paradise." He said: "The Prophet 醬 said: 'I saw a river in Paradise, whose banks had tents were made of pearl. I said: "What is this O Jibril?" He said: "This is Al-Kauthar which Allāh has granted you." (Ṣaḥth)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١١٥٣٣ من حديث عبدالرزاق، والبخاري، ح:٤٩٦٤ من حديث قادة به.

Comments:

Kauthar is the superlative degree from Kathura, which means 'wealth and affluence'; so Al-Kauthar means affluence, blessed and richness; or the abundance of goodness, river of Paradise, a pond of the Last Day that will have water coming in from the river of Paradise; all this is a part of the abundance of goodness which he 繼 has been granted. So he 繼 interpreted Al-Kauthar as a river of Paradise.

(2). 3360. Anas narrated that the Messenger of Allāh sa said: "While I was traveling through Paradise, a river appeared before me whose banks had tents of pearl. I said to the angel: 'What is this?' He said: 'This is Al-Kauthar, which Allāh has granted you." He said: "Then he put his hand in the clay, and removed musk from it, then I was raised up to Sidrat Al-Muntaha so I saw a magnificent light at it." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. It has been reported through other routes from Anas.

(٢) - ٣٣٦٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا الحَكَمُ بْنُ عَبْدِالمَلِكِ عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى قَتَادَةً، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: قَالَ مُرْصَلُ اللهِ عَلَى اللّهَوْدُ، قُلْتُ عُرِضَ لِي نَهْرٌ حَاقَتَاهُ قِبَابُ اللّهُولُو، قُلْتُ لِلْمِكِ مَا هٰذَا؟ قَالَ: هٰذَا الكَوْتُرُ الَّذِي لِلْمَلِكِ مَا هٰذَا؟ قَالَ: هٰذَا الكَوْتُرُ الَّذِي أَعْطَاكُهُ اللهُ، قَالَ: نُمَّ ضَرَبَ بِيَدِهِ إِلَى طِينَةِ فَاسْتَعْرَجَ مِسْكًا، نُمَّ رُفِعَتْ لِي سِدْرَةً فَاسْتَغْرَجَ مِسْكًا، نُمَّ رُفِعتْ لِي سِدْرَةً فَاسْتَغْرَجَ مِسْكًا، نُمَّ رُفِعتْ لِي سِدْرَةً المُشْتَقِي فَرَائِتُهُ عِنْدَهَا نُورًا عَظِيمًا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ، وَقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَنَسٍ.

تخريج: وأخرجه البخاري، الرقاق، بآب: في الحوض، ح: ١٥٨١ من حديث قتادة به.

^[1] Al-Kawthar 108:1.

Comments:

On banks of the river are tents made of pearls. Its ground on which the water runs is musk, that increases its charm and attraction.

(3). 3361. 'Abdullāh bin 'Umar narrated that the Messenger of Allāh 瓣 said: "Al-Kauthar is a river in Paradise, whose banks are of gold, and it flows over pearls and corundum. Its dirt is purer than musk, and its water is sweeter than honey and whiter than milk." (Hasan)

[Abu 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

(٣) - ٣٣٦١ - حَدَّثَنَا هَنَّادُ: حَدَّثَنَا مَنَادُ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ مُحَرِبِ بْنِ دِثَارٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "الكَوْثَرُ نَهْرٌ فِي الجَنَّةِ عَالَى الجُنَّةُ مِنْ ذَهَبٍ ومَجْزَاهُ عَلَى الدُّرُ وَالنَّاقُوتِ، ثُرْبَتُهُ أَطْيَبُ مِنَ المِسْكِ، وَمَاؤُهُ أَطْيَبُ مِنَ المَسْكِ، وَمَاؤُهُ أَطْيَبُ مِنَ المَسْلِ ، وَمَاؤُهُ أَطْيَبُ مِنَ الطَّيْمِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

صَحِيحٌ .

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، الزهد، باب صفة الجنة، ح:٤٣٣٤ من حديث محمد ابن فضيل بن غزوان به * عطاء اختلط وله شواهد كثيرة.

Comments:

The banks of the river Al-Kauthar will be of gold having tents made of pearls. Its water will run over pearls and diamonds; its soil will be stronger in smell than musk; that is why in some Aḥādīth it is interpreted as musk.

Chapter 110. Regarding Sūrat Al-Fath^[1]

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3362. Ibn 'Abbās said:
"'Umar used to ask me questions
in front of the Companions of the
Prophet 惑 So 'Abdur-Raḥmān
bin 'Awf said to him: 'Why do you
ask him, while we have children
like him?"' He said: "Umar said to
him: 'It is because of what you
know (about him).' So he asked

(المعجم ١١٠) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ الْفَتْح (التحفة ٩٠)

ينسب ألغر النَخْفِ الرَجَينِ

(۱) - ٣٣٦٢ - حَدَّثْنَا عَبْدُ بنُ حُمَيْدِ: حَدَّثْنَا سُلَيْمَانُ بنُ دَاوُدَ عَن شُعْبَةَ، عَن أَبِي بِشْرٍ، عَن سَعِيدِ بنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ قَالَ: كَانَ عُمْرُ يَشْأَلُنِي مَعَ أَصْحَابِ النَّبِيُّ عَنْهُ، فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بنُ عَوْفٍ: أَتَشْأَلُهُ وَلَنَا بَنُونَ مِثْلُهُ ؟ قَالَ: فَقَالَ لَهُ عُمْرُ: إِنَّهُ مِنْ

^[1] An-Nașr (110).

him about this $\bar{A}yah$: 'When there comes the help of Allāh and the Conquest.' I said: "It is only regarding the (end of the) life-span of the Messenger of Allāh s, informing him of it." Then he recited the $S\bar{u}rat$ until its end. So 'Umar said to him: "By Allāh! I know not about it, but what you know." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

(Another route) with this chain, similarly, except that he said: "So 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf said to him: 'Do you ask him while we have sons like him?" This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ.

حَيْثُ تَعْلَمُ، فَسَأَلَهُ عَن هَلِهِ الآَيَة: ﴿إِذَا جَاءَ مُواْدًا مُورَةً لَصَدْرُ اللّهِ وَٱلْفَتَحُ ﴾ فَقُلْتُ: إِنَّمَا هُوَ أَجُلُ رَسُولِ اللهِ ﷺ أَعْلَمَهُ إِيَّاهُ وَقَرَأَ السُّورَةَ إِلَى آخِرهَا، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ: وَاللهِ مَا أَعْلَمُ مُنْهًا إِلَّا مَا تَعْلَمُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حَدِّ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ: حَدَّثَنَا شُعْبَةً عَنْ أَبِي بِشْرٍ بِهْلَا الإشنادِ نَحْوهُ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ عَوْفٍ: أَتَشَالُهُ ولَنَا ابْنُ مِثْلُهُ؟ لهذا حَديثُ حَسَنٌ صَحِحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، المناقب، باب علامات النبوة في الإسلام، ح:٣٦٢٧ من حديث شعة به.

Comments:

The Prophet \$\mathbb{B}\$ has been indicated in this \$S\tilde{u}rat\$, as you have achieved victory and triumph over your enemies with All\tilde{a}h's help; disbelief has bowed before Islam such that it would never raise its head again. The mission of your Prophet hood \$\mathbb{B}\$ has completed, you have fulfilled your duty perfectly. Therefore, now this is a time for you to glorify and praise your Lord, ask pardon for your mistakes and prepare for the Hereafter.

Chapter 111. Regarding Sūrat Tabbat [Yadā]

In the Name of Allāh, the Merficul, the Beneficent

(1). 3363. Ibn 'Abbās narrated: "One day the Messenger of Allāh

sascended Aṣ-Ṣafā and called out: 'O people! Come at once!' So the Quraish gathered before him.

بنسب ألَّهِ النَّهَالِ النَّجَالِ

(١) - ٣٣٦٣ - حَدَّثَنَا مَنَّادٌ وَأَحْمَدُ بْنُ
 منيع قَالًا: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً: حَدَّثَنَا
 الأَغْمَشُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةً، عَنْ سَعِيدِ بْنِ

^[1] An-Nașr 110:1.

He said: 'I am a warner for you before the coming of a severe punishment. Do you think that if I informed you that the enemy was preparing to attack you in the evening, or in the morning, would you believe me?' So Abū Lahab said: 'Is it for this that you gathered us? May you perish!' So Allāh, Blessed is He and Most High, revealed: Perish the hands of Abū Lahab, perish he." (Saḥiḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is Hasan Sahīh.

جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: صَعِدَ رَسُولُ اللهِ عَلَى الصَّفَا فَنَادَى: «يَا عَلَى الصَّفَا فَنَادَى: «يَا صَبَاحَاهُ»، فَاجْتَمَعْتُ إِلَيْهِ قُرَيْشٌ، فَقَالَ: «إِنِّي نَذِيرٌ لَكُمْ بَيْنَ يَدَيْ عَذَابٍ شَيدِيدٍ، أَرَأَيْتُمْ لَوْ أَنْ الْحَدُّو مُمَسِّيكُمْ أَو مُصَبِّحُكُمْ أَو مُصَبِّحُكُمْ أَو مُصَبِّحُكُمْ أَو مُصَبِّحُكُمْ أَو مُصَبِّحُكُمْ أَو مُصَبِّحُكُمْ خَمَتْنَا تَبًا لَكَ، فَقَالَ أَبُو لَهَبٍ: أَلِهٰذَا جَمَعْتَنَا تَبًا لَكَ، فَأَنْزَلَ اللهُ تَبَارَكَ وتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: ﴿ وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَقَنْ وَتَعَالَى: وَعَالَى: وَتَعَالَى: وَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَعَالَى: وَتَعَالَى: وَتَعَالَى: وَعَالَى: وَعَ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ -

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التفسير، باب قوله: ﴿وَتَبِ 0 مَا أَغْنَى عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كسب﴾، ح: ٤٩٧٢ ومسلم، ح:٢٠٨ من حديث أبي معاوية الضرير به.

Comments:

This *Sūrat* declares clearly that Abū Lahab who is zealously opposing the Prophet ½ he will fail very badly, his supporters and allies will face destruction and devastation, and he himself too. Many leading chiefs of the Quraish were killed in the battle of Badr, and he did not take part in it out of his cowardice. But he died suffering from small-pox some days after the battle of Badr.

Chapter 112. Regarding Sūrat Al-Ikhlās

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3364. Abū Al-'Āliyah narrated from Ubayy bin Ka'b: "The idolaters were saying to the Messenger of Allāh 鐵: 'Name the lineage of your Lord for us.' So Allāh, Most High, revealed: Say: "He is Allāh, the One. Allāh Aṣ-Ṣamad." So Aṣ-Ṣamad is 'the One

(المعجم ١١٢) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ الْإِخْلَاصِ (التحفة ٩٢)

ينسب ألَّهِ النَّخَيْبِ النَّجَيبَ

(١) - ٣٣٦٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعِ: حَدَّثَنَا أَبُو سَعْدِ - هُوَ الصَّنْعَانِيُّ - عَن أَبِي جَعْفَرِ الرَّازِيِّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ أَنْسٍ، عَنْ أَبِي العَالِيَةِ، عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ: أَنَّ المُشْرِكِينَ قَالُوا لرَسُولِ اللهِ ﷺ: انْسُبْ لَنَا رَبَّكَ فَأَنْزَلَ

^[1] Al-Masad 111:1.

Who does not beget, nor is He is begotten,' because there is nothing born except it will die, and there is nothing that dies except that it will be inherited from, and verily, Allāh, the Mighty and Sublime, does not die, nor is He inherited from. 'And there is none comparable to Him.' He said: 'There is nothing similar to Him, nor equal to Him, nor is there anything like Him.'" (Daff)

الله تَعَالَى: ﴿ فَلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ٥ اللهُ المَّحَمَدُ ﴾ فَالصَّمَدُ اللهِ عَلَمُ اللهُ المَّحَمَدُ ﴾ فَالصَّمَدُ الَّذِي ﴿ لَمْ صَلِدٌ وَلَمْ يُولَدُ إِلَّا سَيَمُوتُ ، وَلَكُمْ اللهَ عَزَّ وَلَكُمْ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ لاَ يَمُوتُ وَلَا يُورَثُ . ﴿ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَبِيهٌ وَلَا يُورَثُ . ﴿ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَبِيهٌ وَلَا عَزَل اللهَ عَزَل اللهَ عَزَل اللهَ عَزَل اللهَ عَزَل اللهَ عَزَل اللهَ عَرْلُ اللهَ عَرْلُهُ اللهَ عَرْلُ اللهُ عَلَى اللهُ عَرْلُهُ اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ا

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٥/١٣٣ عن أبي سعد محمد بن ميَسَّر به وهو ضعيف ورمي بالإرجاء (تقريب) وصححه الحاكم: ٥٤٠/٢ ووافقه الذهبي وحديث أبي جعفر عن الربيم بن أنس ضعيف وللحديث شاهد ضعيف عند أبي يعلى(٢٠٤٤) وغيره.

Comments:

It has been told through this *Sūrat* that Allāh is from ever and forever. He was when there was nothing, and He will be, when there will be nothing. He is Perfect in His Being and He is Self-Sufficient, He needs nothing but everything needs Him, He is a helper and refuge for all, He is not a father of anyone, nor is anyone His father, none is His rival or equal to Him; all are in fact His slaves and under His control.

(2). 3365. Abū Al-'Alivah narrated: "The Prophet mentioned their (the idolater's) gods, so they said: 'Then name your Lord's lineage for us." He said: "So Jibra'īl, peace be upon him, came to him with this Sürat: Say: "He is Allāh, the One." So he mentioned similarly, but he did not say in it: "From Ubayy bin Ka'b." And this is more correct than the narration of Abū Sa'eed (no. 3364). Abū Sa'eed's name is Muhammad bin Muyassar.

[Abū Ja'far Ar-Rāzī's name is 'Eīsā, and Abū Al-'Āliyah's name is Rufaī', and he was a slave, he was freed by a Sabian woman]. (*Da'f*)

(٢) - ٣٣٦٥ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ أَبِي جَعْفَرِ الرَّائِعِ، عَنْ أَبِي العَالِيَةِ: أَنَّ النَّبِيعِ، عَنْ أَبِي العَالِيَةِ: أَنَّ النَّبِيعِ فَقَالُوا: انْسُبْ لَنَا رَبِّكَ، قَالُ: انْسُبْ لَنَا النَّبِيعِ قَالُوا: انْسُبْ لَنَا النَّبِيعِ قَالُوا: انْسُبْ بَهَذِهِ رَبِّكَ، قَالُ: اقْأَتُهُ جَبْرُئِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِهَذِهِ السُّورَةِ: ﴿فَلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدُهُ . فَذَكَرَ نَحْوَهُ وَلَمْ يَذُكُرْ فِيهِ: عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبِ، وهٰلَا أَصَحُ مِنْ حَدِيثِ أَبِي سَعْدٍ، وأَبُو سَعْدِ السُهُهُ أَصَحُمُ بُنُ مُهُسَر.

[وأَبُو جَعْفَرِ الرَّازِيُّ اسْمُهُ عِيسَى، وأَبُو العَالِيَةُ اسْمُهُ رُفَّنِعٌ وكانَ عَبْدًا اعْتَقَتُهُ امْرَأَةٌ سَابِيَةً]. سَابِيَةً].

تخريج: [إستاده ضعيف] وأخرجه الطبري في تفسيره: ٣٠ / ٢٢١ من حديث أبي جعفر الرازى به وانظر الحديث السابق.

Chapter 113, 114. Regarding Sūrat Al-Mu'awwidhatain

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

(1). 3366. 'Āishah narrated: "The Prophet 繼 looked at the moon and he said: 'O 'Āishah! Do you seek refuge with Allāh from the evil of this? For indeed this is Al-Ghāsiqu Idhā Waqab (The darkening one as it darkens)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ١١٣، ١١٤) - [بَابٌ:] وَمِنْ سُورَةِ الْمُعَوِّذَتَيْن (التحفة ٩٣)

بنسم الله النَّخَر الرَّحَبُ بِدِ

(۱) - ٣٣٦٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُنْنَى: حَدَّثَنَا عَبْدُ المُنْنَى: حَدَّثَنَا عَبْدِ (العَقَدِيُّ] عَنِ ابْنِ أَبِي ذِنْب، عَنِ العَارِثِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمْنِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عَائِشَةً: أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ نَظَرَ إِلَى القَمَرِ فَقَالَ: "يَا عَائِشَةُ! النَّبِيِّ ﷺ التَّعِيدِي بِاللهِ مِنْ شَرِّ هٰذَا؟ فَإِنَّ هٰذَا هُوَ الْغَاسِقُ إِذَا وَقَبَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:٢١٥/٦ عن عبدالملك بن عمرو به ورواه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٣٠٥ والكبرى، ح:١٠١٣٧ من حديث عبدالملك بن عمرو أبي عامر وصححه الحاكم:٢٠٥٥، ٥٤١، ٥٤٥ ووافقه الذهبي.

Comments:

Ghāsiq is the moon, when it hides, the darkness and gloom spreads around; as the darkness of night gets dense, evils begin to rise up.

(2). 3367. 'Uqbah bin 'Āmir Al-Juhnī narrated that the Prophet said: "Allāh has revealed to me Ayāt the likes of which have not been seen: "Say: I seek refuge in the Lord of mankind..." until the end of the Sūrat. "Say: I seek refuge in the Lord of Al-Falaq..." until the end of the Sūrat. (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadūth is Hasan Ṣahīh.

(۲) - ۳۳٦٧ - حَدَّثَنَا مُحَدَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَمِيدِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَيِي خَالِدٍ: حَدَّثَنَا قَيْسٌ - وَهُوَ ابْنُ أَيِي حَازِم -عَنْ عُشْبَةً بْنِ عَامِرِ الْجُهَنِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «قَدْ أَنْزَلَ اللهُ عَلَيَّ آيَاتٍ لَمْ يُرَ مِثْلُهُنَّ ﴿قُلْ آعُودُ بِرَتِ النَّاسِ﴾» إلى آخِرِ السُّورَةِ. «﴿قُلْ آعُودُ بِرَتِ الْفَلَقِ﴾» إلى آخِرِ السُّورَةِ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. تخريج: وأخرجه مسلم، صلاة المسافرين، باب فضل قراءة المعوذتين، ح: ٨١٤ من حديث إسماعيل بن أبي خالد به.

Comments:

A person is advised in these two Sūrah, that the slaves of Allāh should make supplication to seek the refuge of their Lord from all these evils that can be dangerous for At-Tawhīd, which is the foundation of the Religion. At-Tawhīd, [Oneness of Allāh] is mentioned in Sūrat Al-Ikhlās, and Mu'awwidhatain have been mentioned after it as a guard and protector for the treasure of At-Tawhīd. Mu'awwidhatain are matchless and unrivalled in the matter of seeking refuge from evils.

Chapter (...) Regarding The Story Of The Creation Of Ādam, The Beginning Of The Taslīm, The Taslīm, His Rejection, And The Rejection Of His Offspring

3367. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allah a said: "When Allah created Adam, He breathed the soul into him, then he sneezed and said: 'All praise is due to Allāh.' So he praised Allāh by His permission. Then his Lord said to him: 'May Allāh have mercy upon you O Adam. Go to those angels - to that gathering of them sitting - so say: "As-Salāmu 'Alaikum'" They replied: 'Wa 'Alaikas-Salāmu, Wa Rahmatullāh' Then he returned to his Lord. He said: 'This is your greeting and the greeting of your children among each other.' Then Allah said to him - while His Two Hands were closed - 'Choose which of them vou wish.' He said: 'I chose the right My Lord and both of the Hands of my Lord are right, blessed.' Then He extended it, and there was Adam and his offspring in it.' So he said: 'What are these

(المعجم ...) بَابٌ: [فِي قِصَّةِ خَلْقِ آدَمَ وَبَدْءِ التَّسْلِيمِ وَالتَّشْمِيتِ وَجَحْدِهِ وَجَحْدِ ذُرِّيَّتِهِ] (النحفة ٩٤)

٣٣٦٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَار: حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ عِسَى: حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ عَبْدِالرَّحْمٰن بْن أَبِي ذُبَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْن أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «لَمَّا خَلَقَ اللهُ آدَمَ وَنَفَخَ فِيهِ الرُّوحَ عَطَسَ فَقَالَ: الْحَمْدُ للهِ، فَحَمِدَ اللهَ بِإِذْنِهِ، فَقَالَ لَهُ رَبُّهُ: يَرْحَمُكَ اللهُ يَا آدَمُ، اذْهَبْ إِلَى أُولَئِكَ المَلَائِكَةِ - إِلَى مَلَا مِنْهُمْ جُلُوس - فَقُل: السَّلامُ عَلَيْكُمْ، قَالُوا: وَعَلَيْكَ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللهِ، ثُمَّ رَجَعَ إِلَى رَبِّهِ فَقَالَ: إِنَّ هَذِهِ تَحِيَّتُكَ وَتَحِيَّةُ بَينكَ يَتْنَهُمْ فَقَالَ الله لَهُ: - وَيَدَاهُ مَقْبُوضَتَان - اخْتَرْ أَيَّهُمَا شَئْتَ، قَالَ: اخْتَرْتُ يَمِينَ رَبِّي وَكِلْتَا يَدَيْ ربِّي يَوِينٌ مُبَارَكَةٌ، ثُمَّ بَسَطَهَا فَإِذَا فِيهَا آدَمُ وَذُرِّيَّتُهُ، فَقَالَ: أَيْ رَبِّ مَا هُؤُلَاءِ قَالَ: هْؤُلَاءِ ذُرِّيَّتُكَ، فَإِذَا كُلُّ إِنْسَانِ مَكْتُوبٌ عُمْرُهُ

O my Lord?' He said: 'These are your offspring?' Each one of them had his age written between his eves. But among them there was a man who was the most illuminating of them - or among the most illuminating of them. He said: 'O Lord! Who is this?' He said: 'This is vour son Dāwud, I wrote forty vears for him.' He said: 'O Lord! Add to his age.' He said: 'That is what I have written for him.' He said: 'O Lord! Give him sixty of my years.' He said: 'So you shall have it." He said: "Then, he resided in Paradise as long as Allāh willed, then he was cast from it, so Adam was counting for himself." He said: "So the Angel of death came to him, and Adam said to him: 'You are hasty, one-thousand years were written for me.' He said: 'Of course! But you gave sixty years to your son Dāwud.' So he rejected, and his offspring rejected, and he forgot, and his offspring forgot." He said: "So ever since that day, what is written and witnessed has been decreed." (Hasan)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route. It has been reported through other routes from Abū Hurairah from the Prophet 鑑. [Through the narration of Zaid bin Aslam, from Abū Ṣālih, from Abū Hurairah from the Prophet 鑑].

بَيْنَ عَيْنَيِهِ فَإِذَا فِيهِمْ رَجُلٌ أَضْوَأُهُمْ - أَوْ مِنْ أَهْذَا عَلَا أَضْوَيْهِمْ -. قَالَ: يَا رَبِّ مَنْ هٰذَا ؟ قَالَ: هٰذَا ابْنُكَ دَاوُدُ وَقَدْ كَتَبْتُ لَهُ عُمْرَ أَدْبَعِينَ مَنَةً، قَالَ: ذَاكَ سَنَةً، قَالَ: ذَاكَ جَعَلْتُ لَهُ عُمْرِه، قَالَ: ذَاكَ جَعَلْتُ لَهُ مِنْ عُمْرِي سِتِّينَ سَنَةً، قَالَ: أَنْتَ جَعَلْتُ لَهُ مِنْ عُمْرِي سِتِّينَ سَنَةً، قَالَ: أَنْتَ أَهْمِطَ مِنْهَا فَكَانَ آدَمُ يَعُدُّ لِلْمَنِيهِ، قَالَ: أَنْتَ مُلكُ المَوْتِ فَقَالَ لَهُ آدَمُ: قَدْ عَجِلْتَ، قَدْ كُتِبَ لِي أَلفُ سَنَةٍ. قَالَ: بَلَى! وَلَكِنَكَ مَلكُ المَوْتِ فَقَالَ لَهُ آدَمُ: قَدْ عَجِلْتَ، قَدْ كُتِبَ لِي أَلفُ سَنَةٍ. قَالَ: بَلَى! وَلَكِنَكَ كُتِبَ لِي أَلفُ سَنَةٍ. قَالَ: بَلَى! وَلَكِنَكَ جَعَلْتَ، قَدْ خَجَدَتُ ذُوتُهُ وَنَسِيَ فَنَسِيتُ ذُرِيتُهُ وَلَهِي فَنَسِيتُ ذُرِيتُهُ وَلَهِي فَنَسِيتُ ذُرِيتُهُ وَلَا يُعَلِّدُ الْمَرْ بِالكِتَابِ وَالشَّهُودِ".

[قَالَ أَبُو عَيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرْبِ فَ مُلَا الْوَجْهِ، وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ وَجَهِ عَنْ أَبِي مُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. [مِنْ رَوَايَةِ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي مُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ].

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٢١٨ والكبرى، ح:١٠٠٤٦ من حديث صفوان به مختصرًا، وصححه ابن حبان (الإحسان):٦١٣٤ والحاكم:٤/

Comments:

To know the condition, shape and nature of Allāh's Hands is impossible for us. This <code>Hadīth</code> tells us that the practice of greeting with 'Assalāmu Alaikum' among the children of Ādam was taught since the creation of Ādam; also saying 'Al-Hamdu Lillāh' (praise be to Allāh) after sneezing and the answer to it by other person with 'Yarhamuk-Allāh' (may Allāh be merciful to you) were taught at the same time. Saying something and then to forget it and deny it is human nature, therefore it is commanded to write it down and to make witness for one's own safety.

Chapter (...) Regarding The Wisdom Of Creating The Mountains In The Earth, To Settle It After It Tremors

3369. Anas bin Mālik narrated that the Prophet as said: "When Allah created the earth, it started shaking. So He created the mountains, and said to them: 'Upon it' so it began to settle. The angels were amazed at the strength of the mountans, so they said: 'O Lord! Is there among your creatures one who is more severe than the mountains?' He said: 'Yes. Iron.' They said: 'O Lord! Then is there anything among your creatures that is more severe than the iron?' He said: 'Yes, Fire.' So. they said: 'O Lord! Is there anything among your creatures that is more severe than fire?' He said: 'Yes. Water.' They said: 'O Lord! Is there anything among Your creatures that is more severe than water?' He said: 'Yes. Wind.' They said: 'O Lord! Is there anything among your creatures more severe than the wind?' He said: 'Yes. The son of Adam. He gives charity with his right hand, while hiding it from his left." (Hasan)

(المعجم ...) - بَابٌ: [فِي حِكْمَةِ خَلْقِ الْجِبَالِ فِي الْأَرْضِ لِتَقِرَّ بَعْدَ مَنْدهَا] (التحفة ٩٥)

٣٣٦٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَار: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ: حَدَّثَنَا العَوَّامُ بْنُ حَوْشَب عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ، عَنْ أَنَس بْن مَالِكِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ﴿لَمَّا خَلَقَ اللَّهُ الأَرْضَ جَعَلَتْ تَمِيدُ، فَخَلَقَ الجبَالَ فَقَالَ بِهَا عَلَيْهَا، فَاسْتَقَرَّتْ فَعَجِبَتِ المَلَائِكَةُ مِنْ شِدَّةِ الْجِبَالِ فَقَالُوا: يَا رَكِّ! هَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الْجِبَالِ؟ قَالَ: نَعَمْ، الحَدِيدُ. فَقَالُوا: يَا رَبِّ! فَهَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الحَدِيدِ؟ قَالَ: نَعَمْ، النَّارُ. [فَ]قَالُوا: يَا رَبِّ! فَهَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ النَّارِ؟ قَالَ: نَعَمْ المَاءُ. قَالُوا: يا رَبِّ! فَهَلْ فِي خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ المَاءِ؟ قَالَ: نَعَمْ الرِّيحُ. قَالُوا: يا رَبِّ! فَهَلْ فِي خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الرِّيحِ؟ قَالَ: نَعَمْ. ابْنُ آدَمَ، تَصَدَّقَ بصَدَقَةٍ بيَمِينِهِ يُخْفِيهَا مِنْ شِمَالِهِ".

َ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا تَعْرِفُهُ مَرْفُوعًا إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. [Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know of it being *Marfū*' except through this route.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:٣٠/٢٤ عن يزيد بن هارون به وأورده الضياء المقدسي في المختارة: ٢/١٥٢ـ١٥٤، ح:٢١٤٨٠* * سليمان بن أبي سليمان وثقه ابن حبان وصحح له ابن خزيمة، ح:٢٢٣ وهو حسن الحديث.

Comments:

The mountains keep the earth stable, iron breaks the mountains, fire makes the iron melt, water puts the fire out, wind makes the water to dry up and the charity keeps Allāh's anger cool; or it overcomes the human's nature of miserliness and stinginess. Human nature and origin has the characteristic of all creatures. So having control over human nature means control over everything.

45. The Book Of Supplications From The Messenger Of Allāh ﷺ

In the Name of Allāh, the Merciful, the Beneficent

Chapter 1. What Has Been Related About The Virtue Of (المعجم ٥٤) - كِتَابُ الدَّعَوَاتِ عَن رَسُولِ اللهِ ﷺ (التحفة ٤١)

بِنْ إِنَّهُ النَّهُ النَّهُ النَّهُ إِنَّ النَّهُ إِنَّهُ النَّهُ إِنَّهُ النَّهُ النَّهُ إِنَّهُ النَّهُ النَّالِي النَّهُ النَّا النَّهُ النَّا النَّهُ النَّالِي النَّالِي النَّالِي النَّالِي النَّهُ النَّالِي النَّلْمُ اللَّالِلْمُ الللَّالِي النَّالِي النَّالِي النَّلْمِ

(المعجم ١) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ الدُّعَاء (التحفة ١)

Comments:

The Supplication

The Prophet (鑑) taught the best supplications, and it is impossible to find better words then those of the words of the Prophet (鑑), therefore supplicating in the words taught by Allāh's Messenger is the best way of asking Allāh's favors.

3370. Abū Hurairah narrated that the Prophet ﷺ said: "There is nothing more honorable with Allāh [Most High] than supplication." (Daīt)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Gharīb, we do not know it to be Marfū' except from the narration of 'Imrān Al-Qaṭṭān; and 'Imrān Al-Qaṭṭān is Ibn Dāwud and his Kunyah is Abū Al-'Awwām. (Another chain) with similar.

٣٣٧٠ - حَلَّثُنَا عَبَّاسُ بُنُ عَبُدِ العَظِيمِ العَشْرِيُّ [وَغَيْرُ واحِدِ قَالُوا]: أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ: حَدَّثَنَا عِمْرَانُ الفَطَّانُ عَنْ قَنادَةً، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي الحَسَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرُةً عَنِ النَّبِيِّ عَلَى النَّعَلْ شَيْءٌ أَكْرَمَ عَلَى اللهِ [تَعَالَى] مَنَ الدُّعَاء».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] عَرِيبٌ [حَسَنٌ] عَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ مَرْفُوعًا إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ عِمْرَانَ القَطَّانُ لُمَوَ ابْنُ دَاوُدَ وَيُكُنَى أَنَا النَّالَ الْمَالُ لُمُو ابْنُ دَاوُدَ وَيُكُنَى

حَدَّنْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّنَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ عِمْرَانَ القَطَّانِ [بِهِلْمَا الإسْنَادِ] بَنْحُوهِ

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الدعاء، باب فضل الدعاء، ح: ٣٨٢٩ من

حديث أبي داود الطيالسي به وهو في مسنده، ح: ٢٥٨٢ وصححه ابن حبان، ح: ٣٣٩٧ والحاكم: ١/ ٩٠٠ ووافقه الذهبي * قتادة عنعن.

Comments:

The highest status of the servants of Allāh 號 is submission to Him, with humility, and supplication is the essence of worship. He who supplicates with total submission and humility, his body and spirit are encircled by the mercy of Allāh 號.

Chapter (...) Something Else About 'The Supplication Is The Essence Of Worship'

3371. Anas bin Mālik narrated that the Prophet said: "The supplication is the essence of worship." (*Paff*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route, we do not know it except as a narration of Ibn Lahī'ah.

(المعجم ...) - بَابٌ مِنْهُ [«الدُّعَاءُ مُخُّ الْعِبَادَةِ»] (التحفة ٢)

٣٣٧١ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرِ: أَخْبَرَنَا اللهِ لَهُ بُنُ حُجْرِ: أَخْبَرَنَا اللهِ اللهِ اللهِ أَبِي أَبِي أَبِي أَبِي اللهِ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ أَبَانَ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ أَبَانَ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ أَبَانَ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ أَبَانَ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ أَبَانَ بِي اللَّهِي اللهِ قَالَ: "اللُّعَاءُ مُخْ العِبَادَةِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجُولَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ابْن لَهِيعَةَ.

تخريج: [إَسَناده ضعيف] وأخرَجه الطبراني في الأوسط، ح: ٣٢٢٠ من حديث ابن لهيعة به وقال: تفرد به * عبدالله بن لهيعة مدلس وعنعن.

Comments:

Worship is total submission with humility to Allāh 💥 and accepting one's weaknesses and infirmity is the essence of supplication. Worship without its essence is nothing but words.

3372. An-Nu'mān bin Bashīr narrated that the Prophet 鑑 said: "The supplication, is worship." Then he recited: And Your Lord said: "Call upon me, I will respond to you. Verily, those who scorn My worship, they will surely enter Hell humiliated.^[1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*. Manṣūr and Al-A'mash narrated it from Dharr, and ٣٣٧٧ - حَدِّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَسِيمٍ: حَدَّثَنَا مُرْ مَسِيمٍ: حَدَّثَنَا مُرُوانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ ذَرً، عَنْ يُسْمِعٍ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «اللَّبَعَاءُ هُوَ العِبَادَةُ». ثُمَّ قَرَأً: «﴿وَقَالَ رَبُّكُمُ مُنَّ أَمْرًا: «قَرَقَالَ اللَّبِينَ مُنْ مَرَاً: اللَّبِينَ اللَّهِ إِنَّ اللَّبِينَ رَبُّكُمُ مِنَ اللَّبِينَ اللَّهِ إِنَّ اللَّبِينَ مُنْكَمِرُونَ عَنَ عِبَادَقِ سَيَدَخُلُونَ جَهَمَّ مَرَائِقِ اللَّهُ عَنْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْنَ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُعْمَلُونَ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُعْمَلِينَ عَلَى الْمُؤْمِنَ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنَ عَلَى الْمُؤْمِنَ عَلَى اللْمُؤْمِنَ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنَ عَلَى الْمُؤْمِنَ عَلَى الْمُؤْمِلُونَ عَلَى الْمُؤْمِلَ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى الْمُؤْمِنَ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى الْمُؤْمِقِيلُولُ عَلَى اللْهُ عَلَى الْمُؤْمِقُ عَلَى اللْمُ

^[1] Ghāfir 40:60.

we do not know it except from the narration of <u>Dharr</u>. [He is <u>Dharr</u> bin 'Abdullāh Al-Hamdānī, trustworthy, the father of 'Umar bin Dharr.]

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ، وَقَدْ رَوَاهُ مَنْصُورٌ والأَعْمَشُ عَنْ ذَرَّ وَلَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ذَرِّ [هُوَ ذَرُ بُنُ عَبْدِ اللهِ الهَمْدَانِعُ ثِقَةٌ وَاللهُ عُمَرَ بْنِ ذَرًا.

تخريج: [صحيح] تقدم: ٢٩٦٩ وحديث منصور والأعمش تقدم: ٣٢٤٧.

Comments:

Supplication is worship in itself, and for proof the Prophet $(\cancel{8})$ recited the Verse of $S\bar{u}rat$ $\underline{Gh}\bar{a}fir$, "Call upon Me, I will respond to you. Verily, those who scorn My worship, they will surely enter the Hell humiliated." This Verse shows that not begging His favors is a sign of scorn. As supplication is the essence of worship, and without its essence, the supplication is nothing but lifeless utterances.

Chapter 2. From It: Whoever Does Not Ask Allāh, He Gets Angry With Him

3373. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh 憲 said: "Indeed, he who does not ask Allāh, He gets angry with him." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] Wakī' narrated this *Ḥadīth* from more than one narrator, from Abū Al-Malīḥ. And we do not know of it except through this route. [And Abū Al-Malīḥ's name is Ṣabīḥ, I heard Muḥammad saying it. And he said: "He is called Al-Fārisī."]

(Another chain) with similar.

(المعجم ٢) - بَابٌ مِنْهُ [«مَنْ لَمْ يَسْأَلِ اللهَ مَغْضَتْ عَلَيْه»] (التحفة ٣)

٣٣٧٣ - حَلَّثَنَا قُنَيْتُهُ: حَلَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي صَالِحٍ، وَسُلَّمِ بَنُ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إِنَّهُ مَنْ لَمْ يَسْأَلِ اللهَ يَغْضَبُ عَلَه».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَقَدْ رَوَى وَكِيعٌ عَنْ عَنْ عَنْ عَنْ وَاللّهِ عَنْ الْمَدِيثَ وَلَا عَنْ مَرْفُهُ إِلَّا مِنْ لَهَذَا الْوَجْهِ. [وأَبُو المَلِيحِ الشَّهُ صَبِيحٌ سَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَقُولُهُ، وَقَالَ: يَقُولُهُ، وَقَالَ: يَقُولُهُ، وَقَالَ:

حَدَّثُنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ أَبِي المَلِيحِ، عَن أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي هُرَيْزَةً عَن النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ.

تُخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الدعاء، باب فضل الدعاء، ح:٣٨٢٨ من حديث أبي المليح به وصححه الحاكم: ١/ ٤٩١ وذكر كلامًا متناقضًا لتصحيحه وللحديث شواهد، ضعيفة * أبو صالح الخوزي: لين الحديث.

Comments:

To Allāh 號, the most precious and dear deed of His servant is to beg from Him, and if he does not beg from Allāh 號 He gets angry with him.

Chapter 3. Something Else: 'Remembrance Is The Best Of Your Deeds, And The Purest Of Them With Your Master'

3374. Abū Mūsā Al-Ash'arī said: "We were with the Messenger of Allāh ﷺ on a military expedition. When we returned, we overlooked Al-Madinah, and the people were pronouncing the Takbir, and they raised their voices with it. The Messenger of Allah a said: 'Verily, your Lord is not deaf nor absent, He is between you and between the heads of your mounts.' Then he said: 'O 'Abdullāh bin Qais, should I not inform you of a treasure from the treasures of Paradise: La Hawla Wa Lā Ouwwatā Illā Billāh (There is no might or power except by Allāh)." (Sahīh)

This is a Hasan Ṣaḥīḥ Hadīth. Abū 'Uthmān An-Nahdī's name is 'Abdur-Raḥmān bin Mall, and Abū Na'āmah's name is 'Amr bin 'Eīsā (narrators in the chain). And the meaning of his statement "He is between you and between the heads of your mounts" is that it is His knowledge and power.]

(المعجم ٣) - بَابٌ: مِنْهُ [كُوْنُ الذَّكْرِ خَيْرُ أَعْمَالِكُمْ وَأَزْكَاهَا عِنْدَ مَلِيكِكُمْ] (التحقة ٢)

٣٣٧٤ - [حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو مَرْحُومُ بْنُ عَبْدِ الغزيزِ العَطَّارُ: حَدَّثَنَا أَبُو يَعَامَةَ السَّغْدِيُّ عَنْ أَبِي عُنْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنِي عَزَاةِ فَلَمَّا قَفَلْنَا أَشْرَفْنَا عَلَى المَدِينَةِ فَكَبَّرَ النَّاسُ تَكْبِيرَةً وَرَقَعُوا بِهَا أَصْوَاتَهُمْ، فَكَبَرَ النَّاسُ تَكْبِيرَةً وَرَقَعُوا بِهَا أَصْوَاتَهُمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْنِ رُؤُوسِ رِحَالِكُمْ، فَقَالَ رَبُّكُمْ النِسِ بِأَصَمَّ مُن كُنُورِ الْجَنَّةِ، لَا حَوْلَ وَلا قَوْةً إِلّا باللهِ اللهِ عَنْ وَلَوْ وَلا قَوْقً إِلّا باللهِ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ا

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المغازي، باب غزوة خبير، ح: ٢٠٢ ومسلم، ح: ٢٧٠٤ من حديث أبي عثمان به ورواه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٣٥٦ والكبرى، ح: ١٠١٨٨ من حديث مرحوم بن عبدالعزيز به.

Comments:

This caption should have been given to narration 2377, because in this narration the superiority of the words of "Lā Ḥawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh (There is no Might or Power except Allāh ﷺ) is given, that means that

no movement or change is possible without the Will and Help of Allāh 幾. So saying these words with sincerity brings precious rewards from Allāh 號 and due to this favor the status of His servant in the Paradise is enhanced.

Chapter 4. What Has Been Related Regarding The Virtue Of Remembrance

3375. 'Abdullāh bin Busr [may Allāh be pleased with him] narrated that a man said: "O Messenger of Allāh, indeed, the legislated acts of Islam have become too much for me, so inform me of a thing that I should stick to." He said: "Let not your tongue cease to be moist with the remembrance of Allāh." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

(المعجم ٤) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَصْلِ الذَّكُر (التحفة ٤)

٣٣٧٥ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبِ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ عَنْ مُعَاوِيَةً بْنِ صَالِحٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ قَسِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ بُسْرٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّ شَرَائِعَ الإِسْلامِ قَدْ كَثُونُ عَلَيًّ فَأَخْرِنِني بِشَيْءٍ أَتَشَبَّتُ بِهِ، قَالُ: «لَا يَزَالُ لِسَانُكَ رَطْبًا مِنْ ذِخْرِ اللهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِينٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وتقدم طرفه وأخرجه ابن ماجه، الأدب، باب فضل ذكر الله، ح:٣٩٧٦ من حديث زيد بن حباب به وصححه ابن حبان، ح:٢٣١٧ والحاكم: (٤٩٥/١ ووافقه الذهبي وله شاهد عند ابن حبان، ح:٢٣١٨ وغيره.

Comments:

It is not possible for everyone to do voluntary worship regularly, so he asked an easy alternate that could bring him better reward. The Prophet sadvised him to remember and praise Allāh sall the time because it is easy and possible to do while doing anything.

Chapter 5. Something Else Concerning 'The One Who Remembers Allāh Often Is Superior To The Fighter In The Cause of Allāh'

3376. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that the Messenger of Allāh ﷺ was asked: "Which of the worshippers is superior in rank with Allāh on the Day of Judgment?" He said: "Those men who remember Allāh much [and women]." He said: "I said: 'O Messenger of Allāh! What about

(المعجم ٥) - بَابٌ مِنْهُ [فِي أَنَّ الذَّاكِرِينَ اللهَّ كَثِيرًا أَفْضَلُ مِنَ الْفَازِي فِي سَبِيلِ اللهِ] (التحفة ٥)

٣٣٧٦ - حَدَّثَنَا فَتَنِيَّةُ: حَدَّثَنَا ابْنُ لَهِيمَةَ عَنْ دَرَّاجٍ، عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ شَئِلَ: أَيُّ العِبَادِ الْخُدْرِيِّ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ شَئِلَ: أَيُّ العِبَادِ أَفْضَلُ دَرَجَةً عِنْدَ اللهِ يَوْمَ القِيَامَةِ؟ قَالَ: «الذَّاكِرُونَ اللهَ كَثِيرًا [والذَّاكِراتُ]» قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! وَمَنِ الغَاذِي فِي سَبِيلِ

the fighter in the cause of Allāh?' He said: 'If he were to strike with his sword among the disbelievers and the idolaters, until it breaks, and he (or it) is dyed with blood, those who remember Allāh much would still be superior in rank." (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we only know it from the narration of Darrāi.

rration of Darraj. تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد:٣/ ٧٥ من حديث ابن لهيعة به وانظر: ٢٠٣٣ لعلته.

Chapter 6. Something Else

3377. Abū Ad-Dardā' [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet said: "Should I not inform you of the best of your deeds, and the purest of them with your Master, and the highest of them in your ranks, and what is better for you than spending gold and silver, and better for you than meeting your enemy and striking their necks, and they strike your necks?" They said: "Of course." He said, "The remembrance of Allah [Most High]." [Then] Mu'adh bin Jabal [may Allāh be pleased with him] said: "There is nothing that brings more salvation from the punishment of Allah than the remembrance of Allah." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] Some of them reported this Ḥadīth from 'Abdullāh bin Sa'eed similar to this, with this chain, and some of them related it from him in Mursal form.

الله؟ قَالَ: «لَوْ ضَرَبَ بِسَيْفِهِ فِي الكُفَّارِ والمُشْرِكِينَ حَتَّى يَتْكَسِرَ وَيَخْتَضِبَ دَمًا لَكَانَ الذَّاكِرُونَ اللهُ كَثِيرًا أَفْضَلَ مِنْهُ دَرَجَةً».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ دَرَّاجٍ.

(المعجم ٦) - مَاتٌ مِنْهُ (التحفة ...)

٣٣٧٧ - حَدَّتُنَا الحُسَيْنُ بْنُ حُرِيْثِ: أَخْبَرَنَا الفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَعِيدِ - هُوَ ابْنُ مُوسَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَعِيدِ - هُوَ ابْنُ أَبِي هِنْدِ - عَنْ زِيَادِ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاشٍ، عَنْ أَبِي اللَّرْدَاءِ أَنْ كَالَمْ عِنْ أَبِي اللَّرْدَاءِ أَنْكُمْ بِخَيْرِ أَعْمَالِكُمْ وَأَزْكَاهَا عِنْدَ مَلِيكِكُمْ أَنْبُكُمْ بِخَيْرِ لَكُمْ مِنْ إِنْفَاقِ وَأَزْكَاهَا عِنْدَ مَلِيكِكُمْ وَأَزْكَاهَا عِنْدَ مَلِيكِكُمْ اللَّهَبِ وَالْوَرِقِ وَخَيْرِ لَكُمْ مِنْ أَنْ تَلْقُوْا اللَّهَبِ وَالْوَرِقِ وَخَيْرِ لَكُمْ مِنْ أَنْ تَلْقُوا عَنْدَ مَنْ أَنْ تَلْقُوا عَلَى اللهِ عَنْ اللهِ [تَعَالَى]» [قَالَعَالَ عَنْهُمْ؟» قَالُوا: بَلَى، قَالَ: «نِكُو اللهِ [تَعَالَى]» [قَالَعَالَ مُمْاذُ بْنُ جَبَلِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: مَا شَيْءٌ أَنْهِ عِنْ اللهِ عَنْهَ]: مَا شَيْءٌ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَقَدْ رَوَى بَعْضُهُمْ لهٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ سَعيدٍ مِثْلَ لهٰذَا بِلهٰذَا الإسْنَادِ، وَرَوَى بَعْضُهُمْ عَنْهُ فَأَرْسَلَهُ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، الأدب، باب فضل الذكر، ح: ٣٧٩٠ من حديث عبدالله بن سعيد به وصححه الحاكم: ٤٩٦/١ ووافقه الذهبي.

Comments:

The most weighty, precious and rewarding remembrance of Allāh $\frac{1}{2}$ is recitation of the Qur'ān and $\frac{1}{2}$ Allāh $\frac{1}{2}$ is the primary spur for other virtuous deeds, are futile and worthless. Remembrance of Allāh $\frac{1}{2}$ is the primary spur for other virtuous deeds, and without it $\frac{1}{2}$ Allāh $\frac{1}{2}$ all deeds and actions remain spiritless. $\frac{1}{2}$ Jihād is considered superior due to the intention of elevating the Word of Allāh $\frac{1}{2}$. The superiority of $\frac{1}{2}$ Jihād lies in it being a practical form of Allāh's remembrance.

Chapter 7. What Has Been Related Concerning The Group That Sits To Remember Allāh The Mighty And Sublime, What Virtues They Have

3378. Al-Agharr Abū Muslim narrated that he bears witness, from Abū Hurairah and Abū Sa'eed Al-Khudrī, that they bear witness, from the Messenger of Allāh 總, that he said: "There is no group that remembers Allāh, except that the angels encompass them, mercy covers them, and tranquility descends upon them; and Allāh remembers (mentions) them before those who are with Him." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ

(المعجم ٧) - بَابُ مَا جَاءَ فِي الْقَوْمِ يَجْلِسُونَ فَيَلْكُرُونَ اللهَ عَزَّ وَجَلِّ مَا لَهُمْ مِنَ الْفَصْلِ (التحفة ٧)

٣٣٧٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُعَانُ عَنْ أَبِي عَبْدُالرَّحْمُنِ بْنُ مَهْدِيِّ: حَدَّثَنَا شُفْيَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الأَغَرِّ أَبِي مُسْلِمٍ: أَنَّهُ شَهِدَ عَلَى إَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: "مَا مِنْ شَهِدَا عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: "مَا مِنْ قَوْمٍ يَذُكُونَ الله إِلَّا حَقَّتْ بِهِمُ المَلاَئِكَةُ وَقَوْمٍ يَذْكُونُ الله إِلَّا حَقَّتْ بِهِمُ المَلاَئِكَةُ وَقَوْمٍ يَنْدُهُمُ اللَّحْمَةُ ونَزَلَتْ عَلَيْهِمُ السَّكِينَةُ وَوَكَرَهُمُ اللَّهُ فِيمَنْ عِنْدُهُ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب فضل الاجتماع على تلاوة القرآن وعلى الذكر، ح: ٢٧٠٠ من حديث أبي إسحاق به.

Comments:

In this narration four blessings of Allāh $\frac{1}{18}$ have been mentioned. Those who are busy in Allāh's remembrance, angels encircle them. The mercy of Allāh $\frac{1}{18}$ covers them, and as a result, Divine Peace encompasses them. They feel a kind of celestial serenity.

3379. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated the Mu'āwiyah came out to the Masjid and said: "What has caused you to gather for this sitting." They said: "We gathered so that we may remember Allāh." He said, "By Allah, nothing caused you to gather for this sitting except for that?" They said, "By Allah, nothing caused us to gather for this sitting except for that." He said: "Indeed, I did not ask you out of suspicion, and there was no one in the position I was from the Messenger of Allāh 数定 narrates less Ahādīth from him than me. Indeed, the Messenger of Allāh a came out upon a circle of his Companions and said: 'What has caused you to gather for this sitting?' They said: 'We have gathered for this sitting to remember Allah, and praise Him for His having guided us to Islam, and having bestowed blessings upon us.' So he said: 'By Allāh, nothing caused you to gather for this sitting except for that?' He said: 'Indeed, I did not ask you out of suspicion, verily Jibra'īl came to me and informed me that Allah boasts of you to the angels." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know it except from this route. And Abū Na'āmah As-Sa'dī's name is 'Amr bin 'Eīsā, and Abū 'Uthmān An-Nahdī's name is 'Abdur-Raḥmān bin Mall (narrators in the chain).

٣٣٧٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مَرْحُومُ بْنُ عَبْدِ العَزيزِ العَطَّارُ: حَدَّثَنَا أَبُو نَعَامَةً عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الخُدْرِيِّ قَالَ: خَرَجَ مُعَاوِيَةُ إِلَى المَسْجِدِ فَقَالَ: مَا يُجْلِسُكُمْ؟ قَالُوا: جَلَسْنَا نَذْكُرُ الله، قَالَ: آللهِ مَا أَجْلَسَكُمْ إِلَّا ذَاكَ؟ قَالُوا: واللهِ مَا أَجْلَسَنَا إِلَّا ذَاكَ، قَالَ: أَمَا إِنِّي لَمْ أَسْتَحْلِفْكُمْ تُهْمَةً لَكُمْ وَمَا كَانَ أَحَدٌ بِمَنْزِلَتِي مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ أَفَلَّ حَدِيثًا عَنْهُ مِنِّى، إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ خَرَجَ عَلَى حَلْقَةٍ مِنْ أَصْحَابِهِ فَقَالَ: «مَا يُحْلِسُكُمْ»؟ قَالُوا: جَلَسْنَا نَذْكُرُ اللهَ وَنَحْمَدُهُ لِمَا هَدَانَا للإِسْلَامِ وَمَنَّ عَلَيْنَا بهِ، فَقَالَ: «آللهِ مَا أَجْلَسَكُمْ إلَّا ذَاكَ»؟ قَالُوا: آللهِ مَا أَجْلَسَنَا إِلَّا ذَاكَ، قَالَ: «أَمَا إِنِّي لَمْ أَسْتَحْلِفْكُمْ لِتُهْمَةِ لَكُمْ، إِنَّهُ أَتَانِي جِبْرَئِيلُ وَأَخْبَرَنِي أَنَّ اللهَ يُبَاهِي بِكُمُ المَلَائِكَةَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَرِيبٌ حَسَنُ عَرِيبٌ كَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ. وأَبُو نَعَامَةَ الشَّعْدِيُّ اشْمُهُ عَمْرُو بْنُ عِيسَى، وأَبُو عُثْمَانَ النَّهْدِيُّ اشْمُهُ عَمْرُو بْنُ عَيسَى، وأَبُو عُثْمَانَ النَّهْدِيُّ اشْمُهُ عَبْدُ الرَّحْمْنِ بْنُ مَلً.

Comments:

This narration makes it clear that sometimes one swears by Allāh to emphasize and show the importance of the act, so in such cases there should be no suspicion or mistrust. Mu'āwiyah was the a transcriber of Divine Revelation, and brother of Umm Habibah, the wife of the Prophet (織). In spite of close relationship and high status he was very careful in reporting Hadūth.

Chapter 8. What Has Been Related About The Group That Sits And They Do Not Remember Allah

3380. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet 鑑 said: "No group gathers in a sitting in which they do not remember Allāh, nor send Ṣalāt upon their Prophet, except it will be a source of remorse for them. If He wills, He will punish them, and if He wills, He will forgive them." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This is a *Ḥasan* [Ṣaḥīḥ] Ḥadīṭḥ. It has been related from Abū Ḥurairah from the Prophet 鑑, through more than one route.

(المعجم ٨) - بَابُ مَا جَاءَ فِي الْقَوْمِ يَحْلِسُونَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللهُ (النحفة ٨)

٣٣٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُفَيْانُ عَنْ صَالِحِ مَوْلَى التَّوْأَمَةِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ صَالِحِ مَوْلَى التَّوْأَمَةِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهِ عَنْهُ] عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «مَا جَلَسَ قَوْمٌ مَجْلِسًا لَمْ يَذْكُرُوا اللهَ فِيهِ وَلَمْ يُصَلُّوا عَلَى نَبِهِمْ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِمْ تِرَةً فَإِنْ شَاءَ عَذَبّهُمْ وَإِنْ شَاءَ عَذَبّهُمْ وَإِنْ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [صَحِيحٌ]، وَقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِنْ غَيْرٍ وَجُهِ.

Comments:

An assembly of people where there is neither remembrance of Allāh ¾ nor sending of Salāt upon the Prophet ﷺ, remains without the mercy of Allāh ¾. Such gatherings are harmful and they harden the hearts. Carelessness and negligence from the remembrance of Allāh ¾ brings misfortune and afflictions.

Chapter 9. What Has Been Related That The Supplication Of A Muslim Is Answered (المعجم ٩) - بَابُ مَا جَاءَ أَنَّ دَعْوَةَ المُسْلِم مُسْتَجَابَةٌ (التحفة ٩)

3381. Jābir that the Messenger of

٣٣٨١ - حَلَّثْنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا ابْنُ لَهِيعَةَ

Allāh said: "There is none who utters a supplication, except that Allāh gives him what he asked, or prevents evil from him that is equal to it – as long as he does not supplicate for something evil, or the cutting off of ties of the womb." (Sahīh)

There are narrations on this topic from Abū Sa'eed and 'Ubādah bin As-Sāmit.

عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ: سَمِعْتُ
رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: "مَا مِنْ أَحَدِ يَدْعُو
بِدُعَاءِ إِلَّا آتَاهُ اللهُ مَا سَأَلَ أَوْ كَفَّ عَنْهُ مِنْ
سُوءِ مِثْلَهُ، مَا لَمْ يَدْعُ بِإِثْمٍ أَوْ قَطِيعَةِ رَجِمٍ".
وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَعُبَادَةً بْنِ
الصَّامِت.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد:٣٠٣ عن قتيبة به وللحديث شواهد * وفي الباب عن أبي سعيد [أحمد:٣/٨١ والبخاري في الأدب المفرد، ح:٧١٠ والحاكم:(٤٩٣/١ وعبادة بن الصامت [انظر، ح:٣٥٧٣].

Comments:

Whoever supplicates with sincerity, trust and belief, Allāh $\frac{1}{2}$ gives him what he asked for or prevents evil that is equal to his prayer. Allāh $\frac{1}{2}$ does not accept the supplication which is for something evil or cutting off the ties of kinship. Supplication brings reward and blessings of Allāh $\frac{1}{2}$.

3382. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh said: "Whoever wishes that Allāh would respond to him during hardship and grief, then let him supplicate plentifully when at ease." (Hasan) [Abū 'Eīsā said:] This Hadūth is Hasan Gharīb.

٣٣٨٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَرْزُوقِ: حَدَّثَنَا مُعَمِّدُ بْنُ مَرْزُوقِ: حَدَّثَنَا مَعِيدُ بْنُ عَطِيَّةً اللَّبْيُقُ عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَبٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً [رَضِيَ اللهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً وَلَمْتِي اللهُ عَنْ اللَّهُ اللهِ ﷺ: (مَضْ سَرَّهُ أَنْ يَسْتَجِبَ اللهُ لَهُ عِنْدَ الشَّدَائِدِ وَالكُرَبِ فَلْيُكْثِرِ اللُّعَاءَ فِي الرَّخَاءِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الطبراني ومن طريقه المزي في تهذيب الكمال:٧٠٢٦ وكذا ابن عدي:٥/١٩٩٠ من حديث عبيدالله بن واقد به وهو ضعيف وله شاهد عند الحاكم:٥٤٤/١ وصححه ووافقه الذهبي.

Comments:

This is a fact, that those who beg from Allāh & only during hard times and in grief, their link with Allāh (寒) is weak. It shows that they do not have trust and belief in Allāh's mercy that brings the spirit to supplication. On the other hand, those who supplicate all the time, at ease, in hardship and grief, their link with Allāh (寒) is strong, and they trust in His mercy, so they supplicate with belief and trust, and He accepts their supplication.

3383. Jābir bin 'Abdullāh [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh said: "The best remembrance is: 'There is none worthy of worship except Allāh (Lā Illāha Illallāh)' and the best supplication is: 'All praise is due to Allāh (Al-Ḥamdulillāh)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know it except through the narration of Mūsā bin Ibrāhīm. 'Alī bin Al-Madīnī and others reported this Ḥadīth from Mūsā bin Ibrāhīm.

٣٣٨٣ - حَدَّثَنَا يَخْنَى بْنُ حَبِيبِ بْنِ عَبِي بْنِ عَبِي بْنِ عَبِي بْنِ عَبِي بْنِ عَبِي الْمَالِيُّ فَالَ: سَمِعْتُ طَلْحَةً بْنَ خِرَاشٍ قَالَ: سَمِعْتُ طَلْحَةً بْنَ خِرَاشٍ قَالَ: سَمِعْتُ جَابِر بْنَ عَبْدِ اللهِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] يَقُولُ: سَمِعْتُ رسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: «أَفْضَلُ الذَّكُو لَا إِلَٰهَ إِلَّا اللهُ وَأَفْضَلُ الدُّعَاءِ الحَمْدُ لللهِ ...

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُوسَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ. وَقَدْ رَوَى عَلِيُّ بْنُ المَدِينِيِّ وغَيْرُ واحِدٍ عَنْ مُوسَى ابْن إِبْرَاهِيمَ لهٰذَا الْحَدِيثَ.

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم واللبلة، ح: ٨٣١ عن يحيى بن حبيب به ورواه ابن ماجه، ح: ٣٨٠٠ وصححه ابن حبان (الإحسان):٨٤٣ والحاكم: ٤٩٨/١ ووافقه الذهبي.

Comments:

"Lā Ilahā Illallāh" means that "There is none worthy of worship except Allāh" and "Al-Ḥamdulillāh" means "All Praise is due to Allāh" because He is the only One who deserves praise. When someone praises Him, He gives him more, in this world and in the Hereafter. That is why "Al-Hamdulilāh" is considered the best supplication.

3384. 'Āishah [may Allāh be pleased with her] narrated that the Messenger of Allāh used to remember Allāh in all of his affairs. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know it except from the narration of Yaḥyā bin Zakariyyā bin Abī Zā'idah, and Al-Bahī's name is 'Abdullāh (narrator in the chain).

٣٣٨٤ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ ومُحَمَّدُ بْنُ عَبِيْدٍ المُحَمَّدُ بْنُ عَبِيْدٍ المُحَادِبِيُّ قَالَا: حَدَّثَنَا يَحْنَى بْنُ زَكَرِبًّا ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ عَالِشَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْها] قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَذْكُورُ الله عَلَها] قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَذْكُورُ الله عَلَى كُلُّ أَنْهُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَرِيبٌ، لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ يَحْمَى بْنِ رَكِنَا بْنِ أَبِى زَائِدَةً، وَالبَهِيُّ اسْمُهُ عَبْدُ اللهِ.

تخريَج: وأخرجه مسلم، الحيض، باب ذكر الله تعالى في الجنابة وغيرها، ح:٣٧٣ عن أبي كريب به وعلقه البخاري في الأذان، باب:١٩.

Comments:

The Messenger of Allāh, used to remember Allāh ¾ in each and every move of his life, and at all times. He used to praise Allāh ¾ upon every small move of his daily routine life. He would supplicate standing up, sitting down, at the time of sleeping, upon waking up, going out of the house and at the time of entering, he would praise Allāh ¾. The Prophet ﷺ taught supplications to Muslims for all occasions and situations small or large.

Chapter 10. What Has Been Related About The One Supplicating Should Begin with Himself

3385. Ibn 'Abbās narrated from Ubayy bin Ka'b, that whenever the Messenger of Allāh would mention someone and supplicate for him, he would begin with himself. (Sahīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Ṣaḥīḥ, and Abū Qaṭan's name is 'Amr bin Al-Haitham (a narrator in the chain).

(المعجم ١٠) - بَابُ مَا جَاءَ أَنَّ الدَّاعِيَ يَبْدأُ بِنَفْسِهِ (التحفة ١٠)

٣٣٨٥ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيِّ الكُوفِيُ:
حَدَّثَنَا أَبُو فَطَنِ عَنْ حَمْزَةَ الزَّيَّاتِ، عَنْ أَبِي
إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ، عَنْ أَبِيِّ بْنِ كَغْبٍ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ
عَبَّاسٍ، عَنْ أَبِيِّ بْنِ كَغْبٍ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ
عَبُّ كَانَ إِذَا ذَكْرَ أَحَدًا فَدَعَا لَهُ بَدَأَ يِنْفُسِهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ، وَأَبُو قَطَنِ اشْمُهُ عَمْرُو بْنُ الْهَيْشُم.

تخريج: [صَحْيح] وأخرجه أبو داود، الحروف والقراءات، باب: ١، حـ ٣٩٨٤ من حديث حمزة الزيات به، ورواه مسلم، ح: ٢٣٨٠ مطولاً من حديث أبي إسحاق، وصححه الحاكم على شرط الشيخر: ٢/ ٧٤.

Comments:

When supplicating for others, one should begin with himself, because every one is in need of Allāh's mercy. Supplicating for others only gives an impression that he himself is not in need of Allāh's mercy and he is asking Allāh $\frac{1}{16}$ to have mercy on others.

Chapter 11. What Has Been Related About Raising The Hands When Supplicating

3386. 'Umar bin Al-Khaṭṭāb [may Allāh be pleased with him] narrated: "Whenever the Messenger of Allāh 總 would raise his hands in supplication, he would not lower them until he had wiped his face with them." (Daff)

(المعجم ١١) - بَابُ مَا جَاءَ فِي رَفْعِ الْأَيْدِي عِنْدَ الدُّعَاءِ (التحفة ١١)

٣٣٨٦ - حَلَّثْنَا أَبُو مُوسَى مُحَمَّدُ بْنُ المُثَنَّى وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ عِيسَى الْجُهُنِيُّ عَنْ الْجَهُنَا بَنْ عَيسَى الْجُهُنِيُّ عَنْ سَالِمِ حَنْظَلَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ الْجُمَحِيِّ، عَنْ سَالِمِ ابْن عَبْدِ الله، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُمَرَ بْن

Muḥammad bin Al-Muthanna said in his narration: "He would not return them until he had wiped his face with them."

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is [Ṣaḥīḥ] Gharīb, we do not know of it except as a narration of Hammād bin 'Eīsā, he is alone in relating it, and he narrates little. People have reported from him, and Ḥanẓalah bin Abī Sufyān Al-Jumaḥī is trustworthy, Yahya bin Sa'eed Al-Qaṭṭān graded him trustworthy.

الْخَطَّابِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ يَكَنِهِ فِي اللهُّعَاءِ لَمْ يَحُطَّهُمَا حَتَّى يَمُسَحَ بِهِمَا وَجْهَهُ. قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ المُتَنَّى فِي حَلِيثِهِ: لَمْ يُرُدَّهُمَا حَتَّى يَمْسَحَ بِهِمَا وَجْهَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [صَحِيحٌ] غَرِيبٌ، لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى وَقَدْ تَقَرَّدَ بِهِ وَلَهُ وَلَيلُ الحَدِيثِ وقَدْ حَدَّثَ عَنْهُ النَّاسُ، وَحَنْظَلَهُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ الْجُمَحِيُّ [لُمُو] فَيْقَةً يُخْتَى بْنُ سَمِيدِ الفَطَّانُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه عبد بن حميد، ح: ٣٩ عن حماد بن عيسى به.

Chapter 12. What Has Been Related About 'Whoever Is Hasty In His Supplication'

3387. Abū Hurairah narrated that the Prophet 鑑 said: "One of you will be responded to, so long as he is not hasty, saying: 'I supplicated, and I was not responded to." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ. Abū 'Ubaid's name is Sa'd, he is the freed slave of 'Abdur-Raḥmān bin Azhar, and it is said that he is the freed slave of 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf. ['Abdur-Raḥmān bin Azhar is the cousin of 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf.]

There is something on this topic from Anas [may Allāh be pleased with him].

(المعجم ۱۲) - بَابُ مَا جَاءَ فِيمَنْ يَسْتَعْجِلُ فِي دُعَائِهِ (التحفة ۱۲)

٣٣٨٧ - حَدَّقَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنِ الْنِي غُبَيْد مَوْنَى الْبِنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي عُبَيْد مَوْنَى النَّبِيُّ النَّبِيُّ قَالَ: «يُسْتَجَابُ لأَحَدِكُمْ مَا لَمْ يَعْجَلْ، يَعُجُلْ، يَعُونُ فَلَمْ يُسْتَجَبْ لِي».

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَعَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وَأَبُو عَبِيْدِ اشْمُهُ سَعْدٌ وهُوَ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الرَّحْمٰنِ أَنْ أَزْهَرَ ويُقَالُ: مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمٰنِ ابْنُ عَرْفِ [وغَدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ أَزْهَرَ هُوَ ابْنُ عَمْدِ الرَّحْمٰنِ عَمْدِ الرَّحْمٰنِ عَمْدِ الرَّحْمٰنِ بْنُ عَرْفِ].

وَفِي الْبَابِ عَنْ أَنَسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب: يستجاب للعبد ما لم يعجل، ح: ٣٤٠ ومسلم، ح: ٢٧٣٥ من حديث مالك به وهو في الموطإ: ٢١٣/١ * وفي الباب عن أنس [أحمد:٣/٣١٣].

Comments:

Man should always beg from Allah ## with confidence that He will hear him and grant his supplication as He is most merciful and kind to His servants.

Chapter 13. What Has Been Related About Supplication In The Morning And The Evening

3388. Abān bin 'Uthmān said: "I heard 'Uthman bin 'Affan [may Allāh be pleased with him] saying: 'The Messenger of Allah & said: "There is no worshipper who says, in the morning of every day, and the evening of every night: 'In the Name of Allah, Who with His Name, nothing in the earth or the heavens can cause harm, and He is the Hearing, the Knowing (Bismillāh, Alladhī Lā Yadurru Ma' Ismihi Shaī'un Fīl-Ardi Wa Lā Fīs-Samā', Wa Huwas-Samī'ul-'Alīm)'three times, (except that) nothing shall harm him."

And Abān had been stricken with a type of semi-paralysis, so a man began to look at him, so Abān said to him, "What are you looking at? Indeed the *Ḥadīth* is as I reported it to you, but I did not say it one day, so Allāh brought about His decree upon me." (*Ḥasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Ṣaḥīh.

(المعجم ١٣) - بَابُ مَا جَاءَ فِي الدُّعَاءِ إِذَا أَصْبَحَ وَإِذَا أَمْسَى (التحفة ١٣)

٣٨٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ أَبِي الزَّنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ ابْنُ أَبِي الزَّنَادِ عَنْ أَبِيهِ: عَنْ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ ابْنُ أَبِي الزَّنَادِ عَنْ أَبِيهِ: عَنْ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ عَنْدُ اللهِ عَنْهُ] يَقُولُ: هَا مِنْ عَبْدِ عَنْ يَقُولُ فِي صَبَاحٍ كُلِّ يَوْمٍ وَمَسَاءٍ كُلُّ لِيَلَةٍ بِشِمِ لَيْهُ فِي الشَّمَاءِ كُلُّ لِيَلَةً بِشِمِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ فِي الأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُو السَّمِيعُ العَلِيمُ ثَلَاثَ مَرَّ مَعَ السَّمِيعُ العَلِيمُ ثَلَاثَ لِمَا مِنْ عَلَى السَّمَاءِ وَهُو السَّمِيعُ العَلِيمُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ لَمْ يَضُرُّهُ شَيْءٌ فِي السَّمَاءِ وَهُو السَّمِيعُ العَلِيمُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ لَمْ يَضُرُّهُ شَيْءٌ».

وكَانَ أَبَانُ قَدْ أَصَابَهُ طَرَفُ فَالِح فَجَعَلَ الرَّجُلُ يَنْظُرُ إِلَيْهِ فَقَالَ لَهُ أَبَانُ: مَا تَنْظُرُ الْمَا إِنَّ الْمَدِيثَ كَمَا حَدَّثُتُكَ، ولَكِنِّي لَمْ أَقُلُهُ يَوْمَا خَدَّثُتُكَ، ولَكِنِّي لَمْ أَقُلُهُ يَوْمَذِهُ إِنْهُ عَلَى قَدَرَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، الدعاء، باب ما يدعو به الرجل إذا أصبح وإذا أمسى، ح:٣٨٦٩ عن محمد بن بشار به وهو في مسند الطيالسي، ح:٧٩ ورواه أبو داود، ح:٥٠٨٨ من حديث أبان وصححه الحاكم:١/٥١٤ ووافقه الذهبي.

Comments:

For everyone at the end of night dawn appears, and with the end of the day night comes again, so the laps of life are wrapped up one by one. Therefore, it is necessary that according to the teachings of the Prophet se everyone

should renew his relationship with his Creator. This relationship between a slave and his Master can be strengthened by praising Him, confessing one's faults and shortcomings, by asking for His mercy and humbling oneself before Him.

3389. Thawbān, may Allāh be pleased with him, said: "The Messenger of Allāh 選 said: 'Whoever says when he reaches the evening: "I am pleased with Allāh as (my) Lord, with Islam as (my) religion, and with Muḥammad as (my) Prophet (Radītu Billāhi Rabban Wabil-Islāmi Dīnan Wa Bi-Muḥammadin Nabīyan it is a duty upon Allāh to please him.""

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route.

٣٣٨٩ - حَلَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَعُ: حَلَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَعُ: حَلَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَعُ: بُنُ خَالِدِ عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ ثَوْبَانَ رَضِيَ المَّرْزُبَانِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ ثَوْبَانَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَنْ قَالَ حِينَ يُمْسِي: رَضِيتُ بِاللهِ رَبًّ وَبِالإِسْلامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدِ نَبِيًّا كَانَ حَقًّا عَلَى اللهِ أَنْ يُرْضِيَهُ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسنٌ حَسنٌ عَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْوِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الطبراني في الدعاء، ح: ٣٠٤ من حديث أبي سعد البقال سعيد بن المرزبان به وهو ضعيف وللحديث شاهد حسن عند أبي داود، ح: ٥٠٧٢ وحسنه الحافظ ابن

Comments:

Repeating this supplication three times in the morning and in the evening is a renewal of his bond of leading the life in accordance with Islamic Principles and remaining obedient to Allāh ## and His Messenger. He who does so every morning and evening, Allāh ## gives him tidings of His blessings that he will be made happy on the Day of Judgment.

3390. 'Abdullāh said: "When he reached the evening, the Prophet

sused to say, 'We have reached the evening, and the Dominion has reached the evening, while belonging to Allāh. And all praise belongs to Allāh. None has the right to be worshipped but Allāh, alone, without partner. (Amsaīnā Wa Amsal-Mulkullāh, Walāhallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu)' − I think he said [in it]: − 'To Him belongs the Dominion, and to Him is the praise, and He is capable of

٣٣٩٠ - حَدَّثَنَا شَفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الحَسَنِ بْنِ عُبَيْدِ الله، عَنْ إِبْرَاهِيمَ ابْنِ شُوَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّحْمٰنِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ: كانَ النَّبِيُ ﷺ إِذَا أَمْسَى قَالَ: وَأَمْسَى اللَّهُ لُكُ شَوْ وَالْحَمْدُ للهِ وَلاَ إِلٰهَ إِلاَّ اللهُ وَحْدَهُ لاَ مَرِيكَ لَهُ الْحَمْدُ وَهُو عَلَى إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لاَ مُرْبِكَ لَهُ الْحَمْدُ وَهُو عَلَى كُلُّ ضَيْءٍ وَدِيرٌ، أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذِهِ لللهِ اللهَالِيَةِ وَخَيْرَ مَا بَعْدَهَا، وأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرًا لَيْ مَنْ فَرَدُ مِنْ مَنْ وَلَوْ عَلَى مَنْ فَرَدُ مِنْ مَنْ فَرَدُ النَّلِيَةِ وَخَيْرَ مَا بَعْدَهَا، وأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرًا

all things. I ask You for the good that is in this night, and the good of what is after it, and I seek refuge in You from the evil of this night, and the evil of what is after it, and I seek refuge in You from laziness and helpless old age. And I seek refuge in You from the punishment of the Fire and the punishment of the grave (Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shaī'in Oadīr. Asa'luka Khaira Mā Fī Hadhihil-Lailah, Wa Khaira Mā Ba'dahā, Wa A'ūdhu Bika Min Sharri Hadhihil-Lailah Wa Sharri Mā Ba'dahā, Wa A'ūdhu Bika Minal-Kasali Wa Sūw'il-Kibar, Wa A'ūdhu Bika Min 'Adhābin-Nāri Wa 'Adhābil-Oabr).' And when he reached morning, he would say, 'We have reached the morning, and the Dominion has reached the morning, while belonging to Allah. And all praise belongs to Allah (Asbahna Wa Asbahal-Mulkullāh, Wal-Hamdulillāh)" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. Shu'bah reported it with this chain, from Ibn Mas'ūd, and he did not narrate it in Marfū' form.

هَذِهِ اللَّيْلَةِ وَشَرِّ مَا بَعْدَهَا، وأَعُوذُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَسُوءِ الكِبَرِ، وأَعُوذُ بِكَ مِنَ عَذَابِ النَّارِ وَعَذَابِ القَبْرِ»، وإذَا أَصْبَحَ قَالَ ذَلِكَ أَيْضًا: "أَصْبَحَنَا وَأَصْبَحَ المُلْكُ للهِ والْحَمْدُ اللهِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وقَدْ رَوَاهُ شُعْبَةُ بِهٰذَا الإِشْنَادِ عَنِ ابْن مَسْعُودِ ولَمْ يَرْفَعْهُ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب: في الأدعية، ح: ٢٧٢٣ من حديث جرير به.

Comments:

In this supplication it is admitted and acknowledge that Allah is is the only Master of the universe and whatever is in it, and He is the only who deserves praise. Polytheism and infidelity is strongly condemned in this supplication, and refuge in Allah is has been sought.

3391. Abū Hurairah said: The Messenger of Allāh 螇 used to teach his Companions, saying:

٣٣٩١ - حَلَّلْنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: حَلَّلْنَا عَبْدُاللهِ بْنُ جَعْفَرِ: أَخْبَرَنَا سُهَيْلُ بْنُ أَبِي "When one of you reaches the morning, then let him say: 'O Allah, by You we enter the morning, and by You we enter the evening, and by You we live, and by You we die, and to You is the Return (Allāhumma Bika Asbahnā Wa Bika Amsainā Wa Bika Nahvā Wa Bika Namūtu Wa Ilaikal-Masīr).' And when he reaches the evening let him say: 'O Allāh, by You we enter the evening, and by You we enter the morning, and by You we live, and by You we die, and to You is the Resurrection (Allāhumma Bika Amsainā Wa Bika Asbahnā Wa Bika Nahvā Wa Bika Namūtu Wa Ilaikan-Nushur)."" (Sahīh)

صَالِح عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: كَانَ رَسُولُ الله ﷺ يُعَلِّمُ أَصْحَابُهُ يَقُولُ: ﴿إِذَا أَصْبَحْنَا وَبِكَ أَصْبَحْنَا وَبِكَ أَصْبَحْنَا وَبِكَ أَمْسَيْنَا وَبِكَ نَمُوتُ وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ، وَإِذَا أَمْسَى فَلْيَقُلِ: اللَّهُمَّ بِكَ أَمْسَيْنَا وَبِكَ نَمُوتُ وَإِلَيْكَ اللَّهُمَّ بِكَ نَمُوتُ وَإِلَيْكَ وَبِكَ نَمُوتُ وَإِلَيْكَ وَبِكَ نَمُوتُ وَإِلَيْكَ اللَّهُورُ».

لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

This is a Hasan Hadīth.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب ما يقول إذا أصبح، ح:٥٠٦٨ من حديث سهيل به وصححه ابن حبان، ح:٢٣٥٤، ٢٣٥٥ والحافظ في نتائج الأفكار.

Comments:

As the time and the cycle of the day and night is in Allāh's control, likewise our life and death is also in His control. On the Day of Judgment we have to appear before Him to account for our deeds, therefore, we should not spend our life in carelessness and heedlessness regarding our duties to Allāh (ﷺ).

Chapter 14. Something Else, The Supplication "O Allāh, Knower Of The Unseen And The Seen, Originator Of The Heavens And The Earth"

3392. Abū Hurairah, may Allāh be pleased with him, said: "Abū Bakr said: 'O Messenger of Allāh, command me with something that I may say when I reach morning and evening.' He said: 'Say: "O Allāh Knower of the Unseen and the

(المعجم ١٤) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاء: «اللَّهُمَّ عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَاطِرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ...»] (التحفة ١٤)

٣٩٩٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنْ يَعْلَى بْنِ عَطَاءِ قَالَ: سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ عَاصِمِ الثَّقَفِيَّ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ: قَالَ: قَالَ أَبُو بَكْر: يَا رَسُولَ اللهِ! مُرْنِي بِشَيْءٍ

Seen, Originator of the heavens and the earth, Lord of everything and its Possessor, I bear witness that there is none worthy of worship except You, I seek refuge in You from the evil of my soul and from the evil of Shaitan and his Shirk (Allāhumma 'Ālimal-Ghaibi Wash-Shahādati Fātiras-Samāwāti Wal-Ard, Rabba Kulli Shai'in Wa Malikahu, Ashhadu An Lā Ilāha Illā Anta, A'ūdhu Bika Min Sharri Nafsī Wa Min Sharrish-Shaitāni Washirkihi)." He said: 'Say it when you reach morning, and evening, and when you go to bed." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ.

أَقُولُهُ إِذَا أَصْبَحْتُ وَإِذَا أَمْسَيْتُ، قَالَ: "قُلِ: اللَّهُمَّ عَالِمَ: "قُلِ: اللَّهُمَّ عَالِمَ الغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، فَاطِرَ الشَّمَاواتِ والأَرْضِ، رَبَّ كُلِّ شَيْءٍ وَمَلِيكُهُ، أَشْمَهُ أَنْ ثَا لَا إِلْهَ إِلَّا أَنْتَ، أَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي وَمِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وشِرْكِهِ". قَالَ: "قُلُهُ إِذَا أَصْبَحْتَ وَإِذَا أَمْسَيْتَ وَإِذَا أَخَذْتَ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيحٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أبو داود، أيضًا، ح:٥٠٦٧ من حديث يعلى به وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح:٩، ٢٥٨٣ وصححه ابن حبان، ح:٢٤٩٩ والحاكم: Comments:

In this narration it has been commanded that one should bear witness every morning and evening that only Allāh 雜 is Knower of the unseen and seen, Originator of the heavens and earth, Lord and Possessor of everything and he should bear witness that there is none worthy of worship except Allāh 雜. One should seek refuge in Him from the evil of his soul and from the evil of Satan and his Shirk.

Chapter 15. Something Else: 'The Chief Of Supplications For Forgiveness'

3393. Shaddād bin Aws narrated that the Prophet said to him: "Should I not direct you to the chief of supplications for forgiveness? 'O Allāh, You are my Lord, there is none worthy of worship except You, You created me and I am Your slave. I am

(المعجم ١٥) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ سَيِّدِ الاسْتِغْفَارِ] (التحفة ١٥)

٣٣٩٣ - حَدَّتَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرِيْثِ:
حَدَّتَنَا عَبْدُ العَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ كَثِيرِ بْنِ
زَيْدٍ، عَنْ مُخْمَانَ بْنِ رَبِيعَةً، عَنْ شَدَّادِ بْنِ
أَوْسٍ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَهُ: «أَلَا أَدُلُكَ عَلَى
سَيِّدِ الاسْتِغْفَارِ؟ اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا

adhering to Your covenant and Your promise as much as I am able to, I seek refuge in You from the evil of what I have done. I admit to You your blessings upon me, and I admit to my sins. So forgive me, for there is none who can forgive sins except You (Allāhumma Anta Rabbī Lā Ilāha Illa Anta Khalagtanī Wa Ana 'Abduka Wa Ana 'Alā 'Ahdika Wa Wa'dika Mā-stata'tu. A'ūdhu Bika Min Sharri Mā Sana'tu Wa Abuw'u Laka Bini'matika 'Alayya Wa A'tarifu Bidhunūbī, Faghfirlī Dhunūbī Innahu Lā Yaghfirudh-Dhunūba Illā Ant).' None of you says it when he reaches the evening, and a decree[1] comes upon him before he reaches morning, except that Paradise becomes obligatory upon him. And none says it when he reaches the morning, and a decree comes upon him before he reaches evening, except that Paradise becomes obligatory for him." (Sahīh)

[He said:] And there are narrations on this topic from Abū Hurairah, Ibn 'Umar, Ibn Mas'ūd, Ibn Abza, and Buraidah, may Allāh be pleased with them.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route. And 'Abdul-'Azīz bin Abū Ḥāzim is Ibn Abū Ḥāzim Az-Zāhid. [And this Ḥadīth has been reported from other than this route, from Shaddād bin Aws, may Allāh be pleased with him.]

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَابْنِ عُمَرَ وَابْنِ مَسْعُودٍ وَابْنِ أَبْزَى وَبُرَيْدَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِبٌ مِنْ أَبِي عَنْ الْمَوْجُهِ. وَعَبْدُ العَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمِ الزَّاهِدُ. [وقَدْ رُوِيَ لهٰذَا العَدِيثُ مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الوَجْهِ، عَنْ شَدَّادِ ابْنَ أَشِي رَفْيَ الْمُؤَا الْوَجْهِ، عَنْ شَدَّادِ ابْنَ أَوْس رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

أَنْتَ خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ وأَبُوءُ لَكَ بِيغْمَتِكَ عَلَيَّ وأَعْتَرِفُ مِنْ بِيغْمَتِكَ عَلَيَّ وأَعْتَرِفُ بِنُدُنُوبِي، فَأَغْفِرُ إلى ذُنُوبِي إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ اللَّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ، لَا يَعْفِرُ اللَّنُوبَ عَلَيْهِ فَدَرٌ قَبْلَ أَنْتَ، لا يَعُولُهَا أَحَدُكُمْ حِينَ يُمْسِي فَيَأْتِي عَلَيْهِ فَدَرٌ قَبْلَ أَنْ يُصْبِحُ، فَيَأْتِي عَلَيْهِ فَدَرٌ قَبْلَ وَجَبَتْ لَهُ الجَنَّةُ وَلا يَغْفِلُها حِينَ يُصْبِحُ، فَيَأْتِي عَلَيْهِ فَدَرٌ قَبْلَ أَنْ يُمْسِى إِلَّا وَجَبَتْ لَهُ الجَنَّةُ الْجَنَّةُ الْمَاتِحُ اللَّهِ الْجَنَّةُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْجَنَّةُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهِ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَلِيْ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِحُ اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَتَاتُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَنْ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَلْمُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمِي اللَّهُ الْمُنْ الْمِي اللَّهُ الْمَاتِعُ الللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَاتِعُ الْمَاتِعُ اللَّهُ الْمَاتِعُ الْمُنْ الْمُنْكُمُ اللَّهُ الْمِي الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُقُ الْمُنْ الْمُنْعُ الْمُؤْلُقُ الْمَلْمُ الْمِنْ الْمُؤْلُقُ الْمُنْ الْمُؤْلُقُ الْمُؤْلُقُ الْمَاتِعُ الْمُؤْلُقُ الْمُؤْلِقُ الْمِنْ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِ

^[1] Meaning "death." (Tuhfat Al-Ahwadhī).

تخريج: [صحيح] ورواه البخاري، الدعوات، باب أفضل الاستغفار، ح:٦٣٠٦ من حديث شداد بن أوس به.

Comments:

The secret of superiority of the 'Chief of Supplications' is that in every word of this supplication there is a confession of one's humility and being a slave to Allāh * and testimony of His Oneness.

Chapter 16. What Has Been Related About Supplicating When One Goes To His Bed

3394. Al-Barā' bin 'Āzib narrated that the Prophet said to him: "Should I not teach you some words to say when you go to your bed, so if you die, you will die upon the Fitrah, and if you reach the morning, you will reach it in good? You say: 'O Allah, verily, I submit myself to You, and I turn my face to You, and I entrust my affair to You, hoping in You and fearing You. And I lay myself down depending upon You, there is no refuge [nor escape] from You except to You. I believe in Your Book which You have revealed, and in Your Prophet whom You have sent (Allāhumma Innī Aslamtu Nafsī Ilaika Wa Wajjahtu Waihī Ilaika, Wa Fawwadtu Amrī Ilaika, Raghbatan Wa Rahbatan Ilaika Wa Alja'tu Zahrī Ilaika, Lā Malja' [Wa Lā Manjā] Minka Illā Ilaik. Āmantu Bikitābikal-ladhī Anzalta Wa Binabīyykal-ladhī Arsalt)." Al-Bara' said: "So I said: 'And in Your Messenger whom You have sent." He said: "So he 鑑 struck his hand upon my chest, then said: "And in Your Prophet whom You have sent. (Wa Binabīvkal-ladhī Arsalt)." (Sahīh)

(المعجم ١٦) - بَابُ مَا جَاءَ فِي الدُّعَاءِ إِذَا أُوَى إِلَى فِرَاشِهِ (النحفة ١٦)

٣٩٩٤ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا شُغْبَانُ بْنُ عُنِينَةً عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الهَمْدانِيِّ، عَنِ البَرَاءِ بْنِ عَازِبِ: أَنَّ النَّبِيَّ عَلَيْ قَالَ لَهُ: «أَلَا أُعَلَمُكَ كَلِمَاتٍ تَقُولُهَا إِذَا أُونِتَ إِلَى وَإِنْ أَعْلَمُكَ كَلِمَاتٍ تَقُولُهَا إِذَا أُونِتَ إِلَى وَإِنْ أَصْبَحْتَ وَقَدْ أَصَبْتَ خَيْرًا؟ وَإِنْ أَصْبَحْتَ وَقَدْ أَصَبْتَ خَيْرًا؟ تَقُولُهُ نَفْيِي إِلَيْكَ مَتْ عَلَى الفِطْرَةِ وَوَجُهِنُ وَجَهِي إِلَيْكَ، وَفَوْضَتُ أَمْرِي وَوَجَهِي إِلَيْكَ، وَفَوْضَتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَعَوْضَتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَعَوْضَتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَكَامِكَ إِلَّا إِلَيْكَ. إِلَيْكَ اللّذِي إِلَيْكَ اللّذِي أَنْفَلْتُ وَيَشِيلُكَ اللّذِي أَرْسَلْتَ، وَاللّذِي أَرْسَلْتَ، قَالَ: فَطَمَنَ بِيدِهِ فِي صَدْدِي اللّذِي أَرْسَلْتَ، قَالَ: فَطَمَنَ بِيدِهِ فِي صَدْدِي فَمُ قَالَ: فَطَمَنَ بِيدِهِ فِي صَدْدِي فَمُ قَالَ: فَطَمَنَ بِيدِهِ فِي صَدْدِي فَمُ قَالَ: فَالَا: فَطَمَنَ بِيدِهِ فِي صَدْدِي فَمُ قَالَ: وَاللّذِي أَرْسَلْتَ، وَاللّذِي أَرْسَلْتَ، قَالَ: فَطَمَنَ بِيدِهِ فِي صَدْدِي

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ صَحِيحٌ غَرِيبٌ، وَفِي [الْبَابِ] عَنْ رافِع بْنِ حَدِيج وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ وَجْهٍ عَنِ البَرَاءِ وَرَوَاهُ مَنْصُورُ بْنُ المُعْتَمِرِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةً، عَنِ البَرَاءِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَعْوَهُ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: "إِذا أَوْبُتَ إِلَى فِرَاشِكَ وَأَنْتَ عَلَى وُضُوءً". [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣahīth Gharīth, and there are narrations on this topic from Rāfi' bin Khadīj, and it has been reported through more than one route from Al-Barā.' Manṣūr bin Al-Mu'tamir narrated it from Sa'd bin 'Ubaidah, from Al-Barā' from the Prophet , and it is similar except that he said: "When you go to your bed and you have Wudū'."

Comments:

This supplication shows complete faith and trust in Allāh 號 and also renews the trust and faith in the Book and the Messenger of Allāh 號. This narration also shows that making a change in the words of supplication is not appropriate, because the words used by the Prophet 鑑 are the best selected words. No one in this world can choose better words then the words of the Prophet 鑑.

3395. Rāfi' bin Khadīj narrated that the Prophet a said: "When one of you lies down on his right side, then says: 'O Allāh, I have submitted myself to You, and I have turned my face to You, and I lay myself down relying upon You, and I have entrusted my affair to You, there is no refuge [nor escape] from You except to You. I believe in Your Book and Your Messengers (Allāhumma Innī Aslamtu Nafsī Ilaika Wa Wajjahtu Wajhī Ilaika, Wa Alja'tu Zahrī Ilaika, Wa Fawwadtu Amrī Ilaika, Lā Malja' [Wa Lā Manjā] Minka Illā Ilaik, Ūminu Bikitābika Wa Birasūlika)' - then if he dies that night, he shall enter Paradise." (Da if)

٣٩٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا عُنْمَانُ بْنُ عُمَرَ: أَخْبَرَنَا عَلِيُ بْنُ المُبَارَكِ عَنْ عَنْمَانُ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ يَخْيَى بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ اَنِي كَثِيرٍ، عَنْ يَخْيى بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ اَنِي رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ. [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] عَنْ رَافِعِ بنِ خَدِيجٍ: أَنَّ النَّبِي ﷺ قَالَ: الإِنَّا اضْطَجَعَ أَحَدُكُمْ عَلَى جَنْبِهِ الأَيْمَنِ ثُمَّ قَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْلَمْتُ نَفْسِي إِلَيْكَ، وَوَجَهْتُ اللَّهُمَّ إِنِّيكَ وَأَوْضَتُ فَشْمِي إِلَيْكَ وَوَجَهْتُ أَوْلِا مَنْجَى] مِنْكَ إِلَّا وَلَا مَنْجَى] مِنْكَ إِلَّا أَمْرِي إِلَيْكَ وَالْجَأْتُ وَبِرُسُلِكَ فَإِنْ مَاتَ مِنْ إِلَيْكَ وَمُوتَّنِ الْبَيْقِ دَخَلِ الْجَنَةُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ رَافِعِ بْنِ

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* through this route as a narration of Rāfi' bin <u>Kh</u>adīj [may Allāh be pleased with him].

خَدِيجِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٧٧١ من حديث عثمان بن عمر به أورده الضياء في المختارة يحيى بن أبي كثير مدلس وعنعن.

3396. Anas bin Malik [may Allāh be pleased with him] narrated that when he went to his bed, the Messenger of Allāh we used to say: "All praise is due to Allāh, who has fed us and given us to drink, and has sufficed and granted us refuge, and how many are they who have none to suffice them and none to grant them refuge (Al-Ḥamdulillāhi Alladhī Al'amanā Wa Saqānā Wa Kafānā Wa Āwānā. Fakam Mimman Lā Kāfīya Lahu Wa Lā Mu'wiy)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb Sahīh.

٣٩٩٦ - حَدَّثْنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ: أَخْبَرَنَا عَفَّانُ بْنُ مُسْلِم: حدَّثَنَا حَمَّادُ [بْنُ سَلَمَةً] عَنْ ثابِتٍ، عَنْ أُنَسِ بْنِ مَالِكِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كانَ إِذَا أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ قَالَ: "الْحَمْدُ للهِ الَّذِي أَطْعَمَنَا وَسَقَانَا وَكَفَانَا وَآوانَا فَكَمْ مِمَّنْ لَا كَافِيَ لَهُ وَلَا مُؤْوىَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ صَحِيثٌ .

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب الدعاء عند النوم، ح: ٢٧١٥ من حديث حماد ابن سلمة به.

Comments:

These narrations show that our all necessities are given to us by Allāh ¾, the Cherisher and Sustainer of the worlds. Our living, our food, our clothes, and even every smallest thing, is given to us by Allāh ¾. Our own personal skills have nothing to do with it, we get everything as a favor of Allāh ¾.

Chapter 17. Something Else: The Supplication: "I Seek Forgiveness From Allāh The One Whom There Is None Worthy Of Worship Except For Him, And He Is The Living, The Sustainer" (المعجم ۱۷) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاء: «أَسْتَغْفِرُ اللهَ الَّذِي لَا إِلَهُ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَبُومُ»] (النحفة ۱۷)

3397. Abū Sa'eed [may Allāh be pleased with him] narrated that the

٣٣٩٧ - حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللهِ:

Prophet a said: "Whoever says, when he goes to his bed: 'I seek forgiveness from Allah, [the Magnificentl the One whom there is none worthy of worship except for Him, the Living, the Sustainer, and I repent to Him (Astaghfirullāha [Al-'Azīm] Alladhī Lā Ilāha Illā Huw, Al-Hayyul-Qayyūm, Wa Atūbu Ilaihi)' three times, Allah shall forgive him his sins if they are like the foam of the sea, even if they were the number of the leaves of the trees. even if they were the number of sand particles of 'Alii.[1] even if they were the number of the days of the world." (Da'if)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*, we do not know it from this route except as a narration of 'Ubaidullāh bin Al-Walīd Al-Waṣṣāfī.

حَدَّنَا أَبُو مُعَاوِيَةً عَنِ الْوَصَّافِيَّ، عَنْ عَطِيَّةً، عَنْ أَبِي سَعِيدِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] عَنِ النَّبِيِّ ﷺ عَنْ أَبِي سَعِيدِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] عَنِ النَّبِي ﷺ أَلَّا مُوَ أَسْتَغْفِرُ اللهَ [العَظِيمَ] الَّذِي لَا إِلٰهَ إِلَّا مُوَ اللهَيُّ اللَّهُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ ثَلَاتُ مَرَّاتٍ، غَفَرَ اللهُ لَهُ ثُنُوبَهُ وإِنْ كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ، وإِنْ كَانَتْ عَنَدَ وَرَقِ الشَّجَرِ، وإِنْ كَانَتْ عَنَدَ وَرَقِ الشَّجَرِ، وإِنْ كَانَتْ عَنَدَ وَرَقِ الشَّجَرِ، وإِنْ كَانَتْ عَنَدَ رَبِّلْ اللهُنْيَا، رَمَلْ عَالِحٍ، وإِنْ كَانَتْ عَنَدَ أَيَّامِ اللهُنْيَا،

َ **اَقَالَ َّ اَبُو عِيسَى:** الهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ عُبَيْدِ اللهِ بْن الوَلِيدِ الْوَصَّافِيِّ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد:٣/١٠ عن أبي معاوية الضرير به وصرح بالسماع * ورواه عصام بن قدامة عن عطية عند البخاري في التاريخ، وعطية العوفي ضعيف مدلس.

Comments:

In this narration the attributes of Allāh ¾ 'the Living, the Sustainer (of all)' have been acknowledged and with the recognition of His Attributes, forgiveness is asked from Him. Allāh ¾ the Most Merciful forgives those who beg with these words.

Chapter 18. Something Else: The Supplication: "O Allāh, Safeguard Me from Your Punishment the Day that You Gather Your Slaves"

3398. Hudhaifah bin Al-Yamān [may Allāh be pleased with him]

(المعجم ١٨) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «اللَّهُمَّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَجْمَعُ عِبَادَكَ»] (التحفة ١٨)

٣٣٩٨ - حَدَّثْنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثْنَا شُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمْدِي، عَنْ رِبْعِيِّ

^[1] Meaning a place where sand mounds into dunes, and it is also said that is one of the places that is called that. See Lisān Al-'Arab.

narrated that when the Prophet swould sleep, he would put his hand under his head then say: "O Allāh, safeguard me from Your Punishment the Day You gather [Your slaves] (Allāhumma Qinī 'Adhābaka Yawma Tajma'u ['Ibādak])" or [1] "You resurrect Your slaves (Tab'athu 'Ibādak)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ.

ابْنِ حِرَاشٍ، عَنْ حُذَيْفَةَ بْنِ اليَمَانِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ كَانَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَنَامَ وَضَعَ يَدَهُ تَحْتَ رَأْسِهِ ثُمَّ قَالَ: «اللَّهُمَّ فِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَجْمَعُ [عِبَادَك] أَوْ تَبْعَثُ عِبَادَك] أَوْ تَبْعَثُ عِبَادَك] أَوْ تَبْعَثُ عِبَادَك]

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ سِحِيحٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد:٥/٣٨٢ والحميدي، ح:٤٤٥ عن سفيان بن عبينة به وصرح بالسماع وللحديث شواهد عند أبي داود، ح:٥٠٤٥ وابن ماجه، ح:٣٨٧٧ وغيرهما.

Comments:

When a person goes to sleep, his relation with this world is suspended and he goes in the hands of the death. That is why the Prophet ﷺ, before going to sleep, would remember death and the Day of Judgment.

3399. Al-Barā' bin 'Āzib [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh 鑑 used to lay his head upon his right hand when going to sleep, then say: "My Lord, safeguard me from Your punishment the Day You resurrect Your slaves (Rabbī Qinī 'Adhābaka Yawma Tab'athu 'Ibādak)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route. Ath—Thawrī reported this Hadīth from Abū Isḥāq, from Al-Barā', but he did not mention anyone between them. Shu'bah reported it from Abū Isḥāq, from Abū 'Ubaidah and another man, from Al-Barā'. Isrā'īl reported it from Abū Ishāq, from 'Abdullāh bin Yazīd, from Al-Barā,' and (he also reported it)

٣٣٩٩ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقَ بُنِ مُنْصُورٍ [هُوَ السَّلُولِيُّ] عَنْ إِبْرَاهِيمَ بُنِ يُوسَفَ بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ البَرَاءِ بْنِ عَنْ عَارِبٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كانَ رَسُولُ اللهِ يَعْرَبُدُ يَوْمِينَهُ عِنْدَ المَنَامِ ثُمَّ يَقُولُ: "رَبُّ قِنْدَ المَنَامِ ثُمَّ يَقُولُ: "رَبُّ قِنْدَ المَنَامِ ثُمَّ يَقُولُ: "رَبُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لهذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْهِ، وَرَوَى النَّوْرِيُّ لهذَا الحَدِيثَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ لَمْ يَذْكُرْ بَيْنَهُمَا أَحَدًا، وَرَوَاهُ شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ وَرَجُلِ آخَرَ، عَنِ البَرَاءِ، ورَوَاهُ شُعْبَةُ عَنْ أَبِي البَرَاءِ، ورَوَاهُ إِسْحَاقَ، عَنْ البَرَاءِ، ورَوَاهُ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنِ البَرَاءِ، وعَنْ أَبِي عِبْدِ اللهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنِ البَرَاءِ، وعَنْ أَبِي

^[1] Indicating doubt on behalf of one of the narrators. See Tuhfatul-Ahwadhī.

from Abū Isḥaq, from Abū 'Ubaidah, from 'Abdullāh from the Prophet # with similar.

إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنِ اللهِ عَنِ اللهِ عَنِ اللهِ عَنِ اللهِ عَنِ اللهِ عَن

تغريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح .٧٥٨ من حديث إسحاق بن منصور به * أبو إسحاق صرح بالسماع عند النسائي في الكبرى، ح :١٠٥٩٤ وأبي الشيخ في أخلاق النبي هي مس ١٢٥٠ وغيرهما وصححه ابن حبان، ح : ٢٣٥٠ والحافظ في الفتح * حديث الثوري عند النسائي في الكبرى، ح : ٧٥٣ وأحمد: ٢٠/٤ ، ٢٩٨، ٢٩٨، ٣٠٣ وحديث شعبة عند النسائي في الكبرى، ح : ٧٥٤ وغيره وحديث شريك عند الترمذي في الشمائل، ح : ٢٥٢ وحديث أبى عبيدة عن عبدالله عند ابن ماجه، ح : ٣٨٧٠.

Chapter 19. Something Else: The Supplication: "O Allāh, Lord Of The Heavens And Lord Of The Earths"

3400. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] said: "The Messenger of Allah au used to order that when one of us went to sleep, he should say: 'O Allah, Lord of the heavens and Lord of the earths, and our Lord, and the Lord of everything, splitter of the seed-grain and date-stone, and Revealer of the Tawrāh and the Injīl and the Qur'an, I seek refuge in You from the evil of every evil thing that You are holding by the forelock. You are the First, there is nothing before You, You are the Last, there is nothing after You, and Az-Zāhir, there is nothing above you, and Al-Bātin, there is nothing below You. Relieve me of my debt, and enrich me from poverty (Allāhumma Rabbas-Samāwāti Wa Rabbal-Ardīna Wa Rabbanā, Wa Rabba Kulli Shaī'in, Fāligal-Habbi Wan-Nawā, Wa Munzilat-Tawrāti Wal-Injīli Wal(المعجم ۱۹) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ وَرَبَّ الْأَرْضِينَ..»] (التحفة ۱۹)

الرَّحْمَلُونِ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَلُونِ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَوْنِ: أَخْبَرَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ عَنْ سُهَيْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ مَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ مَنْ أَبِيهِ مَنْ أَبِيهِ مَنْ أَبِيهِ مَنْ أَبِيهِ مَنْ أَبِيهِ مَنْ اللهُ عَنْهُ أَقَالَ: كَانَ رَسُولُ يَهُولَ: ﴿ اللَّهُمُ رَبَّ السَّمٰواتِ ورَبَّ الأَرْضِينَ يَهُولَ: ﴿ اللَّهُمُ رَبَّ السَّمٰواتِ ورَبَّ الأَرْضِينَ وَرَبَّ اللَّهُمُ رَبَّ السَّمٰواتِ ورَبَّ الأَرْضِينَ وَرَبَّ الأَرْضِينَ مِنْ شَنْ عَلَى الحَبِّ وَالقُولَانِ أَعُودُ بِكَ مِنْ شَنْ عَنْ الْقَوْرَاقِ وَالِمِانِيقِينَ وَالْقُولَانِ أَعُودُ بِكَ مِنْ شَنْ عَنْ الْقَوْرَاقِ وَالِمِانِيقِ وَالْقُولَانِ أَعُودُ بِكَ مِنْ مَنْ أَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيتِهِ، أَنْتَ الْمِنْ فَوْقَكَ شَيْءٌ، وَالظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ، وَالظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ، افْضِ عَنِي اللَّيْنَ فَوْقَكَ شَيْءٌ، افْضِ عَنِي اللَّهُ اللَّيْنَ وَالْمَالِي وَالْفَوْلِ مَنْ الفَقْرِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ . مِحِيعٌ. Qur'ân. A'ūdhu Bika Min Sharri Kulli Dhi Sharrin Anta Ākhidhun Bināsiyatihi, Antal-Awwalu Falaisa Qablaka Shai'un, Wa Antal-Ākhiru Falaisa Ba'daka Shai'un, Waz-Zāhiru Falaisa Fawqaka Shai'un, Wal-Bāṭinu Falaisa Dūnaka Shai'un, Iqdi 'Annīd-daina Wa Aghninī Minal-Faqr).''' (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب الدعاء عند النوم، ح:٢٧١٣ من حديث خالد

Comments:

In this narration, first of all it has been confessed that Allāh ****** is the only owner of the whole universe and everything in it, and then by acknowledging His Attributes of unfolding and giving birth and growth to everything, and accepting the truth of His Revelation, refuge has been sought in Him from all evils, and in the end it has been begged that Allāh ****** may relieve the begger from debt and enrich him from poverty.

Chapter 20. Something Else: The Supplication: "In Your Name, My Lord, I Lay Myself Down"

3401. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allah a said: "When one of you leaves his bed then returns to it, then let him brush it off with the edge of his Izār three times, for indeed, he does not know what succeeded him upon it after him. When he lies down, let him say: 'In Your Name, my Lord, I lay my side down, and in Your Name I raise it. And if You take my soul, then have mercy upon it, and if You release it, then protect it with that which You protect Your righteous worshippers (Bismika Rabbī Wada'tu Janbī Wa Bika Arfa'uhu, (المعجم ٢٠) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «بِاسْمِكَ رَبِّي وَضَعْتُ جَنْبِي . . . »] (التحفة ٢٠)

٣٤٠١ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ المَكُيُّ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ، عَنْ سَعِيدِ المَّقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: ﴿إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَلْ رَجَعَ إِلَيْهِ فَلْيَتْفُضُهُ بِصَنَفَةِ إِذَا رِهِ فَلْ يَدْرِي مَا خَلَقُهُ عَلَيْهِ لَلاَتَ مُواتِ، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي مَا خَلَقَهُ عَلَيْهِ وَضَعْتُ مَوْاتٍ، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي مَا خَلَقَهُ عَلَيْهِ وَضَعْتُ مَوْاتٍ، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي مَا خَلَقَهُ عَلَيْهِ وَضَعْتُ مَوْاتٍ، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي مَا خَلَقَهُ عَلَيْهِ وَضَعْتُ مَنْهِي وَبِكَ أَرْفَعُهُ فَإِنْ أَمْسَكَتَ نَفْسِي عَبَادَكُ الصَّالِحِينَ، فَإِذَا اسْتَيْقَظَ، فَلْيَقُل: عِبْدِي وَرَدً عَلَيْ الْحَمْدُ للهِ الَّذِي عَافانِي فِي جَسَدِي وَرَدً عَلَيْ

Fa'in Amsakta Nafsī Fārḥamhā Wa In Arsaltahā Fāḥfazhā Bimā Taḥfazu Bihi 'Ibādakaṣ-Ṣāliḥīn.)' And when he awakens, let him say: All praise is due to Allāh, Who healed me in my body, and returned to me my soul, and permitted me to remember Him '(Al-Hamdulillāh Alladhī 'Āfānī Fī Jasadī Wa Radda 'Alayya Rūḥī Wa Adhina Lī Bidhiknih)"

[He said:] And there are narrations on this topic from Jābir and 'Āishah.

[He said:] The <code>Hadīth</code> of Abū Hurairah is a <code>Hasan Hadīth</code>. [Some of them related this <code>Hadīth</code> and said, "Then let him brush it off with the inside of his <code>Izār</code>."] (Ṣaḥīh)

رُوحِي وَأَذِنَ لِي بِذِكْرِهِ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ جَابِرٍ وَعَائِشَةً. [قَالَ:] وحَدِيثُ أَبِي هُرَيْرَةَ حَدِيثٌ

[ورَوَى بَعْضُهُمْ لهٰذَا الحَدِيثَ وَقَالَ: فَلْيَنْفُضْهُ بِدَاخِلَةِ إِزَارِهِ].

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١٠٧٢٧ من حديث ابن عجلان به وعلقه البخاري، ح: ١٣٢٠ وللحديث طرق عند البخاري ومسلم: ١٢٧١٤ وغيرهما * وفي الباب عن جابر [لعله يشير إلى حديث النسائي في الكبرى، ح:١٠٦٩٩ وصححه ابن حبان، ح: ٢٣٦٢ والحاكم: ٥٤٨١١ على شرط مسلم ووافقه الذهبي] وعائشة [لعله يشير إلى الحديث الآتي أو ما أخرجه النسائي في الكبرى، ح:١٠٦٢٥ وأبو داود، ح: ٥٠٦١].

Comments:

The bed should be brushed off as a precaution, because there may be a harmful or injurious thing which had crept in it, and for the safety of the hand it has been suggested to use the cloth.

Chapter 21. What Has Been Related About: Whoever Recites The Qur'an When Going To Sleep

3402. 'Āishah narrated that every night, when the Prophet # would go to his bed, he would join his hands, then blow in them, as^[1] he

٣٤٠٢ - حَدَّثَنَا قُنَيْتُهُ: حَدَّثَنَا المُفَضَّلُ بُنُ فَضَالَةَ عَنْ عُقَيْل ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ كَانَ إِذَا

^[1] As interpreted in the commentaries, see Tuhfat Al-Aḥwadhī and Fatḥ Al-Bārī.

recited in them: "Say: He is Allāh, the One." ^[1] and "Say: I seek refuge in the Lord of Al-Falaq" ^[2] and "Say: I seek refuge in the Lord of mankind." ^[3] Then he would wipe as much as he was able to of his body with them, beginning with them first on his head and face, and the front of his body. He would do this three times. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Ṣaḥīh.

أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ كُلَّ لَيُلَةٍ جَمَعَ كَفَّيْهِ ثُمَّ نَفَتَ فِيهِمَا: ﴿فَلَ هُوَ اللَّهُ أَحَسَدُ ﴾ وَ ﴿فَلَ أَعُودُ اللَّهُ أَحَسَدُ ﴾ وَ ﴿فَلَ أَعُودُ بِرَتِ الْفَكَلَيّ ﴾ وَ ﴿فَلَ أَعُودُ بِرَتِ الْفَكَلِي ﴾ وَ ﴿فَلَ أَعُودُ بِرِتِ النّاسِ ﴾ ثُمَّ يَمْسَعُ بِهِمَا مَا اسْتَطَاعَ مِنْ جَسَدِهِ يَنْعَلُ فَلِكَ فَلَاتَ مَرَّاسِهِ وَوَجْهِدٍ وَمَا أَقْبَلَ مِنْ جَسَدِهِ يَنْعَلُ فَلِكَ ثَلَاتَ مَرَّاتٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، فضائل القرآن، باب فضل المعوذات، ح:٥٠١٧ وعن قتيبة به.

Comments:

Sūrat Al-Ikhlaş contains and explains the subject of the Unity of Allāh $\frac{1}{8}$ which is the central theme of the Qur'ān and last two Sūrat Al-Falaq and An-Nās fill all other gaps and openings from where the Oneness of Allāh $\frac{1}{8}$ can be attacked.

Chapter 22. Something Else: Concerning the Recitation of the Sūrat: Al-Kāfirūn, As-Sajdah, Al-Mulk, Az-Zumar, Banī Isrā'īl, and Al-Mūṣabbiḥāt

3403. Farwah bin Nawfal, may Allāh be pleased with him, narrated that he came to the Prophet and said: "O Messenger of Allāh, teach me something that I may say when I go to my bed." So he said: "Recite: Say: 'O you disbelievers' [4] for verily it is a disavowal of Shirk."

Shu'bah said: "Sometimes he would say: 'One time' and sometime he would not say it. (*Hasan*)

(المعجم ٢٢) - بَابٌ مِنْهُ [فِي قِرَاءةِ سُورٍ: الْكَافِرُونَ وَالسَّجْدَةُ وَالْمُلْكُ وَالزُّمَرُ وَبَنيِ إِسْرَائِيلَ وَالْمُسَبِّحَاتِ] (التحفة ٢٢)

٣٤٠٣ - حَدَّثَنَا مَحْمُوهُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُوهُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو اللهِ إِسْحَاقَ، أَبُو دَاوُدَ قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ رَجُلٍ، عَنْ فَرْوَةَ بْنِ نَوْفَلٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّهُ أَتَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَمْنِي شَيْنًا أَقُولُهُ إِذَا أُونِيتُ إِلَى فِرَاشِي، فَقَالَ: «افْرَأُ ﴿قُلْ يَئَانُهُا السَّيْمُونَ﴾ فَإِنَّهَا بَرَاءَةً فَقَالَ: السَّيْمُونَ ﴾ فَإِنَّهَا بَرَاءَةً مِنَا السَّيْمُونَ ﴾ فَإِنَّهَا بَرَاءَةً مِنْ الشَّرْكِ .

قَالَ شُعْبَة أَحْيَانًا يَقُولُ: «مَرَّةً» وأَحْيَانًا لَا

^[1] Al-Ikhlās 112.

^[2] Al-Falag 113.

^[3] An-Nās 114.

^[4] Al-Kāfirūn 109.

(Another chain) from Farwah bin Nawfal, from his father: "That he came to the Prophet "" then he mentioned similar in meaning. And this is more correct.

[Abū 'Eīsā said:] And Zuhair reported this <code>Hadīth</code> from Isḥāq, from Farwah bin Nawfal, from his father from the Prophet , with similar. This is more appropriate and more correct than the narration of Shu'bah. The companions of Abū Isḥāq were confused in the narration of this <code>Hadīth</code>. This <code>Hadīth</code> has been reported through routes other than this. 'Abdur-Raḥmān bin Nawfal reported it from his father from the Prophet . 'Abdur-Raḥmān is the brother of Farwah bin Nawfal.

يَقُولُهَا .

حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ حِزَامٍ: أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ فَرُوّةَ بْنِ نَوْفَلٍ، عَنْ أَبِيهِ: أَنَّهُ أَتَى النَّبِيِّ ﷺ. فَلَكَرَ نَحْوَهُ بِمَغْنَاهُ، ولهٰذَا أَصَحُّ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَرَوَى رُهَيْرٌ لَمَانَا الْحَدِيثَ عَنْ إِسْحَاقَ، عَنْ فَرْوَةَ بْنِ نُوفَلِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ ولهَذَا أَشْبَهُ وَأَصحُ مِنْ حَدِيثِ شُعْبَةً. وَقَدِ اضْطَرَبَ أَصْحَابُ أَبِي إِسْحَاقَ فِي لهَذَا الحَدِيثِ، وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثِ، وَقَدْ رُويَ لهٰذَا الحَدِيثِ، وَقَدْ رُويَ لهٰذَا الحَدِيثِ، وَقَدْ رُواهُ عَبْدُ الرَّحْلُونِ بْنُ نَوْفَلِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِ وَمَا لَيْعِيْ فَوْفَلِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِ عَنِ النَّبِيُ وَقَدْ وَوَةَ بُنِ نَوْفَلِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ وَقَدْ الْحَدِيثِ الْمَانِ مُوْ أَخُو فَرُورَةً بُنِ نَوْفَلِ.

تخريج: [حسن] ورواه أبو داود، الأدب، باب ما يقول عند النوم، ح: ٥٠٥٥ من حديث أبي إسحاق عن فروة عن أبيه، وعلقه البخاري في النكاح: ﴿وربائبكم اللآتي في حجوركم﴾ وصححه ابن حبان، ح: ٢٦٦٣، ٢٣٦٤ والحاكم: ٥١٠/١، ٥٣٨/٥ ووافقه الذهبي ۞ حديث زهير عند أبي داود، ح: ٥٠٥٠ وعبدالرحمن بن نوفل عند ابن أبي شيبة: ٤/٤٧، ٧٥٠، ٢٥٠، ٢٥٠، ٢٥٠، ٢٥٠.

Comments:

At the time of sleeping recitation of Sūrat Al-Kāfirūn shows a disavowel from Shirk and a declaration of the Unity of Allāh %.

3404. Jābir said: "The Prophet 쬻 would not sleep until he recited Tanzīl as-Sajdah^[1] and Tabārak."^[2] (*Ḥasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This is how [Sufyān] Ath-Thawrī and more than one report this *Ḥadūth*; from Laith, from Abū Az-Zubair, from Jābir from the Prophet ﷺ, with similar. Zuhair reported this

٣٤٠٤ - حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ يُونُسَ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا المُحَارِبِيُّ عَنْ لَيْثِ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَنَامُ حَتَّى يَقْرَأُ [با تَنْزِيلِ السَّجْدَةَ وَ[با ﴿تَهَارَكَ﴾».

[قَالَ أَبُو َ عِيسَى:] لهَكَذَا رَوَى [سُفْيَانُ] التَّوْدِيُّ وغَيْرُ وَاحِدٍ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ لَيْثٍ، عَنْ أَبِي الزُّيْرِ، عَنْ جَابِرِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ،

^[1] As-Sajdah 32.

^[2] Al-Mulk 67.

Hadīth from Abū Az-Zubair, saying: "I said to him, 'Did you hear it from Jābir?' He said: 'I did not hear it from Jābir. I heard it from Ṣafwān or Ibn Ṣafwān." And Shabābah narrated it from Mughīrah bin Muslim, from Abū Az-Zubair, from Jābir, and it is similar to the narration of Laith.

نَحْوَهُ. وَرَوَى زُهَيْرٌ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ أَبِي الزَّبُورِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ سَمِعْتَهُ مِنْ جَابِرٍ؟ قَالَ: لَمْ أَسْمَعْتُهُ مِنْ جَابِرٍ؟ قَالَ: لَمْ أَسْمَعْهُ مِنْ صَفْوَانَ لَمْ السَمِعْتُهُ مِنْ صَفْوَانَ أَوِي إِنَّمَا سَمِعْتُهُ مِنْ صَفْوَانَ أَوِي إِنَّمَا سَمِعْتُهُ مِنْ مَفْوَانَ أَوِي اللَّهُ اللَّهُ مِنْ شَبَابَةُ عَنْ مُغِيرَةً أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ نَحْوَ خَيِيثِ لَبْثِ.

تخريج: [حسن] تقدم: ٢٨٩٢.

These *Sūrat* and supplications recited before sleeping demand that they should be understood in depth, and special efforts and arrangements should be made to recite them regularly. However, it does not mean that he who does not know the meanings should not recite them. He should try to understand the meanings.

3405. 'Āishah [may Allāh be pleased with her] said: "The Prophet would to not sleep until he recited Az-Zumar and Banū Isrā'īl."

Muḥammad bin Ismā'īl informed me: "This Abū Lubābah's (a narrator in the chain) name is Marwān, the freed slave of 'Abdur-Raḥmān bin Ziyād. He heard from 'Āishah, and Ḥammād bin Zaid heard from him."

٣٤٠٥ - حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللهِ:
حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدِ عَنْ أَبِي لُبَابَةَ قَالَ: قَالَتْ عَائِشَةُ [رَضِيَ اللهُ عَنْهَا]: كَانَ النَّبِيُ ﷺ لَا يَنَامُ حَتَى يَقْرَأُ الزُّمَرَ وَبَنِي إِسْرَائِيلَ.

أُخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ: أَبُو لَبُابَةَ هَٰذَا، اسْمُهُ مَرْوَانُ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمْنِ بْنِ زِيَادٍ وَسَمِعَ مِنْهُ حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ. وَسَمِعَ مِنْهُ حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ. تخريج: [حسن] تقدم: ٢٩٢٠.

Comments:

The Prophet **w** would recite various *Sūrat* and supplications before sleeping at night. Every Muslim should try to recite some of these regularly before sleeping at night. Reciting more of them is better. Ignoring the supplication before sleeping is a great loss.

3406. Al-Irbād bin Sāriyah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet would not sleep until he had recited Al-Mūṣabbiḥāt, and he would say: "In them is an Āyah that is better than a thousand Āyah." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

٣٤٠٦ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: أَخْبَرَنَا بَقِيَّةُ بْنُ الوَلِيدِ عَنْ بحيرٍ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ خَالِدِ ابْنِ مَعْدَانَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي بِلَالٍ، عَنِ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ أَبِي بِلَالٍ، عَنِ اللهُ عَنْهَ]: أَنَّ العِرْبَاضِ بْنِ سَارِيَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْه]: أَنَّ اللهُسَبِّحَاتِ اللهِ عَنَّم كَتَّى يَقْرَأَ المُسَبِّحَاتِ اللهِ عَنَّى يَقْرَأَ المُسَبِّحَاتِ

Hasan Gharīb.

وَيَقُولُ: الْفِيهَا آيَةٌ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ آيَةٍ". [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. تخريج: [حسن] تقدم:٢٩٢١.

Comments:

It means those *Sūrat* which begin with word "*Sabbaḥa*" or '*Yusabbiḥ*". See also no. 2921 where this preceded.

Chapter 23. Something Else: The Supplication: "O Allāh, I Ask You For Steadfastness In The Matter"

3407. A man from Banū Ḥanzalah said: "I accompanied Shaddad bin Aws [may Allah be pleased with him] on a journey, so he said: 'Should I not teach you what the Messenger of Allah & used to teach us? That you say: "O Allāh, I ask You for steadfastness in the affair and I ask You for determination upon guidance, and I ask You to make me grateful for Your favor, and excellence in worshipping You, and I ask You for a truthful tongue and a sound heart, and I seek refuge in You from the evil of what You know, and I ask You for the good of what You know, and I seek Your forgiveness for that which You know. Verily, You are the Knower of all that is hidden (Allahumma Innī As'alukath-thabāta Fīl-amri Wa As'aluka 'Azīmatar-rushdi Wa As'aluka Shukra Ni'matika, Wa Hūsna 'Ibādatika, Wa As'aluka Lisānan Sādigan Wa Qalban Salīman, Wa A'ūdhu Bika Min Sharri Mā Ta'lamu, Wa As'aluka Min Khairi Mā Ta'lamu, Wastaghfiruka Mimmā Ta'lamu Innaka Anta

(المعجم ٢٣) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ النَّبَاتَ فِي الْأَمْر...»] (التحفة ٢٣)

٣٤٠٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَن الجُرَيْرِيّ، عَنْ أَبِي العَلَاءِ بْنِ الشِّخِّيرِ، عَنْ رَجُل مِنْ بَنِي حَنْظَلَةً قَالَ: صَحِبْتُ شَدَّادَ بْنَ أَوْسُ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] فِي سَفَرِ فَقَالَ: أَلَا أُعَلِّمُكَ مَا كَانَ رَسُولُ الله ﷺ يُعَلِّمُنَا؟ أَنْ تَقُولَ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الثَّبَاتَ فِي الأَمْرِ وأَسْأَلُكَ عَزِيمَةَ الرُّشْدِ وَأَسْأَلُكَ شُكْرَ نِعْمَتِكَ، وحُسْنَ عِبَادَتِكَ، وأَسْأَلُكَ لِسَانًا صَادِقًا وَقَلْبًا سَلِيمًا، وأَعُوذُ بِكَ مِن شَرٍّ مَا تَعْلَمُ، وَأَسْأَلُكَ مِنْ خَيْر مَا تَعْلَمُ، وأَسْتَغْفِرُكَ مِمَّا تَعْلَمُ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الغُيُوبِ» قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَا مِنْ مُسْلِم يَأْخُذُ مَضْجَعَهُ يَقْرَأُ سُورَةً مِنْ كِتَابِ اللهِ إِلَّا ۗ وكَّلَ اللهُ مَلَكًا فَلَا يَقْرَبُهُ شَيْءٌ يُؤْذِيهِ حَتَّى يَهُتَّ مَتَى هَتَ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ لَهَذَا الْوَجْهِ. [والجُرَيْرِيُّ هُوَ: سَعِيدُ بْنُ إِيَاسَ أَبُو مَسْعُودِ الجُرَيْرِيُّ] وَأَبُو العَلَاءِ: اسْمُهُ يَزِيدُ ابْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ الشِّخِّيرِ.

'Allāmul-ghuyūb)." He said: 'The Messenger of Allāh & said: "There is no Muslim who lays down to sleep while reciting a Sūrat from Allāh's Book, except that Allāh entrusts an angel, so that nothing approaches him to harm him until he awakens, whenever he awakens." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] We only know of this *Ḥadīth* through this route. [And Al-Jurairī is Sa'eed bin Iyās Abī Ibn Mas'ūd Al-Jurairī.] Abū Al-'Alā's name is Yazīd bin 'Abdullāh bin Ash-Shikh-khīr.

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد (١٢٥/٤) من حديث الجريري به وللحديث شواهد عند الحاكم (٥٠٨/١) وغيره انظر المسند الجامع بتحقيقي (٧/ ٣٥١ ح١٥١٨).

Comments:

In this narration every good and beneficial thing has been begged from Allāh and refuge has been sought from every evil. In the end it has been advised to remember Allāh before going to sleep.

Chapter 24. What Has Been Related About: At-Tasbīh, At-Takbīr, And At-Taḥmīd^[1] When Going To Sleep

3408. 'Alī [may Allāh be pleased with him] said: "Fāṭimah complained to me about her hands blistering from grinding flour. So I said: 'If you were to approach your father and ask him for a servant?' So he (the Prophet 鑑) said: 'Should I not direct the two of you, to that which is better for you than a servant? When the two of you lay down to sleep, say thirty-three, thirty-three, thirty-four, of At-Tahmīd, At-Tasbīḥ, and At-Takbīr.'' (Sahīh)

(المعجم ٢٤) - بَابُ مَا جَاءَ فِي التَّسْبِيحِ والتَّكْبِيرِ وَالتَّحْمِيدِ عِنْدُ المَنَامِ (التحفة ٢٤)

٣٤٠٨ - حَدُّثَنَا أَبُو الخَطَّابِ زِيَادُ بُنُ يَخْيَى البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا أَزْهُرُ السَّمَّانُ عَنِ ابْنِ عَوْنٍ، عَنِ ابْنِ سِيرِينَ، عَنْ عَبِيدَةَ، عَنْ عَلِيُّ ارَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: شَكَتْ إِلَيْ فَاطِمَهُ مَجْلَ يَدَيْهَا مِنَ الطَّحِينِ فَقُلْتُ: لَوْ أَتَيْتِ أَبَاكِ فَسَأْلِيهِ خَامِمًا؟ فَقَالَ: «أَلا أَدُلُكُمَا عَلَى مَا هُوَ خَيْرُ لَكُمَّا مِنَ الخَاهِمِ؟ إِذَا أَخَدُثُمَا عَلَى مَا هُوَ خَيْرُ تَقُولُانِ ثَلَائًا وثَلَاثِينَ وَثَلَانًا وثَلَاثِينِ، وأَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ، مِنْ تَحْمِيدِ وَتَسْبِيع وَتَكْبِيرٍ».

^[1] Saying: "Subhān Allāh," "Allāhu Akbar," and "Al-Ḥamdulillāh."

There is a story with the *Ḥadīth*. [Abū 'Ēīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* as a narration of Ibn 'Awn. This *Ḥadīth* has been reported through more than one route from 'Alī.

وَفِي الحَدِيثِ فِصَّةٌ.
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عَوْنٍ، وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ عَلِيٍّ.

تخريج: [إَسَناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٩١٧٢ عن زياد بن يحيى به.

Comments:

The Prophet (雞) made them realize that a servant is a transient human being and remembrance of Allāh (豫) is everlasting, or it may also mean that these words of remembrance of Allāh (豫) give enough energy and power that one has no need of a servant.

3409. 'Alī [may Allāh be pleased with him] said: "Fāṭimah went to the Prophet ﷺ complaining of her hands blistering, so he ordered her to say At-Tasbīh, At-Takbīr, and At-Tahmīd." (Ṣahīḥ)

٣٤٠٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْتَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْتَى: حَدَّثَنَا أَزْهَرُ السَّمَّانُ عَنِ ابْنِ عَوْنِ، عَنْ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَلِيِّ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: جَاءَتُ فَاطِمَةُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ تَشْكُو مَجْلَ يَدَيْهَا فَأَمْرَهَا بِالتَّسْبِحِ وَالتَّكْبِيرِ وَالتَّخْمِيدِ. يَدَيْهَا فَأَمْرَهَا بِالتَّسْبِحِ وَالتَّكْبِيرِ وَالتَّخْمِيدِ. تخريج: [صحيح] انظر الحديث السابق.

Chapter 25. Something Else: Regarding The Virtue Of At-Tasbīḥ, At-Taḥmīd, And At-Takbīr At The End Of The Prayers And When Going To Sleep (المعجم ٢٥) - بَابٌ مِنْهُ [فِي فَضْلِ التَّسْبِيحِ وَالتَّحْمِيدِ وَالتَّكْبِيرِ فِي دُبُرِ الصَّلُوَاتِ وَعِنْدَ النَّوْمَ] (التحفة ٢٥)

3410. 'Abdullāh bin 'Amr [may Allāh be pleased with both of them] said: "The Messenger of Allāh said: 'There are two characteristics over which a Muslim man does not guard, except that he enters Paradise. And indeed, they are easy, and those who act upon them are few: He glorifies Allāh at the end of every prayer ten times (saying Subhān Allāh) and praises Him ten times saying (Al-Hamdulillāh) and extols His greatness ten times

٣٤١٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ السَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِهِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "حَلَّنَانِ لَا يُخْصِيهِمَا رَجُلٌ مُسْلِمٌ إِلَّا دَحَلَ الْجَنَّةُ، أَلَا يَعْمَلُ بِهِمَا قَلِيلٌ: يُسَبِّحُ اللهَ فِي دُبُرٍ كُلٌ صَلَةٍ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ مَشْرًا وَيَحْمَدُهُ عَشْرًا وَيَحْمَدُهُ مَشْرًا وَيَحْمَدُهُ وَسُولَ اللهِ

(saying Allāhu Akbar)."

He said: "And I have seen the Messenger of Allāh a counting them with his hand. He said: 'So this is one hundred and fifty with the tongue, and one thousand and five hundred on the Scale. When you go to bed, you glorify Him, extol His greatness, and praise Him a hundred times, so this is one hundred with the tongue and one thousand on the Scale. Which of you performs two thousand and five hundred evil deeds in a single day and night?' They said: 'How could we not guard over them?' He said: 'Shaitān comes to one of you when he is in his Salāt and says: "Remember such and such, remember such and such" until he turns and perhaps he will not do it.[1] And he comes to him and he is lying down and makes him sleepy until he falls asleep." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. Shu'bah and Āth-Thawrī reported this Ḥadīth from 'Aṭā' bin As-Sā'ib, and Al-A'mash reported this Ḥadīth from 'Aṭā' bin As-Sā'ib in shorter form. There are narrations on this topic from Zaid bin Thābit, Anas, and Ibn 'Abbās [may Āllāh be pleased with him].

عَلَيْ يَعْقِدُها بِيدِهِ قَالَ: "فَقِلْكَ خَمْشُونَ وَمِائَةٌ بِاللَّسَانِ وَأَلْفٌ وَخَمْشُوائَةٍ فِي الهِيزَانِ، وَإِذَا أَخَدُتَ مَضْجَمَكَ تُسبِّحُهُ وَتُكَبِّرُهُ وَتَحْمَدُهُ مِائَةٌ أَخَدُتَ مَضْجَمَكَ تُسبِّحُهُ وَتُكَبِّرُهُ وَتَحْمَدُهُ مِائَةً فَيْكُمْ مِائَةٌ بِاللّسَانِ، وَالأَلْفُ فِي الهِيزَانِ، فَاللّهُ فَي الهِيزَانِ، فَأَيْكُمْ وَاللّهُ فَي اللّهِمْ وَاللّهُلَةِ أَلْفَيْنِ وَخَمْسَمِائَةِ سَيْتَةٍه؟ قَالُوا: فَكَيْفَ لَا نُحْصِيهَا؟ قَالُوا: فَكَيْفَ لَا نُحْصِيهَا؟ قَالُوا: فَكَيْفَ لَا نُحْصِيهَا؟ فَلَكُ: عَلَى الشَّيْطَانُ وَهُوَ فِي صَلَاتِهِ فَيُولُ: اذْكُرْ كَذَا حَتَّى يَتْفَيَلَ فَلَكُمْ الشَّيْطَانُ وَهُو فِي مَضْجَعِهِ فَلَكُمْ أَنْ لَا يَفْعَلَ، وَيَأْتِيهِ وَهُو فِي مَضْجَعِهِ فَلَا يَزَلُنُ يُنْوَمُهُ حَتَّى يَنَامَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ، وَقَدْ رَوَى شُعْبَةُ وَالقَّوْرِيُّ عَنْ عَطَاءِ ابْنِ السَّائِبِ لَمُذَا الحَدِيثَ وَرَوَى الأَعْمَشُ لَمْذَا الْحَدِيثَ وَرَوَى الأَعْمَشُ لَمْذَا الْحَدِيثَ عَنْ عَطَاء بْنِ السَّائِبِ مُخْتَصَرًا، وفي الْبَابِ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ وَأَنْسٍ وابْنِ عَبْسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب: في التسبيح عند النوم، ح:٥٠٥ وابن ماجه، ح:٩٣٦ والنسائي، ح:١٣٤٩ من حديث عطاء بن السائب وصححه ابن حبان، ح:٥٣٩، ٥٤٠، ٣٤٣٢، ٢٣٤٤ * وفي الباب عن زيد بن ثابت [يأتي:٣٤١٣] وأنس [لعلم يشير إلى الحديث المتقدم: ٨١١ أو ما أخرجه ابن سعد:٨٤١٨ وأبو يعلى، ح:١٥٣٧ والبزار (كشف الأستار):٤/١١، ح:٣٩٦] وابن عباس [تقدم:٤١].

^[1] Meaning so that he might lose count of what he has prayed.

Comments:

Every virtuous deed works as expiation of sins, and the reward of every virtue is multiplied ten times. Saying 'Subhān Allāh' ten times, 'Al-Hundulillāh' ten times and 'Allāhu Akbar ten times after every prayer makes it thirty times, and five times a day make one hundred and fifty $150 \times 10 = 1500$, before going to sleep at night add one hundred which means $100 \times 10 = 1000$, in this way it will be 2500 altogether and these will become an expiation for sins.

3411. 'Abdullāh bin 'Amr [may Allāh be pleased with him] said: "I saw the Messenger of Allāh se counting At-Tasbīh." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* as a narration of Al-A'mash.

٣٤١١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الأَعْلَى الصَّنَعَانِيُ: حَدَّثَنَا عَقَّامُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ الطَّنَعَانِيُ: حَدَّثَنَا عَقَّامُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَمْدٍو [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: «رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ يَشِيعُ يَعْقِدُ التَّسْبِيحَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: هذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ الأَعْمَشِ.

تخريج: [صحيح] بهذا اللفظ له وأخرجه النسائي، السهو، باب عقد التسبيح، ح:١٣٥٦ عن محمد بن عبدالأعلى، وأبو داود، ح:١٥٠١ من حديث عثام به ورواه شعبة عن عطاء عند الحاكم: ٥-١٤٧١ وغيره وقال الذهبي: "صحيح".

3412. Ka'b bin 'Ujrah narrated that the Prophet said: "There are Mu'aqqibāt,^[1] he who says them shall not be miserable. Glorify Allāh at the end of every prayer thirty-three times, and praise him thirty-three times, and extol His greatness thirty-four times." (Sahīh) [Abū 'Ēīsā said:] This is a Hasan Hadīth. 'Amr bin Qais (a narrator in the chain) is trustworthy, and has a good memory. Shu'bah narrated this Hadīth from Al-Hakam, but he did not narrate it in Marfū' form. Mansūr bin Al-

٣٤١٧ - حَدِّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَمُرَةَ الأَحْمَسِيُّ الكُوفِيُّ: حَدَّثْنَا أَسْبَاطُ بْنُ مُحَمَّدِ: حَدَّثْنَا أَسْبَاطُ بْنُ مُحَمَّدِ: حَدَّثْنَا عَمْرُو بْنُ قَيْسٍ المُلَائِيُّ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عُتَبْبَةً، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَلْكَي، عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةً عَنِ النَّبِيِّ عَنِ اللَّبِيِّ عَلَى اللَّبِيِّ عَلَى اللَّبِيِّ عَلَى اللَّبِيِّ عَلَى اللَّهِيِّ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْهُ الللَّهُ الللْهُ الللْهُ اللَّهُ اللللْهُ الللْمُولِ اللللْهُ الللْمُولِلَهُ الللللْهُ الللْمُولِلْمُ الللْمُلْمُولُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ وعَمْرُو بْنُ قَيْسِ المُلاَئِيُّ ثِقَةٌ حَافِظٌ، وَرَوَى

¹¹ Literally, something that comes before that which comes before it. They are called that either because of their coming after the prayer or because of their coming one after the other. See Tuhfat Al-Ahwadhi.

Mu'tamir narrated it from Al-Hakam, and he did narrate it in *Marfū*' form.

شُعْبَةُ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنِ الْحَكَمِ وَلَمْ يَرْفَعُهُ، وَرَاهُ مَنْصُورُ بْنُ المُعْتَمِرِ عَنِ الحَكَمَ فَرَفَعُهُ.

تخريج: وأخرجه مسلم، المساجد، باب استحباب الذكر بعد الصلاة، وبيان صفته، ح:٥٩٦ من حديث أسباط بن محمد به واستدركه الدارقطني على مسلم والصواب مع مسلم * شعبة، اختلف عنه ورواه مرفوعًا أيضًا كما رواه ابن منده ومن طريقه ابن حجر في نتائج الأفكار/ منصور، رواه النسائي في الكبرى (تحفة الأشراف:٨/١١١٥ ورواه منصور موقوفًا أيضًا (النسائي في الكبرى، ح:٩٩٨٤).

3413. [Zaid bin Thābit [may Allāh be pleased with him] said: "We were ordered to say the Tasbih at the end of every Salāt thirty-three times, and to say the Takbīr thirtyfour times." He said: "Then a man from the Ansar had a dream in which someone said: 'The Messenger of Allah & ordered you to say the Tasbih at the end of every Salāt thirty-three times, and to say the Tahmid thirty-three times, and to say the Tabkīr thirtyfour times?' He said: 'Yes.' He said: 'Then make them twenty-five and add the Tahlīl (Saying Lā Ilāha Illallah) to them.' The next day he went to the Prophet and informed him, so he said: "Do it."] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Sahīh.]

[قَالَ أَبُو عِيسَى: لهذا حَدِيثٌ صَحِيحٌ].

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي: ٣٧٦/٣، ح: ١٣٥١ (السهو، باب نوع آخر من عدد التسبيح) من حديث هشام ابن حسان به وصححه ابن حبان، ح: ٢٣٤٠ وابن خزيمة: ١/ ٣٧٠، ح: ٧٥٧ وله شاهد عند النسائي في المجتبى، ح: ١٣٥٢ وهذا الحديث لم يذكره المزي في تحفة الأشراف.

Saying the $Tah\bar{u}l$: 'Lā Illaha Illallāh' means 'There is none worthy of worship except Allāh'. Keeping in view the meaning and spiritual significance of the $Tah\bar{u}l$, the Prophet \mathcal{E} considered it the most superior and most loved statement by Allāh \mathcal{E} therefore, saying of the $Tah\bar{u}l$ should be made a habit.

Chapter 26. What Has Been Related About Supplicating When One Awakens During The Night

3414. 'Ubādah bin Aş-Şāmit, may Allah be pleased with him. narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Whoever wakes up in the night and says, 'None has the right to be worshipped but Allah, alone, without partner, to Him belongs the Dominion, and to Him is the praise, and He has power over all things. And Glory is to Allāh, and all the praise is to Allāh, and 'None has the right to be worshipped but Allāh, and Allāh is the greatest, and there is no might nor power except by Allah (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shaī'in Oadīr. Wa Subhān Allāh, Wal-Ḥamdulillāh, Wa Lā Ilāha Illallāh, Wa Allāhu Akbar, Wa Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh.)' then he said: 'O my Lord, forgive me (Rabbighfirlī)' - or he said -'then he supplicates, he shall be responded to. So if he makes a firm determination, then performs Wudū', then he performs Salāt, his Salāt shall be accepted." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣaḥīh Gharīb.

(المعجم ٢٦) - بَابُ مَا جَاءَ فِي الدُّحَاءِ إِذَا انْتَبَهَ مِنَ اللَّيْلِ (التحفة ٢٦)

٣٤١٤ - حَدَّقَنَا مُحَمَّدُ بُنُ عَبْدِ العَزِيزِ بُنِ أَبِي رِزْمَةَ: حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بُنُ مُسْلِمٍ: حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بُنُ مُسْلِمٍ: حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بُنُ مُسْلِمٍ: حَدَّثَنَي عُمَيْرُ بُنُ هَانِيءِ قَالَ: حَدَّثَنِي مُجَادَةُ بُنُ الْمِي أُمَيَّةً: حَدَّثَنِي عُبَادَةُ بُنُ الطَّامِتِ رَضِي اللهُ عَنُهُ عَنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ قَالَ: لا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحَدَهُ لا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ المُلْكُ وَلَهُ الحَمْدُ وَهُو عَلَى كُلُّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، وسُبْحَانَ اللهِ والحَمْدُ للهِ ولا إِله إلا اللهُ وَاللهُ وَاللهُ أَكْبُرُ وَلَا والحَمْدُ للهِ ولا إِله إلا اللهُ وَاللهُ أَكْبُرُ وَلا وَلا إِلهَ إلا اللهُ وَاللهُ أَكْبُرُ وَلا فِي اللهِ إِلَى اللهِ وَاللهُ عَزَمَ حَوْلَ وَلا أَنْ بَاللهِ، ثُمَّ قَالَ: رَبِّ اغْفِرْ فِي اللهِ وَقَالَ: رَبِّ اغْفِرْ فِي اللهِ عَنَمَ مَلَالُهُ عَلَى اللهِ مَنْ مَنَانَ عَزَمَ عَرَمَ عَلَى عَرَمَ عَلَى اللهِ وَلَكَ اللهِ عَنَمَ مَلَى قُبِلُ اللهُ وَاللهُ مَا اللهُ عَلَى اللهِ عَنْ عَرَمَ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى المُعْلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى العَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، النهجد، باب فضل من تعار من الليل فصلى، ح:١١٥٤ من حديث الوليد بن مسلم به.

Comments:

This narration shows that he who wakes up from sleep in the night and says *Tahlil*, 'Lā *Ilahā Illallāh*' and *Tahmīd 'Al-Hamdulillāh*' and shows his humility before Allāh ﷺ, and admits that without his help and mercy nothing is possible, and asks Allāh ¾ to forgive him, Allāh will accept his supplication,

and if he offers prayer after making Wudū' his prayer will be accepted.

3415. Maslamah bin 'Amr said: "'Umair bin Hāni' used to perform a thousand prostrations every day and recite a thousand *Tasbīḥat* every day." (*Pa'f*)

٣٤١٥ - حَلَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: أَخْبَرَنَا مَشْلَمَةُ بْنُ عَمْرِو قَالَ: كَانَ عُمَيْرُ بْنُ هَانِيءِ يُصَلِّي كُلَّ يَوْمٍ أَلْفَ سَجْدَةٍ وَيُسَبِّحُ مِائَةَ أَلْفِ تَشْبِيحَةٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * مسلمة بن عمرو: مجهول (تقريب).

Chapter 27. Something Else: The Supplication: "Allah Hears The One Who Praises Him"

3416. Rabī'ah bin Ka'b Al-Aslamī said: "I used to spend the night at the door of the Prophet , so that I may give him his water for Wuḍū', and I would hear him, for a long period of the night, saying: 'Allāh hears the one who praises Him (Sami' Allāhu Liman Hamidah).' And I would hear him, for a long period saying: 'All praise is due to Allāh, Lord of the all that exists. (Al-Hamdulillāhi Rabbil-Ālamīn)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٢٧) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «سَمِعَ اللهُ لَمَنْ حَمِدَهُ...»] (التحفة ٢٧)

حَدَّثُنَا النَّصْرُ بْنُ شَمْنُلِ وَوَهْبُ بْنُ مَنْصُورِ: حَدَّثُنَا النَّصْرُ بْنُ شَمْنُلِ وَوَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ وَ أَبُو الصَّمَدِ بْنُ جَرِيرٍ وَ الْمَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الوَرِثِ قَالُوا: حَدَّثَنَا هِشَامُ الدَّسْتَوَائِيُّ عَنْ يَحْمَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً قَالَ: كُنْتُ حَدَّثَنِي رَبِيعَةُ بْنُ كَعْبٍ الْأَسْلَمِيُّ قَالَ: كُنْتُ أَبِي عَنْدُ بَالِ النَّبِيِّ عَنْ أَعْطِيهِ وَصُوءَهُ أَبِيتُ عِنْدُ اللَّيْلِ يَقُولُ: "سَمِعَ اللهُ لِمَنْ اللَّيْلِ يَقُولُ: "سَمِعَ اللهُ لِيَقُولُ: "سَمِعَ اللهُ لِيَعُولُ: "لَا لَيْلِ لِيَعُولُ: "لَا لَيْلِ لِيَعُولُ: "لَا لَيْلِ لِيَعُولُ: "لَا لَيْلِ لِيَعْوِلُ: "لَا لَيْلِ لِيَعْوِلُ: "لَا لَيْلِ لِي لَعْمِلُ اللهِ لَا لَهُ لِي اللَّهُ لِي اللَّهُ لِي اللَّهُ لِي اللَّهُ اللَّهُ لَلْهُ لَا لَهُ لِي اللَّهُ لِي اللَّهُ لِي اللَّهُ لِي اللَّهُ لِي اللللَّهُ لَهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَهُ لَلْ اللَّهُ لِي لَهُ لَوْلًا اللَّهُ لِي اللَّهُ لَلْ اللَّهُ لِي لَهُ لَاللَّهُ لِهُ لَا لَهُ لَاللَّهُ لِللَّهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَلْهُ لَا لَيْ لَا لَهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَاللَّهُ لَلْهُ لَلْهُ لِي لَهُ لَلْهُ لِلللَّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَاللَّهُ لَهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لَا لَهُ لِي لَهُ لَهُ لَاللَّهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَلْهُ لِلللَّهُ لَهُ لَهُ لَهُ لَلْهُ لَاللَّهُ لَلْهُ لَلْهُ لِلللَّهُ لِي لَهُ لَلْهُ لِلللَّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لِلللَّهُ لِلللَّهُ لَلْهُ لَلْهُ لِللَّهُ لِللللّهُ لِي لِلللللّهُ لِلللللّهُ لِي لِللللللّهُ لَلْهُ لِللللّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لِللللللّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لِللّهُ لَلْهُ لِللللللّهُ لَلْهُ لِللللّهِ لَهُ لَاللّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لِلللللّهُ لَهُ لَاللّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَاللّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَاللّهُ لَلْهُ لَلْهُ لَهُ لَلْهُ لَلْهُ لَاللّهُ لَلْهُ لَاللّهُ لَهُ لَهُ لَاللّهُ لَلْهُ لَاللْهُ لَلْهُ لَلْهُ لَلْه

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي (٣/ ٢٠٩ ح:١٦١٩) من حديث يحيى بن أبي كثير به وأصله عند مسلم (٤٨٩).

Comments:

The Prophet (ﷺ) would say these words after waking up at night (*Tuhfat Al-Aḥwadhī* v.4. p.234.)

Chapter 28. Something Else: The Supplication: "All Praise Is Due To Allāh Who Revived My Soul"

3417. Hudhaifah bin Al-Yamān [may Allāh be pleased with him] narrated that when the Prophet wanted to sleep, he would say: "O Allāh, in Your Name I die and I live (Allāhumma Bismika Amūtu Wa Ahyā)." And when he would wake, he would say: "All praise is due to Allāh who revived my soul after causing its death and to Him is the resurrection (Al-Ḥamdulilāh, Alladhī Ahyā Nafsī Ba'da Mā Amātahā Wa Ilaihin-Nuṣhūr)." (Ṣaḥīh)

This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

(المعجم ٢٨) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «الْحَمْدُ للهِ الَّذِي أَحْيَا نَفْسِي . . . »] (التحفة ٢٨)

٣٤١٧ - حَدِّثْنَا عُمَرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُجَالِدِ بْنِ سَعِيدِ الهَمْدَانِيُّ: حَدَّثْنَا أَبِي عَنْ عُدُيْفَةً عَبْدِ المَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ رِبْعِيِّ، عَنْ حُدَيْفَةً بْنِ اليَمَانِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا]: أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى كَانَ إِذَا أَزَادَ أَنْ يَنَامَ قَالَ: «اللَّهُمَّ بِالسَّمِكَ أَمُوثُ وَأَخْيَا»، وإذَا اسْتَنْقَظَ قَالَ: «اللَّهُمَّ «الْحَمْدُ لِلهِ الَّذِي أَخْيَا»، وإذَا اسْتَنْقَظَ قَالَ: قُلْنِي بَعْدَ مَا أَمَانَهَا وَإِلَيْهِ النَّشُورُ».

لْهَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، الدعوات، باب ما يقول إذا نام، ح: ١٣١٢ من حديث عبدالملك ابن عمير به.

Comments:

In this narration sleep has been equated with death and waking up from sleep with life. In this way mentioning death and again life after death, makes one remember the Day of Judgment and life after death.

Chapter 29. What Has Been Related About What To Say When Standing For Prayer In The Night

3418. 'Abdullāh bin 'Abbās [may Allāh be pleased with them] narrated, that when the Messenger of Allāh ## would stand for prayer during the middle of the night, he would say: "O Allāh, to You is the Praise, You are the Light of the heavens and the earth, and to You is the Praise, You are the Sustainer of the heavens and the earth, and to You is the Praise, You are the

(المعجم ٢٩) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ إِلَى الصَّلَاةِ (النحفة ٢٩)

٣٤١٨ - حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ:
حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسِ عَنْ أَبِي الزُّبْرِ، عَنْ
طَاوُسِ اليَمَانِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسِ
[رَضِي اللهُ عَنْهُمَا]: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ
إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ مِنْ جَوْفِ اللَّبْلِ يَقُولُ:
﴿اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ فُورُ السَّمَاوَاتِ
والأَرْضِ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيَّامُ السَّمَاوَاتِ

Lord of the heavens and the earth. and those in them. You are the truth, and Your Promise is the truth, and Your meeting is true, and Paradise is true, and the Fire is true, and the Hour is true, O Allāh, to You have I submitted, and in You have I believed, and in You have I relied, and to You have I turned, and by You have I argued, and to You have I referred for judgment. So forgive me what I have done before and after, and that which I have hidden and that which I have done openly. You are my Deity, no has the right to be worshipped but You (Allāhumma Lakal-Hamd, Anta Nurus-Samāwāti Wal-Ard, Wa Lakal-Hamd, Anta Qayyamus-Samāwāti Wal-Ard, Wa Lakal-Hamd, Anta Rabbus-Samāwāti Wal-Ard, Wa Man Fīhin, Antal-Hagg, Wa Wa'dukal-Hagg, Wa Ligā'uka Haga, Wal-Jannatu Haqq, Wan-Nāru Haqq, Was-Sā'atu Hagq, Allāhumma Laka Aslamtu Wa Bika Amantu, Wa 'Alaika Tawakkaltu Wa Ilaika Anabtu, Wa Bika Khāsamtu Wa Ilaika Hākamtu, Fāghfirlī Mā Qaddamtu Wa Mā Akhartu, Wa Mā Asrartu Wa Mā A'lantu, Anta Ilahī Lā Ilāha Illā Ant)." (Sahīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ, and it has been reported through more than one route from Ibn 'Abbās from the Prophet 變.

والأرْضِ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ رَبُّ السَّمَاوَاتِ
وَالأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ، أَنْتَ الحَقُّ، وَوَعْدُكُ
الحَقُّ، ولِقَاؤُكَ حَقَّ، والْجَنَّةُ حَقِّ، والنَّارُ
حَقِّ، والسَّاعَةُ حَقِّ، اللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ،
وَبِكَ آمَنْتُ، وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ، وَإِلَيْكَ أَنْتُبُ،
وَبِكَ خَاصَمْتُ، وإلَيْكَ حَاكَمْتُ، فاغْفِرْ لِي
مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ ومَا
أَعْلَنْتُ، أَنْتَ إِلَهِى لَا إِلَٰهَ إِلَا أَنْتَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ، وَقَدْ رُويَ مِنْ غَيْرِ وَجْوِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

تخريج: وأخرجه مسلم، صلاة المسافرين، باب صلاة النبي ﷺ ودعائه بالليل، ح:٧٦٩ من حديث مالك به وهو في الموطإ:١/ ٢١٥، ٢١٦.

Comments:

Allah is Light of heaven and the earth. It means that Allah is has made the

heaven and the earth shining and radiant and He alone guides His creation, and everything is decorated with His command. 2.) Allāh **%** is the Sustainer of the heaven and earth. It means that everything in the heaven and the earth is controlled and sustained by Him. 3.) Allāh **%** is the Lord of the heaven and the earth. It means that everything is in His control and He is the Master of everything in the heaven and the earth. 4.) Truth means a thing which is proved by its existence and explicit proof.

Chapter 30. Something Else: The Supplication: "O Allāh, I Ask You Of Your Mercy"

3419. Ibn 'Abbās said: "One night, when he (鑑) exited his Salāt, I heard the Messenger of Allah 388 saving: 'O Allāh, I ask You of Your mercy, that You guide by it my heart, and gather by it my affair, and bring together, that which has been scattered of my affairs, and correct with it, that which is hidden from me, and raise by it, that which is apparent from me, and purify by it my actions, and inspire me by it, with that which contains my guidance, and protect me by it, from that which I seek protection. and protect me by it from every evil. O Allāh give me faith and certainty after which there is no disbelief, and mercy, by which I may attain the high level of Your generosity in the world and the Hereafter. O Allah, I ask You for success [in that which You grant, and relief] in the Judgment, and the positions of the martyrs, and the provision of the successful, and aid against the enemies. O Allah, I leave to You my need, and my opinion falls short, and my actions are weak, I am in need of Your

(المعجم ٣٠) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِكَ...»] (التحفة ٣٠)

٣٤١٩ - حَدَّثَنَا عَنْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عِمْرَانَ بْنِ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي لَيْلَى عَنْ دَاوُدَ بْنِ عَلِيٍّ - هُوَ ابْنُ عَبْدِ اللهِ بْن عَبَّاسِ -، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ ابْن عَبَّاسَ ۚ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ لَيْلَةً حِينَ فَرَغَ مِنْ صَلَاتِهِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِكَ تَهْدِي بِهَا قَلْبِي، وَتَجْمَعُ بِهَا أَمْرِي، وَتَلُمُّ بِهَا شَعَثِي، وتُصْلِحُ بِهَا غَائِبِي، وَتَرْفَعُ بِهَا شَاهِدِي، وَتُزَكِّي بِهَا عَمَلِي، وَتُلْهمُنِي بِهَا رُشْدِي، وَتَرُدُّ بِهَا أَلْفَتِي، وَتَعْصِمُنِي بِهَا مِنْ كُلِّ سُوءٍ، اللَّهُمَّ أَعْطِنِي إِيمَانًا وَيَقِينًا لَيْسَ بَعْدَهُ كُفْرٌ، وَرَحْمَةً أَنَالُ بِهَا شَرَفَ كَرَامَتِكَ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الفَوْزَ [فِي العَطَاءِ ويُرْوَي] فِي القَضَاءِ وَنُزُلَ الشُّهَدَاء وَعَيْشَ السُّعَدَاء والنَّصْرَ عَلَى الأَعْدَاءِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أُنْزِلُ بِكَ حَاجَتِي وَإِنْ قَصُرَ رَأْيِي وَضَعُفَ عَمَلِي افْتَقَرْتُ إِلَى رَحْمَتِكَ، فَأَسْأَلُكَ يا قَاضِيَ الْأُمُور، وَيَا mercy, so I ask You, O Decider of the affairs, and O Healer of the chests, as You separate between the seas, separate me from the punishment of the blazing flame, and from seeking destruction, and from the trial of the graves. O Allāh, whatever my opinion has fallen short of, and my intention has not reached it, and my request has not encompassed it, of good that You have promised to anyone from Your creation, or any good You are going to give to any of Your slaves, then indeed, I seek it from You and I ask You for it, by Your mercy, O Lord of the Worlds. O Allāh, Possessor of the strong rope, and the guided affair, I ask You for security on the Day of the Threat, and Paradise on the Day of Immortality along with the witnesses, brought-close, who bow and prostrate, who fulfill the covenants, You are Merciful, Loving, and indeed, You do what You wish, O Allāh, make us guided guiders and not misguided misguiders, an ally to Your friends, an enemy to Your enemies. We love due to Your love, those who love You, and hate, due to Your enmity those who oppose You. O Allāh, this is the supplication (that we are capable of), and it is upon You to respond, and this is the effort (that we are capable of), and upon You is the reliance. O Allah, appoint a light in my heart for me, and a light in my grave, and light in front of me, and light behind me, and light on my right, and light on

شَافِيَ الصُّدُورِ، كَمَا تُجيرُ بَيْنَ البُّحُورِ، أَنْ تُجِيرَني مِنْ عَذَابِ السَّعِيرِ، وَمِنْ دَعْوَةِ الثُّبُور، وَمِنْ فِتْنَةِ القُبُور. اللَّهُمَّ مَا قَصُرَ عَنْهُ رَأْيِي ۚ وَلَمْ تَبْلُغُهُ نِيَّتِي وَلَمْ تَبْلُغُهُ مَسْأَلَتِي مِنْ خَيْر وَعَدْتَهُ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ أَوْ خَيْر أَنْتَ مُعْطِيهِ أَحَدًا مِنْ عِبَادِكَ فَإِنِّي أَرْغَبُ إِلَيْكَ فِيهِ وَأَسْأَلُكُهُ بِرَحْمَتِكَ رَبِّ العَالَمِينَ، اللَّهُمَّ ذَا الْحَبْلِ الشَّدِيدِ، وَالأَمْرِ الرَّشِيدِ، أَسْأَلُكَ الأَمْنَ يَوْمَ الْوَعِيدِ، وَالْجَنَّةَ يَوْمَ الْخُلُودِ مَعَ المُقَرَّبِينَ الشُّهُودِ، الرُّكَّعِ السُّجُودِ، المُوفِينَ بِالْعُهُودِ، أَنْتَ رَحِيمٌ وَذُودٌ، وَإِنَّكَ تَفْعَلُ مَا تُريدُ. اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا هادِينَ مُهْتَدِينَ غَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا مُضِلِّينَ سِلْمًا لأَوْلِيَائِكَ وَعَدُوًّا لأَعْدَائِكَ نُحِبُّ بِحُبُّكَ مَنْ أَحَبَّكَ ونُعَادِي بِعَدَاوَتِكَ مَنْ خِالَفَكَ، اللَّهُمَّ لهٰذَا الدُّعَاءُ وَعَلَيْكَ الإجَانَةُ وَهٰذَا الْجُهْدُ وَعَلَيْكَ التُكْلَانُ، اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي نُورًا فِي قَلْبِي وَنُورًا فِي قَبْرِي ونُورًا مِنْ بَيْن يَدَيٌّ، ونُورًا مِنْ خَلْفِي، ونُورًا عَنْ يَمِينِي، ونُورًا عَنْ شِمَالِي، ونُورًا مِنْ فَوْقِي، وَنُورًا مِنْ تَحْتِي، وَنُورًا فِي سَمْعِي، وَنُورًا فِي بَصَرِي، وَنُورًا فِي شَعْرِي، وَنُورًا فِي بَشَرِي، وَنُورًا في لَحْمِي، وَنُورًا في دَمِي، ونورًا في عِظَامِي، اللَّهُمَّ أَعْظِمْ لِي نُورًا وأَعْطِنِي نُورًا وَاجْعَلْ لِي نُورًا، شُبْحَانَ الَّذِي تَعَطُّفَ العِزُّ وقَالَ . بهِ، سُبْحَانَ الَّذِي لَبِسَ المَجْدَ وَتَكَّرَمَ بِهِ، سُبْحَانَ الَّذِي لَا يَنْبَغِى التَّسْبِيحُ إِلَّا لَهُ،

my left, and light above me, and light below me, and light in my hearing, and light in my vision, and light in my hair, and light in my skin, and light in my flesh, and light in my blood, and light in my bones. O Allāh, magnify for me light, and grant me a light, and appoint for me a light. Glory is to the One who is enveloped in Might, and speaks with it. Glory is to the One who wears Glory and grants by it, Glory is to the One for Whom glorification is not fitting except for Him, the Possessor of Honor and Bounties, Glory is to the Possessor of Glory and Generosity, Glory is to the Possessor of Majesty and Honor' (Allāhumma Innī As'aluka Raḥmatan Min Indika Tahdī Bihā Qalbī, Wa Tajma'u Bihā Amrī, Wa Talummu Bihā Shaʻathī, Wa Tuslihu Bihā Ghā'ibī, Wa Tarfa'u Bihā Shāhidī, Wa Tuzakkī Bihā 'Amalī, Wa Tulhimunī Bihā Rushdī, Wa Taruddu Bihā Ulfatī, Wa Ta'simunī Bihā Min Kulli Sww'in, Allāhumma Aʻtinī İmānan Wa Yaqīnan Laisa Ba'dahu Kufr, Wa Rahmatan Anālu Bihā Sharafa Karāmatika Fīd-Dunyā Wal-Ākhirah, Allāhumma Innī As'alukal-Fawza [Fīl-'Aṭā'i Wa Yurwī] Fīl-Oadā'i Wa Nuzulash-Shuhadā'i Wa 'Aishas-Su'adā'i Wan-Nasra 'Alal-A'dā'. Allāhumma Innī Unzilu Bika Hājatī Wa In Qasura Ra'īy Wa Daʻufa 'Amalī Iftaqartu Ilā Rahmatik, Fa'sa'luka Yā Qāḍiyal-Umūr, Wa Yā Shāfiyas-Sudūr, Kamā Tujīru Bainal-Buhūr, An Tujīranī Min 'Adhābis-Sa'īr, Wa Min

سُبْحَانَ ذِي الفَصْلِ وَالنَّعَمِ، سُبْحَانَ ذِي الجَلَالِ المَجْدِ والكَرَمِ، سُبْحَانَ ذِي الجَلَالِ والاتُوَام».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِثْلَ لهٰذَا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ أَبِي لَلْلَى إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ أَبِي لَلْلَى إِلَّا مِنْ لَمْذَا الْرَجْوِ، وقَدْ رَوَى شُعْبَةُ وَسُفْيَانُ التَّوْرِيُّ عَنْ سَلَمَةً بْنِ كُهَيْلٍ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ النَّبِيِّ وَيَعْضَ لهٰذَا الْحَدِيثِ ابْنُوسِي عَنِ النَّبِيِّ وَيَعْضَ لهٰذَا الْحَدِيثِ وَلَهْ يَدُونُونُ بِطُولِهِ.

Da'watith-Thubūr, Wa Min Fitnatil-Oubūr. Allāhumma Mā Oasura 'Anhu Ra'īv Wa Lam Tablushhu Nivvatī Wa Lam Tablughhu Mas'alatī Min Khairin Wa'adtahu Ahadan Min Khalaika Aw Khairin Anta Mu'tīhi Ahadan Min 'Ibādika Fa Innī Arghabu Ilaika Fīhi Wa Asa'lukahu Bi-Rahmatika Rabbal-'Ālamīn, Allāhumma Dhal-Hablish-Shadīd, Wal-Amrir-Rashīd, As'aluka Al-Amna Yawm Al-Wa'id. Wal-Jannata Yawmal-Khulūd Ma' Al-Mugarrabīnash-Shuhūd, Ar-Rukka'is-Sujūd, Al-Mūfīna Bil-'Uhūd, Anta Rahīmun Wadūd, Wa Innaka Taf'alu Mā Turīd. Allāhummai'alnā Hādīna Muhtadīna Ghaira Dāllīna Wa Lā Mudillīna Silman Li-Awlivā'ika Wa 'Aduwwan Li-A'da'ika, Nuhibbu Bihubbika Man Ahabbaka Wa Nu'ādī Bi'adāwatika Man Khālafak. Allāhumma Hādhad-Du'ā'u Wa 'Alaikal-Ijābatu Wa Hādhal-Juhdu Wa 'Alaikat-Tuklān. Allāhummai'allī Nūran Fī Oalbī Wa Nūran Fī Qabrī, Wa Nūran Min Baini Yadayya, Wa Nūran Min Khalfi. Wa Nūran 'An Yamini. Wa Nūran 'An Shimālī, Wa Nūran Min Fawqī, Wa Nūran Min Tahtī, Wa Nūran Fī Sam'ī, Wa Nūran Fī Basarī, Wa Nūran Fī Sha'rī, Wa Nüran Fī Basharī, Wa Nüran Fī Lahmī, Wa Nūran Fī Damī, Wa Nūran Fi 'Izāmī. Allāhumma A'zim Lī Nūran Wa A'tinī Nūran Waj'allī Nūran, Subhānal-Ladhī Ta'ttafal-'Izza Wa Qāla Bihi, Subhānal-Ladhī Labisal-Majda Wa Takarrama Bihi Subhānal-Ladhī Lā YanbaghītTasbīḥu Illā Lahu, Subḥāna <u>Dhīl</u>-Faḍli Wan-Ni'am, Subḥāna <u>Dhīl</u>-Majdi Wal-Karam, Subḥāna <u>Dh</u>īl-Jalāli Wal-Ikrām)." (**Daʿī**f)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Gharīb, we do not know it like this, as a narration of Ibn Abī Lailā, except through this route. Shu'bah and Sufyān Ath-Thawrī reported part of this Hadīth from Salamah bin Kuhail, from Kuraib, from Ibn 'Abbās from the Prophet , but they did not mention it in its entirety.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن خزيمة، ح:١١١٩ من حديث ابن أبي ليلى به بألفاظ مختلفة وابن أبي ليلى ضعيف مشهور * حديث شعبة وسفيان الثوري: متفق عليه ورواه الترمذي في الشمائل، ح:٢٥٧.

Comments:

Every sentence of this narration shows the submission of the servant to Allāh 義 and recognition of His attributes of being Most Merciful, Most Generous, and Most Forgiving. Everything is begged from Him and refuge from all evils is sought in Him. This supplication is highly comprehensive in nature, and it shows that the Prophet 織 had complete knowledge of human needs. It also shows the closeness of the Prophet 織 to Allāh 養.

Chapter 31. What Has Been Related About The Supplication At The Opening Of The Salāt At Night

3420. Abū Salamah said: "I asked 'Āishah [may Allāh be pleased with her]: 'With what did the Prophet ﷺ used to open his Ṣalāt when he stood up in the night?' She said: 'When he stood up in the night, he would open his Ṣalāt by saying: "O Allāh, Lord of Jibra'īl, Mīkā'īl, and Isrāfīl; Originator of the heavens and the earth, [and] Knower of the hidden and the seen; You judge between Your slaves concerning

(المعجم ٣١) - بَابُ مَا جَاءَ فِي الدَّعَاءِ عنْدَ افْتِتَاحِ الصَّلَاةِ بِاللَّيْلِ (النحفة ٣١)

٣٤٧٠ - حَدِّثْنَا يَحْتَى بْنُ مُوسَى وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثْنَا عُمَرُ بْنُ بُونُسَ: حَدَّثْنَا عُمَرُ بْنُ بُونُسَ: حَدَّثْنَا عَمْرَ بْنُ بُونُسَ: حَدَّثْنَا عَمْرَ بْنُ بُونُسَ: حَدَّثَنَا يَحْتَى بْنُ أَبِي كَثِيرِ قَالَ: صَالْتُ عَائِشَةَ قَالَ: صَالْتُ عَائِشَةَ لَالَّيْ عَلَيْكَ النَّبِيُ عَلِيْكَ النَّبِيُ عَلِيْكَ النَّبِيُ عَلِيْكَ النَّبِيُ عَلَيْكَ النَّبِيُ عَلَيْكَ النَّبِي عَلَيْكَ مَلَاتِهُ فَقَالَ: «اللَّهُمَّ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ؟ قَالَتْ: «اللَّهُمَّ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ؟ قَالَتْ: «اللَّهُمَّ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ وَيُسْرَافِيلَ، وَاسْرَافِيلَ، فَاطِرَ رَبِّ جِبْرُيْلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ، فَاطِرَ رَبِّ جِبْرُيْلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ، فَاطِرَ

that which they used to differ, guide me through that which there has been difference concerning the truth, verily, You are upon a straight path (Allāhumma Rabba Jibra'īla Wa Mīkā'īla Wa Isrāfīl, Fāṭiras-Samawāti Wal-Arḍi [Wa]'Ālimal-Ghaibi Wash-Shahādāti Anta Taḥkumu Baina İbādika Fīmā Kānū Fīhi Yakhtalifūn, Ihdinī Limākhtulifa Fīhi Minal-Ḥaqqi Bi'idhnika Innaka 'Ala Ṣirāṭin Mustaqīm)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

السَّمَواتِ وَالأَرْضِ [و]عَالِمَ النَّيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ اهْدِنِي لِمَا اخْتُلِفَ فِيهِ مِنَ الحَقِّ بِإِذْلِكَ إِنَّكَ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا تَحَدِيثٌ حَسَنٌ .

تخريج: وأخرجه مسلم، صلاة المسافرين، باب صلاة النبي ﷺ ودعائه بالليل، ح:٧٧٠ من حديث عمر بن يونس به.

Comments:

The Path of Allāh $\frac{4}{36}$ is the right path and He only guides to the right path and the right path is the only way to success. Therefore, with the particular attribute of being a Guide to the right path guidance should be asked for.

Chapter 32. Something Else: The Supplication: "I Have Directed My Face Towards The One Who Created The Heavens And The Earth"

3421. 'Alī bin Abī Tālib narrated that whenever the Messenger of Allāh www. would stand for Salāt, he would say: "I have directed my face towards the One who created the Heavens and the earth, as a Hanīf, and I am not of the idolaters. Indeed, my Salāt, my sacrifice, my living, and my dying is for Allāh, the Lord of all that exists, there is no partner for Him, and with this have I been ordered, and I among the Muslims. O Allāh, You are the King, there is none worthy of

(المعجم ٣٣) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْض...»] (التحفة ٣٣)

٣٤٢١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَيِ الشَّوَارِبِ: حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ الْمَاجِشُونِ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الأَعْرَجِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي رَافِع، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي رَافِع، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي رَافِع، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ لِلْمَ فِي الصَّلَاقِ قَالَ: "وَجَّهْتُ وَجُهِيَ لِلْاَدِي فَطْرَ السَّمَاوَاتِ والأَرْضَ حَنِهُا وَمَا أَنَا لِلْمُشْرِكِينَ إِنَّ صَلَاتِي ونُسُكِي ومَحْيَايَ مِنَ المُشْرِكِينَ إِنَّ صَلَاتِي ونُسُكِي ومَحْيَايَ وَمُمَاتِي لَهُ رَبِّ العَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ وَمَعْيَايَ لَهُ وَمَاتِي لِلْ شَرِيكَ لَهُ وَمَاتِي لِلْ شَرِيكَ لَهُ وَمَعْيَايَ

worship except You. You are My Lord, and I am Your slave, I have wronged myself, and I admit to my sin, so forgive me all my sins, verily, there is none who forgives sins but You. And guide me to the best of manners, none guides to the best of them except You, and turn the evil of them away from me, [verily,] none can turn the evil of them away from me except You. I have believed in You, Blessed are You and Exalted are You, I seek Your forgiveness and I repent to you (Wajjahtu Wajhī Lilladhī Fataras-Samāwāti Wal-Arda Hanifan Wa Mā Anā Min Al-Mushrikīn, Inna Salāti Wa Nusukī Wa Mahyāya Wa Mamātī Lillāhi Rabbil-'Alamīn, Lā Sharika Lahu Wa Bidhalika Umirtu Wa Ana Min Al-Muslimīn, Allāhumma Antal-Maliku Lā Ilāha Illā Ant. Anta Rabbī, Wa Ana 'Abduka Zalamtu Nafsī Wa'taraftu Bidhanbī Faghfirlī Dhunūbī Jamī'an, Innahu Lā Yaghfir Adh-Dhunūba Illā Ant. Wāhdinī Li-Ahsanil-Akhlāai Lā Yahdī Li-Ahsanihā Illā Ant. Wāsrif 'Annī Sayyi'ahā [Innahu] Lā Yasrifu 'Annī Sayyi'ahā Illā Ant. Āmantu Bika Tabārakta Wa Ta'ālaita Astaghfiruka Wa Atūbu Ilaik)." And when he would bow in Rukū', he would say: "O Allāh, to You I have bowed, and in You I believe, and to You have I submitted. My hearing, my sight, my brain, my bones, and my sinew are humbled to you (Allahumma Laka Raka tu Wa Bika Amantu Wa Laka Aslamtu Khasha'a Laka Sam'ī Wa Basarī Wa

وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ المُسْلِمِينَ، اللَّهُمَّ أَنْتَ المَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، أَنْتَ رَبِّي وَأَنَا عَبْدُكَ ظَلَمْتُ نَفْسِي واعْتَرَفْتُ بِذَنْبِي فَاغْفِرْ لِي ذُنُوبِي جَمِيعًا إنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إلَّا أَنْتَ واهْدِني لأحْسَن الأَخْلَاقِ لَا يَهْدِي لأَحْسَنِها إِلَّا أَنْتَ واصْرِفْ عَنِّي سَيِّتُهَا [إنَّهُ] لَا يَصْرِفُ عَنِّي سَيِّنَهَا إِلَّا أَنْتَ، آمَنْتُ بِكَ تَبَارَكْتَ وَتَعَالَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ». فإذَا رَكَعَ قَالَ: «اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَلَكَ أَسْلَمْتُ، خَشَعَ لَكَ سَمْعِي وَبَصَرِي وَمُخِّي وَعَظْمِي وعَصَبِي». فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ قَالَ: «اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الحَمْدُ مِلْءَ السَّمَاوَاتِ والأَرَضِينَ وَمَا بَيْنَهُمَا ومِلْءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ * فَإِذَا سَجَدَ قَالَ: «اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَلَكَ أَسْلَمْتُ، سَجَدَ وَجُهيَ لِلَّذِي خَلَقَهُ فَصَوَّرَهُ وشَقَّ سَمْعَهُ وَنَصَـهُ فَتَبَارَكَ الله أَحْسَنُ الخَالِقِينَ». ثُمَّ يَكُونُ آخِرَ مَا يَقُولُ بَيْنَ التَّشَهُّدِ والسَّلَام: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أُخَّرْتُ وَمَا أُسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي أَنْتَ المُقَدِّمُ وَأَنْتَ المُؤَخِّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حِيخٌ.

Mukhkhī Wa 'Azmī, Wa 'Asabī)" Then when he would raise his head, he would say: "O Allah, our Lord, to You is praise the fill of the Heavens and the earths and the fill of whatever You will of things. (Allāhumma Rabbanā Lakal-Hamdu Mil'as-Samāwāti Wal-Ardīna Wa Mā Bainahumā. Wa Mil'a Mā Shi'ta Min Shaī')." Then. when he prostrated, he would say: "O Allah, to You have I prostrated, and in You have I believed, and to You have I submitted, my face has prostrated to the One Who created it and fashioned it, and gave it its hearing and its sight. So Blessed is Allah, the Best of creators (Allāhumma Laka Sajadtu Wa Bika Àmantu Wa Laka Aslamtu, Sajada Wajhī Lilladhī Khalagahu Wa Suwwarahu Wa Shaqqa Sam'ahu Wa Basarahu Fatabārak Allāhu Ahsanul-Khāliain)." Then the last of what he would say between At-Tashah-hud and As-Salām would be: "O Allāh. forgive me what I have done before and after, and what I have hidden and what I have done openly, and what You know more of it than I. You are the One who sends forth and the One who delays, there is none worthy of worship except You. (Allāhummaghfirlī Mā Oaddamtu Wa Mā Akhkhartu Wa Mā Asrartu Wa Mā A'lantu Wa Mā Anta A'lamu Bihi Minnī Antal-Muqaddimu Wa Antal-Mu'akhkhiru, La Ilaha Illa Ant)." (Sahih)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ.

تخريج: وأخرجه مسلم، أيضًا، ح: ٧٧١ من حديث يوسف بن الماجشون به. Comments:

In this narration the explanation of all the supplications from the beginning of prayer, of Ru'ku, of Standing after the Ru'ku, of Prostration and of Sitting at the end of prayer are given. This narration also shows the impressions and feelings and sincere submission of the Prophet 36 to Allāh 48 during the prayer.

3422. 'Alī bin Abī Ṭālib narrated that whenever the Messenger of Allāh ze would stand for Salāt, he would say: "I have directed my face towards the One who has created the heavens and the earth, as a Hanif, and I am not of the idolaters. Indeed, my Salāt, my sacrifice, my living, my dying, is for Allah, the Lord of all that exists, without partner, and with this have I been ordered and I am of the Muslims. O Allāh, You are the King, there is none worthy of worship except You. You are My Lord, and I am Your slave, I have wronged myself and I admit to my sin, so forgive me all my sins, verily, there is none who forgives sins but You, and guide me to the best of manners, none guides to the best of them except You, and turn away from me the evil of them, none can turn away from me the evil of them except You. Here I am in obedience to You, and in aiding Your cause, and the good, all of it is in Your Hands, and the evil is not attributed to You, I am reliant upon You and ever-turning towards You, Blessed are You and Exalted are You I seek Your forgiveness and I repent to you (Wajjahtu Wajhī Lilladhī Fataras-Samāwāti Wal-Arda Hanīfan Wa

٣٤٢٢ - حَدَّثْنَا الحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ الخَلَّالُ: حدَّثَنا أَبُو الوَلِيدِ الطَّنالِسِيُّ: حَدَّثَنَا عَنْدُ العَزيز بْنُ أَبِي سَلَمَةً ويُوسُفُ بْنُ الْمَاجِشُونِ - قَالَ عَبْدُ العَزيز: حَدَّثَنِي عَمِّي وَقَالَ يُوسُفُ: أَخْبَرَنِي أَبِي - قَالَ: حَدَّثَنِي الأَعْرَجُ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ قَالَ: ﴿ وَجَّهْتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاواتِ والْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ المُشْركِينَ، إِنَّ صَلَاتِي وَنُشُكِي وَمَحْيَايَ ومَمَاتِي لله رَبِّ العَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ المُسْلِمِينَ، اللَّهُمَّ أَنْتَ المَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْت، أَنْتَ رَبِّي وَأَنَا عَبْدُكَ ظَلَمْتُ نَفْسِي واعْتَرَفْتُ بِذَنْبِي فَاغْفِرْ لِي ذَنْبِي جَمِيعًا إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ واهْدِنِي لأَحْسَن الأَخْلَاق لَا يَهْدِي لأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ واصْرِفْ عَنِّي سَيِّنَهَا لَا يَصْرِفُ عَنِّي سَيِّنَهَا إِلَّا أَنْتَ، لَبَيْكَ وَسَعْدَيْكَ والْخَيْرُ كُلُّهُ فِي يَدَيْكَ، والشُّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ، أَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ، تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوتُ إِلَيْكَ». فَإِذَا رَكَعَ قَالَ: «اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وبِكَ آمَنْتُ ولَكَ أَسْلَمْتُ خَشَعَ لَكَ سَمْعِي وبَصَري وعِظَامِي وعَصَبِي». وَإِذَا رَفَعَ قَالَ: «اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ

Mā Ana Min Al-Mushrikīn, Inna Salāti Wa Nusukī Wa Mahvāva Wa Mamātī Lillāhi Rabbil-'Ālamīn. Lā Sharika Lahu Wa Bidhalika Umirtu Wa Ana Min Al-Muslimin. Allāhumma Antal-Maliku Lā Ilāha Illā Ant. Anta Rabbī. Wa Anā 'Abduka Zalamtu Nafsī Wa'taraftu Bidhanbī Fāghfirlī Dhanbī Jamī'an. Innahu Lā Yaghfir Adh-Dhunūba Illā Ant. Wahdinī Li-Ahsanil-Akhlāgi Lā Yahdī Li-Ahsanihā Illā Ant. Wasrif 'Annī Savv'ahā, Lā Yasrifu 'Annī Sayy'ahā Illā Ant. Lahaika Wa Sa'daika Wal-Khairu Kulluhu Fī Yadaika, Wash-Sharru Laisa Ilaik, Tabārakta Wa Ta'ālaita Astaghfiruka Wa Atūbu Ilaik)." And when he would bow in Rukū' he would say: "O Allāh, to You have I bowed, and in You have I believed. and to You have I submitted. My hearing, my sight, my bones, and my sinew are humbled to you (Allāhumma Laka Raka'tu Wa Bika Āmantu Wa Laka Aslamtu Khasha'a Laka Sam'ī Wa Basarī Wa 'Azmī, Wa 'Asbī)." And when he would rise he would say: "O Allāh, our Lord, to You is praise filling the heaven and filling the earth, and filling what is between them, and filling whatever You have wished of things afterward (Allāhumma Rabbanā Lakal-Hamdu Mil'as-Samāwāti Wa Mil'al-Ard Wa Mil'a Mā Bainahumā, Wa Mil'a Mā Shi'ta Min Shaī'in Ba'd)." Then, when he prostrated, he would say: "O Allāh, to You have I prostrated, and in You have I believed, and to You have I

الْحَمْدُ مِنْ السَّمَاءِ ومِنْ الأَرْضِ ومِنْ مَا الْحَمْدُ مِنْ السَّمَاءِ ومِنْ اللَّهُمْ الْمَدْ اللَّهُمْ اللَّهُ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُ اللَّهُمْ اللَّهُ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمْ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ الْمُؤْمُ اللَّهُمُ الْمُؤْمُ اللَّهُمُ الْمُؤْمُ اللَّهُمُ الْمُؤْمُ اللَّهُمُ الْمُؤمُّرُ لَي اللَّهُمُ المُؤمُّرُ وَمَا اللَّهُمُ الْمُؤمُّرُ لِي اللَّهُمُ الْمُؤمُّرُ وَمَا اللَّهُمُ الْمُؤمُّرُ وَمَا اللَّهُمُ اللَّ

تخريج: [صحيح] انظر الحديث السابق.

submitted (in Islam), my face has prostrated to the One Who created it, and fashioned it, and gave it its hearing and sight, [so] Blessed is Allah, the Best of Creators (Allāhumma Laka Sajadtu Wa Bika Āmantu Wa Laka Aslamtu, Sajada Wajhī Lilladhī Khalagahu Fa-Sawwarahu Wa Shaqqa Sam'ahu Wa Basarahu Fatabārak Allāhu Ahsanul-Khāliqīn)." Then the last of what he would say between At-Tashah-hud and At-Taslīm was: "O Allāh, forgive me what I have done, before and after, and what I have hidden, and what I have done openly, and what I have transgressed the limit in, and what You know about more than me. You are the One Who sends forth and the One Who delays, there is none worthy of worship except You (Allāhummaghfirlī Mā Qaddamtu Wa Mā Akhkhartu Wa Mā Asrartu A'lantu Wa Mā Wa Mā Asraftu, Wa Mā Anta A'lamu Bihi Minnī, Antal-Muqaddimu Wa Antal-Mu'akhkhiru, Lā Ilāha Illā Ant)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

3423. 'Alī bin Abī Ṭālib narrates that when the Messenger of Allāh would stand for the obligatory prayer, he would raise his hands to the level of his shoulders, and he would do this [also] when he finished his recitation and intended to bow, and he would do it when he raised his head from Rukū', and he would not raise his hands in any of his prayers while he was seated.

٣٤٣ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ الْخَلَالُ: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ الْهَاشِيقِ: حَدَّثَنَا عَبْدُالرَّحْمٰنِ بْنُ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَة، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الفَضْلِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الأَعْرَجِ، عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ أَبِي الوَّحْمٰنِ الأَعْرَجِ، عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ أَبِي رَافِع، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَنْ رَسُولِ

When he would rise from the two prostrations, he would likewise raise his hands, and say the Takbīr, and when he opened his Salāt after the Takbīr, he would say: "I have directed my face towards the One Who has created the heavens and the earth, as a Hanif, and I am not of the idolaters. Indeed, my Salāt, my sacrifice, my living, my dying, is for Allah, the Lord of all that exists, without partner, and with this have I been ordered, and I am of the Muslims. O Allāh, You are the King, there is none worthy of worship except You. Glorified are You, You are my Lord, and I am Your slave, I have wronged myself, and admit to my sin, so forgive me all my sins, there is none who forgives sins except You, and guide me to the best of manners, none guides to the best of them except You, and turn away from me the evil of them, none turns away from me the evil of them except You, I am here in Your obedience and aiding Your cause, and I am reliant upon You and ever-turning towards You, [and] there is no refuge from You nor hiding place from You except (going) to You, I seek Your forgiveness, and I repent to you (Waijahtu Waihī Lilladhī Fataras-Samāwāti Wal-Arda Hanīfan Wa Mā Ana Min Al-Mushrikīn, Inna Salāti Wa Nusukī Wa Mahvāva Wa Mamātī Lillāhi Rabbil-'Ālamīn. Lā Sharika Lahu Wa Bidhalika Umirtu Wa Anā Min Al-Muslimīn. Allāhumma Antal-Maliku Lā Ilāha Illā Anta Subhānaka, Anta Rabbī, Wa Ana

اللهِ ﷺ: أَنَّهُ كَانَ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ المَكْتُوبَةِ رَفَعَ يَدَيْهِ حَذْوَ مَنْكِبَيْهِ وَيَصْنَعُ ذَلِكَ [أَيْضًا] إِذَا قَضَى قِرَاءَتَهُ وَأَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ وَيَصْنَعُهُ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَلَا يَرْفَعُ يَدَيْهِ فِي شَيْءٍ مِنْ صَلَاتِهِ وَهُوَ قَاعِدٌ، فَإِذَا قَامَ مِنْ سَجْدَتَيْن رَفَعَ يَدَيْهِ كَذَلِكَ فَكَبَّرَ، وَيَقُولُ حِينَ يَفْتَتِحُ الصَّلَاةَ بَعْدَ التَّكْبير: "وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمْوَاتِ والأَرْضَ حَنِيفًا ومَا أَنَا مِنَ المُشْرِكِينَ. إِنَّ صَلَاتِي وَنُشُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لللهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ وبِذَلِكَ أُمِرْتُ وأَنَا مِنَ المُسْلِمِينَ، اللَّهُمَّ أَنْتَ المَلكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُنْحَانَكَ أَنْتَ رَبِّي وَأَنَا عَبْدُكَ ظَلَمْتُ نَفْسِي واعْتَرَفْتُ بِذَنْبِي فَاغْفِرْ لِي ذَنْبِي جَمِيعًا إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ وَاهْدِنِي لأَحْسَنِ الأَخْلاقِ لَا يَهْدِي لأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ، وَاصْرِفْ عَنِّي سَيِّنْهَا لَا يَصْرِفُ عَنِّي سَيِّنَهَا إِلَّا أَنْتَ لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ وأَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ [و]لَا مَنْجَا مِنْكَ وَلَا مَلْجَأَ إِلَّا إِلَيْكَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ». ثُمَّ يَقْرَأُ فإذَا رَكَعَ كَانَ كَلَامُهُ فِي رُكُوعِهِ أَنْ يَقُولَ: «اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَلَكَ أَسْلَمْتُ وَأَنْتَ رَبِّي، خَشَعَ سَمْعِي وَبَصَرِي ومُخِّي وَعَظْمِي لله رَبِّ العَالَمِينَ». فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ: سَمِعَ الله لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ يُتْبِعُهَا «اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلْءَ السَّماوَاتِ والأَرْض وَمِلْءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ، " فَإِذَا

'Abduka Zalamtu Nafsī Wa'taraftu Bidhanbī Fāghfirlī Dhanbī Jamī'an. Innahu Lā Yaghfir udh-Dhunūba Illā Ant. Wahdinī Li-Ahsanil-Akhlāgi Lā Yahdī Li-Ahsanihā Illā Ant. Waşrif 'Annī Sayyi'ahā Lā Yaşrifu 'Annī Sayyi'ahā Illā Ant. Labaika Wa Sa'daika Wa Ana Bika Wa Ilaika, [Wa] Lā Manjā Minka Wa Lā Milja' Illā Ilaik, Astaghfiruka Wa Atūbu Ilaik)." Then he would recite, then, when he would bow, his speech in his Rukū', would be to say: "O Allāh, to You have I bowed, and in You have I believed, and to You have I submitted (in Islam). and You are my Lord. My hearing, my sight, my brain, and my bones are humbled to Allah, the Lord of the Worlds all that exists (Allāhumma Laka Raka'tu Wa Bika Āmantu Wa Laka Aslamtu Wa Anta Rabbī, Khasha'a Sam'ī Wa Basarī Wa Mukhkhī Wa 'Azmī Lillāhi, Rabbil-'Ālāmīn)." Then, when he raised his head from Rukū' he would say: "Allah hears the one who praises him (Sami' Allāhu Liman Ḥamidah)." Then he would follow it with: "O Allah, our Lord, to You is praise filling the heavens and the earth and filling whatever You wish of things afterward (Allāhumma Rabbanā Lakal-Hamdu Mil'as-Samāwāti Wal-Ardi Wa Mil'a Mā Shi'ta Min Shaī'in Ba'd)." Then, when he would prostrate, he would say in his prostration: "O Allāh, to You have I prostrated, and in You have I believed, and to You have I submitted (in Islam), and You are

سَجَدَ قَالَ فِي سُجُودِهِ: "اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدَتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَلَكَ أَسْلَمْتُ وَأَنْتَ رَبِّي سَجَدَ وَجُهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَشَقَ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ تَبَارِكَ اللَّهُ أَخْسَنُ الخَالِقِينَ". وَيَقُولُ عِنْدَ انْصِرَافِهِ مِنَ الصَّلَاةِ: "اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا فَدَّمْتُ وَمَا أَغْلَثْتُ وَأَنْتَ الْهِي وَتَعُولُ عِنْدَ وَمَا أَغْلَثْتُ وَأَنْتَ الهِي لا إللهَ إلا أَنْتَ [قَالَ:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحيحٌ ، والعَمَلُ عَلَى لهذَا عِنْدَ الشَّافِعِيِّ وَأَصْحَابِنَا، وقَالَ بَعْضُ أَهْلِ العِلْمِ مِنْ أَهْلِ وأَصْحَابِنَا، وقَالَ بَعْضُ أَهْلِ العِلْمِ مِنْ أَهْلِ العَلْمِ مِنْ أَهْلِ العَلْمِ مِنْ أَهْلِ العَلْمُ مِنْ المَلْوَقِ وَغَيْرِهِمْ: يَقُولُ لهٰذَا فِي صَلَاةِ التَطَوَّعِ وَلا يَقُولُهُ فِي المَكْتُوبَةِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى: وأَحْمَدُ لَا يَرَاهُ،] سَمِعْتُ أَبًا إِسْمَاعِيلَ يَعْنِي التَّرْمِذِيِّ [مُحَمَّدُ ابْنَ إِسْمَاعِيلَ بْنِ يُوسُفَ] يَقُولُ سَمِعْتُ سُئِيمَانَ بْنَ دَاوُدَ الهاشِمِيَّ يَقُولُ، وَذَكَرَ هٰذَا الْحَدِيثِ، فَقَالَ: هٰذَا عِنْدَنَا مِثْلُ حَدِيثِ الزَّهْرِيِّ عَنْ سالِم، عَنْ أَبِيهِ.

my Lord, my face has prostrated to the One that created it, and granted its hearing and sight. Blessed is Allah, the Best of Creators (Allāhumma Laka Sajadtu Wa Bika Āmantu Wa Laka Aslamtu, Wa Anta Rabbī, Sajada Wajhī Lilladhī Khalagahu Wa Shagga Sam'ahu Wa Basarahu, Tabārak Allāhu Ahsanul-Khāliaīn)." When he was finished with his Salāt, we would say: "O Allāh, forgive me what I have done, before and after, and what I have hidden, and what I have done openly, and You are my Deity, there is none worthy of worship except You (Allāhummaghfirlī Mā Oaddamtu Wa Mā Akhkhartu Wa Mā Asrartu Wa Mā A'lantu, Wa Anta Ilahī, Lā Ilāha Illā Ant)." (Hasan)

[He said:] This <code>Hadīth</code> is <code>Hasan Sahīth</code>, and this is acted upon according to <code>Ash-Shāfii</code> and our companions, [11] and some of the people of knowledge among the people of Al-Kūfah and other than them said: "He says this in the optional prayer, not in the obligatory."

[Abū 'Eīsā said: And Aḥmad did not hold this view.] I heard Abū Ismā'īl – that is, At-Tirmidhī [Muḥammad bin Ismā'īl bin Yūsuf] – saying: "I heard Sulaimān bin Dāwud Al-Hāshimī saying." So he mentioned this *Hadīth*, and then said: "With us, this is like the narration of Az-Zuhrī from Sālim, from his father."

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الصلاة، باب ما يستفتح به الصلاة من الدعاء،

^[1] The people of Hadith, see Tuhfat Al-Ahwadhi.

-: ٧٦١ عن الحسن بن علي به وصححه ابن خزيمة، ح: ٥٨٤ وابن حبان وأحمد بن حنبل وغيرهم وقال الجبل سليمان بن داود الهاشعي: "هذا عندنا مثل حديث الزهري عن سالم عن أبيه" وقوله: 'فإذا قام من سجدتين" أي من الركعتين كما في جزء رفع اليدين للبخاري * عبدالرحمن بن أبي الزناد حسن الحديث كما قال الذهبي (سير أعلام النبلاء: ١٦٨/٨).

Chapter 33. What Is Said In The Prostration Of Recitation

3424. Al-Hasan bin Muhammad bin 'Ubaidullāh bin Abī Yazīd said: "Ibn Juraij said to me: "'Ubaidullāh bin Abī Yazīd informed me that Ibn 'Abbās said: "A man came to the Prophet and said: 'O Messenger of Allah! I had a dream at night while I was sleeping, in which I was praying behind a tree, when I prostrated, the tree prostrated along with me. Then I heard it saying: "O Allāh! Record for me, a reward with You for it, remove a sin from me by it, and store it away for me with You for it, and accept it from me as You accepted it from Your worshipper Dāwud (Allāhumma Aktub Lī Bihā 'Indaka Ajran, Wada' 'Annī Bihā Wizran, Wāj'alhā Lī 'Indaka Dhukhran, Wa Tagabbalhā Minnī Kamā Tagabbaltahā Min 'Abdiki Dāwud)." Al-Hasan said: "Ibn Juraii said to me: 'Your grandfather said to me: "Ibn 'Abbās said: 'So the Prophet **Example** recited (an Ayah of) prostration then prostrated." [He said] "So Ibn 'Abbās said: 'I listened to him, and he was saying the same as the man informed that the tree had said.""[1] (Hasan)

(المعجم ٣٣) - بَابُ مَا يَقُولُ فِي سُحُود القُوْآن (التحفة ٣٣)

٣٤٧٤ - حَلَّنْنَا فَتَبَيَّةُ: حَلَّنْنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَرِيدَ فَنَ الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدُ بْنِ عُبِيْدِ اللّهِ عَبِيْدُ اللّهِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ قَالَ: قَالَ لِيَ ابْنُ جُرَيْجِ: أَخَبَرَنِي عُبِيْدُ اللهِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ قَالَ: قَالَ لِيَ ابْنُ جُرَيْجِ: أَخْبَرَنِي عُبِيْدُ اللهِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ عَنِ اللهِ قَقَالَ: يَا رَسُولَ الله! رَأَيْتُنِي اللَّيْلَةَ وَأَنَا اللهِ قَقَالَ: يَا رَسُولَ الله! رَأَيْتُنِي اللَّيْلَةَ وَأَنَا اللهِ مَتَّذِثُ فَسَجَدَتُ الشَّجَرَةُ لِشُجُودِي فَسَجَدَتُ الشَّجَرَةُ لِشُجُودِي فَسَجِدَتُ الشَّجَرَةُ لِشُجُودِي فَسَعِعْتُهَا وَمَعْ عَنْدُكَ ذُحْرًا وَاجْعَلْهَا لِي عِنْدَكَ ذُحْرًا وَمَعْ عَنْدُكَ ذُحْرًا وَمَعْ عَنْدِكَ دَاوُدَ. قَالَ ابْنُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْلَ مَا أَخْبَرَهُ فَقَرَأَ النَّيْعُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللهُ عَبَاسٍ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْلَ مَا أَخْبَرَهُ فَقَرَأَ النَّبِعُ عَلَى اللهُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْلَ مَا أَخْبَرَهُ عَلَى اللّهُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْلُ مَا أَخْبَرَهُ عَلَى اللّهُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْلُ مَا أَخْبَرَهُ اللّهُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْلُ مَا أَخْبَرَهُ وَلَى اللّهُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَهُو يَقُولُ مِثْنَ مَا أَخْبَرَهُ وَلَا اللّهُ عَبَاسٍ: فَسَعِعْتُهُ وَلَا الشَّجَرَة .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:]: هذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ، وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ.

^[1] This preceded under no. 579.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except from this route.

تخریج: [إسناده حسن] تقدم: ۷۹ و أخرجه ابن ماجه، إقامة الصلوات، باب سجود القرآن، ح: ۱۰۵۳ من حدیث محمد بن یزید بن خنیس به وصححه ابن خزیمة: ۲۸۲/۱، ح: ۵۲ وابن حبان، ح: ۲۹۱ والحاکم: ۲۹۱، ۲۲۰،۲۱۹ والذهبي وغیرهم * وحدیث أبي سعید [تقدم: ۵۷۹].

Comments:

This narration proves that trees too have the concept, understanding and feeling of their Creator and they pray to Him in their own way.

3425. 'Āishah narrated: "When the Messenger of Allāh would prostrate (for recitation of) the Qur'ān, he would say: 'I have prostrated my face to the One Who created it, and made its hearing and vision, through His ability and power (Sajada Wajhī Lilladhī Khalaqahu Wa Shaqqa Sam'ahu Wa Başarahu Bi Hawlihi Wa Quwwatih.)" [1] (Daff)

Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٤٧٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا عَنْ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدُالوَّهُابِ النَّقْفِيُّ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ الحَدَّاءُ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ، عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُ عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُ عَمُولُ فِي سُجُودِ القُرْآنِ بِاللَّيْلِ: «سَجَدَ وَجُهِيَ لِلَّذِي خَلَقَهُ وَشَقَّ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ بِحَوْلِهِ وَهُتَهِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [ضعيف] في السجود مطلقًا تقدم:٥٨٠ وصححه ابن السكن والحاكم على شرط الشيخين:٢٠٠/١ ووافقه الذهبي.

Chapter 34. What Has Been Related Concerning What One Says When Leaving His House

3426. Anas bin Malik narrated that the Messenger of Allāh said: "Whoever says – that is: when he leaves his house – In the Name of Allāh, I place my trust in Allāh, there is no might or power except by Allāh (Bismillāh, Tawakkaltu 'Alāllāh, Lā Hawla Wa Lā Ouwwata

(المعجم ٣٤) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُول إِذَا خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ (التحفة ٣٤)

٣٤٢٦ - حَلَّثُنَا سَعِيدُ بْنُ يَحْيى بْنِ سَعِيدِ الْأُمُوِيُّ: حَلَّثُنَا أَبِي: حَدَّثُنَا ابْنُ جُرَيْجِ عَنْ السَّوِ الشَّحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةً، عَنْ أَنَسِ ابْنِ مَالِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ قَالَتُ عَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ: بِشَمِ اللهِ تَوَكَّلْتُ

^[1] This preceded under no. 580.

Illā Billāh)' it will be said to him: 'You have been sufficed and protected,' and Shaiṭān will become distant from him." (Da t) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ Gharīb, we do not know it except from this route.

عَلَى اللهِ لَا حَوْلَ وَلَا فُوَّةً إِلَا بِاللهِ يُقَالُ لَهُ: كُفِيتَ وَوُقِيتَ وَتَنَجَّى عَنْهُ الشَّيْطَانُ». تَتَنَدُ أَنَّهِ مِنْهُ السَّيْطَانُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب ما يقول إذا خرج من بيته، ح: ٥٠٩٥ والنسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٨٩ من حديث ابن جريج به ولم يثبت تصريح سماعه ورواه عبدالمجيد بن عبدالعزيز عنه "حدثت عن إسحاق" وصححه ابن حبان (الإحسان): ٢/ ٩٥، ح: ٨١٩ ووقع في موارد الظمآن، ح: ٣٣٧٥ وهم وللحديث شاهد مرسل.

Comments:

When a servant of Allāh 雜 goes out of his house with a trust in Allāh 雜 and confesses his inability to do anything without His help and guidance, Allāh 雜 gives him refuge and saves him from evils of Satan.

Chapter 35. Something Else: The Supplication: "In The Name Of Allāh, I Place My Trust In Allāh"

3427. Umm Salamah narrated that when the Prophet would leave his house, he would say: "In the Name of Alläh, I place my trust in Alläh. O Alläh! We seek refuge in You from slipping unintentionally or becoming misguided, or committing oppression or being oppressed, or acting ignorantly (Bismilläh, Tawwakultu 'Alalläh. Allähumma, Innä Na'ūdhu Bika Min An Nazilla Aw Nadilla, Aw Nazlima Aw Nuzlam, Aw Najhala Aw Yujhal 'Alamā.)" (Paff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، أيضًا، ح:٥٠٩٤ وابن ماجه، ح:٣٨٨٤ والنسائي:٨/٢٦٨، ح:٥٨٨٥ من حديث منصور به وصححه الحاكم على شرط الشيخين:١/٥١٩

(المعجم ٣٥) - بَابٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «بِسْمِ اللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ. . .»] (التحفة ٣٥)

٣٤٧٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مُؤْمِنُ مَنْ مُنصُورٍ، عَنْ عامِرِ الشَّغِيِّ، عَنْ أُمُّ سَلَمَةً أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ كَانَ إِذَا خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ قَالَ: "بِسم اللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُودُ بِكَ مِنْ أَنْ نَزِلً أَوْ نَضِلً، أَوْ نَظِلَمَ أَوْ نَظْلَمَ، أَوْ نَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيْنَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ. ووافقه الذهبي * عامر الشعبي لم يسمع من أم سلمة كما قال ابن المديني وخالفه الحاكم على تناقض فيه.

Comments:

When a person goes out of his house, he meets various kinds of people, if Allāh's guidance is not with him, he can go astray. He may indulge in any kind of wrong doing. He may become a target of brutality and tyranny of someone, or he himself may be harsh and unjust to someone, sentiments may take him away from the right path, therefore, the Prophet would recite this supplication while going out of his house so that the Muslims may emulate him in that.

Chapter 36. What One Says When Entering The Marketplace

3428. Sālim bin 'Abdullāh bin 'Umar narrates from his father. from his grandfather, that the Messenger of Allah "Whoever enters the marketplace and says: 'There is none worthy of worship except Allāh, Alone, without partner, to Him belongs the dominion, and to Him is all the praise, He gives life and causes death, He is Living and does not die, in His Hand is the good, and He has power over all things, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Yuhiyu Wa Yumītu, Wa Huwa Hayyun Lā Yamūtu, Biyadihil-Khairu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shai'in Qadīr)' Allāh shall record a million good deeds for him, wipe a million evil deeds away from him, and raise a million ranks for him." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharib*, it has been reported by 'Amr bin Dīnār, [and he is] the steward of the family of Az-Zubair.

(المعجم ٣٦) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا دَخَلَ السُّهِ قَ (التحفة ٣٦)

٣٤٧٨ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا أَزْهُرُ بْنُ سِتَانِ: عَدِّثَنَا أَزْهُرُ بْنُ سِتَانِ: حَدَّثَنَا أَدْهُرُ بْنُ سِتَانِ: خَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَاسِعٍ قَالَ: قَدِمْتُ مَكَّةً فَلَقَتِنِي أَخِي سالِمُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ فَكَدَّتَنِي عَنْ أَيِدٍ، عَنْ جَدُّهِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحُدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ المُمْلُكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخِيمٍ وَيُمِيتُ وَهُو حَيٍّ لَا يَمُوتُ بِيدِهِ الخَيْرُ وهُوَ عَلَى كُلُ شَيْءٍ قَدِيرٌ، كَتَبَ اللهُ لَهُ أَلْفَ مَلْفُ سَيْئَةً ورَفَعَ أَلْفَ أَلْفَ أَلْفِ سَيْئَةً ورَفَعَ لَهُ أَلْفَ وَلَهُ الْفَ دَوَخَةٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وقَدْ رَوَاهُ عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، [وهُوَ] قَهْرَمَانُ آلِ الزَّبَيْرِ عَنْ سَالِمْ بْنِ عَبْدِ اللهِ لهٰذَا الحَدِيثَ نَحْوَهُ. تخريج: [إسناده ضعيف] وانظر الحديث الآتي * أزهر بن سنان: ضعيف (تقريب).

Comments:

Everyone has to visit the market for household shopping or other basic needs. The market and bazaar is a place where a person is more forgetful regarding religion, therefore, while entering a market one should recite this supplication. This supplication brings reward for this world and for the Hereafter.

3429. Sälim bin 'Abdulläh bin 'Umar narrates from his father. from his grandfather, that the Messenger of Allah 🗯 said: "Whoever states in the marketplace: 'There is none worthy of worship except Allah, Alone, without partner, to Him belongs the dominion, and to Him is all the praise. He gives life and causes death, and He is Living and does not die, in His Hand is the good, and He has power over all things, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharika Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Yuhyi Wa Yumītu, Wa Huwa Hayyun Lā Yamūtu, Biyadihil-Khairu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shai'in Qadīr)' Allāh shall record a million good deeds for him, wipe a million evil deeds away from him, and build a house in Paradise for him. (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said: And this 'Amr bin Dīnār (a narrator in the chain) is a <u>Shaikh</u> from Al-Baṣrah, and some of the people of <u>Hadīth</u> have criticized him from other than this route. Yaḥyā bin Sulaim Aṭ-Ṭā'ifī reported it from 'Imrān bin Muslim, from 'Abdullāh bin Dīnār, from Ibn 'Umar from the Prophet . And he did not mention 'Umar, may Allāh be pleased with him, in it.]

٣٤٧٩ - حَدَّثَنَا بِذَلِكَ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدَةَ الضَّبِّيُّ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ وَالمُعْتَمِرُ بْنُ مُلْيَمَانَ قَالَا: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ - وَهُوَ فَهَرَمَانَ قَالَا: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ - وَهُوَ فَهَرَمَانَ آلِ الزُّبِيْرِ - عَنْ سَالِم بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بَلْيَ عُمْرَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى قَالَ فِي السُّوقِ لَا إِلَه إِلَّا اللهِ وَحَدُهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ المُملُكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُبْدِهِ الْخَيْرُ وَهُو حَيِّ لَا يَمُوتُ بِبَدِهِ الْخَيْرُ وَهُو حَيِّ لَا يَمُوتُ بِبَدِهِ الْخَيْرُ وَهُو حَيْ لَا يَمُوتُ بِبَدِهِ الْخَيْرُ وَهُو حَيْ لَا يَمُوتُ بِبَدِهِ الْخَيْرُ وَهُمَى عَنْهُ أَلْفَ أَلْفِ سَبَنَةٍ وَبَنَى لَهُ اللهِ سَبَنَةِ وَبَنَى لَهُ لَهُ أَلْفَ أَلْفِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لَهُ اللهِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لَهُ اللهِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لَهُ اللهِ سَبَنَةِ وَبَنَى لَهُ لَهُ اللهِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لِهُ اللهِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لَهُ اللهِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لَهُ اللهِ سَبَنَةً وَبَنَى لَهُ لِهُ اللهِ اللهِ اللهِ يَقْلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى الْمَالِكُ وَلَهُ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى كُلُ شَيْءٍ وَمَعَى عَنْهُ أَلْفَ أَلْفَ أَلْهُ سَبَنَةً وَبَنَى الْمَلْكُ وَلَهُ اللهِ اللهِ اللهَ لَهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَا لَهُ اللهِ اللهُ لَهُ اللهِ اللهَ اللهُ اللهِ اللهَ اللهِ اللهَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهَالِهُ المُعْلَقُ اللهِ اللهُ لَهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ المِنْ المِنْ المُعْلَقُ اللهِ المُعْلِقُ الْمُنْ اللهِ اللهِ الْهُ اللهِ المُعْلِقُ الْهُ الْهُ الْهُ الْهُ الْهُ الْمُؤْلِقُ الْهُ الْهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اله

[قَالَ أَبُو عِيسَى: وعَمْرُو بْنُ دِينَارٍ هَٰذَا فَوَ شَيْخٌ بَصْرِيٌّ وقَدْ تَكَلَّمَ فِيهِ بَغْضُ أَصْحَابِ الحَدِيثِ مِنْ غَيْرِ هَٰذَا الْوَجْهِ، ورَوَاهُ يَخْيَى ابْنُ سُلَيْمٍ الطَّافِقِيُّ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِينارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ اللهِ عَنْ عَمْرَ رَضِيَ اللهُ النَّهِ عَنْ عَمْرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، التجارات، باب الأسواق ودخولها، ح: ٢٢٣٥ من حديث حماد بن زيد به * عمرو بن دينار هذا ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة عند الحاكم: ٥٣٨، ٥٣٨٥ وابن السني وغيرهما * حديث يحيى بن سليم الطائفي رواه الحاكم: ١/ ٥٣٨ وقال الذهبي: "قال البخاري: عمران منكر الحديث".

Chapter (...) What Has Been Related About What The Worshipper Says When He Becomes Ill

3430. Al-Agharr Abū Muslim narrated that he bears witness from Abū Sa'eed Al-Khudrī and Abū Hurairah, that they bear witness that the Prophet said: "Whoever says: 'There is none worthy of worship except Allah, and Allah is the Greatest, (Lā Ilāha Illallāh, Wa Allāhu Akbar)' His Lord affirms his statement and says: 'There is none worthy of worship except Me, and I am the Greatest.' And when he says: 'There is none worthy of worship except for Allāh, Alone, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu)' Allāh says: 'There is none worthy of worship except for Me and I am Alone.' And when he says: 'There is none worthy of worship except for Allah, Alone, without partner, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu)' Allāh says: 'There is none worthy of worship except Me, Alone, I have no partner.' And when he says: 'There is none worthy of worship except for Allah, to Him belongs all that exists, and to Him is the praise, (Lā Ilāha Illallāh, Lahul-Mulku Wa Lahul-Ḥamdu)' Allāh says: 'There is none worthy of worship except Me, to Me belongs all that exists, and to Me is the praise.' And when he says:

(المعجم . . .) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ الْعَبُدُ إِذَا مَرِضَ (التحفة ٣٧)

٣٤٣٠ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيع: حَدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ جُحَادَةً: حَدَّثَنَا عَبْدُالجَبَّارِ بْنُ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَغَرِّ أَبِي مُسْلِم قَالَ: أَشْهَدُ عَلَى أَبِي سَعِيدٍ وَأَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُمَا شَهِدَا عَلَى النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ قَالَ: لَا إِنَّهَ إِلَّا اللهُ وَاللهُ أَكْبَرُ، صَدَّقَهُ رَبُّهُ وَقَالَ: لَا إِلَّهَ إِلَّا أَنَا وَأَنَا أَكْبَرُ، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَٰهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ، قَالَ، يَقُولُ اللهُ: لَا إِلٰهَ إِلَّا أَنَا وَأَنَا وَحُدى، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَٰهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، قَالَ اللهُ: لَا إِلٰهَ إِلَّا أَنَا وَحْدِي لَا شَرِيكَ لِي، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ لَهُ المُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، قَالَ الله: لَا إِلٰهَ إِلَّا أَنَا لِيَ الْمُلْكُ وَلِيَ الْحَمْدُ، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَّهَ إِلَّا اللهُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ، قَالَ اللهُ: لَا إِلٰهَ إِلَّا أَنَا وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِي». وَكَانَ يَقُولُ: «مَنْ قَالَهَا فِي مَرَضِهِ ثُمَّ مَاتَ لَمْ تَطْعَمْهُ النَّادُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [غَرِيبٌ]. وَقَدْ رَوَاهُ شُغْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، 'There is none worthy of worship except Allāh, and there is no might or power except by Allāh, (Lā Ilāha Illallāh, Wa Lā Ḥawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh)' Allāh says: 'There is none worthy of worship except Me, and there is no might or power except by Me.'' And he used to say: "Whoever says it in his illness, then dies, the Fire shall not consume him." (Dath)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan [Gharīb]. Shu'bah reported it from Abū Isḥāq, from Al-Agharr Abū Muslim, from Abū Hurairah and Abū Sa'eed, and it is similar in meaning to this Ḥadūth, but Shu'bah did not report it in Marfū' form.

Muhammad bin Bashshār narrated that to us (saying): "Muhammad bin Ja'far informed us, from Shu'bah" and he narrated this.

عَنِ الأَغَرِّ أَبِي مُسْلِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَأَبِي سَعِيدٍ بِنَحْوِ هٰذَا الخَدِيثِ بِمَعْنَاهُ وَلَمْ يَرْفَعُهُ شُعْنَهُ.

حَدَّثَنَا بِذَلِكَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ عَنْ شُعْبَةً بِلِهَذَا.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الأدب، باب فضل لا إله إلا الله، ح: تخريج: من حديث أبي إسحاق به * رواه حمزة الزيات (النسائي في الكبرى، ح: ٩٨٥٨) وإسرائيل (أيضًا، ح: ٩٨٥٩ وصححه الحاكم: ١/٥ وابن حبان، ح: ٣٣٢٥) وزهير (النسائي في الكبرى، ح: ٩٨٠٠ عن أبي إسحاق به مرفوعًا أبو إسحاق عنمن * ورواه النسائي في الكبرى، ح: ٥٨٦٠ عن محمد بن بشار به حديث شعبة وسنده حسن موقوف وله حكم الرفع.

The words occurring in this narration have been discussed and explained previously. If someone says these words in sickness and dies due to ailment he will be freed from the Hellfire.

Chapter 37. What Has Been Related About What One Says When Seeing An Afflicted Person

3431. 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Whoever sees a person afflicted and says: 'All praise is due to Allāh

(المعجم ٣٧) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ إِذَا رَأَى مُبْتَلَى (النحفة ٣٨)

٣٤٣١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ بَرِيعٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الوارِثِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِو ابْنِ دِينَارٍ مُوْلَى آلِ الزَّبْيْرِ، عَنْ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِ Who saved me from that which He has afflicted you with, and blessed me greatly over many of those whom He has created, (Al-Hamdulillāhi Alladhī 'Āfānī Mimmābtalāka Bihi Wa Faddalanī 'Alā Kathīrin Mimman Khalaqa Tafdīla)' then he shall be saved from that affliction for as long as he lives." (Paʿīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. There is something on this topic from Abū Hurairah. 'Amr bin Dīnār, the steward of the family of Az-Zubair is a Shaikh from Al-Baṣrah; he is not that strong in Ḥadīth, and he is alone in narrating some Aḥādīth from Sālim bin 'Abdullāh bin 'Umar. It has been related from Abū Ja'far Muḥammad bin 'Alī that he said: "When he sees an afflicted person he says that to himself and does not let the afflicted person hear."

اللهِ بْنِ عُمَرَ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنْ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "مَنْ رَأَى صَاحِبَ بَلَاءٍ فَقَالَ: الْحَمْدُ للهِ الَّذِي عَافَانِي مِمَّا ابْتَلَاكُ بِهِ وَفَضَّلَنِي عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقَ تَفْضِيلًا، إِلَّا عُوفِيَ مِنْ ذَلِكَ البَلَاءِ كَائِنًا مَا كَانَ مَا عَاشَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وفي الْبَابِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً. وعَمْرو بْنُ دِينَارِ قَهْرَمَانُ آلِ الزَّبَيْرِ هُوَ شَيْخٌ بَصْرِيٌّ وَلَيْسَ [هُوَ] بِالقَوِيِّ فِي الحَدِيثِ، وَقَدْ تَفَرَّدَ بِأَحَادِيثَ عَنْ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ، وَقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي جُعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ أَنَّهُ قَالَ: إِذَا رَأَى صَاحِبَ بَلَاءٍ يَتَعَوَّدُ أَوِيثُهَ] يَقُولُ ذَلِكَ فِي نَفْسِهِ وَلَا يُبَارَءٍ وَلَا يَبَارَهُ فِي نَفْسِهِ وَلَا يُبَارَءٍ بَلَاءً بَتَعَوْدُ أَوِيثُهَ] يَقُولُ ذَلِكَ فِي نَفْسِهِ وَلَا يَتَعَوْدُ أَلِئُهُ إِنَّهُ إِنْ الْبَلَاءِ.

تخريج: [إستاده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الدعاء، باب ما يدعو به الرجل إذا نظر إلى أهل البلاء، ح: ٣٨٩٣ من حديث عمرو بن دينار قهرمان آل الزبير به مختصرًا، وهو ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة منها الحديث الآتي ﴿ وَفِي البابِ عِنْ أَبِي هِرِيرةَ آيَاتِي: ٣٤٣٣].

Comments:

Allāh ## puts His servant in trouble for a purpose, so refuge should be sought in Him. This supplication should be recited secretly in the heart so that any afflicted person should not hear it and become sad.

3432. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh s said: "Whoever sees an afflicted person then says: 'All praise is due to Allāh who saved me from that which He has afflicted you with, and blessed me greatly over many of those whom He has created, (Al-

٣٤٣٧ - حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرِ السِّمْنَانِيُّ وَغَيْرُ وَالسِّمْنَانِيُّ وَغَيْرُ وَالسِّمْنَانِيُّ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثَنَا مُطَرِّفُ بُنُ عُمْرَ العُمَرِيُّ عَنْ المَمْنِيُّ عَنْ السِّهِيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، مَنْ أَبِي مَرْرَفُ اللهِ ﷺ: «مَنْ رَأَى مُرْرَقُ اللهِ ﷺ: «مَنْ رَأَى

Hamdulillāhi Alladhī 'Āfānī Mimmābtalāka Bihi Wa Faddalanī 'Ala Kathīrin Mimman Khalaqa Tafdīla)' he shall not be struck by that affliction." (Paʿff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route.

مُبْتَلَى فَقَالَ: الْحَمْدُ للهِ الَّذِي عَافَانِي مِمَّا الْبَتَلَاكُ بِهِ وَفَضَّلَنِي عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقَ تَفْضِيلًا، لَمْ يُصِبُهُ ذَلِكَ البَلَاءُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني في الأوسط، ح: ٧٢١ من حديث مطرف به وقال: "نفرد به" * عبدالله بن عمر العمري: ضعيف وللحديث شواهد عند أبي نعيم في الحلة: ١٣/٥ وغده.

Says (المعجم ٣٨) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا قَامَ (٣٨ – آبُابُ مَا يَقُولُ إِذَا قَامَ (٣٨ مِنْ مَحِلسِهِ (التحفة ٣٩)

٣٤٣ - حَدَّقَنَا أَبُو عُبَيْدَةً بْنُ أَبِي السَّفَرِ
الكُوفِيُ - واسْمُهُ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِاللهِ الهَمْدَانِيُ
-: حَدَّنَنَا الحَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدِ قَالَ: قَالَ ابْنُ
جُرْيِجٍ: أَخْبَرَنِي مُوسَى بْنُ عُفْبَةً عَنْ سُهَيْلِ بْنِ
أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرِيْرَةً قَالَ:
قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: همَنْ جَلَسَ فِي مَجْلِسِ
قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: همَنْ جَلَسَ فِي مَجْلِسِ
قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَىٰ اللهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنْ لَا يَتُومُ مِنْ مَجْلِسِهِ
إِلَهُ إِلَّا أَنْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلِيْكَ إِلَّا غُفِرَ
لَهُ مَا كَانَ فِي مَجْلِسِهِ ذَلِكَ».

وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ وعَائِشَةَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ عَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الوَجْهِ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ سُهَيْل إِلَّا مِنْ هٰذَا الوَجْهِ.

تخريج: أصحيح] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٣٩٧ مكرر، من حديث الحجاج بن محمد به وصححه ابن حبان، ح:٢٣٦٦ والحاكم: ٥٣١/١، ٥٣٥ ووافقه الذهبي وأعله البخاري وأبو زرعة وأبو حاتم والدارقطني بعلة غير قادحة والله أعلم وله طريق آخر عند ابن ح:٣٧٠١ * وفي الباب عن أبي برزة [أبو داود، ح:٤٥٩٩ والحاكم: ٥٣٧/١] وعائشة

Chapter 38. What One Says When Getting Up From His Sitting

3433. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh & said: "Whoever sits in a sitting and engages in much empty, meaningless speech and then says before getting up from that sitting of his: 'Glory is to You, O Allāh, and praise, I bear witness that there is none worthy of worship except You, I seek Your forgiveness, and I repent to You, (Subhānaka Allāhumma Wa Bihamdika Wa Ashhadu An Lā Ilāha Illa Anta, Astaghfiruka Wa Atūbu Ilaik)' whatever occurred in that sitting would be forgiven to him." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadītḥ* is *Ḥasan Ṣaḥīh Gharīb* from this route, we do not know it as a narration of Suhail except through this route.

[النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٣٩٨].

Comments:

When a person sits in a sitting, usually he engages in empty and meaningless speech, and he talks about useless and vulgar topics which are below the dignity of a Muslim and is liable to accountability, so the Prophet 鬈 taught this supplication which is expiation for such empty and meaningless speech.

3434. Ibn 'Umar said: "In one sitting of the Messenger of Allāh , one could count that he said a hundred times, before he would get up: 'O my Lord, forgive me, and accept my repentance. Verily, You are the Oft-Returning, the Most Forgiving (Rabbighfirlī Watub 'Alayya Innaka Antat-Tawwābul-Ghafūr)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٤٣٤ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَنْ مَالِكِ بْنِ مِغْوَلٍ، عَنْ مَالِكِ بْنِ مِغْوَلٍ، عَنْ مَالِكِ بْنِ مِغْوَلٍ، عَنْ مَافِعٍ، عَنِ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْ فِي المَحْلِسِ الوَاحِدِ مِائَةُ مَرَّةً مِنْ قَبْلِ أَنْ يَعُومَ المَحْلِسِ الوَاحِدِ مِائَةُ مَرَّةً مِنْ قَبْلِ أَنْ يَعُومَ المَحْلِسِ الوَاحِدِ مِائَةُ مَرَّةً مِنْ قَبْلِ أَنْ يَعُومَ المَعْدُرُ اللهِ اللهُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ صَحِيمٌ غَرِيبٌ.

تخريع: [صحيح] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب: في الاستغفار، ح:١٥١٦ من حديث مالك بن مغول وابن ماجه، ح:٣٤٥٩ من حديث المحاربي به وصححه ابن حبان، ح:٢٤٥٩.

Comments:

The Prophet $\underline{\mathscr{H}}$ taught us to remember Allāh $\overline{\mathscr{H}}$ and extol His greatness and praise Him many times in an assembly of people. Saying it one time will be counted as one hundred times.

Chapter 39. What Has Been Related About What One Says In Times of Distress

3435. Ibn 'Abbās narrated that when he was in distress, the Prophet of Allāh would supplicate: "There is none worthy of worship except Allāh, the Forbearing, the Wise, there is none worthy of worship except Allāh, the Lord of the Magnificent Throne, there is none worthy of worship except Allāh, the Lord of the

(المعجم ٣٩) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ عِنْدَ الْكَرْبِ (التحفة ٤٠)

٣٤٣٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُعَادُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُعَادُ بْنُ مِشَامٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَنَادَةَ، عَنْ أَبِي الله عَنْ أَبِي الله عَنْ أَبِي الله عَنْ أَبِي الله عَنْ الله عَنْ الله عَنْ الله عَنْ الله عَنْ الله الله الله الله الله الله الله وَبُ العَرْشِ الحَرْشِ العَرْشِ العَرْشِ العَرْشِ العَرْشِ الله عَلْم الله الله وَبُ السَمَاوَاتِ الله الله وَبُ السَمَاوَاتِ الله الله وَبُ السَمَاوَاتِ الله الله وَبُ السَمَاوَاتِ الله الله وَبُ السَمَاوَاتِ

heavens and the earth, and the Lord of the Noble Throne. (Lā Ilāha Illallāh Al-Halīmul-Hakīm, Lā Ilāha Illallāh, Rabbul-'Arshil-'Azīm, Lā Ilāha Illallāh, Rabbus-Samāwāti Wal-Ardi Wa Rabbul-'Arshil-Karīm)" (Sahīh)

(Another chain) with similar.

[He said:] And there is something on this topic from 'Alī.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

والأرْض وَرَبُّ العَرْش الكَريم».

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ هِشَام، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَبِي العَالِيَةِ، عَن ابْن عَبَّاس عَن النَّبِي عَلَيْ بِمِثْلِهِ [قَالَ] وفِي الْبَابِ عَنْ عَلِيٍّ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَديثٌ حَسَدٌ صَحِيحٌ .

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب دعاء الكرب، ح:٢٧٣٠ عن محمد بن بشار والبخاري، ح:٦٣٤٥، ٦٣٤٦ من حديث هشام الدستوائي به * وَفَي الباب عن علي [النسائي في الكبري، ّ ح:١٠٤٦٣_١٠٤٦٣ من طرق وصححه ابن حبان، ح:٢٣٧١ والحاكم: ١/ ٥٠٨ ووافقه الذهبي].

Comments:

In this narration 'Magnificent' and 'Noble' can be counted among the attributes of Allah 🗱 and of the 'Throne' as well. If these attributes are taken for the 'Throne' then it will be for its high status and its grandeur.

3436. Abū Hurairah narrated that when a matter would worry the Prophet 48, he would raise his head up toward the sky and say: "Glory is to Allah, the Magnificent (Subhān Allāhil-'Azīm)." And when he would strive in supplication; he would say: "O the Living, O Sustainer (Yā Hayyu Yā Qayyūm)." (Da'if)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Hasan] Gharīb.

٣٤٣٦ - حَدَّثَنَا أَنُو سَلَمَةَ يَحْنَى نُنُ المُغِيرَةِ المَخْزُومِيُّ المَدَنِيُّ وَغَيْرُ وَاحِدٍ قَالُوا: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْن الفَضْل، عَن المَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ النَّبِيُّ عِنْ كَانَ إِذَا أَهَمُّهُ الأَمْرُ رَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ فَقَالَ: «سُبْحَانَ اللهِ العَظِيمِ» وَإِذَا اجْتَهَدَ فِي الدُّعَاءِ قَالَ: «يَا حَيُّ يَا قَيُومُ».

[قَالَ أَنُو عِيسَى:] هٰذَا حَديثُ [حَسَرُ]

تخريج: [إسناده ضعيف جدًّا] وأخرجه ابن عدي: ٢٣٢/١ من حديث إسماعيل بن أبي فديك به * إبراهيم بن الفضل ضعيف جدًّا كما تقدم.

Chapter 40. What Has Been Related About What One Should Say When Stopping At A Stopping Place

3437. Sa'd bin Abī Waqqās narrated from Khawlah bint Al-Hakīm As-Sulamiyyah, that the Messenger of Allah "Whoever stops at a stopping place and then says: 'I seek refuge in Allāh's Perfect Words from the evil of what He has created. (A'ūdhu Bi-Kalimātillāhit-Tāmmāti Min Sharri Mā Khalaa)' nothing shall harm him until he departs from that stopping place of his." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb Sahīh. Mālik bin Anas reported this Hadīth saying that it has been conveyed to him from Ya'qūb [bin 'Abdullāh] bin Al-Ashaji. Then he mentioned similar to this Hadīth. Ibn 'Ailān reported this Hadīth from Ya'qūb bin 'Abdullāh Al-Ashaji, and he said: "From Sa'eed bin Al-Mūsayyab, from Khawlah." He said: But the narration of Al-Laith is more correct than the narration

(المعجم ٤٠) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ إِذَا نَزَلَ مَنْزلًا (التحفة ٤١)

٣٤٣٧ - حَدَّثَنَا قُتَنْمَةُ: حَدَّثَنَا اللَّنْتُ عَنْ يَزيدَ بْن أبي حبيب، عَن الحارثِ بْن يَعْقُوبَ، عَنْ يَعْقُوبَ بَن عَبْدِ اللهِ بْن الأَشَجّ، عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، عَنْ خَوْلَةَ بنْتِ الحَكِيمِ السُّلَمِيَّةِ عَنْ رَسُولُ الله عَلَيْ قَالَ: «مَنْ نَزَلَ مَنْزِلًا ثُمَّ قَالَ: أَعُوذُ بِكِلِمَاتِ اللهِ التَّامَّاتِ مِن شَرٌّ مَا خَلَقَ لَمْ يَضُرَّهُ شيءٌ حَتَّى يَرْتَحِلَ مِنْ مَنْزِلِهِ ذَلِكَ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريتٌ صَحِيحٌ، وَرَوَى مَالِكُ بْنُ أَنَس لَهٰذَا الحَدِيثَ أَنَّهُ بَلَغَهُ عَنْ يَعْقُوبَ [بْن عَبدِ اللهِ] ابْنِ الْأَشَجِّ فَذَكَرَ نَحْوَ لهٰذَا الحَدِيثِ، وَرُوىَ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ هٰذَا الحَدِيثُ عَنْ يَعْقُوبَ بْن عَبْدِ الله بْنِ الْأَشَجِّ وَيَقُولُ عَنْ سَعِيدِ بْن المُسَيَّب، عَنْ خَوْلَةَ قَالَ: وحَدِيثُ اللَّيْثِ أَصَحُّ مِنْ رَوَايَةِ ابْنِ عَجْلَانَ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب: في التعوذ من سوء القضاء ودرك الشقاء وغيره، ح: ۲۷۰۸ عن قتيبة به ورواه مالك في الموطل: ۲۷۸/۷ عن الثقة عنده عن يعقوب به * حديث ابن عجلان: رواه ابن ماجه، ح:۳٥٤٧ والنسائي في الكبرى، ح: ۱۰۳۹٥.

Comments:

of Ibn 'Ailān.

Allāh $\frac{1}{18}$ is the Creator of everything and everything is under His control, nothing can harm without His command and permission, therefore, getting refuge in Him saves from all kinds of evils.

Chapter 41. What One Says When Setting Out As A Traveler

3438. Abū Hurairah narrated: "When the Prophet would travel, and he would mount his riding camel, he would gesture with his finger" - and Shu'bah stretched out his finger - "and say: 'O Allah, You are the companion on the journey, and the caretaker for the family. O Allah, accompany us with Your protection, and return us in security, O Allah, gather for us the earth, and ease for us the journey, O Allāh, I seek refuge in You from the difficulties of the journey, and from returning in great sadness (Allāhumma Antas-Sāhibu Fīs-Safari Wal-Khalīfatu Fīl-Ahli Allāhumma Ashabnā Bi Nushika Waalibnā Bi-Dhimmah. Allāhummazwi Lanal-Arda Wa Hawwin 'Alainas-Safar, Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min Wa'thā'is-Safari Wa Ka-ābatil-Mungalab)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said: I used to not know this except from the narration of Ibn Abī 'Adī, until Suwaid reported it to me.]

Suwaid reported to us (saying): "Abdullāh bin Al-Mubārak reported to us (saying): 'Shu'bah informed us' with this chain, narrating similar to it in meaning." [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb as a narration of Ābū Hurairah, [and] we do not know it except through the narration of Ibn Abī 'Adī from Shu'bah.

(المعجم ٤١) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا خَرَجَ مُسَافِرا (التحفة ٤٢)

٣٤٣٨ - حَدَّثَنَا أَبُنُ أَبِي عَدِيٌ عَنْ شُعْمَرَ نِ عَلِيُ الْمُقَدَّمِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُنُ أَبِي عَدِيٌ عَنْ شُعْبَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ بِشْرِ الْخَنْعُمِيِّ، عَنْ أَبِي زُرْعَةً، عَنْ أَبِي هَرَيْرَةً قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ إِنْ إِنْ مَنْ أَبِي اللهُمَّ إِنْ اللهُ إِنْ مَنْ أَبِي اللهُمَّ أَنْتَ الطَّاحِبُ فِي شُعْبَةً إِنْ وَالْخَلِيفَةُ فِي الأَهْلِ، اللَّهُمَّ الصَّاحِبُ فِي بِنُصْحِكَ وَاقْلِبْنَا بِنِيقَةٍ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الطَّاحِبُ اللهُمَّ الْمُولِ، اللَّهُمَّ الْمُولِ، اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ الْمُولِي اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَّ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَّ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمُ الللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللْمُعُلِّةُ اللللْمُولِي الللْهُمُ اللْمُؤْمِلُولُ الللَّهُمُ اللْمُ اللَّهُمُ اللْمُولُ الللَّهُمُ اللْمُؤْمِلُ الللْمُ اللْمُؤْمِلُ اللللْمُ اللْمُولُ الللْمُولُ اللْمُؤْمِلُولُ اللللْمُولُولِي اللللْمُ اللْمُؤْمِلُهُ الللْمُولِي الللْمُؤْمِلِي الللْمُؤْمِلُهُ اللْمُؤْمِلُهُ اللْمُؤْمِلُولُ الللْمُؤْمِلُهُ اللْمُؤْمِلُولُ اللْمُؤْمِلُهُ الللْمُؤْمِلُهُ اللْمُؤْمِلُهُ اللْمُؤْمِلُولُولُولُولُولُولُولُ الللْمُعُمُ اللْمُؤْمِلِيْمُ اللْمُؤْمِلُولُولُولُولُولُولُولُول

[قَالَ أَبُو عِيسَى: كُنْتُ لَا أَعْرِفُ لَهٰذَا إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ حَتَّى حَدَّنَنِي بِهِ سُوَيْدًا.

حَدَّثَنَا سُويْدُ بْنُ نَصْرٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ المُبَارَكِ: أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ بِهٰذَا الإِسْنَادِ نَحْوَهُ بِمَعْنَاهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ أَبِي هُرَيْرَةَ [وَ]لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ أَبِي عَدِيًّ عَنْ شُعْبَةً. تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي: ۲۷۳/۸، ۲۷۴، ح:۵۰۰۳ (الاستعادة، باب الاستعادة من كآبة المنقلب) عن محمد بن عمر المقدمي به.

Comments:

This narration tells that one should trust in Allāh ﷺ during travel and should leave his family in Allāh's custody and protection. During the travel and after safe return, one should always beg His mercy from all kinds of mishaps.

3439. 'Abdullāh bin Sarjis narrated that when the Prophet a wanted to travel, he would say: "O Allah, You are the companion on the journey, and the caretaker for the family, O Allāh, accompany us in our journey, and watch over our families, O Allāh, I seek refuge in You from the difficulties of the journey, and from returning in great sadness, and from loss after increase, and from the supplication of the oppressed, and from someone looking with evil at our families and wealth (Allāhumma Antas-Sāhibu Fīs-Safari Wal-Khalīfatu Fīl-Ahli Allāhumma Ashabnā Fī Safarinā Wakhlufnā Fī Ahlinā. Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min Wa'thā'is-Safari Wa Kāābatil-Mungalab, Wa Minal-Ḥawri Ba'dal-Kawri, Wa Min Da'watil-Mazlūm, Wa Min Sü'il-Manzari Fīl-Ahli Wal-Māl)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ. He said: It has been narrated "loss after being" as well. [He said:] And the meaning of his statement "loss after increase" or "being" – and each of the two is reasonable – is returning from belief to disbelief or from obedience to disobedience: It only means "from something returning to something evil."

٣٤٣٩ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدَةَ الضَّبِّيُ:
حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدِ عَنْ عَاصِم الأَحْوَلِ،
عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَرْحِسَ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ
إِذَا سَافَرَ يَقُولُ: "اللَّهُمَّ أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ والخَلِيقَةُ في الأَهْلِ، اللَّهُمَّ اصْحَبْنَا فِي سَفَرِنَا واخْلُفُنَا فِي أَهْلِنَا. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ
بِكَ مِنْ وَعْنَاءِ السَّفَرِ وَكِآبَةِ المُنْقَلَبِ، ومِنَ
الحَوْدِ بَعْدَ الكَوْرِ ومِنْ دَعْوَةِ المَظْلُومِ ومِنْ المَّهْ والمَالِ».
سُوءِ المَنْظَرِ فِي الأَهْلِ والمَالِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنُ صَحِيحٌ، قَالَ: وَيُرُوَى: «الحَوْرِ بَعْدَ الكَوْنِ» أَيْضًا. [قَالَ:] ومَعْنَى قَوْلِهِ: «الحَوْرِ بَعْدَ الكَوْنِ» أو: «الكَوْرِ» وَكَلَاهُمَا لَهُ وَجْهٌ إِنَّمَا لَكُوْنِ» أو: «الكَوْرِ» وَكَلَاهُمَا لَهُ وَجْهٌ إِنَّمَا الكَوْرِ» وَكَلَاهُمَا لَهُ وَجْهٌ إِنَّمَا الكَوْرِ وَنَ الإيمَانِ إِلَى الكَفْرِ أَوْ مِنَ الطَّاعَةِ إِلَى المَعْصِيَةِ: إِنَّمَا يَعْنِي مِن رُجُوعٍ فَيْء إِلَى الشَّرِّ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الحج، باب استحباب الذكر إذا ركب دابته متوجهًا لسفر حج أو غيره . . . إلخ، ح: ١٣٤٣ من حديث عاصم الأحول به.

Chapter 42. What Has Been Related About What One Says When Returning From His Journey

3440. Ar-Rabī' bin Al-Barā' bin 'Āzib reported from, his father, that whenever the Prophet would return from a trip, he would say: "(We are) Returning, repenting, worshipping, and to our Lord directing the praise (Āibūna Tā'būna 'Ābidūna Lirabbinā Ḥāmidūn)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. Ath-Thawrī reported this Ḥadīth from Abū Isḥāq, from Al-Barā' bin 'Āzib, and he did not mention "from Ar-Rabī' bin Al-Barā'" in it. The narration of Shu'bah is more correct.

There are narrations on this topic from Ibn 'Umar, Anas, and Jābir bin 'Abdullāh.

(المعجم ٤٢) - بَابُ مَا جَاءَ يَقُولُ إِذَا رَجَعَ مِنْ سَفَرِهِ (التحفة ٤٣)

٣٤٤٠ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّبِيعَ بُنَ البَرَاءِ بُنِ عَازِبٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ قَالَ: «آبِيُونَ تَائِينُونَ عَابِدُونَ لِرَبَّنَا عَلِمُونَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَرَوَى النَّوْرِيُّ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ ولَمْ يَذْكُوْ فِيهِ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ البَرَاءِ. وَرِوَايَةُ شُعْبَةً أَصَحُ.

وَفِي الْبَابِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ وَأَنَسٍ وَجَابِرِ بْنِ عَنْد الله .

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ١٠٣٨٤ من حديث شعبة به وصححه ابن حبان، ح: ٩٧٠ وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح: ٧١٦ * حديث الثوري: رواه أحمد: ٢٠٠٨ وتابعه فطر بن خليفة (ابن حبان، ح: ٩٧١) ومنصور وإسرائيل (النسائي في الكبرى، ح: ١٠٣٨) وأبو إسحاق صرح بالسماع من البراء فالطريقان صحيحان محفوظان * وفي الباب عن ابن عمر [البخاري، ح: ١٧٩٧ ومسلم، ح: ١٣٤٤] وأنس [البخاري، ح: ١٧٩٧ ومسلم، ح: ١٣٤١] والطبراني في الأوسط، ح: ١٣٤٠].

Comments:

During travel there is possibility of tottering or doing something improper or making some mistakes, therefore, these words should be recited at the return from travel.

Chapter (...) Something Else: His 繼 Speeding Up His Riding Camel And His Agitating His Animal Upon Seeing the Walls of Al-Madinah

3441. Anas narrated that when the Prophet se would return from a trip and see the walls of Al-Madinah, he would speed up his riding camel, and if he was upon a beast, he would agitate it, out of his love for Al-Madinah. [1] (Sahīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīḥ is Hasan Sahīh Gharīb.

(المعجم ...) – بَابٌ مِنْهُ [إِيضَاعُهُ ﷺ رَاحِلَتُهُ وَتَحْرِيكَهُ دَابَّتَهُ عِنْدَ نَظَرِهِ إِلَى جُدْرَانِ الْمَدِينَةِ] (التحفة ٤٤)

٣٤١ - حَلَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرِ: أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ حُجْرِ: أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرِ عَنْ حَمْدِ، عَنْ أَنْسٍ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ فَنَظَرَ إِلَى جُدْرَانِ الْمَدِينَةِ أَوْضَعَ رَاحِلَتُهُ، وَإِنْ كَانَ عَلَى دَاتَهُ عَلَى دَاتَهُ عَلَى اللهُ حَبَّقَا مِنْ حُمِّهًا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، فضائل المدينة، باب بعد باب: المدينة تنفي الخبث، ح:١٨٨٦ من حدث إسماعيل بن حعفر به.

Comments:

Love of home and country is natural. This narration shows the nature and psychology of humans for home and country and their attractions.

Chapter 43. What Has Been Related About What One Says When Bidding Farewell To A Person

3442. Ibn 'Umar narrates, saying: "When the Prophet would bid farewell to a man, he would take his hand, and not let it go until the man let go of the hand of the Prophet of the hand of the Prophet and he would say: I entrust to Allah your religion, your trusts, and the last of your deeds (Astawdi'ullāha Dīnaka Wa Amānataka Wa Ākhira 'Amalik)." (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

(المعجم ٤٣) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ إِذَا وَدَّعَ إِنْسَانًا (التحفة ٤٥)

٣٤٤٢ - حَدَّثَنَا أَخْمَدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدِ اللهِ السَّلِيمِيُّ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو فَتَيْبَةَ سَلْمُ بْنُ أَتُكَا أَبُو فَتَيْبَةَ صَلْمُ بْنُ أَمْثُ مِنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ أَمْيَّةً، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا وَدَّعَ رَجُلًا أَخَدُ بِينِدِهِ فَلَا يَدَعُهَا النَّبِيُ عَنَى النَّبِيِّ عَلَى وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَى اللّهِ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَاخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَاخِرَ عَلَىكَ وَأَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَىكَ وَاخِرَ عَلَى اللّهَ عَلَىكَ وَلَمَانَتَكَ وَآخِرَ عَلَىكَ وَلَمَانَتَكَ وَاخِرَ عَلَى اللّهَ عَلَىكَ اللّهَ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهَالِيْكُ عَلَى الْعَلْمَ عَ

^[1] Meaning a horse or mule, and "out of his love for it" refers to Al-Madinah. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

Gharīb from this route, and this Hadīth has been reported through more than one route from Ibn Umar.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجُو، ورُوِيَ لهٰذَا الْحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ وَجُوعَن ابْن عُمَرَ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الجهاد، باب تشييع الغزاة ووداعهم، ح:٢٨٢٦ من طريق آخر عن نافع به مختصرًا وللحديث طرق كثيرة راجع نيل المقصود، ح:٢٦٠٠ دون قوله: 'أخذ بيده' وانظر الحديث الآتي فإنه يغنى عنه.

Comments:

Trust means the attribute and state of heart that urges one to fulfill his duties and comply with the responsibilities and obligations assigned to him. For a Muslim his real wealth is his religion, trust and end on faith, therefore, while biding someone farewell these things of his should be give in the custody of Allāh $\frac{1}{2}$ so that He may take care of his religion, trust so that he could prosper in this world and in the Hereafter.

3443. Sālim narrated that when he intended to undertake a journey, Ibn 'Umar used to say to a person to "Come close to me so that I may bid you farewell as the Messenger of Allāh 越 used to bid us farewell." Then he would say: "I entrust to Allāh your religion, and your trusts, and the last of your deeds (Astawdi'ullāha Dīnaka Wa Amānataka Wa Khawātīma 'Amalik)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb* from this route as a narration of Sālim bin 'Abdullāh. ٣٤٣ - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُوسَى الفَرَارِيُّ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ خُخَيْمٍ عَنْ حَنْظَلَةَ، الفَرَارِيُّ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ خُخَيْمٍ عَنْ حَنْظَلَةَ، عَنْ سَالِمٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَقُولُ لِلرَّجُلِ إِذَا أَرَدَ سَفَرًا أَنِ: اذْنُ مِنِّي أُودِّعُكَ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللهَ ﷺ يُودِّعُمَنَا فَيَقُولُ: «أَسْتَوْدِعُ اللهَ وَيَنْكُ وأَمَانَتَكُ وَخُوَاتِيمَ عَمْلِكَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ سَالِم بْن عَبْدِ الله.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٧/٢ عن سعيد بن خثيم به ورواه النسائي في الكبرى، ح: ١٠٣٥٧ * حنظلة هو ابن أبي سفيان الجمحي (أطراف المسند وغيره) وللحديث طريق آخر، وصححه الحاكم على شرط الشيخين: ٩٧/٢ ووافقه الذهبي.

172

Chapter 44. Something Else: The Supplication: "May Allāh Grant You Tagwa As Your Provision "

3444. Anas said: "A man came to the Messenger of Allah and said: 'I intend to undertake a journey, so give me provision. He said: 'May Allāh grant you Taqwā as your provision (Zawwadak Allāhut-Tagwā).' He said: 'Give me more.' He said: 'And may He forgive your sin (Wa Ghafara Dhanbak).' He said: 'Give me more, may my father be ransomed for you, and my mother.' He said: 'And may He make goodness easy for you wherever you are (Wa Yassara Lakal-Khaira Haithu Mā Kunta)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharib.

(المعجم ٤٤) - بَاتٌ مِنْهُ [دُعَاءُ: «زَوَّدَكَ الله التَّقْوَى. . . »] (التحفة ٤٦)

٣٤٤٤ - حَدَّثْنَا عَبْدُ الله بْنْ أَبِي زِيَادٍ: حَدَّثَنَا سَيَّارٌ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَس قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنِّي أُريدُ سَفَرًا فَزَوِّدْنِي، قَالَ: «زَوَّدَكَ اللهُ التَّقْوَى». قَالَ: زدْنِي، قَالَ: «وَغَفَر ذَنْبَكَ». قَالَ: زدْنِي بأبي أَنْتَ وَأُمِّي، قَالَ: «وَيَسَّرَ لَكَ الْخَيْرَ حَيْثُ مَا څنځي»

[قَالَ أَنُو عسر]: لهٰذَا حَديثُ حَسَنٌ

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن خزيمة في صحيحه، ح: ٢٥٣٢ عن عبدالله بن أبي زياد به.

Comments:

Taqwā — fear of Allāh, piety — means to comply with the commands of Allah s and keep away from sins. If someone avoids sins for fear of Allah s all his affairs become easy and smooth as Allah is says: "And He provides for him from (sources) he never could imagine. And if anyone puts his trust in Allāh, Allāh will suffice him."

Chapter 45. Something Else: His & Advising The Traveler To Have Tagwa Of Allah, And To Say The Takbīr Upon Every Elevated Place

3445. Abû Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrates that a man said: "O Messenger of Allah, I intend to travel, so advise me." He said, "Hold fast to the Tagwā of Allāh, and (say the) Takbīr upon

(المعجم ٤٥) - بَاتٌ مِنْهُ [وَصِيَّتُهُ ﷺ الْمُسَافِرَ بِتَقْوَى اللهِ وَالنَّكْبِيرِ عَلَى كُلِّ شُرَف] (التحفة ٤٧)

٣٤٤٥ - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن الكِنْدِيُّ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ سَعِيدِ المَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رضِيَ اللهُ عَنْهُ]: أَنَّ رَجُلًا

every elevated place." So when the man turned away he said: "O Allāh make near for him the distance, and ease for him the journey (Allāhummaṭwi Lahul-Bu'da, Wa Hawwin 'Alaihis-Safar)." (Ḥasan)
[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

Chapter 46. What Has Been Related About What One Says When Riding An Animal

3446, 'Alī bin Rabī'ah said: "I witnessed 'Alī having an animal brought to him to ride. When he placed his foot in the stirrup he said: 'In the Name of Allah.' (Bismillāh) [three times]. So then, once he had ascended upon its back, he said: 'All praise is due to Allāh,' (Al-Ḥamdulillāh) then he said: Glory is to Him Who has subjected this to us, and we were not able to do it. And, surely, to our Lord are we returning[1] (Subhān Alladhī Sakh-khara Lanā Hādhā Wa Mā Kunnā Lahu Muqrinīn. Wa Innā Ilā Rabbinā Lamungalibūn). Then he said: 'All praise is due to Allah (Al-Hamdulillah)' - three times - and 'Allah is the Greatest (Allahu Akbar)' - three times - 'Glory is to You, indeed I have wronged myself, so forgive me, for indeed قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أُسَافِرَ فَأَوْصِنِي، قَالَ: «عَلَيْكَ بِتَقْوَى اللهِ، وَالتَّكْبِيرِ عَلَى كُلِّ شَرَفِ». فَلَمَّا أَنْ وَلَى الرَّجُلُ قَالَ: «اللَّهُمَّ اطْرِ لَهُ البُعْدَ، وَهَوَّنْ عَلَيْهِ السَّفَرَ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

(المعجم ٤٦) - بَابُ مَا جَاءَ مَا يَقُولُ إِذَا رَكِبَ دابَّةً (التحفة ٤٩)

٣٤٤٦ - حَدَّثَنَا قَبْيَةُ: حَدَّثُنا أَبُو الأَحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَلِيٍّ بُنِ الْحُوصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَلِيٍّ بُنِ وَبِيعَةَ قَالَ: شَهِدْتُ عَلِيًّا أَبِي بِدَابَةِ لِيَرْكِبَهَا، فَلَمَّا وَصَعَ رِجْلَةُ فِي الرُّكَابِ [قَالَ:] سِسْمِ الله وَضَعَ رِجْلَةُ فِي الرُّكَابِ [قَالَ:] سِسْمِ الله الْحَمْدُ للهِ. ثُمَّ قَالَ: ﴿ سُبْحَنَ اللَّهِى سَحَّرَ لَنَا الْحَمْدُ للهِ. ثُمَّ قَالَ: ﴿ سُبْحَنَ اللَّهِى سَحَّرَ لَنَا اللّهِ عَلَيْ وَلَا اللّهَ عَلَيْ وَلَا اللّهَ عَلَيْ وَلَا اللّهَ عَلَيْ وَلَا اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَيْ وَلَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ ا

^[1] Az-Zukhruf 43: 13,14.

none forgives sins except You (Subhānaka Innī Oad Zalamtu Nafsī Fāghfirlī Fa-Innahu Lā Yaghfirudh-Dhunuba Illā Ant).' Then he laughed. So I said: 'O Commander of the Believers! What caused you to laugh?' He said: 'I saw the Messenger of Allah a do as I did, then he () laughed, so I You forgives sins." (Sahīh)

something on this topic from Ibn 'Umar.

[He said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

said, 'What caused you to laugh?' He said: 'Indeed, your Lord is very pleased with His worshipper when he says: "O my Lord, forgive me my sins, indeed, no one other than [Abū 'Eīsā said:] And there is

لَيُعْجَبُ مِنْ عَبْدِهِ إِذَا قَالَ: رَبِّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ غَيْرُكَ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَن ابْن عُمَرَ. [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أبو داود، الجهاد، باب ما يقول الرجل إذا ركب، ح: ٢٦٠٢ من حديث أبيُّ الأحوص بُّه وأبو إسحاق صرح بالسماع عند البيهقي: ٥/٢٥٢ وأعله الدارقطني بعلة غير قادحة وله شواهد كثبرة.

Comments:

Allāh # likes his servant who happens to make some mistake and confesses his fault, and asks Allah is to forgive him with trust in Allah is, while he repents and believes that no one else can forgive him.

3447. Ibn 'Umar narrated that when the Prophet me wanted to travel, when he mounted his riding camel, he would say the Takbīr three times and say: Glory is to Him Who has subjected this to us, and we were not able to do it. And, surely, to our Lord are we returning[1] (Subhān Alladhī Sakhkhara Lanā Hādhā Wa Mā Kunnā Lahu Muqrinīn. Wa Innā Ilā Rabbinā Lamungalibūn). Then he

٣٤٤٧ - حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْر: أَخْبَرَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ المُبَارَكِ: أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةً عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ الله البَارِقِيِّ، عَن ابْن عُمَرَ: أَنَّ النَّبِيَّ عِينَ كَانَ إِذَا سَافَرَ فَرَكِتَ رَاحِلَتَهُ كُثَّرَ ثَلَاثًا وَقَالَ: ﴿ سُيْحَانَ ٱلَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَاذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنانَ ٥ وَإِنَّا إِلَىٰ رَبَّنَا لَمُنقَلُّهُونَ ﴾ [الزخرف: ١٤،١٣].

^[1] Az-Zukhruf 43: 13,14.

would say: "O Allāh, I ask You in this journey of mine from righeousness and piety and actions that which you are pleased with. O Allāh, ease for us the path, and make near for us the distance of the land. O Allah, You are the companion in the journey, and the caretaker for the family. O Allah, accompany us in our journey, and take care of our families (Allāhumma Innī As'aluka Fī Safarī Hādhā Minal-Birri Wat-Tagwā, Wa Minal-'Amali Mā Tardā. Allāhumma Hawwin 'Alainal-Masīra Watwi 'Annā Bu'dal-Ard, Allāhumma Antas-Sāhibu Fīs-Safari Wal-Khalīfatu Fīl-Ahli Allāhumma Ashabnā Fī Safarinā Wakhlufnā Fī Ahlinā)." And when he would return to his family, he would say: "(We are) Returning, if Allah wills, repenting, worshipping, and to our Lord directing the praise (Aibūna In Shā' Allāh, Tāi'būna 'Ābidūna Lirabbinā Hāmidūn)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan* [Gharīb from this route].

ثُمَّ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَشَأَلُكَ فِي سَفَرِي لهَذَا مِنَ البَّهُمَّ هَوْنُ البِّوَ وَالتَّقُونِ وَمِنَ العَمَلِ مَا تَرْضَى، اللَّهُمَّ النَّمَ عَلَيْنَا المَسِيرَ وَاطْوِ عَنَّا بُعْدَ الأَرْضِ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الطَّاحِبُ فِي الشَّفَرِ، والْخُلِيفَةُ فِي الأَهْلِ، اللَّهُمَّ اصْحَبْنَا فِي سَفَرِنَا واخْلُفْنَا فِي أَهْلِنَا»، وَكَانَ يَقُولُ إِذَا رَجَعَ إِلَى أَهْلِهِ: "آيِبُونَ إِنْ شَاءَ وَالْهُ لِيَّةِ نَا عَابِدُونَ إِنْ شَاءَ اللَّهُمَّ الْهِنَا»،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ].

تخريج: وأخرجه مسلم، الحج، باب استحباب الذكر إذا ركب دابته متوجهًا لسفر حج أو غيره ... إلخ، ح:١٣٤٢ من حديث أبي الزبير به.

Comments:

The Prophet sa after mounting the camel said Allāhu Akbar three times, so that pride may not overcome him. During that period the camel was the most prized riding animal. He also acknowledged the favor of Allāh sa that he tamed the animal for our benefit. We had no power to control the animal, Allāh sa made the animal under our control.

Chapter 47. What Has Been Mentioned About The Supplication Of The Traveler

3448. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the

(المعجم ٤٧) - بَابُ مَا ذُكِرَ في دَعْوَةِ المُسَافِر (التحفة ٤٨)

٣٤٤٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ: حَدَّثَنَا الْحَجَّاجُ الصَّوَّافُ عَنْ

Messenger of Allāh si said: "Three supplications are responded to: The supplication of the oppressed, the supplication of the traveler, and the supplication of the parent against his child."

'Alī bin Ḥujr narrated to us (he said): Ismā'īl bin Ibrāhīm reported to us from Hishām Ad-Dastawā'ī, from Yahyā bin Abū Kathīr with this chain, narrating similar to it, but he added to it: "responded to, there is no doubt in them." [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan. This Abū Ja'far [Ar-Rāzī] is the one that Yaḥyā bin Abī Kathīr reports from, he is called Abū Ja'far the Mu'adh-dhin. [Yaḥyā bin Abī Kathīr has reported more than one Ḥadīth from him] and we do not know his name.

يُخَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي هُرُونُ اللهِ هُرِيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "فَلَاثُ دَعْوَاتٍ مُسْتَجَابَاتٌ: دَعْوَةُ المُسَافِرِ، وَدَعْوَةُ الْوَالِدِ عَلَى وَلَمْوةً

حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خُجْرٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هِشَامِ الدَّسْتَواثِيِّ، عَنْ يَخْمَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهٰذَا الإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَزَادَ فِيهِ: «مُسْتَجَابَاتُ لَا شَكَّ فِيهِنَّ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وأَبُو جَعْفَرٍ [الرَّازِيُّ] هٰذَا هُوَ الَّذِي رَوَى عَنْهُ يَحْيَى بْنُ أَيِي كَثِيرٍ يُقَالُ لَهُ: أَبُو جَعْفَرٍ المُؤَذِّنُ، [وقَدْ رَوَى عَنْهُ يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ غَيْرٌ حَدِيثٍ] وَلَا نَعْرِفُ اسْمَهُ.

تخريج: [حسن] تقدم: ١٩٠٥.

Comments:

Acceptance and approval of supplication by Allah **186** depends on sincerity, humility and humbleness, and three persons mentioned in this narration do supplicate with sincerity, humility and humbleness, therefore their supplication is responded and approved.

Chapter 48. What One Says When The Wind Becomes Rough

3449. 'Āishah [may Allāh be pleased with her] narrates, saying: "When the Prophet would see the wind he would say: 'O Allāh, indeed, I ask You for its good, the good of what it has been sent with. And

(المعجم ٤٨) - بَابُ مَا يَقُول إِذَا هاجَتِ الرِّيحِ (التحفة ٥٠)

٣٤٤٩ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ الأَسْوَدِ أَبُو عَمْرِهِ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَبِيعَةَ عَنِ عَلَمْءِ بُونِ عَبْدِهِ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ عَائِشَةً [وَلَمْنِيَ اللهُ عَنْهَا] قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا رَضِيَ اللهُ عَنْهَا] قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُ ﷺ إِذَا رَضِيَ اللهِ عَنْهَا قَالَتْ مِنْ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشَالُكَ مِنْ رَأَى الرَّبِحَ قَالَ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَشَالُكَ مِنْ

^[1] This preceded in no. 1905.

I seek refuge in You from its evil, the evil of what is in it, and the evil of what it has been sent with (Allāhumma Innī As'aluka Min Khairihā Wa Khairi Mā Fīhā, Wa Khairi Mā Ursilat Bihi, Wa A'ūdhu Bika Min Sharrihā Wa Sharri Mā Fīhā, Wa Sharri Mā Ursilat Bih)." (Ṣahīh)

[Abū 'Eīsā said:] There is something on this topic from Ubayy bin Ka'b [may Allāh be pleased with him]. This *Hadīth* is *Hasan*.

خَيْرِهَا وَخَيْرِ ما فِيها وَخَيْرِ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ، وأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرَّهَا وشَرَّ مَا فِيهَا وَشَرَّ مَا أُرْسِلَتْ به».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وفِي الْبَابِ عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]. ولهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، صلاة الاستسقاء، باب التعوذ عند رؤية الربح والغيم، والفرح بالمطر، ح: ٨٩٩ من حديث ابن جريج به * وفي الباب عن أبي بن كعب [تقدم: ٢٢٥٢].

Chapter 49. What One Says When Hearing Thunder

3450. Sālim bin 'Abdullāh bin 'Umar narrated from his father, that when the Messenger of Allāh would hear the sound of thunder and lightning bolts, he would say: "O Allāh, do not kill us with Your wrath, and do not destroy us with Your punishment, and pardon us before that (Allāhumma Lā Taqtulnā Bi-Ghaḍabika Wa Lā Tuhliknā Bi-'Adhābika Wa 'Āfinā Qabla Dhalik)." (Paff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know it except from this route.

(المعجم ٤٩) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا سَمِعَ الرَّعْدَ (التحفة ٥١)

٣٤٥٠ - حَدَّثَنَا فُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ
ابْنُ زِيَادِ عَنْ حَجَّاجٍ بْنِ أَرْطَاةَ، عَنْ أَبِي
مَطَرٍ، عَنْ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ، عَنْ
أَبِيهِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ إِذَا سَمِعَ صَوْتَ
الرَّعْدِ والصَّوَاعِقَ قَالَ: «اللَّهُمَّ لَا تَقْتُلْنَا
بِغَضَبِكَ وَلَا تُهْلِكُنَا بِعَذَابِكَ وَعَافِنَا قَبْلَ
ذَلكَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا تَعُرفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٩٢٨ عن قنيبة به * حجاج بن أرطاة: ضعيف مدلس ومع ذلك صححه الحاكم:٢٨٦/٤ ووافقه الذهبي.

Comments:

Sometimes strong winds, storms and hurricanes prove to be blessings and

sometimes they are harmful; similarly clouds, lightening and thunder are signs of Allāh's grandeur and power, therefore one should supplicate according to the need of the time and situation.

Chapter 50. What One Says Upon Seeing The Crescent Moon

3451. Bilāl bin Yaḥyā bin Talḥah bin 'Ubaidullāh narrated from his father, from his grandfather Talḥah bin 'Ubaidullāh that when the Prophet would see a crescent moon, he would say: "O Allāh, bring it over us with blessing and faith, and security and Islam My Lord and your Lord is Allāh Lord and your Lord is Allāh Yumni Wal-Īmāni Was-Salāmati Wal-Islām, Rabbī Wa Rabbuk Allāh)." (Paʿff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم ٥٠) - بَابُ مَا يَقُولُ عِنْدَ رُؤْيَةِ الْهلَالِ (التحفة ٥٢)

٣٤٥١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرِ العَقدِيُّ: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ سُفْيَانَ المَمْنَيُّ: حَدَّثَنِي بِلَالُ بْنُ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ كَانَ إِذَا رَأَى الْهِلَالُ قَالَ: «اللَّهُمَّ أَهْلِلُهُ عَلَيْنَا بِالْيُمْنِ وَالإِيمَانِ والسَّلَامَةِ وَالإِسْلَامَ، رَبِّي ورَبُّكَ اللهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ١٦٢/١ عن أبي عامر به * سليمان بن سفيان: ضعيف وبلال بن يحيى: لين (تقريب) وللحديث شواهد ضعيفة عند ابن حبان، ح: ٢٣٧٤ والطبراني في الأوسط: ١٣٤/ ، ح: ٦٢٣٧ وغيرهما.

Comments:

Every month is a phase of life. The new crescent moon announces another month, another stage of life. The new crescent moon shows that one stage of life has passed and the next has started. The Creator of man Allāh $\frac{1}{16}$ is also Creator of the moon, so on sighting the new crescent moon one should ask Allāh $\frac{1}{16}$ for the good fortune, peace, safety and steadfastness in faith for the new phase.

Chapter 51. What One Says When Angry

3452. Muʻādh bin Jabal narrated that one of two men cursed the other next to the Prophet 鑑, until anger could be recognized in the face of one of them. So the Prophet 鑑 said: "Verily, I know a

٣٤٥٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا فَيْسَهُ: حَدَّثَنَا شَفْيَانُ عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْنِ غُمِيْرٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَئِلَى، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبْلِ قَالَ: اسْتَبَّ رَجُلَانِ عِنْدَ النَّبِيِّ

statement, that if he were to say it, his anger would leave: 'I seek refuge in Allāh from <u>Shaiṭān</u>, the rejected (A'ūdhu Billāhi Minash-Shaiṭānir-Rajīm)."

[He said:] There is something on this topic from Sulaimān bin Şurad. Muhammad bin Bash-shār narrated to us (saying): "'Abdur-Rahmān reported to us, from Sufyān [with this chain, similarly]." And this is a Mursal Hadith. 'Abdur-Rahmān bin Abī Lailā did not hear from Mu'ādh bin Jabal, and Mu'adh died during the Khilāfah of 'Umar bin Al-Khattāb. 'Umar bin Al-Khattāb was killed while 'Abdur-Rahman bin Abī Laila was a six-year old child. This is how Shu'bah reported it: from Al-Hakam, from 'Abdur-Rahman bin Abī Lailā. 'Abdur-Rahmān bin Abī Lailā reported (other than this) from 'Umar, and he saw him. 'Abdur-Rahmān bin Abī Lailā's Kunyah is Abū 'Eīsā, and Abū Lailā's name is Yasār. It has been related from 'Abdur-Rahmān bin Abī Lailā that he said: "I saw one hundred and twenty of the Ansār from the Companions of the Prophet ﷺ." (Sahīh)

ﷺ حَتَّى عُرِفَ الغَضَبُ فِي وَجْهِ أَحَدِهِمَا فَقَالَ النَّئِ ﷺ: "إِنِّي لَأَعْلَمُ كَلِمَةً لَوْ قَالَهَا لَلَهَبَ غَضَبُهُ أَعُوذُ بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ سُلَيْمَانَ بُنِ صُرَدٍ. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مَعْدُ الرَّحْمٰنِ عَنْ سُفْيَانَ [بِلهَذَا الإسْنَادِ نَحْوَمُ]: وَلَمْذَا حَدِيثٌ مُرْسَلٌ، عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بُنُ أَبِي لَيْلَى لَمْ يَسْمَعْ مِنْ مُعَاذِ بُنِ جَبَلٍ، وَمَاتَ لَيْلَى لَمْ يَسْمَعْ مِنْ مُعَاذِ بُن جَبَلٍ، وَمَاتَ مُعَاذٌ فِي خِلَافَةٍ عُمَرَ بُنِ الْخَطَّابِ وقُتِلَ عُمَرُ ابْنُ الْخَطَّابِ وقُتِلَ عُمَرُ عُهُو الْمُحَدَّدَا رَوَى شُعْبُهُ ابْنُ الْمِحْدُل بَنْ أَبِي لَيْلَى عَنْ عُمْرَ عَنْ الرَّحْمٰنِ بْنُ أَبِي لَيْلَى عَنْ عُمْرَ ابْنِ الْخَطَابِ وَرَآهُ. وَعِبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ عُمْرَ ابْنِ الْخَطَّابِ وَرَآهُ. وَعِبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ عُمْرَ ابْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ عُمْرَ ابْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ عُمْرَ الْمِنَ الْمِي لَيْلَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى السَمْهُ يَسَارُ وَرُويَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى السَمْهُ يَسَارُ وَرُويَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى اللَّهُ يَسِلُونَ وَمِائَةً مِنَ الأَنْصَارِ مِنْ أَبِي لَيْلَى قَالَ: أَرْكُنُ عِشْرِينَ وَبِائَةً مِنَ الأَنْصَارِ مِنْ أَبِي لَيْلَى قَالَ: أَصْحَابِ النَّيِّ عَشْرِينَ وَبِائَةً مِنَ الأَنْصَارِ مِنْ أَبِي لَيْلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمُنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَلَى اللَّهُ عَمْرَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمُنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُنْ الْمُعْلِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْمُعْلِى اللَّهُ اللَّهُ الْمُنْ الْمُؤْلِ الْمُنْ الْمُنْ الْمُؤْلِ الْمُعْلِى الْمُعْلِى الْمُعْلِى الْمُنْ الْمُؤْلِ الْمُؤْلِ الْمُؤْلِ الْمُؤْلِ الْمُؤْلِ الْمُؤْلِ الْمُعْلِ الْمُؤْلِ ا

تخريج: [صحيح] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب ما يقال عند الغضب، ح:٤٧٨٠ من حديث عبدالملك بن عمير به ورواه أحمد:٢٤٤/٥ عن ابن لهيعة وله طريق أخرى عند النسائي في الكبرى، ح:٢٠٢٣ وسنده صحيح * وفي الباب عن سليمان بن صرد [البخاري، ح:٢٨٢ ومسلم، ح:١٢٦١ بإسناد صحيح

Comments

Mu'ādh bin Jabal died in 18th A.H. in the epidemic of plague at Amwas and 'Umar bin Khaṭṭāb was martyred in the end of 23rd A.H. If consciously refuge in Allāh ﷺ is sought, the fire of rage cools down automatically, because rage

is incited by Satan. In the Qur'ān it has been ordered to seek refuge in Allāh 權 from Satan.

Chapter 52. What One Says Upon Seeing A Dream He Dislikes

3453. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that he heard the Prophet saying: "When one of you sees a dream that he likes, then it is from Allāh, so let him praise Allāh for it, and speak concerning what he saw. And when he sees other than that of what he dislikes, then it is from Shaitān, so let him seek refuge in Allāh from its evil, and not mention it to anyone for, surely, it shall not harm him. (Ṣaḥīḥ)

[He said:] There is something on this topic from Abū Qatādah.

[He said:] This Hadīth is Hasan Gharīb Şaḥīh from this route. Ibn Al-Hād's (a narrator in the chain) name is Yazīd bin 'Abdullāh bin Usāmah bin Al-Hād Al-Madanī, and he is trustworthy according to the people of Hadīth. Mālik, and other people narrated from him.

(المعجم ٥٢) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا رَأَى رُؤْيَا يَكُرهُهَا (التحفة ٥٤)

٣٤٥٣ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدِ: حَدَّثَنَا بَكُرْ بْنُ مُضَرَ عَنِ ابْنِ الهَادِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ خَبَّابٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ خَبَّابٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ يَعْبُولُ: "إِذَا رَأَى أَحَدُكُمُ الرُّوْقَ يُحِبُهَا فَإِنَّمَا هِيَ مِنَ اللهِ فَلْيَحْمَدِ اللهُ عَلَيْهَا يُحِبُهُا فَإِنَّمَا هِيَ مِنَ اللهِ فَلْيَحْمَدِ اللهُ عَلَيْ ذَلِكَ مِمَّا يَحْرُمُهُ فَإِنَّمَا هِيَ مِنَ الشَّيطَانِ فَلْيَسْتَعِدْ بِاللهِ يَكُرُمُهُ فَإِنَّمَا وَلَا يَذْكُرُهُما لِأَحْدِ فَإِنَّهَا لاَ تَصُرُّهُ مِنْ هَرَّهَا وَلا يَذْكُرُهُما لِأَحْدِ فَإِنَّهَا لاَ تَصُرُّهُ وَاللهِ وَالْمَالَةُ لَلْ تَصُرُّونُ عَنْ أَبِي قَتَادَةً. [قَالَ: وَاللهُ عَبْدِ اللهِ الْوَجْوِ. وَابْنُ الْهَادِ السَمُهُ يَزِيدُ ابْنُ عَبْدِ اللهِ الْوَجْوِ. وَابْنُ الْهَادِ السَمُهُ يَزِيدُ ابْنُ عَبْدِ اللهِ الْمُدَافِقُ وهُوَ يَقَةً عِنْدَ أَهْلِ اللهَادِ المَدَيْقُ وهُوَ يَقَةً عِنْدَ أَهْلِ اللهَادِ السَمْهُ يَزِيدُ ابْنُ عَبْدِ اللهِ الْمَدِيثِ وَوَى عَنْهُ مَالِكٌ وَالنَّاسُ.

تخريج: وأخرجه البخاري، التعبير، باب الرؤيا من الله، ح:٦٩٨٥ من حديث يزيد بن عبدالله بن الهاد به * وفي الباب عن أبي قتادة [البخاري، ح:٦٩٩٥].

Comments:

The explanation of this narration has already been given in the Chapter of 'Interpretation of Dreams'. This narration is also reported in Ṣaḥāḥ Al-Bukhārī.

Chapter 53. What One Says When Seeing the Early Fruits

3454. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrates, saying: "When the people would see the

(المعجم ٥٣) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا رَأَى الْبَاكُورَةَ مِنَ النَّمَرِ (التحفة ٥٥)

٣٤٥٤ - حَدَّثَنَا الْأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ

first fruit, they would bring it to the Messenger of Allah # . When the Messenger of Allah a would take it, he would say: 'O Allah, bless for us our fruits, and bless for us our city, and bless for us our Sā' and our Mudd, O Allah, verily, Ibrahim is Your worshipper and Your friend and Your Prophet, and verily I am Your slave and Your Prophet, and indeed, he (i.e., Ibrāhīm (supplicated to You for Makkah, and I supplicate to You for Al-Madinah with the like of that with which he supplicated to You for Makkah, and the like of it with it.' He said: Then he would call the smallest young child he saw and give him that fruit. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ:
كَانَ النَّاسُ إِذَا رَأُواْ أَوَّلَ الشَّمرِ جَاءُوا بِهِ إِلَى
رَسُولِ اللهِ ﷺ فَإِذَا أَخَذَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ
قَالَ: «اللَّهُمَّ بَارِكُ لَنَا فِي ثِمَارِنَا، وَبَارِكُ لَنَا فِي شِمَارِنَا، وَبَارِكُ لَنَا فِي مَمارِنَا، وَبَارِكُ لَنَا فِي مَاعِنَا ومُدُنَا، وَبَارِكُ لَنَا فِي صَاعِنَا ومُدُنَا، اللَّهُمَّ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ عَبْدُكَ وخَلِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَنَبِيلُكَ، وَمَثْلُهُ أَوْنُهُ عَبْدُكَ وَخَلِيلُكَ، وَمَثْلُهُ أَوْنُهُ مَعْطِيهِ لَمَكَّةً وَمَثْلُهُ مَعْطِيهِ يَوَاهُ فَيُعْطِيهِ ذَلِكَ النَّمَرَ. وَلَيْدِ يَرَاهُ فَيُعْطِيهِ ذَلْكَ النَّمَرَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الحج، باب فضل المدينة، ودعاء النبي ﷺ فيها بالبركة ... إلخ، ح: ١٣٧٣ من حديث مالك به وهو في الموطأ: ٨٨٥/٢ (يحيي).

The earliest fruits were brought to the Prophet ﷺ for blessings from Allāh ૠ. The Messenger of Allāh would take the fruit and ask Allāh's blessings, and he would give it to a child as it was not possible to distribute this fruit among all.

Chapter 54. What One Says When Eating Food

3455. Ibn 'Abbās narrated: "I entered with the Messenger of Allāh 黨, I and Khālid bin Al-Walīd, upon Maimūnah so she brought us a vessel of milk. The Messenger of Allāh 黨 drank from it, I was upon his right and Khālid was upon his left, so he said to me: 'The (turn to) drink is for you, so if you wish, you could choose to grant it to Khālid.' So I said: 'I would not

(المعجم ٥٤) - بَابُ مَا يَقُول إِذَا أَكَلَ طَعَامًا (التحفة ٥٦)

٣٤٥٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَشِعْ: حَدَّثَنَا عَلِيْ بْنُ رَئِدِ عَنْ إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِنْدِ عَنْ عُمَرَ [و]هُوَ ابْنُ أَبِي حَرْمَلَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَلَى مَنْمُونِ أَبِي حَرْمَلَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ رَسُولِ الله ﷺ أَنَا وَخَالِدُ بْنُ الوَلِيدِ عَلَى مَيْمُونَةً فَجَاءَتُنَا بِإِنَاءٍ مِنْ لَبَنِ فَضَالِدِ عَلَى مَيْمُونَةً فَجَاءَتُنَا بِإِنَاءٍ مِنْ لَبَنِ فَشَرَبَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وأَنَا عَنْ يَبِينِهِ وَخَالِدُ مِنْ شَمَالِهِ فَقَالَ لِي: «الشَّرْبَةُ لَكَ فَإِنْ شِفْتَ

prefer anyone (above myself) for your leftovers.' Then the Messenger of Allah 'Whoever Allah feeds some food, then let him say: "O Allāh, bless it for us, and feed us better than it, (Allāhumma Bārik Lanā Fīhi Wa At'imnā Khairan Minhu)" and whomsoever Allah gives milk to drink, then let him say: "O Allah bless it for us, and grant us increase in it (Allāhummha Bārik Lanā Fīhi Wa Zidnā Minhu)." And the Messenger of Allah a said, 'There is nothing that suffices in the place of food and drink except for milk." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This is a *Hasan Hadīth*. Some of them reported this *Hadīth* from 'Alī bin Zaid, that he said: "From 'Umar bin Ḥarmalah." And some of them said: "Amr bin Harmalah." and it is not correct.

آثَرْتَ بِهَا خَالِدًا» فَقُلْتُ: مَا كُنْتُ أُوشِرُ عَلَى سُؤْرِكَ أَحَدًا، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ أَطْمِمُنَا خَيْرًا مِنْهُ، وَمَنْ سَقَاهُ اللهُ لَبَنَا وَلِيقُونَ اللَّهُمَّ بَارِكُ لَنَا فِيهِ وَأَطْمِمْنَا خَيْرًا مِنْهُ، وَمَنْ سَقَاهُ اللهُ لَبَنَا فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ بارِكُ لَنَا فِيهِ وَزِذْنَا مِنْهُ». وَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "لَيْسَ شَيْءٌ يُهْجِزِيءُ مَكَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "لَيْسَ شَيْءٌ يُهْجِزِيءُ مَكَانَ الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ غَيْرً اللَّبَنِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ وَقَدْ رَوَى بَعْضُهُمْ لَمَذَا الحَدِيثَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ زَيْدٍ فَقَالَ: عَنْ عُمَرَ بْنِ حَرْمَلَةً، وَقَالَ بَعْضُهُمْ: عَمْرُو بْنُ حَرْمَلَةً وَلَا يَصِحُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الأشربة، باب ما يقال إذا شرب اللبن، ح: ٣٧٣٠ من حديث علي بن زيد بن جدعان به وسنده ضعيف * عمر ابن أبي حرملة: مجهول (تقريب) وللحديث شواهد ضعيفة عند ابن ماجه، ح: ٣٤٦٦ وغيره.

Comments:

Eating and drinking (food) is a basic need of life, therefore, it should be treated as a gift from Allah ## the Sustainer of the worlds. In the beginning of eating food and at the completion of it one should remember Allah ##. One should supplicate for increase and blessings in it, and in the end one should praise Him.

Chapter 55. What One Says After Finishing Food

3456. Abū Umāmah narrated that when the table spread would be lifted from in front of him, the Messenger of Allāh was would say: "All praise is due to Allāh, abundant, good, blessed praise,

(المعجم ٥٥) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا فَرَغَ مِنَ الطَّعَامِ (التحفة ٥٧)

٣٤٥٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا يَوْمِي بَنُ سَجِيدٍ: حَدَّثَنَا يَوْرُ بْنُ يَزِيدَ: حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَعْدَانَ عَنْ أَبِي أُمَامَةً قَالَ: كانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا رُفِعَتِ المَائِدَةُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ

صَحِيحٌ.

without being left off, nor being without need of it, O our Lord (Al-Hamdulillāhi Ḥamdan Kathīran Tayyiban Mubārakan Fihi, Ghaira Muwadda'in, Wa Lā Mustaghnan 'Anhu Rabbanā)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

تخريج: وأخرجه البخاري، الأطعمة، باب ما يقول إذا فرغ من طعامه، ح:٥٤٥٨ من حديث ثور بن يزيد، وأبو داود، ح:٣٨٤٩ من حديث يحيى القطان به.

Food is a gift and favor from Allāh 號, therefore, one must be grateful to Him. As food is a basic need for maintaining life, therefore, being thankful to Allāh 꽳 and eating food both are a must.

3457. Abū Sa'eed [may Allāh be pleased with him] narrated that when the Prophet used to eat or drink, he would say: "All praise is due to Allāh who fed us and gave us drink, and made us Muslims (Al-Hamdulillāh, Alladhī Al'amanā, Wa Saqānā, Wa Ja'alanā Muslimīn)." (Da'ff)

٣٤٥٧ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا خَفْصُ بُنُ غِيَاثٍ وَأَبُو خَالِدِ الأَحْمَرُ عَنْ حَجَّاجٍ بْنِ أَرْطَاةً، عَنْ رِبَاحٍ بْنِ عَبِيدَةً قَالَ حَفْصٌ: عَنِ ابْنِ أَخِي أَبِي سَعِيدٍ، وَقَالَ أَبُو خَالِدِ: عَنْ مَوْلَى لأَبي سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَلِي تَعْدِدٍ وَقَالَ أَبُو الرَّضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كَانَ النَّبِيُ ﷺ إِذَا أَكُلَ النَّبِيُ ﷺ إِذَا أَكُلَ النَّبِيُ ﷺ وَأَلَى الْمُعْمَنَا أَمُسُلَمَهُ للهِ اللَّذِي أَطْعَمَنَا مُسُلَمِهِ.

يَقُولُ: «الْحَمْدُ للهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

غَيْرَ مُوَدَّعِ وَلَا مُسْتَغْنِيٌ عَنْهُ رَبَّنَا».

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الأطعمة، باب ما يقال إذا فرغ من الطعام، ح:٣٢٨٣ من حديث أبي خالد الأحمر به * حجاج: ضعيف مدلس ومولى لأبي سعيد: مجهول وللحديث شواهد ضعيفة، عند أبي داود، ح:٣٨٥٠ والنسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٢٩٠ وغيرهما.

3458. Sahl bin Mu'ādh bin Anas narrated from his father that the Messenger of Allāh said: "Whoever eats food and then says: 'All praise is due to Allāh who fed me this and granted it as provision to me, without any effort from me nor power, (Al-Ḥamdulillāh, Alladhī At'amanī Hādhā Wa Razaqanīhi Min Ghairi Ḥawlin

٣٤٥٨ - حَدَّقَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ:
حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ يَزِيدَ الْمُقْرِىءُ: حَدَّثَنَا
سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ: حَدَّثَنِي أَبُو مَرْحُومٍ عَنْ
سَهْلِ بْنِ مُعَاذِ بْنِ أَنْسٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ
رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَنْ أَكَلَ طَعامًا فَقَالَ:
الْحَمْدُ للهِ الَّذِي أَطْعَمَنِي لهٰذَا وَرَزَقَنِهِ مِنْ غَيْرِ

Minnī, Wa Lā Quwwatin)' his past sins shall be forgiven." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, and Abū Marḥūm's (a narrator) name is 'Abdur-Raḥīm hin Maimūn

حَوْلِ مِنِّي وَلَا قُوَّقٍ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ وأَبُو مَرْحُومٍ اسْمُهُ عَبْدُ الرَّحِيمِ بْنُ مَيْمُونِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، اللباس، باب ما يقول إذا لبس ثوبًا جديدًا، ح:٤٠٢٣ من حديث المقرىء، وابن ماجه، ح:٣٢٨٥ من حديث سعيد بن أبي أيوب به وحسنه الحافظ وصححه الحاكم:٤٩٣،١٩٢/١٩٢ فتعقبه الذهبي والحق مع الحاكم.

During or after eating food sincere acknowledgement is essential that this food has been given by Allah 3 as a favor, and not as a right, and all the skills and abilities are futile in this concern. Therefore all praises is due to Him. Admission of this reality is also a praise of Allah 3.

Chapter 56. What One Says When Hearing The Braying Of A Donkey

3459. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet 囊 said: "When you hear the crowing of the roosters, then ask Allāh of His bounty, for verily they have seen an angel. When you hear the braying of a donkey, then seek refuge in Allāh from Shaiṭān, [the rejected] for, verily, it has seen a Shaiṭān." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

(المعجم ٥٦) - بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا سَمِعَ نَهيقَ الْجِمَارِ (التحفة ٥٨)

٣٤٥٩ - حَلَّنْنَا قُتْبَةً بْنُ سَمِيدٍ: حَلَّنْنَا قَتْبَةً بْنُ سَمِيدٍ: حَلَّنْنَا اللَّبْثُ عَنْ جَغْفَوِ بْنِ رَبِيعَةً، عَنِ الأَغْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْه]: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: "إِذَا سَمِعْتُمْ صِياحَ اللَّيْكَةِ فَالشَّلُوا الله مِنْ فَضْلِهِ فَإِنَّهَا رَأْتُ مَلَكًا، وَإِذَا سَمِعْتُمْ نَهِيقَ الْجِمَارِ فَتَعَوَّدُوا بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ [الرَّجِمِ] الْجِمَارِ فَتَعَوَّدُوا بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ [الرَّجِمِ]

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تَحَرِيج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، بدء الخلق، باب خير مال المسلم غنم يتبع بها شعف الجبال، ح:٣٣٠٣ ومسلم، ح:٢٧٢٩ عن قتيبة به ورواه أبو داود، ح:٥٠٢٠ والنسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٩٤٤ عن قتيبة به.

Comments:

A rooster on sighting an angel crows so on hearing the crowing of the rooster one should beg Allāh's bounties and favors and should believe that on his supplication the angel will say *Amin*. A donkey brays on the sight of Satan so on hearing the braying of a donkey one should seek refuge in Allāh **.

Chapter 57. What Has Been Related About The Virtue Of At-Tasbīḥ, At-Takbīr, At-Tahlīl, And At-Tahmīd

3460. 'Abdullāh bin 'Amr narrated that the Messenger of Allāh said: "There is not anyone upon the earth who says: 'None has the right to be worshipped but Allāh, and Allāh is the Greatest, and there is no might nor power except by Allāh, (Lā Ilāha Illallāh, Wa Allāhu Akbar, Wa Lā Ḥawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh) except that his sins shall be pardoned, even if they were like the foam of the sea." (Ḥasan)

[Abū 'Eīsā said:] This <code>Hadīth</code> is <code>Hasan Gharīb</code>. Shu'bah reported this <code>Hadīth</code> from Abū Balj with this chain, similarly, but he did not narrate it in <code>Marfū'</code> form. Abū Balj's name is Yaḥya bin Abī Sulaim, and it is also said that he is [Yaḥyā] bin Sulaim.

Muḥammad bin Bash-shār narrated to us (he said): "Ibn Abī 'Adī reported to us, from Ḥātim bin Abī Ṣaghīrah, from Abū Balj, from 'Amr bin Maimūn, from 'Abdullāh bin 'Amr from the Prophet 繼, with similar. [And Ḥātim's Kunyah is Abū Yūnus Al-Qushairī.]

(Another chain) from Abū Balj, with similar, but he did not narrate it in *Marfū* form.

(المعجم ٥٧) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ التَّسْبِيحِ وَالتَّكْبِيرِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّحْمِيدِ (التحفة ٥٩)

٣٤٦٠ - حَدَّثْنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِي زِيَادٍ [الكُوفِيُّ]: حَدَّثْنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ بَكْرِ السَّهْمِيُ عَنْ حَاتِم بْنِ أَبِي صَغِيرَةَ، عَنْ أَبِي بَلْحٍ، عَنْ عَمْرِو ابْنِ مَنْمُونِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَا عَلَى الأَرْضِ أَحَدٌ يَقُولُ: لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَاللهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةً إِلَّا إِللهِ إِلَّا كَفَرَتْ عَنْهُ خَطَايَاهُ وَلَوْ كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ البَحْرِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ. وَرَوَى شُعْبَةُ هَٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ أَبِي بَلْجٍ بِهٰذَا الإشنادِ نَحْوَهُ وَلَمْ يَرْفَعْهُ، وأَبُو بَلْجٍ اسْمُهُ يَحْيَى ابْنُ أَبِي سُلَيْمٍ وَيُقَالُ: [يَحْيَى! بُنُ شُكِيمً اَيْضًا.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيً عَنْ حَدِيرَةً، عَنْ أَبِي عَدِي عَدِي عَدِي عَنْ أَبِي صَغِيرَةً، عَنْ أَبِي بَلْج، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرُو عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوُهُ لَوَحَاتِمٌ يُكُنَى أَبَا يُوسُلُ اللَّشَيْرِيَّ].

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةً، عَنْ أَبِي بَلْجٍ نَحْوَهُ وَلَمْ يُزْفَنُهُ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:١٢٤ عن محمد بن بشار به وصححه الحاكم على شرط مسلم: ٥٠٣/١.٥

Comments:

The meaning and explanation of these words have been given previously. 'All the sins are forgiven even if they are equal to the foam of the sea' is due to the spiritual depth and significance of these words, so everyone should try to understand the meanings and significance of these words.

3461. Abu Mūsā Al-Ash'arī said: "We were with the Messenger of Allāh a on a military expedition. When we returned, we overlooked Al-Madinah, and the people were pronouncing the Takbīr, and they raised their voices with it. The Messenger of Allah 'Verily, your Lord is not deaf nor absent, [and] He is between you and between the heads of your mounts.' Then he said: 'O 'Abdullāh bin Qais, should I not inform you of a treasure from the treasures of Paradise: Lā Hawla Wa Lā Ouwwata Illā Billāh (There is no might or power except by Allāh),",[1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This is a Hasan Ṣaḥīḥ Ḥadītḥ. Abū 'Uthmān an-Nahdī's name is 'Abdur-Raḥmān bin Mall, and Abū Na'āmah's (narrators in the chain) name is 'Amr bin 'Eīsā. And the meaning of his statement: "He is between you and between the heads of your mounts" is that it is His knowledge and power.

٣٤٦١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو
مَرْحُومُ بْنُ عَبْدِ الغزيزِ العَطَّارُ: حَدَّثَنَا أَبُو
نَعَامَةَ السَّعْدِيُّ عَنْ أَبِي عُنْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ
أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ
عَنِي عُزَاةٍ فَلَمَّا قَفَلْنَا أَشْرَفْنَا عَلَى الْمَدِينَةِ
فَكَبَّرُ النَّاسُ تَكْبِيرَةً وَرفَعُوا بِهَا أَصُواتَهُمْ فَقَالَ
رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ رَبَّكُمْ لَيْسَ بِأَصَمَّ وَلَا
مَانِ [و]هُو بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ رُءُوسِ رِحَالِكُمْ"، ثُمَّ قَالَ: "يا عَبْدَ اللهِ بْنَ قَيْسٍ إِ أَلَا أُعَلَّمُكَ عَلَى الْمَدِينَةِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوقَةً إِلَّا كَثْرُا مِنْ كُنُوزِ الْجَبَّةِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوقَةً إِلَّا بِاللهِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَأَبُو عُثْمَانَ النَّهْدِيُّ اسْمُهُ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ ابْنُ مَلِّ، وَأَبُو نَعَامَةَ اسْمُهُ عَمْرُو بْنُ عِيسَى، وَمَعْنَى قَوْلِهِ: "هُو بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ رُمُوسِ رَوَاحِلِكُمْ" إِنَّمَا يَعْنِي عِلْمَهُ وَقُدْرَتُهُ.

تخريج: متفق عليه، تقدم: ٣٣٧٤.

Comments:

These words are highly esteemed and are among the treasures of Paradise.

^[1] This preceded under no. 3374.

Chapter 58. Concerning That The Plants Of Paradise Are: "Glory Is To Allāh And All The Praise Is To Allāh..."

3462. Ibn Mas'ūd narrated that the Messenger of Allāh 選 said: "I met Ibrāhīm on the night of my ascent, so he said: 'O Muḥammad, recite Salām from me to your nation, and inform them that Paradise has pure soil and delicious water, and that it is a flat, treeless plain, and that its seeds are: "Glory is to Allāh (Subhān Allāh) [and] all praise is due to Allāh, (Al-Ḥandulillāh) and 'none has the right to be wonshipped but Allāh' (Lā Ilāha Illallāh), and Allāh is the greatest. (Allāhu Akbar)." (Daʿīf)

He said: And there is something on this topic from Abū Ayyūb.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route as a narration of Ibn Mas'ūd.

(المعجم ٥٨) - بَابٌ [في أَنَّ غِرَاسَ الْجَنَّةِ: «سُبْحَانَ اللهِ الْحَمْدُ للهِ...»] (التحفّة: ١ (التحفة ٢٠)

٣٤٦٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِي زِيَادٍ:
حَدَّثَنَا سَبَّارٌ: أُخْبَرَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ عَنْ
عَبْدِالرَّحْلُمْنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ
عَبْدِالرَّحْلُمْنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ:
عَلْدِالرَّحْلُمْنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ:
قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "لَقِيتُ إِبْرَاهِيمَ لَلْلَهَ أَسْرِيَ بِي فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! أَقْنِي أُمِّتَكَ مِنِي أَلْقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! أَقْنِي أُمِّتَكَ مِنِي السَّلَامَ وَأُخْبِرُهُمْ أَنَّ الْجَنَّةَ طَلَيْبَةُ التُّرْبَةِ عَدْبَةُ الْمُعَالَ، وَأَنَّ غِرَاسَهَا سُبْحَانَ اللهِ اللهَ وَاللهِ إِلَّا اللهُ وَاللهُ أَكْبَرُه.

[وَالْحَمْدُ للهِ وَلَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَاللهُ أَكْبَرُه.

قَالَ: وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ ابْنِ مَسْعُودٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * عبدالرحمن بن إسحاق الكوفي ضعيف ضعفه الجمهور، وفي المسند بإسناد حسن عن إبراهيم عليه السلام قال لرسول الله ﷺ: "مر أمتك فليكثروا من غراس الجنة فإن تربتها طيبة وأرضها واسعة" قبل: "وما غراس الجنة "قال إبراهيم: "لا حول ولا قوة إلا بالله" : ١٨/٥، ح ٢٣٩٤٨: و وين الباب عن أبي أيوب (أحمد: ١٨/٥، وسنده حسن).

Comments:

The word 'Subhan Allāh' means 'glory is to Allāh. He is free from every kind of defect. He is perfect and free from all impurities. 'Al-Hamdulillāh' means all praise is due to Allāh $\frac{1}{2}$ only, and He has all the perfect, complete and excellent attributes. 'La Ilahā Illallāh' means 'none has the right to be worshipped but Allāh' $\frac{1}{2}$ and 'Allāhu Akbar' means 'Allāh is the greatest'.

3463. Muş'ab bin Sa'd narrated from his father, that the Messenger of Allāh 繼 said to those sitting with him: "Is one of you incapable of attaining a thousand good deeds?" So a questioner among

٣٤٦٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا يَعْمِی بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُوسَى الْجُهَنِيُ: عَدْنَنَا مُوسَى الْجُهَنِيُ: حَدَّثَنِي مُصْعَبُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لِجُلَسَائِهِ: "أَيْعْجِزُ أَخَدُكُمْ أَنْ

those seated with him asked him: "How can one of us earn a thousand good deeds?" He said: "(When) one of you recites a hundred *Tasbīḥāt* a thousand good deeds are written for him, and a thousand evil deeds are wiped away from him." (*Sahīh*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

يَكْسِبَ أَلْفَ حَسَنَةِ " فَسَأَلَهُ سَائِلٌ مِنْ مُجَلَسَائِهِ كَيْفَ يَكْسِبُ أَحَدُنَا أَلْفَ حَسَنَةٍ ؟ فَالَ: "بُسَبِّحُ أَحَدُكُمْ مِائَةَ تَسْسِحَةٍ تُكْتَبُ لَهُ أَلْفُ حَسَنَةٍ وَتُحَطُّ عَنْهُ أَلْفُ سَيْتَةٍ ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب فضل التهليل والتسبيح والدعاء، ح:٣٦٩٨ من حديث موسى الجهني به.

Chapter 59. Concerning The Virtues Of: "Glory Is To Allāh, And With His Praise..."

3464. Jābir narrated that the Prophet said: "Whoever says: 'Glory is to Allāh, the Magnificent, and with His Praise (Subḥan Allāhil-'Azīm, Wa Biḥamdih)' a date-palm tree is planted for him in Paradise." (Daīf)

[Abū 'Ēīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb Ṣaḥīḥ*, we do not know it except as a narration of Abū Az-Zubair from Jābir. (المعجم ٥٥) - بَابٌ [فِي فَضَائِلِ: «سُبْحَانَ اللهِ وَبِحَمْلِهِ . . . »] (التحفة ٢١)

٣٤٦٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنْيِعٍ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثُنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةً عَنْ حَجَّاجِ الصَّوَّافِ، عَنْ أَبِي الزَّبْيِّرِ، عَنْ جَايِرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «مَنْ قَالَ شَبْحَانَ اللهِ العَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ غُرِسَتْ لَهُ نَخْلَةٌ فِي الْجَنَّةِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ أَبِي

الزُّبَيْرِ عَنْ جابِرٍ .

تُخريج: آُإسناده ضعيف] وأخرجه ابن حبان، ح: ٢٣٣٥ وأبو يعلى: ١٦٥/٤، ح: ٢٢٣٣ من حديث روح والنسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٨٢٧ من حديث حجاج الصواف به وصححه الحاكم: ١/١٥، ٥١٦ ووافقه الذهبي * أبو الزبير عنعن وللحديث شواهد ضعيفة عند أحمد: ٣/ ٤٤٠ والحاكم وغيرهما.

3465. Jābir narrated that the Prophet said: "Whoever says: 'Glory is to Allāh, the Magnificent, and with His Praise (Subḥan Allāhil-'Azīm, Wa Biḥamdih)' a date-palm tree is planted for him in Paradise." (Daʿss)

٣٤٦٥ - حَدَّثُنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ: حَدَّثُنَا مُوَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ: حَدَّثُنَا مُؤَمَّلٌ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ أَبِي الزُّيْشِ، عَنْ جَابِرِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: "مَنْ قَالَ: سُبْحَانَ اللهِ العَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ، عُرِسَتْ لَهُ نَخْلَةٌ سُبْحَانَ اللهِ العَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ، عُرِسَتْ لَهُ نَخْلَةً

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

فِي الْجَنَّةِ».

ُ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وصححه الحاكم على شرط مسلم:٥٠١/١، ٥٠٠ ووافقه الذهبر، وانظ الحديث السابق لعلته.

الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا المُحَارِبِيُّ عَنْ عَلِدِ الرَّحْمٰنِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا المُحَارِبِيُّ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنْسَلَم، عَنْ مَالِكِ بْنِ صَالِح، عَنْ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي مَالِحٍ، عَنْ أَبِي مَالِحٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِح، عَنْ أَبِي مُشْلِدِهِ مِائَةً مَرَّةٍ غُفِرَتُ لَهُ ذُنُوبُهُ مُسْرَحانَ اللهِ وَيَحَمْدِهِ مِائَةً مَرَّةٍ غُفِرَتُ لَهُ ذُنُوبُهُ وَإِنْ كَانَتْ مِشْلُ زَبِد البَحْرِ».

Wa Bihamdih)' a hundred times, his sins are forgiven, even if they were like the foam of the sea." (Sahih)

3466. Abū Hurairah narrated that

the Messenger of Allah as said:

"Whoever says: 'Glory is to Allāh, and with His Praise (Subhan Allāh,

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ.

تَخْرِيج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب فضل التسبيح، ح: ٦٤٠٥ ومسلم، ح: ٢٦٩١ من حديث مالك به وهو في الموطل: ٢١٩، ٢١٠.

Comments:

As light finishes the darkness and heat ends the dampness similarly the remembrance of Allah 3% wipes out the sins.

3467. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "There are two statements that are light on the tongue, heavy on the Scale, and beloved to Ar-Raḥmān: "Glory is to Allāh, the Magnificent; Glory is to Allāh and the praise. (Subhan Allāhil-'Azīm, Subhan Allāhi Wa Biḥamdih)" (Ṣaḥīḥ)

This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٤٦٧ - حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ عِيسَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُصَيْلِ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ القَعْقَاعِ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ [بْنِ عَمْرِو بْنِ جَرِير]، عَنْ أَبِي مُرْيِرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «كَلِمَتَانِ غَي الْمِيزَانِ، خَفِيفَتَانِ غَي الْمِيزَانِ، خَقِيفَتَانِ غِي الْمِيزَانِ، خَسِبَتَانِ إِلَى الرَّحْمٰنِ: سُبْحَانَ اللهِ العَظيمِ، حَسِبَتَانِ إِلَى الرَّحْمٰنِ: سُبْحَانَ اللهِ العَظيمِ، سُبْحَانَ اللهِ العَظيمِ، صُحِيحٌ غَرِيثٌ حَسَنٌ حَسَنٌ صَعِيحٌ غَرِيثٌ حَسَنٌ صَعِيحٌ غَرِيثٌ.

تَخَرِيعَ: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الإيمان والنذور، باب إذا قال: والله لا أتكلم اليوم فصلى أو قرأ ... إلخ، ح: ٢٦٨٢ ومسلم، ح: ٢٦٩٤ من حديث محمد ابن فضيل بن غزوان به وهو في كتاب الدعاء له، ح: ٨٤.

Comments:

As physical and material things are heavy and light and they are measured and weighed with a scale, the same way sins and virtues are also heavy and light in weight and value, but these will be measured and weighed on the Day of Judgment in a scale fit for their measurement.

3468. Abū Hurairah narrates that the Messenger of Allah a said: "Whoever says: 'There is none worthy of worship except Allah, Alone, without partner, to Him belongs all that exists, and to Him belongs the praise, He gives life and causes death, and He is Powerful over all things, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Yuhyi Wa Yumītu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shaī'in Qadīr)' a hundred times in a day, it will be for him the equivalent of freeing ten slaves, and there shall be written for him a hundred good deeds, and a hundred bad deeds shall be wiped out for him, and it will be a protection for him from Shaitan on that day, until he reaches the evening. And none has brought better than it, except for one who has done more than that." And with this chain, from the

And with this chain, from the Prophet s, that he said: "Whoever says: 'Glory is to Allāh, and with His Praise (Subḥan Allāh, Wa Biḥamdih)' a hundred times, his sins are forgiven, even if they were like the foam of the sea." (Sahīh) is 'Eros coids' This Hadīth is

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٤٦٨ - حَلَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَمْنٌ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ شُمَعً، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ شُمَعً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ شُمَعً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ سُمَوَ اللهِ إِلَّهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ المُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُوبِيكَ وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَلِيرٌ فِي يَكْمِم طِائَةً مَرَّةٍ كَانَ لَهُ عِدْلَ عَشْرِ رِقَابٍ، وَكُبِيتْ لَهُ طِائَةً مَسَبِّةٍ وَمُحِيَتْ عَنْهُ طِائَةً مَسَبِّقٍ وَمُحِيتْ عَنْهُ طِائَةً مَسَبِّقٍ وَمُحِيتْ عَنْهُ طِائَةً مَسَبِّقٍ وَمُحِيتْ عَنْهُ طِائَةً مَسَبِّقٍ وَمُحِيتُ عَنْهُ طِائَةً مِنَا لَهُ عَلَى كُلُ شَيْءٍ وَلَا كَانَتْ عَنْهُ طِائَةً مَسَبِيقٍ وَلَمْ يَأْمِ أَعْلَ مِنْ الشَيْطَانِ يَوْمَهُ ذَلِكَ حَتَّى يُعْمِي وَلَمْ يَأْمِ أَحَدٌ عِنْ إِلَّا فَضَلَ مِمَّا جَاءَ بِهِ إِلَّا وَكُمْ مِنْ ذَلِكَ عَنْ اللهُ وَبِحَمْدِهِ طِائَةً مَرَّوْ مُنْ ذَلِكَ اللهُ وَبِحَمْدِهِ عِنْ اللهُ وَبِحَمْدِهِ مِائَةً مَرَّو حُطَّتْ خَطَاياهُ وَإِنْ كَانَتْ أَكْثَرَ مِنْ ذَبَدِهِ وَائَةً مَرَّوْ حُطَّتْ خَطَاياهُ وَإِنْ كَانَتْ أَكْثَرَ مِنْ ذَبَدِهِ اللهُحْرِي.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيحٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وهو متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب فضل التهليل، ح: ٦٠٩٣ ومسلم، ح: ٢٦٩١ من حديث مالك به وهو في الموطأ: ٢٠٩/١ (يحيى) باختلاف يسير.

Comments:

The effects and consequences of these words depend on trust in Allāh $\frac{1}{16}$. One should have absolutely no doubt on the promises made by Allāh $\frac{1}{16}$ only then one can feel the effects

Chapter 60. Concerning The Mention Of: "Glory Is To Allāh And The Praise" A Hundred Times

3469. Abū Hurairah narrated that the Prophet said: "Whoever says in the morning and in the evening "Glory is to Allāh and with His Praise (Subhan Allāh, Wa Biḥamdih)" a hundred times, none shall bring better than him on the Day of Judgment except one who did the same as him, or increased upon it. (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This is Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب فضل التهليل والتسبيح والدعاء، ح: ٢٦٩٢ عن محمد بن عبدالملك به.

3470. Ibn 'Umar narrated that one day, the Messenger of Allāh se said to his Companions: "Say: 'Glory is to Allāh and with His Praise (Subḥan Allāh, Wa Biḥamdih)' a hundred times. Whoever says [it] one time, it is written for him ten, and whoever says it ten (times), it is written for him a hundred, and whoever says it a hundred (times), it is written for him as a thousand, and whoever increases, Allāh will increase for him, and whoever seeks Allāh's forgiveness, [Allāh] will forgive him." (Hasan)

٣٤٧ - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِبلُ بْنُ مُوسَى [الكُوفِيُ]: أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ الزَّبْرِقَانِ عَنْ مَطَرِ الْوَوْقِ:] أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ الزَّبْرِقَانِ عَنْ مَطَرِ الْوَوَّانِ عَنْ مَالِكُوفِ الْفَوْلُوا: وَاللَّهِ عَلَى الْمَنْ عَلَيْهِ الْقُولُوا: شَبْحَانَ اللهِ وَبِحَمْدِهِ وِاللَّهَ مَرَّةٍ مَنْ قَالَلَهَا] مَرَّةً كُتِبَتْ لَهُ عَشْرًا وَمَنْ قَالَهَا عَشْرًا كُتِبَتْ لَهُ مِائَةً مُرَّةً مَنْ أَلْقًا، وَمَنْ وَاللَّهَا عَشْرًا كُتِبَتْ لَهُ أَلْقًا، وَمَنْ وَاذَ اللهُ عَفْرَ [اللهُ] لَهُ اللهُ عَفْرَ [اللهُ] لَهُ اللهُ]

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb.

تخريج: [حسن] * داود بن الزبرقان، تابعه روح بن القاسم عند النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ١٦٠ والكبرى، ح: ٩٩٨٨ ومطر الوراق حسن الحديث.

Comments:

Every virtue has its reward multiplied at least ten times by the grace and mercy of Allāh.

Chapter 61. Concerning The Reward For At-Tasbih, At-Tahmīd, And At-Tahlīl

3471. 'Amr bin Shuaib narrated from his father, from his grandfather, that the Messenger of Allāh & said: "Whoever glorifies Allāh a hundred times in the morning and a hundred in the night, he is like one who performs Hajj a hundred times. And whoever praises Allah a hundred times in the morning and a hundred in the night, he is like one who provided a hundred horses in the cause of Allāh." - or he said - "went out on a hundred military expeditions. And whoever pronounces At-Tahlīl of Allāh a hundred times in the morning and a hundred in the night, he is like the one who freed a hundred slaves from the offspring of Ismā'īl, and whoever extols Allāh's greatness a hundred times in the day and a hundred in the night, none shall bring on that day, more than what he brought, except one who said similar to what he said, or increased upon it." (Da if)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم ٦١) - بَابٌ: [فِي ثُوَابِ التَّسْبِيح وَالتَّحْمِيدِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّكْبِيرِ . . .] (التحفة ٦٣)

٣٤٧١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَزِير الْوَاسِطِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو سُفْيَانَ الْحِمْيَرِيُّ [هُوَ سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى الوَاسِطِيُّ] عَنِ الضَّحَّاكِ بْن حُمْرَةً، عَنْ عَمْرِو بْنِ شَعَيْب، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَنْ سَبَّحَ اللهَ مِائَةً بِالغَدَاةِ وَمِائَةً بِالعَشِيِّ كَانَ كَمَنْ حَجَّ مِائَةً مَرَّةٍ، وَمَنْ حَمِدَ اللهَ مِائَةً بِالغَدَاةِ وَمِائَةً بِالعَشِيِّ كَانَ كَمَنْ حَمَلَ عَلَى مِائةِ فَرَس فِي سَبِيلِ اللهِ اللهِ أَوْ قَالَ: ﴿غَزَا مِائَةً غَزْوَةٍ ، وَمَنْ هَلَّلَ اللهَ مِائَةً بِالغَدَاةِ وَمِائَةً بِالْعَشِيِّ كَانَ كَمَنْ أَعْتَقَ مِائَةَ رَقَيَة مِنْ ولَدِ إِسْمَاعِيلَ، وَمَنْ كَبَّرَ اللهَ مِائَةً بِالغَدَاةِ وَمِائةً بِالعَشِيِّ لَمْ يَأْتِ فِي ذَلِكَ اليَوْمِ أَحَدٌ بِأَكْثَرَ مِمَّا أَتَى بِهِ إِلَّا مَنْ قَالَ مِثْلَ مَا قَالَ أَو زَادَ عَلَى مَا قَالَ ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ .

تخريج: [إسناده ضعيف] * الضحاك بن حمرة ضعيف ورواه النسائي في عمل اليوم

والليلة، ح: ٨٢١ بإسناد حسن عن عمرو بن شعيب به، ومتنه مغاير لهذا المتن وليس فيه: 'مائة حجة'.

In these narrations, generally poor people who are not in a position to spend wealth and money in way of Allāh $\frac{1}{2}$ are encouraged to remember Allāh $\frac{1}{2}$ with these words and attain His bounties and favors. Freeing one hundred persons from the offspring of Ismā'īl is mentioned because they have a higher and respected status among humans.

3472. Az-Zuhri said: "A *Tasbīhah* in Ramaḍān is better than a thousand *Tasbīḥah* in other than it." (*Hasan*)

٣٤٧٢ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الأَسْوَدِ العِجْلِيُّ البَعْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي بِشْرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: تَسْبِيحَةٌ فِي رَمَضَانَ أَفْضَلُ مِنْ أَلْفَ تَشْبِيحَةٌ فِي رَمَضَانَ أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ تَشْبِيحَةٍ فِي عَيْرُو.

تخريج: [آسنادُه حسن] وهو قول الزهري، وأخرجه ابن أبي شيبة: ٢٩٢/١٠، ح: ٢٩٨٣ عن يحيى بن آدم به ووقع في المطبوع تصحيف * الحسين بن الأسود: حسن الحديث على الراجع.

Comments:

During the month of Ramadan the reward of good deeds is increased many times as Allāh ₩ wishes.

Chapter 62. Concerning The Reward Of A Statement Of Tawhīd Which Contains "One Deity, The One, As-Samad...[1]"

3473. Tamīm Ad-Dārī narrated that the Messenger of Allāh said: "Whoever says ten times: 'I bear witness that none has the right to be worshipped but Allāh. Alone, without partner, One Deity, the One, As-Ṣamad, He did not take a wife, nor a child, nor is there anyone like Him, (Ashhadu An Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Ilāhan Wāḥidan, Āḥadan

(المعجم ٦٢) - بَابٌ: [فِي ثُوَابِ كَلِمَةِ التُّوْجِيدِ الَّتِي فِيهَا إِلَهَا وَاحِدًا أَحَدًا صَمَدًا...] (التحفة ٢٤)

٣٤٧٣ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ الْخَلِيلِ بْنِ مُرَّةً، عَنْ أَزْهَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّيْثُ عَنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ أَنَّهُ اللهِ عَلْمَ اللهِ اللهِ ﷺ أَنَّهُ اللهُ وَحَدَّهُ قَالَ: "مَنْ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَحَدَهُ لَل شَرِيكَ لَهُ إِلٰهَا وَاحِدًا أَحَدًا صَمَدًا لَمْ يَخُنْ لَهُ كُفُوًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَخَدًا عَشْرَ مَرَّاتِ كَتَبَ اللهُ لَه أَرْبَعِينَ أَلْفَ أَلَاكُمْ اللهِ لَمَ الْمَعْيِنَ أَلْفَ أَلْفَكًا

^[1] The One Who is self-sufficient, having no need of others while all others are in need of Him. See Tuhfat Al-Aḥwadhī.

Ṣamadan Lam Yattakhidh Ṣāḥibatan Wa Lā Waladan Wa Lam Yakun Lahu Kufuwan Aḥad)' Allāh will write for him forty million good deeds." (Daʿīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except through this route. Al-Khalīl bin Murrah (a narrator in the chain) is not strong according to the people of Ḥadīth. Muḥammad bin Ismā'īl said: "He is Munkar (rejected) in Ḥadīth."

أَلْف حَسَنَةٍ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لَمْذَا الْوَجْهِ. وَالْخَلِيلُ بْنُ مُرَّةَ لَيْسَ بِالْقُويِّ عِنْدَ أَصْحَابِ الحَدِيثِ، قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: هُوَ مُنْكُرُ الحَدِيثِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ١٠٣/٤ من حديث الليث بن سعد به * الخليل بن مرة: ضعيف، تقدم.

3474. Abū Dharr narrated that the Messenger of Allah a said: "Whoever says at the end of every Fair prayer, while his feet are still folded, before speaking: 'None has the right to be worshipped but Allāh, Alone without partner, to Him belongs all that exists, and to Him is the praise. He gives life and causes death, and He is powerful over all things, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Yuhvi Wa Yumītu. Wa Huwa 'Alā Kulli Shaī'in Qadīr)' ten times, then ten good deeds shall be written for him, ten evil deeds shall be wiped away from him, ten degrees shall be raised up for him, and he shall be in security all that day from every disliked thing, and he shall be in protection from Shaitan, and no sin will meet him or destroy him that day, except for associating partners

٣٤٧٤ - حَدَّتَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ: أَخْبَرَنَا عَلِيْ بْنُ مَغْبِدِ المِصْرِيُّ: حَدَّتَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ عَمْرِو الرَّقِيُّ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أُنْسَةً، عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَب، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَب، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَنْ شَهْرِ بْنِ اللهِ عَلَى قَالَ: عَنْم، عَنْ أَلِي ذَرِّ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى قَالَ: هَمْنُ قَالَ وَجُدَّيُهِ قَلْلَ أَنْ يَتَكَلَّمَ: لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَحُدَهُ لَا شَيْعِ فَدِيرٌ، عَشْرَ شَيِيكَ لَهُ، لَهُ المُمْلُكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخِيي وَيُوبِيتُ وَمُحِي عَنْهُ مَرَاتٍ كُتِبَتْ لَهُ عَشْرُ حَسَنَاتٍ وَمُحِي عَنْهُ مَرَاتٍ كُتِبَتْ لَهُ عَشْرُ حَسَنَاتٍ وَمُحِي عَنْهُ مَوْرَوهِ مِنْ كُلِّ مَكْرُوهِ عَلَى كُلُّ شَيْعٍ وَلَهُ لَلْمَاكُ وَلَهُ مَكْرُوهِ وَكَانَ يَوْمُهُ ذَلِكَ كُلُّهُ فِي حِرْزِ مِنْ كُلِّ مَكْرُوهِ وَكَانَ يَوْمُهُ ذَلِكَ كُلُّهُ فِي حِرْزِ مِنْ كُلِّ مَكْرُوهِ وَحَرْسٍ مِنَ الشَّيْطَانِ وَلَمْ يَنْتَغِ لِلْنَاتِ وَكُنْ اللهِ وَلَهُ يَلْمُونَ وَلَوْلَ اللهِ وَلَمْ يَنْتَغِ لِلْنَاتِ أَلُومُ وَلِكُونَ اللهِ وَلَهُ إِلَّا الشَّوْلُ وَلَمْ يَنْتَغِ لِلْنَاتِ اللهِ وَلَوْلَ اللهُ وَلَوْلُونَ وَلَوْلَ اللهُ وَلَا الشَّولُ وَلَوْلُ اللهُ الشَّولُ وَلَوْلَ اللهُ وَلَوْلَ اللهِ الشَّولُ وَلَهُ إِلَا الشَّولُ وَلَوْلَ اللَّهُ وَلَا الشَّولُ وَلَوْلَ الشَّولُ وَلَوْلَ الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَوْلَ الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَوْلَ الشَّولُ وَلَوْلَهُ وَلَا الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَهُ وَلَا الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَوْلَ الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَهُ وَلَا الشَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلُونَ المُعْلَى السَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا الشَّولُ وَلَوْلَ السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَلْ السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَلْكُونُ الْمَالِقُ وَلَا السَّولُ وَلَوْلُ السَّولُ وَلَا السَّولُ السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَوْلُ وَلَا السَّولُ وَلَا السَوْلُ السَوْلُ السَلَّولُ السَوْلُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ. with Allāh."^[1] (Ḥasan)
[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh Gharīb.

تخريج: [حسن] ورواه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ١٢٧ من حديث شهر بن حوشب به.

Comments:

Trust and belief in Allāh's Oneness is a perfect refuge where Satan cannot attack. If *Shirk* makes a crack in the trust of Allāh's Unity then Satan attacks through this gap.

Chapter 63. What Has Been Related About The Comprehensive Supplications From The Messenger Of Allāh ﷺ

3475, 'Abdullāh bin Buraidah Al-Aslamī narrated from his father, who said: "The Prophet # heard a man supplicating, and he was saving: 'O Allāh, indeed, I ask you by my testifying that You are Allah, there is none worthy of worship except You, the One, As-Samad, the one who does not beget, nor was begotten, and there is none who is like Him (Allāhumma Innī As'aluka Bi Annī Ashhadu Annaka Antallāh, Lā Ilāha Illā Anta Al-Ahadus-Samadu, Alladhī Lam Yalid Wa Lam Yūlad. Wa Lam Yakun Lahu Kufuwan Ahad)." He said: "So he said: 'By the One in Whose Hand is my soul, he has asked Allah by His Greatest Name, the one which if He is called upon by it, He responds, and when He is asked by it, He gives."

(One of the narrators) Zaid said:

(المعجم ٦٣) - بَابُ مَا جَاءَ فِي جَامِعِ الدَّعَوَاتِ عَن رسُول اللهِ ﷺ (التحقة ٢٥)

٣٤٧٥ - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ النَّعْلَيْ النَّوْقِيُّ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ مِغْوَلٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ بُرِيْدَةَ الأَسْلَمِيّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعَ النَّبِي ﷺ رَجُلًا يَدْعُو وهُوَ يَعُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْأَلُكَ إِنِّي أَشْكُلُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْكُلُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْكُلُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْكُلُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْكُلُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْكُلُ وَلَمْ يُولُدُ وَلَمْ يَكُولُ وَلَمْ اللَّذِي يَبِيهِ لَقَدْ سَأَلَ اللّهَ بِاسْمِهِ الأَعْظَمِ اللّذِي إِنْ مُعَاوِيَةً بَعْدَ ذَلِكَ إِنِي يَعْمَلُ بِهِ أَعْطَى اللّهِ بِسِنِينَ فَقَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ مَالِكِ بِسِنِينَ فَقَالَ: حَدَّثَتِي أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ مَالِكِ بِسِنِينَ فَقَالَ: حَدَّثَتِي أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ مَالِكِ فَكَرُتُهُ لِسُمُونَ عَنْ مَالِكِ فَكَرُتُهُ لِسُمُونَ يَكُولُ اللّهِ يَعْولُ اللّهُ اللّهِ عَلَى وَيُولُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ يَعْمُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ الللللللّهُ اللللللللّهُ الللللللّهُ الل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ، وَرَوَى شَرِيكٌ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ أَبِي

^[1] That means that no sin will be able to destroy him and nullify his deeds except for the sin of associating partners with Allāh. See Tuhfat Al-Aḥwadhī.

"So I mentioned it to Zuhair bin Mu'āwiyah years after that, and he said: 'Abū Isḥāq reported to me from Mālik bin Mighwal." Zaid said: "Then I mentioned it to Sufyān, so he reported it to me from Mālik." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. Sharīk (also) reported this Ḥadīth (but from) from Abū Isḥāq [Al-Hamdānī], from Ibn Buraidah, from his father. And Abū Isḥāq [Al-Hamdānī] (actually) only took it from Mālik bin Mighwal [and he committed Tadlīs in it, and Sharīk reported this Ḥadīth from Abū Isḥāq.]

إِشْحَاقَ، عَنِ ابْنِ بُرِيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ وَإِنَّمَا أَخَذَهُ أَبُو إِشْحَاقَ [الهَمْدَانِيُّ] عَنْ مَالِكِ بْنِ مِغْوَلٍ. [وإِنَّمَا دَلَّسَهُ ورَوَى شَرِيكٌ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ أَبِي إِشْحَاقَ]

تخريج: [صحيح] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب الدعاء، ح:١٤٩٤ من حديث زيد بن حباب به وصححه ابن حبان، ح: ٢٣٨٣ والحاكم: ١٤/١ على شرط الشيخين ووافقه الذهبي.

Comments:

This narration shows the Greatest Name of Almighty Allāh ¾ by which if a supplication is made before Him it is accepted. The same is said in two other narrations.

Chapter 64. Concerning The Confirming Of The Supplication By Preceding It With Gratitude, Praise, And As-Salāt Upon The Prophet

3476. Faḍālah bin 'Ubaid narrated: "While the Messenger of Allāh as was seated, a man entered and performed Salāt, and he said: 'O Allāh, forgive me, and have mercy upon me.' The Messenger of Allāh as said: 'You have rushed, O praying person. When you perform Salāt, and then sit, then praise Allāh with what He is deserving of, and send Ṣalāt upon me, then call upon

(المعجم ٦٤) - بَابُ: [في إِيجَابِ الدُّعَاءِ بِتَقْدِيمِ الْحَمْدِ وَالثَّنَاءِ وَالصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ قَبْلُهُ . . .] (النحفة ٢٦)

٣٤٧٦ - حَدَّثَنَا فَتَبَبَّهُ: حَدَّثَنَا رِشْدِينُ بْنُ سَعْدِ عَنْ أَبِي هانِيءِ الْخَوْلَانِيِّ، عَنْ أَبِي عَلِيً الْجَنْبِيِّ، عَنْ فَضَالَة بْنِ عُبَيْدٍ قَالَ: بَيْنَا رَسُولُ اللهِ ﷺ قَاعِدٌ إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَصَلَّى فَضَلَّى اللهِ ﷺ قَاعِدٌ إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَصَلَّى فَضَلَّى اللهِ ﷺ: «عَجِلْتَ أَيُّهَا المُصَلِّي إِذَا صَلَّبَ اللهِ ﷺ: «عَجِلْتَ أَيُّهَا المُصَلِّي إِذَا صَلَّبَ فَقَعَدْتَ قَاحُمَدِ اللهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ وَصَلَّ عَلَيْ

Him." He said: "Then another man performed Ṣalāt after that, so he praised Allāh and sent Ṣalāt upon the Prophet 藝. The Prophet 藝 said to him: 'O praying person! Supplicate, and you shall be answered." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan, and Ḥaiwah bin Shuraih reported it from Abū Hāni' Al-Khawlānī (a narrator in the chain), and Abū Hāni's name is Ḥumaid bin Hāni', and Abū 'Alī Al-Janbi's name is 'Amr bin Mālik.

ثُمَّ ادْعُهُ"، قَالَ: ثُمَّ صَلَّى رَجُلٌ آخَرُ بَعْدَ ذَلِكَ فَحَمِدَ اللهَ وصَلَّى عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ لَهُ النَّبِئُ ﷺ: «أَيُّهَا المُصَلِّى ادْعُ تُجَبْ».

[قَالَ أَبُو عِيسَيم:] لهذَا حَدَيثُ حَسَنٌ وَقَدْ رَوَاهُ حَيْدَةُ بُنُ شُرَيْحٍ عَنْ أَبِي هَانِيءِ الخَوْلَانِيِّ، وَأَبُو هَانِيءِ الشَّمُةُ حُمَيْدُ بُنُ هَانِيءِ الشَّمَةُ حُمَيْدُ بُنُ هَانِيءِ الشَّمَةُ حُمَيْدُ بُنُ هَانِيءِ الشَّمَةُ عَمْرُو بُنُ هَائِكِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه أبو داود، أيضًا، ١٤٨١ والنسائي، ح: ١٢٨٥ من حديث أبي هائيء به وصححه ابن خزيمة، ح: ٧١٠ وابن حبان، ح: ٥١٠ والحاكم: ٢٣٠/١ ٨٣٨ وواقة الذهبي والحديث حسن.

Comments:

This narration shows that before making a supplication, it is necessary to praise Allâh $\frac{4}{36}$ and send $Sal\bar{a}t$ upon the Prophet $\frac{4}{36}$, without it supplication is not accepted.

3477. 'Amr bin Mālik Al-Janbī narrated that he heard Fadalah bin 'Ubaid saying: "The Prophet a heard a man supplicating in his Salāt, but he did not send Salāt upon the Prophet 28, so the Prophet said: 'This one has rushed.' Then he called him and said to him, or to someone other than him: 'When one of you performs Salāt, then let him begin by expressing gratitude to Allah and praising Him. Then, let him send Salāt upon the Prophet 58, then let him supplicate after that, whatever he wishes." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حِيخٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، أيضًا، ح:١٤٨١ من حديث المقرىء به.

Comments:

This narration shows that while sitting in *'Tashah-hud'* one should first express his gratitude to Allāh 豬 and praise Him. Then he should send *Salāt* upon the Prophet 鎭 and after it he should supplicate whatever he wishes.

3478. Asmā' bint Yazīd narrated that the Prophet said: "Allāh's Greatest Name is in these two Ayah: And your deity is One Deity, there is none who has the right to be worshipped but He, Ar-Raḥmān, Ar-Raḥm.[1] And the opening of Āl'Imran: Alif. Lām. Mīm. Allāh, None has the right to be worshipped but He, the Ever living, the Sustainer.[2] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٤٧٨ - حَلَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ: حَلَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ: حَلَّثْنَا عِلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ: حَلَّثْنَا عِلِيْ بْنِ أَبِي زِيَادِ اللهِ بْنِ أَبِي زِيَادِ اللهِ بْنِ أَبِي زِيَادِ اللهَ بْنِ عَرْشَبٍ، عَنْ أَسْمُ اللهِ أَسْمُ اللهِ قَالَ: «اسْمُ اللهِ قَالَ: «اسْمُ اللهِ الأَغْظَمُ فِي هَاتَيْنِ الآيَتَيْنِ ﴿وَلِللهَكُمْ إِلَهُ وَعِلَّ لَآ إِلَهُ مُو الرَّعْمَنُ الرَّحِمُ ﴾ [البقرة: ١٦٣]. وفَاتِحَةِ آلِ عِمْرَانَ: ﴿اللّهَ مَا اللهِ لَمَ اللهِ لَمُ اللهِ مُوانَ: ﴿ وَاللّهَ مَا اللهِ لَمُ اللهِ لَمُ اللهِ مُوانَ: ﴿ وَاللهِ لَمُ اللهِ اللهُ اللهِ الل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ اللهِ عَلَيْ حَسَنٌ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ عَلِيْ عَلَيْ عَلِي عَلِيْ عَلَيْ عَلِيْ عَلَيْ عَلِ

تخریج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، أيضًا، ح:۱٤٩٦ وابن ماجه، ح:٣٨٥٥ من حديث عيسى بن يونس به * شهر بن حوشب: حسن الحديث، راجع نيل المقصود، ح:١٣٤ وغره.

Comments:

In these two Verses, common words are 'Lā Ilāha Illā Huwa' and after these words there are attribute which are different. In narration no. 3475, of the same chapter also has the same words 'Lā Ilāha Illallāh'.

Chapter 65.

3479. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Call upon Allāh while being certain of being answered, and Allāh does not respond to a supplication from the heart of one heedless and occupied by play." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

(المعجم ٦٥) - بَ**ابٌ** (التحفة ...)

٣٤٧٩ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْجُمَحِيُّ [وهُوَ رَجُلٌ صَالِحٌ]: حَدَّثَنَا صَالِحٌ المُرَّئُ عَنْ هِضَامِ بْنِ حَسَّانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْقَ: «ادْعُوا اللهَ وَأَنْتُمْ مُوقِنُونَ بالإِجَابَةِ، وَاغْلَمُوا أَنَّ اللهَ لَا يَسْتَجِيبُ دُعَاءً مِنْ قَلْبٍ

^[1] Al-Baqarah 2:163.

^[2] Āl 'Imrān 3:1.2.

Gharīb, we do not know of it except through this route.

غَافِل لَاهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا

نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لَهٰذَا الوَجْهِ. نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لَهٰذَا الوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن عدي: ١٣٨٠/٤ من حديث صالح المري به وقال الحاكم: ١٩٣٠/ ٤ عديث مستقيم الإسناد' فقال الذهبي: "صالح متروك" وله شاهد ضعيف عند أحمد: ١٧٧/٢.

This narration shows that during supplication all the concentration should be focused on Allāh se and His attributes. A supplication made wholeheartedly and with complete trust in Allāh se is approved by Him.

Chapter 66. The Supplication: "O Allāh, Grant Me Health In My Body"

3480. 'Aishah narrated that the Messenger of Allah a used to say: "O Allāh, grant me health in my body, and grant me health in my sight, and make it the inheritor from me, there is non has the right to be worshipped but Allah, the Forbearing, the Generous, Glory is to Allah, the Lord of the Magnificent Throne, and all praise is due to Allah, the Lord of all that exists (Allāhumma 'Āfinī Fī Jasadī, Wa 'Āfānī Fī Başarī, Wāj'alhul-Wāritha Minnī, Lā Ilāha Illallāh, Al-Halīmul-Karīm. Subhān Allāh, Rabbil-'Arshil-'Azīm, Wal-Hamdulillāh, Rabbil-'Ālāmīn)" (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

[He said:] I heard Muḥammad say: "Ḥabīb bin Abī Thābit did not hear anything from 'Urwah bin Az-Zubair." [And Allāh knows best.]

(المعجم ٦٦) - بَابٌ: [دُعَاءُ: اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي جَسَدِي...] (التحفة ٢٧)

٣٤٨٠ - حَلَّثْنَا أَبُو كُرَبْ: حَلَّثْنَا أَبُو كُرَبْ: حَلَّثْنَا أَبُو مُعَاوِيَةً بْنُ هِشَامٍ عَنْ حَمْزَةَ الزَّيَاتِ، عَنْ عَرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ حَسِبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ فَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ عَافِني فِي بَصَرِي عَافِني فِي بَصَرِي وَعَافِني فِي بَصَرِي وَاجْعَلْهُ الْوَارِثَ مِنِّي، لَا إِلٰهَ إِلَّا الله الْحَلِيمُ وَاجْعَلْهُ الْوَارِثَ مِنِّي، لَا إِلٰهَ إِلَّا الله الْحَلِيمُ المَعْظِيمِ، المَعْظِيمِ، المَعْظِيمِ، المَعْظِيمِ، وَالْعَلْمِينَ العَوْشِ العَظِيمِ، وَالْعَلْمِينَ العَوْشِ العَظِيمِ،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. [قَالَ:] سَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَقُولُ: حَبِيبُ ابْنُ أَبِي ثَابِتٍ لَمْ يَشْمَعْ مِنْ عُرُوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ شَيْئًا [وَاللهُ أَعْلَمُ]. تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ١/ ٥٣٠ من حديث حمزة بن حبيب الزيات به.

Chapter 67. The Supplication That He Taught To Fāṭimah When She Asked Him For A Servant

3481. Abū Hurairah narrated that Fātimah came to the Prophet 鑑, asking him for a servant. So he said to her: "Say: O Allah, Lord of the Seven Heavens and the Lord of the Magnificent Throne, our Lord, and the Lord of everything, Revealer of the Tawrāh, the Injīl, and the Our'an, Splitter of the seed-grain and the date-stone: I seek refuge in You from the evil of everything that You are holding by the forelock, You are the First, for there is nothing before You, You are the Last, for there is nothing after You, You are Az-Zāhir, for there is nothing above You, and you are Al-Bățin, for there is nothing below You. Relieve me from debt, and enrich me from poverty (Allāhumma Rabbas-Samāwātis-Sab'i Wa Rabbal-Arshil-'Azīm, Rabbanā, Wa Rabba Kulli Shai'in, Munzilat-Tawrāti Wal-Injīli Wal-Qur'an, Faliqal-Habbi Wan-Nawa, A'ūdhu Bika Min Sharri Kulli Shaī'in Anta Ākhidhun Bināsivatihi. Antal-Awwalu Falaisa Qablaka Shaī'un, Wa Antal-Ākhiru Falaisa Ba'daka Shaī'un, Wa Antaz-Zāhiru Falaisa Fawqaka Shai'un, Wa Antal-Bāținu Falaisa Dūnaka Shai'un, Iqdi 'Anni-daina Wa Aghninī Minal-Faqr)." (Sahīh)

[He said:] This Hadīth is Hasan

(المعجم ٦٧) - بَابُ [الدُّعَاءِ الَّذِي عَلَّمَهُ ﷺ فَاطِمَةَ حِينَ سَأَلَتُهُ الْخَادِمَ . . .] (التحفة ٦٨)

٣٤٨١ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو أُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي مَالِحٍ، عَنْ أَبِي مَالِحٍ، عَنْ أَبِي مَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: جَاءَتْ فَاطِمَةً إِلَى النَّبِيِّ ﷺ تَسَأَلُهُ خَادِمًا فَقَالَ لَهَا: فُولِي: «اللَّهُمَّ رَبَّنَا السَّمْواتِ السَّبْعِ وَرَبَّ العَرْشِ العَظِيمِ، رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ: مُنْزِلَ التَّوْرَاةِ وَالإنْجِيلِ وَرَبَّ التَّوْرَاةِ وَالإنْجِيلِ وَرَبَّ التَّوْرَاةِ وَالإنْجِيلِ مَنْ كُلِّ شَيْءٍ: مُنْزِلَ التَّوْرَاةِ وَالإنْجِيلِ مَنْ المُولِي وَالْتَوَى، أَعُودُ بِكَ مِنْ مَنْ كُلُّ شَيْءٍ، وَأَنْتَ الأَجُرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ مَنْ مَنْ الْفَلْمِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءً، افْضِ عَنِي وَأَنْتَ البَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءً، افْضِ عَنِي وَأَنْتَ البَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءً، افْضِ عَنِي الفَدْرِ وَأَنْتَ البَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءً، افْضِ عَنِي الفَقْرِ».

[قَالَ:] لَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ، وَلهٰكَذَا رَوَى بَغْضُ أَصْحَابِ الأَعْمَشِ عَنِ الأَعْمَشِ نَحْوَ لهٰذَا، ورَوَى بَعْضُهُمْ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ مُرْسَلًا وَلَمْ بَذْكُرْ فِيهِ عَنْ أَبِي هُرْشَلًا وَلَمْ بَذْكُرْ فِيهِ عَنْ أَبِي هُرْشَلًا

Gharīb. This is how some of the companions of Al-A'mash, reported it, similarly. But some of them narrated it from Al-A'mash from Abū Ṣāliḥ, in Mursal form, and they did not mention "from Abū Hurairah" in it.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب الدعاء عند النوم، ح: ٢٧١٣ عن أبي كريب به.

Chapter 68. The Supplication "O Allāh, Indeed, I Seek Refuge In You From A Heart That Is Not Humble"

3482. 'Abdullāh bin 'Amr narrated that the Messenger of Allāh 震 used to say: "O Allāh, I seek refuge in You from a heart that does not humble itself, and from a supplication that is not heard, and from a soul that is never satisfied, and from knowledge that does not benefit, I seek refuge in You from these four (Allāhumma! Innī A'ūdhu Bika Min Qalbin Lā Yashaha'u, Wa Min Du'ā'in La Yusma'u, Wa Min Nafsin Lā Tashba'u, Wa Min 'Ilmin Lā Yanfa'u, A'ūdhu Bika Min Hā'ulā'il-Arba')." (Hasan)

[He said:] And there are narrations on this topic from Jābir, Abū Hurairah and Ibn Mas'ūd.

[He said:] And this *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*, *Gharīb* from this route [as a narration of 'Abdullāh bin 'Amr.]

(المعجم ٦٨) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ قَلْبِ لَا يَخْشَعُ...»] (التحفة ٦٩)

٣٤٨٧ - حَلَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا يَخْيَى ابْنُ آدَمَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَيَّاشٍ، عَنِ اللَّعْمَشِ، عَنْ عَمْدٍو بْنِ مُرَّةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ الْمُقْمَرِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ الْمُقْمَرِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ أَبْنِ الْمُقْمَرِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ يَشْوَلُ اللهِ يَشْقُلُ وَسُولُ اللهِ يَشْقُلُ وَمُنْ نَفْسٍ لَا يَنْفَعُ، وَمِنْ نَفْسٍ لَا يَنْفَعُ، وَمِنْ نَفْسٍ لَا يَنْفَعُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ فَلْسٍ لَا مَثْنِعُ، وَمِنْ نَفْسٍ لَا يَنْفَعُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَلْمٍ لَا يَنْفَعُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ مَلْسٍ لَا مَثْلُاهِ الأَرْبَعِ».

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ جَابِرٍ وَأَبِي هُرَيْرَةَ وَابْن مَسْعُودٍ.

[َقَالَ:] ولهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ [مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْره].

تخریج: [حسن] وله شاهد حسن عند أبي داود، ح:۱۰۶۸ * وفي الباب عن جابر [ابن أبي شبية:۱/۰۸۵، ح:۱۹۱۷] وأبي هريرة [أبو داود، ح:۱۰۶۸ وغیره] وابن مسعود [ابن أبي شبية:۱/۰/۱۸۷، ح:۹۱۷۱ والحاكم:(۳۳/۱ هم۳۵].

This narration shows that for the approval and acceptance of a supplication, the heart should be filled with fear of Allāh 3%, and one should be submissive

and humble before Allāh 號 and he should also be confident and sure that his supplication will be answered. Supplication should be made for the increase in one's knowledge. One should also seek refuge in Allāh 號 from greediness.

Chapter 69. The Story Of The Teaching Of The Supplication "O Allāh, Inspire Me With My Guidance"

3483. 'Imrān bin Husain narrated: "The Prophet & said to my father: 'O Husain, how many deities do you worship now?' He said: 'Seven. Six in the earth, and one above the heavens.' He said, 'So which of them do you take for your ardent requests and fears?' He said: 'The one above the heavens.' He said, 'O Huşain, if you would but accept Islam, I would teach you two phrases that would benefit you." He said: "So when Husain accepted Islam, he said: 'O Messenger of Allāh, teach me the two phrases you promised me,' so he (鑑) said: 'Say: O Allāh, inspire me with my guidance, and protect me from the evil of my soul (Allāhumma Alhimnī Rushdī, Wa A'idhnī Min Sharri Nafsī)." (Da'īf) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb. This Hadīth has been related from 'Imrān bin Husain through routes other than this.

(المعجم ٢٩) - بَابُ [قِصَّةِ تَعْلِيمٍ دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ أَلْهِمْنِي رُشْدِي. . . »] (التحفة ٧٠)

٣٤٨٣ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيةً عَنْ شَبِيبٍ بْنِ شَيْبَةً، عَنِ الحَسَنِ البَصْرِيِّ، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصْيْنِ قَالَ: قَالَ البَيْءُ يَعِيْدُ اليَوْمَ البَيْءُ يَعِيْدُ اليَوْمَ البَيْءُ يَعِيْدُ اليَوْمَ البَيْءُ عَلَيْهُ اليَوْمَ البَيْءُ قَالَ البَيْءُ عَلَيْدُ اليَوْمَ البَيْءُ قَالَ البَيْءَ فِي الأَرْضِ، وَوَاحِدًا فِي السَّمَاءِ، قَالَ: «فَايُهُمْ تَعُدُّ لِرَمْبَيكَ؟» قَالَ: الَّذِي فِي السَّمَاءِ، قَالَ: «فَايُهُمْ تَعُدُّ قَالَ: «يَا حُصِيْنُ! أَمَا إِنَّكَ لَوْ أَسْلَمْتَ عَلَيْمُ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمَّ اللَّهُمْ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَّ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ الْحُمْنِي اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللْهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمَ اللَّهُمُ اللْعُمُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ، وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الْحَدِيثُ عَنْ عِمْرَانَ ابْن حُصَيْن مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني: ١٧٤/١٨٠ ح: ٣٩٦ من حديث أبي معاوية الضرير به وصرح بالسماع والحسن البصري عنعن ورواه النسائي في عمل اليوم والليلة، ع: ٩٩٣ بإسناد حسن عن عمران بن حصين عن أبيه قال رسول الله ﷺ: "قل، اللهم قني شر نفسي واعزم لي على رشد أمري . . . إلخ وصححه ابن حبان، ح: ٢٤٣١ والحاكم: ١٠٠/١ على شرط الشبخين ووافقه الذهبي.

Comments:

Allāh's Guidance saves man's heart from all kind evils and saves him from going astray. Allāh is saves His servant from the evils of his soul, which keep him away from virtuous deeds.

Chapter 70. The Supplication: "O Allāh, I Seek Refuge In You From Sadness And Grief"

3484. Anas bin Mālik [may Allāh be pleased with him] narrates, saying: "I used to often hear the Prophet ﷺ supplicating with these words: 'O Allāh, I seek refuge in You from sadness, grief, helplessness, laziness, being stingy, overwhelming debt, and the overpowering of men (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Minal-Hammi Wal-Hazani Wal-'Ajzi Wal-Kasali Wal-Bukhli Wa Dala'id-Dain Wa Qahrir-Rijāl)." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route, as a narration of 'Amr bin Abī 'Amr.

(المعجم ٧٠) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ. . . »] (التحفة ٧١)

٣٤٨٤ - حَدَّثُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثُنَا أَبُو عَلَيْنَا أَبُو مُضْعَبِ أَبُو عَلَيْ أَبُو مُضْعَبِ [الْمُدَنِيُّ] عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرِو مَوْلَى اللهُطَلِّبِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كَثِيرًا مَا كُنْتُ أَسْمَعُ النَّبِيَّ ﷺ يَدْعُو لَهُ مِنَ أَنْفُ أَسْمَعُ النَّبِيَّ ﷺ يَدْعُو المُهَوِّلَاءِ الكَلِمَاتِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ اللَّهُمَّ والْمَحْزِ والعَجْزِ والكَسَلِ والبُخْلِ وَصَلَعِ اللَّيْنِ وَقَهْر الرَّجَالِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرو.

ت تخريج: وأخرجه البخاري، الدعوات، باب الاستعاذة من الجبن والكسل، ح:٦٣٦٩ من حديث عمرو ابن أبي عمرو به.

Comments:

In this, and in the next narration, the Prophet ﷺ taught and educated us to take refuge in Allāh 攤 from all those evils and defects which deprive man from doing virtuous deeds.

3485. Anas narrated that the Prophet used to supplicate, saying: "O Allāh, indeed, I seek refuge in You from laziness, weakness of old age, cowardice, stinginess, the trial of Al-Masīh, and the punishment of the grave (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Minal-Kasali Wal-Harami Wal-Jubni

٣٤٨٥ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ حُجْرٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَدْعُو يَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ والهَرَمِ والْبُجْنِ والبُخْلِ وفِئْتَيَةِ المَسِيحِ وَعَذَابِ القَبْرِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

Wal-Bukhli Wa Fitnatil-Masīḥ Wa 'Adhābil-Qabr)." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي، الاستعادة، باب الاستعادة من الهم:٨/٢٥٧، ح:٥٤٥١، ٨/٢٦٠، ح:٥٤٥٩ من حديث حميد الطويل به وصححه ابن حبان (الإحسان):١٠٠٦ وللحدث شهاهد كثرة.

Chapter 71. What Has Been Related About Counting The *Tasbīh* On The Hand

3486. 'Abdullāh bin 'Amr narrated: "I saw the Prophet se counting the Tasbih on his hand." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route as a narration of Al-A'mash from 'Aṭā' bin As-Sā'ib. Shu'bah and Aṭh-Thawrī reported this Hadīth from 'Aṭā' bin As-Sā'ib in its entirety. There are narrations on this topic from Yusairah bint Yāsir [from the Prophet she said: "The Messenger of Allāh she said: 'O gathering of women, count on the fingertips, for verily they shall be questioned and made to speak.""]

(المعجم ٧١) - بَابُ مَا جَاءَ فِي عَقْدِ التَّسْبِيعِ بِالْيَدِ (التحفة ٧٧)

٣٤٨٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الأَعْلَى
[بَضْرِيُّ]: أَخْبَرُنَا عَنَّامُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ
الأَعْمَشِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ،
عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ
يُعْقِدُ النَّشْبِيحَ بَيْدِو.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ. وَرَوَى شُعْبَهُ والنَّوْرِيُّ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ بِطُولِهِ، لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ بِطُولِهِ، وفي الْبَابِ عَنْ يُسَيِرَةً بِنْتِ يَاسِرٍ [عَنِ النَّبِيِّ وفي الْبَابِ عَنْ يُسَيِرَةً بِنْتِ يَاسِرٍ [عَنِ النَّبِيِّ قَلْمَ قَالَتُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «بامَعْشَرَ اللهِ عَلَيْهُ: «بامَعْشَرَ اللهِ عَلَيْهُ: مَسْمُولُاتُ

مُسْتَنْطَقَاتٌ»].

تخريج: [صحيح] بهذا اللفظ تقدم:٣٤١١ * وفي الباب عن يسيره بنت ياسر [يأتي:٣٥٨].

Counting 'Tasbīḥ' on fingers is a proof that the number of 'Tasbīḥ' should be counted. As fingertips will be made to speak, and in the narration cited later, no. 3583, it is ordered that it be done on the fingers.

3487. Anas bin Mālik narrated that the Prophet se visited a man who was so emaciated that he had become like a baby bird. He said to

٣٤٨٧ - حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَلَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَلَّثَنَا مُمَيْدٌ عَنْ ثَابِتِ البُنَانِيِّ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ.

him: "And did you not used to supplicate? Did you not used to ask Your Lord for sound health?" He said: "I used to say, "O Allāh. whatever You are going to punish me with in the Hereafter, then hasten it for me in this world." So the Prophet said: "Glory is to Allāh, you are not capable of that" - or - "you are not able to stand that. Would you not say: 'O Allāh, give us good in this world, and good in the Hereafter, and spare us the punishment of the Fire (Allāhumma Ātinā Fīd-Dunyā Hasanatan Wa Fīl-Ākhirati Hasanatin Wa Oinā 'Adhāban-Nār)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb* from this route, and it has been reported through more than one route from Anas from the Prophet 變.

حَدَّنَا مُحَمَّدُ بنُ المُثَنَى: حَدَّنَا خَالِدُ بْنُ المَحَارِثِ عَنْ حُمَيْدِ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ النَّبِيِّ عَلَى عَادَ رَجُلًا فَلَا جَهِدَ حَتَّى صَارَ مِثْلَ فَرْخٍ، فَقَالَ لَهُ: "وأَمَا كُنْتَ تَدْعُو؟ مَالَ مِثْلَ فَرْخٍ، فَقَالَ لَهُ: "وأَمَا كُنْتَ تَدْعُو؟ أَمُولُ: اللَّهُمَّ مَا كُنْتَ مُعَاقِبِي بِعِ فِي الآخِرَةِ أَمُولُ: اللَّهُمَّ مَا كُنْتَ مُعَاقِبِي بِعِ فِي الآخِرَةِ مَعْجُلُهُ لِي فِي الدُّنْيَا فَقَالَ النَّبِيُ عَلَيْهُ الْمُنْعَلِيمُهُ أَوْ لا تَسْتَطِيمُهُ وَاللَّهُمُّ آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً أَوْلًا عِلَى الدُّنْيَا حَسَنَةً وَقِيا النَّارِ؟».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لَهٰذَا الوَجْهِ، وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْر وَجُوعَ عَنْ أَنَس عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

٣٤٨٨ - حَدَّثَنَا هارُونُ بْنُ عَبْدِاللهِ الْيَزَّارُ:

حَدَّثْنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ عَنْ هِشَام بْن حَسَّانَ،

عَن الْحَسَن في قَوْلِهِ ﴿ رَبَّكَ اللَّهُ عَالَكُ فِي ٱلدُّنْكَا

حَسَنَةً وَفِي ٱلْآخِرَةِ حَسَنَةً ﴾ قَالَ: فِي الدُّنْنَا

الْعِلْمَ وَالْعِبادَةَ، وَفِي الآخِرَةِ الْجَنَّةَ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب كراهة الدعاء بتعجيل العقوبة في الدنيا، ح:٢٦٨٨ من حديث خالد بن الحارث به.

3488. Hishām bin Ḥassān narrates from Al-Ḥasan concerning the saying of Allāh: O our Lord, give us good in this world, and good in the Hereafter. [1] He said: "Knowledge and worship in this world, and Paradise in the Hereafter."

تخريج: [سنده ضعيف] وأخرجه ابن أبي شببة: ٥٢٩/١٣، ح: ٣٥٣٠٤ من حديث هشام بن حسان به * هشام بن حسان عنعن ولكن المفهوم صحيح بأدلة أخرى.

Comments:

The Arabic word 'Hasanah' is very comprehensive and includes in it all kinds of good and benefits of this world and of the Hereafter. Good health, wealth and satisfaction of this world and good status in Paradise, forgiveness from

^[1] Al-Baqarah 2: 201.

sins and Allāh's bounties and favors in both worlds are included in this word.

Chapter 72. The Supplication: "O Allāh, Indeed, I Ask You For Guidance, Piety, Chastity, and Sufficiency"

3489, 'Abdullah narrated that the Prophet su used to supplicate: "O Allah, indeed, I ask You for guidance, piety, chastity, and sufficiency (Allāhumma Innī As'alukal-Huda Wat-Tuaā, Wal-'Afāfa Wal-Ghinā)." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

Hasan Sahih.

(المعجم ٧٢) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْهُدَى وَالتَّقَى وَالْعَفَافَ وَالْغِنَى »] (التحفة ٧٣)

٣٤٨٩ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الأَحْوَصِ يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ اللهِ أَنَّ النَّبِيَّ عَلِيْ كَانَ يَدْعُو: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الهُدَى والتُّقَى والعَفَافَ والغِنَى».

[قَالَ أَنُه عبسَم:] لهذَا حَديثٌ حَسَنٌ

_ تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب: في الأدعية، ح:٢٧٢١ من شعبة به وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح:٣٠٣. Comments:

Guidance means piety to follow the right path. Firmness and piety means continuity in abiding Allah's commands and staying away from prohibitions. Chastity means to stay away from moral corruption and sufficiency means to be satisfied with what Allah is has given and avoiding attractions of this world.

Chapter (...) The Supplication of Dāwūd: "O Allāh, Indeed, I Ask You For Your Love And The Love Of Those Who Love You"

3490. Abū Ad-Dardā' narrated that the Messenger of Allah said: "It used to be from the supplication of Dawud that he would say: 'O Allāh, indeed, I ask You for Your love and the love of those who love You, and for the actions that will cause me to attain Your love, O Allah, make Your love more beloved to me than myself, my family, and cold water (Allāhumma

(المعجم...) - مَاتُ [دُعَاء دَاوُدَ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ نُحِيُّكَ»...] (التحفة ٧٤)

٣٤٩٠ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْب: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ ابْنُ فُضَيْل عَنْ مُحَمَّدِ بْن سَعْدِ الأَنْصَارِيِّ، عَنْ عَبْدِاللهِ بْن رَبِيعَةَ الدِّمَشْقِيّ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَائِذُ اللهِ أَبُو إِدْرِيسَ الخَوْلَانِيُّ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «كَانَ مِنْ دُعَاءِ دَاوُدَ يَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ حُبَّكَ وَحُتَّ مَنْ يُحِبُّكَ وَالعَمَلَ الَّذِي يُبَلِّغُنِي حُبَّكَ،

Innī As'aluka Ḥubbaka Wa Ḥubba Man Yuḥibbuka Wal-'Amalalladhī Yuballighunī Ḥubbak. Allāhummaj'al Ḥubbaka Aḥabba Ilaiya Min Nafsī, Wa Ahlī Wa Minal-Mā'il-Bārid'''

He said: "And when the Prophet would mention Dawūd, he would narrate about him, saying: "He was the best in worship out of all men." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

اللَّهُمَّ الْجَعَلُ حُبَّكَ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ نَفْسِي وَأَهُلِي وَلَنَّ مِنْ نَفْسِي وَأَهُلِي وَأَمُونَ المَاءِ البَارِدِ". قَالَ: وَكَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا ذَكَرَ دَاوُدَ يُحَدِّثُ عَنْهُ قَالَ: «كَانَ أَعْنَدُ السَّمَر».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَ بُنُ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو نعيم في حلية الأولياء: ٢٢٦/١، ٢٢٧ من حديث أبي كريب به وصححه الحاكم: ٤٣٣/٢ وقع في سنده وهم وتبعه الذهبي(!) * عبدالله بن ربيعة وثقه الترمذي وابن حان وهو حسن الحديث.

Comments:

Prophet Dāwud was an extremely pious person and worshipped Allāh ¾. His life is a symbol of submission and worship, therefore the Prophet ﷺ taught this supplication to his Companions that only Allāh ¾ is the focus of love and worship.

Chapter 73. The Supplication: "O Allāh, Grant Me Your Love And The Love of Those Whose Love Will Benefit Me With You"

3491. 'Abdullāh bin Yazīd Al-Khaṭmī Al-Anṣārī narrated that the Messenger of Allāh sused to say in his supplication: "O Allāh grant me Your love and the love of those whose love will benefit me with You. O Allāh, whatever you have provided me of that which I love, then make it strength for me for that which You love. O Allāh, and what you have kept from me of that which I love then make it for me a period of rest in that which You love. (Allāhummārzuqnī

(المعجم ٧٣) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ يَنْفَعُنِي حُبُّهُ عنْدُكَ . . . »] (التحفة ٧٥)

٣٤٩١ - حَدِّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدِّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ أَبِي جَعْفَمِ الْخَطْمِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ أَبِي عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَنِيدَ الْخَطْمِيِّ الأَنْصَارِيِّ عَنْ رَسُولِ اللهِ عَنْ عَنْ كَانَ يَقُولُ فِي دُعَايِهِ: «اللَّهُمَّ رَسُولِ اللهِ عَلَى أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ فِي دُعَايِهِ: «اللَّهُمَّ ارْزُفْتِي حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ يَنْفَعَنِي حُبُّهُ عِنْدَكَ، اللَّهُمَّ مَنْ يَنْفَعَنِي حُبُهُ عِنْدَكَ، لللهُمَّ مَا رَزَفْتَنِي مِمَّا أُحِبُ فَاجْعَلُهُ قُوّةً لِي فِيمَا لُحِبُ اللَّهُمَّ وَمَا أُحِبُ اللَّهُمَّ وَمَا زُونِيْتَ عَنِي مِمَّا أُحِبُ اللَّهُمَّ وَمَا أُحِبُ اللَّهُمَّ وَمَا أُحِبُ ».

Hubbuka Wa Hubba Man Yanfa'unī Hubbahu 'Indak. Allāhumma Mā Razaqtanī Mimmā Uḥibbu Faj'alhu Quwwatan Lī Fīmā Tuḥibb. Allāhumma Wa Mā Zawaita 'Annī Mimmā Uḥibbu Faj'alhu Farāghan Lī Fīmā Tuhibb)." (Da'īf)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, and Abū Ja'far Al-Khaṭmī's (a narrator in the chain) name is 'Umair bin Yazīd bin Khumāshah.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ وأَبُو جَعْفَرِ الْخَطْمِيُّ اسْمُهُ عُمَيْرُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ خُمَاشَةَ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن المبارك في الزهد، ح: ٣٠٥ عن حماد بن سلمة به وقال: 'أراه رفعه' سفيان بن وكيع ضعيف ضعفه الجمهور.

The Prophet 鑑 supplicated for the things which he loved and wanted to have, and at the same time he supplicated that these things should be a source to love and worship of Allāh 雜. If these things are not given to him then Allāh 雜 make this free time a cause to worship Him. The purpose of this supplication was to educate the Muslims for such sincere supplications.

Chapter 74. The Supplication: "O Allāh, I Seek Refuge In You From The Evil Of My Hearing And The Evil Of My Sight"

3492. Shakal bin Ḥumaid said: "I came to the Prophet and said: 'O Messenger of Allāh, teach me a way of seeking refuge so that I may seek refuge by it." He said: "So he took my hand and said: 'Say: O Allāh, indeed I seek refuge in You from the evil of my hearing and the evil of my sight, and the evil of my tongue and the evil of my heart, and the evil of my semen (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min Sharri Sam'ī Wa Min Sharri Başarī, Wa Min Sharri Lisānī, Wa Min Sharri Qalbī, Wa Min Sharri

(المعجم ٧٤) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ سَمْعِي وَمِنْ شَرِّ بَصَرى...»] (التحفة ٧٦)

٣٤٩٢ - حَدَّثْنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثْنَا أَجْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثْنَا أَبُو أَحْمَدُ الزُّبْرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي سَعْدُ بْنُ أَوْسٍ عَنْ بِلَالٍ بْنِ يَحْيَى العَبْسِيِّ، عَنْ شُتَيْرِ الْبِنِ شَكُلِ بْنِ حُمَيْدِ قَالَ: ابْنِ شُكُلِ بْنِ حُمَيْدِ قَالَ: أَنْتِكُ النَّبِيِّ عَلَىٰ فَقَلَكُ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَمْنِي تَعَوُّذُ بِهِ، قَالَ: فَأَخَذَ بِكَفِّي فَقَالَ: لَعَوْذُ بِهِ، قَالَ: فَأَخَذَ بِكَفِّي فَقَالَ: لَاللَهُمُّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ سَمْعِي اللَّهِمُّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ لِسَانِي، ومِنْ شَرِّ وَمِنْ شَرِّ لِسَانِي، ومِنْ شَرِّ قَلِي، وَمِنْ شَرِّ بَعْنِي فَرْجَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

Maniyyī)." That is: From his private part. [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except through this route, as a narration of Sa'd bin Aws, from Bilāl bin Yahyā.

غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَّجْهِ مِنْ حَدِيثِ سَعْدِ بْنِ أُوسٍ عَنْ بِلَالِ بْنِ يَحْيَى.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب: في الاستعاذة، ح:١٥٥١ والنسائي: ٢٥٥/٨، ح:٥٤٤٦ من حديث سعد بن أوس به وصححه الحاكم: ٥٣٢/١، ٣٣٥ ووافقه الذهبي.

Comments:

Evil of the tongue, sight, and hearing and sexual urge is their wrong use. It is their use in a way which causes Allāh's punishment and torment.

Chapter 75. The Supplication: "I Seek Refuge In Your Pleasure From Your Anger"

3493, 'Aishah narrated: "I was sleeping at the side of the Messenger of Allah &, then I lost him during the night. So I felt around for him, and my hand fell upon his feet while he was prostrating, and he was saying: 'I seek refuge in Your pleasure from Your anger, and in Your pardon from Your punishment. I cannot count Your praises. You are as You have praised Yourself (A'ūdhu Biridāka Min Sakhatika Wa Bi-Mu'āfātika Min 'Uqūbatika, Lā Uḥṣī Thanā'an 'Alaika Anta Kamā Athnaita 'Alā Nafsik')." (Sahīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*, and it has been related through more than one route from 'Āishah.

(المعجم ٧٥) - بَابُ [دُعَاءِ: «أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ...»] (التحفة ٧٨)

٣٤٩٣ - حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ:
حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ يَحْمَى بْنِ سَعِيدِ، عَنْ مُحَمَّدِ
ابْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّيْوِيِّ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ: كُنْتُ
نَائِمَةً إِلَى جَنْبِ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَقَدْتُهُ مِنَ
اللَّيْلِ فَلَمَسْتُهُ فَوَقَعَتْ يَدِي عَلَى قَدَمَيْهِ وَهُوَ
سَاجِدٌ وهُوَ يَغُولُ: "أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ
سَخَطِك، وَهُوَ يَغُولُ: "أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ
سَخَطِك، وَهُو يَعُدلُ: "أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ
أَخْوِي ثَنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى فَدُونَيْك، لَا أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى فَدُونَيْك، لَا أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى فَدُونَيْكَ، لَا أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى فَدُونَيْكَ، لَا أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى فَدُونَا فَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى فَدُونَا فَيْنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى الْنَاءِ فَيْ الْنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَنْتَيْتَ عَلَى الْنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَنْتَتَ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللللْمُ الللّهُ اللللّهُ الللللْمُ الللّهُ اللللّهُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَهَذَا حَدِيثٌ حَسَنُ صَحِيحٌ، وَقَدْ رُدِي مِنْ غَيْرِ وَجْوِ عَنْ عَائِشَةً. حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بُنِ سَعِيدِ بِلْهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وزَادَ فِيهِ: "وَأَعُوذُ

^[1] This is an explanation from some of the narrators of the meaning of "my semen." See Tuḥṭat Al-Aḥwadhī.

Qutaibah narrated to us (saying): Al-Laith reported to us similarly, from Yahyā bin Sa'eed with this chain, and he added to it: "I seek refuge in You from You. I cannot count Your praises (Wa A'ūdhu Bika Minka Lā Uḥṣī Thanā'an 'Alaik)."

بِكَ مِنْكَ لَا أُحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ».

تخريج: [صحيح] وهو في الموطإ: ١/ ٢١٤ (يحيى) ورواه مسلم، ح: ٤٨٦ من حديث عائشة به.

Comments:

Only Allah * will forgive and save from His displeasure and anger. It means only Allah * can pardon from His own displeasure. Everything is in His control and no one else can do anything against His will.

Chapter 76

3494. 'Abdullāh bin 'Abbās narrated that the Messenger of Allah a used [to teach them this supplication as he used] to teach them a Sūrat of the Qur'an: "O Allāh, indeed, I seek refuge in you from the punishment of Hell, and from the punishment of the grave, and I seek refuge in You from the trial of the false Masih, and I seek refuge in You from the trial of living and dying (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min 'Adhābi Jahannam, Wa Min 'Adhābil-Qabr, Wa A'ūdhu Bika Min Fitnatil-Masīhid-Dajjāl, Wa A'ūdhu Bika Min Fitnatil-Mahyā Wal-Mamāt)" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Sahīh Gharīb.

(المعجم ٧٦) - مَاتٌ (التحفة ٧٧)

٣٤٩٤ - حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ الزَّبْيْرِ المَكِّيِّ، عَنْ طَاوُسِ اليَمانِيُّ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ [يُعَلِّمُهُمْ لهٰذَا الدُّعَاءَ كَمَا] يُعَلِّمُهُمُ اللهُمَّ إِنِّي عَجُودُ يَعْنَا اللهُمَّ إِنِّي عَجُودُ بِكَ مِنْ عَذَابِ القَبْرِ، بِكَ مِنْ عَذَابِ القَبْرِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ المَسِيحِ الدَّجَّالِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ المَسِيحِ الدَّجَّالِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ المَسِيحِ الدَّجَّالِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ المَسِيحِ الدَّجَالِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ المَسِيحِ الدَّجَّالِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ المَسِيحِ المَحْبَا والمَمَاتِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، المساجد، باب ما يستعاذ منه في الصلاة، ح: ٥٩٠ من حديث مالك به وهو في الموطل: ٢١٥/١.

Comments:

The punishment of Hell means the punishment for severe and capital sins like Shirk, and disbelief. The punishment of grave means the punishment on less

severe sins as compared to <u>Shirk</u> etc. Fitantil Masīhid-Dajjāl or trial of false Masih in one of the greatest trials from which the Prophet 繼 sought refuge in Allāh 機.

3495. 'Aishah narrated that the Messenger of Allah as used to supplicate with these words: "O Allāh, indeed, I seek refuge in You from the trial of the Fire, and the punishment of the Fire, and the punishment of the grave, and the trial of the grave, and from the evil of the trials of riches, and from the evils of the trials of poverty, and from the evil of the trial of the false Masīh. O Allāh, wash my sins with water of ice and hail, and cleanse my heart of sins, as You cleansed a white garment of filth, and distance me and my sins as You distanced between the east and the west. O Allāh, indeed, I seek refuge in You from laziness, senility, sin, and debt (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min Fitnatin-Nār, Wa 'Adhābin-Nār, Wa 'Adhābil-Qabr, Wa Fitnatil-Qabr. Wa Min Sharri Fitnatil-Ghinā, Wa Min Sharri Fitnatil-Faqr, Wa Min Sharri Fitnatil-Masīhid-Dajjāl. Allāhmmāghsil Khatāyāya Bi-Mā'ith-Thalji Wal-Bardi, Wa Angi Qalbī Minal-Khatāyā Kamā Angaitath-Thawbal-Abyada Minad-Danas, Wa Bā'id Bainī Wa Baina Khatāyāya Kamā Bā'adta Bainal-Mashriqi Wal-Maghrib, Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min Al-Kasali Wal-Harami Wal-Ma'tham Wal-Maghram)." (Ṣaḥīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

400 - حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيُ: حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ الْهَمْدَانِيُ: حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ رَسُولُ اللهِ عَيْقَ يَدْعُو بِهْؤُلَاءِ الكَلِمَاتِ: رَسُولُ اللهِ عَيْقَ يَدْعُو بِهْؤُلَاءِ الكَلِمَاتِ: اللّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِثْنَةِ النَّارِ، وعَذَابِ اللّهُمْ وَثِنْتَةِ النَّارِ، وَمِنْ شَرِّ فِنْنَةِ النَّارِ، وَمِنْ شَرِّ فِنْنَةِ اللَّهُمْ الْمِسْ فَطَايَايَ بِمَاءِ المَلْمِعِ وَالبَرَدِ وَأَنْقِ قَلْبِي مِنَ الْخَطَايَايَ بِمَاءِ اللَّهُمِ وَالبَرْدِ وَأَنْقِ قَلْبِي مِنَ الْخَطَايَايَ بِمَاءِ اللَّهُمِ وَالْمَثْرِةِ وَالْقِي مِنَ الْخَطَايَا كَمَا اللَّهُمْ الْمُعْنَ بَيْنَ المَشْرِقِ وَالْمَثْرِةِ وَالمَعْرَمُ مِنَ الْدَسِ وَبَاعِدْ بَيْنِ المَشْرِقِ وَالْمَعْرَمِ اللَّهُمَ إِنِّي غَلْودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالمَعْرَمِ اللَّهُمَ إِنِّي غَلْودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالمَعْرَمِ اللَّهُمُ إِنِّي غَلْودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالمَعْرَمِ اللَّهُمَ إِنِّي غَلُودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالمَعْرَمِ اللَّهُمُ وَالمَعْرَمِ وَالمَعْرَمِ اللَّهُمُ إِنِّي غُودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالمَعْرَمُ والمَأْتُم والمَأْتُم والمَغْرَمُ والمَعْرَمُ والمُعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمُعْرَمُ والْمُؤْمِ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمُعْرَمِ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرِمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمِعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرِمُ والمَعْرِمُ والْمِعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والمِعْرَمُ والمَعْرَمُ والمَعْرَمُ والْمَعْرَمُ والْمُعْرَمُ والْمَعْرَمُ والْمَعْرَمُ والْمُعْرَمُ وال

[قَالَ أَبُو َعِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيعٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب التعوذ من فتنة الفقر، ح: ٣٣٧٧ ومسلم، ح: ٤٩/٥٨٩ بعد، ح: ٢٧٠٥ من حديث هشام به.

Comments:

In this supplication the Prophet 繼 has sought refuge in Allāh 雜 from the trial of the Fire, punishment of the Fire, punishment of the grave and the trial of the grave. He has also supplicated for safety from extreme old age that makes a person helpless and oblivious, and from the trial of riches and from the trial of poverty which compels one to do wrong things and sins. The Prophet 繼 also supplicated for refuge in Allāh 雜 from the debt.

3496. 'Āishah said: "I heard the Messenger of Allāh ﷺ saying at his death: 'O Allāh, forgive me and have mercy on me, and join me with the Highest Company." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٤٩٦ - حَلَّثَنَا هَارُونُ [بْنُ إِسْحَاقَ]: حَدَّثَنَا عَبْدَةُ عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ عَبَّادِ بْنِ عَبْدِ اللهِ ابْنِ الزَّبَيْرِ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ عِنْدَ وَفَاتِهِ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَأَلْحِفْنِي بِالرَّفِيقِ الأَعْلَى».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب في فضائل عائشة، أم المؤمنين رضي الله عنها، ح:٢٤٤٤ من حديث عبدة بن سليمان والبخاري، ح:٥٦٧٤ من حديث هشام بن عروة به.

Comments:

This action of the Prophet ## shows that everyone is in need of Allāh's forgiveness. The Prophet ## asked Allāh's mercy for himself and educated the Muslims.

Chapter 77. "None Of You Should Say, "Forgive Me If You Wish"

3497. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh se said: "None of you should say: 'O Allāh forgive me if You wish. O Allāh have mercy on me if You wish.' Let him be firm in asking, for there is none that can compel Him to do things." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

(المعجم ۷۷) – بَابٌ: [«لَا يَقُولُ أَحَدُكُمْ: اغْفِرْ لِي إِنْ شِئْتَ...»] (التحفة ۷۹)

٣٤٩٧ - حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ:
حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ، عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «لَا يَقُولُ
أَحَدُكُمْ: اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي إِنْ شِئْتَ، اللَّهُمَّ ادْحَمْنِي إِنْ شِئْتَ، اللَّهُمَّ ادْحَمْنِي إِنْ شِئْتَ، لِيَعْزِمِ المَسْأَلَةَ فَإِنَّهُ لَا مُكْرِهَ لَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ نحيحٌ. تخريج: وأخرجه البخاري، الدعوات، باب: ليعزم المسألة فإنه لا مكره له، ح: ٦٣٣٩ من حديث مالك به وهو في الموطإ: ٢١٣/١.

Comments:

One should be firm in asking from Him and be sure that his supplication will be responded positively. One should beg from Allah * and leave it to Him to decide what is better for His slave.

Chapter 78. The Hadith: "Our Lord Descends Every Night To The Nearest Heaven"

3498. Abū Hurairah narrates that the Messenger of Allah us said: "Our Lord descends every night to the nearest heaven, until the last third of the night remains, so He says: 'Who is calling upon Me so that I may answer him? Who is asking from Me so that I may give him? And who is seeking forgiveness from Me, so that I may forgive him." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh. And Abū 'Abdullāh Al-Agharr's (a narrator in the chain) name is Salmān.

[He said:] And there are narrations on this topic from 'Alī, 'Abdullāh bin Mas'ūd. Abū Sa'eed. Jubair bin Mut'im, Rifā'ah Al-Juhanī, Abū Ad-Dardā' and 'Uthmān bin Abū Al-'Ās.

(المعجم ٧٨) - بَاتُ [حَدِيثِ: «يَنْزلُ رَبُّنَا كُلَّ لَيْلَةِ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا. . . »] (التحفة ٨٠)

٣٤٩٨ - حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الأَغَرِّ، وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ، عَنْ أَبِي هُوَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "يَنْزِلُ رَبُّنَا كُلَّ لَيْلَةِ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حَتَّى يَبْقَى ثُلثُ اللَّيْلِ الآخِرُ، فَيَقُولُ: مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِب لَهُ، مَنْ يَسْأَلُنِي فَأَعْطِيَهُ، وَمَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وأَبُو عَبْدِ اللهِ الْأَغَرُ اسْمُهُ سَلْمَانُ. [قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ عَلِيٍّ وَعَبْدِ اللهِ بْن مَسْعُودٍ وَأَبِي سَعِيدٍ وَجُبَيْرِ بْنِ مُطْعِم وَرِفَاعَةَ الْجُهَنِيِّ وأبي الدَّرْدَاءِ وعُثْمَانَ بَبن أبي العَاص.

تخريج: وأخرجه البخاري، التهجد، باب الدعاء والصلاة من آخر الليل، ح:١١٤٥ ومسلم، ح: ٧٥٨ من حديث مالك به وهو في الموطإ: ١/ ٢١٤ * وفي الباب عن علي . . . وعثمان بن أبي العاص [تقدم تحت، ح:٤٤٦].

Comments:

Descending of Allah is every night to the nearest heaven is to be believed and is a part of our faith. How it happens it beyond our understanding. It just happens and we have to believe it. Details have been discussed in 'Chapter of As-Salāt'.

3499. Abū Umamah narrated: "It was said: 'O Messenger of Allāh, which supplication is most likely to be listened to?' He said: '(During) the last part of the night, and at the end of the obligatory prayers."' (*Daff*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan. It has been related from Abū Dharr and Ibn 'Umar, that the Prophet 醬 said: "The last part of the night, supplication in it better and more hopeful" and similar to this.

٣٤٩٩ - حَدِّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الثَّقَفِيُّ المَرْوَزِيُّ: حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْلِنِ بْنِ سَابِطٍ، عَنْ أَبِي أَمَّامَةً قَالَ: قِيلَ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَيُّ الدُّعَاءِ أَشَمَعُ؟ قَالَ: هِجُوفُ اللَّيْلِ الآخِرُ، وَدُبُرِ الضَّلَوْاتِ الْمَكْتُوبَاتِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ، وَقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي ذَرِّ وابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَّهُ قَالَ: «جَوْفُ اللَّبْلِ الآخِرُ الدُّعَاءُ فِيهِ أَفْضَارُ أَوْ أَرْجَى، وَ نَحْوَ لهٰذَا.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح.١٠٨ عن محمد بن يحيى به * عبدالرحمن بن سابط عن أبي أمامة منقطع، لم يسمع منه * وفي الباب عن أبي ذر [أحمد:٥/١٧] وابن عمر [البزار:٤٣/٤].

Comments:

These periods of time are special for the acceptance of supplications and we should avail ourselves of this opportunity.

Chapter (...) The Supplication: "O Allāh, Forgive Me My Sin And Expand For Me My Abode"

3500. Abū Hurairah narrated that a man said: "O Messenger of Allāh, I heard your supplication last night, and the part of it that reached me of it, was that you said: 'O Allāh, forgive me my sin, and expand for me my abode, and bless for me that which You have provided me' (Allāhummaghfirlī Dharbī, Wa Wassi' Lī Fī Dārī, Wa Bārik lī Fīmā Razaqtanī). He said: 'Do you see that they leave off anything?'" (Da'ff)

(المعجم ...) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي وَوَسِّعْ لِي فِي دَارِي . . .»] (التحفة ۸۲)

- ٣٠٠ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنِ عُمَرَ الْهِلَالِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ السَّلِيلِ، عَنْ أَبِي السَّلِيلِ، عَنْ أَبِي السَّلِيلِ، عَنْ أَبِي السَّلِيلِ، عَنْ أَبِي السَّلِيلِ، عَنْ أَبِي مُمْتُ مُولَا اللهِ! سَمِعْتُ مُعاعَكَ اللَّيْلَةَ فَكَانَ الَّذِي وَصَلَ إِلَيِّ مِنْهُ أَنَّكَ نَقُولُ: "اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي، وَوَسِّعْ لِي فِي قَلْوَلُ: "فَهَلُ: «فَهَلُ ثَوَيَى» قَالَ: «فَهَلُ ثَوَيَّمَ، وَرَسِّعْ لَي فِي تَرَكُونَ شَيْعًا».

قَالَ أَبُو عِيسَى: لهٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ، وَأَبُو

Abū 'Ēīsā said: This Ḥadīth is Gharīb, and Abū As-Salīl's (a narrator) name is Duraib bin Nufair, he is also called said: Ibn Nugair.

السَّلِيلِ اسْمُهُ ضُرَيْبُ بْنُ نُفَيْرٍ وَيُقَالُ: ابْنُ نُقَيْرٍ .

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني في الصغير: ٩١/٢ من حديث علي بن حجّر به * الحدي اختلط.

Comments:

Forgiveness from sins, a big enough house to live in, blessings in provisions, he who gets these things he gets everything. These three words encompass every need and are sufficient for a servant of Allāh ******.

Chapter (...) The Supplication "O Allāh, We Have Reached Morning – Or Evening – Calling You To Witness And Calling The Carriers Of Your Throne To Witness"

3501. Anas narrated that the Messenger of Allah 1 said: "Whoever says in the morning: 'O Allāh we have reached morning, calling You to witness, and calling the carriers of Your Throne to witness, and Your angels, and all of Your creation, that You are Allah, none has the right to be worshipped but You, Alone, without partner, and that Muhammad is Your slave and Your Messenger, (Allahumma Asbahnā Nush-hiduka Wa Nushhidu Hamalata 'Arshika Wa Malā'ikataka Wa Jamī'a Khalqika Bi-Annaka Allāh, Lā Ilāha Illā Anta Wahdaka Lā Sharīka Laka Wa Anna Muhammadan 'Abduka Wa Rasūluka)' Allāh will forgive him for whatever he does that day, and if he says it in the evening, Allah will forgive him for whatever sin he commits that night." (Hasan)

(المعجم ...) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ أَصْبَحْنَا - أَوْ أَمْسِيْنَا - نَشْهَدُكَ وَنَشْهَدُ حَمَلَةَ عَرْشِكَ ...»] (التحفة ٨١)

٣٠٠١ - حَدَّثَنَا [عَبْدُ اللهِ] بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ الرَّحْمٰنِ: أَخْبَرَنَا حَيْوَةُ بْنُ شُرَيْحٍ [وهُوَ ابْنُ يَزِيدَ] الْحِمْصِيُّ عَنْ بَقِيَّةً بْنِ الْوَلِيدِ، عَنْ مُسْلِم مِنْ نِزِيدٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَنْسَا يَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَلِيْ قَالَ: «مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ اللهِّمَّ أَصْبَحْنَا نُشْهِدُكَ وَنُشْهِدُ حَمَلَةً عَرْشِكَ اللهِّمَّ أَصْبَحْنَا نُشْهِدُكَ وَنُشْهِدُ حَمَلَةً عَرْشِكَ وَمَعِيمَ خَلْقِكَ بِأَنَّكَ اللهُ لَا إِللهَ إِلَّا إِللهَ إِلَّا عَلَى اللهُ لَا إِللهَ إِلَّا عَلَى اللهُ لَا إِللهَ إِلَّا عَلَى اللهُ لَكُ مَا أَصَابَ فِي عَبْدَ اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَلْ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَلْ اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَلَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَلْ اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَكَ عَلَى اللهُ لَكُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَلْهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَلْهُ عَلَى اللهُ لَهُ اللهُ لَهُ اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ لَهُ اللهُ لَهُ اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ لَهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

قَالَ أَبُو عِيسَى: هٰذَا خَدِيثٌ حَسَنٌ رِيبٌ. Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٩، ١٠ وأبو داود، ح: ٧٨٠٥ من حديث بقية به وصرح بالسماع المسلسل وحسنه الحافظ ابن حجر وللحديث شاهد عند أبي داود، ح: ٥٠٦٩.

Comments:

The confession of Allāh's Divinity and the confession that Muḥammad is the Messenger of Allāh 🗱 by making witness the entire creation of Allāh 🗱 becomes a cause of forgiveness from all small sins.

Chapter 79. The Supplication: "O Allāh, Apportion For Us Fear Of You That Shall Come Between Us And Disobedience Of You"

3502. Ibn 'Umar said: "Rarely would the Messenger of Allah & stand from a sitting until he supplicated with these words for his Companions: 'O Allāh, apportion for us, fear of You, that shall come between us and disobedience of You, and of obedience to You, which shall cause us to obtain Your Paradise, and of certainty, which shall make the afflictions of the world easy for us, and enjoyment of our hearing, and our seeing, and our strength as long as You keep us alive, and make it the inheritor from us.[1] And let our vengeance be upon those who have wronged us, and aid us against those who show enmity towards us, and do not make our affliction in our religion, and do not make this world our greatest concern, nor the limit of our knowledge, and do not give power over us to those who (المعجم ٧٩) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ اقْسِمْ لَنَا مِنْ خَشْيَتِكَ مَا يَحُولُ بَيْنَنَا وَيُسْنَ مَعَاصِكَ ...»] (التحفة ٨٣)

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

^[1] That is, make it last until we reach death. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

will not have mercy on us. (Allāhumma-qsim Lanā Min Khashaitika Mā Yahuwlu, Bainanā Wa Baina Ma'āsīka Wa Min Ţā'atika Mā Tuballighunā Bihi Jannataka Wa Minal-Yaqīni, Mā Tuhawwinu Bihi 'Alainā Musībātid-Dunyā Wa Matti'nā Bi-Asmā'inā Wa Absārinā, Wa Ouwwatinā Mā Ahyaytanā Wajʻalhul-Wāritha Minnā Wai'al Tha'ranā 'Alā Man Zalamanā Wansurnā 'Alā Man 'Ādānā Wa Lā Taj'al Muṣībatanā Fī Dīninā Wa Lā Taj'alid-Dunyā Akbara Hamminā Wa Lā Mublagha 'Ilminā Wa Lā Tusallit 'Alainā Man Lā Yarhamunā)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. Some of them related this Ḥadīth from Khālid bin Abī 'Imrān, from Nāfi', from Ibn 'Umar.

غَرِيبٌ. وقَدْ رَوَى بَعْضُهُمْ لهٰذَا الحَدِيثَ عَنْ خَالِدِ بْنِ أَبِي عِمْرَانَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في عمل اليوم واللبلة، ح: ٤٠٢ من حديث ابن المبارك به وحديث خالد بن أبي عمران: أخرجه الحاكم: ٥٢٨/١ وصححه على شرط البخاري ووافقه الذهبي.

Comments:

In this narration, all the essential needs and necessities for this world and the Hereafter have been begged from Allāh 🐝 in an excellent and eloquent manner.

3503. Muslim bin Abī Bakrah said: "My father heard me while I was saying: 'O Allāh, I seek refuge in You from sadness and laziness and the punishment of the grave (Allāhumma, Innī A'ūdhu Bika Minal-Hammi Wal-Kasali Wa'Adhābil-Qabr).' He said: 'O my son, from who did you hear this?'' He said: "I said: 'I heard you saying them.' He said: 'Stick to them, for indeed, I heard the Messenger of Allāh saying

 them." (Hasan)

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَرٌ [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharib

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه الحاكم: ٥٣٣/١ من حديث أبي عاصم النبيل به وصححه على شرط مسلم ووافقه الذهبي ورواه ابن خزيمة، ح:٧٤٧ من حديث سفيان الشحام به.

Chapter 80. The Supplication: "None Has The Right To Be Worshipped But Allāh, The Most High, The Magnificent"

3504. 'Alī [may Allāh be pleased with him] said: "The Messenger of Allāh a said to me: 'Should I not teach you some words that if you say them, Allah will forgive you, even if you were already forgiven?' He said: 'Say: None has the right to be worshipped but Allah, the Most High, the Magnificent. None has the right to be worshipped but Allāh, the Forbearing, the Generous. None has the right to the worshipped but Allāh. Glory to Allāh, the Lord of the Magnificent Throne. (Lā Ilāha Illallāhul-'Alīvul-'Azīm, Lā Ilāha Illallāhul-Halīmul-Karīm, Lāilāha Illallāh, Subhān Allāhu Rabbil-'Arshil-'Azim')."" (Da'īf)

'Alī bin Khashram said: "And 'Alī bin Al-Husain bin Wagid informed us from his father" with similar to that, except that he said at the end of it: "All praise is due to Allāh, the Lord of all that exists (Al-Ḥamdulillāhi Rabbil-'Ālāmīn)."

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharib, we do not know it except from this route, as a narration of Abū Ishāq, from Al-Ḥārith from 'Alī.

(المعجم ٨٠) - بَاتُ [دُعَاء: «لَا إِلَهَ إِلَّا الله الْعَلِيمُ الْعَظِيمُ . . . »] (التحفة ٨٤)

٣٥٠٤ - حَدَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَم: حَدَّثْنَا الفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ وَأَقِدٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الحَارِثِ، عَنْ عَلِيٍّ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَلَا أُعَلِّمُكَ كَلمَاتِ إِذَا قُلْتَهُنَّ غَفَرَ اللهُ لَكَ وإنْ كُنْتَ مَغْفُورًا لَكَ؟ قَالَ: قُلْ لَا إِلَٰهَ إِلَّا اللهُ العَلِيُّ العَظِيمُ، لَا إِنَّهَ إِلَّا اللهِ الْحَلِيمُ الكَريمُ، لَا إِلَٰهَ إِلَّا اللهُ سُبْحَانَ اللهِ رَبِّ العَرْش

قَالَ عَلِيُّ بْنُ خَشْرَم: وَأَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ عَنْ أَبِيهِ بِمِثْل ذَلِكَ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ فِي آخِرهَا: الْحَمْدُ لله رَبِّ العَالَمِينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْحَارِثِ، عَنْ عَلِيٍّ. تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٦٤٠ من حديث الفضل بن موسى به * الحارث الأعور ضعيف مشهور.

Comments:

Wa In Kunta Maghfuran lak' may have different meanings provided mortal sins are forgiven. "Even if you were already forgiven" is confirmation of the first sentence that Allah * will forgive you and enhance your status.

Chapter 81. Concerning the Supplication of *Dhun-Nūn...*

3505. Ibrāhīm bin Muḥammad bin Sa'd narrated from his father, from Sa'd, that the Messenger of Allāh said: "The supplication of Dhun-Nūn (Prophet Yūnus) when he supplicated, while in the belly of the whale was: 'There is none worthy of worship except You, Glory to You. Indeed, I have been of the transgressors. (Lā Ilāha Illā Anta Subḥānaka Innī Kuntu Minaz-Zālimīn)' So indeed, no Muslim man supplicates with it for anything, ever, except Allāh responds to him." (Ṣaḥīh)

[Muḥammad bin Yaḥyā said:] And Muḥammad bin Yūsuf said one time: "From Ibrāhīm bin Muḥammad bin Sa'd from Sa'd."

[Abū 'Ēīsā said:] More than one narrator reported this Ḥadīth from Yūnus bin Abī Isḥāq, from Ibrāhīm bin Muḥammad bin Sa'd, and they did not mention "from his father" in it. Some of them – like Abū Aḥmad Az-Zubairī narrated it from Yūnus [bin Abī Isḥāq], they said: "From Ibrāhīm bin Muḥammad bin Sa'd, from his father, from Sa'd' and it is similar to the narration of Muḥammad bin Yūsuf. [And Yūnus bin Abī Isḥāq would sometimes

(المعجم ٨١) - **بَابٌ [فِي دَعُوةِ ذِي النُّون . . .]** (التحفة ٨٥)

٣٠٠٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْتِي: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْتِي: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنِ سَغْدِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَغْدِ، عَنْ أَبِيه، عَنْ سَغْدِ، عَنْ أَبِيه، عَنْ سَغْدِ، عَنْ النُّونِ إِذْ دَعَا وَهُوَ فِي بَطْنِ اللهِ عَنْ النُّونِ إِذْ دَعَا وَهُوَ فِي بَطْنِ اللهِ عَنْ النُّونِ إِذْ دَعَا وَهُوَ فِي بَطْنِ اللهُوتِ: لَا إِلَّهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنْ الظَّالِمِينَ: فَإِنَّهُ لَمْ يَدْعُ بِهَا رَجُلٌ مُسْلِمٌ فِي مَثْنِء فَطُ إِلَّا اسْتَجَابَ اللهُ لَهُ آهُ.

[قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى] وقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ مَرَّةً عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ سَعْدٍ [وَلَمْ يَذْكُرُوا فِيهِ عَنْ أَبِيهِ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَقَدْ رَوَى غَيْرُ وَاحِدٍ لَهُذَا الْحَدِيثَ عَنْ يُونُسَ بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ، عَنْ سَعْدِ وَلَمْ يَذُكُرُوا فِيو عَنْ أَبِيهِ. وَرَوَى بَعْضُهُمْ وَهُوَ أَبُو يَذُكُرُوا فِيو عَنْ أَبِيهِ . وَرَوَى بَعْضُهُمْ وَهُوَ أَبُو أَحْمَدَ الزَّبْرِيُّ عَنْ يُونُسَ [بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ] فَقَالُوا: عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ، عَنْ أَبِيهِ وَرَوَايَةٍ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ، عَنْ أَبِيهِ إِسْحَاقَ رُبَّمَا ذَكَرَ فِي الْحَالَ اللَّهُ يُونُسُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ رُبَّمَا ذَكَرَ فِي لِمُنْ اللَّهِ وَرُبَّمَا لَمْ يَذْكُونُهُ].

mention "from his father" in this *Ḥadīth*, and sometimes he would not mention it.]

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:١٠٤٩٢ وعمل اليوم والليلة:١٠٤٦ من حديث محمد بن يوسف، وأحمد:١٠٧٠/ من حديث يونس بن أبي إسحاق به وصرح بالسماع وتابعه محمد بن المهاجر عند النسائي في الكبرى، ح:١٠٤٩١ وصححه الحاكم:١٠٤٥/، ٣٨٣/٢ ٥٣٣/٥ الذهبي وأورده الضياء في المختارة.

Comments:

This supplication of Yūnus see in the same words that is present in the Quran in Sūrat Al-Anbiyā. In it the Divinity and purity of Allāh see has been mentioned and personal mistakes have been confessed. Further Yūnus did not dare to ask anything and left the affair with Allāh set to decide.

Chapter 82. Indeed Allāh Has Ninety-Nine Names

3506. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet ﷺ said: "Indeed, Allāh has ninety-nine Names, one hundred less one, whoever counts^[1] them shall enter Paradise." (*Ḥasan*)

(Another chain) from Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him], from the Prophet 鑑, with similar to it.

This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥiḥ, and it has been reported through more than one route from Abū Hurairah from the Prophet 鑑.

(المعجم ۸۲) - بَابٌ: [«إِنَّ للهِ تِسْعَةً وَتَسْعِينَ اسْمًا...»] (النحفة ۸٦)

٣٠٠٦ - حَدَّثَنَا بُوشْفُ بْنُ حَمَّادِ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الأَعْلَى عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الأَعْلَى عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي مُرْيَرَةَ [رَضِيَ اللَّهِيِّ عَنْ أَبِي رَافِعٍ، عَنْ أَبِي مُرْيَرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْدُ] عَنِ النَّبِيِّ عَلَى قَالَ: "إِنَّ للهِ يَسْعَةً وَيَسْعِينَ السَمًا مِائَةً غَيرَ وَاحِدٍ مَنْ أَحْصَاها وَيَشْعِينَ السَمًا مِائَةً غَيرَ وَاحِدٍ مَنْ أَحْصَاها وَيَخْذَا الْحَدَّةُ».

قَالَ يُوسُفُ: حَدَّتُنَا عَبْدُ الأَعْلَى عَنْ مِسْمِ بْنِ صِيرِينَ، عَنْ مِحَمَّدِ بْنِ صِيرِينَ، عَنْ أَمِحَمَّدِ بْنِ صِيرِينَ، عَنْ أَمِعَ هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وَقَدْ رُويَ مِنْ عَبْرِ وَجْو عَن أَبِي هُرَيْرَةَ عَن النَّبِيِّ ﷺ.

تخريج: [حسن] ورواه ابن ماجه، الدعاء، باب أسماء الله عز وجل، ح: ٣٨٦٠ بإسناد حسن عن أبي هريرة به وللحديث طرق كثيرة.

Literally, "Aḥsā" means to count. It is said that this means one who says them word by word. It is also said that it means one who remembers them. Or it could mean one who knows them and contemplater their meanings and acts according to what they dictate, this seems to be the best interpretation. And Allāh knows best. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

Comments:

Almost all the scholars agree that the Names of Allāh ¾ are not restricted to ninety-nine.

Chapter (...) A *Ḥadīth* Concerning Allāh's Beautiful Names, Mentioning Them In Their Entirety

3507. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allah a said: "Indeed, Allah has ninety-nine Names, one hundred less one, whoever counts them shall enter Paradise. He is Allah, the one whom there is none worthy of worship except for Him (Allāhu Lā Ilāha Illā Huwa), the Most Merciful (to the creation) (Ar-Rahmān), the Most Beneficent (to the believers) (Ar-Rahīm), the King (Al-Malik), the Free of Deficiencies (Al-Quddus), the Granter of Safety (As-Salām), the Granter of Security (Al-Mu'min), the Watcher (Al-Muhaimin), the Mighty (Al-'Azīz), the Compeller (Al-Jabbār), the Supreme (Al-Mutakabbir), the Creator (Al-Khāliq), the Originator (Al-Bāri'), the Fashioner (Al-Musawwir), the Pardoner (Al-Ghaffar), the Overwhelming (Al-Qahhār), the Giving (Al-Wahhāb), the Provider (Ar-Razzāq), the Opener (Al-Fattah),[1] the Knowing (Al-'Alīm), the Taker (Al-Qābid), the Giver (Al-Bāsit), the Abaser (Al-Khāfid), the Exalter (Ar-Rāfi'), the One who grants (المعجم . . .) - بَابُ [حَلِيثِ فِي أَسْمَاءِ اللهِ الْحُسْنَى مَعَ ذِكْرِهَا تَمَامًا] (التحقة ٨٧)

٣٥٠٧ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ [الجؤزَجَانِيُ]: أَخْبَرَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ: حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بْنُ مُسْلِم: حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَن الأَعْرَج، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهَ: «إِنَّ للهِ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ اسْمًا مِائَةً غَيْرَ وَاحِدَةِ مَنْ أَحْصَاهَا دَخَلَ الْجَنَّةَ. هُوَ اللهُ الَّذِي لَا إِلٰهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمٰنُ الرَّحِيمُ المَلِكُ القُدُّوسُ السَّلَامُ المُؤْمِنُ المُهَيمِنُ العَزِيزُ الجَسَّارُ المُتَكَبِّرُ الخَالِقُ البَارِيءُ المُصَوِّرُ الغَفَّارُ القَهَّارُ الوَهَّابُ الرَّزَّاقُ الفَتَّاحُ العَلِيمُ القَابِضُ البَاسِطُ الخافِضُ الرَّافِعُ المُعِزُّ المُذِلُّ السَّمِيعُ البَصِيرُ الحَكَمُ العَدْلُ اللَّطِيفُ الخَبِيرُ الحَلِيمُ العَظِيمُ الغَفُورُ الشَّكُورُ العَلِيُّ الكَبيرُ الحَفِيظُ المُقِيتُ الحَسِيبُ الجَلِيلُ الكَريمُ الرَّقِيبُ المُجيبُ الْوَاسِعُ الحَكِيمُ الوَدُودُ المَجيدُ البَاعِثُ الشَّهيدُ الحَقُّ الوَكِيلُ القَويُّ المَتِينُ الوَلِيُّ الحَمِيدُ المُحْصِي المُبْدِيءُ المُعِيدُ المُحْيى المُويتُ الحَيُّ القَيُّومُ الوَاجِدُ المَاجِدُ الوَاحِدُ الصَّمَدُ القَادِرُ المُقْتَدِرُ المُقَدِّمُ المُؤَخِّهُ

^[1] The One who opens the doors of provision and mercy. The One who judges between His creatures. See *Tulfat Al-Ahwadhī*.

honor (Al-Mu'izz), the One who humiliates (Al-Mudhil), the Hearing (As-Samī'), the Seeing (Al-Basīr), the Judge (Al-Hakam), the Just (Al-'Adl), the Kind (Al-Latif), the Aware (Al-Khabir), the Forbearing (Al-Halim), the Magnificent (Al-'Azīm), the Oft-Forgiving (Al-Ghafur), the Grateful (Ash-Shakur).[1] the Most High (Al-'Alī), the Great (Al-Kabīr), the Guardian (Al-Hafīz), the Powerful (Al-Mugit), the Reckoner (Al-Hasīb), the Glorious (Al-Jalīl), the Generous (Al-Karīm), the Watcher (Ar-Ragīb), the Responder (Al-Mujīb), the Liberal Giver (Al-Wāsi'), the Wise (Al-Hakim), the Loving (Al-Wadūd), the Majestic (Al-Majīd), the Reviver (Al-Bā'ith), the Witness (Ash-Shahīd), the Truth (Al-Hagg), the Guarantor (Al-Wakīl), the Strong (Al-Qawī), the Firm (Al-Matīn), [2] the One Who Aids (Al-Walī), the Praiseworthy (Al-Hamīd), the Encompasser (Al-Muhsī), the One Who Begins things (Al-Mubdi'), the One Who brings things back (Al-Mu'id), the One Who gives life (Al-Muhyi), the One Who causes death (Al-Mumīt), the Living (Al-Hayyu), the Self-Sufficient (Al-Qayvūm).[3] the One Who brings into existence (Al-Wājid), the Illustrious (Al-Mājid), the One (Al-Wāhid) the Master

الأوَّلُ الآخِرُ الظَّاهِرُ البَاطِنُ الوَالِي المُتَعَالِي المُتَعَالِي المُتَعَالِي المُتَعَالِي المُتَعَالِي البَّرُ التَوَّابُ المُتَعَامِي المُلْكِ ذُو الجَلَالِ وَالإِخْرَامِ المُفْسِطُ الجَامِعُ الخَنِيُ المُغْنِي المَانِعُ الضَّارُ النَّافِعُ النُّورُ الغَنِيُ اللَّورُ النَّافِعُ النَّورُ الفَّادِيعُ البَاقِي الوَادِثُ الرَّفِيدُ الوَّسِيدُ المَّامِيدُ الرَّفِيدُ الوَّسِيدُ الطَّهِدُونُ الرَّفِيدُ الطَّهْدُونُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ حَدَّنَا بِهِ غَيْرُ وَاحِدِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ صَالِحِ وَلاَ نَغْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ صَفْوَانَ بْنِ صَالِحِ وَهُوَ ثِقَةٌ عِنْدَ أَهُلِ الحَدِيثِ. وَقَدْ رُدِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْ وَلَا نَعْلَمُ فِي كَبِيرِ شَيْءِ مِنَ النَّيِيِّ عَلَى النَّيِيِّ عَلَى النَّوْايَاتِ آلَهُ إِسْنَادٌ صَحِيحٌ إِنْكُرَ الأَسْمَاءِ إِلَّا فِي لهٰذَا الحَدِيثِ، وَقَدْ رَوَى آدَمُ بْنُ أَبِي فِي النَّسَمَاءِ إِلَّا لِهَاسٍ لهٰذَا الحَدِيثِ، وَقَدْ رَوَى آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ لهٰذَا الحَدِيثِ بإِسْنَادٍ غَيْرٍ لهٰذَا عَنْ أَبِي إِيَاسٍ لهٰذَا الحَدِيثِ بإِسْنَادٍ غَيْرٍ لهٰذَا عَنْ أَبِي النَّادُ صَحِيحٌ الْأَسْمَاء وَلَيْسَ لُهُ إِسْنَادٌ عَيْرٍ لهٰذَا عَنْ أَبِي لَهُ اللَّاسَاءُ وَلَيْسَ لَلُهُ إِسْنَادٌ عَيْدٍ لهٰذَا عَنْ أَبِي النَّادُ عَنْ أَبِي النَّادُ صَحِيحٌ .

^[1] That is, He gives generous reward for even little action. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

^[2] The Firm. He does not encounter any difficulties in any of His Actions. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

^[3] That is, He is Self-Sufficient while He maintains all other things. See Tuhfat Al-Ahwadhī

(As-Samad),[1] the Able (Al-Qādir), the Powerful (Al-Mugtadir), The One who hastens (Al-Muqaddim), the One who delays (Al-Mu'khkhir), the First (Al-Awal), the Last (Al-Akhir), the Apparent (Az-Zāhir), the Inner (Al-Bātin), the Owner (Al-Wālī), the Exalted (Al-Muta'ālī), the Doer of Good (Al-Barr), the Acceptor of repentance (At-Tawwab), the Avenger (Al-Muntagim), the Pardoning (Al-'Afuww), the Kind (Ar-Ra'ūf), the Owner of the Dominion (Mālikul-Mulk), the Possessor of Glory and Generosity (Dhul-Jalāli Wal-Ikrām), the One who does justice (Al-Mugsit), the Gatherer (Al-Jāmi'), the Rich (Al-Ghanī), the Enricher (Al-Mughī), the Preventer (Al-Māni'), the Harmer (Ad-Dār), the One who benefits (An-Nāfi'), the Light (An-Nūr), the Guide (Al-Hādī), the Originator (Al-Badī'), the Lasting (Al-Bāqī), the Inheritor (Al-Warith), the Guide (Ar-Rāshīd), the Tolerant (As-Sabūr)." (Da'if)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Gharīb*. It was narrated to us by more than one narrator from Ṣafwān bin Ṣāliḥ, and we do not know of it except as a narration of Ṣafwān bin Ṣāliḥ, and he is trustworthy according to the people of *Hadīth*.

This *Ḥadīth* has been reported through more than one route from

^[1] It is said its meaning is the Master to whom is all mastery, or the One who is Ever-Lasting. Or the One from whom all needs are sought. See *Tuhfat Al-Ahwadhī*

Abū Hurairah from the Prophet a, and we do not know of many narrations [with Ṣaḥīḥ chains] in which there is mention of the Names, except in this Ḥadīth. Ādam bin Abī Iyās related this Ḥadīth with different chain, from Abū Hurairah from the Prophet a, and he mentioned the Names, but it does not have a Sahīh chain.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن حبان (الإحسان): ۱۸۸، ۸۹، م: من حديث صفوان بن صالح به وله طريق آخر ضعيف عند الحاكم: ۱۷/۱ * الوليد بن مسلم لم يصرح بالسماع، والمسلسل رواه البخاري، ح: ۷۳۹۲ من حديث شعيب به مختصرًا دون ذكر الأسماء، وهو المحفوظ.

Comments:

For the details and extraction of the Names of Allāh ¾ from the Holy Quran see Fath Al-Bārī v.11 p. 257 to 268, Maktabah Darussalam, Kitāb Al-Da'awat, Sharḥ Asmā'al Ḥusnah, Qaḍi Sulaimān, Mansūrpurī.)

3508. Abū Hurairah narrated that the Prophet said: "Indeed, Allāh has ninety-nine Names, whoever counts them shall enter Paradise." (Saḥīh)

[He said:] And there is no mention of the Names in this Hadūth.

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Ṣaḥīth*, and Abū Al-Yamān reported it from <u>Sh</u>u'aib bin Abī Hamzah from Abū Az-Zinād, and he did not mention the Names in it.

٣٠٠٨ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا شُفْيَانُ [بِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا شُفْيَانُ [بُنُ عُنِيْنَة] عَنْ أَبِسِي الزِّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ:

«إِنَّ لَهُ يَسْعَةً وَيَسْعِينَ اسْمًا مَنْ أَخْصَاهَا دَخَلَ الْحَنَّة».

[قَالَ:] وَلَيْسَ فِي لَهٰذَا الحَدِيثِ ذِكْرُ الأَسْمَاءِ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] وهُوَ حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ ورَوَاهُ أَبُو النِمَانِ عَنْ شُعَيْبٍ بْنِ أَبِي حَمْزَةً، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ فِيهِ الأَسْمَاءَ.

تخريج: وأخرجه البخاري، الشروط، باب ما يجوز من الاشتراط والثنيا في الإقرار ... إلخ، ح:٢٧٣٦ عن أبي اليمان، ح:٦٤١٠ ومسلم، ح:٢٦٧٧ من حديث سفيان بن عيينة به.

3509. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "When you pass by the gardens of Paradise, then feast." I said: "O

٣٥٠٩ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْفُوبَ:
 حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ أَنَّ حُمَيْدَ المَكِّيَ مَوْلَى
 ابْنِ عَلْقَمَةَ حَدَّنَهُ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ حَدَّنَهُ

Messenger of Allāh, and what are the gardens of Paradise?" He said, "The Masājid." I said: "And what is feasting, O Messenger of Allāh?" He said: "Glory is to Allāh, (Subḥān Allāh)' and 'All praise is due to Allāh, (Al-Ḥamdulillāh)' and 'None has the right to be worshipped but Allāh, (Lā Ilāha Illallāh)' and 'Allāh is the Greatest. (Allāhu Akbar)." (Da t)

Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is a [Ḥasan] Gharīb.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ:
﴿إِذَا مَرَرُتُمْ بِرِيَاضِ الْجَنَّةِ فَارْتَعُوا، قُلْتُ: يَا
رَسُولَ اللهِ! وَمَا رِيَاضُ الْجَنَّةِ؟ قَالَ:
﴿الْمَسَاجِدُ»، قُلْتُ: ومَا الرَّنْعُ يَا رَسُولَ اللهِ؟
قَالَ: ﴿سُبْحَانَ اللهِ والْحَمْدُ للهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَالْحَمْدُ للهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَالْحَمْدُ للهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَالْمُمْدُ للهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَالْحَمْدُ للهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَالْمُمْدُ اللهِ وَالْمَارَةُ ...

قَالَ أَبُو عِيسَى: لَمْذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وحميد المكي مجهول (تقريب) ومع ذلك حسنه الحافظ ابن حجر(!).

Comments:

This narration shows that the *Masājid* are gardens of the Paradise and through the *Masājid* high status in the Paradise can be achieved. 'Tasbih' Glory is to Allāh ** 'Subhan Allāh' Tahlīl 'Taḥmīd' 'All praise is due to Allāh' 'Al-Hamdulilāh' and 'Taḥlīl' 'None has the right to be worshipped but Allāh, 'Llā Ilāha Illallāh' and 'Takbīr' 'Allāh is the greatest' are sources and means to get the fruits the Paradise.

3510. Anas bin Malik [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "When you pass by the gardens of Paradise, then feast." They said: "And what are the gardens of Paradise?" He said: "The circles of remembrance." (Pa∜)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route, as a narration of Thābit from Anas.

٣٥١٠ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الطَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الوَارِثِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ ثَابِتٍ - هُوَ البُنَانِيُّ -: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "إِذَا مَرَزْتُمْ بِرِيَاضِ الْجَنَّةِ؟ قَالَ: فَا لَوْتُولُ اللهِ ﷺ قَالَ: وَمَا رِيَاضُ الْجَنَّةِ؟ قَالَ: «إِذَا مَرَدْتُمْ الْجَنَّةِ؟ قَالَ: «إِذَا مَرَدْتُمْ الْجَنَّةِ؟ قَالَ: «إِذَا مَرَدْتُمْ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثٍ ثَابِتٍ عَنْ أَنس.

تُعربِج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٣/ ١٥٠ عن عبدالصمد به * محمد بن ثابت ضعيف وللحديث شواهد كلها ضعيفة.

Comments:

It means that wherever the people gather, they should remember Allāh $\frac{1}{2}$ in their gatherings. The gathering places usually are the *Masājid* and *Madrasa* and the feasting of these places is the remembrance of Allāh $\frac{1}{2}$.

Chapter 83. Concerning Mentioning The Return To Allāh At The Time Of Calamity

3511, 'Umar bin Abū Salamah narrated from his mother. Umm Salamah, from Abū Salamah, that the Messenger of Allah as said: "When a calamity strikes one of vou, then let him say: 'Indeed, to Allāh we belong and to Him we shall return. O Allah, I seek reward with You for my affliction, so reward me for it, and replace it for me with something better (Innā Lillāhi Wa Innā Ilaihi Rāji'ūn. Allāhumma 'Indaka Ahtasibu Musībatī Fa'jurnī Fīhā Wa Abdilnī Minhā Khair)." When the time of death was near Abū Salamah, he said: 'O Allāh, replace me for my wife, with better than me." So when he died. Umm Salamah said: "Indeed, to Allah we belong and to Him we shall return. I seek reward with Allah for my affliction, so reward me for it." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route, and this *Ḥadīth* has been related through routes other than this one from Umm Salamah from the Prophet ...

And Abū Salamah's name is 'Abdullāh bin 'Abd Al-Asad.

حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَاصِمٍ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ يَعْقُوبَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَاصِمٍ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةً عَنْ أُمِّهِ أَمُّ سَلَمَةً ، عَنْ أُمِّهِ أَمُّ سَلَمَةً ، عَنْ أُمِّهِ أَمُّ سَلَمَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى قَالَ: "إِذَا أَصَابَ أَحَدَّكُمْ مُصِيبَةٌ فَلْيُوبُ إِنِّهَ إِذَا أَصَابَ أَحَدَّكُمْ مُصِيبَةٌ فَلْيُكُنْ: إِنَّا للهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ، اللَّهُمَّ عِنْدُكَ خَيْرًا». فَلَمَّا احْتُضِرَ أَبُو سَلَمَةً قَالَ: اللَّهُمَّ عَنْدُكُ خَيْرًا». فَلَمَّا احْتُضِرَ أَبُو سَلَمَةً قَالَ: اللَّهُمَّ عَلَى اخْدُلُفْ فِي اَهْلِي خَيْرًا مِنِّي فِيهَا وَأَبْدِلْنِي مِنْهَا أُمُ سَلَمَةً قَالَ: اللَّهُمَّ الْخُلُفْ فِي أَهْلِي خَيْرًا مِنِي فَيهَا وَأَبْدِلْنِي عِنْدَ اللهِ أَمُّ سَلَمَةً : "إِنَّا للهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ، عِنْدَ اللهِ أَخْرُنِي فِيهَا".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ . وَرُويَ هٰذَا الْحَدِيثُ مِنْ غَيْرٍ هٰذَا الْوَجْهِ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ:

وَأَبُو سَلَمَةَ اسْمُهُ عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الْأَسَدِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ١٠٧٠ من حديث حماد بن سلمة به ورواه ابن ماجه، ح: ١٥٩٨ من حديث عمر بن أبي سلمة، وله طريق آخر عند أحمد: ٢٧/٦.

Comments:

We are a creation of Allāh ** and is always in need of Him. One day everyone has to return to Him, therefore, one should submit to Him and be satisfied with the Decree.

Chapter 84. Concerning The Virtue Of Asking For Al-'Āfiyah And Al-Mu'āfāh [1]

3512. Anas bin Malik narrated that a man came to the Prophet a and said: "O Messenger of Allah, which supplication is the best?" He said: "Ask Your Lord for Al-'Āfīvah and Al-Mu'āfāh in this world and in the Hereafter." Then he came to him on the second day and said: "O Messenger of Allah, which supplication is the best?" So he said to him similar to that. Then he came to him on the third day, so he said to him similar to that. He said: "So when you have been given Al-'Afivah in this world, and you have been given it in the Hereafter, then you have succeeded." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route. We only know it as a narration of Salamah bin Wardān.

(المعجم ٨٤) - بَاكُ: [فِي فَضْلِ سُوَّالِ الْعَافِيَةِ وَالْمُعَافَاةِ] (التحفة ٨٩)

الفَضْلُ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ عِيسَى: حَدَّثَنَا الفَضْلُ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ وَرْدَانَ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ فَقَالَ: يَا وَسُولَ اللهِ! أَيُّ الدُّعَاقَاةَ فِي الدُّنْيَا وَالاَجْرَةِ»، ثُمَّ أَتَاهُ فِي اليَوْمِ النَّانِي فَقَالَ لَهُ مِثْلَ رَسُولَ اللهِ! أَيُّ الدُّعَاءِ أَفْضُلُ؟ فَقَالَ لَهُ مِثْلَ رَسُولَ اللهِ! أَيُّ الدُّعَاءِ أَفْضُلُ؟ فَقَالَ لَهُ مِثْلَ ذَلِكَ قَالَ: وَالْمُعَاقِيَةَ فِي الدُّنْيَا لَكُومِ النَّالِثِ فَقَالَ لَهُ مِثْلَ ذَلِكَ قَالَ: وَاللَّذِينَ العَاقِيَةَ فِي الدُّنْيَا وَالْمُعَاقِيَةَ فِي الدَّنْيَا فِي المَّالِثِ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ وَالْمُعَاقِيَةَ فِي الدُّنْيَا فِي اللَّهُ وَالْمُعَاقِلَ فَي الدُّنْيَا وَالْمُعَاقِيَةً فِي الدُّنْيَا فِي اللَّهِ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ وَلَا عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّيْعَ فَقَالَ لَهُ عَلَى اللْمُنْيَةَ فِي الدُّنْيَا فِي اللَّهِيَةِ فِي الدِّيْعَ فِي اللَّهُونَةِ فَي اللَّهُونَةِ فِي اللَّهُ فِي الْمُعْتِيَةَ فِي اللَّهُ وَالْمُعِينَةُ إِلَيْنَا أَعْلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُعْلِقَةَ فِي اللْمُعْتِقَةَ فِي الْمُؤْمِنَةُ الْمُعْتِقَةَ الْمُعْتِقَةَ الْمُعْتَى الْمُنْتَلِيَةُ الْمُنْعُلِيْلُ فَيْكُونَا أَنْعُلِيْتِهُ الْمُؤْمِنَ الْمُنْعِلَةُ عَلَى الْمُعْتَى الْمُنْعِلَةُ الْمُعْتَى الْمُنْعِلَةُ الْمُعْتِقُولَ لَهُ اللْمُنْعِلَةُ الْمُعْتَى الْمُنْعِلَةُ الْمُعْتَى الْمُعْتَى الْمُنْعِلَةُ الْمُعْتَى الْمُنْعُلِيَةُ الْمُعْتَى الْمُعْتَى الْمُنْعِلِيَةُ الْمُعْتَى الْمُعْتَى الْمُعْتَى الْمُعْتَعُلِقُولُ الْمُعْتَى الْمُعْلِقَةَ الْمُعْتَى الْمُعْتَقِيمَ الْمُعْتَالِقَاعُ الْمُعْتِيمُ الْمُعْتَقِلَ لَهُ الْمُعْتَلِيمِ الْمُعْتَالِقُولُ الْمُعْتِيمَةُ وَالْمُعْتَالِهُ الْمُعْتَعَامِ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ سَلَمَةَ بْنِ وَرْدَانَ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الدعا، باب الدعاء بالعفو والعافية، ح:٣٨٤٨ من حديث سلمة بن وردان به وهو ضعيف.

Comments:

The meaning of 'Āl-Afiyah' is very wide and extended. It includes safety, security and refuge from all evils and diseases and all other calamities and 'Al-Mu'āfah' means protection and security. If the word 'Al-Mu'āfah' is derived from 'Al-'Afu' then it means forgiveness. This is a comprehensive supplication which covers the needs of both worlds.

^[1] Al-Āfiyah is to be secure from weaknesses and tribulations. And Al-Mu'āfah is for Allāh to suffice you against needing the people, and sufficing the people of having need of you. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

3513. 'Āishah narrated: "I said: 'O Messenger of Allāh, what is your view if I know when the Night of Al-Qadr is, then what should I say in it?' He said: 'Say: "O Allāh, indeed You are Pardoning, [Generous,] You love pardon, so pardon me (Allāhumma Innaka 'Afūwun [Karīmun], Tuhibbul-'Afwa Fa'fu 'Annī.)." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīh.

٣٥١٣ - حَدَّثْنَا قُتِيْتُهُ بْنُ سَعِيدٍ: حَدَّثْنَا جَعْفَرُ بْنُ سَلَيْمَانَ الضَّبَعِيُّ عَنْ كَهْمَسِ بْنِ الْحَسَنِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ بُرِيْدَةَ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَرَأَيْتَ إِنْ عَلِيْمَتُ أَيَّ لَيْلَةٍ لَيْلَةً القَدْرِ مَا أَقُولُ فِيهَا؟ قَالَ: (قُولُي: اللَّهُمَّ إِنَّكَ عَفُو [كَرِيمٌ] تُحِبُ قَالَ: (قُولُي: اللَّهُمَّ إِنَّكَ عَفُو [كَرِيمٌ] تُحِبُ المَعْفَوَ قَاعْفُ عَنِّيًا.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن ماجه، أيضًا، ح:٣٨٥٠ من حديث كهمس به.

3514. Al-'Abbās bin 'Abdul-Muṭṭalib said: "I said: 'O Messenger of Allāh, teach me something that I may ask Allāh, [Mighty and Sublime] for.' He said: 'Ask Allāh for Al-'Āfīyah.' Then I remained for a day, then I came and said: 'O Messenger of Allāh, teach me something that I may ask Allāh for.' So he said to me: "O 'Abbās, O uncle of the Messenger of Allāh! Ask Allāh for Al-'Āfīyah in the world and in the Hereafter.'' (Ṣaḥīḥ)

Abū 'Eīsā said: This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ*. 'Abdullāh is (a narrator in the chain) the son of Al-Ḥārith bin Nawfal, and he heard from Al-'Abbās bin 'Abdul-Muttalib.

٣٠١٤ - حَلَّثَنَا أَخْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا عَبِيدَةُ بْنُ حَمَيْدِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ المَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلَى: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَمْنِي شَيْنًا أَسْأَلُهُ اللهَ [عَزَّ وجَلَّ]، قَالَ: "سَلِ اللهَ العَافِيةَ"، فَمَكَثْتُ أَيَامًا ثُمَّ جِئْتُ نَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَمْنِي شَيْنًا أَسْأَلُهُ اللهَ! فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَمْنِي شَيْنًا أَسْأَلُهُ اللهَ! فَقَالَ لِي اللهِ سَلِ الله لي: "يَا عَبَّاسُ يَا عَمَّ رَسُولِ اللهِ سَلِ الله لي: "يَا عَبَّاسُ يَا عَمَّ رَسُولِ اللهِ سَلِ الله اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهِ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهِ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهَ عَلَى اللهُ اللهَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ

قَ**الَ أَبُو عِيسَى:** هٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ. وَعَبْدُ اللهِ هُوَ ابْنُ الحَارِثِ بْنِ نَوْفَلِ وقَدْ سَمِعَ مِنَ العَبَّاسِ بْن عَبْدِ المُطَّلِبِ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٢٠٩/١ والحميدي، ح:٤٦٢ من حديث يزيد به وهو ضعيف وله شاهد حسن عند الطبراني:٣٣٠/١٠٠ وصححه الحاكم:٥٢٩/١ على شرط البخاري ووافقه الذهبي.

3515. [Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Allāh has not been asked for anything more beloved to Him than being asked for Al-'Āfiyah.] (Da If)

[Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Gharīb, we do not know it except through the narration of 'Abdur-Raḥmān bin Abī Bakr Al-Mulaikī.]

٣٥١٥ - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ دِينَارِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ الكُوفِيُّ عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي بَكْرِ - وَهُوَ المُلَكِيُّ - عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةً، عَنْ نافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَنْ مُسْلًا أَحَبُّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ مُسْلًا أَحَبُّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ مُسْلًا أَحَبُّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ مُسْلًا أَحَبُ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ مُسْلًا أَحَبُّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ مُسْلًا أَمَالًا أَمَالًا أَمَالًا اللهُ مَسْلًا أَحَبُّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ مُسْلًا أَمَالًا أَمَالًا أَمَالًا اللهُ مَنْ أَنْ اللهُ مَنْ أَنْ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَنْ أَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ عَلْ عَنْ عَلْ عَلْمَ عَلَا عَلَا عَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَنْ عَلَا عَلَ

[قَالَ أَبُو عِيسَى: لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعُرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي بَعْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي بَكْرِ المُلَكِئِيِّ].

تخريج: [إسناده ضعيف] * عبد الرحمن بن أبي بكر المليكي ضعيف (تقريب) وله شواهد ضعيفة عند ابن ماجه، ح: ٣٨٥١ والبزار وغيرهما.

Chapter 85. The Supplication: "O Allāh Make it Good for Me and Choose for Me"

3516. 'Āishah narrated from Abū Bakr Aṣ-Ṣiddīq, that whenever the Prophet ## wanted to do a matter, he would say: "O Allāh, make it good for me and choose for me. (Allāhumma Khir Lī Wakhtar Lī)" (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except through the narration of Zanfal, and he is weak according to the people of Ḥadīth. He is called Zanfal bin 'Abdullāh Al-'Arafī and he used to reside at 'Arafāt. He was alone in relating this Ḥadīth and was not corroborated in that.

(المعجم ٨٥) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ خِرْ لِي وَاخْتَرْ لِي»] (التحفة ٩٠)

٣٠١٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا رَفْقُلُ إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُشَّارٍ: حَدَّثَنَا رَفْقُلُ ابْنُ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، ابْنُ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، عَنْ عَائِشَةً، عَنْ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِّيقِ أَنَّ النَّبِيَ عَنْ عَائِشَةً، عَنْ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِّيقِ أَنَّ النَّبِيَ كَانَ إِذَا أَرَادَ أَمْرًا قَالَ: "اللَّهُمَّ خِرْ لِي قَالَ: "اللَّهُمَّ خِرْ لِي قَالَ: "اللَّهُمَّ خِرْ لِي قَالَتَهُمَّ خِرْ لِي قَالَ: "اللَّهُمَّ خِرْ لِي قَالَ: "اللَّهُمَّ خِرْ لِي اللَّهُمَّ عَرْ لِي اللَّهُمَ عَلَى اللَّهُمَّ عَرْ لِي اللَّهُمَ عَلَى الْمُؤْلِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِينَ أَنْ النَّهِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِينَ أَنْ النَّهُمَ عَالَانَ اللَّهُمُ عَلَى الْمُؤْلِقِينَ أَنْ النَّهِي الْمُؤْلِقِينَ أَنْ النَّهُمَ عَلَى الْمُؤْلِقِينَ أَنْ النَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَنْ النَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَ أَنْ النَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَنْ اللَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَنْ اللَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَلْهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَنْ اللَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَ أَنْ اللَّهُ اللَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَنْ اللَّهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَيْرِ الْمُؤْلِقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلْهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَلْمُ الْمُؤْلِقِينَا أَلَانَا الْمُؤْلِقِينَا أَلَاقُولُ الْمُؤْلِقِينَا أَلْمُؤْلِقَالَ الْمُؤْلِقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلْهُمُ الْمُؤْلِقِينَا أَلْمُؤْلِقَالَ الْمُؤْلِقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلَالَاقِينَا أَلْمُؤْلِقَالَ الْمُؤْلِقِينَا أَلَاقِينَا الْمُؤْلِقِينَا أَلَاقِينَا أَلَاقِينِ الْمُؤْلِقِينَا أَلَاقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلَاقِينَا أَلَاقِينَا أَلَاقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلْمُ أَلَاقِينَا أَلْمُ أَلَاقِينَا أَلَاقِينَا أَلَاقِينَا أَلْمُؤْلِقِينَا أَلَاقِينَا أَلْمُ أَلَاقِينَا أَلْمُؤْلِقَاقِلَ الْمُؤْلِقَاقِلَاقِينَا أَلْمُؤْلِقَاقِلَاقِلْمُ أَلْمُؤْلِقَاقِلَاقِلَاقِلَاقِلَاقِلْمُ أَلَاقِلَاقِلَاقِلَاقِلْمُولِقِلْمُ لِلْمُؤْلِقَاقِلَاقِلَاقِلْمُ لَلْمُؤْلِقُولُولُولُولِقِلْمُ لَلْمُؤْلِقُولُولُولِمِلْمُولِولِولِولِمِلْمُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ زَنْفَلِ وهُوَ ضَعِيفٌ عِنْدَ أَلْهُلُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ وَكَانَ يَشكُنُ عَرَفاتٍ وتَفَرَّدُ اللهِ

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه البغوي في شرح السنة: ١٥٥/٤، ح:١٠١٧ من حديث محمد بن بشار به * وضعفه الحافظ في الفتح، وزنفل بن عبدالله ضعيف (تقريب).

Chapter (...) About the Virtue Of Wuḍū' And Al-Ḥamdalah^[1] And At-Tasbīh

3517. Abū Malik Al-Ash'arī narrated that the Messenger of Allāh said: "Al-Wudū' is half of faith, and 'All praise is due to Allāh (Al-Hamdulillāh)' fills the Scale, and 'Glory is to Allah and all praise is to Allāh (Subhān Allāh Wal-Hamdulillāh)' fill" - or - "fills what is between the heavens and the earth, and Salāt is light, and charity is an evidence, and patience is an illumination, and the Our'an is a proof for you or against you. And all people shall come to the morning selling their souls, either setting it free or destroying it."[2] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

(المعجم . . .) - بَابٌ : [فِي فَضْلِ الْوُضُوءِ وَالْحَمْدَلَةِ وَالتَّسْبِيحِ] (التحفة ٩١)

٣٥١٧ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ: أَخْبَرَنَا حِبَّانُ بْنُ هِلَالِ: حَدَّثَنَا أَبَانُ - هُوَ الْبُنُ يَزِيدَ العَطَّارُ -: حَدَّثَنَا يَخْبَى أَنَّ زَيْدَ بْنَ سَلَّامٍ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي مَالِكِ الأَشْعَرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَبِي الْمُضُوءُ شَطْرُ الإيمَانِ، وَالْحَمْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ الْمِيزَانَ، وسُبْحَانَ اللهِ والْحَمْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ الْمَعْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ الْمَعْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ لَوْ اللهِ وَالْحَمْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ نُولُهُ اللهِ والْحَمْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ نُولُهُ اللهِ والْحَمْدُ للهِ تَمْلاَنِ أَوْ نُولُونِ، والصَّلاَةُ نُورَةً لَكُ أَللًا النَّاسِ يَعْدُو، وَالطَّهْرُ ضِيَاءً، وَالطَّهْرُ ضِيَاءً، وَالطَّيْرُ ضِيَاءً، وَالطَّيْرُ ضِيَاءً، وَالطَّيْرُ ضِيَاءً، وَالطَّيْرُ عَلِيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَعْدُو، وَالطُّيْرُ عَلِيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَعْدُو، وَالطَّيْرُ عَلِيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَعْدُو، وَالْعُرْدُ،

تخريج: وأخرجه مسلم، الطهارة، باب فضل الوضوء، ح: ٢٢٣ من حديث يحيي بن أبي كثير به.

Comments:

Şalāt is a light. Regularity in offering the daily five prayers illuminates the heart and this light stops from going astray and in the Hereafter will show the way to the Paradise.

Chapter 86. Containing Two Ḥadīth, "At-Tasbīḥ is Half of the Scale..."

3518. 'Abdullāh bin 'Amr narrated that the Messenger of Allāh said: "At-Tasbīh is half of the Scale, and 'All praise is due to Allāh (Al-Hamdulillāh)' fills it, and (as for)

٣٥١٨ - حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبَّاشٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ زِيَادٍ [ابْنِ أَنْعُم]، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ

^[1] Saying, "Al-Ḥamdulillāh."

^[2] That is, either selling it to Allāh, by obeying Him, or to Shaitān by falling victim to his desires and destruction. See Tuhfat Al-Ahwadhī and Sharh Sahīh Muslim by An-Nawawī.

None has the right to be worshipped but Allāh (*Lā Ilāha Illallāh*)' – there is no barrier to it from Allāh until it reaches Him." (*Da'īf*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route, and its chain is not strong.

اللهِ بْنِ عَمْرِو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «التَّشْبِيحُ نِصْفُ العِيزَانِ وَالْحَمْدُ للهِ يَمْلُؤُهُ، وَلَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ لَيْسَ لَهَا دُونَ اللهِ حِجَابٌ حَتَّى تَخْلُصَ إِلَيْهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ وَلَيْسَ إِشْنَادُهُ بِالقَوِيِّ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * عبدالرحمن الإفريقي ضعيف والحديث الآتي يغني عنه.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan. Shu'bah and Sufyān Ath-Thawrī (also) reported it from Abū Isḥāq.

٣٥١٩ - حَدَّثَنَا هَنَّادٌ: حَدَّثَنَا أَبُو الأَّحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ جُرَيِّ النَّهْدِيِّ، عَنْ رَجُلٍ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ قَالَ: عَدَّهُنَّ النَّهْدِيِّ، عَنْ رَجُلٍ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ قَالَ: عَدَّهُنَّ رَصُولُ اللهِ ﷺ فِي يَدِي أَوْ فِي يَدِو: «التَّشْبِيخُ يَضِفُ المِيزَانِ، والْحَمْدُ للهِ يَمْلُؤُهُ، والتَّكْبِيرُ يَصْفُ اللهَ يَمْلُؤُهُ، والصَّوْمُ نِصْفُ اللهَ المَانَّانِ، والطَّهُورُ نِصْفُ اللهَ للهَ اللهَ اللهَ اللهُ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وقَدْ رَوَاهُ شُغْبَةُ وشُفْيَانُ التَّوْرِيُّ عَنْ أَبِي إشْحَاقَ.

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد: ٢٦٠/٤ من حديث أبي إسحاق به ورواه شعبة عنه ﴿ جَرِي النهدي: ثقة وثقه العجلي وغيره وشيخه: رجل من بني سليم وصحابي كما في مسند أحمد: ٢٦٠/٤.

Chapter 87. The Supplication At 'Arafāt: "O Allāh, To You Is The Praise"

3520. 'Alī bin Abī Ṭālib said: "The most of what the Messenger of Allāh supplicated with during the afternoon at 'Arafat^[1] while

(المعجم ۸۷) - بَابُ [دُعَاءِ عَرَفَةَ «اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ...»] (التحفة ٩٣)

٣٥٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمِ
 المُؤَدِّبُ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ ثَابِتٍ: حَدَّثَنِي قَيْسُ
 بْنُ الرَّبِيعِ وكَانَ مِنْ بَنِي أَسَدٍ عَنِ الأَغَرِّ بْنِ

^{[1] &}quot;Ashiyyata 'Arafah" appears to be "night of" or "evening of" 'Arafah. But he 鑑 left at sunset, so it had to be before the night. In An-Nihāyah, Ibn Al-Athīr said: "What is after the zenith of the sun until sun-set is 'Ashiyy, and it is said that Al-'Ashiyy is from the zenith of the sun until dawn."

standing was: 'O Allah to You is the praise like the one You say, and better than what we say, O Allah, for You is all my Salāt, my sacrifice, my living and my dying. And to You is my return, and to You, my Lord, belongs my inheritance. O Allāh. indeed, I seek refuge in You from the punishment of the grave, the whispering of the chest, and the dividing of the affair. O Allah. indeed, I seek refuge in You from the evil of what the wind brings (Allāhumma Lakal-Hamdu, Kalladhī Taqulu, Wa Khairan Mimmā Nagul. Allāhumma Laka Salātī Wa Nusukī, Wa Mahyāya Wa Mamātī, Ilaika Mābī, Wa Laka, Rabbi, Turāth. Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min 'Adhābil-Oabri, Wa Waswasatis-Sadri, Wa Shatātil-Amr, Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Min Sharri Mā Tajī'u Bihir-Rīh)." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route, and its chain is not strong.

الصَّبَّاحِ، عَنْ خَلِيفَةَ بْنِ حُصَيْنِ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَي طَلِيًّ بْنِ أَي طَلِيًّ بْنِ أَلِكِ مَا دَعَا بِهِ رَسُولُ اللهِ يَسْلَقُ عَرْفَةَ فِي المَوْقِفِ: «اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ كَالَّذِي تَقُولُ وخَيْرًا مِمَّا نَقُولُ. اللَّهُمَّ لَكَ صَلَاتِي وَشُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي، وإلَيْكَ مَآمِي، وَلَكَ رَبِّ تُرَاثِي. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ عَذَابِ القَبْرِ، وَوَسُوَسَةِ الصَّدْرِ، وَشَتَاتِ الأَمْرِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا تَجِيءُ الأَمْرِ. اللَّهُمَّ إِنِي أَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا تَجِيءُ بِهِ الرِّيحُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ ولَيُسَ إِسْنَادُهُ بِالْقُويِّ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن خزيمة، ح: ٢٨٤١ من حديث قيس بن الربيع به وقال: "إن ثبت الخبر ولا إخال".

Chapter 88. The Supplication: "O Allāh, Indeed, We Ask You For The Good From What Your Prophet Muḥammad ﷺ Asked You"

3521. Abū Umāmah narrated: "The Messenger of Allāh supplicated with many supplications of which we did not preserve^[1] a thing. We said: 'O Messenger of

(المعجم ٨٨) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا سَأَلُكَ نَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ ﷺ (التحفة ٩٤)

٣٥٢١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمِ المُؤَدِّبُ: حَدَّثَنَا عَمَّارُ بْنُ مُحَمَّدِ ابْنِ أُخْتِ سُفْيَانَ التَّوْدِيِّ: حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ أَبِي سُلْيَمٍ عَنْ

^[1] i.e. in memory.

Allāh, you supplicated with many supplications of which we did not preserve a thing.' He said: 'Should I not direct you to what will include all of that? That you say: O Allah, we ask You from the good of what Your Prophet Muhammad asked You for, and we seek refuge in You from the evil of that which Your Prophet Muhammad sought refuge in You from, and You are the one from Whom aid is sought, and it is for You to fulfill, and there is no might or power except by Allah (Allāhumma Innā Nasa'luka Min Khairi Mā Sa'alaka Minhu Nabiyyuka Muhammad, Şallallāhu 'Alaihi Wa Sallam, Wa Na'ūdhu Bika Min Sharri Masta'ādha Minhu Nabiyyuka Muhammad, Sallallāhu 'Alaihi Wa Sallam, Wa Antal-Musta'ānu Wa 'Alaikal-Balāgh, Wa Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh.)" (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb.

عَبْدِالرَّحْمٰنِ بْنِ سَابِطِ، عَنْ أَبِي أَمَامَةً قَالَ: دَعَا رَسُولُ اللهِ ﷺ بِدُعَاءِ كَثِيرٍ لَمْ نَحْفَظْ مِنْهُ شَيْئًا، فُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ! دَعَوْتَ بِدُعَاءِ كَثِيرٍ لَمْ نَحْفَظْ مِنْهُ شَيْئًا قَالَ: ﴿أَلَا أَذْلُكُمْ عَلَى مَا يَجْمُعُ ذَلِكَ كُلُهُ؟ تَقُولُ اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا سَأَلُكَ مِنْ نَبِيكَ مُحَمَّدٌ ﷺ، وَتَعُودُ عَلَى مِنْ مَنْ مَا اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مِنْ فَيَلِكَ مُحَمَّدٌ ﷺ، وَتَعُودُ وَانْتَ الْمُسْتَعَانُ وَعَلَيْكَ البَلَاغُ، وَلَا حَوْلَ وَلا حَوْلَ وَلا خَوْلَ البَلاغُ، وَلا حَوْلَ وَلا خَوْلَ البَلاغُ، وَلا حَوْلَ وَلا خَوْلَ البَلاغُ،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * عمار بن محمد ضعيف، ورواه البخاري في الأدب المفرد، ح: ١٧٩ بإسناد ضعيف فيه ليث بن أبي سليم وليث ضعيف مشهور.

Comments:

This narration tells us that he who cannot remember all the supplications of the Prophet 鑑, he should adopt the easiest way to supplicate and beg from Allāh 雜.

Chapter 89. The Supplication: "O Changer Of The Hearts"

3522. Shahr bin Ḥawshab said: "I said to Umm Salamah: 'O Mother of the Believers! What was the supplication that the Messenger of Allāh 鑑 said most frequently when

٣٥٢٧ - حَدَّثَنَا أَبُو مُوسَى الأَنْصَادِيُّ: أَخْبَرَنَا مُعَاذُ بْنُ مُعَاذٍ عَنْ أَبِي كَمْبٍ صَاحِبٍ الْخَرِيرِ قَالَ: حَدَّنَنِي شَهْرُ بْنُ حَوْشَبِ قَالَ:

he was with you?' She said: 'The supplication he said most frequently was: "O Changer of the hearts, make my heart firm upon Your religion (Yā Mugallibal-Qulūb, Thabbit Qalbī 'Alā Dīnik)." She said: 'So I said: "O Messenger of Allāh, why do you supplicate so frequently: 'O Changer of the hearts, make my heart firm upon Your religion.' He said: 'O Umm Salamah! Verily, there is no human being except that his heart is between Two Fingers of the Fingers of Allāh, so whomever He wills He makes steadfast, and whomever He wills He causes to deviate." (Hasan)

So (one of the narrators) Mu'adh recited: O our Lord, do not cause our hearts to deviate after You have guided us.^[1]

[He said:] There are narrations on this topic from 'Āishah, An-Nawwās bin Sam'ān, Anas, Jābir, 'Abdullāh bin 'Amr, and Nu'aim bin [Hammār].

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

قُلْتُ لأُمُّ سَلَمَةً: يَا أُمَّ المُؤْمِنِينَ! مَا كَانَ الْمُؤْمِنِينَ! مَا كَانَ الْحَثَرُ دُعَاءِ رَسُولِ الله ﷺ إِذَا كَانَ عِنْدَكِ؟ فَالَتْ: كَانَ أَكْثَرُ دُعَائِهِ: "يَا مُقَلِّبَ القُلُوبِ! نَبْتُ قَلْمُتُ: يَا مُقَلِّبِ القُلُوبِ! نَبْتُ قَلْتُ: يَا مُقَلِّبِ القُلُوبِ! نَبْتُ قَلْمُتُ القُلُوبِ! نَبْتُ قَلْمُتُ القُلُوبِ! فَقَلْتُ القُلُوبِ! فَقَلْتُ القُلُوبِ! إِلَّا وَقَلْبُهُ بَيْنَ أَصْبُعَنِي مِنْ أَصَابِعِ اللهِ فَمَنْ شَاءً أَوَاعَ وَمَنْ شَاءً أَزَاعَ". فَتَلَا مُعَاذٌ ﴿ رَبَّنَا لَا تُرْغَ قُلُوبًا بَعَدَ إِذْ مَدَيْتَنَا ﴾ [آل عمران: ٨].

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ عَائِشَةَ والنَّوَّاسِ ابْنِ سَمْعَانَ وَأَنْسِ وَجَابِرٍ وَعَبْدِاللهِ بْنِ عَمْرِو ونُغَيْم بْن [هَمَّادِ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:٣١٥/٦ عن معاذ بن معاذ به * وفي الباب عن عائشة والنواس وأنس [تقدم:٢١٤٠] وجابر [الحاكم:٢٨٨/٢، ٢٨٩ وأبو يعلى، ح:٢٣١٨] وعبدالله بن عمرو [تقدم:٢١٤٠] ونعيم بن همار [الطبراني وأبو نعيم في معرفة الصحابة:٥/٢١٧ ح:٣٩٧].

^[1] Āl 'Imrān 3: 8.

Chapter 90. The Supplication For The Prevention Of Insomnia: "O Allāh, Lord Of The Heavens..."

3523, Sulaimān bin Buraidah narrated that his father said: "Khālid bin Al-Walīd Al-Makhzūmī complained to the Prophet & saving: 'O Messenger of Allāh, I do not sleep at night due to insomnia.' So Allah's Prophet a said: 'When you go to your bed, say: O Allah, Lord of the Seven Heavens and what they have shaded, Lord of the earths and what they carry, Lord of the Shvātīn and those they have misguided, be for me a Protector against the evil of Your creation, all of them together, so that none of them should transgress against me, or oppress me, mighty is the one who seeks protection in You, and glorified is Your praise, and there is none worthy of worship other than You, and there is none worthy of worship except You (Allāhumma Rabbas-Samāwātis-Sab'i Wa Mā Azallat, Wa Rabbal-Ardīna Wa Mā Agallat, Wa Rabbash-Shayāṭīni Wa Mā Adallat, Kun Lī Jāran Min Sharri Khalqika Kullihim Jamī'an An Yafruta 'Alayya Ahadun Minhum Aw An Yabghiya 'Alayya, 'Azza Jāruka Wa Jalla Thanā'uka, Wa Lā Ilāha Ghairuka Wa Lā Ilāha Illā Anta)." (Da if)

[Abū 'Eīsā said:] The chain for this <code>Hadīth</code> is not strong. Al-Ḥakam bin Zahīr's <code>Aḥādīth</code> were abandoned by some of the people of <code>Hadīth</code>, and this <code>Hadīth</code> has been reported from the Prophet ﷺ in

(المعجم ٩٠) - بَابُ [دُعَاءِ دَفْعِ الْأَرْقِ «اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَاوَاتِ. . . »] (التحفة ٩٦)

٣٥٢٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمِ الْمُؤَدِّبُ: حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ ظُهَيْرِ: حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ ظُهَيْرِ: حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ ظُهَيْرِ: حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ طُهَيْرِ: حَدَّثَنَا أَبِعِ عَالَ: بَنُ الوَلِيدِ الْمَخُومِيُ أَبِيهِ قَالَ: شَكَا خَالِدُ بْنُ الوَلِيدِ الْمَخُومِيُ إِلَى اللَّبِي عَلَى اللهِ عَنَالَ اللهِ الْمَخُومِي اللهِ اللهَبِي عَنَالَ اللهِ اللهَ اللهِ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ اللهُ اللهَ اللهُ الله

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمُذَا حَدِيثٌ لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالْقَوِيِّ. وَالحَكَمُ بُنُ ظُهُيْرٍ قَدْ تَرَكَ حَدِيثَهُ بَعْضُ أَهْلِ الْحَدِيثَ. وَيُرْوَى لَمْذَا الْحَدِيثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مُرْسَلٌ مِنْ عَيْرِ لَمَذَا الْحَدِيثُ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ مُرْسَلٌ مِنْ عَيْرِ لَمَذَا الْحَدِيثُ

Mursal form, through routes other than this.

تخريج: [إسناده ضعيف جدًا] وأخرجه ابن عدي: ٦٢٨/٦ من حديث الحكم بن ظهير به وهو 'متروك رمي بالرفض واتهمة ابن معين' (تقريب).

236

Chapter 91. The Statement: "O Living! O Self-Sustaining Sustainer!"And Being Constant With Saying: "O Possessor Of Majesty And Honor"

3524. Anas bin Mālik said: "Whenever a matter would distress him, the Prophet ﷺ would say: 'O Living, O Self-Sustaining Sustainer! In Your mercy do I seek relief (Yā Hayyu Yā Qayyūm, Bi-Raḥmatika Astaghīth)."

And with this chain, that he said: "The Messenger of Allāh se said: 'Be constant with: "O Possessor of Majesty and Honor. (Yā <u>Dh</u>al-Jalāli Wal-Ikrām)." (Hasan)

Abū 'Eīsā said: This *Ḥadīth* is *Gharīb*, and this *Ḥadīth* has been related though routes other than this.

(المعجم ٩١) - بَابُ [قَوْلِ: «يَاحَيُّ يَاقَيُّومُ... وَأَلِظُّوا بِيَاذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ»] (النحفة ١٠٠)

٣٥٢٤ - حَدَّقَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمِ [المُكْتِبُ]: حَدَّتَنَا أَبُو بَدْرٍ شُجَاعُ بْنُ الوَلِيدِ عَنِ الرَّحَيْلِ بْنِ مُعَاوِيَةً أَخِي زُهْيْرِ بْنِ مُعَاوِيَةً أَخِي زُهْيْرِ بْنِ مُعَاوِيَةً ، عَنِ الرَّقَاشِيِّ، عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: "يَا قَالُ: "يَا قَلْومُ بِرَحْمَتِكَ أَشْتَغِيثُهُ.

وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَلِظُّوا بِيَاذَا الْجَلَالِ والإنْرَام».

قَالَ أَبُو عِيسَى: لهٰذَا حَدِيَثٌ غَرِيبٌ. وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ أَنَسٍ مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الْحَدِيثُ عَنْ أَنَسٍ مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الْوَجْه.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن السني، ح:٣٣٧ من حديث شجاع بن الوليد به وسنده ضعيف وللحديث شاهد حسن عند النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٥٧٠ والكبرى، ح:١٠٤٠٥ وصححه الحاكم على شرط الشيخين: ١٥٤٥/١ ووافقه الذهبي وحسنه الحافظ في نتائج الأفكار وله شواهد أخرى.

3525. Anas narrated that the Prophet 鑑 said: "Be constant with: 'O Possessor of Majesty and Honor (Yā <u>Dha</u>l-Jalāli Wal-Ikrām).'" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb* and it is not preserved. And this is only narrated from Ḥammād bin Salamah, from Ḥumaid, from

٣٥٢٥ - حَلَّنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: أَخْبَرَنَا مُؤَمَّلٌ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أَنسِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «أَلِظُوا بِيَاذَا الْجَلَالِ والإِكْرَامِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَلَيْسَ بِمَحْفُوظِ، وَإِنَّمَا يُرُوى لهٰذَا عَنْ حَمَّادِ Al-Ḥasan Al-Baṣrī from the Prophet . And this is more correct. And Mu'ammal erred in it, saying, "[From Ḥammād,] from Ḥumaid, from Anas." And he is not corroborated in that.

ابْنِ سَلَمَةَ، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنِ الحَسَنِ البَصْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَلهٰذَا أَصَحُّ. ومُؤَمَّلٌ غَلِطَ فِيهِ فَقَالَ: [عَنْ حَمَّادٍ]، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أَنسٍ وَلَا يُتَابِّعُ فِيهِ.

تخريج: [صحيح] ورواه روح بن عبادة عن حماد عن ثابت وحميد عن أنس به (علل الحديث لابن أبي حاتم: ١١٥٦٣، ١٩٥٦) وله شاهد صحيح عند النسائي في الكبرى، ح:١١٥٦٣ وأحمد: ١٧٧/٤ وصححه الحاكم: ١/ ٤٩٨، ٤٩٩ ووافقه الذهبي وله شواهد أخرى.

Chapter 92. The Virtue Of The One Who Goes To Bed While In A State Of Purity And Remembering Allāh

(المعجم ۹۲) - بَابُ [فَضْلِ مَنْ أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ طَاهِرًا يَذْكُرُ اللهَ] (التحفة ۱۰۱)

3526. Abū Umāmah Al-Bahilī said: "I heard the Messenger of Allāh sais saying: 'Whoever goes to his bed, while in a state of purity and remembering Allāh, until slumber overtakes him, he shall not get up at any hour of the night and ask Allāh for something from the good of the world and the Hereafter, except that Allāh shall grant it to him." (Dati)

٣٥٢٦ - حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا السَّمَاعِيلُ بْنُ عَبَّاشٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي خُسَيْنٍ، عَنْ شَهْرٍ بْنِ حَوْشَبٍ، عَنْ أَلَى قَالَ: صَوْشَبٍ، عَنْ أَمَامَةَ البَاهِلِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: "مَنْ أَوَى إِلَى فَرَاشِهِ طَاهِرًا يَذْكُرُ اللهَ حَتَّى يُدْرِكُهُ النُّعَاسُ لَمْ يَنْقَلِبُ سَاعَةً مِنَ اللَّيْلِ يَشَالُ اللهَ شَيْتًا مِنْ خَيْدِ لَلْهُ إِيَّاهُ اللهُ إِيَّاهُ.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ. وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا أَيْضًا عَنْ شَهْرِ بْنِ حَسَنَ حَوْشَبٍ، عَنْ أَبِي ظَلَيْةَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَسَةً عَنْ النَّيِّ ﷺ.

And this Ḥadīth has also been reported from Shahr bin Ḥawshab, from Abū Zabyah, from 'Amr bin 'Abasah from the Prophet 戀.

تَخُريع: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني: ١٤٧/، ٧٥٦٨ وابن السني، ح: ٧١٩ من حديث إسماعيل بن عياش به وصرح بالسماع ولكنه من روايته عن الحجازين وهي ضعيفة ولبعض الحديث شواهد (راجع الترغيب والترهيب: ١٩/١ وغيره) وحديث شهر بن حوشب عند أحمد: ١١٣/٤ بمتن آخر وهو حديث حسن.

Chapter 93.

3527. Mu'ādh bin Jabal narrated that the Prophet a heard a man supplicating, saying: "O Allah! Verily, I ask You for the bounty's completion (Allāhumma, Innī As'aluka Tamāman-Ni'mah)." So he said: "What thing is the bounty's completion?" He said: "A supplication that I made, I hope for good by it." He said: "Indeed, part of the bounty's completion is the entrance into Paradise, and salvation from the Fire." And he (鑑) heard a man while he was saving: "O Possessor of Majesty and Honor (Ya Dhāl-Jalāli Wal-Ikrām)" so he said: "You have been responded to, so ask." And the Prophet see heard a man while he was saving: "O Allāh, indeed, I ask You for patience (Allāhumma, Innī Asa'lukas-Sabr)" He said: "You have asked Allah for trial, so ask him for Al-'Afiyah." (Another route up to) this chain, with similar. (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

(المعجم ٩٣) - بَابٌ (التحفة...)

٣٠٢٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مُفَيَانُ عَنِ الجُرْيِّيِّ، عَنْ أَبِي الوَرْدِ، عَنِ اللَّجْلَاجِ، عَنْ مُعَاذِ بُنِ جَبَلِ الوَرْدِ، عَنِ اللَّجْلَاجِ، عَنْ مُعَاذِ بُنِ جَبَلِ قَالَ: سَمِعَ النَّبِيُ ﷺ رَجُلًا يَدُعُو يَقُولُ: "أَيُّ شَيْءٍ تَمَامُ النَّعْمَةِ» قَالَ: «فَإِنَّ مِنْ تَمَامُ النَّعْمَةِ وَالفَوْزَ مِنَ النَّارِ». وَسَمِعَ النَّعْمَةِ وَعُلُا مِنْ النَّارِ». وسَمِعَ رَجُلًا وُهُو يَقُولُ: ياذَا الْجَلَالِ والإِحْرَامِ فَقَالَ. «فَلَنَ مُنْ النَّارِ». وسَمِعَ النَّيِيُ ﷺ وَهُو النَّعْمَةِ النَّهُمَّ إِنِّي أَشَالُكُ العَانِيَةُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشَالُكَ الصَّبَرَ رَجُلًا المَانِيَةَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشَالُكَ العَبْرَةِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشَالُكَ الصَّبَرَ وَالَذَ اللَّهُ اللَّهُمَ إِنِّي أَشَالُكَ العَبْرَ اللَّهُمَّ وَالَهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ اللَّهُ اللَهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُونَ اللَّهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللَّهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللَّهُ الْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْه

حَدَّثُنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثُنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الجُرْيُرِيِّ بِهْذَا الإِسْنَادِ نَحْوَهُ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد:٩/ ٢٣١ من حديث سفيان الثوري به وتابعه إسماعيل بن إبراهيم وهو ابن علية عند أحمد: ٥/ ٣٥٥ وأبو الورد حسن الحديث واللجلاج صحابي.

Comments:

This narration proves that the benefits and pleasures of the Hereafter are much better from the benefits and pleasures of this world. If one has to make a choice out of the two worlds, the benefits and pleasures of the Hereafter should be preferred. Favors and bounties should be begged for from Allāh 號 and protection from trials.

Chapter (...) Supplication For When One Is Frightened While Sleeping

3528. 'Amr bin Shu'aib narrated from his father, from his grandfather, that the Messenger of Allāh a said: "When one of you becomes frightened during sleep, then let him say: 'I seek refuge in Allāh's Perfect Words from His anger. His punishment, and the evil of His creatures, from the whisperings of the Shayātīn, and that they should come (A'ūdhu Bikalimātillāhit-Tāmmāti Min Ghadabihi Wa 'Iqābihi Wa Sharri 'Ibādih, Wa Min Hamazātish-Shayātīni Wa An Yahdurūn).' For verily, they shall not harm him."

He said: "So 'Abdullāh bin 'Amr used to teach it to those of his children who attained maturity, and those of them who did not, he would write it on a sheet and then hang it around his neck." (Da Y)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم . . .) [بَابٌ: دُعَاءُ الْفَزَعِ فِي النَّوْمِ . . .] (التحفة ٩٧]

٣٥٧٨ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: حَدَّثَنَا عَلِيُ بْنُ حُجْرٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَيَّاشٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْب، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ قَالَ: "إِذَا فَنِعَ أَحَدُكُمْ فِي النَّوْمِ فَلْيَقُلْ: أَعُودُ بِكَلِمَاتِ الله النَّامَّاتِ مِنْ غَضِيهِ وَعِقَابِهِ وشَرَّ عِبَادِه، ومِنْ هَمَرَاتِ الله النَّامَّاتِ مِنْ الله الله بْنُ عَمْرِه، ومِنْ هَمَرَاتِ الله يَقْلُمُهُ مَنْ الله عَمْرِه يُعَلِّمُهَا مَنْ بَلَغَ فِنْهُمْ كَتَبَهَا فِي صَنْ الله مِنْ عَمْرِه يُعَلِّمُهَا مَنْ بَلَغَ مِنْهُمْ كَتَبَهَا فِي صَنْ اللهِ مِنْ عَمْرِه يُعَلِّمُهَا مَنْ بَلَغَ مِنْهُمْ كَتَبَهَا فِي صَنْ فَلُهُ مِنْهُمْ كَتَبَهَا فِي عَمْتِهِ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الطب، باب: كيف الرقى، ح:٣٨٩٣ من حديث ابن إسحاق به وعنعن ومع ذلك صححه الحاكم: ٥٤٨/١ وحسنه المنذري.

Chapter 94. The Supplication That He A Taught Abū Bakr..

3529. Abū Rāshid Al-Ḥubrānī said: "I came to 'Abdullāh bin 'Amr and said to him: 'Report something to me that you heard from the Messenger of Allāh ﷺ,' so he set forth before me a scroll and said: 'This is what the

(المعجم ٩٤) - بَابُ [دُعَاءِ: عَلَّمَهُ ﷺ أَبًا بَكُر...] (التحفة ١٠٢)

٣٠٢٩ - حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلُ بْنُ زِيَادٍ، عَنْ أَيْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ أَيْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ عَمْدِو بْنِ العَاصِ فَقُلْتُ لَهُ: حَدِّثُنَا مِمَّا

Messenger of Allah a wrote for me." He said: "So I looked in it and found in it: 'Indeed, Abū Bakr Aş-Şiddīq, may Allāh be pleased with him, said: "O Messenger of Allāh, teach me what to sav at morning and afternoon." He said: "O Abū Bakr, say: 'O Allāh, Creator of the heavens and the earth. Knower of the unseen and the seen, there is none worthy of worship except You, Lord of everything and its Owner, I seek refuge in You from the evil of my soul and from the evil of the Shaitān and his Shirk, or that I should do some evil to myself or bring it upon a Muslim (Allāhumma Fātiras-Samāwāti Wal-Ardi, 'Ālimal-Ghaibi Wash-Shahādati, Lā Ilāha Illā Anta, Rabba Kulli Shai'in Wa Malīkahu. A'ūdhu Bika Min Sharri Nafsī Wa Min Sharrīsh-Shaiţāni Wa Shirkihi, Wa An Agtarifa 'Alā Nafsī Sū'an, Aw Ajurrahu Ilā Muslim)." (Hasan) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

سَمِعْتَ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَأَلْقَى إِلَيَّ صَحِيفَةً فَقَالَ: لَمِذَا مَا كَتَبَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ فَالَ: فَنَظَرْتُ فِيهَا فَإِذَا فِيهَا إِنَّ أَبَا بَكْمِ الصَّلْيَقَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَّمْنِي مَا أَوْلُ إِذَا أَصْبَحْتُ وإِذَا أَمْسَيْتُ، قَالَ: "يَا أَبَا بَكْمِ قُلْ: اللَّهُمَّ فَاطِرَ السَّماوَاتِ وَالأَرْضِ بَكْمٍ قُلِ: اللَّهُمَّ فَاطِرَ السَّماوَاتِ وَالأَرْضِ عَلَى عَلْمَ النَّيْفِ والشَّهَادَةِ لَا إِلٰهَ إِلَّا أَنْتَ رَبَّ كُلِّ شَيْءٍ وَمَلِيكُهُ أَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرَكِهِ وَأَنْ أَقْتَرِفَ عَلَى مَنْلِمِي اللهَ الْمَاتِفَ عَلَى مُسْلِمِي اللهَ اللهَ اللهَّانِ وَشَرَكِهِ وَأَنْ أَقْتَرِفَ عَلَى اللهَ عَلَى مُسْلِمِي اللهَ اللهُ اللهُ اللهَ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهِ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:١٩٦/٢ من حديث إسماعيل بن عياش به وصرح بالسماع (مسند الشاميين للطبراني:٢٢/٢، ٣٠، ح:٨٤٩) وهو في جزء الحسن بن عرفة: ٨٥٠.

Chapter 95. "There Is None With More *Ghayrah* Than Allah"

3530. 'Amr bin Murrah said: "I heard Abū Wā'il say: ' 'Abdullāh bin Mas'ūd said' and I said to him: 'Did you hear it from 'Abdullāh?' He said: 'Yes.' And he narrated it in *Marfū*' form, that he said: 'There

(المعجم ٩٥) - بَابٌ: [«لَا أَحَدَ أَغْيَرُ مِنَ اللهِ...»] (التحفة ٩٨)

٣٥٣٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَحْمَدُ بْنُ مَحْمَدُ بْنُ مَعْفَرٍ بْنِ مُرَّةً قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ مُرَّةً قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ مَسْعُودٍ يَتُمُولُ: قُلْتُ لَهُ: [أ]أَلْتَ

is none with more Ghīrah^[1] than Allāh, and due to this He prohibited the lewd sins, that which is apparent of them and that which is hidden. And there is none to whom praise is more beloved than Allāh, and due to this, He praised Himself." (Sahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan [Gharīb from this route].

سَمِعْتَهُ مِنْ عَبْدِاللهِ؟ قَالَ: نَعَمْ. وَرَفَعَهُ أَنَّهُ قَالَ: لَعَمْ. وَرَفَعَهُ أَنَّهُ قَالَ: اللهِ وَلِذَلِكَ حَرَّمَ اللهِ وَلِذَلِكَ حَرَّمَ اللهَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ، وَلَا أَحَدَ أَحَبَ إِلَيْهِ المَدْحُ مِنَ اللهِ وَلِذَلِكَ مَدَحَ نَفْسَهُ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثُ حَسَنٌ صَحِيحٌ [غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْهِ].

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، التوبة، باب غيرة الله تعالى: 'وتحريم الفواحش'، ح: ٣٤/٢٧٦٠ عن محمد بن بشار والبخاري، ح: ٤٦٣٤ من حديث شعبة به.
Comments:

Allāh ****** is not in need of anyone's praise but actually He wanted to bestow His favors and bounties on His servants, therefore, He taught His servants to praise Him.

Chapter 96. The Supplication: "O Allāh, I Have Wronged Myself Much..."

3531. 'Abdullāh bin 'Amr narrated from Abū Bakr As-Siddig that he said: "O Messenger of Allāh 鑑, teach me a supplication that I may supplicate with in my Salāt." He said: "Say: 'O Allāh, I have wronged myself much, and none forgives sins except You. So forgive me with forgiveness from You, and have mercy upon me, indeed, You are the Forgiving, the Merciful (Allāhumma Innī Zalamtu Nafsī Zulman Kathīran Wa Lā Yaghfirudh-Dhunūba Illā Anta Fāghfirlī Maghfiratan Min 'Indika Warhamnī Innaka Antal-Ghafūrur-Rahīm.)" (Sahīh)

(المعجم ٩٦) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا...»] (التحفة ٩٩)

٣٥٣١ - حَدَّثَنَا قَتَبَتُهُ: حَدَّثَنَا اللَّبُثُ عَنْ يَرِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ أَبِي الْخَيْرِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو، عَنْ أَبِي بَكْرِ الصَّدِّيقِ أَنَّهُ عَلَىٰ يَكُرِ الصَّدِّيقِ أَنَّهُ عَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَمْنِي دُعَاءَ أَدْعُو بِهِ فِي صَلَاتِي. قَالَ: «قُلِ: اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلُمًا كَثِيرًا ولَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ فَاغْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ فَاغْفِرُ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ المَعْفُورُ الرَّحِيمُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ وهُوَ حَدِيثُ لَيْثِ بْنِ سَعْدٍ. وأَبُو الْخَيْرِ اسْمُهُ مَرْثَدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ النَّرِ النَّرِ النَّرِ لَيْزِيْ

^[1] A feeling of jealousy or fervent desire to jealously guard something. With respect to men, it refers to their feeling of jealousy regarding their wives and other close relatives, that they not be seen by other than a Maḥram. With respect to Allāh, its meaning is explained in the Hadīth. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb, and it is a narration of Laith bin Sa'd. Abū Al-Khair's (a narrator in the chain) name is Marthad bin 'Abdullāh Al-Yazanī.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الأذان، باب الدعاء قبل السلام، ح: ٨٣٤ ومسلم، ح: ٢٧٠٥ عن قتية به.

This narration tells us that after offering prayers one should not think that he has performed his due duty, but should remain under the impression that he is at fault and should ask Allāh's mercy and forgiveness.

3532. Al-Muttalib bin Abī Wadā'ah said: "Al-'Abbās came to the Messenger of Allah and it is as if he heard something, so the Prophet st stood upon the Minbar and said: 'Who am I?' They said: 'You are the Messenger of Allah. upon you be peace.' He said: 'I am Muhammad bin 'Abdullāh bin 'Abdul-Muttalib, indeed Allah created the creation, and He put me in the best group of them, then He made them into two groups, so He put me in the best group of them, then He made them into tribes, so He put me in the best of tribe, then He made them into houses, so He put me in the best of them in tribe and lineage." (Da'īf) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan.

حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ: حَدَّثَنَا سَعْمُودُ بَنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا الْبُو أَحْمَدَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْخَارِثِ، عَنِ اللهِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةً قَالَ: جَاءَ المَبَّاسُ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَكَأَنَّهُ سَمِعَ شَيْئًا، فَقَامَ النَّبِيُ ﷺ عَلَى الْمِنْبُرِ فَقَالَ: "مَنْ أَنَا؟" فَقَالُوا: أَنْتَ رَسُولُ اللهِ بْنِ عَبْدِالمُطَّلِب، إِنَّ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِالمُطَّلِب، إِنَّ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِالمُطَّلِب، إِنَّ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِالمُطَّلِب، إِنَّ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ المُطْلِب، إِنَّ بَعْلُهُمْ فِرْفَقَ، ثُمَّ اللهَ عَلَيْ فِي خَيْرِهِمْ فِرْفَقَ، ثُمَّ جَعَلُهُمْ فِرْفَقَ، ثُمَّ جَعَلُهُمْ فَيَائِلُ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ فِرْفَقَ، ثُمَّ جَعَلُهُمْ مُبُونَا فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ بَيْنًا وَخَيْرِهِمْ جَعَلُهُمْ بَيُونَا فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ بَيْنًا وَخَيْرِهِمْ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٢١٠/١ من حديث سفيان الثوري به * يزيد بن أبي زياد ضعيف مدلس مختلط ولبعض الحديث شاهد يأتي: ٣٦٠٥.

Chapter 97. About The Falling Down Of Sins

3533. Anas bin Mālik narrated

(المعجم ٩٧) - [بَابٌ: فِي تَسَاقُطِ الذُّنُوبِ] (التحفة ...)

٣٥٣٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُمَيْدِ الرَّازِيُّ:

that the Prophet passed by a tree with dry leaves, so he struck it with his staff, making the leaves fall. Then he said: "Indeed, all praise is due to Allāh, (Al-Hamdulillāh)' 'glory to Allāh, (Subḥān Allāh)' none has the right to be worshipped but Allāh, (Lā Illāha Illallāh)' and 'Allāh is the greatest (Allāhu Akbar)' cause the sins to fall from the worshipper, just as the leaves of this tree fall." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, and we do not know of Al-A'mash hearing from Anas except, that he saw him and looked at him.

حَدَّثَنَا الفَصْٰلُ بْنُ مُوسَى عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ الْسَجْرَةِ يَاسِمَةِ أَنُسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ مَوَّ بِشَجَرَةِ يَاسِمَةِ الوَرَقِ فَضَرَبَهَا بِمَصَاهُ فَتَنَاثَرَ الوَرَقُ. فَقَالَ: اللهُ اللهُ وَلَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَاللهُ أَكْبَرُ لُتُسَاقِطُ مِنْ ذُنُوبِ العَبْدِ كَمَا تَسَاقَطَ وَوَ السَّجَوَة هَله».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَلَا نَعُرِفُ لِلأَعْمَشِ سَمَاعًا مِنْ أَنَسٍ إِلَّا أَنَّهُ قَدْ رَآهُ وَنَظَرَ إِلَيْهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه أبو نعيم في الحلية:٥٥/٥٥ من حديث الفضل بن موسى به * الأعمش عنعن وللحديث شاهد حسن عند أحمد (١٥٢/٣) والبخاري في الأدب المفرد(٦٣٤).

3534. 'Umārah bin Shabīb As-Sabā'ī narrated that the Messenger of Allāh **s** said: "Whoever says: none has the right to be worshipped but Allah, Alone, without partner, to Him belongs all that exists, and to Him belongs the praise, He gives life and causes death, and He is powerful over all things, (Lā Ilāha Illallāhu Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, Yuhyi Wa Yumītu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shai'in Qadīr)' ten times at the end of Al-Maghrib Allāh shall send for him protectors to guard him from Shaitān until he reaches morning, and Allāh writes for him ten good deeds, Mujibāt,[1] and He wipes ٣٥٣٤ - حَدَّثَنَا فَتَيْبَةُ: حَدَّثُنَا اللَّيْثُ عَنِ الْمُجُلَاحِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمُنِ الْمُجُلَاعِ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ شَبِيبِ السَّبَائِيَّ قَالَ: الْحُبُلِيِّ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ شَبِيبِ السَّبَائِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ يَحْدِهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ المُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْمِي وَيُمِيثُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ عَشْرَ مَرَّاتٍ عَلَى إِلَّهِ اللهَ لَهُ مَسْلَحَةً مَرَّاتٍ عَلَى إِلَيْ اللهَيْطُانِ حَتَّى يُصْبِعَ وَكَتَبَ مَوْجِبَاتٍ ومَحَى يَحْمَينَ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْرَ حَسَنَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْرَ رَقَبَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْر رَقَبَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْر رَقَبَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْر رَقَبَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْر رَقَبَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْر رَقَبَاتٍ مُوجِبَاتٍ ومَحَى عَشْر رَقَبَاتٍ مُؤْمِبَاتٍ مُؤْمِبَاتٍ المُؤْمِبَاتِ اللهُ إِلَا لَهُ بِعِدْلِ

[ُقَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

^[1] Obligating, or necessitating, that is they necessitate that he shall enter Jannah. See Tuḥfat Al-Aḥwadhī.

from him ten of the destructive evil deeds, and it shall be for him the equal of freeing ten believing slaves." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know it except as a narration of Laith bin Sa'd, and we do not know of 'Umārah bin Shabīb hearing from the Prophet .

غَريبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ لَيْثِ بْنِ سَعْدٍ وَلَا نَعْرِفُ لِعُمَارَةَ بْنِ شَبِيبِ سَمَاعًا مِنَ النَّبِيِّ ﷺ.

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٥٧٧ مكرر عن قنيبة به * عمارة بن شبيب سمعه من رجل من الأنصار كما في عمل اليوم والليلة، ح:٥٧٨.

Chapter 98. What Has Been Related About The Virtue Of Repentance, And Seeking Forgiveness, And What Has Been Mentioned Of Allah's Mercy To His Slaves

3535. Zirr bin Hubaish said: "I came to Safwan bin 'Assal Al-Murādī to ask him about wiping over the Khuff, so he said: 'What has brought you, O Zirr?' So I said: 'The desire for knowledge.' So he said: 'Indeed, the angels lower their wings for the seeker of knowledge, out of pleasure with what he is seeking.' So I said: 'Indeed there is some doubt in my chest concerning wiping over the Khuff after defecation and urination, and you were a man from the Companions of the Prophet 鑑, so I came to you to ask you: Have you heard him (鑑) mention anything concerning that?' He said: 'Yes, he used to order us, that when we were travelers' - or - 'in travel, to not remove our Khuff for three days (المعجم ٩٨) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ التَّوْيَةِ وَالاسْتِغْفَارِ وَمَا ذُكِرَ مِنْ رَحْمَةِ الله لِعِيَادِه (التحفة ١٠٣)

مُعْنَانُ عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي النَّجُودِ، عَنْ زِرِّ الْهُودِ، عَنْ زِرِّ الْبِي النَّجُودِ، عَنْ زِرِّ الْبِي النَّجُودِ، عَنْ زِرِّ الْبَنِ حُبَيْشِ قَالَ: أَنْتُ صَفْوَانَ بْنَ عَسَّالِ الْمُرَادِيَّ أَشَالُهُ عَنِ المَسْحِ عَلَى الخُفَّيْنِ الْمُرَادِيِّ أَشْلُكُ: الْبَعْنَاءَ لَقَالَ: مَا جَاءَ بِكَ يَا زِرُّ؟ فَقُلْتُ: الْبِعْنَاءَ الْمِلْمِ. فَقُلْتُ: الْبِعْنَاءَ لِلْمَالِبِ العِلْمِ رِضًا بِمَا يَطْلُبُ، فَقُلْتُ: إِنَّهُ لِطَالِبِ العِلْمِ رِضًا بِمَا يَطْلُبُ، فَقُلْتُ: إِنَّهُ الْغَلِيطِ وَالبَوْلِ وَكُنْتَ الْمَرْءَا مِنْ أَصْحَابِ حَلَّى فِي صَدْرِيَ المَسْحُ عَلَى الْخُفِّيْنِ بَعْدَ النَّبِيِّ عَلَى الْخُفِّيْنِ بَعْدَ النَّبِيِّ عَلَى الْخُفِّيْنِ بَعْدَ النَّبِيِّ عَلَى الْمُعْتَهُ يَذْكُرُ فِي النَّيْعِ عَلَى الْمُعْتَهُ يَذْكُرُ فِي الْنَوْعَ خِفَافَنَا لَلاَنَةٍ لَكِنْ مِنْ عَائِطِ اللَّهِ مِنْ جَنَابَةِ لَكِنْ مِنْ عَائِطِ وَلَوْلِ وَنَوْمِ. قَالَ يَعْمُ حَنَابَةِ لَكِنْ مِنْ عَائِطِ وَلَوْلِ وَنَوْمِ. قَالَدُ عَنْ جَنَابَةِ لَكِنْ مِنْ عَائِطِ وَبَوْمِ. قَالَ يَ قَلْدُ مِنْ جَنَابَةِ لَكِنْ مِنْ عَائِطِ وَبَوْمِ. قَالَ اللَّهُ عَلَى الْمَعْتَهُ يَذْكُرُ فِي وَمَوْمِ. قَالَ اللَّهُ عَلَى المَعْتَمُ يَلْوَلُ وَنَوْمِ. قَالَكُ عَلَى الْمَعْتَهُ يَذْكُرُ عَلَى الْمَعْتَهُ يَذْكُونُ وَنَوْمٍ. قَالِكُ مَنْ عَائِطِ وَبَوْمِ. قَالَ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلَى الْمَالِي الْمُلْكُ عَلَى اللَّهُ الْمُعْلِلِي الْعِلْمُ الْمُعْتَمُ يَذْكُونُ الْمُلْتُ الْمُلْكَانَا لَلْكُولُ وَنَوْمٍ. قَالَ الْمُعْتَلِي الْمُسْعِمَةُ يَذْكُونُ عَلَى الْمَعْتَهُ يَذْكُولُ وَنَوْمٍ. قَالَ اللَّهُ الْمُعْلَى الْمَلْمُ الْمُعْتَلِي الْمُعْلَى الْمُعْتَلِي الْمُعْلَى الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلَى الْمِلْ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمَالِقِي الْمُعْلِي الْمِلْمِ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمِلْمُ الْمِلْمُ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِلْمِ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِلْمُ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُ

and nights except, from sexual impurity, but not from defecation, urination, and sleep," He said: "Have you heard him mention anything concerning love?" He said: "Yes. We were with the Messenger of Allāh a on a journey when a Bedouin with a loud voice called upon him (saying): 'O Muhammad!' So the Messenger of Allāh & responded to him with a voice similar to his (saying): 'Come.' So we said to him: 'Lower your voice for you are with the Prophet &, and you have been prohibited from this.' He said: 'By Allah, I will not lower (my voice).' The Bedouin said: 'A man loves a people but he has not reached them?'[1] He said: 'A man is with whomever he loves on the Day of Judgment." So he did not cease talking with us,[2] until he mentioned a gate in the direction of the west with a width of seventy years journey - or a rider would travel its width - for forty or seventy years." Sufyan (one of the narrators) said: "In the direction of Ash-Shām. Allāh created it the Day He created the heavens and the earth, open - that is, for repentance. It shall not be locked until the sun rises through it." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

فِي الْهُوى شَيْئًا؟ قَالَ: نَمْمُ؟ كُنًا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي سَفَرِ فَبَئُنَا نَحْنُ عِنْدَهُ إِذْ نَادَاهُ أَعْرَائِيَّ بِصَوْتِ لَهُ جَهْرُرِيِّ: يَا مُحَمَّدُ! وَعَلَمْ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى نَحْوِ مِنْ صَوْتِهِ: فَأَجَابُهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى نَحْوِ مِنْ صَوْتِهِ: عَنْدَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَلْدُ نَهِيتَ عَن لَمْذَا، فَقَالَ: يُحِبُّ القَوْمَ وَلَمَّا يَلْحَقْ بِهِمْ، قَالَ الأَغْرَابِيُّ: المَرْءُ يُحِبُّ القَوْمَ وَلَمَّا يَلْحَقْ بِهِمْ، قَالَ النَّبِيُ ﷺ: وَلَمْ القَيْرَامَةِ، فَمَا زَالَ يُحِبُّ يَوْمَ القِيَامَةِ، فَمَا زَالَ يَحْدُثُنَا حَتَّى ذَكَرَ بَابًا مِنْ قِبَلِ الْمَغْرِبِ مَسِيرَةً يَحْدُثُنَ عَلَى الشَّمُونِ مَنْ قَبَلِ الْمُغْرِبِ مَسِيرَةً يَحْدُثُ السَّمَاوَاتِ عَرْضِهِ أَرْبَكِمُ المَّدِينَ عَامًا، قَالَ الشَّمُونِ عَلَى الشَّمَاوَاتِ وَالأَرْضَ مَفْتُوحًا يَعْنِي لِلتَّوْبَةِ لَا يُغْلَلُ حَتَّى السَّمَاوَاتِ وَالأَرْضَ مَفْتُوحًا يَعْنِي لِلتَّوْبَةِ لَا يُغْلَقُ حَتَى السَّمَاوَاتِ وَالأَرْضَ مَفْتُوحًا يَعْنِي لِلتَّوْبَةِ لَا يُغْلَقُ حَتَى السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ مَفْتُوحًا يَعْنِي لِلتَّوْبَةِ لَا يُغْلَقُ حَتَى السَّمَاوَاتِ وَالْمُؤْمِ وَلَكُمْ الشَّمْسُ مِنْهُ ...

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حِيحٌ.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، ح:٤٧٨ والنسائي:١/٣٨،ح:١٢٧ والحميدي،

^[1] In terms of deeds. See Tuhfat Al-Aḥwadhī.

^[2] Zirr is the speaker here.

ح:۸۸۳ من حدیث سفیان بن عبینة به مختصرًا ومطولاً وصححه ابن خزیمة: ۹۹،۹۷،۱٤،۱۳/۱ وابن حبان، ح:۲۳۱۸ـ۱۳۱۸، ۱۳۲۲ وغیرهما وانظر، ح:۹۳، ۲۳۸۷ والحدیث الآتي.

3536. Zirr bin Hubaish said: "I came to Safwan bin 'Assal Al-Murādī so he said to me: 'What has brought you, O Zirr?' So I said: 'The desire for knowledge.' So he said: 'It has been conveyed to me that the angels lower their wings for the seeker of knowledge, out of pleasure with what he is doing." He said: "So I said to him: 'Indeed there is some wavering" - or -"some doubt in my chest concerning wiping over the Khuff after defecation. So have you retained anything from the Messenger of Allah & concerning that?' He said: 'Yes, when we were travelers, he (鑑) used to order us not to remove our Khuff for three days and nights, except from sexual impurity, but not from defecation, urination, and sleep."

He said: "So I said: 'So have you memorized anything from the Messenger of Allāh 鑑 concerning love?' He said: 'Yes, we were in one of our journeys with the Messenger of Allāh 鑑 when a man, a harsh, foolish Bedouin, who had been at the end of the group, called him with a loud voice, saying: "O Muḥammad! O Muḥammad!" So the people said to him, "Mah! [1] Indeed, you have been prohibited from this." So the Messenger of Allāh 鑑 responded

٣٥٣٦ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدَةَ الضَّبِّيُّ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَاصِم، عَنْ زِرِّ بْن حُبَيْش قَالَ: أَتَيْتُ صَفْوَانَ بْنَ عَسَّالِ المُرَادِيُّ فَقَالَ لِي: مَا جَاءَ بِكَ، قُلْتُ: ابْيَغَاءَ العِلْم، قَالَ: بَلَغَنِي أَنَّ المَلَائِكَةَ تَضَعُ أَجْنِحَتَهَا لِطَالِبِ العِلْمِ رِضًا بِمَا يَفْعَلُ. قَالَ: قُلْتُ لَهُ: إِنَّهُ حَاكَ أَوْ حَكَّ فِي نَفْسِي شَيْءٌ مِنَ المَسْح عَلَى الْخُفَّيْنِ فَهَلْ حَفِظْتَ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِيهِ شَيْئًا؟ قَالَ: نَعَمْ، كُنَّا إِذَا كُنَّا سَفَرًا أَوْ مُسَافِرِينَ أَمَرَنَا أَنْ لَا نَخْلَعَ خِفَافَنَا ثَلَاثًا إلَّا مِنْ جَنَابَةٍ وَلَكِنْ مِنْ غَائِطٍ وَبَوْلٍ وَنَوْم، قَالَ: فَقُلْتُ: فَهَلْ حَفِظْتَ مِنْ رَسُولِ اللهُ ﷺ فِي الْهَوَى شَيْئًا؟ قَالَ: نَعَمْ. كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ فَنَادَاهُ رَجُلٌ كَانَ فِي آخِر القَوْم بصَوْتِ جَهْوَرِيٌ أَعْرَابِيٌّ جِلْفٌ جَافِ فَقَالَ: يا مُحمَّدُ! يا مُحمَّدُ! فَقَالَ لَهُ الْقَوْمُ: مَهُ إِنَّكَ قَدْ نُهِيتَ عَنْ هٰذَا، فَأَجَابَهُ رَسُولُ الله ﷺ عَلَى نَحْوِ مِنْ صَوْتِهِ: «هَاؤُمْ». فَقَالَ: الرَّجُلُ يُحِبُّ القَوْمَ وَلَمَّا يَلْحَقْ بِهِمْ. قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «المَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ». قَالَ زِرُّ: فَمَا بَرِحَ يُحَدِّثُنِي حَتَّى حَدَّثَنِي أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ جَعَلَ بِالْمَغْرِبِ بَابًا عَرْضُهُ مَسِيرَةُ سَبْعِينَ عَامًا لِلتَّوْبَةِ

^[1] An Arabic expression meaning "be quiet" similar to the English "sh." See Tuhfat Al-Ahwadhī.

to him with similar to his voice: "Come." So he said: "A man loves a people but he has not reached them?"" He said: 'So the Messenger of Allāh 續 said: "A man is with whomever he loves."

Zirr said: "He did not cease reporting to me until he had reported that Allāh, the Mighty and Sublime, has appointed a gate in the west – its width is the distance of a seventy-year journey – for repentance; it shall not be locked until the sun rises from its direction, and that is the Statement of Allāh, Blessed be He and Most High, in the Āyah: The Day some of the signs of your Lord come, no soul shall be benefited by its believing.." [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

Chapter (...) "Indeed Allāh Accepts the Repentance Of A Slave As Long As (His Soul Does Not Reach His Throat)"

3537. Ibn 'Umar narrated that the Prophet said: "Indeed Allāh accepts the repentance of a slave as long as (his soul does not reach his throat)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(Another chain) with similar meaning.

لَا يُغْلَقُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ قِبَلِهِ وَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهُ مُسُ مِنْ قِبَلِهِ وَذَلِكَ قَوْلُ اللهِ تَبَارَكُ وَتَعَالَى: ﴿ يَوْمَ يَأْقِ بَعْضُ اللَّهِ لَكِنِكَ لَا يَنْعَمُ لَمُسَّا إِيمَنْهُا ﴾ الآية [الأنعام: ١٥٨].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وانظر الحديث السابق.

(المعجم ...) - بَابٌ [﴿إِنَّ اللهُ يَقْبَلُ تَوْبَةَ الْعَبْدِ مَا لَمْ يُغَرْغِرْ ﴾] (التحفة ١٠٤)

٣٥٣٧ - حَدَّقَتَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ: حَدَّثَنَا عَلِيْ بْنُ عَيَّاشِ الْحِمْصِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمُنِ بْنُ ثَابِتِ بْنِ ثَوْبَانَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مَكْحُولِ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفْيْرٍ، عَنِ البْنِ عُمَرَ عَنِ البِّي عَمْرَ عَنِ البِّي عَمْرَ عَنْ البَّي عَنْ اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَنِ اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَنَ اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَنَ اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَنَ اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَا اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَا اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَا اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَا اللهِ يَعْبَلُ مَوْبَةً العَبْدِ مَا اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَا اللهِ يَقْبَلُ تَوْبَةَ العَبْدِ مَا اللهِ يَعْرَبُهُ اللهِ يَعْرَبُهُ اللهِ يَقْبَلُ مَوْبَةً العَبْدِ اللهِ يَقْبَلُ مَوْبَةً العَبْدِ اللهِ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

^[1] Al-An'ām: 6:158. And the gate refers to the gate to repentance.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ العَقَدِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ ثَابِتِ بْنِ نَوْبَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مَكْحُولٍ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفْيْرٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَن النَّبِيِّ ﷺ [بلهذا الإسْنَادِ] نَحْرَهُ بِمَعْنَاهُ.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، الزهد، باب ذكر التوبة، ح:٤٢٥٣ من حديث عبدالرحمن بن ثابت به وصححه ابن حبان، ح:٢٤٤٩ والحاكم:٢٥٧/٤ ووافقه الذهبي وحسته البغوى وللحديث شواهد عند ابن حبان، ح:٤٤٥٠ وغيره.

Comments:

Because with the start of death the connection with the world is cut off and the link with the next world of the Hereafter begins, so at that moment, repentance from sins and infidelity is not accepted, and embracing of Islam will be of no benefit.

Chapter (...) "Allāh is More Delighted With The Repentance Of One Of You..."

3538. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Allāh is more delighted with the repentance of one of you, than one of you is, when finding his lost animal." (Saḥīḥ)

[He said:] And there are narrations concerning this topic from Ibn Mas'ūd, Nu'mān bin Bashīr and Anas.

[He said:] This <code>Hadīth</code> is <code>Hasan</code> <code>Sahīth</code> Gharīb from this route [as a narration of Abū Az-Zinād. And this <code>Hadīth</code> has been related similarly by Makhūl, with a chain from him, from Abū <code>Dh</code>arr, from the Prophet **½**.

(المعجم ...) بَابٌ: [« للهُ أَفْرَحُ بِتَوْيَةِ أَحَدِكُمْ ...»] (التوبة ١٠٥)

٣٥٣٨ - حَدَّثَنَا أَنْتَبَةُ: حَدُّثَنَا الْمُغِيرَةُ بْنُ عَبْدِالرَّحْمُنِ عَنْ أَبِي الزِّنادِ، عَنِ الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: "للهَ أَفْرُحُ بِتَوْبَةِ أَحَدِكُمْ مِنْ أَحَدِكُمْ بِضَالَّتِهِ إِذَا وَحَدَهَا».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنِ ابْنِ مَسْعُودِ وَالنَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ وأَنَسٍ. [قَالَ:] ولهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْهِ [ينْ حَدِيثٍ أَبِي الزُّنَادِ. وَقَدْ رُوِيَ لهذَا الحَدِيثُ عَنْ مَكْحُولٍ بإسْنَادِ لَهُ عَنْ أَبِي ذَرٌ عَن النَّيِّ ﷺ نَحْوَ لهذَا].

تخريج: وأخرجه مسلم، التوبة، باب: في الحض على التوبة والفرح بها، ح: ٢٦٧٥ بعد، ح: ٢٧٤٣ من حديث المغيرة بن عبدالرحمن به * وفي الباب عن ابن مسعود [البخاري، ح: ٢٧٤٨] وأنس [البخاري، ح: ٦٣٠٩] والنعمان بن بشير [مسلم، ح: ٢٧٤٧] وأنس [البخاري، ح: ٢٥٠٩ ومسلم، ح: ٢٧٤٧]

Comments:

It is mentioned in a narration that he was so ovenjoyed that he said,: "O Allāh ** You are my slave and I am Your sustainer" The Prophet said that due to excessive happiness he made a mistake. Allāh ** feels more happy than this man. (See for details *Hadīth 1190 to 1199 and 6960 to 6966) Sahīth Muslim.)

Chapter (...) "If You Did Not Sin, Allāh Would Create A Creation That Would Sin So He Will Forgive Them"

3539. Abū Ṣirmah narrated from Abū Ayyūb, that when death reached him, he said: "I have concealed something I heard from the Messenger of Allāh ﷺ from you. I heard the Messenger of Allāh ﷺ saying: 'If you did not sin, Allāh would create a creation that would sin, so He will forgive them." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadītḥ* is *Ḥasan Gharīb* and this has been related similarly from Muḥammad bin Ka'b, from Abū Ayyūb, from the Prophet ﷺ.

(A chain for that)

(المعجم ...) بَابٌ [«لَوْلَا أَنَّكُمْ تُذْنِبُونَ لَخَلَقَ اللهُ خَلْقًا يُذْنِبُونَ فَيَغْفِرُ لَهُمْ»] (التحنقة ٢٠١١)

٣٥٣٩ - حَدَّثَنَا اللَّبْ عَنْ مُحَدِّبِنَا اللَّبْ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ العَزِيزِ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّهُ قَالَ حِينَ مَصْرَتُهُ الوَفَاةُ: قَدْ كَتَمْتُ عَنْكُمْ شَيْئًا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولَ اللهِ عَنْ مَنْكُمْ شَيْئًا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولَ اللهِ عَنْ يَعْدُ رَسُولَ اللهِ عَنْ يَعْدُ رَسُولَ اللهِ عَنْ يَعْدُ رَسُولَ اللهِ عَنْهُ يَعْدُ لَنَهُ مَنْ يَنُونَ لَخَلَقَ اللهُ خَلَقًا لِللهِ خَلَقًا يَنْدُونَ فَخَلَقَ اللهُ خَلَقًا لللهُ خَلَقًا لللهُ خَلَقًا لللهُ خَلَقًا لللهُ خَلَقًا اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَقًا اللهُ اللهُ عَلَقًا اللهُ خَلَقًا اللهُ خَلَقًا اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ وقَدْ رُويَ لهٰذَا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَمْبٍ، عَنْ أَبِى أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ.

حَدَّثَنَا بِذَلِكَ فُتَيْئَةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ أَبِي الرِّجَالِ عَنْ عُمَرَ مَوْلَى غَفْرَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ ابْنِ كَعْبِ الفُرَظِيِّ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ ابْنِ كَعْبِ الفُرَظِيِّ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ

تخريج: وأخرجه مسلم، التوبة، باب سقوط الذنوب بالاستغفار والتوبة، ح:٢٧٤٨ عن قتيبة به ورواه القرظي عن أبي صومة عن أبي أيوب به.

Chapter (...) Al-Ḥadīth Al-Qudsī: "O Son of Adam, As Long As You Call Upon Me..."

3540. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh

به ورواه الفرطي عن ابي صرمه عن ابي ايوب به (المعجم...) – بَابٌ: [الحَدِيثُ القُدْسِيُّ: (يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّكَ مَا دَعُوْتَني...»] (التحفة ۱۰۷)

٣٥٤٠ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ إِسْحَاقَ

said: "Allāh, Blessed is He and Most High, said: 'O son of Adam! Verily, as long as you called upon Me and hoped in Me, I forgave you, despite whatever may have occurred from you, and I did not mind. O son of Adam! Were your sins to reach the clouds of the sky, then you sought forgiveness from Me, I would forgive you, and I would not mind. O son of Adam! If you came to me with sins nearly as great as the earth, and then you met Me not associating anything with Me, I would come to you with forgiveness nearly as great as it." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Gharīb*, we do not know it except through this route.

الجَوْهَرِيُّ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمِ:
حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ فَائِدِ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُبَيْدِ
قَالَ: سَعِعْتُ بَكُرْ بْنَ عَبْدِ اللهِ المُرْزِيِّ يَقُولُ:
حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكِ قَالَ: سَعِعْتُ رَسُولَ اللهِ
عَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكِ قَالَ: سَعِعْتُ رَسُولَ اللهِ
عَدَّثَنَا إِنَّكَ مَا دَعَوْتَنِي وَرَجَوْتَنِي غَفَرْتُ لَكَ
عَلَى مَا كَانَ فِيكَ وَلَا أَبَالِي. يَا ابْنَ آدَمَ! لَوْ
بَلَغَتْ ذُنُوبُكُ عَنَانَ السَّمَاءِ ثُمَّ السَّغَفَرْتَنِي غَفَرْتُ لَكَ
غَفَرْتُ لَكَ وَلَا أَبَالِي. يَا ابْنَ آدَمَ! إِنَّكَ لَوْ
تَنْشَنِي بِقُرَابِ الأَرْضِ خَطَايَا نُمَّ لَقِيتَنِي لَا يُنْ لَوْمِ.

َ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيتٌ كَسَنٌ غَرِيتٌ لَا نَعْرَفُهُ إِلَّا مِنْ هٰذَا الوَجْه.

تخريج: ُ [إسناده حسن] وله شواهد عند أحمد: ٥/١٥٤، ١٧٢ وغيره.

Comments:

Allāh's forgiveness is so vast and extensive that if one believes in His Oneness and does not make anyone His partner nor associate anyone with Him, He will forgive all his sins.

Chapter 99. "Allāh Created a Hundred Mercies"

3541. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "Allāh created a hundred mercies, and He placed one mercy among his creation, they show mercy to one another by it, and there are ninety-nine mercies with Allāh." (Sahīh)

There are narrations on this topic from Salmān and Jundab bin 'Abdullāh bin Sufyān Al-Bajalī.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

(المعجم ٩٩) - بَابٌ [«خَلَق اللهُ مِائَةَ رَحْمَة»] (التحفة ١٠٨)

٣٥٤١ - حَدَّثَنَا فَتَبَيَّةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَذِيزِ ابْنُ مُحَمَّدِ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمْنِ، عَنْ أَبِيهِ الرَّحْمْنِ، عَنْ أَبِيهِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "خَلَقَ اللهُ مِائَةَ رَحْمَةٍ فَوَضَعَ رَحْمَةً وَاحِدَةً بَيْنَ خَلْقِهِ يَتَرَاحَمُونَ بِهَا، وَعِنْدَ اللهُ يَسْعَةٌ بَيْنَ خَلْقِهِ يَتَرَاحَمُونَ بِهَا، وَعِنْدَ اللهُ يَسْعَةٌ ووَسِعُونَ رَحْمَةً".

وَفِي الْبَابِ عَنْ سَلْمَانَ وجُنْدَبِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْن شُفْيَانَ البَجَلِيِّ.

Ḥasan Ṣaḥīḥ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، التوبة، باب: في سعة رحمة الله تعالى، وأنها تغلب غضبه، ح: ٢٧٥٣ من حديث العلاء به * وفي الباب عن سلمان [مسلم، ح: ٢٧٥٣] وجندب بن عبدالله [أبو داود، ح: ٤٨٨٥ وأحمد: ٢١٢/٤].

Comments:

The purpose of this narration is to show the vastness of Allāh's mercy.

Chapter (...) "If The Believer Knew What Is With Allāh Of Punishment..."

3542. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "If the believer knew what is with Allāh of punishment, none would hope for Paradise, and if the disbeliever knew what is with Allāh of mercy, none would despair of (attaining) Paradise." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan*, we do not know of it except as a narration of Al-'Alā' bin 'Abdur-Raḥmān, from his father, from Abū Hurairah.

(المعجم . . .) - بَابٌ : [«لَوْ يَعْلَمُ الْمُؤْمِنُ مَا عِنْدَ اللهِ مِنَ الْعُقُويَةِ . . . »] (التحفة ١٠٩)

٣٥٤٧ - حَدَّثَنَا ثَنَيْبَةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ العَزِيزِ ابْنُ مُحَمَّدِ عَنِ العَلاءِ بْنِ عَبْدِالرَّحْلْمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «لُو يَغْلَمُ المُؤْمِنُ مَا عِنْدَ اللهِ مِنَ الغُفُوبَةِ مَا طَمِعَ فِي الجَنَّةِ أَحَدٌ، وَلَوْ يَعْلَمُ الكَافِرُ مَا عِنْدَ اللهِ مِنَ الرَّحْمَةِ مَا قَنَطَ مِنَ الْجَنَّةِ أَحَدٌ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ العَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ لُمَرْيُرَةً.

تخريج: وأخرجه مسلم، أيضًا، ح:٢٧٥٥ من حديث العلاء به ورواه البخاري، ح:٦٤٦٩ من حديث أبي هريرة.

Comments:

Allāh's attributes of anger and wrath and forgiveness are boundless. If He starts calling into accounting, no one will be spared from punishment and if He wills to forgive, He can forgive all sins and faults, no one can dare to intervene.

Chapter (...) "Indeed, My Mercy Prevails Over My Wrath..."

3543. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Verily, Allāh, when He created the creation, He wrote with His

٣٥٤٣ - حَدَّثَنَا فَتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ الْبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرُيْرُةَ عَنْ الْبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرُيْرُةَ عَنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ قَالَ: "إِنَّ اللهَ حِينَ خَلَقَ

Hand, concerning Himself, that: 'My mercy prevails over My wrath.'" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ [Gharib].

الْخَلْقَ كَتَبَ بِيَدِهِ عَلَى نَفْسِهِ: أَنَّ رَحْمَتِي تَقْلِبُ غَضَبِي».

َ ... [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ [غَريتُ].

تخریج: [صحیح] وأخرجه ابن ماجه، الزهد، باب ما یرجی من رحمة الله یوم القیامة، ح: ٤٢٩٥ من حدیث ابن عجلان به وصرح بالسماع عند أحمد: ٢٣٣/٢ وصححه ابن حبان (الاحسان): ١١١٢.

Comments:

Alläh's mercy and blessings over His creation are without any cause or reason whereas His wrath is not without any cause.

3544. Anas said that the Prophet 鑑 entered the Masjid and there was a man who had performed Salāt, and was supplicating. He was saying in his supplication: "O Allāh, none has the right to be worshipped but Allāh, You are the One Who gives blessings, Originator of the heavens and the earth, Possessor of glory and generosity (Allāhumma Lā Ilāha Illallāh, Antal-Mannān, Badī'as-Samāwāti Wal-Ard, Dhāl-Jalāli Wal-Ikrām)." So the Prophet as said: "Do you know what he has supplicated Allah with? He has supplicated to Allah by His Greatest Name, the one which if He is called upon by it, He responds, and when He is asked by it, He gives." (Sahīh)[1]

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb* from this route, and it has been reported through other routes from Anas.

به النّاج - رَجُلُ مِنْ أَهْلِ بَغْدَادَ أَبُو عَبْدِاللهِ] بُنِ اللهِ
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوّجْهِ وقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الوَجْهِ عَنْ أَنَس.

تخريج: [صحيح] * سعيد بن زربي منكر الحديث وله شاهد صحيح عند أبي داود،

^[1] A discussion about Allāh's greatest Name preceded in no. 3475, 3478.

Chapter 100. "Humiliated is a Man Before Whom I am Mentioned."

3545. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "May the man before whom I am mentioned – and he does not send Salāt upon me – be humiliated. And may a man upon whom Ramaḍān enters and then passes, before he is forgiven, be humiliated. And may a man whose parents reached old age in his presence, and they were not a cause for his entrance to Paradise, be humiliated." (Hasan)

(One of the narrators) 'Abdur-Raḥmān said: "And I think he said: 'Or one of them."

[He said:] There are narrations on this topic from Jābir and Anas. [And] this <code>Hadīth</code> is <code>Hasan Gharīb</code> from this route. And Rabī' bin Ibrāhīm is the brother of Ismā'īl bin Ibrāhīm, he is trustworthy, and he is Ibn 'Ulayyah. It is related from one of the people of knowledge that he said: "When a man sends <code>Salāt</code> upon the Prophet on time in a sitting, it suffices him against whatever took place in that sitting."

ح: ١٤٩٥ والنسائي: ٣/ ٥٢، ح: ١٣٠١ وغيرهما.

(المعجم ۱۰۰) - بَابٌ: [«رَغِمَ أَنْفُ رجُل ذُكِرتُ عِنْدَهُ. . .»] (التحفة ۱۱۱)

٣٠٤٥ - حَلَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ اللَّوْرَقِيُّ: حَلَّثَنَا رِبْعِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدِ الْمَثْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هَرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "رَغِمَ أَنْفُ رَجُلٍ ذُكِرْتُ عِنْدُهُ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِ وَرَغِمَ أَنْفُ رَجُلٍ دَخَلَ عَلَيْهِ يُصَلِّ عَلَيْهِ رَمْصَانُ ثُمَّ الْسَلَخَ قَبْلُ أَنْ يُغْفَرَ لَهُ. وَرَغِم أَنْفُ رَجُلٍ دَخَلَ عَلَيْهِ وَمَعْمَ أَنْفُ رَجُلٍ دُخَلُ عَلَيْهِ أَنْفُ رَجُلٍ دُخَلِ عَلَيْهِ أَنْفُ رَجُلٍ دُخَلُ عَلَيْهِ أَنْفُ رَجُلٍ أَذْرَكَ عِنْدُهُ أَبْوَاهُ الْكِبَرَ فَلَمْ يُدْخِلُاهُ أَنْفُ رَجُلٍ أَذْرَكَ عِنْدُهُ أَبْوَاهُ الْكِبَرَ فَلَمْ يُدْخِلُاهُ أَنْفُ رَجُلٍ أَذْرَكَ عِنْدُهُ أَبْوَاهُ الْكِبَرَ فَلَمْ يُدْخِلُاهُ أَنْهُ لَكُونَا عَلَيْهِ الْمَالَعُ قَبْلُ أَنْ الْكِبَرَ فَلَمْ يُدُخِلُاهُ أَنْفُ رَجُلٍ أَذْرَكَ عِنْدُهُ أَبْوَاهُ الْكِبَرَ فَلَمْ يُدْخِلُاهُ أَنْ

قَالَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ: وَأَظُنَّهُ قَالَ: الَّوَ الْمَا الْمَابِ عَنْ جَابِرِ وَأَظُنَّهُ قَالَ: الْمَابِ عَنْ جَابِرِ وَأَنْسٍ. [و]لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْو. ورِبْعِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ هُوَ أَخُو إِسْمَاعِيلَ الوَجْو. ورِبْعِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ هُوَ أَخُو إِسْمَاعِيلَ الْمَابِيلَ عَنْ بَعْضِ أَهْلِ العِلْمِ قَالَ: إِذَا صَلَّى الرَّجُلُ عَنْ مَعْلَى الرَّجُلُ عَنْ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ المَجْلِسِ أَجْزَأً عَنْهُ مَا

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٢٥٤/ ٢٥٤ عن ربعي بن إبراهيم به وتابعه بشر بن المفضل عند إسماعيل بن إسحاق القاضي في فضل الصلاة على النبي ﷺ ١٦: وصححه ابن حبان (الإحسان): ٩٠٥ * عبدالرحمن هو المدني وله شواهد عند مسلم، ح: ٢٥٥١ وابن حبان، ح: ٢٣٨٧ وابن خزيمة، ح: ١٨٨٨ والحاكم: ١٥٣/٤ وغيرهم * وفي الباب عن جابر (ابن سمرة) [الطبراني في الكبير: ٢٤٣٧، ح: ٢٠٢٢، وص: ٢٤٦٠ (وابن عبدالله،

الطيالسي، ح:١٧٥٦ وعنه النسائي في الكبرى، ح:١٢٤٤ وأنس [النسائي في الكبرى، ح:٩٨٨٩ والبخاري في الأدب المفرد، ح:٦٤٣ والطيالسي، ح:١٢٨٩].

Comments:

In this narration there is a curse for three types of people. Their common mistake is that they do not ask Allāh **%** for forgiveness when He provides them ample time and chance to avail the opportunity. They miss the chance by their own negligence and carelessness.

3546. 'Alī bin Abū Ṭālib narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The stingy person is the one before whom I am mentioned, and he does not send Ṣalāt upon me." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Ṣaḥīh.

٣٠٤٦ - حَدَّثَنَا يَخْيَى بْنُ مُوسَى [وزِيَادُ ابْنُ أَيُّوبَ قَالَا]: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرِ العَقَدِيُّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ، عَنْ عُمَارَةً بْنِ عَلِيٌّ بْنِ عَن عَبْدِالله بْنِ عَلِيٌّ بْنِ خُسَيْنِ بْنِ عَلِيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خُسَيْنِ بْنِ عَلِيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خُسَيْنِ بْنِ عَلِيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ: وَلَيْ بَنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «البَخِيلُ اللَّذِي مَنْ فَكِيْ بُنِ أَبِي طَلْكٍ عَلَيْ بُنِ عَلَيْ بُنِ عَلَيْ بُنِ عَلَيْ بُنِ عَلَيْ مَنْ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «البَخِيلُ اللَّذِي مَنْ فَكِيْ بُنِ أَبِي عَلَيْ إِلَى مَنْ فَكِيْ بُنِ أَبِي عَلَيْ اللَّذِي مَنْ فَكِيْ بُنِ أَبِي عَلَيْ اللهِ عَلَيْ بُنِ أَبِي عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ بُنِ أَبِي عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ بُنِ أَبِي عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ بُنِ أَبِي مَالِكٍ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللله

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ .

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح:٥٦ من حديث أبي عامر به وصححه ابن حبان، ح:٣٨٨ والحاكم:١/ ٥٤٩ ووافقه الذهبي.

Comments:

Usually a miser is a person who loves money and does not spend it even at the time of dire need, but the Prophet $\underline{\otimes}$ counted as a stingy person whoever did not send \underline{Salat} on him when he is mentioned before him.

Chapter 101. The Supplication: "O Allāh, Cool My Heart..."

3547. 'Abdullāh bin [Abī] Awfā narrated that the Messenger of Allāh used to say: "O Allāh, cool my heart with snow and hail and cold water. O Allāh, cleanse my heart of sins as You cleanse a white garment of filth (Allāhumma

٣٥٤٧ - حَدَّثَنَا أَخْمَدُ بُنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ: حَدَّثَنَا عُمَرُ بُنُ حَفْصٍ بْنِ غِيَاثٍ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنِ الحَسَنِ بْنِ عُبَيْدِ الله، عَنْ عَلَيْدِ الله، عَنْ عَلْدِ بِنِ السَّائِبِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ [أبيي] عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ [أبيي] أَوْفَى قَالَ: كَانَ رَسُولُ الله ﷺ يَمُولُ: «اللَّهُمَّ

Barrid Qalbī Bith-Thalji Wal-Baradi Wal-Mā'il-Bārid. Allāhumma Naqqi Qalbī Min Al-Khaṭāyā Kamā Naqaitath-Thawbal-Abyaḍa Min Ad-Dannas)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh Gharīb.

بَرَّدْ قَلْبِي بِالثَّلْجِ وَالبَرَدِ وَالمَاءِ البَارِدِ، اللَّهُمَّ نَقٌ قَلْبِي مِنَ الْخَطَابَا كَمَا نَقَّٰئِتَ النَّوْبَ الأَّبْيُضَ مِنَ الدَّنُسِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ.

تَخْرِيجُ: [حسن] * عطاء بن السائب اختلط، وللحديث شواهد كثيرة جدًّا عند البخاري، ح:٧٤٤ ومسلم، ح:٥٩٨ وغيرهما.

Comments:

Disobedience to Allāh $\frac{1}{2}$ and the heat of sins make the soul burn with the heat of guilt. In this narration disobedience and sins are akin to fire which burns the soul and hail, snow and cold water represent repentance and forgiveness and mercy of Allāh $\frac{1}{2}$. As cold water, hail, and snow finish the burning the same way repentance and asking forgiveness wash away the sins.

Chapter (...) Whomsoever Of You The Door Of Supplication Is Opened For..."

3548. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh said: "Whomsoever of you the door of supplication is opened for, the doors of mercy have been opened for him. And Allāh is not asked for anything — meaning: — more beloved to Him, than being asked for Al-Āfiyah."

And the Messenger of Allāh as said: "The supplication benefits against that which strikes and that which does not strike, so hold fast, O worshippers of Allāh, to supplication." (*Pa If*)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know of it except through the narration of 'Abdur-Raḥmān bin Abū Bakr Al-

(المعجم . . .) بَابُ [«مَنْ فُتِحَ لَهُ مِنْكُمْ مَاتُ الدُّعَاء . . . »] (التحفة ١١٣)

٣٠٤٨ - حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا الحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا العَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَدَّثَنَا القُرْشِيِّ [المُلَيْكِيِّ] عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةً، عَنْ الْقَرْشِيِّ [المُلَيْكِيِّ] عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةً، عَنْ اَلْفِي ، عَنِ البُّنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ اللهَّابُ: «مَنْ فُتِحَ لَهُ مِنْكُمْ بَابُ الدَّعاءِ فُتِحَتْ لَهُ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يُسْأَلُ العَافِيَةَ» وَقَالَ رَسُولُ اللهِ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يُسْأَلُ العَافِيَةَ» وَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَمْلُ اللهُ مَنْذِلُ وَمِمًّا لَمْ يَنْزِلُ المَعْمَاءَ اللهِ بِالدُّعَاءِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ الرَّحَلْنِ بْنِ أَبِي بَكْرِ القُرْشِيِّ وهُوَ المَكِّيُّ المُلْيَكِيُّ وهُوَ ضَعِيفٌ فِيهِ بَعْضُ أَهْلٍ ضَعِيفٌ فِيهِ بَعْضُ أَهْلٍ

^[1] Of calamities. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

Qurashī and he is Al-Makkī Al-Mulaikī, and he is weak in *Hadīth*. Some of the people of *Hadīth* have criticized him due to his memory. Isrā'īl reported this *Hadīth* from 'Abdur-Raḥmān bin Abū Bakr, from Mūsa bin 'Uqbah, from Nāfi', from Ibn 'Umar, that Prophet ﷺ said: "Allāh is not asked for anything more beloved to Him than Al-'Afīvah."

الحَدِيثِ مِنْ قِبَلِ حِفْظِهِ وقَدْ رَوَى إِسْرَائِيلُ لَهُذَا الحَدِيثَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي بَكْمٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُفْبَةً، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمْرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «مَا سُئِلَ اللهُ شَيْئًا أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنَ العَافِيةِ».

تخريج: [إسناده ضعيف] تقدم: ٣٥١٥.

Comments:

The meaning of ' \bar{A} fiyah' has been discussed previously in no. 3515. This supplication is beneficial for every kind of trouble and calamity which has happened or may happen in future. This supplication is the best way of avoiding future calamities and afflictions.

3549. That was narrated to us by Al-Qāsim bin Dīnār Al-Kūfī (who said): "Isḥāq bin Manṣūr narrated to us, from Isrā'īl" with this.

(Another chain) Bilāl narrated that the Messenger of Allāh said: "Hold fast to Qiyām Al-Lail,^[1] for it is the practice of the righteous before you, and indeed Qiyām Al-Lail is a means of nearness to Allāh, a means of prevention from sin, an expiation for bad deeds, and a barrier for the body against disease." (Daīf)

[Abū Éīsā said:] This *Hadīth* is *Gharīb*, we do not know it as a narration of Bilāl except through this route, and it is not correct due to its chain.

[He said:] I heard Muḥammad bin Ismā'īl say: "Muḥammad Al-Qurashī is Muḥammad bin Sa'eed Ash-Shāmī, and he is Ibn Abī Qais, ٣٥٤٩ - حَدَّثْنَا بِنَلِكَ القَاسِمُ بْنُ دِينَارِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ الكُوفِيُّ عَنْ إِسْرَائِيلَ بِهٰذَا.

حَدَّنَنَا أَخْمَدُ بْنُ مَنِع: حَدَّنَنَا أَبُو النَّضْرِ: حَدَّنَنَا أَبُو النَّضْرِ: حَدَّنَنَا أَبُو النَّضْرِ: حَدْنَا بَكُرُ بْنُ خُنِس, عَنْ مُحَمَّدِ الْمُرَثِيِّ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ، عَنْ إَبِي إِنْكِلَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيْهُ قَالَ: هَانَكُمْ بِقِيَامِ اللَّيْلِ فَإِنَّهُ وَأَنْ اللهِ وَمَنْهَاةً عَنِ فَيَلَكُمْ وَإِنَّ قِيَامَ اللَّيْلِ فُونَةٌ إِلَى اللهِ وَمَنْهَاةً عَنِ الإِنْمِ وَمَعْوَدُهُ لِلدَّاءِ عَنِ الحَسَدَة.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْوِفُهُ مِنْ حَدِيثِ عَلِيبٌ لِلَا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ وَلَا يَعْوِفُهُ مِنْ قِبَلِ إِشْنَادِهِ [قَالَ:] وسَمِعْتُ مُحَمَّدَ ابْنَ إِشْمَاعِيلَ يَقُولُ: مُحَمَّدٌ القُرْشِيُّ هُوَ ابْنَ إِشْمَاعِيلَ يَقُولُ: مُحَمَّدٌ القُرْشِيُّ هُوَ

^[1] The optional late-night prayer after 'Ishā'.

and he is Muḥammad bin Hassān, and his narrations are abandoned. And Muʿāwiyah bin Ṣāliḥ reported this *Ḥadīṭḥ* from Rabīʿah bin Yazīd, from Abū Idrīs Al-Khawlānī, from Abū Umāmah from the Prophet 變.

مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدِ الشَّامِيُّ وَهُوَ ابْنُ أَبِي قَسِي وَهُوَ مُحَمَّدُ بْنُ حَسَّانَ وَقَدْ تُرِكَ حَدِيثُهُ. وقَدْ رَوَى هٰذَا الحَدِيثَ مُعَاوِيّةُ بْنُ صَالِح عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ أَبِي إِذْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ، عَنْ أَبِي أَمَامَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

تخريج: [ضعيف] * محمد بن سعيد القرشي المصلوب كذاب مشهور فالسند موضوع، وله شاهد ضعيف جدًّا عند البيهقي(٥٠/ ٥٠٠) وشاهد ضعيف عند ابن عدي(٤/ ٥٩٧) وابن عساكر(٥٥/) (٢٩٠) والطبراني (٢٥/ ٢٥٥) وفيه الزيادة: 'ومطردة الداء عن الجسد' من حديث أبي الدرداء وسنده ضعيف مظلم وله شاهد ضعيف عند ابن عساكر(٨٨/٦٦).

(A chain for that) From Abū Idrīs Al-Khawlānī, from Abū Umāmah, from the Messenger of Allāh ﷺ, that he said: "Hold fast to *Qiyām Al-Lail*, for it is the practice of the righteous before you, it is a means of nearness to your Lord, an expiation for bad deeds, and a means of prevention from sin." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] And this is more correct than the narration of Abū Idrīs from Bilāl.

حَدَّثَنَا بِذَلِكَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: أَخْبَرَنَا عَنْ عَبْدُ اللهِ بْنُ صَالِحِ عَنْ مُعَاوِيَةً بْنِ صَالِحِ، عَنْ رَبِيعَةً بْنِ يَزِيدَ، عَنْ أَبِي إِفْرِيسَ الْخُوْلَانِيِّ، عَنْ أَبِي إِفْرِيسَ الْخُوْلَانِيِّ، عَنْ أَبِي أَشْهِ أَلَّهُ قَالَ: "عَنْ أَبِي أَلْهُ قَالَ: "عَلَيْكُمْ بِقِيَامِ اللَّيْلِ فَإِنَّهُ دَأْبُ الصَّالِحِينَ فَبَلَكُمْ، وَهُوَ قُرْبَةٌ إِلَى رَبَّكُمْ وَمَكْفَرَةٌ لِلسَّيِّنَاتِ وَمَنْهَاةٌ لِلاَنْمِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وهٰذَا أَصَحُّ مِنْ حَدِيثِ أَبِي إِدْرِيسَ عَنْ بَلَاكِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه البيهتي(٢/ ٥٠٢) من حديث محمد بن إسماعيل السلمي عن عبدالله ابن صالح به وروى عنه جماعة عند الطبراني (١٠٩/٨ ح٢٤٢) وغيره، منهم يحيى بن معين: رواه عن عبدالله بن صالح به (فضل قيام الليل والتهجد لمحمد بن الحسين الآجري: ٤) وصححه ابن خزيمة (٢/ ١٧٧ ح ١١٣٥) والحاكم على شرط البخاري (٣٠٨/١) ووافقه الذهبي واستنكره أبو حاتم الرازي (علل الحديث: ٣٤٦) وهو حديث حسن وحسنه البغوي (شرح السنة: ٩٢٢) والعراقي في تخريج الإحياء (١/ ٣٥٤) والحمد لله.

Comments:

In this narration four characteristics of 'Qiyām Al-Lail' or 'Tahajjud' have been given. 1) It is a practice of righteous predecessors. 2) It is a means of nearness to Allāh 號. 3) It is expiation of sins. 4) It protects from sins and a barrier for the body against diseases.

Chapter (...) "The Lifespan Of (The People In) My Nation Is Between Sixty to Seventy"

3550. Abū Hurairah narrates, saying: The Messenger of Allāh ﷺ said: "The lifespan of my nation is between sixty to seventy, and the least of them are those who surpass that." [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb Ḥasan* as a narration of Mūḥammad bin 'Amr from Abū Salamah, from Abū Hurairah from the Prophet 戀. We do not know of it except through this route. It has been reported from Abū Hurairah through other routes.

(المعجم . . .) بَابُ [«أَغْمَارِ أُمَّتِي بَيْنَ السَّتِينَ إِلَى السَّبْعِينَ»] (التحفة ١١٤)

٣٥٥٠ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَرَقَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مُحَمَّدِ المُحَارِبِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ المُحَارِبِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَعْمَارُ أُمِّي مَا بَيْنَ السُّتِّينَ إِلَى السَّبْعِينَ وَأَقَلُهُمْ مَنْ يَجُورُ ذَلِكَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ حَسَنٌ مِنْ حَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي هُرْيُرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ وَقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً مِنْ غَيْرٍ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، الزهد، باب الأمل والأجل، ح: ٤٣٣٦ عن الحسن بن عرفة به وصححه ابن حبان، ح: ٢٤٦٧ والحاكم على شرط مسلم: ٤٢٧/٢ ووافقه الذهبي وحسته ابن منده في التوحيد وله شاهد تقدم: ٢٣٣١.

Comments:

Usually the natural age of Muslims is between sixty to seventy years as the age of the first two rightly-guided Caliphs, but the age of 'Uthmān was seventy plus. The bottom line of this narration is that maximum benefit should be availed from ones lifespan whatever it is.

Chapter 102. "My Lord, Aid Me And Do Not Aid Against Me..."

3551. Ibn 'Abbās said: "The Prophet used to supplicate, saying: "My Lord, aid me and do not aid against me, and grant me victory and do not grant victory

(المعجم ۱۰۲) - بَابٌ: [«رَبِّ أَعِنِّي وَلَا تُعِنْ عَلَىَّ...»] (التحفة ١١٥)

٣٥٥١ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا أَمُحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْخَفَرِيُّ، عَنْ أَبُو دَاوُدَ الْخَوْرِيُّ، عَنْ عَمْدِو بْنِ مُرَّةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الحَارِثِ، عَنْ طَلْيْقِ بْنِ الحَارِثِ، عَنْ طَلْيْقِ بْنِ قَيْسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ:

^[1] Similar appeared under no. 2331.

over me, plot for me and do not plot against me, guide me and facilitate guidance for me, grant me victory over those who transgress against me. My Lord, make me ever-grateful to You, everremembering of You, ever-fearful of You, ever-obedient to You, everhumble to You, oft-turning and returning to You. My Lord, accept my repentance, wash my sin, answer my call, make firm my proof, make firm my tongue, guide my heart, and remove the treachery of my chest (Rabbi A'innī Wa Lā Tu'in 'Alavva, Wansurnī Wa Lā Tansur 'Alavva, Wamkur Lī Wa Lā Tamkur 'Alayya, Wahdinī Wa Yassir Līl-Huda, Wanşurnī 'Alā Man Bagha 'Alayya, Rabbij'alnī Laka Shakkāran, Laka Dhak-kāran, Laka Rahhāban, Laka Mitwā'an, Laka Mukhbitan, Ilaika Awwāhan Munībā. Rabbi Tagabbal Tawbatī, Waghsil Hawbatī, Wa Ajib Da'watī, Wa Thab-bit Hujjatī, Wa Saddid Lisānī Wāhdi Qalbī, Waslul Sakhīmata Sadrī)." (Sahīh)

Maḥmūd bin Ghailān said: "And Muḥammad bin Bishr Al-'Abdī reported to us from Sufyān Ath-Thawrī" with this chain, and it is similar.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

كَانَ النَّبِيُ ﷺ يَدْعُو يَقُولُ: «رَبِّ أَعِنِّي وَلَا تَعُنُ عَلَيَّ وَالْمَكُرْ عَلَيَّ وَالْمَكُرْ لِي لَا يَنْصُرْ عَلَيَّ وَالْمَكُرْ لِي وَلَا تَنْصُرْ عَلَيَّ وَالْمَكُرْ لِي الْهُدَى، وَانْصُرْنِي عَلَى مَنْ بَغَى عَلَيَّ. رَبِّ اجْعَلْنِي لَكَ شَكَّارًا، لَكَ ذَكَّارًا، لَكَ رَهَّابًا، لَكَ مِطْوَاعًا، لَكَ مُخْبِتًا، إِلَيْكَ أَوَّاهًا مُنِيبًا. رَبِّ تَقَبَّلُ تَوْبَعِي، وَاخْبِي وَسَدَّدُ لِسَانِي، وَأَجِبْ دَعْتِي، وَسَدَّدُ لِسَانِي، وَاهْدِ مَلْدِي، وَاسْدُرْ لِسَانِي، وَاهْدِ مَلْدُي، وَاسْدُرْ لِسَانِي، وَاهْدِ مَلْدُنْ لِسَانِي، وَاهْدِ مَلْدُنْ لِسَانِي، وَاهْدِ

ُ قَالَ مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: وحَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بِشْرِ المَبْدِئُ عَنْ سُفْيَانَ النَّوْرِيِّ بِهٰذَا الإِسْنَادِ نَحْهُهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب ما يقول الرجل إذا سلم، ح: ١٥١٠ وابن ماجه، ح: ٣٨٣٠ من حديث سفيان الثوري به وصرح بالسماع وصححه ابن حبان، ح: ٢٤١٤ والحاكم: ١٩٥١، ٥١٩ ووافقه الذهبي.

In this comprehensive supplication the Prophet $\frac{1}{2}$ has presented himself in a most obedient way, and has asked Allāh $\frac{1}{2}$ to help him in every event of his

life, he himself is feeble and defenseless and needs His help and guidance in every single matter of life. This is also to teach the Muslims the way of begging from Allāh **%**.

Chapter (...) "Whoever Supplicates Against The One Who Wronged Him Has Triumphed"

3552. 'Āishah narrates, saying: The Messenger of Allāh ﷺ said: "Whoever supplicates against the one who wronged him has triumphed." (Daif)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except as a narration of Abū Ḥamzah. Some of the people of knowledge have criticized him due to his memory, and he is Maimūn Al-A'war.

(Another route) with similar from Abū Ḥamzah, with this chain.

(المعجم . . .) بَابُ [مَنْ دَعَا عَلَى مَنْ ظَلَمَهُ فَقَدِ انْتَصَرَ] (التحفة ١١٦)

٣٠٥٧ - حَدَّثَنَا هَنَّادٌ: حَدَّثَنَا أَبُو الأَّحْوَصِ عَنْ أَبِي حَمْزَةً، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الأَّحْوَصِ عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ الأَمْوَدِ، عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ دَعَا عَلَى مَنْ ظَلَمَهُ فَقَدِ انْتَصَرَّ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا تَعْرِيبٌ لَا تَعْرِيبٌ وَمَدُ تَكَلَّمَ تَعْرِيبٌ أَبِي حَمْزَةَ وَقَدْ تَكَلَّمَ بَغْضُ أَهْلِ العِلْمِ فِي أَبِي حَمْزَةَ مِنْ قِبَلِ حَمْزةً مِنْ قِبَلِ حِمْزةً مِنْ قِبَلِ حَمْزةً مِنْ قِبَلِ حَمْزةً مِنْ قِبَلِ حَمْزةً مِنْ قِبَلِ

حَدَّثَنَا فَتَبَيَّهُ: حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْلَمْنِ الرُّحْلَمْنِ الرُّوْلِمُنِ الرُّوْلِمُن الرُّؤَاسِيُّ عَنْ أَبِي الأَحْوَصِ، عَنْ أَبِي حَمْزَةَ مِلْذَا الاِسْنَاد نَحْهُهُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن أبي شيبة: ٣٤٨ /٣٤٧، عن أبي الأحوص به * أبو حمزة ميمون الأعور ضعيف تقدم.

Supplicating against the enemy and antagonists and begging the wrath and anger of Allāh ** against the tyrants and scolding them is a sort of taking revenge from them, therefore, while supplicating against the foe it should be according to the intensity of his tyranny.

Chapter 103. Whoever Pronounces The Detailed Statement Of *Tawhīd* Ten Times

3553. Abū Ayyūb Al-Anṣārī narrated that the Messenger of Allāh said: "Whoever says ten times: 'None has the right to be worshipped but Allāh, Alone,

(المعجم ١٠٣) - بَابُ [مَنْ قَالَ كَلِمَةَ التَّوْحِيدِ الْمُفَصَّل عَشْرَ مَرَّاتٍ] (التحفة ١١٧)

٣٥٥٣ - حَلَّثْنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الكِنْدِيُّ الكُوفِيُّ: حَلَّثُنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ قَالَ: وَأَخْبَرَنِي سُفْيَانُ النَّوْدِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

without partner, to Him belongs all that exists, and to Him belongs the praise, [He gives life and causes death,] and He has power over all things, (Lā Ilāha Illallāh, Wahdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Hamdu, [Yuhyī Wa Yumītu,] Wa Huwa 'Alā Kulli Shaī'in Qadīr)' it is for him equal to freeing four slaves among the offspring of Ismā'īl."' (Ṣaḥīḥ)

[He said:] This *Ḥadīth* has been reported from Abū Ayyūb in *Mawqūf* form.

عَبْدِالرَّحْمْنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنِ الشَّغْبِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمْنِ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الأَنْصَارِيِّ فَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ قَالَ عَشْرَ مَرَّاتِ لَا إِلَّهَ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ إِلَهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ المُمْلُكُ وَلَهُ الْحَمْدُ [يُخيي ويُوبيتُ] وَهُوَ عَلَى كُلُّ شَيْءٍ وَلَا يَرْمَع رَقَاتٍ كُلُّ شَيْءٍ وَلَا يَرْمَع رَقَاتٍ مِنْ وَلَكِ إِشْمَاعِيلَ.

[قَالَ:] وَقَدْ رُوِيَ لَهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ أَبِي أَيُوبَ مَوْفُوفًا.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب فضل التهليل، ح: ٦٤٠٤ من حديث الشعبي ومسلم، ح: ٢٦٩٣ من حديث عبدالرحمن بن أبي ليلي به.

Comments:

The explanation and significance of these words and the cause of the superiority of the children of Ismā'īl has already been mentioned.

Chapter (...) The Reward Of: "Glory Is To Allah According To The Number Of His Creation..."

3554. Şafiyyah narrated: "The Messenger of Allāh se entered upon me and before me were four thousand date pits, I was making Tasbīh with them. He said: 'You have made Tasbīh with these? Should I not teach you that which is more than what you have made Tasbīh with?' So I said: 'Indeed, teach me.' So he said: 'Say: Glory is to Allāh, according to the number of His creation. (Subḥān Allāhi 'Adada Khalqihi)" (Paʿff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know it as a narration of Ṣafiyyah except through this route, as a narration of Ḥāshim bin Sa'eed Al-Kūfī, and

(المعجم . . .) بَابُ [قَوَابِ : سُبْحَانَ اللهِ عَلَدَ خُلْقِهِ . . .] (التحفة ١١٨)

٣٠٥٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مَاشِمٌ - عَبُّدُالصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ: حَدَّثَنَا مَاشِمٌ - عَبُرُ اللهِ سَعِيدِ الكُوفِيُ -: حَدَّثَنَا كِنَانَهُ مَوْلَى صَفِيَةً تَقُولُ: دَخَلَ عَلَيْ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ وَيَثَنَ يَدَيَّ أَرْبَعَهُ آلَافِ نَوَاةٍ أَسَرُّهُ بِهَا. قَالَ: «لَقَدْ سَبَّحْتِ بِهِا» قَفْلُتُ: بَلَى أَعْلَمْكِ بِأَكْثَرَ مِمَّا سَبَّحْتِ بِهِا» قَفْلُتُ: بَلَى عَلَمْنِي، فَقَالَ: «قُولِي: سُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ عَلَمْنِي، فَقَالَ: «قُولِي: سُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ عَلَمْنِي، فَقَالَ: «قُولِي: سُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ خَلْقِهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ صَفِيَّةً إِلَّا مِنْ لهذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ هَاشِم بْنِ سَعِيدِ الكُوفِيِّ وَلَيْسَ إِسْنَادُهُ

its chain is not known. There is something on this topic from Ibn 'Abhās.

بِمَعْرُوفٍ. وَفِي الْبَابِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٥٤٧/١ من حديث هاشم بن سعيد به وصححه ووافقه الذهبي * هاشم بن سعيد: ضعيف (تقريب) * وفي الباب عن ابن عباس [مسلم، ح:٧٧٢/٧٢].

3555. Ibn 'Abbās narrated from Juwairiyyah bint Al-Hārith, that the Prophet spassed by her while she was in her place of prayer, then the Prophet se passed by her near midday, so he said to her: "You have not ceased to be in this state?" She said: "Yes." He said: "Should I not teach you words to say: 'Glory to Allah according to the number of His creation, Glory to Allah according to the number of His creation, Glory to Allah according to the number of His creation (Subhān Allāhi 'Adada Khalqihi, Subhan Allahi 'Adada Khalqihi, Subhan Allahi 'Adada Khalqihi). Glory to Allah according to what pleases Him, Glory to Allāh according to what pleases Him, Glory to Allah according to what pleases Him (Subhān Allāhi Ridā Nafsihi, Subhān Allāhi Ridā Nafsihi, Subhān Allāhi Ridā Nafsihi). Glory to Allah according to the weight of His Throne, Glory to Allah according to the weight of His Throne, Glory to Allah according to the weight of His Throne (Subhān Allāhi Zinata 'Arshihi, Subhan Allahi Zinata 'Arshihi, Subhan Allahi Zinata 'Arshihi'). Glory to Allah according to the amount of His Words, Glory مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا عُبِدَالرَّحُمْنِ قَالَ: سَمِعْتُ كُرْيَّبًا يُحَدِّثُ عَنِ عَبْدِالرَّحُمْنِ قَالَ: سَمِعْتُ كُرْيَّبًا يُحَدِّثُ عَنِ الْبَوْرِيَّةَ بِنْتِ الحَارِثِ: أَنَّ النَّيِيُ عَلَيْهُ مَرَّ عَلَيْهَا وَهِيَ فِي مَسْجِدِهَا، ثُمَّ النَّبِيُ عَلَيْهُ بِهَا قَرِيبًا مِنْ نِصْفِ النَّهارِ فَقَالَ لَهَا: "مَا زِلْتِ عَلَى حَالِكِ»؟ قَالَتْ: نَعَمْ، فَقَالَ: "هَا زِلْتِ عَلَى حَالِكِ»؟ قَالَتْ: نَعَمْ، فَقَالَ: "أَلَا أُعَلِّمُكِ كَلِمَاتٍ تَقُولِينَهَا: سُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ خَلْقِهِ، سُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ خَلْقِهِ، سُبْحَانَ اللهِ عِمَّا نَفْسِهِ، سُبْحَانَ اللهِ رِضَا نَفْسِهِ، سُبحَانَ اللهِ رِضَا نَفْسِهِ، سُبحَانَ اللهِ رِضَا نَفْسِهِ، سُبحَانَ اللهِ وَضَا نَفْسِهِ، سُبحَانَ اللهِ وَمَا كَنْ اللهِ وَلَا اللهِ وَلَا اللهِ وَلَا اللهَ وَلَهُ عَرْشِهِ، سُبحَانَ اللهِ وَلَمَاتِهِ، سُبحَانَ اللهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ، سُبحَانَ اللهِ مِدَادَ كَلْمَاتِهُ اللهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ، سُبحَانَ اللهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهُ مِنْ اللهِ مِدَادَ كُلْمَاتِهُ اللهِ مِدَادَ كُلْمَاتِهُ اللهِ مُنْ اللهِ مِدَادَ كُلُوهُ اللهِ مِدَادِهُ مِنْ اللهِ مِدَادَ كُلُوهُ الْمِنْ اللهِ مِدْ اللهِ مِدَادَ كُلُوهُ اللهُ مِنْ اللهُ مِنْ اللهِ مِدَادَ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

صَحِيحٌ. وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ هُوَ مَوْلَى

آلِ طَلْحَةً وَهُوَ شَيْخٌ مَدَنِيٌّ ثِقَةٌ وقَدْ رَوَى عَنْهُ

المَسْعُودِيُّ و[سُفْيَانُ] التَّوْرِيُّ هٰذَا الْحَدِيثَ.

to Allāh according to the amount of His Words, Glory to Allāh according to the amount of His Words. (Subhān Allāhi Midāda Kalimātihi, Subhān Allāhi Midāda Kalimātihi, Subhān Allāhi Midāda Kalimātihi)" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

Muḥammad bin 'Abdur-Raḥmān is the freed slave of the family of Ṭalḥah, and he is a trustworthy <u>Shaikh</u> from Al-Madīnah. Al-Mas'ūdī and [Sufyan] <u>Ath-Thawrī</u> have reported this <u>Hadīth</u> from him.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب التسبيح أول النهار وعند النوم، ح:٢٧٢٦ من حديث محمد بن عبدالرحمن به.

Comments:

This narration proves that as excessive remembrance of Allah 號 is always a cause of getting more reward, similarly adding such words in remembrance that show the greater number or greater weight and importance of remembrance is also approved, but those additions should only be of approved and recommended words of the Prophet 選.

Chapter 104. "Indeed Allāh Is Hayy, Generous..."

3556. Salmān Al-Farisī narrated that the Prophet said: "Indeed, Allāh, is *Hayy*,^[1] Generous, when a man raises his hands to Him, He feels to shy to return them to him empty and rejected." (*Daʿff*)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*. Some of them narrated without in being *Marfū* '.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا الْبُنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ: أَنْبَأَنَا جَعْفَرُ بُنُ مَيْمُونِ صَاحِبُ الأَنْمَاطِ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ الفَارِسِيِّ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ قَالَ: "إِنَّ اللَّهِ حَمِيٍّ كَرِيمٌ يَسْتَحْمِي إِذَا رَفَعَ الرَّجُلُ إِلَيْهِ لَيْمَنِي، اللهَ حَمِيِّ كَرِيمٌ يَسْتَحْمِي إِذَا رَفَعَ الرَّجُلُ إِلَيْهِ لَيْمَنِي، اللهَ عَمِيْ إِذَا رَفَعَ الرَّجُلُ إِلَيْهِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ورَوَاهُ بَعْضُهُمْ ولَمْ يَرْفَغُهُ.

^[1] Shy, in the manner that is fitting His Majesty. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، الدعاء، باب رفع اليدين في الدعاء، ح: ٣٨٦٥ من حديث محمد بن أبي عدي، وأبو داود، ح: ١٤٨٨ من حديث جعفر بن ميمون به وهو ضعيف ضعفه الجمهور وللحديث شواهد عند ابن حبان، ح: ٢٤٠٠ وغيره.

Comments:

He who raises his hands before Allāh $\frac{1}{2}$ with trust and confidence in Him with sincerity, Allāh $\frac{1}{2}$ responds to him and never leaves him empty handed because He feels shy to return His slave empty handed and rejected.

3557. Abū Hurairah narrated that a man was supplicating with his two fingers so the Messenger of Allāh as said: "Make it one, make it one." (Hasan)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan [Ṣaḥīth] Gharīb. And the meaning of this Ḥadīth is that when a man gestures with his two fingers in supplication at the time of the Shahādah, he should only gesture with one finger.

٣٠٥٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا صَفُوانُ بْنُ عِجْلَانَ مَحْمَّدُ بْنُ عَجْلَانَ عَجْلَانَ عَنِ القَعْقَاعِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنِي مُرَيْرَةَ أَنِي مُرَيْرَةَ أَنِي مُرَيْرَةً أَنْ رَجُلًا كَانَ يَدْعُو بِأَصْبَعْيُهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَجِدُ أَخِدْ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ الْصَحِيحُ عَسَنٌ الْحَدِيثِ إِذَا الْحَدِيثِ إِذَا أَشَارَ الرَّجُلُ بِأُصْبُعَيْهِ فِي الدُّعَاءِ عِنْدَ الشَّهَادَةِ؛ فَلَا يُشِيرُ إِلَّا بِأُصْبُعَ وَاحِدَةٍ.

تخريج: [حسن] وأخرجُه النسائي، السهو، باب النهي عن الإشارة بأصبعين وبأي أصبع يشير، ح:٣/٣٨، ح:١٢٧٣ عن محمد بن بشار به وصححه الحاكم:٥٣٦/١ ووافقه الذهبي وللحديث شواهد عند النسائي:٣/٣، ح:٢٧٧١ وأبي داود، ح:٩٩١ وغيرهما.

Comments:

Because this is an indication of Allāh's Unity, so it should be with one finger only. To gesture with two fingers is not correct.

Various Narrations On The Chapters Of Supplications

أَحَادِيثُ شَتَّى مِنْ أَبْوَابِ الدَّعَوَاتِ

Comments:

265

Chapter 105. "Ask Allāh For Pardon And Al-'Āfiyah..."

3558. Mu'ādh bin Rifā'ah narrated from his father, that he said: "Abū Bakr stood upon the Minbar, then wept, and said: 'The Messenger of Allāh se stood upon the Minbar the first year (of Hijrah), then wept, and said: "Ask Allāh for pardon and Al-'Āfiyah, for verily, none has been given anything better than Al-'Āfiyah." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* through this route from Abū Bakr [may Allāh be pleased with him].

(المعجم ١٠٥) - [بَابٌ: «سَلُوا اللهَ الْمَعْفُو وَالْعَافِيَةُ...»] (التحفة ١٢٠)

٣٠٥٨ - حَلَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَلَّثَنَا أَبُو عَامِرِ العَقْدِيُّ: حَدَّثَنَا زَهَيْرٌ - وَهُوَ ابْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عُقَيْلٍ أَنَّ مُحَمَّدِ بْنِ عُقَيْلٍ أَنَّ مُعَاذَ بْنَ رِفَاعَةَ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَامَ أَبُو بَكُو الصِّدِيثُ عَلَى المِنْبِرِ ثُمَّ بَكَى فَقَالَ: قَامَ رَسُولُ اللهِ يَشِحُ عَلَى المِنْبِرِ ثُمَّ بَكَى فَقَالَ: قَامَ رَسُولُ اللهِ يَشِحُ عَلَى المِنْبِرِ ثُمَّ بَكَى فَقَالَ: قَامَ أَبُو بَعْدَ اللهِ اللهِ المَعْفُو والعَافِيةَ ، فَإِنَّ أَحَدًا لَمْ يُعْطَ بَعْدَ النَّقِينِ خَيْرًا مِنَ الْعَافِيةَ ، فَإِنَّ أَحَدًا لَمْ يُعْطَ بَعْدَ النَّقِينِ خَيْرًا مِنَ الْعَافِيةَ ، فَإِنَّ أَحِدًا لِمِنَ الْعَافِيةَ ،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ عَنْ أَبِي بَكُر [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

تخريج: [صحيّح] وَأخرجه أحمد: ٣/١ عن أبي عامر عبدالملك بن عمرو به وإسناده حسن وللحديث شواهد كثيرة عند الحميدي (٢) وغيره.

Comments:

Abū Bakr wept while standing on the Minbar (pulpit) recalling the weeping of the Prophet 藥 while standing on the same Minbar. The Prophet wept for the sake of his Ummah's sins and foreseeing the worsening conditions of Ummah.

Chapter 106. "He Who Seeks Forgiveness Has Not Been Persistent In Sin..."

3559. Abū Bakr narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "He who seeks forgiveness has not been persistent in sin, even if he does it seventy times in a day." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we only know of it as a narration of Abū Nuṣairah, and its chain is not strong (a narration in the chain).

(المعجم ١٠٦) - [بَابٌ: «مَا أَصَرَّ مَنِ اسْتَغْفَرَ...»] (التحفة ١٢١)

٣٥٥٩ - حَدَّثْنَا حُسَيْنُ بْنُ يَزِيدَ الكُوفِيُ: حَدَّثْنَا أَبُو يَحْيَى الْحِمَّانِيُّ: - مَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ وَاقِدِ عَنْ أَبِي نُصَيْرَةً، عَنْ مَوْلَى لأَبِي بَكْرٍ، عَنْ أَيِي بَكْرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَا أَصَرَّ مَنِ اسْتَغْفَرَ وَلَوْ فَعَلَهُ فِي النَوْم سَبْعِينَ مَرَّةً».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ أَبِي نُصَيْرَةَ وَلَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالْقُوىُ. بِالْقُوىُ. بِالْقُوىِّ.

تَخريج: [حسن] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب: في الاستغفار، ح:١٥١٤ من حديث عثمان بن واقد به * مولى لأبي بكر: مجهول (تقريب) وللحديث شاهد غريب حسن عند الطبراني في الدعاء (١٧٩٧) والحديث به حسن.

Comments:

Persistence in doing sins and never thinking about asking forgiveness from Allāh $\frac{1}{2}$ is misfortunate and a sign of great wretchedness. But whoever seeks Allāh's forgiveness sincerely after doing a sin, he is not persistent in doing sins, even if he commits the sin again and asks forgiveness. Allāh $\frac{1}{2}$ may forgive him.

Chapter 107.

3560. Abū Umāmah narrated that 'Umar bin Al-Khatṭāb [may Allāh be pleased with him] wore a new garment and said: "All praise is due to Allāh who clothed me with what I may cover my 'Awrah, and what I may beautify myself with in my life (Al-Ḥamdulillāh, Alladhī Kasānī Mā Uwārī Bihi 'Awratī, Wa Atajammalu Bihi Fī Ḥayātī)." Then he said: "I heard the Messenger of Allāh ﷺ saying: 'Whoever wears a new garment and then says: "All

(المعجم ١٠٧) - [بَابٌ] (التحفة . . .)

٣٥٦٠ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُوسَى وَسُفْيَانُ ابْنُ وَكِيعِ، المَعْنَى وَاحِدٌ، فَالَا: حَدَّثَنَا يَزِيدُ ابْنُ هَارُونَ: أَخْبَرَنَا الأَصْبَغُ بْنُ زَيْدِ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ أَبُو العَلَاءِ عَنْ أَبِي أَمَامَةً قَالَ: لَيِس عُمَرُ بْنُ الْحَطَّابِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] ثَوْبًا جَدِيدًا فَقَالَ: الحَمْدُ للهِ الَّذِي كَسَانِي مَا أُوَارِي بِهِ عَوْرَتِي، وَالْحَمْدُ للهِ اللهِ عَنْي عَمَانِي مَا أُوَارِي بِهِ عَوْرَتِي، وَالْتَجَمِّلُ بِهِ عَوْرَتِي، وَمَنْ لَبِس ثَوْبًا جَدِيدًا

267

praise is due to Allah who clothed me with what I may cover my 'Awrah, and what I may beautify myself with in my life (Al-Hamdulillāh, Alladhī Kasānī Mā Uwārī Bihi 'Awratī, Wa Atajammalu Bihi Fī Ḥayātī)" and then he takes the garment that has worn out and gives it in charity, he shall be under Allāh's guard, Allāh's protection, and Allah's covering, alive and dead." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. Yaḥyā bin Ayyūb reported it from 'Ubaidullāh bin Zahr, from 'Alī bin Yazīd, from Al-Oāsim from Abū Umāmah.

فَقَالَ: الْحَمْدُ للهِ الَّذِي كَسَانِي مَا أُوَارِي بِهِ عَوْرَتِي وَأَتَجَمَّلُ بِهِ فِي حَياتِي، ثُمَّ عَمَدَ إِلَى الثَّوْبِ الَّذِي أَخْلَقَ فَتَصَدَّقَ بِهِ كَانَ فِي كَنَفِ اللهِ وَفِي حِفْظِ اللهِ وَفِي سِتْرِ اللهِ حَيًّا ومَيِّتًا». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ. وَقَدْ رَوَاهُ يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْن زَحْرِ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ يَزِيدَ، عَنِ القَاسِم، عَنْ أبي أُمَامَةً.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، اللباس، باب ما يقول الرجل إذا لبس ثوبًا جديدًا، ح:٣٥٥٧ من حديث يزيد بن هارون به ورواه أحمد: ١/ ٤٤، ح:٣٠٥ عنه وقال ابن كثير: "هو حسن على شرطه أي الترمذي"(!) وحديث يحيي بن أيوب أخرجه الإسماعيلي كما في مسند الفاروق: ١/ ٢١٨ * أبو العلاء الشامي مجهول (تقريب) وله شاهد ضعيف عند الحاكم (١٩٣/٤).

Comments:

Clothing is also a basic need of man like food and shelter. When Allah 38 provides new clothing to one of His servant, he should praise and thank Him. If the servant gives the old garment in charity Allah see provides him security and protects him from the humiliation before the people.

Chapter 108.

3561. 'Umar bin Al-Khattāb narrated that the Prophet as sent an expedition in the direction of Naid. They gained many spoils of war and returned quickly. A man among those who did not go out said: "We have not seen an expedition quicker in return or greater in spoils than this expedition." So the Messenger of Allāh as said: "Should I not direct

(المعجم ١٠٨) - [بَاتُ] (التحفة . . .)

٣٥٦١ - حَدَّثْنَا أَحْمَدُ بْنُ الحَسَن: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ نَافِعٍ الصَّائِغُ قِرَاءَةً عَلَيْهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ أَبِي حُمَيْدٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ بَعَثَ بَعْثًا قِبَلَ نَجْدِ فَغَنِمُوا غَنَائِمَ كَثِيرَةً وَأَسْرَعُوا الرَّجْعَةَ فَقَالَ رَجُلٌ مِمَّنْ لَمْ يَخْرُجْ: مَا رَأَيْنَا بَعْنَا أَسْرَعَ رَجْعَةً وَلَا أَفْضَلَ غَنِيمَةً 268

you to a group greater in spoils and quicker in return? A group who attended Şalāt Aṣ-Ṣubḥ, then sat remembering Allāh until the sun rose, for these are quicker in return and greater in spoils." (Pa J)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except through this route. Ḥammād bin Abī Ḥumaid is Muḥammad bin Abī Ḥumaid, and he is Abī Ibrāhīm Al-Anṣārī Al-Madanī, and he is weak in Ḥadīth.

مِنْ لهٰذَا الْبَعْثِ، فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: ﴿أَلَا أَذْلُكُمْ عَلَى قَوْمٌ وَالْمَرَعُ رَجْعَةً؟ قَوْمٌ شَهِدُوا صَلَاةَ الصَّبْحِ ثُمَّ جَلَسُوا يَذْكُرُونَ الله حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَأُولَئِكَ أَسْرَعُ رَجْعَةً وَأَفْضَلُ غَلْوَلِكَ أَسْرَعُ رَجْعَةً وَأَفْضَلُ غَلْوَلِكَ أَسْرَعُ رَجْعَةً وَأَفْضَلُ غَلِيمَةً».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ. وَحَمَّادُ بْنُ أَبِي حُمَيْدِ لَهُوَ أَبُو إِبْرَاهِيمَ لُمُوَ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حُمَيْدِ وَهُوَ أَبُو إِبْرَاهِيمَ الأَنْصَارِيُّ المَدَنِئُ وَهُوَ ضَعِيثٌ فِي الْحَدِيثِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن عدي: ٢ / ٦٥٨ من حديث عبدالله بن نافع به وحماد ابن أبي حميد ضعيف (تقريب).

Comments:

He who participates in the Ṣalāt Al-Fajr with the congregation and sits in the Masjid for the remembrance of Allāh ﷺ till the sun rises, though he spends a small portion of time in remembrance of Allāh ¾, yet he gets a large quantity of everlasting reward.

Chapter 109.

3562. Ibn 'Umar narrated from 'Umar, that he sought permission from the Prophet se concerning 'Umrah, so he said: "O my little brother, include us in your supplication and do not forget us." (Dath)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ١٠٩) - [بَابُ] (التحفة . . .)

٣٠٦٧ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيع: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ شُفْيَانَ، عَنْ عَاصِم بْنِ عُبَيْدِ اللهِ، عَنْ سَالِم,، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنْ عُمَرَ أَنَّهُ اسْتَأَذَنَ النَّبِيَّ ﷺ فِي العُمْرَةِ فَقَالَ: «أَيْ أُخَيً أَشْمَا».

ُ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، المناسك، باب فضل دعاء الحاج، ح: ٢٨٩٤ من حديث وكيع وأبو داود، ح: ١٤٩٨ من حديث عاصم بن عبيدالله به وهو ضعيف.

Comments:

This narration shows that asking someone who is proceeding to virtuous cause, even though he is less in status and younger in age, to remember one during his supplications is recommended. No doubt everyone, pious person or sinner, is in need of prayers for forgiveness.

Chapter 110.

3563. 'Alī [may Allāh be pleased with himl narrated that a Mukātib[1] came to him and said: "Indeed I am not capable of my Kitābah^[2] so aid me." He said: "Should I not teach you words that the Messenger of Allah at taught me? If you had a debt upon you similar to the mountain of Sīr.[3] Allāh would fulfill it for you. He said: 'Say: O Allāh, suffice me with Your lawful against Your prohibited, and make me independent of all those besides You (Allāhummakfinī Bihalālika 'An Harāmika, Wa Aghninī Bi-Fadlika 'Amman Siwāka).'" (Hasan) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم ١١٠) - [بَاتٌ] (التحفة . . .)

٣٥٦٣ - حَلَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمْنِ: أُخْبِرَنَا يَحْبَى بْنُ حَسَّانَ: أُخْبِرَنَا أَبُو مُعَاوِيةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمْنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبُو مُعَاوِيةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمْنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَيَّارٍ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ عَلِيٍّ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] أَنَّ مُكَاتَبًا جَاءُ فَقَالَ: إِنِّي قَدْ عَجِزْتُ عَنْ كِتَابَتِي فَأَعِنِّي، قَالَ: أَلَا أُعَلِّمُكَ كَلِمَاتٍ عَنْ كِتَابَتِي فَأَعِنِّي، قَالَ: أَلَا أُعَلِّمُكَ كَلِمَاتٍ عَلْمُ عَنْ كَتَابَتِي فَأَعِنِي، قَالَ: أَلَا أُعَلِّمُكَ كَلِمَاتٍ عَنْ جَبِلِ صِيرٍ دَيْنَا أَدَاهُ اللهُ عَنْكَ. قَالَ: «قُلِ جَبِلِ صِيرٍ دَيْنَا أَدَاهُ اللهُ عَنْ حَرَامِكَ، وَأَغْنِنِي بِحَلَاكِ عَنْ حَرَامِكَ، وَأَغْنِنِي بِخَلَوكَ عَنْ حَرَامِكَ، وَأَغْنِنِي بِخَلْوكَ عَنْ حَرَامِكَ، وَأَغْنِنِي بِخَلْوكَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ عَمَنٌ ا

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه عبدالله بن أحمد في زوائد المسند: ١٥٣/١ من حديث أبي معاوية الفرير به وصرح بالسماع عند الحاكم: ٥٣٨/١ ووافقه الذهبي * عبدالرحمن هو القرشي وسيار هو أبو الحكم.

This narration shows that if it is not possible to help a needy person with money, he may be helped by giving him useful advise or a suitable supplication which could be beneficial for him in his distress.

Chapter 111. Concerning The Supplication Of The Sick

3564. 'Alī said: "I was ill and the Messenger of Allāh passed by me while I was saying: 'O Allāh, if

(المعجم ١١١) - بَابٌ: فِي دُعَاءِ الْمَريض (التحفة ١٢٢)

٣٥٦٤ - حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُثَنَّى: حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُثَنَّى: حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْمَرِهِ أَنِ

^[1] A slave who has a writ of agreement (Kitābah) from his master to free him on condition that he gives him a certain amount of money. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

^[2] The Kitabah is the agreement for an amount of money as a price for the slave's freedom. The meaning here is: "The time for giving it has come and I do not have money." See Tuhfat Al-Ahwadhī.

^[3] A mountain in Tai'.

my term has come, then give me relief, and if it is coming later, then make my life more bountiful, and if it is a trial, then make me patient (Allāhumma, In Kāna Ajalī Oad Hadara Fa'arihnī, Wa In Kāna Muta'akh-khiran Fa'arfighni, Wa In Kāna Balā'an Fasabbirnī).' So the Messenger of Allah as said: 'What did you say?" He said: "So he repeated to him what he said." He (one of the narrators) said: So he struck him with his foot and said: "O Allah, grant him health (Allāhumma 'Āfihi)" - or - "heal him (Ashfihi)." - Shu'bah is the one who doubted. He said: "So I did not suffer from my ailment again." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīh.

مُرَّةً، عَنْ عَلِي اللهِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ عَلِيٍّ قَالَ: كُنْتُ شَاكِيًا فَمَرَّ بِي رَسُولُ اللهِ عَلَىٰ وَأَنَا أَخُولُ: اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ أَجَلِي قَدْ حَضَرَ فَأَرْخِنِي، وإِنْ كَانَ مُتَأَخِّرًا فَأَرْفِغْنِي، وإِنْ كَانَ مُتَأَخِّرًا فَأَرْفِغْنِي، وإِنْ كَانَ مُتَأَخِّرًا فَأَرْفِغْنِي، وإِنْ كَانَ بَنَافُرُولُ فَلْهِ عَلَىٰ وَاللهِ عَلَيْهِ مَا قَالَ، قَالَ: فَضَرَبَهُ بِرِجْلِهِ وَقَالَ: «اللَّهُمَّ عَافِهِ أَوِ قَالَ: «اللَّهُمَّ عَافِهِ أَوِ الشَّلُةِ - قَالَ: فَمَا المُتَكَنِثُ وَجَعِي بَعْدُ.

[قَالَ أَبُو مِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم واللبلة، ح:١٠٥٨ من حديث شعبة به وصححه ابن حجر وابن حبان، ح:٢٠١ والحاكم: /٢٢٠، ٢٢١، على شرط الشيخين ووافقه الذهبي * عبدالله بن سلمة حدث به قبل اختلاطه كما حققته في تخريج مسند الحميدي.
Comments:

This narration shows that a sick person should ask Allāh $\frac{1}{2}$ to give him health and a happy life, and if someone goes to visit a sick person he should pray for the good health and happy life of the patient.

3565. 'Alī narrates, saying: "Whenever the Prophet 鑑 would visit an ill person, he would say: '[O Allāh,] make the harm go away, Lord of mankind, and heal him, You are the Healer, there is no healing except your healing, a healing that does not leave any sickness ([Allāhumma] Adhhibilba'sa Rabban-Nās, Wāshfī Antash-Shāfī, Lā Shifā'a Illā Shifā'uka Shifā'an Lā Yughādiru Saqamā)."' (Ṣahīḥ)

٣٥٦٥ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا يَخْسَى بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا يَخْسَى بْنُ آدَمَ عَنْ إِشْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ النَّبِيُ ﷺ إِذَا عَادَ مَرِيضًا قَالَ: «[اللَّهُمَّ] أَذْهِبِ اللَّأْسَ رَبَّ النَّاسِ، وَاشْفِ أَنْتَ الشَّافِي لَا شِفَاءَ إِلَّا شِفَاءً إِلَّا شِفَاءً إِلَّا شِفَاءً إِلَّا شَفَاءً إِلَّا أَنْ شَفَاءً إِلَّا أَنْ شِفَاءً إِلَّا شِفَاءً إِلَّا أَنْ شَفَاءً إِلَّا أَنْ شَفَاءً إِلَّا أَنْ أَنْ الشَّافِي لَا شِفَاءً إِلَى إِنْ أَنْ الشَّافِي لَا شِفَاءً إِلَى إِنْ الشَّافِي لَا شِفَاءً إِلَّا أَنْ أَنْ الشَّافِي لَا شَفَاءً إِلَّا اللَّهُ إِلَى الْمُفَاءِ اللَّهُ الْعَلَامُ اللَّهُ إِلَى الْمِنْ الْمُفَاءِ اللَّهُ الْعَلَامُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْعَلَامُ اللَّهُ اللَّهُ الْعَلَامُ اللَّهُ الْمِنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللْمُنْ اللْمُنْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ١٦٢/٦ من حديث إسرائيل به وسنده ضعيف وللحديث شواهد عند البخارى (٥٦٧٥) ومسلم(٣١٩١) وغيرهما .

Comments:

Though illness is expiation for the sins and a means of getting reward, it also provides an opportunity to think over one's attitude and conduct towards life. Sometimes one gets a chance to have rest from continuous physical exertion of life. In spite of all these benefits of illness one must beg Allāh 號 for health.

Chapter 112. About The Supplication Of *Al-Witr*

3566. 'Alī bin Abī Ṭālib narrated that the Prophet sused to say in his Witr: "O Allāh, I seek refuge in Your pleasure from Your anger, and I seek refuge in Your pardon from Your punishment, and I seek refuge in You from You, I am not capable of extolling You as You have extolled Yourself (Allāhumma Innī A'ūdhu Bi-Ridāka Min Sakhaṭika, Wa A'ūdhu Bi-Mu'āfātika Min 'Uqūbatika, Wa A'ūdhu Bika Minka Lā Uhṣī Thanā'an 'Alaika Anta Kamā Athnaita 'Alā Nafsik)." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb [as a narration of 'Alī,] we do not know of it except through this route from the narration of Ḥammād bin Salamah.

(المعجم ١١٢) - بَابٌ: فِي دُعَاءِ الْوِتْرِ (التحفة ١٢٣)

٣٥٦٦ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ : حَدَّثَنَا مَيْهِ أَبُو مَنِيعٍ : حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةً عَنْ هِشَامٍ بْنِ عَمْوِ الفَزَارِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ ابْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ: أَنَّ النَّبِيَّ عَلَىٰ كَانَ يَقُولُ فِي وِتْرِهِ : طَالِبٍ: أَنَّ النَّبِيَ عَلَىٰ كَانَ يَقُولُ فِي وِتْرِهِ : «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْكَ لَا بِمُعَافَاتِكَ مِنْ عُقَوبَتِكَ، وَأَعُودُ بِكَ مِنْكَ لَا أَنتَ كَمَا أَنْتَبَتَ عَلَى أَنتَ كَمَا أَنْتَبَتَ عَلَى فَنْهِكَ » . . .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] ولهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ [مِنْ حَدِيثِ عَلِيٌّ] لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الرَّجْهِ مِنْ حَدِيثِ حَمَّادِ بْن سَلَمَةً.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب القنوت في الوتر، ح:١٤٢٧ وابن ماجه، ح:١٧٩٩ والنسائي، ح:١٧٤٨ من حديث حماد بن سلمة به وصححه الحاكم:٣٠٦/١ ووافقه الذهبي.

Chapter 113. About The **Supplication Of The Prophet 羅**, And His Seeking Refuge At The End Of Every Salāt

3567. Mus'ab bin Sa'd and 'Amr bin Maimūn narrated: "Sa'd used to teach his children these words just as the Muktib[1] teaches children, he would say: 'Indeed, the Messenger of Allah au used to seek refuge by saying them at the end of (every) Salāt: O Allāh I seek refuge in You from cowardliness, I seek refuge in You from miserliness, I seek refuge in You from feeble old age, and I seek refuge in You from the trial of the world, and the punishment of the grave (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Minal-Jubn, Wa A'ūdhu Bika Minal-Bukhl, Wa A'ūdhu Bika Min Ardhalil-'Umur, Wa A'ūdhu Bika Min Fitnatid-Dunyā Wa 'Adhābil-Oabr)." (Sahīh)

'Abdullāh [bin 'Abdur-Rahmān] said: Abū Ishāq Al-Hāmdānī commits Idtirāb in this Hadīth, he says: "From 'Amr bin Maimūn." and he says it is from other than him, and he mixes up in it.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh from this route.

(المعجم ١١٣) - بَاتُ: فِي دُعَاءِ النَّبِيِّ عَيْدٌ وَتَعَوُّذِهِ فِي دُبُر كُلِّ صَلَاةٍ (التحفة ١٢٤)

٣٥٦٧ - حَدَّثَنَا عَنْدُ الله نْنُ عَنْدِ الرَّحْمٰن: أَخْبَرَنَا زَكَريًّا بْنُ عَدِيٍّ: حَدَّثْنَا عُبَيْدُ اللهِ - هُوَ ابْنُ عَمْرُو [الرَّقِّيُّ] - عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرِ، عَنْ مُصْعَب بْن سَعْدٍ وعَمْرُو بْنُ مَيْمُونِ قَالَا: كَانَ سَعْدٌ يُعَلِّمُ بَنِيهِ هْؤُلَاءِ الكَلِمَاتِ كَمَا يُعَلِّمُ المُكْتِثُ الغِلْمَانَ وَيَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ يَتَعَوَّذُ بهنَّ دُبُرَ الصَّلَاةِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْن، وأَعُوذُ بِكَ مِنَ البُخْل، وأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَرْذَلِ العُمُر، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ القَبْرِ» قَالَ عَبْدُ اللهِ [بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن]: أَبُو إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيُّ يَضْطَرِبُ فِي هٰذَا الْحَدِيثِ يَقُولُ: عَنْ عَمْرو بْن مَيْمُونِ، عَنْ عُمَرَ ويَقُولُ: عَنْ غَيْرِهِ ويَضْطَرِبُ فِيهِ.

[قَالَ أَنُو عِيسَى:] وهٰذَا حديثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: وأحرجه البخاري، الجهاد والسير، باب ما يتعوذ من الجبن، ح: ٢٨٢٢، ٢٣٧٤ من حديث عبدالملك به.

3568. 'Āishah bint Sa'd bin Abī Waqqāş narrated from her father, that he entered with the Messenger of Allāh a upon a woman, and before her was a date-seed - or he

٣٥٦٨ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ: حَدَّثَنَا أَصْبَغُ بْنُ الفَرَجِ: أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللهِ بْنُ وَهْبِ عَنْ عَمْرُو بْنِ الحَارِثِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ عَنْ سَعِيدِ

One who teaches children how to write. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

273

said - stone - that she would make Tasbīh with. So he said: "Should I not inform you of what is easier for you than this, and better? Glory to Allah according to the number of what He created in the sky, and glory to Allah according to the number of what He created in the earth, and glory to Allah according to the number of what is between that, and glory to Allah according to the number of what he is going to create, and Allah is great, in similar amount to that, and all praise is due to Allah, in similar amount to that, and there is no might or power except by Allah, in similar amount to that (Subhān Allāhi 'Adada Mā Khalaga Fis-Samā'. Wa Subhān Allāhī 'Adada Mā Khalaga Fīl-Ard, Wa Subhān Allāhi 'Adada Mā Baina Dhalik, Wa Subhān Allāhi 'Adada Mā Huwa Khāliq, Wa Allāhu Akbaru Mithla Dhalik. Wal-Hamdulillāhi Mithla Dhalik, Wa Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāhi Mithla Dhalik)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb as a narration of Sa'd.

ابْنِ أَبِي هِلَالِ، عَنْ خُزِيْمَةَ، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ
سَعْدِ بْنِ أَبِي وقَاصِ، عَنْ أَبِيهَا أَنَّهُ دَخَلَ مَعَ
رَسُولِ اللهِ ﷺ عَلَى الْمِزَاةِ وَبَيْنَ يَدَيْهَا نَوَاةٌ أَوْ
قَالَ حَصَاةٌ تُسَبِّحُ بِهَا فَقَالَ: «أَلَا أُخْبِرُكِ بِمَا
هُوَ أَيْسَرُ عَلَيْكِ مِنْ لَهٰذَا وَأَفْضَلُ؟ سُبْحَانَ اللهِ
عَدَدَ مَا خَلَقَ فِي السَّمَاءِ، وَسُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ مَا خَلَقَ فِي السَّمَاءِ، وَسُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ مَا جَلَقَ فِي الرَّضِ، وَسُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ مَا بَيْنَ ذَلِكَ، وَسُبْحَانَ اللهِ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ، وَاللهُ أَكْبُرُ مِثْلَ ذَلِكَ، وَالحَمْدُ للهِ مِثْلَ ذَلِكَ، واللهُ وَالحَمْدُ للهِ مِثْلَ ذَلِكَ، ولا حَوْلَ وَلا حَوْلَ وَلا حَوْلَ وَلا عُوثًا إِلَّا بِاللهِ مِثْلُ ذَلِكَ، . .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ سَعْدٍ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب التسبيح بالحصى، ح:١٥٠٠ من حديث ابن وهب به وصححه ابن حبان، ح:٣٣٠ والحاكم:٥٤٨،٥٤٧/١ ووافقه الذهبي، وذكره الضياء في المختارة:٣٣٠/٢١] ٢٠١١، ١٠١١.

3569. Az-Zubair bin Al-'Awwām narrated that the Prophet said: "There is not a morning that the slave of Allāh reaches, except that a caller calls out: 'Glorify the King, the Free of Deficiencies. (Sabbihūl-Malikal-Quddūs)" (Paʿff)

٣٥٦٩ – حَدَّثْنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ نُمَيْرِ وَزَيْدُ بْنُ حُبَابٍ عَنْ مُوسَى ابْنِ عُبْيَدَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي حَكِيمٍ [الخَطْمِيِّ] مَوْلَى الزُّبَيْرِ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ العَبَّامِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الل

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb.

يُصْبِحُ العَبْدُ فِيهِ إِلَّا [وَ]مُنَادٍ يُنَادِي سَبِّحُوا المَلكَ القُدُّوسَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَلهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ.

تخریج: [إسناده ضعیف] وأخرجُه عبد بن حمید، ح:۹۸ من حدیث ابن نمیر وزید بن حباب به * موسی بن عبیدة ومحمد بن ثابت: ضعیفان.

Chapter 114. About The Supplication Of Memorization

3570. 'Ikrimah, the freed slave of Ibn 'Abbas, narrated that Ibn 'Abbās said: "We were with the Messenger of Allah a when 'Ali bin Abī Tālib came to him, and he said: 'May my father and mother be ransomed for you! This Qur'an has suddenly left my heart, and I do not find myself capable of it.' So the Messenger of Allah as said to him: 'O Abul-Hasan! Should I not teach you words that Allah shall benefit you with, and benefit whomever you teach, and they will make whatever you have learned in your chest firm?' He said: 'Of course, O Messenger of Allah, so teach me.' He said: 'When it is the night of (before) Friday, then if you are able to stand in the last third of the night, then verily, it is a witnessed hour, and supplication is answered in it. And my brother Ya'qūb 🕮 did say to his sons: I shall seek forgiveness for you from my Lord.[1] He said:[2] "Until the night of Friday comes." So if you

(المعجم ١١٤) - بَابٌ: فِي دُعَاءِ الْحِفْظ (التحفة ١٢٥)

٣٥٧٠ - حَدَّثنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ: أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الدِّمَشْقِيُّ: أَخْبَرَنَا الوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ: حَدَّثْنَا ابْنُ جُرَيْج عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ وعِكْرِمَةَ مَوْلَى ابْنَ عَبَّاس، عَن ابْن عَبَّاس أَنَّهُ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ إِذْ جَاءَهُ عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِب فَقَالَ: بأبي أَنْتَ وَأُمِّي تَفَلَّتَ لَمُذَا القُرْآنُ مِنْ صَدْرى فَمَا أَجدُنِي أَقْدِرُ عَلَيْهِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «يَا أَبَا الْحَسَنِ! أَفَلَا أُعَلِّمُكَ كَلِمَاتٍ يَنْفَعُكَ الله بِهِنَّ وَيَنْفَعُ بِهِنَّ مَنْ عَلَّمْتَهُ ويُثَبِّتُ مَا تَعَلَّمْتَ فِي صَدْرك؟ » قَالَ: أَجَلْ يَا رَسُولَ اللهِ! فَعَلِّمْنِي. قَالَ: «إِذَا كَانَ لَيْلَةُ الْجُمُعَةِ فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَقُومَ فِي ثُلُثِ اللَّيْلِ الآخِرِ فَإِنَّهَا سَاعَةٌ مَشْهُودَةٌ وَالدُّعَاءُ فِيهَا مُسْتَجَاتٌ. وَقَدْ قَالَ أَخِي يَعْقُوبُ لِبَنِيهِ ﴿ سَوِّفَ أَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَبِّ ﴾ [يوسف: ٩٨] -يَقُولُ: حَتَّى تَأْتِي لَيْلَةُ الْجُمُعَةِ - فَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعْ فَقُمْ فِي وَسَطِهَا فَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعْ فَقُمْ

^[1] Yūsuf 12:98.

^[2] According to Mubārakpūrī, this is Ya'qūb speaking. See Tuhfat-Al-Aḥwadhī (4/278).

are not able, then stand in the middle of it, and if you are not able, then stand in the first of it. And pray four Rak'āh. Recite Fātihatul-Kitāb (the Opening of the Book) and Sūrat Yā-Sīn in the first Rak'āh, and Fātihatul-Kitāb and Hā-Mīm Ad-Dukhān in the second Rak'āh, and Fātihatul-Kitāb and Alif Lām Mīm Tanzīl As-Saidah in the third Rak'āh, and Fātihatul-Kitāb and Tabārak Al-Mufassal in the fourth Rak'āh. So when you have finished with the Tashah-hud, then praise Allāh and mention Allāh's greatness in an excellent manner. and send Salāt upon me - and be excellent in it - and upon the rest of the Prophets. And seek forgiveness for the believing men and the believing women, and for your brothers who have preceded you in faith. Then say in the end of that: "O Allah, have mercy on me by abandonment of sins forever, so long as You keep me remaining. And have mercy on me from taking upon myself what does not concern me, and provide me good sight for what will make You pleased with me. O Allāh, Originator of the heavens and the earth, Possessor of glory, and generosity, and honor that is not exceeded. I ask you, O Allāh, O Rahmān, by Your glory and the light of Your Face, to make my heart constant in remembering Your Book as You taught me, and grant me that I recite it in the manner that will make You pleased with me. O Allāh, Originator of the heavens

فِي أَوَّلِهَا فَصَلِّ أَرْبَعَ رَكَعَاتِ تَقْرَأُ فِي الرَّكْعَةِ الأُولَى بِفَاتِحَةِ الكِتَابِ وَسُورَةِ يس، وَفِي الرَّكْعَةِ النَّانِيَةِ بِفَاتِحَةِ الكِتَابِ وحم الدُّخَانَ، وَفِي الرَّكْعَةِ الثَّالِثَةِ بِفَاتِحَةِ الكِتَابِ والَّمَ تَنْزيلُ السَّجْدَةِ، وَفِي الرَّكْعَةِ الرَّابِعَةِ بِفَاتِحَةِ الكِتَابِ وَتَبَارَكَ المُفَصَّلِ. فَإِذَا فَرَغْتَ مِنَ التَّشَهُّدِ فَاحْمَدِ اللهَ وأَحْسِنِ النَّنَاءَ عَلَى اللهِ وَصَلِّ عَلَيَّ وَأَحْسِنْ وَعَلَى سَائِرِ النَّبِيِّنَ، وَاسْتَغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالمُؤْمِنَاتِ وَلِآخُوَانِكَ الَّذِينَ سَبَقُوكَ بِالإِيمَانِ ثُمَّ قُلْ فِي آخِر ذَٰلِكَ: اللَّهُمَّ ارْحَمْنِي بتَرْكِ المَعَاصِي أَبَدًا مَا أَبْقَيْتَنِي، وَارْحَمْنِي أَنْ أَتَكَلَّفَ مَا لَا يَعْنِينِي، وارْزُقْنِي حُسْنَ النَّظَرِ فِيمَا يُرْضِيكَ عَنِّي، اللَّهُمَّ بَدِيعَ السَّمَاوَاتِ وَالأَرْضِ ذَا الْجَلَالِ وَالإكْرَام وَالعِزَّةِ الَّتِي لَا تُرَامُ أَسْأَلُكَ يَا اللهُ يَا رَحْمَانُ بجَلَالِكَ ونُور وَجْهكَ أَنْ تُلْزِمَ قَلْبي حِفْظَ كِتَابِكَ كَمَا عَلَّمْتَنِي وَارْزُقْنِي أَنْ أَتْلُوَهُ عَلَى النَّحُو الَّذِي يُرْضِيكَ عَنِّي. اللَّهُمَّ بَدِيعَ السَّماوَاتِ وَالأَرْضِ ذَا الْجَلَالِ وَالإكْرَام والعِزَّةِ الَّتِي لَا تُرَامُ أَسْأَلُكَ يَا اللهُ يا رَحْمٰنُ بِجَلَالِكَ وَنُورِ وَجْهِكَ أَنْ تُنَوِّرَ بِكِتَابِكَ بَصَرِي وأَنْ تُطْلِقَ بِهِ لِسَانِي وَأَنْ تُفَرِّجَ بِهِ، عَنْ قَلْبِي وَأَنْ تَشْرَحَ بِهِ صَدْرِي وأَنْ تَغْسِلَ بِهِ بَدَنِي فَإِنَّهُ لَا يُعِينُنِي عَلَى الحَقِّ غَيْرُكَ وَلَا يُؤْتِيهِ إِلَّا أَنْتَ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ العَلِيِّ العَظِيم. يَا أَبَا الحَسَنِ! فَافْعَلْ ذَلِكَ ثَلَاثَ جُمَعٍ أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا تُجَبْ بِإِذْنِ اللهِ وَالَّذِي بَعَثَنِي

بالحَقِّ مَا أَخْطَأَ مُؤْمِنًا قَطُّ».

قَالَ عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبَّاس: فَوَاللهِ مَا لَبثَ عَلِيٌّ إِلَّا خَمْسًا أَوْ سَبْعًا حَتَّى جَاءَ [عَلِيًّ] رَسُولَ اللهِ ﷺ فِي مِثْل ذَلِكَ المَجْلِس فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنِّي كُنْتُ [رَجُلًا] فِيمَا خَلَا لَا آخُذُ إِلَّا أَرْبَعَ آيَاتٍ أَوْ نَحْوَهُنَّ فَإِذَا قَرَأْتُهُنَّ عَلَى نَفْسِى تَفَلَّنْنَ وَأَنا أَتَعَلَّمُ اليَوْمَ أَرْبَعِينَ آيَةً وَنَحْوَهَا فَإِذَا قَرَأْتُهَا عَلَى نَفْسِي فَكَأَنَّمَا كِتَابُ اللهِ بَيْنَ عَيْنَيِّ وَلَقَدْ كَنْتُ أَسْمَعُ الحَدِيثَ فَإِذَا رَدَدْتُهُ تَفَلَّتَ وَأَنَا اليَوْمَ أَسْمَعُ الأَحَادِيثَ فَإِذَا تَحَدَّثْتُ بِهَا لَمْ أَخْرِمْ مِنْهَا حَرْفًا، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ عِنْدَ ذَلِكَ: "مُؤْمِنٌ وَرَبِّ الكَعْبَةِ يَا أَبَا الحَسَنِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَرٌ غَريبٌ لَا نَعْرفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الوَلِيدِ بْن

and the earth, Possessor of glory, and generosity, and honor that is not exceeded. I ask you, O Allāh, O Rahman, by Your glory and the light of Your Face, to enlighten my sight with Your Book, and make my tongue free with it, and to relieve my heart with it, and to expand my chest with it, and to wash my body with it. For indeed, none aids me upon the truth other than You, and none gives it except You, and there is no might or power except by Allah, the High, the Magnificent.

(Allāhummarhamnī Bitarkil-Ma'āsī Abadan Mā Abaaitanī, Warhamnī An Atakallafa Mā Lā Ya'nīnī. Warzuanī Husnan-Nazari Fī Mā Yurdika 'Annī, Allāhumma Badī'as-Samāwāti Wal-Ardi Dhāl-Jalāli Wal-Ikrāmi Wal-'Izzatil-latī Lā Turāmu As'aluka Yā Allāhu Yā Rahmānu Bi-Jalālika Wa Nūri Waihika An Tulzima Qalbī Hifza Kitābika Kamā 'Allamtanī Warzugnī An Atlūwahu 'Alan-Nahwil-ladhī Yurdīka 'Annī. Allāhumma Badī'as-Samāwāti Wal-Ardi Dhāl-Jalāli Wal-Ikrāmi Wal-'Izzati-llatī Lā Turāmu As'aluka Yā Allāhu, Yā Rahmānu Bi-Jalālika Wa Nūri Wajhika An Tunawwira Bi-Kitābika Başarī, Wa An Tuṭliqa Bihi Lisānī Wa An Tufarrija Bihi 'An Qalbī Wa An Tashraha Bihi Şadrī, Wa An Taghsila Bihi Badanī, Fa'innahu Lā Yu'īnunī 'Alal-Haggi Ghairuka Wa Lā Yu'tīhi Illā Anta Wa Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāhil-'Alīl-'Azīm)." O Abul-Hasan! So do this three Fridays, or five, or seven, you will be answered

- by the will of Allāh - by the One Who sent me with the Truth, it has not failed a believer once."

'Abdullāh bin 'Abbās said: "So, by Allāh, 'Alī did not wait but five or seven until ['Alī][1] came to the Messenger of Allah a in a gathering similar to that and said: 'O Messenger of Allah, indeed I was [a man] in the time that passed, who used to not take except four Ayat or about that much, so when I would recite them to myself they would suddenly depart from me, and today I learn forty Ayat or about that much, and when I recite them to myself, then it is as if the Book of Allah is before my eyes. I used to hear a Hadīth and when I would repeat it, it would suddenly depart from me, and today I hear Ahadīth, and when I report them, I do not err in a single letter.' So the Messenger of Allah as said at that point: 'A believer, by the Lord of the Ka'bah, O Abul-Hasan." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except through the narration of Al-Walīd bin Muslim.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٣١٧،٣١٦/١ من حديث سليمان بن عبدالرحمن به وصححه على شرط الشيخين وتعقبه الذهبي وأورده ابن الجوزي في الموضوعات: ١٣٩،١٣٨/٢ وللحديث شاهد باطل عند الطبراني في الكبير * ابن جريج عنعن، والوليد لم يصرح بالسماع المسلسل.

^[1] If the word 'Alī is not in the text it would be understood as "he came."

Chapter 115. About Waiting For Relief And Other Than That

3571. 'Abdullāh narrated that the Messenger of Allāh se said: "Ask Allāh of His bounty. For verily, Allāh the Mighty and Sublime, loves to be asked, and the best of worship is awaiting relief." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This is how

Hammād bin Wāqid (a narrator in the chain) reported this Hadīth. [And he has been contradicted in his narration.] And [this] Hammād [is Aṣ-Ṣaffār], he is not a Hafīz, [and he is, in our view, a Shaikh from Al-Baṣrah.] Abū Nū'aim reported this Hadīth from Isrā'īl, from Hakīm bin Jubair, from a man from the Prophet [in Mursal form], and the narration of Abū Nū'aim is more likely to be more correct.

(المعجم ١١٥) - بَابٌ: فِي انْتِظَارِ الفَرَج وَغَيْر ذَلِك (التحفة ١٢٦)

٣٥٧١ - حَدَّثْنَا بِشْرُ بْنُ مُعَاذِ العَقَدِيُ
البَضْرِيُ: حَدَّثْنَا حَمَّادُ بْنُ وَافِدِ عَنْ
إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي
الأَحْوَصِ، عَنْ عَبْدِاللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ
ﷺ: "سَلُوا اللهَ مِنْ فَضْلِهِ فَإِنَّ اللهَ عَزَّ وجَلَّ
يُحِبُّ أَنْ يُسْأَلَ وَأَفْضَلُ العِبَادَةِ الْيَظَارُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهَكَذَا رَوَى حَمَّادُ بْنُ وَاقِيهِ لهذَا الْحَدِيث. [وقَدْ خُولِفَ فِي رِوَاتِيَةِ]. وَحَمَّادُ بْنُ وَاقِدِ [هَذَا هُوَ الصَّفَّارُ] لَيْسَ بِالحَافِظِ [وهُوَ عِنْدَنَا شَيْخٌ بَضِرِيًّ] وَرَوَى أَبُو نُعْيْمٍ لهَذَا الْحَدِيثَ عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ حَكِيمٍ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ حَكِيمٍ بْنِ النَّيِّ ﷺ [مُرْسَلً] جُبَيْرٍ، عَنْ رَجُلٍ عَنِ النَّيِّ ﷺ [مُرْسَلً] وحَدِيثُ أَبِي نُعْيِم أَشْبَهُ أَنْ يَكُونَ أَصَعً.

تخريع: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني: ١٢٥/١٠، ح:١٠٠٨٨ من حديث حماد بن واقد الصفار به وهو ضعيف (تقريب) * حكيم بن جبير ضعيف رمي بالتشيع (تقريب) ورجل: Comments:

Concealing one's miseries, distresses and hardships from others and supplicating to Al-Mighty Allāh * for help and favors is also a great form of worship.

3572. Zaid bin Arqam [may Allāh be pleased with him] said that the Prophet 鑑 used to say: "O Allāh, indeed I seek refuge in You from laziness, helpless old age, and stinginess (Allāhumma Innī A'ūdhu Bika Minal-Kasali Wal-'Ajzi Wal-Bukhl)." And with this chain, from the Prophet 鑑, that he used to

٣٠٧٧ - حَلَّثْنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنْيِعٍ: حَلَّثْنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنْيِعٍ: حَلَّثْنَا عَاصِمٌ الأَحْوَلُ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ رَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقُولُ: "اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالعَجْزِ والبُحْلِ" وبِهٰذَا الإِسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَتَعَوَّذُ مِنَ الإَسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَتَعَوَّذُ مِنَ الإَسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَتَعَوَّذُ مِنَ المِهْدَا

seek refuge from senility and the punishment of the grave. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This $Had\bar{\imath}th$ is $Hasan Sah\bar{\imath}h$.

الهَرَم وعَذَابِ القَبْرِ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب: في الأدعية، ح: ٢٧٢٢ من حديث أبي معاوية الضرير به.

3573. Jubair bin Nufair narrated that 'Ubādah bin As-Sāmit narrated to them that, the 繼 said: Messenger of Allah "There is not a Muslim upon the earth who calls upon Allah with any supplication, except that Allah grants it to him, or he turns away from him the like of it in evil; as long as he does not supplicate for something sinful, or the severing of the ties of kinship." So a man from the people said: "What if we should increase (in it)." He said: "(With) Allāh is more."[1] (Hasan)

٣٥٧٣ - حَلَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْلُمْنِ : أُخْبِرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ عَنِ ابْنِ نَوْبَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مَكْحُولِ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفَيْرٍ أَنْ عُلْمَ عَلْمَ عَلَى الأَرْضِ مُسْلِمٌ يَدْعُو اللهِ عَلَى الأَرْضِ مُسْلِمٌ يَدْعُو اللهِ تَعَالَى يِدَعُوة إِلَّا آنَاهُ اللهُ إِيَّاهَا أَوْ صَرَفَ عَنْهُ مِنْ السَّوءِ مِثْلَهَا مَا لَمْ يَدْعُ بِمَأْتُم أَوْ فَوَقَعَ وَجِمِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ القَوْمِ: إِذَا نُكْثِرُ . فَاللهَ أَعَلَمُ . فَال : "الله أَكْتُرُه. .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ وابْنُ نُوْبَانَ الْهَ عَبْدُالرَّحُهٰنِ بْنُ ثَابِتِ بْنِ ثُوْبَانَ العابدُ الشَّامِيْ.

تخريجُ: [حُسن] وأخرجه عُبدالله بن أحمد: ٣٢٩/٥ عن محمد بن يوسف به وللحديث شواهد عند الحاكم: ٤٩٣/١ وأحمد: ١٨/٣ وغيرهما وانظر، ح: ٣٣٨١ وجُوْد أسانيده المنذري.

Chapter 116. The Supplication At The Time Of Sleep

3574. Al-Barā' bin 'Āzib narrated that the Prophet said: "When you go to your bed, perform the Wudū' as you would perform for Salāt. Then lie on your right side, then say: 'O Allāh, I submit my face to You,

(المعجم ١١٦) - بَابُ [الدُّعَاءِ عِنْدَ النَّوْم] (التحفة ١٢٧)

٣٥٧٤ - حَلَّثَنَا شَفْيَانُ بْنُ وَكِيعِ : حَدَّثَنَا شَفْيَانُ بْنُ وَكِيعِ : حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سَغْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ: حَدَّثَنِي البَرَاءُ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «إِذَا أَخَذْتَ مَضْجَعَكَ فَتَوَضَّا وَصُوءَكَ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ

^[1] Allâh shall grant more than what you ask for, and His bounty is greater than what He grants you for your supplication. See *Tuḥfat Al-Aḥwadhī* (4/280).

and I entrust my affair to You, and I lay myself down relying upon You, hoping in You and fearing You. There is no refuge nor escape from You except to You. I believe in Your Book which You have revealed, and in Your Prophet whom You have sent (Allāhumma Aslamtu Waihī Ilaika Wa Fawwadtu Amrī Ilaika, Wa Alja'tu Zahrī Ilaika, Raghbatan Wa Rahbatan Ilaika, Lā Malja'a Wa Lā Manjā Minka Illā Ilaika, Āmantu Bikitābikalladhī Anzalta Wa Bi-Nabiyykālldhī Arsalt).' And if you die that night, you shall die upon the Fitrah" - Al-Barā' said: I repeated it to retain it in memory, "So I said: 'I believe in Your Messenger whom You have sent."" He said: "So he struck with his hand upon my chest, then said: 'And in Your Prophet whom You have sent." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh, and it has been reported through more than one route from Al-Barā', and we do not know of the mention of Wudū' in any of the narrations, except in this narration.

اضْطَجعْ عَلَى شِقِّكَ الأَيْمَن ثُمَّ قُلْ: اللَّهُمَّ أَسْلَمْتُ وَجْهِي إِلَيْكَ، وَفَوَّضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَأَلْجَأْتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ رَغْبَةً وَرَهْبَةً إِلَيْكَ، لَا مَلْجَأً وَلَا مَنْجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ آمَنْتُ بِكِتَابِكَ الَّذِي أَنْزَلْتَ، وَسَٰمِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُتَّ فِي لَنْلَتِكَ مُتَّ عَلَى الفِطْرَةِ " قَالَ: فَرَدَدْتُهُنَّ لأَسْتَذْكِرَهُ، فَقُلْتُ: آمَنْتُ برَسُولِكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ فَقَالَ: «قُلْ آمَنْتُ بِنَبِيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وقَدْ رُويَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنِ البَرَاءِ وَلَا نَعْلَمُ فِي شَيْءِ مِنَ الرِّوَايَاتِ ذِكْرَ الْوُضُوءِ إلَّا فِي هٰذَا الْحَدِيثِ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب الدعاء عند النوم، ح: ٢٧١٠ من حديث جرير والبخاري، ح: ٢٤٧ من حديث منصور به انظر، ح: ٣٣٩٤.

3575. Mu'ādh bin 'Abdullāh bin Khubaib, narrated from his father, who said: "We went out on a rainy and extremely dark night, looking for the Messenger of Allah &, so that he could lead us in Salāt." He ٣٥٧٥ - حَدَّثْنَا عَنْدُ بْنُ حُمَنْد: حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ ابْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي فُدَيْكٍ: حَدَّثْنَا ابْنُ أَبِي ذِئْبِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ البَرَّادِ، عَنْ مُعَاذِ ابْن عَبْدِاللهِ بْن خُبَيْب، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: خَرَجْنَا

^[1] Similar preceded under no. 3394.

في لَنْلَةِ مَطِرَة وَظُلْمَة شَدِيدَة نَطْلُتُ رَسُولَ

اللهِ ﷺ يُصَلِّي لَنَا قَالَ: فَأَدْرَكُتُهُ فَقَالَ:

«قُلْ». فَلَمْ أَقُلْ شَيْئًا. ثُمَّ قَالَ: «قُلْ» فَلَمْ

أَقُلْ شَيْئًا. قَالَ: «قُلْ» فَقُلْتُ: مَا أَقُولُ؟!

قَالَ: «قُلْ: ﴿قُلْ هُوَ اَللَّهُ أَحَـٰذً﴾ وَالمُعَوِّذَتَيْن

حِينَ تُمْسِي وتُصْبِحُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ تَكْفِيكَ مِنْ

كُلِّ شَيْءِ».

said: "So I met him and he said: 'Speak' but I did not say anything. Then he said: 'Speak.' But I did not say anything. He said: 'Speak.' So I said: 'What should I say?' He said: Say: "Say: He is Allah, the One" and Al-Mu'awwidhatain, when you reach evening, and when you reach morning, three times, they will suffice you against everything." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh Gharīb from this route. Abū Sa'eed Al-Barrād (a

narrator) is Asīd bin Abī Asīd [from Al-Madīnah].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدثُ حَسَّرٌ صَحِيحٌ غَريبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ. وَأَبُو سَعِيدٍ النرَّادُ هُوَ أُسِيدُ بْنُ أَبِي أُسِيدِ [مَدينيًّ].

تخريج: [إ**سناده حسن**] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب ما يقول إذًا أصبح، ح:٥٠٨٢ منَّ حديث محمد بن إسماعيل به # أبوسعيد، أسيد بن أبي أسيد البراد.

Comments:

The Prophet again and again said 'say' so that he could remember it and the Companion kept quiet so that the Prophet se himself tell him what to say.

Chapter 117. About The Supplication Of The Guest

3576. 'Abdullāh bin Busr narrated: "The Messenger of Allah & stayed with my father." So he said: "We brought some food near him, so he ate from it, then he was brought dates, so he would eat it and cast the pit with his two fingers" - he joined between his forefinger and middle finger - Shu'bah said: "And that is what I think concerning it, if Allāh wills," - "and he cast the pit between two fingers, then he was brought drink, so he drank it and then passed it to the one on his right." He said: "So my father said - as he took hold of the rein of his beast: 'Supplicate for us.' So he

(المعجم ١١٧) - [بَابُّ: فِي دُعَاءِ الضَّنْف] (التحفة...)

٣٥٧٦ - حَدَّثَنَا أَنُو مُوسَى مُحَمَّدُ بُنُ المُثَنَّى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَر: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ بْن خُمَيْرِ [الشَّامِيِّ] عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن بُسْرِ قَالَ: نَزَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى أَبِي فَقَالَ: فَقَرَّبْنَا إِلَيْهِ طَعَامًا فَأَكَلَ مِنْهُ ثُمَّ أُتِيَ بتَمْر فَكَانَ يَأْكُلُهُ وَيُلْقِي النَّوَى بِإِصْبَعَيْهِ جَمَعَ السَّبَّابَةَ وَالْوُسْطَى - قَالَ شُعْبَةُ: وَهُوَ ظَنِّي فِيهِ إِنْ شَاءَ اللهُ - وَأَلْقَى النَّوَى بَيْنَ إِصْبَعَيْن ثُمَّ أُتِيَ بِشَرَابِ فَشَرِبَهُ ثُمَّ نَاوَلَهُ الَّذِي عَنْ يَمِينِهِ قَالَ: فَقَالَ أَبِي وَأَخَذَ بِلِجَامِ دَابَّتِهِ ادْعُ لَنَا فَقَالَ: «اللَّهُمَّ بَارِكُ لَهُمْ فِيمَا رَزَقْتَهُمْ وَاغْفِرْ

said: 'O Allāh, bless for them what You have provided them, and forgive them, and have mercy on them (Allāhuma Bārak Lahum Fī Mā Razaqtahum Wāghfir Lahum Wārhamhum)'" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh* [and it has been reported through other routes from 'Abdullāh bin Busr.]

لَهُمْ وَارْحَمْهُمْ».

ُ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ [وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ لهٰذَا الْوَجْهِ عَنْ عَبْدِاللهِ بْن بُسُر].

تخريج: وأخرجه مسلم، الأشربة، باب استحباب وضع النوى خارج التمر، واستحباب دعاء الضيف لأهل الطعام . . . إلخ، ح:٢٠٤٢ عن محمد بن المثنى به.

Comments:

This narration shows that a guest should be treated warmly and honorably. He should be given respect and the best food available with the host. At the time of his departure, he should be bade farewell in an honorable way and he should be requested to supplicate for them. The Prophet summed up all the benefits and prosperities of this world and the Hereafter in this supplication.

3577. Bilāl bin Yasār bin Zaid [the freed slave of the Prophet ﷺ] narrated: "My father narrated to me, from my grandfather, that he heard the Prophet ﷺ say: 'Whoever says: "I seek forgiveness from Allāh, the Magnificent, whom there is none worthy of worship but Him, the Living, Al-Qayyūm, and I repent to him," (Astaghfirullāhal-'Azīmalladhī Lā Ilāha Illā Huwal-Hayyul-Qayyūmu Wa Atūbu Ilaih) then Allāh will forgive him, even if he fled from battle." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth, we do not know of it except through this route.

٣٥٧٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ اِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الشَّنِّيُ: حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الشَّنِيِّ: حَدَّثَنِي أَبِي عُمَرُ بْنُ مُرَّةً قَالَ: سَمِعْتُ بِلَالَ بْنَ يَسَارِ بْنِ زَيْدِ [مَوْلَى النَّبِيِّ ﷺ]: حَدَّثِنِي أَبِي عَنْ جَدِّي سَمِعَ النَّبِيَ ﷺ إِنَّهُ عَلَى النَّبِي عَلَى اللَّهِي لَهُ وَلُدُ اللهُ المَطْيِمَ اللَّذِي لَا يَعُولُ: "مَنْ قَالَ أَسْتَغْفِرُ اللهُ المَطْيِمَ اللَّذِي لَا يَعُولُ: "مَنْ قَالَ أَسْتَغْفِرُ اللهُ المَطْيِمَ اللَّذِي لَا لَهُ إِنَّهُ عَفَرَ اللهُ لَهُ وَانُوبُ إِلَيْهِ غَفَرَ اللهُ لَهُ وَانْ وَنِ وَإِنَّهُ عَلَى اللَّهِ غَفَرَ اللهُ لَهُ وَإِنْ كُنْ وَإِنْ كُولُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ وَإِنْ كُنْ وَنَ الرَّحْفِي ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه أبو داود، الوتر، باب: في الاستغفار، ح:١٥١٧ عن موسى بن إسماعيل به وللحديث شاهد عند الحاكم: ١١٨،١١٧/٢ ، ١١٨،١١٧/٢ على شرط مسلم ووافقه الذهبي وسنده حسن.

Chapter 118.

3578. 'Uthmän bin Hunaif narrated that a blind man came to the Prophet W.E and said. "Supplicate to Allāh to heal me." He said: "If you wish I will supplicate for you, and if you wish. you can be patient, for that is better for you." He said: "Then supplicate to Him." He said: "So he ordered him to perform Wudū' and to make his Wudū' complete, and to supplicate with this supplication: 'O Allāh, I ask You and turn towards You by Your Prophet Muhammad, the Prophet of Mercy. Indeed, I have turned to my Lord, by means of You, concerning this need of mine, so that it can be resolved, so O Allah so accept his intercession for^[1] me (Allāhumma Innī As'aluka Wa Atawajjahu Ilaika Binabiyyka Muhammadin Nabī-Ir-Rahmati Tawajjahtu Bika Ila Rabbī Fī Hājatī Hadhihi Lituqda Lī, Allāhumma Fashaffi'hu Fiya)."[2] (Sahīh)

[He said:] This Hadīth is Hasan Saḥīḥ Gharīb, we do not know of it except through this route, as a narration of Abū Ja'far, and he is someone other than Al-Khaṭmī, [and 'Uthmān bin Ḥunaif is the brother of Sahl bin Ḥunaif.]

(المعجم ١١٨) - [بَابٌ:] (التحفة ...)

٣٥٧٨ - حَدِّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدِّثَنَا عُمْرَا: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ غُمْمَانُ بْنُ عُمَرَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ عُمْمَانَ بْنِ خُبِيْفِ: أَنَّ رَجُلًا ضَرِيرَ البَصَرِ أَنِي النِّبِيَّ عَلَىٰ عُنْمَانَ الْبَيِّ فَقَالَ: اذْعُ الله أَنْ يُعَافِيَنِي، قَالَ: هَاللهِ فَيْفُتَ دَعَوْتُ، وَإِنْ شِنْتَ صَبَرُتَ فَهُوَ خَيْرٌ لِكَ»، قَالَ: فَامْرَهُ أَنْ يَتَوَضَّأَ لَكَ»، قَالَ: فَامُونَيْ بَنِيلِكَ مُحَمَّدٍ نَبِي إِنِّي أَشْأَلُكَ وَأَتَوجَهُ إِلَيْكَ بِنِيلِكَ مُحَمَّدٍ نَبِي إِنِّي اَشْأَلُكَ وَأَتَوجَهُ إِلَيْكَ بِنِيلِكَ مُحَمَّدٍ نَبِي اللّهُمَّ اللّهُمَّ فَشَعْهُ فِيَّ الْعَرْفُهُ إِلَّا هَذِهِ لِيشَاكُ مُحَمَّدٍ نَبِي اللّهُمَّ فَشَعْهُ فِيَ اللّهُمَّ اللّهُمَّ فَشَعْهُ فِيَ اللّهُمَّ اللّهُمَّ فَسَعْمُ فِي عَاجَتِي مَلْ هَذِهِ لِنَهُ اللّهُمَ اللّهُمَ فَلَيْكُ مُحَمَّدٍ نَبِي عَلَىٰ اللّهُمَ فَيْكُمُ لَيْ يَعْ وَلَهُو اللّهُمَ اللّهُمَ فَيْكُمُ لَيْ يَعْفِي وَهُو مَنْ هَذِيثِ أَبِي جَعْفَرٍ وَهُو عَنْ الْخُولُ وَعُمْرَ الْخُولُ وَهُو الْخُولُ الْمُعَلَى اللّهُمَ اللّهُمَ اللّهُمَ اللّهُمَ عُلِيثٍ أَبِي جَعْفَرٍ وَهُو عَنْ اللّهُمَ اللّهُمَ اللّهُمَ اللّهُمَ عَنْمُ اللّهُمَ عَنْ اللّهُمَ اللّهُمَ عَلَى اللّهُ مَا اللّهُمَ اللّهُمَ عَلَيْكُ مُعْمَلًا لَهُ مُنْ عُرَبُهُ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ مَا اللّهُمَ اللّهُمَ اللّهُ اللّهُمَ اللّهُمُ اللّهُمَ اللّهُ عَلَيْتُ اللّهُمَ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُ الْمُؤَلِّ الْمُؤْلُ اللّهُمَ الْمُؤْلُ اللّهُمُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُ اللّهُ الْمُؤْلُ اللّهُمُ الْمُؤْلُ اللّهُمُ الْمُؤْلُ اللّهُمُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللل

^[1] See At-Tawassul, Anwā'uhu wa Aḥkāmuhu by Muḥammad Nāsiruddīn Al-Albānī.

^[2] This Hadith does not mean that we can ask Allâh to grant us something for the sake of the Prophet of or anything along those lines. Rather, what is intended is that he was asking Allâh to accept the Prophet's supplicating for him, as indicated by his statement, "so accept his intercession for me."

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه ابن ماجه، إقامة الصلوات، باب ما جاء في صلاة الحاجة، ح:١٣٨٥ من حديث عثمان بن عمر به وزاد الحاكم في الأخير: ٣١٣/١، ١٩٥٩ وشفعنى فيه وصححه ابن خزيمة، ح:١٢١٩ والحاكم ووافقه الذهبي.

3579. Abū Umāmah [may Allāh be pleased with him] said: 'Amr bin 'Abasah reported to me that he heard the Prophet ﷺ say: "The closest that the Lord is to a worshipper is during the last part of the night, so if you are able to be of those who remember Allāh in that hour, then do so." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb from this route.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْوِ.

تخريج: [إسناده صحبح] وصححه الحاكم:١٦٣/١٥٥١ وأصله في صحبح مسلم، ح: ٨٣٧ وغيره ورواه أبو داود، ح: ١٢٧٧ من طريق آخر عن أبي أمامة به.

In the last part of the night, Allah % descends to the Nearest Heaven and asks His worshippers to make supplications to Him, and He bestows His favors and bounties to His worshippers. In the state of prostration man is nearest to Allah %, therefore, in the last part of the night the supplications made in the state of prostration are answered.

3580. 'Umārah bin Za'karah said: "I heard the Messenger of Allāh saying: 'Indeed, Allāh, the Mighty and Sublime, says: "Indeed My worshipper who is entirely My slave is the one who remembers Me when he is about to meet his enemy." That is: "At the time of fighting." (Pa'ff)

[He said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know of it except through this route, and its chain is

٣٥٨٠ - حَدَّثَنَا أَبُو الوَلِيدِ الدِّمَشْقِيُ [أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمْنِ بْنِ بَكَّارِ]: حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بْنُ مَعْدَانَ أَنَّهُ الوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ: حَدَّثَنَا عُفَيْرُ بْنُ مَعْدَانَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا دَوْسِ اليَحْصُبِيَّ يُحَدِّثُ عَنِ ابْنِ عَائِدِ اليَحْصُبِيِّ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ زَعْكَرَةً قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولُ الله ﷺ يَقُولُ: "إِنَّ الله عَزْ سَمِعْتُ رَسُولُ الله عَلْ يَقُولُ: "إِنَّ الله عَبْدِي كُلَّ عَبْدِي اللهِ عَلْ وَجَلَّ يَقُولُ: إِنَّ عَبْدِي كُلَّ عَبْدِي اللهِ عَبْدِي اللهِ عَلْ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْ اللهِ عَلْ اللهِ عَلْ اللهِ عَلْ اللهِ الللّهِ الللهِ الللللهِ اللهِ الللهِ الللهِ الللهِ اللللهِ الللهِ اللللهِ الللهِ اللللّهِ not strong.

[And we do not know of 'Umārah bin Za'karah hearing anything from the Prophet seexcept for this one *Hadīth*. And the meaning of his saying: "When he is about to meet his enemy," only means at the time of fighting. That is: That he remembers Allāh in that time.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالقَوِيِّ.

[ولا نَعْرِفُ لِعُمَارَةَ بَنِ زَعْكَرَةَ عَنِ النَّبِيِّ إِلَّا هَٰذَا الحَدِيثَ الواحِدَ، ومَعْنَى قَوْلِهِ:
"وهُوَ مُلاَقِ قِوْنَهُ"، إِنَّمَا يَعْنِي عِنْدَ القِتَالِ،
يَعْنِي أَنْ يُذُكُرُ اللهِ فِي بَلْكَ السَّاعَةِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن أبي عاصم في الآحاد والمثاني: ١٥١/٥، ح: ٢٦٨٩ من حديث الوليد ابن مسلم به * عفير: ضعيف وأبو دوس: مجهول الحال وله طريق آخر مظلم.

Comments

In the Qur'ān, in Sūrat AlAnfāl Verse 45 it has been commanded to supplicate for success and triumph. "When you meet a force be firm and call Allāh in remembrance much and often." He who remembers Allāh * during combat carries out the orders and proves himself as His true servant.

Chapter 119. About The Virtue Of: "There Is No Might Or Power Except With Allāh"

3581. Qais bin Sa'd bin 'Ubādah narrated, that his father offered him to the Prophet # to serve him. He said: "So the Prophet # passed by me, and I had just performed Salāt, so he poked me with his foot and said: 'Should I not direct you to a gate from the gates of Paradise?' I said: 'Of course.' He said: 'There is no might or power except with Allāh (Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh).'" (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīh Gharīb from this route.

(المعجم ١١٩) - بَابٌ: فِي فَضْلِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِالله (التحفة ١٢٨)

٣٥٨١ - حَدَّثَنَا أَبُو مُوسَى مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنَّى: حَدَّثَنَا وَهُبُ بْنُ جَرِيرِ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ مَنْصُورَ بْنَ زَاذَانَ يُحَدِّثُ عَنْ مَيْهِبِ، عَنْ قَيْسٍ بْنِ سَعْدِ بْنِ مُعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّ أَبَاهُ دَفَعَهُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ يَخْدُمُهُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ يَخْدُمُهُ عَلَى النَّبِيِ عَلَى عَلَى النَّبِي وَقَالَ: «أَلَا أَذُلُكَ عَلَى بَابٍ مِنْ أَبُولِ النَّبِي النَّبِي النَّبِي النَّبِي الْمَالِي النَّبِي النِّبِي النَّبِي النَّبِي النَّبِي النَّبِي النَّبِي النَّبِيلُ النَّبِي النَّبِيلُ اللَّبِيلُ اللَّهِ اللَّبِيلِ النَّبِيلُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللْعُلِيْ الللِهُ اللَّهُ اللِهُ اللِهُ اللَّهُ الْ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيثٌ مِنْ لهذَا الوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم، ح: ٣٥٥ عن محمد بن مثنى، وأحمد: ٣/ ٢٥١ عن وهب بن جرير به وصححه الحاكم على شرط الشبخين ووافقه الذهبي: ٤/ ٢٩٠ وللحدث شهاهد.

3582. [Safwān bin Sulaim said: "No angel has risen from the earth until he said: 'There is no might or power except with Allāh (*Lā Ḥawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh*)."] (*Sahīh*)

Chapter 120. Concerning The Virtue Of Tasbīḥ, Tahlīl, And Taqdīs

3583. Ḥumaiḍah bint Yāsir narrated from her grandmother Yusairah – and she was one of those who emigrated – she said: "The Messenger of Allāh said to us: 'Hold fast to At-Tasbīh, At-Tashīl, and At-Taqdīs, [1] and count them upon the fingertips, for indeed they shall be questioned, and they will be made to speak. And do not become heedless, so that you forget about the Mercy (of Allāh)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth [is Gharīb], we only know of it through the narration of Hānī' bin 'Uthmān, and Muḥammad bin Rabī'ah reported it from Hānī' bin 'Uthmān.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن سعد: ٣١٠/٨ عن محمد بن بشر، وأبو داود، ح: ١٥٠١ من حديث هانيء بن عثمان به وصححه الذهبي في تلخيص المستدرك: ١/٥٤٧ وابن حبان، ح: ٣٣٣٣ وحسنه ابن حجر والنووي في الأذكار، ص: ١٤.

٣٥٨٢ - [حَدَّثَنَا فُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدِ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعِيدِ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدِ عَنْ عَبْيِدِ اللهِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ، عَالَ: مَا نَهَضَ مَلَكُ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلْيْمٍ. قَالَ: مَا نَهَضَ مَلَكُ مِنَ الأَرْضِ حَتَّى قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةً إِلَّا بِاللهِ].

تخريج: [إسناده صحيح].

(المعجم ١٢٠) - [بَابٌ: فِي فَضْلِ التَّسْبِيحِ وَالتَّهْلِيل وَالتَّقْدِيس] (التحفة . . .)

٣٥٨٣ - حَلَّثْنَا مُوسَى بْنُ حِزَامٍ وَعَبْدُ ابْنُ حُمَيْدِ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنْ خُمْمَانَ عَنْ بَنْ غُمْمَانَ عَنْ أَمِّدٍ قَالَ: سَمِعْتُ هَانِيءَ بْنَ غُمْمَانَ عَنْ أُمِّدِ مَمْنَضَةَ بِنْتِ يَاسِرٍ، عَنْ جَدَّتِهَا بُسَيْرَةَ وَكَانَتْ مِنَ المُهَاجِرَاتِ قَالَتْ: قَالَ لَنَا رَسُولُ اللهِ عَلَيْكُنَ بِالتَّسْسِيحِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّهْدِيسِ وَاغَيْدُنَ بِالأَنْمِلِ فَإِنَّهُنَّ مَسْؤُولَاتُ وَالتَّهْدِيلِ وَالتَّهْدِيسِ وَاغَيْدُنَ بِالأَنْمِلِ فَإِنَّهُنَّ مَسْؤُولَاتُ مَسْمَئِونَ الرَّحْمَةُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَلَا حَدِيثٌ [غَرِيبٌ] إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ هَانِيءِ بْنِ عُثْمَانَ وقَدْ رَوَاهُ مُحَمَّدُ بْنُ رَبِيعَةً عَنْ هانِيءِ بْنِ عُثْمَانَ وقَدْ

^[1] Saying "Subḥān Al-Malik, Al-Quddūs" (Glory to the King, the Free of Deficiencies" or "Rabbul Malaikī War-Rūḥ" (Glorified, the Free of Defeciencies, the Lord of the angels and the spirit." See Tuḥſat Al-Aḥwadhī.

Comments

support"].

'Tasbīh is saying 'Subḥān Allāh, 'Tahlīl' is saying 'Lā Ilāha Illallāh' and 'Taqdīs' is saying 'Subḥān Al-Malik Al-Quddūs Ya Sabbuho Quddūs Rābbal-Malaikatah'' pure is the Master of angels and the spirit.

Chapter 121. About The Supplication When Going Out For An Expedition

3584. Anas narrated that when the Prophet 選 would go out for an expedition, he would say: "O Allāh, You are my Adud and You are my Helper, and by You^[1] do I fight (Allāhumma Anta 'Adudī, Wa Anta Naṣīrī, Wa Bika Uqātil)." (Da ff) [Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb [and the meaning of his statement "my Adud" is "my

٣٥٨٤ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَدِيُّ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنِ الْمُثَنَّى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَلْ إِذَا غَزَا فَرَا قَالَ: «اللَّهُمُّ أَنْتَ عَضُدِي وَأَنْتَ نَصِيرِي وَأَنْتَ نَصِيرِي وَبُكْ أَقْتِلُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ [ومَغنَى قَوْلِهِ عَضُدي يَعْنِي عَوْنِي].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الجهاد، باب ما يدعى عند اللقاء، ح: ٢٦٣٢ وعن نصر بن على به وصححه ابن حبان، ح: ١٦٦١ * قتادة عنعن.

Chapter 122. Concerning The Supplication Of The Day Of 'Arafah

3585. 'Amr bin Shu'aib narrated from his father, from his grandfather, that the Prophet said: "The best of supplications is the supplication of the Day of 'Arafah. And the best of what I and the Prophets before me have said is: None has the right to be worshipped but Allāh, Alone, without partner, to Him belongs all that exists, and to Him belongs the

(المعجم ١٢٢) - [بَابٌ: فِي دُعَاءِ يَوْمٍ عَرَفَةً] (التحفة . . .)

٣٥٨٥ - حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرِو مُسْلِمُ بْنُ عَمْرِو اللهِ بْنُ عَمْرِو الْحَدَّاءُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ أَبِي حُمَيْدٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعْشِب، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّ اللَّبِيَّ عَنْ أَلِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّ اللَّبِيَّ عَنْ أَلِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّ اللَّبِيَّ عَلَيْهُ وَعَلَى اللهُ عَنْ مَكَانَ وَمُوا لَمَ اللهُ إِلَّا اللهُ وَحُدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ المُمْلُكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ وَحُدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ المُمْلُكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ

^[1] That is, "by Your Might and Your Power and Your Aid and Your Help." See Tuhfat Al-Ahwadhī (4/285).

Praise, and He is powerful over all things. (Lā Ilāha Illallāh, Waḥdahu Lā Sharīka Lahu, Lahul-Mulku Wa Lahul-Ḥamdu, Wa Huwa 'Alā Kulli Shaī'in Qadīr).""

[He said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route. And Hammād bin Abū Humaid (a narrator) he is Muḥammad bin Abū Humaid and he is Ibrāhīm Al-Anṣārī Al-Madanī, and he is not regarded as strong (in his narrations) according to the people of Hadīth. (Da'īf)

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثُ حَسَنٌ عَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْوِ. وَحَمَّادُ بْنُ أَبِي حُمَيْدٍ هُوَ مُحَمَّدُ ابْنُ أَبِي حُمَيْدٍ وَهُوَ أَبُو إِبْرَاهِيمَ الأَنْصَارِيُّ المَدَنِيُّ وَلَيْسَ هُوَ بِالقَوِيِّ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد:٢٠٠/٢، ح: ٦٩٦١ من حديث ابن أبي حميد به * حماد بن أبي حميد: ضعيف تقدم: ٣٥٦١ وللحديث شواهد ضعيفة عند مالك (الموطأ ٢١٥/١ ح٥٠١ و٢٢/٢، ٣٢٣ ح: ٩٧٤) وغيره.

Chapter 123. The Supplication: "O Allāh Make My Secret Better Than My Apparent Condition"

3586. 'Umar bin Al-Khattāb said: "The Messenger of Allah taught me, saying: 'Say: "O Allāh, make my secret better than my apparent condition, and make my apparent condition righteous. O Allāh, I ask You for the righteous of what you give to the people, of wealth, wives, and children, not (to be) misguided, nor misguiding. (Allāhummaj'al Sarīratī Khairan Min 'Alāniyatī Waj'al 'Alāniyatī Sālihah, Allāhumma Innī As'aluka Min Sālihi Mā Tu'tīn-Nāsa Minal-Māli Wal-Ahli Wal Waladi Ghairad-Dāli Wa Lāl-Mudil)." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it

(المعجم ١٢٣) - بَابُ [دُعَاءِ «اللَّهُمَّ اجْعَلْ سَرِيرَتِي خَيْرًا مِنْ عَلَانِيَتِي»] (التحفة ١٢٩)

٣٥٨٦ - حَدِّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدِّثَنَا عَلَيْ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنِ الْجَرَّاحِ بْنِ الضَّحَّاكِ الكِنْدِيِّ، عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنِ الْجَرَّاحِ بْنِ الضَّحَّاكِ اللهِ بْنِ عُكْنِم، عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ: عَلَّمْنِي رَسُولُ اللهِ عَلَى اللَّهُمَّ اجْعَلْ صَرِيتِي خَيْرًا مِنْ عَكَريتِي وَاجْعَلْ عَكَريتِي صَالِحِ مَا صَالِحِ مَا يَنِي أَسْأَلُكَ مِنْ صَالِحِ مَا يُنِي أَسْأَلُكَ مِنْ صَالِحِ مَا لَتَهَالِ وَالأَهْلِ وَالوَلَدِ غَيْرَ المَالِ وَالأَهْلِ وَالوَلَدِ غَيْرً المَالِ وَالأَهْلِ وَالوَلَدِ غَيْرَ المَالِ وَالأَهْلِ وَالوَلَدِ غَيْرً المَالِ وَالأَهْلِ وَالوَلَدِ غَيْر

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الْوَجْهِ وَلَئِسَ إِسْنَادُهُ اللهَ عَلَيْ إِسْنَادُهُ اللهَ عَلَيْ إِسْنَادُهُ اللهَ عَلَيْ إِسْنَادُهُ اللهَ عَلَيْ إِسْنَادُهُ اللهَ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ إِسْنَادُهُ اللهَ عَلَيْ اللهُ عَلَيْكُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُولُونُ اللهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُونُ اللهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُونُ اللهُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُ عَلَيْكُونُ اللهُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ اللّهُ عَلَيْكُونُ عِلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عِلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُونُ عَلِيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلَيْكُونُ عَلِيكُ

except through this route, and its chain is not strong.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو نعيم في الحلية:٥٣/١ من حديث أبي شيبة عبدالرحمن بن إسحاق الكوفي به وهو ضعيف مشهور.

Chapter 124. The Supplication: "O Changer Of The Hearts, Make My Heart Firm..."

3587. 'Āṣim bin Kulaib Al-Jarmī narrated from his father, from his grandfather, who said: "I entered upon the Prophet 繼 while he was praying and he had placed his left hand on his left thigh, and he had placed his right hand on his right thigh, and clasped his fingers, and extended his index finger, and he was saying: 'O changer of the hearts, make my heart firm upon Your religion (Yā Muqallibal-Qulābi Thabbit Qalbī 'Alā Dīnik).'" (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

Gharīb from this route.

Chapter 125. Concerning Ar-Ruqyah When Suffering An Ailment

3588. Muḥammad bin Sālim narrated: "Thābit Al-Bunānī narrated to me, he said to me: 'O Muḥammad, when you suffer from some ailment, then place your hand at the place of the ailment, then say: "In the Name of Allāh, I seek refuge in Allāh's might and

(المعجم ١٢٤) - بَابُ [دُعَاءِ «يَامُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتُ قَلْبِي . . . »] (التحفة ١٣٠)

٣٥٨٧ - حَلَّثَنَا عُقْبَةٌ بْنُ مُكُرَمٍ: حَلَّثَنَا عَبْدُ اللهِ سَعِيدُ بْنُ سُفْيَانَ الْجَحْدَرِيُّ: حَلَّثَنَا عَبْدُ اللهِ اللهِ اللهِ الْجُري عَاصِمُ بْنُ كُلَيْبِ الْجُري عَاصِمُ بْنُ كُلَيْبِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى وَقَدْ وَضَعَ يَدَهُ اليُسْرَى، وَوَضَعَ يَدَهُ اليُسْرَى، وَوَضَعَ يَدَهُ اليُسْرَى، وَوَضَعَ يَدَهُ اليُمْنَى، وَقَبْضَ أَصَابِعَهُ وَبُسُطَ السَّبَابَةَ وَهُوَ يَقُولُ: "يَا مُقَلِّبَ القُلُوبِ وَبَسَطَ السَّبَابَةَ وَهُوَ يَقُولُ: "يَا مُقَلِّبَ القُلُوبِ وَبَسَطَ السَّبَابَةَ وَهُو يَقُولُ: "يَا مُقَلِّبَ القُلُوبِ وَبَسْطَ السَّبَابَةَ وَهُو يَقُولُ: "يَا مُقَلِّبَ القُلُوبِ وَالْهُمُ الْعُلُوبُ وَالْعَلَى وَيَلِكَ اللهُ اللهُ وَيَعْلَى وَيَعْلَى وَيَلْكَ اللهُ الله

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه الطبراني:٧/٣١٣، ح:٧٢٣٢ من حديث عبدالله بن معدان به وهو صالح روى عنه جماعة، ولم يثبت تعليله عن أبي داود رحمه الله وللحديث شواهد عن أنس وجابر والنواس بن سمعان رضي الله عنهم.

> (المعجم ١٢٥) - [بَابٌ: فِي الرُّقْيَةِ إِذَا اشْتَكَى] (التحفة...)

٣٥٨٨ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدُ الْفَارِثِ بْنُ مَحَمَّدُ بْنُ سَلِمٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِمٍ: عَالَمٍ: قَالَ: قَالَ لِي: يَا مُحَمَّدُ إِذَا اشْتَكَبْتَ فَضَعْ يَدَكَ حَيْثُ تَشْتَكِي ثُمَّ قُلْدَرَةِ مِنْ ثُمُّتَكِي ثُمَّ قُلْدَرَةِ مِنْ وَقُدْرَةِ مِنْ أَقُدْرَةِ مِنْ

power from the evil of this pain I feel (Bismillāh, A'ūdhu Bi-'Izzatillāhi Wa Qudratihi Min Sharri Mā Ajidu Min Waja'ī Hādhā)." Then lift your hand and repeat that an odd number of times. For indeed, Anas bin Mālik narrated to me, that the Messenger of Allāh sanrrated that to him." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route. [And this Muḥammad bin Sālim is a *Shaikh* from Al-Basrah].

شَرِّ مَا أَجِدُ مِنْ وَجَعِي لهٰذَا، ثُمُّ ارْفَعُ يَدَكَ ثُمُّ أَعِدُ ذَلِكَ وِثْرًا فَإِنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ حَدَّتَنِي أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ حَدَّثَةُ بَذَلِكَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ. [ومُحَمَّدُ بُنُ سَالِمٍ لهٰذَا شَيْخٌ بَصْرِيً].

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه الحاكم: ٧١٩/٤ من حديث عبدالوارث به وصححه ووافقه الذهبي وأورده الضياء في المختارة: ٥/ ١٤٥٠ ، ١٤٦٠ ، ١٧٦٧ ، ١٧٦٨ وللحديث شواهد.

Comments

In the report of Uthman bin Abī Al-'Aṣ 'Bismillāh' is repeated three times and the rest of the supplication with a slight variation of words is repeated seven times. It has already been mentioned in $Kit\bar{a}b$ At-Tibb.

Chapter 126. The Supplication Of Umm Salamah

3589. Umm Salamah said: "The Messenger of Allāh ﷺ taught me, saying: 'Say: "O Allāh, this is the coming of Your night, and the departing of Your day, the voices of those calling to You, and the time of prayers to You, I ask You to forgive me (Allāhumma Hādhāstiqbālu Lailika, Wastidbāru Nahārika, Wa Aṣwātu Du'ātika Wa Ḥudūru Ṣalawātika, As'aluka An Taghfīra Lī)." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we only know of it through this route. And (as for) Ḥafṣāh bint Abī Kathīr (a narrator in the chain), we do not know her, nor her father.

٣٥٨٩ - حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْأَسْوَدِ الْبَغْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْلُمْ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قالَتْ: عَلَّمَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ قالَ: "قُولِي: اللَّهُمَّ لَمُذَا الشَيْقُبَالُ لَيْلِكَ، وَالشَيْدُبَارُ سَوْلِي: اللَّهُمَّ لَمُذَا الشَيْقُبَالُ لَيْلِكَ، وَالشَيْدُبَارُ سَوَلًى: اللَّهُمَّ لَمُذَا الشَيْقُبَالُ لَيْلِكَ، وَالشَيْدُبَارُ صَلُواتِكَ، وَأَصْوَاتُ دُعَائِكَ، وَحُضُورُ صَلُواتِكَ، أَسْأَلُكَ أَنْ تَغْفِرَ لِي» .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ هٰذَا الْوَجْوِ. وَحَفْصَةُ بِنْتُ أَبِي كَثِيرٍ لَا نَعْرِفُهَا وَلَا أَبَاهَا. تخريج: [حسن] ورواه أبو داود، الصلاة، باب ما يقول عند أذان المغرب، ح: ٥٣٠ من حديث أبي كثير به وصححه الحاكم: ١٦٩/١ ووافقه الذهبي * أبو كثير وثقه الحاكم والذهبي فحديثه حسن وحفصة بنت أبى كثير، تابعها المسعودي والحمد لله.

3590. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "No worshipper has ever said: None has the right to be worshipped but Allāh (Lā Ilāha Illallāh)' sincerely, except that the gates of heaven are opened for it, until it reaches to the Throne, so long as he avoids the major sins." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

٣٩٩٠ - حَدِّثَنَا الحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٌ بْنِ يَرِيدَ الصَّدَائِيُّ البَغْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ القَاسِمِ الصَّدَائِيُّ عَنْ يَرِيدَ بْنِ كَيْسَانَ، [ابْنِ الوَلِيدِ] الْهَهْدَانِيُّ عَنْ يَرِيدَ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْ] قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَا قَالَ عَبْدُ: لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ فَطُ مُخْلِصًا إِلَّا فُتِحَتْ لَهُ أَبُولُ اللهِ عَلْمُ المَحْرُصِ اللهِ اللهُ اللهُ عَلْمُ المَحْرُصِ اللهُ المَحْرُسِ مَا أَبْوابُ السَّمَاءِ حَتَّى تُفْضِيَ إِلَى العَرْشِ مَا اجْتَنَبَ الكَبَايْنِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

يَّ بَخْرِيجِ: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٨٣٣ عن الحسين بن على به * أبو حازم هو سلمان.

3591. Ziyād bin 'Ilāqah narrated from his uncle, that he said: "[The Prophet]^[1] 寒 used to say: 'O Allāh, I seek refuge in You from evil character, evil actions, and evil desires (Allāuhmma Innī A'ūdhu Bika Min Munkarātil-Akhlāqi Wal-'Amāli Wal-Ahwā')." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, and the uncle of Ziyād bin 'Ilāqah is Quṭbah bin Mālik, the Companion of the Prophet ﷺ.

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا الْمُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ بَشِيرٍ وَأَبُو أَسَامَةً عَنْ مِشْعَرٍ، عَنْ زِبَادِ بْنِ عِلَاقَةً، عَنْ عَمَّهِ قَالَ: كَانَ [النَّبِيُّ] عَلَىٰ اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ وَعَمُّ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ لُمَوَ قُطْبُهُ بْنُ مَالِكٍ صَاحِبُ النَّيِّيِّ ﷺ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه الطبراني:١٩/١٩، ح:٣٦ من حديث أبي أسامة به وصرح بالسماع وصححه ابن حبان، ح:٢٤٢٢ والحاكم على شرط مسلم:٥٢/١، ٥٣٢ ووافقه الذهبي.

^[1] Without the phrase "the Prophet," it would read "He used to say".

3592. Ibn 'Umar [may Allāh be pleased with theml said: "We were with the Messenger of Allah when a man among the people said: 'Allāh is most exceedingly great, and praise is due to Allah, abundantly, and glory to Allah morning and night (Allāhu Akbaru Kabîran Wal-Hamdulillāhi Kathīran. Wa Subhan Allahi Bukratan Wa Aṣīlā).' So the Messenger of Allāh 鑑 said: 'Who is the one who said such and such?' So a man among the people said: 'Me, O Messenger of Allāh.' He said: 'I was amazed at it. The gates of heaven opened up for it." Ibn 'Umar said: "I have not abandoned them since I heard [them] from the Messenger of Allāh 變." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Gharīb Ḥasan Ṣaḥīḥ from this route. Ḥajjāj bin Abī 'Uthmān (a narrator) is Hajjāj bin Maisarah Aş-Şawwāf. His Kunyah is Abū As-Salt, and he is trustworthy according to the people of Hadīth.

٣٥٩٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّوْرَقِيُّ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ: أَخْبَرَنَا الْحَجَّاجُ بْنُ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ عَوْنِ بْنِ عَبْدِالله ِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] قَالَ: بَيْنَا نَحْنُ نُصَلِّي مَعَ رَسُولِ الله ﷺ إذْ قَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْم: اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا وَالْحَمْدُ للهِ كَثِيرًا وَسُبْحَانَ اللهَ بُكْرَةً وأَصِيلًا، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَن القَائِلُ كَذَا وَكَذَا»؟ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ القَوْم: أَنَا يَا رَسُولَ الله. قَالَ: «عَجِنْتُ لَهَا، فُتِحَتْ لَهَا أَبْوَاتُ السَّمَاءِ». قَالَ ابْنُ عُمَرَ: مَا تَرَكُّتُهُنَّ مُنْذُ سَمِعْتُ لِهُرًا] مِنْ رَسُولِ اللهِ عِلْيَ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ، وحَجَّاجُ بْنُ أَبِي عُثْمَانَ هُوَ حَجَّاجُ بْنُ مَيْسَرَةَ الصَّوَّافُ، وَيُكْنَى أَبَا الصَّلْتِ، وَهُوَ ثِقَةٌ عِنْدَ أَهْل الْحَدىث.

تخريج: وأخرجه مسلم، المساجد، باب ما يقال بين تكبيرة الإحرام والقراءة، ح: ٦٠١ من حديث إسماعيل ابن علية به. Comments

In the commentary of Sahīh Muslim, Imām Nawawī writes that these words are uttered after Takbir Tahrīmah (First Takbir to begin the Prayer) and before the beginning of the recitation of the Qur'an. This supplication is for winning the favors of Allāh 號.

Chapter 127. Which Speech Is Most Beloved to Allah?

3593. Abū Dharr narrated that the Messenger of Allāh a visited him, or that Abū Dharr visited the (المعجم ١٢٧) - بَابٌ: أَيُّ الْكَلَام أَحَبُّ إِلَى اللهِ؟] (التحفة ١٣١)

٣٥٩٣ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّوْرَقِيُّ: حَدَّثْنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: Messenger of Allāh, sa and said: "May my father and my mother be ransomed for you, O Messenger of Allāh! Which speech is most beloved to Allāh [the Mighty and Sublime]?" So he said: "That which Allāh selected for His angels (to say): 'Glory to my Lord, and with His praise. Glory to my Lord, and with His praise (Subḥāna Rabbī Wa Biḥamdihi, Wa Subḥāna Rabbī Wa Biḥamdih)."" (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahih.

أَخْبَرَنَا الْجُرَيْرِيُّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الْجَسْدِيِّ، عَنْ أَبِي ذَرِّ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ عَادَهُ أَوْ أَنَّ أَبَا ذَرِّ عَادَ رَسُولَ اللهِ ﷺ عَادَهُ أَوْ أَنَّ أَبَا ذَرِّ عَادَ رَسُولَ اللهِ اللهِ ﷺ فَقَالَ: بِأَبِي أَنْتَ وَأَمْي يَا رَسُولَ اللهِ! أَيُّ الكَلَامِ أَحْبُ إِلَى اللهِ [عَزَّ وَجَلً]؟ وَيَا اللهِ العَرِّ وَجَلً]؟ فَقَالَ: ﴿مَا اصْطَفَاهُ اللهُ لِملَائِكَتِهِ: سُبْحَانَ وَبِي وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ رَبِّي وَبِحَمْدِهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حَحَّة.

تخریج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب فضل سبحان الله وبحمده، ح:۲۷۳۱ من حدیث الجریری به.

Chapter 128. Concerning Pardon And Al-'Āfiyah

3594. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh said: "The supplication is not rejected between the Adhān and the Iqāmah." They said: "So what should we say, O Messenger of Allāh?" He said: "Ask Allāh for Al-'Āfīyah in the world and in the Hereafter." (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan*. And Yaḥyā bin Yamān added this wording in this *Ḥadīth*: "So what should we say?" He said: "Ask Allāh for *Al-'Āfīyah* in the world and in the Hereafter.'

(المعجم ١٢٨) - [بَابٌ: فِي الْعَفْوِ وَالْعَافِيَةِ] (التحفة...)

٣٥٩٤ - حَدَّثَنَا أَبُو هِشَامِ الرِّفَاعِيُّ مُحَمَّدُ بْنُ يَرْيِدَ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْيَمَانِ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْيَمَانِ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ زَيْدِ العَمِّيِّ، عَنْ أَيسِ بْنِ مَالِكِ عَلَى إِنَّ مَالِكِ عَلَى أَيسٍ بْنِ مَالِكِ عَلَى أَيْسٍ بْنِ مَالِكِ عَلَى اللَّمَاءُ لَا يُرَدُّ قَالُوا: فَمَاذَا نَقُولُ يَا بَيْنَ الأَذَانِ والإِقَامَةِ» قَالُوا: فَمَاذَا نَقُولُ يَا رَسُولَ اللهَ العَافِيَةَ فِي رَسُولَ اللهَ العَافِيَةَ فِي اللَّمَاءُ اللهَ العَافِيةَ فِي اللَّمَاءُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللَّمَاءُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللَّمَاءُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللَّمَاءُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللَّمَاءُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَافِيةَ المَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَافِيةَ اللهِ اللهُ العَلَيْ اللهُ المَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَلَا اللهُ العَافِيةَ فِي اللهُ اللهُ العَلَا اللهُ العَلَيْ اللهُ العَلَيْ اللهُ العَلَا اللهُ العَلَا اللهُ العَلَاقِ اللهُ العَلَيْ اللهُ المَافِيةَ العَلْمُ اللهُ المُنْ اللهُ العَلَيْ اللهُ العَلَيْ اللهُ العَلْمُ اللهُ العَلَاقِ اللهُ العَلَى اللهُ العَلَاقِيةَ اللهُ العَلَاقِيةُ اللهُ العَلَالِي العَلَاقِيةَ العَلَالِي اللهُ العَلَاقِيةَ العَلَاقِيةَ العَلَاقِيةَ العَلَامُ اللهُ العَلَاقِيةَ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ اللهُ العَلَامُ
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وَقَدْ زَادَ يَحْيَى بُنُ الْيَمَانِ فِي لهذَا الْحَدِيثِ لهذَا الحَرْف، قَالُوا: فَمَاذَا نَقُولُ؟ قَالَ: (سَلُوا الله العَافِيةَ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ».

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الصلاة، باب: في الدعاء بين الأذان والإقامة، ح:٥٢١ من حديث سفيان الثوري به مختصرًا بلفظ: "لا يرد الدعاء بين الأذان والإقامة" ولبعضه شاهد صحيح عند أحمد:٣/ ٢٢٥ وصححه ابن خزيمة، ح:٤٢٦، ٢٢٧ وللحديث شواهد أخرى عند ابن حبان، ح:٢٩٦ وابن خزيمة وغيرهما * حديث الترمذي بهذا السياق: ضعيف، السلمي ضعيف وفيه علل أخرى.

3595. Anas [bin Mālik] narrated that the Prophet $\frac{1}{80}$ said: "The supplication is not rejected between the $A\underline{dhan}$ and the \underline{Iqamah} ." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This is how Abū Isḥāq Al-Hamdānī reported this Hadīth; from Buraid bin Abī Mariam Al-Kūfī, from the Prophet Es. It is similar to this, and this is more correct.

٣٩٩٥ - حَدِّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدِّثَنَا وَكِيعٌ وَعَبْدُ الرَّزَّاقِ و أَبُو أَحْمَدَ و أَبُو نُعَيْمِ عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ زَيْدِ العَمِّيِّ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ فُوَّةً، عَنْ أَنَسِ [بْنِ مَالِكِ] عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَأَقَّ مَنْ النَّلِيِّ اللَّهِيِّ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوَانَةِ اللَّهُوانَةِ اللَّهُ اللَّهُوانَةِ اللَّهُوانَةِ اللَّهُ الْمُنْ الْمُعْلِقُ الْمُؤْلِقُ ِقُ الْمُؤْلِقُ لُولَ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُولُو

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] ولهكذَا رَوَى أَبُو إِسْحَاقَ اللهَمْدَانِيُّ لهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ بُرَيْدِ بُنِ أَبِي مَرْيَمَ الكُوفِيِّ، عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَ لهٰذَا وَلهٰذَا أَصَحَّ.

تخريج: [صحيح] انظر الحديث السابق * حديث أبي إسحاق: رواه النسائي في الكبرى، ح:٩٨٩٥ وأحمد:٣/ ١٥٥، ٢٥٤ وصححه ابن حبان، ح:٢٩٦.

Chapter. "The Mufarridūn Have Preceded..."

3596. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The Mufarridūn have preceded." They said: "And who are the Mufarridūn, O Messenger of Allāh?" He said: "Those who absorb themselves in the remembrance of Allāh, and remembrance removes their heavy burdens from them, until they will come on the Day of Judgment being light (in weight of their burdens)." (Da If)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم . . .) - بَابٌ : [«سَبَقَ الْمُفَرِّدُونَ . . . »] (التحفة ١٣٢)

٣٥٩٦ - حَدُّثَنَا أَبُو تُكَرِيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ العَلَاءِ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً عَنْ عُمَرَ بْنِ رَاشِدٍ، عَنْ يَعْجَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي اللَّهَةً، عَنْ أَبِي اللَّهَةَ، َنْ اللَّهُ وَقَالَ وَسُولُ اللهِ اللَّهَ وَقَالَ اللهِ عَنْ اللَّهُ وَقَالَ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ الللهُ عَنْ الللهُ عَنْ الللهُ عَنْ اللهِ عَنْ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ هُ بُنُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه البيهقي:١/٣٩٠، ح:٥٠٦، ٥٠٧ (شعب الإيمان) من

حديث عمر بن راشد به وهو ضعيف والحديث صحيح بالشواهد دون قوله: 'يضع الذكر ... خفافًا انظر صحيح مسلم، ح: ٢٦٧٦ وغيره.

Comments

'Mufarridūn' are those who avoid the people and attractions of the world in order to focus on worship and remembrance of Allāh ¾ and sometimes this aloofness adds to their concentration on worship. The remembrance of Allāh ¾ also removes the heavy burden of worldly affairs and lessens their needs.

3597. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "That I should say: 'Glory is to Allāh (Subḥān Allāh),' 'All praise is due to Allāh (Al-Hamdulillāh),' 'None has the right to be worshipped but Allāh (Lā Ilāha Illallāh),' and 'Allāh is the greatest (Allāhu Akbar)' is more beloved to me than all that the sun has risen over." (Ṣaḥīḥ)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Sahih.

٣٥٩٧ - حَدَّثْنَا أَبُو كُرِيْبٍ: حَدَّثْنَا أَبُو مُعَاوِبَةً عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ وَالْحَمْدُ للهِ وَلاَنْ أَقُولَ سُبْحَانَ اللهِ وَالْحَمْدُ للهِ وَلاَ إِلَّا اللهُ واللهُ أَكْبَرُ أَحَبُ إِلَيْ مِمَّا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ». [قَالَ:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب فضل التهليل والتسبيح والدعاء، ح: ٢٦٩٥ عن أبي كريب به.

3598. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "There are three whose supplication is not rejected: The fasting person when he breaks his fast, the just leader, and the supplication of the oppressed person; Allāh raises it up above the clouds and opens the gates of heaven to it. And the Lord says: 'By My might, I shall surely aid you, even if it should be after a while." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan*. And Sa'dān [Al-Qubbī] is Sa'dān bin Bishr and 'Eīsā bin Yūnus, Abū 'Āṣim, and more than one of the major scholars of the ٣٩٩٨ - حَدَّثْنَا أَبُو كُرَيْنٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ ابْنُ نُمَيْرٍ عَنْ سَعْدَانَ [الفَّبِيِّ] عَنْ أَبِي مُرِيَّرَةَ قَالَ: مُجَاهِدٍ، عَنْ أَبِي مُرِيُّرَةَ قَالَ: مُجَاهِدٍ، عَنْ أَبِي مُرِيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: "ثَلاَثَةٌ لَا تُرَدُ دَعْوَتُهُمْ: الصَّائِمُ حِينَ يُفْطِرُ، وَالإِمَامُ العَادِلُ، وَدَعْوَةُ الصَّائِمُ حِينَ يُفْطِرُ، وَالإِمَامُ العَادِلُ، وَدَعْوَةُ المَّلُومِ يَرْفَعُهَا اللهُ فَوْقَ الغَمَامِ وَيَفْتُحُ لَهَا أَبُوابَ السَّمَاءِ، ويَقُولُ الرَّبُ وعِرَّتِي لَاضُرَنَكَ وَلَوْ بَعْدَ حِينَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وَسَعْدَانُ [الفُّبُيُّ] هُوَ سَعْدَانُ بُنُ بِشْرٍ وَقَدْ رَوَى عَنْهُ عِيسَى بْنُ يُونُسَ وَأَبُو عَاصِمٍ وَغَيْرُ وَاحِدٍ مِنْ كِبَارٍ أَهْلِ الْحَدِيثِ. وأَبُو مُجَاهِدٍ People of *Ḥadīth* have reported from him. Abū Mujāhid is Sa'd Aṭ-Ṭa'ī. Abū Mudillah is the freed slave of the Mother of the Believers, Ā'ishah. And we only know him by this *Ḥadīth*. This *Ḥadīth* has been reported from him in longer and more complete form.

هُوَ سَغَدٌ الطَّائِئُ. وأَبُو مُدِلَّة هُوَ مَوْلَى أُمَّ المُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ، وإِنَّمَا نَعْرِفُهُ بِلهَذَا الْحَدِيثِ. وَيُرْوَى عَنْهُ لهٰذَا الْحَدِيثُ أَطْوَلَ مِنْ لهٰذَا وَأَتَمَّ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، ح:۱۷۵۲ من حديث سعدان القبي به وصححه ابن خزيمة، ح:۱۷۵۲.

3599. Abū Hurairah, may Allāh be pleased with him, narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "O Allāh, benefit me with that which You have taught me, and teach me that which will benefit me, and increase me in knowledge. All praise is due to Allāh in every condition, and I seek refuge in Allāh from the condition of the people of the Fire (Allāhummānfa'nī Bimā 'Allamtanī Wa 'Allāmnī Mā Yanfa'unī, Wa Zidnī 'Ilmā, Al-Ḥamdulilāhi 'Alā Kulli Ḥālin Wa A'ūdu Billāhi Min Ḥāli Ahlin-Nār)." (Paʿīf)

[He said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Gharīb from this route.

٣٥٩٩ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ نُمَيْرِ عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةً، عَنْ مُحَمَّدِ اللهِ عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةً، عَنْ مُحَمَّدِ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "اللَّهُمَّ الْفَغْنِي بِمَا عَلَمْتَنِي وَعَلَّمْنِي مَا يَنْفَعْنِي وَزِدْنِي عِلْمَا، الْخَمْدُ لِلهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ وأَعُوذُ بِاللهِ مِنْ حَالِ الْحَمْدُ للهِ عِلَى كُلِّ حَالٍ وأَعُوذُ بِاللهِ مِنْ حَالٍ أَهْلِ النَّارِ». [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوْجُهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، باب الانتفاع بالعلم والعمل به، ح:٢٥١ من حديث عبدالله بن نمير به # موسى بن عبيدة ومحمد بن ثابت: ضعيفان ولحديث "اللهم انفعني بما علمتني وعلمني ما ينفعني" شاهد عند الحاكم: ١/٥٠١ وسنده حسن.

Comments

The knowledge which is useful for both the worlds — here and the Hereafter — is the real and beneficial knowledge. Knowledge is beneficial only when it is acted upon. Enhancement of knowledge is its prerequisite condition. It is essential to be thankful to Allāh ∰ in every condition and circumstances.

Chapter 129. What Has Been Related About: Allāh Has Angels Who Go About On The Earth

3600. Abū Hurairah, or Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that the Messenger of Allah "Indeed, Allāh has angels who go about on the earth in addition to the Kuttāb[1] of the people. So when they find groups of people remembering Allāh, they call to one another: 'Come to that which you have been seeking.' They will come and cover them up to the lowest heaven. Allah will say: 'What were My worshippers doing when you left them?' They will say: 'We left them as they were praising You, glorifying You, and remembering You." He said: "So He will say: 'Have they seen Me?' They say: 'No." He said: "So He will say: 'So how would it be had they seen Me?" He said: "So they will say: 'Had they seen You, they would have been more ardent in praise of You, more ardent in glorification of You, more ardent in remembrance of You." He said: "So He will say: 'And what do they seek?" He said: "They will say: 'They seek Paradise." He said: "So He will say: 'So have they seen it?"" He said: "So they will say: 'No."" He said: "So He will say: 'So how would it be had they seen it?" He said: "They will say: 'Had they seen

(المعجم ۱۲۹) - [بَابُ مَا جَاءَ إِن شُو مَلَائِكَةً سَيَّاحِينَ فِي الْأَرْضِ] (التحفة ...)

٣٦٠٠ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْب: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَوْ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيُّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إِنَّ للهِ مَلائِكَةً سَيًّاحِينَ فِي الأَرْضِ فُضُلًا عَنْ كُتَّابِ النَّاسِ فَإِذَا وَجَدُوا أَقْوَامًا يَذْكُرُونَ اللهَ تَنَادَوْا هَلُمُوا إِلَى بُغْيَرِكُمْ فَيَجِينُونَ فَيَحُفُونَ بِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ اللهُ: أَيُّ شَيْءٍ تَرَكْتُمْ عِبَادِي يَصْنَعُونَ؟ فَيَقُولُونَ: تَرَكْنَاهُمْ يَحْمَدُونَكَ وَ يُمَجِّدُونَكَ وَيَذْكُرُونَكَ. قَالَ: فَيَقُولُ: هَلْ رَأُونِي؟ قَالَ: فَيَقُولُونَ: لَا. قَالَ: فَيَقُولُ: فَكَنْفَ لَوْ رَأَوْنِي؟ قَالَ: فَنَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْكَ لَكَانُوا أَشَدَّ تَحْمِيدًا وَأَشَدَّ تَمْجِيدًا وَأَشَدَّ لَكَ ذِكْرًا، قَالَ: فَيَقُولُ: وَأَيَّ شَيْءٍ يَطْلُبُونَ؟ قَالَ: فَتَقُولُونَ: يَطْلُمُونَ الْجَنَّةُ، قَالَ: فَتَقُولُ: فَهَلْ رَأَوْهَا؟ قَالَ: فَتَقُولُونَ: لَا، قَالَ: فَيَقُولُ: فَكَيْفَ لَوْ رَأَوْهَا؟ قَالَ: فَيَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْهَا لَكَانُوا لَهَا أَشَدَّ طَلَبًا وأَشَدَّ عَلَيْهَا جِرْصًا، قَالَ: فَيَقُولُ: فَمِنْ أَيِّ شَيْءٍ يَتَعَوَّذُونَ؟ قَالُوا: يَتَعَوَّذُونَ مِنَ النَّارِ، قَالَ: فَيَقُولُ: وَهَلْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَا، قَالَ: فَتُقُولُ: فَكَنْفَ لَوْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْهَا

^[1] The angels who write down the deeds of people as well as others who are appointed to them. See Tuhfat Al-Ahwadhī (4/288).

it, they would be more ardent in seeking it, and more eager for it." He said: "So He will say: 'So from what thing do they seek refuge?' They will say: 'They seek refuge from the Fire." He said: "So He will say: 'And have they seen it?' So they will say: 'No." He said: "So He will say: 'So how would it be had they seen it?' So they will say: 'Had they seen it, they would be more ardent in flight from it, more ardent in fear of it, and more ardent in seeking refuge from it." He said: "So He will say: 'So I do call You to witness that I have forgiven them.' So they will say: 'Indeed among them is so-and-so, a sinner, he did not intend them, he only came to them for some need.' So He will say: 'They are the people, that none who sits with them shall be miserable." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

Hasan Sahih, and it has been reported from Abū Hurairah from

لَكَانُوا أَشَدَ مِنْهَا هَرَبًا وَأَشَدَّ مِنْهَا خَوْفًا وَأَشَدً مِنْهَا خَوْفًا وَأَشَدً مِنْهَا تَحُوفًا وَأَشَدً مِنْهَا تَعُودًا وَأَشَدً مِنْهَا تَعُودًا وَأَشَدً مِنْهَا تَعُودُ أَنِي أَشْهِدُكُمْ أَنِّي فَقُدْ خَفَرْتُ لَهُمْ فَيَقُولُونَ: إِنَّ فِيهِمْ فُلانًا الْخَطَّاءَ لَمْ يُرِدُهُمْ إِنَّمَا جَاءَهُمْ لِتَحَاجَةِ. فَيَقُولُ: هُمُ القَوْمُ لَا يَشْقَى لَهُمْ جَلِيسٌ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحيحِ . وَقَدْ رُويَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً مِنْ غَيْرٍ هُذَا الْدُحْه.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب فضل ذكر الله عز وجل، ح:٦٤٠٨ من حديث الأعمش ومسلم، ح:٢٦٨٩ من حديث أبي صالح به.

Comments

other than this route.

This narration shows the noble aspect of the assembly of the people who gather to remember Allāh $\frac{1}{2}$ this narration also shows the liking and affection of Allāh $\frac{1}{2}$ and His angels for such gatherings.

Chapter 130. The Virtue Of: "There Is No Might Or Power Except By Allāh"

3601. Abū Hurairah said: "The Messenger of Allāh 鑑 said to me: 'Be frequent in saying: "There is no

(المعجم ١٣٠) - [بَابُ فَضْلِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ] (التحفة ...) ٣٦٠١ - حَدَّثْنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثْنَا أَبُو خَالِدِ الأَحْمَرُ عَنْ هِشَام بْن الغَازِ، عَنْ might or power except by Allāh, (Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh)." For verily, it is a treasure from the treasures of Paradise." (Sahīh)

Makhūl said: "So whoever says: 'There is no might or power except by Allāh, and there is no place of refuge from Allāh except to Him, (Lā Hawla Wa Lā Quwwata Illā Billāh, Wa Lā Manjā Min Allāhi Illā Ilaihi)' seventy types of harm shall be removed from him, the least of them being poverty."

[Abū 'Ēīsā said:] This chain for this *Ḥadīth*, is not connected. Makḥūl did not hear from Abū Hurairah. مَكْحُولِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ وَهِنَّةَ وَاللهِ وَهَا إِلَّا اللهِ وَهَا اللهِ وَهَا اللهِ وَهَا اللهِ وَهَا اللهِ وَهَا اللهِ وَهَا إِلَّا اللهِ وَلَا أَنْهَا كَنْزُ وَلَا تُوَّةً إِلَّا مِنْحُحُولُ: فَمَنْ قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةً إِلَّا بِاللهِ وَلَا مُمْجًا مِنَ اللهَ إِلَّا إِلَيْهِ كَشَفَ عَنْهُ سَبْعِينَ بَابًا مُمْتًا اللهُمُّ اللهُمُّ أَنْكُمُ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُّ اللهُمُ اللهُمُّ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُونُ اللهُمُونُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُلُونُ اللهُمُونُ اللهُمُلِيْ اللهُمُلِي اللهُمُونُ اللهُمُونُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُمُ اللهُمُمُ اللهُمُلِي اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُلِي اللهُمُونُ اللهُمُلْمُ اللهُمُلِمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُونُ اللهُمُلِمُ المُمُلِمُلْمُلْمُلُمُ اللهُمُلِمُ اللهُمُلِمُ اللهُمُلْمُ اللهُمُلِمُلْمُلِمُلْمُلُمُ اللهُمُلِمُلْمُلِمُلِمُلْمُلِمِمُلِمُلْمُلِمِلْمُلِمُلْمُلِمُلِمُلُمُ اللهُمُلْمُلِمُ اللهُمُلِمِمُلِمُلُمِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ إِسْنَادُهُ لَيْسَ بِمُتَّصِلٍ. مَكْحُولٌ لَمْ يَسْمَعْ مِنْ أَبِي هُرُيُّرَةً.

تخريج: [صحيح] عن رسول الله ﷺ وللحديث شواهد كثيرة عند ابن حبان، ح:٢٣٣٨ وغيره دون قول مكحول * أبو خالد الأحمر عنعن فالسند ضعيف إلى مكحول.

3602. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Every Prophet has a (special) supplication which is answered. Verily, I have reserved mine as intercession for my nation, and it shall reach, if Allāh wills, those of them who die, not associating anything with Allāh." (Sahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥiḥ.

٣٦٠٧ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيةً عَنِ الْأَعْمَشِ، عَن أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرِيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ولِكُلِّ نَبِيعً دَعُورَتِي نَبِيعً دَعُورَتِي شَفَاعَةً لأُمَّتِي وَهِيَ نَائِلَةٌ إِنْ شَاءَ اللهُ مَنْ مَاتَ شَفَاعَةً لا مُشْرِكً باللهِ شَيْنًا».

[َقَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِحةً.

تحريج: وأخرجه مسلم، الإيمان، باب اختباء النبي ﷺ دعوة الشفاعة لأمته، ح:١٩٩٠ عن أبي كريب به ورواه البخاري، ح:٢٠٠٤ من حديث أبي هريرة.

Comments

Allāh **%** has granted every Prophet one special supplication which is definitely accepted and responded to by Allāh **%**. Regarding other supplications, it is Allāh's Will to accept it or not. The Prophet **%** has saved his special supplication for the intersession of his *Ummah*.

Chapter 131. Concerning Having Good Thoughts About Allāh The Mighty And Sublime

3603. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh ė. said: "Allāh, the Most High said: 'I am as My slave of Me, and I am with him when he remembers Me. If he remembers Me to himself. I remember him to Myself, and if he remembers Me in a gathering, I remember him in a gathering better than that. And if he seeks to draw nearer to Me by a hand span, I draw nearer to him by a forearm's length, and if he comes to Me by a forearm's length, I draw nearer to him by an arm's length. And if he comes to Me walking, I come to him quickly." (Şahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahih. And it has been related that Al-A'mash explained this Hadīth: "Whoever draws nearer to me by a hand span, I draw nearer to him by a forearm's length." That is: "With forgiveness and mercy." And in this manner did some of the people of knowledge explain this Hadith. They said: "Indeed its meaning is only that He says: 'When the servant seeks to draw nearer to Me through obedience to Me, and with what I have ordered. My forgiveness and My mercy rush to him."

[And it is related that Sa'eed bin Jubair said concerning this Ayah: 'So remember Me, I shall

(المعجم ١٣١) - [بَابٌ: فِي حُسْنِ الظَّنِّ بِاللهِ عَزَّ وَجَلًّ] (التحفة . . .)

٣٦٠٣ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرِيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو مُرِيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً وَابُنُ نُمُيْرٍ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صالِح، عَنْ أَبِي مُرْيَرةً [رَضِيَ اللهُ عَنهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهُ يَعْالَى: أَنَا عَلْدُ طَنِّ عَبْدِي بِي وَأَنَا مَعُهُ حِينَ يَذْكُرُنِي، فَإِنْ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِي، وَإِنْ مَعُهُ حِينَ يَذْكُرُنِي، فَإِنْ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِي، وَإِنْ ذَكَرْنُهُ فِي مَلًا خَيْرٍ مِنْهُمْ، وَإِنْ افْتَرَبْتُ مِنْهُ ذِراعًا، وَإِنْ افْتَرَبْتُ مِنْهُ ذِراعًا، وَإِنْ افْتَرَبْتُ إِلَيْهِ بَاعًا، وإِنْ افْتَرَبْتُ إِلَيْهِ بَاعًا، وإِنْ أَنْنِي يَمْشِي أَنْتِنُهُ هُرْوَلَةً».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ صَحِيحٌ . وَيُرُوَى عَنِ الأَعْمَشِ فِي تَفْسِيرِ لهٰذَا الْحَدِيثِ "مَنْ تَقَرَّبُ مِنِّي شِبْرًا تَقَرَّبُ مِنْهُ فَلَا الْحَدِيثِ "مَنْ تَقَرَّبُ مِنْهُ فَسِرً اللّهُ عَنْهُ وَالرَّحْمَةِ ، وَلهٰكَذَا فَسَرَ بَعْضُ أَهُلِ العِلْمِ لهٰذَا الْحَدِيثَ قَالُوا: إِنَّمَا مَعْنَاهُ يَقُولُ إِذَا تَقرَّبَ إِلَيَّ العَبْدُ بِطَاعَتِي وَرَحْمَتِي . وَرُحِمَتِي . وَرُحِمَتِي . الوَرُوِي عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الْوَرُوي عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الْوَرُوي عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الْتَقَرَّدِي عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الْتَقَرَّدُي عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الْمَاتِي أَذْكُورُكُمْ بِمَغْفِرَتِي .

حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ قَالَ: حَدَّثَنَا الحَسَنُ ابْنُ مُوسَى وعَمْرُو بْنُ هاشِمِ الرَّمْلِيُّ عَنِ ابْنِ لَهِيمَةً، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبِيرِ بِلْذَا]. remember You.[1] He said: "Remember Me by obedience of Me, and I shall remember you with My forgiveness." (Da'īf)

(A chain for that) from Sa'eed bin Jubair, with this,1

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الذكر والدعاء، باب الحث على ذكر الله تعالى، ح: ٢٦٧٥ عن أبي كريب عن أبي معاوية والبخاري، ح: ٧٤٠٥ من حديث الأعمش به * أثر سعيد بن جبير: سنده ضعيف مقطوع، ابن لهيعة عنعن. Comments

Allāh's concern with His slave is according to his trust and belief in Him. If the slave believes that He will treat him with His favors, he will find Allah *** Most Merciful and Most Kind. Therefore one should always aspire favorable expectations.

Chapter 132. About Seeking Refuge

3604. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh a said: "Seek refuge with Allah from the punishment of Hell, and seek refuge in Allah from the punishment of the grave. Seek refuge in Allah from the trial of Al-Masihid-Dajjāl, and seek refuge in Allah from the trials of life and death." (Sahīh)

Hasan Sahih.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

Chapter (...) The Supplication: "I Seek Refuge in Allah's Perfect Words From The Evil Of What He Created"

(1). 3604. Abū Hurairah narrated

٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْب: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «اسْتَعِيذُوا باللهِ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ، وَاسْتَعِيذُوا باللهِ مِنْ عَذَابِ القَبْرِ. اسْتَعِيذُوا بِاللهِ مِنْ فِتْنَهَ المَسِيح الدَّجَّالِ، وَاسْتَعِيذُوا بِاللهِ مِنْ فِتْنَةِ المَحْمَا وَالْمَمَاتِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. تخريج: [صحيح] وأخرجه البخاري في الأدب المفرد، ح:٦٤٨ من حديث أبي معاوية

الضرير به وللحديث شواهد عند البخاري ومسلم، ح: ٥٨٧_٥٩٠ وغيرهما.

(المعجم . . .) - بَاتُ [دُعَاء: «أَعُه ذُ بِكَلِمَاتِ اللهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ»] (115-65 771)

(١) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُوسَى:

^[1] Al-Bagarah 2:152.

that the Prophet said: "Whoever says three times when he reaches the evening: 'I seek refuge in Allāh's Perfect Words from the evil of what he created, (A'ūdhu Bikalimātillāhit-Tāmmāti Min Sharri Mā Kḥalaq)' no poisonous sting shall harm him that night."

(One of the narrators) Suhail said: "So our family used to learn it and they used to say it every night. A girl among them was stung, and she did not feel any pain." (Saḥīḥ)

This Ḥadīth is Ḥasan. Mālik bin Anas related this Ḥadīth from Suhail bin Abī Ṣāliḥ, from his father, from Abū Hurairah from the Prophet . Ubaidullāh bin 'Umar, and more than one narrator related this Ḥadīth from Suhail, and they did not mention: "from Abū Hurairah" in it.

حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ: أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ عَنْ شَهِيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عِنْ أَبِيهِ، عِنْ أَبِيهِ، عِنْ أَبِيهِ، عِنْ أَبِيهُ، حِمَنٌ عَلَيْكَ مَرَّاتٍ أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللهِ اللَّلِلَةَ». قَالَ شَهَيْلٌ: فَكَانَ أَهُلُنَا تَعَلَّمُوهَا اللَّلِلَةَ». قَالَ شَهَيْلٌ: فَكَانَ أَهُلُنَا تَعَلَّمُوهَا اللَّلِلَةَ». قَالَ شَهَيْلٌ: فَكَانَ أَهُلُنَا تَعَلَّمُوهَا فَلَكُ عَمْلًا عَلَيْهَ فَلُهِغَتْ جَارِيَةٌ مِنْهُمْ فَكَانُوا يَقُولُونَهَا كُلَّ لَلِلَةٍ فَلُلِغَتْ جَارِيَةٌ مِنْهُمُ فَلَا عَنْ سُهَيْلٍ وَرَوى مَالِكُ بْنُ أَنسِ هٰلَا الْحَدِيثَ عَنْ شُهَيْلِ اللهِ بْنُ عُمَرَ وَغَيْرُ اللهِ بْنُ عُمَرَ وَغَيْرُ وَالْمِي هُرَيْرَةً عَنِ وَاحِدٍ هٰلَا الحَدِيثَ عَنْ شَهَيْلٍ وَلَمْ يَذُكُرُوا وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَمَنْ أَبِي هُرَيْرَةً عَنْ شَهَيْلٍ وَلَمْ يَذْكُرُوا فَيْهُ أَبِي هُرُيْرَةً عَنْ شَهِيْلٍ وَلَمْ يَذُكُرُوا فَيْهُ أَبِي هُرَيْرَةً عَنْ أَبِي هُرُيْرَةً بَيْ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً وَيْ عَنْ أَبِي هُرُيْرَةً وَيْ عَنْ أَبِي هُرُيْرَةً وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةً وَقَالًا فَعَلَى اللّهُ بْنُ عُمْرَ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَعَيْرُ وَلِي عَنْ أَبِي هُرُيْرَةً وَيَ

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة، ح: ٥٩٠ والكبرى، ح: ١٠٤٢٦ من حديث يزيد بن هارون به وصححه ابن حبان، ح: ٢٣٦٠ وللحديث طرق أخرى، وحديث مالك في الموطإ: ١٠٤٢٨ ومن طريقه أخرجه النسائي في الكبرى، ح: ١٠٤٢٥ وأحمد: ٢٧٥/٢ وله لون آخر عند مسلم، ح: ٢٧٠٩.

Chapter. The Supplication: "O Allāh Make Me Revere Gratitude To You ..."

(2). 3604. Abū Hurairah said: "There is a supplication that I memorized from the Messenger of Allāh which I do not leave off: 'O Allāh, make me revere gratitude to You, make me increase in remembrance of You, make me follow Your advice, and (make me) guard over that which you have commanded (Allāhummaj'alnī

(المعجم ...) - بَابُ [دُعَاءِ: «اللَّهُمَّ الْجُعَلْنِي أُعَظِّمُ شُكْرَكَ . . .] (التحفة ١٣٤)

(٢) - ٣٦٠٤ - حَدَّقَنَا يَخْيَى بْنُ مُوسَى: أَخْبَرَنَا وَكِيعٌ: حَدَّثَنَا أَبُو فَضَالَةَ الفَرَجُ بْنُ فَضَالَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدِ المَقْبُرِيِّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ: دُعَاءٌ حَفِظْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ لَا أَدْعُهُ: «اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي أُعَظِّمُ شُكْرَكَ وَأُكْثِرُ ذِكْرُكَ وَأَنَّهُمْ نَصِيحَتَكَ وَأَخْفَظُ وَصِيْتَكَ».

لْهَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ.

Uʻazzimu Shukraka Wa Ukthiru Dhikraka Wa Attabi'u Naşīhataka Wa Ahfazu Waşiyatak)."" This Hadīth is Gharīb.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٣١١/٢ من حديث الفرج بن فضالة به وهو ضعيف (تقريب) وأبو سعيد مجهول (تقريب) ويقال: أبو سعد الحمصي رواه أحمد: ٢/ ٤٧٧ عن وكيم عن فرج به.

Chapter (...) "There Is Not A Man Who Calls Upon Allāh With A Supplication Except That He Is Answered"

(3). 3604. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allah & said: "There is not a man who calls upon Allāh with a supplication. except that he is answered. Either it shall be granted to him in the world, or reserved for him in the Hereafter, or, his sins shall be expiated for it according to the extent that he supplicated - as long as he does not supplicate for some sin, or for the severing of the ties of kinship, and he does not become hasty." They said: "O Messenger of Allāh, and how would he be hasty?" He said: "He says: 'I called upon my Lord, but He did not answer me." (Da'īf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو يعلى، ح: ٦١٣٤ من حديث ليث بن أبي سليم عن زياد بن أبي المغيرة أو زياد بن المغيرة به * الليث بن أبي سليم ضعيف وزياد غير منسوب كما في تحقة الأشراف: ٩/ ٤٥٤.

Comments

Reverence and glorifying may mean increase in remembrance and praising Allāh $\frac{1}{2}$ always seeking His guidance and always following His advice.

رالمعجم . . .) - بَابُ [مَا مِنْ رَجُلٍ يَدْعُو (المعجم . . .) - بَابُ [مَا مِنْ رَجُلٍ يَدْعُو اللهَ بَدُعَا مَا)

(٣) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ - هُوَ ابْنُ أَيِي مُرَيْرَةً قَالَ: أَيِي سُلَيْمٍ - عَنْ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَا مِنْ رَجُلٍ يَدْعُو اللهَ لِبُمَّاءِ إِلَّا اسْتُجِيبَ لَهُ، فَإِمَّا أَنْ يُعَجَّلَ لَهُ فِي اللَّحْرَةِ، وَإِمَّا أَنْ يُدَخَرَ لَهُ فِي الآخِرَةِ، وَإِمَّا أَنْ يُدَخَرَ لَهُ فِي الآخِرَةِ، وَإِمَّا أَنْ يُدَخَرَ لَهُ فِي الآخِرَةِ، وَإِمَّا أَنْ يُتَخَمِّرُ مَا دَعَا، مَا لَمْ يَدْعُ بِإِنْمِ أَوْ قَطِيعَةِ رَحِمٍ أَوْ يَسْتَعْجِلْ. قَالُوا: يَدُعُ لِللهِ وَكَيْفَ يَسْتَعْجِلْ. قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! وَكَيْفَ يَسْتَعْجِلْ؟ قَالَ: "يَمُولُ : دَعُوثُ رَبِّي فَمَا اسْتَجَابَ لِي".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْه. (4). 3604. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "There is not a worshipper who raises his hands, such that his armpit becomes visible, asking Allāh for something, except that He shall grant it to him – as long as he does not become hasty." They said: "O Messenger of Allāh, and how is haste made concerning it?" He said: "He says: 'I did ask and ask, and I was not given a thing." [I] (Da If)

Az-Zuhrī reported this *Ḥadīth* from Abū 'Ubaid, the freed slave of Ibn Azhar, from Abū Hurairah from the Prophet ﷺ, saying: "One of you will be answered as long as he does not become hasty; he says: 'I supplicated but was not answered."

(\$) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا يَحْيَى: حَدَّثَنَا يَحْيَى: حَدَّثَنَا يَحْيَى: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ مَرْيُرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَا مِنْ عَبْدِ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حَتَّى يَبْدُو إِيطُهُ يَسْأَلُ اللهَ مَسْأَلَةً إِلَّا آتَاهَا إِيَّاهُ مَا لَمْ يَحْجَلُ»، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! وكَيْفَ عَجَلُهُ؟ قَالَ: «يَقُولُ قَدْ سَأَلْتُ وَسَأَلْتُ وَسَأَلْتُ وَلَمْ أَعْطَ شَنْنًا».

وَرَوَى هٰذَا الْخدِيثَ الزُّهْرِيُّ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ مَوْلَى ابْنِ أَزْهَرَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: "يُسْتَجَابُ لأَحَدِكُمْ مَا لَمْ يَعْجَلْ يَقُولُ: دَعَوْتُ فَلَمْ يَسْتَجِبْ لِيَّ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * يحيى بن عبيدالله وأبوه ضعيفان، وحديث: "يستجاب لأحدكم ... إلخ" متفق عليه تقدم: ٣٣٨٧.

Comments

There are some principals and manners for the acceptance of supplications, and there are some prohibitions regarding supplications, and there are some special times for making supplications, all these should be observed and hope that Allāh $\frac{1}{2}$ will accept the supplication.

Chapter (...) "Indeed, Having Good Thoughts Concerning Allāh Is From The Perfection Of The Worship Of Allāh"

(5). 3604. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed, having good thoughts concerning Allāh is from the perfection of the worship of Allāh." (Hasan)

(المعجم . . .) - بَابٌ : [«إِنَّ حُسْنَ الظَّنِّ بِاللهِ مِنْ حُسْنِ عِبَادَةِ اللهِ»] (النحفة ١٣٦)

(٥) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ: حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَاسِعِ عَنْ سُمَيْرِ بْنِ نَهَارٍ العَبْدِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ

^[1] See no. 3387.

This Ḥadīth is Gharīb from this route.

ﷺ: ﴿إِنَّ حُسْنَ الظَّنِّ بِاللهِ مِنْ حُسْنِ عِبَادَةِ اللهِ». لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب: في حسن الظن، ح:٤٩٩٣ من حديث محمد بن واسع به وصححه ابن حبان، ح:٢٣٥٥، ٢٤٦٠ والحاكم: ٢٤١/٤ على شرط مسلم ووافقه الذهبي "وهم من ضعفه".

Chapter (...) "Let One Of You Look At What It Is That He Wishes For..."

(6). 3604. 'Umar bin Abī Salamah narrated from his father, who said: "The Messenger of Allāh 鑑 said: 'Let one of you look at what it is that he wishes for. For verily, he does not know what of his wish shall be recorded."" (Da f)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

(المعجم ...) بَابٌ: [«لِيَنْظُرَنَّ أَحَدُكُمْ مَا الَّذِي يَتَمَنَّى...»] (التحفة ١٣٧

(٦) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا يَخْيَى بْنُ مُوسَى:
حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَوْنٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ
عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ
رَسُولُ اللهِ ﷺ: "لِيَنْظُرَنَّ أَحَدُكُمْ مَا الَّذِي
يَتَمَنَّى، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي مَا يُكْتَبُ لَهُ مِنْ
أُمْنِيَّتُهُ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. تخريج: [إسناده ضعيف لإرساله].

Comments

Man's "trust" or "doubt" is relevant to his deeds. Whose deeds are according to Allāh's Commands, he will have good expectation and whose deeds are against the Commands, how he can expect favors of Allāh (**).

Chapter (...) The Supplication: "O Allāh, Give Me Pleasure In My Hearing And My Sight..."

(7). 3604. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh sused to supplicate, saying: "O Allāh, give me pleasure in my hearing and my sight, and make it the inheritor from me, and aid me against whoever oppresses me, and take vengeance from him for me (Allāhumma Matti'nī Bisam'ī Wa Basarī Waj'alhumal-Wāritha Minnī,

(المعجم . . .) - بَابُ [دُعَاءِ : «اللَّهُمَّ مَتَّعْنِي سِمْعِي وَبَصَرِي . . . »] (التحفة ۱۳۸)

(٧) - ٣٦٠٤ - حَدَّثْنَا يَخْتِي بْنُ مُوسَى:
حَدَّثْنَا جَابِرُ بْنُ نُوحٍ قَالَ: حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ
عَمْرِو عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: كَانَ
رَسُولُ اللهِ ﷺ يَدْعُو فَيَقُولُ: «اللَّهُمَّ مَتَّغْنِي
بِسَمْعِي وَبَصَرِي وَاجْعَلْهُمَا الْوَارِثَ مِنِّي،
وَانْصُرْنِي عَلَى مَنْ يَظْلِمُنِي، وَخُذْ مِنْهُ بِنَأْرِي.
وَانْصُرْنِي عَلَى مَنْ يَظْلِمُنِي، وَخُذْ مِنْهُ بِنَأْرِي.
[قالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنْ حَسَنْ

Wānsumī 'Alā Man Yazlimunī. Wa Khudh Minhu Bitha'rī) " (Hasan) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route.

غَريتٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه البخاري في الأدب المفرد، ح:٦٥٠ من حديث محمد بن عمرو به وصححه الحاكم: ١/ ٥٢٣، ٢/ ١٤٢ على شرط مسلم ووافقه الذهبي، ورواه جماعة عن محمد ابن عمرو به.

Comments

One should always have good hope from Allah 3 and should always desire something good which is beneficial for both worlds. (Abu Salamah was a Tābi'ī).

Chapter (...) "Let One Of You Ask His Lord For His Every Need..."

(8). 3604. Thabit narrated from Anas, who said "The Messenger of Allah said: 'Let one of you ask his Lord for his every need, even until he asks Him for the strap of his sandal when it breaks." (Hasan)

This Hadīth is Gharīb. More than one narrator reported this Hadīth from Ja'far bin Sulaimān, from Thabit Al-Bunani from the Prophet , and they did not mention:

"from Anas" in it.

(9). 3604. Thābit Al-Bunānī narrated that the Messenger of Allāh a said: "Let one of you ask his Lord for his every need, until he asks Him for salt, and asks Him for the strap of his sandal when it breaks." (Hasan)

And this is more correct than the (previous) narration of Qatan from

(المعجم . . .) - بَابٌ : [«لِيَسْأَلْ أَحَدُكُمْ رَبَّهُ حَاحَتَهُ كُلَّهَا . . . »] (التحفة ١٣٩)

(A) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ سُلَيْمَانُ ابْنُ الأَشْعَثِ السِّجْزِيُّ: حَدَّثَنَا قَطَنٌ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَس قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «لَسْأَلْ أَحَدُكُمْ رَبَّهُ حَاجَتَهُ كُلَّهَا حَتَّى يَسْأَلَ شِسْعَ نَعْلِهِ إِذَا انْقَطَعَ». هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ. وَرَوَى غَيْرُ وَاحِدٍ لهٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ جَعْفَر بْن سُلَيْمَانَ، عَنْ ثَابِتِ البُّنَانِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَلَمْ يَذْكُرُوا فِيهِ عَنْ أَنَس. تخريج: [إسنادُه حسن] وأخرجه أبو يعلى، ح:٣٤٠٣ عن قطن بن نسير العنبري البصري به

> (٩) - ٣٦٠٤ - حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ عَبْدِ الله: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتِ البُنَانِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «لِيْسَأَلْ أَحَدُكُمْ رَبَّهُ حَاجَتُهُ حَتَّى يَسْأَلُهُ المِلْحَ وَحَتَّى يَسْأَلَهُ شِسْعَ نَعْلِهِ إِذَا انْقَطَعَ». وهٰذَا أَصَحُّ مِنْ حَدِيثِ قَطَن عَنْ جَعْفَر بْن سُلَيْمَانَ.

وصححه ابن حبان (الإحسان):۸۹۲، ۸۹۱، ۸۹۲.

Various Narration's On Supplications 307

أَحَادِيثُ شَتَّى مِنْ أَبْوَابِ الدُّعَوَاتِ

Ja'far bin Sulaimān.

تخريج: [حسن] والحديث السابق شاهد له.

Comments

Everything large or small belongs to Allāh **35** and He has control over everything, and He only can give. None can have anything without His permission; therefore, everything, large or small, should be begged from Him.

In the Name of Allāh, the Most Beneficent the Most Merciful

بنسب ألله النخي التجيد

46. Chapters On Al-Manāqib (Virtues) From The Messenger Of Allāh &

(المعجم ٤٦) - أَبْوَابُ الْمَنَاقِبِ عَنْ رَسُولِ الله ﷺ (التحفة ٤٢)

Chapter 1. What Has Been Related About The Virtue Of The Prophet

(المعجم ١) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ النَّبِيِّ ﷺ (التحفة ١)

3605. Wāthilah bin Al-Asqa' narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed Allāh has chosen Ismā'īl from the children of Ibrāhīm, and He chose Banū Kinānah from the children of Ismā'īl, and He chose Quraish from Banū Kinānah, and He chose Banū Hāshim from Quraish, and He chose me from Banū Hāshim." (Sahīh)

٣٦٠٥ - حَدَّثَنَا خَلَّادُ بْنُ أَشْلَمَ البَّذَادِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُضْعَبِ: حَدَّثَنَا البُخْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا اللَّهُ عَنْ أَيى عَمَّارٍ، عَنْ وَائِلَةً بْنِ اللَّهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ اللهَ اصْطَفَى مِنْ وَلَدِ إِبْرَاهِيمَ إِسْمَاعِيلَ بَنِي إِسْمَاعِيلَ بَنِي كِنَانَةً وُرُيْشًا، وَاصْطَفَى مِنْ بَنِي كِنَانَةً وُرُيْشًا، وَاصْطَفَى مِنْ بَنِي كِنَانَةً وُرُيْشًا، وَاصْطَفَانِي وَاصْطَفَانِي مَاشِم، وَاصْطَفَانِي مِنْ بَنِي هَاشِم، وَاصْطَفَانِي مِنْ بَنِي هَاشِم، وَاصْطَفَانِي مِنْ بَنِي هَاشِم، وَاصْطَفَانِي مِنْ بَنِي هَاشِم، وَاصْطَفَانِي

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

تخريج: وأخرجه مسلم، الفضائل، باب فضل نسب النبي ﷺ وتسليم الحجر عليه قبل النبوة، ح:٢٢٧٦ من حديث الأوزاعي به.

Comments

The family lineage of the Prophet ﷺ is correct up to 'Adnān and prior to 'Adnān there is a difference of opinion among the genealogists. They agreed upon genealogy of the Prophet ﷺ as: Abul-Qāsim Muḥammad bin 'Abdullāh bin Abdul-Muṭṭalib bin Hashim bin Abd Munāf bin Qusa bin Kalāb bin Murrah bin Ka'b bin Lu'ai bin Ghālib bin Fihr bin Mālik bin Naḍr bin Kinnah bin Khazīmah bin Mudrikah bin Ilyās bin Muḍar bin Nizār bin Ma'd bin 'Adnān.

3606. Wāthilah bin Al-Asqa' narrated that the Messenger of Allāh 響 said: "Indeed, Allāh chose Kinānah from the children of Ismā'il, and He chose Quraish from Kinānah, and He chose Hāshim from Quraish, and He chose me from Banū Hāshim." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اللَّمَشْقِيُ:
حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اللَّمَشْقِيُ:
حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ: حَدَّثَنَا الْأَوْرَاعِيُ:
حَدَّثَنَا شَدَّادٌ أَبُو عَمَّارٍ: حَدَّثَنِي وَاثِلَةُ بْنُ
الأَسْقَعِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ اللهُ أَنْ اللهُ قَلِيْ: "إِنَّ اللهُ قَلْمَانِي مِنْ وَاصْطَفَى فَرْيْشًا مِنْ كِنَانَةً، واصْطَفَى هَاشِمًا مِنْ قُرْيْشًا مِنْ كِنَانَةً، واصْطَفَى هَاشِمًا مِنْ قُرْيْش، وَاصْطَفَى هَاشِمًا مِنْ قُرْيْش،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَّدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريع : [إسناده صحيح] انظر الحديث السابق.

٣٦٠٧ - حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُوسَى القَطَّانُ البَغْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيدًا اللهِ بْنِ أَبِي عَنْ المَعْبَاسِ زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ المَعْبَاسِ إِنَّ عَبْدِ اللهُ عَلَيْ : يَا رَسُولَ اللهِ! إِنْ عَبْدِ المُطَلِبِ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّ قُرَيْشًا جَلَسُوا فَتَذَاكَرُوا أَحْسَابَهُمْ بَيْنَهُمْ اللهِ فَجَعَلُوا مَثَلَكَ كَمَثَلِ نَخْلَةٍ فِي كَبُوةٍ مِنَ الأَرْضِ. فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: "إِنَّ اللهَ خَلَقَ الْخَيْرِ فِرَقِهِمْ اللهَ عَلَقَ الْخَيْرِ فِرَقِهِمْ اللهَ فَجَعَلَنِي مِنْ خَيْرِ القَبَائِلَ فَجَعَلَنِي مِنْ خَيْرِ القَبِيلَةِ، ثُمَّ خَيَّرَ النَّبُوتَ وَيَوْمُهُمْ بَيْنَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وَعَبْدُاهُ بْنُ الْحَارِثِ هُوَ ابْنُ نَوْفَلٍ.

3607. Al-'Abbās bin 'Abdul-Muttalib said: "I said: 'O Messenger of Allah! Indeed the Ouraish have sat and spoken between themselves about the best of them, and they made your likeness as that of a palm tree in a wasteland.' So the Prophet said: 'Indeed, Allah created the creation and made me [from the best of them,] from the best of their categories, and the best of the two categories.[1] then He chose between the tribes and made me from the best tribe, then He chose between the houses and made be from the best house. So I am the best of them in person and the best of them in house." (Da'if)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan. And 'Abdullāh bin Al-Ḥārith is Ibn Nawfal (a narrator in the chain).

^{[1] &}quot;That is the Arabs and the non-Arabs." (Tuhfat Al-Aḥwadhī).

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه يعقوب بن سفيان الفارسي في تاريخه (كتاب المعرفة والتاريخ: ٤٩٧١) عن عبيدالله بن موسى به * يزيد بن أبي زياد ضعيف مدلس مختلط.

Comments

Man has superiority over all the creation. Humanity is divided into two groups of Arabs and non-Arabs. The group of Arabs is superior among these two. Among the Arabs the tribe of Quraish is superior and still among the Quraish, the House of Banū Hāshim is superior. The Noble Prophet is the most superior individual of the House of Banū Hashim, therefore, he is the best of all humans.

3608. Al-Muttalib bin Abī Wadā'ah said: "Al-'Abbās came to the Messenger of Allāh 鑑, and it is as if he heard something, so the Prophet stood upon the Minbar and said: 'Who am I?' They said: 'You are the Messenger of Allāh, upon you be peace.' He said: 'I am Muhammad bin 'Abdullāh bin 'Abdul-Muttalib, indeed Allah created the creation, and He put me in the best [group] of them, then He made them into two groups, so He put me in the best group of them, then He made them into tribes, so He put me in the best of them in tribe, then He made them into houses, so He put me in the best of them in tribe and lineage.""[1] (Da'īf)

Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Ḥasan [Ṣaḥīḥ Gharīb]. It has been related from Sufyān Ath-Thawrī, from Yazīd bin Abī Ziyād, similar to the narration of Ismā'īl bin Abī Khālid, from Yazīd bin Abī Ziyād, from 'Abdullāh bin Al-Ḥārith, from Al-'Abbās bin 'Abdul-Muṭṭalib.

٣٩٠٨ - حَدِّتَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلاَنَ: حَدِّتَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلاَنَ: حَدِّتَنَا مَعْمُودُ بْنُ غَيْلاَنَ: حَدَّتَنَا سُنْيَانُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيْدِ، عَنِ المُطلِبِ إِنْنِ أَبِي وَدَاعَةً قَالَ: جَاءَ العَبَّاسُ إِلَى رَسُولِ الْمِنْ إِلَى وَدَاعَةً قَالَ: جَاءَ العَبَّاسُ إِلَى رَسُولِ عَلَى المِنْبِرِ فَقَالَ: "مَنْ أَنَا"؟ فَقَالُوا: أَنْتَ عَلَى المِنْبِرِ فَقَالَ: "مَنْ أَنَا"؟ فَقَالُوا: أَنْتَ مُحَمَّدُ رَسُولُ اللهِ عَلَيْكَ السَّلاَمُ، قَالَ: "أَنَا مُحَمَّدُ الْمُؤْتَى عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِالمُطَّلِبِ. إِنَّ الله خَلَقَ الْحَلَقُ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ [فِرْقَةً]، ثُمَّ جَعَلَهُمْ قَبَائِلَ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ فَبِيلَةً، ثُمَّ جَعَلَهُمْ قَبَائِلَ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ قَبِيلَةً، ثُمَّ جَعَلَهُمْ قَبَائِلَ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ عَبِيلَةً، ثُمَّ اللهِ فَلَا وَخَيْرِهِمْ الْمِنْ وَخَيْرِهِمْ أَنْ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى فَي خَيْرِهِمْ فَبِيلَةً، ثُمَّ اللهِ عَلَيْكَ السَّدِي فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ عَبِيلَةً، ثُمَّ اللهُ وَلَكَانِي فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ فَي اللهُ عَلَى فَي اللهُ عَلَى المُعْلَى فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ فَي اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ عَلَى الْمُقَالَ اللهُ عَلَى الْمُعْلِيقِيقُولُولِهُمْ وَلَا اللهُ اللهِ عَلَى الْمُعَلِيقِ فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ فَي اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى الْمُعْلَى فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ فَلَالُوا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [صَحِيحٌ غَرِيبٌ]. وَقَدْ رُوِيَ عَنْ سُفْيَانَ النُّوْرِيِّ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادِ نَحْوَ حَدِيثِ إسْمَاعِلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَن يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الحارِثِ، عَنِ العَبَّاسِ الْن عَبْدِ اللهِ بْنِ الحارِثِ، عَنِ العَبَّاسِ الْن عَبْدِ المُعَلِّلِد.

تخريج: [ضَعيف] تقدم: ٣٥٣٢ وأخرجه أحمد: ٢١٠/١ من حديث سفيان الثوري به.

^[1] This preceded under no. 3532.

3609. Abū Hurairah narrated: "They said: 'O Messenger of Allāh! 選 When was the Prophethood established for you?' He said: 'While Ādam was between (being) soul and body."" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Şahīh Gharīb* as a narration of Abū Hurairah, we do not know if it except through this route.

[And there is a narration on this topic from Maisarah Al-Fajr.]

٣٦٠٩ - حَدَّثَنَا أَبُو هَمَّامِ الوَلِيدُ بْنُ شَجَاعِ بْنِ الوَلِيدُ البَخْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأُوْزَاعِيِّ، عَنْ يَخْيَى بْنِ أَبِي كَثْنِي، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! مَتَى وَجَبَتْ لَكَ النُبُوّةُ؟ قَالَ: (وَآدَمُ بَيْنَ الرُّوحِ وَالْجَسَدِ».

[قَـالَ أَبُو عِيسَى]: لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثٍ أَبِي هُرِيْرَةً، لَا تَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ.

[وفي الباب، عَنْ ميسرة الفجر].

تخريج: [صحيح] وأخرجه البيهةي في دلائل النبوة: ١٣٠/٢ من حديث الوليد بن مسلم به وصرح بالسماع ورواه الحاكم: ٢٠٩/٢ وللحديث شواهد كثيرة * وفي الباب عن ميسرة الفجر [أحمد: ٥/٥٥ والحاكم: ٢٠٠/٢، ٢٠٩].

Comments

The whole creation of Allāh ¾ including man, everything, had been written in the "Guarded Tablet" before the creation of the Universe. The creation of Ādam was much later than the creation of the Universe. The period of the Prophet's Prophethood in the cycle of time, and he being the last of the Prophets had been written much before.

Chapter (...) "I Am The First Of The People To Appear Upon Their Being Resurrected..."

3610. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh said: "I am the first of the people to appear upon their being resurrected, and I am their spokesman whenever they gather, and I am the one that gives them glad tidings whenever they give up hope. And the Banner of Praise will be in my hand that day, and I am the most noble of the children of Ādam with my Lord, and I am not boasting." (Da T)

(المعجم . . .) - بَابٌ : [«أَنَا أُوَّلُ النَّاسِ خُرُوجًا إِذَا بُعِثُوا . . . »] (التحفة ٢)

٣٦١٠ - حَلَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ يَزِيدَ الْكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ حُرْبٍ عَن لَيْثِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ أَنَسٍ، عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَنَا أَوَّلُ اللهِ ﷺ: «أَنَا أَوَّلُ النَّسِ خُرُوجًا إِذَا بُعِثُوا وَأَنَا خَطِيهُمْ إِذَا لَيَسُوا. لِوَاءُ الحَمْدِ وَقَدُوا، وَأَنَا مُبَشِّرُهُمْ إِذَا أَيسُوا. لِوَاءُ الحَمْدِ يَوْمَيْدِ بِيَدِي، وَأَنَا أَكْرَمُ وَلَدِ آدَمَ عَلَى رَبِّي وَلَا فَحُمْرٍ.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ . *.

ب. تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الدارمي، ح: ٤٩ من حديث ليث بن أبي سليم به.

Comments

"I am not boasting" means that I got this place and status with the mercy and favor of Allāh * My personal efforts have nothing to do with it. I am talking this as an acknowledgement of mercy and favors of Allāh * and not as pride and self importance.

3611. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "I am the first for whom the earth will be split, and then I will be adorned with garments from the garments of Paradise. Then I will stand at the right of the Throne. No one from the creation will stand in that place other than I." (Sahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Ṣaḥīḥ.

٣٦١١ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ يَزِيدَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْمَ اللهِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنِ المِنْهَالِ بْنِ عَمْرِو، عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ الحارِثِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ الرَّضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "أَنَا أَوَّلُ مَنْ تَنْشَقُّ عَنْهُ الأَرْضُ فَأَكْسَى الخُلَّةَ مِنْ حُلَلِ الْجَنَّةِ ثُمَّ أَقُومُ عَنْ يَمِينِ العَرْشِ لَيْسَ أَحَدٌ مِنَ الْخَدَرِيقِ يَتُومُ ذَلِكَ المَعَلَمَ عَيْرِي».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ غَريبٌ صَحِيمٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن أبي الدنيا (النهاية بتحقيقي: ١٨١/١٨، ح:١٢١١) من حديث المنهال به وللحديث شواهد.

Comments

The Prophet 鸞 will be the first person who will rise from his grave, and then be adorned with a garment from the garments of the Paradise. Before this, Ibrāhīm would have been dressed up. The Prophet 饗 will stand at the right of the 'Throne' and no one from the creation stands at that place other then the Prophet 纖.

Chapter (...) "Ask Allāh To Grant Me *Al-Wasīlah*..."

3612. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Ask Allāh to grant me Al-Wasīlah." They said: "O Messenger

٣٦١٢ - حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ: حَدَّثَنَا شُفْيَانُ - وَهُوَ النَّوْرِيُّ - عَنْ لَيْنِ - وَهُوَ النَّوْرِيُّ - عَنْ لَيْنِ - وَهُوَ ابْنُ أَبِي شُلَيْمٍ - قَالَ:

of Allāh! And what is Al-Wasīlah?" He said: "The highest level of Paradise. No one will attain it except for one man, and I hope that I am him." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] The chain for this *Ḥadīth* is *Gharīb*, and it is not strong. Ka'b is not well-known, and we do not know that anyone narrated from him except for Laith bin Abī Sulaim.

حَدَّنَنِي كَعْبُ: حَدَّنَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «سَلُوا اللهَ لِيَ الوَسِيلَةُ» قَالَ: قَالُ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! وَمَا الوَسِيلَةُ ؟ قَالَ: «أَعْلَى دَرَجَةٍ فِي الْجَنَّةِ لَا يَنَالُهَا إِلَّا رَجُلٌ وَاحِدٌ أَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا هُوَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِشْنَادُهُ لَئِسَ بِالقَوِيِّ، وَكَعْبٌ لَئِسَ هُوَ بِمَعْرُوفٍ وَلَا نَعْلَمُ أَحَدًا رَوَى عَنْهُ غَيْر لَئِثِ إِبْنَ أَبِي سُلَيْم.

تخريج: '[صحيح] وأخرجه أحمد: ٢/ ٢٦٥ من حديث سفيان الثوري به * كعب المدني أحد المجاها, وللحدث شواهد، انظر: ٣٦١٤.

Comments

Al-Wasīlah is a special place and status of Allāh's favors and affection. This is a high status in Paradise which will be given only to one person. This is also known as 'Al-Fadīlah' and 'Lofty Station' in Paradise. He who is given this place and status will be the most honored person. Allāh ¾ has promised to bestow this place and status to the Prophet ¾ so we have the right to beg for this place and status for the Prophet ¾.

3613. At-Tufail bin Ubayy bin Ka'b narrated from his father that the Messenger of Allāh said: "The parable of me and the Prophets is that of a man who built a house, and he built it well, completing it, and beautifying it, but he left a space for one brick. So the people began going around the house amazed at it, saying: 'If only the space for that brick was filled.' And I am, with regards to the Prophets, in the position of that brick."

And with this chain, from the Prophet ﷺ, that he said: "Upon the Day of Judgment I will be the leader of the Prophets and their

٣٦٦٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرِ العَقَدِيُّ: حَدَّثَنَا زُهْمُرُ بْنُ مُحَمَّدِ عَنْ عَبْدِاللهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عُقَبْلٍ، عَنِ الطَّقْبُلِ بْنِ عَبْدِاللهِ بْنِ مُحَمَّدِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "مَنَلِي فِي النَّبِيِّنَ كَمَنَلٍ رَجُلٍ بَنَى دَارًا فَا عَلَيْ اللَّبِيْنَ كَمَنَلٍ رَجُلٍ بَنَى دَارًا لِنَاءٍ وَعَجَبُونَ فَأَحْسَنَهَا وأَحْمَلَهَا وأَجْمَلَهَا وَتَرَكُ مِنْهَا مَوْضِعَ لَلْخَسَنَهَا وأَحْمَلَهَا وَتَرَكُ مِنْهَا مَوْضِعَ لِنَاكَ اللَّبِنَةِ وَأَنَا لِنِنَاءِ ويَعْجَبُونَ فِي النَّبِيِّينَ بِمَوْضِع تِلْكَ اللَّبِنَةِ وَأَنَا يَوْمُ الطِّينَةِ وَأَنَا عَنِ النَّبِيِّينَ مِمْوْضِع تِلْكَ اللَّبِنَةِ وَأَنَا يَوْمُ الطِينَاءِ فِي النَّبِينِينَ وَخَطِيبَهُمْ وَصَاحِبَ عَنْمَ وَضَعْ عَبْرَ وَخَطِيبَهُمْ وَصَاحِبَ مُنْ وَصَاحِبَ مُنْ وَضَعْ عَبْرَ وَخَطِيبَهُمْ وَصَاحِبَ مُنْ وَمُنْ عَنْمَ وَصَاحِبَ مُنْ وَصَاحِبَ مُنْ وَصَاحِبَ مُنْ وَصَاحِبَ مُنْ وَصَاحِبَ النَّهِي قَعْمَ وَمَنْ وَالْمَالُونُ وَمُعَلِيبَهُمْ وَصَاحِبَ مُنْ وَمُنْ عَنْ النَّهِ عَيْمَ وَمُونَا اللَّهِ الْمَالِقِ اللَّهِ عَنْ النَّهِ عَنْ النَّهِ عَنْ النَّهِ وَالْمَالِقِ الْمُنْ وَلَيْ عَلَيْهُمْ وَصَاعِ مَنْ النَّهِ عَنْ النَّهِ عَلَى المَّالِقِيقَ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْمُنْ الْمُولُونَ الْمُنْ الْمُنْ عَلَيْهُمْ وَصَاعِمَ الْمُنْ الْمُنْ عَلَلْ الْمُنْ عَنْ النَّهِ عَلَى الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ عَلَيْهُمْ وَصَاعِمُ الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ عَلَى الْمُنْ عَلَى الْمَنْ عَلَى الْمُنْ عَلَى الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ عَلَى الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ عَلَى الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْ

spokesman, and the bearer of their intercession, without bragging." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh Gharīb.

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد: ١٣٦/٥ عن أبي عامر العقدي به ورواه ابن ماجه، ح: ٤٣١٤ من حديث ابن عقيل به مختصرًا وصححه الحاكم: ٧١/١، ٧٨/٤ ووافقه الذهبي وللحديث شواهد انظر ٢٨٦٣.

3614. 'Abdullāh bin 'Amr narrated that the Messenger of Allāh said: "If you hear the Mu'adh-dhin then say as he says. Then send Salāt upon me, because whoever sends Salāt upon him ten times due to it. Then ask Allāh that He gives me Al-Wasīlah, because it is a place in Paradise which is not for anyone except for a slave from the slaves of Allāh, and I hope that I am him. And whoever asks that I have Al-Wasīlah, then (my) intercession will be made lawful for him." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. Muḥammad said: "This 'Abdur-Raḥmān bin Jubair is Qurashī, and he is Miṣrī and Madanī. And 'Abdur-Raḥmān bin Jubair bin Nufair is from Ash-Shām."

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

٣٦١٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ يَزِيدَ المُفْرِيءُ: حَدُّثَنَا حَبُونُ اللهِ بْنُ عَلْقَمَةً سَمِعَ عَبْدَ اللهُ بْنَ عَلْمِوا حَبْوَةُ: أَخْبَرَنَا كَعْبُ بْنُ عَلْقَمَةً سَمِعَ عَبْدَ اللهِ بْنَ عَلْمِو اللهِ عُبْدَ اللهِ بْنَ عَلْمِو اللهُ عَلْقُ بَعْدُ اللهِ بْنَ عَلْمُو اللهُ عَلْقُ بَعْدُ اللهِ بُوذَ اللهُوَذَنَ اللهُ عَلَى مَلُوا عَلَى قَلُولُ [المُؤذِنُ] ثُمَّ سَلُوا عَلَى عَلَى صَلَاةً صَلَّى عَلَى صَلَاةً صَلَّى اللهُ عَلَيْ صَلَاةً صَلَّى عَلَى صَلَاقً صَلَى عَلَى صَلَاةً صَلَّى عَلَى عَلَيْ مِنْ المُحَدَّةِ لَا تَنْبَغِي إِلَّا لِمَبْدِ مِنْ عَلَى عَلَى اللهِ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا لهُو، وَمَنْ سَأَلُ لِي اللهِ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا لهُو، وَمَنْ سَأَلُ لِي اللهِ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا لهُو، وَمَنْ سَأَلُ لِي اللهِ مَلْ اللهِ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا لهُو، وَمَنْ سَأَلُ لِي اللهِ مَنْ حَلَى عَلَيْهُ اللهُ اللهَ عَلْمُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى عَلَيْهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَى عَلَيْهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى عَلَيْهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى عَلَيْهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْهُ اللهُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. قَالَ مُحَمَّدٌ: عَبْدُ الرَّحُمْنِ بْنُ جُبَيْرٍ هُذَا قُرَشِيِّ وَهُوَ مِصْرِيٌّ مَدَنِيٌّ وَعَبْدُ الرَّحُمْنِ ابْنُ جُبَيْرِ ابْنُ نُفَيْرِ شَامِيٌّ.

تخريج: وأُخْرِجه مسلم، الصلاة، باب استحباب القول مثل قول المؤذن لمن سمعه ثم يصلي على النبي ﷺ . . . إلخ، ح : ٣٨٤ من حديث حيوة بن شريح به .

Comments

This narration shows that the time and occasion of sending $Sal\bar{u}t$ and begging 'Al-Wasīlah for the Prophet g is after the $Adh\bar{u}n$ not before it. Breaking the sequence is not correct.

3615. Abū Sa'eed narrated that the Messenger of Allāh said: "I am the master of the children of Ādam on the Day of Judgment, and I am not boasting. The Banner of Praise will be in my hand, and I am not boasting. There will not be a Prophet on that day, not Ādam nor anyone other than him, except that he will be under my banner. And I am the first one for whom the earth will be opened for, and I am not bragging." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] And there is a story along with this *Ḥadīth*. This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣahīh*.

[And it has been related with this chain from Abū Naḍrah, from Ibn 'Abbās from the Prophet ﷺ.]

3616. Ibn 'Abbās narrated that a group of people from the Companions of the Messenger of Allāh sat waiting for him. He said: "Then he came out, such that when he came close to them, he heard them talking, and he heard what they were saving. So some of them said: 'Its amazing that Allah, the Mighty and Sublime, has taken a Khalīl (close friend) from His creation. He took Ibrāhīm as a Khalīl.' And some of them said: 'That is not more amazing than speaking to Mūsā. He spoke to him with real speech.' And some said: 'And 'Eīsā is the word of Allāh and His spirit.' And some said: 'Ādam was chosen by Allāh.' So he (鑑) came out upon them and said his Salām, and said: 'I have heard your words, and your amazement that

٣٦١٥ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا سُفْنَانُ عَنِ ابْنِ جُدْعَانَ، عَنْ أَبِي نَضْرَةً، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَنَا سَيْدُ وَلَدِ اَدَمَ يَوْمَ القِيَامَةِ وَلَا فَخْرَ، وَبِيدِي لِوَاءُ الْحَمْدِ وَلَا فَخْر، وَمَا مِنْ نَبِيٍّ يَوْمَئِذٍ ـ اَدَمُ فَمَنْ سِوَاهُ _ إِلَّا تَحْتَ لِوَائِي، وَأَنَا أُولُ مَنْ سَوَاهُ _ إِلَّا تَحْتَ لِوَائِي، وَأَنَا أُولُ مَنْ نَسَقَ عَنْهُ الأَرْضُ وَلَا فَخْرَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْحَدِيثِ قِصَّةٌ. وَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [صَحِيحٌ].

[وقَدْ رُوِيَ بِهٰذَا الإِسْنَادِ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ]. تخریج: [حسن] تقده: ۱۹۲۸.

٣٦٦٦ - حَدِّثَنَا عَلِيُّ بْنُ نَصْرِ بْنِ عَلِيً
الْجَهْضَمِيُ : حَدِّثَنَا عَبَيْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ المَجِيدِ :
حَدِّثَنَا رَمْعَةً بْنُ صَالِح عَنْ سَلَمَةً بْنِ وَهُرَامٍ ،
عَنْ عِكْرِمَةً ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ : جَلَسَ
عَنْ عِكْرِمَةً ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ : جَلَسَ
نَاسٌ مِنْ أَصْحَابٍ رَسُولِ اللهِ ﷺ يَتَتَظِرُونَهُ
قَالَ : فَخَرَجَ حَتَّى إِذَا دَنَا مِنْهُمْ شَعِمَّهُمْ ،
يَتَذَاكَرُونَ فَسَمِعَ حَدِيثَهُمْ فَقَالَ بَعْضُهُمْ : عَجَبًا
إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا . وَقَالَ آخَرُ : مَاذَا بِأَعْجَبَ مِنْ
الْبَرَاهِيمَ خَلِيلًا . وَقَالَ آخَرُ : مَاذَا بِأَعْجَبَ مِنْ
وَيُسِسَى كَلِيمَةُ اللهِ ورُوحُهُ . وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ آخَرُ : المَهُ .
وَقَالَ : هَوَلَ الْحَرُ اللّهُ .
وَهُو مَنَ كَذَلِكُ ، وَهُوسَى نَجِيُّ اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهُ وَهُوسَى نَجِيُ اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهِ وَهُوسَى نَجِيُ اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهُ وَهُوسَى نَجِيُ اللهِ وَهُو اللهُ وَهُوسَى اللهِ وَهُو اللهُ وَهُوسَى اللهِ وَهُو اللهِ وَهُو اللهُ وَهُو اللّهِ وَهُو اللّهِ وَهُو اللّهُ وَهُوسَى اللّهِ وَهُو اللّهِ وَهُو الْمَالِكُ اللّهُ وَهُو اللّهُ وَهُو اللّهَ وَهُو اللّهِ وَهُو اللّهُ وَهُولَ اللّهِ وَهُو اللّهُ وَلَهُ اللّهِ وَهُو اللّهُ وَلَالِكُ اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَهُ اللّهِ وَهُو اللّهُ وَلَهُ اللّهِ وَهُو اللّهَ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَوْهُو اللّهَ اللّهُ وَلَهُ اللهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللهِ وَلَهُ اللهِ وَلَهُ اللهِ وَلَهُ اللهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ الللّهُ وَلَهُ الللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهِ وَلَهُ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ

Ibrāhīm is the Khalīl of Allāh, and he is such, and that Mūsā is the one spoken to by Allah, and he is such, and that 'Eīsā is the spirit of Allāh and His Word, and he is such, and that Adam was chosen by Allāh, and he is such. Indeed I am the beloved of Allah and I am not boasting, and I am the carrier of the Banner of Praise on the Day of Judgment, and I am not boasting, and I am the first intercessor, and the first to have intercession accepted from him on the Day of Judgment, and I am not boasting. And I am the first to shake the rings of Paradise^[1] and so Allāh will open it for me and admit me into it. And with me will be the poor people from the believers, and I am not boasting. And I am the most noble among the first ones and the last ones, and I am not boasting." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb.

كَذَلِكَ، وَعِيسَى رُوحُ اللهِ وَكَلِمتُهُ وَهُوَ كَذَلِكَ، أَلا كَذَلِكَ، أَلا كَذَلِكَ، أَلا كَذَلِكَ، أَلا وَأَنَا حَبِيبُ اللهِ وَلَا فَخْرَ، وأَنَا حَامِلُ لِوَاءِ وَأَنَا حَامِلُ لِوَاءِ وَأَنَا حَامِلُ لِوَاءِ وَأَنَا مَثَنَّعِ وَلَا فَخْرَ، وأَنَا أَوَّلُ شَافِعِ وَأَقَلُ شَافِعِ وَأَقَلُ شَافِعِ عَنْهَ عَنْهَ القَيْمَةُ وَلَا فَخْرَ، وأَنَا أَوَّلُ شَافِعِ مَنْ يُحَرِّكُ حِلَقَ الْجَنَّةِ فَيَقْتَحُ اللهُ لِي فَيُذْخِلُنِهَا وَمَعِي فَقْرَاءُ المُؤْمِنِينَ وَلَا فَخْرَ، وأَنَا أَكْرَمُ وَمَعِي فَقْرَاءُ المُؤْمِنِينَ وَلَا فَخْرَ، وأَنَا أَكْرَمُ الأَوْلِينَ وَالاَ فَخْرَ، وأَنَا أَكْرَمُ الأَوْلِينَ وَلاَ فَخْرَ، وأَنَا أَكْرَمُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الدارمي: ٢٦/١، ح: ٤٨ عن عبيدالله بن عبدالمجيد به * زمعة ضعيف وحديثه عند مسلم مقرون (تقريب).

3617. 'Abdullāh bin Salām said: "The description of Muḥammad is written in the *Tawrāh*, [and the description that] 'Ēīsā will be buried next to him." (One of the narrators) Abū Mawdūd said: "[And] there is a place for a grave left in the house." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. This is what he (the

٣٦١٧ - حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَخْرَمَ الطَّايِيُّ البَضْرِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو فَتَيْبَةً شَلْمُ بْنُ فَتَيْبَةً قَالَ: حَدَّنَنِي أَبُو مَوْدُودِ المَدَنِيُّ عُنْمَانُ بْنُ الضَّحَّاكِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوسُفَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوسُفَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدُّو قَالَ: مَكْتُوبٌ فِي التَّوْرَاقِ صِفَةً عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ يُدْفَنُ صِفَةً عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ يُدْفَنُ مَعَدُهُ. قَالَ: فَقَالَ أَبُو مَوْدُودِ: [و]قَدْ بَقِيَ فِي فِي

^[1] Meaning on the gates of Paradise.

narrator) said: "'Uthmān bin Aḍ-Daḥḥāk." And that which is popular is that he is Aḍ-Daḥḥāk bin 'Uthmān Al-Madanī.

البَيْتِ مَوْضِعُ قَبْر .

[قَالَ أَبُو عَيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَسَنٌ عَسَنٌ عَرِيبٌ. لهُكَذَا قَالَ عُثْمَانُ بْنُ الضَّحَّاكِ. والمَعْرُوفُ الضَّحَّاكُ بْنُ عُثْمَانَ المَدَيْثُ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير: ٢٦٣/١ من حديث عثمان بن الضحاك به وقال: "هذا لا يصح عندي ولا يتابع عليه" ورواه عبدالله بن نافع عن عثمان به (النهاية: ١٦٢١)، ح: ٣٦٣) أبو مودود: حسن الحديث قوله صحيح لا شك فيه، وللحديث شاهد ضعف عن سعد بن المسب به.

Comments

This narration shows that the description of the Prophet Muḥammad 鑑 is written in the 'Tawrah' and 'Eīsā ibn Mariam will be buried next to the Prophet 鑑. Till now 'Eīsā has not been buried, this is a fact and known to everyone. It means that he is still alive and after his death will be buried by the side of the Prophet 鑑.

3618. Anas bin Mālik said: "On the day in which the Messenger of Allāh 鑑 entered Al-Madīnah, everything in it was illuminated. Then, on the day in which he died, everything in it was dark. And we did not remove our hands from the Messenger of Allāh 鑑, while we were burying him because our hearts felt so estranged." (Hasan) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Sahīh Gharīb.

٣٦١٨ - حَدَّثَنَا بِشُرُ بْنُ هِلَالٍ الصَّوَّافُ البَصْرِيُ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ الضَّبَعِيُ عَنْ تَابِتِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: لَمَّا كَانَ اليَّوْمُ الَّذِي دَحَلَ فِيهِ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ المَدِينَةَ أَضَاءَ مِنْهَا كُلُّ شَيْء، فَلَمَّا كَانَ البَوْمُ الَّذِي مَاتَ فِيهِ أَظْلَمَ مِنْهَا كُلُّ شَيْء، وَمَا نَفَضْنَا عَن رَسُولِ اللهِ عَلَيْ الأَيْدِي وَإِنَّا لَفِي دَفْيهِ عَن رَسُولِ اللهِ عَلَيْ الأَيْدِي وَإِنَّا لَفِي دَفْيهِ عَن رَسُولِ اللهِ عَلَيْ الأَيْدِي وَإِنَّا لَفِي دَفْيهِ حَدْي أَنْكُونَا فَلُومَنا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، الجنائز، باب ذكر وفاته ودفنه ﷺ، ح:١٦٣١ عن بشر بن هلال به وصححه ابن حبان، ح:٢١٦٢ والحاكم على شرط مسلم:٣/٥٥ ووافقه الذهبي.

Comments

With the arrival of the Prophet 1 in Al-Madīnah, everything in it illuminated due to the Divine Revelation and the guidance of the Prophet 1 illuminated death of the Messenger of Allah 1 in the Divine Revelation stopped and the personal guidance and instructions ended, therefore, the conduct and behaviour of the people also changed, and they themselves felt this declining change in their lives.

Chapter 2. What Has Been Related About The Birth Of The Prophet

3619. Al-Muttalib bin 'Abdullāh bin Oais bin Makhramah narrated from his father, from his grandfather, that he said: "I and the Messenger of Allah &, were born in the Year of the Elephant" - he said: "And 'Uthman bin 'Affan asked Oubath bin Ashvam, the brother of Banū Ya'mar bin Laith - 'Are you greater (in age), or the Messenger of Allah 鑑?"" He said: "The Messenger of Allah is greater than me, but I have an earlier birthday." He said: "And I saw the defecation of the birds turning green." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. We do not know if it except through the narration of Muhammad bin Ishāq.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٢١٥/٤ من حديث ابن إسحاق به وصرح بالسماع وصححه الحاكم على شرط مسلم: ٣٦/ ١٠١ ووافقه الذمي، وحسنه في السيرة النبوة، ص: ٣٣ وله شواهد عند ابن سعد: ١/ ١٠١ والحاكم وغيرهما.

Chapter 3. What Has Been Related About The Beginning Of The Prophet's 選 Prophethood

3620. Abū Mūsā Al-Asha'rī said: "Abū Tālib departed to Ash-Shām, and the Prophet ﷺ left with him, along with some older men from the Quraish. When they came across the monk they stopped there and began setting up their camp, and the monk, came out to them. Before that they used to pass by

(المعجم ٢) - بَابُ مَا جَاءَ فِي مِيلَاد النَّبِيِّ ﷺ (التحفة ٤)

٣٦١٩ - حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارِ العَبْدِيُّ:
حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرِ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ:
سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْحَاقَ يُحَدِّثُ عَنِ
المُطَّلِبِ بْنِ عَبْدِاللهِ بْنِ قَيْسِ بْنِ مَحْرَمَةَ، عَنْ
أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: وُلِدْتُ أَنَا وَرَسُولُ اللهِ
عَامَ الفِيلِ - قَالَ: وَسَأَلَ عُثْمَانُ بْنُ عَقَانَ
قُبُّاتُ بْنَ أَشْيَمَ أَخَا بَنِي يَعْمُرَ بْنِ لَيْشٍ - أَأَنْتُ
قُبُّاتُ بُنَ أَشْيَمَ أَخَا بَنِي يَعْمُرَ بْنِ لَيْشٍ - أَأَنْتُ
أَكْبُرُ مِنِّي وَأَنَا أَفْدَمُ مِنْهُ فِي المِيلَادِ،
قَالَ: وَرَأَيْتُ خَذْقَ الطَّيْرِ أَخْضَرَ مُحِيلًا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ.

(المعجم ٣) - بَابُ مَا جَاءَ فِي بَدْءِ نُبُوَّةٍ النَّبِيِّ ﷺ (التحفة ٥)

٣٦٢٠ - حَدَّقَنَا الفَصْلُ بْنُ سَهْلٍ أَبُو العَبَّاسِ الأَعْرَجُ البَعْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ عَزْوَانَ [أَبُو نُوح]: حَدَّثَنَا يُونُسُ ابْنُ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي مُوسَى الْشَعْرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: خَرَجَ أَبُو طَالِبٍ إِلَى الشَّامِ وَخَرَجَ مَعُهُ النَّبِيُ ﷺ فِي أَشْيَاخٍ إِلَى الشَّامِ وَخَرَجَ مَعَهُ النَّبِيُ ﷺ فِي أَشْيَاخٍ

him and he wouldn't come out nor pay attention to them." He said: "They were setting up their camp when the monk was walking amidst them, until he came and took the hand of the Messenger of Allah &. Then he said: 'This is the master of the men and jinn, this is the Messenger of the Lord of the worlds. Allāh will raise him as a mercy to the men and jinn,' So some of the older people from the Quraish said: 'What do you know?' He said: 'When you people came along from the road, not a rock nor a tree was left, except that it prostrated, and they do not prostrate except for a Prophet. And I can recognize him by the seal of the Prophethood which is below his shoulder blade, like an apple.' Then he went back, and made them some food, and when he brought it to them, he (the Prophet 鑑) was tending to the camels. So he said: 'Send for him.' So he came, and there was a cloud over him that was shading him. When he came close to the people, he found that they had beaten him to the tree's shade. So when he sat down, the shade of the tree leaned towards him. He (the monk) said: 'Look at the shade of the tree leaning towards him." He said: "So while he was standing over them, telling them not to take him to Rome with him - because if the Romans were to see him, they would recognize him by his description, and they would kill him - he turned, and there were

مِنْ قُرَيْشِ فَلَمَّا أَشْرَفُوا عَلَى الرَّاهِب هَبَطُوا فَحَلُّوا رَحَالَهُمْ فَخَرَجَ إِلَيْهِمُ الرَّاهِبُ وكَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ يَمُرُّونَ بهِ فَلَا يَخْرُجُ إِلَيْهِمْ وَلَا يَلْتَفِتُ، قَالَ: فهُمْ يَحُلُونَ رحَالَهُمْ فَجَعَلَ يَتَخَلَّلُهُمُ الرَّاهِبُ حَتَّى جَاءَ فَأَخَذَ بِيَدِ رَسُولِ الله عَلَيْ فَقَالَ: هٰذَا سَيِّدُ العَالَمِينَ، هٰذَا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ، يَبْعَثُهُ اللهُ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ. فَقَالَ لَهُ أَشْيَاخٌ مِنْ قُرَيْش: مَا عِلْمُكَ؟ فَقَالَ: إِنَّكُمْ حِينَ أَشْرَفْتُمْ مِنَ العَقَبَةِ لَمْ يَبْقَ حَجَرٌ وَلَا شَجَرٌ إِلَّا خَرَّ سَاجِدًا، وَلَا يَسْجُدَانِ إِلَّا لِنَبِيِّ وَإِنِّي أَعْرِفُهُ بِخَاتَم النُّبُّوَّةِ أَسْفَلَ مِنْ غُضْرُوفِ كَتِفِهِ مِثْلَ التُّقَّاحَةِ ثُمَّ رَجَعَ فَصَنَع لَهُمْ طَعَامًا فَلَمَّا أَتَاهُمْ بِهِ وَكَانَ هُوَ فِي رَعْيَةِ الْإِبلِ فَقَالَ: أَرْسِلُوا إِلَيْهِ فَأَقْبَلَ وعَلَيْهِ غَمَامَةٌ تُظِلُّهُ، فَلَمَّا دَنَا مِنَ القَوْم وَجَدَهُمْ قَدْ سَبَقُوهُ إِلَى فَيْءِ الشَّجَرَةِ فَلَمَّا جَلَسَ مَالَ فَيْءُ الشَّجَرَةِ عَلَيْهِ فَقَالَ: انْظُرُوا إِلَى فَيْءِ الشَّجَرَةِ مَالَ عَلَيْهِ، قَالَ: فَمَنْنَمَا هُوَ قَائِمٌ عَلَيْهِمْ وَهُوَ يُنَاشِدُهُمْ أَنْ لَا يَذْهَبُوا بِهِ إِلَى الرُّوم فَإِنَّ الرُّومَ إِنْ رَأَوْهُ عَرَفُوهُ بالصِّفَةِ فَيَقْتُلُونهُ، ۚ فَالْتَفَتَ فَإِذَا بِسَبْعَةٍ قَدْ أَقْبَلُوا مِنَ الرُّوم فَاسْتَقْبَلَهُمْ فَقَالَ: مَا جَاءَ بِكُمْ؟ قَالُوا: جِئْنَا ۚ إِنَّ هٰذَا النَّبِيَّ خَارِجٌ فِي هٰذَا الشَّهْرِ فَلَمْ يَبْقَ طَرِيقٌ إِلَّا بُعِثَ إِلَيْهِ بِأُنَاسٍ وإِنَّا قَدْ أُخْبِرْنَا خَبَرَهُ بُعِثْنَا إِلَى طَريقِكَ لهذا، فَقَالَ: هَلْ خَلْفَكُمْ أَحَدٌ هُوَ خَيْرٌ مِنْكُمْ؟ قَالُوا: إِنَّمَا أُخْبِرْنَا خَبَرَهُ بِطَرِيقِكَ لهٰذَا. قَالَ: أَفَرَأَيْتُمْ seven people who had come from Rome. So he faced them and said: 'Why have you come?' They said: 'We came because this Prophet is going to appear during this month, and there isn't a road left except that people have been sent to it, and we have been informed of him. and we have been sent to this road of yours.' So he said: 'Is there anyone better than you behind you?" They said: 'We only have news of him from this road of vours.' He said: 'Do vou think that if there is a matter which Allah wishes to bring about, there is anyone among the people who can turn it away?' They said: 'No.'" He said: "So they gave him their pledge, and they stayed with him. And he said: 'I ask you by Allāh, which of you is his guardian?' They said: 'Abū Ṭālib.' So he kept adjuring him until Abū Ţālib returned him, (back to Makkah) and he sent Abū Bakr and Bilāl with him. And the monk gave him provisions of Ka'k (a type of bread) and olive oil." (Daif)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*. We do not know of it except from this route.

أَمْرًا أَرَادَ اللهُ أَنْ يَقْضِيَهُ هَلْ يَسْتَطِيعُ أَحَدٌ مِنَ النَّاسِ رَدِّهُ؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: فَبَآيَعُوهُ وَأَقَامُوا مَعْهُ، قَالَ: أَنْشُدُكُمْ بِاللهِ أَيْكُمْ وَلِيُّهُ؟ قَالُوا: أَبُو طَالِبٍ فَلَمْ يَزَلْ يُنَاشِدُهُ حَتَّى رَدَّهُ أَبُو طَالِبٍ وَبَعَثَ مَعُهُ أَبُو بَكُو بِلَالًا وَزَوَدُهُ اللهِ اللهِ اللهُ وَزَوَدُهُ اللهِ اللهُ وَزَوَدُهُ اللهِ اللهُ وَزَوَدُهُ اللهِ اللهُ اللهُ وَالزَّبْتُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَّجْهِ.

تخريج: [إستاده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٦٦،٦٦٥/٢ والطبراني في تاريخه:٢/ ٢٧٩،٢٧٨ من حديث عبدالرحمن بن غزوان به وصححه الحاكم على شرط الشيخين فقال الذهبي: "أظنه موضوعًا فبعضه باطل" * ابن أبي إسحاق مدلس وعنعن وله شاهد ضعيف عند ابن عائذ (السيرة النبوية للذهبي، ص:٥٧).

Chapter 4. What Has Been Related About The Prophet's Advent And How Old He Was When He Was Sent

3621. Ibn 'Abbās said: "The Messenger of Allāh received Revelation when he was forty years old. So he stayed in Makkah for thirteen years and in Al-Madīnah for ten. And he died when he was sixty-three years old." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

تخريج: [صحيح] وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب مبعث النبي ﷺ، ح: ٣٨٥١. ٣٩٠٢ من حديث هشام بن حسان به وهو الصواب.

3622. Ibn 'Abbās said: "The Prophet ﷺ died when he was sixty-five years old." (*Da If*)

This is how Muḥammad bin Bashshār narrated it to us, and Muḥammad bin Ismā'il narrated similar to that from him.

(المعجم ٤) - بَابُ مَا جَاءَ فِي مَبْعَثِ النَّبِيِّ ﷺ وَابْنُ كَمْ كَانَ حِينَ بُعِثَ (التحفة ٦)

٣٦٢١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيُ عَنْ مُحَمَّدُ ابْنُ أَبِي عَدِيُ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانَ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبْ هِكُومِ قَالَ: أُنْزِلَ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ وَهُوَ ابْنُ أَرْبَعِينَ فَأَقَامَ بِمَكَّةَ ثَلَاثَ عَشَرَةً وَبِالْمَدِينَةِ عَشْرًا وَتُوفَى وَهُو وَسِتَيْنَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

٣٦٢٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ هِخُرِمَةً، عَنِ ابْنُ أَبِي عَدِيًّ وَهُوَ ابْنُ أَبِي عَبِّاسٍ قَالَ: قُبِضَ النَّبِيُّ ﷺ وهُوَ ابْنُ خَمْس وَسِتْينَ سَنَةً.

[وَ الهَكَذَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ، وَرَوَى عَنْهُ مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ، وَرَوَى عَنْهُ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ مِثْلَ ذَلِكَ.

تخريج: [إسناده ضعيف شاذ] * هشام بن حسان عنعن.

Comments

The Prophet Muhammad ﷺ was born in Makkah in *Shu'b* Banū Hāshim, on Monday in the Year of Elephant, that is 2 or 22 April 571 C. E. The lunar month is not precisely known for various reasons. It is believed that it was Rabī' Al-Awwal. There is difference of opinion in the date of the month but some scholars say that it was the 12th of Rabī' Al-Awwal. According to correct research it was the 9th Rabī' Al-Awwal.

3623. Anas bin Mālik said: "The Messenger of Allāh as was not very tall nor was he [very] short, nor was he pale white, nor was he brown, nor was the wave of his hair

٣٦٢٣ - حَدَّثَنَا فَتَنَبَّهُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ؛
ح: وَحَدَّثَنَا الْأَنْصَارِئُ: حَدَّثَنَا مَغَنٌ: حَدُّثَنَا مَغْنٌ: حَدُّثَنَا مَغْنٌ: حَدُّثَنَا مَلْكُ بْنُ أَنِسٍ عَنْ رَبِيعَةً بْنِ أَبِي عَبْدِالرَّحْمُنِ مَالِكُ يَقُولُ: لَمْ يَكُنْ

completely curly nor straight. Allāh sent him at the beginning of his forties and he stayed in Makkah for ten years, and in Al-Madīnah for ten years. And Allāh took him at the beginning of his sixties, and there were not more than twenty white hairs on his head or in his beard." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth Hasan Ṣahīh.

رَسُولُ اللهِ ﷺ بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ وَلَا بِالْقَصِيرِ [الْمُتَرَدِّةِ]، وَلَا بِالْأَيْضِ الْأَمْهَقِ وَلَا بِالْآدَمِ وَلَئِسَ بِالْجَمْدِ الْقَطَطِ وَلَا بِالسَّبِطِ، بَعْثَهُ اللهُ عَلَى رَأْسٍ أَرْبُعِينَ سَنَةً فَأَقَامَ بِمَكَّةً عَشْرَ سِنِينَ، وَتَوَقَّاهُ اللهُ عَلَى رَأْسٍ سِنِينَ، وَتَوَقَّاهُ اللهُ عَلَى رَأْسٍ سِنِينَ، وَتَوَقَّاهُ اللهُ عَلَى رَأْسٍ وَلِحْمَتِهِ وَلَيْسَ فِي رَأْسِهِ وَلِحْمَتِهِ وَلَمُسَاءً.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حَسَنٌ حَحَدُ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المناقب، باب صفة النبي ﷺ، ح:٣٥٤٧ ومسلم، ح:٢٣٤٧ من حديث مالك به وهو في الموطإ: ٢/ ٩١٩ (يحيي).

Chapter 5. What Has Been Related About The Signs Of The Prophet's Prophethood, and What Allāh [The Mighty And Sublime] Distinguished Him With

3624. Simāk bin Ḥarb narrated from Jābir bin Samurah, that the Messenger of Allāh said: "Indeed in Makkah there is a rock that used to give me Salām during the nights of my advent, and I know it even now." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb.

(المعجم ٥) - بَابُ مَا جَاءَ فِي آيَاتِ نُبُوَّةِ النَّبِيِّ ﷺ وَمَا قَدْ خَصَّهُ اللهُ [عَزَّ وجَلً] بهِ (التحفة ٧)

٣٦٧٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَمَحْمُودُ ابْنُ عَنْلَانَ قَالَا: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُ: حَدَّثَنَا سُلْيَمَانُ بْنُ مُعَاذِ الطَّبِيِّ، عَنْ سِمَاكِ ابْنِ حَرْبٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ بِمَكَّةً حَجَرًا كَانَ يُسَلِّمُ عَلَى لَاعْرِفُهُ الآنَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [صحيح] وهو في مسند الطيالسي، ح:١٩٠٧ ورواه مسلم، ح:٢٢٧٧ من طريق آخر عن سماك بن حرب به.

Comments

Every creature praises and prostrates to Allāh \Re and the creation is aware of it. Therefore, saying $Sal\bar{a}m$ of a stone to the Prophet \Re is not against the natural phenomena of wisdom.

3625. Abū Al-'Alā' narrated from Samurah bin Jundab that he said: "We were with the Prophet ﷺ and we would take turns (eating) from a bowl from the morning till the evening. Ten would stand and ten would sit." We said: "So what was filling it up?' He said:¹¹¹ 'What are you amazed at? It wasn't filled up from anywhere but here, and he pointed with his hand towards the sky." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*. And Abū Al-'Alā's name is Yazīd bin 'Abdullāh bin Ash-Shikh-khīr. ٣٦٢٥ - حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَلَّثَنَا مُتَكَارٍ عَلَّنَا مُتَكَارٍ عَلَّنَا مُتَكَارٍ عَلَّ بَيْ يَرِيدُ بْنُ هَارُونَ: حَلَّنَا سُلَيْمَانُ التَّيْمِيُّ عَنْ أَبِي العَلَارِ، عَنْ سَمُرةً بْنِ جُنْدَبٍ قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ نَتَدَاوَلُ مِنْ قَصْعَةٍ مِنْ غُدُوةٍ حَتَّى النَّبِيِّ ﷺ نَتَدَاوَلُ مِنْ قَصْعَةٍ مِنْ غُدُوةٍ حَتَّى النَّلِيلُ تَقُومُ عَشَرَةٌ وَيَقْعُدُ عَشَرَةٌ. قُلْنَا: فَمَا اللَّيْلِ تَقُومُ عَشَرَةٌ وَيَقْعُدُ عَشَرَةٌ. قُلْنَا: فَمَا كَانَتْ تُمَدُّ وَالَ مِنْ مَهُنَا وأَشَارَ بِيدِهِ إِلَى كَانَتْ تُمَدُّ إِلَّا مِنْ هَهُنَا وأَشَارَ بِيدِهِ إِلَى السَّمَاء.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وأَبُو العَلَاءِ اسْمُهُ يَزِيدُ بُنُ عَبْدِ اللهِ ابْن الشَّخْير.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٦٧٤٠ عن محمد بن بشار، وأحمد: ١٨٤٥ عن يزيد بن هارون به وصححه ابن حبان، ح: ٢١٤٩ والبيهقي في دلائل النبوة: ٦/ ٩٣ والحاكم على شرط الشيخين: ٢١٨/٢ ووافقه الذهبي.

Comments

Chapter 6. Regarding The Statement Of 'Alī About Every Mountain And Tree Presenting Salām To The Prophet ﷺ

3626. 'Alī bin Abī Ṭālib said: "I was with the Prophet in Makkah. We departed to one of its suburbs, and no mountain or tree was before him, except that it said: 'Peace be upon you O Messenger of Allāh.'" (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*, more than one narrator reported it from Al-Walīd

(المعجم ٦) – بَابٌ: [فِي قَوْلِ عَلِيٍّ فِي اسْتِفْبَالِ كُلِّ جَبَلِ وَشَجَرِ النَّبِيَّ ﷺ بِالتَّسْلِيمِ] (التسليم ٨)

٣٦٢٦ - حَدِّثَنَا عَبَّادُ بْنُ يَعْفُوبَ الكُوفِيُ:
حَدَّثَنَا الوَلِيدُ بْنُ أَبِي تَوْرٍ عَنِ السُّدِّيِّ، عَنْ
عَبَّادِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طالِبٍ
قَالَ: كُنْتُ مَعَ النَّبِيُ ﷺ بِمَكَّةً فَخَرَجْنَا فِي
بَعْضِ نَوَاحِبَهَا فَمَا اسْتَقْبَلَهُ جَبَلٌ وَلَا شَجَرٌ إِلَّا
وَهُو يَقُولُ: السَّلامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللهِ.
[قَالَ أَنُهُ عَسَى:] لهذَا حَدثٌ حَسَدٌ

ابو رئيسي، استاد موريت مس

^{[1] &}quot;That is, Samurah was replying to Abū Al-'Alā'." (Tuḥfat Al-Aḥwadhī).

bin Abī Thawr, and they said: "From 'Abbād bin Abī Yazīd." Among them was Farwah bin Abī Al-Maghrā'.

غَرِيبٌ وقَدْ رَوَى غَيْرُ وَاحِدٍ عَنِ الوَلِيدِ بْنِ أَيِي نَوْرٍ وقَالُوا: عَنْ عَبَّادِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ مِنْهُمْ فَرْوَةُ بْنُ أَبِي المَغْرَاءِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الدارمي، ح: ٢١ عن فروة عن الوليد بن أبي ثور به وهو ضعيف وعباد مجهول.

Comments

'Abbād bin Abī Yazīd is also known as 'Abbād bin Yazīd, so Imam At-Tirmidhī has made it clear that many of the reporters have called him Abbād bin Abī Yazīd.

Chapter (...) Regarding The Whimpering Of The Tree

3627. Anas bin Mālik narrated: "The Messenger of Allāh 鑑 used to give *Khuṭbah* next to a tree, and then they made a *Minbar* for him, so he gave *Khuṭbahs* on it, so the tree whimpered like a camel. So the Prophet 鑑 rubbed it, and it quieted." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from Ubayy, Jābir, Ibn 'Umar, Sahl bin Sa'd, Ibn 'Abbās and Umm Salamah. And this Ḥadīth of Anas is a Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb Ḥadīth from this route.

(المعجم ...) - بَابٌ: [في حَنِينِ الْجِذْع ...] - بَابُ (التحفة ٩)

٣٦٢٧ - حَلَّثَنَا مِحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَلَّثَنَا مِحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَلَّثَنَا عُمْرُ بْنُ غَيْلانَ: حَلَّثَنَا عُمْرُ بْنُ عَبْرِمَةً بْنِ عَمَّارٍ، عَنْ أَنسِ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةً، عَنْ أَنسِ إَبْنِ مَالِكِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ خَطَبَ إِلَى لِزْقِ حِنْعَ وَاتَّخَذُوا لَهُ مِنْبُرًا فَخَطَبَ عَلَيْهِ فَحَنَّ إِلَى لِنْقِ الْحَبْعُ حَنِينَ النَّاقَةِ. فَنَرَلَ النَّبِيُ ﷺ فَمَسَّهُ فَصَدَّدَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبَيِّ وَجَابِرِ وَابْنِ عُمَرَ وَسَهْلِ بْنِ سَعْدِ وَابْنِ عَبَّاسٍ وَأُمِّ سَلَمَةَ [وَ]حَدِيثُ أَنَسٍ لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الوَجْدِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن خزيمة، ح:١٧٧٧ والدارمي:١٩/١، ح:٤٦ من حديث عمر بن يونس به * وفي الباب عن أُبَيِّ . . . وأم سلمة [تقدم:٥٠٥].

3628. Ibn 'Abbās said: "A Bedouin came to the Messenger of Allāh 繼 and said: 'How shall I know that you are a Prophet?' He said: 'If I were to call this date cluster from this palm tree, would you bear

٣٦٢٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا مُحِمَّدُ بْنُ سَعِيدِ: حَدَّثَنَا مُحِمَّدُ بْنُ سَعِيدِ: حَدَّثَنَا مُسِيكٌ عَنْ سِمَاكِ، عَنْ أَبِي ظَبْيَانَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: جَاءَ أَعْرَابِيُّ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَ:

witness that I am the Messenger of Allāh?' So the Messenger of Allāh 鑑 called it and they started to fall from the tree, until they fell towards the Prophet 鑑, then he said: 'Go back,' and it went back. So the Bedouin accepted Islām." (如何)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb Sahīh.

بِمَ أَعْرِفُ أَنَّكَ نَبِيُّ؟ قَالَ: "إِنْ دَعَوْتُ لَهَا المِذْقَ مِنْ مَلْوَلُ المِنْفَلَةِ [أَ]تَشْهَدُ أَنِّي رَسُولُ اللهِ ﷺ فَجَعَلَ يَنْزِلُ اللهِ ﷺ فَجَعَلَ يَنْزِلُ مِنَ النَّبِيُّ فَلَيَّةً مُعَالًا إِلَى النَّبِيُ ﷺ ثُمَّ قَالَ: "ارْجِعْ" فَعَادَ فَأَسْلَمَ الأَعْرَامِيُّ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَسَنٌ غَرَيتٌ حَسَنٌ غَرِيتٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه البخاري، في التاريخ الكبير(٣١٣) من حديث محمد بن سعيد به، شريك مدلس وعنعن وأخرجه أحمد: ١/٣٢٣ من حديث الأعمش عن أبي ظبيان به وصححه الحاكم على شرط مسلم: ١/ ٦٢٠ ووافقه الذهبي. الأعمش مدلس وعنعن وله طريق آخر عند ابن حبان (الإحسان): ٢٤٨٩ وسنده ضعيف، الأعمش عنعن.

Chapter (...) Regarding The Long Life Of Abū Zaid 'Amr Bin Akhṭab, And That His Hair Were Scarcely Grey Due To The Blessings Of His Supplication

3629. Abū Zaid bin Akhṭab said: "The Messenger of Allāh ﷺ wiped his hand over my face and supplicated for me." 'Azrah (one of the narrators) said: "Indeed he lived for one-hundred and twenty years, and there weren't upon his head except for a few small grey hairs." (Ṣaḥūḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*, and Abū Zaid's name is 'Amr bin Akhṭab.

(المعجم ...) - بَابٌ: [فِي طُولِ سِنٌ أَبِي زَيْدٍ عَمْرِو بْنِ أَخْطَبَ وَقِلَةِ شَيْبِهِ بِبَرَكَةِ دُعَائِهِ ﷺ (النحفة ١٠)

٣٦٢٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِم: حَدَّثَنَا عُرْرَةُ بْنُ ثَابِتٍ: حَدَّثَنَا أَبُو رَيْدِ عِلْبَاءُ بْنُ أَحْمَرَ [اليَشْكُرِيُّ]: حَدَّثَنَا أَبُو رَيْدِ إِنْنُ أَخْطَبَ قَالَ: مَسَحَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَدَهُ عَلَى وَجْهِي وَدَعَا لِي. قَالَ عَزْرَةُ: إِنَّهُ عَاشَ مِاتَةً وَلَيْسَ فِي رَأْسِهِ إِلَّا مُعْمَرَاتُ بِضَّ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. وَأَبُو زَيْدِ اشْمُهُ عَمْرُو بْنُ أَخْطَبَ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ٧٧/٥ من حديث عزرة به مطولاً وحسنه الهيشمي في المجمع ٢٠٦/٦ والذهبي، انظر المجمع ٣٧٨/٩ والحاكم: ٢٠٦/٢ والذهبي، انظر الشمائل للترمذي، ح. ٢٠٠.

Chapter (...) Regarding Some Loaves Of Wheat Bread That Sufficed For Seventy Or Eighty Men

3630. Anas bin Mālik said: "Abū Talhah said to Umm Sulaim: 'I heard the voice of the Messenger of Allah a sounding weak and I sensed some hunger in it. Do you have anything?, She said: 'Yes.' So she got some loaves of wheat bread, then she took out a Khimār of hers, and put the bread in it. Then she put it under my arm, and wrapped my upper body with part of it, and she sent me to the Messenger of Allah & .. He said: "So I brought it to him, and I found the Messenger of Allah & sitting in the Masjid, and there were people with him. So I stood among them, and the Messenger of Allāh ﷺ said: 'Has Abū Ṭalḥah sent you?' I said: 'Yes.' He said: 'With food?' I said: 'Yes.' So the Messenger of Allah as said to those with him: 'Stand up."' So they left, and I left in front of them, until I came to Abū Talhah, and I told him (that they were coming). Abū Ţalḥah said: 'O Umm Sulaim! The Messenger of Allāh si is coming with people, and we don't have anything to feed them.' Umm Sulaim said: 'Allāh and His Messenger know best."" He said: "So Abu Talhah departed until he met up with the Messenger of Allah & The Messenger of Allāh came, while Abū Talhah was with him, until they entered, when

(المعجم ...) - بَابُّ: [فِي كِفَايَةٍ بَعْضِ أَقْرَاصٍ مِنْ شَعِيرٍ لِسَبْعِينَ أَوْ ثَمَانِينَ رَجُلًا] (التحفة ١١)

٣٦٣٠ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ قَالَ: عَرَضْتُ عَلَى مَالِكِ بْنِ أَنَس عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْن أَبِي طَلْحَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: قَالَ أَبُو طَلْحَةَ لِأُمِّ سُلَيْمٍ: لَقَدْ سَمِعْتُ صَوْتَ رَسُولِ اللهِ ﷺ ضَعِيفًا أَعْرِفُ فِيهِ الْجُوعَ فَهَلْ عِنْدَكِ مِنْ شَيْءٍ؟ فَقَالَتْ: نَعَمْ فَأَخْرَجَتْ أَقْرَاصًا مِنْ شَعِيرِ ثُمَّ أَخْرَجَتْ خِمَارًا لَهَا فَلَقَّتِ الخُبْزَ بِبَعْضِهِ ثُمَّ دَسَّتُهُ فِي يَدِي وَرَدَّتْنِي بِبَعْضِهِ ثُمَّ أَرْسَلَتْنِي إِلَى رَسُولِ الله ﷺ، قَالَ: فَلَهَيْتُ بِهِ إِلَيْهِ فَوَجَدْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ جَالِسًا فِي الْمَسْجِدِ وَمَعَهُ النَّاسُ، قَالَ: فَقُمْتُ عَلَيْهِمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ: «أَرْسَلَكَ أَبُو طَلْحَةً»؟ فَقُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: «بطَعَامٍ»؟ فَقُلْتُ: نَعَمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِمَنْ مَعَهُ: «قُومُوا»، قَالَ: فَانْطَلَقُوا، فَانْطَلَقْتُ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ حَتَّى جِئْتُ أَبَا طَلْحَةَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ أَبُو طَلْحَةً: يَا أُمَّ سُلَيْم! قَدْ جَاءَ رَسُولُ اللهِ ﷺ بالنَّاسِ وَلَيْسَ عِنْدُنَا مَا نُطْعِمُهُمْ، قَالَتْ أُمُّ سُلَيْمَرٍ: اللهُ وَرُسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: فَانْطَلَقَ أَبُو طَلْحَةَ حَتَّى لَقِيَ رَسُولَ الله ﷺ، فَأَقْبَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وأَبُو طَلْحَةَ مَعَهُ حَتَّى دَخَلا، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عِينَ «هَلُمِّي يَا أُمَّ سُلَيْم! مَا عِنْدَكِ؟» فَأَتَتْهُ بِذَلِكَ

the Messenger of Allāh a said: 'Come O Umm Sulaim! What do vou have?' So she brought him that bread, and he see ordered that it be broken into pieces. Umm Sulaim poured some butter from an oilskin upon them, then the Messenger of Allah # recited whatever Allah willed for him to say over it. Then he said: 'Let ten come.' So ten were admitted, and they ate until they were full, and then they left. Then he said: 'Let ten come.' So ten were admitted, and they ate until they were full. and then they left. Then he said: 'Let ten come.' So ten were admitted, and they are until they were full, and then they left. So all of the people ate until they were full, and there were seventy or eighty men." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

الْخُبْزِ فَأَمَرَ بِهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَفَتَّ وَعَصَرَتْ أَمُّ سُلَيْمٍ بِعُكَّةٍ لَهَا فَأَدَمَتْهُ ثُمَّ قَالَ فِيهِ رَسُولُ أَمُّ سُلِمَةٍ مَّا فَانَ فِيهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَا : "النَّذَ لِعَشَرَةٍ". فَأَذِنَ لَهُمْ فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ فَارَجُوا، ثُمَّ قَالَ: "النَّذَ لِعَشَرَةٍ"، فَأَذِنَ لَهُمْ فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ قَالَ: "النَّذَ لِعَشَرَةٍ"، فَأَذِنَ لَهُمْ النَّذَنُ لِعَشْرَةٍ" فَأَذِنَ لَهُمْ فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ عَرَجُوا. ثُمَّ قَالَ: مُنْ عَرَجُوا. فَتَى شَبِعُوا ثُمَّ حَرَجُوا. خَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ حَرَجُوا. فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا وَالْقَوْمُ كُلُهُمْ وَشَبِعُوا، وَالْقَوْمُ كُلُهُمْ وَشَبِعُوا، وَالْقَوْمُ كُلُهُمْ وَشَبِعُوا، وَالْقَوْمُ كُلُهُمْ وَشَبِعُوا، وَاللَّذِي رَجُلًا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المناقب، باب علامات النبوة في الإسلام، ح:٣٥٧٨ ومسلم، ح:٢٠٤٠ من حديث مالك به وهو في الموطإ:٢٧/٢٧، ٩٢٨ (يحيى).

Comments

It was the blessing of the invocation of the Prophet set that only a few pieces of bread became sufficient for the large number of seventy or eighty people, and still the food was enough for more people. The Prophet set are himself and also gave it to the neighbors as well. See *Tuhfat Al-Ahwadhī*. The blessing of the supplication of the Prophet set has no concern or link with today's 'Khatam'. This Khatam is a particular type of ceremony which is an innovation. Some verses of the Qur'an are recited and blown over the food, and first of all the Qārī takes his share and vanishes from the scene where as the Prophet set distributed the food among the Companions, and in the end, he ate with the members of the house.

Chapter (...) Regarding Water Gushing Out From Under His Fingers ﷺ

3631. Anas bin Mālik narrated: "I saw the Messenger of Allah at at the time when the 'Asr prayer had drawn near, and the people were searching for water for Wudū', but they did not find any. So the Messenger of Allah & was brought some water for Wudū', and the Messenger of Allah & put his hand in the container and ordered that the people make Wudū' from it." He said: "So I saw water springing out from under his fingers. The people performed Wudu' until the last of them made Wudū'." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from 'Imrān bin Ḥuṣain, Ibn Mas'ūd, Jābir, [and Ziyād bin Al-Ḥārith As-Sudā'ī and] the Ḥadīth of Anas is a Ḥasan Ṣaḥīḥ Ḥadīth.

(المعجم ...) - بَابٌ: [فِي نَبْعِ الْمَاءِ مِنْ تَعْتِ أَصَابِعِهِ ﷺ ...] (التحفة ١٢)

٣٦٣ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ: حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنْسٍ عَنْ إِسْحَاقُ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةً، عَنْ أَنْسٍ بْنِ مَالِكِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَنْسٍ بْنِ مَالِكِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولُ اللهِ عَنْ وَحَانَتْ صَلَاهُ العَصْرِ وَالتَّمَسَ النَّاسُ الوَصُوءَ فَلَمْ يَجِدُوا فَأْتِيَ رَسُولُ اللهِ عَنْ وَطُولُ اللهِ عَنْ وَطُورُ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهُ عَنْ وَالْمَورُ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَمْ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكُ اللهُ وَلَمْ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهِ عَنْ وَلَكَ اللهُ عَنْ وَلَكَ اللهُ عَنْ وَلَعْمَ وَالْمَوا النَّاسُ أَنْ يَتَوضَالُوا مِنْهُ اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَلْكَ وَالْمَ اللهُ وَلَمُونُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهِ اللهُ الله

النَّاسُ حَتَّى تَوَضَّأُوا مِنْ عِنْدِ آخِرِهِمْ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَنْ عِمْرَانَ ابْنِ حُصَيْنِ وابْنِ مَشْعُودٍ وَجَابِرٍ [وزِيَادُ بْنُ الحارِثِ الصُّدَائِيُّ. وَ]حَدِيثُ أَنَسٍ حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ.

فَرَأَيْتُ المَاءَ يَنْبُعُ مِنْ تَحْتِ أَصَابِعِهِ فَتَوضَّأُ

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، الفضائل، باب: في معجزات النبي ﷺ، حـــ ۲۲۷۹ عن إسحاق بن موسى والبخاري، حـــ ۳۵۷۳ من حديث مالك به وهو في الموطإ: ۳۲/۱ (يحيى) * وفي الباب عن عمران بن حصين [البخاري، حـــ ۳۵۷۱ ومسلم، حـــ ۲۸۲۳] وابن مسعود [يأتي: ۳۳۳۳] وجابر [البخاري، حـــ ۳۵۷۳] وزياد بن الحارث الصدائي [تقدم: ۱۹۹۹ والطيراني في الكبير: ۲۵۲/۵، ۲۳۳، حــ ۵۲۸۵].

Comments

The miracle of increase in water happened at various occasions and in different forms.

Chapter (...) Regarding The Mention Of True Visions At The Beginning Of The Prophethood

3632. 'Āishah said: "The first of what the Messenger of Allāh 變 was initiated with of Prophethood,

(المعجم . . .) – بَابٌ : [فِي ذِكْرِ الرُّؤْيَا الصَّادِقَةِ عِنْدَ بَدْءِ النُّبُوَّةِ] (التحفة ١٣)

٣٦٣٧ - حَلَّثْنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الأَنْصَارِيُّ: حَلَّثْنا بُونُسُ بْنُ بُكَيْر: حَلَّثْنا

when Allāh wanted to honor him and grant His mercy upon His creatures, was that he would not see anything (in a dream) except that it would occur like the break of dawn. So he continued upon that for as long as Allāh willed for him to continue, and seclusion was made beloved to him, such that there was not anything more beloved to him than being alone." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ Gharīb.

مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ: حَدَّثَنِي الزُّهْرِيُّ عَنْ عُرُوةَ، عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ: أَوَّلُ مَا النُّدِيءَ بِهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ مِنَ النُّبُوَّةِ حِينَ أَرَادَ اللهُ كَرَامَتُهُ وَرَحْمَةَ العِبَادِ بِهِ أَنْ لَا يَرَى شَيْئًا إِلَّا جَاءَتْ كَفَلَقِ الصُّبْحِ، فَمَكَثَ عَلَى ذَلِكَ مَا شَاءَ اللهُ أَنْ يَمْكُثَ وَحَبِّبَ إِلَيْهِ الْخَلْوَةُ فَلَمْ يَكُنْ شَىءٌ أَحَبً إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَخْلُوه.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

Comments

According to 'Allāma Ṣafīur-Raḥmān, three years before the Divine Mission of the Prophethood, the Prophet preferred to remain in seclusion. In the last phase of this period of solitude, he started seeing dreams which were clear and lucid in nature. This continued for six months.

Chapter (...) Regarding The Mention Of The Food's *Tasbīḥ* And The Springing Up Of Water For *Wudū'*

3633. 'Abdullāh said: "You consider the signs to be punishment, whereas we used to think of them as a blessing during the time of the Messenger of Allāh . We used to eat food with the Prophet and we would hear the food's Tasbih." He said: "And the Prophet was brought a container, so he put his hand it in, and the water began to spring from between his fingers. So the Prophet said: 'Hasten to the blessed Wudū' and the blessing from the heavens' until all of us had performed Wudū'." (Sahīh)

(المعجم . . .) - بَابٌ: [فِي ذِكْرِ تَسْبِيحِ الطَّعَامِ وَنَبْعِ الْمَاءِ لِلْوُضُوءِ] (التحفة ١٤)

٣٦٣٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّادٍ: حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ مَنْصُودٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ: إِنَّكُمْ تَعُذُونَ الآياتِ عَذَابًا وإِنَّا كُنَّا نَعُدُّهَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَذَبُ اللهِ يَنْعُ مَعْ النَّبِي عَلَى عَذَبُ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى وَنَحْنُ نَسْمَعُ تَسْسِيحَ الطَّعَامِ . قَالَ: وَأَيْنَ النَّبِي عَلَى إِنَّاهِ فَوَضَعَ يَدَهُ الطَّعَامِ . قَالَ: وَأَيْنَ النَّبِي عَلَى النَّبِي اللهِ عَلَى النَّبِي اللهِ عَلَى النَّبِي اللهِ عَلَى الوَصُوءِ المُبَارِكِ والبَرَكَةُ مِنَ النَّبِي السَّعَاءِ . وَشَانَ كُلُنا النَّبِي اللهِ اللهِ عَلَى الوَصُوءِ المُبَارِكِ والبَرَكَةُ مِنَ اللهُ عَلَى المَّامَاءِ . حَتَى تَوْضَأَنَا كُلُنا .

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is [قَالَ أَنُه عسر:] هٰذَا حَديثُ حَسَنٌ Hasan Sahīh.

تخريج: وأخرجه البخاري، المناقب، باب علامات النبوة في الإسلام، ح:٣٥٧٩ من حديث أبى أحمد الزبيري به. Comments

The signs and miracles that solved the problems and difficulties of the Muslims were surely blessings, and those that on the demand of disbelievers

to prove the power and control of Allah & over His creation, were cause of fear and punishment. Chapter 7. What Has Been Related About How The

Revelation Would Descend Upon The Prophet &

3634, 'Aishah narrated that Al-Härith bin Hisham asked the Prophet 鑑: 'How does Revelation come to you?' The Messenger of Allah 'Sometimes it comes to me like the ringing of a bell and that is the hardest upon me, and sometimes the angel will appear to me like a man, and he will speak to me such that I understand what he says." 'Aishah said: "I saw the Messenger of Allah while the Revelation was descending upon him on an extremely cold day. Then it ceased and his forehead was flooded with sweat." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٧) - مَاتُ مَا جَاءَ كَبْفَ كَانَ يَنْزِلُ الْوَحْيُ عَلَى النّبِيِّ ﷺ (التحفة ١٥)

٣٦٣٤ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ - هُوَ ابْنُ عِسَى -: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ هِشَام بْن عُرْوَةَ، عَنْ أَبيهِ، عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ الحَارِثَ بْنَ هِشَام سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ كَيْفَ يَأْتِيكَ الوَحْيُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ يَكِيُّ: «أَحْيَانًا يَأْتِينِي فِي مِثْل صَلْصَلَةِ الْجَرَس وَهُوَ أَشَدُّهُ عَلَى، وَأَحْيَانًا يَتَمَثَّلُ لِيَ المَلَكُ رَجُلًا فَيُكَلِّمُنِي فَأَعِىَ مَا يَقُولُ». قَالَتْ عَائِشَةُ: فَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَنْزِلُ عَلَيْهِ الوَحْيُ فِي اليَوْمِ الشَّدِيدِ البَرْدِ فَيَفْصِمُ عَنْهُ وَإِنَّ جَبِينَهُ لَيَتَفَصَّدُ عَرَقًا.

[قَالَ أَنُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تُحريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، بدء الوحي، باب: كيف كان بدء الوحي إلى رسول الله ﷺ ... إلخ، ح:٢ من حديث مالك ومسلم، ح:٢٣٣٣ من حديث هشام به وهو في الموطا: ١/٢٠٢، ٢٠٣.

Comments

When the Revelation came in the form of ringing of bell to the Prophet E, it was extremely hard on him. Sometimes the angel appeared in the form of a human being. This form of Revelation was easy. In this type of Revelation the

angel was transformed into the form of a man. The Prophet $\frac{1}{2}$ perspired due to the gravity of the Revelation, and his complexion also changed.

Chapter 8. What Has Been Related About The Description Of The Prophet

3635. Al-Barā' said: "I have not seen anyone with hair past his shoulders in a red *Hullah* more handsome than the Messenger of Allāh ﷺ. He had hair that would flow on his shoulders, having broad shoulders, not too short and not too tall." (*Ṣaḥīḥ*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

Chapter (...) Regarding His **Example** Face Being Like The Moon

3636. Abū Isḥāq said: "A man asked Al-Barā': 'Was the face of the Messenger of Allāh # like a sword?' He said: 'No, like the moon." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٨) - بَابُ مَا جَاءَ فِي صِفَةِ النَّبِيِّ ﷺ (التحفة ١٦)

٣٦٣٥ - حَلَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَلَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَلَّثَنَا وَكِيعٌ: حَلَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ قَالَ: مَا رَأَيْتُ مِنْ ذِي لِمَّةٍ فِي حُلَّةٍ خَمْرَاءَ أَحْسَنَ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ، لَهُ شَعْرٌ يَضْرِبُ مَنْكِيَيْهِ، بُعَيْدَ مَا بَيْنَ المَنْكِيَيْنِ، لَمْ يَكْنُ بالقَصِير وَلَا بالطَّويل.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ لَمَدَةً.

_ تخريج: [صحيح] متفق عليه، تقدم: ١٧٢٤.

> (المعجم ...) - بَابٌ: [فِي كَوْنِ وَجُهِهِ ﷺ مِثْلَ الْقَمَر] (التحفة ١٧)

٣٦٣٦ - حَدَّثْنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثْنَا مُعْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ: حَدَّثْنَا زُهُمْرٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ البَرَاءَ أَكَانَ وَجُهُ رَسُولِ اللهَ ﷺ بِفَارَ الشَّيْفِ؟ قَالَ: لَا، مِثْلَ القَمَر.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

صَحِيحٌ .

تحريج: وأخرجه البخاري، المناقب، باب صفة النبي ﷺ، ح:٣٥٥٢ من حديث زهير به.

Comments

There is a shine in the sword too, but it is long in shape, therefore, Barā' answered that the shine was like the shine of moon which has soothing effect.

Chapter (...) 'Alī's Description Of The Prophet ﷺ

3637. 'Alī said: "The Prophet 鑑 was not tall nor was he short, his hands and feet were thick, his head was large, he was big-boned, he had a long Masrubah, [1] and whenever he walked, he leaned forward as if he was going down an decline. I have not seen anyone before him nor after him that resembled him 鑑." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(Another route) for similar narration with this chain.

(المعجم . . .) - بَابٌ: [وَصْفُ عَلِيٍّ لِللَّبِيِّ عَلِيٍّ . . .] (النحفة ١٨)

٣٦٣٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلُ: حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ: حَدَّثَنَا المَسْعُودِيُّ عَنْ عُثْمَانَ الْبُنِ مُسْلِمٍ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْهِمٍ، عَنْ عَلْيً قَالَ: لَمْ يَكُنِ النَّيِيُّ ﷺ بِالطَّوِيلِ وَلَا بِالْقُصِيرِ، شَنْنَ الكَفَيْنِ وَالقَدَمَيْنِ، فَضْحُمَ الرَّأْسِ، ضَخْمَ الكَرَادِيسِ، طَوِيلَ المَسْرُبَةِ، إِذَا مَشَا تَكَفًّا تَكَفِّيًا كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ مِنْ المَسْرُبَةِ، إِذَا مَشَا تَكَفًّا تَكَفِّيًا كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ مِنْ صَبَبِ لَمْ أَرَقَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ مِثْلُهُ ﷺ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ. حَدَّثُنَا سُفْيَانُ بُنُ وَكِيعٍ: حَدَّثُنَا أَبِي عَنِ المَسْعُودِيِّ بِهٰذَا الإِسْنَادِ نَحْوَهُ.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن سعد: ٢١١/١ عن أبي نعيم الفضل بن دكين به وسمع من المسعودي قبل اختلاطه وصححه الحاكم: ٢٠٥/ ١٠٦٠ ووافقه الذهبي ورواه أحمد: ٩٦/١ من حديث المسعودي به ورواه عبدالملك بن عمير (أحمد: ١١٧/١، ١٢٧) عن نافع بن جبير به وصححه ابن حبان، ح: ٢١١٧ وللحديث شواهد كثيرة.

Chapter (...) Another Description From 'Alī

3638. Ibrāhīm bin Muḥammad, one of the offspring of 'Alī bin Abī Ṭālib said: "When 'Alī [may Allāh be pleased with him] described the Prophet 靏 he would say: 'He was not extremely tall (Mummaghit), nor was he extremely short (Mutaraddid), and he was of medium height in relation to the people. The wave of his hair was

(المعجم . . .) – بَابٌ: [وَصْفٌ آخَرُ مِنْ عَلِيٍّ] (التحفة ١٩)

٣٦٣٨ - حَلَّثْنَا أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي حَلِيمةً - مِنْ قِصَرِ الأَخْنَفِ - الْحُمَدُ بْنُ عَبْدَةَ الطَّبِيُّ وَ عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا: حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ: حَدَّثَنَا عُمَرُ ابْنُ عَبْدِ اللهِ مَوْلَى غُفْرَةَ: حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ مِنْ وَلَدِ عَلِيٌ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ: كَانَ عَلِيٍّ اللهِ عَنْهً] إِذَا وَصَفَ النَّبِيَّ عَلِيٍّ اللهِ عَنْهُ] إِذَا وَصَفَ النَّبِيَ عَلِيٍّ عَلِيٍّ اللهِ عَنْهُ] إِذَا وَصَفَ النَّبِيَّ عَلِيٍّ عَلِيْ

^[1] The line of hair from the chest to the navel.

not completely curly (Qatat), nor straight, but it was in between. He did not have a large head, nor a small head (Mukaltham), his face was round and a blended-white color (Mushrab), his eyes were dark black (Ad'ai), his eye-lashes were long (Ahdab). He was big-boned and broad shouldered (Al-Katad), his body hair was well-placed, and he had a Masrubah, his hands and feet were thick (Shathn). When he walked he walked briskly (Tagalla'), he leaned forward as if he was walking on a decline (Sabab). And if he turned his head, his body turned as well, between his two shoulders was the seal of Prophethood, and he was the seal of the Prophets. He was the most generous of people [in hand, and the most big-hearted of them] in breast. He was the most truthful of people in speech, the softest of them in nature, and the most noble of them in his relations ('Ishrah). Whoever saw him for the first time (Badīhah) would fear him, and whoever got to know him, loved him. The one who tried to describe him would have to say: 'I have not seen before him or after him anyone who resembles him # ."" (Da'if)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth [is Ḥasan Gharīb], its chain is not connected. Abū Ja'far said: "I heard Al-Aṣma'ī say, explaining the description of the Prophet ﷺ: 'Al-Mummaghaṭ: is one who is extremely tall.' He said: 'I heard a Bedouin say while speaking:

قَالَ: لَيْسَ بِالطَّوِيلِ المُمْعَظِ، وَلَا بِالقَصِيرِ المُمَّرَدُهِ، وَكَانَ رَبْعَةً مِنَ القَوْمِ، وَلَمْ يَكُنْ بِالْجَعْدِ القَطَطِ وَلَا بِالسَّيطِ كَانَ جَعْدًا رَجِلا، وَلَا بِالسَّيطِ كَانَ جَعْدًا رَجِلا، وَكَانَ مِي الْجَعْدِ القَطْطِ وَلَا بِالسَّيطِ كَانَ جَعْدًا رَجِلا، الْوَجْهِ تَدْوِيرٌ أَبْيَضُ مُشْرَبٌ، أَدْعَجَ العَيْنَيْنِ، الْهُمَّنَ وَالقَدَمَيْنِ، وَالْكَنَدِ، وَكَانَ في أَهْدَبَ الأَشْفَارِ، جَلِيلَ المُشَاشِ وَالكَتَدِ، مَشَى تَقَلَّع كَأَنَّمَا يَمْشِي فِي صَبَبِ، وإِذَا أَتُمَّتَ مَعًا، بَيْنَ كَيْفَيْدِ خَاتَمُ النَّبِيِّنَ، أَجْوَدَ النَّاسِ لَهْجَةً، وَأَكْرَمَهُمْ عِشْرَةً، مَنْ لَآلُهِ وَأَلْمَتُهُمْ عَلِيكَةً، وَأَكْرَمَهُمْ عِشْرَةً، مَنْ رَأَهُ وَأَلْمَتُهُمْ عَلِيكَةً، وَأَكْرَمَهُمْ عَشْرَةً، مَنْ رَأَهُ وَالْمَتَهُمْ عَرِيكَةً، وَأَكْرَمَهُمْ عَشْرَةً، مَنْ رَأَهُ وَالْمَتْهُ وَعَلَى اللَّهِ اللَّهِ وَالْمَدَةُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَلْهُ عَلَى مَنْ اللَّهِ اللَّهُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَلْهُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَلْهُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَلْهُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَلْهُ عَلَيْهِ . مَنْ أَلُولُهُ وَلَلْهُ اللَّهُ اللَّهُ وَلَا بَعْدَهُ وَلَلْهُ الْعَلَمْ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللِهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَه

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ غِرِيبٌ] لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِمُتَّصِلِ. قَالَ أَبُو جَعْفَرِ: سَمِعْتُ الأَصْمَعِيَّ يَقُولُ فِي تَفْسِيرِ صِفَةِ النَّبِيِّ يَقُولُ فِي تَفْسِيرِ صِفَةِ النَّبِيِّ يَقُولُ فِي كَلَامِهِ: تَمَعَّطَ فِي نَشْابَتِهِ أَيْ مَدَّهَا مَدًّا شَدِيدًا. وَأَمَّا المُعَرَدُهُ فَلَاللَّهِ أَيْ مَدَّهَا مَدًّا شَدِيدًا. وَأَمَّا المُعَرَدُهُ فَاللَّهِ فِي بَعْضٍ قِصَرًا، وَأَمَّا المُعَلَمُ فَاللَّهِ فِي شَعْرِهِ فَاللَّهِ فِي شَعْرِهِ فَاللَّهِ فَي شَعْرِهِ فَاللَّهِ فَي شَعْرِهِ فَاللَّهِ فَي شَعْرِهِ فَاللَّهِ أَيْ يَتُحْنِي قَلِيلًا. وَأَمَّا المُطَهَّمُ عُجُونَةً أَيْ يَتُحْنِي قَلِيلًا. وَأَمَّا المُطَهَّمُ المُدَورُ عُجُونَةً أَيْ المُكَلِّمُ المُدَورُ فَهُو الَّذِي فِي بَيَاضِهِ الْوَجْوِ. وَأَمَّا المُكَلِّمُ المُدَورُ عَلَي المَدَورُ عَلَمْ اللَّذِي فِي بَيَاضِهِ اللَّذِي فِي بَيَاضِهِ اللَّذِي فِي بَيَاضِهِ اللَّذِي فِي بَيَاضِهِ وَاللَّذِي فِي بَيَاضِهِ وَاللَّذِي فِي بَيَاضِهِ وَاللَّذِي فِي بَيَاضِهِ وَاللَّذِي فِي اللَّذِي فِي بَيَاضِهِ وَاللَّذِي فِي اللَّذِي أَلَّ المُشْرَبُ فَهُو اللَّذِي فِي بَيَاضِهِ وَاللَّذِي فِي الطَّويلُ الأَشْفَارِ وَالكَنَدُ مُجْتَمَمُ وَاللَّهُ الطَّويلُ الأَشْفَارِ وَالكَنَدُ مُجْتَمَمُ وَاللَّهُ الطَّويلُ الأَشْفَارِ وَالكَنَدُ مُجْتَمَمُ

"Tamaghghat Fī Nushābatihi" meaning: he made it (his arrow) extremely long. And as for Mutaraddid then it is, that part of it enters into other parts, due to its shortness. Al-Qatat is extremely curly. And the man who has Huiūnah in his hair has a bit of henna in it. And as for Al-Mutahham, then it is the body with a lot of flesh. And as for Al-Mukaltham, then it is to have a round face. And as for Al-Mushrab, then it the one who has some redness to his whiteness. And Al-Ad'ai: is extreme darkness of the eyes. And Al-Ahdab means long eve-lashes. And Al-Katad: means the place where the shoulders meet, and it is Al-Kāhil. And Al-Masrubah is the faint hair which appears as a line from the chest to the navel. And Ash-Shathn is thick appendages on the hands and feet, And At-Tagallu' is to walk with force. And As-Sabab: is a decline. We say: 'We descended from declines and a decline.' And his statement: 'Jalīlul Mashāsh: means the tips of his shoulders. And Al-'Ishrah is companionship. And Al-'Ashīr is the companion. And Al-Badīhah is an unexpected occurance. It is said: 'Badahtuhu Bi-Amr' meaning: 'I surprised him."

الكَتِفَيْنِ وَهُوَ الكَاهِلُ. وَالمَسْرَبَةُ هُوَ الشَّعْرُ التَّقِيقُ النِّذِي هُوَ كَأَنَّهُ قَضِيبٌ مِنَ الصَّدْرِ إِلَى الشَّقْنُ النِّيقُ النَّقَيْنِ التَّقَلَيْظُ الأصابع مِنَ الكَفَيْنِ وَالصَّبَبُ وَالقَدَمْنِ. وَالتَّقَلُّعُ أَنْ يَمْشِيَ بِقُوَّةِ. والصَّبَبُ المَحْدُورُ تَقُولُ: انْحَدَرْنَا مِنْ صَبُوبٍ وَصَبَبٍ. وَقَوْلُهُ جَلِيلُ المُشَاشِ يُرِيدُ رُووسَ المَنَاكِبِ. وَالعَشِيرُ الصَّاحِبُ. وَالعَشِيرُ الصَّاحِبُ. وَالبَيهَةُ المُفَاجَأَةُ يَقَالُ بَدَهْتُهُ بِأَمْرٍ: أَيْ فَجِئْتُهُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن سعد:١/١٤١١ هن حديث عيسى بن يونس به * عمر بن عبدالله: ضعيف (تقريب) وإبراهيم بن محمد لم يدرك عليًّا (تحقة الأشراف:٧/٧٣).

Chapter 9. Regarding The Statement Of 'Āishah: "He Would Speak So Clearly, Unmistakably..."

3639. 'Urwah narrated that 'Āishah said: "The Messenger of Allāh did not speak quickly like you do now, rather he would speak so clearly, unmistakably, that those who sat with him would memorize it." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. We do not know of it except as a narration of Az-Zuhrī, and Yūnus bin Yazīd reported it from Az-Zuhrī.

and Yunus bin Yazid reported it رَوَاهُ يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ الزُّهْرِيِّ . from Az-Zuhrī.

تخريج: [صحيح] رواه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل أبي هريرة الدوسي رضي

(المعجم ٩) - بَابُ [قَوْلِ عَاثِشَةَ: كَانَ يَتَكَلَّمُ بِكَلَام يُبَيِّنُهُ فَصْلٌ . . .] (التحفة ٢٠)

٣٦٣٩ - حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ: حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ: حَدَّثَنَا الْمُسْوَدِ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: مَا كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَسْرُدُ سَرْدَكُمْ هٰذَا وَلَكِنَّهُ كَانَ يَتَكَلَّمُ عِكَلَم مِكَلَم مِنْكَدَ سَرْدَكُمْ هٰذَا وَلَكِنَّهُ كَانَ يَتَكَلَّمُ مِكَلَم مِيْكَلَمُ مِنْ جَلَسَ إِلَيْهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الزُّهْرِيِّ، وَقَدْ رَوَاهُ يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ الزُّهْرِيِّ.

الله عنه، ح: ٣٤٩٣ من حديث الزهري به وعلقه البخاري، ح:٣٥٦٨ * حديث يونس: متفق عليه، البخاري، ح:٣٥٦٨ ومسلم.

Comments

It means that the Prophet $\frac{1}{20}$ would talk slowly and softly, making every word clear for the listener. It was easy to understand and remember his talk.

Chapter (...) Regarding The Statement Of Anas: "He Would Repeat A Statement Three Times..."

3640. Anas bin Mālik narrated that: The Messenger of Allāh se would repeat a statement three times so that it could be understood. (Şaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb, we only know of it as a narration of 'Abdullāh bin Al-Muthanna.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِ أَنَسٍ: كَانَ ﷺ يُعِيدُ الْكَلِمَةَ ثَلَاثًا . . .] (التحفة ٢١]

٣٦٤٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ يَخْيَى: حَدَّثَنَا أَبُو فَتُنِيَّةَ مَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُثَنَّى، أَبُو فُتَيْبَةً عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُثَنَّى، عَنْ ثُمَامَةً ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَى يُعِيدُ الكَلِمَةَ ثَكُونًا لِيُعْقَلَ عَنْهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُثْنَّى. تخريج: [صحيح] تقدم: ۲۷۲۳.

Comments

According to the situation, the Prophet se would repeat his words to make it understood by the listeners. It depends on what he was talking about.

Sometimes he discussed delicate topics and repeated for the people, so that they could understand the significance and depth of the issue.

Chapter 10. Regarding The Statement Of Ibn Jaz': "I Have Not Seen Anyone Who Smiled More..."

3641. Ibn Jaz' said: "I have not seen anyone who smiled more than the Messenger of Allāh 變." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is [*Hasan*] *Gharīb*. And it has been narrated, similar to this, by Yazīd bin Abī Ḥabīb from 'Abdullāh bin Al-Hārith bin Jaz'.

(المعجم ١٠) - بَابُ [قَوْلِ ابْنِ جَزْءٍ: مَا رَأَيْتُ أَحَدًا أَكْثَرَ تَبَسُّمًا . . .] (التحفة ٢٢)

٣٦٤١ - حَلَّتُنَا فَتَيْتُهُ: حَلَّتُنَا ابْنُ لَهِيمَةَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُغِيرَةِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُغِيرَةِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُغِيرَةِ، عَالَ عَبْدِ اللهِ بُنِ جَزْءٍ قَالَ: مَا رَأَيْتُ أَحَدًا أَكْثَرَ تَسُمًا مِنْ رَسُولِ الله ﷺ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ. وَقَدْ رُوِيَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ جَزْءِ مِثْلُ لهٰذَا.

تخريج: أَحسن] وأخرَجه أحمد:٤/١٩٠، ١٩١ من حديث ابن لهيعة به وللحديث شواهد منها الحديث الآتي.

3642. Ibn Jaz' said: "The laughter of the Messenger of Allāh ﷺ was not but smiling." (*Saḥīḥ*)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ṣahīth Gharīb*. We do not know of it as a narration of Laith bin Sa'd except through this route.

٣٦٤٧ - حَدَّثَنَا بِذَلِكَ أَحْمَدُ بُنُ خَالِدِ الخَدَّكُ : ثُنُ خَالِدِ الخَدَّلُ: حَدَّثَنَا يَخْمَى بُنُ إِسْحَاقَ السِّيلَجِينِيُ : خَدَّثَنَا اللَّيْثُ بُنُ سَعْدِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ جَزْءِ قَالَ: مَا كَانَ ضَجِكُ رَسُولِ اللهِ عَلَى اللهَ اللهِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ لَيْثِ بْنِ سَعْدِ إِلَّا مِنْ هٰذَا الرَّجْوِ.

تخريج: [إسناده صحيح] وللحديث شواهد كثيرة.

Comments:

The Prophet x = 0 would receive the people with a smile and happy gestures. Usually he would not laugh but instead, smile.

Chapter 11. What Has Been Related About The Seal Of Prophethood

3643. As-Sā'ib bin Yazīd said: "My maternal aunt took me to the

٣٦٤٣ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ

Prophet **\$\mathbb{E}**, and said: 'O Messenger of Allāh! Indeed my nephew is in pain.' So he wiped over my head and supplicated for blessings for me. And he performed *Wudā' and I drank from the water of his *Wudā'. Then I stood behind his back, and I looked at the seal between his two shoulder blades, and it resembled the egg of a partridge." (\$\mathbb{S}ah\bar{h})\$

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from Salmān, Qurrah bin Iyās Al-Muzani, Jābir bin Samurah, Abū Rimthah, Buraidah Al-Aslamī, 'Abdullāh bin Sarjis, 'Amr bin Akhtab and Abū Sa'eed. And This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ Gharīb from this route.

إِسْمَاعِيلُ عَنِ الْجَعْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ قَالَ:
سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ: ذَهَبَتْ بِي
خَالَتِي إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ!
إِنَّ ابْسَنَ أُخْتِي وَجَعَ فَمَسَعَ بِرَأْسِي وَدَعَا لِي
إِللْبَرَكَةِ وَتَوَشَّأَ فَشَرِبْتُ مِنْ وَضُوئِهِ فَقَمْتُ
خَلْفَ ظَهْرِهِ فَنَظَرْتُ إِلَى الْخَاتَمِ بَيْنَ كَتِفْيْهِ
فَإِذَا هُوَ مِثْلُ زِرِّ الحَجَلَةِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وفي الْبَابِ عَنْ سَلْمَانَ وَقَوَّةً بْنِ اللّهِ عَنْ سَلْمَانَ وَقَوَّةً بْنِ اللّهِ بْنِ سَمُرَةً وَأَبِي رِمْنَة وَبْرَيْدَةَ اللّهِ بْنِ سَرْجِسَ وَعَبْدِ اللهِ بْنِ سَرْجِسَ وَعَبْدِ اللهِ بْنِ سَرْجِسَ وَعَبْدِ وهَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهَذَا الوّجُو.
حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهَذَا الوّجُو.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب الدعاء للصبيان بالبركة ومسح رؤوسهم، ح:١٣٥ ومسلم، ح:٢٣٤ عن قتية به * وفي الباب عن سلمان [الشمائل، ح:٢١] وقرة بن إياس [الشمائل، ح:٥٩] وجابر بن سمرة [يأتي:٣٦٤٦] وأبي رمثة [أحمد:٢٢/٢٢، وحديث رميثة [الشمائل، ح:١٨] وعبدالله بن سرجس [الشمائل، ح:٢١] وعبرو بن أخطب [الشمائل، ح:٢٠] وأبي سعيد [الشمائل، ح:٢٠].

Comments:

Different Companions have described the 'Seal of Prophethood' differently, and everyone has given his own description according to his own understanding and views. Some described it like an egg of a partridge, others said it was like the egg of the pigeon, and still some others say that it was like "Zirril-Hajalah" meaning the button of a canopy.

3644. Jābir bin Samurah said: "The Seal of the Messenger of Allāh 鑑" – meaning the one which was between his two shoulder blades – "was fleshy and red, resembling the egg of a pigeon." (Ṣaḥāḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīḥ.

٣٦٤٤ - حَلَّنْنَا سَعِيدُ بْنُ يَعْفُوبَ الطَّالْفَائِيُّ: حَدَّنْنَا أَيُّوبُ بْنُ جَابِرِ عَن سِمَاكِ أَبْنِ حَرْبٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُوةً قَالَ: كَانَ خَاتَمُ رَسُولِ اللهِ ﷺ يَعْنِي الَّذِي بَيْنَ كَيْفَيْهِ عُمْرًا مُؤْلِي بَيْنَ كَيْفَيْهِ عُمْرًا مُؤْلِي بَيْنَ كَيْفَيْهِ عُمْرًا مُؤْلِي بَيْنَ كَيْفَيْهِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الفضائل، باب إثبات خاتم النبوة، وصفته . . . إلخ، ح: ٢٣٤٤/ ١٠٩ من حديث سماك به.

Chapter 12. Regarding The Statement Of Ibn Samurah: "The Shin Of the Messenger of Allāh 🐲 Was Thin..."

3645. Jābir bin Samurah said: "The two shins of the Messenger of Allāh a were thin, and he would not laugh except as a smile, and whenever I looked at him I would say: 'He put kohl on his eyes,' but he se did not used kohl." (Da if) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh Gharīb [from this route.]

(المعجم ١٢) - بَابُ [قَوْلِ ابْنِ سَمُرَةَ: كَانَ فِي سَاقِ رَسُولِ اللهِ ﷺ حُمُوشَةً . . .] (التحفة ٢٤)

٣٦٤٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا عَبَّادُ ابْنُ العَوَّام: أَخْبَرَنَا الْحَجَّاجُ - هُوَّ ابْنُ أَرْطَاةَ -عَنْ سِمَاكِ بْن حَرْب، عَنْ جَابِر بْن سَمُرَةَ قَالَ: كَانَ فِي سَاقَىْ رَسُولِ اللهِ ﷺ حُمُوشَةٌ وَكَانَ لَا يَضْحَكُ إِلَّا تَبَسُّمًا وكُنْتُ إِذَا نَظَرْتُ إِلَيْهِ قُلْتُ: أَكْحَلَ العَيْنَيْنِ وَلَيْسَ بِأَكْحَلَ ﷺ.

[قَالَ أَنُه عسر:] لهذَا حَديثٌ حَسَرٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ [مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٥/ ١٠٥ من حديث عباد بن العوام به وصححه الحاكم: ٢/ ٢٠٦ فقال الذهبي: "حجاج (بن أرطاة) لين الحديث" وللحديث شواهد غير "حموشة".

Chapter (...) Regarding The Statement Of Ibn Samurah: "He 继 Had A Wide Mouth (Dalī' Al-Fam) And His Eyes Were Ashkal...

3646. Jābir bin Samurah said: "The Messenger of Allah a had a wide mouth (Dalī' Al-Fam), his eyes were Ashkal, and he had thin heels (Manhūs Al-'Aqib). (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

3647. Jābir bin Samurah said: "The Messenger of Allah a had a wide mouth (Dalī' Al-Fam), his (المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِ ابْنِ سَمُرَةً: كَانَ ﷺ ضَلِيعَ الْفَم أَشْكَلَ الْعَيْنَيْن . .] (التحفّة ٢٥)

٣٦٤٦ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنيع: حَدَّثَنَا أَبُو قَطَن: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سِمَاكِ بْنّ حَرْب، عَنْ جَابِرِبْنِ سَمُرَةَ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ ضَلِيعَ الفَم أَشْكَلَ العَيْنَيْنِ مَنْهُوسَ العَقِب. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الفضائل، باب: في صفة فم النبي ﷺ وعينه، وعقبيه، ح:٢٣٣٩ من حديث شعبة به.

> ٣٦٤٧ - حَدَّثَنَا أَبُو مُوسَى مُحَمَّدُ بْنُ المُثَنَّى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَر: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ

eyes were $A\underline{sh}kal$, and he had thin heels ($Manh\bar{u}s$ Al-'Aqib).

Shu'bah (one of the narrators) said: "I said to Simāk: 'What is "Dalī' Al-Fam?'" He said: 'A wide mouth.' I said: 'What is "Ashkal Al-'Ainain?'" He said: 'Having long eyes." [He said:] "I said: 'What is "Manhūs Al-'Aqib?'" He said: 'Little flesh." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīḥ.

عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ ضَلِيعَ الفَمِ أَشْكَلَ العَيْنَيْنِ مَنْهُوسَ المَقِبِ. قَالَ شُعْبَةُ: قُلْتُ لِسِمَاكِ: مَا ضَلِيعُ الفَمِ؟ قَالَ: وَاسِعُ الفَمِ، فُلُتُ: مَا أَشْكَلَ العَيْنَيْنِ؟ قَالَ: طَوِيلُ شِقً العَيْنِ، [قَالَ: مَا مَنْهُوسُ العَقِبِ؟ قَالَ: عَلَيلُ شِقً قَالَ: مَا مَنْهُوسُ العَقِبِ؟ قَالَ: قَلْتُ: مَا مَنْهُوسُ العَقِبِ؟ قَالَ: قَلْتُ.

[قَالَ أَبُو عِيْسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَححةٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، أيضًا، ح:٩٧/٢٣٣٩ عن محمد بن المثنى به.

Chapter (...) Regarding The Statement Of Abū Hurairah: "I Have Not Seen Anything More Beautiful Than the Messenger of Allāh..."

3648. Abū Hurairah said: "I have not seen anything more beautiful than the Messenger of Allāh 鑑. It was as if the sun flowed upon his face. And I have not seen anyone quicker in his walking than the Messenger of Allāh 鑑. It was as if the earth was made easy for him. We would be exerting ourselves while he would not be struggling." (Saḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِ أَبِي هُرَيْرَةَ: مَا رَأَيْتُ شَيْئًا أَحْسَنَ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ . . .] (التحفة ٢٦)

٣٦٤٨ - حَدِّثْنَا فَتُنِيَّةُ: حَدِّثُنَا ابْنُ لَهِيمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: مَا رَأَيْتُ شَيْئًا أَحْسَنَ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ كَأَنَّ الشَّمْسَ تَجْرِي فِي وَجْهِهِ، وَمَا رَأَيْتُ أَحَدًا أَسْرَعَ فِي مَشْيِهِ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ كَأَنَّمَا الأَرْضُ تُطُوى لَهُ إِنَّا لَنُجْهِدُ أَنْفُسَنَا وإِنَّهُ لَغَيْرُهُ مُكْتَرِثِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٣٨٠/٢ عن قتيبة به ورواه عمرو بن الحارث عن أبي يونس سليم بن جبير به (ابن حبان (الإحسان): ٢٧٧٦ وابن عدى: ٣١٠١٣/٣).

Comments:

The Noble Prophet sa walked with grace, dignity and firmness. He walked faster than others which put them in exertion to cope up with him.

Chapter (...) Regarding His 選 Describing The Prophets Whenever They Were Presented To Him

3649. Jābir narrated that the Messenger of Allāh as said: "The Prophets were presented to me, and Mūsā was a thin man, it was as if he was from the men of Shanū'ah. And I saw 'Eīsā bin Mariam, and the closest of the people in resemblance to him, from those I have seen, is 'Urwah bin Mas'ūd. And I saw Ibrāhīm, and the closest of the people in resemblance to him, from those I have seen, is your companion" meaning himself - "And I saw Jibrīl, and the closest of the people in resemblance to him, from those I have seen, is Diḥyah." [And he is Ibn Khalīfah Al-Kalbī.] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh Gharīb.

(المعجم ...) - بَابُ [وَصْفِهِ ﷺ الْأَنْبِيَاءَ حَيْثُ عُرِضُوا عَلَيْهِ] (التحفة ٢٧)

٣٦٤٩ - حَدَّثَنَا ثَتَبَتُهُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَيِ الْأَيْثُ عَنْ اللَّيْثُ عَنْ اللَّيْتِ اللَّيْ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "مُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "مُولِسَ عَلَيَّ الأَنْبِيَاءُ فَإِذَا مُوسَى ضَرْبٌ مِنْ الرِّجَالِ شَنُوءَةً، ورَأَيْثُ عِنْ الرِّجَالِ شَنُوءَةً، ورَأَيْثُ عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ فَإِذَا أَقْرَبُ النَّاسِ مَنْ رَأَيْثُ إِبْرَاهِيمَ فَإِذَا أَقْرَبُ النَّاسِ مَنْ رَأَيْثُ إِبْرَاهِيمَ فَإِذَا أَقْرَبُ مَنْ مَنْعُودٍ، ورَأَيْثُ إِبْرَاهِيمَ فَإِذَا أَقْرَبُ مَنْ يَعْنِي نَفْسُهُ - وَرَأَيْتُ جِبْرِيلَ فَإِذَا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ رَبِيعَ فَإِذَا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ رَبِيعَ فَإِذَا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ وَلَا هُوَ ابْنُ خَلِيفَةً وَلَا هُوَ ابْنُ خَلِيفَةً وَلَا هُوَ ابْنُ خَلِيفَةً وَلَا هُوَ ابْنُ خَلِيفَةً

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الإيمان، باب الإسراء برسول الله ﷺ إلى السموات وفرض الصلوات، ح:١٦٧ عن قتية به

Chapter 13. What Has Been Related About The Age Of The Prophet 選, And How Old He Was When He Died

3650. Ibn 'Abbās narrated: "The Prophet ∰ died when he was sixty-five years old." (*Hasan*)

(المعجم ١٣) - بَابُ مَا جَاءَ فِي سِنِّ النَّبِيِّ ﷺ وابْنُ كَمْ كَانَ حِينَ مَاتَ (التحفة ٢٨)

٣٦٥٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَا مَنِيعٍ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِمِمَ اللَّوْرَقِيُّ قَالًا: حَدَّثَنَا إِشْمَاعِيلُ البْنُ عُلِيّةً عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ قَالَ: حَدَّثَنِي عَمَّارٌ مَوْلَى بَنِي مَاشِمٍ قَالَ: سَيعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: يُوعَنِي عَمْلُ وَسِتَّينَ.

تخريَع: [حسن] وأخرجُه مسلم، الفضائل، باب: كم أقام النبي ﷺ بمكة والمدينة، ح: ٢٣٥٣ من حديث إسماعيل ابن علية به وأنكر عروة على ابن عباس ذكره النووي في شرح صحيح مسلم. **3651.** Ibn 'Abbās narrated: "The Prophet 繼 died when he was sixty-five years old." (*Ḥasan*) [Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is Ṣahīth, the chain is *Ḥasan*.

٣٦٥١ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيًّ الْمُفَضَّلِ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ المُفَضَّلِ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ المُفَضَّلِ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ الْحَدَّاءُ: حَدَّثَنَا عَمَّارٌ مَوْلَى بَنِي هَاشِم: أَخْبَرَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تُوفِّي وَهُوَ ابْنُ خَسْسِ وَسِتِّينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ الْإِسْنَادِ صَحِيتٌ حَسَنُ

تُع**َريج**َ : [حسن] وأخرجه مسلم، أيضًا، ح:١٢٢/٢٣٥٣ عن نصر بن علي به وله شاهد في الشمائل، ح:٣٨٣.

Chapter (...) Regarding The Statement Of Ibn 'Abbās: "He Stayed In Makkah For Thirteen Years..."

3652. Ibn 'Abbās said: "The Prophet stayed in Makkah for thirteen years – meaning while he was receiving Revelation – and he died when he was sixty-three years old." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from 'Āishah, Anas bin Mālik, and Daghfal bin Ḥanzalah. It is not verified that Daghfal heard from the Prophet [nor saw him]. The Ḥadīth of Ibn 'Abbās is Ḥasan Gharīb as a narration of 'Amr bin Dīnār.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب هجرة النبي ﷺ وأصحابه إلى المدينة، ح:٣٩٠ ومسلم، ح: ٢٣٥١ من حديث روح بن عبادة به * وفي الباب عن عائشة [يأتي:٣٦٤] وأنس بن مالك [تقدم:٣٦٣].

(المعجم ...) - بَابُ [قَوْلِ ابْنِ عَبَّاسٍ: مَكَثَ ﷺ بِمَكَّةٌ لَلَاثَ عَشْرَةَ سَنَةً ...] (التحفة ٢٩)

٣٦٥٧ - حَلَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنْيِع: حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ مَنْيِع: حَدَّثَنَا رَكْرِيًّا بْنُ إِسْحَاقَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: مَكَثَ النَّبِيُ ﷺ بِمَكَّة ثَلَاثَ عَشْرَةً سَنَةً يَعْنِي يُوخِي يُوحَى النَّبِيُ ﷺ بِمَكَّة ثَلَاثَ عَشْرَةً سَنَةً يَعْنِي يُوحِي يُوحَى النَّهِ، وَتُوفِّقَ وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِينَ.

يُوحى إليه، وتؤفيَ وهوَ ابنَ ثلاثٍ وَسِتينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وفِي الْبَابِ عَنْ عَائِشَةَ
وأَنَسِ بْنِ مَالِكِ وَدَغْفَلِ بْنِ حَنْظَلَةَ، وَلَا
يَصِحُ لِلَغْفَلِ سَمَاعٌ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ [وَلَا
رُؤْيَةً]. وحَدِيثُ ابْنِ عَبَّاسٍ حَدِيثٌ حَسَنٌ
غَريبٌ مِنْ حَدِيثِ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ.

Chapter (...) Regarding The Statement Of Mu'āwiyah: "The Messenger of Allāh Died When He Was Sixty-Three Years Old..."

3653. Jarīr [bin 'Abdullāh] narrated that he heard Mu'āwiyah bin Abī Sufyān giving a Khutbah, saying: "The Messenger of Allāh died when he was sixty-three years old, and so did Abū Bakr and 'Umar, and I am sixty-three years old." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ...) - بَابُ [قَوْلِ مُعَاوِيَةً: مَاتَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَهُوَ ابْنُ ثُلَاثٍ وَسِتِّينَ سَنَةً ...] (التحفة ٣٠)

٣٦٥٣ - حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَدِيرِ [بْنِ اللهِ]، عَنْ جَدِيرِ [بْنِ عَلْدٍ، عَنْ جَدِيرِ [بْنِ عَلْدٍ، عَنْ جَدِيرِ [بْنِ عَلْدِ، عَنْ جَدِيرِ الْبُنِ عَبْدِ اللهِ]، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ أَنَّهُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَخُولُ: مَاتَ رَسُولُ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَخُولُ: مَاتَ رَسُولُ اللهِ عَلَى وَمُعَرَّ وَعُمَرُ وَعُمَرُ وَعُمَرُ وَعُمَرُ وَاللهِ وَسِتِّينَ، وَأَبُو بَحْرٍ وَعُمَرُ وَاللهِ وَسِتِّينَ، وَأَبُو بَحْرٍ وَعُمَرُ وَعُمَرُ وَاللهِ وَسِتِّينَ، وَأَبُو بَحْرٍ وَعُمَرُ وَاللهِ وَسِتِّينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الفضائل، باب: كم أقام النبي ﷺ بمكة والمدينة، ح:٢٣٥٢ عن محمد بن بشار به.

Comments:

Mu'āwiyah wished to die at the age of sixty-three but his wish was not fulfilled. When he died, he was eighty years of age. (*Tuḥfat Al-Aḥwa<u>dh</u>ū* v.4 p.307.)

Chapter (...) Regarding The Statement Of 'Aishah: "He Died When He Was Sixty-Three Years Old"

3654. 'Āishah [may Allāh be pleased with her] said: "The Prophet 繼 died when he was sixty-three years old." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīth. And the nephew of Az-Zuhrī reported it, similar to this, from Az-Zuhrī, from 'Urwah from 'Āishah.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِ عَائِشَةَ : مَاتَ عَنِيُّ وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ سَنَةً] (النحفة ٣١)

٣٦٥٤ - حَلَّثُنَا العَبَّاسُ العَنْبَرِيُّ و الحُسَيْنُ بُنُ مَهْدِيِّ البَصْرِيُّ قَالَا: حَلَّثُنَا عَبْدُ الْرِقَاقِ عَنِ بْنِ جُرِيْجِ قَالَ: أُخْبِرْتُ عَنِ ابْنِ شِهَابِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرُوةَ، عَنْ عَائِشَةَ. وقَالَ الحُسْيُنُ بْنُ مَهْدِيِّ فِي حَلِيثِهِ: ابْنُ جُرْئِجِ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ جُرَئِجِ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ ارْضِيَ اللهُ عَنْهَا: أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ مَاتَ وَهُوَ النَّيْ اللَّهِيِّ اللهُ عَنْهَا: وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثِ وَسِيِّيْ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ. وقَدْ رَوَاهُ ابْنُ أَخِي الزَّهْرِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرُوزَةً، عَنْ عَانِشَةً مِثْلَ لَمُذَا.

تخريج: [صحيح] وهو متفق عليه، وأخرجه البخاري، المناقب، باب وفاة النبي ﷺ، ح:٣٥٣٦ ومسلم، ح:٢٣٤٩ من حديث الزهري به.

Chapter 14. Regarding The Virtues Of Abū Bakr Aṣ-Ṣiddīq, May Allāh Be Pleased With Him, And That His Name Is 'Abdullāh bin 'Uthmān, And That His Nickname Is 'Atīq

3655. 'Abdullāh narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "I free myself of the friendship of every Khalīl, and if I were to take a Khalīl then I would have taken Ibn Abī Quḥāfah as a Khalīl. And indeed your companion is Allāh's Khalīl." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is Ḥasan Ṣaḥīḥ. There are narrations on this topic from Abū Sa'eed, Abū Hurairah, Ibn Az-Zubair and Ibn 'Abbās.

(المعجم ١٤) - بَابُ مَنَاقِبِ أَبِي بَكْرِ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَاسْمُهُ عَبْدُ اللَّهِ بِنُ عُثْمَانَ وَلَقَبُهُ عَنِيقٌ (التحفة ٣٢)

٣٦٥٥ - حَدَّثَنَا مَخْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا النَّوْرِيُّ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَبْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي السِّحَاقَ، عَنْ أَبِي اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "أَبْرَأُ إِلَى كُلِّ خَلِيلٍ مِنْ خِلِّهِ وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا لَا تَتَخَذْتُ ابْنَ أَبِي فُكَافَةَ خَلِيلًا، وإنَّ صَاحِبَكُمْ لَخَلِيلٌ اللهِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ وَأَبِي هُرَيْرَةَ وابْنِ الزُّبَيْرِ وابْنِ عَبَّاسٍ.

تخريع: وأخَرجه مُسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح: ٢٣٨٣/٥ من حديث الثوري به * وفي الباب عن أبي سعيد [يأتي: ٣٦٦٠] وأبي هريرة [يأتي: ٣٦٦١] وابن عباس [البخاري، ح: ٣٦٥٦] وابن الزبير [البخاري، ح: ٣٦٥٨].

Comments:

As the Prophet ## had attained the status of being Allāh's ***Khalūl*, therefore, it was not possible for him to give this status to anyone of his Companions, but every one of them could make him his friend. In this friendship, the status of Abū Bakr was above others.

3656. 'Umar bin Al-Khattāb said: "Abū Bakr is our chief, and the best of us, and the most beloved of

٣٦٥٦ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهَرِيُّ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُونْسٍ us to the Messenger of Allāh 囊." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Sahīh Gharīb.

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ، عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةً، عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ: أَبُو بَكْرٍ سَيِّدُنَا وَخَيْرُنَا وَأَحَبُّنَا إِلَى رَسُولِ الله ﷺ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ غَريبٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، فضائل أُصحاب النبي ﷺ، باب بعد باب قول النبي ﷺ: "لو كنت متخذًا خليلاً"، ح:٣٦٦٧، ٣٦٦٨ عن إسماعيل بن أبي أويس به.

3657. 'Abdullāh bin Shaqīq said: "I said to 'Āishah: 'Which of the Companions of the Prophet 響were the most beloved to the Messenger of Allāh 鑑?' She said: 'Abū Bakr.' I said: 'Then who?' She said: 'Umar.' I said: 'Then who?' She said: 'Then Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāḥ.'" He said: "I said: 'Then who?'" He said: "Then she was silent." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

٣٦٥٧ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ اللَّوْرَقِيُ: أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ اللَّوْرَقِيُ: أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقِ قَالَ: فُلْتُ لِعَائِشَةَ: أَيُّ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ كَانَ أَحَبُ لِعَائِشَةَ: أَيُّ رَسُولِ اللهِ ﷺ قَالَتْ: أَبُو بَكْرٍ، فَلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَتْ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: فُلْتُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل عمر رضي الله عنه، ح:۱۰۲ من حديث الجريري به وحدث به قبل اختلاطه.

It is unanimously agreed upon by Ahl Sunnat Wal Jamā'a that Abū Bakr, 'Umar bin Al-Khaṭṭab, 'Uthmān bin 'Affān, 'Alī ibn Abī Ṭāiib were dear to the Prophet 實 respectively. Being a father, he loved Faṭimah more than he loved anyone else. The Prophet 實 loved Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāḥ. Abū 'Ubaidah conquered many land in the period of first two Caliphs.

3658. Abū Sa'eed narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed the people of the higher levels, will be seen by those who are beneath them like the stars which appear far off in the sky. And indeed Abū Bakr and 'Umar are among them, and they have done well." (DaT)

٣٦٥٨ - حَلَّتُنَا قُتْيَنَةُ: حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضَيْلٍ عَنْ سَالِمٍ بْنِ أَبِي حَفْصَةَ وَالأَعْمَشِ وَعَبْدِاللهِ بْنِ صُهْبَانَ وابْنِ أَبِي لَيْلَى وَكَثيرِ النَّوَاءِ كُلِّهِمْ عَنْ عَطِيَّةً، عَنْ أَبِي سَعِيدِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ أَهْلَ اللَّرَجَاتِ العُلَى لَيَرَاهُمْ مَنْ تَحْتَهُمْ كَمَا تَرَوْنَ النَّجْمَ اللهِ المُسْجَعَةِ مُحَمَّا تَرَوْنَ النَّجْمَ اللهِ عَلَى المَّرَجَاتِ العُلَى المَّرَجَاتِ العُلَى المَّرَجَاتِ العُلَى المَّرَجَاتِ العُلَى المَّرَجَاتِ العُلْمَ مَنْ تَحْتَهُمْ كَمَا تَرَوْنَ النَّجْمَ

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan, and it has been reported through other routes from 'Aṭiyyah from Abū Sa'eed.

الطَّالِعَ فِي أُفْقِ السَّمَاءِ، وإِنَّ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ مِنْهُمْ وَأَنْعَمَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ وقَدْ رُوىَ مِنْ غَيْر وَجُو عَنْ عَطِيَّةً، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ.

تخريج : [إسناده ضعيف] وأُخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح:٩٦ من حديث الأعمش وأبو داود، ح:٣٩٨٧ من حديث عطية العوفي به وحسنه البغوي (شرح السنة، ح:٣٨٩٧) وله شاهد حسن عند الطبراني في الأوسط:٧/١، ح:٣٨٩٠).

Chapter 15. "If I Was To Take A <u>Khalīl</u>, Then I Would Take Abū Bakr As A *Khalīl*."

3659. Ibn Abī Mu'alla narrated

knowledgeable one of them

regarding what the Messenger of

Allāh & had said. So Abū Bakr said: 'Rather we will ransom our

fathers and our wealth for you.' So

the Messenger of Allah 🗯 said:

from his father: "The Messenger of Allāh a gave a Khutbah one day and said: 'Indeed there is a man whose Lord has given him the choice between living in this life as long as he wishes to live, and eating from this life as much as he wishes to eat, and between meeting his Lord. So he chose meeting his Lord." He said: "So Abū Bakr cried. The Companions of the Prophet said: 'Are you not amazed at this old man, when the Messenger of Allāh & mentioned a righteous man whose Lord gave him the choice between this life or meeting his Lord, and he chose meeting his Lord." He said: "But Abū Bakr was the most

(المعجم ١٥) - بَابٌ: [«لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا لَا تَّخَذْتُ أَبًا بَكْرٍ خَلِيلًا»] (التحفة ٣٣)

٣٦٥٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ المَلِكِ بْن أَبِي الشَّوَارِبِ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي المُعَلِّي، عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ خَطَبَ يَوْمًا فَقَالَ: «إِنَّ رَجُلًا خَيَّرَهُ رَبُّهُ بَيْنَ أَنْ يَعِيشَ فِي الدُّنْيَا مَا شَاءَ أَنْ يَعِيشَ، وَيَأْكُلَ فِي الدُّنْيَا مَا شاءَ أَنْ يَأْكُلَ، وَبَيْنَ لِقَاءِ رَبِّهِ؟ فاخْتَارَ لِقَاءَ رَبِّهِ -قَالَ: فَبَكَى أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ أَصْحَابُ النَّبِيِّ عَيْدُ: أَلَا تَعْجَبُونَ مِنْ لهٰذَا الشَّيْخِ إِذْ ذَكَرَ رَسُولُ اللهِ ﷺ رَجُلًا صَالِحًا خَيَّرَةُ رَبُّهُ بَيْنَ الدُّنْبَا وَبَيْنَ لِقَاءِ رَبِّهِ فَاخْتَارَ لِقَاءَ رَبِّهِ. قَالَ: فَكَانَ أَبُو بَكُر أَعْلَمَهُمْ بِمَا قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ، فَقَالَ أَبُو بَكْر: بَلْ نَفْدِيكَ بِآبَائِنَا وأَمْوَالنَا، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَا مِنَ النَّاسِ أَحَدُّ أَمَنَّ إِلَيْنَا في صُحْبَتِهِ وَذَاتِ يَدِهِ مِن ابْن أَبِي قُحَافَةَ، وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا لاتَّخَذْتُ ابْنَ أَبِي قُحَافَةَ خَلِيلًا، ولٰكِنْ وُدُّ

'There is no one among people more beneficial to us (Amanna Ilainā) in his companionship, or generous with his wealth than Ibn Abī Quḥāfah. And, if I were to take a Khalīl, I would have taken Ibn Abī Quḥāfah as a Khalīl. But rather love and the brotherhood of faith' – saying that two or three times – 'Indeed your companion is the Khalīl of Allāh.'" (Da If)

[He said:] And there is something on this topic from Abū Sa'eed.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Gharīb. This Ḥadīth has been related from Abū 'Awānah, from 'Abdul-Malik bin 'Umair with another chain. And the meaning of his saying: "Amanna Ilainā" is: "Amanna 'Alainā".

وإِخَاءُ إِيمَانٍ _ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا _ أَلَا وَإِنَّ صَاحِبَكُمْ خَلِيلُ اللهِ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ.

[قَالَ أَبُو عَيسَى:] وَلَهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ. وَقَدْ رُوِيَ لَهٰذَا الْحَدِيثُ عَنْ أَبِي عَوَانَةَ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرِ بإِسْنَادٍ غَيْرٍ لهٰذَا. وَمَعْنَى قَوْلِهِ: "أَمَنَّ إِلَيْنَا" يَعْنِي أَمَنَّ عَلَنْنَا.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٣/ ٤٧٨ من حديث أبي عوانة به * عبدالملك بن عمير عنعن وابن أبي المعلى الأنصاري: "لم يسم ولا يعرف" (تقريب) * وفي الباب عن أبي سعيد [يأتي: ٣٦٦٠].

3660. Abū Sa'eed Al-Khudrī said: "The Messenger of Allah as sat upon the Minbar and said: 'Indeed a worshipper has been given a choice by Allah, between Him giving him from the bounty of this life as much as he wishes, and between what is with Him. So he chose what is with Him.' So Abū Bakr said: 'We will ransom our fathers and mothers for you O Messenger of Allāh!" He said: "So we were amazed. Then the people said: 'Look at this old man. The Messenger of Allāh a informs about a worshipper whom Allāh gave the choice, between Him giving him from the bounty of this

٣٦٦٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ: حَدَّثَنَا أَخْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ: حَدَّثَنَا أَبِي النَّصْرِ، عَنْ عَبِيْدِ بْنِ حُنَيْنٍ، عَنْ أَبِي النَّصْرِ، عَنْ عُبَيْدِ بْنِ حُنَيْنٍ، عَنْ أَبِي النَّصْرِ عَلَى الْحِيْدِ الْمُخَدِّرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ جَلَسَ عَلَى مِنْ زَهْرَةِ اللهُ بْنِي مَا عِنْدَهُ؟ فَاخْتَارَ مِنْ زَهْرَةِ اللهُ بْنِي مَا عِنْدَهُ؟ فَاخْتَارَ مَنْ اللهِ بِآبَائِنَا وَأُمَّهَاتِنَا. قَالَ: فَعَجِبْنَا. فَقَالَ اللهِ بِآبَائِنَا وَأُمَّهَاتِنَا. قَالَ: فَعَجِبْنَا. فَقَالَ اللهِ بِآبَائِنَا وَأُمَّهَاتِنَا. قَالَ: فَعَجِبْنَا. فَقَالَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ وَهُو اللهُ بَيْنَ أَنْ يُؤْتِيهُ مِنْ اللهِ وَهُو زَهُو اللهُ وَهُوَ اللهُ وَيُونَ مَا عِنْدَ اللهِ وَهُوَ

life as much as he wishes, and between that which is with Allah. and he says: 'We will ransom our fathers and mothers for you?' But the Messenger of Allah a was the one given the choice, and Abū Bakr was the one most knowledgeable of it among them. So the Prophet & said: 'From those who were most beneficial to me among the people in their companionship and their wealth was Abū Bakr. And if I were to take a Khalīl, I would have taken Abū Bakr as a Khalīl. But rather, the brotherhood of Islam. Let there not remain a door in the Masjid except the door of Abū Bakr." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This ${\it Had\bar{\imath}th}$ is ${\it Hasan Sah\bar{\imath}h}$.

يُقُولُ: فَدَيْنَاكَ بِآبَائِنَا وَأُمَّهَاتِنَا؟ فَكَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ هُوَ المُخَيَّرُ، وَكَانَ أَبُو بَكْمِ هُوَ أَعْلَمُنَا بِهِ، فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: "إِنَّ مِنْ أَمَنْ النَّسِ عَلَيْ فِي صُحْبَتِهِ وَمَالِهِ أَبُو بَكْمٍ، وَلَوْ كُنْتُ مُئْتُ مُئِنَّ أَبُ بَكْمٍ خَلِيلًا، كُنْتُ مُئْتُ أَبًا بَكْمٍ خَلِيلًا، ولَكِنْ أُخُونُهُ الإِسْلَامِ لَا تُبْقَيَنَ فِي المَسْجِدِ وَحَدُهُ إِلّا خَوخَهُ أَبِي بَكُرٍ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب هجرة النبي ﷺ وأصحابه إلى المدينة، ح: ٣٩٠٤ ومسلم، ح: ٢٣٨٢ من حديث مالك به.

Other Companions could not comprehend the real meaning of the Prophet's statement but Abū Bakr instantly understood the real meaning and started weeping, upon which the other Companions were amazed.

Chapter (...) "There Is No Favor For Anyone Except That We Have Repaid Him, Except For That Of Abū Bakr"

3661. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "There is no favor due upon us from anyone, except that we have repaid him, with the exception of Abū Bakr. Verily upon us, there is a favor due to him, which Allāh will repay him on the Day of

(المعجم ...) - بَابٌ: ["مَمَا لِأَحَدِ يَدٌ إِلَّا وَقَدْ كَافَيْنَاهُ مَا خَلَا أَبَا بَكْرٍ"] (التحفة ٣٤)

٣٦٦١ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ الكُوفِيُّ:
حَدَّنَنَا مَحْبُوبُ بْنُ مُحْوِزِ القَوَارِيرِيُّ عَنْ دَاوُدَ
ابْنِ يَزِيدَ الأَوْدِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَا لِأَحَدِ عِنْدَنَا
يَدٌ إِلَّا وَقَدْ كَافَأْنَاهُ مَا خَلَا أَبًا بَكْرٍ فَإِنَّ لَهُ
عِنْدَنَا يَدًا يُكَافِئُهُ اللهُ بِهَا يَوْمَ القِيَامَةِ، وَمَا

Judgment. No one's wealth has benefited me as Abū Bakr's wealth has benefited me. And if I were to take a <u>Khalīl</u>, then I would have taken Abū Bakr as a <u>Khalīl</u>, and indeed your companion is Allāh's *Khalīl*." (*Daʿff*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

نَهَعَنِي مَالُ أَحَدِ قَطُّ مَا نَهَعَنِي مَالُ أَبِي بَكُوٍ،
وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكُوِ
خَلِيلًا أَلَا وإنَّ صَاحِبَكُمْ خَلِيلُ اللهِ.
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ
غَـسٌ مِنْ لهذَا الْهُحْه.

تخريج: [إسناده ضعيف] داود بن يزيد ضعيف (تقريب) وله طريق آخر رواه ابن ماجه، ح: ٩٤ وسنده ضعيف، وفيه الأعمش مدلس وعنعن و مع ذلك صححه ابن حبان (الإحسان): ٢٨١٩.

Abū Bakr sacrificed his family, his wealth, and his life for the Prophet ## that is why the Prophet ## said that Allāh ## will repay Abuī Bakr on the Day of Judgment. Only such Companions can continue the Mission, and he deserved it rightly. The second place was given to 'Umar as mentioned in the next narration.

Chapter 16. "Stick To The Two After Me, Abū Bakr and 'Umar"

3662. Ḥudhaifah narrated that the Messenger of Allāh 靏 said: "Stick to the two after me, Abū Bakr and 'Umar." (Hasan)

There is something on this topic from Ibn Mas'ūd.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan. Sufyān Ath-Thawrī reported this Ḥadīth from 'Abdul-Malik bin 'Umair, from a freed slave of Ribi'ī, from Ribi'ī, from Ḥudhaifah from the Prophet ...

Aḥmad bin Manī' and more than one narrator narrated to us, they said: "Sufyān bin 'Uyainah narrated to us from 'Abdul-Malik bin 'Umair' similarly. And Sufyān bin 'Uyainah would commit *Tadlīs* with this *Hadīth*. Sometimes he would

(المعجم ١٦) - بَابٌ: [«اقْتُلُوا بِاللَّذَيْنِ مِنْ بَعْدِي أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ»] (التحفة ٣٥)

٣٦٦٧ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الصَّبَاحِ البَرَّارُ: حَدَّثَنَا الْفَيْانُ بْنُ عُمَيْنَةً عَنْ زَائِدَةً، عَنْ جَدِّلَكَ الْمُولُ عَنْ جَدِيلِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ رِبْعِي - هُوَ ابْنُ جِرَاشٍ -، عَنْ حُدِيْفَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «اقتدوا بِاللَّذِينِ مِنْ بَعْدِي أَبِي بَكْمٍ وَعُمَرً». وَفِي الْبَابِ عَن ابْن مَسْعُودٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وَرَوَى شُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ لَمْذَا الْحَدِيثَ عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ مَوْلَى لِرِبْعِيِّ، عَنْ رِبْعِيٍّ، عَنْ حُدَيْقَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

حَدَّثُنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنْيِعٍ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثُنَا سُفْيَانُ بْنُ عُمِيْنَةً عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ نَحْوَهُ، وَكَانَ سُفْيَانُ بْنُ عُبَيْنَةً يُدَلِّسُ فِي mention it from Zā'idah from 'Abdul-Malik bin 'Umair, and sometimes he wouldn't mention Zā'idah in it.

Ibrāhīm bin Sa'd reported this *Ḥadīṭḥ* from Sufyān Aṭḥ-Thawrī, from 'Abdul-Mālik bin 'Umair, from Ḥilāl, the freed slave of Ribi'ī, from Ribi'ī, from Ḥudhaifah, from the Prophet 變.

This Hadīth has also been reported from other than this route, from Ribi'ī, from Hudhaifah from the Prophet 鑑. [Sālim Al-An'umī who is from Al-Kūfah, reported it from Ribi'ī bin Ḥirāṣh, from Ḥudhaifah].

لهَذَا الْحَدِيثِ فَرُبَّمَا ذَكَرَهُ عَنْ زَائِدَةً، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمْدِ وَرُبَّمَا لَمْ يَذْكُرُ فِيهِ عَنْ زَائِدَةً. وَرَوَى لهٰذَا الْحَدِيثَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ زَائِدَةً. وَرَوَى لهٰذَا الْحَدِيثَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ عَن سُفْيَانَ التَّوْرِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْدِ، عَنْ دِبْعِي، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْدِ، عَنْ دِبْعِي، عَنْ مِدْتِي اللَّبِي ﷺ. وَقَدْ رُويَ لهٰذَا الْحَدِيثُ مِنْ عَبْدِ لهٰذَا عَنْ رِبْعِي، عَنْ رَبْعِي، عَنْ حَدَيْفَةً عَنِ النَّبِي ﷺ. [رَوَاهُ سالِمٌ عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ رِبْعِي بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حَدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حُدَاشٍ، عَنْ حَدَاشٍ، عَنْ مِنْ عَبْدِ عَدْ الْعَدْمُ الْمُعْمِى عَنْ مِنْ عَبْدِ الْمُعْمِ عُنْ مِنْ عَبْدِ عَنْ مِنْ عَبْدِ الْمُعْمِى عَنْ مِنْ عَبْدِ عَنْ مِنْ عَبْدِ عَنْ مِنْ عَبْدِ عَدْلُ الْمُعْمَلُ عَلْمُ الْمُعْمِى عُنْ مِنْ عَبْدِ عَلْمُ الْمُعْمِى عُنْ مِنْ عَنْ مِنْ عَنْ اللَّهِ عَلْمُ الْمُعْمِى عُنْ مِنْ عَنْ مِنْ عَنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ مِنْ عَنْ الْمُعْمِى عُنْ عَنْ عَنْ الْمُعْمَى عُنْ مِنْ عَنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ عَنْ عَنْ عَلْمُ الْمُعْمِى الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَى الْمُعْمَاعِ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمِى عُنْ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمَاعِ مُعْ الْمُعْمَاعِ الْمُعْمَى عُنْ الْمُعْمِى الْمُعْمِى الْمُعْمَى الْمُع

تخريج:[حسن] وأخرجه أحمد:٥/٣٨٢ والحميدي، ح:٤٥٠ عن سفيان بن عيينة به ورواه ابن ماجه، ح:٩٧ من حديث سفيان الثوري به * وفي الباب عن ابن مسعود [يأتي:٣٨٠٥].

3663. Ḥudhaifah [may Allāh be pleased with him] said: "We were sitting with the Prophet 幾 and he said: 'I do not know how long I will be with you, so stick to the two after me,' and he signaled towards Abū Bakr and 'Umar." (Hasan)

٣٦٦٣ - حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يَخْيَى بْنِ سَعِيدِ الأُمَوِيُّ: حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سَالِمٍ أَبِي العَلَاءِ المُرَادِيِّ، عَنْ عَمْوِ بْنِ هَرْمٍ، عَنْ رِبْعِيٍّ بْنِ حَرَاشٍ، عَنْ حُدَيْفَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: "إِنِّي لَا أَدْرِي مَا بَقَائِي فِيكُمْ، فَاقْتَدُوا بِاللَّذْيْنِ مِنْ أَدْرِي مَا بَقَائِي إِلَى أَبِي بَكْر وَعُمَرَ.

تخريج: [إسناده حسنً] وأخرجه أحمد: ٣٩٩/٥ من حديث سالم المرادي به باختلاف يسير وصححه ابن حبان، ح: ٢١٩٣.

There is a clear indication in this narration that Abū Bakr and 'Umar will lead the *Ummah* after the Prophet 藥. Their character is spotless, and the people should follow them, and their example will guide others to come after them.

3664. Anas narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said about Abū Bakr and 'Umar: "These two are the masters of the elder people

٣٦٦٤ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الصَّبَّاحِ النَّبَادِيُ] عَنِ النَّبَادِيُ] عَنِ

among the inhabitants of Paradise. From the first ones and the last ones, not including the Prophets and the Messengers. But do not inform them O 'Ali." (*Ḥasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

الأَوْزَاعِيِّ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنْسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ: «هَٰذَانِ سَيِّدًا كُهُولِ أَهْلِ الْجَنِّةِ مِنَ الأَوَّلِينَ والآخِرِينَ، إِلَّا النَّبِيِّينَ وَالمُرْسَلِينَ لَا تُخْبِرْهُمَا يَا عَلِيُّ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَرِيثٌ حَسَنُ عَرِيثٌ حَسَنُ عَرِيثٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الطبراني في الأوسط: ٦٨٦٩ من حديث محمد بن كثير المصيصي به ونفرد به وأورده الضياء في المختارة:٧/٩٦/، ح:٢٥٠٨ وانظر الحديث الآتي:٣٦٦٦.

Comments:

Elderly age is a period when a person is mature and wise. In this period, knowledge and power of acting upon knowledge, both are fully developed. Logically, when they are leaders of the elderly people in the Paradise, they are also leaders of the grown up people. Hasan and Husain will be the leaders of the young people. (Tuhfat Al-Alwadhi)

Chapter (...) "Abū Bakr And 'Umar Are The Masters Of The Elder People Among The Inhabitants Of Paradise, Not Including The Prophets"

3665. 'Alī bin Abī Ṭālib said: "I was with the Messenger of Allāh , and Abū Bakr and 'Umar came up (in discussion), so the Messenger of Allāh said: 'These two are the masters of the elder people among the inhabitants of Paradise. From the first ones and the last ones, not including the Prophets and the Messengers. But do not inform them O 'Alī.'" (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭh is Gharīb from this route. Al-Walīd bin Muḥammad Al-Mūqarī was graded weak in Ḥadīṭh. [And 'Alī bin Al-Ḥusain did not hear from

(المعجم ...) - بَابٌ: [«أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ سَيِّدَا كُهُولِ أَهْلِ الْجَنَّةِ مَا خَلَا النَّبِيِّينَ»] (التحفة ٣٦)

٣٦٦٥ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: أَخْبَرَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُحَمَّدِ المُوقَرِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طالِبٍ عَلَى بْنِ أَبِي طالِبٍ قَالَ: كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ إِذْ طَلَعَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «لهذَانِ سَيِّدًا كُهُولِ أَهْلِ الْجَنَّةِ مِنَ الأَولِينَ والآخِرِينَ إِلَّا لَيْسِيِّنَ والمُرْسَلِينَ يَا عَلِيُّ لَا تُحْبَرُهُمَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لَمُذَا الْوَجْهِ. والوَلِيدُ بْنُ مُحَمَّدِ الْمُوفَرِيُّ يُضَعِّفُ فِي الْحَدِيثِ [ولَمْ يَشْمَعُ عَلِيُّ بْنُ الْحَدِيثِ [ولَمْ يَشْمَعُ عَلِيُّ بْنُ الْحَدِيثِ [ولَمْ يَشْمَعُ عَلِيُّ بْنُ الْجَائِبِ] وَقَدْ رُوِيَ

'Alī bin Abī Ṭālib] And this Ḥadīth has been reported from 'Alī through routes other than this. And there are narrations on this topic from Anas and Ibn 'Abbās. تخريج: [حسن] وانظر الحديث الآتي * وفي الباب عن أنس.

هٰذَا الْحَدِيثُ عَنْ عَلِيٌّ مِنْ غَيْرِ هٰذَا الْوَجْهِ. وَفِي الْبَابِ عَنْ أَنَس وابْن عَبَّاس.

3666. 'Alī narrated that the Prophet as said: "Abū Bakr and 'Umar are the masters of the elder people among the inhabitants of Paradise, from the first ones and the last ones, not including the Prophets and the Messengers. Do not inform them O 'Alī." (Hasan)

٣٦٦٦ - حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّوْرَقِيُّ: حَدَّثَنَا سُفْنَانُ بْنُ عُسَنَّةَ قَالَ: ذَكَرَهُ دَاوُدُ عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنِ الحَارِثِ، عَنْ عَلِيِّ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «أَبُو بَكُرٍ وَعُمَرُ سَيِّدَا كُهُولِ أَهْلِ الجَنَّةِ مِنَ الأَوَّلِينَ والآخِرينَ مَا

خَلَا النَّبِينَ والمُرْسَلِينَ، لَا تُخْبِرْهُمَا يَا

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح: ٩٥ من حديث الشعبي به والحارث الأعور ضعيف وله طرق حسنة عند عبدالله بن أحمد في زوائد المسند: ١/ ٨٠ وابن ماجه، ح: ١٠٠ وغيرهما وقوله: "لا تخبرهما يا على" له شاهد عند الدولابي: ٢/ ٩٩ وابن عدى وغيرهما وهو حسن.

> (المعجم . . .) - [بَابُ قَوْلِ أَبِي بَكْر : أَلَسْتُ أَحَقَّ النَّاسِ بِهَا . . .] (التحفة ٣٧)

Chapter (...) Abū Bakr's Statement: "Am I Not The Most Deserving Of It Among The People..."

3667. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that Abū Bakr said: "Am I not the most deserving of it among the people, am I not the first to become Muslim, am I not the person of such and such, am I not the person of such and such." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth [is Gharib] some of them reported it from Shu'bah from Al-Jurairī, from Abū Nadrah, that he said: "Abū Bakr said." And this is more correct.

٣٦٦٧ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ خَالِدٍ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْجُرَيْرِيِّ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ أَبُو بَكُر: أَلَسْتُ أَحَقَّ النَّاسِ بِهَا، أَلَسْتُ أَوَّلَ مَنْ أَسْلَمَ، أَلَسْتُ صَاحِبَ كَذَا، أَلَسْتُ صَاحِبَ كَذَا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:]: لهذَا حَدِيثٌ [غَريتٌ] قَدْ رَوَاهُ بَعْضُهُمْ عَنْ شُعْبَةَ، عَنِ الْجُرَيْرِيِّ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو بَكْر: وَلهٰذَا أَصَحُّ. (Another chain) from Abū Nadrah that he said: "Abū Bakr said." Then he mentioned similar to it in meaning, and he did not mention: 'From Abū Sa'eed' in it, and this is more correct.

حَلَّثُنَا بِذَلِكَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ: حَدَّثَنَا عَبْدُالرَّحْمْنِ بْنُ مَهْدِيِّ عَنْ شُعْبَةً، عَنِ الْجُرَيْرِيِّ، عَنْ أَبِي نَضْرَةً قَالَ: قَالَ أَبُو بَكْرٍ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ بِمَعْنَاهُ وَلَمْ يَذْكُرْ فِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ: وَهٰذَا أَصْحُ.

تخريج: [إسنّاده صحيح] وأخرجه ابن حبان، ح:٢١٧٣ من حديث أبي سعيد الأشج به. :Comments

He is the only true and real successor of the Prophet sum who is first to acknowledge his call and follow him, and remain steadfast throughout his life, and spend all his skills and efforts to make his mission successful. It is obvious that Abū Bakr was the only person who had these qualities.

Chapter (...) The Virtue Of Abū Bakr And 'Umar Over The Rest Of The Companions Before The Prophet ﷺ

3668. Anas narrated that the Messenger of Allāh sused to go out to his Companions from the Muhājirīn and the Anṣār while they were sitting, and Abū Bakr and 'Umar would be with them. No one would lift their sight towards him except Abū Bakr and 'Umar, because they used to look at him, and he would smile at him, and he would smile at him, and he would smile at them. (Paff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, and we do not know of it except as a narration of Al-Ḥakam bin 'Aṭiyyah, and some of them have criticized Al-Ḥakam bin 'Aṭiyyah.

(المعجم ...) - بَابٌ: [فِيمَا لِأَبِي بَكُر وَعُمَرَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ مِنَ المَرْبَّةِ عَلَى سَائِر الصَّحَابَةِ] (التحفة ٣٨)

٣٦٦٨ - حَلَّثَنَا مَحْمُوهُ بْنُ غَيْلانَ: حَلَّثَنَا أَجُوهُ بْنُ غَيْلانَ: حَلَّثَنَا الْجَكَمُ بْنُ عَطِيَةً عَنْ ثَابِتِ، عَنْ أَنْسِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ يَخْرُجُ عَلَى أَضْحَابِهِ مِنَ اللهُهَاجِرِينَ والأَنْصَارِ وَهُمْ أَبُو بَكُو وَعُمْرُ فَلَا يَرْفَعُ إِلَيْهِ أَبُو بَكُو وَعُمْرُ فَلَا يَرْفَعُ إِلَيْهِ أَجُدٌ مِنْهُمْ بَصَرَهُ إِلَّا أَبُو بَكُو وَعُمْرُ فَإِنَّهُمَا كَانَ يَنْظُرُ الِيَهِمَا، وَيَتَسَمَّمَانِ إِلَيْهِمَا وَيَتَسَمَّمَانِ إِلَيْهِمَا . وَيَتَسَمَّمَانِ إِلَيْهِمَا .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الْحَكَمِ بْنِ عَطِيَّةَ وَقَدْ تَكَلَّمَ بُغضُهُمْ فِي الْحَكَمِ بْنِ عَطِيَّةَ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٣-١٥٠ عن أبي داود الطيالسي به وهو في مسنده، ح:٢٠٦٤ * الحاكم به، عطية ضعفه الجمهور وروى عنه أبو داود أحاديث منكرة، راجع التهذيب وغيره.

Comments:

While sitting in a gathering, turning towards a person, and looking at them with appreciation and exchange of smiles is a sign of love and fondness. The Prophet's 鑑 attitude towards Abū Bakr and 'Umar in gatherings shows his love for them.

Chapter (...) His **Statement**To Abū Bakr And 'Umar: "This Is How We Will Be Resurrected On The Day Of Judgment..."

3669. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ departed one day and entered the *Masjid*, along with Abū Bakr and 'Umar. One was on his right and the other was on his left, and he was holding their hands, and he said: 'This is how we will be resurrected on the Day of Judgment."' (*Daīf*)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, and Sa'eed bin Maslamah is not strong according to them (the scholars of *Ḥadīth*). This *Ḥadīth* has also been reported from routes other than this from Nāfi' from Ibn 'Umar.

(المعجم ...) - بَابُ [قَوْلِهِ ﷺ لِأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ: «هَكَذَا نُبْعَثُ يَوْمَ الْقَيَامَة...»] (التحفة ٣٩)

٣٦٦٩ - حَدَّثْنَا عُمَرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُجَالِدِ بْنِ سَعِيدٍ: حَدَّثْنَا سَعِيدُ بْنُ مَسْلَمَةً عَنْ أَسِمَاعِيلَ بْنِ سَعِيدٍ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَسْلَمَةً عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةً، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ خَرَجَ ذَاتَ يَوْمٍ فَلَخَلَ المَسْجِدَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، أَحَدُهُمَا عَنْ يَمِينِهِ وَالْمَسْجِدَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، أَحَدُهُمَا عَنْ يَمِينِهِ وَالْاَخَرُ عَنْ شِمَالِهِ وَهُوَ آخِذٌ بِأَيْدِيهِمَا وَقَالَ: «هَكَذَا يُنْعَنُ نَوْمَ القَنَامَة».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. وَسَعِيدُ بْنُ مَسْلَمَةً لَيْسَ عِنْدَهُمْ بِالْقُويِّ. وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الْحَدِيثُ أَيْضًا مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الْوَجْهِ عَنْ نَافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ.

تخرَيج: [إسنّاده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح:٩٩ من حديث سعيد بن مسلمة به وهو ضعيف.

Comments:

Resurrecting together from the graves on the Day of Judgment means to live together with mutual love and affection in this world till the last breath.

3670. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said to Abū Bakr: "You are my companion at the *Ḥawd*, and my companion in the cave." (*Daʿtf*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb Sahīh.

٣٦٧٠ - حَلَّثُنَا يُوسُفُ بْنُ مُوسَى القَطَّانُ البَغْدَادِيُّ: حَلَّثُنَا مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ أَبِي الأَسْوَدِ قَالَ: حَدَّثَنِي كَثِيرٌ أَبُو إِسْمَاعِيلَ عَنْ جَمِيعِ بْنِ عُمَيْرِ التَّبُوعِ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لأَبِي بَكْرٍ: «أَلْتَ صَاحِبِي غِي الغَارِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ.

رِيب صحيح. - **تخريج: [إسناده ضعيف]** كثير ضعيف وجميع رافضي (تقريب).

Comments:

Being a companion of "Hawd" and a companion to the Cave means to be a companion of both the worlds, here in this world and in the Hereafter. Abū Bakr & has the distinction of being "the companion of the Cave at the time of emigration from Makkah to Al-Madīnah.

Chapter (...) His **Statement**About Them: "These Two Are The Hearing And The Seeing"

3671. 'Abdullāh bin Ḥanṭab narrated that the Prophet saw Abū Bakr and 'Umar and said: "These two are the hearing and the seeing." (Ḥasan)

[He said:] There is a narration on this topic from 'Abdullāh bin 'Amr and this *Ḥadīth* is *Mursal*. 'Abdullāh bin Ḥanṭab did not see the Prophet ﷺ.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِهِ ﷺ فِيهِمَا : «هَذَان السَّمْعُ وَالْبُصَرُ»] (التحلة ٤٠)

٣٦٧١ - حَدَّثَنَا فُتَنِبَةُ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فَدَيْنَا ابْنُ أَبِي فَدَيْنِ ، عَنْ عَبْدِ الغَزِيزِ بْنِ المُطَّلِبِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدْو، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ حَنْطَبِ: أَنَّ النَّبِيَ ﷺ وَزَّى أَبَا بَكْرٍ وعُمَرَ فَقَالَ: "هَٰذَانِ السَّمِمُ والنَّصَرُ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو [وَ]لهٰذَا حَدِيثٌ مُرْسَلٌ. وَعَبْدُ اللهِ بْنُ حَنْطَبِ لَمْ يُدْرِكِ النَّبِيَّ ﷺ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الحاكم: ٣٩/٣٦ من حديث عبد العزيز، وابن أبي حاتم في العلل: ٢/ ٣٨٥ م : ٢٦٦٧ من حديث ابن أبي فديك به وصححه الحاكم وقال الذهبي: 'حسن' وسنده ضعيف وللحديث شواهد عند الخطب: ٨/ ٤٥٩، ٤٦٩ وغيره وهو بها حسن لغيره * وفي الباب عن عبدالله بن عمرو [ابن أبي عاصم في السنة، ح: ٢٢٢١].

Comments:

It means that Abū Bakr and 'Umar are very close to me and they have the same status as my eyes and ears have on my body. It may also mean that they have the same status among the Muslims and in Religion as the two organs have in the body.

Chapter (...) "Order Abū Bakr To Lead the People In Ṣalāt..."

3672. 'Āishah narrated that the Prophet 钃 said: "Order Abū Bakr to lead the people in Ṣalāt."

(المعجم ...) - بَاكِّ: ["مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ ...»] (التحفة ٤١) ٣٩٧٢ - حَدَّثْنَا أَبُو مُوسَى إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ - هُوَ ابْنُ 'Aishah said: "O Messenger of Allāh! If Abū Bakr takes vour place, the people will not be able to hear due to his crying, so order 'Umar to lead the people in Salāt." She said: "So he said: 'Order Abū Bakr to lead the people in Salāt." 'Āishah said: "So I said to Hafsah: 'Tell him that if Abū Bakr takes your place, then the people will not be able to hear due to his crying, so order 'Umar to lead the people in Salāt." Upon this Hafsah did it. So the Messenger of Allah se said: "Indeed you are but like the companions of Yūsuf! Order Abū Bakr to lead the people in Salāt." So Hafsah said to 'Aishah: "I never received any good from you." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīh. There are narrations on this topic from 'Abdullāh bin Mas'ūd, Abū Mūsa, Ibn 'Abbās, Sālim bin 'Ubaid [and 'Abdullāh bin Zam'ah].

عِيسَى -: حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنْسِ عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرُوةَ، عَنْ أَلِيهِ، عَنْ عَائِشَةً أَنَّ النَّبِيَ ﷺ أَنَّ النَّبِي ﷺ أَنَّ النَّبِي ﷺ أَنَّ النَّبِي ﷺ قَالَتْ عَائِشَةُ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّ أَبَا بَكْرِ إِذَا قَامَ مَقَامَكُ لَمْ يُسْمِعِ النَّاسِ مِنَ البُكَاءِ فَأَمُرُ عُمَرَ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ، قَالَتْ: فَقَالَ: "مُرُوا أَبَا بَكْرِ فَقَلْتُ عَلَيْشَةُ: فَقُلْتُ عَلَيْشَةُ: فَقُلْتُ مَقَامِكَ لَمْ يُسْمِعِ النَّاسَ مِنَ البُكاءِ، فَقُلْتُ مُقَامِكَ لَمْ يُسْمِعِ النَّاسِ مِنَ البُكاءِ، فَأَمُرُ مُقَالِحُ عَلَيْسَةُ: فَقُلْتُ عَلَيْصَةً فَيْ البُكاءِ، فَأَمُرُ مَقَالِكَ عَلْمَتَ مَعْمَلُهُ مَقَالَ عَلَيْسَةً وَقَامَ فِي لَكُنْ البُكاءِ، فَأَمُرُ مَقَالَ عَلْمَتُ مَنَّانِ صَوَاحِبُ مُسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّكُنَّ لَأَيْتُنَ صَوَاحِبُ مُنْكِ اللَّسِ"، مُرُوا أَبَا بَكُرٍ فَلَيْصَلِّ بِالنَّاسِ"، فَقَالَ عَلْمَتُ الْمُعْتِلَ عَلْمَتَ المَّاسِة فَقَالَ عَلْمَتَهُ لِعَلَيْكِ مَنْكُ لِأُصِيبَ مِنْكِ يُوسَفَى، مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَلَيْصَلِّ بِالنَّاسِ"، فَقَالَ عَلْمَتَ مُلُولًا أَبَا بَكُو فَلُكُمْ لَا يُعْرَبُ مِنْكُولًا أَبَا بَكُو عَلَيْهُ اللَّاسِ مَنَ البُكِرِ اللَّاسِ مَنْكُولًا أَبَا بَكُو فَلَاتُ عَلْمَتُ عَلَيْكُمْ مَلُولًا أَبَا بَكُو فَلَاتُ عَلْمَ مَلُولًا أَلَالًا اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَى مَنْ الْمُعَلِّ عَلَيْمُ مَنْ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَلْمَالًا عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْمُ الْمُؤْلِقَةُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ الْمُعْلِقَالِكَ عَلْمَالُكُوا مِنْكُولًا أَلْمُعُولًا اللّهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلْمُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلْمُ الْمُنْكُلِلْ اللْمُعُلِقَالَ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُمْ الْمُنْكُلِلْمُ الْمُنْكُلُولُ الْمُعْلِقَالِهُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِلُهُ الْمُؤْلِقِيلُ اللْمُ الْمُؤْلِقُولُكُمْ الْمُؤْلُولُ اللْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهِ اللْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلُولُ اللّهُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلُولُ اللّهُ اللّهُ الْمُؤْلُولُولُولُولُولُولُ اللّهُ الْمُؤْلُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللْمُؤْلُولُ اللّه

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وفِي الْبَابِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْعُودٍ وأَبِي مُوسَى وابْنِ عَبَّاسٍ وَسَالِمٍ بْنِ عُبَيْدٍ. [وعَبْدِ اللهِ بْن زَمْعَةً].

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الأذان، باب أهل العلم والفضل أحق بالإمامة، ح: ١٧٩ ومسلم، ح: ٤١٨ من حديث مالك به وهو في الموطل: ١٧٠، ١٧١ * وفي الباب عن عبدالله بن مسعود [لم أجده] وأي موسى [البخاري، ح: ٣٨٥، ٣٣٨٥ ومسلم، ح: ٤٢٠] وابن عبس [ابن ماجه، ح: ١٢٣٥] وسالم بن عبيد [الشمائل، ح: ٣٩٧] وعبدالله بن زمعة [أبو داود، ح: ٣٩٧].

Comments:

On hearing about the beauty of Yūsuf we the women of the city deliberately talked to Zulaikhah in a critical way, so that she would let them admire the beauty of Yūsuf we It may also mean that they were bothering him as the women of the city had bothered Yūsuf we.

Chapter (...) "It Is Not Befitting That A Group, Among Whom Is Abū Bakr, Be Led By Other Than Him"

3673. 'Àishah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "It is not befitting that a group, among whom is Abū Bakr, be led by other than him." (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Gharīb.

(المعجم . . .) - بَابُّ: [«لَا يَنْبِغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ أَنْ يُؤْمَّهُمْ غَيْرُهُ»] (التحفة ٤٢)

٣٦٧٣ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ بَشِيرِ عَنْ عِيسَى بْنِ مَيْمُونِ الأَنْصَادِيُّ، عَنِ القَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَائِشَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهَا] قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿لَا يَنْبَغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرِ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿لَا يَنْبَغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرِ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿لَا يَنْبَغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرِ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿لَا يَنْبَغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿لَا يَنْبَغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكُرٍ اللهِ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن عدي:٥/١٨٨١ من حديث نصر به * عيسى بن ميمون ضعيف (تقريب).

Comments:

This narration shows that in the presence of a superior scholar or learned personality, leading the prayer is not valid without some genuine reason.

Chapter (...) His ﷺ Wish That Abū Bakr Be Among Those Who Are Called From All Of The Gates Of Paradise...

3674. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Whoever spends a pair of things in the path of Allāh, he will be called in Paradise: 'O worshipper of Allāh, this is good.' And whoever is among the people of Salāt, he will be called from the gate of Salāt, and whoever was among the people of Jihād, he will be called from the gate of Jihād. And whoever was among the people of charity, then he will be called from the gate of charity, and

(المعجم ...) – بَابٌ: [رَجَاؤُهُ ﷺ أَنْ يَكُونَ أَبُو بَكْرٍ مِمَّنْ يُدْعَى مِنْ جَمِيعِ أَبُوابِ الْجَنَّةِ ...] (التحفة ٤٣)

٣٦٧٤ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنْسِ عَنِ الزُّهْرِيُّ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ مُرَيَّرَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلَى اللهِ مُرَدِّرَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى اللهِ مُرَدِي مَنِيلِ اللهِ نُودِيَ فِي الْجَنَّةِ يَا عَبْدَ اللهِ هَذَا خَيْرٌ، فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ اللهِ اللهِ مُذَا خَيْرٌ، فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ اللهِ اللهِ اللهِ عَبْدِ اللهِ
whoever was from the people of fasting, then he will be called from the gate of Ar-Rayyān." So Abū Bakr said: "May my father and mother be ransomed for you! The one who is called from these gates will be free of all worries. But will anyone be called from all of those gates?" He (雞) said: "Yes, and I hope that you are among them." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

الصَّدَقَةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الرَّيَّانِ». فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: بِأَبِي أَنْتَ وأُمْي مَا عَلَى مَنْ دُعِيَ مِنْ هَذِهِ الأَبُوابِ مِنْ ضَرُورَةٍ، فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ يَلْكَ الأَبُوابِ مِنْ كُلُهُا؟ قَالَ: "نَعَمْ، وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الصوم، باب الريان للصائمين، ح:١٨٩٧ من حديث معن ومسلم، ح:٣٦٩ من حديث الزهري به وهو في الموطإ:٣٦٩/٢٦.

Comments:

The explanation of a "pair of things" in some narrations is two animals, two goats, two cows or two donkeys. The purpose of this is to give a pair out of every thing in way of Allāh * Some of the scholars say it suggests giving of things in abundance in the path of Allāh because sometimes the word 'pair' in Arabic language is used to show plurality.

3675. Zaid bin Aslam said: "I heard 'Umar bin Al-Khaţţāb saying: 'We were ordered by the Messenger of Allāh se to give in charity, and that coincided with a time in which I had some wealth, so I said, "Today I will beat Abū Bakr, if ever I beat him." So I came with half of my wealth, and the Messenger of Allah a said: "What did you leave for your family?" I said: "The like of it." And Abū Bakr came with everything he had, so he said: "O Abū Bakr! What did you leave for your family?" He said: "I left Allāh and His Messenger for them." I said: [By Allāh] I will never be able to beat him to something." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٦٧٥ - حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللهِ البَرَّارُ البَعْدَادِيُ : أَخْبَرَنَا الفَضْلُ بْنُ دُكْنِي: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ دُكْنِي: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ سَعْدِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ هِشَامُ بْنُ سَعِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ: أَمْرَنَا رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنْ نَتَصَدَّقَ وَوَافَقَ ذَلِكَ عِنْدِي مَالَا فَقُلْتُ اليَوْمَ أَسْنِقُ أَبًا بَكْرٍ إِنْ سَبَقْتُهُ مَالًا فَقُلْتُ اليَوْمَ أَسْنِقُ أَبًا بَكْرٍ إِنْ سَبَقْتُهُ اللهِ عَقْالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "هَا أَبْقَلْتُ لَهُمُ وَأَتَى أَبُو بَكُلِ مِكْلًا مَا عِنْدَهُ، فَقَالَ: "يَا أَبَا اللهِ وَلَهُمَا يَقُلُتُ لَهُمُ اللهِ وَلَا أَبُولُ مَا عِنْدُهُ، فَقَالَ: "يَا أَبَا اللهِ وَرَسُولُهُ الْعَلْتُ لَا هُمُ اللهِ وَاللهِ آ لَا أَسْفِقُهُ إِلَى اللهِ وَاللهِ آ لَا أَسْفِقُهُ إِلَى اللهِ وَاللهِ آ لَا أَسْفِقُهُ إِلَى اللهِيْنِيْنَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الزكاة، باب الرخصة في ذلك، ح١٦٧٨ من حديث الفضل بن دكين به وصححه الحاكم على شرط مسلم: ١٩٤١ ووافقه الذهبي.

Comments:

'Umar & thought that today he has lot of things and wealth for donation and Abū Bakr cannot surpass him today in his donation. It proved only to be wishful thinking from 'Umar. Abū Bakr brought the entire property of his house and left nothing for himself, whereas 'Umar brought only half of his property.

Chapter (...) His Statement To A Woman: "And If You Do Not Find Me Then Go To Abū Bakr"

3676. Jubair bin Mut'im narrated, that a woman came to the Messenger of Allāh to speak to him about something. Then he ordered her with something, and she said: "What should I do O Messenger of Allāh if I do not find you?" He said: "If you do not find me, then go to Abū Bakr." (Ṣaḥīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ṣahīḥ [Gharīb from this route].

٣٦٧٦ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: أَخْبَرَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدِ [قَالَ]: حَدَّثَنَا أَيِي عَنْ أَبِيهِ قَالَ: أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ امْرَأَةً أَتْتُ رَسُولَ اللهِ يَتَنِيعُ فَكَلَمَتُهُ فِي شَيْءٍ فَأَمْرَهَا أَتَّتْ رَسُولَ اللهِ يَتَنِيعُ فَكَلَمَتُهُ فِي شَيْءٍ فَأَمْرَهَا إِنْ لَمْ أَبِعْدِينِي فَأْتِي أَبَا بَكُوي. أَبِدُكِ؟ قَالَ: «إِنْ لَمْ نَجِدِينِي فَأْتِي أَبَا بَكُوي.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ [غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْوِ].

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح:٢٣٨٦ من حديث يعقوب والبخاري، ح:٣٦٥٩ من حديث إبراهيم بن سعد به. Comments:

It seems from this narration, that the Prophet 鑑 had promised to the woman to give her something. She asked him that if she could not find him or he dies before the promise is fulfilled, what should she do? The Prophet 囊 told her to go to Abū Bakr. This is a clear indication that Abū Bakr will be Caliph and he will fulfill his promise.

Chapter (...)

3677. Abū Salamah bin 'Abdur-Raḥmān narrated from Abū Hurairah, who said that the Messenger of Allāh 巍 said:

٣٦٧٧ - حَلَثْنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَلَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ [قَالَ]: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِيْرَاهِيمَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبًا سَلَمَةً بْنَ عَبْدِ

"While a man was riding a cow it said: 'I was not created for this, I was only created to till." So the Messenger of Allāh said: "I believe in that, myself, and Abū Bakr, and 'Umar." Abū Salamah said: "And the two of them were not among the people that day [and Allāh knows best]."

(Another route) with this chain, similarly. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadūth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

الرَّحْمَٰنِ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "بَيْنَمَا رَجُلٌ رَاكِبٌ بَقَرَةً إِذْ قَالَتْ: لَمْ أُخْلَقْ لِهٰذَا إِنَّمَا خُلِقْتُ رِ حَرْثِ"، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "آمَنْتُ بِذَلِكَ أَنَا وأَبُو بَكُمْ وَعُمْرُ". قَالَ أَبُو سَلَمَةً: وَمَا هُمَا فِي بَكْرٍ وَعُمْرُ". قَالَ أَبُو سَلَمَةً: وَمَا هُمَا فِي الفَوْمِ يَوْمَنِذِ [واللهُ أَعْلَمُ].

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعفَرٍ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بِلهٰذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، أخرجه البخاريّ. الحرث والمزارعة، باب استعمال البقر للحراثة، ح: ٢٣٢٤ ومسلم، ح:٢٣٨٨ من حديث شعبة به وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح: ٢٣٥٤.

Comments:

This event proves that the Prophet $\not\approx$ had complete trust in Abū Bakr and 'Umar, and be believed that they both will second him.

Chapter (...) His Order To Close The Gates Except For The Gate Of Abū Bakr

3678. 'Āishah narrated that the Prophet a ordered the closing of all the gates, except for the gate of Abū Bakr.

And there is a narration on this topic from Abū Sa'eed. (Saḥīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route.

(المعجم . . .) - بَابٌ: [أَمْرَهُ ﷺ بِسَدِّ الْأَبْوَابِ إِلَّا بَابَ أَبِي بَكْرِ] (التحفة ٤٥)

٣٦٧٨ - حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثْنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ المُخْتَارِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ رَاشِدِ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرُوزَة، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ أَمْرُ بِسَدِّ الأَبْوَابِ إِلَّا بَابَ أَبِي بَكْرٍ.

وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْهَحْه.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن حبان من طريق آخر عن الزهري به (الإحسان): ٦٨١٨ وسنده ضعيف وللحديث شواهد عند البخاري، ح: ٣٩٠٤ ومسلم، ح: ٢٣٨٢ وغيرهما * وفي الباب عن أبي سعيد [تقدم: ٣٦٦٠].

Comments:

In this narration 'gate' means the window opening in the Masjid because the gates had already been closed.

Chapter (...) That He Was Called 'Atīq (Freed Person)...

3679. 'Āishah narrated that Abū Bakr entered upon the Messenger of Allāh ﷺ, so he said: "You are Allāh's 'Atīq from the Fire." From that day on he was called 'Atīq. (Da'īf)

This *Hadīth* is *Gharib*, and some of them reported this *Ḥadīth* from Ma'n and said: "From Mūsā bin Talhah, from 'Āishah."

(المعجم . . .) - بَابٌ: [تَسْمِيْتُهُ عَتِيقًا . . .] (التحفة ٤٦)

٣٦٧٩ - حَدِّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ:
حَدِّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يَحْمِي بْنِ طَلْحَةً عَنْ عَمِّهِ
إِسْحَاقَ بْنِ طَلْحَةً، عَنْ عَانِشَةً: أَنَّ أَبَا بَكْرٍ دَخَلَ
عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَ: «أَنْتَ عَتِيقُ اللهِ مِنَ
النَّارِ» فَيُومَيْدِ سُمِّي عَتِيقًا. لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ
وَرَوى بَعْضُهُمْ لهذَا الْحَدِيثَ عَنْ مَعْنِ وَقَالَ عَنْ
مُوسَى بْنِ طُلْحَةً، عَنْ عَائِشَةً.

تخريَج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني: ١/ ٥٤، ح: ٩ من حديث إسحاق بن يحيى به وله شواهد ضعيفة عند ابن حبان، ح: ٢١٧١ والحاكم: ٣/ ٦٦ وغيرهما وبالغ الحاكم فقال: "هذا حديث باطل".

Chapter (...) "As For My Two Ministers On The Earth, Then They Are Abū Bakr And 'Umar..."

3680. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that the Messenger of Allāh said: "There is no Prophet except that he has two ministers among the inhabitants of the heavens, and two ministers among the inhabitants of the earth. As for my two ministers from the inhabitants of the heavens, then they are Jibrīl and Mikā'īl, and as for my two ministers from the inhabitants of the earth, then they are Abū Bakr and 'Umar." (Da'īf)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadūth is Hasan Gharīb.

Abū Al-Jaḥḥāf's (a narrator in the chain) name is Dāwud bin Abī

(المعجم ...) - بَاكِّ: ["فَأَمَّا وَزِيرَايَ فِي الْأَرْضِ: فَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ...»] (التحفة ٤٧)

٣٦٨٠ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَجُ: حَدَّثَنَا تَلِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي الْجَعَّافِ، عَنْ عَطِيَّةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: (هَا مِنْ نَبِيِّ إِلَّا وَلَهُ وَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ، مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ، فَأَمَّل وَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ، فَأَمَّل وَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ، فَأَمَّل وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ، وَمِيكَائِيلُ، وأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ فَيْرِيلُ وَيُمْرِيلُ مِنْ أَهْلِ اللَّرْضِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. وأَبُو الْجَحَّافِ السُمُهُ: دَاوُدُ بُنُ أَبِي عَوْفِ وَيُرُوَى عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ. قَالَ: عَوْفٍ وَيُرُوَى عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ. قَالَ:

'Awf. And it is related from Sufyān Ath-Thawrī, that he said: "Abū Al-Jaḥḥāf narrated to us – and he was acceptable."

[And Talīd bin Sulaimān's Kunyah is Abū Idrīs and he is Shī'ī].

حَدَّثَنَا أَبُو الْجَحَّافِ وَكَانَ مَرْضِيًّا [وتَلِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ يُكْنَى أَبًا إِدْرِيسَ وهُوَ شِيعِيًّا.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن عدي: ٥١٧/٢ من حديث الأشج به * تليد رافضي ضعيف وعطية ضعيف تقدم مرازًا.

Those are appointed ministers who are trusted, able and competent because they have to render their advice in every important matter.

Chapter 17. Regarding The Virtues Of Abū Ḥafṣ 'Umar bin Al-Khaṭṭāb, May Allāh Be Pleased With Him

3681. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh said: "O Allāh! Honor Islām through the most dear of these two men to you: Through Abū Jahl or through 'Umar bin Al-Khaṭṭāb." He said: "And the most dear of them to Him was 'Umar." (Hasan)
[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ Gharīb as a narration of Ibn 'Umar.

(المعجم ۱۷) - [بَابٌ: فِي] مَنَاقِبِ أَبِي حَفْصٍ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْه (التحفة ١٤)

اَبْنُ رَافِعِ قَالَا: حَدَّثْنَا أَبُو عَامِرِ المَعَدَّدُ بُنُ بَشَارِ ومُحَمَّدُ ابْنُ بَشَارِ ومُحَمَّدُ ابْنُ رَافِعِ قَالَا: حَدَّثْنَا أَبُو عَامِرِ المَقَدِيُّ : حَدَّثَنَا خَارِجَةُ بْنُ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ نَافِعٍ ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى قَالَ: (اللَّهُمَّ أَعِزَ الإِسْلَامَ بِأَحَبُ هَذَيْنِ الرَّجُلَيْنِ الرَّجُلَيْنِ الرَّجُلَيْنِ الرَّجُلَيْنِ النَّعَلَمُ اللهِ عَمْرَ بْنِ الْخَطَّابِ». قَالَ: وَكَانَ أَحْبَهُمَا إِلَيْهِ عُمْرَ بْنِ الْخَطَّابِ». قَالَ: وَكَانَ أَحْبَهُمَا إِلَيْهِ عُمْرُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عُمَرَ.

تخريع: [حسن] وأخرجُه أحمد:٢/٩٥ عن أبي عامر به وصححه ابن حبان، ح:٢١٧٩ وللحديث شواهد عنده، ح:٢١٨٠ والحاكم:٣/٨٣ وغيرهما.

Comments:

Of the gifts of Allāh to 'Umar is determination, ability, maturity, and the power of decision making. What was right in his opinion, he guarded it and faced every kind of obstructions in its way. When he embraced Islam, the Muslims got a new spirit and new power, and they started praying in the premises of the Ka'bah.

Chapter (...) "Indeed Allāh Has Put The Truth Upon The Tongue And In The Heart Of 'Umar'

3682. Nāfi' narrated from Ibn 'Umar, that the Messenger of Allāh said: "Indeed Allāh has put truth upon the tongue and in the heart of 'Umar."

He said: "And Ibn 'Umar said: 'No affair occurred among the people, except that they said something about it, and 'Umar said something about it" or he said – "Ibn Al-Khaṭṭāb" – Khārijah (one of the narrators) had a doubt about it – "except that the Qur'ān was revealed in line with what 'Umar had said." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from Al-Fadl bin 'Abbās, Abū <u>Dharr</u> and Abū Hurairah. This <u>Hadīth</u> is <u>Hasan Şahīh Gharīb</u> from this route. [Khārijah bin 'Abdullāh Al-Anṣārī is Ibn Sulaimān bin Zaid bin Thābit, and he is trustworthy].

(المعجم . . .) - بَابٌ : [«إِنَّ اللهُ جَعَلَ الْحَقَّ عَلَى لِسَان عُمَرَ وَقَلْبِهِ»] (التحفة ٤٩)

٣٦٨٢ - حَدَّنَنَا مُحَمَّدُ بَنُ بَشَارٍ: حَدَّنَنَا أَبُو عَايِرٍ - هُوَ الْعَقَدِيُّ -: حَدَّنَنَا خَارِجَةُ بْنُ عَبْدِاللهِ - هُوَ الْاَنْصَارِيُّ - عَنْ نَافِعٍ، عَنِ الْنِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "إِنَّ اللهَ جَعَلَ الْحَقَّ عَلَى لِسَانِ عُمَرَ وَقَلْبِهِ". قَالَ: وقَالَ ابْنُ عُمَرَ: مَا نَزَلَ بِالنَّاسِ أَمْرٌ فَطُّ فَقَالُوا فِيهِ وَقَالَ فِيهِ عُمَرُ أَوْ قَالَ ابْنُ الْخَطَّابِ فِيهِ - شَكَّ خَارِجَةً - إِلَّا نَزَلَ فِيهِ القُرْآنُ عَلَى فِيهِ القُرْآنُ عَلَى نَحُو مَا قَالَ عُمَرُ.

اَقَالَ أَبُو عِيسَى:] وفي الْبَابِ عَنِ الفَصْلِ ابْنِ عَبَّاسِ وأَبِي ذَرِّ وأَبِي هُرَيْرَةَ [و]لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ. [وخَارِجَةُ ابْنُ عَبْدِ اللهِ الأَنْصَارِيُّ – هُوَ ابْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ زَيْدِ بْنِ ثَابِتِ وهُوَ ثِقَةً –].

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٢٥/ ٩٥ عن أبي عامر به وصححه ابن حبان، ح: ٢١٨٥ وللحديث شواهد عنده، ح: ٢١٨٤ وغيره * وفي الباب عن الفضل بن عباس [البخاري في التاريخ الكبير: ٧/ ١١٤ وأبي ذر [أبو داود، ح: ٢٩٦٢ وابن ماجه، ح: ١٠٨] وأبي هريرة [أحمد: ٢/ ٢٠٨] وابن حبان، ح: ٢١٨٤].

Comments:

This narration proves 'Umar's maturity of opinion and power of deduction, therefore, the number of his statements confirmed in the Qur'ān are more than twenty. But this does not prove 'Umar's superiority over Abū Bakr.

Chapter (...) 'Umar Accepted Islam Due To The Affect Of His # Supplication...

3683. Ibn 'Abbās narrated that the Prophet said: "O Allāh honor

(المعجم ...) - بَابُ [إِسْلَامِ عُمَرَ عَلَى إِثْر دُعَائِهِ ﷺ ...] (التحفة ٥٠)

٣٦٨٣ - حَدَّثَنَا أَبُو كُريْبٍ: حَدَّثَنَا يُونُسُ ابْنُ بُكَيْرِ عَنِ النَّصْرِ أَبِي عُمَرً، عَنْ عِكْرِمَةَ، Islām through Abū Jahl bin Hishām or through 'Umar bin Al-Khaṭṭāb." He said: "So it happened that 'Umar came the next day to the Messenger of Allāh and accepted Islam." (Daʿīf)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route. Some of them criticized An-Naḍr Abī 'Umar, and he narrates Manākīr (oddities) [due to his memory].

عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: «اللَّهُمَّ أَعَنِ ابْنِ مِشَامِ أَنْ بِعُمَرَ أَقْ بِعُمَرَ أَعِلَى ابْنِ مِشَامِ أَنْ بِعُمَرَ ابْنِ الْخَطَّابِ»، قَالَ: فَأَصْبَحَ فَغَذَا عُمَرُ عَلَى رَسُول الله ﷺ فَأَسْلَمَ.
رَسُول الله ﷺ فَأَسْلَمَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. وَقَدْ تَكَلَّمَ بَعْضُهُمْ فِي النَّضْرِ أَبِي عُمَرَ وَهُوَ يَرْدِي مَنَاكِيرَ [مِنْ قِبَل حِفْظِهِ].

تخريج: [إسناده ضعيف] * النضر بن عبد الرحمن الخزاز متروك، والحديث:٣٦٨١ شاهد

Comments:

Abū Jahl's name is 'Umar bin Hishām but embracing Islam was not to be for him. The supplication of the Prophet proves that apparent causes do help to bring Allāh's support.

Chapter (...) 'Umar's Statement To Abū Bakr: 'O Best Of People After The Messenger Of Allāh ﷺ...'

3684. Jābir bin 'Abdullāh narrated that 'Umar said to Abū Bakr: "O best of people after the Messenger of Allāh 鑑!" So Abū Bakr said: "If you say that, then I have heard the Messenger of Allāh 鑑 say: 'The sun has not risen upon a man better than 'Umar."" (Daff)

Abū 'Eīsā said: This *Ḥadīth* is *Gharīb*, and we do not know of it except through this route, and its chain is not that strong.

[He said:] There is something on this topic from Abū Ad-Dardā'.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِ عُمَرَ لِأَبِي بَكْرٍ : يَاخَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَثْلًا اللهِ ﷺ اللهِ ﷺ اللهِ اللهِ ﷺ

٣٦٨٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُنْنَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُنْنَى: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ دَاوُدَ الْوَاسِطِيُّ أَبُو مُحَمَّدِ بْنِ حَدَّنِي عَبْدُ الرَّحْلْنِ ابْنُ أَخِي مُحَمَّدِ بْنِ المُنْكَدِرِ، عَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ لَأَبِي بَكُو: يَا ابْنِ عَبْدِ اللهِ عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى الْمَنْ خَبْرُ النَّاسِ بَعْدَ رَسُولِ اللهِ عَلَى فَقَالَ أَبُو بَكُو: يَا بَكُونَ اللهِ عَلَى المَّذَ ذَاكَ فَلَقَدْ سَمِعْتُ رَسُولِ اللهِ عَلَى الشَّمْسُ رَسُولَ اللهِ عَلَى الشَّمْسُ مَنْ عَمْرَ لا الله عَلَى رَجُل عَبْرِ مِنْ عُمَرَ لا مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ عَلَى رَجُل خَبْرِ مِنْ عُمَرَ لا .

قَالَ أَبُو عِيسَى: لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِيْهُ إِلَّا مِنْ لَمَاذُهُ بِذَاكَ. نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لَمَاذُهُ بِذَاكَ. [قَالَ: [قَالَ: [قَالَ:]

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ١/ ٩٠ من حديث عبدالله بن داود الواسطي به وقال: "صحيح الإسناد" فقال الذهبي: "عبدالله ضعفوه وعبدالرحمن القرشي التميمي متكلم فيه والحديث شبه موضوع" * وفي الباب عن أبي الدرداء [الخطيب: ٢٢/ ٣٥٨ وفيه من أبي بكر، بدل عمر].

Comments:

Superiority depends on various causes, reasons and justifications. Sometimes one man is superior to others for some particular reason, and another person is superior in totality. Abū Bakr, during his caliphate was superior due to his justice, politics, conquests, and establishment of government. In view of Abū Bakr, 'Umar was a man of solid thinking and firm personality.

3685. Muḥammad bin Sīrīn said: "I don't think that a man who degrades Abū Bakr and 'Umar loves the Prophet 囊," (Da ff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb Hasan.

٣٦٨٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُنَنَّى: حَدَّثَنَا عُخَمَّدُ بْنُ المُنَنَّى: حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدُ اللهِ بْنُ دَاوُدَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ وَبِيرِينَ قَالَ: مَا أَظُنُّ رَجُلًا يَنتَقِصُ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ يُحِبُّ النَّبِيَّ ﷺ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ

حَسَرٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] انظر الحديث السابق.

Comments:

He who loves someone high in dignity, he also loves his companions and associates. It can be inferred that whoever degrades Abū Bakr and 'Umar then he is an enemy of the Prophet ...

Chapter (...) His ﷺ Statement: "If There Was To Have A Prophet After Me It Would Have Been 'Umar'"

3686. 'Uqbah bin 'Āmir narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "If there was to have a Prophet after me, it would have been 'Umar bin Al-Khaṭṭāb." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*. We do not know of it except through the narration of Mishraḥ bin Ḥā'ān.

(المعجم ...) - بَابُ [قَوْلِهِ ﷺ : «لَوْ كَانَ نَبِيِّ بَمْدِي لَكَانَ عُمَرَ»] (التحفة ٥٢)

٣٦٨٦ - حَدَّثَنَا سَلَمَهُ بْنُ شَبِيبٍ: حَدَّثَنَا المُفْرِىءُ عَنْ حَيُوةً بْنِ شُرْيعٍ، عَنْ بَكْرِ بْنِ عَمْرِو، عَنْ مُفْبَةً بْنِ هَاعَانَ، عَنْ مُفْبَةً بْنِ عَامِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "لَوْ كَانَ نَبِيٍّ بَعْدِي لَكَانَ عَمْرَ بْنَ الْخَطَّابِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مِشْرَح بْن هَاعَانَ.

تَخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:٤/٤١٤ عن المقرىء به وصححه الحاكم:٣/ ٨٥ ووافقه الذهبي.

Comments:

This saying of the Prophet is proof manifest of the caliber and status of 'Umar.

Chapter (...) The Dream Of The Prophet :: About Him Drinking From A Cup Of Milk And Giving 'Umar The Remainder Of It

3687. Ibn 'Umar said: "The Messenger of Allāh 鑑 said: 'I saw that I was brought a cup of milk, so I drank from it, and I gave my leftover to 'Umar bin Al-Khaṭṭāb.' They said: 'So what did you interpret it as O Messenger of Allāh?' He said: '(It is) Knowledge."' (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٦٨٧ - حَدَّثَنَا فَتَبَيَّهُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عَفْلِ، عَنِ النَّهِ عَنْ حَمْزَةً بْنِ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عُمَرَ (رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا]، ابْنِ عُمَرَ (رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا]، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿رَأَيْتُ كَأْنِي أُتِيتُ مِنْهُ فَأَعْطَيْتُ فَضْلِي يِقَدَحٍ مِنْ لَبَنِ فَشَرِبْتُ مِنْهُ فَأَعْطَيْتُ فَضْلِي عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، قَالُوا: فَمَا أُوَّلَتُهُ يَا رَسُولَ اللهِ؟ قَالَ: «العِلْمَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [صحيح] تقدم: ٢٢٨٤.

Comments:

The common attribute of milk and knowledge is usefulness and rectification of spirit and body. Both are beneficial for the humanity. Milk is food for the body and its growth, and knowledge is a source of a healthy mind and spirit. 'Umar's long period of Caliphate was a period of peace and unity of the Muslim Ummah, but after him, the conditions changed, and the needed peace and unity faded away. The period of Abū Bakr was a short one which he spent quelling and curbing the internal revolt and the settlement of other problems.

3688. Anas narrated that the Prophet said: "I entered Paradise and it was as if I was in a palace of gold. So I said: 'Whose palace is this?' They said: 'Ayouth's, from the Quraish.' So I thought that I was him. I said: 'And who is he?' They said: "Umar bin Al-Khattāb."" (Sahth)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

٣٦٨٨ - حَلَّتُنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْدٍ: حَلَّتُنَا اللَّهِيُّ بْنُ حُجْدٍ: حَلَّتُنَا السَّمَاعِيلُ بْنُ حُجْدٍ: عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: «دَخَلْتُ الْجَنَّةُ فَإِذَا أَنَا بِقَصْمِ مِنْ ذَهَبٍ، فَقَلْتُ: لِمَنْ لهذَا القَصْرُ؟ قَالُوا: لِشَابٌ مِنْ قُرِيْشٍ. فَظَنَنْتُ أَنِّي أَنَا هُوَ، فَقَالُوا: عُمَرُ بُنُ فَقَالُوا: عُمَرُ بُنُ الْخَطَّابِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

صَحِيحٌ

تَخْرِيع: [صحيع] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨١٢٧ عن علي بن حجر، وأحمد:٣/ ١٠٧ من حديث حميد الطويل، وصححه ابن حبان، ح:٨١٨٨ وللحديث شواهد كثيرة.

Comments:

This narration is a proof that 'Umar bin Al-Khaṭṭāb, during his life, heard the good news of living in Paradise and having a palace of gold to live in.

Chapter (...) "I Came Upon A Square Palace With Golden Balconies For 'Umar In Paradise"

3689. Abū Buraidah said: "The Messenger of Allah a awoke in the morning and called for Bilal. then said: 'O Bilal! By what have you preceded me to Paradise? I have not entered Paradise at all. except that I heard your footsteps before me. I entered Paradise last night, and I heard your footsteps before me, and I came upon a square palace having balconies made of gold. So I said: 'Whose palace is this?' They said: 'A man among the Arabs,' So I said: 'I am an Arab, whose palace is this?' They said: 'A man among the Ouraish.' So I said: 'I am from the Quraish, whose palace is this?' They said: 'A man from the Ummah of Muhammad 鑑.' So I said: 'I am Muhammad, whose palace is this?' They said: ''Umar bin Al-Khattāb's.' So Bilāl said: 'O Allāh's Messenger! I have never called the Adhan except that I prayed two Rak'ah, and I never committed Hadath except that I

(المعجم ...) - بَابٌ: [أَتَيْتُ عَلَى قَصْرٍ مُرَبِعٍ مُشْرِفِ مِنْ ذَهَبٍ لِعُمَرَ فِي الْحَنَّة] (التحفة ٤٥)

٣٦٨٩ - حَدَّثنَا الحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ أَبُو عَمَّارِ المَرْوَزِيُّ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الحُسَيْنِ بْن وَاقِيدِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ :حَدَّثَنِي عَبْدُ اللهِ ابْن بُرَيْدَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي بُرَيْدَةُ قَالَ: أَصْبَحَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَدَعَا بِلَالًا فَقَالَ: «يَا بِلَالُ بِمَ سَبَقْتَنِي إِلَى الْجَنَّةِ؟ مَا دَخَلْتُ الْجَنَّة قَطُ إِلَّا سَمِعْتُ خَشْخَشَتَكَ أَمَامِي، دَخَلْتُ النارحة الْجَنَّة فَسَمعْتُ خَشْخَشَتَكَ أَمَامِي فَأَتَيْتُ عَلَى قَصْرٍ مُرَبَّع مُشْرِفٍ مِنْ ذَهَبٍ، فَقُلْتُ: لِمَنْ لَهٰذَا القَصْرُ؟ فَقَالُوا: لِرَجُل مِنَ العَرَب، فَقُلْتُ: أَنَا عَرَبِي لِمَنْ لهٰذَا القَصْرُ؟ قَالُوا : لِرَجُل مِنْ قُرَيْشِ، فَقُلْتُ: أَنَا قُرَشِيِّ لِمَنْ هٰذَا القَصْرُ؟ قَالُوا: لِرَجُل مِنْ أُمَّةِ مُحَمَّدِ ﷺ، فَقُلْتُ: أَنَا مُحَمَّدٌ لِمَنْ هٰذَا القَصْرُ؟ قَالُوا: لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ»، فَقَالَ بِلَالٌ: يَا رَسُولَ اللهِ! مَا أَذَّنْتُ قَطُّ إِلَّا صَلَّيْتُ رَكْعَتَيْن، وَمَا أَصَابَنِي حَدَثٌ قَطُّ إِلَّا تَوَضَّأْتُ عِنْدَهَا وَرَأَيْتُ أَنَّ شِهِ عَلَيَّ رَكْعَتَيْن، فَقَالَ

performed Wudū' upon that, and I considered that I owed Allāh two Rak'ah.' So the Messenger of Allāh said: 'For those two.'" (Hasan)
[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from Jābir, Mu'ādh, Anas, and Abū Hurairah; that the Prophet said: "I saw a palace of gold in Paradise, so I said: 'Whose is this?' So it was said: ''Umar bin Al-Khattāb's'"

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ Gharīb. And the meaning of this Hadīth, that "I entered Paradise last night," means: "I saw in my dream that I entered Paradise." This is how it was related in some of the Aḥādīth, and was related from Ibn 'Abbās that he said: "The dreams of the Prophets are revelation."

رَسُولُ اللهِ ﷺ: «بهمَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَنْ جَايِرٍ وَمُعَاذٍ وَأَنْسٍ وَأَبِي مُرْيُرَةً أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: "رَأَيْتُ فِي الْجَنَّةِ قَصْرًا مِنْ ذَمَبٍ، فَقُلْتُ: لِمَنْ هٰذَا؟ فَقِيلَ: لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ. ومَغنَى هٰذَا الْحَدِيثِ أَنِّي مَخلُتُ الْجَدِيثِ أَنِّي دَخَلْتُ الْبَارِحَةَ الْجَنَّةُ، يَغني رَأَيْتُ فِي المَنَامِ كَأَنِي دَخَلْتُ الْجَنَّةُ، هَكَذَا رُويَ فِي بَغضِ كَأْنِي دَخَلْتُ الْجَنَّةُ. هَكَذَا رُويَ فِي بَغضِ الْحَدِيثِ وَيُورَى عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ: رُوْيًا الْأُنْبِيَاءِ وَحْيٌ.

تغريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٥٠٤/٥ من حديث الحسين بن واقد به وصححه ابن خزيمة، ح: ١٠٩٩ وابن حبان (الإحسان): ١٠٨/٩ م ح: ١٠٤٤ والحاكم: ١٠٢٩ ووافقه اللهجي ورواه البغوي في شرح السنة: ١٤٨/٤ م ح: ١٠١٢ من حديث علي بن الحسين بن واقد به وفي الباب عن جابر [البخاري، ح: ٣٦٧ ومسلم، ح: ٣٣٤ ومعاذ (بن جبل) [أحمد: ٥/ ٢٥٤ وأنس [تقدم: ٣٦٨٨] وأبي هريرة [البخاري، ح: ٣٦٤٢] ومعاذ (بن جبل) ٢٣٩٥ وميلم، ح: ٣٢٩٠ ويؤيده قول * أثر ابن عباس: "رؤيا الأنبياء وحي"، رواه الطبراني في الكبير: ٢/١٢، ح: ١٢٣٠٢ ويؤيده قول عبد بن عمير عند ابن البخاري، ح: ١٣٨٠ وهذا مجمع عليه بين المسلمين.

Comments:

- As a guard or candle bearer walks ahead of a dignitary, Bilāl in the same capacity was ahead of the Prophet (鑑) in the Paradise.
- The angles did not tell the name of 'Umar bin Al-Khattāb upon enquiry, it
 was just to prove the superiority and nobleness of Arabs, Quraish and the
 Prophet Muhammad's Ummah.

Chapter (...) His Statement: "Indeed Ash-Shaitān Is Afraid Of You O 'Umar."

3690. Buraidah said: "The Messenger of Allah & went out for one of his expeditions, then when he came back, a black slave girl came to him and said: 'O Messenger of Allah! I took an oath that if Allah returned you safely, I would beat the Duff before you and sing.' So the Messenger of Allah & said to her: 'If you have taken an oath, then beat it, and if you have not then do not.' So she started to beat the Duff, and Abū Bakr entered while she was beating it. Then 'Alī entered while she was beating it, then 'Uthman entered while she was beating it. Then 'Umar entered, so she put the Duff under her, and sat upon it. So the Messenger of Allāh 200 'Indeed Ash-Shaitan is afraid of you O 'Umar! I was sitting while she beat it, and then Abū Bakr entered while she was beating it, then 'Alī entered while she was beating it, then 'Uthman entered while she was beating it, then when you entered O 'Umar and she put away the Duff.' (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīh Gharīb as a narration of Buraidah. There are narrations on this topic from 'Umar, [Sa'd bin Abī Waqqāṣ] and 'Āishah.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِهِ ﷺ : إِنَّ الشَّيْطَانَ لَيَخَافُ مِنْكَ يَا عُمَرً] (التحفة ٥٥)

٣٦٩٠ - حَدَّثْنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْث: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ اللهِ بْنُ بُرَيْدَةَ قَالَ: سَمِعْتُ بُرَيْدَةَ يَقُولُ: خَرَجَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فِي بَعْض مَغَازِيهِ فَلَمَّا انْصَرَفَ جَاءَتْ جَارِيَةٌ سَوْدَاءُ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنِّي كُنْتُ نَذَرْتُ إِنْ رَدُّكَ اللهُ سَالِمًا أَنْ أَضْرِبَ بَيْنَ يَدَيْكَ بِاللَّفِّ وَأَتَغَنَّى. فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إِنْ كُنْتِ نَذَرْتِ فَاضْرِبِي وإلَّا فَلَا»، فَجَعَلَتْ تَضْرِبُ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عَلِيٌّ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عُثْمانُ وَهِي تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عُمَرُ فَأَلْقَتِ الدُّفَّ تَحْتَ اسْتِهَا ثُمَّ فَعَدَتْ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إِنَّ الشَّيْطَانَ لَيَخَافُ مِنْكَ يَا عُمَرُ إِنِّي كُنْتُ جَالِسًا وَهِيَ تَضْرِبُ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرِ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عَلِيٌّ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عُثْمَانُ وَهِيَ تَضْرِبُ فَلَمَّا دَخَلْتَ أَنْتَ يَا عُمَرُ أَلْقَت الدُّفَّ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ بُرَيْدَةَ. وفِي الْبَابِ عَنْ عُمَرَ [وسَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ] وَعَائِشَةَ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:٥/٣٥٣/٣ من حديث الحسين بن واقد به وصححه ابن حبان، ح:٢١٨٦ وللحديث شواهد عند البخاري ومسلم وغيرهما * وفي الباب عن عمر [لعله يشير إلى الحديث الآتي] وسعد بن أبي وقاص [البخاري، ح:٣٦٨٣ ومسلم، ح:٢٣٩٦] وعائشة [انظر الحديث الآتي].

Comments:

Allāh $\frac{1}{3}$ had given 'Umar the distinction that even Satan was afraid of him, and diverted his way wherever he saw him. She was only a slave girl and she was so afraid of 'Umar that she hid her *Duff*.

3691. 'Aishah narrated that the Messenger of Allāh a was sitting and we heard a scream and the voices of children. So the Messenger of Allah a arose, and it was an Ethiopian woman, prancing around while the children played around her. So he said: 'O 'Aishah, come (and) see.' So I came, and I put my chin upon the shoulder of the Messenger of Allah 鑑 and I began to watch her from between his shoulder and his head. and he said to me: 'Have you had enough, have you had enough?"" She said: "So I kept saying: 'No,' to see my status with him. Then 'Umar appeared." She said: "So they dispersed." She said: "So the Messenger of Allah 'Indeed I see the Shayatin among men and jinn have run from 'Umar.' She said: 'So I returned."" (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb from this route.

٣٦٩١ - حَدَّثنا الحَسَنُ بْنُ الصَّبَّاح البَزَّارُ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ عَنْ خَارِجَةَ بْنَ عَبْدِ اللهِ بْن سُلَيْمَانِ بْن زَيْدِ بْن ثَابِتٍ قَالَ: أَخْبَرَنَا يَزيدُ بْنُ رُومَانَ عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ الله ﷺ جَالِسًا فَسَمعْنَا لَغَطَّا وَصَوْتَ صِبْيَانِ. فَقَامَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَإِذَا حَسَنَّةٌ تَزْفِنُ وَالصِّسَّانُ حَوْلَهَا، فَقَالَ: «يَا عَائِشَةُ تَعَالَىٰ فَانْظُرى " فَجِئْتُ ، فَوَضَعْتُ لَحْيَقَ عَلَى مَنْكِب رَسُولِ اللهِ ﷺ فَجَعَلْتُ أَنْظُرُ إِلَيْهَا مَا بَيْنَ المَنْكِبِ إِلَى رَأْسِهِ فَقَالَ لِي: «أَمَا شَبِعْتِ أَمَا شَبِعْتِ»؟ قَالَتْ: فَجَعَلْتُ أَقُولُ: لَا، لأَنْظُرَ مَنْزِلَتِي عِنْدَهُ إِذْ طَلَعَ عُمَرُ قَالَتْ فَارْفَضَّ النَّاسُ عَنْهَا قَالَتْ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إِنِّي لأَنْظرُ إِلَى شَيَاطِينِ الإنْسِ وَالجِنِّ قَدْ فَرُّوا مِنْ عُمَرَ»، قَالَتْ: فَرَحَعْتُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريجُ: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨٩٥٧ من حديث زيد بن حباب به وللحديث شواهد.

Chapter (...) Regarding: 'I Am The First For Whom The Earth Will Be Split, Then Abū Bakr Then 'Umar'

3692. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "I am the first for whom the earth will

(المعجم ...) - بَابٌ: [أَنَا أَوَّلُ مَنْ تَنْشَقُ عَنْهُ الْأَرْضُ ثُمَّ أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ عُمرُ] (التحفة ٥٦)

٣٦٩٧ - حَدَّثَنَا سَلَمَةَ بْنُ شَبِيبٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ نَافِعِ الصَّافِغُ: حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ split, then Abū Bakr, then 'Umar. Then the people of Al-Baqī'; they will be gathered with me. Then I will await the people of Makkah until they are resurrected between the Two Sacred areas." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. And 'Āṣim bin 'Umar Al-'Umarī (a narrator in the chain) is not a Ḥāfīz to me, [or] according to the people of Ḥadīth.

عُمَرَ العُمَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ مُعَرِّ اللهِ عُمَرَ اللهِ عَنْهُ: «أَنَا أَوَّلُ مَنْ عُمَرَ قَالَ: «أَنَا أَوَّلُ مَنْ تُشَقَّ عَنْهُ الأَرْضُ، ثُمَّ أَبُو بَكْرٍ، ثُمَّ عُمَرُ، ثُمَّ آَيُو بَكُرٍ، ثُمَّ أَنْتَظِرُ ثُمَّ آيَنَ أَنْتَظِرُ أَهْلَ مَكِمَ الْتَظْرُ أَهْلَ مَكْمَ الْتَظْرُ أَهْلَ مَكْمَ الْتَظْرُ أَهْلَ مَكْمَ الْتَظْرُ أَهْلَ مَكْمَ الْتَطْرُ اللهِ المَقِيعِ فَيُحْشَرُونَ مَعِي ثُمَّ أَنْتَظِرُ أَهْلَ مَكْمَ اللهِ اللهِ المَقْرَبُ اللهِ الله

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. وَعاصِمُ بْنُ عُمَرَ الغُمَرِيُّ لَيْسَ عِنْدِي بالْحَافِظِ [و]عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ.

تخريج: [إسنادَه ضعيف] وأخرجه ابن عدي:٥/١٨٧٠ من حديث عبدالله بن نافع به وصححه الحاكم:٣/ ٨٦ فتعقبه الذهبي: 'عاصم هو أخو عبدالله، ضعفوه' وله شاهد منكر جدًّا (مبزان الاعتدال:٢/ ٤٦٥، ٤٦٦).

Chapter (...) "In The Nations There Were Muḥaddathūn..."

3693. 'Āishah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Among the nations, there used to be *Muhaddathūn*, and if there were one in my nation, it would be 'Umar bin Al-Khatṭāb." (Ṣaḥūh)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. [He said:] And some of the companions of Ibn 'Uyainah informed me that Sufyān bin 'Uyainah said: "Muḥaddathūn meaning: those who were given understanding."

(المعجم . . .) - بَابٌ: [قَدْ كَانَ يَكُونُ فِي الْأُمَم مُحَدَّثُونَ. . .] (التحفة ٥٧)

٣٦٩٣ - حَدَّثَنَا فَتَبَيْهُ: حَدَّثَنَا اللَّبْثُ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ، عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: (قَدْ كَانَ يَكُونُ فِي الأَمْمِ مُحَدَّثُونَ فَإِنْ يَكُونُ فِي الأَمْمِ مُحَدَّثُونَ فَإِنْ يَكُونُ اللهِ النَّخَطَّابِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَعِيحٌ. [قَالَ:] وأَخْبَرَنِي بَعْضُ أَصْحَابِ ابْنِ عُيئِنَةً قَالَ: مُحَدَّثُونَ ابْنِ عُيئِنَةً قَالَ: مُحَدَّثُونَ يَعْنِي مُمُقَّمُونَ.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل، الصحابة، باب: من فضائل عمر رضي الله عنه، ح: ٣٩٩٨ عن قتيبة والبخاري، ح: ٣٤٦٩ من حديث سعد بن إبراهيم عن أبي سلمة عن أبي هريرة به ولفظ للبخاري: "وإنه إن كان في أمتي هذه منهم فإنه عمر بن الخطاب".

Chapter (...) His Main Informing About The Appearance Of A Man Among The Inhabitants Of Paradise, Then 'Umar Appeared

3694. 'Abdullāh Ibn Mas'ūd narrated that the Prophet 鑑 said: "A man among the inhabitants of Paradise will appear before you." So Abū Bakr appeared. Then he said: "A man among the inhabitants of Paradise will appear before you." So 'Umar appeared. (Da节f)

There are narrations on this topic from Abū Mūsā and Jābir.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is Gharīb as a narration of Ibn Mas'ūd.

(المعجم ...) - بَابُ [إِخْبَارِهِ ﷺ، عَنْ اطْلَاعِ رَجُلِ مِنْ أَهْلِ الجَنَّةِ فَاطَّلَعَ عُمْرُ] (التحفة ٥٥)

٣٦٩٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُمَيْدِ الرَّازِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهُ وْسِ: حَدَّثَنَا اللهُ عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلِمَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلِمَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُودِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: «بَطِّلِعُ عَلَيْكُمْ رَجُلٌ مَنْ أَهْلِ النَّجَيَّةِ» فَاطَّلَعَ أَبُو بَكُو ثُمَّ قَالَ: «يَطَلِعُ عَلَيْكُمْ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْجَيَّةِ» فَاطَلَعَ عُمَرُ. عَلَيْكُمْ رَجُلٌ مَنَ أَهْلِ النَّجَيَّةِ» فَاطَلَعَ عُمَرُ. وَفِي النَّبَاتِ عَنْ أَهْلِ الْجَيَّةِ» فَاطَلَعَ عُمَرُ.

َوْيِ بَا بِرِي وَ لَى وَبِالِدِ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ مِنْ

حَدِيثِ ابْن مَسْعُودٍ.

تخريع: [إسناده ضعيف] محمد بن حميد: ضعيف، وعبدالله بن عبدالقدوس: ضعفه الجمهور وهو رافضي خبيث وتابعه شريك القاضي (الطبراني، ح:٢٠٦ والسند إليه ضعيف) والأعمش عنعن ومع ذلك صححه الحاكم على شرط مسلم: ٣/٣٧ ووافقه الذهبي(!) * وفي الباب عن أبي موسى [يأتي: ٣٧١] وجابر [أحمد: ٣٥٦، ٣٥٠، ٣٨١).

3695. Abū Hurairah narrated that the Prophet 纜 said: "While a man was tending some of his sheep, a wolf came and took a sheep. So its owner came and retrieved it. The wolf said: 'What will you do for it on the Day of the Predator, the Day when there will be no shepherd for it other than me?'" The Messenger of Allāh 臧 said: "So I believe in that, I and Abū Bakr, and 'Umar."

(One of the narrators) Abū Salamah said: "And the two of them were (present) not among the people that day." (Ṣaḥīḥ)

٣٩٩٥ - حَلَّتُنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَلَّتُنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَلَّتُنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ عَنْ شُغْبَةً، عَنْ شَغْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي هَرُيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ قَالَ: ﴿ بَيْنُكُمَا رَجُلٌ يَرْعَى غَنَمًا لَهُ إِذْ جَاءَ الذِّنْبُ فَقَالَ الذَّنْبُ غَنَا تَصْنَعُ بِهَا يَوْمَ السَّبُعِ مِنْهُ، فَقَالَ الذَّنْبُ: كَيْفَ تَصْنَعُ بِهَا يَوْمَ السَّبُعِ مِنْهُ، فَقَالَ الذَّنْبُ: كَيْفَ تَصْنَعُ بِهَا يَوْمَ السَّبُعِ يَوْمَنِكُ اللهِ عَنْهِ اللَّهُ وَعُمْرُهُ. وَعُمْرُهُ. وَعُمْرُهُ. قَالَ أَنُو وَعُمْرُهُ. قَالَ أَبُو سَلَمَةً: وَمَا هُمَا فِي القَوْمِ يَوْمَنِيْد.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَّا مُحَمَّدُ بْنُ

(Another chain) with similar narration.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

جَعْفَرٍ: حَدَّثَنَا شُغَبَّةُ عَنْ سَعْدِ [بْنِ إِبْرَاهِيمَ] نَحْوَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيحٌ.

تخريج: [صحيح] تقدم: ٣٦٧٧ وهو في مسند الطيالسي، ح: ٢٣٥٤.

Chapter 18. About The Virtues Of 'Uthmān bin 'Affān, , , And That He Has Two Kunyah; He Is Called Abū 'Amr and Abū 'Abdullāh

3696. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh 織 was at Ḥirā', him, Abū Bakr, 'Umar, 'Uthmān, 'Alī, Ṭalhah and Az-Zubair, and the boulder^[1] shook. So the Prophet 織 said: "Be calm, for there is none upon you except a Prophet, or a Siddīq, or a martyr." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from 'Uthmān, Sa'eed bin Zaid, Ibn 'Abbās, Sahl bin Sa'd, Anas bin Mālik and Buraidah Al-Aslamī, and this *Ḥadīth* is *Sahīṭ*h.

(المعجم ۱۸) - [بَابٌ: فِي] مَنَاقِبِ عُثْمَانَ ابْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ وَلَهُ كُنْيَتَانِ يُقَالُ: أَبُو عَمْرو وَأَبُو عَبْدِ اللهِ (التحفة ٥٩)

٣٦٩٦ - حَلَّتُنَا ثَنَيْتُهُ [بْنُ سَعِيدِ]: حَلَّنَا عَبْدُالعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِيهِ هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ عَلَى حِرَاء هُوَ وَأَبُو بَكُمْ وَعُنْمَانُ وَعَلِيَّ وَطَلْخَةُ وَالزُّبَرُ وَأَبُو بَكُمْ اللهُ عَنْهُمْ] فَنَحَرَّكَتِ الصَّخْرَةُ فَقَالَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ] فَنَحَرَّكَتِ الصَّخْرَةُ فَقَالَ النَّبِيُّ اللهَ عَنْهُمْ] صَدِيقٌ عَلَيْكَ إلَّا نَبِيٍّ أَوْ صَدِيقٌ أَوْ سَهِدٌ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَنْ عُنْمَانَ وَسَعِيدِ بْنِ زَيْدِ وابْنِ عَبَّاسٍ وَسَهْلِ بْنِ سَعْدِ وأَنسِ بْنِ مَالِكِ وَبُرَيْدَةَ الأَسْلَمِيِّ [و]لهذا

حَدِيثٌ صَحِيحٌ.

^[1] Meaning the mount Hira'.

3697. Anas narrated that the Messenger of Allāh 繼, Abū Bakr, 'Umar, and 'Uthmān climbed Uhud (mountain) and it shook them, so the Prophet of Allāh 鑑 said: "Be firm O Uhud! For there is none upon you except a Prophet, a Siddīq, and two martyrs." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٦٩٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا يَخْصَى بْنُ سَعِيدِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنْ عَنْ فَقَادَةَ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ حَدَّنَهُمْ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ صَعِدَ أَحُدًا وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُمَرُ وَعُمَرُ وَعُمُرُ وَعُمَرُ وَعُمِرُ وَعُمَرُ و عُمَرُ وَعُمَرُ وَعُمُ وَعُمَرُ وَعِمْرُ وَعُمُر وَعُمُر وَعُمُونَا وَعُمْرُ وَعُمُرُ وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمْرُ وَعُمُونَا وَالْعَمْ عُلِكُ وَعُمُ وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُ وَعُمُونَا وَعُمْرُ وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمْ وَعُمُونَا وَعُمُ وَعُمُ وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُ اللّهِ عُمْنُونَا وَالْعُمُ وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَالْعُمُونَا و عُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمْرُ وَعُمُ وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَعُمُونَا وَالْعُمُ وَعُونَا وَالْعُمُ وَالْعُمُونَا وَالْعُمُونَا وَالْعُمُ وَالْمُؤْمِ وَالْعُمُ وَالْعُونِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب بعد باب قول النبي ﷺ: 'لو كنت متخذًا خليلاً'، ح:٣٦٧٥ عن محمد بن بشار به.

Chapter (...) "And My Friend (*Rafiq*) In Paradise Is 'Uthmān"

3698. Talhah bin 'Ubaidullāh narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "For every Prophet there is a friend (Rafīq), and my friend" – meaning in Paradise – "is 'Uthmān." (Dafī) [Abū 'Eīš said:] This Ḥadīth is Gharīb, its chain is not strong, and it is disconnected.

(المعجم ...) - بَابٌ: [وَرَفِيقِي فِي الْحَنَّة عُثْمَانُ] (التحفة ٦٠)

٣٦٩٨ - حَدَّثَنَا أَبُو هِشَامٍ الرَّفَاعِيُّ: حَدَّثَنَا يَحْبَى بْنُ البَمَانِ عَنْ شَيْخِ مِنْ بَنِي زُهْرَةَ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمُنِ بْنِ أَبِي ذُبَابٍ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ قَالَ: عَالَ يَعْنَى رَفِيقٌ وَرَفِيقِي - رَسُولُ اللهِ قَالَ: عَالَ يَعْنَى رَفِيقٌ وَرَفِيقِي - يَعْنَى فِي الْجَنَّةِ - عُنْمَانُهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ ولَيْسَ إِسْنَادُهُ بالقَويِّ وَهُوَ مُنْقَطِعٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو يعلى، ح:٦٦٥ عن أبي هشام الرفاعي به * شيخ لم أعرفه والحارث بن عبدالرحمن لم يدرك طلحة (انظر تحفة الأشراف:٢١٢/٤) وله شاهد ضعيف عند ابن ماجه، ح:١٠٩ وغيره. Chapter (...) Regarding 'Uthmān Recounting That He Was Called A Martyr, And That He Prepared The Army Of Distress (Al-Usrah)..."

3699. Abū 'Abdur-Rahmān As-Sulamī said: "When 'Uthmān was besieged, he looked out over them from atop his house and said: 'I remind vou by Allah. Do vou know that when (mount) Hira' shook, the Messenger of Allah a said: "Be firm O Hirā'! For there is none upon you except a Prophet, a Siddiq, and a martyr?" They said: 'Yes.' He said: 'I remind you by Allāh.! Do vou know that the Messenger of Allah as said, about the army of distress (Al-'Usrah):[1] "Who will spend something which shall be accepted (by Allah)?" And the people were struggling during difficult times, so I prepared that army?' They said: 'Yes.' Then he said: 'I remind you by Allah. Do you know that no one drank from the well of Rumah but have to pay for it, then I bought it and made it for the rich, the poor, and the wayfarer?' They said: 'O Allah! Yes!" And he listed other things.

This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh Gharīb from this route; as a narration of Abū 'Abdur-Raḥmān As-Sulamī from 'Uthmān. (Sahīh)

(المعجم ...) - بَابٌ: [فِي عَدِّ عُثْمَانَ تَسْمِيَتُهُ شَهِيدًا. وَتَجْهِيزِهِ جَيْشَ الْعُسْرَة ...] (التحفة ٦١)

٣٦٩٩ - حَدَّثَنَا عَنْدُ اللهِ نْنُ عَنْدِ الرَّحْمٰن: أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ جَعْفَرِ الرَّقِّيُّ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ عَمْرِو عَنْ زَيْدٍ - هُوَ ابْنُ أَبِي أُنْيِسَةً -، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ السُّلَمِيِّ قَالَ: لَمَّا حُصِرَ عُثْمَانُ أَشْرَفَ عَلَيْهِمْ فَوْقَ دَارِهِ ثُمَّ قَالَ: أُذَكِّرُكُمْ بِاللهِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ حِرَاءَ حِينَ انْتَفَضَى قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «اثْبُتْ حِرَاءُ فَلَيْسَ عَلَيْكَ إِلَّا نَمِيُّ أَوْ صدِّيقٌ أَوْ شَهيدٌ»؟ قَالُوا: نَعَمْ. قَالَ: أَذَكُّرُكُمْ بِاللهِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ فِي جَيْشِ العُسْرَةِ: «مَنْ يُنْفِقُ نَفَقَةً مُتَقَبَّلَةً"؟ وَالنَّاسُ مُجْهَدُونَ مُعْسَرُونَ فَجَهَّزْتُ ذَلِكَ الْجَيْشَ؟ قَالُوا: نَعَمْ. ثُمَّ قَالَ: أُذَكِّرُكُمْ باللهِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ بِئْرَ رُومَةَ لَمْ يَكُنْ يَشْرَبُ مِنْهَا أَحَدٌ إِلَّا بِثَمَنِ فَابْتَعْتُهَا فَجَعَلْتُهَا لِلْغَنِيِّ وَالْفَقِيرِ وابْنِ السَّبِيلِ؟ قَالُوا: اللَّهُمَّ نَعَمْ. وَأَشْيَاءَ عَدَّهَا. لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَريبٌ. مِنْ هٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ السُّلَمِيِّ عَنْ عُثْمَانَ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن حبان، ح:٢١٩٨ من حديث عبيدالله بن عمرو وابن خزيمة، ح:٢٤٩١ من حديث عبدالله بن جعفر به وأصله عند البخاري، ح:٢٧٧٨ ورواه النسائي في الكبرى، ح:٣٦١٣ وللحديث شواهد كثيرة.

^[1] Referring to the Battle of Tabūk. See Sūrat At-Tawbah 9:117.

Comments:

The owner of the well of Rūmah was a Jew and he sold the water of the well. 'Uthman & bought this well from him for twenty thousand Dinār. He spent more money to rennovate and widen it, and reserved it for public use. He also donated money for the expansion of Al-Masjid An-Nabawī.

3700. 'Abdur-Rahman bin Khabbāb narrated: "I witnessed the Prophet while he was exhorting support for the 'army of distress.' 'Uthmān bin 'Affān stood and said: 'O Messenger of Allah! I will take the responsibility of one-hundred camels, including their saddles and water-skins, in the path of Allah.' Then he (again) urged support for the army. So 'Uthman [bin 'Affanl stood and said: 'O Messenger of Allah! I will take the responsibility of two-hundred camels, including their saddles and water-skins, in the path of Allah.' Then he (again) urged support for the army. So 'Uthman bin 'Affan stood and said: '[O Messenger of Allāh] I will take the responsibility for three-hundred camels, including their saddles and water-skins, in the path of Allah.' So I saw the Messenger of Allah & descend from the Minhar while he was saying: 'It does not matter what 'Uthman does after this, it does not matter what 'Uthman does after this." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route [we do not know of it except as a narration of As-Sakan bin Al-Mughīrah]. And there is something on this topic from 'Abdur-Raḥmān bin Samurah.

٣٧٠٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ: حَدَّثَنَا أَنُو دَاوُدَ: [حَدَّثَنَا] السَّكَنُ بْنُ المُغِيرَةِ وَيُكْنَى أَبًا مُحَمَّدٍ مَوْلَى لآلِ عُثْمَانَ قَالَ: أَخْمَانَ الوَلِيدُ بْنُ أَبِي هِشَام عَنْ فَرْقَدٍ أَبِي طَلْحَةً، عَنْ عَبْدِالرَّحْمٰنِ بْنِّ خَبَّابِ قَالَ: شَهِدْتُ النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ يَحُثُّ عَلَى جَيْشِ العُسْرَةِ فَقَامَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله! عَلَيَّ مِائَةُ بَعِيرِ بِأَحْلَاسِهَا وَأَقْتَابِهَا فِي سَبِيلِ اللهِ، ثُمَّ حَضًّ عَلَى الْجَيْشِ فَقَامَ عُثْمَانُ [بْنُ عَفَّانَ] فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلَىَّ مِائَتَا بَعِير بأُحْلَاسِهَا وَأَقْتَابِهَا فِي سَبِيلِ اللهِ، ثُمَّ حَضَّ عَلَى الْجَيْشِ. فَقَامَ عُثْمَانُ أَبْنُ عَفَّانَ فَقَالَ: [يَا رَسُولَ اللهِ] عَلَيَّ ثَلَاثُمِائَةِ بَعِيرٍ. بِأَحْلَاسِهَا وَأَقْتَابِهَا فِي سَبِيلِ اللهِ، فَأَنَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَنْزِلُ عَن المِنْبَر وَهُوَ يَقُولُ: «مَا عَلَى عُثْمَانَ مَا عَمِلَ بَعْدَ هَذِهِ، مَا عَلَى عُثْمَانَ مَا عَملَ بَعْدَ هَذه».

[َقَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجُو [لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ السَّكَنِ الشَّكَنِ المُغِيرَةِ]. وفي الْبَابِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْلمٰنِ الْبُنِ سَمْرَةً.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه عبد بن حميد، ح:٣١١ عن أبي داود الطيالسي به وهو

في مسنده، ح:١١٨٩ * فرقد مجهول والحديث الآتي يغني عنه.

Comments:

This narration shows that on the occasion of preparing the "Army of Distress" the Prophet seen encouraged people three times to give donation for raising an army, and every time 'Uthmān gave one-hundred camels including their saddles and water-skins. It has been explained in Musnad Ahmad that 'Uthmān gave three-hundred camels. In some other reports it is stated that 'Uthmān donated nine-hundred camels, one-hundred horses, and plenty of cash on this call. The Prophet see gave him the happy news of forgiveness from all previous and future sins.

3701. 'Abdur-Raḥmān bin Samurah narrated that 'Uthmān went to the Prophet ﷺ with one-thousand Dīnār" - Al-Ḥasan bin Wāqi' (one of the narrators) said: "And in another place in my book: 'In his garment when the 'army of distress' was being prepared. So he poured them into his lap."' - 'Abdur-Raḥmān said: "So I saw the Prophet ﷺ turning them over in his lap, saying: 'Whatever 'Uthmān does after today will not harm him,' two times." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

حَدَّنَنَا الْحَسَنُ بْنُ وَاقِعِ الرَّمْلِيُّ: حَدَّنَنَا صَمْرَهُ الْبُنُ إِسْمَاعِيلَ:
[ابْنُ رَبِيعَةً] عَنْ [عَبْدِ اللهِ] بْنِ شَوْذَب، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ القاسِم، عَنْ كَثِيرِ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ سَمُرَةً، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ سَمُرَةً عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ سَمُرةً قَالَ: جَاءً عُثْمَانُ إِلَى النَّبِيِّ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ دِينَارٍ قَالَ الْحَسَنُ بْنُ وَاقِعٍ وَكَانَ فِي مَوْضِعٍ دِينَارٍ قَالَ الْحَسْنُ بْنُ وَاقِعٍ وَكَانَ فِي مَوْضِعِ المُسْرَةِ فَنَتَرَهَا فِي حِجْرِهِ. قَالَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ: فَنَ المَسْرَةِ فَنَتَرَهَا فِي حِجْرِهِ. قَالَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ: فَرَأَيْتُ النَّبِيُ اللَّهِ يُقَلِّبُهُمَا فِي حِجْرِهِ وَيَقُولُ:
«مَا ضَمَّرً عُنْمَانُ مَا عَمِلَ بَعْدَ اليَوْمِ» مَرَّتَيْنِ. «مَلْ عَمْلَ بَعْدَ اليَوْم، مَرَّتَيْنِ. «مَا فَينَ بَعْدَ اليَوْم، مَرَّتَيْنَ ...

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا خَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٦٣/٥ من حديث ضمرة بن ربيعة به وصححه الحاكم: ٣٠/١٠ ووافقه الذهبي.

3702. Anas bin Mālik narrated that when the Messenger of Allāh 靏 ordered the pledge of Riḍwān, 'Uthmān bin 'Affān was the messenger of the Messenger of Allāh 靏 to the people of Makkah. He said: "So the people gave the pledge." He said: "So the

٣٧٠٢ - حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ ابْنُ بِشْرٍ: حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ عَبْدِ المَلِكِ عَنْ أَشَرِ بُو المَلِكِ عَنْ أَصَّدِ المَلِكِ عَنْ أَصَّدَ المَلِكِ عَنْ أَصَرَ اللهِ قَالَ: لَمَّا أَمَرَ رَسُولُ اللهِ بِبَيِّعَةِ الرَّضْوَانِ كَانَ عُمْمَانُ بْنُ عَمْمَانُ بْنُ عَفْمَانُ بْنُ عَفْمَانُ بْنُ عَفْمَانُ بْنُ عَفْمَانُ بْنُ عَفْمَانُ بْنُ مَصُولِ اللهِ ﷺ إِلَى أَهْلِ مَكَّةً،

Messenger of Allāh a said: 'Indeed 'Uthman is busy with the affair of Allah and the affair of His Messenger' then he () put one of his hands on the other. The hand of the Messenger of Allah a on behalf of 'Uthman, was better than their own hands for themselves." (Da'īf)

Hasan Sahīh Gharīb.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is صَحِيحٌ غَريبٌ. تُحريجُ: [إسناده ضعيف] الحكم بن عبدالملك ضعيف وحديث أبي داود (٢٧٢٦ حسن)

Comments:

This pledge was named "The Pledge of Ridwan" because Allah se approved it. The Prophet see put his right hand on the left hand on behalf of 'Uthman. This is a great honor for 'Uthmān.

3703. Thumāmah bin Hazn Al-Qushairī narrated: "I was present at the house when 'Uthman appeared above them saying: 'Bring me your two companions who have gathered you against me." He said: "So they were brought as if they were two camels, or as if they were two donkeys." He said: "'Uthmān appeared above them and said: 'I ask you by Allāh and Islam! Do you know that the Messenger of Allah & came to Al-Madinah and there was no water in it that was sweet except the well of Rūmah, so the Messenger of Allah a said: 'Who will purchase the well of Rūmah and place his bucket alongside the buckets of the Muslims, in exchange for better than that in Paradise?' So I bought it with the core of my wealth, and today you prevent me from drinking from it, so that I would قَالَ: فَبَايَعَ النَّاسَ، قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إنَّ عُثْمَانَ فِي حَاجَةِ اللهِ وَحَاجَةِ رَسُولِهِ " فَضَرَبَ بإخْدَى يَدَيْهِ عَلَى الأُخْرَى فَكَانَتْ بَدُ رَسُولِ اللهِ ﷺ لِعُثْمَانَ خَيْرًا مِنْ أَيْدِيهِمْ لأَنْفُسِهِمْ.

يغني عنه والحاكم: ٩٨/٣ وغيرهما وانظر، ح:٣٧٠٦.

٢٧٠٣ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن وَعَبَّاسُ بْنُ مُحَمَّدِ الدُّورِيُّ وغَيْرُ وَاحِدٍ، المَعْنَى واحِدٌ، قَالُوا: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَامِر قَالَ عَبْدُاللهِ: أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَامِرِ عَنْ يَحْيى ابْن أبي الْحَجَّاجِ المِنْقَرِيِّ، عَنْ أبي مَسْعُودٍ الجُرَيْرِيِّ، عَنْ ثُمَامَةَ بْن حَزْنِ القُشَيْرِيِّ قَالَ: شَهدْتُ الدَّارَ حِينَ أَشْرَفَ عَلَيْهِمْ عُثْمَانُ، فَقَالَ: اثْتُونِي بِصَاحِبَيْكُمُ اللَّذَيْنِ أَلَّبَاكُمْ عَلَيَّ؟ قَالَ: فَجِيءَ بِهِمَا كَأَنَّهُمَا جَمَلَانِ، أَوْ كَأَنَّهُمَا حِمَارَانِ، قَالَ: فَأَشْرَفَ عَلَيْهِمْ عُثْمَانُ فَقَالَ: أَنْشُدُكُمْ بِاللهِ وَالْإِلْسُلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ قَدِمَ المَدِينَةَ وَلَيْسَ بِهَا مَاءٌ يُسْتَعْذَبُ غَيْرَ بِئْرِ رُومَةً، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَنْ يَشْتَرى بِئْرَ رُومَةَ فَيَجْعَلَ دَلْوَهُ مَعَ دِلَاءِ المُسْلِمِينَ بِخَيْرِ لَهُ مِنْهَا فِي الْجَنَّةِ»، فَاشْتَرَيْتُهَا مِن صُلْب مَالِي فَأَنْتُمُ اليَوْمَ تَمْنَعُونِي أَنْ

have to drink from the water of the sea?' They said: 'O Allāh! Yes!' He said: 'I ask you by Allāh and Islām! Do you know that the Masjid, was insufficient for its people, so the Messenger of Allāh as said: 'Who will purchase the land of the family of so-and-so, and add it to the Masiid in exchange for better than that in Paradise?' So I bought it with the core of my wealth, and today you prevent me from praying two Rak'ah in it?' They said: 'O Allāh! Yes.' He said: 'I ask vou by Allāh and Islam! Do you know that I prepared the 'army of distress' from my wealth?' They said: 'O Allāh! Yes!' Then he said: 'I ask vou by Allāh and Islam! Do vou know that the Messenger of Allah a was on (mount) Thabīr of Makkah, and with him was Abū Bakr, and 'Umar, and myself. The mountain began shaking until its rocks fell to its bottom.' He said: 'So he (stomped it with his foot and said: "Be still O Thabīr! For there is none upon except a Prophet, a Siddig and two martyrs?" They said: 'O Allah! Yes!' He said: 'Allāh is Great! Bear witness by the Lord of the Ka'bah that I am a martyr!' - three times." (Hasan)

Abū 'Eīsā said: This *Ḥadīth* is *Ḥasan*, and it has been reported through other routes from 'Uthmān.

أَشْرَبَ مِنْهَا حَتَّى أَشْرَبَ مِنْ مَاءِ البَحْر؟ قَالُوا: اللَّهُمَّ نَعَمْ، فَقَالَ: أَنْشُدُكُمْ بِاللهِ وَالْإِسْلَام هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ المَسْجِدَ ضَاقَ بأَهْلِهِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَنْ يَشْتَري بُقْعَةَ آلِ فُلَانٍ فَيَزيدهَا فِي المَسْجِدِ بخَيْر لَهُ مِنْهَا فِي الْجَنَّةِ»؟ فَاشْتَرَيْتُهَا مِنْ صُلْب مَالِي فَأَنْتُمُ اليَوْمَ تَمْنَعُونِي أَنْ أُصَلِّيَ فِيهَا رَكْعَتَيْن؟ قَالُوا: اللَّهُمَّ نَعَمْ، قَالَ: أَنْشُدُكُمْ بِاللهِ وبالإسْلَام هَلْ تَعْلَمُونَ أَنِّي جَهَّزْتُ جَيْشَ العُسْرَةِ مِنْ مَالِي؟ قَالُوا: اللَّهُمَّ نَعَمْ، ثُمَّ قَالَ: أَنْشَدُكُمْ بِاللهِ وَالْإِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ عَلَى ثَبِيْرِ مَكَّةً وَمَعَهُ أَبُو بَكْر وَعُمَرُ وَأَنَا، فَتَحَرَّكَ الْجَبَلُ حَتَّى تَسَاقَطَتْ حِجَارَتُهُ بِالْحَضِيضِ، قَالَ: فَرَكَضَهُ برجْلِهِ، فَقَالَ: «اسْكُنْ ثَبِيرُ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ نَبِيٌّ وَصِدِّيقٌ وَشَهِيدَانِ»؟ قَالُوا: اللَّهُمَّ نَعَمْ، قَالَ: «اللهُ أَكْبَرُ شَهدُوا لِي وَرَبِّ الكَعْبَةِ أَنِّي شَهيدٌ ثَلَاثًا .

قَالَ أَبُو عِيسَى: لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجُو عَنْ عُثْمَانَ.

تخریج: [حسن] وأخرجه النسائي:٦/ ٢٣٥، ح:٣٦٣٨ من حديث سعيد بن عامر به وصححه ابن خزيمة، ح:٢٤٩٢.

Comments:

Has the world ever seen a person who is a head of a great state, who is

member of great and powerful tribe, who has the status of "<u>Dhun-Nūrain</u>", who is soft in nature and extremely tolerant, who accepted martyrdom and wished not to shed the blood of innocent people for his own safety? He never asked any one to guard him against the tyrants. O Allāh * have countless mercy and Your blessings on him.

3704. Abū Al-Ash'ath As-Sana'anī narrated: "Some people were delivering Khutbah in Ash-Shām, and among them were Companions of the Prophet see. So the last of them, a man called Murrah bin Ka'b, stood, and he said: 'If it were not for a Hadīth I heard from the Messenger of Allah &, I would not have stood (to address you). He (鑑) mentioned the tribulations, and that they would be coming soon. Then a man who was concealed by a garment passed by. So he said: "This one will be upon guidance that day." So I went towards him, and it was 'Uthman bin 'Affan. I turned, facing him, and I said: "This one?" He said: "Yes." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣahīh. There are narrations on this topic from Ibn 'Umar, 'Abdullāh bin Ḥawālah, and Ka'b bin 'Ujrah.

٣٠٠٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُالوَهَابِ النَّقَفِيُّ: حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي الْأَشْعَثِ الصَّنْعَانِيِّ: أَنَّ عُطْبَاء قَامَتْ بِالشَّامِ وَفِيهِمْ رِجَالٌ مِنْ خُطَبَاء قَامَتْ بِالشَّامِ وَفِيهِمْ رِجَالٌ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَامَ آجَرَهُمْ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ: مُرَّةُ بْنُ كَفْبِ، فَقَالَ: لَوْلَا حَدِيثُ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَا قُمْتُ وذَكَرَ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَا قُمْتُ وذَكَرَ اللهِ اللهِ مَنْ مَا قُمْتُ وذَكَرَ اللهَ اللهَ اللهُ عَلَيْهِ مَنْ بَوْبٍ فَقَالَ: اللهَ عَلَيه بِوَجْهِهِ فَقُلْتُ: عَلَيه بِوَجْهِهِ فَقُلْتُ: هُذَا هُوَ اللهَ اللهَ اللهُ عَلَيْهِ بِوَجْهِهِ فَقُلْتُ: هُذَا هُوَ اللهَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ بِوَجْهِهِ فَقُلْتُ: هَمَانُ بُنُ عَفَّانَ فَأَقَبْلُتُ عَلَيْهِ بِوَجْهِهِ فَقُلْتُ: هُذَا هُوَ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وفِي الْبَابِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ وعَبْدِ اللهِ بْنِ حَوَالَةَ وَكَعْبِ بْنِ عُجْرَةً.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ٢٣٦/٤ من حديث أيوب السخنياني به وله طريق آخر عند أحمد: ٣٥،٣٣/٥ وابن حبان، ح: ٢١٩٥ وغيرهما، وللحديث طرق * وفي الباب عن ابن عمر [يأتي: ٣٧٠٧] وعبدالله بن حوالة [أحمد: ١٠٩/٤، ١١٠] وكعب بن عجرة [ابن ماجه، ح: ١١١].

Comments:

The narration proves that 'Uthmān bin 'Affān was right and he supported the truth and his action was correct. It is proven by this narration that objections against him were just false accusations.

Chapter (...) The Prophet's Serventing 'Uthmān From Removing The Shirt Which Allāh Gave To Him

3705. 'Àishah narrated that the Prophet 囊 said: "O 'Uthmān! Indeed Allāh may give you a shirt, and if they wish that you take it off, do not take it off for them." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] There is a long story with this *Ḥadīth*. [He said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*.

(المعجم ...) - بَابُ [مَنْعِ النَّبِيِّ ﷺ عُنْمُانَ أَنْ لَا يَخْلَعَ الْقَمِيصَ الَّذِي عُنْمَانَ أَنْ لَا يَخْلَعَ الْقُمِيصَ الَّذِي يُقَمِّصُهُ اللهُ إِيَّاهُ] (التحفة ٦٢)

٣٧٠٥ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا اللَّبِثُ بْنُ المُثَنَّى: حَدَّثَنَا اللَّبِثُ بْنُ سَعْدِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِح، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَن عَبْدِاللهِ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ، عَن عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَ ﷺ قَالَ: «يَا عُثْمَانُ إِنَّهُ لَعَلَّ عَائِشَةً أَنَّ النَّبِيَ ﷺ قَالَ: «يَا عُثْمَانُ إِنَّهُ لَعَلَّ اللهُ يَعْمُصُكَ قَمِيصًا فَإِنْ أَرَادُوكَ عَلَى خَلْمِهِ فَلَا فَلْهُ.».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] فِي الْحَدِيثِ قِصَّةٌ طَويلَةٌ. [قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [صحيح] ورواه ابن ماجه، ح:١١٢ وصححه ابن حيان، ح:١٩٦ ربيعة سمعه من عبدالله بن أبر قس عن النعمان به.

Comments:

In this narration 'shirt' is a symbol of Caliphate. It serves the basis for 'Uthmān's rejection of the option of the "thugs" to abdicate the <u>Khilāfah</u> which was conferred to him by Allāh.

Chapter (...) The Three Objections Of The Egyptian...

3706. 'Uthmān bin 'Abdullāh bin Mawhab narrated: "A man among the people of Egypt performed Hajj to the House, and saw a group sitting, so he said: 'Who are these?' They said: 'The Quraish.' He said: 'So who is this old man?' They said: 'Ibn 'Umar.' So he went to him and said: 'I will ask you about something, so inform me. I ask you by Allāh! By the sanctity of this House! Do you know that 'Uthmān fled on the Day of (the battle of)

(المعجم . . .) - [بَابٌ : ثَلَاثٌ اعْتِرَاضَاتِ اعْتَرَضَ بِهَا الْمُصْرِيُّ . . .] (التحفة ٢٤)

٣٧٠٦ - حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ عَبْدِاللهِ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عُنْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُوهَبِ: أَنَّ وَرَجُلًا مِنْ أَهْلِ مِصْرَ حَجَّ البَيْتَ فَرَأَى قَوْمًا جُلُوسًا فَقَالَ: مَنْ هُؤُلَاءِ؟ قَالُوا: ابْنُ عُمِرَ فَأَتَاهُ فَقَالَ: إِنِّي سَائِلُكَ عَنْ شَيْءٍ عُمَرَ فَأَتَاهُ فَقَالَ: إِنِّي سَائِلُكَ عَنْ شَيْءٍ فَحَدَّثَنِي أَنْشُدُكُ اللهَ بِحُرْمَةِ هُذَا البَيْتِ. أَتَعْلَمُ قَلَا: نَعَمْ، قَالَ: أَتَعْلَمُ أَنَّهُ تَعْقَمَانَ فَرَّ يَوْمَ أُحُدِ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: أَتَعْلَمُ أَنَّهُ تَعْقَمَانَ فَرَّ يَوْمَ أُحُدِ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَمَمْ أَنَّهُ تَعْقَمَانَ فَرَّ يَوْمَ أُحُدِ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَمَلُمُ أَنَّهُ تَعْقَبَاكَ عَنْ بَيْعَةِ الرِّضُوانِ فَلَمْ

Uhud?' He said: 'Yes.' He said: 'Do you know that he was absent from the Pledge of Ar-Ridwan, that he did not witness it?' He said: 'Yes.' He said: 'Do you know that he was absent on the Day of (the battle of) Badr and did not participate in it?' He said: 'Yes.' So he said: 'Allāh is Great.' So Ibn 'Umar said to him: 'Come, so I can clarify to you what you have asked about. As for his fleeing on the Day of (the battle of) Uhud, then I bear witness that Allah has pardoned him and forgiven him. As for his being absent on the Day of (the battle of) Badr, then he was married to the daughter of the Messenger of Allah 48. So the Messenger of Allah se said to him: "You have the reward of a man who participated in (the battle of) Badr, and his share."[1] [And he ordered him to stay behind with her, as she was illl. As for his being absent from the Pledge of Ar-Ridwān, then if there was anyone more revered in Makkah than 'Uthman, then the Messenger of Allah a would have sent him instead of 'Uthman. The Messenger of Allah 'Uthman [to Makkah], and the Pledge of Ar-Ridwan was after 'Uthman had departed for Makkah." He said: "So the Messenger of Allah & said with his right hand: 'This is the hand of 'Uthmān," and he put it upon his own hand, and said: "This is for

يَشْهَدْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: أَتَعْلَمُ أَنَّهُ تَغَيَّبَ يَوْمَ بَدْرِ فَلَمْ يَشْهَدُهُ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَقَالَ: اللهُ أَكْبَرُ، فَقَالَ لَهُ ابْنُ عُمَرَ: تَعَالَ حَتَّى أُبَيِّنَ لَكَ مَا سَأَلْتَ عَنْهُ، أَمَّا فِرَارُهُ يَوْمَ أُحُدٍ فَأَشْهَدُ أَنَّ اللهَ قَدْ عَفَا عَنْهُ وَغَفَرَ لَهُ، وأَمَّا تَغَبُّبُهُ يَوْمَ بَدْر فَإِنَّهُ كَانَتْ عِنْدَهُ أَوْ تَحْتَهُ ابْنَةُ رَسُولِ اللهِ ﷺ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «لَكَ أَجْرُ رَجُل شَهدَ بَدْرًا وَسَهْمُهُ»، [وَأَمَرَهُ أَنْ يَخْلُفَ عَلَيْهَا وَكَانَتْ عَلِيلَةً] وَأَمَّا تَغَيُّهُ عَنْ يَبْعَةِ الرِّضْوَان فَلَوْ كَانَ أَحَدٌ أَعَزَّ بِبَطْنِ مَكَّةً مِنْ عُثْمَانَ لَبَعَثَهُ رَسُولُ اللهِ عَلَى مَكَانَ عُثْمَانَ، يَعَثَ رَسُولُ الله عَنَّهُ اللَّهُ مَكَّةً] وَكَانَتْ تَنْعَةُ الرِّضْوَان بَعْدَ مَا ذَهَبَ عُثْمَانُ إِلَى مَكَّةً، قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ بيَدِهِ اليُمْنَى: «هَذِهِ يَدُ عُثْمَانَ» وَضَرَبَ بِهَا عَلَى يَدِهِ وَقَالَ: «هَذِهِ لِعُثْمَانَ». قَالَ لَهُ: اذْهَبْ بِهِذَا الآنَ مَعَكَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

^[1] That is, of the spoils of war.

'Uthmān.'" He said to him: "Go now, and take this (clarification) with you." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

تخريج: وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب مناقب عثمان بن عفان أبي عمرو القرشي رضي الله عنه، ح: ٣٦٩٩ من حديث أبي عوانة به.

Comments:

Three accusations of the Egyptian which were put against 'Uthmān as proof were answered and cleared by Ibn 'Umar in an excellent way. If they had good intentions, these answers would be quite enough to snub the matter, but their intention was malicious, and they wanted to create chaos in the *Ummah*. On the basis of such idle claims they besieged the house of 'Uthmān &

Chapter (...) Their Saying: "We Would Say: 'Abū Bakr, And (Then) 'Umar, And (Then) 'Uthmān'"

3707. Ibn 'Umar narrated: "While the Messenger of Allāh 緩 was alive, we used to say: 'Abū Bakr, and (then) 'Umar, and (then) 'Uthmān." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb from th's route. It is Gharīb as a narration of 'Ubaidullāh bin 'Umar. And this Ḥadīth has been related through other routes from Ibn 'Umar.

(المعجم . . .) - بَابُ [قَوْلِهِمْ: كُنَّا نَقُولُ: أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ] (التحفة ٦٣)

٣٧٠٧ - حَدِّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ: حَدِّثَنَا العَلاَءُ بْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ العَطَّارُ: حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ عُمَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ العَطَّارُ: حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ عُمَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ: اللهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ: كُنَا نَقُولُ وَرَسُولُ اللهِ ﷺ حَيِّ: أَبُو بَكُمِ وَعُمْرُ وَعُمْمَانُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجُو يُسْتَغْرِبُ مِنْ حَدِيثٍ عُبَيْدِاللهِ بْنِ عُمَرَ. وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الْحَدِيثِ مِنْ عَيْر وَجْهِ عَن ابْن عُمَرَ.

تخريج: وأُخرجه البخَاريَ، أيضًا، ح:٣٦٩٨ من حديث عبيدالله بن عمر به.

Comments:

During the lifetime of the Prophet in the sequence of superiority, the first position was of Abū Bakr, the second of 'Umar and the third of 'Uthmān. Ahl Sunnah Wal Jamā'ah have the same view.

3708. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh 鑑 mentioned

٣٧٠٨ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهِرِيُّ: حَدَّثَنَا شَاذَانَ الأَسْوَدُ بْنُ عامِر

the Fitnah and said: "This one will be wrongfully killed during it," about 'Uthmān bin 'Affān [may Allāh be pleased with him]. (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route [as a narration of Ibn 'Umar].

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد: ٢/ ١١٥ عن الأسود بن عامر به وللحديث شواهد معنوية.

Chapter (...) A Gharīb Ḥadīth About Him ﷺ Prohibiting Prayer Behind A Man That Hates 'Uthmān

3709. Jābir narrated that the Prophet was brought the body of a deceased man, to perform Salāt for him, but he did not pray over him. It was said: "O Messenger of Allāh! We have not seen you avoiding praying over anyone before this?" He said: "He used to hate 'Uthmān, so Allāh hates him." (Maudū')

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. We do not know of it except from this route. This Muḥammad bin Ziyād (a narrator in the chain) is the companion of Maimūn bin Mihrān and he is very weak in Ḥadīth. Whereas Muḥammad bin Ziyād, the companion of Abū Hurairah, from Al-Baṣrah, is trustworthy, and his Kunyah is Abū Al-Ḥārith. And Muḥmmad bin Ziyād Al-Alhānī the companion of Abū Umāmah is trustworthy, and his Kunyah is Abū Sufyān [and he is from Ash-Shām].

عَنْ سِنَانِ بْنِ هَارُونَ [البُرْجُمِيِّ]، عَنْ كُلَيْبِ ابْنِ وَائِل، عَنْ كُلَيْبِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: ذَكَرَ رَسُولُ اللهِ اللهِ فِنْنَةٌ فَقَالَ: "لِيُقْتَلُ فِيهَا هٰذَا مَظْلُومًا» لِمُثْمَانَ بْنِ عَفَانَ [رَضَى اللهُ عَنْهُ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ. [مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عُمَرً].

(المعجم ...) - بَابٌ: [حَلِيثٌ غَرِيبٌ فِي امْتِنَاعِهِ ﷺ الصَّلَاةَ عَلَى رَجُل أَبْغَضَ عُثْمَانً] (التحقة ٢٥)

٣٧٠٩ - حَدَّثَنَا الفَضْلُ بْنُ أَبِي طَالِبِ
البَغْدَادِيُ وَغَيْرُ وَاحِدٍ قَالُوا: حَدَّثَنَا عُنْمَانُ بْنُ
عَجْلَانَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ:
عَجْلَانَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ:
أَيْنَ النَّبِيُ ﷺ بِجَنَازَةِ رَجُلِ لِيُصَلِّي عَلَيْهِ فَلَمْ
يُصَلِّ عَلَيْهِ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللهِ مَا رَأَيْنَاكَ
يَصَلُّ عَلَيْهِ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللهِ مَا رَأَيْنَاكَ
تَرَكُتُ الصَّلَاةَ عَلَى أَحَدِ قَبْلَ هَذَا؟ قَالَ: اللهِ عَلَا رَأَيْنَاكَ
تَرَكُتُ الصَّلَاةَ عَلَى أَحَدِ قَبْلَ هَذَا؟ قَالَ: اللهِ عَلَى كَانَ اللهِ عَلَى النَّهُ اللهُ اللهِ عَلَى الْمَلْكَ عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُقَالِى الْمُعْمَلُ عَلَيْهِ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَيْهِ عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى اللهِ عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى اللهِ عَلَى الْمُعْمِي عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُعْمَلِي الْمُعْمَلُولُ اللهِ عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى اللهِ عَلَى الْمُعْمَلِي عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُعْمَلِي الْمِنْ اللهِ عَلَى الْمُعْمَلِي الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُعْمِلُ عَلَى الْمُعْمَلِي الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُعْمَلِي الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَلِي الْمُعْمَلُ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَلُولُولُ الْعَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمِي الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْعَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَةُ عَلَى الْمُعْمِي الْمُعْلَا عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَى الْمُعْمَالَ عَلَ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفَهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الْوَجْهِ. وَمُحَمَّدُ بُنُ زِيَادٍ لهٰذَا الْوَجْهِ. وَمُحَمَّدُ بُنُ زِيَادٍ لهٰذَا هُوَ صَاحِبُ مَيْمُونِ بُنِ مِهْرَانَ ضَعِيفٌ فِي الْحَدِيثِ جِدًّا. ومُحَمَّدُ بُنُ زِيَادٍ صَاحِبُ أَبِي الْحَارِثِ. هُرُيْرَةَ وَهُوَ بَصْرِيِّ ثِقَةٌ وَيُكْنَى أَبًا الْحَارِثِ. ومُحَمَّدُ بُنُ زِيَادٍ الأَلْهَانِيُ صَاحِبُ أَبِي أَمَامَةً وَمُحَمَّدُ بُنُ زِيَادٍ الأَلْهَانِيُ صَاحِبُ أَبِي أَمَامَةً فِيْ يُكْنَى أَبًا الشَفْيَانَ [شَامِيِّ].

تخريج: [إسناده موضوع] وأخرجه السهمي في تاريخ جرجان، ص: ١٠٠ ورقم: ٧٧ وابن عدي: ٢١٤٣/٦ من حديث عثمان بن زفر به وقال أبو حاتم: "هذا حديث منكر" (علل الحديث: ١٠٠٧) * محمد بن زياد الطحان كذبوه (تقريب) وقال أحمد: "كذاب خبيث أعور، يصنع الحديث".

Chapter (...) The *Ḥadīth* About His 繼 Giving Glad Tidings Of Paradise To 'Uthmān Due To A Calamity That Will Befall Him

3710. Abū Mūsā Al-Ash'arī said: "I went with the Prophet and he entered a garden of the Ansār, and he relived himself. He said to me: 'O Abū Mūsā! Watch the gate for me, and do not let anyone enter except with permission.' Then a man came and knocked at the gate, so I said: 'Who is it?' He said: 'Abū Bakr.' So I said: 'O Messenger of Allāh :! It is Abū Bakr asking permission?' He said: 'Give him permission and give him the glad tidings of Paradise.' So he entered, and I gave him the glad tidings of Paradise. Another man came and knocked at the gate. I said: 'Who is it?' He said: "'Umar.' So I said: 'O Messenger of Allah #! It is "'Umar asking permission?' He said: 'Open it for him, and give him the glad tidings of Paradise.' I opened [the gate], he entered, and I gave him the glad tidings of Paradise. Then another man knocked at the gate. I said: 'Who is it?' So he said: ''Uthmān.' I said: 'O Messenger of Allah! It is 'Uthmān asking permission.' He said: 'Open it for him, and give him the glad tidings of Paradise due to

(المعجم . . .) - بَابُ [حَدِيثِ: تَبْشِيرُهُ ﷺ عُثْمَانَ بِالجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى تُصِيبُهُ] (التحفة ٦٦)

٣٧١٠ - حَدَّثْنَا أَحْمَدُ نُنُ عَنْدَةَ الضَّيِّيُّ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدِ عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ: انْطَلَقْتُ مَعَ النَّبِيِّ عِينَ اللَّهِ عَلَيْ فَدَخَلَ حَائِطًا لِلأَنْصَارِ فَقَضَى حَاجَتَهُ فَقَالَ لِي: «يَا أَبَا مُوسَى أَمْلِكُ عَلَى البَابَ فَلَا يَدْخُلَنَّ عَلَيَّ أَحَدُ إِلَّا بِإِذْنِ»، فَجَاءَ رَجُلٌ فَضَرَبَ البَابَ فَقُلْتُ: مَنْ هٰذَا؟ قَالَ: أَبُو بَكُر فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! لهذَا أَبُو بَكْر يَسْتَأْذِنُ؟ قَالَ: «ائْذَنْ لَهُ وَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ»، فَذَخَلَ وَبَشَّرْتُهُ بِالْجَنَّةِ، وَجَاءَ رَجُلٌ آخَرُ فَضَرَبَ البَابَ فَقُلْتُ: مَنْ هٰذَا؟ فَقَالَ: عُمَرُ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! هٰذَا عُمَرُ يَسْتَأْذِنُ، قَالَ: «افْتَحْ لَهُ وَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ» فَفَتَحْتُ [الْبَابَ] وَدَخَلَ وَبَشَّرْتُهُ بِالْجَنَّةِ، فَجَاءَ رَجُلٌ آخَرُ فَضَرَبَ الْيَابَ فَقُلْتُ: مَنْ هٰذَا؟ فَقَالَ: عُثْمَانُ، فُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! هٰذَا عُثْمَانُ يَسْتَأْذِنُ، قَالَ: "افْتَحْ لَهُ وَبَشِّرْهُ بِالجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى ئى دۇ». تصىئە».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

a calamity that will befall him." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. And it has been related through other routes from Abū 'Uthmān An-Nahdī. And there are narrations on this topic from Jābir and Ibn 'Umar.

صَحِيخٌ. وَقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ. وفي الْبَابِ عَنْ جَابِرٍ والْبنِ عُمَرَ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب مناقب عثمان بن عفان أبي عمرو القرشي رضي الله عنه، ح: ٣٦٩٥ ومسلم، فضائل الصحابة، باب فضائل عثمان ابن عفان رضي الله عنه، ح: ٣٤٠٣ من حديث حماد بن زيد به * وفي الباب عن جابر [أحمد:٣/ ابن عفان رضي الله عنه، ح: ٣٢٨ وابن عمرو [الطبراني: ٣٢٧ /٣٢ ، ٣٢٨ ح: ١٣٢٥٤]

As the Prophet \cancel{a} had predicted, 'Uthman \cancel{a} had to face trials and troubles. These three persons will surely enter Paradise.

3711. Abū Sahlah said: "The day of the house, [1] 'Uthmān said to me: 'Indeed the Messenger of Allāh 鑑 took a covenant from me, and I will abide by it." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣahīt*h [Gharīb]. We do not know of it except as a narration of Ismā'īl bin Abī Khālid.

٣٧١١ - حَدَّثَنَا شُفْبَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا أَبِي وَيَخِي بَنُ سَعِيدِ عَنْ إِسْمَاعِيلُ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ قَيْسٍ [بْنِ أَبِي حَازِم]: حَدَّثَنِي أَبُو سَهْلَةَ قَالَ: قَالَ لِي عُثْمَانُ يَوْمَ الدَّارِ: إِنَّ رَسُولَ سَهْلَةً قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَدْ عَهَدَ إِلَى عُثْمَانُ يَوْمَ الدَّارِ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَدْ عَهَدَ إِلَى عَهْمًا فَأَنَا صَابِرٌ عَلَيْهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [غَرِيبٌ] لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل عثمان رضي الله عنه، ح: ١١٣ من حديث وكيع به * إسماعيل بن أبي خالد صرح بالسماع وللحديث شواهد كثيرة عند ابن حبان وغيره.

Comments:

This means not to leave the seat of Caliphate. Allāh **%** will give you the robe of honor of Caliphate. Some people will demand from you to leave the Caliphate but you must not leave it. Uthmān & accepted the martyrdom according to the advice of the Prophet **%** and rejected the demand of leaving the seat of Caliphate.

^[1] When he was besieged.

Chapter 19. The Virtues Of 'Alī Bin Abī Ṭālib, May Allāh Be Pleased With Him. It Is Said That He Has Two *Kunyah*: Abū Turāb, And Abūl-Ḥasan

3712. 'Imrān bin Husain narrated that the Messenger of Allah & dispatched an army and he put 'Alī bin Abī Tālib in charge of it. He left on the expedition and he entered upon a female slave. So four of the Companions of the Messenger of Allah & scolded him, and they made a pact saying: "[If] we meet the Messenger of Allāh a we will inform him of what 'Alī did." When the Muslims returned from the journey, they would begin with the Messenger of Allāh and give him Salām, then they would go to their homes. So when the expedition arrived, they gave Salām to the Prophet , and one of the four stood saying: "O Messenger of Allah! Do you see that 'Alī bin Abī Tālib did such and such." The Messenger of Allah & turned away from him. Then the second one stood and said as he said, and he turned away from him. Then the third stood before him. and said as he said, and he turned away from him. Then the fourth stood and said as they had said. The Messenger of Allah a faced him, and the anger was visible on his face, he said: "What do you want from 'Alī?! What do you want from 'Alī?! What do you want from 'Alī?! Indeed 'Alī is from me, and I am from him, and he is the ally of

(المعجم ١٩) – [بَابٌ] مَنَاقِب عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ يُقَالُ: وَلَهُ كُنْيَتَانِ: أَبُو تُرَاب وَأَبُو الْحَسَن (التحفة ٦٧)

٣٧١٢ - حَدَّثَنَا قُتَيْبُةُ بْنُ سَعِيدٍ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ الضَّبَعِيُّ عَنْ يَزِيدَ الرِّشْكِ، عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنْ عِمْرَانَ بْن حُصَيْنِ قَالَ: بَعَثَ رَسُولُ اللهِ ﷺ جَيْشًا وَاسْتَعْمَلَ عَلَيْهِمْ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِب فَمَضَى فِي السَّرِيَّةِ فَأَصَابَ جَارِيَةً فَأَنْكَرُوا عَلَيْهِ وَتَعَاقَدَ أَرْبَعَةٌ مِنْ أَصْحَابٍ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالُوا: [إنْ] لَقِينَا رَسُولَ اللهِ عَلَى أَخْبَرْنَاهُ بِمَا صَنَعَ عَلِيٌ. وَكَانَ الْمسِلمُونَ إِذَا رَجَعُوا مِنْ سَفَىر بَدَأُوا برَسُولِ اللهِ ﷺ فَسَلَّمُوا عَلَيْهِ ثُمَّ انْصَرَفُوا إِلَى رحَالِهِمْ، فَلَمَّا قَدِمَتِ السَّريَّةُ سَلَّمُوا عَلَى النَّبِيِّ عَلَيْهِ، فَقَامَ أَحَدُ الأَرْبَعَةِ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَلَمْ تَرَ إِلَى عَلِيِّ ابْن أَبِي طَالِبِ صَنَعَ كَذَا وَكَذَا. فَأَعْرَضَ عَنْهُ رَسُولُ اللهِ عِينَ : ثُمَّ قَامَ الثَّانِي فَقَالَ مِثْلَ مَقَالَتِهِ فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ الثَّالِثُ فَقَالَ مِثْلَ مَقالَتِهِ فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ قَامَ الرَّابِعُ فَقَالَ مِثْلَ مَا قَالُوا فَأَقْبَلَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَالغَضَبُ يُعْرَفُ فِي وَجْهِهِ فَقَالَ: «مَا تُريدُونَ مِنْ عَلِيٌّ، مَا تُريدُونَ مِنْ عَلِيٌّ، مَا تُريدُونَ مِنْ عَلِيٌّ؟ إنَّ عَلِيًّا مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ، وَهُوَ وَلِيُّ كُلِّ مُؤْمِن مِنْ بَعْدِي».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

every believer after me." (*Ḥasan*) [Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*, and we do not know of it except as a narration of Ja'far bin Sulaimān.

غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ جَعْفَرِ بْنِ سُلَيْمَانَ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٨٤٧٤ عن قتيبة به وصححه ابن حبان (الإحسان) ٦٨٩٠: والحاكم على شرط مسلم: ١١٠/٣.

Comments:

"'Alī is from me and I am from him", is not only an indication of family link and relationship of son-in-law and father-in-law, but it is also to emphasize that his conduct and character resembles him. The Prophet said the same thing for Julaibib Al-Ash'arī the member of the tribe of Banu Najiyah.

3713. Abū Sariḥah, or Zaid bin Arqam - Shu'bah had doubt - narrated, from the Prophet street if am his Mawlā then 'Alī is his Mawalā." (Sahīh)
[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. Shu'bah reported

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb. Shu'bah reported this Ḥadīth similarly, from Maimūn Abū 'Abdullāh, from Zaid bin Arqam from the Prophet ﷺ. Abū Sarīḥah is Ḥudḥaifah bin Āsīd [Al-Ghifārī] the Companion of the Prophet ﷺ.

٣٧١٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَعَدِّنَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كُهْنِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَّ الطَّفْيْلِ يُحَدِّثُ عَنْ أَيْ الطَّفْيْلِ يُحَدِّثُ عَنْ الطَّفْيْلِ يُحَدِّثُ عَنْ النَّبِي عَلَيْ مَوْلَاهُ فَعَلِيْ مَوْلَاهُ فَعَلِيْ مَوْلَاهُ وَعَلِي مَوْلَاهُ فَعَلِيْ مَوْلَاهُ عَنِ النَّبِي عَلَيْ مَوْلَاهُ فَعَلِيْ مَوْلَاهُ عَنِي النَّهِ عَسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَنْ وَيَهِ بْنِ أَرْقَمَ عَنِ مَيْهُ هٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ مَيْهُ هٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ مَيْهُ هٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ مَيْهُ عَنِ اللهِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ عَنِ النَّهِي عَلَيْهِ اللهِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ عَنِ النَّهِي عَلَيْهِ اللهِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ عَنِ النَّهِي عَلَيْهَ بُنُ أَوْلَ سَرِيحَةً هُو حُذَيْهَةً بْنُ أَسِيدِ [الغِهُ ارِجُهُ] صَاحِبُ النَّبِي عَلَيْهَ هُو حُذَيْهَةً بْنُ

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد في فضائل الصحابة:٢/٥٦٩، ح: ٩٥٩ عن محمد بن جعفر به وهو حديث متواتر كما في كتب المتواترة، كتاب السيوطي، ح: ١٠٠ الكناني، ح: ٢٣٢ الزبيدي، ح: ٣٣ الحديث شعبة: رواه أحمد: ٣٧٢/٤ في مسنده والحديث رواه النسائي في الكبرى، ح: ٨١٤٨ من حديث أبي الطفيل به مطولاً.

Comments:

As 'Alī's character and behaviour resembled the character and behaviour of the Prophet ﷺ, therefore 'Alī favored all those who were near and dear to the Prophet ﷺ. 'Alī helped and decleared his favor for Abū Bakr, 'Umar and 'Uthmān.

3714. 'Alī narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "May Allāh have mercy upon Abū Bakr,

٣٧١٤ - حَدَّثْنَا أَبُو الْخَطَّابِ زِيَادُ بْنُ يَحْمَى البَصْرِيُّ: حَدَّثْنَا أَبُو عَتَّابٍ سَهْلُ بْنُ he married me to his daughter, and he carried me to the land of *Hijrah*, and he freed Bilāl with his wealth. May Allāh have mercy upon 'Umar, he says the truth even if it is sour. The truth caused him to be left without a friend. May Allāh have mercy upon 'Uthmān, the angels are shy of him. May Allāh have mercy upon 'Alī. O Allāh! Place the truth with him wherever he turns." (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. We do not know of it except from this route. [And Al-Mukhtār bin Nāfī' is a Shaikh from Al-Baṣrah with many Gharīb narrations. Abū Ḥayyān At-Taimī's name is Yaḥya bin Sa'eed bin Ḥayyān At-Taimī, from Al-Kūfah, and he is trustworthy.]

حَمَّادٍ: حَدَّثَنَا المُخْتَارُ بَنُ نافِع: حَدَّثَنَا أَبُو
حَبَّانَ التَّيْوِيُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيٌ قَالَ: قَالَ
رَسُولُ اللهِ ﷺ: "رَحِمَ اللهُ أَبَا بَكُرٍ، زَوَّجَنِي
ابْنَتُهُ، وَحَمَلَنِي إِلَى دَارِ الْهِجْرَةِ، وَأَعْتَنَ بِلَالَا
مِنْ مَالِهِ. رَحِمَ اللهُ عُمَرَ يَقُولُ الْحَقِّ وَإِنْ كَانَ
مُرًا. تَرَكَهُ الْحَقُّ وَمَا لَهُ صَدِيقٌ. رَحِمَ اللهُ عَلِيًّا
عُثْمَانَ تَسْتَحْيِيهِ المَلَائِكَةُ. رَحِمَ اللهُ عَلِيًّا
اللَّهُمَّ أَوْرِ الْحَقَّ مَعَهُ حَيْثُ دَارً».

[فَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْوِفُهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الرَّجْوِ. [والْمُخْتَارُ بُنُ نَافِعِ شَيْغٌ بَعْرِيٌ كَثِيرُ الغَرَائِبِ. وأَبُو حَيَّانُ التَّيْمِيُ الشَّمُهُ يَحْيَى بُنُ سَعِيدِ بْنِ حَيَّانَ التَّيْمِيُ كُوفِيُّ وهُوَ ثِقَةً].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه العقيلي: ٢١٠/٤، ٢١١ من حديث سهل بن حماد به * المختار بن نافع ضعيف (تقريب).

Comments:

This was the result of the Prophet's prayer that 'Alī always did justice. The Prophet 🕸 stated that 'Alī was the best among you to make just decisions.

3715. Rib'ī bin Ḥirāsh said: "At Ar-Raḥbah, 'Alī narrated to us: 'On the Day of (the Pledge of) Ḥudaibiyah, some people from the idolaters came out to us. Among them was Suhail bin 'Amr, and some people among the heads of the idolaters. They said: "O Messenger of Allāh! People among our fathers, brothers, and slaves have come to you, and they have no knowledge of the religion, rather they came fleeing from our wealth and property, so return

٣٧١٥ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا عَلِي بْنِ حِرَاشٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ حِرَاشٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ بِالنَّا نَاسٌ مِنَ المُشْوِكِينَ فِيهِمْ سُهَيْلُ بْنُ عَمْرٍو إِلَيْنَا نَاسٌ مِنْ أَبْنَائِنا وَأَنَاسٌ مِنْ أَبْنَائِنا وَأَنْسٌ مِنْ أَبْنَائِنا وَإِنْحَوَانِنَا وَأَرْقَانِنَا وَلَيْسَ لَهُمْ فِقْهٌ فِي الدِّينِ، وَإِنْمَا خَرَجُوا فِرَارًا مِنْ أَمْوَالِنَا وَفِينَا عَنَا مَنْ أَمْوَالِنَا وَفِينَا وَلَيْسَ لَهُمْ فِقْهٌ فِي الدِّينِ، وَإِنْمَا خَرَجُوا فِرَارًا مِنْ أَمْوَالِنَا وَفِينَاعِنَا وَلَيْسَ لَهُمْ فِقْهٌ فِي الدِّينِ،

them to us. If they do not have knowledge of the religion, then we will teach them." So the Prophet 鑑 said: "O people of Quraish, you will desist, or Allah will send upon vou one who will chop your necks with the sword over the religion. Allāh has tested their hearts regarding faith." They said: "Who is he O Messenger of Allah?" Abū Bakr said to him: "Who is he O Messenger of Allāh?" 'Umar said to him: "Who is he O Messenger of Allāh? He said: "He is the one repairing the sandals." - And he had given 'Alī his sandals to repair them. - He said: "Then 'Alī turned to us and said: 'Indeed the Messenger a said: "Whoever lies upon me intentionally, then let him take his seat in the Fire." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahih Gharib. We do not know of it except through this route as a narration of Rib'ī from 'Alī.

فَارْدُدْهُمْ إِلَيْنَا فإنْ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ فِقْهٌ فِي الدِّين سَنُفَقَّهُهُمْ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «يَا مَعْشَرَ قُرَيْش لَتَنْتَهُنَّ أَوْ لَيَبْعَثَنَّ اللهُ عَلَيْكُمْ مَنْ يَضْرِبُ رِقَابَكُمْ بِالسَّيْفِ عَلَى الدِّينِ، قَدِ امْتَحَنَ اللهُ قُلُوبَهُمْ عَلَى الإيمَانِ»، قَالُوا: مَنْ هُوَ يَا رَسُولَ اللهِ؟ فَقَالَ لَهُ أَبُو بَكْر: مَنْ هُوَ يَا رَسُولَ الله؟ وَقَالَ عُمَرُ: مَنْ هُوَ مَا رَسُولَ اللهِ؟ قَالَ: «هُوَ خَاصِفُ النَّعْلِ» وَكَانَ أَعْطَى عَلِيًّا نَعْلَهُ يَخْصِفُهَا، قَالَ: ثُمَّ التَفَتَ إِلَيْنَا عَلِيٌّ فَقَالَ: إنَّ رَسُولَ ﷺ قَالَ: «مَنْ كَذَبَ عَلَىَّ مُتَعَمِّدًا فَلْتَنَوَّأُ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَريبٌ لَا نَعْرَفُهُ إِلَّا مِنْ لَهٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ رَبْعِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في خصائص على، ح:٣١ من حديث شريك القاضي به وهو مدلس وصرح بالسماع عند أحمد في فضائل الصحابَّة: ١١٠٥ والراوي عنه يحيى ابن عبدالحميد الحماني جلًّا، وأصَّله متفق عليه، البخاري، ح:١٠٦ ومسلم، ح:١ ولبعض الحديث شواهد عند أبي داود، ح: ٢٧٠٠ وصححه الحاكم على شرط مسلم:٢٩٨/٤ ووافقه الذهبي * قول وكيع: صحيح عنه وكذا قول منصور: سنده صحيح.

Comments:

'Alī killed many people for the sake of religion and participated in many battles.

Chapter 20. The Statement Of The Ansar: "We Used To Recognize The Hypocrites From Their Hatred Of 'Alı Bin Abi Talib

3716. Al-Barā' bin 'Āzib narrated that the Prophet as said to 'Alī bin

(المعجم ٢٠) - بَابُ [قَوْلِ الْأَنْصَارِ: كُنَّا لَنَعْرِفُ الْمُنَافِقِينَ بِبَغْضِهِمْ عَلِيَّ بْنَ أبى طَالِب] (التّحفة ٨٦)

٣٧١٦ - [حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا أُبَيٌّ عَنْ إِسْرَائِيلَ: وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ Abī Tālib: "You are from me, and I am from you."

And there is a story along with this Hadīth. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said: This Hadīth is Hasan Sahīh]

[قَالَ أَنُو عِسَم : هذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ] تخريج: وأخرجه البخاري، الصلح، باب: كيف يكتب: هذا ما صالح فلان بن فلان ... إلخ، ح:٢٦٩٩ عن عبيدالله بن موسى به مطولاً...

3717. Abū Sa'eed Al-Khudrī said: "We, the people of the Ansār, used to recognize the hypocrites, by their hatred for 'Alī bin Abī Tālib." (Da'if)

This Hadith is Gharib. Shu'bah criticized Abū Hārūn Al-'Abdī. And this has been related from Al-'Amash from Abū Şāliḥ from Abū Sa'eed.

تخرَيج: [إسَنَاده ضعيف جدًّا] وأخرجه ابن عدي: ٥/ ١٧٣٤ من حديث أبي هارون العبدي به وهو متروك متهم.

Chapter (...) "No Hypocrite Loves 'Alī, And No Believer Hates Him."

Al-Musāwir Al-Himvarī narrated from his mother who said: "I entered upon Umm Salamah, and I heard her saying: 'The Messenger of Allāh z used to say: "No hypocrite loves 'Alī, and no believer hates him." (Da'īf)

[He said:] There is something on this topic from 'Alī, [and] this Hadīth is Hasan Gharīb from this route. [And 'Abdullāh bin 'Abdurإسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ بْن عَازِبِ أَنَّ النَّبِيَّ عِيدٌ قَالَ لِعَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِب: أَنْتَ مِنِّي وَأَنَا مِنْكَ. وَفِي الحَدِيثِ قِصَّةً.

٣٧١٧ - حَدَّثَنَا قُتَسْةُ: حَدَّثَنَا جَعْفَهُ سُرُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي هَارُونَ العَبْدِيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الخُدْرِيِّ قَالَ: إِنْ كُنَّا لَنَعْرِفُ المُنَافِقِينَ نَحْنُ مَعْشَرَ الأَنْصَارِ ببُغْضِهمْ عَلِيَّ بْنَ أَبِي

طَالِب. هُذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. وقَدْ تَكَلَّمَ شُعْبَةُ فِي أَبِي هَارُونَ الْعَبْدِيِّ وقَدْ رُويَ هٰذَا عَن الْأَعْمَش، عَنْ أَبِي صالِحٍ ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ.

(المعجم . . .) - بَاتُ : [لَا يُحِبُّ عَلِيًّا مُنَافِقٌ وَلَا يُبْغِضُهُ مُؤْمِنٌ] (التحفة ٦٩)

حَدَّثَنَا وَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الأَعْلَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ ابْنُ فُضَيْلِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ أَبِي النَّصْرِ، عَنِ المُسَاوِرِ الْحِمْيَرِيِّ، عَنْ أُمِّهِ قَالَتْ: دَخَلْتُ عَلَى أُمِّ سَلَمَةً فَسَمِعْتُهَا تَقُولُ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَقُولُ: «لَا يُحِبُّ عَلِيًّا مُنَافِقٌ، وَلَا يُبْغِضُهُ مُؤْمِنٌ». [قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ عَلِيٍّ [وَ]لهٰذَا

Raḥmān (a narrator in the chain) is Abū Naṣr Al-Warāq. And Sufyān Ath-Thawrī reported from him.]

حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. [وعَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِالرَّحْلْمِنِ هُوَ أَبُو نَصْرٍ الوَرَّاقُ ورَوَى عَنْهُ شُفْيَانُ النَّوْرِيُّ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٢٩٢/٦ عن محمد بن فضيل به مصادر الحميدي: مجهول (نقريب) وثقه الترمذي وحده * حديث على [أخرجه مسلم كما سبأتي: ٣٧٣٦ وهو يغني عنه].

Chapter (...) Him Manning Four That He Ordered To Love, And Allāh Loves Them...

(المعجم ...) - بَابُ [تَسمِيَتهِ ﷺ أَرْبَعَةِ أَمَرَ بِحُبِّهِمْ وَأَنَّ اللهَ يُحِبُّهُمْ...] (التحفة ٧٠)

3718. Buraidah narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed Allāh has ordered me to love four, and He informed me that He loves them." It was said: "O Messenger of Allāh! Name them for us." He said: "Alī is among them," saying that three times, "And Abū Dharr, Al-Miqdād, and Salmān. And He ordered me to love them, and He informed me that He loves them." (Daīt)

٣٧١٨ - حَدَّثْنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُوسَى الفَزَارِيُ بْنُ بِنْتِ السُّدِّيِّ: حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: أَمِي رَبِيعَةَ، عَنِ أَبِيهِ قَالَ: أَمِن رَبِيعَةً، عَنِ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ اللهَ أَمْرَنِي بِحُبٌ أَرْبَعَةٍ وَأَخْبَرَنِي أَنَّهُ يُحِبُّهُمْ"، قِبلَ: يَا رَسُولُ اللهِ سَمِّهِمْ لَنَا؟ قَالَ: "عَلِيُّ مِنْهُمْ"، قِبلَ: يَتُولُ ذَلِكَ لَلْكَ اللهُ فَلَانًا: "وَأَبُو ذَرٌ وَالمِقْدَاهُ وَسَلْمَانُ، وَأَمْرَنِي بِحُبِّهُمْ".

[He said:] This <u>Hadīth</u> is <u>Hasan</u> Gharīb. We do not know of it except as a narration of Sharīk.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ شَرِيكٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل سلمان وأبي ذر والمقداد، ح: ١٤٩ عن إسماعيل بن موسى به * شريك القاضي عنعن وأبو ربيعة حسن الحديث وثقه الجمهور.

Comments:

The Prophet and 'Alī ♣ are near relatives. 'Alī is the son of the Prophet's brother, and also his son-in-law. He is also a great and esteemed Caliph who was committed to the religion of Islam. The Noble Prophet 戀 loved him. He who has no respect for the Prophet 戀 will hate 'Alī and will have a grudge against him.

Chapter (...) 'Alī Is From Me And I Am From 'Alī

3719. Ḥubshī bin Junādah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "'Alī is from me and I am from 'Alī. And none should represent me except myself or 'Alī." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb Sahīh.

(المعجم . . .) - بَابٌ : [عَلِيٌّ مِنِّي وَأَنَا مِنْ عَلِيًّ] (التحفة ٧١)

٣٧١٩ - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ حُبْشِيِّ بْنِ جُنَادَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "عَلِيٍّ مِنِّي وأَنَا مِنْ عَلِيٍّ مِنِّي وأَنَا مَنْ عَلِيٍّ وَلَا يُؤَدِّي عَنِّي إِلَّا أَنَا أَوْ عَلِيٍّ مِنْي.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريتٌ صَحِيحٌ.

َ تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل علي بن أبي طالب رضي الله عنه، ح:١١٩ عن إسماعيل بن موسى به، ورواه إسرائيل وغيره عن أبي إسحاق وصرح بالسماع.

Comments:

In Arab society it was customary that if some tribe wanted to break a treaty, the head of the tribe had to do this job himself or some near relative had to be appointed to accomplish this work. When Sūrat Barā' was revealed and it was commanded that the treaty between the Prophet 實 and the Mushrikūn of Makkah be broken or kept for sometime, the Prophet 寶 in 9 A.H., had already made Abū Bakr the leader of the Hajj party and the party had left for Makkah. The Sūrah was revealed after their departure from Al-Madīnah, so the Prophet 寶 sent 'Alī, as the custom of the day, to deliver the message to the people of Makkah, but Abū Bakr kept his position as the leader of the Hajj party.

3720. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh amade bonds of brotherhood among his Companions. So 'Alī came crying saying: "O Messenger of Allāh! You have made a bond of brotherhood among your Companions, but you have not made a bond of brotherhood with me and anyone." So the Messenger of Allāh as said to him: "I am your brother, in this life and the next." (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb. And there is

٣٧٧٠ - حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُوسَى القَطَّانُ البَغْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا عَلِيُ بْنُ فَادِم: حَدَّثَنَا عَلِيُ بْنُ صَالِح بْنِ جَبَيْر، عَنْ جَمِيعِ صَالِح بْنِ جَبَيْر، عَنْ جَمِيعِ ابْنِ عُمَرْ قَالَ: آخَى رَسُولُ اللهِ ﷺ بَيْنَ أَصْحَابِهِ فَجَاءً عَلِيٌّ تَدْمَعُ عَيْنَاهُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! آخَيْتَ بَيْنَ أَصْحَابِكَ عَيْنَاهُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! آخَيْتَ بَيْنَ أَصْحَابِكَ وَلَمْ نُوَاحِ بَيْنِي وَبَيْنَ أَحَدٍ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ وَلَمْ نُوَاحِ بَيْنِي وَبَيْنَ أَحَدٍ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَلَمْ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ الآنِيَا والآخِرَةِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. وفِيهِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَوْفَى. something about it from Zaid bin Abī Awfā.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٣/ ١٤ من حديث علي بن قادم به وقال الذهبي: 'جميع اتهم' وحكيم بن جبير ضعيف' * وفي الباب عن زيد بن أبي أوفى [الطبراني: ٥/ ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ح: ٥١٤٦].

Comments:

The event of the "Bond of Brotherhood" occurred after the emigration to Al-Madīnah.

Chapter (...) The Hadīth About The Bird Which The Prophet Supplicated That the Most Beloved of Creation To Allāh Eat With Him

3721. Anas bin Mālik said: "There was a bird with the Prophet ﷺ, so he said: 'O Allāh, send to me the most beloved of Your creatures to eat this bird with me.' So 'Alī came and ate with him." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it as a narration of As-Suddī, except through this route. And this Ḥadīth has been related through more than one route from Anas.

['Eīsā bin 'Amr is from Al-Kūfah] and As-Suddī's name is 'Ismā'īl bin 'Abdur-Raḥmān (narrators in the chain), and lived during the time of Anas bin Mālik, and he saw Al-Ḥusain bin 'Alī. [Shu'bah, Sufyān Ath-Thawrī and Zā'idah considered him trustworthy, and Yaḥyā bin Sa'eed Al-Qaṭṭān considered him trustworthy as well.]

(المعجم ...) - بَابُ [حَدِيثِ الطَّيْرِ الَّذِي دَعَا النَّبِيُّ ﷺ أَنْ يَأْكُلَ مَعَهُ أَحَبُ الْخَلْقِ إِلَى اللهِ] (التحفة ٢٧)

٣٧٢١ - حَدَّثَنَا شُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا عُمْرًا، غَنِ عَمْرَ، عَنِ السُّدِّيِّ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: كَانَ عِنْدَ السُّدِّيِّ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: كَانَ عِنْدَ النَّبِي عَلَى النَّبِي عَلَى النَّبِي عَلَى النَّبِي عَلَى النَّبِي عَلَى اللَّهُمُّ التَّبِي بِأَحَبُ خَلْقِكَ إِلَيْكَ يَأْكُلُ مَعِي لَهَذَا الطَّيْرَ» فَجَاءَ عَلَيِّ فَأَلَى مَعَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ السُّدِّيِّ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَسَى. [وعِيسَى بْنُ عُمَرَ هُوَ كُوفِيٍّ] وَالسُّدِّيُّ السُّمُهُ إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْلِيْ وَقَدْ أَذْرَكَ أَنْسَ بْنَ مَالِكِ وَرَأَى الْحُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ. [وثَقَهُ شُعْبَةُ وَشُفْيَانُ التَّوْرِيُّ وزَائِدَةُ ووَثَقَهُ وَتَقَهُ مَنْ مُن سَعِد القَطَانُ].

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي في خصائص علي: ١٠ من حديث عيسى بن عمر القاري به وله شواهد عند ابن عدي: ٢/ ٥٧٠ وغيره ورواه حاتم بن الليث عن عبيدالله بن موسى به (العلل المتناهية: ١/ ٢٧٧)، ح: ٣/٣) وللحديث طرق عند البخاري في التاريخ الكبير: ٣/٣ وغيره وله شاهد قوي عند أبي يعلى ومنه نقله في البداية والنهاية: ٣/ ٣٦٣.

Comments:

It is reported in Ṣaḥāḥ narrations that the Prophet ﷺ loved 'Alī more than anyone else. Replying to a question of 'Amr bin Al-'Āṣ the Prophet ﷺ said that Aishah was his beloved and she was more dear to him then anyone else, and among the men; her father, and then 'Umar. (Fatḥ Al-Bārī v. 7. p. 24.)

3722. 'Alī said: "When I would ask the Messenger of Allāh 織, he would give me, and when I would be silent, he would initiate (speech or giving) with me." (*Hasan*)

[He said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan* Gharīb from this route.

٣٧٢٧ - حَدَّثَنَا خَلَادُ بْنُ أَسْلَمَ البَعْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا النَّصْرُ بْنُ شُمَيْلِ: أَخْبَرَنَا البَّعْدُ بْنُ شُمَيْلِ: أَخْبَرَنَا عَوْفٌ عَنْ عَبْدِاللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ مِنْدِ الْجَمَلِيِّ قَالَ: قَالَ عَلِيٍّ: كُنْتُ إِذَا سَأَلْتُ رَسُولَ اللهِ عَلَى اللهِ أَعْطَانِي وَإِذَا سَكَتُ ابْتَدَأْنِي.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْوِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي في خصائص علي:١١٩ من حديث عوف به وعبدالله بن عمرو بن هند صرح بالسماع عند الحاكم: ٣/ ١٢٥ وصححه على شرط الشيخين ووافقه الذهبي وسائي: ٣٧٢٩.

Comments:

It means that the Prophet so never ignored him, and always cared for him.

Chapter (...) A Gharīb Ḥadīth: "I Am The House Of Wisdom And 'Alī Is Its Door"

3723. 'Alī narrated that the Messenger of Allāh sa said: "I am the house of wisdom, and 'Alī is its door." (Da J)

[He said:] This Hadīth is Gharīb Munkar. Some of them reported this Hadīth from Sharīk, and they did not mention "from Aṣ-Ṣunābiḥī" in it. And we do not know this Hadīth from any of the trustworthy narrators except for Sharīk. And there is something on this topic from Ibn 'Abbās.

(المعجم ...) - بَابٌ: [حَدِيثٌ غَرِيبٌ: أَنَا دَارُ الْحِكْمَةِ وَعَلَى بَابُهَا] (التحفة ٧٧)

٣٧٢٣ - حَدَّقَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُوسَى: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ الرُّومِيُّ: حَدَّثَنَا شُرِيكٌ عَنْ سَوَيْدِ بْنِ مُفَيِّلٍ، عَنْ سُويْدِ بْنِ غَفَلَةً، عَنِ الصُّنَابِحِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿أَنَا دَارُ الْمِحْمَةِ وَعَلِيٍّ بَابُهَا». [قَالَ:] هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مُنْكُرٌ رَوَى اقْصُهُمْ هَذَا الحَدِيثَ عَنْ شَرِيكٍ وَلَمْ يَذُكُرُوا بِعِضُهُمْ هَذَا الحَدِيثَ عَنْ شَرِيكٍ وَلَمْ يَذُكُرُوا فِي الْبَابِ غِيْ طَنْ النَّقَاتِ غَيْرَ شَرِيكٍ. وَفِي الْبَابِ عَنْ أَحْدٍ مِنَ النُّقَاتِ غَيْرَ شَرِيكٍ. وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبْرِ فِي الْبَابِ عَنْ ابْنِ عَبْسٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن الجوزي في الموضوعات: ٣٤٩/١ من حديث محمد ابن عمر بن الرومي به وله شواهد كلها ضعيفة * شريك لم يثبت تصريح سماعه، رواه عنه عبدالحميد بن بحر وكان يسرق الحديث * وفي الباب عن ابن عباس [الحاكم: ١٢٦/٣٦، ١٢٧ وابن الجوزي في الموضوعات: ١٣٥/١].

Comments:

All the esteemed, and honored. Companions are doors to the knowledge of the Prophet 鑑, 'Alī was door to the knowledge of justice.

3724. 'Amir bin Sa'd bin Abī Waqqas narrated from his father, saying: "Mu'āwiyah bin Abū Sufyān ordered Sa'd, saying: 'What prevented you from reviling Abū Turāb?' He said: 'Three things that I remember from the Messenger of Allāh me prevent me from reviling him. That I should have even one of those things is more beloved to me than red camels. I heard the Messenger of Allah se speaking to 'Alī, and he had left him behind in one of his battles. So 'Alī said to him: "O Messenger of Allāh! You leave me behind with the women and children?" So the Messenger of Allāh a said to him: "Are you not pleased that you should be in the position with me that Hārūn was with Mūsā? Except that there is no Prophethood after me?" And on the Day of (the battle of) Khaibar, I heard him saying: "I shall give the banner to a man who loves Allah and His Messenger, and Allah and His Messenger love him." So we all waited for that, then he said: "Call 'Alī for me." He said: 'So he came to him, and he had been suffering from Ramad,[1] so he (ﷺ) put spittle in his eye and gave the

٣٧٢٤ - حَدَّثُنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثُنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ بُكَيْر بْن مِسْمَار، عَنْ عامِر بْن سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: أَمَرَ مُعَاوِيَةُ يْنُ أَبِي شُفْيَانَ سَعْدًا فَقَالَ: مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسُتَ أَبَا تُرَابِ؟ قَالَ: أَمَّا مَا ذَكَرْتُ ثَلَاثًا قَالَهُنَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَلَنْ أَسُبَّهُ لَأَنْ تَكُونَ لِي وَاحِدَةٌ مِنْهُنَّ أَحَبُّ إِلَى مِنْ حُمْرِ النَّعَمِ، سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ لِعَلِيٌّ وخَلَفَهُ فِي بَعْض مَغَازِيهِ؟ فَقَالَ لَهُ عَلِيٌّ: يَا رَسُولَ اللهِ! تَخْلُفُنِي مَعَ النِّسَاءِ والصِّبْيَانِ؟ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَمَا تَرْضَى أَنْ تَكُونَ مِنِّى بِمَنْزِلَةِ هَارُونَ مِنْ مُوسَى إِلَّا أَنَّهُ لَا نُبُوَّةَ يَعْدِي». وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ يَوْمَ خَيْبَرَ: «لأُعْطِيَنَّ الرَّايَةَ رَجُلًا يُحِبُّ اللهَ وَرَسُولَهُ وَبُحِنُّهُ اللهُ وَرَسُولُهُ». قَالَ: فَتَطَاوَلْنَا لَهَا فَقَالَ: «ادْعُوا لِي عَلِيًّا»، قَالَ: فَأَتَاهُ وَبِهِ رَمَدٌ فَبَصَقَ فِي عَيْنِهِ فَدَفَعَ الرَّايَةَ إِلَيْهِ فَفَتَحَ اللهُ عَلَيْهِ وَأُنْزِلَتْ هَذِهِ الآيَةُ: ﴿ نَنْعُ أَشَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ وَنْسَاءَنَا وَنْسَاءَكُمْ ﴾ الآية [آل عمران: ٦١] دَعَا رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلِيًّا وَفَاطِمَةً وَحَسَنًا وَحُسَيْنًا فَقَالَ: «اللَّهُمَّ هٰؤُلَاءِ أَهْلِي».

^[1] An eye condition.

banner to him, then Allāh granted him victory. And when this Āyah was revealed: Let us call our sons and your sons, and our women and your women...'[1] the Messenger of Allāh ﷺ called 'Alī, Fāṭimah, Ḥasan, and Ḥusain and said: "O Allāh, these are my family." (Ṣaḥīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb Ṣaḥīḥ from this route.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل علي بن أبي طالب رضي الله عنه، ح:٢٤٠٤ عن قتيبة به وتقدم مختصرًا، ح:٢٩٩٩.

Comments:

When Mu'āwiyah asked Sa'd why he did not revile 'Alī, he meant his opinion on *ljithād* in the interpretation of Islamic Law. Al-Imām An-Nawawī also explained that what Mu'āwiyah & said is like saying: "Did you refrain from reviling 'Alī, out of piety or out of fear? And if it were out of piety then you are on the right. Tuḥſat Al-Aļwadhī.

Chapter (...) The Story Of 'Alī Taking A Slave Girl From A Fortress He Conquered

3725. Al-Barā' said: "The Prophet dispatched two armies and put 'Alī bin Abī Ṭālib in charge of one of them, and Khālid bin Al-Walīd in charge of the other. He said: "When there is fighting, then (the leader is) 'Alī." He said: "So 'Alī conquered a fortress and took a slave girl. So Khālid sent me with a letter to the Prophet complaining about him. So I came to the Prophet and he read the letter and his color changed, then he said: 'What is your view concerning one who loves Allah and His Messenger, and Allah and His

(المعجم . . .) - بَابٌ : [قِصَّهُ أَخْذِ عَلِيٍّ جَارِيَةٌ مِنْ حِصْن افْتَتَحَهُ . . .] (النحفة ٧٤)

٣٧٧٥ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِي زِيَادٍ:
حَدَّثَنَا الأَخْوَصُ بْنُ جَوَّابٍ عَنْ يُوسُّنَ بْنِ أَبِي
إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ قَالَ:
بَعْثَ النَّبِيُ ﷺ جَيْشَيْنِ وَأَمَرَّ عَلَى أَحَدِهِمَا
عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ وَعَلَى الآخِرِ خَالِدَ بْنَ
الْوَلِيدِ وَقَالَ: إِذَا كَانَ القِتَالُ فَعَلِيُّ، قَالَ:
عَلَيِّ حِصْنًا فَأَخَذَ مِنْهُ جَارِيَةً فَكَتَبُ
مَعِي خَالِدٌ كِتَابًا إِلَى النَّبِيِّ ﷺ يَشِي بِهِ،
قَالَ: فَقَدِمْتُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَرَأَ الكِتَابَ
فَعَيْرَ لَوْنُهُ ثُمَّ قَالَ: "مَا تَرَى فِي رَجُلٍ يُحِبُ

^[1] Āl 'Imrān 3:61.

Messenger love him." He said: "I said: 'I seek refuge in Allāh from the wrath of Allāh and the anger of His Messenger, and I am but a messenger.' so he became silent." (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we only know it from this route.

الله وَرَشُولُهُ وَيُحِبُّهُ اللهُ وَرَشُولُهُ»، قَالَ: قُلْتُ: أَعُوذُ بِاللهِ مِنْ غَضَبِ اللهِ وَمِنْ غَضَبِ رَشُولِهِ وإنَّمَا أَنَا رَسُولٌ، فَسَكَتَ.

رسويهِ وإنما أنا رسول، فسحت.
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.
تخريج: [ضعيف] تقدم:١٧٠٤.

Comments:

The cause of taking a slave girl has previously been explained. He who loves Allāh and His Messenger, the Messenger of Allāh & also loves him, he cannot go against the instructions.

Chapter (...) "I Did Not Speak Privately With Him (That Is: 'Alī) Rather, Allāh Spoke Privately With Him"

3726. Jābir said: "The Messenger of Allāh 鑑 called 'Alī on the Day (of the battle) of Aṭ-Ṭā'if, and spoke privately with him, so the people said: 'His private conversation with his cousin has grown lengthy.' So the Messenger of Allāh 鑑 said: 'I did not speak privately with him, rather, Allāh spoke privately with him.'" (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except through the narration of Al-Ajlaḥ, and others besides Ibn Fuḍail related it from Al-Ajlaḥ [as well]. And the meaning of his statement: "Rather, Allāh spoke privately with him," is that he is saying: "Indeed, Allāh ordered me to speak privately with him."

(المعجم ...) – بَابٌ: [مَا انْنَجَيْتُهُ (يَعْنِي عَلِيًّا) وَلَكِنَّ اللهَ انْتَجَاهُ] (التحفة ٧٥)

٣٧٢٦ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ المُنْذِرِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضَيْلِ عَنِ الأَجْلَحِ، عَنْ أَبِي الزُّبْيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ: دَعَا رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلِيًّا يَوْمَ الطَّائِفِ فَانْتَجَاهُ فَقَالَ النَّاسُ: لَقَدْ طَالَ نَجْوَاهُ مَعَ ابْنِ عَمِّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْدَ مُنْ ابْنِ عَمَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْدَ مُنَا ابْنِ عَمِّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْدَ اللهُ انْنَجَاهُ ..

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ كَنغِوِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الأَجْلَحِ وَقَدْ رَوَاهُ غَيْرُ ابْنِ فُضَيْلِ [أَيْضًا] عَنِ الأَجْلَحِ. وَمَمْنَى قَوْلُو: «وَلَكِنَّ اللهُ انْتَجَاه». يَقُولُ: إِنَّ اللهُ أَمْتَجَاه». يَقُولُ: إِنَّ اللهُ أَمْرَنِي أَنْ أَنْتُجِي مَعَهُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن أبي عاصم في السنة، ح:١٣٢١ من حديث الأجلح به * أبو الزبير عنعن. Chapter (...) A Gharib Ḥadūth : "It Is Not Permissible For Anyone To Be Junub In This Masjid Except For You Or I"

3727. Abū Sa'eed narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said to 'Alī: "O 'Alī! It is not permissible for anyone to be *Junub* in this *Masjid* except for you or I." (*Pa'f*)

'Alī bin Al-Mundhir said: "I said to Dirār bin Şurad: 'What is the meaning of this *Ḥadūth*?' He said: 'It is not permissible for anyone to pass through it while *Junub* except for you or I.'"

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except through this route. And Muḥammad bin Ismā'īl heard this Ḥadīth from me, and he regarded it to be Gharīb.

(المعجم ...) - بَابٌ: [حَدِيثٌ غَرِيبٌ: لَا يَجِلُّ لِأَحَدِ أَنْ يُجْنِبَ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ غَيْرِي وَغَيْرُكَ] (التحلة ٧٦)

٣٧٢٧ - حَدَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُنْذِرِ: حَدَّثْنَا الْمُنْذِرِ: حَدَّثْنَا أَمْحَمَّدً] بْنُ فُضَيْلِ عَنْ سَالِم بْنِ أَبِي حَفْصَةَ، عَنْ عَطِيَّة، عَنْ أَبِي سَعِيدِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِعَلِيُّ: "يَا عَلِيُّ! لَا يَجِلُّ لاَ حَدٍ أَنْ يُجْنِبَ فِي هٰذَا المَسْجِدِ غَيْرِي وَغَيْرُكَ»

قَالَ عَلِيُّ بْنُ المُنْذِرِ: قُلْتُ لِضِرَارِ بْنِ صُرَدٍ: مَا معْنَى لهٰذَا الْحَدِيثِ؟ قَالَ: لَا يَبِحلُّ لِأَحَدِ يَسْتَقَلْرُقُهُ جُنْبًا غَيْرِى وَغَيْرُكَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الْوَجْهِ. وقَدْ سَمِعَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ مِنِّي لهذَا الْحَدِيثَ وَاسْتَغْرَبُهُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه البيهقي:٦٦/٧ من حديث علي بن المنذر به * عطية العوفي ضعيف مدلس.

Comments:

The houses of some people were adjoining the *Masjid* of the Prophet, their doors opened on two sides, one to the street and the other in the *Masjid*, but the houses of the Prophet 癜 and 'Alī were open only to the side of *Masjid*, therefore, there was no other way for them to go out of their house. (*Fath Al-Bārī* v. 7. p. 19-20)

Chapter (...) The Advent Of The Prophet ﷺ Occurred On A Monday and 'Alī Performed Ṣalāt On Tuesday

3728. Anas bin Mālik said: "The advent of the Prophet ﷺ was on Monday and 'Alī performed Ṣalāt on Tuesday." (Pa¶)

(المعجم ...) – بَابٌ: [بُعِثَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ الاثْنَينِ وَصَلَّى عَلِيٌّ يَوْمِ الثَّلاثَاء] (التحفة ۷۷)

٣٧٢٨ - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا عَلِيْ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا عَلِيْ بْنُ عَاسِسٍ عَنْ مُسْلِمِ المُلَائِيِّ، عَنْ أَسْلِمِ المُلَائِيِّ، عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: بُعِثَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ

[Abū 'Eīsā said: And there is something on this topic from 'Alī and] this is a *Gharīb Ḥadīth* as a narration of Muslim Al-A'war. Muslim Al-A'war is not that strong according to the scholars of *Ḥadīth*. This *Ḥadīth* has been related from Muslim, from Ḥabbah, from 'Alī, and it is similar to this.

الاثْنَيْنِ وَصَلَّى عَلِيٌّ يَوْمَ الثُّلَاثَاءِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى: وفِي الْبَابِ عَنْ عَلِيً وَالْمَابِ عَنْ عَلِيً وَالْهَذَا حَدِيثِ وَالْهَدَا حَدِيثِ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُسْلِم الأَعْوَرُ لَيْسَ عِنْدَهُمْ بِذَاكَ القَوِيِّ. وَمُسْلِمٌ الأَعْوَرُ لَيْسَ عِنْدَهُمْ بِذَاكَ القَوِيِّ. وَقَدْ رُوِيَ الْهَذَا الحَدِيثُ عَنْ مُسْلِم، عَنْ حَبَّةً، عَنْ عَلِيٍّ نَحْوُ لِهَذَا.

تَخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٣٠/١٢ من حديث علي بن عابس به وهو ضعيف ومسلم بن كيسان الملائي ضعيف، أيضًا، انظر (تقريب التهذيب وغيره) وله شاهد باطل عند الحاكم * وفي الباب عن علي [أبو يعلى:٤٤٦].

Among the women, <u>Kh</u>adījah was the first lady to accept Islam, and among the men, Warqah bin Nawfal and Abū Bakr, and among the children 'Alī. Bilāl was the first to embrace Islam among the slaves.

3729. ['Alī said: "When I would ask the Messenger of Allāh 總 he would give me, and when I would be silent, he would initiate (speech or giving) with me."] (Hasan)

٣٧٢٩ - حَدَّثَنَا خَلَادُ بْنُ أَشْلَمَ أَبُو بَكْرٍ الْبَعْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا النَّصْرُ بْنُ شُمَيْلِ: أَخْبَرَنَا عَوْفُ الْأَغْرَابِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ هِنْدِ الجَمَلِيِّ قَالَ: قَالَ عَلِيٍّ: كُنْتُ إِذَا سَأَلْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ أَعْطَانِي، وَإِذَا سَكَتُ ابْتَدَأْنِي.

تخريج: [حسن] تقدم: ٣٧٢٢ وقال عوف وغيره: "ابن هند لم يسمع من علي '(!) وله شواهد عند النسائي في الخصائص: ١٢٠، ١٢٠ وغيره.

3730. Sa'd bin Abī Waqqāṣ narrated that the Prophet ﷺ said to 'Alī, "You are to me, in the position that Hārūn was to Mūsā, [except that there is no Prophet after me]." (Ṣaḥīh)

This Hadīth is Hasan Sahīh, and it has been related through more than one route from Sa'eed, from the Prophet & And this Hadīth has been considered Gharīb as a narration of Yahyā bin Sa'eed Al-Anṣārī.

٣٧٣٠ - حَدَّثَنَا القَاسِمُ بْنُ دِينَارِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ صَعِيدٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ المُسْبَّبِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي وَقَاصِ أَنَّ النَّبِيِّ قَالَ النَّبِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصِ أَنَّ النَّبِي قَقَاصُ أَنَّ اللَّبِي قَعْلُ لَهِ عَنْ مُوسَى [إِلَّا أَنَّهُ لَا نَبِيَ بَعْدِي]». هٰذَا حَدِيثُ حَسنٌ صَحِيحٌ وَقَدْ دُويَ مِنْ غَيْرِ وَجْوِ عَنْ سَعِيدِ عَنِ النَّبِيِّ فِي وَيُسْتَغْرَبُ هٰذَا الحَدِيثُ مِنْ حَدِيثُ مِنْ حَدِيثُ مِنْ سَعِيدِ الأَنْصَارِيِّ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد:٣/٣٣٨ من حديث شريك به وللحديث شواهد عند البخاري، ح:٤١٦٦ ومسلم، ح:٢٤٠٤ وغيرهما * وفي الباب عن سعد [يقدم:٣٧٣٠] وزيد بن أرقم [الطبراني: ٧٠٣/٥، ح: ٢٠٣/٥، ٥٠٩٥] وأبي هريرة [لم أجده] وأم سلمة [أبو يعلى: ٦٨٨٣ وابن حبان، ح:٢٢٠١].

3731. Jābir bin 'Abdullāh narrated that the Prophet said to 'Alī: "You are to me in the position that Hārūn was to Mūsā, except that there is no Prophet after me." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route. There are narrations on this topic from Sa'd, Zaid bin Argam, Abū Hurairah and Umm Salamah.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل علي بن أبي طالب رضي الله

Chapter (...) His 🌉 Order To Close The Door Except The Door Of 'Alī

3732. Ibn 'Abbās narrated: "The Prophet s ordered that the gates be closed, except the gate of 'Alī." [He said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it from Shu'bah with this chain, except through this route. (Hasan)

٣٧٣١ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ عَنْ شَرِيكِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْن مُحَمَّدِ بْن عَقِيل، عَنْ جابر بْن عَبْدِ اللهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِعَلِيٍّ: «أَنْتَ مِنِّي بِمَنْزِلَةٍ هَارُونَ مِنْ مُوسَى إِلَّا أَنَّهُ لا نَبِيَّ بَعْدِي».

[قَالَ أَنُو عِسَم:] هٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ غَريبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. وَفِي البَابِ عَنْ سَعْدٍ وَزَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ وَأَبِي هُرَيْرَةَ وَأُمِّ سَلَمَةً.

(المعجم . . .) - بَابٌ: [أَمَرَهُ ﷺ بسَدِّ الْأَبْوَابِ إِلَّا بَابَ عَلِيٍّ] (التحفة ٧٨)

عنه، ح: ٢٤٠٤ من حديث سعيد بن المسيب به.

٣٧٣٢ - حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُمَيْدِ الرَّازِيُّ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ المُخْتَارِ عَنْ شُعْبَةً، عَنْ أَبِي بَلْج، عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ: ۗ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ أَمَرَ بِسَدِّ الأَبْوَابِ إِلَّا

[قَالَ:]: هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ لَا نعْرفهُ عَنْ شُعْمَةً بِهٰذَا الإِسْنَادِ إِلَّا مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [حسن] وأخرجه النسائي في الخصائص: ٤٢ من حديث شعبة به ورواه الحاكم من حديث أبى بلج به مطولاً : ٣/ ١٣٢_ ١٣٤ وصححه ووافقه الذهبي * أبو بلج يحيى بن سليم وثقه الجمهور وهو حسن الحديث. 3733. 'Alī bin Al-Ḥusain narrated from his father, from his grandfather, 'Alī bin Abī Ṭālib: "The Prophet took Ḥasan and Ḥusain by the hand and said: 'Whoever loves me and loves these two, and their father and mother, he shall be with me in my level on the Day of Judgment." (Da¶)

[Abū 'Ēīsā said:] This [Ḥadīth] is Ḥasan Gharīb, we do not know of it as a narration of Ja'far bin Muhammad except through this route.

٣٧٣ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيُّ الْجَهْضَمِيُّ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ الْبَهِ عَلِيُّ عَلَيْ عَلِيًّ عَلَى الْبَ جَعْفَرِ ابْنِ مُحَمَّدِ ابْنِ عَلِيٌّ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَخِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ ابْنِ مُحَمَّدِ، عَنْ أَبِيهِ مَعْقِ بْنِ مُحَمَّدِ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيٌّ بْنِ الْحُسَيْنِ، مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيٌّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ: أَنَّ عَنْ جَدَّهِ عَلِيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَخَذَ بِيدِ حَسَنٍ وَحُسَيْنِ قَالَ: «مَنْ أَجَبْنِي وَأَبَاهُمَا وَأُمَّهُمَا كَانَ مَعِي فِي دَرَجَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ»

َ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا [حَدِيثٌ] حَسَنٌ عَرِيبٌ الْمَنْوِفُهُ مِنْ حَدِيثِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ إلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْءِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه عبدالله بن أحمد في زوائد المسند: ٧٧/١ عن نصر بن علي به * علي بن جعفر مستور، لم يوثقه غير الترمذي وأراد المتوكل الخليفة العباسي بضربه ألف سوط (تاريخ الخطيب:٣٨٩/١٣).

Chapter (...) The First To Perform Ṣalāt, And The First To Accept Islām Was 'Alī

3734. Ibn 'Abbās said: "The first to perform Ṣalāt was 'Alī." (Ḥasan) [He said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route, we do not know of it as a narration of Shu'bah from Abū Balj (narrators in the chain) except through the report of Muḥammad bin Ḥumaid. And Abū Balj's name is Yaḥyā bin Abī Sulaim. Some of the people of knowledge said that the first to accept Islām among men was Abū Bakr Aṣ-Ṣiddīq, and that 'Alī accepted Islam while he was a boy of eight years, and the first to

(المعجم ...) - بَابٌ: [أَوَّلُ مَنْ صَلَّى عَلِيٌّ وَأَوَّلُ مَنْ أَسْلَمَ عَلِيٌّ] (التحفة ٧٩)

٣٧٣٤ - حَدَّثَنَا مُحَدَّدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا إِثْرَاهِيمُ بْنُ المُخْتَارِ عَنْ شُعْبَةً، عَنْ أَبِي بَلْجٍ، عَنْ عَمْرو بْنِ مَيْمُونِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: أَوَّلُ مَنْ صَلَّى عَلِيُّ.

[قَالَ:] هَلَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ هَٰذَا الْوَجْهِ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ شُعْبَةً عَنْ أَبِي بَلْجٍ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ وَأَبُو بَلْجٍ اَسْمُهُ يَخْتَى بْنُ أَبِي سُلَيْمٍ، وَقَالَ بَغْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ: أَوَّلُ مَنْ أَسْلَمَ مِنَ الرِّجَالِ أَبُو بَكْرٍ accept Islam among women was Khadījah.

سِنِينَ، وَأَوَّل مَنْ أَشْلُمَ مِنَ النَّسَاءِ خَلِيجَةً. ت**خريج: [حسن]** وأخرجه أحمد: ٣٧٣/١ من حديث أبي بلج به وله شواهد عند أحمد: ٤/ ٣٢٨، ٣٧٠ والنسائي في الخصائص: ٢، ٥ وغيرهما.

3735. A man from the *Anṣār* narrated that Zaid bin Al-Arqam said: "The first to accept Islam was

'Alī."

'Amr bin Murrah said: "So I mentioned that to Ibrāhīm An-Nakha'ī, so he rejected that and said: 'The first to accept Islam was Abū Bakr Aṣ-Ṣiddīq.'" (Sahīh)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. Abū Ḥamzah's (a narrator in the chain) name is Ṭalḥah bin Yazīd.

الصِّدِّينُ، وَأَشْلَمَ عَلِيٌّ وهُوَ غُلَامٌ ابْنُ ثَمَانِ سِنِينَ، وَأَوَّلُ مَنْ أَشْلَمَ مِنَ النِّسَاءِ خَدِيجَةُ.

٣٧٣٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ ومُحَمَّدُ بْنُ اللَّارِ ومُحَمَّدُ بْنُ اللَّانِيَّ ومُحَمَّدُ بْنُ اللَّانِيِّ عَلَيْنِ حَدْزَةً، عَنْ أَبِي حَدْزَةً، عَنْ أَبِي حَدْزَةً، عَنْ أَبِي حَدْزَةً، عَنْ رَكِدِ بْنِ أَرْقَمَ قَالَ: وَجُلِرٍ مِنَ الأَنْصَارِ، عَنْ زَكِدِ بْنِ أَرْقَمَ قَالَ: وَوَلْ مَنْ أَسْلَمَ عَلِيٍّ، قَالَ عَمْرُو بْنُ مُرَّةً: فَلَكَ لِابْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ فَأَنْكَرَهُ وَقَالَ: أَوْلُ مَنْ أَسْلَمَ أَبُو بَكُو الصَّدِيقُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَأَبُو حَمْزَةَ اسْمُهُ طَلْحَةُ بْنُ يَزِيدَ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٨١٣٧ من حديث شعبة به. Comments:

Abū Ṭālib was a poor person and had many children to raise, therefore, the Prophet ﷺ suggested to his uncle 'Abbās that they should help Abū Ṭālib and share his burden. 'Abbās agreed to it and took Ja'far in his care and the Prophet ﷺ took 'Alī. In this way 'Alī was raised in the hands of the Prophet ∰. It was natural for 'Alī to accept Islam, as he was still a young boy when he embraced Islam.

Chapter (...) "None Loves You Except A Believer And None Hates You Except A Hypocrite"

3736. 'Alī said: "The Prophet ﷺ – the Unlettered Prophet – exhorted me (saying): 'None loves you except a believer and none hates you except a hypocrite."'

'Adī bin Thābit (a narrator) said:
"I am from the generation whom
the Prophet supplicated for."
(Ṣaḥīḥ)

(المعجم . . .) - بَابٌ : [لَا يُحِبُّكَ إِلَّا مُؤْمِنٌ وَلَا يُبْغِضُكَ إِلَّا مُنَافِقً] (التحفة ٨٠)

٣٧٣٦ - حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ عُثْمَانَ ابْن أَحِي يَحْتَى بْنُ عِيسَى الرَّمْلِيُّ: حَدَّثَنَا يَحْتَى بْنُ عِيسَى الرَّمْلِيُّ: حَدَّثَنَا يَحْتَى بْنُ فَايِتٍ، عَنْ الرِّيِّ بْنِ فَايِتٍ، عَنْ وَلِيِّ بْنِ فَالِتٍ، عَنْ وَلِيِّ بْنُ لَايْتٍ، عَنْ النَّبِيُ عُلْ النَّبِيُ عَلَى اللَّمِيُّ وَاللَّمِيُّ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنِيْنَ وَاللَّمِيْنِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمَانِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَلَمْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمَانِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمَانِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَ وَلَا اللَّمِيْنَاقِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَاللَّمِيْنَ وَلَا اللَّهِانِيْنَ الْمُنْتِيْنَ وَالْمَافِقَى اللَّهِ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُعِلَّ وَلَمِيْنَا وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمِنْفِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفَاقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَالِمُونَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَالِمُ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنِ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَ وَالْمُنْفِقِيْنَالِمُوالْمُنْفُونَالِمُونَالِمُ وَالْمُنْفِقِيْنَالِمُونَالِمُوالْمُولِمِيْفَالِمُونَ وَالْمُنْفُولُونَا وَالْمُنْفِيْفُونَا وَالْمُنْفُولِمُونُ وَالْمُنْفُلُونَ

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

ثَابِتٍ: أَنَا مِنَ القَرْنِ الَّذِينِ دَعَا لَهُم النَّبِيُّ ﷺ. [قَالَ أَنُو عسني:] هٰذَا حَديثٌ حَسنٌ صَحيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، الإيمان، باب الدليل على أن حب الأنصار وعلي رضي الله عنهم من الإيمان ... إلخ، حـ ٧٨٠ من حديث الأعمش به.

Comments:

'Adī bin Thābit is a Tābī'ī and he is among those who loved 'Alī. He who loved the Prophet 鑑 will also love whomever he loved.

3737. Umm 'Aṭiyyah said: "The Prophet sent an army in which was 'Alī."

She said: "While he was raising his hands, I heard the Messenger of Allāh saying: 'O Allāh! Do not cause me to die until You allow me to see 'Alī." (Pa ff)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan* [Gharīb], we only know of it from this route.

٣٧٣٧ - حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَ يَعْفُوبُ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ أَبِي الْجَرَّاحِ: حَدَّنَنِي جَابِرُ بْنُ شَرَاحِيلَ قَالَتْ: صَبْيْحِيرَ قَالَتْ: حَدَّنَنِي أُمُّ شَرَاحِيلَ قَالَتْ: حَدَّنَنِي أُمُّ شَرَاحِيلَ قَالَتْ: حَدَّنَنِي أُمُّ عَطِيًّةً قَالَتْ: بَعَتَ النَّبِيُ ﷺ جَيْشًا فِيهِمْ عَلِيًّ، قَالَتْ: فَصَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ وَهُومٌ رَافِعٌ يَدَيْهِ وَيَقُولُ: «اللَّهُمَّ لَا تُونْنِي حَتَّى تَرُينِ عَلِيًّا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا خَدِيثٌ حَسَنٌ [[غَرِيبٌ] إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير، الكني: ٢٠/٨ عن أبي عاصم به * أبو الجراح المهري مجهول (تقريب) وأم شراحيل لا يعرف حالها (أيضًا).

Comments:

The Prophet 瓣 prayed for 'Alī's safe return which is a sign of his love for 'Alī.

Chapter 21. The Virtues Of Abū Muḥammad Ṭalḥah Bin 'Ubaidullāh, May Allāh Be Pleased With Him

3738. 'Abdullāh bin Az-Zubair narrated that Az-Zubair said: "On the Day of (the battle of) Uhud, the Messenger of Allāh we wore two coats of mail. He tried to get up on a boulder, but was not able to, so Ţalḥah squatted under him,

(المعجم ٢١) - [بَابُ] مَنَاقِبِ أَبِي مُحَمَّدٍ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللّهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ٨١)

٣٧٣٨ - حَدَّثَنَا أَبُو سَمِيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا يُوسُونِدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا يُوسُونِ بَنِ إِسْحَاقَ، عَنْ يَخْتِى بْنِ الزَّبْيْرِ، عَنْ أَبِيدٍ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ أَبِيدٍ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنِ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الزَّبْيْرِ، عَنْ الرَّبْيْرِ، عَنْ الرَبْيْرِ الْمُرْبُولِ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ عَلْمِ الْعَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ الْعَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ عَلْمُ ال

lifting the Prophet ## upon it, such that he could sit on the boulder. So he said: 'It (Paradise) is obligatory for Talhah.'" [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

3739. Jābir bin 'Abdullāh narrated that the Messenger of Allāh 総 said: "Whoever would be pleased to look at a martyr walking upon the face of the earth, then let him look at Ṭalḥah bin 'Ubaidullāh." (Daīt)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not know of it except as a narration of Aṣ-Ṣalt bin Dīnār. And some of the people of knowledge criticized Aṣ-Ṣalt bin Dīnār, and they considered him weak, and they criticized Ṣāliḥ bin Mūsā [due to their memory]. (Aṣ-Ṣalt bin Dīnār and Ṣāliḥ bin Mūsā are narrators in the chain of this *Ḥadīth*).

دِرْعَانِ فَنَهَضَ إِلَى الصَّخْرَةِ فَلَمْ يَسْتَطِعْ فَأَفَعَدَ تَحْتُهُ طَلْحَةً، فَصَعِدَ النَّبِيُّ ﷺ حَتَّى اسْتَوَى عَلَى الصَّخْرَةِ، فَقَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ نَهُولُ: «أَوْجَت طَلْحَهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تَخْرِيجُ: [حسن] تقدم: ١٦٩٢.

٣٧٣٩ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثُنَا صَالِحُ بْنُ مُوسَى [الطَّلْجِيُّ مِنْ ولَدِ طَلْحَة بْنِ عُبَيْدِ الْهِ]، عَنِ الطَّلْجِيُّ مِنْ وينارٍ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ فَالَ: قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللهِ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: "مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرُ إِلَى شَهِيدِ يَمْشِي عَلَى وَجْهِ الأَرْضِ فَلَيَنْظُرْ إِلَى شَهِيدِ يَمْشِي عَلَى وَجْهِ الأَرْضِ فَلَيَنْظُرْ إِلَى طَلْحَةَ بْنِ عُتَند الله».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الصَّلْتِ بْنِ دِينَارٍ. وَقَدْ تَكَلَّمَ بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ فِي الصَّلْتِ بْنِ دِينَارٍ وَضَعَّفُهُ وَتَكَلَّمُوا فِي صَالِحٍ بْنِ مُوسَى. [مِنْ قَبَلٍ جَفْظِهِمَا].

تخريج: [ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، ح: ١٢٥ من حديث الصلت بن دينار به وهو متروك كما قال أحمد وغيره وصالح بن موسى مثله، راجع التهذيب ولم أجد له طريقًا صحيحًا ولا حسنًا.

Comments:

Ţalḥah is a member of the esteemed tribe of Abū Bakr, and he was included in those ten fortunate Companions who were given the glad tiding of Paradise during their lives. The Prophet also predicted his martyrdom and he was martyred in the "Battle of Camel".

^[1] This preceded under no. 1692.

3740. 'Alī bin Abī Ṭālib said: "My ear heard from the mouth of the Messenger of Allāh 變, while he was saying: 'Talḥah and Az-Zubair are my neighbors in Paradise."' (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*, we do not now of it except from this route.

٣٧٤٠ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا أَبُو سَعيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ العَّنزِيُّ عَنْ عُفْبَةَ الْبِنْ عَلْقَمَةَ اليَشْكُرِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عَلِيٍّ بْنَ أَيِي طَالِبٍ يَقُولُ: سَمِعَتْ أُذُنِي مِنْ فِي رَسُولِ اللهِ ﷺ وَهُوَ يَقُولُ: "طَلَحَةُ وَالزُّبَيْرُ جَارَاى فِي الْجَنَّةِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرَفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [حسن] تقدم: ٣٢٠٢.

Comments:

Zubair bin Al-'Awwām & was also martyred in the "Battle of Camel".

3741. Mūsā bin Ṭalḥah said: "I entered upon Mu'āwiyah and he said: 'Shall I not give you some good news?' I said: 'Of course!' He said: 'I heard the Messenger of Allāh ﷺ saying: 'Ṭalḥah is among those who fulfilled their vow.'"^[1] (Da T)

[He said:] This *Ḥadīḥ* is *Gharīb*, we do not know of it as a narration of Mu'āwiyah except through this route.

٣٧٤١ - حَدَّثَنَا عَبْدُ القُدُّوسِ بْنُ مُحَمَّدِ العَطَّارُ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَاصِم، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ يَخْيَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ عَمِّهِ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى مُعَارِيَةَ فَقَالَ: أَلَا أُبَشِّرُكَ؟ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَقَالَ: أَلا أُبَشِّرُكَ؟ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَقَالَ: اطْلَحَةُ مِمَّنْ قَضَى نَحْبَهُ». [قَالَ:] فَمُنَا خَدِيثُ هَذَا خَدِيثٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ مُعَارِيَةً إِلَّا مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٣/ ٣٦٤ من حديث الأشج به وقال: صحيح فقال الذهبي: 'لا' * أبو عبدالرحمن بن النضر بن منصور، وعقبة بن علقمة ضعيفان.

Chapter (...) His **Specification**Of Talhah As One Who Fulfilled His Covenant

3742. Mūsā and 'Eīsā, the sons of Ṭalḥah, narrated from their father: "The Companions of the Prophet said, to an unknowing Bedouin

(المعجم ...) - بَابٌ: [تَغْيِينُهُ ﷺ طَلْحَةَ هُو مِمَّنْ قَضَى نَحْبَهُ] (التحفة ٨٢)

٣٧٤٧ - حَلَّثُنَا [أَبُو كُرَيْبِ] مُحَمَّدُ بْنُ العَلاءِ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ: حَدَّثَنَا طَلْحَةُ ابْنُ يَخْمِى عَنْ مُوسَى وَعِيسَى ابْنَيْ طَلْحَةً،

^[1] Referring to Sūrat Al-Aḥzāb 33:23. This preceded under no. 3202.

man: 'Ask him who it is that has fulfilled his vow.' They were not in the habit of asking him questions out of their respect and reverence for him. So the Bedouin asked him. but he turned away from him. Then he asked him again, but he turned away from him. Then again he asked him, but he turned away from him. Then I stood looking from the door of the Masjid, while I was wearing a green garment, and I saw the Prophet 48, he said: 'Where is the one who was asking about the one who fulfilled his yow?' The Bedouin said: 'Here I am O Messenger of Allah!' The Messenger of Allāh & said: 'This is one who has fulfilled his vow.",[1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb, we do not know of it except as a narration of Abū Kuraib from Yūnus bin Bukair. And more than one of the major scholars from among the people of Hadīth reported this Hadīth from Abū Kuraib. I heard Muḥammad bin 'Ismā'il report this Hadīth from Abū Kuraib, and he placed it in Kitāb Al-Fawā'id.

عَنْ أَبِيهِمَا طَلْحَةً أَنَّ أَصْحَابَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَالَٰهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى مَنْ هُوَ وَكَانُوا لَا يَجْتَرِنُونَ [هُمْ] عَلَى مَنْ أَلَيْهِ يُونَهُ وَيَهَابُونَهُ: فَسَأَلَهُ الأَعْرَابِيُ مَنْ أَلَهُ الأَعْرَابِيُ فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ اللهِ فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ اللهِ فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ اللهِ الطَّلْعُتُ مِنْ بَابِ المَسْجِدِ وَعَلَيَ يُبَابُ خُضْرٌ فَلَمًا رَآنِي النَّبِيُ قَالَ: «أَيْنَ السَّائِلُ عَمَّنْ قَضَى نَحْبَهُ»؟ قَالَ الأَعْرَابِيُ : أَنَا السَّائِلُ عَمَّنْ قَضَى نَحْبَهُ»؟ قَالَ الأَعْرَابِيُ : أَنَا، يَا رَسُولَ اللهِ! قَالَ: «هَذَا مَمَّنَ قَضَى نَحْبَهُ»؟ «هٰذَا مَمَّنَ قَضَى نَحْبَهُ»؟

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهَذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَسَنُ عَسَنُ عَرِيبٌ لَا نغْرِفهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ بُكَيْرٍ. وَقَدْ رَوَى غَيْرُ وَاحِدٍ مِنْ كِبَارِ أَهْلِ الْحَدِيثِ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ لهَذَا الْحَدِيثِ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ لهَذَا الْحَدِيثِ. وَسَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ يُحَدِّثُ بِهِذَا عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ وَوَضَعَهُ فِي كِتَابِ الفَوائِدِ.

تخريج: [حسن] تقدم: ٣٢٠٣.

Comments:

This narration refers to Verse 23 of *Sūrat Al-Aḥzāb* that states, "Among the believers are men who have been true to their covenant with Allāh; of them some have fulfilled their obligations (i.e., have been martyred) and some of them are still waiting, but they have never changed in the least."

^[1] This preceded under no. 3203.

Chapter 22. The Virtues Of Az-Zubair Bin Al-'Awwām, May Allāh Be Pleased With Him

3743. 'Abdullāh bin Az-Zubair narrated from Az-Zubair, who said: "The Messenger of Allāh signathered together his parents for me the Day of Quraizah, (i.e., the battle of Aḥzāb) and said: 'May my mother and father be ransomed for you." [1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٢٢) - بَابُ مَناقِبِ الزُّبَيْرِ بْنِ الْعَوَّام رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ٨٣)

٣٧٤٣ - حَدَّثَنَا هَنَّادٌ: حَدَّثَنَا عَبْدَهُ عَنْ مِيْدِ اللهِ بْنِ مُوْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الزُّبْيْرِ قَالَ: جَمْعَ لِي رَسُولُ اللهِ اللهِ أَبُورِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الزَّبْيْرِ قَالَ: جَمْعَ لِي رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ أَبُورِهُ عَنْ اللهِ عَلَيْهُ فَقَالَ: "بِأَبِي وَأُمِّي». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب مناقب الزبير بن العوام رضي الله عنه، ح:٣٧٢٠ ومسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل طلحة والزبير رضي الله تعالى عنهما، ح:٢٤١٦ من حديث هشام به.

Chapter 23. "Indeed Every Prophet Has A Ḥawārī..."

3744. 'Alī bin Abī Ṭālib [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "Indeed, every Prophet has a Ḥawārī, and my Ḥawārī is Az-Zubair bin Al-'Awwām." (Ḥasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh. And it is said: "A Ḥawārī is a helper."

[I heard Ibn Abī 'Umar say: "Sufyān bin 'Uyainah said: 'A Hawārī is a helper.'"]

(المعجم ٢٣) - بَابٌ: [إِنَّ لِكُلِّ نَبِيٍّ حَوَارِيًّا . . .] (التحفة ٨٤)

٣٧٤٤ - حَلَّثْنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَلَّثَنَا مُعَاوِيةٌ بْنُ مَنِيعٍ: حَلَّثُنَا رَائِدَةٌ عَنْ عَاصِمٍ، مُعَاوِيةٌ بْنُ عَمْرِو: حَلَّثُنَا رَائِدَةٌ عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زِرِّ، عَنْ عَلِيٌ بْنِ أَبِي طَالِبٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ لِكُلِّ نَبِيً عَنْهُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ لِكُلِّ نَبِيً حَوَارِيًّا لِوَارِيًّ الرُّبُيْرُ بْنُ العَوَّامِ".

[َقَالَ أَبُو عَيسَى:] هَٰذَا حَدِيثُ حَسَنٌ صَنَّ الْمَوْدِيثُ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَيُقَالُ الْحَوَادِيُ هُوَ النَّاصِرُ. [سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي عُمَرَ يَقُولُ: قَالَ سُفْيَانُ بْنُ عُيْنَةً: الحَوَادِيُّ هُوَ النَّاصِرُا.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٨٩/١ عن معاوية بن عمرو به وصححه الحاكم:٣/ ٣٦٧ ووافقه الذهبي.

^[1] See nos. 2828-2930.

Comments:

On the occasion of the 'Battle of Aḥzāb' the Prophet se sent Az-Zubair to check the conditions and situation of Banū Quraizah whether they still are with the Muslims or they have breached the treaty and have joined the enemy. The title of 'Hawari' was conferred on him on this occasion.

Chapter 24. His **Example** Statement Like The One Before It, Along With a Story Concerning It

3745. Jābir [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed, every Prophet has a Hawārī and, [indeed,] my Hawārī is Az-Zubair [bin Al-'Awwām]."

And Abū Nu'aim added in it: "On the Day of Al-Ahzāb, he (義) said: 'Who will bring us news about their party?' Az-Zubair said: 'I will.' He said it three times. Az-Zubair said (each time): 'I will.'" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٢٤) - بَابٌ: [قَوْلُهُ ﷺ كَالَّذِي قَبْلُهُ مَعَ قِصَّةٍ فِيهِ] (التحفة ٨٥)

٣٧٤٥ - حَدَّثَنَا مَحْمُوهُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُوهُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُوهُ بْنُ غَيْلَانَ: عَلْ أَبُو نَمْيَم عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ المُنْكَدِرِ، عَنْ جَابِرِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: "إِنَّ لِكُلُّ نَبِيِّ حَوَارِيًّا الزُّبِيِّرُ [بْنُ لِكِلًّ نَبِيًّ وَإِنَّا حَوَارِيًّ الزُّبِيرُ [بْنُ العَقَام]» _ وَزَادَ أَبُو نُعَمِ فِيهِ يَوْمَ الأَحْرَابِ _ قَالَ: مَنْ يَأْتِينَا بِخَبَرِ القَوْم؟ قَالَ الزُّبِيرُ : أَنَا، قَالَ: مَنْ يَأْتِينَا بِخَبَرِ القَوْم؟ قَالَ الزُّبِيرُ : أَنَا، قَالَ الزُّبِيرُ : أَنَا،

Chapter (...) "There Is Not A Part Of Me Except That It Has Been Injured While With the Messenger of Allāh ﷺ"

3746. Hishām bin 'Urwah narrated: "On the Day of (the battle of) Al-Jamal, Az-Zubair exhorted his son 'Abdullāh, saying: 'There is not a part of me except that it has been injured while with the Messenger of Allāh 餐,' until that ended with his private parts. (Da f)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

(المعجم ...) - بَابُّ: [مَا مِنِّي عُضْوٌ إِلَّا وَقَدْ جُرِحَ مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ] (التحفة ٨٦)

٣٧٤٦ - حَدَّثَنَا فَتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ رَيْدِ عَنْ صَخْرِ بْنِ جُوثِرِيَةَ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ: أَوْصَى الزُّبْيِّرُ إِلَى ابْيَهِ عَبْدِ اللهِ صَبِيحَةَ الْجَمَلِ فَقَالَ: مَا مِنْي عَضْوٌ إِلَّا وَقَلْ جُرِحَ مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ حَتَّى انْتَهَى ذَاكَ إِلَى فَرْجِهِ.

Hasan Gharīb as a narration of Hammād bin Zaid.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ حَمَّادِ بْن زَيْدٍ.

تخريج: [إسناده ضعيَف] * هشام بن عروة لم يدرك الزبير واستظهر المزي في تحفة الأشراف: ٣/ ١٨٠ بأنه رواه عن عبدالله بن الزبير عن الزبير به وإن صح هذا فالسند صحيح.

Comments:

On the occasion of the "Battle of Camel" 'Āishah was riding a camel and her companions and helpers were defending her, for this reason this battle is known as the 'Battle of Camel'. It was fought on 21st of Jumādā Al-Awwal 36 A.H. at Al-Basrah. One side was headed by 'Alī bin Abī Ṭālib and the other side by Talhah, Zubair and 'Āishah &.

Chapter 25. The Virtues Of 'Abdur-Raḥmān Bin 'Awf Bin 'Abdu 'Awf Az-Zuhrī, May Allāh Be Pleased With Him

3747. 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf narrated that the Messenger of Allāh said: "Abū Bakr is in Paradise, 'Umar is in Paradise, 'Uthmān is in Paradise, 'Alī is in Paradise, Talḥah is in Paradise, Az-Zubair is in Paradise, 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf is in Paradise, Sa'd bin Abī Waqqās is in Paradise, Sa'eed bin Zaid is in Paradise, and Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāḥ is in Paradise." (Ṣaḥīḥ)

(Another chain) Sa'eed bin Zaid, from the Prophet ﷺ, but he did not mention "from 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf' in it.

[Abū 'Eīsā said:] And this <code>Hadīth</code> has been related from 'Abdur-Raḥmān bin Humaid, from his father, from Sa'eed bin Zaid, from the Prophet , and it is similar to this. And this is more correct than the first <code>Hadīth</code>.

(المعجم ٢٥) - [بَابُ] مَنَاقِبِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بنِ عَوْفِ بنِ عَبْدِ عَوْفِ الزَّهْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ٨٧)

٣٧٤٧ - حَدَّثُنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ العَزِيزِ ابْنُ مُحَمَّدِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْلُمْنِ بْنِ حُمَيْدِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْلُمْنِ بْنِ عَوْفِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَبُو بَكُمْ فِي الْجَنَّةِ، وَعَمْرُ فِي الْجَنَّةِ، وَعَلَيْ فِي فِي الْجَنَّةِ، وَطَلْحَةُ فِي الْجَنَّةِ، وَالزُّبَيْرُ فِي الْجَنَّةِ، والْجَنَّةِ، والْجَنَّةِ، والجَنَّةِ، والْجَنَّةِ، والجَنَّةِ، والجَنْ والجَنْ الجَنْ الجَنْ الجَنْ الجَنْ الجَنْ الجَنْ الْحَالَةِ عَنِيْهُ الْحَنْ الْحَبْدُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَبْلَةِ، والْجَنْ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحِيْبِ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَالَةِ عَلَيْهُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحِيْبُ الْحَرْبُ الْحَالَةِ عَلَيْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُولُ الْحِيْبُ الْحَرْبُ الْحُرْبُ الْحَرْبُ الْعَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْحَرْبُ الْعُرْبُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُ الْعَرْبُولُولُ الْعَرْبُو

أَخْبَرَنَا أَبُو مُصْعَبٍ قِرَاءَةً، عَنْ عَبْدِ العَزِيزِ ابْنِ مُحَمَّدِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ مُحَمَّدِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ وَلَمْ يَذْكُرُ فِيهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَوْفٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ حُمَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَ لهٰذَا، وَلهٰذَا

أَصَحُّ مِنَ الْحَدِيثِ الأَوَّلِ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ١٩٣/١ والنسائي في الكبرى، ح: ٨١٩٤ عن قتيبة به وصححه ابن حبان (الإحسان) .٦٩٦٣.

Comments:

These Companions were given the glad tiding of the Paradise in one gathering, therefore, they are known as 'The Ten Fortunate' (Al-'Ashrat Al-Mubash-sharah). The Prophet & also gave the happy news of the Paradise to some other Companions at different occasions in various other gatherings, which is not contrary to the good news of the 'Ten Fortunate'.

3748. 'Abdur-Rahmān bin Humaid narrated from his father, that Sa'eed bin Zaid reported to him, while in a group of people, that the Messenger of Allah a said: "Ten are in Paradise: Abū Bakr is in Paradise, 'Umar is in Paradise, 'Alī and 'Uthman are in Paradise. Az-Zubair and Talhah, 'Abdur-Rahmān, Abū 'Ubaidah and Sa'd bin Abī Waggās" - He said: "So he counted these nine and was silent concerning the tenth - so the people said: 'We implore you by Allāh, O Abū Al-A'war, who is the tenth?' He said: 'You have implored me by Allāh. Abū Al-A'war is in Paradise." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā] said: [Abū Al-A'war] he is Sa'eed bin Zaid bin 'Amr bin Nufail. I heard Muḥammad saying: "It is more correct than the first *Hadūth.*"

٣٧٤٨ - حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ مِسْمَارِ المَرْوَزِيُّ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فَدَيْكِ عَنْ مُوسَى المَرْوَزِيُّ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فَدَيْكِ عَنْ مُوسَى ابْنِ يَعْقُوبَ عَنْ عُمْدِ بْنِ سَعِيدِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَلَى اللَّحْمُنِ بْنِ حُمَيْدِ، عَنْ أَبِي وَأَنِّ سَعِيدَ بْنَ زَيْدِ حَدَّنَهُ فِي نَفَرِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيْهِ قَالَ: "عَشَرَهُ فِي الْجَنَّةِ، وَعُمْرُ فِي الْجَنِّةِ، وَعُمْرُ فِي الْجَنِّةِ، وَعُمْرُ فِي الْجَنِّةِ، وَعُمْرُ فِي اللَّحْفَةِ وَسَعَدُ بُنُ أَبِي وَقَاصٍ اللَّهُ عَنِيدَةً وَسَعَدُ عَنِ العَاشِدِ اللَّهُ عَلَى الغَقْورِ! مَنِ العَاشِدِ الْعَاشِرِ عَلَى الغَاشِدِ اللهِ عَلَى العَلْشِدِ اللهَ اللهُ عَلَى العَاشِدِ اللهِ اللهُ عَلَى العَلْمَةِ وَسَكَتَ عَنِ العَاشِدِ اللهَ اللهُ عَلَى العَاشِدِ اللهِ اللهُ عَلَى العَاشِدِ عَلَى العَلَيْدِ عَلَى العَلْمَةِ وَالعَاشِدِ عَلَى العَلْمِدِ عَلَى العَلْمَةِ وَسَكَتَ عَنِ العَلْمَدِ اللهِ اللهِ عَلَى العَلْمِدِ عَلَى العَلْمَدِ عَلَى العَلْمُ اللهِ عَلَى العَلْمَةِ وَالْعَلْمُ اللهِ اللهِ عَلَى العَلْمَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُورِ اللهِ الْعَلْمِ الْعَلْمِ الْعَلْمِ اللهِ الْعَلْمِ اللهِ النَّهُ عَلَى العَلَيْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَى الْعَلْمَ الْمَاسُولُ اللهِ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهُ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهِ الْعَلَى الْعَلْمُ الْعَلَى الْعَلْمُ اللهِ الْعُلْمَ الْعَلَى الْعَلَى الْعُلْمُ اللهِ الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلْمُ الْعَلَى الْعُلَى الْعَلَى الْعَ

قَالَ [أَبُو عِيسَى: الأَعْوَرُ] هُوَ سَعِيدُ بْنُ زَيْدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ نْفَيْلِ، وَسَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَتُولُ: هُوَ أَصَحُّ مِنَ الْحَدِيثِ الأَوَّلِ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٨١٩٥ من حديث محمد بن إسماعيل بن أبي فديك به وسنده حسن، وللحديث طرق كثيرة عن سعيد رضي الله عنه. Chapter (...) Mention Of 'Abdur-Raḥmān Bin 'Awf Leaving Behind A Garden For The Mothers Of The Believers...

3749. Abū Salamah narrated from 'Aishah that the Messenger of Allāh ∰ used to say: "Indeed your affair^[1] is from that which concerns me after me, and none shall be able to be patient concerning you except the patient ones."

He said: "Then 'Āishah said: 'So may Allāh give your father drink from the Salsabīl of Paradise' intending 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf. [2] And he had maintained ties with the wives of the Prophet with property that had been sold for forty-thousand. (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh Gharīb.

(المعجم ...) - بَابٌ: [حِكَايَةُ وَصِيَّةِ عَبْدِالرَّحْمَنِ بِحَدِيقَةٍ لِأُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ...] (التحفة ۸۸)

٣٧٤٩ - حَدَّثَنَا فَتَيَّبَةُ: حَدَّثَنَا بَكُورُ بْنُ مُضَرَ عَنْ صَخْرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، مَضَرَ عَنْ صَخْرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ: "إِنَّ أَمُوكُنَّ لَمِشًا يُهِمُّنِي بَعْدِي، ولَنْ يَضْيِرَ عَلَيْكُنَّ أَمُوكُنَّ لَمِشَارُونَ» قَالَ: ثُمَّ تَقُولُ عَائِشَةُ: فَسَقَى اللهُ أَبَاكَ مِنْ سَلْسَيِيلِ الْجَنَّةِ _ تُرِيدُ عَبْدَ الرَّحْمٰنِ بْنَ عَوْفٍ _ وقَدْ كَانَ وَصَلَ أَزْوَاجَ الرَّحْمِنِ بْنَ عَوْفٍ _ وقَدْ كَانَ وَصَلَ أَزْوَاجَ النَّهِيِّ ﷺ إِمَّالِ بِيعَتْ بِأَرْبَعِينَ أَلْفًا.

ُ [قَالَ أَبُو عَبِسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ غَرِيبٌ.

Comments:

As the wives of the Prophet second not be his heir after his death, so the Prophet said that he was worried about his wives, how the people will treat them, how they would take care of their needs and sustenance, so 'Abdur-Rahman bin 'Awf seleft a will of a garden for the wives of the Mothers of the Believers. The price of this garden is said to be forty-thousand Dīnār or four-hundred thousand Dīrham.

3750. Abū Salamah narrated that 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf left a garden for the Mothers of the Believers that was sold for four-hundred thousand. (*Hasan*)

٣٧٥٠ - حَلَّثُنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ حَبِيبِ بْنِ الشَّهِيدِ البَصْرِيُّ وأَحْمَدُ بْنُ عُثْمَانَ قَالَا: حَدَّثَنَا قُرْيُشُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

[2] Abū Salamah is the son of 'Abdur-Rahmān bin 'Awf.

^{[1] &}quot;Your" here is feminine plural, indicating that it refers to the Prophet's wives 48.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

عَمْرِو، عَنْ أَبِي سَلَمَةً أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمٰنِ بْنَ عَوْفِ أَوْصَى بِحَدِيقَةٍ لِأُمَّهَاتِ المُؤْمِنِينَ بِيعَتْ بِأَرْبَعِمائِةِ أَلْفٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

تخریج: [إسناده حسن] وأخرجه الحاكم:٣\ ٣١١، ٣١٢ من حديث قريش به وصححه على شرط مسلم ووافقه الذهبي.

Chapter 26. The Virtues Of Abū Isḥāq Sa'd Bin Abī Waqqāṣ ♣, And The Name Of Abī Waqqāṣ Is Mālik Bin Wuhaib

3751. Sa'd narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "O Allāh, respond to Sa'd when he supplicates to You." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] And this Ḥadīth has been related from Ismā'il, from Qais: "The Prophet said: 'O Allāh, respond to Sa'd when he supplicates to You." And this is more correct.

(المعجم ٢٦) - [بَابُ] مَنَاقِبِ أَبِي إِسْحَاقَ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ وَاسْمُ أَبِي وَقَّاصِ مَالِكُ بنُ وُهَيبِ (التحفة ٨٩)

٣٧٥١ - حَدَّثَنَا رَجَاءُ بْنُ مُحَمَّدِ المُذْرِيُّ [بَصْرِيُّ]: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَوْنِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ قَيْسِ [بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ قَيْسِ [بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ قَيْسِ [بْنِ أَبِي خَالِمٍ، عَنْ سَعْدِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «اللَّهُمَّ اسْتَجَبْ لِسَعْدِ إِذَا دَعَاكَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَقَدْ رُوِيَ لهَذَا الْحَدِيثُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَبْسِ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: «اللَّهُمَّ اسْتَجِبْ لِسَعْدِ إِذَا دَعَاكَ». وَلهٰذَا أَصَحُّ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الحاكم:٣/٤٩٦ من حديث جعفر بن عون به وصححه ووافقه الذهبي وصححه ابن حبان، ح:٧٢١٥ وللحديث شواهد.

Comments:

The Prophet 鬟 on the occasion of the "Battle of Badr" supplicated this favor for Sa'd, that is why he is known as "*Mustajab Dhu Da'wār*" meaning the one whose prayer are accepted by Allāh 義.

Chapter (...) His ﷺ Being Proud Of Sa'd...

3752. Jābir bin 'Abdullāh said: "Sa'd came, so the Prophet 鑑 said: 'This is my maternal uncle, so let a

(المعجم ...) - بَابُّ: [مُفَاخَرَتُهُ ﷺ بسَعْدِ...] (التحفة ٩٠)

٣٧٥٢ - حَلَّثْنَا أَبُو كُرَيْبٍ وأَبُو سَعِيدِ الأَشَجُّ قَالَا: حَلَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً عَنْ مُجَالِدِ، عَنْ عَامِرِ [الشَّمْبِيِّ]، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ man show me his maternal uncle." (Da f)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except as a narration of Mujālid, and Sa'd [bin Abī Waqqāṣ] was from Banū Zuhrah, and the mother of the Prophet 鑑 was from Banū Zuhrah. For that reason, the Prophet 囊 said: "This is my maternal uncle."

تخريج: [إُسناده ضعيف] وأخرجه ابن سعد:٣٧/٣١ من حديث أبي أسامة به وله شواهد ضعيفة عند الحاكم (٤٩٨/٣) وغيره.

Chapter (...) "Shoot, May My Father And Mother Be Ransomed For You"

3753. 'Alī narrated: "The Messenger of Allāh ﷺ did not mention both (his) parents for anyone except Sa'd bin Abī Waqqāş. On the Day of (the battle of) Uḥud he said: 'Shoot, may my father and mother be ransomed for you.' And he said to him: 'Shoot O young man.'"[1] (Daī)

[Abū 'Ēīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīh. And there is something on this topic from Sa'd. And more than one narrator reported this Hadīth from Yaḥyā bin Sa'eed, from Sa'eed bin Al-Musayyab from Sa'd.

قَالَ: أَقْبَلَ سَعْدٌ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ﴿ هَٰذَا خَالِي فَلْيُرِنِي امْرُوٌ خَالَهُ».

َ اَقَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ مُجَالِدٍ، وَكَانَ سَعْدُ [بُنُ أَبِي وقًاصٍ] مِنْ بَنِي زُهْرَةَ وَكَانتُ أُمُّ النَّبِيِّ ﷺ مِنْ بَنِي زُهْرَةَ، لِذَلِكَ قَالَ النَّبِيُ ﷺ «فَلْ النَّبِيُ اللَّهِيُ اللَّهِيْ اللَّهُ اللَّهِيْ اللَّهُمْ اللَّهِيْ اللَّهُمُ اللَّهِيْ اللَّهِيْ اللَّهِيْ اللَّهُ اللَّهِيْ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمِ اللَّهِيْ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهِيْ اللَّهُمُ اللِهُمُ اللَّهُمُ الْمُعَلِيْ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَهُمُ اللَّهُمُ اللَهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ الللِهُمُ اللْمُعَلِيْ اللَّهُمُ اللْمُعِمِيْ اللْمُعَلِيْلِيْمُ اللْمُعَلِيْلُولُولُ اللْمُعُمِي الل

(المعجم . . .) - بَابٌ: [ارْمِ فِدَاكَ أَبِي وَأُمِّي] (التحفة ٩١)

٣٧٥٣ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الصَّبَاحِ النَّبَارُ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُنِيْنَةً عَنْ عَلِيٍّ بْنِ رَئِيدِ وَيَحْيَى بْنِ سَعِيدِ سَمِعَا سَعِيدَ بْنَ المُسَيَّبِ يَقُولُ: قَالَ عَلِيُّ: مَا جَمَعَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَقُولُ: قَالَ عَلِيُّ: مَا جَمَعَ رَسُولُ اللهِ ﷺ أَبَاهُ وَأُمْهُ لاَّحَدِ إِلَّا لِسَعْدِ، قَالَ لَهُ يَوْمَ أُحُدِ: "ارْمِ فَلَكَ أَيْهَا لَهُ: "ارْمِ أَيُهَا للهُ لَكُودُ وَلَاكُ لَهُ: "ارْمِ أَيُهَا للهُلَامُ الْحَزَوْرُهُ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وفِي الْبَابِ عَنْ سَعْدِ وَقَدْ رَوَى غَيْرُ وَاحِدِ لهٰذَا الْحَدِيثَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ سَعْدِ. عَنْ سَعْدِ. عَنْ سَعْدِ.

تخريج: [ضعيف] تقدم: ٢٧٢٨ وحديث سعد [يأتي بعده: ٣٧٥٤].

Comments:

On the occasion of the 'Battle of Uḥud' the Prophet ﷺ said this for Sa'd as on another occasion at the "Battle of Trench" he said this for Zubair.

^[1] This preceded under no. 2829.

3754. Sa'd bin Abī Waqqāş said:
"The Messenger of Allāh 鐵
mentioned both of his parents for
me on the Day of Uḥud." (Saḥīh)
[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is
Hasan Ṣaḥīh. And this Hadīth has
been related from 'Abdullāh bin
Shaddād bin Al-Hād, from 'Alī bin
Abī Ṭālib from the Prophet 繼.

٣٧٥٤ - حَدَّثَنَا قَتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدِ وَعَبْدُ العَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ المُسَيَّبِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ المُسَيَّبِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ أَيْسَ وَقَاصٍ قَالَ: جَمَعَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَبِي وَشُولُ اللهِ ﷺ أَبَوْيُو يَوْمَ أُحُدِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ صَحِيحٌ. وقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الْحَدِيثُ عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ شَدَّادِ بْنِ الْهَادِ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَن النَّيِّ ﷺ.

ُ تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المغازي، باب غزوة أحد، ح:٤٠٥٧ ومسلم، فضائل الصحابة، باب فضل سعد بن أبي وقاص رضي الله عنه، ح:٢٤١٢ عن قتيبة به.

3755. 'Alī bin Abī Ṭālib said: "I never heard the Prophet seementioning both of his parents being ransomed for anyone except for Sa'd. On the Day of Uhud, I heard him saying: 'Shoot, Sa'd, may my father and mother be ransomed for you." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Ṣahīh.

٣٧٥٥ - حَدَّثَنَا بِنَاكَ مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا وَكِيعٌ: حَدَّثَنَا شَفْيَانُ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ شَدَّادٍ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طالِبٍ قَالَ: مَا سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَفْدِي أَحَدًا بِأَبَوْيُهِ إِلَّا لِسَعْدٍ، فَإِنِّي سَمِعْتُهُ يَوْمَ أُحُدِ يَتُولُ.
أحدًا بِأبَوْيُهِ إِلَّا لِسَعْدٍ، فَإِنِّي سَمِعْتُهُ يَوْمَ أُحُدِ يَتُولُ: «أَرْم سَعْدُ فِذَاكَ أَبِي وَأُمِّي».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الجهاد والسير، باب المجن ومن يترس بترس صاحبه، ح:۲۹۰۵ من حديث سفيان الثوري، ومسلم، ح:۲۶۱۱ من حديث سعد بن إبراهيم به.

Chapter (...) Sa'd's Coinciding With His Wish: "If Only A Righteous Man Would Guard Me Tonight"

3756. 'Aishah said: "The

(المعجم ...) - بَابُ [مُصَادَفَةِ سَعْدِ تَمَنَّيَهُ ﷺ لَيْتَ رَجُلًا صَالِحًا يَحْرُسُنِي اللَّيْلَةَ] (التحفة ٩٢)

٣٧٥٦ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ

^[1] This preceded under no. 2830.

Messenger of Allah & did not sleep one night upon arriving in Al-Madīnah. So he said: 'If only a righteous man would guard me tonight." She said: "So we were like that, when we heard the clanging of weapons. He said: 'Who is this?' So he said: 'Sa'd bin Abī Waggās.' So the Messenger of Allāh ﷺ said: 'What has brought you?' Sa'd said: 'Fear for the Messenger of Allah a came upon me, so I came to protect him.' So the Messenger of Allah supplicated for him, then slept." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

يُحْمَى بْنِ سَعِيدِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ أَنَّ عَائِشَةً قَالَتْ: سَهِرَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَقْدَمَهُ المَدِينَةَ لَيْلَةً فَقَالَ: «لَيْتَ رَجُلًا صَالِحًا يَحْرُسُنِي اللَّيْلَةَ»، قَالَتْ: فَيَيْنَمَا نَحْنُ كُذَلِكَ إِذْ سَمِعْنَا خَشْخَشَةَ السَّلَاحِ فَقَالَ: «مَنْ هٰذَا»؟ فَقَالَ سَعْدُ: وَقَعْ فِي قَقَالَ سَعْدُ: وَقَعْ فِي نَشْسِي خَوْفٌ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ: «مَا جَاءَ بِكَ»؟ فَقَالَ سَعْدُ: وَقَعْ فِي نَشْسِي خَوْفٌ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَجِنْتُ أَحْرُسُهُ. فَدَعَا لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ ثُمَّ نَامَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: في فضل سعد بن أبي وقاص رضي الله عنه، ح:٢٤١٠ عن قتيبة والبخاري، ح:٢٨٨٥ من حديث يحيى بن سعيد الأنصاري به.

Comments:

This narration proves that making an arrangement of safety and being watchful from the enemy and safeguarding the leader or oneself is not against trust in Allāh **s.

Chapter 27. The Virtues Of Abū Al-A'war, And His Name Is: Sa'eed Bin Zaid Bin 'Amr Bin Nufail, May Allāh Be Pleased With Him

3757. 'Abdullāh bin Zālim Al-Māzinī narrated that Sa'eed bin Zaid bin 'Amr bin Nufail said: "I bear witness for nine people, that they are in Paradise, and if I were to bear witness for a tenth, I would not be sinful." It was said: "How is that?" He said: "We were with the Messenger of Allāh at at (mount)

(المعجم ۲۷) - [بَابُ] مَنَاقِبِ أَبِي الْأَغْوَرِ وَاسْمُهُ: سَعِيدُ بْنُ زَيْدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ نُفَيْلٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ۹۳)

٣٧٥٧ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا مُشَيْمٌ: أَخْبَرَنَا مُصَيْنٌ عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ ظَالِمٍ المَازِنِيِّ، عَنْ سَمِيدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ نُقْئِلٍ أَنَّهُ قَالَ: أَشْهَدُ عَلَى التَّسْعَةِ أَنَّهُمْ فِي الجَنَّةِ، وَلَوْ شَهِدْتُ عَلَى التَّسْعَةِ أَنَّهُمْ فِي الجَنَّةِ، وَلَوْ شَهِدْتُ عَلَى الجَنَّةِ، وَلَوْ شَهِدْتُ عَلَى الجَنَّةِ، وَلَوْ شَهِدْتُ عَلَى كَنَا الْعَاشِرِ لَمْ أَثْمُ، قِيلَ: وَكَيْفَ ذَلِكَ؟ قَالَ: كُنَّا

Hira' when he said, 'Be firm, Hira'! There is not upon you any but a Prophet, or a *Ṣiddīq*, or a martyr." It was said: "And who were they?"

He said: "The Messenger of Allāh s, Abū Bakr, 'Umar, 'Uthmān, 'Alī, Ṭalḥah, Az-Zubair, Sa'd, and 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf." It was said: "And who is the tenth?" He said: "Me." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Ṣaḥīḥ*, it has been related through more than one from Sa'eed bin Zaid from the Prophet .

(Another chain) From 'Abdur-Raḥmān bin Al-Akhnas, from Sa'eed bin Zaid from the Prophet 鑑, with similar in its meaning.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ بِحِرَاءَ فَقَالَ: «اثْبُتُ حِرَاءُ، فَإِنَّهُ لَيْسَ عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٍّ أَوْ صِدِّيقٌ أَوْ شَهِيدٌ"، قِيلَ: رَسُولُ اللهِ ﷺ وَأَبُو بَكْرٍ وعُمَرُ وَعُنْمَانُ وَعلِيٍّ وَطَلْحَةُ والزُّبَيْرُ وَسِغْدٌ وَعَنْمَانُ وَعلِيٍّ وَطَلْحَةُ والزُّبَيْرُ وَسِغْدٌ وَعَبْدُالرَّحُمْنِ بْنُ عَوْفٍ، قِيلَ: فَمَن العَاشِرُ؟ قَالَ: أَنَا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ وَجُو عَنْ سَعِيدِ ابْن زَيْدِ عَن النَّبِيِّ ﷺ.

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا الحَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدِ: حَدَّثَنِي شُغْبَةُ عَنِ الْحُرِّ بْنِ الصَّبَّاحِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ الأَخْسَىِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدِ عَن النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ بِمَعْنَاهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، السنة، باب: في الخلفاء، ح:٤٦٤٨ وابن ماجه، ح:١٣٤ من حديث حصين به وصححه ابن حبان (الإحسان):٦٩٥٧.

Chapter (...) The Virtues Of Abū 'Ubaidah 'Āmir Bin Al-Jarrāḥ, May Allāh Be Pleased With Him

(1). 3757. Ḥudhaifah bin Al-Yamān narrated that Al-'Āqib and As-Sayyid^[1] came to the Prophet and said: "Send with us your trustworthy one." He said: "I shall send with you a trustworthy one who is truly a trustworthy one." So the people desired that, [2] and he sent Abū 'Ubaidah. (Sahīh)

(المعجم . . .) - [بَابُ] مَنَاقِب أَبِي عُبَيْدَةَ عَامِرٍ بْنِ الْجَرَّاحِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة 9٤)

(۱) - ۳۷۰۷ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بَنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا وَكِيمٌ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ صِلَةً بْنِ زُفَرَ، عَنْ حُدَيْفَةً بْنِ اليَمَانِ قَالَ: جَاءَ العَاقِبُ والسَّيِّدُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالًا: ابْعَثْ مَعَنَا أَمِينَكَ، قَالَ: «فَإِنِّي سَأَبْعَثُ مَمَّكُمْ أُمِينًا حَقَّ أَمِينٍ، فَأَشْرُفَ لَهَا سَأَبْعَثُ مَمَّكُمْ أُمِينًا حَقَّ أَمِينٍ، فَأَشْرُفَ لَهَا

^[1] Two of the leaders of the Christians of Najran.

^[2] That is, they desired to be the one that the Prophet a had praised in such a manner.

And when Abū Isḥāq used to report this *Ḥadīth*, he would say, "I heard this sixty years ago."

This Hadīth is Hasan Saḥīh. And it has been related from Ibn 'Umar and Anas from the Prophet ﷺ, that he said: "Every nation has a trustworthy one and the trustworthy one of this nation is Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāḥ." (Sahīh)

النَّاسُ فَبَمَثَ أَبَا عُبَيْدَةً. قَالَ: وكَانَ أَبُو النَّاسُ فَبَمَثَ أَبَا عُبَيْدَةً. قَالَ: وكَانَ أَبُو السَّحَاقَ إِذَا حَلَّثَ بِهٰذَا الْحَدِيثِ عَنْ صِلَةً قَالَ: سَمِعْتُهُ مُنْذُ سِتِيْنَ سَنَةً. لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رُويَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ وأَنسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: "لِكُلُّ أُمَّةٍ أَمِينٌ وَأَمِينُ وَأَمِينُ هَذِهِ الأُمَّةِ أَبُو عُبَيْدَةً بُنُ الْجَرَّاحِ".

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل أبي عبيدة بن الجراح رضي الله عنه، ح: ٢٤٢٠ من حديث سفيان الثوري والبخاري، ح: ٣٧٤٥ من حديث أبي إسحاق به وصرح بالسماع، وحديث ابن عمر: رواه الحاكم: ٣/٥٥٥ وحديث أنس: البخاري، ح: ٣٧٤٤، ٣٧٤٤، ٤٣٨٥ ومسلم، ح: ٢٤١٩.

(2). 3757. Hudhaifah said: "Şilah bin Zufar has a heart of gold." [1] (Daff)

(۲) – ۳۷٥٧ – حَلَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ:
 حَدَّثَنَا سَلْمُ بْنُ قُتَيْبَةً وَأَبُو دَاوُدَ عَنْ شُعْبَةً،
 عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ: قَالَ حُذَيْفَةُ: قَلْبُ
 صِلَة بْن زُفَرَ مِنْ ذَهَب.

تخريج: [إسناده صعيف] قول حذيفة: "قلب صلة بن زفر من ذهب سنده ضعيف للانقطاع.

(3). 3757. 'Abdullāh bin Shaqīq said: "I said to 'Āishah: 'Which of the Companions of the Prophet were the most beloved to him?' She said: 'Abū Bakr.' I said: 'Then who?' She said: 'Umar.' I said: 'Then who?' She said: 'Then Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāh.'" He said: "I said: 'Then who?'" He said: "Then she was silent." [3] (Ṣaḥīḥ)

(٣) - ٣٧٥٧ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ الدَّوْرَقِيُ:
حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْجُرِيْرِيِّ،
عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ شَقِيقِ قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ:
أَيُّ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ كَانَ أَحَبَّ إِلَيْهِ؟
قَالَتْ: أَبُو بَكُو، قُلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَتْ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَتْ: ثُمَّ عَمْرُ، قُلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَتْ: ثُمَّ أَبُو عُبَيْدَةَ الْبُو الْجَرَّاحِ، قُلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَتْ: ثُمَّ أَبُو عُبَيْدَةَ الْبُو الْجَرِّاحِ، قُلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ فَسَكَتَتْ.
ابْنُ الْجَرَّاحِ، قُلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ فَسَكَتَتْ.
تخريج: [إسناده صحيح].

[2] This preceded under no. 3657.

^[1] He is the one who reported the previous narration from Hudhaifah.

(4). 3757. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "What an excellent man is Abū Bakr. What an excellent man is 'Umar. What an excellent man is Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāḥ." (Ṣaḥīḥ)

This *Hadīth* is *Hasan*, we only know it as a narration of Suhail.

(\$) - ٣٧٥٧ - حَدَّثَنَا قُتِيَّةُ: حَدَّثَنَا عَنْ سَهَيْلِ بْنِ أَبِي عَنْ سَهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «نِعْمَ الرَّجُلُ أَبُو بَكْرٍ، نِعْمَ الرَّجُلُ أَبُو بَكْرٍ، نِعْمَ الرَّجُلُ أَبُو عُبَيْدَةً بْنُ الرَّجُلُ أَبُو عُبَيْدَةً بْنُ الْجَرَّاحِ». هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثٍ سُهَيْل.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ٢/٤١٩ عن قتيبة به وصححه الحاكم على شرط مسلم: ٣/٣٣، ٢٦٨ (ووافقه الذهبي ويأتي: ٣٧٩٥ وعند الحاكم والنسائي في الكبرى، ح: ٨٢٣٠ "عبدالعزيز بن أبي حازم".

Chapter 28. The Virtues Of Abū Al-Faḍl, The Uncle Of The Prophet ﷺ, And He Is Al-'Abbās Bin 'Abdul-Muṭṭalib, ﷺ

3758. 'Abdul-Muttalib bin Rabī'ah bin Al-Hārith bin 'Abdul-Muttalib narrated: "Al-'Abbās bin 'Abdul-Muttalib entered upon the Messenger of Allāh 2 in a state of anger while I was with him, so he said: 'What has angered you?' He said: 'O Messenger of Allah, what is it with us and the Quraish, whenever they meet one another it is with glad faces, and when they meet us they meet us with other than that?" He said: "So the Messenger of Allāh 🚈 became angry, until his face reddened, then he said: 'By the One in Whose Hand is my soul! Faith does not enter a man's heart until he loves you for the sake of Allah, and for the sake of His Messenger.' Then he said: 'O people! Whoever harms (المعجم ٢٨) - بَابُ مَنَاقِبِ أَبِي الْفَصْٰلِ عَمِّ النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ العَبَّاسُ بنُ عَبْدِ المُطَّلِب رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (النحفة ٩٥)

٣٧٥٨ - حَدَّثَنَا فَتَبَبَةُ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَة عَنْ يَرِيدَ بُنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ الحَارِثِ بْنِ عَبْدِ المُطَّلِبِ بْنُ رَبِيعَة بْنِ الْمُطَّلِبِ بْنُ رَبِيعَة بْنِ الْمُطَّلِبِ أَنَّ العَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ المُطَّلِبِ أَنَّ العَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ المُطَّلِبِ أَنَّ العَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ المُطَّلِبِ أَنَّ العَبَّاسَ بْنَ مُغْضَبًا وَأَنَا عِنْدَهُ فَقَالَ: "مَا أَغْضَبَكَ؟ قَالَ: وَمَا أَغْضَبَكَ؟ قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَلَى وَسُولَ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ الل

my uncle, he has harmed me, for indeed, a man's uncle is not but the $Sinw^{[1]}$ of his father." ($Da^{*}y$) [Abū 'Eīsā said:] This $\underline{Had\overline{u}h}$ is $\underline{Hasan Sahih}$.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨١٧٦ عن قتيبة وأحمد: ٢٠٧/١ من حديث يزيد به وهو ضعيف مدلس تقدم مرازًا.

Comments:

Love demands to love and respect the companions, associates and dear ones of the beloved. Faith demands from all Muslims to love the Muslim relatives and Companions of the Prophet 選 according to their status and degree in the sight of Allāh's Messenger 囊.

Chapter (...) Al-'Abbās Is From Me And I Am From Him

3759. Ibn 'Abbās narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Al-'Abbās is from me and I am from him." (*Da'II*)

He said: This *Hadīth* is *Hasan* Sahīh Gharīb, we do not know of it except as narration of Isrā'īl.

(المعجم . . .) [بَابٌ: الْعَبَّاسُ مِنِّي وَأَنَا منْهُ] (التحفة ٩٦)

٣٧٥٩ - حَدَّثَنَا القَاسِمُ بْنُ دِينَارِ الكُوفِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ عَنْ إِسْرَاثِيلَ، عَنْ عَبْدِ الأَغْلَى، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "العَبَّاسُ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ". قَالَ: هٰلَمَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَريبٌ، لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ إِسْرَائِيلَ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في الصغرى، ح: ٤٧٧٩ والكبرى، ح: ٨١٧٣ من حديث عبيدالله بن موسى به وصححه الحاكم: ٣/ ٣٢٥، ٣٢٩ ووافقه الذهبي وخالفه في سير أعلام النبلاء: ٣/ ٩٩/ وهو الصواب * عبد الأعلى النعلبي ضعيف مشهور.

Comments:

Being a nephew, the Prophet 鑑 is from Al-'Abbās, and Al-'Abbās is from the Prophet 鑑, in the sense of faith, nature and character.

Chapter (...) Al-'Abbās Is The Uncle Of The Messenger Of Allāh ﷺ

3760. 'Alī narrated that concerning Al-'Abbās, the Prophet ﷺ said to

٣٧٦٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ: حَدَّثَنَا وَهُبُ بْنُ جَرِير: حَدَّثَنَا أَبِي

^[1] Sinw: Two or three palm trees will come from a single root, so each is called a Sinw. A man's uncle is like that to his father. That is, he is like his father.

'Umar: "Indeed, the uncle of a man is the Sinw of his father." And 'Umar had spoken to him concerning his charity. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan [Sahīh].

قَالَ: سَمِعْتُ الأَعْمَشَ يُحَدِّثُ عَنْ عَمْرِهِ بْنِ مُوَّةً، عَنْ أَبِي البَخْتَرِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ: أَنَّ النَّبِيِّ عَلَىُّ قَالَ لِعُمَرَ فِي العَبَّاسِ: "إِنَّ عَمَّ الرَّجُلِ صِنْوُ أَبِيهِ" وَكَانَ عُمَرُ كَلَّمَهُ فِي صَدَقَتِهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [[صَحِيحٌ].

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ١/ ٩٤ عن وهب بن جرير به والحديث السابق شاهد له.

Comments:

The Prophet appointed 'Umar for collection of $Zak\bar{a}t$. On his return 'Umar told the Prophet that \underline{Kh} alid, Al-'Abbās, and Ibn Jamīl have not paid the $Zak\bar{a}t$. The Prophet amswered that he will pay on their behalf; the brother of the father is like the father. $Tuhfat Al-Ahwadh\bar{t}$

Chapter (...) "O Allāh, Forgive 'Abbās and His Offspring"

3761. Abū Hurairah narrated that the Prophet 選 said: "Al-'Abbās is the uncle of the Messenger of Allāh 選, and indeed, the uncle of a man is the Ṣinw of his father or from the Ṣinw of his father." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan* [Ṣaḥīḥ] Gharīb, we do not know of it as a narration of Abū Az-Zinād except through this route.

تخريج: وأخرجه مسلم، الزكاة، باب: في تقديم الزكاة ومنعها، ح: ٩٨٣ من حديث ورقاء به.

3762. Ibn 'Abbās narrated: "The Messenger of Allāh said to Al-'Abbās: 'On the night of Monday, come to me, you and your offspring, so that I may supplicate for them with a supplication that Allāh will benefit you and your

(المعجم ...) - بَابٌ: [اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلعَبَّاسِ وَوَلَدِهِ...] (التحفة ٩٨)

٣٧٦١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ اللَّـوْرَقِيُّ: حَدَّثَنَا وَرُقَاءُ عَنْ اللَّـوْرَقِيُّ: حَدَّثَنَا وَرُقَاءُ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ عَلْمُ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَإِنَّ عَمَّ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَإِنَّ عَمَّ الرَّجُلِ صِنْوُ أَبِيهِ أَوْ مِنْ صِنْوِ أَبِيهِ اللهِ ﷺ وَإِنَّ عَمَّ الرَّجُلِ صِنْوُ أَبِيهِ اللهِ ال

[100] ابو عِيسى. ا هدا حَدِيثَ حَسَّلُ [صَحِيحٌ] غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ أَبِي الزُّنَادِ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

٣٧٦٧ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهِرِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ بْنُ عَطَاءِ عَنْ الْجَوْهِرِيُّ: عَلَا عَنْ كُويْبٍ، عَنِ الْفِرِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ مَكْحُولِ، عَنْ كُرِيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِلْعَبَّاسِ: "إِذَا كَانَ غَدَاةً الانْتَيْنِ فَأْتِنِي أَنْتَ

children by.' So he went, and we went with him at night, so he (ﷺ) covered us in a Kisāh' (shawl), then said: 'O Allāh, forgive Al-'Abbās and his offspring, for what is open and what is secret, with a forgiveness that does not leave any sins. O Allāh! Take care of him concerning the affair of his offspring." (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*, we do not know of it except through this route.

وَوَلَدُكَ حَتَّى أَدْعُو لَهُمْ بِدَعْوَةِ يَنْفَعُكَ اللهُ بِهَا وَوَلَدُكَ ، فَغَدَا وَغَدُوْنَا مَعَهُ فَأَلْبَسَنَا كِسَاءً ثُمَّ قَالَ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْعَبَّاسِ وَوَلَدِهِ مَغْفِرَةً ظَاهِرَةً وَبَاطِئَةً لَا تُغَادِرُ ذَنْبًا، اللَّهُمَّ احْفَظُهُ فِي وَلَدِه» .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الخطيب: ٢١/ ٢٤١ من حديث عبدالوهاب بن عطاء به وعندن وقال ابن معين: "هذا موضوع وعبدالوهاب لم يقل فيه حدثنا ثور ولعله دلس فيه وهو ثقة".

Comments:

Covering all of them with one shawl indicates that all of them are one and he supplicated "O Allāh keep them under my banner and forgive all their sins and let their children give them due respect."

Chapter 29. The Virtues Of Ja'far Bin Abī Ṭālib, The Brother Of 'Ali, *

3763. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "I saw Ja'far flying in Paradise with the angels." (Hasan)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb as a narration of Abū Hurairah. We do not know of it except through the report of 'Abdullāh bin Ja'far, and Yahyā bin Ma'īn and others regarded him as weak. He is the father of 'Ali bin Al-Madīnī.

There is something on this topic from Ibn 'Abbās.

(المعجم ٢٩) - [بَابُ] مَنَاقِبِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَخِي عَلِيّ رَضِيَ اللّهُ عَنْهُمَا (التحفة ٩٩)

٣٧٦٣ - حَلَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: حَلَّثْنَا عَلِي بَنْ حُجْرٍ: حَلَّثْنَا عَبْدِ مَنْ عَبْدِ العَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمْنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "رَأَيْتُ جَعْفَرًا يَطِيرُ فِي الْجَنَّةِ مَعَ المَكَانِكَةِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثٍ أَبِي هُرِيْرَةَ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ عَبْدِيثٍ أَبِي هُرُيْرَةَ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ عَبْدِاللهِ بْنِ جَعْفَرٍ وَهَوَ وَالِدُ عَلِيٍّ مَعِينٍ وَغَيْرُهُ عَبْدَ اللهِ بْنَ جَعْفَرٍ وَهُوَ وَالِدُ عَلِيٍّ ابْنِ المَدِينِيِّ. وَفِي النَّابِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الحاكم: ٢٠٩/٣٠ من حديث عبدالله بن جعفر بن نجيع المديني به وصححه فقال الذهبي: "المديني واو" وتابعه نصر بن حاجب عند ابن حبان (الإحسان):٧٠٠٧ وللحديث شواهد عند البخاري، ح:٣٧٠٨ والحاكم:٣١٢/٣ وغيرهما * وفي الباب عن ابن عناس [الحاكم:٣/٣١٨].

Comments:

"The Battle of *Mūtah*" was fought in 8th A.H. In this battle both the arms of Ja'far were cut off and Allāh ¾ gave him two arms in the Paradise. For this reason he is known as *Dhul-Janāhain*, Ja'far with two wings.

Chapter (...) The Statement Of Abū Hurairah: "None Has Put On Sandals... After The Messenger Of Allāh Better Than Ja'far Bin Abī Ṭālib..."

3764. Abū Hurairah said: "None has put on sandals – nor worn them, nor ridden a mount, nor a Kūr, after the Messenger of Allāh 鑑 – better than Ja'far [bin Abī Tālib]." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb. [And a Kūr is a saddle.]

(المعجم...) بَابُ [قَوْلِ أَبِي هُرَيْرَةَ: مَا احْتَذَى النِّعَالَ... بَعْدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ أَقْضَلُ مِنْ جَعْفَرٍ...] (التحفة ١٠٠)

٣٧٦٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدُ الْحَدَّاءُ عَنْ عِكْرِمَةً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: مَا احْتَدَى عِكْرِمَةً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ: مَا احْتَدَى النَّعَلَ، وَلَا رَكِبَ المَطَايَا، وَلَا رَكِبَ المَطَايَا، وَلَا رَكِبَ المَطَايَا، وَلَا رَكِبَ المَطْايَا، وَلَا رَكِبَ المَطْايَا، وَلَا رَكِبَ المَطْايَا، وَلَا جَعْفَر [بْن أَبِي طَالِب].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ. [والكُورُ: الرَّحْلُ].

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨١٥٧ عن محمد بن بشار به وصححه الحافظ في الفتح:٧/٧ والحاكم على شرط البخارى:٣/٢٠٩ ووافقه الذهبي.

3765. Al-Barā' bin 'Āzib narrated that the Prophet said to Ja'far bin Abī Tālib: "You share similarity with me in appearance and in character." (Saḥīh)

And there is a story concerning this *Ḥadīth*.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīh. [Sufyān bin Wakī' narrated to us (saying): "My father narrated to us from Isrā'īl'' similarly.]

٣٧٦٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا مُبَرِّدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ: أَنَّ النَّبِيَّ عَلَيْهِ عَالَبٍ: «أَشْبَهُتَ خَلْقِي وَخُلْقِي». وَفِي الْحَدِيثِ قِصَّةٌ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [حَدَّنَنَا شُفْيَانُ بُنُ وَكِيعٍ: حَدَّنَنَا أُبيِّ عَنْ إِسْرَائِيلَ نَحْوَهُ]. تخريج: وأخرجه البخاري، الصلح، باب: كيف يكتب: هذا ما صالح فلان بن فلان ... إلخ، ح: ٢٦٩٩ عن عبيدالله بن موسى به.

Comments:

Ja'far resembled the Prophet (ﷺ) in form a' d figure as well as in character and manners. The background to this event is that on the occasion of 'Umrah Al-Qadā', the daughter of Hamzah came after him taking him as her 'Uncle. 'Alī caught her and handed her over to Fāṭimah. Later on the matter of the possession of the girl rose among 'Alī, Ja'far and Zaid. 'Alī claimed that she will stay in his house as he took her possession first and she was the daughter of his uncle. Ja'far also claimed that she was the daughter of his uncle and his wife was her mother's sister (Khālah). Zaid said that she was his brother's daughter and his claim was genuine. The Prophet ﷺ decided in favor of Ja'far and said that the Khālah is like the mother.

3766. Abū Hurairah said: "I used to ask a man from among the Companions of the Prophet & concerning Avat of the Qur'an which I would be more knowledgeable about than him, so that he might inform me something (more about them). So when I would ask Ja'far bin Abī Tālib, he would not answer me until he would go with me to his place, and say to his wife: 'O Asma', give us some food.' Once she had given us some food, he would answer me. And Ja'far used to love the poor and sit with them, and speak with them, and they would speak with him, so the Messenger of Allah a used to call him Abū Al-Masākīn (the Father of the Poor). (Daif)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb and Isḥāq Al-Makhzūmī is Ibrāhīm bin Al-Fadl Al-Madanī, and some of the people of Ḥadīth have criticized him due to his memory. [And he has some Gharīb narrations.]

٣٧٦٦ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَعُّ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَبُو يَعْمِيدِ الأَشَعُّ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ أَبُو إِسْحَاقَ المَخْزُومِيُّ عَنْ خَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ أَبُو إِسْحَاقَ المَخْزُومِيُّ عَنْ كُنْتُ لِأَشْأَلُ الرَّجُلَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ عَيْقِ مَنْ الْقُرْآنِ أَنَا أَعْلَمُ بِهَا مِنْهُ مَا عَنِ الاَّيَاتِ مِنَ القُرْآنِ أَنَا أَعْلَمُ بِهَا مِنْهُ مَا عَنْ الْقَرْآنِ أَنَا أَعْلَمُ بِهَا مِنْهُ مَا مَعْفَر بْنَ أَبِي طَالِبٍ لَمْ يُجِنِينِ حَتَّى يَذْهَبَ جَعْفَر بْنَ أَبِي طَالِبٍ لَمْ يُجِنِينِ حَتَّى يَذْهَبَ بِهِي إِلَى مَنْزِلِهِ فَيَقُولُ لاَمْرَأَتِهِ: يَا أَسْمَاءُا يُحِبِي إِلَى مَنْزِلِهِ فَيَقُولُ لاَمْرَأَتِهِ: يَا أَسْمَاءُا يُحِبِينَ وَيَجْلِسُ إِلَيْهِمْ وَيُحَدِّثُهُمْ وَيُحِدِي المَسَاكِينَ وَيَجْلِسُ اللّهِ عَلَيْهِ بَأَبِي وَلَيْكُونِهِ بِأَبِي المَسَاكِينَ وَيُخِلِسُ اللّهِ عَلَيْهِ مُنْ يَكُنِيهِ بِأَبِي المَسَاكِينَ وَسُولُ اللهِ عَلَيْهِ بَالْمِينَ وَيَحْلِسُ اللهُ عَلَيْنَ وَسُولُ اللهِ عَلَيْهِ بَأَبِي وَلَيْكِيهِ بِأَبِي

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وأَبُو إِسْحَاقَ المَخْزُومِيُّ هُوَ إِبْرَاهِيمُ بُنُ الفَصْلِ المَدَنِيُّ، وَقَدْ تَكَلَّمَ فِيهِ بَعْضُ أَهْلِ الْحَدِيثِ مِنْ قِبَل حِفْظِهِ. [ولَهُ غَرَائِبُ]. تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، ح:٤١٢٥ عن الأشج به مختصرًا * إبراهيم المخزومي ضعيف وأصل الحديث عند البخاري، ح:٣٧٠٨ عن سعيد المقبري به مختصرًا جدًّا.

Comments:

Abū Hurairah was a poor man. When he felt too hungry, he would go to some wealthy Companion and ask him the meaning of some Verse from the Qur'ān concerning the feeding of the poor. Asking the meaning was not his real purpose and the Companions knew the purpose.

3767. Abū Hurairah said: "We used to call Ja'far bin Abī Ṭālib the Father of the Poor, so when we used to come to him, he would draw us close to him as long as he was present. One day we came to him, and he did not find anything with him, so he brought out a jar of honey and broke it, so we began to lick out of it." (Da¶)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Ḥasan Gharīb* as a narration of Abū Salamah from Abū Hurairah.

٣٧٦٧ - حَدَّقَنَا أَبُو أَحْمَدَ حَاتِمُ بَنُ سَيَّارٍ الْمَروَذِيُّ: حَدِّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ: أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ ابْنِ عُسْيُطٍ، عَنْ أَبِي مُرَيْرَةَ قَالَ: كُنَّا نَدْعُو أَبِي مُرَيْرَةَ قَالَ: كُنَّا نَدْعُو جَعْفَرَ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَبَا الْمَسَاكِينِ فَكُنَّا إِذَا أَتَيْنَاهُ قَرَّبَنَا إِلَيْهِ مَا حَضَرَ فَأَبْنَاهُ يَوْمًا فَلَمْ يَجِدْ عِنْدُهُ شَيْنًا فَأَخْرَجَ جَرَّةً فَانَعَالُ مَنْ عَسَل فَكَسَرَهَا فَجَعَلْنَا نَلْعَقُ مِنْها.

رَنْ سَنْهِ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ أَبِي سَلَمَةً عَنْ أَبِي هُرَيُرَةً.

تخريج: [إسناده ضعيف] ابن عجلان مدلس وعنعن وحديث البخاري(٥٤٣٢) يغني عنه.

Comments:

Ja'far would never let go any poor without eating food from his house. If he had nothing to offer he would give him the containers of honey and oil; at least there would be something left in them.

Chapter 30. The Virtues Of Abū Muḥammad Al-Ḥasan Bin 'Alī Bin Abī Ṭālib And Al-Ḥusain Bin 'Alī Bin Abī Ṭālib, 🎄

3768. Abū Sa'eed narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Al-Ḥasan and Al-Ḥusain are the chiefs of the youths of Paradise." (Ṣaḥāh)

(المعجم ٣٠) - بَابُ مَنَاقِبِ أَبِي مُحمّدِ الْحَسَنِ بنِ عَلِيِّ بنِ أَبِي طَالبٍ وَالْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا (التحفة ٢٠١)

٣٧٦٨ - حَدَّثْنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْحَفَرِيُّ عَنْ سُفْيًانَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيدَ بْنِ أَبِي زِيدَ عَنِ ابْنِ أَبِي تَعْمِر، عَنْ أَبِي سَعِيدِ [الخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْمُ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: رَضِيَ اللهُ عَنْمُ]

(Another chain) with similar.

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ṣahīh Ḥasan. And Ibn Abū Nu'm (a narrator in the chain) is 'Abdur-Raḥmān bin Abū Nu'm Al-Bajalī Al-Kūfī. [And he is called Abul-Hakam.]

«الحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ سَيِّدَا شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ».

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيع_{َم}: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ و[مُحَمَّدُ] بْنُ فُضَيْل عَنْ يَزيدَ نَحْوَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ حَسَنٌ. وابْنُ أَبِي نُعْم هُوَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ أَبِي نُعْم البَجَلِيُّ الكُوفِيُّ. أُولِيُكنِّي أَبَا الحَكْم].

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٣٠ من حديث سفيان الثوري به وتابعه خالد بن عبدالله (١٦٨) * ويزيد بن أبي زياد تابعه الحكم بن عبدالرحمن (النسائي في الكبرى، ح:١٦٧) ويزيد بن مُرْدَانُبُه (أحمد: ٣/ ١٦٧) وللحديث شواهد حسنة عند الحاكم: ٣/ ١٦٧ وغيره.

Those who die young, Al-Ḥasan and Al-Ḥusain would be their leaders in the Paradise, and the people who die in mature age, their leaders would be Abū Bakr and 'Umar as previously explained.

3769. Usāmah bin Zaid said: "I came to the Prophet a one night concerning some need, so the Prophet a came out while he was covering up something, and I did not know what it was. Once I had tended to my need, I said: 'What is this that you are covering up?' So he uncovered it, and I found it was Hasan and Husain [peace be upon them] upon his hips. So he said: 'These two are my sons, and the sons of my daughter. O Allāh! Indeed, I love them, so love them, and love those who love them." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb.

٣٧٦٩ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعِ و عَبْدُ اللهِ النُي حُمَيْدِ قَالَا: حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدِ: حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدِ: حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدِ: اللهِ اللهِ اللهِ أَبِي بَكْرِ بْنِ زَيْدِ بْنِ المُهَاجِرِ قَالَ: أَخْبَرَنِي مُسْلِمُ بْنُ أَبِي سَهْلِ النَّبَالِ قَالَ: أَخْبَرَنِي مُسْلِمُ بْنُ أَسَامَةً بْنِ زَيْدٍ قَالَ: مَا خَبَرَنِي الْحَمَدُ بْنُ أَسَامَةً بْنِ زَيْدٍ قَالَ: طَرَفْتُ أَخْبَرَنِي أَبِي مَنْ أَسَامَةً بْنِ زَيْدٍ قَالَ: طَرَفْتُ النَّبِي ﷺ وَهُو مُشْتَمِلٌ عَلَى شَيْءٍ لَا أَدْرِي مَا النَّبِي ﷺ فَلْتُ: مَا هَذَا كَسَنْ هُو بَعْضِ الْحَاجَةِ فَخَرَجَ هُو فَكُسَفَةً فَإِذَا حَسَنْ هُو بَعْضِ النَّالَةُ مَا فَرَعْتُ مِنْ حَاجَتِي قُلْتُ: مَا هَذَا لَذِي مَا النَّهُمُ وَكُمْ وَلَكِيهِ. فَقَالَ: هَا مُذَا حَسَنُ هُمُنَا النَّلَامُ] عَلَى وَرِكِيهِ. فَقَالَ: هَمَنْ النَّهُمُ إِنِّي أَبْتِي، اللَّهُمَّ إِنِّي أُجِبُهُمَا وَأَحِبَ مَنْ يُحِبُّهُمَا وَأَحِبَ مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحِبً مَنْ يُحِبُهُمَا وَأَحْبُ مَنْ يُحْبُهُمَا وَأَحِبًا فَا فَرَعْتُ مَنْ يُحْبُهُمَا وَأَحْبُ مَنْ يُحْبَهُمَا وَأَحِبًا مَنْ اللّهُمُ إِنِي اللهُمُ إِنِّي أَنِهِ الللهُمُ إِنِّي أَنِهِ فَعَلَى وَرِكِيهِ فَقَالَ:

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في خصائص علي، ح:١٣٩ من حديث خالد بن مخلد

به وسنده حسن وصححه ابن حبان، ح: ٢٢٣٤ وللحديث شواهد عند البخاري، ح:٣٧٣٥ والطبراني: ٣٩/٣، ٤٠، ح: ٢٦١٨ وغيرهما.

Comments:

Al-Ḥasan and Al-Ḥasan were very dear to the Prophet ﷺ, they were part of his blood, so his love for them was natural and loving the beloved's loved ones is also natural.

3770. 'Abdur-Raḥmān bin Abū Nu'm narrated that a man from the people of Al-'Irāq asked Ibn 'Umar about the blood of a gnat that gets on the clothes. Ibn 'Umar said: "Look at this one, he asks about the blood of a gnat while they killed the son of the Messenger of Allāh 寒! And I heard the Messenger of Allāh 寒 saying: 'Indeed Al-Ḥasan and Al-Ḥusain — they are my two sweet basils in the world.'" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ṣaḥīḥ. And Shu'bah [and Mahdī bin Maimūn] reported it from Muḥammad bin Abī Ya'qūb. And it has been related from Abū Hurairah from the Prophet ﷺ, similarly. Ibn Abū Nu'm is 'Abdur-Raḥmān bin Abū Nu'm Al-Bajalī.

العَمَّيُّ: حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ مُكْرَمٍ البَصْرِيُّ العَمْقِ: حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرِ بْنِ حَازِمِ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي يَعْفُوبَ، عَنْ عَبْدِالرَّحْمْنِ بْنِ أَبِي يَعْفُوبَ، عَنْ عَبْدِالرَّحْمْنِ بْنِ أَبِي نُعْمَ: أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ العَرَاقِ سَأَلَ ابْنُ عُمَرَ عَنْ دَمِ البَعُوضِ يُصِيبُ النَّوْبَ، فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ: انْظُرُوا إِلَى لهَذَا النَّوْبَ، فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ: انْظُرُوا إِلَى لهَذَا اللهِ عَلَى وَسَعِفُ رَسُولِ اللهِ عَلَى يَقُولُ: "إِنَّ اللهِ عَلَى يَقُولُ: "إِنَّ اللهِ عَلَى يَقُولُ: "إِنَّ اللهِ عَلَى وَلَا اللهِ عَلَى وَلَا اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى وَلَا اللهُ اللهِ اللهِ عَلَى وَلَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى وَلَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُواللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رَوَاهُ شُعْبَةُ [ومَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونِ] عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ. وقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ. وقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوُ لهذَا وابْنُ أَبِي نُعْمِ هُوَ عَبْدُ الرَّحْمُن بْنُ أَبِي نُعْمِ البَجَلِيُّ.

تخريج: [أسناده صحيحً] وأخرجه النساني في الخصائص: ١٤٥ من حديث وهب بن جرير به ورواه البخاري، ح: ٣٧٥٣ من حديث محمد بن أبي يعقوب به * حديث شعبة [البخاري، ح: ٣٧٥٣] ومهدي بن ميمون [البخاري في الأدب المفرد، ح: ٨٥ وأحمد: ٢/ ٩٣] وحديث أبي هـ دة [له أحده].

Comments:

Flowers are symbol of beauty and delight. They provide pleasure and comfort to the senses, similarly a child also incites the sentiments of love and tenderness. Al-Ḥasan and Al-Ḥusain were like tender sweet-smelling flowers. The people of Iraq killed Al-Ḥusain. One man was asking about the killing of a gnat and its blood and his people martyred the grandson of the Prophet 🥸.

3771. Salma said: "I entered upon Umm Salamah while she was

٣٧٧١ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا أَبُو ضَعِيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنَا رَزِينٌ قَالَ: حَدَّثَنَي

crying, so I said: 'What causes you to cry?' She said: 'I saw the Messenger of Allāh – that is, in a dream – and there was dirt on his head and his beard, so I said: "What is wrong with you, O Messenger of Allāh?" He said: 'I just witnessed the killing of Al-Husain."' (Da'ff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb.

سَلْمَى قَالَتْ: دَخَلْتُ عَلَى أُمْ سَلَمَةَ وَهِيَ تَبْكِي فَقُلْتُ مَا يُبْكِيكِ؟ قَالَتْ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ - تَعْنِي فِي المَنَامِ - وَعَلَى رَأْسِهِ وَلِحْمَيْةِ التُّرَّابُ فَقُلْتُ: مَا لَكَ يَا رَسُولَ اللهِ؟! قَالَ: "شَهَدْتُ قَتْلَ الْحُسَيْنِ آنِفًا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ.

تخریج: [إسناده ضعیف] وأخرجه الطبراني في الكبير: ۳۷۳/۲۳، ح: ۸۸۲ من حدیث الأشج به * سلمی البكریة لا تعرف (تقریب) ورزین بن حبیب ثقة، وأخرج أحمد: ۲۸۳/۱ وغیره بإسناد حسن عن ابن عباس قال رأیت رسول الله ﷺ في النوم نصف النهار أشعث أغبر وبیده قارورة فیها دم قلت: یارسول الله! ما هذا؟ قال: "هذا دم الحسین وأصحابه، لم أزل الیوم ألتقطه" فأحصی ذلك الیوم، فوجدوه قتل یومئذ.

Comments:

This dream of Umm Salamah was only an imaginative fancy which has no relation with reality because the Prophet ## has left this world and gone to the next world (*Barzakh*) where there is no question of battles or dust raising. According to the Divine Law, on the death of relatives or loved ones, putting dust on the head and beard is strictly prohibited. On the occasion of the 'Battle of Mutah', the Prophet ## did not show any sign of crying or bewailing while declaring the martyrdom of Zaid and Ja'far. The event and its occurrence mentioned in this narration is incorrect.

3772. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh ## was asked: "Which of the people of your house are most beloved to you?" He said: "Al-Ḥasan and Al-Ḥusain." And he used to say to Fāṭimah: "Call my two sons for me so that I may smell them." And he would hug them. (Daff)

٣٧٧٧ - حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدِ الأَشَجُّ: حَدَّثَنا عُقْبَهُ بْنُ إِلْرَاهِمِمَ أَنَّهُ عُقْبَهُ بْنُ إِلْرَاهِمِمَ أَنَّهُ سَعِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: سُئِلَ رَسُولُ اللهِ عَلَى أَتَّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: اللهِ أَيُّ أَهُلِ بَيْنِكَ أَحَبُ إِلَيْكَ؟ قَالَ: اللهِ الْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ»، وَكَانَ يَقُولُ لِفَاطِمَةَ: اللهَ عَيْنُهُ هُمَا ويَصُمُّهُمَا إِلَيْهِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ [مِنْ

لْهَذَا الْوَجْهِ] مِنْ حَدِيثِ أَنَسٍ.

تخريج: [إسناده ضعيفً] وأخرجه ابن عدي:٧/٢٦٣، ٢٦٢٤ من حديث الأشج به * يوسف بن إبراهيم ضعيف (تقريب).

Comments:

It is natural that everyone loves the children of his daughter, particularly

when they are still of a tender age. The Prophet 鑑 would let Ummamah the daughter of Zainab climb his shoulders while he was praying.

Chapter (...) "Indeed, This Son Of Mine Is A Chief"

3773. Abū Bakrah narrated that the Messenger of Allāh ascended the *Minbar* and said: "Indeed, this son of mine is a chief, Allāh shall bring peace between two [tremendous] parties through his hands." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. He meant: Al-Ḥasan bin 'Alī.

٣٧٧٣ - حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَلَّتُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارِيُ: حَلَّثَنَا الأَنْصَارِيُ: حَلَّثَنَا الأَنْعَتُ - هُوَ ابْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ - عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَبِي بَكْرَةً قَالَ: صَعِدَ رَسُولُ اللهِ الْحَسَنِ، عَنْ أَبِي بَكْرَةً قَالَ: صَعِدَ رَسُولُ اللهِ الْحَسَنِ، عَنْ أَبِي بَكْرَةً قَالَ: "إِنَّ ابْنِي لَمْذَا سَيِّدٌ يُصْلِحُ اللهُ عَلَى يَدَيْهِ بَيْنَ فِتَتَنِ [عَظِيمَتَيْن]».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. يَعْنِي الحَسَنَ بْنَ عَلِيَّ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه البخاري، المناقب، باب علامات النبوة في الإسلام، ح:٣٦٢٩ من حديث الحسن البصري به.

As the Prophet $\frac{1}{80}$ had predicted Al-Hasan had bridged the gap of tension between the parties of 'Alī and Mu'āwiyah.

Chapter (...) His **E** Carrying And Placing Al-Hasan And Al-Husain In Front Of Him...

3774. Buraidah said: "The Messenger of Allāh was was delivering a Knutbah to us when Al-Hasan and Al-Husain [peace be upon them] came, wearing red shirts, walking and falling down. So the Messenger of Allāh descended from the Minbar and carried them, and placed them in front of him. Then he said: 'Allāh spoke the Truth: Indeed, your wealth and your children are a trial. [1] I looked at these two

٣٧٧٤ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ: حَدَّثَنِي عَلِي بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدِ: حَدَّثَنِي الْحَسَيْنِ بْنِ وَاقِدِ: حَدَّثَنِي عَبْدُ اللهِ بْنُ بُرِيْدَةَ قَالَ: سَمِعْتُ أَيِي بُرَيْدَةَ يَتُولُ: كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهِمَا السَّلامُ] إِذْ جَاءَ الحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ [عَلَيْهِمَا السَّلامُ] فَيَعْفُرُانِ يَمْشِيَانِ وَيَعْفُرُانِ يَمْشِيَانِ وَيَعْفُرُانِ يَمْشِيَانِ وَيَعْفُرُانِ يَمْشِيَانِ وَيَعْفُرُانِ فَرَمَولُ اللهِ عَلَيْهِمَا المِنْسُرِ فَحَمَلُهُمَا وَوَضَعَهُمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ: «صَدَقَ اللهُ وَصَعَهُمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ: «صَدَقَ اللهُ وَصَعَهُمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ: «صَدَقَ اللهُ وَصَعَهُمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ: «صَدَقَ اللهُ

^[1] At-Taghābun 64:15.

children walking and falling down, and I could not bear patiently anymore until I interrupted my talk and picked them up." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we only know of it as a narration of Al-Ḥusain bin Wāqid.

﴿إِنْمَاۤ أَمُولُكُمُ وَأَوْلَدُكُمُ يِنْمَةُ ﴾ [التغابن: ١٥] نَظُرتُ إِلَى هَذَيْنِ الصَّبِيَّنِ يَمْشِيَانِ وَيَعْشُرَانِ فَلَمْ أَصْبِرْ حَتَّى فَطَعْتُ حَدِيثِي وَرَفَعْتُهُمَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْ فَهُ مِنْ حَدِيثِ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِد.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الصلاة، باب: الإمام يقطع الخطبة للأمر يحدث، ح.١٠٩ والنسائي: ١٠٨/٣، ح.١٤١٤ من حديث الحسين بن واقد به وصححه الطبري في تفسيره: ٨٠/٢٨ وابن خزيمة، ح.١٤٥٦، ١٠٨١ وابن حبان، ح.٢٣٣٠ والحاكم: ١/ ٢٨٧، ١٨٩ ووافقه الذهبي.

Comments:

The condition of both the children was a distraction for the Prophet and for the Companions too. It was difficult for the Prophet to speak, and difficult for the Companions to listen. So to end the situation the Prophet picked up the children and placed them infront of him.

3775. Ya'lā bin Murrah narrated that the Messenger of Allāh said: "Husain is from me, and I am from Husain. Allāh loves whoever loves Husain. Husain is a Sibṭ among the Asbāt." [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan [and we only know it as a narration of 'Abdullāh bin 'Uthmān bin Khuthaim. And more than one narrator reported it from 'Abdullāh bin 'Uthmān bin Khuthaim.]

٣٧٧٥ - حَلَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَلَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ: حَلَّثَنَا الْمَسَنُ بْنُ عَرْفَةَ: حَلَّثَنَا ابْنِ خُنْيَم، عَنْ سَعِيدِ بْنِ رَاشِيدٍ، عَنْ يَعْلَى ابْنِ مُرَّةً قَالَ: (حُسَيْنٌ ابْنِ مُرَّةً قَالَ: (حُسَيْنٌ مِشُولُ اللهِ ﷺ: (حُسَيْنٌ مِنْ أَحَبَّ اللهُ مَنْ أَحَبَّ مُسْيُنًا، حُسَيْنٌ، أَحَبَّ اللهُ مَنْ أَحَبَّ اللهُ مَنْ أَحَبَّ حُسَيْنًا، حُسَيْنًا، حُسَيْنًا، حُسَيْنًا، وَالْمُسْبَاطِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [وإِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُثْمَانَ ابْنِ خُتَيْمٍ. وَقَدْ رَوَاهُ غَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عُثْمَانَ بْنِ خُتَيْمً].

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل الحسن والحسين ابني علي بن أبي طالب رضي الله عنهم، ح:١٤٤ من حديث ابن خثيم به وصححه ابن حبان، ح:٢٢٤٠ والحاكم:٣/٧٧ والذهبي وحسنه البوصيري وله طرق أخرى.

^[1] Asbāt, pl. of Sibi: A great tribe. Meaning, Al-Husain would have many offspring, such that they would become a great tribe. And this has indeed occurred. See Tuhfat Al-Ahwadhī (4/341).

3776. Anas bin Mālik said: "None of them used to resemble the Messenger of Allāh ## more than Al-Hasan bin 'Alī." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

٣٧٧٦ - حَدَّقَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا عَبُدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الرُّهْرِيِّ، عَنْ أَسَى بْنِ مَالِكِ قَالَ: لَمْ يَكُنْ أَحَدٌ مِنْهُمْ أَشْبَهَ بِرَسُولِ اللهِ ﷺ مِنَ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب مناقب الحسن والحسين رضي الله عنهما، ح:٣٧٥٢ من حديث معمر بن راشد به.

The Prophet's upper part of the body that is above from the chest, resembled Al-Ḥasan more and the lower part that is below the chest to the feet with Al-Husain.

3777. Abū Juḥaifah said: "I saw the Messenger of Allāh 趣, and Al-Hasan bin 'Alī used to resemble him." (*Ṣahīh*)

This Hadīth is Hasan Sahīh.

[He said:] There are narrations on this topic from Abū Bakr Aş-Ṣiddīq, Ibn 'Abbās, and Ibn Az-Zubair. ٣٧٧٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا يَخْبَى بْنُ سَعِيدٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَلِدٍ عَنْ أَبِي جُحَيْفَةً قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي جُحَيْفَةً قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي جُحَيْفةً قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي كُنْ عَلِيٍّ يُشْبِهُهُ. لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي بَكْرِ الصَّدِّيقِ وابْن عَبَّاس وابْن الزُّبَيْرِ.

تخريج: متفَق عليه، وأخرجه البخاري، المناقب، باب صفة النبي ﷺ، ح:٣٥٤ ومسلم، ح:٢٣٤٢ من حديث إسماعيل بن أبي خالد به * وفي الباب عن أبي بكر الصديق [لم أجده] وابن عباس [الشمائل، ح: ٤١١] وابن الزبير [البزار (كشف الأستار):٣٢٨/٣، ح: ٢٦٣١].

3778. Anas bin Mālik said: "I was with Ibn Ziyād and the head of Al-Ḥusain was brought. He began to poke it in the nose with a stick that he had, saying: 'I do not see the like of this as beautiful, why is he mentioned as such?" "I He said: "I said: 'Behold, he was of the closest of them in resemblance to the Messenger of Allāh ﷺ" ('Ṣaḥūḥ)

٣٧٧٨ - حَدِّثَنَا خَدَّدُ بْنُ أَسْلَمَ [أَبُو بَكْرِ] البَغْدَادِيُّ: حَدَّثَنَا النَّصْرُ بْنُ شُمَيْلِ: أَخْبَرَنَا النَّصْرُ بْنُ شُمَيْلِ: أَخْبَرَنَا وَسَيْرِينَ وَسِيرِينَ وَالَّذِي حَدَّثِنِي أَنَسُ بْنُ مالِكِ قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ ابْنِ زِيَادٍ فَجِيءَ بِرَأْسِ الْحَسَيْنِ فَجَعَلَ يَقُولُ ابْنِ زِيَادٍ فَجِيءَ بِرَأْسِ الْحَسَيْنِ فَجَعَلَ يَقُولُ بَقُولُ . مَا رَأَيْتُ مِثْلَ

^[1] Husn: beauty. Among the meanings of the names Hasan and Husain is beautiful. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

لهٰذَا حُسْنًا! لِمَ يُذْكَرُ؟ قَالَ: قُلْتُ: أَمَا إِنَّهُ كَانَ مِنْ أَشْبَهِهِمْ بِرَسُولِ اللهِ ﷺ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَينٌ صَحِيمٌ غَرِيثٌ حَسَنٌ

Comments:

In the light of Al-Bukhāṇī's narration, it seems that Ibn Ziyād passed these remarks sarcastically and by way of arrogance. Anas said, "No doubt he has extreme resemblance to the Messenger of Allāh and no Muslim can have any doubt in the handsomeness of the Prophet ." Ibn Ziyād had no answer to it.

3779. 'Ali said: "Al-Ḥasan is greater in resemblance to the Messenger of Allāh is with regards to what is between the chest and the head, and Al-Ḥusain is greater in resemblance to the Messenger of Allāh is with regards to what is below that." (Da If)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan [Ṣaḥīḥ] Gharīb.

٣٧٧٩ - حَلَّتُنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ الرَّحْمُنِ: أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ الرَّخْمُنِ: أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ مُوسَى عَنْ السِّرَائِيلَ، عَنْ عَلِيٍّ قَالَ: الْحَسَنُ أَشْبَهُ بِرَسُولِ اللهِ عَلَى الرَّأْسِ، وَالْحُسَيْنُ أَشْبَهُ بِرَسُولِ اللهِ عَلَى مَا كَانَ أَسْفَلَ مِنْ ذَلِكَ. [قَل عَبِيضَي:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حَسَنٌ اللهِ اللهِ عَلَى عَلَى المُنْفَلَ مِنْ ذَلِكَ.

[صَحِيعٌ] غَرِيبٌ. تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٩٩/١ من حديث إسرائيل به وصححه ابن حبان، ح: ٢٣٥ * أبو إسحاق عنعن.

3780. 'Umārah bin 'Umair said: "When the heads of 'Ubaidullāh bin Ziyād and his companions were brought, they were stacked in the Masjid at Ar-Raḥbah. So I came to them and they were saying: 'It has come, it has come,' And behold, there was a snake going between the heads, until it entered the nostrils of 'Ubaidullāh bin Ziyād, and it remained there momentarily, then left and went until it had disappeared. Then they said: 'It has

٣٧٨٠ - حَلَّقُنَا وَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الأَعْلَى:
حَلَّنَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ
ابْنِ عُمَيْرِ قَالَ: لَمَّا جِيءَ بِرَأْسِ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ
زِيَادٍ وَأَصْحَابِهِ نُضِدَتْ فِي المَسْجِدِ فِي
الرَّحَبَةِ فَانْتَهَيْتُ إِلَيْهِمْ وَهُمْ يَقُولُونَ: قَدْ
جَاءتْ. قَدْ جَاءتْ. فَإِذَا حَبَّةٌ قَدْ جَاءتْ
اللهِ بْنِ زِيَادٍ فَمَكَنَتْ هُنَيْهَةً نُمَّ حَرَجَتْ فَذَمْبَتْ

come, it has come.' So it did that two or three times." (Da'ff)

This Hadīth is Hasan Sahīh.

حَتَّى تَغَيَّتُ ثُمَّ قَالُوا: قَدْ جَاءَتْ، قَدْ جَاءَتْ، فَفَعَلَتْ ذَلِكَ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا. لهذَا حَدِيثٌ حَسَرٌ صَحِيحٌ.

Comments:

تخريج: [إسناده ضعيف] * أبو معاوية والأعمش مدلسان وعنعنا.

'Ubaidullāh bin Ziyād poked his stick in the nose and passed taunting remarks about Al-Ḥusain's beauty. Allāh ## punished him in this world before the eyes of the people. A snake thrice entered his nostrils and came out. He was murdered by Ibrāhīm Austar in 66. A.H. in the month of Dhul Ḥijjah (Tuhfat Al-Ahwadhī v. 4. p. 342).

Chapter (...) "Indeed, Al-Hasan And Al-Husain Are The Chiefs Of The Youths Of The People Of Paradise"

3781. Hudhaifah said: "My mother asked me: 'When is your planned time - meaning: with the Prophet 鑑?' So I said: 'I have not had a planned time to see him since such and such time.' She rebuked me, so I said to her: 'Let me to go the Prophet & so that I may perform Maghrib (prayer) with him, and ask him to seek forgiveness for you and I.' So I came to the Prophet 48, and I prayed Maghrib with him, then he prayed until he prayed Al-'Ishā. Then he turned, and I followed him, and he heard my voice, and said: 'Who is this? Hudhaifah?' I said: 'Yes.' He said: 'What is your need, may Allah forgive you and your mother?' He said: 'Indeed, this is an angel that never descended to the earth ever before tonight. He sought permission from his Lord to greet me with peace and to give me glad tidings that Fātimah is the chief of

(المعجم ...) - بَابٌ: [إِنَّ الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ سَبِّدًا شَبَابٍ أَهْلِ الْجَنَّةِ] (التحفة ١٠٤)

٣٧٨١ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن وَإِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ قَالًا: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ مَيْسَرَةً بْن حَبيب، عَنِ المِنْهَالِ بْنِ عَمْرِو، عَنْ زِرِّ بْنِ حُبَيْشٍ، عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ: سَأَلَتْنِي أُمِّي مَتَى عَهْدُكَ؟ تَعْنِي بِالنَّبِيِّ عَلَيْ فَقُلْتُ: مَالِي بِهِ عَهْدٌ مُنْذُ كَذَا وَكَذَّا، ۚ فَنَالَتْ مِنِّى فَقُلْتُ لَهَا: دَعِينِي آتِي النَّبِيَّ ﷺ فَأُصَلِّي مَعَهُ المَغْرِبَ وَأَسْأَلُهُ أَنْ يَسْتَغْفِرَ لِي وَلَكِ. فَأَتَيْتُ النَّبِيُّ ﷺ فَصَلَّيْتُ مَعَهُ المَغْرِبَ فَصَلَّى حَتَّى صَلَّى العِشَاءَ ثُمَّ انْفَتَلَ فَتَبغتُهُ فَسَمِعَ صَوْتِي فَقَالَ: «مَنْ لهذَا، حُذَيْفَةُ»؟ قُلْتُ: نَعَمْ. قَالَ: «مَا حَاجَتُكَ غَفَرَ اللهُ لَكَ وَلأُمِّكَ»؟ قَالَ: «إِنَّ هٰذَا مَلَكٌ لَمْ يَنْزِلِ الأَرْضَ قَطُّ قَبْلَ هَذِهِ اللَّيْلَةِ، اسْتَأْذَنَ رَبَّهُ أَنْ يُسَلِّمَ عَلَى وَيُبَشِّرَنِي بِأَنَّ فَاطِمَةَ سَيِّدَةُ نِساءِ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَأَنَّ الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ سَيِّدَا

شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ».

إشرَائِيلَ.

the women of Paradise, and that Al-Hasan and Al-Husain are the chiefs of the youths of the people of Paradise." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route, we do not know of it except as a narration of Isrā'īl.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه الطبراني في الكبير: ٣٧/٣، ح: ٢٦٠٧ من حديث محمد ابن يوسف، وأحمد: ٥/ ٣٩١ من حديث إسرائيل به وصححه ابن حبان، ح: ٢٢٢٩ وابن خزيمة، ح: ١٩٤٤ والذهبي في تلخيص المستدرك: ٣٨/ ٣٨٠.

3782. Al-Barā' narrated that the Messenger of Allāh saw Hasan and Ḥusain, so he said: "O Allāh, I love them, so love them." (Ṣaḥīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٧٨٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً عَنْ فُصَيْلِ بْنِ مَرْزُوقِ، عَنْ عَدِيِّ ابْنِ تَلْأَوُقِ، عَنْ عَدِيِّ ابْنِ تَلْمِرُوقِ، عَنْ عَدِيِّ ابْنِ تَلْمِ اللهِ ﷺ أَبْصَرَ حَسَنًا وَحُسَيْنًا فَقَالَ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَحْيُهُمَا فَأَحَمُّهُمَا».

[قَالَ أَنُو عِسَى:] هٰذَا حَديثُ حَسَنٌ

غَريبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ لَا نَعْرُفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ . تخريج: [صحيح] وللحديث شواهد كثيرة جدًّا، انظر، ح:٣٧٦٩ والحديث الآتي.

Comments:

Love of Allāh 霧 and His Messenger 囊 should be deeply rooted in every Muslim's heart.

3783. Al-Barā' bin 'Āzib said: "I saw the Prophet ﷺ placing Al-Ḥasan bin 'Alī upon his shoulder while saying: 'O Allāh, I love him, so love him."" (Ṣaḥiḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. [And it is more correct than the narration of Al-Fuḍail bin Marzūq (no. 3783).]

٣٧٨٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا شُعْبَهُ عَنْ عَدِيٍّ بْنِ فَالِي يَقُولُ: فَالِبِ يَقُولُ: وَأَيْتُ النَّبِيَ ﷺ وَاضِعَ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٌ عَلَى عَالِي عَلَى عَلَى عَالِي عَلَى عَلَى عَلَى النَّهِ وَهُو يَقُولُ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أُحِبُهُ فَأَجِبُهُ». وَاللَّهُمُّ إِنِّي أُحِبُهُ فَأَجِبُهُ». [قَالَ أَنُو عِسَس:] لهذَا حَديثٌ حَديثٌ حَديثٌ حَديثٌ

[قال أبُو عِيسَى:] هَذَا حَدِيثُ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [وهُوَ أَصَحُّ مِنْ حَدِيثِ الفُضَيْلِ بْنِ مَرْزُوق].

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب مناقب الحسن والحسين رضي الله عنهما، ح:٣٧٤ ومسلم، ح:٢٤٢٧ من حديث شعبة به. 3784. Ibn 'Abbās narrated that the Messenger of Allāh ﷺ was carrying Al-Ḥasan bin 'Alī upon his shoulder, so a man said: "What an excellent mount you are riding, O child." So the Prophet ﷺ said: "And what an excellent rider he is." (Daīf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except through this route. And Zam'ah bin Ṣāliḥ was graded as weak by the people of Ḥadīth due to his memory.

تخريج: [آسناده ضعيف] وأخرجه ابن عدي: ٣/ ١٠٨٥ من حديث أبي عامر العقدي به * زمعة بن صالح ضعيف وله شواهد ضعيفة عند ابن أبي شبية:١٠٢/١٢ وغيره.

3785. Al-Musayyab bin Najabah said: "'Alī bin Abī Tālib said: 'The Prophet said: "Indeed every Prophet is given seven select attendants" - or he said: "guards" - "and I was given fourteen." We said: "Who are they?" He said: 'Myself, my two sons, [1] Ja'far, Hamzah, Abū Bakr, 'Umar, Mus'ab bin 'Umair, Bilāl, Salmān, 'Ammār, Al-Miqdad, Hudhaifah, Abū Dharr, and 'Abdullāh bin Mas'ūd."" (Da'īf) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route. And this Hadīth has been related from 'Alī in Mawaūf form.

٣٧٨٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا وَمُعَةُ بْنُ صالِحٍ عَنْ أَبُو عَامِرِ العَقَدِيُّ: حَدَّثَنَا وَهُعَةُ بْنُ صالِحٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ وَهْرَام، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبْسِ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ حَامِلُ اللهِ عَلَى عَاتِقِهِ، فَقَالَ رَجُلٌ: الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٌّ عَلَى عَاتِقِهِ، فَقَالَ رَجُلٌ: يَعْمَ المَرْكَبُ رَكِبْتَ يَا غُلَامُ. فَقَالَ النَّبِيُّ يَعْمَ المَرْكَبُ رَكِبْتَ يَا غُلَامُ. فَقَالَ النَّبِيُّ يَعْمَ المَرْكَبُ رَكِبْتَ يَا غُلَامُ. فَقَالَ النَّبِيُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا انْوَجُهُ. وَزَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ قَدْ ضَعَّفُهُ بُعْصُ أَهُل الْحَدِيثِ مِنْ قِبَل حِفْظِهِ.

٣٧٨٥ - حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا الْمُسَيَّبِ بْنِ نَجَبَةَ قَالَ: قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي الْمُسَيَّبِ بْنِ نَجَبَةَ قَالَ: قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبِ: قَالَ النَّبِيُ ﷺ: «إِنَّ كُلَّ نَبِي أُعْطِيتُ أَنَا سَبْعَةَ نُجَبَاءَ وُفَقَاءَ» أَوْ قَالَ: «رُقَبَاءَ وأُعْطِيتُ أَنَا أَرْبَعَةَ عَشَرَ»، قُلُنا: مَنْ هُمْ؟ قَالَ: «أَنَا وَابْنَايَ وَجَعْفَرْ وَحَمْزَةُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَمُصْعَبُ بْنُ عُمْيْرٍ وَمِكْلَ وَالْمِقْدَادُ وَحُدَيْفَةُ وَأَبُو بَنْكُ وَعَمَّرٌ والمِقْدَادُ وَحُدَيْفَةُ وَأَبُو بَنْكُ وَالْمَعْدِية.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هُذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ مِنْ هُذَا الْوَجْه. وقَدْ رُوِيَ هُذَا الحَدِيثُ عَنْ عَلِمٌ مَوْقُوفًا.

تخريج: [إسناده ضعيف] * كثير النواء ضعيف تقدم، ضعفه الجمهور (مجمع الزوائد: ٩/ ١٥٧) وله طريق آخر عند أحمد: ١٩٨/ وفيه كثير النواء أيضًا.

^[1] Al-Hasan and Al-Husain.

Comments:

All of them are those whose sacrifices are admitted and accepted. All of them were loyal to Allāh and His Messenger and devoted to faith.

Chapter 31. About The Virtues Of The People Of The House Of The Prophet ₩

3786. Jābir bin 'Abdullāh said: "I saw the Messenger of Allāh during his Hajj, on the Day of 'Arafah. He was upon his camel Al-Qaṣwā', giving a Khutbah, so he said: 'O people! Indeed, I have left among you, that which if you hold fast to it, you shall not go astray: The Book of Allāh and my family, the people of my house." (Ṣaḥīḥ)

[He said:] There are narrations on this topic from Abū <u>Dh</u>arr, Abū Sa'eed, Zaid bin Arqam, and Hudhaifah bin Usaid.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is [Hasan] Gharīb from this route. He said: And Zaid bin Al-Ḥasan, Sa'eed bin Sulaimān, and more than one of the people of knowledge reported from him.

٣٧٨٦ - حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الْكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحَسَنِ [هُوَ الأَنْمَاطِيُّ] عَنْ جَعْقَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، الأَنْمَاطِيُّ] عَنْ جَعْقَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَايِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ جَايِدٍ يَوْمَ عَرَفَةَ وَهُوَ عَلَى نَاقَيهِ القَصُواءِ يَخْطُبُ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: "يَا أَيُّهَا القَصُواءِ يَخْطُبُ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: "يَا أَيُّهَا النَّهِ إِنِّي [قَدْ] تَرَكُتُ فِيكُمْ مَا إِنْ أَخَذَتُمْ بِي لَنْ تَضِلُوا كِتَابَ اللهِ وَعِثْرَتِي أَهْلَ بَيْتِي". [قُل رَأبي قَلْ بَيْتِي". [قال :] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي فَرُ وَأَبِي

َ [قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي ذَرً . سَعِيدِ وَزَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ وَحُذَيْفَةَ بْنِ أَسِيدٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ اغْرَيْكُ بُنُ الْفَرْجِهِ. قَالَ: وَزَيْدُ بُنُ الْحَسَنِ قَدْ رَوَى عَنْهُ سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ وَغَيْرُ الْحَسَنِ قَدْ رُوَى عَنْهُ سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ وَغَيْرُ وَالْحِدْمِ.

تخريج: [صحيح] * زيد بن الحسن ضعيف وله شواهد عند مسلم، ح:٢٤٠٨ وغيره * وفي

الباب عن أبي ذر [لم أجده] وأبي سعيد (الخدري) [يأتي:٣٧٨٨] وزيد بن أرقم [مسلم، ح:٢٤٠٨] وانظر الحديث الآتي:٣٧٨٨] وحذيقة بن أسيد [الطبراني في الكبير:٣/ ١٨٠، ح:٣٠٥٣].

Comments:

This narration is a proof that as it is essential and necessary to respect and act upon the Commands of the Qur'an, the same way it is required to respect the family members and the wives of the Prophet $\cancel{2}$. It is also essential to trust and act upon their noble and right reports.

3787. 'Umar bin Abī Salamah – the step-son of the Prophet $\not\equiv$ – said: "When these $\vec{A}y\vec{a}t$ were

٣٧٨٧ - حَلَّلْنَا قُتْيَبَةُ بْنُ سَعِيدِ: حَلَّلْنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيدِ: حَلَّلْنَا مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ الأَصْبَهَانِيُّ، عَن يَخْيَى

revealed to the Prophet : 'Allah only wishes to remove the Riis from you, O members of the family, and to purify you with a thorough purification...'[1] in the home of Umm Salamah, he called for Fātimah, Hasan, Husain, and wrapped them in a cloak, and 'Alī was behind him, so he wrapped him in the cloak, then he said: 'O Allāh! These are the people of my house, so remove the Rijs from them, and purify them with a thorough purification.' So Umm Salamah said: 'And am I with them O Messenger of Allah?' He said: 'You are in your place, and you are more virtuous to me." (Sahīh)[2]

[He said:] And there are narrations concerning this topic from Umm Salamah, Ma'qil bin Yasār, Abū Al-Ḥamrā', and Anas bin Mālik.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route.

ابْنِ عُبَيْدِ، عَنْ عَطَاءِ [بْنِ أَبِي رَبَاحٍ]، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَة رَبِيبِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَة رَبِيبِ النَّبِي ﷺ قَالَ: نَزَلَتْ هَذِهِ الآيَّةُ عَلَى النَّبِي ﷺ ﴿ إِنَّمَا يُمِيدُ اللَّهُ لِيُلْقِهِ عَنْكُمُ الرَّحْسَ أَهْلَ النَّبِي النَّبِي النَّبِي النَّبِي اللَّهُمَ الرَّحْسَ أَهْلَ النَّبِي مَنْكَا وَصُلَيْنَا وَحُسَيْنَا وَعَلِي خَلْقِهِ وَحَسَنَا وَحُسَيْنَا وَحُسَيْنَا وَعُلَيْ خَلْمِ وَاللَّهُمُ هُولًا عَلَهُ وَمُعْلِو اللَّهُمُ الرَّجْسَ وَطَهُرُهُمْ تَطْهِيرًا اللهِ؟ قَالَ: «أَلْنَ عَلَمُ مَلَهُمُ الرِّجْسَ وَطُهُرُهُمْ تَطْهِيرًا اللهِ؟ قَالَ: «أَلْنِ عَلَى مَكَانِكِ وَأَنْتِ إِلَيَّ خَيْرٌ». قَالَ: «أَلْنِ عَلَى مَكَانِكِ وَأَنْتِ إِلَيَّ خَيْرٌ». [قال: آلَتُن عَلَى مَكانِكِ وَأَنْتِ إِلَيَّ خَيْرٌ». [قال: سَلْمَة وَمُغْقِل اللهِ؟ وَأَسْرِ بْنِ مَالِك.

ائِنِ يَسَارٍ وَأَبِي الْحَمْرَاءِ وَأَنْسِ بْنِ مَالِكٍ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْهُحْه.

تخريج: [صحيح] تقدم: ٣٢٠٥ * وفي الباب عن أم سلمة [تقدم: ٣٢٠٥ ويأتي: ٣٨٧١] ومعقل بن يسار [لم أجده كما تقدم: ٣٢٠٥] وأبي الحمراء [تقدم تحت، ح: ٣٢٠٦] وأنس بن مالك [تقدم: ٣٢٠٦].

'Rijs' means base and mean and this word includes all bad habits, actions and deeds. In reality and genuinely it can be said that the real people of the house are his wives as is clear from the text of the narration.

3788. Zaid bin Arqam, may Allāh be pleased with both of them, narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "Indeed, I am leaving among you, that which if you hold fast to them, you shall not

٣٧٨٨ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ المُنْلِرِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُضْيْلِ قَالَ: حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ عَنْ عَطِيَّةً، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ والأَعْمَشِ، عَنْ حَبِيبٍ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ رَضِيَ

^[1] Al-Ahzāb 33:33.

^[2] This preceded under no. 3205.

be misguided after me. One of them is greater than the other: The Book of Allāh is a rope extended from the sky to the earth, and my family – the people of my house – and they shall not split until they meet me at the *Hawd*, so look at how you deal with them after me." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

الله عَنهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنِّي تَارِكٌ فِيكُمْ مَا إِنْ تَمَسَّكُتُمُ بِهِ لَنْ تَضِلُوا بَعْدِي، أَحَدُهُمَا أَعْظَمُ مِنَ الآخَوِ: كِتَابُ اللهِ حَبْلٌ مَمْدُودٌ مِنَ السَّمَاء إِلَى الأَرْضِ، وَعِنْزَتِي أَهْل بَيْتِي، وَلَنْ يَتَفَرَّفَا حَتَّى يَرِدَا عَلَيَّ الْحَوْضَ مَانُطُرُوا كَيْفَ تَخْلُفُونِي فِيهِمَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه الشجري في الأمالي:١٥٢/١ من حديث علي بن المنذر به ورواه أحمد:٣/٧٣ من حديث الأعمش به وله شواهد عند مسلم، ح:٢٠٠٨ وغيره.

Comments:

The main theme and purpose is the same as given in the preceding narration. In this narration it has been made clear that the status of the Qur'an is the highest and it is a must to follow its commands. The basic criterion is the Qur'an and the deeds and actions of his family are to be tested on this standard, and no one of his family member will go against it.

3789. Ibn 'Abbās narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Love Allāh for what He nourishes you with of His blessings, love me due to the love of Allāh, and love the people of my house due to love of me." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we only know of it from this route.

٣٧٨٩ - حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ سُلَيْمَانُ بُنُ مَعِينِ الْشَعْثِ [قَالَ]: حَدَّثَنَا يَخْبَى بُنُ مَعِينِ [قَالَ]: حَدَّثَنَا مِعْبَى بُنُ عَبِدِ اللهِ [قَالَ]: حَدَّثَنَا هِشَامُ بُنُ يُوسُفَ عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ سُلَيْمَانَ النَّوْفَلِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبِّاسٍ عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿ وَأَجِبُوا اللهَ لِمَا يَغْذُوكُمْ مِنْ نِعْمِهِ، وَأَجِبُونِي بِحُبِّ اللهِ، وَأَجِبُونِي بِحُبِّ اللهِ، وَأَجْبُونِي بِحُبِّ اللهِ، وَأَجْبُونِي بِحُبِّ اللهِ،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرَيْ لَا مُؤَدِد. غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرُفُهُ مِنْ لهٰذَا الْوَجْدِ.

تغرَيج: اَإسناده حسن] وأخرجه الطبراني: ٢٦٣٩، ح: ٢٦٣٩ من حديث يحيى بن معين به وصححه الحاكم: ١٥٠/٣، ووافقه الذهبي، ورواه عبدالملك وزكريا عن محمد بن علي به (السنة لابن أبي عاصم: ١٥٠٣، ١٥٥٤).

Allāh ****** loves His Messenger and His Messenger loves the people of his house. The beloved of the beloved are also beloved, this is but natural and is not to be denied.

Chapter 32. The Virtues Of Muʻādh Bin Jabal, Zaid Bin Thābit, Ubayy Bin Kaʻb, And Abū ʻUbaidah Bin Al-Jarrāh. &

3790. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allah a said: "The most merciful of my nation to my nation is Abū Bakr. and the most severe of them concerning the order of Allah is 'Umar, and the most truly modest of them is 'Uthman bin 'Affan, The most knowledgeable of them concerning the lawful and the unlawful is Mu'ādh bin Jabal, the most knowledgeable of them concerning (the laws of) inheritance is Zaid bin Thābit, the best reciter (of the Qur'an) among them is Ubayy bin Ka'b, and every nation has a trustworthy one, and the trustworthy one of this nation is Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāh." (Sahīh)

[Abū Eīsā said:] This is a [Ḥasan] Gharīb Ḥadīth, we do not know of it as a narration of Qatādah except through this route. Abū Qilābah related it from Anas from the Prophet , similarly. [And what is well-known is the narration of Abū Qilābah.]

Comments:

Allāh $\frac{1}{2}$ made humans different in nature, dispositions and temperaments, therefore, they had different ratios of these qualities in their nature. These Companions were ahead of each other in various qualities, but as a whole their status was according to their place in the highest set of Companions.

3791. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh

(المعجم ٣٢) - بَابُ مَنَاقِبِ مُعَاذِ بْنِ جَبَلِ وَزَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ وَأُبِيِّ بْنِ كَعْبٍ وَأَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ الْجَرَّاحِ رَضِيَ اللّهُ عَنْهُمْ (التحفة ١٠٦)

٣٧٩٠ - حَدَّقَنَا سُفْيَانُ بُنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا مُعْمَدُ، بُنُ عَبْدِ الرَّحْمُنِ عَنْ دَاوُدَ العَطَّارِ، عَنْ مَعْمَدِ، عَنْ قَنَادَةً، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: مَعْمَرُ وَأَصْدَقُهُمْ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "أَرْحَمُ أُمِّتِي بِأُمْتِي بِأُمْتِي أَبُو بَكُرٍ، وأَشَدُهُمْ فِي أَمْرِ اللهِ عُمْرُ وأَصْدَقُهُمْ حَيَاءً عُثْمَانُ بْنُ عَقَانَ وأَعْلَمُهُمْ بِالْحَلَالِ مَيَاءً عُثْمَانُ بْنُ جَبَلٍ، وَأَفْرَضُهُمْ زَيْدُ بْنُ تَابِي، وَأَقْرَضُهُمْ زَيْدُ بْنُ أُمِينٍ، وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَبِي، وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَبِي، وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَبِي، وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَبِي الْحَرَاحِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمُذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ قَتَادَةً إِلَّا مِنْ لَمَذَا الوَجُهِ وَقَدْ رَواهُ أَبُو فِلَابَةً عَنْ أَنسِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ﷺ يَعْنُ أَنسِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: عَنْ أَنسِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ:

تخريج: [صحيح] والحديثُ الآتي شاهد له.

٣٧٩١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا

said: "The most merciful of my nation to my nation is Abū Bakr, and the most severe of them concerning the order of Allah is 'Umar, and the most truly modest of them is 'Uthman bin 'Affan. The best reciter (of the Qur'an) among them is Ubayy bin Ka'b, the most knowledgeable of them concerning (the laws of) inheritance is Zaid bin Thābit, the most knowledgeable of them concerning the lawful and the unlawful is Mu'ādh bin Jabal. Truly, every nation has a trustworthy one, and the trustworthy one of this nation is Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāh." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīḥ.

عَبْدُالوَهَّابِ بْنُ عَبْدِ المَجِيدِ النَّقَفِيُّ: حَدَّثَنَا خَلَالًا الحَدَّاءُ عَنْ أَسِ بْنِ خَلِلَا الحَدَّاءُ عَنْ أَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَرْحَمُ أُمِّتِي بِأُمَّتِي أَبُو بَكُو، وأَشَدُّهُمْ فِي أَمْرِ اللهِ عُمَرُ وأَشَدُّهُمْ فِي أَمْرِ اللهِ عُمَرُ أَبَّتِي أَبُو بَكُو، وأَشَدُّهُمْ فِي أَمْرِ اللهِ عُمَرُ أَبُّتِي اللهِ وأَفْرَضُهُمْ زَيْدُ بْنُ تَابِتِ اللهِ وأَفْرَضُهُمْ زَيْدُ بْنُ تَابِتِ وأَفْرَضُهُمْ زَيْدُ بْنُ تَابِتِ وأَفْرَضُهُمْ وَيُدُو بُلُو مَا لَكِمَالٍ وَالحَرَامِ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ أَلَا وَالحَرَامِ مُعَاذُ بْنُ جَبِلٍ أَلَا مَنْ الجَرَامِ عُلَالًا مَيْنَ هَذِهِ الْأُمَّةِ أَبُو وإنَّ أَمِينَ هَذِهِ الْأُمَّةِ أَبُو عُبْدَامً بُنُ الجَرَامِ مُعَادُةً بْنُ الجَرَامِ عُمْدَةً اللهِ عُبْدَةً اللهُ المَدِّامِ».

[قَالَ أَبُو عَيِسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ سَجِيخٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضائل خباب، ح:١٥٤ من حديث عبدالوهاب، والبخاري، ح:٢٢١٨ من حديث خالد الحذاء به وصححه ابن حبان، ح:٢٢١٨ والحاكم: ٣/ ٢٢٢ على شرط الشيخين ووافقه الذهبي.

3792. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh said to Ubayy bin Ka'b: "Indeed Allāh ordered me to recite to you: Those who disbelieve were not going to...^[1] He said: "And He named me?" He said: "Yes." So he wept. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

And this *Ḥadīth* has been related from Ubayy bin Ka'b that he said: "The Prophet ﷺ said to me" then he mentioned similar to it.

٣٧٩٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُخَمَّدُ بْنُ بَعْفِ قَالَ: عَلَلَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: قَالَ رَصُولُ اللهِ ﷺ لأبِيِّ بْنِ كَمْسٍ: "إِنَّ اللهُ أَمْرَنِي أَنْ أَوْرَا عَلَيْكَ ﴿ لَا يَكُنِ الَّذِينَ كَفُرُوا ﴾ [البينة: ١] قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي ؟ قَالَ: وَسَمَّانِي كُونَ اللهِ عَلَى اللهِ عَنْهُ ﴾ فَتَكِي

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

وَقَدْ رُويَ لهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ قَالَ: قَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ فَذَكَرَ نَحْوَهُ.

^[1] Al-Bayyinah 98:1.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب مناقب أبي بن كعب رضي الله عنه، ح:٣٨٩٩ ومسلم، ح:٧٩٩ عن محمد بن بشار به.

Comments:

As an acknowledgment of the recitation of the Ubayy bin Ka'b the Prophet recited this *Sūrah* before him. He wept either out of happiness or out of the fear of responsibility. Another thing is also proved from this narration that hearing and reciting of the Qur'ān is *Sunnah*. Recitation of the Qur'ān for the purpose of teaching is also approved and commanded.

3793. Ubayy bin Ka'b narrated that the Messenger of Allah a said to him: "Indeed, Allah ordered me to recite to you, so he recited in it: 'Those who disbelieve from amongst the People of the Book were not going to...' " (And he) also recited in it, "Indeed, the religion with Allah is Al-Hanīfiyyah, the Muslim, not Judaism, nor Christianity, whoever does good, it shall not be rejected from him." And he recited to him: "And if the son of Adam had a valley-full of wealth, he would seek a second, and if he had a second, he would seek a third, and nothing fills the belly of the son of Adam except for dirt. And Allah pardons those who repent." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ*. And it has been related through routes other than this.

'Abdullāh bin 'Abdur-Raḥmān bin Abzā reported from his father, from Ubayy bin Ka'b that the Prophet 醬 said: "Indeed, Allāh ordered me to recite to you the Qur'ān." And Qatādah reported from Anas that the Prophet 繼 said to Ubayy, "Indeed, Allāh has ordered me to recite to you the Qur'ān."

٣٧٩٣ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بَنُ غَيْلاَنَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بَنُ غَيْلاَنَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ: أَخْبَرَنَا شُغبَهُ عَنْ عَاصِم قَالَ: سَمِغْتُ زِرَّ بْنَ حُبَيْشٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيِّ بْنِ كَعْبِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لَهُ: "إِنَّ اللهَ كَمْرُوا مِنْ أَفْراً عَلَيْكِ فَقَرَأً غِيهًا: إِنَّ ذَاتَ كَمُرُوا مِنْ أَهْلِ ٱلْكِنَبِ فَقَرَأً فِيهًا: إِنَّ ذَاتَ كَمُرُوا مِنْ آهْلِ ٱلْكِنَبِ فَقَرَأً فِيهًا: إِنَّ ذَاتَ لَدُينِ عِنْدَ اللهِ الْكَهْرِيَّةُ الْمُسْلِمَةُ لَا البَهْرِيَّةُ وَلَا لَنَعْمَ لِخَيْرًا فَلَنْ يَكُفُرُهُ"، وَلَا النَّصْرَانِيَّةُ، مَنْ يَعْمَلْ خَيْرًا فَلَنْ يَكُفُرُهُ"، وَلَا النَّصْرَانِيَّةُ، مَنْ يَعْمَلْ خَيْرًا فَلَنْ يَكُفُرُهُ"، وَوَلَوْ أَنَّ لابْنِ آدَمَ وَادِيًا مِنْ مَالِ لاَبْتَغَى إِلَيْهِ ثَانِيًا ، وَلَوْ كَانَ لَهُ ثَانِيًا لاَبْتَغَى إِلَيْهِ ثَانِيًا ، وَلَوْ كَانَ لَهُ ثَانِيًا لاَبْتَغَى إِلَيْهِ ثَانِيًا ، وَلَوْ كَانَ لَهُ ثَانِيًا لاَبْتَغَى الْنَا عَلَى مَنْ تَابٌ، وَلَوْ يَانَ لَهُ ثَانِيًا لاَبْتَغَى اللهِ اللهِ عَلَى مَنْ تَابٌ، وَلَوْ كَانَ لَهُ ثَانِيًا مِنْ مَالِ النَّوْلُ لَهُ وَلَا النَّوْلُ اللهُ عَلَى مَنْ تَابٌ، وَلَوْ عَانَ لَهُ ثَانِيًا لاَبْتَعَى اللهُ وَيْنَ لَكُنُ مُ لَلْهُ مَنْ يَالِكُونُ اللهُ عَلَى مَنْ تَابٌ، وَلَوْ كَانَ لَهُ اللهُ وَالِنَا لاَنْ اللهُ وَيَتُولُ مَنْ مَالِ النَّاسُ وَلَا النَّوْلُ اللهُ عَلَى مَنْ تَابٌ، وَلَوْلُولُ اللهُ اللهُ وَلَالَهُ اللهُ وَلَالَ لَلْكُولُولُ اللهُ
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

وَقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ لْهَذَا الْوَجْهِ.

رَوَاهُ عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبْزَى عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبْقِي عَنْ أَبِي بْنِ كَغْبِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: "إِنَّ اللهُ أَمْرَنِي أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ الْفُرْآنَ». وقَدْ رَوَى قَتَادَةُ عَنْ أَنْسٍ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لأَبْيِّ: "إِنَّ اللهَ أَمْرَنِي أَنْ أَقْرَأً عَلَيْكَ الْفُرْآنَ».

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ١٣١/ ١٣٥ من حديث شعبة به وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح: ٣٩٥ وصححه الحاكم: ٢/ ٢٢٤ ووافقه الذهبي وقال الحافظ في فتح الباري: "سنده جيد" * حديث عبدالله بن عبدالرحمن بن أبزى، رواه أبو داود، ح: ٣٩٨١ وحديث قنادة عن أنس، تقدم: ٣٧٩٧ باختلاف يسبر.

Comments:

This narration shows that it was a long *Sūrah* but due to abrogation of some verses it remained as it is mentioned in the Noble Qur'ān.

3794. Qatādah narrated that Anas bin Mālik said: "Four gathered the Qur'ān during the time of the Messenger of Allāh 總, all of them from the Anṣār: Ubayy bin Ka'b, Mu'ādh bin Jabal, Zaid bin Thābit, and Abū Zaid." I said to Anas: "Who is Abū Zaid?" He said: "One of my uncles." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٧٩٤ - حَدِّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا يَخْصَ بْنُ سَعِيدِ: أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَنَادَةَ، عَنْ أَسَ بْنِ مَالِكِ قَالَ: جَمَعَ القُرْآنَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ ﷺ أَرْبَعَةٌ كُلُهُمْ مِنَ الأَنْصَارِ: أَبِيُ ابْنُ كَمْبٍ وَمُعَادُ بْنُ جَبَلٍ، وَزَيْدُ بْنُ تَابِتٍ، وَأَبُو زَيْدِ: قُلْتُ لأَنَسٍ: مَنْ أَبُو زَيْدِ؟ قَالَ أَخُومَتِي.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب مناقب زيد بن ثابت، ح: ٣٨١٠ عن محمد بن بشار ومسلم، ح: ٢٤٦٥ من حديث شعبة به.

Comments:

These four Anṣār Companions had memorized the complete Qur'ān. It does not mean that other Companions had not memorized the Qur'ān. It is just to show that from the tribe of Khazraj these were the only four persons who had memorized the complete Qur'ān. There were other Muhājirīn who had memorized the various parts of the Qur'ān. There were people among the Muhājirīn and Anṣār who had also memorized the Qur'ān.

3795. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "What an excellent man is Abū Bakr, what an excellent man is 'Umar, what an excellent man is Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāh, what an excellent man is Usaid bin Huḍair, what an excellent man is Thābit bin Qais bin Sḥammās, what an excellent man is Mu'ādh bin Jabal, and what an excellent man is

٣٧٩٥ - حَدَّقَنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ العَزِيزِ ابْنُ مُحَمَّدِ عَنْ سَهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْدُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عُمَّدُ: "نِعْمَ الرَّجُلُ عُمْرُ، نِعْمَ الرَّجُلُ أَبُو بَكْرٍ، نِعْمَ الرَّجُلُ البَحْرَاحِ، نِعْمَ الرَّجُلُ أَمْنِدُ، نِعْمَ الرَّجُلُ مَادُ بُنُ جَبَلِ، قَلْسٍ بْنِ شَمَّاسٍ، نِعْمَ الرَّجُلُ مُعَادُ بْنُ جَبَلٍ، فَقَالًا بِعْمَ الرَّجُلُ مُعَادُ بْنُ جَبَلٍ،

Mu'ādh bin 'Amr bin Al-Jamūḥ." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan, we only know it through the narration of Suhail.

َيْعْمَ الرَّجُلُ مُعَاذُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْجَمُوحِ». [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ سُهَيْلٍ.

تخريج: [إسناده صَحيح] تقدم: ٣٧٥٧(٤) ورواه أحمد: ٢/ ٤١٩ عن قتيبة به.

Comments:

3796. Ḥudhaifah bin Al-Yamān narrated that Al-'Āqib and As-Sayyīd^[1] came to the Prophet and said: "Send with us your trustworthy one." He said: "I shall send with you a trustworthy one who is truly a trustworthy one." So the people desired that, [2] and he sent Abū 'Ubaidah, may Allāh be pleased with him. (Ṣaḥīḥ)

And when Abū Ishāq used to report this *Hadīth*, he would say, "I heard this sixty years ago." [3]

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ. And it has been related from Ibn 'Umar and Anas from the Prophet that he said: "Every nation has a trustworthy one and the trustworthy one of this nation is Abū 'Ubaidah bin Al-Jarrāh."

٣٧٩٦ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مُفْيَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ صِلَةَ بْنِ اليَمَانِ قَالَ: صِلَةَ بْنِ اليَمَانِ قَالَ: صِلَةَ بْنِ اليَمَانِ قَالَ: جَاءَ العَاقِبُ وَالسَّيَّدُ إِلَى النَّبِيِّ وَقِيْقِ فَقَالَا: ابْعَثُ مَعَكُمْ أَبِينًا فَقَالَ: «فَإِنِّي سَأَبْعَثُ مَعَكُمْ أَمِينٍ فَقَالَ: «فَإِنِّي سَأَبْعَثُ مَعَكُمُ أَمِينٍ فَقَالَ: هَوْ إِنِّي سَأَبْعَثُ مَعَكُمُ أَمِينٍ فَقَالَ: هَوْ إِنِّي سَأَبْعَثُ مَعَكُمُ أَمُّ عَبْدُهَ مُنَالًا النَّاسُ فَبَعَثَ أَبَا أَمْ إِنْ إِلَيْهُ عَنْهُ. قَالَ: وَكَانَ أَمُو إِنْهُ عَنْهُ. قَالَ: وَكَانَ أَمُو إِنْهُ عَنْهُ. قَالَ: وَكَانَ أَبُولِيثِ عَنْ صِلَةً وَالْ: سَعِعْتُهُ مُنْدُ سِئِينَ سَنَةً.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رُدِي عَنِ الْبِن عُمَرَ وَأَنسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا] عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: "لِكُلِّ أُمَّةٍ أَبِينٌ وَأَمِينٌ وَأَمِينٌ هَلِهُ اللهُ عَبْدَةَ بُنُ الجَرَّاحِ".

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل أبي عبيدة بن الجراح رضي الله عنه، ح: ٢٤٢٠ من حديث سفيان الثوري، والبخاري، ح: ٣٧٤٥ من حديث أبي إسحاق السبيعي به * وقد روى عن ابن عمر [الحاكم: ٣/ ٥٣٥] وأنس [تقدم: ٣٧٩٠، ٣٧٩١].

Comments:

The actual name of Al-'Āqib is 'Abdul-Masīḥ and As-Sayyīd's name is Aiaham or Shahraḥbīl. They were the leaders of the delegation arriving from Najrān in 9^{th} A.H.

^[1] Two of the leaders of the Christians of Najrān.

^[2] That is, they desired to be the one that the Prophet # had praised in such a manner.

^[3] This preceded under no. 3757.

Chapter 33. The Virtues Of Salmān Al-Fārisī, May Allāh Be Pleased With Him

3797. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh said: "Indeed, Paradise longs for three: 'Alī, 'Ammār, and Salmān." (Da f)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except as a narration of Al-Hasan bin Sālih.

(المعجم ٣٣) - [بَابُ] مَنَاقِبِ سَلْمَانَ الفَارِسِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهِ (التحفة ١٠٧)

٣٧٩٧ - حَدَّثَنَا شُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنِ الْحَسَنِ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي رَبِيعَة الإيَادِيِّ، عَنِ الحَسَنِ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «إِنَّ الْجَنَّةُ تَشْتَاقُ لَلْهَانَ اللهِ يَلِيُّةً اللهُمَانَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الحَسَنِ بْنِ صَالِح.

تُخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه المزي في تهذيب الكمال: ٢٢٣/٢١ من حديث الحسن ابن صالح به، وصححه الحاكم: ١٣٧/٣ ووافقه الذهبي * أبو ربيعة تقدم: ٣٧١٨ والحسن البصري عنعن.

Comments:

It means that these three Companions are from the people of the Paradise.

Chapter 34. The Virtues Of 'Ammār Bin Yāsir And His Kunyah Is Abū Al-Yaqzān, May Allāh Be Pleased With Him

3798. 'Alī narrated that 'Ammār bin Yāsir came seeking permission to enter upon the Prophet so he said: "Permit him, greetings to the pure one, the purified." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ.

(المعجم ٣٤) - [بَابُ] مَنَاقِبِ عَمَّارِ بنِ يَاسِرٍ وَكُنْيَتُهُ أَبُو اليَقْظَانِ رَضِيَ اللّهُ عَنْه (التحفة ١٠٨)

٣٧٩٨ - حَلَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَلَّثَنَا عَبْدُالرَّحُمْنِ بْنُ بَشَّارٍ: حَلَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَلِيِّ قَالَ: إِسْحَاقَ، عَنْ عَلِيِّ قَالَ: جَاءَ عَمَّارُ بْنُ يَاسِرٍ يَشْتُأْذِنُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فَفَالَ: «الْذَنُوا لَهُ مَرْحَبًا بِالطَّبِ المُطْيَبِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، باب فضل عمار بن ياسر، ح:١٤٦ من حديث سفيان الثوري به وصححه ابن حبان (الإحسان):٧٠٣٤ والحاكم:٣٨٨/٣ ووافقه الذهبي ورواه شعبة عن أبي إسحاق به عند أحمد وغيره.

Comments:

This is an indication of his personal and natural nobleness. The acceptance of Islam polished his natural nobleness.

3799. 'Aishah narrated that the Messenger of Allāh said: "Ammār is not given a choice between two matters, except that he chooses the one with more guidance in it." (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Gharīb*, we do not know of it except through this route, from the narration of 'Abdul-'Azīz bin Siyāh, and he is a *Shaikh* from Al-Kūfah, people reported from him, and he has a son called Yazīd bin 'Abdul-'Azīz, Yaḥyā bin Ādam narrated from him.

٣٧٩٩ - حَدَّقَنَا القَاسِمُ بْنُ دِينَارِ الكُوفِيُّ: حَدَّقَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنِ مُوسَى عَنْ عَبْدِ العَوِيزِ بْنِ سِيَاهِ [الكُوفِيِّ]، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي العَوِيزِ بْنِ سَيَادٍ، عَنْ عَائِشَةَ قَالِبَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَادٍ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَا خُيْرٌ عَمَّارٌ بَيْنَ أَمْرِيْنَ إِلَّا اخْتَارَ أَرْشَدَهُمَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ عَبْدِالغَزِيزِ بْنِ سِيَاءِ وَهُوَ شَيْخٌ كُوفِيٌّ. وَقَد رَوَى عَنْهُ النَّاسُ وَلَهُ ابْنُ يُقَالُ لَهُ: يَزِيدُ بْنُ

عَبْدِ العَزيز رَوَى عَنْهُ يَحْيَى بْنُ آدَمَ.

تخريع: [ضعيف] وأخرجه أبن ماجه، المقدمة، باب فضل عمار بن ياسر، ح: ١٤٨ من حديث عبيدالله بن موسى به * حبيب بن أبي ثابت عنعن وله شاهد ضعيف عند أحمد وصححه الحاكم والذهبي وفيه تدليس وانقطاع.

Maḥmūd bin Ghailān narrated to us (saying): Wakī' narrated to us (saying): Sufyān reported to us, from 'Abdul-Mālik bin 'Umair, from a freed slave of Rib'ī bin Ḥirāsh, from Ḥudhaifah, who said: "We were sitting with the Prophet and he said: 'I do not know how long I will be with you, so stick to the two after me,' and he signaled towards Abū Bakr and 'Umar^[1] – 'And act upon the guidance of 'Ammār, and whatever Ibn Mas'ūd reports to you, then believe him."' (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan. And Ibrāhīm bin Sa'd reported this Ḥadīth from Sufyān

حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا وَكِيعٌ:
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ
مَوْلَى لِرِبْعِيٌّ، عَنْ رِبْعِيٌّ بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ
حُذَيْفَةَ قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ:
النِّي لَا أَدْرِي مَا قَدْرُ بَقَائِي فِيكُمْ فَاقْتَدُوا
بِاللَّذَيْنِ مِنْ بَعْدِي، وَأَشَارَ إِلَى أَبِي بَحْرِ
وَعُمَرَ، "وَاهْتَدُوا بِهَدْيِ عَمَّارٍ، وَمَا حَدَّثُكُمُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. وَرَوَى إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ هٰذَا الحَدِيثَ عَنْ سُفْيَانَ النَّوْرِيِّ، عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ هِلَالٍ مَوْلَى رِبْعِيٍّ، عَنْ رِبْعِيِّ، عَنْ

^[1] This preceded under no. 3662.

Ath-Thawrī, from 'Abdul-Mālik bin 'Umair, from Hilāl, the freed slave of Rib'ī, from Rib'ī, from Hudhaifah from the Prophet ﷺ, similarly.

And Sālim Al-Murādī Al-Kūfī has related from 'Amr bin Harim: from Rib'ī bin Ḥirash, from Ḥudhaifah, from the Prophet 義, similar to this.

حُذَيْفَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ. وَقَدْ رَوَى سَالِمٌ المُرَادِيُّ الكُوفِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ هَرِمٍ، عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ حُذَيْفَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَ هٰذَا.

تخريج: [حسن] تقدم: ٣٦٦٢ ورواه ابن ماجه، المقدمة، فضل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح: ٩٧ من حديث سفيان الثوري به وحديث سالم المرادي تقدم: ٣٦٦٣.

3800. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "Rejoice, 'Ammār, the transgressing party shall kill you." (Sahīh)

[He said:] There are narrations on this topic from Umm Salamah, 'Abdullāh bin 'Amr, Abū Al-Yasar and Hudhaifah.

[Abū Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ Gharīb as a narration of Al-'Alā' bin 'Abdur-Raḥmān (a narrator in the chain).

٣٨٠٠ - حَدَّثَنَا أَبُو مُضْعَبِ المَدَيْيُ:
حَدَّثَنَا عَبْدُ العَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدِ عَنِ العَلَاءِ بْنِ
عَبْدِالرَّحْمٰنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ
عَمَّارُ تَقْتُلُكَ الفِئَةُ النَاعِتَةُ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ أُمِّ سَلَمَةً وَعَبْدِ اللهِ ابْن عَمْرو وَأَبِي الْيَسَر وَحُدِّيْفَةً.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ العَلَاءِ بْن عَبْدِ الرَّحْمٰن.

تخريج: [إسناده صَحيح] وله شُواهد عند البخاري ومسلم وغيرهما وهو من الأحاديث المتواترة (السيوطي، ح:١٠٧).

Comments:

In another Saḥīḥ narration it has been indicated that the group called him towards Hell, and 'Ammār called them towards the Paradise. (Ṣaḥīḥ Al-Bukḥārī no. 447.)

Chapter 35. The Virtues Of Abū Dharr Al-Ghifārī, 🎄

3801. 'Abdullāh bin 'Amr narrated that the Messenger of Allāh said: "There is no one more truthful, that the sky has shaded and the earth has carried, than Abū Dharr." (Hasan)

(المعجم ٣٥) - بَابُ مَنَاقِبِ أَبِي ذَرِّ الْغِفَارِيِّ رَضِي اللهُ عَنْهُ (التحفة ١٠٩)

٣٨٠١ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا ابْنُ نُمْيْرِ عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عُمَيْرِ - هُوَ أَبُو النَّفْظَانِ -، عَنْ أَبِي حَرْبِ بْنِ أَبِي الأَسْوَدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو قَالَ: سَمِعْتُ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو قَالَ: سَمِعْتُ

[He said:] There are narrations on this topic from Abū Ad-Dardā' and Abū Dharr.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: «مَا أَظَلَّتِ الْخَضْرَاءُ وَلَا أَقَلَّتِ الغَبْرَاءُ أَصْدَقَ مِنْ أَبِي ذَرٌّ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ أبي الدَّرْدَاءِ وأبي ذَرٍّ. [قَالَ أَنُه عسر: و]هٰذَا حَديثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [حسن] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل أبي ذر، ح:١٥٦ من حديث عبدالله بن نمير به وسنده ضعيف والحديث الآتي شاهد له * وفي الباب عن أبي الدرداء [أحمد: ١٩٧/٥، ٦/ ٤٤٢] وأبي ذر [يأتي بعده: ٣٨٠٢].

Comments:

The statement of the Prophet & is to acknowledge the truth and straight forwardness of Abu Dharr. He was a thorough gentleman and truthful to the core of his heart.

3802. Abū Dharr narrated that the Messenger of Allah ALLE "There is no one more truthful in speech, nor in fulfilling of promises, that sky has covered and the earth has carried, than Abū Dharr, the likeness of 'Eīsā bin Mariam." So 'Umar bin Al-Khattāb said, as if out of envy: "So do you acknowledge that for him, O Messenger of Allah?" He said: "Yes, so acknowledge it." (Hasan)

[He said:] This Hadīth is Hasan Gharīb from this route. Some of them reported this Hadīth and said: "Abū Dharr walks upon the earth with the asceticism of 'Eīsā bin Mariam [peace be upon him]."

٣٨٠٢ - حَدَّثَنَا العَبَّاسُ العَنْبَرِيُّ: حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّد: أَخْبَرَنَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّار: حَدَّثَنِي أَبُو زُمَيْل [هُوَ سِمَاكُ بْنُ الوَلِيدِ الحَنَفِيُّ] عَنْ مَالِكِ بْن مَرْثَدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي ذَرِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «مَا أَظَلَّتِ الْخَضْراءُ وَلَا أَقَلَّتِ الغَبْرَاءُ مِنْ ذِي لَهْجَةِ أَصْدَقَ وَلَا أَوْفَى مِنْ أَبِي ذَرِّ شِبْهِ عِيسَى ابْن مَرْيَمَ، فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ كَالْحَاسِدِ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَفَتَعْرِفُ ذَلِكَ لَهُ قَالَ: "نَعَمْ فَاعْرِفُوهُ " [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ. وقَدْ رَوَى بَعْضُهُمْ هٰذَا الحَدِيثَ، فَقَالَ: أَبُو ذَرِّ يَمْشِي فِي الأَرْض

بزُهْدِ عِيسى ابْن مَرْيَمَ [عَلَيْهِ السَّلَامُ]. تخريج: [أسناده حسن] وأخرجه ابن عدي:١٩١٤/٥ من حديث النضر بن محمد به

وصححه ابن حبان، ح:٣٢٥٨، ٢٢٥٩ والحاكم على شرط مسلم:٣/٣٤٣ ووافقه الذهبي * مرثد الذماري تقدم:١٩٥٦ وهو حسن الحديث، وحديث: "أبو ذر يمشي في الأرض بزهد عيسى ابن مريم لم أجده.

Comments:

Abū Dharr was a self disciplined and a satisfied person. He led a very simple life. He was indifferent to worldly affairs. He never loved wealth and worldly status. He was a hospitable man by nature.

Chapter 36. The Virtues Of Abdullāh bin Salām, May Allāh Be Pleased With Him

3803, 'Abdul-Mālik bin 'Umair narrated from the nephew of 'Abdullāh bin Salām who said: "When they were about to kill 'Uthmān, 'Abdullāh bin Salām came and 'Uthmān said to him: 'What did vou come for?' He said: 'I came to assist you.' He said: 'Go to the people to repel their advances against me. For verily your going is better to me than your entering here.' So 'Abdullah went to the people and said: 'O you people! During Jāhiliyyah I was named soand-so, then the Messenger of Allah and some samed me 'Abdullah, and some Āyāt from the Book of Allāh were revealed about me. (The following) was revealed about me: "A witness from among the Children of Isra'īl has testified to something similar and believed while you rejected. Verily, Allāh does not guide the wrongdoing people."[1] [And (the following) was revealed about me:1 "Sufficient as a witness between me and you is Alläh, and those too who have knowledge of the Scripture."[2] Allāh has sheathed the sword from you and the angels are your neighbors in this city of yours, the one in which the Revelation came to the Messenger of Allāh 2 .But by Allāh! (Fear) Allāh regarding this man; if you kill

(المعجم ٣٦) - بَابُ مَنَاقِبِ عَبْدِ اللّهِ بْنِ سَلَام رَضِيَ اللّهُ عنْهُ (التحفة ١١٠)

٣٨٠٣ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدِ الكِنْدِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو مُحَيَّاةً يَحْيَى بْنُ يَعْلَى [بْن عَطَاءٍ]، عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْن عُمَيْرٍ، عَن ابْن أَخِي عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامِ قَالَ: لَمَّا أُرِيدَ قَتْلُ عُثْمَانَ جَاءَ عَبْدُاللهِ بُّنُ سَلَامٍ فَقَالَ لَهُ عُثْمَانُ: مَا جَاءَ بِكَ؟ قَالَ: جُنْتُ فِي نَصْرِكَ، قَالَ: اخْرُجْ إِلَى النَّاسِ فاطْرُدْهُمْ عَنِّي فَإِنَّكَ خَارِجًا خَيْرٌ لِي مِنْكَ دَاخِلًا، فَخَرَجَ عَبْدُ اللهِ إِلَى النَّاسِ، فَقَالَ: أَيُّها النَّاسُ! إِنَّهُ كَانَ اسْمِي في الْجَاهِلِيَّةِ فُلَانٌ فَسَمَّانِي رَسُولُ اللهِ ﷺ عَبْدَ اللهِ وَنَزَلَتْ فِيَّ آيَاتٌ مِنْ كِتَابِ اللهِ، نَزَلَتْ فِي ﴿وَشَهِدَ شَاهِدُ مِّنُ بَنِيَ إِسْرَةِ بِلَ عَلَىٰ مِثْلِهِ ۚ فَعَامَنَ وَأُسْتَكُمْرُمُّ ۚ إِنَّ أللَّهَ لَا يَهْدِى الْقَوْمَ الظَّلَالِمِينَ﴾ [الأحقاف: ١٠] [وَنَزَلَتْ فِيَّ] ﴿ قُلْ كَنَى بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَتَنْكُمُ وَمَنْ عِندَهُ عِلْمُ ٱلْكِنْبِ [الرعد:٤٣] إنَّ للهِ سَيْفًا مَغْمُودًا عَنْكُمْ وإنَّ المَلَائِكَةَ قَدْ جَاوَرَتْكُمْ فِي بَلَدِكُمْ هٰذَا الَّذِي نَزَلَ فِيهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَاللهَ اللهَ فِي هٰذَا الرَّجُلِ أَنْ تَقْتُلُوهُ فَوَاللهِ لَئِنْ قَتَلْتُمُوهُ لَتَطُرُدُنَّ جِيرَانَكُمُ المَلَائِكَةَ وَلَتَسُلُّنَّ سَيْفَ اللهِ المَغْمُودَ عَنْكُمْ فَلَا يَغْمِدُ [عَنْكُمْ] إِلَى يَوْم القِيَامَةِ،

^[1] Al-Aḥqāf 46:10.

^[2] Ar-Ra'd 13:43.

him, then by Allāh! If you kill him, then you will cause the angels to remove your goodness from you, and to raise Allāh's sheathed sword against you, such that it will never be sheathed again until the Day of Resurrection." He said: "They said: 'Kill the Jew and kill 'Uthmān." [Da¶] (Da¶)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we only know of it as a narration of 'Abdul-Mālik bin 'Umair. Shu'aib bin Ṣafwān reported this Ḥadīth from 'Abdul-Mālik bin 'Umair, he said: "From 'Umar bin Muḥammad bin 'Abdullāh bin Salām, from his grandfather, 'Abdullāh bin Salām."

قَالُوا: اقْتُلُوا اليَهُودِيُّ واقْتُلُوا عُثْمَانَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمْدٍ وقَدْ رَوَى شُعْبُ بْنُ صَفْوَانَ لَمْذَا الْحَدِيثَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمْدٍ فَقَالَ: عَنْ عُمْرَ بْنِ مُحَمِّدِ بْنِ سَلَامٍ، عَنْ جَدِّهِ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ، عَنْ جَدْهِ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَلَامٍ،

تخريج: [ضعيف] تقدم: ٣٢٥٦ * عمر بن محمد، قال المباركفوري رحمه الله: "لم أقف على ترجمة عمر بن محمد هذا".

3804. Yazīd bin 'Umairah said: "When death was upon Mu'adh bin Jabal, it was said to him: 'O Abū 'Abdur-Rahmān, advise us.' He said: 'Sit me up.' So he said: 'Indeed, knowledge and faith are at their place, whoever desires them shall find them.' He said that three times. 'And seek knowledge from four men: 'Uwaimir Abū Ad-Darda', with Salman Al-Farisi, with 'Abdulläh bin Mas'ūd, and with 'Abdullāh bin Salām who used to be a Jew and then accepted Islam. For indeed, I heard the Messenger of Allah as saying, "Indeed he is the tenth of ten in Paradise." (Sahīh)

٣٨٠٤ - حَلَّثُنَا قُتَيْبَةُ: أَخْبَرَنَا اللَّبُ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الخَوْلَانِيِّ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ عُمَيْرَةَ قَالَ: لَمَّا حَضَرَ مُعَاذَ بْنَ جَبَلِ المَوْثُ قِيلَ لَهُ: يَا أَبَا عَبْدِالرَّحْمٰنِ! أَوْصِنَا قَالَ: لَهُ: يَا أَبَا عَبْدِالرَّحْمٰنِ! أَوْصِنَا قَالَ: أَبْ عَبْدِالمُ وَيَا المَوْثُ وَيلَ مَكَانَهُمَا، مَنِ ابْتَعَاهُمَا وَجَدَهُمَا، يَقُولُ ذَلِكَ مَكَانَهُمَا، مَنِ ابْتَعَاهُمَا وَجَدَهُمَا، يَقُولُ ذَلِكَ مَكَانَهُمَا مَنِ الْبَيْمَةِ مَلِيمَانَ فَلَاثَ مَرًاتِ، وَالْتَعِسُوا العِلْمَ عِنْدَ أَرْبَعَةِ اللهُ بْنِ مَسْعُودٍ وعِنْدَ عَبْدِ اللهِ بْنِ صَنْعُودٍ وعِنْدَ عَبْدِ اللهِ بْنِ صَلْورَ اللهِ عَلَيْ يَهُودُونًا فَأَسْلَمَ. فَإِنِي صَدْعُونُ رَسُولَ اللهِ عَلَيْ يَهُودُ اللهِ عَنْهُ يَقُولُ: "إِنَّهُ عَاشِرُ صَعْمُ وَلَيْكَ وَاللهُ عَلَيْمُ اللهُ عَنْهُ وَيُونَ اللهِ عَنْهُ يَعْوَلُ اللهِ عَنْهُ يَعْوَلُ اللهِ عَنْهُ يَعْولُ اللهِ عَنْهُ يَعْولُونَ الْهُ عَنْهُ مَنْهُ عَلَى اللهُ عَنْهُ وَلَهُ وَلَا اللهِ عَنْهُ وَلَهُ عَلَيْمُ وَلَا اللهِ عَنْهُ وَلَوْلُولُ اللهِ عَنْهُ وَلَهُ اللّهُ عَنْهُ وَلَهُ وَاللّهُ اللهُ عَنْهُ وَلَا اللهُ عَنْهُ وَلَهُ وَلَا اللهُ عَنْهُ وَلَهُ عَلَامُ اللهُ عَنْهُ وَلَا عَلَامُ اللهُ عَنْهُ وَلَا عَلَامُ اللهُ اللهُ عَنْهُ وَلَا اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ

^[1] This preceded under no. 3256.

[He said:] And there is a narration on this topic from Sa'd.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh Gharīb.

عَشَرَةٍ فِي الجَنَّةِ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ سَعْدٍ.
 [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَدٌ.

مَجِيحٌ غَريبٌ.

تخريع: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ٧٤٢/٥ والنسائي في الكبرى، ح: ٨٢٥٣ عن قتيبة به وصححه ابن حبان، ح: ٢٢٥٣ والحاكم: ٩٨/١ على شرط الشيخين ووافقه الذهبي * وفي الباب عن سعد (بن أبى وقاص) [البخارى، ح: ٣٨١٢ ومسلم، ح: ٢٤٨٣].

Comments:

'Abdullāh bin Salām used to be a Jew, and from among the Jews, he was $10^{\rm th}$ person who embraced Islam. He was a true scholar of his religious book.

Chapter 37. The Virtues Of 'Abdullāh Bin Mas'ūd, May Allāh Be Pleased With Him

3805. Ibn Mas'ūd narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Take as examples the two after me from my Companions, Abū Bakr and 'Umar. And act upon the guidance of 'Ammār, and hold fast to the advice of Ibn Mas'ūd." [1] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route as a narration of Ibn Mas'ūd. We do not know of it except through the narration of Yaḥyā bin Salamah bin Kuhail. And Yaḥyā bin Salamah was graded weak in Ḥadīth. Abū Az-Za'rā's name is 'Abdullāh bin Ḥānī'. And the Abū Az-Za'rā' that Shu'bah, Ath-Thawrī, and Ibn 'Uyainah reported from – his name is 'Amr bin 'Amr, and he is the nephew of Abū Al-Aḥwaṣ, the companion of

(المعجم ٣٧) - بَابُ مَنَاقِبِ عَبْدِ اللّهِ بْنِ مَسْعُودِ رَضِيَ اللّهُ عَنْه (التحفة ١١١)

٣٨٠٥ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ يَخْيَى بْنِ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَلَمَة بْنِ كُهَيْلٍ، عَنْ أَبِي الزَّعْرَاءِ، عَنْ البَنِ مَسْعُودٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «افْتَدُوا بِاللَّذَيْنِ مِنْ بَعْدِي مِنْ أَصْحَابِي أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ واهْتَدُوا بِهَدْيِ عَمَّارٍ وَتَمَسَّكُوا بِهَدْ عَمَّارٍ وَتَمَسَّكُوا بِهَدْ فِي عَمَّارٍ وَتَمَسَّكُوا بِهَدْ فِي عَمَّارٍ وَتَمَسَّكُوا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ مِنْ لهذَا الوَّجُو مِنْ حَدِيثِ ابْنِ مَسْعُودِ لاَ نَعْرِفهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ يَعْبَى بْنِ سَلَمَةَ بْنِ كَهْبُل، ويَحْبَى بْنُ سَلَمَةً يُضَعَّفُ فِي الحَدِيثِ وَأَبُو الزَّعْرَاءِ السَّمُهُ عَبْدُ اللهِ بْنُ اللهَ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ بْنُ اللهِ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ اللهِ مُنْ عَمْرُو والنَّورُيُ وابْنُ عَبْدُ اللهِ مُنْ عَمْرُو بْنُ عَمْرُو بْنُ عَمْرُو

^[1] See no. 3799.

450

'Abdullāh bin Mas'ūd.

وَهُوَ ابْنُ أَخِي أَبِي الأَحْوَصِ صَاحِبُ عَبْدِ اللهِ بْن مَسْعُودٍ.

تَخريج: [حسن] وسنده ضعيف جدًّا وللحديث شواهد كثيرة، انظر، ح:٣٦٦٢ وغيره.

Comments:

It means that on the issue of Caliphate accept the advice of Ibn Mas'ūd. 'Abdullāh bin Mas'ūd stated that the person whom the Prophet ## asked to lead the prayer how could they ask him to step back. The person to whom the Prophet ## selected to lead the religious affairs, why should not they select him to lead the worldly affairs of the state as *Khalīfat Al-Muslimīn*. This is an open indication that Abū Bakr will be the Caliph.

3806. Abū Mūsā said: "My brother and I arrived from Yemen, and we did not see a period except that we thought 'Abdullāh bin Mas'ūd was a man from the people of the house of the Prophet ﷺ, due to what we would see of him entering, and his mother's entering, upon the Prophet ﷺ." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥih* [Gharīb from this route]. Sufyān Ath-Thawrī reported it from Abū Ishāq.

٣٨٠٦ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرْيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبُو كُرْيْبٍ: حَدَّثَنَا أَبِيهِ، إِسْحَاقَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدَ: أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا مُوسَى يَقُولُ: لَقَدْ قَدِمْتُ أَنَا وَأَحِي مِنَ اليَمَنِ وَمَا نُرَى حِينًا إِلّا أَنَّ عَبْدَ اللهِ بْنَ مَسْعُودٍ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ النَّبِيِّ ﷺ لِمَا نَرَى مِنْ أَهْلِ بَيْتِ النَّبِيِّ ﷺ لِمَا نَرَى مِنْ أَهْلِ بَيْتِ النَّبِيِّ ﷺ لِمَا نَرَى

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمُذَا تَحْدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ [قَلْ رَوَاهُ رَوَاهُ لَوَجْهِ] وَقَدْ رَوَاهُ لَسُمَانُ النَّهْ (قُ عَنْ أَمِي إِسْحَاقَ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب مناقب عبدالله بن مسعود رضي الله عنه، ح:٣٧٦٣ عن أبي كريب ومسلم، ح:٣٤٦٠ من حديث إبراهيم بن يوسف به * حديث سفيان الثورى: رواه مسلم،

Comments:

It means that 'Abdullāh bin Mas'ūd spent most of his time with the Prophet (選), therefore, they took him to be a member of the Prophet's family. This is an honor for Abdullāh bin Mas'ūd.

3807. 'Abdur-Raḥmān bin Yazīd said: "We came to Ḥudhaifah and said: 'Inform us of the closest to the Messenger of Allāh in guidance and conduct, so that we may take from him and hear from him.' He said: 'The closest of the

٣٨٠٧ - حَدَّثُنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا عِنْ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ: أَئِينًا حُدْيْفَةَ قَفُلْنا: حَدِّثُنَا بِأَفْرَبِ النَّاسِ مِنْ أَئِينًا حُدْيَفَةَ قَفُلْنا: حَدِّثُنَا بِأَفْرَبِ النَّاسِ مِنْ

people in guidance, conduct, and character used to be 'Abdullāh bin Mas'ūd, until he would hide from us in his house. [1] And the guarded ones [2] from the Companions of Muḥammad know that Ibn Umm 'Abd^[3] is from among the most intimately close to Allāh of them." (Sahūh)

[Abū 'Eīsā said;] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

رَسُولِ اللهِ ﷺ هَدْيًا وَدَلًا فَنَأْخُذَ عَنْهُ وَنَسْمَعَ مِنْهُ، قَالَ: كَانَ أَفْرَبُ النَّاسِ هَدْيًا وَدَلًا وَدَلًا وَدَلًا وَدَلًا وَدَلًا وَدَلًا وَدَلًا وَدَلًا يَرَسُولِ اللهِ ﷺ ابْنُ مَسْعُودٍ حَتَّى يَتَوَارَى مِنَّا فِي بَبْنِهِ وَلَقَدْ عَلِمَ المَحْفُوظُونَ مِنْ أَضَحَابٍ مُحَمَّدٍ ﷺ أَنَّ ابْنَ أُمَّ عَبْدٍ هُوَ مِنْ أَوْبَهِمْ لَلَى اللهُ زُلْفَى.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

تخريج: وأخرجه البخاري، أيضًا، ح:٣٧٦٢ من حديث أبي إسحاق السبيعي به.

Comments:

It means those who were very close to the Prophet $\cancel{8}$ in copying his actions and following his orders. They never did anything against the way of the Prophet $\cancel{8}$ and they were also aware of the status of the Companions.

3808. 'Alī narrated that the Messenger of Allāh said: "If I was going to appoint anyone of them as a leader without any consultation, I would appoint Ibn Umm 'Abd over them." (*Da If*)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadītḥ* is *Gharīb*, we only know of it through the narration of Al-Ḥārith from 'Alī.

٣٨٠٨ - حَدَثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ: حَدَّثَنَا صَاعِدٌ الحَرَّانِيُ: حَدَّثَنَا رُهَيْرٌ: حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْحَارِثِ، عَنْ عَلِيٍّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ اللهِ : «لَوْ كُنْتُ مُؤمِّرًا أَحَدًا مِنْهُمْ مِنْ غَيْرٍ مَشْورَةٍ لأَمَّرْتُ عَلَيْهِمُ أَبْنَ أُمَّ عَبْدٍ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا لَعُرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ الْحَارِثِ عَنْ عَلِيْ.

َ تخريج: [إسناده ضَعيف] وأخَرجه أحمد:١٠٧/١ من حديث زهير وابن ماجه، ح:١٣٧ من حديث أبي إسحاق به، والحارث الأعور ضعيف مشهور.

Comments:

In this narration "appointing as a leader" means to make him in charge of a detachment or of a project.

^[1] That is, even though he would try and hide from the sight of people, this was still apparent.

^[2] Those who are guarded by Allāh from straying in word and deed. See Tuhfat Al-Ahwadhī.

^[3] A nickname of 'Abdullāh bin Mas'ūd, may Allāh be pleased with him.

3809, 'Ali narrated that the Messenger of Allah said: "If I was going to appoint anyone as a leader without any consultation. I would appoint Ibn Umm 'Abd." (Da'if)

٣٨٠٩ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيع: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ شُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الحَارِثِ، عَنْ عَلِيٌّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْد: «لَوْ كُنْتُ مُؤَمِّرًا أَحَدًا مِنْ غَيْر مَشْوَرَةٍ لأَمَّرْتُ ابْنَ أُمِّ عَبْد».

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل عبدالله بن مسعود رضي الله عنه، ح: ١٣٧ من حديث وكيع به وانظر الحديث السابق لعلته.

Comments:

Umm 'Abd was the name of the mother of 'Abdullah bin Mas'ūd.

3810. 'Abdullāh bin 'Amr narrated that the Messenger of Allah a said: "Take the Qur'an from four: From Ibn Mas'ūd, Ubayy bin Ka'b, Mu'ādh bin Jabal, and Sālim the freed slave of Abū Hudhaifah." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

٣٨١٠ - حَدَّثَنَا هَنَّادٌ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيّةَ عَن الأَعْمَش، عَنْ شَقِيق بْن سَلَمَةً، عَنْ مَسْرُوقٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن عَمْرِو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: الخُذُوا القُرآنَ مِنْ أَرْبَعَةٍ: مِن ابْن مَسْعُودٍ وأُبَيِّ بْن كَعْب وَمُعاذِ بْن جَبَل وَسَالِم مَوْلَى أَبِي خُذَيْفَةَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل عبدالله بن مسعود وأمه رضي الله تعالى عنهما، ح:٢٤٦٤ ُ من حديث الأعمش، والبخاري، ح:٣٧٦٠ من حديث شقيق بن سلمة أبي وائل به.

Comments:

All of them had learnt the Qur'an with great efforts and care, and devoted their lives to the teachings of the Our'an.

3811. Khaithamah bin Abī Sabrah said: "I came to Al-Madinah, so I asked Allah to make it easy for me to sit with one who is righteous. He made Abū Hurairah accessible to me, so I sat with him and said to him: 'Indeed, I asked Allah to make it easy for me to sit with one who is righteous, and it is to you that I was guided.' So he said to me: 'From where are you?' I said: 'From the people of Al-Kūfah, I came to

٣٨١١ - حَدَّثَنَا الْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدِ البَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَام: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ خَيْثَمَةَ بْنِ أَبِي سَبْرَةَ قَالَ: أَتَيْتُ المَدِينَةَ فَسَأَلْتُ اللهَ أَنْ يُيَسِّرَ لِي جَلِيسًا صَالِحًا فَيَسَّرَ لِي أَبَا هُرَيْرَةَ فَجَلَسْتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ لَهُ: إِنِّي سَأَلْتُ اللهَ أَنْ يُيَسِّرَ لِي جَلِيسًا صَالِحًا فَوُفِّقْتَ لِي، فَقَالَ لي: مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟

search out good and to seek it.' So he said: 'Is there not among you Sa'd bin Mālik whose supplication is answered, Ibn Mas'ūd, the one who used to carry the water for purification and the sandals of the Messenger of Allāh, and Ḥudhaifah, the keeper of the secrets of the Messenger of Allāh ﷺ, and 'Ammār whom Allāh has guarded from Shaiṭān upon the tongue of His Prophet, and Salmān the companion of the Two Books?'" (Da'f)

(One of the narrators) Qatādah said: "And the Two Books are the *Iniil* and the Our'ān."

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadītḥ* is *Ḥasan Gharīb Ṣaḥīḥ*, and <u>Khaith</u>amah is Ibn 'Abdur-Raḥmān bin Abī Sabrah, he is attributed to his grandfather. فُلُتُ: مِنْ أَهْلِ الكُوفَةِ جِئْتُ أَلْتَهِسُ الْخَيْرَ وَأَطْلُبُهُ فَقَالَ: أَلْيَسَ فِيكُمْ سَعْدُ بْنُ مَالِكِ مُجَابُ الدَّعْوَةِ، وابْنُ مَسْعُودٍ صَاحِبُ طَهُورٍ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَنَعْلَيْهِ، وحُدْنَقَةُ صَاحِبُ سِرَّ رَسُولِ اللهِ ﷺ وعَمَّارٌ الَّذِي أَجَارَهُ اللهُ مِنَ الشَّيْطَانِ عَلَى لِسَانِ نَبِيهِ، وَسَلْمَانُ صَاحِبُ الكِتَابَيْنِ، قَالَ قَتَادَةُ: والكِتَابَانِ الإِنْجِيلُ واللهِ آنُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ صَحِيحٌ، وَخَيْثَمَهُ هُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْلمٰنِ ابْنِ أَبِي سَبْرَةَ [إِنَّمَا] نُسِبَ إِلَى جَدُّهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وسنده ضعيف لعنعنة قتادة وللحديث شواهد معنوية.

Comments:

The Prophet 選 prayed to Allāh 饕 for Sa'd bin Mālik bin Abī Waqqāṣ to accept his supplications. It has already been mentioned while enumerating his qualities. 'Abdullāh bin Mas'ūd was a special attendant of the Prophet 巍 who was responsible for his shoes and pillow.

Chapter 38. The Virtues Of Hudhaifah Bin Al-Yamān, May Allāh Be Pleased With Him

3812. Ḥudhaifah narrated that they said: "O Messenger of Allāh, if you were to appoint someone as a successor." He said: "If I were to appoint a successor over you, and you were to disobey him, you would be punished. But whatever Ḥudhaifah narrates to you, then believe him, and whatever 'Abdullāh teaches you to recite,

(المعجم ٣٨) - بَابُ مَنَاقِبِ حُذَيْفَةَ بْنِ الْيَمَان رَضِي اللهُ عَنْهُ (التحفة ١١٢)

٣٨١٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ: أَخْبَرَنَا إِسْحٰقُ بْنُ عِيسَىٰ عَنْ شَرِيكِ، عَنْ أَبِي الْيَقْظَانِ، عَنْ زَاذَانَ، عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ: قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! لَوِ اسْتَخْلَفْتَ. قَالَ: "إِنِ اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ فَعَصَيْتُمُوهُ عُذِّبْتُمْ، ولْكِنْ مَا حَدَّنُكُمْ حُدَيْفَةٌ فَصَدْقُوهُ، وَمَا then recite it." (Da'īf)

'Abdullāh said: "I said to Isḥāq bin 'Eīsā: 'They say this (*Ḥadīth*) is from Abū Wā'il.' He said: 'It is from Zādhān, if Allāh wills.'"

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan, and it is a narration of Sharīk.

أَقْرَأَكُمْ عَبْدُ اللهِ فاقْرَءُوهُ». قَالَ عَبْدُ اللهِ: فَقُلْتُ لِإِسْحٰقَ بْنِ عِيسَى: يَقُولونَ: لهٰذَا عَنْ أَبِي وَاثِلِ. قَالَ: عَنْ زَاذَانَ إِنْ شَاءَ اللهُ.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ، وَهُوَ حَدِيثُ شَرِ لك.

تخريج: [إسناده ضعيف] * أبواليقظان عثمان بن عمير: ضعيف تقدم وله لون آخر عند الحاكم: ٣/٧٠.

Hudhaifah and 'Abdullāh bin Mas'ūd both report that the Prophet ﷺ said, "Follow the two, Abū Bakr and 'Umar, those coming after me." It means that he declared the Muslims should not worry about the appointment of the Caliph, Allāh ¾ will solve this matter, but Muslims should listen to Hudhaifah regarding this matter.

Chapter 39. The Virtues Of Zaid Bin Ḥārithah, May Allāh Be Pleased With Him

3813. Zaid bin Aslam narrated from his father, from 'Umar, that he ('Umar) granted a stipend of three-thousand and five-hundred to Usāmah bin Zaid, and he granted three-thousand to 'Abdullah bin 'Umar, So 'Abdullāh bin 'Umar said to his father: "Why have you given preference to Usāmah over me? For by Allah, he has not preceded me to any battle." He said: "Because Zaid used to be more beloved to the Messenger of Allāh a than your father, and Usāmah was more beloved to the Messenger of Allah at than you. So I gave preference to the beloved of the Messenger of Allah & over my beloved." (Hasan)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb.

(المعجم ٣٩) - بَابُ مَنَاقِبِ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١١٣)

٣٨١٣ - حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكَيْعٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكُو عَنِ ابْنِ جُرْفِحٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيه، عَنْ عُمَرَ أَنَّهُ فَرَضَ لِأَسَامَةَ ابْنِ زَيْدِ فِي ثَلَاثَةِ آلَافِ وَخَمْسِمِائَةٍ، وَفَرَضَ لِأَسَامَةَ ابْنِ عُمْرَ فِي ثَلَاثَةِ آلَافِ وَخَمْسِمِائَةٍ، وَفَرَضَ لِعَبْدِاللهِ بْنِ عُمْرَ لِأَبِيهِ: لِمَ فَضَّلْتَ أُسَامَةً عَلَيًّ؟ اللهِ بْنُ عُمْرَ لِأَبِيهِ: لِمَ فَضَلْتَ أُسَامَةً عَلَيًّ؟ فَوَاللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى مِشْهَدٍ، قَالَ: لِأَنَّ زَيْدًا وَكَانَ أُسَامَةً أَحَبُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى مِنْ أَبِيكَ، وَكَانَ أُسَامَةً أَحَبُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى حِبِي. وَكَانَ أُسَامَةً أَحَبُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى حِبْي. وَكَانَ أَسَامَةً احَبُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى حِبْي. وَكَانَ أَسَامَةً احَبُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى حِبْي. وَكُانَ أَسَامَةً احَبُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى حِبْي. وَكُانَ أَسَامَةً احَبُ إِلَى حَسَنَ عَرِينَ عَسَنَ عَرِينَ عَسَنَ عَرِينَ عَسَنَ غَرِينَ .

تخريج: [حسن] وسنده ضعيف وللحديث شواهد عند ابن سعد: ٤/ ٧٠ وغيره، أحدها إسناده .

Comments:

'Umar fixed the amount of stipend on the besis of precedence in emigration or on participation in the battles. According to both standards 'Abdullāh bin 'Umar was ahead of Usāmah bin Zaid, Therefore, 'Abdullāh bin 'Umar asked the reason of granting him a greater stipend.

3814. Ibn 'Umar said: "We called Zaid bin Ḥārithah nothing but 'Zaid bin Muḥammad' until the Qur'ān was revealed (ordering): Call them by their fathers, that is more just according to Allāh." [1] (Ṣaḥāḥ)

[He said:] This Ḥadīth is Ṣaḥīḥ.

٣٨١٤ - حَدَّثَنَا فُتَبَيَّةُ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ ابْنُ عَبْدِالرَّحْمٰنِ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةً، عَنْ سَالِم بْنِ عَبْدِاللهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: مَا كُنَّا نَدْعُو زَيْدَ بْنَ حَارِثَةَ إِلَّا زَيْدَ بْنَ مُحَمَّدٍ حَتَّى نَزَلَتْ ﴿آتَوْهُمْ لِآبَالِهِمْ هُوَ أَنْسُلُ عِندَ اللَّهُ إِلَا حزاب: ٥] [قَالَ:] هٰذَا أَنْسُلُ عِندَ اللَّهُ إِللا حزاب: ٥] [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل زيد بن حارثة وابنه أسامة رضي الله عنهما، ح:٢٤٢٥ عن قتيبة، والبخاري، ح:٤٧٨٢ من حديث موسى بن عقبة به وتقدم:٣٢٠٩.

3815. Jabalah bin Ḥārithah, the brother of Zaid, said: "I came to the Messenger of Allāh ﷺ and said: 'O Messenger of Allāh, send my brother Zaid with me.' He said: 'Here he is.' He said: 'If he goes with you, I will not prevent him.' Zaid said: 'O Messenger of Allāh, by Allāh, I will not choose anyone over you.'" He said: "So I considered the view of my brother to be better than my own view." (Hasan)

[He said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan* Gharīb, we do not know of it except as a narration of Ibn Ar-Rūmī from 'Alī bin Mus-hir.

٣٨١٥ - حَدَّثَنَا الْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدِ الْبُصْرِيُّ وَعَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ الْبُصْرِيُّ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ الْبُعْ مُشْهِرِ الْشُهْاعِيلَ، عَنْ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ أَبِي عَمْرِ الشَّيْبَانِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي جَبَلَةُ بْنُ حَارِثَةً عُمْرِ والشَّيْبَانِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي جَبَلَةُ بْنُ حَارِثَةً أَبُى خَالِدٍ، عَنْ أَبِي اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ صَلَّى مَعِي أَخِي زَيْدًا، قَالَ: "هُو ذَا"، قَالَ: "فَإِنَّ مَنِكَ لَمْ أَضْتَهُ". قَالَ زَيْدٌ: يَا رَسُولَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ اللهُ اللهِ اله

^[1] Al-Aḥzāb 33:5. This preceded under no. 3209 with the same chain of narration and he said: "Hasan Saḥāḥ."

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ لَا نَعْرفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ أَبْنِ الرُّومِيِّ عَنْ عَلِيٌّ بْنِ مُسْهِرٍ.

تخريج: [حُسن] وأخرجه الطّبراني:٢٨٦/٢، ح:٢١٩٢ من حديث على بن مسهر به وللحديث شواهد * ورواه منجاب بن الحارث عن على بن مسهر به.

Comments:

Zaid preferred to stay with the Prophet & thereby gaining success here and in the Hereafter.

3816. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allah a sent an army and put Usāmah bin Zaid in charge of them. So the people contested his leadership, so the Prophet said: 'If you contest his leadership, then you did contest the leadership of his father before him. And indeed, by Allah, he was certainly fit for leadership, and he was of the most beloved of people to me, and this one is among the most beloved of people to me after him." (Saḥīh)

He said: This *Hadīth* is *Hasan Sahīh*. (Another chain) From Ibn 'Umar,

from the Prophet a with similar to the (previous) narration of Malik bin Anas.

٣٨١٦ - حَدَّثنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَن: حَدَّثنَا عَبْدُاللهِ بْنُ مَسْلَمَةً عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَس، عَنْ عَبْدِاللهِ بْن دِينَار، عَن ٱبْن عُمَرَ: أَنَّ رَسُولَ الله عِلَيْ يَعَثَ يَعْنًا وَأُمَّرَ عَلَيْهِمْ أُسَامَةً بْنَ زَيْدِ فَطَعَنَ النَّاسُ فِي إِمْرَتِهِ، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «إِنْ تَطْعَنُوا فِي إِمْرَتِهِ، فَقَدْ كُنْتُمْ تَطْعَنُونَ فِي إِمْرَةِ أَبِيهِ مِنْ قَبْلُ، وَآيْمُ اللهِ! إِنْ كَانَ لَخَليقًا لِلْإِمَارَةِ، وَإِنْ كَانَ مِنْ أَحَبِّ النَّاسِ إِلَيَّ، وَإِنَّ هٰذا مِنْ أَحَبِّ النَّاسِ إِلَىَّ بَعْدَهُ».

قَالَ: لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْر: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَر عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن دِينَارِ، عَن ابْن عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْكُ نَحْوَ حَدِيثِ مَالِكِ بْنِ أَنس.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المغازي، باب بعث النبي ﷺ أسامة بن زيد رضي الله عنهما في مرضه الذي توفي فيه، ح:٤٤٦٩ من حديث مالك ومسلم، ح:٢٤٢٦ من حديث عبدالله بن دينار به.

Comments:

This narration is a proof that for the appointment of a commander of troops, social status, age or family background is not a criteria. There are other qualities and skills which are essential for the post. In the presence of Abū Bakr and 'Umar, other Companions had been given the post of commander of the army. Usamah bin Zaid was a freed slave, and the Prophet & knew his abilities and nature.

Chapter 40. The Virtues Of Usāmah Bin Zaid, May Allāh Be Pleased With Him

3817. Muhammad bin Usāmah bin Zaid narrated from his father, that he said: "When the Messenger of Allāh 鑑 became weak, I marched and the people marched upon Al-Madīnah. I entered upon the Messenger of Allāh and he was unable to speak (because of weakness), so he did not say anything. So the Messenger of Allāh 鑑 began to place his hands upon me and then raise them up, so I knew he was supplicating for me." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم ٤٠) - بَابُ مَنَاقِبِ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١١٤)

٣٨١٧ - حَدَّقَنَا أَبُو كُرَيْبٍ: حَدَّثَنَا يُونُسُ ابْنُ بُكْيْرِ عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيد، عَنْ عُبَيْدِ بْنِ السَّبَّاقِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أُسَامَةَ ابْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا ثَقُلَ رَسُولُ اللهِ عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى وَقَدْ أُصْمِتَ فَلَمْ يَتَكَلَّمْ، فَجَعَلَ رَسُولُ اللهِ عَلَى يَنَعَلَمْ، يَتَكَلَّمْ، وَيَرْفَعُهُمَا فَأَعْرِفُ اللهِ عَلَى يَنْهُ عَلَى .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٢٠١/٥ من حديث محمد بن إسحاق بن يسار به وصرح بالسماع.

Comments:

The Prophet 續 arranged an army and appointed Usāmah bin Zaid its commander. Some of the Companions had questioned his commandership because of his young age and other reasons. This army had gone only three miles out of Al-Madīnah when they heard that the illness of the Prophet 續 had worsened. The army returned to Al-Madīnah to see Allāh's Messenger 續, Abū Bakr sent the same army for the completion of the mission under the commandership of Usāmah bin Zaid.

3818. 'Āishah, the Mother of the Believers, said: "The Prophet wanted to wipe the running nose of Usāmah." 'Āishah said: "Leave it to me so that I may be the one to do it." He said: "O 'Āishah, love him, for verily I love him." (Hasan) [He said:] This Hadīth is Hasan Gharīb.

٣٨١٨ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ: حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ طَلْحَةَ بْنِ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ طَلْحَةَ بْنِ لَكُخِي، عَنْ عَائِشَةَ أُمُّ الْمُخْوَى الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ: أَرَادَ النَّبِيُ ﷺ أَنْ يُنَحِّي مُخَاطَ أَسَامَةَ، قَالَتْ عَائِشَةُ: دَعْنِي حَتَّى أَكُونَ أَنَا الَّذِي أَفْعُلُ. قَالَ: «يَا عَائِشَةُ! أَجْنُهُ».

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن حبان (الإحسان):٧٠١٨ من حديث الحسين بن حريث به وللحديث شواهد كثيرة، انظر: ١٤٣٠ * طلحة بن يحيى وثقه الجمهور وهو حسن الحديث وقال البرقي: أكثر أهل العلم بالحديث يثبتونه.

3819. Usāmah bin Zaid said: "I was sitting [with the Prophet 48] when 'Alī and Al-'Abbās came seeking permission to enter. They said: 'O Usāmah, seek permission for us from the Messenger of Allah 鑑.' So I said: 'O Messenger of Allāh, 'Alī and Al-'Abbās seek permission to enter.' He said: 'Do you know what has brought them?' I said: 'No [I do not know].' So the Prophet said: 'But I know, grant them permission.' So they entered and said: 'O Messenger of Allāh, we have come to you, to ask you which of your family is most beloved to you.' He said: 'Fātimah bint Muhammad.' So they said: 'We did not come to ask you about (immediate) family.' He said: 'The most beloved of my family to me is the one whom Allah favored and I favored, Usāmah bin Zaid.' They said: 'Then who?' He said: 'Then 'Alī bin Abī Tālib.' Al-'Abbās said: 'O Messenger of Allāh, you have made your uncle the last of them.' He said: 'Indeed, 'Alī has preceded you in emigration." (Hasan)

[He said:] This <code>Hadīth</code> is <code>Hasan</code> [<code>Saḥīh</code>]. And <code>Shu</code> bah graded 'Umar bin Abī Salamah (a narrator in the chain) weak.

٣٨١٩ - أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَن: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةً. قَالَ: حَدَّثَ عُمَرُ بْنُ أَبِي سَلَمَةً بْن عَبْدِ الرَّحْمٰنِ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ ابْنُ زَيْدِ قَالَ: كُنْتُ جَالِسًا [عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ] إِذْ جَاءَ عَلِيٌّ وَالْعَبَّاسِ يَسْتَأْذِنَانٍ، فَقَالًا: يَا أُسَامَةُ! ٱسْتَأْذِنْ لَنَا عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! عَلِيٌّ وَالْعَبَّاسُ يَسْتَأْذِنَانِ، فَقَالَ: «أَتَدْرى، مَا جَاءَ بهمَا؟» قُلْتُ: لَا [أَدْرِي]، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «لْكِنِّي أَدْرى، اثْذَنْ لَهُمَا» فَدَخَلا، فَقَالا: يَا رَسُولَ الله! جِئْنَاكَ نَسْأَلُكَ أَيُّ أَهْلِكَ أَحَتُ إِلَيْكَ؟ قَالَ: «فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدِ» فَقَالًا: مَا جِئْنَاكَ نَسْأَلُكَ عَنْ أَهْلِكَ. قَالَ: «أَحَبُ أَهْلِي إِلَى مَنْ قَدْ أَنْعَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَأَنْعَمْتُ عَلَيْهِ أَسَامَةُ بْنُ زَيْدِ». قَالَا: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «ثُمَّ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِب». قَالَ الْعَبَّاسُ: يَا رَسُولَ اللهِ! جَعَلْتَ عَمَّكَ آخِرَهُمْ؟ قَالَ: «إنَّ عَلِيًّا قَدْ سَبَقَكَ بالْهِجْرَةِ».

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [صَحِبحٌ]. وَكَانَ شُعْبَةُ يُضَعِّفُ عُمَرَ بْنَ أَبِي سَلَمَةً.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه الطبراني: ١٥٨/١، ح: ٣٦٩ من حديث أبي عوانة به.

Comments:

The word 'Ahl' meaning family, as it is used for the close family, like children and wives etc., is also used for other kin and relations. Naturally everyone loves his children and wives; therefore, there was no need to ask about them. They wanted to ask about other relatives.

Chapter 41. The Virtues Of Jarīr bin 'Abdullāh Al-Bajalī, May Allāh Be Pleased With Him

3820. Jarīr bin 'Abdullāh said: ''The Messenger of Allāh ﷺ never screened me^[1] since I accepted Islām, nor did he looket at me

except that he laughed." (Ṣaḥīḥ)
[He said:] This Ḥadīṭḥ is Ḥasan Sahīh.

(المعجم ٤١) - بَابُ مَنَاقِبِ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِاللهِ الْبَجَلِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١١٥)

٣٨٧٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا مُعَاوِيةٌ بْنُ عَمْرِهِ الْأَرْدِيُ: حَدَّثَنَا رَائِدَةً عَنْ بَيَانِ، عَنْ جَرِيرِ بْنِ بَيَانِ، عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَلْدِ اللهِ ﷺ مُنْدُ مَنْدُ.
أَسْدُمْتُ وَلَا رَآنِي إِلَّا ضَحِكَ.

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب ذكر جرير بن عبدالله البجلي رضي الله عنه، ح: ٣٨٢٧ ومسلم، ح: ٢٤٧٥ من حديث بيان به.

3821. Jarīr said: "The Messenger of Allāh se never screened me since I accepted Islām, nor did he looked at me except that he smiled." (Saḥīḥ) [He said] This Ḥadīṭḥ is Ḥasan Ṣahīḥ.

٣٨٢١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرِو: حَدَّثَنِي زَائِدَةً عَنْ إِسْمَاعِيلَ ابْنِ خَالِدٍ، عَنْ قَيْسٍ، عَنْ جَرِيرٍ قَالَ: مَا حَجَبَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ مُنْذُ أَسْلَمْتُ، وَلَا رَآنِي لِلَّا تَبَسَّمَ.

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الجهاد والسير، باب من لا يثبت على الخيل، ح:٣٠٣٥ ومسلم، ح:٢٤٧٥ من حديث إسماعيل بن أبي خالد به.

Comments:

Jarīr 🍲 is one of those Companions who was always granted permission to visit the Prophet 🍇. He was always received with a smile and was granted whatever he asked for.

^[1] That is, he never prevented him from entering upon him in his house when he sought permission, it does not necessitate that he did not screen him from looking at the Mothers of the Believers. See Tuhfat Al-Aḥwadhī.

Chapter 42. The Virtues Of 'Abdullāh Bin Al-'Abbās, May Allāh Be Pleased With Both Of Them

3822. Abū Jahdam narrated from Ibn 'Abbās that he saw Jibra'īl, 海, two times and the Prophet 瓣 supplicated for him two times. (少百万)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Mursal, and Abū Jahḍam did not see Ibn 'Abbās.

[And it has been related from 'Ubaidullāh bin 'Abdullāh bin 'Abbās,] And Abū Jahḍam's name is Mūsā bin Sālim.

(المعجم ٤٢) - بَابُ مَنَاقِبِ عَبْدِاللهِ بْنِ الْعَبَّاس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا (التحفة ١١٦)

٣٨٢٧ - حَدَّثَنَا بُنْدَارٌ وَمَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ قَالَا: حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ لَيْثِ، عَنْ أَبِي جَهْضَم، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ رَأَى جِبْرُثِيلَ - عَلَيْهِ السَّلَامُ - مَرَّتَيْنِ وَدَعَا لَهُ النَّبِيُ ﷺ مَرَّثِينَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ مُرْسَلٌ، وَأَبُو جَهْضَمِ لَمْ يُدرِكِ ابْنَ عَبَّاسٍ.

لَوَقَدْ رُوِيَ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسٍ]، وَأَبُو جَهْضَمٍ عَبَّاسٍ]، وَأَبُو جَهْضَمٍ أَسُمُهُ مُوسَى بْنُ سَالِم.

تخريج: [إسناده تُصعيف] وأخرجه ابن سعد: ٢/ ٣٧٠ من طريق مجروح عن سفيان الثوري به * ليث بن أبي سليم: ضعيف مدلس تقدم مرارًا وسفيان الثوري عنعن.

3823. Ibn 'Abbās said: "The Messenger of Allāh ﷺ supplicated for me that Allāh should give me *Al-Ḥukm*^[1] two times." (*Ḥasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route, as a narration of 'Aṭā', and 'Ikrimah related it from Ibn 'Abbās.

٣٨٢٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ [المُكْتِبُ] المُوَدُّبُ: حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مَالِكِ المُرْزِيُّ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُلَيْمانَ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: دَعَا لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنْ يُؤْتِيْنِي اللهُ الحُكْمَ مَرَّتَيْنَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيكٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ عَطَاءٍ، وَقَدْ رَوَاهُ عِكْرَمَةُ عَن ابْن عَبَّاسٍ.

تخريَج: [إُسنادَه حسنُ] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨١٧٨ عن محمد بن حاتم به.

^[1] Knowledge, understanding, judging justly, or understanding of the Qur'an. See Tuhfat Al-Ahwadhi.

3824. Ibn 'Abbās said: "The Messenger of Allāh # pulled me close to him and said: 'O Allāh, teach him Al-Hikmah (wisdom)." (Saḥīḥ)

He said: This Hadīth is Hasan Sahīh.

٣٨٢٤ - حَدِّثَنَا مُحَدَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا عَنْ عَلْدُ الْحَدَّاءِ، عَنْ عَلْدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ أَبْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: ضَمَّنِي إِلَيْهِ رَسُقًى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ: «اللَّهُمَّ عَلَيْهُ أَلْحَكُمَةً».

قَالَ: هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب ذكر ابن عباس رضي الله عنهما، ح:٣٥٦٦ من حديث خالد الحذاء، ومسلم، ح:٢٤٧٧ من حديث ابن عباس به.

Comments:

Referring this narration as proof for transfer of knowledge by embracing and connecting the bosom is absolutely wrong. If it could be done by embracing, what was the need of supplicating.

Chapter 43. The Virtues Of 'Abdullāh Bin 'Umar, May Allāh Be Pleased With Both Of Them

3825. Ibn 'Umar said: "I had a dream in which I saw as if there was a piece of silk in my hand, and I would not gesture to any place in Paradise except that it would fly with me, (taking me) to it. So I told the dream to Hafsah, so she told it to the Prophet 鑑, so he said: 'Indeed, your brother is a righteous man,' or 'Indeed, 'Abdullāh is a righteous man." (Sahīh)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Sahīh.

(المعجم ٤٣) - بَابُ مَنَاقِبَ عَبْدِاللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا (التحفة ١١٧)

٣٨٧٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيمٍ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَيُوبَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ الْبَنَّ مِ كَأَنَّمَا عَنِ الْبَنَّ مِ كَأَنَّمَا بِينِي قِطْعَةُ إِشْتَبُرَقِ وَلَا أَشِيرُ بِهَا إِلَى مَوْضِعِ بِيَدِي قِطْعَةُ إِشْتَبُرَقِ وَلَا أَشِيرُ بِهَا إِلَى مَوْضِعِ مِنَ الْجَنَّةِ إِلَّا طَارَتْ بِي إِلَيْهِ، فَقَصَصْتُهُا عَلَى مَوْضِعِ خَفْصَةً، فَقَصَصْتُهُا عَلَى عَنْ النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى عَلَى النَّبِيِّ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى النَّبِيِّ عَلَى ع

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، التعبير، باب الإستبرق، ودخول الجنة في المنام، ح:٧٠١٥،٧٠١٥ ومسلم، ح:٢٤٧٨ من حديث أيوب السختياني به.

Comments:

What more appreciation and acknowledgement one can expect than the Prophet shimself admitting his quality of being a pious and righteous person. A righteous and pious person is that who observes both the rights of people and the rights of Allah sh.

Chapter 44. Virtues Of 'Abdullāh Bin Az-Zubair, May Allāh Be Pleased With Him

3826. Ibn Abī Mulaikah narrated from 'Āishah, that the Prophet saw a lamp in the house of Az-Zubair, so he said: "O 'Āishah, I do not think except that Asmā' has given birth, so do not name him until I should name him." So he named him 'Abdullāh, and he (performed Taḥnīk) with a date that was in his hand. (Daīt)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb

(المعجم ٤٤) - بَابُ مَنَاقِبَ لِعَبْدِ اللهِ بْنِ الزُّبِيْرِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١١٨)

٣٨٢٦ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ إِسْحَاقَ الْجَوْهَرِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ الْبَو المُؤَمَّلِ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، عَنْ عَائِشَةً أَنَّ النَّبِيَّ عَلَيْهُ مَنْ الْبُيْرِ مِصْبَاحًا، وَقَالَ: "بَا عَائِشَةُ! مَا أَرَى أَسْمَاءً إِلَّا قَدْ نَصْسَتْ فَلَا تُسَمُّوهُ حَتَّى أُسَمِّيهُ" فَسَمَّاهُ عَبْدَ اللهِ وَحَنَّكُهُ بَعْمُرَةً بِيَدِهِ.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * عبدالله بن المؤمل ضعيف (تقريب) وروى مسلم، ح: ٢١٤٦ والبخاري، ح: ٣٩٠٩، ٣٩٠٩: 'نفست (أسماء) بعبدالله (بن الزبير) بقباء ثم خرجت إلى رسول الله للله ليخ منها فوضعه في حجره، ثم دعا بتمرة . . . فمضغها ثم بصقها في فيه __ وسماه عبدالله __ وهو المحفوظ.

Comments:

This is a great honor that the Prophet ﷺ wished to name him. The first thing that was put in 'Abdullāh's mouth was saliva of the Prophet ﷺ mixed with the date.

Chapter 45. The Virtues Of Anas bin Mālik, May Allāh Be Pleased With Him

3827. Anas bin Mālik said: "The Messenger of Allāh ﷺ passed by, so my mother, Umm Sulaim, heard his voice and said: 'May my father and mother be ransomed for you, O Messenger of Allāh. This is Unais.' So the Messenger of Allāh supplicated for me with three supplications, and I have seen two of them in the world, and I hope for the third in the Hereafter." (Saḥīḥ)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan

(المعجم ٤٥) - بَابُ مَنَاقِبَ لِأَنْسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١١٩)

٣٨٢٧ - حَدَّثَنَا فَتَنِبَةُ: حَدَّثَنَا جَمْفَرُ بْنُ شَلَيْمَانَ عَنِ الْجَعْدِ أَبِي عُنْمَانَ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَسَمِعَتْ أُمِّي أُمُّ سُلَيْمٍ صَوْتَهُ، فَقَالَتْ: بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي يَا رَسُولَ اللهِ! أَنْيُسٌ. قَالَ: فَنَعَا لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ ثَلَاثَ دَعَوَاتٍ، قَدْ رَأَيْتُ مِنْهُنَّ اثْنَيْنِ فِي الدُّنْيَا، وَأَنَا أَرْجُو الثَّالِئَةَ فِي الآخِرَةِ.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. Sahīh Gharīb from this route.

This Hadīth has been related through more than one route from Anas bin Mālik from the Prophet 38. وَقَدْ رُويَ لَهٰذَا الْحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَنَس بْن مالِكِ عَن النَّبِيِّ ﷺ.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل أنس بن مالك رضى الله عنه، ح: ٢٤٨١ عن قتيبة به. Comments:

The Prophet supplicated for Anas, long life, large family and forgiveness in

the Hereafter.

3828. Anas bin Mālik narrated that the Prophet said to him: "O possessor of two ears!" (One of the narrators) Abū Usāmah said: 'He only meant it as a joke." [1] (Hasan)

[He said:] This Hadīth is Hasan Gharīb Sahīh.

3829. Anas bin Mālik narrated from Umm Sulaim, that she said: "O Messenger of Allah, Anas bin Mālik is your servant, supplicate to Allāh for him." He said: "O Allāh, increase his wealth and his children, and bless him in what You have given him." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Sahīh.

٣٨٢٨ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ نْنُ غَنْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ شَريكِ، عَنْ عَاصِم الأَحْوَلِ، عَنْ أَنْسِ قَالَ: رُبُّمَا قَالَ لِي رسُولُ الله عَلَى: «يَاذَا الْأُذُنَيْنِ» . قَالَ أَبُو أُسَامَةَ: يَعْنِي يُمَارْحُهُ . [قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريتٌ صَحِيحٌ. تخريج: [حسن] تقدم: ١٩٩٢.

٣٨٢٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّار: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَر: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ: سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنس بْن مَالِكِ، عَنْ أُمِّ سُلَيْم أَنَّهَا قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَنَسُ بْنُ مَالِكِ خَادِمُكَ ٱدْعُ اللهَ لَهُ. قَالَ: «اللَّهُمَّ أَكْثِرْ مَالَهُ وَوَلَدَهُ، وَمَارِكُ لَهُ فِيمَا أَعْطَنْتَهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الدعوات، باب الدعاء بكثرة المال والولد مع البركة، ح: ٦٣٧٨، ٦٣٧٩ ومسلم، ح: ٢٤٨٠ عن محمد بن بشار به. Comments:

Allāh i had given Anas more than one hundred sons and grandsons, and more than hundred had died by the time when A!-Ḥajjāj came to Al-Başrah. His garden bore fruit twice a year. Narration 1982 of Saḥīḥ Al-Bukhārī carries the information about his garden.

3830. Anas [may Allāh be pleased with him] said: "The Messenger of

٣٨٣٠ - حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَخْزَمَ الطَّائِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ عَنْ شُعْبَةً، عَنْ جَابِر، عَنْ

^[1] This preceded under no. 1992.

Allāh a gave me my Kunyah because of a plant that I used to care for." (Da'īf)

[He said:] This Hadīth is Gharīb, we do not know of it except through this route as a narration of Jābir Al-Ju'fī, from Abū Nasr.

And Abū Nasr is Khaithamah bin Abī Khaithamah Al-Basrī. He reported some Ahādīth from Anas.

أَبِي نَصْر، عَنْ أَنَس [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: كَنَّانِي رَسُولُ اللهِ ﷺ بِبَقْلَةٍ كُنْتُ أَجْتَنِيهَا.

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ جَابِرِ الْجُعْفِيِّ عَنْ

أَبِي نَصْرٍ. وَأَبُو نَصْرٍ هُوَ خَيْثَمَةُ بْنُ أَبِي خَيْنُمَةً الْبَصْرِيُّ رَوَى عَنْ أَنَس أَحَادِيثَ.

تخريج: [إسناده ضَعيف جدًّا] وأخرجه أحمد:٣/١٢٧، ١٦١ من حديث جابر الجعفي به وهو ضعيفَ جدًّا رافضي وأبو نصر خيثمة بن أبي خيثمة: "لين الحديث" (تقريب).

3831. Thābit Al-Bunānī said: "Anas bin Mālik said to me: 'O Thābit, take from me, for indeed vou shall not take from one more trustworthy than me. Verily, I took it from the Messenger of Allah 36, and the Messenger of Allah & took it from Jibra'īl, and Jibra'īl took it from Allah the Mighty and Sublime." (Da'if)

٣٨٣١ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ. حَدَّثَنَا مَيْمُونٌ أَبُو عَبْدِ اللهِ: حَدَّثَنَا ثَابِتٌ الْبُنَانِيُّ قَالَ: قَالَ لِي أَنْسُ بْنُ مَالِكِ: يَا ثَابِتُ! خُذْ عَنِّي فَإِنَّكَ لَنْ تَأْخُذَ عَنْ أَحَدٍ أَوْثَقَ مِنِّي، إِنِّي أَخَذْتُهُ عَنْ رَسُولِ الله عَلَيْ وَأَخَذَهُ رَسُولُ الله عَلَيْ عَنْ جِبْرَئِيلَ، وَأَخَذَهُ جِبْرَئِيلُ عَنِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٣/ ٥٧٤ من حديث زيد بن حباب به، ميمون: مجهول أو مستور (تقريب) ونيل المقصود، ح:٤١٩٦.

Comments:

Anas was the last Companion of the Prophet 48, who died in Al-Basarah, therefore, who can be more trusted than he, who reported directly from him 26.

3832. Thābit narrated from Anas, similar to the (previous) narration of Ibrāhīm bin Ya'qūb, and he did not mention in it: "And the Prophet se took it from Jibra'īl." (Da Tf)

He said: This Hadīth is [Hasan] Gharīb, we do not know of it except as a narration of Zaid bin Hubāb (a narrator in the chain of no. 3831, 3832).

٣٨٣٢ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْب. حَدَّثَنَا زَيْدُ ابْنُ الحُبَابِ عَنْ مَيْمُونِ أَبِي عَبْدِ اللهِ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَس بْن مَالِكِ نَحْوَ حَدِيثِ إِبْرَاهِيمَ بْن يَعْقُوبَ، وَلَمْ يَذْكُرْ فِيهِ: وَأَخَذَهُ النَّبِيُّ عَلَيْهُ عَنْ جِبْرَئِيلَ.

قَالَ: لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ زَيْدِ بْن حُبَابٍ. تخريج: [ضعيف] انظر الحديث السابق. ۳۸۳۱ – حَدَّثْنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ عَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ عَيْلَانَ: هَأَوْمُ لِللّهِ 3833. Abū Khaldah said: "I said to Abū Al-ʿAliyah: (Did) Anas heard

from the Prophet ##?' He said: 'He served him for ten years, and the Prophet ## supplicated for him, and he used to have a garden that would bear fruit twice in the year, and there used to be sweet basil in it, from which could be found the smell of musk."' (Sahīh)

[He said:] This <u>Ḥadīth</u> is <u>Ḥasan</u> Gharīb.

Abū <u>Kh</u>aldah's his name is <u>Kh</u>ālid bin Dīnār, and he is trustworthy according to the people of *Hadīth*.

And he [Abū Khaldah] saw Anas, and he reported from him.

Chapter 46. The Virtues Of Abū Hurairah, May Allāh Be Pleased With Him

3834. Abū Hurairah said: "I came to the Prophet ﷺ and spread out my garment next to him, then he took it and gathered it at my heart, so I did not forget after that [any Ḥadūth]." (Ḥasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

٣٨٣٣ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ عَنْ أَبِي خَلْدَةَ قَالَ: فُلْتُ لِأَبِي الْعَالِيَةِ: سَمِعَ أَنَسٌ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ؟ قَالَ: خَدَمَهُ عَشْرَ سِنِينَ وَدَعَا لَهُ النَّبِيُّ ﷺ، وَكَانَ لَهُ النَّبِيُ ﷺ مَرَّتَيْنِ، لَهُ بُسْتَانٌ يَحْمِلُ فِي السَّنَةِ الْفَاكِهَةَ مَرَّتَيْنِ، وَكَانَ فِيهَا رَيْحَانٌ، يَجِدُ مِنهُ رِبِحَ الْمِسْكِ.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

وَأَبُو خَلَدَةَ اسْمُهُ خَالِدُ بْنُ دِينَارٍ، وَهُوَ ثِقَةٌ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ.

وَقَدْ أَدْرَكَ [أَبُو خَلَدَةَ] أَنَسَ بْنَ مَالِكِ، وَرَوَى عَنْهُ.

تخريج: [إسناده صحيح] .

(المعجم ٤٦) - بَابُ مَنَاقِبِ أَبِي هُرِيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٠)

٣٨٣٤ - حَلَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عَلِيً الْمُقَلَّمِيُّ : حَلَّثُنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سَمَاكِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: سَمَاكِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: أَنْيُ النَّبِيِّ ﷺ فَبَسَطْتُ نَوْبِي عِنْدَهُ ثُمَّ أَخَذَهُ أَمُّ أَخَذَهُ فَجَمَعَهُ عَلَى قَلْيى، فَمَا نَسِيتُ بُعْدَهُ [عَدِيئًا].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وللحديث شواهد، انظر الحديث الآتي * أبو الربيع: تقدم ذكه ٢٠٠٠.

Comments:

In this way, as the Prophet # put something in the sheet (Al-Bukhārī, 21) and with the blessing of that, the memory of Abū Hurairah became very sharp and strong.

3835. Abū Hurairah said: "I said: 'O Messenger of Allāh, I hear from you things that I do not remember.' He said: 'Spread your cloak.' So I spread it, then he narrated many Aḥādīth, and I did not forget a thing that he reported to me." (Sahīh)

[He said:] This Ḥadūth is Ḥasan Ṣaḥūḥ, and it has been related through routes other than this from Abū Ḥurairah.

٣٨٣٥ - حَدَّثَنَا أَبُو مُوسى مُحَمَّدُ بْنُ الْمِنَّى: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي المُثَنَّى: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي لِلمُثَنِّى: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فَرَيْرَةَ قَالَ: فِلْكَ : يَارَسُولَ الله! أَسْمَعُ مِنْكَ أَشْبَاء فَلَا أَخْمُلُهُا، قَالَ: (البُسُطُ رِدَاءَكَ، فَبَسَطْتُ فَحَدَّثَ حَدِيثًا كَثِيرًا، فَمَا نَسِتُ شَيْئًا حَدَّثَنِي بهِ.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَجِيحٌ وَقَدْ رُوىَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَبِي لَهُرَيْرَةً.

تخريج: َ وأخرجه البخاري، العلم، باب حفظ العلم، ح:١١٩ من حديث محمد بن عبدالرحمن بن أبي ذئب به ورواه مسلم، ح:٢٤٩٢ من حديث أبي هريرة به.

Comments:

It is mentioned in the narration of Saḥiḥ Al-Bukhārī that the Prophet ﷺ put a handful of something in the sheet and asked him to rub it to his chest, so he did, afterwards he never forgot anything. It shows that in rubbing the sheet to Abū Hurairah's chest the Prophet ¾ and Abū Hurairah both shared the action, and afterwards he never forgot a thing.

3836. Al-Walīd bin 'Abdur-Raḥmān narrated that Ibn 'Umar said to Abū Hurairah: "You used to stick to the Messenger of Allāh most out of all of us, and you used to best memorize his Aḥādīth out of us." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan.

٣٨٣٦ - حَدَّثَنَا أَخْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ: حَدَّثَنَا يَعْلَى بْنُ عَطَاءٍ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِالرَّحْمُنِ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ لِأَبِي مُرْيَرَةً! أَنْتَ كُنْتَ أَلْزَمَنَا لِرَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَخْفَظَنَا لِحَديثه.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ٢/٢، ٣، ح: ٤٤٥٣ عن هشيم به مطولاً وصححه الحاكم: ٣٠/٥، ٥١١ ووافقه الذهبي.

Comments:

In this narration 'Abdullāh bin 'Umar admits that Abū Hurairah actually spent more time with the Prophet ## than others, and Abū Hurairah himself claims this. For this reason, he remembers greater number of Aḥādīuh than anyone else, and it is true.

3837. Mālik bin Abī 'Āmir said: "A man came to Talhah bin

٣٨٣٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰن: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدِ الْحَرَّانِيُّ:

'Ubaidullāh and said: 'O Abū Muhammad, do you see this Yemenī, - meaning: Abū Hurairah - is he more knowledgeable of the Ahādīth of the Messenger of Allāh than you? We hear from him what we do not hear from you, or does he attribute to the Messenger of Allah a what he did not say?' He said: 'As for his having heard from the Messenger of Allah & what we did not hear from him, then that is because he was poor, having nothing, a guest of the Messenger of Allah &, his hand was in the hand of the Messenger of Allah a. And we used to be people of houses and wealth, and we used to come to the Messenger of Allah at the two ends of the day. I do not doubt that he heard from the Messenger of Allah & what we did not hear, and you will not find anyone in whom there is good attributing to the Messenger of Allāh 鑑 what he did not say."" (Da'if)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know it except as a narration of Muḥammad bin Isḥāq. And Yūnus bin Bukair and other than him, related it from Muḥammad bin Isḥāq.

أَخْدَانَا مُحَمَّدُ مْنُ سَلَمَةً [الْحَرَّانِيُّ] عَنْ مُحَمَّدِ ابْن إسْحَاقَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْن إِبْرَاهِيمَ، عَنْ مَالِكِ بْنِ أَبِي عَامِرِ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ فَقَالَ: يَا أَبًا مُحَمَّدِ! أَرَأَيْتَ لهٰذَا الْيَمانِيُّ - يَعْنِي أَبَا هُرَيْرَةَ - أَهُوَ أَعْلَمُ بِحَدِيثِ رَسُولِ اللهِ ﷺ مِنْكُمْ نَسْمَعُ مِنْهُ مَا لَا نَسْمَعُ مِنْكُمْ، أَوْ يَقُولُ عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلَىٰ مَا لَمْ يَقُلْ؟ قَالَ: أَمَّا أَنْ يَكُونَ سَمِعَ مِنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَا لَمْ نَسْمَعْ عَنْهُ، وَذَٰلِكَ أَنَّهُ كَانَ مِسْكِينًا لَا شَيْءَ لَهُ ضَيْفًا لِرَسُولِ اللهِ ﷺ، يَدُهُ مَعَ يَدِ رَسُولِ اللهِ ﷺ، وَكُنَّا نَحْنُ أَهْلَ بُيُوتَاتٍ وَغِنِّي، وَكُنَّا نَأْتِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ طَرَفَى النَّهَارِ. لَا أَشُكُّ إِلَّا أَنَّهُ سَمِعَ مِنْ رَسُولَ اللهِ عَلَىٰ مَا لَمْ نَسْمَعْ، وَلَا تَجِدُ أَحَدًا فِيهِ خَيْرٌ يَقُولُ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ مَا لَمْ يَقُلْ .

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَسَنٌ عَرَيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُحَمَّدِ بُنِ إِسْحَاقَ.

وَقَدُ رَوَاهُ يُونُسُ بْنُ بُكْثِرٍ وَغَيْرُهُ عَنْ إِسْحَاقَ.

Abū Hurairah stated that his *Muhājir* brothers used to be busy in the markets and his *Anṣār* brothers used to be busy in their fields, so they got a limited time to be with the Prophet 鑑, whereas he himself was a poor man and he always stayed around the Prophet 鑑, therefore he memorized those things which they did not hear due to their absence.

3838. Abū Hurairah said: "The Prophet 鑑 said to me: 'Who are you from?' I said: 'From Daws.' He said: 'I did not used to think there was anyone from Daws in whom there was good." (*Hasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is [Ḥasan] Gharīb Ṣaḥīḥ. And Abū Khaldah's name is Khālid bin Dīnār, and Abū Al-ʿĀliyah's name is Rufai'.

٣٨٣٨ - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ آدَمَ ابْنِ ابْنَةِ أَزْهَرَ السَّمَّانِ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَالِيَةِ عَنْ أَبِي حَدَّثَنَا أَبُو الْعَالِيَةِ عَنْ أَبِي هُرْيُرَةَ قَالَ: قَالَ لِيَ النَّبِيُ ﷺ: "مِمَّنْ أَنْتَ؟" [قَالَ: "مَا كُنْتُ [قَالَ: "مَا كُنْتُ أَرْتَ؟" [وَالَ: "مَا كُنْتُ أَرْتَ؟"

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ صَحِيمٌ.

وَأَبُو خَلَدَةً ٱشْمُهُ خَالِدُ بْنُ دِينَارٍ، وأَبُو الْعَالِيَةِ ٱشْمُهُ رُفَيْعٌ.

تخريج: [إسناده حسن].

Comments:

In the view of the Prophet 繼 there was none in the tribe of Daws with good in him, but Allāh 赫 honored that tribe with a notable Companion like Abū Hurairah. Seeing Abū Hurairah's nature, Allāh's Messanger's interest increased in this tribe, and as a result of the supplication of the Prophet 鑑 this tribe embraced Islam.

3839. Abū Hurairah said: "I came to the Prophet swith some dates and said: 'O Messenger of Allah, supplicate to Allah to bless them.' So he took them and supplicated for me for blessing in them, and then said to me: 'Take them and put them in this bag of yours - or this bag - and whenever you intend to take any from it, then put your hand in it and take it, and do not scatter them all about.' So I carried such and such Wasq of those dates in the cause of Allah. We used to eat from it, and give others to eat, and it (the bag) would not part from my waist until the day 'Uthman was killed, for they had run out." (Hasan)

٣٨٣٩ - حَدَّثَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى الْقَرَّارُ:
حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ: حَدَّثَنَا الْمُهَاجِرُ عَنْ
أَيِّي الْعَالِيَةِ الرِّيَاجِيِّ، عَنْ أَيِي هُرِيْرَةً قَالَ:
أَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ بِتَمَرَاتٍ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَدْعُ اللهَ فِيهِنَّ بِالْبَرَكَةِ فَضَمَّهُنَّ ثُمَّ دَعَا لِي فِيهِنَّ بِالْبَرَكَةِ، فَقَالَ لِي: ﴿ حُدْهُنَّ وَآجُعَلْهُنَّ فَي مِزْوَدِكَ هُذَا أَوْ فِي هٰذَا الْمِزْوَدِ، كُلَّمَا وَي مِنْ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.

And this <u>Ḥadīth</u> has been related through routes other than this from Abū Hurairah.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

ُ وَقَدْ رُوِيَ لَهٰذَا الْحَدِيثُ مِنْ غَيْرِ الْوَجْهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ.

تُخْرِيج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٢/ ٣٥٢ من حديث حماد بن زيد به وصححه ابن حبان (الإحسان) ٦٤٩٨ * المهاجر حسن الحديث (تسهيل الحاجة، ح:٥٥٦).

3840. 'Abdullāh bin Rāfi' narrated: "I said to Abū Hurairah: 'Why were you given the *Kunyah* Abū Hurairah?' He said: 'Do you not fear me?'" He said: "Indeed, I am in awe of you.' He said: 'I used to tend the sheep of my people, and I had a small kitten; so I used to place it in a tree at night, and during the day I would take it with me and play with it. So they named me Abū Hurairah.'" (*Hasan*)

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb.

٣٨٤٠ - حَلَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدِ الْمُرَابِطِيُّ: حَلَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ: حَلَّثَنَا أَسَامَةُ بْنُ زَيْدِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ رَافِعٍ. قَالَ: أَسَامَةُ بْنُ زَيْدِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ رَافِعٍ. قَالَ: فَلْتُ لِبْمِي هُرَيْرَةٌ وَاللهِ! إِنِّي أَمَا تَفْرَقُ مِنِّي؟ قُلْتُ: بَلَى، وَاللهِ! إِنِّي لَأَمَابُكَ، قَالَ: كُنْتُ أَرْعَى غَنَمَ أَهْلِي، فَكَانَتُ لِي هُرَيْرَةٌ صَغِيرةٌ فَكُنْتُ أَصَعُهَا بِاللَّيْلِ فِي شَجَرَةٍ، فَإِذَا كَانَ النَّهَارُ ذَهَبْتُ بِها مَعِي فِي شَجَرَةٍ، فَإِذَا كَانَ النَّهَارُ ذَهَبْتُ بِها مَعِي فَلَيْتُ بِهَا مَعِي فَلَيْتُ بِهَا مَعِي فَلَيْتُ بِهَا مَعِي فَلَيْتُ بِهَا مَعِي فَلَيْتُ بَهَا مَعِي فَلَيْتُ بِهَا مَعِي فَلَيْتُ بَهَا مَعِي فَلَيْتُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّ

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. تخريج: [إسناده حسن].

Comments:

In this narration Abū Hurairah himself tells the cause of his *Kunyah*. It is also clear from this narration that this *Kuniah* was given to him by his family.

3841. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] said: "There is none with more Ahādīth from the Messenger of Allāh ﷺ than I, except for 'Abdullāh bin 'Amr, for he used to write, (the Aḥādīth) and I did not used to write." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.]

٣٨٤١ - حَدَّثْنَا فَتَبَيْتُهُ: حَدَّثْنَا شُفْبَانُ بْنُ عُبِيْنَةَ عَنْ عَمْرِهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ وَهْبِ بْنِ مُنَّبُّهِ، عَنْ أَخِيهِ هَمَّامِ بْنِ مُنَبَّهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: لَيْسَ أَحَدٌ أَكْثَرَ حَدِيثًا عَنْ رَسُولِ اللهِ ﷺ مِنِّي إلَّا عَبْدَ اللهِ بْنَ عَمْرٍه فَإِنَّهُ كَانَ يَكْتُبُ وَكُنْتُ لَا أَكْتُبُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى: هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ]. تخريج: [صحيح] تقدم: ٢٦٦٨.

Comments:

It was Abū Hurairah's own conclusion that as 'Abdullāh bin 'Amr wrote the narrations and he did not, therefore, 'Abdullāh bin 'Amr had more narrations, whereas the actual situation was reverse. Abū Hurairah had memorized all the narrations due to the supplication of the Prophet ...

Chapter 47. The Virtues Of Mu'āwiyah Bin Abī Sufyān, May Allāh Be Pleased With Him

3842. 'Abdur-Raḥmān bin Abū 'Umairah narrated – and he was one of the Companions of the Messenger of Allāh ﷺ – from the Prophet ﷺ, that he said to Mu'āwiyah: "O Allāh, make him a guiding one, guided, and guide (others) by him." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

(المعجم ٤٧) - بَابُ مَنَاقِبِ مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ رَضِي اللّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢١)

٣٨٤٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْيَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْيَى: حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ [عَبْدُ الأَعَلَىٰ بْنُ مُسْهِرٍ]، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ العَزِيزِ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِالرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي عُمْيْرَةَ، وَكَانَ مِنْ أَصْحَابٍ رَسُولِ اللهِ عَلَيْهِ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَّهُ أَنَّهُ عَلَىٰ اللَّهِيِّ اللهِ عَلَيْهُ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْ اللهِ اللهِ عَلْهُ عَالِيًا مَهْدِيًا مَهْدِيًا وَهُدِ بهِ".

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَريبٌ.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه البخاري في الناريخ الكبير:٥/ ٢٤٠ وابن سعد:٧/ ٤٨٧ وابن أبي عاصم في الآحاد والمثاني:٢/٥٥٨ ح:١٢٩٩ من حديث أبي مسهر به.

Comments:

Allāmah Al-Albānī has judged this narration as Ṣaḥīḥ. This supplication of the Prophet 🕸 is a great honor for Mu'āwiyah that people may get benefit from him and that he be a guide and leader.

3843. Abū Idrīs Al-Khawlānī narrated: "When 'Umar bin Al-Khaṭṭāb removed 'Umair bin Sa'd as governor of Ḥims, he appointed Mu'āwiyah. The people said: 'He has removed 'Umair and appointed Mu'āwiyah.' So 'Umair said: 'Do not mention Mu'āwiyah except with good, for indeed, I heard the Messenger of Allāh saying: "O Allāh guide (others) by him." (Hasan)

٣٨٤٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدَالَةِ بْنُ مُحَمَّدِ النَّقَلِلِيُّ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ وَاقِدِ، عَنْ يُونُسَ بْنِ حَلْسِ، عَنْ أَبِي إِذْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ: لَمَّا عَزَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عُمْدِ بْنَ سَعْدِ، عَنْ حِمْصَ وَلَّى مُعَاوِيَةً، فَقَالَ النَّاسُ: عَزَلَ عُمَيرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةً، فَقَالَ: عُمَيرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةً، فَقَالَ: عُمَيرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةً، فَقَالَ: عُمَيرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةً، فَقَالَ: عُمَيرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةً، فَقَالَ: عُمَيرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةً إِلَّا بِخَيْرٍ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ الْهَدِ بِهِ». يَقُولُ: «اللَّهُمَّ الْهَدِ بِهِ».

[Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Gharīb. He said: And 'Amr bin Wāqid was graded weak.]

[قَالَ أَبُو عِيسَى: لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ قَالَ: وَعَمْرُو بُنُ وَاقِدِ يُضَعَّفُ].

تخريج: [حسن] وسنده ضعيف جدًّا والحديث السابق شاهد له.

Chapter 48. The Virtues Of 'Amr Bin Al-'Āṣ, May Allāh Be Pleased With Him

3844. 'Uqbah bin 'Āmir narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The people submitted while 'Amr bin Al-'Āṣ believed." (Hasan) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Gharīb, we do not know of it except as a narration of Ibn Lahī'ah, from Mishraḥ bin Hā'ān, and its chain is not strong.

(المعجم ٤٨) - بَابُ مَنَاقِبِ عَمْرِو بْنِ العَاص رَضِي اللّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٢)

٣٨٤٤ - حَدَّثُنَا أَبْنُ لَهِيعَةَ عَنْ مُشْرَحٍ بْنِ هَاعِلَا أَنْ لَهِيعَةَ عَنْ مِشْرَحٍ بْنِ هَاعِانَ، عَنْ عُقْبَةً بْنِ عَامِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿أَسْلَمَ النَّاسُ وَآمَنَ عَمْرُو بْنُ العَاصِ﴾.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا الْفَرِقُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ لَهِيعَةً، عَنْ مِشْرَحِ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ ابْنِ لَهِيعَةً، عَنْ مِشْرَحِ ابْن هَاعَانَ، وَلَيْسَ إِشْنَادُهُ بِالْقَوِيِّ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ١٥٥/٤ من حديث ابن لهيعة به، وصرح بالسماع وروى عنه أبو عبدالرحمن المقرى، وعبدالله بن وهب وغيرهما، وله شاهد حسن عند أحمد:٢/ ٣٥٤.

Comments:

It means those people who embraced Islam at the occasion of conquest of Makkah and Amr bin Al-'Âş had embraced Islam before the conquest of Makkah.

3845. Țalḥah bin 'Ubaidullāh said: "I heard the Messenger of Allāh 鑑 saying: 'Indeed, 'Amr bin Al-'Āṣ is from among the righteous of the Quraish."' (Da ff)

[Abū 'Eīsā said:] We only know of this <code>Hadīth</code> as a narration of Nāfi' bin 'Umar Al-Jumahī, and Nāfi' is trustworthy, and its chain is not connected. And Ibn Abū Mulaikah (a narrator in the chain) did not see Talhah.

٣٨٤٥ - حَدَّلْنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ: حَدَّثَنَا أَبُو أَسَامَةً عَنْ نَافِع ِ بْنِ عُمَرَ الْجُمَعِيِّ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، قَالَ: قَالَ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللهِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: "إِنَّ عَمْرُو بْنَ العَاصِ مِنْ صَالِحِي قُرَيْشٍ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمُذَا حَدِيثٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ نَافِحِ بْنِ عُمَرَ الْجُمَحِيِّ وَنَافِعٌ يُقَةٌ، وَلَيْسَ إِشْنَادُهُ بِمُتَّصِلٍ. وابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ لَمْ نُدْرِكُ طَلْحَةً. تخريج: [إسناده ضعيف] لانقطاعه وأخرجه أحمد: ١٦١/١ من حديث نافع بن عمر به.

Comments:

When Allāh's Messenger specifies someone as righteous, it means that he is observing Allāh's rights and the rights of the people, and it is a great honor for him.

Chapter 49. The Virtues Of Khālid Bin Al-Walīd, May Allāh Be Pleased With Him

3846. Abū Hurairah narrated: "We camped with the Messenger of Allah at a place, and the people began passing by. The Messenger of Allāh a would say: 'Who is this, O Abū Hurairah?' So I would say: 'So-and-so.' So he would say: 'What an excellent slave of Allah this is.' And he would say: 'Who is this?' So I would say: 'Soand-so.' So he would say: 'What a bad slave of Allah this is.' Until Khālid bin Al-Walīd passed, so he said: 'Who is this?' So I said: 'This is Khālid bin Al-Walīd.' He said: 'What an excellent slave of Allah is Khālid bin Al-Walīd, a sword from among the swords of Allah." (Hasan)

[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Gharīb. We do not know of Zaid bin Aslam (a narrator) hearing from Abū Hurairah, and this is a Mursal Ḥadīth in my view.

[He said:] There is something on this topic from Abū Bakr Aş-Ṣiddīq, may Allāh be pleased with him.

(المعجم ٤٩) - بَابُ مَنَاقِبِ خَالِدِ بْنِ الوَلِيدِ رَضِيَ اللّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٣)

هِشَامِ مِنِ سَعْدِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِي هُرُيْرَةً، فَالَ: حَدَّثَنَا اللَّبُثُ عَنْ أَبِي هُرُيْرَةً، فَالَ: نَزَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَنْزِلًا، فَجَعَلَ النَّاسُ يَمُرُّونَ، فَيَقُولُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: فَكَانٌ، فَيَقُولُ: «فَلَانٌ، فَيَقُولُ: «فِيقُولُ: «فِيمَّولُ اللهِ هَذَا». وَيَقُولُ: «فِسَ عَبْدُ اللهِ هٰذَا». وَيَقُولُ: «فِسَ عَبْدُ اللهِ هٰذَا». خَتَّى مَرَّ خَالِدُ بُنُ الولِيدِ، فَقَالَ: «مَنْ هٰذَا». وَتَقُلُ: «فِسَ عَبْدُ اللهِ هٰذَا». وَقَالُ: «فِسَ عَبْدُ اللهِ هٰذَا». وَقَالُ: «فِسَ عَبْدُ اللهِ هٰذَا»؟ وَقَالُ: «مَنْ الولِيدِ قَالَ: «مَنْ عَبْدُ اللهِ خَالِدُ بْنُ الولِيدِ سَيْفٌ مِنْ سُيُوفِ اللهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ. ولَا نَعْرِفُ لزَيْدِ بْنِ أَشْلَمَ سَمَاعًا مِنْ أَى هُرَيْرَةً وَهُوْ حَدِيثٌ مُرْسَلٌ عِنْدِي.

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِّيقِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ.

تخريج: [حسن] وللحديث شواهد عند أحمد: ٣٦٠/٢ وابن عساكر وغيرهما * وفي الباب عن أبي بكر الصديق [أحمد: ٨/ ٨ والحاكم: ٣/ ٢٩٨].

Comments:

Maybe at that time, the Prophet ﷺ was inside the tent and he asked about the people who passed by the tent, and expressed his opinion about them. He remarked about Khālid bin Al-Walīd as a nice person and named him 'the Sword' against the enemies of Allāh ∰. This is a great honor for Khālid bin Al-Walīd.

Chapter 50. The Virtues of Sa'd bin Mu'ādh, May Allāh Be Pleased With Him

3847. Al-Barā' said: "A garment of silk was gifted to the Messenger of Allāh

so they began to marvel at its softness, so the Messenger of Allāh
said: 'Do you marvel at this? Indeed, the handkerchiefs of Sa'd bin Mu'ādh in Paradise are better than this." (Sahīh)

[He said:] And there is a narration concerning this topic from Anas.^[1]

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٥٠) - بَابُ مناقب سَعْدِ بْنِ مُعَاذِ رَضِيَ اللّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٤)

٣٨٤٧ - حَدُّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدُّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدُّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ البَرَاءِ قَالَ: أُهْدِيَ لِرَسُولِ اللهِ ﷺ ثَوْبُ حَرِيرٍ فَجَمُلُوا يَخْجَبُونَ مِنْ لِينِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «أَتَعْجَبُونَ مِنْ لَمِنْهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ مُعَاذِ فِي الْجَنَّةِ أَحْسَنُ مِنْ لَهٰذَا؟ لَمَنَادِيلُ سَعْدِ بْنِ مُعَاذِ فِي الْجَنَّةِ أَحْسَنُ مِنْ لَمْذَا؟

· [قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ أَنَسٍ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هَٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، بدء الخلق، باب ما جاء في صفة الجنة وأنها مخلوقة، ح:٣٢٤٩ من حديث سفيان الثوري ومسلم، ح:٣٤٦٨ من حديث أبي أسحاق به * وفي الباب عن أنس [تقدم:٣٧٣].

Comments:

A towel is used for cleaning and rubbing the body; therefore, it is always made of rough and course cloth. If the towel of Paradise is nicer than silk cloth, naturally the dress of Paradise will be softer.

3848. Jabir bin 'Abdullāh said: "I heard the Messenger of Allāh ﷺ, saying while the funeral of Sa'd bin Mu'ādh was in front of them: 'The Throne of Ar-Raḥmān shook due to it."' (Sahīḥ)

[He said:] And there is something on this topic from Usaid bin Ḥuḍair, Abū Sa'eed and Rumaithah. ٣٨٤٨ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا مَعْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا الْبُنْ جُرَيْجٍ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، أَنَّهُ سَمِعَ جابِرَ بْنَ عَبْدِ اللهِ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ، وَجَنَازَهُ سَعْدِ بْنِ مُعَاذِ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ: "اهْتَزَّلُهُ عَرْشُ الرَّحْمٰنِ".
[قَالَ:] وفي الْبَابِ عَنْ أُسَيْدِ بْن حُضَيْر الرَّحْمْنِ".

^[1] That preceded under no. 1823.

[Abū 'Eīsā said: And] this Ḥadīth is Hasan Sahīh.

وَأَبِي سَعِيدٍ وَرُمَيْثَةَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى: و]لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ

صَحِيحٌ .

تخریج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل سعد بن معاذ رضي الله عنه، ح:٢٤٦٦ من حدیث عبدالرزاق به * وفي الباب عن أسید بن حضیر [الحاکم: ٣/ ٢٨٩] وأبي سعید (الخدري) [أحمد: ٣/٣ والنسائي في الکبری، ح: ٨٢٢٥ والحاکم: ٣/ ٢٠٦] ورمیثة [الشمائل: ١٨].

Comments:

The swaying of the Throne with joy and glee shows Sa'd's regard and esteem.

3849. Anas bin Mālik said: "When the funeral of Sa'd bin Mu'ādh was carried, the hypocrites said: 'How light his funeral is.' And this was due to his judgment concerning Banū Quraizah. So this reached the Prophet 餐, and he said: 'Indeed, the angels were carrying him.'" (Sahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is a [Ḥasan] Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٨٤٩ - حَلَّتُنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ ابْنُ حُمَيْدِ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّآقِ: حَلَّتُنَا مَمْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنسِ ابْنِ مالِكِ قَالَ: لَمَّا حُمِلَتْ جَنَازَةُ سَعْدِ بْنِ مُعَاذِ قَالَ المُتَافِقُونَ: مَا أَخَفَّ جَنَازَةُ وَقَلِكَ لِلْكَ النَّبِيَّ وَذَلِكَ لِحُكْمِهِ فِي بَنِي قُرِيْظَةً. فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ لِحُكْمِهِ فِي بَنِي قُرِيْظَةً. فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: "إِنَّ المَلَاثِكَةَ كَانَتْ تَحْمِلُهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] صَحِيمٌ غَرِيبٌ.

تخريع: [صحيح] ورواه مسلم، أيضًا، ح:٢٤٦٧ من حديث قتادة بأصله وهو في مصنف عبدالرزاق، ح:٢٠٤١٤

Comments:

Because Muʻādh had announced his decision about the tribe of Banū Quraizah against the expectations of the hypocrites, therefore, they showed their grudge against him by such unworthy dirty remarks. On their sarcastic remarks the Prophet ## replied that his body seems to be light because the angels have lifted it up.

Chapter 51. [Concerning] The Virtues Of Qais Bin Sa'd Bin 'Ubādah, May Allāh Be Pleased With Him

3850. Anas said: "Qais bin Sa'd used to be, to the Prophet ﷺ, in the position of the head of police for a ruler." (One of the narrators)

(المعجم ٥١) - بَابٌ: [فِي] مَنَاقِبِ قَيْسِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٥)

٣٨٥٠ - حَدَثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَرْزُوقِ
 الْبَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ
 الأنصارِيُّ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ ثُمَامَةَ، عَنْ أَنَسٍ

Al-Anṣārī said: "That is: Due to his affairs that he takes charge of." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know it except as a narration of Al-Anṣārī. (Another route) [Muḥammad bin 'Abdullāh] Al-Anṣārī narrated to us, similarly. And he did not mention in it the statement of Al-Anṣārī.

قَالَ: كَانَ قَيْسُ بْنُ سَعْدِ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ بِمَنْزِلَةِ صَاحِبِ الشُّرَطِ مِنَ الأَمِيرِ. قَالَ الأَنْصَارِيُّ: يَعْنِي مِمَّا يَلِي مِنْ أُمُورِهِ.

يَتِي سِ الْمُوْوِدِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الأَنْصَارِيِّ.

حَدَّثُنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا [مُحَمَّدُ الْنُ عَنْد الله] الأَنْصَارِيُّ يَحْيَى: حَدَّثَنَا [مُحَمَّدُ

ولَمْ يَذَكُرْ فِيهِ قَوْلَ الأَنْصَارِيِّ.

تخريج: وأخرجه البخاري، الأحكام، باب الحاكم يحكم بالقتل على من وجب عليه دون الإمام الذي فوقه، ح: ٧١٥٥ عن محمد بن عبدالله الأنصاري به.

Comments:

The chief of police is the guard of the head of the state, and the head of the state executes his orders through the chief.

Chapter 52. The Virtues Of Jābir bin 'Abdullāh, May Allāh Be Pleased With Both Of Them

3851. Jābir bin 'Abdullāh said: نَدُنَّكُ : "The Messenger of Allāh ﷺ came to me, not riding a mule nor a

Birdhawn."^[1] (Saḥīḥ)
[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīṭḥ is Ḥasan Sahīh.

(المعجم ٥٢) - بَابُ مَنَاقِبِ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللّهِ رَضِيَ اللّهُ عَنْهُمَا (النحفة ١٢٦)

٣٨٥١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُفْيَانُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ: جَانِمِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ: جَانِمِ رَسُولُ اللهِ قَالَةُ لَيْسَ بِرَاكِبِ بَغْلٍ وَلَا بِرْزَوْنِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. تخريج: متفق عليه، تقدم: ٣٠١٥.

Comments:

Jābir & fell sick and the Prophet went to visit him on foot. Jābir's house was situated in the suburb of Al-Madīnah. The Prophet's going on foot to visit him shows his love for Jābir.

3852. Jābir said: "The Messenger of Allāh # supplicated for forgiveness for me on the Night of the Camel,

٣٨٥٧ - حَلَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ ابْنُ السَّرِيِّ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ أَبِي

^[1] A type of Turkish horse. See Tuhfat Al-Aḥwadhī.

twenty-five times." (Şaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan [Sahīh] Gharīb. And the meaning of his statement: "The Night of the Camel," is what has been related through more than one route, from Jābir, that he was with the Prophet a on a journey, so he sold his camel to the Prophet an the condition that he be able to ride it to Al-Madīnah. Jabir said: "The night I sold the camel to the Prophet 鑑, he sought forgiveness for me twenty-five times." And Jābir's father was killed on the Day of (the battle of) Uhud and he left behind daughters. So Jābir used to take care of them and spend on them. The Prophet a used to maintain good ties with him and be kind to him because of that. This is how it is related in the Hadīth, similarly, from Jābir.

الزَّبَيْرِ، عَنْ جابِرِ قَالَ: اسْتَغْفَرَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ لَيْلَةَ الْبَعِيرِ حَمْسًا وَعِشْرِينَ مَرَّةً.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ وَصَحِيحٌ] عَرِيبٌ عَسَنٌ الصَّحِيحٌ] عَرِيبٌ. وَمَعْنَى قَوْلِهِ: لَيلَةَ الْبَعِيرِ مَا رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ وَجُو عَنْ جَايِرِ أَنَّهُ كَانَ مَعَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ مَا النَّبِيِّ عَلَيْهُ مِنَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ النَّعِيرَهُ مِنَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ النَّعِيرَهُ مِنَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ مِنَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ النَّعِيرَ اسْتَغْفَرَ لِي حَمْسًا وَعِشْرِينَ مَرَّةً. وَكَانَ جَايِرٌ قَدْ فَيْلَ أَبُوهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَرَامٍ يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكَ بَنَاتِ، وَكَانَ جَايِرٌ عَمْولُهُنَّ وَيُنْفِقُ عَلَيْهِنَ، وَكَانَ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَرَامٍ يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكَ بَنَاتِ، وَكَانَ جَايِرٌ عَمُولُهُنَّ وَيُنْفِقُ عَلَيْهِنَّ، وَكَانَ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَرَامٍ يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكَ بَنَاتٍ، وَكَانَ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَرَامٍ يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكَ بَنَاتٍ، وَكَانَ جَايِرٌ عَمُولُهُنَّ وَيُنْفِقُ عَلَيْهِنَّ، وَكَانَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِهِ بْنِ جَايِرًا ويَرْحَمُهُ بِسَبَتٍ ذَلِكَ بَنَاتٍ لَكَ النَّهِ عُنْ جَايِرًا ويَرْحَمُهُ بِسَبَتٍ ذَلِكَ بَنَاتٍ لَكَ كَذَالَ رُويَ فِي حَدِيثٍ، عَنْ جَايِرٍ نَحْوَ هٰذَا.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨٢٤٨ من حديث حماد بن سلمة به بغير هذا اللفظ * أبوالزبير به بغير هذا اللفظ * أبوالزبير Comments:

While returing from the 'Battle of Tabūk' the camel of Jābir remained behind due to exhaustion. It became a very fast runner with the supplication of the Prophet 戀. The Prophet 鑑 asked Jābir to sell his camel to him and Jābir sold the camel on a specified condition. The Prophet 鑑 supplicated for forgiveness for Jābir twenty times.

Chapter 53. [Concerning] The Virtues of Muş'ab bin 'Umair, May Allāh Be Pleased With Him

3853. <u>Khabbāb</u> said: "We emigrated with the Messenger of Allāh 癜, seeking the Face of Allāh. So our reward is with Allāh. Among us were those who died

(المعجم ٥٣) - بَابُّ: [فِي] مَنَاقِبِ مُصْعَبِ ابْن عُمَيْر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٧)

٣٨٥٣ - حَلَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَلَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ: أَخْبَرَنَا شُفْيَانُ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ خَبَّابٍ قَالَ: هَاجَرْنَا مَعَ النَّبِيِّ and did not consume any of the rewards (in this life), and among us were those who lived to see its fruits and tend to them. Verily, Muṣab bin 'Umair died without leaving anything behind but a garment. When they covered his head with it his feet would become exposed, and when they covered his feet with it his head will become exposed. So the Messenger of Allāh said: 'Cover his head and place Al-Idhkhir over his feet.'" (Ṣahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣahīḥ.

(Another route) from Khabbāb bin Al-Aratt with similar.

ﷺ نَبْتَغِي وَجْهَ اللهِ، فَوَقَعَ أَجْرُنَا عَلَى اللهِ، فَوَنَا مَنْ مَاتَ وَلَمْ يَأْكُلْ مِنْ أَجْرِهِ شَيْئًا، وَمِنَّا مَنْ أَجْرِهِ شَيْئًا، وَمِنَّا مَنْ أَبْعِهِ، وَإِنَّ مُصْعَبَ ابْنَ عُمَيْرٍ مَاتَ وَلَمْ يَتُرُكُ إِلَّا تَوْبًا كَانُوا [إِذَا] غَطُوا بِهِ رَأْسَهُ خَرَجَتْ رِجْلاهُ، وَإِذَا عَطُوا بِهِ رَجْلَيْهِ خَرَجَ رَأْسُهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «غَطُوا رَأْسُهُ وَاجْعَلُوا عَلَى رِجْلاهُ، لِإِذْجِرَ». "غَطُوا رَأْسُهُ وَاجْعَلُوا عَلَى رِجْلَيْهِ الإِذْجِرَ». [قَالَ أَلُهُ عسس:] لهذا حدث حسن حسن:

حَمَّثَنَا هَنَّادٌ: حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلِ [شَقِيقِ بْنِ سَلَمَةً]، عَنْ خَيَّاب بْنِ الأَرْتُ نَحْوَهُ.

تخريَج: َ مَتْفَقَ عَلَيه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب هجرة النبي ﷺ وأصحابه إلى المدينة، ح:٣٨٩٧ ومسلم، ح:٩٤٠ من حديث سفيان الثوري به.

Comments:

After Emigration some of the Companions died before the conquests started and the wealth started pouring in. They were leading a very hard life. They did not take their share from the easy and comfortable life of the later period; therefore, they will be rewarded in the Hereafter. Many of the Companions lived till wealth came in the country through the conquests, and they took a part of reward in this world.

Chapter 54. The Virtues Of Al-Barā' Bin Mālik, May Allāh Be Pleased With Him

3854. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh said: "How many are there with dishevelled hair, covered with dust, possessing two cloths, whom no one pays any mind to – if he swears by Allāh then He shall fulfill it. Among them is Al-Barā' bin Mālik." (Hasan)

(المعجم ٥٤) - بَابُ مَنَاقِبِ الْبُرَاءِ بنِ مَالِكِ رَضِى اللّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢٨)

٣٨٥٤ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِي زِيَادٍ:
حَدَّثَنَا سَبَّارٌ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ:
حَدَّثَنَا ثَابِتٌ وَعَلِيُّ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَنَسٍ بْنِ
مَالِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «كَمْ مِنْ
أَشْعَثَ أَغْبَرَ ذِي طِمْرَيْنِ لَا يُؤْبَهُ لَهُ، لَوْ أَقْسَمَ
عَلَى اللهِ لأَبَرَّهُ، مِنْهُمُ الْبَرَاهُ بْنُ مَالِكِ».

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb [from this route].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ [مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ].

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن الأثير في أسد الغابة: ١/٣٧١ من حديث الترمذي به.

Comments:

Allah * fulfills the vow of those who are dear to Him.

Chapter 55. [About] The Virtues Of Abū Mūsā Al-Ash'arī.

3855. Abū Mūsā narrated that the Prophet said: "O Abū Mūsā! You have been given a Mizmār among the Mazāmīr of the family of Dāwud." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb Ḥasan Ṣaḥīh.

[He said:] There are narrations on this topic from Buraidah, Abū Hurairah and Anas.

(المعجم ٥٥)- بَابٌ: [في] مَنَاقِبِ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْه (التحفة ١٢٩)

٣٨٥٥ - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الْكِنْدِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو يَخْسِى الحِمَّانِيُّ عَنْ بُرَيْدِ ابْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي بُرُدَةً، عَنْ أَبِي مُودَةً، عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: "يَا أَبَا مُوسَى! لَقَدْ أُعْطِيتَ مِزْمَارًا مِنْ مَزَامِير آلِ دَاوُدَه.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ بُرَيْدَةَ وأَبِي هُرَيْرَةَ النَّسِ

تُخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل القرآن، باب حسن الصوت بالقراءة للقرآن، ح: ١٤٨٥ من حديث الحماني ومسلم، ح: ٧٩٣ من حديث أبي بردة به * وفي الباب عن بريدة [مسلم، ح: ٧٩٣] وأبي هريرة [ابن ماجه، ح: ١٣٤١] وأنس [ابن سعد: ٢٤٣]، ٣٤٥].

Comments:

'Mazāmīr' is plural of 'Mizmār' meaning melodious voice. The family of Dāwud means Prophet Dāwud himself. Allāh ## had given him a very melodious voice; therefore, every person who has a sweet melodious voice is named as the bearer of the melody of Dāwud.

Chapter (...) The Virtues Of Sahl Bin Sa'd,

3856. Sahl bin Sa'd said: "We were with the Messenger of Allāh

(المعجم ...) - بَابُ مَنَاقِبِ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ رَضِيَ اللّهُ عَنْهُ (التحفة ١٣٠)

٣٨٥٦ - حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ بَرِيع: حَدَّثْنَا الْفُضْيْلُ بْنُ سُلْيْمَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو while he was excavating the trench, and we were transporting the soil. He passed by us and said: 'O Allāh! There is no life but the life of the Hereafter! So forgive the Anṣār and the Emigrants.'" (Ṣahīḥ) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣahīḥ Gharīb from this route. Abū Ḥāzim's (a narrator in the chain) name is Salamah bin Dīnār Al-A'raj Az-Zāhid.

[He said: There is something on this topic from Anas bin Mālik].

حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَهُو يَحْفِرُ الْخَنْدُقَ وَنَحْنُ نَنْقُلُ اللهِ ﷺ وَهُو يَحْفِرُ الْخَنْدُقَ وَنَحْنُ نَنْقُلُ اللهُّوَ لَا عَيْشَ إِلَّا عَيْشُ اللهُمَّ لَا عَيْشَ إِلَّا عَيْشُ الآخِرَةِ، فَأَغْفِرُ لِلأَنْصَارِ وَالمُهَاجِرَةِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. وأَبُو حَازِمٍ اسْمُهُ سَلَمَةُ بْنُ دِينَارِ الأَعْرَجُ الزَّاهِدُ.

[قَالَ: وفِي الْبَابِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ].

تخريج: وأخرجه البخاري، الرقاق، باب الصحة والفراغ، ولا عيش إلا عيش الآخرة، ح:٦٤١٤ من حديث الفضيل بن سليمان به ورواه مسلم، ح:١٨٠٤ من طريق آخر عن أبي حازم به * وفي الباب عن أنس بن مالك [يأتي:٣٨٥٧].

3857. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh swould say: "O Allāh! There is no life but the life of the Hereafter! So honor the *Anṣār* and the Emigrants." (*Sahīh*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb. It has been reported through other routes from Anas, may Allāh be pleased with him.

٣٨٥٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ: حَدَّثَنَا أَنسُ بْنُ مَالِكِ، أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ: «اللَّهُمُ لَاعَيْشَ إِلَّا عَيْشُ الآخِرَةِ فَأَكْمِ مِ الأَنْصَارَ وَالمُهَاجَةَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ غَرِيبٌ وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ وَجْهِ عَنْ أَنْس رَضِيَ اللهُ عَنْهُ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، أيضًا، ح:٦٤١٣ ومسلم، ح:١٨٠٥ عن محمد بن شار به.

Comments:

Sahl bin Sa'd is from the $Ans\bar{a}r$ belonging to the <u>Kh</u>azraj tribe. He was also working with the people excavating the trench and transporting the soil, therefore, he deserves the reward of this supplication.

Chapter 56. What Has Been Related About The Virtues Of One Who Saw The Prophet And His Companions

3858. Ṭalḥah bin <u>Khirāsh</u> said: "I heard Jābir bin 'Abdullāh saying: 'I heard the Prophet 選 saying: "The Fire shall not touch the Muslim who saw me, or saw one who saw me." (*Hasan*)

Țalḥah said: "I saw Jābir bin 'Abdullāh." Mūsā (who narrated from him) said: "I saw Ṭalḥah." Yaḥyā said: "And Mūsā said to me: 'And you have seen me and we hope in Allāh.""

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Gharīb*, we do not know of it except as a narration of Mūsā bin Ibrāhīm Al-Anṣārī. 'Alī bin Al-Madīnī and more than one of the people of *Hadīth* reported this *Hadīth* from, Mūsā.

(المعجم ٥٦) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ مَنْ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ وَصَحِبَهُ (التحفة ١٣١)

٣٨٥٨ - حَدَّثَنَا يَخْيَى بْنُ حَبِيبِ بْنِ عَرَبِيُ الْبَصْرِيُّ : حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ كَثِيرِ الْأَنصَارِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ طَلْحَةَ بْنَ خِرَاشِ لِلْأَنصَارِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ طَلْحَةَ بْنَ خِرَاشِ يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ عَلَيْكَ لَيْقُولُ: "لَا تَصَلُّ النَّارُ مَسْعِتُ النَّبِيَّ عَلَيْكَ لَيْقُولُ: "لَا تَصَلُّ النَّارُ مُسْلِمًا رَآنِي أَوْ رَأَى مَنْ رَآنِي»، قَالَ طَلْحَةُ: مُشْلِمًا رَآنِي أَوْ رَأَى مَنْ رَآنِي»، قَالَ طَلْحَةُ: وَقَدْ رَأَيْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللهِ، وقَالَ مُوسَى: وَقَدْ رَأَيْتُ طَلْحَةً، قَالَ يَحْبَى وقَالَ لِي وَقَدْ رَأَيْتُ وَنَحْنُ نَرْجُو اللهَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ كَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حديثِ مُوسَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ الأَنْصَادِيِّ. وَرُوى عَلِيُّ بْنُ المَدِينِيِّ وَغَيْرُ وَاحِدِ [مِنْ] أَلْهِلِ الحَدِيثِ عَنْ مُوسَى لهٰذَا الحَديثِ عَنْ مُوسَى لهٰذَا الحَديثِ

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه المزي في تهذيب الكمال: ٢٣٩/٩ من حديث يحيى بن حبيب به * انظر تسهيل الحاجة، ح: ١٩٠ لحال السند.

Comments:

Everyone who has met the Prophet 鑑 as a Muslim and he died as a Muslim, he is a Companion of the Prophet 鑑 and who met a Companion as a Muslim and died as a Muslim, they all are safe from the punishment of Hell.

3859. 'Abdullāh bin Mas'ūd narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The best generation is my generation, then those who follow them, then those who follow them. Then comes a people after that whose swearing precedes their testimony, or whose testimony precedes their swearing." (Ṣaḥīḥ)

٣٨٥٩ - حَدَّثَنَا مَنَادُ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَبِيدَةً - هُوَ السَّلْمَانِيُّ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «خَيْرُ النَّاسِ قَرْنِي ثُمَّ قَلْنِينَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ يَأْتِي قَوْمٌ بَعْدَ ذَلِكَ تَسْبِقُ أَيْمَانُهُمْ شَهَادَاتِهِمْ أَوْ

[He said:] There are narrations on this topic from 'Umar, 'Imrān bin Huṣain and Buraidah.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

شَهَادَاتُهُمْ أَيْمَانَهُمْ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ عُمَرَ وعِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنِ وبُرَيْدَةَ.

صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الرقاق، باب ما يحذر من زهرة الدنيا والتنافس فيها، ح:٦٤٢٩ من حديث الأعمش ومسلم، ح:٣٥٣٣ من حديث إبراهيم النخعي به * وفي الباب عن عمر [تقدم:٢١٦٩] وعمران بن حصين [تقدم:٢٢٢١، ٢٢٢٢] وبريدة [أحمد:٥٠/٥٥٠].

Comments:

This narration proves that the best period was the period of the Prophet and his Companions, and after that, the period of the followers of the Companions and still after them the period of those who followed the followers of the Companions. After these three periods the people will not care about their vows or their testimony. Sometimes they will swear first and then give the evidence, and sometimes they will give witness first and then swear.

Chapter 57. What Has Been Related About The Virtues Of Those Who Pledged Under The Tree

3860. Jābir narrated that the Messenger of Allāh as said: "None of those who gave the pledge under the tree shall enter the Fire." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

(المعجم ٥٧) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ مَنْ بَايَعَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ (التحفة ١٣٢)

٣٨٦ - حَدَّثَنَا فَتَبَيّةُ: حَدَّثَنَا اللَّبِثُ عَنْ
 أَبِي الزُّبِيْرِ، عَنْ جَابِرِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ
 ﴿لَا يَدْخُلُ النَّارَ أَحَدٌ مِمَّنْ بَايَعَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حَسَنٌ حَسَنٌ حَسَنٌ

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه أبو داود، السنة، باب: في الخلفاء، ح:٤٦٥٣ عن قتيبة به ورواه مسلم، ح:٢٤٩٦ من حديث جابر بن عبدالله عن أم مبشر به رضي الله عنهما.

Comments:

Those people who took the oath of allegiance under the tree, popularly known as 'Bait Ar-Rizwān' are among the favorites of Allāh 號 therefore; all these people will directly go to Paradise. They were fourteen hundred in number.

Chapter 58. About The One Who Verbally Abuses The Companions Of The Prophet

3861. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Do not abuse my Companions, for by the One in Whose Hand is my soul! If one of you were to spend gold the like of Uhud, it would not equal a *Mudd* − nor half of it − of one of them." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

And the meaning of his saying: "Half of it" is half of a *Mudd* (of one of them).

(Another chain) from Abū Sa'eed, from the Prophet ﷺ, with similar narration.

(المعجم ٥٨) - بَابٌ: فِي مَنْ سَبَّ أَصْحَابَ النَّبِيِّ ﷺ (التحفة ١٣٣)

٣٨٦١ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلانَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ: سَمِعْتُ ذَكُوانَ أَبًا صَالِحٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «لَا تَسُبُوا أَصْحَابِي، فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيدِهِ لَوْ أَخْدِ ذَمَبًا مَا أَدْرَكَ مُدَّ أَخْدِ ذَمَبًا مَا أَدْرَكَ مُدًا أَحْدِهُمْ وَلَا نَصَفَهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَمَعْنَى قَوْلِهِ نَصِيفَهُ: يَعْنِي نِصْفَ مُدُّهِ.

حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ [الخَلَّالُ وَكَانَ حَلِقْنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ [الخَلَّالُ وَكَانَ عَلِقًا]: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةً عَنِ الأَعْمَسِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّعُدُونَ. النَّعْ ﷺ نَحْوَهُ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب بعد باب قول النبي ﷺ: "لو كنت متخذًا خليلاً"، ح:٣٦٧٣ ومسلم، ح:٢٥٤١ من حديث شعبة به وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح:٢١٨٣.

Comments:

The Companions addressed in this narration are those who embraced Islam when the easy and painless period of Muslims had begun after the conquests. Those who had accepted Islam in the early period, they had borne the tyranny of disbelievers. Economic conditions of Muslims were also very weak and they had to tolerate every kind of severity and cruelty on the hands of disbelievers. Therefore, those who accepted Islam in latter period should not abuse the Muslims of that early period.

3862. 'Abdullāh bin Mughaffal narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "(Fear) Allāh! (Fear) Allāh regarding my Companions! Do not make them objects of insults after me. Whoever loves them, it is

٣٨٦٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيى: حَدَّثَنَا عَبِيدَةُ بْنُ يَعْفُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ: حَدَّثَنَا عَبِيدَةُ بْنُ أَبِي رَائِطَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَلْقَالٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ:

out of love of me that he loves them. And whoever hates them, it is out of hatred for me that he hates them. And whoever harms them, he has harmed me, and whoever harms me, he has offended Allāh, and whoever offends Allāh, [then] he shall soon be punished." (*Daʿff*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb, we do not know of it except through this route.

«الله الله فِي أَصْحَابِي الله الله فِي أَصْحَابِي،
لَا تَتَّخِذُوهُمْ غَرَضًا بَعْدِي، فَمَنْ أَحَبَّهُمْ
فَبِحُبِّي أَحَبَّهُمْ، وَمَنْ أَبْغَضَهُمْ فَبِينُفْضِي
أَبْغَضَهُمْ، وَمَنْ آذَاهُمْ فَقَدْ آذَانِي، وَمَنْ آذَانِي فَقَدْ آذَى الله، وَمَنْ آذَى الله فيُوشِكُ أَنْ تَأْخُذَهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرُفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٨٧/٤ من حديث عبيدة بن أبي رائطة به وصححه ابن حبان (الإحسان): ٧٢١٢ * عبدالرحمن بن زياد: مجهول الحال لم يوثقه غير ابن حبان ولم يثبت عن الترمذي بأنه قال في حديثه: "حسن"(!).

When someone loves a person, it is natural to have good and pleasant feelings about him and his associates and companions. If a person has a grudge against the companions of the beloved, it means in fact, he has a grudge against him and his love is only hypocrisy. On this analogy, it can be said that he who hates the Companions of the Prophet $\frac{1}{2}$ is also against him, and consequently against Allah $\frac{1}{2}$. Allah $\frac{1}{2}$ will never favor such a person.

3863. Abū Az-Zubair reported from, Jābir, that the Prophet said: "Those who gave the pledge under the tree shall enter Paradise, except for the owner of the red camel." (*Daif*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Gharīb.

٣٨٦٣ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَزْهَرُ الشَّبِيِّ، عَنْ النَّبِيِّ، عَنْ جَايِرِ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ جَايِرِ عَنِ النَّبِيِّ عَلَى الرَّبَيْرِ، عَنْ جَايِرِ عَنِ النَّبِيِّ عَلَى: «لَيَدْخُلَنَّ الْجَنَّةُ مَنْ بَايَعَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ إِلَّا صَاحِبَ الْجَمَلِ الْأَحْمَرِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * خداش: لين الحديث (تقريب) وأبوالزبير عنعن وله لون آخر عند البزار(كشف الأستار، ح:٢٧٦٢).

Comments:

The owner of the red camel was a hypocrite (J'ad bin Qais) who lost his camel and went in search of his camel instead of taking the pledge of allegiance. He preferred the search of the camel over the oath. It means he is not one of those who took the oath.

3864. Abū Az-Zubair reported from Jābir, that a slave of Hātib

٣٨٦٤ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ: عَنْ

[bin Abī Balt'ah] came to the Messenger of Allāh 鑑 complaining about Ḥāṭib. So he said: 'O Messenger of Allāh 鑑! Ḥāṭib is going to enter the Fire!' So the Messenger of Allāh 鑑 said: 'You have lied! No one who participated in (the battle of) Badr and (the treaty of) Al-Ḥudaybiyah shall enter it.'" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahih.

أَبِي الزُّيَيْرِ، عَنْ جَابِرِ أَنَّ عَبْدًا لِحَاطِبِ [بُنِ أَي رَسُولِ اللهِ عَلَيْهُ يَشْكُو أَبِي رَسُولِ اللهِ عَلَيْهُ يَشْكُو حَاطِبًا، فَقَالَ: يَا رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: «كَذَبْتُ، حَاطِبٌ النَّارَ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: «كَذَبْتُ، لَا يُدْخُلُهَا فَإِنَّهُ شَهَدَ بَدْرًا وَالْحُدَيْبِيَّةَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل حاطب بن أبي بلتعة وأهل بدر رضي الله عنهم، ح: ٢٤٩٥ عن قتيبة به.

This narration proves the superiority of the people who participated in the battle of Badr and took part in the treaty of Hudaibiyah. Allah ** will forgive them and let them enter the Paradise.

3865. 'Abdullāh bin Buraidah narrated from his father, that the Messenger of Allāh said: "There is no one among my Companions who dies in a land except that he shall be resurrected as a guide and light for them (people of that land) on the Day of Resurrection." (Pat)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Gharīb*. This *Ḥadīth* has been related from 'Abdullāh bin Muslim Abī Ṭaibah, from Ibn Buraidah, from the Prophet ﷺ in *Mursal* form, and this is more correct.

٣٨٦٥ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرِيْبٍ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ ابْنُ نَاجِيَةً عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْلِمِ أَبِي طَيْبَةً، عَنْ عَبْدِاللهِ بْنِ بُرَيْدَةً، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَا مِنْ أَحَدٍ مِنْ أَصْحَابِي يَمُوثُ بِأَرْضٍ إِلَّا بُعِثَ قَائِدًا وَنُورًا لَهُمْ يَوْمَ الْقَامَة».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. وقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْلِمٍ أَبِي طَيْبَةً، عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مُرْسَلٌ، ولهٰذَا أَصَحُ.

تخريج: [إسناده ضعيف] * عثمان بن ناجية مستور (تقريب).

Chapter 59.

3866. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh 繼 said: "If you see those who abuse my

(المعجم ٥٩) بَابٌ (التحفة...)

٣٨٦٦ - حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ [مُحَمَّدُ] بْنُ نَافِعِ: أَخْبَرَنَا النَّصْرُ بْنُ حَمَّادٍ: حَدَّثَنَا سَيْفُ Companions, then say: 'May Allāh's curse be upon the worst of you.'" (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Munkar. We do not know of it as a narration of 'Ubaidullāh bin 'Umar except through this route [and An-Naḍr is unknown, and Saif (narrators in the chain) is unknown].

ابْنُ عُمَرَ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ نَافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿إِذَا رَأَيْتُمُ الَّذِينَ يَسُبُّونَ أَصْحَابِي فَقُولُوا: لَغَنَّهُ اللهِ عَلَى شَرِّكُمُهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ مُنْكَرٌ لَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ إِلَّا مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ [والنَّصْرُ مَجْهُولٌ وسَنْفٌ مَجْهُولٌ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه المزي في تهذيب الكمال: ٨/ ٢٥١ من حديث النضر به * النضر بن حماد: ضعيف (تقريب) وسيف بن عمر: ضعيف في الحديث ضعيف في التاريخ، على الراجح.

Comments:

This is a general principle, that if a wicked and bad man criticizes and abuses a pious person, he himself deserves these remarks.

Chapter 60. What Has Been Related About The Virtue Of Fāṭimah Bint Muḥammad ﷺ,

3867. Al-Miswar bin Makhramah narrated: "While he was on the Minbar, I heard the Prophet saying: 'Indeed Banū Hishām bin Al-Mughīrah asked me if they could marry their daughter to 'Alī bin Abī Ṭālib. But I do not allow it,

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*. [And 'Amr bin Dīnār reported it similar to this from Ibn Abī Mulaikah from Al-Miswar bin Makhramah like this.]

(المعجم ٦٠) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْلِ فَاطِمَةَ [بِنْتِ مُحَمَّدٍ ﷺ] رَضِيَ اللَّهُ عَنَّهَا (التحفة ١٣٤)

٣٨٦٧ - حَدَّثَنَا قَتْبَنَةُ: حَدَّثَنَا اللَّبْثُ عَنِ
ابْنِ أَبِي مُلْنِكَةً، عَنِ الْمِشْوَرِ بْنِ مَخْرَمَة قَالَ:
سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ وَهُوَ عَلَى المِشْرِ: "إِنَّ
بَنِي هِشَامٍ بْنِ المُغِيرَةِ اسْتَأْذُنُونِي فِي أَنْ
يُنْكِحُوا البَّنَّهُمْ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ فَلَا آذَنُ ثُمَّ
لَا آذَنُ ثُمَّ لَا آذَنُ، إِلَّا أَنْ يُرِيدَ ابْنَ أَبِي
طَالِبٍ أَنْ يُطَلِّقُ ابْنَتِي ويَنْكِحَ ابْنَتَهُمْ، فَإِنَّهَا
بَضْعَةٌ مِنِّي، يَرِينُنِي مَا رَابَهَا، ويُؤذِينِي مَا اَلَهَا، ويُؤذِينِي مَا

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [وَقَدْ رَوَاهُ عَمْرُو بْنُ دِينارٍ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، عَنِ المِسْوَرِ بْنِ مَخرَمَةَ نَحْوَ هٰذَا]. تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، النكاح، باب ذب الرجل عن ابنته في الغيرة والإنصاف، ح: ٥٣٣٠ ومسلم، ح: ٢٤٤٩ عن قتيبة به * عبدالله بن عبيدالله بن أبي مليكة، رواه عدو رز دينار عنه، أخرجه المخاري ومسلم.

Comments:

At the time when 'Alī & wanted to marry the daughter of Abū Jahl and talked to her uncle Hārith bin Hishām, all the sisters and the mother of Fāṭimah had died, and she had no lady companion in this adversity. Obviously such situation is very troublesome for a father, so the Prophet ﷺ dissuaded 'Alī strongly, and asked him to drop the idea of marrying.

3868. Buraidah said: "The most beloved of women to the Messenger of Allāh **see was Fāṭimah** and from the men was 'Alī." (*Daʿf*)

(One of the narrators) Ibrāhīm [bin Sa'eed] said: meaning from the people of his house.

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*. We do not know of it except from this route.

٣٨٦٨ - حَلَّنَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهَرِيُّ: حَدَّنَنَا الأَسْوَدُ بْنُ عَامِرٍ عَنْ جَعْفَرِ الْجَوْهَرِيُّ: حَدَّنَنَا الأَسْوَدُ بْنُ عَامِرٍ عَنْ جَعْفَرِ الْبِن بَرْيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: كَانَ أَحَبَّ النِّسَاءِ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ قَالَ عَلَيْ قَالَ الرِّجَالِ عَلَيْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ [بْنُ سَعِيدِ]: يَعْنِي مِنْ أَهُل بَيْيهِ.

رِيُّنْ رَبِّمُ دَبِنُ سَنِيْدِهِ لَهُ يَعْنِي رَنِّ [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهذَا الْوَجْوِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني في الأوسط، ح: ٧٢٥٨ من حديث إبراهيم بن سعيد الجوهري به وصححه الحاكم: ٣/ ١٥٥ ووافقه الذهبي، سنده ضعيف عبدالله بن عطاء مدلس وعنعن وانظر الحديث الآتي: ٣٨٧٤.

3869. 'Abdullāh bin Az-Zubair narrated that 'Alī mentioned the daughter of Abū Jahl (for marriage), and that reached the Prophet so he said: "Indeed Fāṭimah is but a part of me, I am harmed by what harms her and I am uncomfortable by what makes her uncomfortable." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣahīḥ. This is what Ayyūb said: "From Ibn Abī Mulaikah, from Ibn Az-Zubair." Others have said: "From Ibn Abī Mulaikah from Al-Miswar bin Makhramah." It is possible that Ibn Abī Mulaikah

٣٨٦٩ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ ابْنُ عُلِيَّةً عَنْ أَيُّوبَ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلْئِكَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الزَّبْيْرِ، أَنَّ عَلِيًّا ذَكَرَ بِنْتَ أَبِي جَهْلٍ، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ:
إِنَّمَا فَاطِمَةُ بَضْعَةٌ مِنِّي، يُؤْذِينِي مَا آذَاهَا، ويُنْصَنِي مَا أَذَاهَا،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ. لهٰكَذَا قَالَ أَيُّوبُ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلْيَكَةً، عَنِ ابْنِ الزُّبْيْرِ، وقَالَ غَيْرُ وَاحِدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلْيُكَةً، عَنِ المِشْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةً، ويَحْتَمِلُ أَنْ narrated from both of them. And 'Amr bin Dīnār reported it from Ibn Abī Mulaikah from Al-Miswar bin Makhramah similar to the narration of Al-Laith.^[1]

تخريعُ: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد: ٤/٥ عن إسماعيل به وصححه الحاكم على شرط الشخر: ٣/١٥٩.

3870. Zaid bin Arqam narrated that the Messenger of Allāh said to 'Alī, Fāṭimah, Al-Ḥasan and Al-Ḥusain: "I am at war with whoever makes war with you, and peace for whoever makes peace with you." (Daʿf)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Gharīb*, and we only know of it from this route. Subaih (a narrator in the chain) the freed slave of Umm Salamah is not known.

يَكُونَ ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ رَوَى عَنْهُمَا جَمِيعًا وقَدْ رَوَاهُ عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ، عَنِ المِسْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةَ نَحْوَ حَدِيثِ اللَّبْثِ.

٣٨٧٠ - حَلَّثُنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ الْجَبَّارِ الْجَبَّارِ الْجَبَّارِ الْبَغْدَادِيُّ: حَلَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ قَادِم: حَلَّثَنَا أَسْبَاطُ بْنُ نَصْرِ الْهَمْدَانِيُّ عَنِ السُّلَّيِّ، عَنْ صُبْيْح. مَوْلَى أُمَّ سَلَمَةً، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ يَشِيُّةُ قَالَ لِعَلِيٍّ وَفَاطِمَةً والْحَسَنِ وَالْحُسَنِنِ: «أَنَا حَرْبٌ لِمَنْ حَارَبُتُمْ، وَسِلْمٌ لِمَنْ حَارَبُتُمْ، وَسِلْمٌ لِمَنْ حَارَبُتُمْ، وَسِلْمٌ لِمَنْ حَارَبُتُمْ، وَسِلْمٌ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. وَصُبَيْعٌ مَوْلَى أُمُّ سَلَمَةً لَيْسَ بِمَعْرُوفِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل الحسن والحسين ابني علي بن أبي طالب رضي الله عنهم، ح:١٤٥ من حديث أسباط بن نصر به وصححه ابن حبان (الإحسان):٣٩٨ * صُبَيح لم يوثقه غير ابن حبان.

3871. Umm Salamah narrated: "The Prophet ﷺ put a garment over Al-Ḥasan, Al-Ḥusain, 'Alī, and Fāṭimah, then he said: 'O Allāh, these are the people of my house and the close ones, so remove the *Rijs* from them and purify them thoroughly." So Umm Salamah said: 'And am I with them, O Messenger of Allāh?' He said: "You are upon good." [2] (*Ḥasan*) [Abū 'Ēīsā said:] This *Ḥadīth* is

٣٨٧١ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا أَبُو أَخْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ زُبَيْدٍ، عَنْ أَمُّ سُلَمَةً أَنَّ النَّبِيِّ عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَبٍ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةً أَنَّ النَّبِيِّ عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَبٍ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةً أَنَّ النَّبِيِّ وَالْحُسُيْنِ وَعَلِيِّ عَلَى الْحَسَنِ وَالْحُسُيْنِ وَعَلِيِّ عَلَى الْحَسَنِ وَالْحُسْيْنِ وَعَلِيِّ عَلَى الْحَسَنِ وَالْحُسْيْنِ وَعَلِيِّ وَفَاطِمَةً هُولُاءٍ أَهْلُ بَيْتِي وَحَامَتِي أَذْهِبْ عَنْهُمُ الرِّجْسِ وَطَهَرْهُمْ بَا تَعْهُمُ الرِّجْسِ وَطَهَرْهُمْ بَا تَعْهُمُ الرِّجْسِ وَطَهَرْهُمْ بَا تَعْهُمُ الرَّائِمُ وَأَنْ مَمَهُمْ بَا

^[1] That is, no. 3967.

^[2] Similar preceded under nos. 3206 and 3787.

Hasan Ṣaḥīḥ, and it is the best thing reported on this topic.

There are narrations on this topic from Anas [bin Mālik], 'Umar bin Abī Salamah, Abū Al-Ḥamrā', Ma'qil bin Yasār and 'Āishah.

رَسُولَ اللهِ؟ قَالَ: «إِنَّكِ عَلَى خَيْرٍ».
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَجِيحٌ، وَهُوَ أَحْسَنُ شَيْءٍ رُوِيَ فِي لهٰذَا الْبَابِ. وفِي الْبَابِ عَنْ أَنَسِ [بُنِ مَالِكِ] وَعُمَرَ بُنِ أَبِي سَلَمَةً وَأَبِي الْحَمْرَاءِ ومَعْقِل بْن يَسَار وعَائِشَةً.

تخريع: [حسن] وأُخرَجه أحمد:٢/٤٠٣ عن الزبيري به ورواه الأجلح (مشكل الآثار:١/ ٢٣٤) وعبدالحميد بن بهرام أيضًا وأبو الحجاف داود بن أبي عوف (أخبار أصبهان:١٠٨/١) عن شهر بن حوشب به وللحديث شواهد عند مسلم، ح:٤٠٤٢ وأحمد:٢٩٢/٢٥ وغيرهما * وفي اللهب عن أنس بن مالك [تقدم:٣٢٠٦] وعمر بن أبي سلمة [تقدم:٣٢٠٥] وأبي الحمراء [تقدم:٣٢٠٦] ومعقل بن يسار [تقدم:٣٢٠٦] وعائشة [لم أجده].

Comments:

The explanation of this narration has preceded in narrations nos. 3206, 3787.

3872, 'Aishah said: "I have not seen anyone closers in conduct, way, and manners to that of the Messenger of Allah in regards to standing and sitting, than Fātimah the daughter of the Messenger of she would enter upon the Prophet a he would stand to her and kiss her, and he would sit her in his sitting place. Whenever the Prophet se entered upon her she would stand from her seat, and kiss him and sit him in her sitting place. So when the Prophet sick and Fātimah entered, she bent over him and kissed him. Then she lifted her head and cried, then she bent over him and she lifted her head and laughed. So I said: 'I used to think that this one was from the most intelligent of our women, but she is really just one of the women.' So when the Prophet

٣٨٧٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ: أَخْبَرَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ مَيْسَرَةَ ابْنِ حَبِيبٍ، عَنِ المِنْهَالِ بْن عَمْرو، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةً، عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ: مَا رَأَنْتُ أَحَدًا أَشْيَهُ سَمْتًا وَدلًّا وَهَدْيًا برَسُول اللهِ فِي قِيَامِهَا وَقُعُودِهَا مِنْ فَاطِمَةً بنت رَسُول اللهِ عَلَى قَالَتْ: وكَانَتْ إِذَا دَخَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ قَامَ إِلَيْهَا فَقَبَّلَهَا وَأَجْلَسَهَا فِي مَجْلِسِهِ، وَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا دَخَلَ عَلَيْهَا قَامَتْ مِنْ مَجْلِسِهَا فَقَبَّلَتْهُ وَأَجْلَسَتْهُ فِي مَجْلِسِهَا، فَلَمَّا مَرضَ النَّبيُّ ﷺ دَخَلَتْ فَاطِمَةُ فأَكَبَّتْ عَلَيْهِ فَقَبَّلَتُهُ ثُمَّ رَفَعَتْ رَأْسَهَا فَبَكَتْ، ثُمَّ أَكَتَّتْ عَلَيْهِ ثُمَّ رَفَعَتْ رَأْسَهَا فَضَحِكَتْ، فَقُلْتُ: إِنْ كُنْتُ لأَظُنُّ أَنَّ هَذِهِ مِنْ أَعْقَل نِسَائِنَا فَإِذَا هِيَ مِنَ النِّسَاءِ، فَلَمَّا تُوفِّيَ النَّبِيُّ عَلَيْ قُلْتُ لَهَا: أَرَأَنْتِ حِينَ أَكْنَنْتِ عَلَى النَّبِيِّ

繼 died, I said to her: 'Do you remember when you bent over the Prophet 繼 and you lifted you head and cried, then you bent over him, then you lifted your head and laughed. What caused you to do that?' She said: 'Then, I would be the one who spreads the secrets. He (鑑) told me that he was to die from his illness, so I cried. Then he told me that I would be the quickest of his family to meet up with him. So that is when I laughed."' (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* from this route. And this *Ḥadīth* has been reported through more than one route from 'Āishah.

﴿ اللهِ عَلَيْهِ مَرْفَعْتِ رَأْسَكِ فَبَكَيْتِ، ثُمَّ أَكْبَيْتِ عَلَيْهِ فَرَغْتِ رَأْسَكِ فَصَحِكْتِ، مَا حَمَلَكِ عَلَى ذَلِكَ؟ ذَلِكَ؟ فَالَتُ إِنِّي إِذَنْ لَبَذِرَةٌ، أَخْبَرَنِي أَنَّهُ مَيِّتٌ مِنْ وَجَعِهِ لَهٰذَا فَبَكَيْتُ ثُمَّ أَخْبَرَنِي أَنِّهُ مَيِّتُ مِنْ وَجَعِهِ لَهٰذَا فَبَكَيْتُ ثُمَّ أَخْبَرَنِي أَنِّي أَسْرَعُ أَلْمُ الْخَبَرَنِي أَنِّي أَسْرَعُ أَلْمُ الْخَبَرَنِي أَنِي أَسْرَعُ أَمْ أَخْبَرَنِي أَنِي أَسْرَعُ أَمْ الْخَبَرَنِي أَنِي أَسْرَعُ أَمْ الْخَبَرَنِي أَنِي أَسْرَعُ أَمْ الْخَبَرَنِي أَنِي أَسْرَعُ مَنْ صَحِكْتُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. وقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ مِنْ غَيْرٍ وَجْهِ عَنْ عائِشَةَ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب: في القيام، ح:٥٢١٧ عن محمد بن بشار به وسنده حسن وأصله متفق عليه، والبخاري، ح:٦٢٨٥ ٢٨٥٦ ومسلم، ح:٢٤٥٠ من حدث عائشة به.

Comments:

In 'Āishah's opinion the laughing of Fāṭimah during the sickness of the Prophet ﷺ was an improper action, because in her belief, Fāṭimah was a wise lady, but her laughing made her a normal woman in the sight of 'Āishah. Warm welcome of each other shows the warmth of love between daughter and father.

3873. [Umm Salamah narrated that the Messenger of Allāh sa called Fāṭimah on the Day of the Conquest (of Makkah) and he spoke to her, so she cried. Then he spoke to her and she laughed. She said: "So when the Messenger of Allāh sa died, I asked her about her crying and her laughing. She said: "The Messenger of Allāh sa told me that he will die, so I cried, then he told me that I was the master over all the women of the

٣٨٧٣ - [أُخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَادٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَادٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَادٍ: حَدَّثَنَا مُوسَى أَنْ يَعْقُوبَ الرَّعْعِيُّ عَنْ هَاشِم بْنِ هَاشِم أَنَّ عَبْدَالَهِ بْنَ وَهْبِ أَخْبَرَهُ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَمَّ سَلَمَةَ يَوْمَ الْفَتْحِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ دَعَا فَاطِمَةَ يَوْمَ الْفَتْحِ فَنَا جَاهَا فَضَحِكَتْ. قَالَتْ: فَالَتْ: فَلَكْ: فَلَمَّا فَضَحِكَتْ. قَالَتْ: فَلَكْ: فَلَكْ: فَلَمْ يَعْهُمُ اللهِ ﷺ مَنْ بُكَانِهَا عَنْ بُكَانِهَا وَضَحِكِهَا. قَالَتْ: أَخْبَرَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنَّهُ يَسُادٍ فَيَكُونُ اللهِ ﷺ مَنْ بُكَانِهَا يَعْمُ لَنْهُ بَشَاءٍ وَضَحِكِهَا. قَالَتْ: أَخْبَرَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنَّهُ يَسُونُ فَبَكُيْتُ ، ثُمَّ أَخْبَرَنِي آئِي مَسْدِدً فَيَسَادٍ فَيَسَادٍ فَيَسَادٍ فَيَعَلَى مَسْدِدً فَيَسَادٍ فَيَسَادٍ وَمَا لَهُ عَلَيْهُ مَنْ مَنْ مَسَدًا فَيْ سَيَدَةُ فِيسَاءٍ وَمَا لَعْ يَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ أَنْهُ مَنْ مَنْ اللهِ عَلَيْهُ أَنْهُ مَنْ اللهِ عَلَيْهُمَا مُنْ مَنْ اللهُ عَنْ مَسْدِي اللهُ عَلَيْهُمَا مَنْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عِنْهُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْهُمُ اللهِ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمْ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُمْ الْعُلْمُ اللهُ عَلَيْهُمُ اللهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ عَلَيْهُمُ أَلُهُ عَلَيْهُ اللّهُ

inhabitants of Paradise, except for Mariam the daughter of 'Imrān, so I laughed." (*Ḥasan*)

Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Hasan Gharīb from this route.]

أَهْلِ الْجَنَّةِ إِلَّا مَرْيَمَ ابْنَةَ عِمْرَانَ فَضَحِكْتُ. قَالَ أَبُو عِيسَى: هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْو].

تخريج: [إسناده حسن] و خرجه الطبراني: ٣٩٧/٢٣، ٣٩٨، ح:٩٥٠ من حديث محمد بن خالد به وللحديث شواهد منها الحديث السابق.

Comments:

There were two reason for Fāṭimah's laugh. First, she would die before other members of the family and she would meet the Prophet 🚎 first. Second, she was informed that she would be the leader of women in the Paradise.

3874. Jumai' bin 'Umair At-Taimi said: "I entered along with my uncle upon 'Àishah and she was asked: 'Who among people was the most beloved to the Messenger of Allāh 鑑?' She said: 'Fāṭimah.' So it was said: 'From the men?' She said: 'Her husband, as I knew him to fast much and stand in prayer much.'" (Paff)

This Hadīth is Hasan Gharīb.

He said: And Abū Al-Jaḥḥāf's (a narrator in the chain) name is Dāwud bin Abī 'Awf. And it has been related from Sufyān Ath-Thawrī that he said: "Abū Āl-Jaḥḥāf reported to us – and he was acceptable"

٣٨٧٤ - حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ يَزِيدَ الْكُوفِيُ:
حَدَّثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ حَرْبٍ عَنْ أَبِي
الْجَجَّافِ، عَنْ جُمَيعِ بْنِ عُمَيْرِ النَّيْمِيِّ قَالَ:
دَخَلْتُ مَعَ عَمِّتِي عَلَى عَائِشَةَ فَسُرْلَتْ: أَيُّ
النَّاسِ كَانَ أَحَبَّ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ؟ قَالَتْ:
فَاطِمَةُ، فَقِيلَ: مِنَ الرِّجَالِ، قَالَتْ: زَوْجُهَا،
إِنْ كَانَ مَا عَلِمْتُ صَوَّامًا قَوَّامًا. هَٰذَا حَدِيثٌ
حَسَنٌ غَرِيبٌ. قَالَ: وَأَبُو الْجَحَّافِ اللهُمُهُ
دَاوُدُ بْنُ أَبِي عَوْفٍ. ويُرْوَى عَنْ سُفْيَانَ دَاوُدُ بِنُ أَبِي عَوْفٍ. ويُرْوَى عَنْ سُفْيَانَ دَاوُدُ بْنُ أَبِي عَوْفٍ. ويُرْوَى عَنْ سُفْيَانَ اللهِ إِلَى حَدْفِي وَكَانَ مَرْضِيًّا.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٣/١٥٧ من حديث عبدالسلام به وقال: "هذا حديث صحيح الإسناد" وسنده ضعيف جميع ضعفه الجمهور وللحديث شواهد منها، ح: ٣٨٦٨.

Chapter 61. The Virtue Of Khadījah, May Allāh Be Pleased With Her

3875. 'Āishah said: "I was not jealous of any wife of the Prophet as I was jealous of Khadījah, (المعجم ٦١) - بَابُ فَضْلِ خَلِيجَةَ رَضِيَ اللّهُ عَنْهَا (التحفة ١٣٦)

٣٨٧٥ - حَدَّثَنَا أَبُو هِشَامِ الرَّفَاعِيُّ: حَدَّثَنَا حَدُّثَنَا حَفْصُ بْنُ عَيْرُوةً، عَنْ هِشَام بْنِ عُرُوةً، عَنْ

and it was not because I did not saw her. It was only because the Messenger of Allah and mentioned her so much, and because whenever he would slaughter a sheep, he would look for Khadijah's friends to gift them some of it." [1] (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: مَا غِرْتُ عَلَى أَحَدِ مِنْ أَزُواجِ النَّبِيِّ ﷺ مَا غِرْتُ عَلَى خَدِيجَةَ، وَمَا بِي أَنْ أَكُونَ أَذُرَكُتُهَا، وَمَا ذَاكَ إِلَّا لِكَثْرَةِ ذِكْرِ رَسُولِ اللهِ ﷺ لَهَا وَإِنْ كَانَ لَيَنْبَحُ الشَّاةَ فَيَتَتَبَّعُ بَهَا صَدائقَ خَدِيجَةَ فَيُهْدِيهَا لَهُنَّ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تَخْرِيجُ: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب تزويج النبي ﷺ خديجة وفضلها رضي الله عنها، ح:٣٨١٨ ومسلم، ح:٣٤٣٥ من حديث حفص بن غياث به.

Comments:

Caring and showing regard for <u>Kh</u>adījah's friends after her death shows the Prophet's love for her. 'Āi<u>sh</u>ah did not want to share the love of the Prophet with other wives, she wished to be his only beloved.

3876. 'Āishah said: "I did not envy any woman as I envied Khadījah – and the Messenger of Allāh ﷺ did not marry me except after she had died – that was because the Messenger of Allāh ﷺ gave her glad tidings of a house in Paradise made of Qaṣab, without clamoring nor discomforts in it." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣahīḥ*. ['Of *Qaṣab*,' he said: Pearl is what is meant by *Qaṣab*.]

٣٨٧٦ - حَلَّتُنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ:
أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ هِشَامِ بْنِ
عُرُوةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: مَا
حَسَدْتُ امْرَأَةً مَا حَسَدْتُ خَدِيجَةً، وَمَا
تَزَوَّجَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ بِشَرَهَا بِبَيْتٍ فِي
وَذَلِكَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ بَشَرَهَا بِبَيْتٍ فِي
الْجَنَّةِ مِنْ قَصَبٍ، لَا صَخَبَ فِيهِ وَلَا نَصَبَ.
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ
صَحِيحٌ. [مِنْ قَصَبٍ قَالَ: إِنَّمَا يَعْنِي بِهِ
صَحِيحٌ. [مِنْ قَصَبٍ قَالَ: إِنَّمَا يَعْنِي بِهِ

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٨٣٦٢ عن الحسين بن حريث به.

3877. 'Alī bin Abī Ṭālib narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "The best of its women is Khadījah bint Khuwailid, and the

٣٨٧٧ - حَلَّثُنَا هَارُونُ بْنُ إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدَةُ عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن جَعْفَر قَالَ: سَمِعْتُ

^[1] This preceded under no. 2017.

best of its women is Mariam bint 'Imrān." (Sahīh)

[He said:] And there are narrations on this topic from Anas and Ibn 'Abbās [and 'Āishah].

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

عَلِيَّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: «خَيْرُ نِسَائِهَا خَدِيبَةُ بِنْتُ خُوَيْلِدٍ، وَخَبُرُ نِسَائِهَا مَرْيَمُ نْتُ عَمْرَانَ».

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ أَنَسٍ وَابْنِ عَبَّاسٍ [وعائشَةَ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب تزويج النبي ﷺ خديجة وفضلها رضي الله تعالى عنها، ح:٣٨٥ مسلم، ح:٢٤٣٠ من حديث عبدة بن سليمان به * وفي الباب عن أنس [يأتي:٣٨٧٨] وابن عباس [النسائي في الكبرى:٨٣٥٥ وأحمد:٢٩٣/١، ٢٩١، و٣٢٢] وعائشة [تقدم:٢٠١٧، ٣٨٥٥].

Comments:

This narration shows that Khadījah and Mariam & were the best women of their times.

3878. Anas [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet said: "Sufficient for you among the women of mankind are Mariam bint 'Imrān, Khadījah bint Khuwailid, Fāṭimah bint Muhammad and Āsiyah the wife of Fir'awn." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ṣahīh.

٣٨٧٨ - حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ زَنجُويَه:
حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ،
عَنْ أَنَسٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ: "حَسْبُكُ مِنْ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ: مَرْيَمُ بِنْتُ
عِمْرَانَ، وَخَدِيجَةُ بِنْتُ خُويْلِدٍ، وَفَاطِمَةُ بِنْتُ
مُحَمَّدٍ، وَآسِيَةُ امْرَأَةُ فِرْعَوْنَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٣/ ١٣٥ عن عبدالرزاق به وهو في مصنفه، ح: ٢٠٩١٩ وصححه ابن حبان (الإحسان): ٦٩٦٤ والذهبي على شرط البخاري ومسلم: ٣/ ١٥٨ والحديث السابة، شاهد له.

Comments:

The women mentioned in this narration were the best and superior women of their respective times. Khadījah & is superior to all of them in the sense that she supported the Prophet ## morally and financially. 'Aishah is superior in the field of knowledge and its dissemination. Being the daughter of the Prophet ##, Faṭimah is superior.

Chapter 62. About The Virtue Of 'Aishah, &

3879. 'Āishah said: "The people used to give their gifts (to the

(المعجم ٦٢) - بَاكِّ: مِنْ فَضْل عَائشَةَ رَضِيَ اللّهُ عَنْهَا (التحفة ١٣٥)

٣٨٧٩ - حَدَّثْنَا يَحْيَى بْنُ دُرُسْتَ

Prophet 鑑) on 'Āishah's day." She said: "So my companions gathered with Umm Salamah and they said: 'O Umm Salamah! The people give their gifts on 'Aishah's day, and we desire good as 'Aishah desires, so tell the Messenger of Allah & to order the people to give (their gifts to) him no matter where he is.' So Umm Salamah said that, and he turned away from her. Then he turned back to her and she repeated the words saving: 'O Messenger of Allāh! My companions have mentioned that the people give their gifts on 'Aishah's day, so order the people to give them no matter where you are.' So upon the third time she said that, he said: 'O Umm Salamah! Do not bother me about 'Aishah! For Revelation has not been sent down upon me while I was under the blankets of a woman among you other than her." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is [Hasan] Gharīb. Some of them reported this Hadīth from Hammād bin Zaid, from Hishām bin 'Urwah from his father, from the Prophet in Mursal form. And, this Hadīth has been reported from Hishām bin 'Urwah from 'Awf bin Al-Hārith, from Rumaithah, from Umm Salamah with something about this. And, this Hadīth has been reported from Hisham bin 'Urwah with different routes. And Sulaimān bin Bilāl from Hishām bin 'Urwah, [from his father] from 'Aishah, and it is similar to the narration of Hammad bin Zaid.

[بضرِيِّ]: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بَنُ زَيْدِ عَنْ هِسَامٍ بَنِ عُرُوةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ النَّاسُ يَتَحَرَّوْنَ بِهِدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ فَاجْتَمَعَ صَواحِبَاتِي إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَقُلْنَ: يَا أُمَّ سَلَمَةً فَقُلْنَ: يَا أُمَّ سَلَمَةً فَقُلْنَ: يَا أُمَّ سَلَمَةً وَقُلْنَ: يَا أُمَّ مَلَمَةً وَقُلْنَ: يَا أُمَّ مَلَمَةً وَقُلْنَ: يَا أُمِ مَلَمَةً وَقُلْنَ: يَا أُمْ مَلَمَةً وَقُلْنَ: يَا أُمْ فَوْمَ عَائِشَةً، وَإِنَّا نُرِيدُ الْخَيْرَ كَمَا تُرِيدُ عَائِشَةُ، فَأَعْرَضَ فَقُولِي لِرَسُولِ اللهِ ﷺ غَلْمُ النَّاسَ يَهْدُونَ إِلَيْهِ عَنْهَا، ثُمَّ عَادَ إِلَيْهَا فَأَعَادَتِ الْكَلَامَ، فَقَالَتْ: الْكَلَامَ، فَقَالَتْ: النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ بِهِدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةً فَأُمْرِ النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ إِنَّ هَوَاحِبَاتِي قَدْ ذَكُونَ أَنَّ النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ إِهِدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةً فَأُمْرِ النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ إِهْدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةً فَأُمُ النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ أَنْ يَهَدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةً فَأُمُ النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ إِهْدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةً فَأُمُ النَّاسَ يَتَحَرُّوْنَ أَيْنَمَا كُنْتَ، فَلَمَّا كَانَتِ النَّالِثَةُ فَالَٰ يَقِي عَائِشَةً فَلَانًا فِي عَائِشَةً ، فَإِنَّهُ مَا أُنْوِلَ عَلَيَ الْوَحْيُ وَأَنَا فِي عَائِشَةً، فَإِنَّهُ مَا أُنْوِلَ عَلَيَ الْوَحْيُ وَأَنَا فِي عَائِشَةً ، فَإِنَّهُ مَا أُنْولَ عَلَيَ الْوَحْيُ وَأَنَا فِي عَائِشَةً ، فَإِنَّهُ مَا أُنْولَ عَلَيْ الْوَحْيُ وَأَنَا فِي عَائِشَةً ، فَإِنَّهُ مَا أُنْولَ عَلَيْ الْوَالِدُ فَي عَائِشَةً ، فَإِنَّهُ مَا أُنْولَ عَلَيْ الْوَحْيُ وَأَنَا فِي عَائِشَةً ، فَإِنَّهُ مَا أُنْولَ عَلَيْ الْعَارِقُ مِنْهُ وَالْعَالِيَةُ الْمَالِمَةُ الْتُولَ عَلَى الْوَحْيُ وَأَنَا فِي عَائِشَةً ، فَإِنْهُ مَا أُنْولَ عَلَى الْمَالِقَ الْمُولِي وَالْمَا عَلَى الْمَالِقَةُ الْمُعْتَالَا عَلَيْكَوْلَ الْمُعْلِقُولَ الْمَالُولُ الْمَالِقُولُ الْمُعْمَا الْفَالِقُولُ الْمَالَالُ الْمَالَقُولُ الْمَالُولُ الْمَالِمُ الْمُعْمَالُ الْمُعْلِيلُهُ الْمُولِلُ عَلَيْمَا الْمَالُولُ الْمَالِمُ الْمَالُولُ الْمَالِمُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلَى الْمُؤْلِقُ الْمَالُولُ الْمَال

[قَالَ أَبُو عِيسَى]: هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ. وقَدْ رَوَى بَغْضُهُمْ هٰذَا الحَدِيثَ عَنْ أَبِيهِ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مُرْسَلًا. وقَدْ رُوِيَ عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرْوَةً هٰذَا الحَدِيثُ عَنْ عَوْفِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ رُمَيْثَةً، عَنْ أُمِّ سَلَمَة شَيْئًا مِنْ هٰذَا، وهٰذَا حَدِيثٌ قَدْ رُوِيَ عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةً [عَنْ مِشَامٍ بْنِ عُرْوَةً [عَنْ أَبِيهِ]، عَنْ ابْنُ بِلَالِ عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةً [عَنْ أَبِيهِ]، عَنْ عَلَيْكَ مَنْ وَلَيْدٍ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب فضل عائشة رضي الله عنها، ح: ٣٧٧٥ ومسلم، ح: ٢٤٤١ من حديث حماد بن زيد به مختصرًا ومطولاً حديث هشام ابن عروة عن عوف عن رميثة: رواه أحمد: ٢٣/٦٦ والنسائي: ٧/ ٦٨، ٦٩، ح: ٣٤٠٢ وحديث سليمان بن بلال: رواه البخاري، ح: ٢٥٨١ وغيره.

Comments:

Regarding gifts, the Prophet 鑑 avoided talking about this issue, so that the people may not presume that the family of the Prophet wishes to receive the gifts. This narration also indicates that in the opinion of the people, the Prophet 鑑 loved 'Àishah more, therefore, they preferred to give gifts on the day of 'Aishah to please the Prophet 遙.

3880. 'Āishah narrated that Jibrīl came to the Prophet with her image upon a piece of green silk cloth, and he said: "This is your wife in the world, and in the Hereafter." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb. We do not know of it except as a narration of 'Abdullāh bin 'Amr bin 'Alqamah. 'Abdur-Raḥmān bin Mahdī reported this Hadīth from 'Abdullāh bin 'Amr bin 'Alqamah with this chain in Mursal form, and he did not mention "from 'Āishah" in it. Abū Usāmah reported something about this from Hishām bin 'Urwah, from his father, from 'Āishah from the Prophet ﷺ.

٣٨٨٠ - حَلَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَلَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَلَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَلْقَمَةَ اللهَ يُنِ عَمْرِو بْنِ عَلْقَمَةَ اللهَ يُنِ عَمْرِو بْنِ عَلْقَمَةً مُلْكِكَةً، عَنِ ابْنِ أَبِي حُسَيْنٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلكَكَةً، عَنْ عَائِشَةً أَنَّ جِبْرِيلَ جَاء بِصُورَتِهَا فِي خِرْقَةِ حَرِيرٍ خَصْرًاءَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ:

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ كَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ اللهِ بُنِ عَمْرِو بْنِ عَلْقَمَةً، وقَدْ رَوَى عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيٍّ لَمَذَا الرَّحْمٰنِ بْنُ مَهْدِيٍّ لِمَذَا الرَّحْمٰنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَلْمَةً اللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَلْمَةً الإسْنَادِ مُرْسَلًا، ولَمْ يَذْكُرُ فِيهِ عَنْ عائِشَةً عَنْ هِشَامِ عَنْ عائِشَةً عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عائِشَةً عَنْ النَّبِيِّ النَّبِي عَنْ عائِشَةً عَنِ النَّبِي النَّبِي اللهِ شَنْنَا مِنْ لَهَذَا.

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه ابن حبان (الإحسان): ٧٠٥٢ من حديث ابن أبي مليكة به ابن أبي حسين هو عمر بن سعيد بن أبي حسين وابن أبي مليكة هو عبدالله بن أبي مليكة وحديث أبي أسامة: رواه البخاري، ح: ٥٠٧٨ وغيرهما.

Comments:

This narration proves the companionship of 'Aishah with the Prophet si in Paradise and this heartening news was given to her in this world.

3881. 'Āishah [may Allāh be pleased with her] narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "O 'Āishah! Here is Jibrīl and he is giving Salām to you." She said: "I said: 'And upon him be peace and the mercy of Allāh, and His blessings. You see that which we do not." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This $Had\bar{\imath}th$ is $Hasan Sah\bar{\imath}h$.

٣٨٨١ - حَدَّثَنَا سُويْدُ بْنُ نَصْرِ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الْمُبَارَكِ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عَائِشَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهَ] قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "يَا عائِشَةُ! هَلَا جِبْرِيلُ وَهُوَ يَقْرَأُ عَلَيْكِ السَّلَامُ"، قَالَتْ: وَعَلَيْهِ السَّلَامُ السَّلَامُ اللهَ وَرَكَانُهُ تَرَى مَا لَا نَرَى.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الاستئذان، باب تسليم الرجال على النساء، والنساء على الرجال، ح: ٦٢٤٩ من حديث ابن المبارك، ومسلم، ح:٢٤٤٧ من حديث الزهري به.

Comments:

This is also a proof of 'Aishah's virtue and eminence.

3882. 'Àishah said: "The Messenger of Allāh 織 said to me: 'Indeed Jibrīl gives his Salām to you.' So I said: 'And upon him be peace and Allāh's Mercy [and His blessings.]" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ṣaḥīḥ.

٣٨٨٧ - حَلَّثْنَا شُونِدٌ: أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ ابْنُ المُبَارَكِ: حَلَّثْنَا رَكِيًّا عَنِ الشَّغْيِّ، عَنْ أَبْنِ المَّامِيِّ، عَنْ عَائِشَةً أَبِي سَلَمَةً بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ، عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ: قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ: "إِنَّ جِبْرِيلَ يَقْرَأُ عَلَيْكِ السَّلَامَ"، فَقُلْتُ: وَعَلَيْدِ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللهِ [وَبَرَكَاتُهُ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ. تخريج: [صحيح] تقدم:٢٦٩٣.

3883. Abū Mūsā said: "Never was a Hadīth unclear to us – the Companions of the Messenger of Allāh – and we asked 'Āishah, except that we found some knowledge concerning it with her."

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is $Hasan\ Sahīh\ Gharīb$.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ. تخريج: [إسناده حسن].

Comments:

This narration clearly shows that the Companions acknowledged the scholarship of ' \dot{A} ishah $\dot{*}$ and often asked ther about the explanation of some $A\dot{h}\bar{a}d\bar{u}h$ or $\dot{A}y\bar{a}t$. She always helped them and answered their questions.

3884. Mūsā bin Talhah said: "I have not seen anyone clearer (in speech) than 'Āishah." (Daʿīf)
[Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٨٨٤ - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ دِينَارِ الْكُوفِيُ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ [بْنُ] عَمْرِو عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ عَبْدِالمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةً قَالَ: مَا زَأَيْكُ أَحَدًا أَفْصَحَ مِنْ عَائِشَةً.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيثٌ.

تخريجُ: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ١١/٤ من حديث معاوية بن عمرو به * عبدالملك بن عمير عنعن.

3885. 'Amr bin Al-'Āṣ narrated that the Messenger of Allāh sappointed him as leader of the army of <u>Dhātis-Salāsil</u>. He said: "So I went to him and said: 'O Messenger of Allāh! Who is the most beloved to you among the people?' He said: "Āishah.' I said: 'From the men?' He said: 'Her father.'" (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٨٨٥ - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَمْقُوبَ و بُنُدَارٌ [واللَّفْظُ لابْنِ يَعْقُوبَ] قَالا: أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُخْتَارِ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ الْحَدَّاءُ عَنْ أَبِي عُفْمَانَ اللهِ المُخْتَارِ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ الْحَدَّاءُ عَنْ أَبِي عُفْمَانَ اللهِ النَّهْدِيِّ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى جَيْشٍ ذَاتِ السَّلَاسِلِ، قَالَ: فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَيُّ النَّاسِ أَحَبُ إِلَيْكَ؟ قَالَ: «عَانِشَهُ»، قُلْتُ: مِنَ البَّرِهَالِ، قَلْتُ: مِنَ البَّرِهَالِ، قَلْتُ: مِنَ البَّرِهَالِ، قَلْتُ: مِنَ البَّرِهَالِ، قَالَ: «عَانِشَهُ»، قُلْتُ: مِنَ البَّرِهَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل أصحاب النبي ﷺ، باب بعد باب قول النبي ﷺ، باب بعد باب قول النبي ﷺ، باب بعد باب قول النبي ﷺ، نا خليلاً من حديث عبدالعزيز، ومسلم، ح: ٢٣٨٤ من حديث خالد الحداء به.

3886. 'Amr bin Al-'Āṣ narrated that he said to the Messenger of Allāh 纖: "Who is the most beloved of the people to you?" He said: "Āishah", He said: "From the men." He said: "Her father." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb* as a narration of Ismā'īl from Qais.

٣٨٨٦ - حَدَّنَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَمِيدٍ الْأَمُويُّ عَنْ الْجَوْهَرِيُّ: حَدَّنَنَا يَحْيَى بْنُ سَمِيدِ الْأَمُويُّ عَنْ الْجَوْهَرِيُّ: خَالِيهِ، عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي خَالِيهِ، عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي خَالِيهِ، عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي الْغَاصِ أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللهِ عَيْنَ مَنْ أَحَبُ النَّاسِ إِلَيْكَ؟ قَالَ: هَا لَنَّاسِ إِلَيْكَ؟ قَالَ: «أَلُوهَا». قَالَ: «أَلُوهَا». قَالَ: «أَلُوهَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ إِسْمَاعِيلَ عَنْ عَدِيثِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ قَيْسٍ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح:٨١٠٦ من حديث إسماعيل بن أبي خالد به وصححه ابن حبان (الإحسان):٧٠٦٧ وللحديث شواهد كثيرة منها الحديث السابق.

3887. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh 繼 said: "The virtue of 'Āishah over women is like the virtue of <u>Tharīd</u> over all other foods." (Ṣaḥīḥ)

[He said:] And there are narrations on this topic from 'Āishah and Abū Mūsā.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīh and 'Abdullāh bin 'Abdur-Raḥmān bin Ma'mar (a narrator in the chain) is Abū Tuwālah Al-Anṣārī, from Al-Madīnah, and he is trustworthy. [And he reports from Mālik bin Anas].

٣٨٨٧ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحِدٍ: حَدَّثَنَا اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَنْسِ بْنِ الرَّحْمٰنِ بْنِ مَعْمَرِ الأَنْصَارِيِّ، عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: افْضُلُ عَائِشَةً عَلَى النَّسَاءِ كَفَصْلُ النَّرِيدِ عَلَى سَائِرِ الطَّعَامِ.

[قَالَ:] وفِي الْبَابِ عَنْ عَائِشَةَ وَأَبِي مُوسَى. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وعَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمُنِ بْنِ مَعْمَرٍ، هُوَ أَبُو طُوَالَةَ الأَنْصَارِيُّ مَلَنِيٌّ وَهُوَ ثِقَةٌ. [وقَدْ رَوَى عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنسٍ].

تخريج: منفق عليه، وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: في فضائل عائشة، أم المؤمنين رضي الله عنها، ح:٢٤٤٦ عن علي بن حجر، والبخاري، ح:٣٧٧٠ من حديث عبدالله بن عبدالرحمن به * وفي الباب عن عائشة [النسائي:٧/ ٢٨، ح:٣٤٠٠ وأحمد:٢/ ١٥٩] وأبي موسى [تقدم: ١٨٣٤].

Comments:

'Tharīd' is a food which is considered best of all because of its qualities. It is delicious, tasty, full of energy and easily digested. Similarly, 'Āishah's qualities

made her the beloved of her husband. 'Āishah & was beautiful, pious, and righteous in nature, soft in speech, intelligent and learned. She learnt from the Prophet # and disseminated knowledge. The Companions had great regard for her opinion as it has been mentioned in the report of Abū Mūsā Al-'Ash'arī.

3888. 'Amr bin Ghālib narrated that a man spoke negatively of 'Āishah before 'Ammār bin Yāsir so he said: "Be gone as one despicable and rejected! Do you insult the beloved of the Messenger of Allāh 鑑?" (Ṣaḥīḥ)

٣٨٨٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: أَخْبَرَنَا عَبْدُالرَّحُلْمِنِ بْنُ مَهْدِيِّ: حَدَّثَنَا شُفْيَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَلْمِو بْنِ غالِبٍ أَنَّ رَجُلاَ نَالَ مِنْ عَالِبٍ أَنَّ رَجُلاَ نَالَ مِنْ عَالِبٍ أَنَّ رَجُلاَ نَالَ مِنْ عَائِشَةَ عِنْدَ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ فَقَالَ: اغْرُبْ مَقْبُوحًا مَثْبُوحًا مَثْبُوحًا اللهِ ﷺ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ - - *

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه المزي في تهذيب الكمال:٣٠٩/١٤ من حديث شريك القاضى عن أبى إسحاق به مطولاً وأبو إسحاق عنعن.

Comments:

On the occasion of the 'Battle of Camel' 'Ammār bin Yāsir was in the opposing camp to that of 'Āishah. Thus the man taunted her thinking that it will please 'Ammār, but he rebuked him.

3889. 'Ammār bin Yāsir said: "She is his wife in the world and in the Hereafter." — meaning: 'Āishah [may Allāh be pleased with her]. (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Ṣahīh.

[He said: And there is something on this topic from 'Alī.]

٣٨٨٩ - حَدَّثَنَا بُنْدَارٌ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْلُمْنِ بْنُ مَهْدِيٍّ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ عَنْ أَبِي خُصَيْنٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ زِيَادٍ الأَسْدِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عَمَّارَ بْنَ يَاسِرٍ يَقُولُ: هِيَ زَوْجَتُهُ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ - يَعْنِي عَائِشَةَ - رَضِيَ اللهُ عَنْهَا]».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [قَالَ: وفِي الْبَابِ عَنْ عَلِيًّ].

تخريج: [صحيح] وأخرجه البخاري، الفتن، باب بعد باب الفتنة التي تموج كموج البحر، ح: ٧١٠٠ من حديث أبي بكر بن عياش به ولم ينفرد به * وفي الباب عن علي (لم أجده).

3890. Anas [may Allāh be pleased with him] said: "It was said: 'O Messenger of Allāh! Who is the

٣٨٩٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدَةَ الضَّبِّيُ: حَدَّثَنَا المُعْتَمِرُ بْنُ سُلْيَمَانَ عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ most beloved of the people to you?' He said: 'Aishah.' It was said: 'From the men?' He said: 'Her father.'" (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Şahīh Gharīb* from this route as a narration of Anas.

أَنَسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: قِيلَ: يَا رَسُولَ اللهِ! مَنْ أَحَبُّ النَّاسِ إِلَيْكَ؟ قَالَ: «عَائِشَهُ». قَالَ: مِنَ الرُّجَال؟ قَالَ: «أَنُّهِ هَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثٍ أَنَسٍ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن ماجه، المقدمة، فضل أبي بكر الصديق رضي الله عنه، ح:١٠١ من حديث المعتمر به وصححه ابن حبان (الإحسان):٧٠٦٣ وله شواهد كثيرة منها الحدث السانة: ٣٨٨٥.

Comments:

'Äishah * was beloved of the Prophet due to her various good qualities. She was intelligent, knowledgeable and she was in the lead in the dissemination of the knowledge of religion. Her father was a trusted friend of the Prophet 繼 and he too spent his life and property in the service of Islam.

Chapter 63. The Virtue Of The Wives Of The Prophet ∰

3891. 'Ikrimah said: "After Ṣalāt Aṣ-Ṣubḥ, it was said to Ibn 'Abbās that so-and-so – one of the wives of the Prophet ﷺ – has died, so he prostrated. So it was said to him: 'Do you prostrate at this hour?' So he said: 'Has not the Messenger of Allāh 鑑 [already] said: 'If you see a sign then prostrate?' Then which sign is greater than the passing of (one of) the wives of the Prophet 鑑?'" (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*. We do not know of it except from this route.

(المعجم ٦٣) - بَابُ فَضْلِ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ (التحفة ١٣٧)

٣٨٩١ - حَدَّثَنَا العَبَّاسُ العَنْبَرِيُّ: حَدَّثَنَا يَخْصَى بْنُ كَثِيرِ العَنْبَرِيُّ أَبُو عَسَّانَ: حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ جَعْفَرٍ - وَكَانَ ثِقَةً - عَنِ الْحَكَمِ ابْنِ أَبَانَ، عَنْ عِكْرِمَة قَالَ: قِيلَ لابْنِ عَبَّاسِ بَعْدَ صَلَاةِ الصُّبْحِ مَاتَتْ فُلاَنَةُ - لِبَعْضِ أَزُواجِ النَّبِيِّ ﷺ - فَسَجَدَ، فَقِيلَ لَهُ أَنسُجُدُ اللَّهِيِّ اللَّهِ اللَّهِيِّ اللَّهِ اللَّهِيِّ اللَّهِ اللَّهِيِّ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ ا

[قَالَ أَبُو عَيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ حَسَنُ عَرِيبٌ خَسَنُ عَرَبِهُ لَا نَعُوفُهُ إِلَّا مِنْ لَهَذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، صلاة الاستسقاء، باب السجود عند الآيات، ح: ١١٩٧ من حديث يحيي بن كثير به.

Comments:

The Prophet & said that he was a cause of peace for his Companions and his

Companions would be a cause of peace for the people of their age. The honorable wives of the Prophet # have dual relationship with him, as wives and as close companions; therefore, their death was a great loss and greater danger to the peace of the society. His honorable wives were a great source of direct information for solutions to problems.

3892. Şafiyyah bint Ḥuyaī said: "The Messenger of Allāh ﷺ entered upon me and some words had reached me from Ḥafṣah and 'Āishah. So I mentioned it to him. So he said: 'Why did you not say: "And how are you two better than me, while my husband is Muḥammad and my father is Hārūn, and my uncle is Mūsā?"

That which had reached her, was that they had said: "We are more honored to the Messenger of Allāh 靏 than her," and that they said: "We are the wives of the Prophet 靏 and his cousins." (Da f)

[He said:] And there is a narration on this topic from Anas.

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is Gharīb. We do not know of it except as a narration of Hishām Al-Kūfī, and its chain is not that [strong].

٣٩٩٧ - حَدِّثَنَا بُنْدَارٌ: حَدِّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ [ابْنُ عَبْدِ الوَارِثِ]: حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ سَمِيدِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ سَمِيدِ الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا صَيْنَةُ [قَالَ]: حَدَّثَنَا صَفِيَّةُ وَقَلْ بَنْتُ حُمِيٍّ قَالَتْ: دَحَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَقَدْ بَلَغَنِي عَنْ حَفْصَةَ وَعَائِشَةَ كَلامٌ فَذَكُرْتُ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ: «أَلَا قُلْتِ وَكَيْفَ تَكُونَانِ خَيْرًا مِنِّي؟ وَزَوْجِي مُحَمَّدٌ وَأَبِي هَارُونُ، خَيْرًا مِنِّي؟ وَزَوْجِي مُحَمَّدٌ وَأَبِي هَارُونُ، فَقَالَ: نَحْنُ أَكْوَبُ اللهِ ﷺ مِنْهَا، قَالُوا: نَحْنُ أَكْورَهُ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ مِنْهَا، وَقَالُوا: نَحْنُ أَزْوَاجُ النِّيِّ ﷺ وَبَنَاتُ عَمِّهِ مِنْهَا، وَقَالُوا: نَحْنُ أَزْوَاجُ النِّيِّ ﷺ وَبَنَاتُ عَمِّهِ مِنْهَا، وَقَالُوا: نَحْنُ أَزْوَاجُ النِّيِ ﷺ وَبَنَاتُ عَمِّهِ مِنْهَا، وَقَالُوا: نَحْنُ أَزْوَاجُ النِّي

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمُذَا حَدَيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ هَاشِمِ الكُوفِيِّ وَلَيْسَ إِسْنَادُهُ بِذَاكَ [القَوى].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٢٩/٤ من حديث هاشم بن سعيد به وهو ضعيف والحديث الآتي (٣٨٩٤).

Comments:

Ṣafiyyah is from the children of Ḥārūn bin 'Imrān. Mūsā bin 'Imrān is a real brother of Ḥārūn. Ḥafṣah and 'Āishah are from the tribe of Quraish. All this explanation means that Ṣafiyyah is also from a notable noble and family.

3893. Umm Salamah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ called for Fāṭimah in the Year of Conquest to he speak to her, and she cried. Then he spoke to her

٣٨٩٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنُ يَعْقُوبَ الزَّمْعِيُّ عَنْ هَاشِمٍ بْنِ هَاشِمٍ، أَنَّ يَعْقُوبَ الزَّمْعِيُّ عَنْ هَاشِمٍ بْنِ هَاشِمٍ، أَنَّ

and she laughed. She said: "When the Messenger of Allāh ﷺ died I asked her about her crying and her laughing. She said: 'The Messenger of Allāh ﷺ informed me that he would (soon) die, so I cried. Then, he informed me that I was the master over all of the women among the inhabitants of Paradise, except for Mariam bint 'Imrān, so I laughed." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Gharīb from this route.

عَبْدَاهِ بَنَ وَهْبِ [بَنِ زَمْعَة] أَخْبَرَهُ أَنَّ أُمُّ سَلَمَة أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ دَعَا فَاطِمَة عَامَ الْفَتْحِ، فَنَاجَاهَا فَبَكَتْ، ثُمَّ حَدَّنَهَا فَضَحِكَتْ، قُالَتْ: فَلَمَّا تُوفِيَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَثَلَّتُهَا، عَنْ بُكَانِهَا وَضَحِكِهَا، قَالَتْ: مَنَّ أَخْبَرَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنَّهُ يَمُوتُ فَبَكِيْتُ، ثُمَّ أَخْبَرَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنَّهُ يَمُوتُ فَبَكِيْتُ، ثُمَّ أَخْبَرَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنَّهُ يَمُوتُ فَبَكِيْتُ، ثُمَّ أَخْبَرَنِي أَنِّي سَيِّدَةُ نِسَاءِ أَهْلِ الْجَنَّةِ إِلَّا مَرْيمَ لَئَتَ عِمْرَانَ فَضَحِكْتُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [حسن] تقدم: ٣٨٧٣.

Comments:

Here in this narration, if 'the year of conquest' means the 'Conquest of Makkah' then we have to accept that this event took place twice. Once Umm Salamah witnessed, and once 'Āishah witnessed this event, when the Prophet was on his death bed. Both of them had the right to ask Fāṭimah the cause of weeping and laughing.

3894. Anas said: "It reached Safiyyah that Hafsah said: 'The daughter of a Jew' so she wept. Then the Prophet ﷺ entered upon her while she was crying, so he said: 'What makes you cry?' She said: 'Hafsah said to me that I am the daughter of a Jew.' So the Prophet ﷺ said: 'And you are the daughter of a Prophet, and your uncle is a Prophet, and you are married to a Prophet, so what is she boasting to you about?' Then he said: 'Fear Allāh, O Hafṣah.'" (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb from this route.

٣٩٩٤ - حَدِّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَعَبْدُ الْرَزَّاقِ: حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: بَلَغَ صَفِيَّةً أَنَّ حَفْصَةً قَالَتْ: بِنْتُ يَهُودِيِّ، فَبَكَثْ فَدَخَلَ عَلَيْهَا النَّبِيُ ﷺ النَّبِيُ ﷺ وَهِي تَبْكِي، فَقَالَ: هَمَا يُنْكِيكِ؟ قَالَتْ: قَالَتْ لِي حَفْصَةُ: إِنِّي البُنَةُ يَكِيكِ؟ قَالَتْ: قَالَتْ لِي حَفْصَةُ: إِنِّي البُنَةُ يَهِي يَعْمِيكِ، فَقَالَ: هَمَا يَغُوبُ، فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: ﴿ وَإِنَّكِ لَتَحْتَ نَبِيٍّ، فَقِيمَ وَإِنَّكِ لَتَحْتَ نَبِيٍّ، فَقِيمَ وَإِنَّكِ لَتَحْتَ نَبِيٍّ، فَقِيمَ اللهَ يَا لَنَهُ مَوْ عَلَيْكِ؟ ﴿ ثُمُ قَالَ: «اتَّقِي اللهَ يَا لَلْهُ يَا لَلْهُ مَا عَلَى اللهَ يَا لِلْهُ يَا لَهُ مَلْ عَلَيْكِ؟ ﴿ فَلَيْمَ قَالَ: «اتَقِي اللهَ يَا لَلْهُ يَعْمَلُهُ وَلَمْكُهُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تُحْرِيجُ: [إسناده صحيح] وأخرجه أحمد:٣٥/١٣٥ عن عبدالرزاق به وهو في المصنف

له: ۲۱/ ۱۳۳۰، ۴۳۱، ح: ۲۰۹۲۱ ورواه النسائي في الكبرى، ح: ۸۹۱۹ من حديث عبدالرزاق به وصححه ابن حبان، ح:۲۲۶۸.

Comments:

The reason of frightening Ḥafṣah from Allāh ****** was only to make her realize that such remarks are not legitimate, and taunting someone of his/her family origin is a practice of the period *Jahiliyyah*.

3895. 'Āishah narrated that the Messenger of Allāh se said: "The best of you is the best to his wives, and I am the best of you to my wives, and when your companion dies, leave him alone." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan [Gharīb] Ṣaḥīḥ [as a narration of Ath-Thawrī, very few reported it from Ath-Thawrī.] And it has been reported from Hishām bin 'Urwah from his father, from the Prophet ﷺ, in Mursal form.

٣٨٩٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْيَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْيَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَوْضَى: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةً، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «خَيْرُكُمْ خَيْرُكُمْ لأَهْلِهِ، قَالَنَا خَيْرُكُمْ لأَهْلِهِ، وَإِذَا مَاتَ صَاحِبُكُمْ فَدَوْدُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنُ [غَرِيبٌ] صَحِيعٌ [مِنْ حَدِيثِ التَّوْرِيِّ مَا أَقَلَ مَنْ رَوَاهُ عَنِ النَّوْرِيِّ]. وَرُوِيَ لهٰذَا عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مُوْسَلٌ.

تخريج: [صَحَيح] وأخرجه الدارمي، ح:٢٢٦٥ عن محمد بن يوسف به وصححه ابن حبان، ح:١٣١٢ ورواه وكيع عن هشام به (أبو داود، ح:٤٨٩٩ مختصرًا) وللحديث شواهد وقوله: "فدعوه" أي لا تذكروه إلا بخير، قاله ابن حبان.

Comments:

This narration tells us that the family members should be treated kindly and if one of them dies, his faults and weaknesses or his misdeeds should not be disclosed.

3896. 'Abdullāh bin Mas'ūd narrated that the Messenger of Allāh 灣 said: "No one should convey to me anything regarding any of my Companions, for I love that I should go out to them while my breast is at peace." 'Abdullāh said: "The Messenger of Allāh 灣 was brought some wealth, so the Prophet 灣 distributed it. Then I came across two men that were sitting saying: 'By Allāh!

٣٨٩٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْبَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْبَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْبَى: حَدَّثَنَا عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنِ الْوَلِيدِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُودِ عَنْ زَيْدِ بْنِ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿لَا يُبَلِّغُنِي أَحَدٌ عَنْ أَحَدٍ مِنْ أَصْحَابِي شَيْئًا فَإِنِّي أُجِبُ أَنْ أَحْدِ بُلُ أَنْ مَلِيمُ الصَّدْرِ»، قَالَ عَبْدُ أَنْ اللهِ: فَأْتِي رَسُولُ اللهِ ﷺ بِمَالٍ فَقَسَمَهُ النَّبِيُ فَالْتَهَبُ إِلَى رَجُلَيْنِ جَالِسَيْنِ وَهُمَا إِلَى وَهُمَا إِلَى رَجُلَيْنِ جَالِسَيْنِ وَهُمَا

Muḥammad 選 did not intend the Face of Allāh in his distribution, nor the abode of the Hereafter.' So I spread this when I heard them, and I went to the Messenger of Allāh 選 and I informed him. So his face became red and he said: 'Do not bother me with this, for indeed Mūsā was afflicted by more than this and he was patient.'" (Dafī)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb from this route, and a man has been added to this chain.[1]

يَقُولَانِ: وَاللهِ! مَا أَرَادَ مُحَمَّدٌ بِقِسْمَتِهِ الَّتِي قَسَمَهَا وَجْهَ اللهِ، وَلَا الدَّارَ الآخِرَةَ، فَنَثَيْثُ حِينَ سَمِعْتُهُمَا فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَأَخْبَرْتُهُ فَاخْمَرَّ وَجْهُهُ، وَقَالَ: «دَغْنِي عَنْكَ، فَقَدْ أُوذِي مُوسَى بِأَكْثَرَ مِنْ لهٰذَا فَصَبَرَ».

[قَالَ أَبُو عَيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ، وقَدْ زِيدَ فِي لهٰذَا الْإِشْنَادِ رَجُلٌ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب: في رفع الحديث من المجلس، ح: ٤٨٦٠ عن محمد بن يحيى به * إسرائيل سمعه من السدي عنه (شرح السنة: ١٤٨/١٣، ح: ٤٨٦٠ والحديث الآتي) والوليد بن أبي هشام مستور (تقريب) وزيد بن زائدة لم يوثقه غير ابن حان.

Comments:

This narration proves that when the Prophet so was in his house, he always had a clean and cool heart and peace of mind. He never had any grudge or ill will against anyone. He was happy with his wives in the house; therefore, he disliked to hear anything against anyone.

3897. 'Abdullāh bin Mas'ūd narrated that the Prophet 鑑 said: "No one should convey to me anything regarding anyone." (Pa頃) And part of this Hadīth has been reported from 'Abdullāh bin Mas'ūd, from the Prophet 鑑, from routes other than this.

وقَدْ رُوِيَ لهٰذَا الحَدِيثُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْمُودِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ شَيْئًا مِنْ لهٰذَا مِنْ غَيْرِ لهٰذَا الْوَجْوِ.

Comments:

تخريج: [إسناده ضعيف] وانظر الحديث السابق.

In the chain of this narration, between the names of Isra'il and Al-Walid the

^[1] That is in the next narration, there is an additional narrator in the chain.

name of As-Suddī has been added. This addition was indicated after the previous narration.

Chapter 64. The Virtue Of Ubayy Bin Ka'b, 🐇

3898. Ubavy bin Ka'b narrated that the Messenger of Allah & said to him: "Indeed Allah has ordered me to recite the Our'an to you." So he recited to him: "Those who disbelieved were not going to...[1] and he recited in it: "Indeed the religion with Allah is that which is Hanīfiyyah, Muslim, not Judaism, nor Christianity, nor Zoroastrian, whoever does good then it shall not be rejected from him." And he recited to him: "If the son of Adam had a valley of wealth he would seek a second, and if he had a second he would seek a third, and nothing fills the belly of the son of Adam except dirt. And Allah pardons those who repent."[2] (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ and it has been reported from routes other than this. 'Abdullāh bin 'Abdur-Raḥmān bin Abzā reported from his father from Ubayy bin Ka'b, that the Prophet 瓣 said to Ubayy bin Ka'b [may Allāh be pleased with him]: "Indeed, Allāh has ordered me to recite to you the Qur'ān." And Qatādah reported from Anas, that the Prophet 瓣 said to Ubayy [bin Ka'b]: "Indeed Allāh Most High ordered that I recite the Qur'ān to you."

٣٩٩٨ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: أَخْبَرَنَا شُعْبُهُ عَنْ عَاصِم، أَخْبَرَنَا شُعْبُهُ عَنْ عَاصِم، أَخْبَرَنَا شُعْبُهُ عَنْ عَاصِم، قَالَ: سَمِعْتُ زِرَّ بْنَ حُبَيْشٍ يُعَدِّتُ عَنْ أَبِي ابْنِ كَعْبِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لَهُ: «إِنَّ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ قَالَ لَهُ: «إِنَّ اللهِ يَكُنِي اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللهُ المُشلِمةُ لَا إِنَّ اللَّهِ عَنْدَ اللهِ الْحَيْفِيَّةُ المُسْلِمةُ لَا اللهِ يَعْمَلُ حَيْرًا فَلَلْ المُحْمَرانِيَّةُ، وَلَا المَجُوسِيَّةُ، مَنْ يَعْمَلُ حَيْرًا فَلَلْ يُكْفَرَهُ». وَقَرَأَ عَلَيْهِ: «لَوْ أَنَ لابْتَغَى إِلَيْهِ ثَالِيًا فَلَى الْبَعْمَ وَلَوْ كَانَ لَهُ ثَانِيًا لابْتَغَى إِلَيْهِ ثَالِيًا، وَلَا يَشْلُمُ وَلَوْ كَانَ لَهُ ثَانِيًا لابْتَغَى إِلَيْهِ ثَالِيًا، وَلَا يَشْلُمُ وَلَوْ عَلَى اللهُ عَلَى وَنَوْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى مَنْ تَابٌ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَسِهُ لَهُذَا الْوَجُهِ. وَرَوَى صَحِيحٌ وَقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرٍ لهٰذَا الْوَجُهِ. وَرَوَى عَنْ أَبِيهِ، عَبْدُ الشَّحْلِينِ بْنِ أَبْزَى عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، غَنْ أَبِي بُنِ كَعْبِ أَنَّ النَّبِيِّ بِيْ قَالَ لأَبَيِّ بْنِ كَعْبِ اللهُ عَنْهَ]: ﴿إِنَّ اللهَ أَمْرَنِي أَنْ كَعْبِ آلَهُ اللهُ عَنْهَ]: ﴿إِنَّ اللهَ أَمْرَنِي أَنْ اللهُ أَنْ اللهُ عَلَيْكَ الْقُرْآنُ» وَقَدْ رَوَى قَتَادَهُ عَنْ أَنْسِ تَعْبِ]: ﴿إِنَّ اللهَ تَعَالَى أَمْرَنِي أَنْ أَلْهُ إِلَيْ اللهُ اللهٰ اللهٰ اللهٰ اللهٰ اللهٰ اللهٰ اللهٰ اللهٰ اللهُ اللهُ اللهٰ الله

⁽المعجم ٦٤) - بَابُ فَضْلِ أُبِيِّ بْنِ كَعْبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (التحفة ١٣٨) ٣٨٩٨ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلاَنَ:

^[1] Al-Bayyinah: 98;1.

^[2] Similar preceded under nos. 3792,3793.

تخريج: [حسن] تقدم: ٣٧٩٣ وهو في مسند أبي داود الطيالسي، ح: ٣٩٥ وصححه الحاكم: ٢/ ٢/٢٤ ووافقه الذهبي * حديث عبدالله بن عبدالرحمن، تقدم: تحت، ح: ٣٧٩٣ وحديث قنادة، تقدم: ٣٧٩٣.

Chapter 65. About The Virtue Of The *Anṣār* And The Quraish

3899. Ubayy bin Ka'b narrated that the Messenger of Allāh said: "If it were not for the *Hijrah*, I would be a man from the *Anṣār*." (Ṣaḥāh)

[He said:] And with this same chain, from the Prophet , that he said: "If the people were to pass through a valley or a path, then I would be with the Anṣār." He said: This Ḥadīth is Ḥasan.

(المعجم ٦٥) - فِي فَضْلِ الأَنْصَارِ وَقُرَيْشِ (التحفة ١٣٩)

٣٨٩٩ – حَمَّقَتَا بُئْدَارٌ: أَخْبَرَنَا أَبُو عَامِرٍ عَنْ زُهَيْرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ، انْنِ عَقِيلٍ، عَنِ الطُّقَيْلِ بْنِ أَبِيِّ بْنِ كَعْبٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "لَوْلَا الْمُجْرَةُ لَكُنْتُ الْمُرَاءًا مِنَ الأَنْصَارِ».

[قَالَ:] وبِلهَذَا الإِسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: "لَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِيًّا أَوْ شِعبًا لَكُنْتُ مَعَ الأَنْصَارِ" قَالَ: لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٥/١٣٧ عن أبي عامر به وسنده حسن، وللحديث شواهد كثيرة جدًا * حديث: "لو سلك الناس واديًا . . . إلغ" وسنده حسن وللحديث شواهد كثيرة جدًّا.

Comments:

The statement of the Prophet \approx is to acknowledge the efforts and struggles of Ansar regarding the promotion and promulgations of the religion of Islam. He appreciated them, so much so, that he declared that if it was possible to ignore the difference of emigration, he would have preferred to imagine himself as member of the Ansar community.

3900. Shu'bah narrated from 'Adī bin Thābit, from Al-Barā' bin 'Āzib, that he heard the Prophet ﷺ, or − he said: "The Prophet ﷺ, on − he said: "The Prophet ﷺ, about the Anṣār: 'No one loves them except a believer, and no one hates them except a hypocrite. Whoever loves them, then Allāh loves him, and whoever hates them then Allāh hates him." So we said to him: "Did you hear this from Al-Barā'?" He said: "He narrated it to me." (Sahīh)

٣٩٠٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَعْنِ عَزِبٍ: أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيِّ فَلَى أَوْ قَالَ: قَالَ النَّبِيُ ﷺ فِي الأَنْصَارِ: اللَّ يُحِبُّهُمْ إِلَّا مُؤمِنٌ وَلَا يُبْخِضُهُمْ إِلَّا مُنَافِقٌ، مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَأَخِفُهُمْ فَأَبْغَضَهُ فَأَبْغَضَهُمْ فَأَبْغَضَهُمْ فَأَنْتَ لَهُ: أَأَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنَ الْبَرَاءِ؟ لَقُهُ"، وَمَنْ أَبْغَضَهُمْ فَأَبْغَضَهُ فَأَلْنَا لَهُ: أَأَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنَ الْبَرَاءِ؟ فَقَالَ: إِنَّائِي حَدَّثَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ.

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ṣaḥīḥ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب حب الأنصار من الإيمان، ح:٣٧٨٣ ومسلم، ح:٧٥ من حديث شعبة به وانظر الحديث السابق.

Comments:

To love and have regard for Anṣār due to their efforts and struggles for the promotion and promulgation of the religion of Islam, is a sign of having pure and strong faith. Keeping a grudge against them is a sign of disbelief. Allāh ** loves the honest and faithful and He hates the hypocrites and disbelievers.

3901. Anas narrated that the Messenger of Allah & gathered a group of people from the Ansār and said: "Come, is there anvone among you who is from other than you?" They said: "No, except the son of a sister of ours." So he said: "The son of the sister of a people is from them." Then he said: "Indeed the Ouraish is not far from their time of ignorance and affliction, and I wished that I subdue them and coax them. Are you not happy that the people return with this world and you return to your homes with the Messenger of Allāh 鑑?" They said: "Of course we are." So the Messenger of Allah & said: "If the people were to pass through a valley or a path, and the Ansar passed through a valley or a path then I would pass through the valley or path of the Ansār." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Hasan] Sahīh.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ بَشَّارٍ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ بَشَّارٍ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ جَعْفَرٍ: حَدَّثَنَا مُعْبَهُ قَالَ: سَمِعْتُ قَادَةَ عَنْ أَنسِ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] قَالَ: جَمَعَ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللَّنْصَارِ، فَقَالَ: "مَلُمَّ هَلْ فِيكُمْ أَحَدٌ مِنْ غَيْرِكُمْ"، فَقَالَ: "مِنَّ غَيْرِكُمْ"، الْمُعْ قَالَ: "إِنَّ قُرَيْشًا فَقَالَ: "إِنَّ قُرَيْشًا فَقَالَ: "إِنَّ قُرَيْشًا أَخْتِ لَنَا فَقَالَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ ال

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المغازي، باب غزوة الطائف في شوال سنة ثمان، ح: ٤٣٣٤ ومسلم، ح:١٠٥٩ عن محمد بن بشار به.

'I subdue and coax' is translated for 'Ajbar Hum' meaning fixing the broken bones. The Quraish had suffered a lot in the battles, so the Prophet ##

wanted to compensate them. After the battle of Ḥunain the Muslim army got a handsome quantity of spoils from the tribe of Hawāzin. The Prophet statistic analysis among those who had embraced Islam recently, so that they could become earnest supporters of Islam and forget their wounds. For this reason some of the young Anṣār were grieved because they were unable to understand the hidden point.

3902. Zaid bin Arqam wrote to Anas bin Mālik, comforting him over those of his family and children of his paternal uncle who suffered on the day of Al-Ḥarrah. So he wrote to him: "I give you glad tidings of good news from Allāh. I heard the Messenger of Allāh ﷺ say: 'O Allāh forgive the Anṣār and the children of their children."" (Ṣaḥiḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīh*. [(Another chain)] And Qatādah has reported from An-Naḍr bin Anas, from Zaid bin Arqam. ٣٩٠٧ - حَدِّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدِّثَنَا مَشْيمٌ: أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ زَيْدِ بْنِ جُدْعَانَ: حَدِّنَا النَّصْرُ بْنُ أَنْسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أُوقَمَ: أَنَّهُ كَتَبَ إِلَى أَنْسِ بْنِ مَالِكٍ يُعَزِّيهِ فِيمَنْ أُصِيبَ مِنْ أَهْلِهِ وَبَنِي عَمِّهِ يَوْمَ الْحَرَّةِ، فَكَتَبَ إِلَيهِ: أَنَا أُبشُرُكَ بِبُشْرَى مِنَ اللهِ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ عَلَى سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ عَلَى اللهُمَّ أَغْفِرْ لِلأَنْصَارِ وَلِذَرَادِيِّ اللهُمَّ أَغْفِرْ لِلأَنْصَارِ وَلِذَرَادِيِّ اللهُمْ».

[قَالَ أَبُو عَيِسَى:] لَهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ: حَدَّثَنَا مُشَيّمٌ: أَخْبَرَنَا عَلِيْ بْنُ زَيْدِ بْنِ جُدْعَانَ: حَدَّثَنَا النَّصْرُ ابْنُ أَنَسٍ] وَقَدْ رَوَاهُ قَتَادةً عَنِ النَّصْرِ بْنِ أَنسٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ.

تَخريَج: أصحيح] وأخَرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل الأنصار رضي الله عنهم، ح٢٠٥١ من حديث شعبة عن قتادة عن النضر بن أنس به.

The residents of Al-Madīnah had refused to accept the Caliphate of Yazīd bin Mu'āwiyah. They gathered under the leadership of 'Abdullāh bin Matī' against Yazīd. He sent an army against the people of Al-Madīnah and a great bloodshed took place in the conflict. Many *Anṣār* were martyred in this massacre. Anas bin Mālik, at that time, was in Al-Baṣrah. When he heard the news of their massacre, he felt grieved for them. Zaid bin Arqam who was in Al-Kūfah, wrote his condolences to Anas bin Mālik and reminded him that the Messenger of Allāh ﷺ had supplicated for the *Anṣār* and their children. (*Tuhfat Al-Ahwadhī*).

3903. Abū Țalḥah said: "The Messenger of Allāh ﷺ said to me: 'Convey my *Salām* to your people, because I know them to be modest

٣٩٠٣ - حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللهِ الْخُزَاعِيُّ الْبَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ وَعَبْدُ الصَّمَدِ، قَالَا: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ ثَابِتِ اللْبَنَانِيُّ and patient." (Ṣaḥīḥ)
[He said:] This Ḥadītḥ is Ḥasan Ṣaḥīḥ [Gharīb].

عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ، عَنْ أَبِي طَلْحَةَ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ: "أَقْرِىءْ قَوْمَكَ السَّلامَ فَإِنَّهُمْ مَا عَلِمْتُ أَعِلَّةٌ صُبْرٌ".

[قَالَ:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ [غَريبٌ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الحاكم: ٤/ ٧٩ من حديث أبي داود الطيالسي به وهو في مسنده، ح: ٢٠٤٩ ورواه الطبراني: ٥/ ٩٨ ، ح: ٤٧١٠ من حديث عبدالصمد به وصححه الحاكم ووافقه الذهبي وله لون آخر عند أحمد: ٣/ ١٥٠ محمد بن ثابت ضعيف وتابعه الحسن ابن أبي جعفر وهو ضعيف أيضًا.

3904. Abū Sa'eed Al-Khudrī narrated that the Prophet said: "Indeed my elite, those whom I lean towards, are the people of my house and my close ones are the Anṣār, so forgive those who do wrong from them and accept from those who do good from them." (Day)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan.

[He said:] There is something on this topic from Anas.

٣٩٠٤ - حَدَّثَنَا الْحُسْنِنُ بْنُ حُرِيْتِ:
حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ زَكِرِيًّا بْنِ أَبِي
زَائِدَة، عَنْ عَطِيَّة، عَنْ أَبِي سَعِيدِ [الخُدْرِيِّ]
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «أَلَا إِنَّ عَيْبَتِي الَّتِي آوِي
إلَيْهَا أَهُلُ بَيْتِي وَإِنَّ كَرِشِي الأَنْصَارُ فَاعْفُوا،
عَنْ مُسِينِهِمْ وَافْبُلُوا مِنْ مُحْسِنِهِمْ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَنَسٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن أبي شيبة ١٥٨/١٥، ١٥٩، ح١٢٤٠٧ من حديث وكريا به وتابعه فضيل بن مرزوق عند أحمد: ٨٩/٣ عطية العوفي ضعيف مشهور * وفي الباب عن أنس [ياتي:٣٩٠٧].

This narration suggests that giving honor and respect to his family, and to the *Anṣār* because they stood guard for him and they were the keepers of his secrets.

3905. Sa'd narrated that the Messenger of Allāh 鑑 said: "Whoever wishes to humiliate the Quraish then Allāh will humiliate him." (*Ḥasan*)

[Abū 'Eīsā said:] This \cancel{H} ad \cancel{i} th is Gharīb [from this route].

(Another route) Ibn <u>Shihāb</u>, similar to this, with this chain.

٣٩٠٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ: حَدَّثَنَا الْبَرَافِيمُ بْنُ الْحَسَنِ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ: أَخْبَرَنَا صَالِحُ بْنُ كَيْسَانَ عَنِ الزَّهْرِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي سُفْيًانَ، عَنْ يُوسُفَ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الله

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ [مِن لهٰذا الهُجْه].

أَخْبَرَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدِ [قَالَ]: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحِ ابْنِ كَيْسَانَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ بِهْذَا الْإِسْنَادِ نَحْهُهُ.

تخريج: [حسن] وأخرجه الحاكم: ٤/ ٧٤ من حديث سليمان الهاشمي به وصححه الذهبي في تلخيص المستدرك وأورده الضياء في المختارة: ٣/ ٢٢٤، ٢٢٥، ح: ١٠٣٠ وللحديث شواهد عند ابن حبان، ح: ٢٢٨٠ وغيره.

3906. Ibn 'Abbās said: "The Prophet ﷺ said to me: 'A man who believes in Allāh and the Last Day does not hate the *Anṣār*." (Ṣaḥāh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٩٠٦ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا مُحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ يَشِبُ بْنُ أَلِمِي وَالْمُؤَمَّلُ قَالًا: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي نَابِتِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِي: اللّا يُبْغِضُ الْمُنْصَارَ رَجُلٌ يُؤْمِنُ بِاللّهِ وَالْيُوْمِ الْآخِرِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه أحمد: ٣٠٩/١ من حديث سفيان بن عبينة به وله شواهد عند البخاري، ح:٣٧٨، ٣٧٨٤ ومسلم، ح: ٧٨ـ٧٧ وغيرهما.

3907. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allāh 繼 said: "The Anṣār are my close ones and my elite. Indeed the people shall increase and they shall dwindle, so accept from those who do good among them, and overlook those who do bad among them." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ*.

٣٩٠٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُعْبَهُ قَالَ: سَمِعْتُ قَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "الأَنْصَارُ كَرِشِي وَعَيْبَتِي، وَعَيْبَتِي، وَعَيْبَتِي، وَيَقِلُونَ، فَافْبَلُوا مِنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوَزُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوَزُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوَزُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوَزُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوِزُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوِرُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوِرُوا عَنْ مُسِينِهِمْ وَتَجَاوِرُوا عَنْ مُسِينَهِمْ وَسُعِنْ اللَّاسُ عَلَيْكُوا اللَّهُ عَنْ اللَّهُمُ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَا لَهُ عَنْ اللَّهُ عَلَيْكُوا اللّهَ عَلَيْنَا لَهُ عَلَيْنَا مِنْ اللّهِ عَلَيْنَا لَنْ عَلَيْنَ اللّهَ عَلَيْنَا مِنْ اللّهِ عَلَيْنَا لَهُ عَلَيْنَا لَوْلَوْلُ اللّهِ عَلَيْكُوا اللّهِ عَلَيْنَا لَيْنَاسِ عَلَيْنَا لَهُ اللّهَاسِ اللّهِ عَلَيْنَالُولُ اللّهِ عَلَيْكُوا اللهِ اللّهِ عَلَيْنِينَا لَهُ اللّهَاسِ اللهِ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهَالِيْنَ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهَاسِ اللّهِ اللْهَالِيْنَ اللّهَاسِ اللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهَاسِ اللّهِ الللّهِ اللّهُ اللّهِ اللْهِمْ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللْهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ الللّهِ الللّهِ اللّه

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، مناقب الأنصار، باب قول النبي ﷺ: 'اقبلوا من محسنهم وتجاوزوا عن مسينهم"، ح: ٣٨٠١ ومسلم، ح: ٢٥١٠ عن محمد بن بشار به.

Comments:

With the passages of time, more and more people will enter the citadel of Islam and the ratio of *Anṣār* will decrease. In acknowledgement of their help of Islam in its early days, they deserve honor and respect and good behavior

صَحِيحٌ غَريبٌ.

from all Muslims. If they make some mistake they should be treated politely.

3908. Ibn 'Abbas narrated that the Messenger of Allāh & said: "O Allāh! You made the first of the Quraish taste punishment, so let the last of them taste blessings" (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

(Another chain with) similar to this.

٣٩٠٨ - حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْب: حَدَّثَنَا أَبُو يَحْيَى الْحِمَّانِيُّ عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ طَارِقِ بْن عَبْدِ الرَّحْمٰن، عَنْ سَعِيدِ بْن جُبَيْر، عَن ابْن عَيَّاسِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «اللَّهُمَّ أَذَقْتَ أَوَّلَ قُرَيْش نَكَالًا فَأَذِقْ آخِرَهُمْ نَوَالًا». [قَالَ أَنُو عِسَمِ:] هٰذَا حَديثٌ حَسَرٌ

حَدَّثَنَا عَبْدُ الوَهَّابِ الوَرَّاقُ: حَدَّثَنِي يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ الأُمَويُّ عَنِ الأَعْمَش نَحْوَهُ.

تخريج: أحسنًا وأخرجُه محمد بن عاصم في جزءه، ح: ٣١ عن أبي يحيي الحماني، وأحمد: ٢٤٢/١ من حديث يحيى بن سعيد الأموى عن الأعمش به وعنعن وأورده الضياء في المختارة: ١/١٨٨، ١٨٩، ح:١٨٩_١٩١ وللحديث شواهد عند ابن أبي شيبة: ١٧٢/١٢ والقضاعي في مسند الشهاب: ٢/ ٣٤١، ح: ١٤٨٨ وغيرهما.

Comments:

On the announcement of his Prophethood the Quraish turned against the Prophet and made him and his Companions the target of their tyranny and cruelty. In that period Muslims had to face extreme adversities. Indeed it was a period of destitution for Muslims. Many leaders of the Ouraish were killed in the battle of Badr, and after the treaty of Hudaibiyah. When the Quraish had accepted Islam, the Prophet su supplicated for their success and easy life.

3909. Anas narrated that the Prophet said: "O Allāh forgive the Ansār and the children of the Ansar, and the children of the children of the Ansār, and the women of the Ansar." (Da'if) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

Hasan Gharīb from this route.

٣٩٠٩ - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ دِينَار الكُوفِيُّ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُور عَنْ جَعْفَر الأَحْمَر، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِب، عَنْ أَنس عَنِ النَّبِيِّ عَيْدٌ قَالَ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلأَنْصَار، وَلأَبْنَاءِ الأَنْصَارِ، وَلأَبْنَاءِ أَبْنَاءِ الأَنْصَارِ وَلِنِسَاءِ الأَنْصَارِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَديثُ حَسَّرٌ غَريتٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وللحديث شواهد عند البخاري، ح:٤٩٠٦ ومسلم (تقدم:٣٩٠٢) والحسن بنُّ عرفة (في جزئه، ح:٥٦) وغيرهم دون قوله: "ولنساء الأنصار" عطاء اختلط.

The Prophet $\frac{1}{10}$ supplicated for the An $\frac{1}{10}$ and their women and their future generations. This was to admit their sincere services for the religion of Islam. The Prophet $\frac{1}{10}$ appreciated their efforts and struggles for Islam and begged Alläh $\frac{1}{10}$ to have mercy upon them, and their future generations, and to forgive them.

Chapter 66. What Has Been Related About Which Houses Of The *Ansār* Are The Best

3910. Anas bin Mālik narrated that the Messenger of Allah & said: "Shall I inform you of the best houses of the Ansar, or of the best of the Ansār?" They said: "Of course. O Messenger of Allah!" He said: "Banū An-Najjār. Then those who come after them are Banū 'Abdul-Ashhal. Then those who come after them are Banū Al-Hārith bin Al-Khazrai. Then those who come after them are Banū Sā'idah" Then he motioned with his hands, clenching his fingers, then opening them, like an archer does with his hands. He said: "And in all of the houses of the Ansār there is good." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ. And this Ḥadīth has also been related from Anas, from Abū Usaid As-Sā'idī from the Prophet ...

(المعجم ٦٦) - بَابُ مَا جَاءَ فِي أَيِّ دُور الأَنْصَار خَيْرٌ (التحفة ١٤٠)

٣٩١٠ - حَدَّثَنَا فَتَبَيَّةُ: حَدَّثَنَا اللَّيْتُ بْنُ سَعْدِ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدِ الأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُ سَعِيمِ الأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُ سَعِيمِ الأَنْصَارِ، أَنْ سَعِيرِ الأَنْصَارِ، أَوْ اللهِ عَنْدِ دُورِ الأَنْصَارِ، أَوْ اللهِ اللهِ النَّهُ النَّقِيرِ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو عَبْدِ فَالَ: "بَنُو النَّعْلِ، يُمَ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو عَبْدِ الأَنْصَارِ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو النَّعْرِثِ بْنِ النَّفَيْرِ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو النَّعْرِثِ بْنِ النَّعْرَةِ مُنْ اللَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو المَعْرِثِ بْنِ النَّعْرَرِ مَنْ اللَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو المَعْرَثِ بُنُ مَا اللهِل

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رُوِيَ هٰذَا الحَدِيثُ أَيْضًا عَنْ أَنْسٍ، عَنْ أَبِي أُسَيْدِ السَّاعِدِيِّ عَنِ النَّبِيِّ السَّاعِدِيِّ عَنِ النَّبِيِّ

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الطلاق، باب اللعان وقول الله تعالى: ﴿وَالَّذِينَ يرمون أزواجهم ﴾ إلخ، ح:٥٣٠٠ ومسلم، ح:٢٥١١ عن قتيبة به.

Comments:

Superiority and status in Islam depends on acceptance of the religion of Islam and services rendered to its dissemination and promulgation. Those who suffered more and took more pains in its expansion, their status is higher then those who embraced Islam in latter period.

3911. Abū Usaid As-Sā'idī narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The best houses of the *Anṣār* are the houses of Banū An-Najjār, then the house of Banū 'Abdul-Ashhal, then Banū Al-Hārith bin Al-Khazraj then Banū Sā'idah. And in all of the houses of the *Anṣār* there is good."

So Sa'd said: "I do not see except that the Prophet # has preferred everyone over us." So it was said: "He preferred you over many." (Ṣahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Ṣaḥīḥ. And Abū Usaid As-Sā'idī's name is Mālik bin Rabī'ah. [Similar to this has been reported from Abū Hurairah, from the Prophet . And Ma'mar reported it from Az-Zuhrī, from Abū Salamah, and 'Ubaidullāh bin 'Abdullāh bin 'Utbah, from Abū Hurairah, from the Prophet .

٣٩١١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَعْفَرِ: حَدَّثَنَا مُمْعَبُهُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي قَادَة يُحَدِّثُ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ، عَنْ أَبِي أَسَيْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: الْحَيْرُ وُورُ بَنِي النَّجَّارِ، ثُمَّ دُورُ بَنِي النَّجَارِ، ثُمَّ دُورُ بَنِي النَّجَارِ، ثُمَّ بَنِي عَبْدِ الْأَشَارِ وُورُ بَنِي النَّجَارِ، ثُمَّ بَنِي عَبْدِ الْأَنصَارِ خَيْرٌ»، فَقَالَ سَعْدٌ: مَا أَرَى رَسُولَ اللهِ ﷺ إِلَّا قَدْ فَشَّلَ عَلَيْنَا، فَقِيلَ: قَدْ فَشَّلَ عَلَيْنَا، فَقِيلَ: قَدْ فَشَّلَ عَلَيْنَا، فَقِيلَ: قَدْ فَشَّلَ عَلَيْنَا، فَقِيلَ: قَدْ فَشَّلَ عَلَيْنَا، فَقِيلَ: قَدْ فَشَّلَ عَلَيْنَا، فَقِيلَ: قَدْ

[قَالَ أَبُو عَيِسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَأَبُو عَيِسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ اصْحِيحٌ. وَأَبُو أُسَيْدِ السَّاعِدِيُّ اسْمُهُ: مَالِكُ ابْنُ رَبِيعَةَ. [وقَدْ رُوِيَ نَحْوَ لَمَذَا عَنْ أَبِي الْمُرَّةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. ورَوَاهُ مَعْمَرٌ عَنِ الزُّمْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً وَعُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ ال

تَخُرِيج: متفق عُلَيه، وأخرجُه البخاري، مناقب الأنصار، باب فضل دور الأنصار، ح:٣٧٨٩ ومسلم، ح:٢٥١١ عن محمد بن بشار به * حديث أبي هريرة: رواه مسلم، ح:٢٥١٢ وحديث معمر: رواه أحمد:٢/٧٢٧.

Comments:

Sa'd bin 'Abdullāh was from the tribe of Banū Sā'idah, and the Prophet sementioned them at the fourth position. Three tribes were mentioned before his tribe, so he expressed his sentiments, on which he was informed by his nephew Sahl, that it was also a great honor to get the fourth position because this position is higher than many other tribes.

3912. Jābir bin 'Abdullāh narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The best house of the Anṣār is Banū An-Najjār." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb [from this route].

٣٩١٢ - حَدَّثَنَا أَبُو السَّائِبِ سَلْمُ بْنُ جُنَادَةَ بْنِ سَلْمٍ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ بَشِيرٍ عَنْ مُجَالِدٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ جَابِرٍ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «خَيْرُ دِيَارٍ

الأنْصَار نَنُو النَّجَّارِ».

[قَالُ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَريبٌ.

[مدُ هٰذَا الْهَ حُه].

تخريج: [صحيح] سنده ضعيف وللحديث شواهد عند البخاري، ح: ٣٧٩ ـ ٣٧٩ ومسلم، ح: ۲٥۱۱ وغيرهما.

3913. Jābir [bin 'Abdullāh] narrated that the Messenger of Allah said: "The best of the Ansar are Banū 'Abdul-Ashhal." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is

[Hasan Sahīh] Gharīb from this

٣٩١٣ - حَدَّثَنَا أَبُو السَّائِبِ [سَلْمُ بْنُ جُنَادَةً]: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ بَشِيرٍ عَنْ مُجَالِدٍ، عَنِ الشُّعْبِيِّ، عَنْ جَابِرِ [بْنِ عَبْدِ اللهِ] قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "خَيْرُ الأَنْصَارِ بَنُو عَبْدِ الأشهل».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَدٌ صَحِيحٌ] غَريبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [صحيح] انظر الحديث السابق ومسلم، ح: ٢٥١٢.

Comments:

The House of Banu 'Abdul-Ashhal has been given an honor among the tribes of Ansār. They have been given second position in superiority.

Chapter 67. What Has Been Related About The Virtue Of Al-Madinah

3914. 'Alī bin Abī Tālib said: "We departed with the Messenger of Allāh a until he was at Harrah As-Suqyā which belonged to Sa'd bin Abī Waqqāş. So the Messenger of Allah as said: 'Bring me water for Wudū'.' So he performed Wudū', then he faced the Qiblah and said: 'O Allāh! Indeed Ibrāhīm was Your servant and Your Khalīl. and he supplicated for blessings for the people of Makkah. And I am Your servant and Messenger, and I supplicate for the people of Al-Madīnah; that You bless them in their Mudd and their Sā' like You

(المعجم ٦٧) - بَابُ مَا جَاءَ فِي فَضْل الْمَدينَة (التحفة ١٤١)

٣٩١٤ - حَدَّثَنَا قُتَنْتُهُ نُنُ سَعِيد: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ المَقْبُرِيِّ، عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمِ [الزُّرَقيِّ]، عَنْ عَاصِم بْنِ عَمْرُو، عَنْ عَلَيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبِ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ حَتَّى إِذَا كَانَ بِحَرَّةِ السُّقْيَا الَّتِي كَانَتْ لِسَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "ائتُونِي بِوَضُوءٍ" فَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَامَ فَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ، ثُمَّ قَالَ: «اللَّهُمَّ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ عَبْدَكَ وَخَلِيلَك وَدَعَا لِأَهْل مَكَّةَ بِالْبَرَكَةِ، وَأَنَا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ أَدْعُوكَ لأَهْلِ الْمَدِينَةِ أَنْ blessed the people of Makkah, for each blessing let there be two blessings." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

[He said:] There are narrations on this topic from 'Āishah, 'Abdullāh bin Zaid and Abū Hurairah.

لأَهْلِ مَكَّةَ مَعَ الْبَرَكَةِ بَرَكَتْيْنِ». [قُالَ أَبُو عِيسَى:]هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. [قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ عَائِشَةً وَعَبْدِ اللهِ انْ زَيْدِ وَأَبِي هُرَيْرَةً.

تُبَارِكَ لَهُمْ فِي مُدِّهِمْ، وَصَاعِهِمْ مِثْلَ مَا بَارَكْتَ

تخريج: [إسناده صحيح] وأخرجه النسائي في الكبرى، ح: ٢٧٠٤ عن قتيبة به وصححه ابن خزيمة، ح: ٢٠٩ وابن حبان، ح: ٢٣٢ وله شواهد كثيرة انظر، ح: ٣٤٥٤ * وفي الباب عن عائشة [ولعله يشير إلى حديث البخاري، ح: ١٨٨٩ ومسلم، ح: ٣٣٧١ وأحمد: ٣٩٩/٦] وعبدالله بن زيد (ابن عاصم) [البخاري، ح: ٢١٩٩] وأبى هريرة [تقدم: ٣٤٥٤].

Comments:

'Mudd and $S\bar{a}$ ' are two measures. Blessings in their Mudd and $S\bar{a}$ ' means bless in the things which are measured by them. The Prophet 3 asked Allāh 4 to let one blessing be equal to two blessings.

3915. 'Alī bin Abī Ṭālib and Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Whatever is between my house and my *Minbar* is a garden from the gardens of Paradise." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb Ḥasan from this route [as a narration of 'Alī, and it has been reported through other routes from Abū Hurairah from the Prophet

٣٩١٥ - حَدَثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِي زِيَادٍ:
حَدَّثَنَا أَبُو نُبَاتَةَ يُونُسُ بْنُ يَحْيَى بْنِ نُباتَةَ:
حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ وَرْدَانَ عَنْ أَبِي سَعِيدِ بْنِ أَبِي اللهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَانِهُمَا قَالَا رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَانَ الْمُعَلِيْ اللهُ عَنْهُمَا قَالَانَ الْمُعَلَّى اللهُ عَلَيْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَهُ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَنْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهِ اللهُ عَنْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْمَا قَالَهُ إِلَيْ قَالْ يَاللهُ عَنْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالْهِ عَنْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْمَا قَالْهُ اللهُ عَلَيْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْلَا لَهُ عَلَيْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْمَا قَالَا يَعْلَى اللهُ عَلَيْهُمَا قَالَا يَعْمِيلُونَا إِلَيْهِ عَلَيْهُمَا قَالَا يَعْلَا عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهَا عَلَا يَعْمَا عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُمِيْ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهَا عَلَا يَعْمُونُ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهَا عَلَا يَعْمُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَ

[قَالَ أَبُو عَيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ حَسَنٌ مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ. [مِنْ حَدِيثِ عَلِيٌّ وقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ].

تخریج: [صحیح] وأخرجه البزار (البحر الزخار):۱۲۸/۲، ۱۶۹، ح:۵۱۱ من حدیث یونس بن یحیی به وسنده حسن وله شواهد کثیرة منها الحدیث الآنی.

Comments:

Here, the house means the house of 'Āishah. Mentioning it as a garden of the gardens of Paradise means that it is a great blessing to worship at that place. Sitting at that place and remembering Allāh ** with sincerity may be a source of getting Paradise. Maybe Allāh ** will convert that place into a garden on the Day of Judgment. The first meaning is accepted by most of the scholars.

3916. Abū Hurairah narrated that the Prophet said: "What is between my house and my *Minbar* is a garden from the gardens of Paradise."

And with this chain, from the Prophet , that he said: "One Salāt in this Masjid of mine is better than one thousand prayers in any other Masjid, except for Al-Masjid Al-Ḥarām." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Ṣahīḥ. And it has been related from Abū Hurairah, may Allāh be pleased with him, from the Prophet ﷺ, through other routes.

٣٩١٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَامِلِ المَرْوَذِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمِ الرَّوْدِيُّ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمِ الرَّاهِدِ بْنِ رَبَاحٍ ، الزَّابِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «مَا بَيْنَ بَيْتِي وَمِثْدَا الإسْنَادِ وَمِثْرِي رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ، وَبِهٰذَا الإسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «صَلاةٌ فِي مَسْجِدِي هٰذَا كِنْ المَسَاجِدِي هٰذَا المَسَاجِدِ إِلَّا المَسَاجِدِ إِلَّا المَسَاجِدِ إِلَّا المَسْجِدِي المَسَاجِدِ إِلَّا المَسَاجِدِ إِلَّا المَسَاجِدِ إِلَّا المَسْجِدِي المَسَاجِدِ إِلَّا المَسَاجِدِ إِلَّا المَسْجِدِي المَسَاجِدِ إِلَّا المَسْجِدِي الْمَسَاجِدِ اللَّ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] صَحِيحٌ. وَقَدْ رُوِيَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ.

تخريج: [صحيح] وسنده حسن وللحديث شواهد كثيرة عند البخاري ومسلم وغيرهما وحديث: 'صلاة في مسجدي هذا . . . إلخ ' سنده صحيح وله شواهد متفق عليه.

3917. Ibn 'Umar narrated that the Prophet ﷺ said: "Whoever is able to die in Al-Madīnah, then let him die there, for I will intercede for those who die there." (*Hasan*)

[He said:] There is a narration on this topic from Subai'ah bint Al-Hārith Al-Aslamiyyah.

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb* from this route, as a narration of Ayyūb As-Sakhtiyānī.

٣٩١٧ - حَدَّثَنَا بُنْدَارٌ: حَدَّثَنَا مُعَادُ بْنُ هِشَامٍ.: حَدَّثِنِي أَبِي عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ النَّبِيُ ﷺ: "مَنِ اسْتَطَاعَ أَنْ يَمُوتَ بِالمَدِينَةِ فَلْيُمُتْ بِهَا فَإِنِّي أَشْفَعُ لِمَنْ يَمُوتُ بِهَا».

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ سُبَيْعَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ الأَسْلَمَةِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ لهذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثٍ أَيُّوبَ السَّخْتِيَائِيَّ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه ابن ماجه، المناسك، باب فضل المدينة، ح:٣١١٣ من حديث معاذ بن هشام به وصححه ابن حبان، ح:١٠٣١ وللحديث شواهد * وفي الباب عن سبيعة بنت الحارث الأسلمية [الطبراني في الكبير:٩٢٤/٢٤، ح:٧٤٧].

It means that people should aspire to reside in Al-Madīnah. Usually a person dies at the place where he resides and people who died in Al-Madīnah will have the special intercession of the Prophet 幾 on the Day of Judgment.

3918. Ibn 'Umar said that a freed slave girl of his came to him, and said: "Times have become hard on me and I want to go to Al-'Irāq." He said: "Why not to Ash-Shām the land of the resurrection? Have patience you foolish lady; I heard the Messenger of Allāh ﷺ say: 'Whoever endures its hardships and difficulties [1] then I will be a witness, or an intercessor for him on the Day of Judgment."

[He said:] There are narrations on this topic from Abū Sa'eed, Sufyān bin Abī Zuhair, and Subai'ah Al-Aslamiyyah. (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is [Ḥasan] Ṣahīh Gharīb [as a narration of 'Ubaidullāh].

٣٩١٨ - حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الأَعْلَى: حَدَّثْنَا المُعْتَورُ بْنُ سُلَبْمَانَ قَالَ: سَمِعْتُ عُبَيْدَاللهِ بْنَ عُمَرَ مَنْ نَافِعٍ ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ عُبَيْدَاللهِ بْنَ عُمَرَ مَوْلَاةً لَهُ أَتَتُهُ ، فَقَالَتْ: اشْتَدُ عَلَيْ الزَّمَانُ ، وَإِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَخْرُجَ إِلَى الْعَبْرَاقِ ، قَالَ: فَقَلَا إِلَى الشَّامِ أَرْضِ المَشْورِ اللهِ عَلَى شِيعْتُ رَسُولَ اللهِ عَلَى شِيدًا وَلا وَاثِهَا كُنْتُ لَهُ شَهِيدًا أَوْ شَفِيمًا يَوْمَ الْقِيامَةِ » .

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَسُفْيَانَ ابْن أَبِي زُهَيْرِ وَسُبَيْعَةَ الأَسْلَمِيَّةِ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] صَعِيمٌ غَرِيبٌ [مِنْ حَدِيثِ عُسِّدِ اللهِ].

تخريج: وأخرجه مسلم، الحج، باب الترغيب في سكنى المدينة والصبر على لأوائها وشدتها، ح:١٣٧٧ من حديث نافع به وانظر الحديث الآني:٣٩٢٤ * وفي الباب عن أبي سعيد (اللخدري) [مسلم، ح:١٨٧٥] وسفيان بن أبي زهير [البخاري، ح:١٨٧٥ ومسلم، ح:١٣٨١ ومالك في الموطإ:٢٩٨٧/ ٨٨٨].

Comments:

It means that if a person has to bear hardships during his residence at Al-Madīnah, he should not think of leaving this city because the people of the city will have a special intercession of the Prophet so on the Day of Judgment.

3919. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh sa said: "The last of the cities of Islām to be destroyed is Al-Madīnah." (Da T)

٣٩١٩ - حَلَّثَنَا أَبُو السَّالِبِ سَلْمُ بْنُ جُنَادَةَ: حَلَّثَنَا أَبِي جُنَادَةُ بْنُ سَلْمٍ عَنْ هِشَامٍ ابْن عُرُوةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ:

^[1] Al-Madīnah.

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb, we do not know of it except as a narration of Junādah from Hishām [bin 'Urwah. He said: Muḥammad bin Ismā'īl was surprised at this being a Hadīth of Abū Hurairah.]

قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «آخِرُ قَرْيَةٍ مِنْ قُرَى اللهِ ﷺ: الْمِدِينَةُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ، لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ جُنَادَةً عَنْ هِشَامِ [بُنِ عُرُوةً قَالَ: تَعَجَّبَ مُحَمَّدُ بُنُ إشمَاعِيلَ مِنْ حَدِيثِ أَبِي هُرَيْرَةً لَمْذَا].

تخريج: [إسناده ضَعيف] وأخرجه ابن حبان، ح:١٠٤١ والداني في السنن الواردة في الفتن:٤/ ٨٩١، ح:٤٦٠ من حديث سلم بن جنادة به وضعفه السيوطي(!) وغيره * جنادة ضعفه جماعة ووثقه جماعة وقال الساجي: 'حدث عن هشام بن عروة حديثًا منكرًا'.

Comments:

It means that until the city of Al-Madīnah is existent and populated, Islam is there and its end is the end of Islam and end of the world.

3920. Jābir narrated that a Bedouin gave the pledge to the Messenger of Allah a for Islam, then he was afflicted by sickness in Al-Madinah. So the Bedouin went to the Messenger of Allah and said: "Take back my pledge." But the Messenger of Allah a refused. Then the Bedouin left and came back and said: "Take back my pledge," and he refused. Then the Bedouin left, upon that the Messenger of Allah a said: "Al-Madīnah is but like bellows, it expels its filth and purifies its good." (Sahīh)

[He said:] There is something on this topic from Abū Hurairah.

[Abū 'Eīsā said: And] this Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٩٧٠ - حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ:
حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنسِ: وحَدَّثَنَا فَتَيْتَهُ عَنْ
مَالِكِ بْنِ أَنسِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ المُنكَدِر، عَنْ
مَالِكِ بْنِ أَنسٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ المُنكَدِر، عَنْ
جَابِرِ: أَنَّ أَعْرَابِيًّا بَايَعَ رَسُولَ اللهِ ﷺ عَلَى
الإِسْلامِ، فَقَالَ: أَعْرَابِيُّ وَعُكْ بِالمَدِينَةِ، فَقَالَ: أَقِلْنِي
الأَعْرَابِيُّ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ، فَقَالَ: أَقِلْنِي
المُعْرَجِ اللهِ ﷺ، فَخَرَجَ الأَعْرَابِيُ
المُعْرَابِيُّ، فَقَالَ: أَقِلْنِي بَيْعَتِي فَأَبِي فَلَكِي: "إِنَّمَا
المُدِينَةُ كَالْكِيرِ تَنْفِي خَبَنَهَا وَتُنْصَعْ طَيِّبَهَا".

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ. [قَالَ أَبُو عِيسَى: و]هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، الأحكام، باب من بايع ثم استقال البيعة، ح:٧٢١ ومسلم، ح:١٣٨٣ من حديث مالك به وهو في الموطإ:٢/٨٨٦ (يحيى) * وفي الباب عن أبي هريرة [البخاري، ح:١٨٧١ ومسلم، ح:١٣٨١، ١٣٨٢].

Before the conquest of Makkah, those who embraced Islam had to emigrate to Al-Madīnah. The Bedouin became sick and he wanted to leave Al-Madīnah and live somewhere else, but the Prophet 鑑 did not allow him. He left Al-Madīnah without permission; therefore, the Prophet 鑑 stated that Al-Madīnah discloses the real nature of a person. Allāh 號 has given a unique feature to Al-Madīnah that people of bad nature cannot reside there for a long period. It throws them out of its territory.

3921. Sa'eed bin Al-Musayyab narrated that Abū Hurairah used to say: "If I saw hyenas roaming in Al-Madīnah, I would not advance upon them. Indeed the Messenger of Allāh 義 said: 'Whatever is between its two lava tracts is sacred.'" (Ṣahīḥ)

[He said:] There are similar narrations on this topic from Sa'd, 'Abdullāh bin Zaid, Anas, Abū Ayyūb, Zaid bin Thābit, Rāfi' bin Khadīj, Jābir and Sahl bin Ḥunaif. [Abū 'Eīsā said:] The Ḥadīth of Abū Ḥurairah is a Ḥasan Ṣaḥīḥ Ḥadīth.

٣٩٢١ - حَدَّثَنَا الأَنْصارِيُّ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَعْنُ: حَدَّثَنَا مَالِكِ، عَنِ حَدَّثَنَا مَالِكِ، عَنِ الْبِي مَالِكِ، عَنِ الْبِي الْبِي مَعْنَ أَبِي الْبِي مِنْ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي مُرْيَرَةَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ: لَوْ رَأَيْتُ الظَّبَاءَ تَرْتَعُ لِاللَّبَاءَ تَرْتَعُ الظَّبَاءَ تَرْتَعُ اللهِ ﷺ قَالَ: هِنَّا مَنْهُ اللهِ ﷺ قَالَ: «مَا نَدْنَ لَا لَهُ لِللهِ عَلَيْهِ قَالَ: «مَا نَدْنَ لَاللهِ عَلَيْهِ قَالَ: هَمَا لَهُ اللهِ عَلَيْهِ قَالَ:

[قَالَ:] رَفِي الْبَابِ عَنْ سَعْدِ وَعَبْدِ اللهِ بْنِ زَيْدِ وَأَنَسٍ وَأَبِي أَيُّوبَ وَزَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ وَرَافِعِ ابْنِ خَديج وَجَابِرٍ وَسَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ نَحْوَهُ. [قَالَ أَبُو عِيسَى:] حَدِيثُ أَبِي هُرَيْرَةً

َ وَقَالَ ابُو عِيسَى. 1 حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، فضائل المدينة، باب لابتي المدينة، ح:١٨٧٣ ومسلم، ح:١٣٧٢ من حديث مالك به وهو في الموطإ:١٨٨٨ * وفي الباب عن سعد (بن أبي وقاص) [مسلم، ح:١٣٦٣] وفيس [يأتي بعده:٢٣٩٢] وأنس [يأتي بعده:٢٣٢٢] وأبي أيوب [مالك في الموطإ: ٢٩٠/٤ والطحاوي في معاني الآثار:١٩٢/٤ وزيد بن ثابت [أحمد: ١٨١/٥، ١٩٥، ١٩١ والحميدي، ح:١٣٥١ ورافع بن خديج [مسلم، ح:١٣٦١] وجابر [مسلم، ح:١٣٥١].

Comments:

In the East and West of Al-Madīnah, there are two rocky lava tracks. The stones of this place are called 'Labatah' and 'Harrah'. The plain in between these two lava tracks is sacred. Hunting and cutting of trees is prohibited in this area.

3922. Anas bin Mālik narrated that (mount) Uhud appeared to the Messenger of Allāh so he said: "This mountain loves us and we love it. O Allāh! Indeed

٣٩٢٧ – حَدَّثَنَا مُثَيِّبَةٌ عَنْ مَالِكِ: وَحَدَّثَنَا الأَنْصَارِئُ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ عَمْرو بْنِ أَبِي عَمْرو، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ: Ibrāhīm made Makkah sacred, and I make sacred whatever is between its (i.e., Al-Madīnah) two lava tracts." (Ṣaḥīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ طَلَعَ لَهُ أُحُدٌ، فَقَالَ: «لهذَا جَبَلُ يُحِبُّنُا وَنُوجُهُ. اللَّهُمَّ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ حَرَّمَ مَكَّةً، وَإِنِّى أُحَرِّمُ مَا بَيْنَ لَابَنِيْهَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، أحاديث الأنبياء، باب (١٠)، ح:٣٣٦٧ من حديث مالك ومسلم، ح:١٣٦٥ من حديث عمرو بن أبي عمرو به وهو في الموطإ:٢/٨٨٩.

Comments:

This narration proves that even stones and hills etc., have a kind of consciousness which is beyond our understanding. These things too, develop an intimacy and liking for the things around them. Makkah became sacred due to the prayer of Ibrāhīm, similarly, Al-Madīnah became sacred with the prayer of the Prophet.

3923. Jarīr bin 'Abdullāh narrated that the Prophet said: "Indeed Allāh has revealed to me that: Whichever of these three places you go to will be the place of your emigration: Al-Madīnah, Baḥraīn, or Qinnasrīn." (Da f)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except as a narration of Al-Fadl bin Mūsā. Abū 'Āmir is alone in narrating it.

٣٩٢٣ - حَدَّقَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ: حَدَّثَنَا الفَصْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ عِسَى بْنِ عُبَيْدِ، عَنْ غَيْلِا، عَنْ غَيْلا، عَنْ غَيْلانَ بْنِ عَبْدِ اللهِ الْعَامِرِيِّ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ بْنِ عَمْدِو بْنِ جَرِيرٍ، عَنْ جَرِيرٍ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: "إِنَّ اللهَ أَوْحَى إِلَيَّ أَيَّ مُؤَلَّاءِ النَّلاَئَةِ نَزَلْتَ فَهِيَ دَارُ هِجْرَيْكُ أَيَّ مُؤَلِّاءِ النَّلاَئَةِ نَزَلْتَ فَهِيَ دَارُ هِجْرَيْكُ المَّهَ الْمُحْرَيْنُ، أَوْ قِنَسْرِينَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الفَصْلِ بْنِ مُوسَى تَفَرَّدَ بِهِ أَبُو عَامِر.

تخريج : [إسناده ضعيف] ورواه البخاري في التاريخ الكبير: ١٠٥/ عن الحسين بن حريث بقوله: "قال الحسين . . . إلغ" * غيلان لين (تقريب) وصححه الحاكم: ٣/٣، ٣ ووافقه الذهبي (!) وقال ابن حبان بعد ذكر غيلان في الثقات: "روى عن أبي زرعة عن جرير حديثًا منكرًا".

Comments:

Regarding the issue of emigration, the Prophet ## had been given a choice to select one among the three places. But in the dream he was suggested to select the place of date palms, and the Prophet ## selected Al-Madīnah.

3924. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "No one is patient with the

٣٩٧٤ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلَانَ: حَدَّثَنَا الْفَصْلُ بْنُ مُوسَى: حَدَّثَنَا هِسَامُ بْنُ مُورَةَ عَنْ

difficulties and hardships of Al-Madīnah, except that I am an intercessor, or a witness for him on the Day of Judgment."^[1]

[He said: There are narrations on this topic from Abū Sa'eed, Sufyān bin Abī Zuhair, and Subai'ah Al-Aslamiyyah].

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Hasan Gharīb* from this route. [He said:] And Ṣāliḥ bin Abī Ṣāliḥ is the brother of Suhail bin Abī Sālih.

صَالِحِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، هَنْ أَبِي هُرُيرَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «لَا يَصْبِرُ عَلَى لَأُواءِ المَدِينَةِ وَشِدَّتِهَا أَحَدٌ إِلَّا كُنْتُ لَهُ شَفِيمًا أَوْمَ الْقَيَامَة».

[قَالَ: وفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وسُفْيَانَ ابْن أَبِي زُمَيْرِ وسُبَيَعَةَ الأَسْلَمِيَّةِ].

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ مِنْ لهٰذَا الوَجْهِ، [قَالَ:] وَصَالِحُ بْنُ أَبِي صَالِح أَخُو سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِح.

تخريتج: وأخرجه مُسلم، الحجّ، باب الترغيب في سكنى المدينة والصبر على لأوالها وشدتها، ح: ١٣٧٨ من حديث الفضل بن موسى به * وفي الباب عن أبي سعيد [تقدم تحت، ح: ٣٩١٨] وسفيان بن أبي زهير وسبيعة [أيضًا].

Chapter 68. About The Virtue Of Makkah

3925. 'Abdullāh bin 'Adī bin Hamrā' [Az-Zuhrī] said: "I saw the Messenger of Allah as standing at Al-Hazwarah, and he said: "By Allāh! You are the best of Allāh's earth, and the most beloved of Allāh's earth to Allāh, and if it were not that I was expelled from you I would not have left." (Sahīh) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Gharīb Sahīh. And Yūnus reported it similarly from Az-Zuhrī. Muhammad bin 'Amr reported it from Abū Salamah, from Abū Hurairah from the Prophet . And to me, the narration of Az-Zuhrī from Abū Salamah, from 'Abdullāh bin 'Adī

(المعجم ٦٨) - [بَابٌ:] فِي فَصْلِ مَكَّةَ (التحفة ١٤٢)

٣٩٢٥ - حَدَّثَنَا فَتَبِيَّهُ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقْبِلٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ عَبْدِاللهِ بْنِ عَدِيِّ بْنِ حَمْراءَ [الزُّهْرِيِّ] قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ وَاقِفًا عَلَى الْحَزْوَرَةِ، فَقَالَ: "وَاللهِ! إِنَّكِ لَخَيْرُ أَرْضِ اللهِ، وَأَحَبُ أَرْضِ اللهِ، وَأَحَبُ أَرْضِ اللهِ، وَأَحَبُ أَرْضِ اللهِ إِلَى اللهِ، وَلَوْلاً أَنِّي أُخْرِجْتُ مِنْكِ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ حَسَنٌ عَرِيبٌ صَحِيحٌ. وَقَدْ رَوَاهُ يُونُسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ يَحْوَهُ، وَرَوَاهُ مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ النَّبِيِّ ﷺ.

سَلَمَةً، عَنْ البِي مُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.
وَحَدِيثُ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ عَبْدِ اللهِ

^[1] Similar preceded under no. 3918.

bin Hamrā' is more correct.

ابْن عَدِيِّ بْنِ حَمْرَاءَ عِنْدِي أَصَعُّ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه ابن ماجه، المناسك، باب فضل مكة، حـ ٣١٠٨ من حديث أبي سلمة به وصححه ابن حبان (الإحسان): ٣٧٠٠ والحاكم على شرط الشيخين: ٣٧/٧ ووافقه الذهبي وللحديث طرق أخرى * حديث يونس [لم أجده] ورواه الزهري عن أبي سلمة عن أبي هريرة به وأحمد: ٣٠٥/٤ والنسائي في الكبري، ح: ٢٥٤٤.

Comments:

Al-Hazwarah is a locality of Makkah. On the occasion of the conquest of Makkah the Prophet ﷺ addressing the Ka'ba and the *Haram* said these words. It shows that Makkah because of the House of Allāh ﷺ in it is the most honorable and superior place on the earth. All scholars of Islam agree to this point of view. This narration also suggests that one who gets a chance to reside in Makkah, should not leave it without a genuine cause.

3926. Ibn 'Abbās narrated that the Messenger of Allāh se said about Makkah: "How sweet of a land you are and how dear you are to me, and if it were not that my people expelled me from you, I would not have lived in other than you." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb from this route.

٣٩٢٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ مُوسَى الْبَضْرِيُ : حَدَّثَنَا الْفُضَيْلُ بَنُ شَلَيْمَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُنْمَانَ بْنِ حُبْيِهِ : وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ وَأَبُو الطُّفَيْلِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِمَكَّةَ : «مَا أَشْبَكِ مِنْ بَلِدٍ وَأَحَبَكِ إِلَيَّ ، وَلُولًا أَنَّ قَوْمِي أَخْرَبُونِي مِنْكِ مَا سَكَنْتُ غَيْرَكِ ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ.

تخريع: [حسن] وأخرجه ابن حبان، ح:١٠٢٦ من حديث الفضيل بن سليمان به وصححه الحاكم:١/ ٤٨٦ ووافقه الذهبي وللحديث شواهد عند أبي يعلى: /٦٩/٥، ح: ٢٦٦٢ وغيره.

Chapter 69. *Manāqib* About The Virtue Of The Arabs

3927. Salmān narrated: "The Messenger of Allāh 瓣 said to me: 'O Salmān! Do not detest me and thereby leave your religion.' I said: 'O Messenger of Allāh! How could I detest you while Allāh guided us by you.' He said: 'You will detest the 'Arabs and thereby detest me.'" (Daff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

(المعجم ٦٩) - [بَابُ مَنَاقِب] فِي فَضْلِ الْعَرَب (التحفة ١٤٣)

٣٩٢٧ - حَدُقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَخْيَى الأَزْدِيُ
وَأَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ وَغَيْرُ وَاحِدٍ، قَالُوا: حَدَّنَنَا
أَبُو بَدْرٍ شُجَاعُ بْنُ الْوَلِيدِ عَنْ قَابُوسَ بْنِ أَبِي
ظَيْبَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ لِي
رَسُولُ اللهِ ﷺ: "قَا سَلْمَانُ! لَا تُبْغِضْنِي
وَشُولُ اللهِ ﷺ: "قَلْ سَلْمَانُ! لَا تُبْغِضْنِي

Hasan Gharīb, we do not know of it except as a narration of Abū Badr Shujā' bin Al-Walīd. [And I heard Muḥammad bin Ismā'īl say: "Abū Zabyān did not meet Salmān, Salmān died before 'Alī"].

أَبْغِضُكَ وَبِكَ هَدَانَا اللهُ، قَالَ: "تُبْغِضُ الْعَرَبَ فَتُبْغِضُنِي».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ كَ نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ أَبِي بَدْرٍ شُجَاعٍ بْنِ الْوَلِيدِ. [وسَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِلَ يَقُولُ: أَبُو ظَيْبَانَ لَمْ يُدْرِكُ سَلْمَانَ،

مَاتَ سَلْمَانُ قَبْلَ عَلِيٍّ].

تخريج: [إستاده ضعيف] وأخرجه أحمد: ٥/ ٤٤٠ عن شجاع بن الوليد به وصححه الحاكم: ٨٦/٤ فقال الذهبي: "قابوس تكلم فيه" وهو لين كما تقدم.

Comments:

The Prophet 鑑 is basically an Arab and detesting the Arabs is like detesting every individual of the Arab nation. The Prophet 鑑 is also an individual of the Arab nation, so having a grudge against the Arab nation is having a grudge against the Prophet 鑑 and this is a sure cause of expulsion from Islam

3928. 'Uthmān bin 'Affān narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "Whoever cheats the Arabs, he will not be included in my intercession, and my love shall not reach him." (Da T)

[Abū 'Eīsā said:] This *Hadīth* is *Gharīb*, we do not know of it except as a narration of Ḥuṣain bin 'Umar Al-Ahmasī from Mukhāriq, and Ḥuṣain is not that strong according to the scholars of *Hadīth*.

٣٩٢٨ - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدِ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ الأَسْودِ، عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عُمَرَ [الأَحْمَسِيِّ]، عَنْ مُخَارِقِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنْ طَارِقِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنْ طَارِقِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنْ طَارِقِ بْنِ عَفْانَ قَالَ: قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ عَشَّ العَرَبَ لَمْ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مَنْ عَشَّ العَرَبَ لَمْ يَنْهُ مُودِّتِي».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ حُصَيْنِ بْنِ عُمَرَ الأَحْمَسِيِّ عَنْ مُخَارِقٍ، وَلَيْسَ حُصَيْنٌ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ بذَاكَ الْقَوَىِّ.

تخريج: [اَسناده ضَعيف جدًا] ورواه أحمد: ١/ ٧٢ عن محمد بن بشر به كما وجده ابنه عبدالله في كتاب أبيه وهذا يدل على أنه لم يحدث به في مسنده * حصين بن عمر: متروك (تقريب).

3929. Muḥammad bin Abī Razīn narrated that his mother said: "If

٣٩٢٩ - حَلَّثُنَا يَحْيَى بْنُ مُوسَى قَالَ: حَدَّثُنَا مُتَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدُ بْنُ

someone died from the Arabs it would be hard upon Umm Al-Harīr so it was said to her: 'We see that if a man from the Arabs dies it is hard upon you.' She said: 'I heard my Mawlā say that the Messenger of Allāh said: "From the (signs of) coming of the Hour is the destruction of the Arabs." Muḥammad bin Abi Razīn said: "And her Mawlā was Ṭalḥah bin Mālik. (Paʿff)

[Abū 'Eīsā said:] this Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except as a narration of Sulaimān bin Harb.

أَبِي رَزِينِ عَنْ أُمَّهِ قَالَتْ: كَانَتْ أُمُّ الْحَوِيرِ إِلَّهَ مَاتَتُ عَلَيْهَا فَقِيلَ لَهَا مَاتَ أَحَدٌ مِنَ الْعَرَبِ الشّتَدَّ عَلَيْهَا فَقِيلَ لَهَا: إِنَّا مَاتَ الرَّجُلُ مِنَ الْعَرَبِ الشّتَدَّ عَلَيْكِ، قَالَتْ: سَمِعْتُ مَوْلاي يَقُولُ: قَالَ: "مِنِ اقْتِرَابِ السّاعَةِ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "مِنِ اقْتِرَابِ السّاعَةِ مَلاكُ الْعَرَبِ» قَالَ مُحَمَّدُ بُنُ أَبِي رَزِينِ: مَلاكُ الْعَرَبِ» قَالَ مُحَمَّدُ بُنُ أَبِي رَزِينِ: وَمَوْلاهَا طَلْحَةُ بُنُ مَالِكِ.

[قَالَ أَبُو هِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ سُلَيْمَانَ بْنِ حَرْبٍ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه البخاري في الناريخ الكبير: ٣٤٤/٤، ٣٤٥، ت:٣٠٧٢ عن سليمان بن حرب به * أم محمد بن أبي رزين، لم أجد من وثقها ومولاها: طلحة بن مالك.

Comments:

The first invitation to Islam was extended to the Arabs, the keepers of the House of Allāh 號. According to this narration the existence of this world is linked with these two things, the Arabs and the House of Allāh 號. The end of Arabs is a sign of the end of the House of Allāh 號 and the end of Allāh's House means the end of the world.

3930. Umm Sharik narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "The people will flee from the Daijāl such that they will go to the mountains." Umm Sharik said: "O Messenger of Allāh! Where will the Arabs be that day?" He said: "They will be few." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٩٣٠ - حَلَثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْيَى الأَزْدِيُّ:
حَلَّنَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ:
أَخْبَرَنِي أَبُو الزَّبْيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللهِ
يَقُولُ: حَلَّنْنِي أَمُّ شَرِيكِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ
قَالَ: الْمَقِرَّنَّ النَّاسُ مِنَ الدَّجَّالِ حَتَّى يَلْحَقُوا
بِالْجِبَالِ"، قَالَتْ أَمُّ شَرِيكِ: يَا رَسُولَ اللهِ!
بِالْجِبَالِ"، قَالَتْ أَمُّ شَرِيكِ: يَا رَسُولَ اللهِ!

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تَخْرِيجُ: وأخرجه مسلم، الفتن، باب: في بقية من أحاديث الدجال، ح: ٢٩٤٥ من حديث حجاج بن محمد به.

Umm Sharīk's point was how would the bravery, courage and valor of the Arabs would allow them to take refuge in the mountains, why will they not stand guard to the religion of Islam. On this the Prophet 鑑 stated that they would be less in number against the Dajjal's supporters and for the sake of saving their faith they would take refuge in caves and mountains.

3931. Samurah bin Jundab narrated that the Messenger of Allāh 續 said: "Sām was the father of the Arabs, Yāfith was the father of the Romans, and Hām was the father of the Ethiopians." (Daff) [Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan, and it is said: Yāfith, and Yāfit and Yafath.

٣٩٣١ - حَدَّثْنَا بِشْرُ بْنُ مُعَاذِ الْعَقَدِيُ
[بَصْرِيُّ]: حَدَّثْنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْمِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ
أَيِي عَرُوبَةَ، عَنْ قَتَادَةً، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ سَمْرَةً
ابْنِ جُنْدُبٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: "سَامٌ أَبُو
الْعَرَبِ وَيَافِثُ أَبُو الرُّومِ وَحَامٌ أَبُو الْحَبَشِ".
[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ وَيُقَالُ: يَافِثُ وَيَافِتُ وَيَقَدُ.

تخريج: [ضعيف] تقدم: ٣٢٣١.

Comments:

Sām, Yāfith and Hām were the sons of Prophet Nūḥ. The human race spread from these three.

Chapter 70. About The Virtue Of Al-'Ajam (Non-Arabs)

3932. Abū Hurairah said: "Al-'Ajam (non-Arabs) were mentioned before the Messenger of Allāh 鑑 so the Prophet 鑑 said: 'I am supported more by them, or, by some of them, than I am by you, or some of you." (Daff)

[He said:] This Ḥadith is Gharīb. We do not know of it except as a narration of Abū Bakr bin 'Ayyāsh, and Ṣāliḥ is [this Ibn Abī Ṣāliḥ who is called Ṣāliḥ] Ibn Mihrān, the freed slave of 'Amr bin Huraith.

٣٩٣٢ - حَدَّثَنَا سَفْيانُ بْنُ وَكِيع: أَخْبَرَنَا يَخْبَى بْنُ آدَمَ عَنْ أَبِي بَخْرِ بْنِ عَيَّاشٍ: حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ مَوْلَى عَمْرِو بْنِ حُرَيْثِ صَالِحُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ مَوْلَى عَمْرِو بْنِ حُرَيْثِ قَالَ: شَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: ذُكِرَتِ الأَعَاجِمُ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ: فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: ولأَنَا يَهِمْ، أَوْ يَبْغَضِكُمْ، .
[قَالَ:] هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا وَصَالِحٌ مَوْلَ بُنُونُهُ إِلَّا يَعْرِبُ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَيْشٍ، وَصَالِحٌ مَوْلَ بُقُولًا لَهُ صَالِحٌ] بْنُ مَوْلَى عَمْرِو بْنِ حُرَيْثٍ - .

تخريج: [إسَناده صعيف] * صالح بن أبي صالح وأبوبكر بن عياش: ضعيفان.

Some of the non-Arabs have served the religion of Islam more than Arabs. They have struggled more then Arabs in the collection of the material and writing the exegesis and explanations of religious issues.

3933. Abū Hurairah said: "We were with the Messenger of Allah when Sūrat Al-Jumu'ah was revealed, so he recited it until he reached: 'And others among them who have not yet joined them.'[1] A man said to him: 'O Messenger of Allah! Who are these people who have not yet joined us?' But he did not say anything to him." He said: "Salmān Al-Fārisī was among us." He said: "So the Messenger of Allah a placed his hand upon Salmān and said: 'By the One in Whose Hand is my soul! If faith were on Pleiades then men among these people would reach it." (Sahīh)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan, and it has been reported through other routes from Abū Hurairah from the Prophet # ... [And Abul-Ghaith's name is Sālim. the Mawla of 'Abdullah bin Muti' and he is from Al-Madīnahl.

٣٩٣٣ - حَدَّثَنَا عَلِيٌّ بْنُ حُجْر: أَخْبَرَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ جَعْفَر: حَدَّثَنِي ثَوْرُ بْنُ زَيْدٍ الدِّيلِيُّ عَنْ أَبِي الْغَيْثِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ حِينَ أُنْزِلَتْ سُورَةُ الْجُمُعَةِ فَتَلَاها، فَلَمَّا بَلَغَ ﴿وَءَاخَرِينَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُواْ بهمُّ [الجمعة: ٣] قَالَ لَهُ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ الله! مَنْ هُؤُلاءِ الَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِنَا؟ فَلَمْ يُكَلِّمْهُ، قَالَ _ وَسَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ فِينَا _ قَالَ: فَوَضَعَ رَسُولُ اللهِ عِلْمُ يَدَهُ عَلَى سَلْمَانَ فَقَالَ: «وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ! لَوْ كَانَ الإيمَانُ بِالثُّرَيَّا لَتَنَاوَلَهُ رَجَالٌ مِنْ لهؤُلَاءٍ».

[قَالَ أَنُو عِيسَى:] هٰذَا حَديثٌ حَسَرٌ، وَقَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجْهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَن النَّبِيِّ ﷺ. [وأَبُو الغَيْثِ اسْمُهُ سَالِمٌ مَوْلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ مُطِيعِ مَلَنِيٌّ]. تخريج: [صحيح] تقدم: ٣٣١٠.

Comments:

The people of Faras (Persia), who are non-Arabs, took pains in the promotion and expansion of Islam, and served the religion by writing exegesis and explanations of the Qur'an and Hadith. They also wrote rebuttals of the charges placed against Islam. They defended the religion with intellect and power.

^[1] Al-Jumu'ah 62:3.

^[2] This preceded with this chain under no. 3310, and he said it was "Gharīb." Similar preceded with a different chain of narration and different wording under no. 3261.

Chapter 71. About The Virtue Of Yemen

3934. Zaid bin Thābit [may Allāh be pleased with him] narrated that the Prophet sign looked towards Yemen and said: "O Allāh direct their hearts and bless us in our Ṣā' and our Mudd." (Ḥasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan* [Ṣaḥīḥ] Gharīb as a narration of Zaid bin Thābit. We do not know of it except through the narration of 'Imrān Al-Qaṭṭān.

(المعجم ۷۱) - [بَابٌ:] فِي فَضْلِ الْيَمَن (التحفة ۱٤٥)

٣٩٣٤ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِي زِيَادٍ [الفَطَوانِيُّ] وَغَيْرُ وَاحِدٍ قَالُوا: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ: حَدَّثَنَا عِمْرَانُ الفَطَّانُ عَنْ قَادُةَ، عَنْ أَنُسٍ، عَنْ زَيْدٍ بْنِ ثَابِتٍ [رَضِيَ اللهُ عَنْهَ]: أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ نَظَرَ قِبَلَ الْيُمَنِ، فَقَالَ: «اللَّهُمَّ أَقْبِلْ بِمُلُوبِهِمْ وَبَارِكُ لَنَا فِي صَاعِنَا وَمُدُنَا».

[قَالَ أَبُو هِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [صَحِيحٌ] غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ لَا نَعْرُفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ عِمْرَانَ القَطَّانِ.

ً تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد:٥/١٨٥ عن أبي داود الطيالسي به وللحديث شواهد عند البخاري في الأدب المفرد، ح:٤٨٢ وأحمد:٣٤٢/٣٤ والبيهقي في دلائل النبوة:٦/٣٣٦ وغيرهم.

Comments:

Food supply for the people of Al-MadInah was from the Yemen. Better relationship and better understanding with the people of Yemen means more trade with them, and more chances of inviting them to embrace Islam. The people of Yemen are hard working, honest and intelligent, so the Prophet 鑑 supplicated for them.

3935. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh said: "The people of Yemen have come to you. They are weaker in heart and softer in understanding, faith is Yemeni and wisdom is Yemeni." (Hasan)

There are narrations on this topic are from Ibn 'Abbās and Abū Mas'ūd, and this Ḥadīth is Ḥasan Sahīh.

٣٩٣٥ - حَدَّثَنَا قُتَيَةُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ ابْنُ مُحَمَّدِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِهِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي مُرَيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَبِي مُرَيْرَةً قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ: قَالُوبًا عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَنْ الْبُوبُ عَمْ أَضْعَفُ قُلُوبًا وَأَرْقُ أَفْلِكُ مَهُمُ أَفْلُوبًا وَأَرْقُ أَفْلِكُمْ يُمَانِيَّةً وَاللهِ عَنْ الْبُوبُ عَبَّاسٍ وَأَبِي مَسْعُودِ وفِي الْبَابِ عَنِ الْبُنِ عَبَّاسٍ وأَبِي مَسْعُودِ [و] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيمٌ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:٢/٢٠٠١ ح:١٠٥٣٤ من حديث محمد بن عمرو الليثي به ورواه البخاري، ح:٣٤٩٩ ومسلم، ح:٨٧/٥٢ من حديث أبي سلمة به * وفي الباب عن ابن عباس [البزار (كشف الأستار):٣١٣، ٣١٧، ح:٢٨٣٧] وأبي مسعود (عقبة بن عمرو الأنصاري) [البخاري، ح:٣٠٠١ ومسلم، ح:٥١] وابن مسعود [الطبراني في الكبير:١١٣/١٠، ح:١٠٠٥٠].

Comments:

Yemeni people are soft hearted and intelligent. The people with soft hearts are more prone to understand and comprehend things quickly. Here the word weakness and softness has been used against the hardness and impurity of the heart. This is the reason that the people of Yemen understood the beauty and truth of Islam and embraced without any conflict.

3936. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh se said: "Leadership is among the Quraish, and reasoning and judgment is among the Anṣār, and the Adhān is among the Ethiopians, and the trust is among Al-Azd." meaning Yemen. (Hasan)

(Another chain) from Abū Hurairah, but he did not narrate it in *Marfū* form.

And this is more correct than the narration of Zaid bin Hubāb.

٣٩٣٦ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِح:
رَيْدُ ابْنُ حُبَابٍ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِح:
حَدَّثَنَا أَبُو مَرْيَمَ الأَنْصَارِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «المُملُكُ فِي قُرَيْشٍ
وَالفَصَاءُ فِي الأَنْصَارِ، وَالْأَذَانُ فِي الْحَبَشَةِ
وَالْأَمَانَةُ فِي الأَزْهِ» يَغْنِي الْبَمَنَ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ ابْنُ مَهْدِيٌّ عَنْ مُعاوِيَةَ بْنِ صالِحٍ، عَنْ أَبِي مَرْيَمَ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ نَحْوَهُ وَلَمْ يَرْفَعْهُ وَهْذَا أَصَحُّ مِنْ حَدِيثِ زَيْدِ بْنِ حُبَابٍ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجُه أحمد: ٢/ ٣٦٤ وابن أبي شيبة: ١٢/ ١٧٢ عن زيد بن حباب به .

Comments:

Leadearship and rule was with the Quraish. The Prophet sent Mu' $\bar{a}dh$ bin Jabal as a Judge and he was an $Ans\bar{a}n$, so the judgeship is among the $Ans\bar{a}n$. Bilāl was an Ethiopian, so they are best Mu'adh-dhin. According to the statement of the Prophet \underline{s} the Yemenis are trustworthy and intelligent people.

3937. Anas narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Al-Azd is Allāh's lion upon the earth, the people wish to lower them but Allāh refuses except to raise them. A time will come upon the people where a man will say: 'I wish my father was Azadī, I wish my mother was Azadī," (Da If)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is

٣٩٣٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْقُدُّوسِ بْنُ مُحَمَّدِ الْعَشِّرِ : حَدَّثَنِي عَمِّي صَالِحُ بْنُ عَبْدِ الكَبِيرِ ابْنِ شُعْيْبِ [بْنِ الْمَبْحَابِ]: حَدَّثَنِي عَمِّي عَبْدُ الشَّيْرِ ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «الأَزْدُ أَسَدُ اللهِ فِي الأَرْضِ، يُرِيدُ النَّاسُ أَنْ يَصَعُوهُمْ وَيَأْتِي اللهُ إِلَّا أَنْ يَرْفَعَهُمْ، وَلَيْأُتِينَ يَصَعُوهُمْ وَيَأْتِي اللهُ إِلَّا أَنْ يَرْفَعَهُمْ، وَلَيْأُتِينَ اللهُ إِلَّا أَنْ يَرْفَعَهُمْ، وَلَيْأُتِينَ

Gharib, we do not know of it except through this route. And it [this Ḥadīth,] was reported with this chain from Anas in Mawqūf form, and that is more correct to us

عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ، يَقُولُ الرَّجُلُ: يَا لَيْتَ أَبِي كَانَ أَزْدِيًّا يَا لَيْتَ أُمِّى كَانَتْ أَزْدِيَّةً».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِن لَمَذَا الوَجْوِ، وَرُوِيَ [لَمَذَا الحَدِيثُ] بِهَٰذَا الإِسْنَادِ عَنْ أَنسٍ مَوْقُوفًا وَهُوَ عَنْذَا أَصَحُر. عَنْذَا أَصَحُر.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه المزي في تهذيب الكمال: ٤٠/٩ من حديث عبدالقدوس به * صالح بن عبدالكبير مجهول (تقريب).

Comments:

Azad is a Yemeni tribe and all the people of Anṣār of Al-Madīnah belong to this tribe. The Anṣār helped the faith and religion of Islam at the time of dire need. They defended the Prophet and Islam, and proved their bravery and loyalty. They helped the emigrants as well; therefore, Allāh are favored them and gave them honor and respect.

3938. Anas said: "If we are not from Al-Azd then we are not from the people." (Sahīh)

Abū 'Eīsā said: This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

٣٩٣٨ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْقُدُّوسِ بْنُ مُحَمَّدِ العَطَّارُ الْبَصْرِيُّ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ الْبَصْرِيُّ]: أَخْبَرَنِي مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونِ: حَدَّثَنِي غَيْلَانُ بْنُ جَرِيرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: "إِنْ لَمْ نَكُنْ مِنَ الأَرْدِ فَلَسْنَا مِنَ النَّاسِ".

قَالَ أَبُو عِيسَى: لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ

س تخريج: [إسناده صحيح موقوف].

3939. Mīnā', the freed slave of 'Abdur-Raḥmān bin 'Awf narrated that Abū Hurairah said: "We were with the Prophet ﷺ and a man came to him who I think was from Qais. So he said: 'O Messenger of Allāh! Curse Ḥimyār.' So he turned away from him, then he went to his other side, and he turned away from him. Then he went to his

٣٩٣٩ - حَدُّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ زَنْجُرِيهُ [بَغْدَادِقِ]: حَدُّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ مِينَاءَ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ عَوْفِ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةً، يَقُولُ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَجَاءَهُ رَجُلٌ أَحْسَبُهُ مِنْ قَيْسٍ، فَقَالَ: يَا رَجُلٌ أَحْسَبُهُ مِنْ قَيْسٍ، فَقَالَ: يَا رَجُلٌ أَحْسَبُهُ مِنْ قَيْسٍ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! الْعَنْ حِمْيَرًا فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ

other side, and he turned away from him. Then he went to his other side, and he turned away from him. So the Prophet said: 'May Allāh have mercy upon Himyār! Their mouths are (full of) peace, their hands are (generous with) food, and they are the people of trust and faith."' (DaTf)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Gharīb. We do not know of it except through this route as a narration of 'Abdur-Razzāq. And Munkar Aḥādīth are related from this Mīnā'.

جَاءَهُ مِنَ الشِّقُ الآخَرِ فَأَعْرَضَ عَنْهُ، ثُمَّ جَاءَهُ مِنَ الشَّقُ الآخَرِ، فَأَعْرَضَ عَنْهُ ثُمَّ جَاءَهُ مِنَ الشِّقُ الآخَرِ، فَأَعْرَضَ عَنْهُ، فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: «رَحِمَ اللهُ حِمْيَرًا، أَفْوَاهُهُمْ سَلَامٌ، وَأَيْدِيهِمْ طَعَامٌ، وَهُمْ أَهْلُ أَمْنِ وَإِيمَانِ».

[قَالَ أَبُو هِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعُوفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجُو مِنْ حَدِيثٍ عَبْدِ الرَّزَّاقِ وَيُرْوَى عَنْ مِينَاءَ لهٰذَا أَحَادِيثُ مَنَاكِيرُ.

تخريج: [إسناده ضعيف جدًا] وأخرجه أحمد: ٢٧٨/٢ عن عبدالرزاق به * ميناء متروك ورمى بالرفض وكذبه أبوحاتم (تقريب).

Comments:

Himyār is also a Yemeni tribe. These people are very peaceful and their hearts are filled with love for faith. They are helpful by nature; therefore, they deserve Allāh's blessings instead of curse.

Chapter 72. *Manāqib* About (The Tribes Of) Ghifār, Aslam, Juhainah And Muzainah

3940. Abū Ayyūb Al-Anṣārī narrated that the Messenger of Allāh said: "The Anṣār, Muzainah, and Juhainah, Ashja', Ghifār, and whoever is from Banū 'Abdid-Dār are Mawālī. They do not have a Mawlā other than Allāh, and Allāh and His Messenger are their Mawlā." (Ṣahīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

(المعجم ۷۲) - [بَابُ] مَنَاقِب فِي غِفَارٍ وَأَسْلَمَ وَجُهَيْنَةَ وَمُزَيْنَةَ (التحفة ١٤٦)

٣٩٤٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ.: حَدَّثَنَا يَرِيدُ بْنُ مَنِيعٍ.: حَدَّثَنَا أَبُو مَالِكِ الأَشْجَعِيُّ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةً، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الأَنْصَارِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: الأَنْصَارُ وَمُزَيْنَةُ وَجَهَيْنَةُ وَأَشْجُعُ وَغِفَارُ وَمَنْ كَانَ مِنْ بَنِي عَبْدِ الدَّارِ مَوَالِيَ لَيسَ لَهُمْ مَوْلَى دُونَ اللهِ وَاللهُ وَرَسُولُهُ مَوْلَاهُمْ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل غفار وأسلم ... إلخ، ح:٢٥١٩ من حديث يزيد بن هارون به.

Having the help and favor of Allāh 鬗 is a great honor, and the Prophet 鑑 has stated that these tribes are favored and honored by Allāh 鬗.

3941. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh sa said: "Aslam, may Allāh make them safe; Ghifār, may Allāh forgive them, and 'Uṣayyah has disobeyed Allāh and His Messenger." (Ṣaḥīḥ) [Abū 'Ēīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

٣٩٤١ - حَدَّثَنَا عَلِيٌّ بْنُ حُجْرٍ: حَدَّثَنَا مِلْ بُنْ فُجْرٍ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «أَسْلَمُ سَالَمَهَا اللهُ، وغِفارُ غَفَرَ اللهُ لَهَا، وَعُصَيَّةُ عَصَتِ اللهُ وَرُسُولُهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ حَجٌ.

تخريج: وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب دعاء النبي ﷺ لغفار وأسلم، ح:٢٥١٨ عن على بن حجر به ويأتي:٣٩٤٨.

Comments:

The tribes of Aslam and Ghifār accepted Islam without any clash, so the Prophet \$\mathbb{E}\$ begged Allāh's favor for them. The tribe of Uşayyah disobeyed and showed their enmity against Allāh \$\mathbb{E}\$ and His Messenger. They martyred the \$Qurra\tilde{a}\$ (reciters) sent to them by the Prophet \$\mathbb{E}\$.

Chapter 73. About <u>Th</u>aqīf And Banū Hanīfah

3942. Jābir said: "They said: 'O Messenger of Allāh! Thaqīf are razing us with their arrows, so supplicate to Allāh against them!' So he said: 'O Allāh! Guide Thaqīf." (Daʿff)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb.

(المعجم ٧٣) - [بَابٌ] فِي ثَقِيفٍ وَبَنِي حَنفَةَ (التحفة ١٤٧)

٣٩٤٧ - حَدِّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ يَخْيَى بْنُ خَلَفٍ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الوَهّابِ النَّقْفِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عُثْمَانَ بْنِ خُنَيْمٍ، عَنْ أَبِي الزَّبْيْرِ، عَنْ جَابِرٍ قَالَ: قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! أَخْرَقَتْنَا يَبَالُ ثَقِيفٍ فَادْءُ اللهُ عَلَيْهِمْ. فَقَالَ: «اللَّهُمَّ اهْدِ ثَقِيفًا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ.

تخريع : [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن أبي شيبة:٢٠١/١٠٦ عن عبدالوهاب، وأحمد:٣/ ٣٤٣ من حديث ابن خثيم به أبو الزبير عنع ورواه عبدالرحمن بن سابط عن جابر به مختصرًا (أحمد: أيضًا) عبدالرحمن لم يسمع من جابر رضي الله عنه وحديث: "اللهم اهد دوسًا" صحيح رواه البخاري (٢٩٣٧) ومسلم(٢٥٢٤) بغير هذا السياق.

On the occasion of the battle of Tāif when the 'Thaqīf' were besieged, they were on higher ground and they were shooting arrows on the Muslims which created a lot of trouble for them, but they themselves were safe from the Muslim's attack. The Companions asked the Prophet 鸞 to curse them, but the Prophet 鸞 being the mercy of the worlds, asked Allāh 號 to have mercy on them, and did not ask for Allāh's wrath for them.

3943. 'Imrān bin Ḥuṣain said: "The Prophet 繼 died while he was having trouble with three tribes: Thaqīf, Banū Ḥanīfah, and Banū Ūmayyah." (Paff)
[He said:] This Ḥadīth is Gharīb, we do not know of it except through this route.

٣٩٤٣ - حَدَّثْنَا زَيْدُ بْنُ أَخْزَمَ الطَّائِيُّ:
أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْقَاهِرِ بْنُ شُمَيبٍ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ
عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ قَالَ:
مَاتَ النَّبِيُ ﷺ وَهُوَ يَكُرَهُ ثَلَائَةً أَخْيَاءٍ: نَقِيفًا
وبَنِي حَنِيْفَةً وَبَنِي أُمَيَّةً.

[قَالَ:] لهٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ لهٰذَا الْوَجْهِ.

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه الطبراني في الكبير:١٦٩/١٨، ح:٣٧٩ من حديث زيد ابن أخزم به * هشام بن حسان والحسن الطبري عنعنا.

The Prophet some tribes and disliked some due to various reason and causes. The reasons for this are mentioned in different places. Mukhtār and Al-Ḥajjāj bin Yūsuf have been confirmed as liar and tyrant respectively. Musailamah the liar was born in the tribe of Banū Ḥanīfah and many of the people of his tribe supported him. 'Ubaidullāh bin Ziyād was from the tribe of Banū Umayyah who was a tyrant and the heart breaking stories of his tyranny are still a cause of grief for Muslims.

3944. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "In Thaqīf there is a liar and a destroyer." (Sahīh)

(Another route) with this chain, similarly, and 'Abdullāh bin 'Uṣm's (a narrator in the chain) *Kunyah* is Abū 'Ulwān, and he is from Al-Kūfah.

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is [*Ḥasan*] *Gharīb*, we do not know of it except as a narration of <u>Sh</u>arīk, and Sharīk would say: "'Abdullāh

٣٩٤٤ - حَلَّثْنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ: أَخْبَرَنَا اللهِ اللهِ اللهِ عَلْمُ مُنْ عُبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عُصْم ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عُصْم ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَشْم ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَشْم .

حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ وَاقِيدِ [أَبُو مُشلِم]: حَدَّثَنَا شَرِيكٌ بِهِذَا الإَشنَادِ نَحْوَهُ وَعَبدُ اللهِ بُنُ عُصْمِ يُكْنَى أَبَا عُلْوَانَ وَهُوَ كُوفِقٌ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ. لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ شَرِيكٌ وَشَرِيكٌ

bin 'Uşm," while Isrā'īl reported from this <u>Shaikh</u> and said: "'Abdullāh bin 'Usmah."

[He said:] There is something on this topic from Asmā' bint Abī Bakr يَقُولُ: عَبْدُ اللهِ بْنُ عُصْمٍ وَإِسْرَائِيلُ يَرْوِي عَنْ لهذا الشَّيْخِ وَيَقُولُ: عَبْدُ اللهِ بْنُ عُصْمَةَ .

[قَالَ:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ.

تخريج: [صحيح] تقدم: ٢٢٢٠ * وفي الباب عن أسماً، بنت أبي بكر: تقدم تحت، ٢٢٠٠.

3945. Abū Hurairah narrated that a Bedouin gave a young female camel as a gift to the Messenger of Allāh & so he in turn for that. gave him six young female camels. But he was not satisfied with that, so when that news reached the Prophet 48, he praised Allah, and expressed gratitude to Him, then said: 'Indeed so-and-so gave a camel to me as a gift, so I reciprocated for that with six young she-camels, yet he became upset. So I decided that I would not accept a gift except from a Quraīshī, or Anṣārī, or Dawsī." (Hasan)

[Abū Eīsā said:] There is more stated in this Ḥadīth. He said: This Ḥadīth was reported through other routes from Abū Hurairah.

Yazīd bin Hārūn narrates from Ayyūb Abū Al-'Alā', and he is Ayyūb bin Miskīn, and he is called Ibn Abī Miskīn. And perhaps this *Hadīth* which he reported from Abū Ayyūb from Sa'eed Al-Maqburī is from Abū Ayyūb Miskīn, and also called Ibn Abī Miskīn, and also called Ibn Abī Miskīn, and also called Ibn Abī Miskīn,

رَبِيدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا يَرِيدُ بْنُ مَنِيع: حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ سَمِيدِ المَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَعْرَابِيًّا أَهْدَى لِرَسُولِ اللهِ ﷺ بَكْرَةً فَعَوَّضَهُ مِنْهَا سِتَّ بَكَرَاتٍ، فَتَسَخَّطَهَا فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيِّ ﷺ فَحَمِدَ اللهَ وَأَنْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ: «إِنَّ فُلاَنًا أَهْدَى إِلَيَّ لَلهُ وَمَنْ مُنْهُ مِنْهَا سِتَّ بَكَرَاتٍ فَظَلَّ سَاخِطًا، لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ لَا أَقْبَلَ هَلِيَّةً إِلَّا مِنْ قُرْشِيًّ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ لَا أَقْبَلَ هَلِيَّةً إِلَّا مِنْ قُرْشِيًّ، لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ لَا أَقْبَلَ هَلِيَّةً إِلَّا مِنْ قُرْشِيًّ، وَقُولِيًّا، وَمُولِيًّا، وَالْمَارِيِّ أَوْلَ لَقَفِعٌ أَوْ دَوْسِيًّا،

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْحَدِيثِ كَلاَمُ أَكُورُ مِنْ لَهَذَا، قَالَ: لهذَا حَدِيثٌ قَدْ رُوِيَ مِنْ أَكُورُ مِنْ لَمَذَا حَدِيثٌ قَدْ رُوِيَ مِنْ غَيْرِ وَجُو عَنْ أَبِي مُرْيُرَةً. وَيَزِيدُ بْنُ هَارُونَ يَرُوي عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَبِي الْعَلَاءِ وَهُوَ أَيُّوبُ ابْنُ مِسْكِينِ، وَيُقَالُ: ابْنُ أَبِي مِسْكِينِ، وَلَعَلَّ الْذِي رَوَاهُ عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ سَعِيدِ المَقْبُرِيِّ، هُو أَيُّوبُ أَبُو الْعَلَاءِ وَهُوَ أَيُوبُ أَبُو الْعَلَاءِ وَهُوَ أَيُّوبُ أَبُو الْعَلَاءِ وَهُوَ أَيْوبُ أَبُو مِسْكِينِ.

^[1] That is, Yazīd bin Hārūn narrated it: "Ayyūb narrated to us from Sa'eed" so the discussion is over which Ayvūb it is.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه النسائي: ٢/ ٢٨٠، ح: ٢٧٩٠ من حديث سعيد المقبري به وصححه الحاكم على شرط مسلم: ٢٢/٦، ٦٣ ووافقه الذهبي وله شواهد عند ابن حبان، ح: ١١٤٥، ١١٤٦ وغيره.

3946. Abū Hurairah said: "A man from Banu Fazārah gave a gift to the Prophet & of she-camel from his camels which they had taken at Al-Ghābah.[1] So he reciprocated for it with something in return, but he was upset with it. So I heard the Messenger of Allah & upon [this] Minbar saying: 'Indeed one of the men from the Bedouins gave me a gift so I reciprocated for it to the extent of what I had. Then he became very upset with me. By Allah! After my experience with this Bedouin man, I shall not accept a gift from anyone except from a Ouraishī, Ansārī, Thagafī, or Dawsī." (Sahīh)

[Abū Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan, this is more correct than the narration of Yazīd bin Hārūn [from Ayyūb] (no. 3946).

حَدَّنَا أَحْمَدُ بْنُ خَالِدِ الْحِمْصِيُّ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ: مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدِ الْمَعْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْوَةً قَالَ: الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْوَةً قَالَ: أَهْدَى رَجُلٌ مِنْ بَنِي فَزَارَةً إِلَى النَّبِي ﷺ نَاقَةً مِنْ إِبِلِهِ النِّي كَانُوا أَصَابُوا بِالْغَابَةِ فَعَوَّصَهُ اللهِ ﷺ فَلَا المَّنْ بَعْضَ رَسُولَ مِنْ الْعَرْبِ يُهْدِي أَحَدُهُمُ الْهُدِيَّةَ فَأَعُوضُهُ مِنَ الْعَرْبِ يُهْدِي أَحَدُهُمُ الْهُدِيَّةَ فَأَعُوضُهُ مِنَ الْعَرْبِ يُهْدِي أَحَدُهُمُ الْهُدِيَّةَ فَأَعُوضُهُ يَتَسَخَّطُهُ فَيَطَلُ مِنْ الْعَرْبِ مَدِيقًا إِلَّا مِنْ مَعْلَ مَنْ الْعَرْبِ هَدِيَّةً إِلَّا مِنْ مَقَاعِي هُوَا لِكَ أَفْهُلُ بَعْدَ مَقَاعِي هُذَا مِنْ رَجُلٍ مِنَ الْعَرْبِ هَدِيَّةً إِلَّا مِنْ مَقَاعِي هُذَا مِنْ رَجُلٍ مِنَ الْعَرْبِ هَدِيَّةً إِلَّا مِنْ مُقَاعِي هُذَا مِنْ رَجُلٍ مِنَ الْعَرَبِ هَدِيَّةً إِلَّا مِنْ مُعْدَى مُولَا مِنْ الْعَرَبِ هَدِيَةً إِلَّا مِنْ مُعْرَادِي أَوْ دُوسِيً ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ لهٰذا أَصَحُّ مِنْ حَدِيثِ يَزِيدَ بْن هَارُونَ [عَنْ أَيُّوبَ].

تخريج: [صحيح] وأخرجه أبو داود، البيوع، باب في قبول الهدايا، ح:٣٥٣٧ من حديث محمد بن إسحاق به وعنعن وللحديث طرق عند ابن حبان، ح:١١٤٥، ١١٤٦ وغيره وهو بها صحيح، وانظر الحديث السابق.

3947. 'Āmir bin Abī 'Āmir Al-Ash'arī narrated from his father who said: "The Messenger of Allāh 鸞 said: 'Blessed are the tribes of Al-Asad and Al-Ash'arūn, they flee not from fighting nor do they pilfer ٣٩٤٧ - حَلَّقَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ،
[وغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا]: خَلَّنَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرِ:
أَخْبَرَنَا أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ [مَلَاذِ]
يُحَدِّثُ عَنْ نُمَيْرِ بْنِ أَوْسٍ، عَنْ مَالِكِ بْنِ

^[1] See for details, Al-Bukhārī nos. 3041 and 4194. In one of the narrations of this Hadīth, recorded by Aḥmad, the Prophet 囊 said that they gave him one of his own camels which he recognized.

the spoils of war. They are from me and I am from them."

He ('Āmir) said: "So I narrated that to Mu'āwiyah, and he said: 'This is not how the Messenger of Allāh said it, he said: 'They are from me, and for me.' I said, this is not how my father narrated it to me, rather he narrated to me, saying: 'I heard the Messenger of Allāh saying: "They are from me and I am from them." So he said: 'Then you are more knowledgeable of your father's Hadūth." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is [*Ḥasan*] *Gharīb*, we do not know of it except as a narration of Wahb bin Jarīr, and it is said that Al-Asad are Al-Azd.

مَسْرُوحِ، عَنْ عَامِرِ بْنِ أَبِي عَامِرِ الْأَشْعَرِيّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: "نِعْمَ الْحَيُّ الأَشْدُ وَالْأَشْعَرُونَ لَا يَفِرُونَ فِي الْقِتَالِ وَلَا يَغُلُونَ، هُمْ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُمْ، قَالَ: فَخَدُّتُ بِذَلِكَ مُعَاوِيَةً فَقَالَ: لَيْسَ لَمُكَذَا قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ، قَالَ: "هُمْ مِنِّي وَإِلَيًّ". وَسُولُ اللهِ ﷺ وَأَنَى أَبِي، وَلَكِنَّهُ فَقُلْتُ: وَلَيْسَ مُكَذَا حَدَّنَنِي أَبِي، وَلَكِنَّهُ عَلَيْنِي قَالَ: عَدَّنَنِي قَالَ: غَالَتَ اعْمَمُ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُمْ، قَالَ: غَالْتَ أَعْلَمُ بِحَدِيثِ أَبِيكَ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ [حَسَنٌ] غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ وَهْبِ بْنِ جَرِيرُ وَيْقَالُ: الأَشْدُ هُمُ الأَزْدُ.

تُخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد:١٢٩/٤، ١٦٤ عن وهب بن جرير بن حازم به وصححه الحاكم: ١٣٨/، ١٩٩، ووافقه الذهبي * معاوية هو ابن أبي سفيان عبدالله بن ملاذ وثقه الحاكم والذهبي وحسنه الترمذي فحديثه لا ينزل عن درجة الحسن.

Comments:

"They are from me and I am from them" means that we are similar in our manners, ways of life and conduct, there is no difference between us and them regarding the attitude towards the high values of life. They do not flee from the battlefield and do not pilfer the spoils.

3948. Ibn 'Umar narrated that the Prophet ﷺ said: "Aslam, may Allāh make them safe, and Ghifār, may Allāh forgive them." (Saḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from Abū Dharr, Abū Barzah Al-Aslamī, Buraidah, and Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him]. This Hadūth is Hasan Ṣahūḥ.

Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allah ﷺ said: ٣٩٤٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا عُبْدُالرَّحْمْنِ بْنُ مَهْدِيِّ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: «أَسْلَمُ سَالَمَهَا اللهُ، وَغِفَارُ عَفْرَ اللهُ لَهَا».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَنْ أَبِي ذَرِّ وَأَبِي بَرْزَةَ الأَسْلَمِيِّ وَبُرِيْدَةَ وَأَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ]. لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيخٌ. حَدَّنَنَا عِلِيُّ بْنُ حُجْر: حَدَّنَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ "Aslam, may Allāh make them safe, and Ghifār, may Allāh forgive them, and 'Uṣayyah has disobeyed Allāh and His Messenger."

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

تخريج: [إسناده صحيح] انظر، ح: ٣٩٤١ * وفي الباب عن أبي ذر [مسلم، ح: ٢٥١٤] وأبي برزة (نضلة بن عبيد الأسلمي) [أحمد: ٢٠٠٤، ٤٢٤] وبريدة [لم أجده] وأبي هريرة [البخاري، ح: ٣٥٤١ ومسلم، ح: ٢٥١٥، ٢٥١٦) * حديث على بن حجر تقدم: ٣٩٤١.

3949. 'Abdullāh bin Dīnār narrated similar to Shu'bah^[1] and he added: "And 'Uṣayyah has disobeyed Allāh and His Messenger" (*Ṣaḥīḥ*)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

3950. Abū Hurairah narrated that the Messenger of Allāh as said: "By the One in Whose Hand is Muḥammad's soul! Ghifār, Aslam, Muzainah, and whoever is from Juhainah," or he said: "Juhainah, and whoever is from Muzainah, they are better with Allāh on the Day of Judgment than Asad, Tayyi' and Ghatafān." (Saḥth)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadūth is Ḥasan Ṣaḥīḥ.

٣٩٤٩ - حَدَّثَنَا مُحَدَّدُ بُنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُحَدًّدُ بُنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا مُوْمَلًا عُنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِينَارِ نَحْوَ حَدِيثِ شُعْبَةً، وَزَادَ فِيهِ: "وَمُصَيَّةُ عَصَت اللهَ وَرَسُولُهُ".

جَعْفَر عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن دِينَار، عَن ابْن عُمَرَ أَنَّ

رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «أَسْلَمُ سَالَمَهَا اللهُ وَغِفَارُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

غَفَرَ اللهُ لَهَا ، وَعُصَيَّةُ عَصَتِ اللهَ وَرَسُولَهُ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لَمْذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. تخريج: [صحيح] تقدم: ٣٩٤١.

٣٩٥٠ - حَدَّثَنَا أَشِيرَةُ: حَدَّثَنَا المُغِيرَةُ بْنُ عَبْدِالرَّحْمٰنِ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: «وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِو لَغِفَارُ، وَأَسْلَمُ وَمُرْيُئَةٌ، وَمَنْ كَانَ مِنْ جُهَيْنَةَ أَوْ قَالَ جُهَينَةُ، وَمَنْ كَانَ مِنْ جُهَيْنَةَ أَوْ قَالَ جُهينَةُ، وَمَنْ كَانَ مِنْ مُزَيْنَةَ خَيْرٌ عِنْدَ اللهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ أَشْدِ وَطِيِّيْ وَعَطَفَانَ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. صَحِيخٌ.

تخريج: [صحيح] وأخرجه مسلم، فضائل الصحابة، باب: من فضائل غفار وأسلم وجهينة ... إلخ، ح: ٢٥٢١ عن قتيبة به ورواه البخاري، ح:٣٥٢٣ من حديث أبي هريرة به.

3951. Imrān bin Ḥuṣain said that a group from Banu Tamīm came to

٣٩٥١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: أَخْبَرَنَا عَنْ اللهِ عَبْدُ الرَّحْلِمِنِ بْنُ مَهْدِيِّ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ

^[1] That is, no. 3948.

the Messenger of Allāh se so he said: "Have glad tidings O Banū Tamīm." They said: "You have given us glad tidings, so then give something to us." He said: "So the face of the Messenger of Allāh se changed. Then a group from the people of Yemen came so he said: 'Accept the glad tidings, for Banū Tamīm did not accept them.' They said: 'We accept." (Ṣaḥīḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth Hasan Sahīh.

جامِع بْنِ شَدَّادٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ مُحْرِزٍ، عَنْ عِمْرَان بْنِ حُصَيْنٍ، قَالَ: جَاءَ نَفَرٌ مِنْ بَنِي تَعِيم إِلَى رَسُوكِ اللهِ ﷺ فَقَالَ: "أَبْشِرُوا يَا بَنِي تَعِيمٍ"، قَالُوا: بَشَّرْتَنَا فَأَعْطِنَا، قَالَ: فَغَنَّرَ وَجُهُ رَسُولِ اللهِ ﷺ، وَجَاءَ نَفَرٌ مِنْ أَهْلِ الْبَمْنِ فَقَالَ: "أَقْبُلُوا الْبُشْرَى إِذَا لَمْ تَقْبُلُهَا بَنُو تَعِيمٍ"، قَالُوا: قَدْ قَبْلُنَا.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: وأخرجه البخاري، بدء الخلق، باب ما جاء في قول الله تعالي: ﴿وهو الذي يبدؤ الخلق ثم يعيده وهو أهون عليه﴾، ح: ٣١٩٠ من حديث سفيان الثوري به.

3952. Abū Bakarah narrated that the Messenger of Allāh said: "Aslam, Ghifār, and Muzainah are better than Tamīm, Asad, Ghaṭafān, and Banū 'Āmir bin Ṣa'ṣa'ah," prolonging his voice when saying it. So the people said: "They have been treacherous and have lost." He said: "So these are better than them." (Ṣaḥāḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Ḥadīth is Hasan Sahīh.

٣٩٥٧ - حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ غَيْلاَنَ: حَدَّثَنَا مُحْمُودُ بْنُ غَيْلاَنَ: حَدَّثَنَا مُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ المَلِكِ بْنِ عُمْدِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «أَسْلَمُ وَغِفَارُ وَمُرْيَئَةُ خَيْرٌ مِنْ تَعِيم وَأَسْدِ وَعَطَفَانَ وَبَنِي عَامِرِ بْنِ صَعْصَمَةً» يَمُدُّ بِهَا صَوْنَهُ. فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ: فَقَالَ الْقُومُ:

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

تخريج: متفق عليه، وأخرجه البخاري، المناقب، باب ذكر أسلم وغفار ومزينة وجهينة وأشجع، ح:٣٥١٥ ومسلم، ح:٢٥٢٢ من حديث سفيان الثوري به.

Chapter 74. About The Virtue Of Ash-Shām And Yemen

3953. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "O Allāh bless us in our Shām! O Allāh bless us in our Yemen." They said: "And in our Najd" He said: "O Allāh! Bless us in our

(المعجم ٧٤) - [بَابٌ: فِي فَضْلِ الشَّامِ وَالْيَمَن] (التحفة ١٤٨)

٣٩٥٣ - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ آدَمَ ابْنُ ابْنَةِ أَزْهَرَ السَّمَّانُ عَنِ ابْنِ الْنَهِ أَزْهَرَ السَّمَّانُ عَنِ ابْنِ عَوْنِ، عَنْ نَافِع ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَوْنِ، عَنْ نَافِع ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى اللهُ مَّ بَارِكُ لَنَا فِي شَاعِنَا، اللَّهُمَّ بَارِكُ لَنَا فِي شَاعِنَا، اللَّهُمَّ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ مَّ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

Shām, and bless us in our Yemen." They said: "And in our Najd." He said: "Earthquakes are there, and tribulations are there." Or he said: "The horn of Shaiṭān comes from there." (Saḥāḥ)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan Şaḥīh Gharīb from this route as a narration of Ibn 'Awn. This Hadīth has also been reported from Sālim bin 'Abdullāh bin 'Umar, from his father, from the Prophet .

بَارِكُ لَنَا فِي يَمَنِنَا اللهُ قَالُوا: وَفِي نَجْدِنَا ، قَالَ: «اللَّهُمَّ بَارِكُ لَنَا فِي شَامِنَا وَبَارِكُ لَنَا فِي يَمَنِنَا ».

قَالُوا: وَفِي نَجْدِنَا ، قَالَ: «هُنَالِكَ الزَّلَازِلُ
وَالْفِتَنُ وَبِهَا ». أَوْ قَالَ: «مِنْهَا يَخْرُجُ قَرْنُ
الشَّيْطَانِ ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيعٌ غَرِيبٌ مِنْ هٰذَا الْوَجْهِ مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عَوْنِ. وَقَدْ رُوِيَ هٰذَا الْحَدِيثُ أَيْضًا عَنْ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِاللهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِيهِ عَن النَّبِيِّ ﷺ.

تخريج: وأُخرجه البخاري، الفتن، باب قول النبي ﷺ: "الفتنة من قبل المشرق"، ح:٧٠٩٤ من حديث أزهر السمان به * وروى الطبراني في الكبير:٣٨٤/١٢، ح:١٣٤٢١ من حديث عبدالله بن عون بلفظ: 'وفي عراقنا بدل' وفي "نجدنا" فالمراد به العراق.

Comments:

The Prophet $\frac{1}{2}$ gave this statement while stretching out his hand towards the eastern side of Al-Madīnah. On the eastern side of Al-Madīnah is Najd and Iraq. The first conflict among the Muslims was the battle of the Camel which was fought in the area of Iraq.

3954. Zaid bin Thābit said: "We were with the Messenger of Allāh

collecting the Qur'ān on pieces of cloth, so the Messenger of Allāh
said: 'Tūba is for Ash-Shām.' So we said: 'Why is that O Messenger of Allāh?' He said: 'Because the angels of Ar-Raḥmān spread their wings over it."' (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*. We only know of it as a narration of Yaḥyā bin Ayyūb.

٣٩٥٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ: حَدَّثَنَا وَهِبُ بْنُ جَرِيرِ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ يَخْمِي بْنَ أَبِي عَلَّتُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي يَحْدُثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْلِيٰ بْنِ شَمَاسَةً، عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتِ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ نُؤُلِّفُ اللهُ إِنَّا يَخُدُ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ نُؤلِّفُ اللهُ وَسُولُ اللهِ يَعْلَقَ الرَّقَاعِ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ يَعْلَى: ﴿ وَلَمْ لَللهَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ.

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أحمد: ٥/ ١٨٤ من حديث يحيى بن أيوب به وصححه ابن

حبان، ح: ٢٣١١ والحاكم على شرط الشيخين: ٢/ ٢٢٩ ووافقه الذهبي.

Comments:

Spreading of the wings of angels on some areas, is a sign of blessings and honor for that area, and also safety from troubles.

3955. Abū Hurairah narrated that the Prophet

said: "People should stop boasting about their fathers who have died, while they are but coals of Hell, or they will be more humiliated with Allāh than the dung beetle who rolls dung with his nose. Indeed Allāh has removed the pride of Jāhiliyyah from you, and its boasting about lineage. [Indeed a person is either] a pious believer, or a miserable sinner. And people are all the children of Ādam, and Ādam was [created] from dust." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] There are narrations on this topic from Ibn 'Umar and Ibn 'Abbās.

[He said:] This Ḥadīth is Ḥasan [Gharīb].

٣٩٥٠ - حَدَّثَنَا مِحْمَدُ بِنُ بَشَارٍ: حَدَّثَنَا مِشَامُ بِنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدِ [الْمَقَدِيُّ]، عَنْ أَبِي سَعِيدِ [الْمَقَدِيُّ]، عَنْ أَبِي سَعِيدِ [الْمَقَدِيُّ]، عَنْ أَبِي يَشْتِخُرُونَ بِلَبَائِهِمُ الَّذِينَ مَاتُوا، إِنَّمَا هُمْ فَحْمُ جَهَنَّمَ، أَوْ لَيَكُونُنَّ أَهْوَنَ عَلَى اللهِ مِنَ الْجُعَلِ جَهَنَّمَ، أَوْ لَيَكُونُنَّ أَهْوَنَ عَلَى اللهِ مِنَ الْجُعَلِ جَهَنَّمَ، أَوْ لَيَكُونُنَّ أَهْوَنَ عَلَى اللهِ مِنَ الْجُعَلِ عَنْكُمْ عُبَيَّةً الْجَاهِلِيَّةِ وَفَخْرَمَا بِالآبَاءِ. [إِنَّمَا هُمُ مُنْعُمُ هُوَنَ تَقِيِّ وَفَخْرَمَا بِالآبَاءِ. [إِنَّمَا هُمُ كُلُهُمْ هُوَا مَنْ تَقِيِّ وَفَخْرَاء بِاللَّهُ عَلَيْهُمْ وَالنَّاسُ كُلُّهُمْ فُوا آدَمُ [خُلِقَ] مِنْ ثُورًابٌ. والنَّاسُ كُلُّهُمْ بَنُو آدَمُ وَآدَمُ [خُلِقَ] مِنْ ثُورًابٌ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] وَفِي الْبَابِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ وَابْنِ عَبَّاسٍ. [قَالَ:] لهذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [غَرِيثًا.

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد: ٥٢٣/٢ عن أبي عامر به وانظر الحديث الآني * وفيُّ الباب عن ابن عمر [تقدم: ٣٢٧٠] وابن عباس [تقدم تحت، ح: ٣٢٧٠].

Comments:

Those who died during *Jahiliyyah* were disbelievers, so they are the fuel of the Hellfire. Boasting about them and showing pride for lineage is against the dignity of a Muslim. Honor, respect and nobility in Islam depend on personal character and behavior. The pious and righteous is successful and the sinner and disobedient is unsuccessful.

3956. Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him] narrated that the Messenger of Allāh said: "Allāh has removed the pride of Jāhiliyyah from you and boasting about lineage. (A person is either) a pious believer or a miserable sinner, and the people are the

٣٩٥٦ - حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مُوسَى بْنِ أَبِي عَلْمَهُ الفَرْوِيُّ المَدَنِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ مِشْلَمٍ بْنِ سَعْدِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي مَعْدُ، عَنْ أَبِي مَعْدُ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ] أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «قَلْ أَذْهَبَ اللهُ عَنْهُا أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «قَلْ أَذْهَبَ اللهُ عَنْهُمْ عُبَيَّةً

children of Ādam, and Ādam is from dirt." (Hasan)

[Abū 'Eīsā said:] This Hadīth is Hasan. [It is more correct to us than the first Hadīth] and Sa'eed Al-Maqburī heard from Abū Hurairah, he narrated many things from his father from Abū Hurairah [may Allāh be pleased with him].

Sufyān Ath-Thawrī and others reported this *Hadīth* from Hishām bin Sa'd, from Sa'eed Al-Maqburī, from Abū Hurairah, from the Prophet , and it is similar to the narration of Abū 'Āmir, from Hishām bin Sa'd (a narrator in the chain of no. 3955).

تخريج: [إسناده حسن] وأخرجه أبو داود، الأدب، باب: في التفاخر، ح:٥١١٦ من حديث هشام بن سعد به وصححه أبن منده وابن تيمية وغيرهما.

(This is) the last of the *Musnad*. And all praise is due to Allāh the Lord of all that exists. And may His *Şalāt* and peace be upon our master and Prophet, Muḥammad, and upon his pure family.

الْجَاهِلِيَّةِ وَفَخْرَهَا بِالآبَاءِ، مُؤْمِنٌ تَقِيُّ وَفَاجِرٌ شَقِيِّ، وَالنَّاسُ بَنُو آدَمَ وآدَمُ مِنْ تُرَابٍ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] لهٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. [أَصَحُّ عِنْدَنَا مِنَ الحَدِيثِ الْأَوَّلِ] وَسَعِيدُ المَقْبُرِئُ قَدْ سَمِعَ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، وَيَرْوِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، وَيَرْوِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ [رَضِيَ اللهُ عَنْهُ].

أَبِيهِ أَشْبَاءَ كَثِيرَةً عَنْ أَبِي هَرَيْرَةً [رَضِيَ اللهُ عَنْهَ].
وَقَدْ رَوَى شُفْيَانُ الشَّوْدِيُّ وَغَيْرُ وَاحِدِ لَهَذَا
الْحَدِيثَ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ سَمِيدِ
المَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَ
حَدِيثِ أَبِي عَامِرٍ، عَنْ هِشَامٍ بْنِ سَعْدٍ.

آخِرُ المُشْنَدِ والْحَمْدُ لَٰهِ رَبِّ العَالَمِينَ وصَلَائُهُ وسَلَامُهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدِ النَّبِيِّ وآلِهِ الطَّاهِرِينَ.



In transliterating Arabic words, the following system of symbols has been used:

1. Consonants

Arabic script	English symbol	English words having similar sounds
i	A'*	
ب	b	bless
ت	t	true
ٺ	<u>th</u>	think
ج	j	judge
ح	ḥ **	-
خ	<u>kh</u>	-
د	d	dear
ذ	dh	this
ر	r	road
ز	z	is
س	S	safe
ش	<u>sh</u>	show
ص	ș**	-
ض	d **	•
ط	ţ**	-
ظ	Ż**	-
ع	'a***	-
غ	gh	-
ن	f	free
ق	q**	-
1	k	care
ل	1	light
٢	m	moon
ن	n	nice

Arabic script English symbol English words having similar sounds

> h health ن w wealth ي y youth

- * This symbol represents a glottal stop (transliterated medially and finally and not represented in transliteration when initial).
- ** These sounds have no equivalent sounds in English.

Native speakers of English usually identify them with familiar English sounds in the following manner:

ح	h	þ
ص	S	ş
ض	d	ģ
ط	t	ţ
ظ ظ	Z	ż
ق	q	ķ

*** The Arabic sounds represented by the symbols (' / ') and the ones mentioned in the previous note are to be learned by imitating the native speakers of Arabic, if one wants to be exact in their pronunciation.

2. Vowels

There are only six vowels in Arabic; three of them are short and the other three are long. They are symbolized in the following way:

- a approximately as in 'bad'
- i as in 'bid'
- u as in 'pull'
- ā as in 'father'
- ī as in 'bread'
- ū as in 'pool'

Glossary Of Islamic Terms

(الحبد) Literally meaning 'a male slave'. Also used as a prefix in many Muslim male names in conjunction with a Divine Attribute of Allāh, meaning servant or slave. Examples include Abdullah ('Abd-Allāh—servant of Allāh), Abdur-Rahmān ('Abd Ar-Rahmān—servant of the Most Merciful), and Abdul-Khāliq ('Abd Al-Khāliq—servant of the Creator).

'Abid: (العابد) One who preoccupies himself with 'Ibādah (worship) and shows relatively less interest towards knowledge.

'Abîr: (العبير) A mixture of saffron with other perfumes.

Abtah or Bathā: (الأبطح أو البطحاء) (See Muhassab) Literally means earth of small pebbles. These are found usually on the course where water flows at times. Usually this word is used for the former valley between Safa and Marwah, and an open land between Makkah and Mina called Muhassab.

Abyār 'Alî: (أبيار علي) The name of a place where Shajarah Mosque is situated, 7 km outside of Al-Madînah.

 \vec{Ad} : (عاد) An ancient tribe or nation that lived after the Prophet Noah. It was prosperous, but naughty and disobedient to Allāh, so Allāh destroyed it with violent destructive westerly wind.

Ad-Dabūr: (الدبور) Westerly wind.

Adāhî: (الأضاحى) Sacrifices.

 \bar{A} dam: (\bar{l}_{2}) The first human being created by Allāh and the first Prophet sent on earth to establish monotheism as the original religion for mankind.

Adḥān: (וֹצֹׁמִׁנֹּטִ)The call for the daily five obligatory prayers is called Adhān. The person who calls the Adhān is called a Mu'adhdhin. The 'Adhān consists of specific phrases, recited aloud in Arabic prior to each of the five daily worship times. These phrases are as follows: Allāhu Akbar, Allāhu Akbar, Allāhu Akbar, Allāhu Akbar, Ash-hadu an lā ilāha illallāh; Ash-hadu anna Muhammadan Rasūl-Ullāh; Ash-hadu anna Muhammadan Rasūl-Ullāh; Hayya alas-Salāh, Hayyālas-Salāh; Haya alal-Falāh, Hayya alal-Falāh; Allāhu Akbar, Allāhu Akbar, Lā ilāha illallāh. Upon hearing the Adhān, Muslims discontinue all activity and assemble at a local mosque for congregational prayers.

'Adl: (العدل) Justice and equity. A fundamental value governing all social behavior, and forming the basis of all social dealings and legal framework in Islam.

Afdal: (الأفضل) The best.

'Adwā: (العدوى) Contagion. An influence that spreads rapidly.

Ahābish: (الأحاييش) The settlers in the Makkan outskirts.

Ahādīth: (الأحاديث) (sing. Hadîth) Sayings and doings of the Prophet Muhammad ﷺ.

'Ahd: (العهد) Literally means Covenanta solemn agreement between two or more persons or groups.

'Ahd Alastu: (عهد ألست) (Covenant of Alast) Before creating human beings, Allāh asked their souls: "Am I not (Alastu) your Lord?" And they all answered: "Yes! We testify!" At the Resurrection it will be determined whether each individual remained faithful to his original testimony. In other words, did his actions reflect his pre-creation acceptance of servanthood and Allāh's Lordship? Or did his actions demonstrate that he lived the life of a denier—one whose life was a denial of the Covenant of Alast? This Covenant is mentioned in Sūrat Ar-Ra'd (13:20) and Sūrat Yā-Sîn (36:60). The Old Testament tells of the covenant the Jews made with Allāh.

Ahkām: (الأحكام) (Orders) According to Islamic Law, there are five kinds of orders: 1. Compulsory or obligatory (Wājib الواجب), 2. Desirable or recommended, ordered without obligation (Mustahabb الصنحب, 3. Lawful, legal, permissible, or allowed (Halāl الحلال), 4. Undesirable but lawful or legal, disliked but not forbidden (Makrūh المكروه), 5. Unlawful, forbidden, prohibited and punishable from the viewpoint of Islam. (Muharram or Harām أو الحرام).

Ahlāf: (sing. Hilf) (الأحلاف) Covenants and oaths.

Ahlul-Bayt: (أهل البيت) Literally means 'the people of the house', a polite form of addressing the members of the family, including husband and wife. The words occur in the Noble Qur'an when angels came to give glad tidings of a son to Prophet Ibrahim at an old age. See Sūrat Hūd (11:73). Generally the term Ahl-Bayt refers to the household of the Prophet .

Ahlul-Hadîth: (أهل الحديث) Refers to the group of scholars in Islam who specialize in the study of Ahādîth and its sciences, like Imām Bukhari, Imām Muslim, Imām Tirmidhi, Imām Abu Daud, Imām Albāni and others.

Ahlul-'Arūd: (أهل العروض) and ('Awāliyul-Madînah): وعوالي المدينة Outskirts of Al-Madînah up to a distance of four or more miles. South-eastern part of

Al-Madînah in the valleys of Mahzur.

Ahlul-Kitāb: (اهل الكتاب) Literally meaning 'People of the Scripture'. This term, found in the Qur'ān, describes adherents of divinely revealed religions that preceded Islam. Most commonly, the term refers to Jews and Christians, and confers upon these two groups a special status within Muslim society, owing to the monotheistic basis of their religions.

(أهل الكتاب والسنة) : Ahlul-Kitāb was-Sunnah

Literally means 'the People of the Book (the Noble Qur'an) and the Sunnah, i.e., the sayings and deeds of the Prophet Muhammad 選.

Ahludh-Dhimmah: (أهل الذمة) See Dhimmis.

Ahlul-Baqar: (أهل البقر) Those keeping cows.

Ahlul-Jabr: (أهل الجبر) See Jabriyyah.

Ahlul-Qadar: (أهل القدر) See Qadariyyah.

Ahlul-Qurā: (أهل القرى) The town-dwellers.

Ahlul-'Uqad: (أهل العقد) The chiefs.

Ahlur-Rā'y: (أهل الرأي) Literally means 'the people of opinion'. It refers to people highly learned in Islam that are consulted on Islamic matters.

Ahlus-Suffah: (أهل الصفة) People of the Platform. See Ashābus-Suffah.

Ahmad: (أحمد) Ahmad is another name of Muhammad ﷺ. See the Noble Qur'ān, Sūrat As-Saff (61:6). See Muhammad for more details.

'Alayhis-Salām: (عليه السلام) See (Peace be upon him).

Al-Ahzāb: (الأحزاب) (The Confederates) Ahzāb means parties. This term is used to describe the different tribes that united together to fight the Muslims in the battle of the Ditch at Al-Madînah in 627 CE (5 AH).

Ayyāmut-Tashrîq: (أيام التشريق) 11th, 12th and 13th of Dhul-Hijjah. On these days the pilgrims throw pebbles on Jamrāt.

Ayyim: (الأيم) A woman who already has a sexual experience, she may be a widow or a divorced.

'Ajj: (العج) Raising the voice with Talbiyah during Hajj and 'Umrah.

Al-'Ajmā': (العجماء) Grazing livestock such as sheep, goats, cattle, camels and others.

Ajnād: (أجناد) 'Ajnād stands for five regions of Syria—Palestine, Jordan, Damascus, Hima and Qansarin. (Nawawi)

'Ajwah: (العجوة) Pressed soft dates, also a kind of high quality dates.

Al-Ākhirah: (الآخرة) This term refers to Afterlife, Hereafter, and the Next World and embraces the following ideas: That man is answerable to Allāh That the present order of existence will some day come to an end that when that happens, Allāh will bring another order into being in which He will resurrect all human beings, gather them together and examine their conduct, and reward them with justice and mercy, That those who are reckoned good will be sent to Paradise whereas the evil-doers will be consigned to Hell. That the real measure of success or failure of a person is not the extent of his prosperity in the present life, but his success in the Afterlife.

Akhyāf: (أخياف) Uterine brother or sister. Born of the same mother but by a different father.

Al-Hamdu Lillāh: (الحمد لله) This is a part of the beginning Verse of the first Sūrah of the Noble Qur'ān. The meaning of it is 'all praise is due to Allāh'. Other than being recited daily during prayers, a Muslim says this expression after almost every activity of his daily life to thank Allāh for His favors. A Muslim is grateful to Allāh for all His blessings, and it is a statement of thanks, appreciation, and gratitude from the creature to his Creator.

'Aynul-Yaqîn: (عين اليقين) Assured knowledge, assured sight, that which one sees with the eye.

'Alayhis-Salām: (عليه السلام) Peace be upon him (pbuh).

العالم) (pl. 'Ulamā') A Muslim religious scholar who has attained a considerable amount of Islamic knowledge.

Allāh: (الله) It is an Arabic word of rich and varied meaning, used as the proper name for God. Derives from the word 'Ilāh which means 'the One deserving all worship'. Muslims view Allāh as the Creator and Sustainer of everything in the universe, He is the Merciful, the Beneficent, the Magnificent, the Protector, the Provider, the Loving, the Wise, the Mighty, the Exalted, the Lord, the All-Knowing, the All-Hearing, the All-Seeing, the First, the Last, and the Eternal. Who is Supreme and Incomparable, has no physical form, and has no associates who share in His Divinity. It is exactly the same word as, in Hebrew, the Jews use for God (Eloh), the word which Jesus Christ used in Aramaic when he prayed to God. Allah has an identical name in Judaism, Christianity and Islam; Allāh is the same God worshipped by Muslims, Christians and Jews. In the Qur'an, Allah is described as having at least ninety-nine Divine Names, which describe His Perfect Attributes. Unlike other Divine Names, Allāh is the Name which is invested with the sum of all the Divine Attributes. The name Allah has no plural and no feminine form.

Allāhu Akbar: (الله أكبر) This phrase, known as the Takbîr (Magnification), means 'Allāh is the Most Great' and is said by Muslims at various times. Most often it is pronounced during the daily calls for prayers, during prayers, when they are happy, and wish to express their approval of what they hear, when they slaughter an animal, and when they want to praise a speaker, they also use it to express surprise thankfulness or fear, thereby reinforcing their belief that all things come from Allāh. Actually it is the most said expression in the world.

Amah: (الأمة) A female slave.

A'māl: (الأعمال) The acts of worship.

'Amālîq: (الممالين) A tribe from the progeny of Imlîq bin Laudh bin 'Iram bin Sām bin Nūh, between the period of Prophet Hud and Ibrāhîm, having big bodies, strong and of arrogant type.

Al-Amānah: (الأمان) The trust, moral responsibility or honesty, and all the duties which Allāh has ordained.

Amber: (عنبر) It has been called ambergris and then amber in later times, named after the whale as it is a product that it regurgitates. It is not the same as as the sap from trees that hardens and is called 'amber'.

Amîn: (الأمين) Custodian or guardian. Someone who is loyal or faithful.

Āmîn: (آمين) O Allāh, accept our invocation.

'Amiluz-Zakāh: (عامل الزكاة) The Zakāh (obligatory charity) collector.

Amîr: (الأمير) Amîr is used in Islam to mean leader or commander.

Amîrul-Mu'minîn: (أمير المؤمنين) It means commander of the believers. This title was given to the caliphs after Prophet Muhammad 纖.

Amlah: (أملح) There is a difference over its description. Some say it is a black and white ram (male sheep), some say rams having more white color, some say it is pure white, while some say white and red, and some say black and red.

Amma Ba'd: (أما بعدا) An expression used for separating an introductory from the main topics in a speech; the introductory being usually concerned with Allāh's praises and glorification. Literally it means 'whatever comes after' or 'then after'.

Anbijāniyyah: (الأنبجانية) A plain thick woolen sheet or garment with no markings on it.

Ansār: (الأنصار) (sing. Ansāri) Literally meaning helpers or supporters, Ansār

were the Companions of the Prophet see from the inhabitants of Al-Madînah, who embraced Islam and supported it, and who received and entertained the Muhājirîn (sing. Muhājir) who were the Muslim emigrants from Makkah and other places.

'Anazah: (العنزة) A spear-headed stick.

'Aqabah: (العقبة) A place just outside of Makkah, in Mina where the first Muslims from Yathrib (Al-Madînah) pledged allegiance to the Prophet 鑑 in the year 621 CE. A similar meeting took place the next year when more Muslims from Yathrib pledged their allegiance to the Prophet 鑑.

'Aqd: (العقد) A contract.

'Aqd Sahîh: (العقد الصحيح) A legal contract.

"Aqîdah: (العقيدة) Literally means belief. In Islamic terms, it means the following six Articles of Faith: 1. Belief in Allāh, the One God. 2. Belief in Allāh's angels. 3. Belief in His revealed Books. 4. Belief in His Messengers. 5. Belief in the Day of Judgment. 6. Belief in Fate and the Divine Decree.

َالْعَانَكُ) The near male relatives on the father's side who are obliged to pay the Diyah (blood money) on behalf of any of the clan's members who kills a person. (See also 'Asabah and Ashābul-Furūd.)

Al-'Aqîq: (العقيق) A valley about seven kilometers west of Al-Madînah.

'Aqîqah: (العقيقة) It is the sacrificing of one or two sheep on the occasion of the birth of a child, as a token of gratitude to Allāh.

'Aqrā Halqā: (عقرى حلقى) Is just an exclamatory expression, the literal meaning of which is not meant always. It expresses disapproval.

'Arafah: (عرفة) The ninth day of the last Islamic month Dhul-Hijjah.

'Arafāt: (عرفات) 'Arafāt is a pilgrimage site, a plain about 25 kilometers southeast of Makkah Al-Mukaramah. Standing on 'Arafāt on the 9th of Dhul-Hijjah and staying there from mid-day to sunset is the essence of the Hajj (the Pilgrimage). It is on this plain that humanity will be raised on the Day of Resurrection for questioning and Judgment.

Arba'înîyāt: (الأربعينيات) Collections of the forty Ahādîth.

Al-Arba'ah: (الأربعة) The four compilers of Ahādîth . Abu Dāwud, Nasa'i, Tirmidhi, Ibn Mājah.

Arāk: (الأراك) A tree from which Siwāk (tooth stick) is made.

'Ariyyah: (العربة) (pl. 'Arāyā) A contract of barter in dates. When the fruits of a designated tree were given as a gift to another person, then the giver

was troubled by the recipient's coming again and again to his garden to gather the dates, so he was permitted to buy the fresh dates in return for dried dates. (See Bay'ul-'Ariyyah)

Arkān: (וּצֹרְטוֹט) (sing. Rukn) The elements or essential ingredients of an act, without which the act is not legally valid.

Arkānul-Islam: (أركان الإسلام) A term referring to the Five Pillars of Islam that demonstrate a Muslim's commitment to Allāh in word and in deed. They are as follows: 1. To testify that none has the right to be worshipped but Allāh and that Muhammad is the Messenger of Allāh. 2. To offer the prayers. 3. To observe fasts during the month of Ramadān.4. To pay the Zakāt (obligatory charity). 5. To perform Hajj (pilgrimage to Makkah).

Armageddon: (مُرْمَجِدُون) The place where the final battle will be fought between the forces of good and evil (probably so called in reference to the battlefield of Megiddo). (Rev. 16:16)

 Arsh : (الأرش) Compensation given in case of someone's injury caused by another person.

'Arsh: (العرش) The Throne of Allah the Exalted.

'Asabah: (العصبة) All male relatives of a deceased person or a killer, from the father's side.

'Asabiyyah: (العصبية) Tribal loyalty, nationalism.

'Asb: (العصب) A very coarse type of Yemenite cloth of cotton threads, some of them are dyed by means of knots before spinning with others that are not.

As-hābul-A'rāf: (أصحاب الأعراف) These will be the people who are neither righteous enough to enter Paradise nor wicked enough to be cast into Hell.

As-hābul-Furūd: (أصحاب الفروض) These are the heirs who are the first responsibility holders to pay the Diyah or the blood money due towards a person. (These are said to be: Husband, wife. father. grandfather.father's father, grandmother.father's mother, daughtergranddaughter, daughter, real sister, uterine brother, uterine sister, stepbrother. These are the near male relatives on the father's side like brother, nephew, father's brother etc. In the absence of them, the 'Asabah are the inheritors, in their absence the legacy or inheritance goes to Dhul-Arhām, meaning the relatives through mother's side like maternal uncle, mother's sister and mother's father etc.

As-hābush-Shajarah: (أصحاب الشجرة) Those Companions of the Prophet ﷺ who took oath to defend the religion against Quraysh at Hudaibiyah.

As-hābus-Suffah: (أصحاب الصنة) Some Muslims who had migrated from Makkah, had no place to live and they were very poor people. The Prophet of Islam built a large platform Suffah of bricks and clay in the mosque for these people to rest at night. He also built a canopy to protect them from the heat of the sun during the day. The canopy was covered by date-palm leaves and branches. As the place was called Suffah, therefore the people who stayed there were called as As-hābus-Suffah or Ahlus-Suffah. They were about eighty men or more who used to stay and have religious teachings in the Prophet's mosque in Al-Madînah. Whosoever belonged among them is today recognized as an eminent personality of Islam. Suffah, a place that was once the refuge of the poor and the shelterless, became the centre of learning and excellence. It was there the first University of Islam came into being.

As-hābusSunan: (أصحاب السنن) The compilers of the Prophetic Ahādîth on Islamic jurisprudence.

Al-'Ashhurul-Hurum: (الأشهر الحرم) The sacred months. The months of Dhul-Qa'dah, Dhul-Hijjah, Muharram and Rajab.

Al-'Asharatul-Mubashsharah: (العشرة المبشرة) The ten Companions that were given the glad tiddings of assurance of entering Paradise. They were Abu Bakr, 'Umar, 'Uthman, 'Ali, 'Abdur-Rahmān bin 'Awf, Abu 'Ubaidah bin Jarrah, Talhah bin 'Ubaidullah, Zubair bin Awwām, Sa'd bin Abu Waqqās and Sa'eed bin Zaid.

Ash-Shām: (الشام) The region comprising Syria, Palestine, Lebanon and Jordan.

 $^{\prime}$ Ashūrā': (العاشوراء) The 10th of the month of Muharram (the first month of the Islamic calendar).

Al-Asmā'ul-Husnā: (الأسماء الحسنى) The term Al-Asmā'ul-Husnā, literally meaning the 'most excellent names' is used to express Allāh's most Beautiful Names and His most Perfect Attributes. These are atleast 99 in number.

Asmā'ur-Rijāl: (أسماء الرجال) The science of Biographies of Narrators.

'Asr: (العصر) It is the afternoon prayer, the third obligatory prayer of the day. It can be offered between mid afternoon and a little before sunset. It is also the name of Sūrah 103 of the Noble Qur'ān.

As-Salāmu 'Alaykum: (السلام عليكم) This is an expression Muslims say whenever they meet one another. It is a statement of greeting meaning 'peace be upon you'. The appropriate response is Wa 'Alaykumus-Salām, meaning 'and peace be upon you also'. The extended forms of it are As-Salāmu 'Alaykum wa Rahmatullāh meaning 'peace be upon you and mercy of Allāh' and As-Salāmu 'Alaykum wa Rahmatullāhi wa Barakātuhu meaning

'peace be upon you and mercy of Allāh and His blessings.' The response will also be changed accordingly.

Astaphfirullāh: (أستغفر الله) This is an expression used by a Muslim when he wants to ask Allāh's forgiveness. The mean ng of it is 'I ask Allāh's forgiveness'. A Muslim says this phrase many times, when he is talking to another person, when he abstains from doing wrong, or even when he wants to prove that he is innocent of an incident. After every payer, a Muslim says this statement three times.

Al-Aswāf: (الأسواف) Name of the area of Al-Madînah that Allāh's Messenger made sacred. (An-Nihāyah) Bayhaqi said it to be the wall around Al-Madînah. (Sunan Al-Kubrā)

Athār: (الآثار) Sayings of the Sahābah, the Companions of the Prophet 🛎.

'Atîrah: (العتيرة) A sacrifice offered during the month of Rajab (in Jāhiliyyah and it was canceled after Islam). It was also called Rajabiyyah.

'Atūd: (العتود) A young sheep that is old enough (of about one year) to fend for itself and no longer needs its mother.

A'ūdhu Billāhi minash-Shaytānir-Rajīm: (أعوذ بالله من الشيطان الرجيم) This is an expression and a statement that Muslims have to recite before reading the Qur'ān, before speaking, before doing any work, before a supplication, before doing ablution, before entering the washroom, and before doing many other daily activities. The meaning of this phrase is 'I seek refuge in Allāh from the outcast Satan'. Satan is the source of evil and he always tries to misguide and mislead people, so Muslims recite this expression to keep them safe from the whispering of Satan.

Awliyā': (الأوليء) (pl. of Walî) Literally means friend. But in Islamic terminology it refers to the close friends of Allāh.

'Awrah: (العورة) Nakedness. Parts of the body that are not to be exposed to others. For men this is from the navel to the knee. For women it is all of her body except the hands, feet and face.

Al-'Awālî: (العوالي) Villages surrounding Al-Madînah.

'Awāliyul-Madînah: (عوالى المدينة) See Ahlul-'Arūd.

Al-'Awāmir: (العوامر) Snakes living in houses.

Awāq: (وَاق) (sing. Ūqiyyah also called Waqiyyah) 5 Awāq = 22 Silver Riyals of Yemen or 200 Silver Dirhams (i.e., 640 grams approx.; 12 Ūqiyyah is equal to 40 tolas). [Ūqiyyah is 40 dirhams, and 5 Awāq is 200 dirhams. It may be less or more according to different countries. (Sindi)] [An ounce; for

silver 119.4 grams, for other substances 127/128 grams, modern use of ounce 28.349 grams.]

Awqāf: (الأوقاف) Property voluntarily transferred to a charity or trust to be used for public benefits.

Awsāq or Awsuq: (أوساق أو أوسىق) See Wasq.

Awwābîn: (الأوابين) This prayer's time is stated to be when the hooves of the young ones of camels begin to be scorched with the extremity of the heat. Obviously it is a little before the decline of the sun from its zenith.

 $\bar{A}yah$: $(\bar{\lambda_2}\bar{\lambda_1})$ (pl. $\bar{A}y\bar{a}t$) $\bar{A}yah$ means a proof, evidence, verse, lesson, sign, miracle, revelation, etc. The term is used to designate a Verse in the Qur'ān. There are over 6,600 Verses in the Qur'ān.

Ayyām Bîd: (آيام بيض) The bright days or the moonlit days. The 13th, 14th and 15th of every lunar month when the moon is at its full.

Ayyāmul-Jahiliyyah: (أيام الجاهلية) A term designating a state of ignorance and immorality. It is a combination of views, ideas, and practices that totally defy and reject the guidance sent down by God through His Prophets. This term is commonly used by Muslims to refer to the pre-Islamic era in Arabia. Ayyāmul-Jāhiliyyah, or 'the days of Ignorance' in the books of history, indicate the period before the prophethood of Muhammad when immorality, oppression, and evil were rampant.

Ayyāmut-Tashrîq: (أيام التشريق) 11th, 12th and 13th of Dhul-Hijjah. On these days the pilgrims throw pebbles on Jamarāt.

Ayatul-Kursî: (آية الكرسي) Verse No. 255 in Sūrat Al-Baqarah.

Azfār: (الأظفار) A type of incense.

Azl: (العزل) Coitus Interruptus. Coitus in which the penis is withdrawn prior to ejaculation.

Azlām: (וּלֹנֵעק) Literally means 'arrows'. Here it means arrows used to seek good luck or a decision, practiced by the Arabs of pre-Islamic period of Ignorance.

Bābur-Rayyān: (باب الريان) The name of one of the gates of Jannah (Paradise) through which the people who often observe fasting will enter on the Day of Judgment.

Bābus-Salām: (باب السلام) It is one of the famous gates of the Sacred Mosque in Makkah.

Badanah: (البدنة) (pl. Budn) A camel driven to be offered as a sacrifice by

the pilgrims at the sanctuary of Makkah.

Bādhaq or Bādhiq: (الباذق) An alcoholic drink made from the juice of grapes by slowly boiling it down until two-thirds of it has gone.

Bādiyah: (البادية) (pl. Bawādi) A desert or semi-arid environment.

Badr: (بدر) A place about 150 kilometer to the south of Al-Madînah, where the first great battle in Islamic history took place between the early Muslims and the infidels of Quraysh in the second year of Hijrah (624 CE). The Muslim army consisted of 313 men and the Quraysh had a total of about 1,000 soldiers, archers and horsemen. Eventhough the Muslims were outnumbered, the final result was to their favor. [See Sūrat Al-Anfāl (8:5-19, 42-48) and Sūrat Āl-Imrān (3:13).]

Bahîmah: (البهيمة) (pl. Bahā'im) signifies every quadruped animal (of which the beasts of prey are excluded). Bahîmah thus refers to goats, sheep and cows.

Al-Bahîrah: (البحيرة) A milking she-camel, whose milk used to be spared for idols and other false deities.

Bay':(الييع) Literally means sale. It is also taken to mean exchanging a commodity for another commodity. Commonly used as a prefix in referring to different types of sales.

Bay'ul-'Inah: (ابيع العبنة) One form of it is that suppose a person asks someone to lend him a certain amount of money, he refuses the money in cash, instead offers him an article at a higher price than his demand of the required money, and later on buys the same article from him at a less price, i.e., equal to his required money. In this way, he makes him indebted for the difference.

Bay'ul-'Ariyyah: (بي الحرية) (pl. 'Ara Cyā) It is a kind of sale by which the owner of an 'Ariyyah is allowed to sell the fresh dates while they are still over the palms by means of estimation, for dried plucked dates because of the irritation of again and again coming of him whom the gift was given, so they give him from their stock. 'Ariyyah is lawful for an amount of five Wasq while one Wasq is of sixty Sā'. (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol.3, Ahādîth Nos. 389, 394 and 397).

Al-Bay'ul-Bātt : (البيع البات) Absolute sale.

Al-Bay'ul-Bātil: (البيع الباطل) Vain sale (that a Muslim sells unlawful things, e.g., wine, pigs).

Bay'ul-Gharar: (پيع الغرر) Uncertainty, hazard, chance or risk, ambiguity and uncertainty in transactions. Technically, selling something which has not yet

been obtained, for example, selling eggs which have not yet been hatched, or an event where assurance or non-assurance is subject to chance and thus not known to parties of a transaction. Can also mean uncertainty or a hazard that is likely to lead to a dispute in a contract. Al-Gharar is also said to be selling goods that appear sound but contain some hidden fault or concerning which something is unclear.

Bay'u Habalil-Habalah: (بيع حبل الحبلة) The sale of pregnant animal. There were two forms of this trade, the example of the first form is that to buy an offspring of an animal which itself is yet to be born by making the payment in advance. Second form is to sell an animal on condition to have the offspring of the sold animal. Both forms of this kind of transaction are prohibited.

Bay'ul-Hasāt: (نيح الحصاة) The sale of pebble. When the seller says to the buyer, "I sell you the goods that the pebble falls on with a certain sum of money." It is forbidden in Islam. It was observed in three ways: (i) the seller throws pebbles onto the goods and gives the buyer whatever the pebbles land on; (ii) the seller sells land then tells the purchaser that he will get the land as far as a pebble thrown by the seller reaches; (iii) the seller tells the purchaser that he has the option to change his mind until he (the seller) throws a pebble, at which point the transaction becomes binding.

Bay'ul-Istisnā': (إلى الاستصناع) This is a kind of sale, where a commodity is transacted before it comes into existence. It means to order a manufacturer to manufacture a specific commodity for the purchaser. If the manufacturer undertakes to manufacture the goods for him with material from the manufacturer, the transaction of Istisnā' comes into existence. But it is necessary for the validity of Istisnā' that the price is fixed with the consent of the parties and that necessary specification of the commodity (intended to be manufactured) is fully settled between them. This kind of sale, used as a mode of financing, is also called Parallel Istisnā'.

Bay'ul-Khiyār: (بيع الخيار) Optional sale.

Bay'ul-Malāqîh: (سِع الملاقبح) A kind of sale practiced in the pre-Islamic period of Ignorance. One would pay the price of a she-camel that was not yet born.

Bay'ul-Mu'āwamah: (بيع المعاومة) Selling the produce of a tree for many years ahead.

Bay'ul-Muhāqalah: (نيح المحاقلة) It is the estimate of wheat in the harvest (corn ears) and selling them for the same amount in weight.

Bay'ul-Mukhābarah: (بيع المخابرة) To lend the land or rent against a part of

the produce like half or one third. It is forbidden because may be there no produce.

Bay'ul-Mukhādarah: (بيع المخاضرة) The sale of grain or vegetables before it is ripe and that they are free from diseases and blights, and their benefit is evident.

Bay'ul-Mulāmasah: (بيع الملاسسة) A sale in which thedeal is completed if the buyer touches the item, without seeing or checking it properly. It is usually done in the night and two men trade garments with each other by feeling or touching the garments by hands.

Bay'ul-Munābadhah: (بيع المنابذة) A sale in which the deal is completed when the seller throws a thing to the buyer, giving him no opportunity to see, touch or check it. Usually two men trade garments with each other by throwing garments to another.

Bay'ul-Muqāyadah: (نيع المقايضة) Sale of things for things corresponding nearly with barter, but the 'thing' is here opposed to 'obligations', so it is properly an exchange of specific for specific things.

Bay'ul-Muzābanah: (بيع المزابة) The sale of fresh dates for dried dates by measure, and the sale of fresh grapes for dried grapes by measure. In both cases the dried fruits are measured while the fresh ones are only estimated as they are still on the trees. This term is mostly used for fruits.

Bay'ul-Muzayadah: (بيع المزايدة) Public sale.

Bay'un-Najsh: (بيع النجثر) A trick (of offering a very high price) for something without the intention of buying it but just to allure and cheat somebody else who really wants to buy it although it is not worth such a high price.

Bay'un-Nājiz : (بيع الناجز) Final sale.

Bay'us-Salaf: (بيع السلف) A sale in which the price is paid at once for goods to be delivered later.

Bay'us-Salam (Bay'us-Salaf): (بيح السلم أو بيح السلف) It is also called Bay'us-Salaf. This term refers to the advance payment for goods which are delivered later. Normally, no sale can be effected unless the goods are in existence at the time of the bargain. But this type of sale is the exception to the general rule provided the goods are defined and the date of delivery is fixed. The objects of this type of sale are mainly tangible but exclude gold or silver as these are regarded as having monetary value. Barring these, Bay'us-Salam covers almost all things which are capable of being definitely described as to quantity, quality and workmanship. One of the conditions of this type of con-

tract is advance payment; the parties cannot reserve their option of rescinding it but the option of revoking it on account of a defect in the subject matter is allowed. It is also applied to a mode of financing adopted by Islamic banks. It is usually applied in the agricultural sector, where the bank advances money for various inputs to receive a share in the crop, which the bank sells in the market.

Bay'us-Sarf: (بيع الصرف) An exchange of obligations for obligations. The usual objects of this contract are dirhams and dinars, which being obligations; the definition is generally correct.

Bay'ut-Talji'ah: (بيع التلجئة) Simulated sale, protective sale.

Bay'ut-Tawliyah: (بيع التولية) Released at cost price.

Bay'uth-Thunyā or Bay'ul-Istithnā': (أو بيع الاستناء بيع النبيا) Selling a thing leaving a part of it. For example, selling his fruits but except a part of it.

Bay'ul-'Urbun: (بيع العربون) Earnest sale. The buyer pays some of the cost to the seller. If the buyer takes the goods, the paid money will be part of the price, but if the buyer rejected the goods, the paid money will be of the seller.

Bay'ul-Wadî'ah: (بيع الوضيعة) Resale at a loss.

Bay'ah: (البيعة) A pledge or an oath of allegiance given by the citizens etc., to their Imām (Muslim ruler or leader) to be obedient to him according to the Islamic religion.

Baydā': (البيداء) A place to the south of Al-Madînah on the way to Makkah.

Baytul-Māl: (بيت المال) An Islamic treasury intended for the benefit of the Muslims and the Islamic state and not for the leaders or the wealthy.

Al-Baytul-Ma'mūr: (البيت المعمور) Allāh's House over the seventh heaven.

Baytul-Maqdis: (پیت المقدس) It is popularly referred to as Baytul-Muqaddas. Also known as Aqsā Mosque, the famous mosque in Al-Quds (Jerusalem). It was the first Qiblah (prayer direction) of Islam. Then Allāh ordered Muslims to face the first House of Allāh, the Ka'bah, at Makkah (Saudi Arabia). Baytul-Maqdis is the third most sacred place in the Islamic world, the first being the Sacred Mosque (Masjidul-Harām) in Makkah, and the second being the Masjid Nabawî (the Mosque of the Prophet). It is from the surroundings of Baytul Maqdis that Prophet Muhammad

ascended to heaven.

Baytul-Midrās: (سیت المدراس) A place in Al-Madînah (and it was a Jewish centre).

Bay'atur-Ridwan: (بيعة الرضوان) (Pledge of Contentment) The oath and

pledge taken by the Companions at Hudaibiyah in the year 6 H to fight Quraysh in case they harmed 'Uthmān who had gone to negotiate with them and reported to have been taken captive.

Bakkah: (نحنية) Another name for Makkah. (See the Noble Qur'an, Al-Imran 3:96)

Balām: (יוצה) Means an ox.

Balāt: (البلاط) A place in Al-Madînah between the mosque and the marketplace.

Balah: (البلح) The date once it begins to ripen.

Bāligh: (البالغ) The one who has reached the age of maturity and is an adult.

Banî Labūn: (بني لبون) A two-year-old male camel.

Banî Makhād: (بنى مخاض) One-year-old male camel.

Banū Asfar: (بنو الأصفر) The Byzantines (the Romans).

Banū Israel: (بنو إسرائيل) Literally means the Children of Israel. It refers to the progeny of Prophet Ya'qub.

Al-Baqî': (البقيم) Also called Baqî' Al-Gharqad or Jannatul-Baqî'. The cemetery of the people of Al-Madînah; many of the family members and Companions of the Prophet ## are buried in it.

Barakah: (البركة) Literally means blessing or Divine grace.

Barîd: (البريد) See Burud.

Bārakallāh: (بارك إلله) This is an expression meaning 'may the blessings of Allāh (be upon you)'. When a Muslim wants to thank another person, he uses different statements to express his thanks, appreciation, and gratitude. One of them is to say Bārakallāh.

Barrah : (البرّة) Pious.

Barzakh: (البرزخ) Literally means partition or barrier. In Islamic terminology, it usually means the life in the grave, because the life in the grave is the interspace between the life on earth and the life in the Hereafter. Life in the Barzakh is real, but very different from the life we know. Its exact nature is known only to Allāh. It is during our life in the Barzakh that we will be asked about Allāh, our faith and the Prophet ﷺ. We will also be shown the Jannah (Paradise) and the Jahannum (Hell) there and which of these two places we will occupy after we are judged.

Basmalah: (البسملة) The recitation of Bismillāh (Bismillāhir-Rahmānir-Rahîm

. In the Name of Allāh, the Most Gracious, the Most Merciful). It is said before any act or activity of importance, such as reciting the Qur'ān, traveling, eating a meal, rising from sleep, etc.

Bathā': (البطحاء) See 'Abtah.

Bātil: (الاطلا) Falsehood, null and void.

Batshah: (الطشة) Grasp.

Bawādî: (البوادى) See Bādiyah.

Bid'ah: (البدعة) Any heresy or innovated practice introduced in the religion of Allāh which have no basis in the Qur'ān or Sunnah and to regard these new things as acts of Ibādah. The Prophet ﷺ said that every Bid'ah is a deviation from the true path and every deviation leads to Hell-fire.

Bikr: (البكر) A virgin.

Bint Labūn : (بنت لبون) Two year old she-camel.

Bint Makhād : (بنت مخاض) One year old she-camel.

Bisāt: (البساط) Anything that can be spread on the ground, be a mat, a carpet or a piece of cloth.

Bismillāhir-Rahmānir-Rahîm: (بسم الله الرحمن الرحمي) In the Name of Allāh, the Most Gracious, the Most Merciful. This is the first Verse of Sūrat Al-Fātihah (Chapter 1) of the Noble Qur'ān. While reciting the Qur'ān, it is to be read immediately after one reads the phrase: A'udhu Billāhi minash-Shaytānir-Rajîm (I seek refuge in Allāh from the outcast Satan). It is also recited before doing any daily activity.

Bi'thah: (البحثة) The beginning of the Prophet's mission, his call to prophethood in 610 CE.

Bit': (البتع) Mead. Intoxicating drink made from fermented honey or honeycombs, barlee sprouts and water.

Black Muslims: A term designating African-Americans who adhere to the teachings of the organization known as the Nation of Islam. So-called 'Black Muslims' are not to be confused with Muslims (followers of universal Islam) of African-American or African origin. Likewise, the Nation of Islam, a nationalistic organization, is not to be confused with the mainstream, universal world religion Islam.

Bu'āth: (يعان) A place about two miles from Al-Madînah where a battle took place between the Ansār tribes of Aus and Khazraj before Islam.

Budn: (البدن) (sing. Badanah) Camels to be offered as sacrifice by the

pilgrims at the sanctuary of Makkah.

Buhtān: (البهتان) A false accusation, calumny, slander.

Bulūgh: (البلوغ) Puberty

Burāq: (رباق) A white animal having wings, bigger than a donkey and smaller than a horse, it carried the Prophet Muhammad from Makkah to Jerusalem and from there to heavens during his miraculous Night Journey and Ascension (Isrā' and Mi'rāj) in 619 CE.

Burd or Burdah: (البردة أو البردة) A Yemeni cloth. A black squared narrow dress. Also a sheet with a woven border.

Burnus: (البرنس) (pl. Barānis) A type of hooded cloak called burnous.

Burqu': (البُرقع) A covering dress worn by women.

Burud: (pl. Barîd) The distance equal to sixteen Farsakhs.

Busr: (البسر) Partially ripe dates that have begun to take on a red or yellow color.

Busrā: (بصرى) is a city in Harran in the south of Damascus in Syria.

Buthān: (بطحان) A valley in Al-Madînah.

CE: Christian Era or Common Era. It is used instead of AD in Islamic text referring to the dates before the Hijrah (migration) of the Prophet Muhammad 選 from Makkah to Al-Madînah.

Dabb: (الضب) (Mastigure) A lizard that grows to be a foot or longer. They are not the same as the gecko for which there are orders, or encourangement to kill.

Dab'u: (الضبع) Hyena (Charkh or Lakkar Bhaggah).

AdDabūr: (الدبور) Westerly wind.

Daff: (الدف) Tambourine used in Arabia.

Daghābîs: (الضغابيس) (sing. Daghabūs) Snake cucumbers.

Dahn: (الدهن) Any thick oil applied to hair.

Dā'î: (الداعى) (pl. Du'āt) Muslim missionary involved in Da'wah (preaching).

Dayyān: (الديان) Allāh; the One Who judges people from their deeds after calling them to account.

Dajjāl: (الدجال) (Al-Masîh Ad-Dajjāl الدجال) Antichrist, False Christ or Pseudo Messiah, also known as the one-eyed Dajjāl. He will be from

among the Jews and will appear before Qiyāmat (Resurrection). He will cause a lot of corruption in the world and will eventually be killed by Prophet 'Eisa (Jesus).

Damm: (الدم) An expiation for a missed or wrongly practiced obligatory religious act, usually in the form of sacrificing an animal (term specially used regarding expiation of missed or wrongly performed acts of Hajj and 'Umrah).

Dāniq: (دانق) A coin equal to one-sixth of a dirham.

Dārul-'Ahd: (دارالعهد) Country linked in a peace treaty.

Dārul-Bawār: (دارالبوار) The abode of perdition.

Dārul-Fanā': (دارالفناء) The abode which passes away (earth).

Dārul-Ghurūr: (دارالغرور) The abode of delusion.

Dārul-Harb: (دار الحرب) It means Domain of War, and refers to the territory under the control of disbelievers, which is on terms of active or potential conflict with the Domain of Islam, and presumably hostile to the Muslims living in its domain.

Dārul-Islām: (גונ ונישור) It means Domain of Islam, and refers to the territory under the control of the believers.

Dārul-Khilāfah: (دارالخلافة) The seat of Imām or Khalîfah.

Dārul-Kufr: (دار الكفر) It means Domain of Disbelief, and refers to the territory under the control of the disbelievers.

Dārul-Qarār: (دارالنعيم) The blessed abode (paradise).

Dārul-Qadā': (دارالقضاء) Justice House (court).

Dārul-Qarār: (دارالقرار) The abode that abides.

Dārus-Salām: (دار السلام) The abode of peace.

Dārush-Shuhadā': (دارالشهداء) The Home of Martyrs.

Da'wah: (الدعوة) The act of inviting others to Islam. Propagation of Islam through word and action, calling the people to follow the commandments of Allāh and His Messenger Muhammad 變.

 $\emph{Dāwūd}:$ (e|e,c) Prophet David , a Prophet of Allāh mentioned in the Qur'ān and the Old Testament.

Dayn: (الدَّين) Loan or debt.

Deen: (الدِّين) The meaning of the word Deen is obedience. A term

commonly used to mean 'religion', but actually referring to the totality of Muslim beliefs and practices. Thus, 'Islam is a Deen' means Islam is the complete way of life.

Dhabh: (الذبح) Slaughtering small animals by cutting their jugular vein only at the root of the neck, in comparison Nahr is slaughtering the camels by poking the jugular vein with a spear or sharp item.

Dhan-Nis'ah: (ذا النسعة) The one with the rope. (See Ahādîth 2690 and 2691, Sunan Ibn Mājah)

Dhāt 'Ira: (ذات عرق) Mîqāt for the pilgrims coming from Iraq.

Dhātun-Nitāqayn: (ذات النطاقين) It literally means a woman with two belts, and refers to Asma', the daughter of Abu Bakr (. She was named so by the Prophet 餐.

DhāturRiqā': (ذات الرقاع) It is name of a Ghazwah and it may be translated as 'the one having stripes'. Muslims were suffering from an extreme poverty, they were bare-footed without shoes, when their feet blistered, they wrapped them with rags and tattered clothes. Thus this battle came to be known as DhāturRiqā'.

Dhîkh: (الذيخ) An animalmale hyena.

Dhikr: (الذكر) The Mention or Remembrance of Allāh through verbal or mental repetition of His Divine Attributes or various religious formulas such as Subhān-Allāh (Glorified is Allāh), Al-Hamdu Lillāh (praise is due to Allāh), Allāhu Akbar (Allāh is the Most Great), or the recitation of special invocations.

Dhimmî or Ahludh-Dhimmah: (الذمي أو أهل الذمة) A non-Muslim living under the protection of an Islamic government, and has been guaranteed protection of his rights. life, property and practice of their religion, etc. He is exempt from duties of Islam like military and Zakah but must instead pay a tax called Jizyah. Historically, Jews and Christians traditionally received this status due to their belief in One God, but others such as Zoroastrians, Buddhists and Hindus were also included. Dhimmis (protected) had full rights to practice their faith and implement their own religious laws within their communities.

Dhul-'Arhām or Dhur-Rahm: (פֹפ ועֹרֶכּוֹס פֹפ ועֹרֶכּוֹס (צֹפ ועֹרֶכּוֹס) Kindred of blood from mother's side, like mother's father (grandfather), sister's son, son of the daughter (grandson), maternal uncle, etc.

Dhul-Farā'id: (خوالفرائض) Those persons whose share of inheritance is described in the Qur'an are called Dhul-Farā'id, and the rest are 'Asabah (العصد).

Dhul-Hijjah: (فوالحجة) The twelfth month of the Islamic calendar. The month in which the great pilgrimage to Makkah takes place.

Dhul-Hulayfah: (ذو الحليفة) The Mîqāt of the people of Al-Madînah now called Abyār 'Ali.

Dhul-Khalasah: (ذو الخلصة) Al-Ka'bah Al-Yamāniyah, a house in Yemen where idols used to be worshipped. It belonged to the tribes of Khath'am and Bujaylah.

Dhul-Qa'dah: (ذو القعدة) The eleventh month of the Islamic calendar.

Dhul-Qarnayn: (ذو القرنيز) A great ruler in the past who ruled all over the world and was a true believer. His story is mentioned in the Qur'ān (18:83).

Dhul-Qurbā: (ذو القربي) Relatives, kinsfolk.

Dhū Mahram: (ذو صحرم) A male, whom a woman can never marry because of close relationship (e.g., a brother, a father, a son, a brother's son, a sister's son, an uncle from either side etc.). See Mahram.

Dhun-Nūn: (ذو النون) Jonah, Jonas. It is the nickname given to Prophet Yunus because of his story with the whale that swallowed him, and then threw him ashore.

Dhun-Nūrayn: (فو النورين) It means 'Possessor of the Two Lights'. It is used to refer to 'Uthmān bin 'Affān (because he married two of the Prophet's daughters.

Dhî Tuwā: (ذي طوى) A well-known well in Makkah. In the lifetime of the Prophet ﷺ, Makkah was a small city and this well was outside its precincts. Now-a-days Makkah is a larger city and the well is within its boundaries.

Dîbāj: (الديباج) Pure silk cloth, silk brocade.

Dinār: (الدينار) Gold coinage; in the days of the Prophet ﷺ, one dinār was having the weight of 4.4 grams of gold.

Dhirā': (الذراع) Cubit . any of various ancient units of length based on the length of the forearm from the elbow to the tip of the middle finger and usually equal to about 18 inches (45.7 centimeters).

Dirāyah: (الدراية) Cognizance, observation, note, remark.

Dirham: (الدرهم) A silver coin weighing 50 grains of barley with cut ends. Name of a unit of currency, usually a silver coin used in the past in several Muslim countries and still used in some of them, such as Morocco and United Arab Emirates.

Diyah: (الدية) Blood money (for wounds, killing etc.), compensation paid by

the killer to the relatives of the victim (in unintentional cases).

Du'ā': (الدعاء) Supplication, prayer, request, plea; invoking Allāh for whatever one desires. It is distinct from Salāt (formal worship or prayer). Personal Du'ās can be made in any language, whereas Salāt (prayer) is performed in Arabic. Muslims make Du'ās for many reasons and at various times, such as after Salat, before eating a meal, before retiring to sleep, or to commemorate an auspicious occasion such as the birth of a child.

Dubbā': (الدباء) Gourd, squash and pumpkin. Also a name of a pot made from gourd in which Nabîdh used to be prepared, and used to hold alcoholic drinks. Also called Oara' or Tounmba.

Duhā: (الضحى) Forenoon (prayer). Its time begins a little after the beginning of Ishrāq, i.e., sunrise, meaning when the sun gains considerable height and lasts until before noon.

Dunyā: (الدنيا) This world or life, as opposed to the Hereafer that is the next life.

Eid: (الحيد) An Arabic word to mean a festivity, a celebration, and a feast. Muslims celebrate two major religious celebrations known as 'Eidul-Fitr (which takes place after Ramadān), and 'Eidul-Adhā (which occurs at the time of the Hajj). A traditional greeting used by Muslims around the time of 'Eid is 'Eid Mubārak, meaning 'May your celebration be blessed'. A special congregational 'Eid prayer, giving charity to the needy persons, visiting the family members and friends, wearing new clothing, specially-prepared foods and sweets, and gifts for children characterize these events.

'Eidul-Adhā: (عبد الأضحى) Literally means 'the Feast of the Sacrifice'. A four-day celebration from tenth to the thirteenth day of Dhul-Hijjah that completes the rites of pilgrimage. The tenth is the day of Nahr (sacrifice) and eleventh to thirteenth are the days of Tashrîq. This event commemorates Prophet Ibrahim's obedience to Allāh by being prepared to sacrifice his only son Ismā'il (Ishmael).

'Eidul-Fitr: (عيد الفطر) Literally means 'the Feast of breaking the Fast'. A three-day celebration after fasting the month of Ramadān as a matter of thanks and gratitude to Almighty Allāh. It takes place on the first of Shawwal, the tenth month of the Islamic calendar.

Eisā or Isā: (عيسى) Jesus, an eminent Prophet in Islam. Muslims believe that Maryam (Mary), the mother of Jesus, was a chaste and pious woman, and that God miraculously created Jesus in her womb. After his birth, he began his mission as a sign to humankind and a Prophet of God, calling people to righteousness and worship of God alone. Muslims do not believe Jesus

was crucified, but rather that God spared him such a fate and ascended him to Heaven.

Fadak: (فدك) (also Fidak) A town near Al-Madînah.

Fāhish: (الفاحش) One who talks evil.

Fajr: (الفجر) The dawn or early morning before sunrise, and denotes the prime time for prayer, also the name of the first obligatory Salāt (prayer) of the day to be offered at any time between the first light of dawn and just before sunrise. Sūrah 89 of the Noble Our'ān has also this name.

Faqih: (الفقيه) (pl. Fuqahā') An Islamic scholar who is an expert on Islamic jurisprudence (Fiqh), and can give an authoritative legal opinion or judgment.

Faqîr: (الفقير) (pl. Fuqarā') A poor person.

Fara': (الفرع): In Jāhiliyyah, the firstborn of a she-camel or sheep was sacrificed for their deities, or when anyone became the owner of 100 camels' flock, or a meal given on the occasion of the birth of camels.

Farā'id: (الفرائض) See Farîdah.

Faraq: (الفرق) A bowl measuring about 16 Ratls or ounces, i.e., about 10 liters or 3 Sā'.

Fard: (الفرض) Obligatory. In Islam it refers to those acts and things which are compulsory on a Muslim. Abandoning or abstaining from a Fard act is a major sin. To reject a Fard act amounts to Kufr (disbelief). It is also used in reference to the obligatory part of Salat (prayers). Also obligatory share of inheritance.

Fard 'Ayn: (فرض عين) An action which is obligatory on every Muslim individually.

Fard Kifāyah: (فرض كفاية) Collective duty (a duty on the whole community). However, if the duty has been fulfilled by a part of that community then the rest are not obliged to fulfill it, but if no one carries it out all incur a collective guilt.

Farîdah: (الفريضة) (pl. Farā'id) An enjoined duty.

Farrūj: (الفروج) A Qabā' opened at the back.

Farsakh: (الفرسخ) (Parasang Persian unit of distance) A distance of three miles (approx.) or five and a half kilometers or (12000) Twelve thousand yards.

Fārūq: (الفاروق) It means 'One who distinguishes the truth from falsehood.'

This name was given to 'Umar bin Khattab (.

Fasl: (الفصل) Separation. After each Sūrah separation occurs through Basmalah, the recitation of Bismillāhir-Rahmānir-Rahím.

Fāsiq: (الفاسق) Transgressor, evildoer, disobedient. A person of corrupt moral character who engages in various sins. The one who commits Fisq.

Fatāt: (الفتاة) A female slave or a young lady.

Al-Fātihah: (الفاتحة) Arabic word meaning 'the Opening', the first Sūrah (chapter) of the Noble Qur'ān.

Fatwā: (الفتوى) (pl. Fatāwā) A legal verdict given on a religious basis. The sources on which a Fatwa is based are the Noble Qur'ān, and the Sunnah of the Prophet 纖.

Fawāhish: (الفواحش) All those acts whose abominable character is self-evident. In the Qur'ān all extra-marital sexual relationships, sodomy, nudity, false accusation of unchastity, are specifically reckoned as shameful deeds.

Fay': (الفيء) War booty gained without fighting.

Fidyah: (الفدية) Compensation for a missed or wrongly practiced obligatory religious act, it is usually in the form of money, foodstuff, sacrifice of an animal or freeing of a slave (term specially used regarding the missed fasts of Ramadan or ransom for freeing slaves).

Fiqh: (الفقه) Islamic jurisprudence. The meaning of the word Fiqh is understanding, comprehension, knowledge and jurisprudence. A jurist is called a Faqîh who is an expert in matters of Islamic legal matters, he has to pass verdicts within the rules of the Islamic Law namely Sharî'ah.

Firdaws: (الفردوس) The middle and the highest part of Paradise.

Fî Sabîlillāh: (في سبيل الله) In the way of Allāh. A frequently used expression in the Qur'ān which emphasizes that good acts should be done exclusively to please Allāh. Generally the expression has been used in the Qur'ān in connection with striving or spending for charitable purposes.

Fisq: (الفسق) Transgression, immorality, evildoing, and disobedience to the Commands of Allāh.

Fitnah: (الفتنة) It means civil strife, war and riots. It also refers, firstly, to persecution, to a situation in which the believers are harassed and intimidated because of their religious convictions. Secondly, it refers to the state of affairs wherein the object of obedience is other than the One True God.

Fitrah: (الفطرة) Natural disposition, nature. An Arabic term designating the innate, original spiritual orientation of every human being towards the Creator Allāh. Muslims believe that Allāh endowed everything in creation with a tendency towards goodness, piety and God-consciousness, and that one's environment, upbringing and circumstances serve to enhance or obscure this tendency. It is also the charity due on every Muslim on the occasion of 'Eidul-Fitr. on the night after Ramadān.

Fugahā': (الفقهاء) See Fagîh.

Furqān: (الفرقان) The criterion that enables one to distinguish between truth and falsehood. This term is attributed to Our'ān.

Ghābah: (الغابة) Literally means 'forest'. A well-known place near Al-Madinah.

Ghadā': (الغداء) Meal taken in the beginning of the day. Breakfast or lunch.

Ghadîr: (الغدير) The name of a place near Makkah.

Ghadîr Khum: (غنير خم) (Lake of Khum) A place between Makkah and Al-Madînah where the Prophet ﷺ stopped to offer the congregational prayer and prayed about 'Ali: "Allāh, take as friends those who take him as a friend, and take as enemies those who take him as an enemy."

Ghayb: (الغيب) Literally means 'the Unseen'. In Islam it refers to all those things that are unseen by man and at the same time believing in them is essential. Examples of the Unseen are: Hell, Paradise, angels, etc. A Muslim has to believe that no one has the knowledge of the Unseen except Allāh.

Ghayr Mahram: (غير محرم) Refers to all those people with whom marriage is permissible. Based on this, it is also incumbent to observe veil with all Ghayr Mahrams.

Ghayy: (الغور) Meaning deception. The name of a pit in Hell-fire.

Ghamus: (الغموس) False oath to deceive one.

Al-Gharqad: (الغرقد) It is a thorny plant which is well known in the area of Palestine. Some say it to be boxthorn or matrimony vine.

Ghāzi: (الغازى) A Muslim soldier returning alive after participation in Jihād.

Ghazwah: (الغزوة) (pl. Ghazawāt) A military expedition in which Prophet Muhammad 鑑 himself took part leading the army.

Ghazwatul-Khandaq: (غزوة الخندق) The name of a battle between the early Muslims and the infidels in which the Muslims dug a Khandaq (trench) round Al-Madînah to prevent any advance by the enemies.

Ghîbah: (الغيبة) Backbiting or talking evil about someone in his or her

Ghîlah: (الغيلة) Intercourse with a breast-feeding woman.

Ghîrah: (الغيرة) This word covers a wide meaning, jealousy as regards women, and also it is a feeling of great fury and anger when one's honor and prestige is injured or challenged.

Ghulūl: (الغلول) Stealing from the war booty before its distribution. It refers to withholding goods captured among the spoils of war, and the meaning includes deceitfully taking what one has no right to.

Ghuraf: (الغرف) Special abodes.

Ghurrah: (الغرة) A slave or slave woman.

Ghurratush-Shahr: (غرة الشهر) The first three days of the month.

Al-Ghurrul-Muhajjalūn: (الغر المحجلون) A name that will be given on the Day of Resurrection to the Muslims because the parts of their bodies which they used to wash in ablution will shine then.

Ghusl: (الغسل) Literally means bath or wash. In Islam it refers to the washing of the entire body from head to toe without leaving a single place dry. This is especially necessary for one who is Junub (in an impure state after sexual intercourse, menstruation, seminal discharge, etc.) and also on other occasions like before Friday and 'Eid prayers.

Habalul-Habalah : (حيل الحلة) See Bay' Habalil-Habalah.

Al-Habwah or Al-Ihtibā': (الحبوة أو الاحتباء) A sitting posture, putting the arms around the legs while sitting on the hips. It is to sit with one's thighs gathered up against the stomach, while wrapping arms or garment around them, or sitting in the same manner when the private area becomes exposed.

Hadath: (الحدث) That which invalidates the state of purification.

Hadath Akbar: (الحدث الأكبر) State of major impurity caused by sexual discharge, it needs Ghusl (bath) for purification.

Hadath Asghar: (الحدث الأصغر) State of minor impurity caused by passing wind or urine or answering the call of nature, it needs Wudū' (ablution) for purification.

Hadd: (الحدا) Prescribed punishments, ordained punishments, legal laws for punishments.

Hady: (الهدي) A cow, sheep, goat or a camel that is offered as a sacrifice by a pilgrim during the Hajj.

Hadîth: (الحديث) (Plural: Ahādîth أحاديث) The word Hadîth literally means speech, narration or communication. In Islamic context it refers to any of the sayings, deeds and approvals accurately narrated from the Prophet Muhammad ﷺ through a chain of known intermediaries. According to some scholars, the word Hadîth also covers reports about the sayings and deeds, etc., of the Companions of the Prophet ﷺ that were performed in the presence of the Prophet ﷺ. There is also a subcategory of oral statements made by the Companions of the Prophet ﷺ in addition to the Prophet himself. Khabar (الخبر) (report), 'Athar (الخبر)) (track, trace, sign, impression, tradition) and Sunnah (السنة) (practice, usage, etc) are the terms also to denote a Hadîth. The word Hadîth is generally translated as a Narration or Tradition. The main text of a Hadîth is called Matn (السنة) (main text), which is preceded by Sanad (السند)) (chain of narrators).

There are two kinds of Ahādīth: Ahādîth Nabawîyyah (الأحاديث النبوية) and Ahādīth Qudsîyyah. (الأحاديث الفدسية) Ahādīth are found in various collections compiled by Muslim scholars in the early centuries of the Muslim civilization. Six such collections are considered most authentic. Some famous collectors of Ahādīth are Imām Bukhārī, Imām Muslim, Imām Nasā'i, Imām Abū Dāwud. Imām Tirmidhi and Imām Ibn Mājah.

Hadîth Nabawî: (الحديث النبوي) (Prophetic Tradition) A saying of the Prophet ﷺ himself transmitted outside the Noble Qur'ân.

Hadîth Qudsî: (الحديث القدسي) (Sacred Tradition) A Statement of Allāh, generally outside the Noble Qur'ān, reported by the Prophet ذا in his sayings. The meaning of these Ahādīth were revealed to him and he put them in his own words, unlike the Qur'ān that is the Word of Almighty Allāh, and the Prophet ذا conveyed it exactly as it was revealed to him. The scholars of Hadîth say that Ahādîth Qudsiyyah are from Allāh only as far as the meaning of the text is concerned and they are from the Prophet of Allāh as to the actual wordings of these messages. It would be erroneous to attribute any of the Qudsi Hadîth to Allāh and claim, for example, "Allāh said..."

The basic kinds of Ahadith are:

Qawlî (القولي) (Verbal): It records the utterances of the Prophet ﷺ.

Fill (الفعلي) (Practical): It records the deeds of the Prophet ﷺ.

Tagrîrî (التقريري) (Tacit): It records the Prophet's silent approval of some action, behavior, etc.

Shamā'il (الشمائل) (physical characteristics): It records the physical characteristics, appearance, habits or behavior of the Prophet 戀.

Below is the list of common classifications used by scholars to identify the

various categories of the compiled narrations:

Ahād: (الآحاد) (Isolated)

'Azîz: (العزيز) (Precious)

Bātil: (الباطل) (False)

Da îf: (الضعيف) (Weak)

Gharîb : (الغرب) (Unfamiliar)

Hasan: (الحسن) (Good)

Jayyid: (الجيد) (Perfect)

Majhūl: (المجهول) (Unknown)

Ma المعلول (المعلول) (Defective)

Mansūkh : (المنسوخ) (Abrogated)

Maqbūl: (المقبول) (Acceptable)

Maqtū': (المقطوع) (Intersected)

Mardūd: (المردود) (Rejected)

Marfu' (Traceable) (المرفوع)

Mash-hūr: (المشهور) (Well-known)

Matrūk: (المتروك) (Abandoned)

Mawdū': (الموضوع) (Fabricated)

Mawqūf: (الموقوف) (Discontinued)

Mawsūl: (الموصول) (Complete)

Mawthūq: (الموثوق) (Trustworthy)

Mu'allaq: (المعلق) (Suspended)

Munqati': (المنقطع) (Interrupted)

Musalsal: (المسلسل) (Uninterrupted)

Musnad: (المسند) (Traceable to Prophet)

Mutawātir: (المتواتر) (Continuous)

Muda'af: (المضعف) (Doubtful)

Mudallas: (المدلس) (Truncated)

Mudraj: (المدرج) (Interpolated)

Mudtarib: (المضطرب) (Confounding)

Munfarid: (المنفرد) (Unique)

Munkar: (المنكر) (Denounced)

Mursal: (المرسل) (Disconnected)

Muttasil: (المتصل) (Connected)

(Agreed upon) (المتفق عليه)

Qawî: (القوي) (Strong)

Sound) (الصحيح) (Sound)

Shādh: (الشاذ) (Contradictory)

Thābit : (الثابت) (Authentic)

Thiqah: (الثقة) (Trustworthy)

Hāfīz: (الحافظ) One who has memorized the entirety of the Qur'ān. Thousands of Muslim men and women throughout the world dedicate their time and energy to this tradition, which serves to maintain the Qur'ānic Scripture as it was revealed to Prophet Muhammad ﷺ over 1,400 years ago.

Hayd: (الحيض) Monthly periods or menstruation experienced by a woman.

Hays: (الحيس) A dish made of butter, dates and cheese.

Hajafah: (الجحفة) A kind of shield.

Hājar: (هاجر) (Hagar/Agar/Hājira) One of Ibrāhîm's wives who, along with her infant son Ismā'il (Ishmael), was settled in Arabia by Prophet Ibrāhîm (Abraham). She may be considered the founder of the city of Makkah, since it was a desolate valley prior to her arrival, and discovery of the sacred well known as Zamzam.

Hajar: (هجر) Places in Bahrain, Jāzan, Najrān.

Al-Hajarul-Aswad: (الحجر الأسود) (The Black Stone) A stone which is said to have fallen from heavens, set into one corner of the Ka'bah in Makkah by Prophet Ibrahim. The pilgrims kiss it following the practice of Prophet Muhammad ﷺ.

Hājj: (الحاج) A person who has performed the Hajj, or pilgrimage to Makkah.

Hajj: (الحج) (Major Pilgrimage) The Hajj is performed annually by over

20,000,000 people during Dhul-Hijjah, the twelfth month of the Islamic lunar calendar. It is one of the five pillars of Islam, a duty Muslims must perform at least once in their lives, provided their health permits and they are financially capable. There are rules and regulations and specific dress to be followed. The Hajj rites symbolically remind the trials and sacrifices of Prophet Ibrāhîm, his wife Hajar, and their son Ismā'il over 4,000 years ago. In addition to Tawāf and Sa'y, there are a few other requirements but especially one's standing (i.e., stay) at 'Arafāt during the daytime on ninth of Dhul-Hijjah, and the sacrifice of an animal. There are three types of Hajj: Ifrād (الإفراد) single), Qirān (القراد) combined), Tamattu' (التصنع)

Hajj Akbar: (الحج الأكبر) The day of Nahr (i.e., the 10th of Dhul-Hijjah).

Hajj Asghar: (الحج الأصغر) The minor pilgrimage ('Umrah).

Hajjul-Bayt: (حج البيت) Making a pilgrimage to the House of Allāh.

Hajj Ifrād: (حج الإفراد) (Single Hajj) Performing Hajj without performing the 'Umrah. It is generally for the inhabitants of Makkah.

Hajj Mabrūr: (الحج المبرور) A Hajj that is free of sin and is accepted by Allāh because of its perfection in both inward intention and outward observation of the Sunnah of the Prophet Muhammad ﷺ and with legally earned money.

Hajj Qirān: (حج القران) (Combined Hajj) Performing the 'Umrah followed by the Hajj, without taking off the Ihrām in between.

Hajj Tamattu': (صح التمتم) (Interrupted Hajj) 'Umrah is followed by Hajj, but the Ihrām is taken off in between these two stages.

Hajjatul-Wadā': (حجة الوداع) The last Hajj of the Prophet ﷺ, the year before he died.

Hajjām: (الحجام) One who performs cupping.

Hajr: (حجر) A place in the way to Basrah & Kufah from Yamāmah where the vessels were made, also the place of Banu Sulaim.

Halāl: (الحلال) That which is lawful or permissible in Islam.

Halālah: (الحلالة) To marry a divorced woman temporarily with the intention of making her remarriage to her former husband lawful. This act is unlawful. Marriage based on intended divorce is unlawful, whether its period is prescribed or not.

Halif: (الحليف) A person who enjoys the protection of a tribe but does not belong to it by blood.

Halq: (الحلق) To shave off the hair from the head (during Hajj).

Halqah: (الحلقة) A group of students involved in the study of Islam.

Hām: (الحام) A stallion camel freed from work for the sake of idols, after it had finished a number of copulations assigned for it.

Hāmah: (الهامة) There are different meanings of this pre-Islamic belief: It is a worm that comes out of a murdered person's head seeking vengeance; it refers to the owl that was considered a bad omen if seen in different circumstances; or it was a bird that came from the bones of a dead person that would fly away.

Hanafi: (حنفي) Islamic school of law founded by Imām Abū Hanîfah. Followers of this school are known as the Hanafis.

Hantāh: (هنتاه) An expression used when you don't want to call somebody by her name. (It is used for calling a female).

Hanbali: (حنبلي) Islamic school of law founded by Imām Ahmad bin Hanbal. Followers of this school are known as the Hanbalis.

Hanîf: (الحنيف) People who during the time of Jahiliyyah (Ignorance) rejected the idolatry in their society and were in search for the true religion of Prophet Ibrahim (Abraham). Hanîf literally means 'one who is inclined', it is used in the Qur'an at ten places. The term as such connotes sincerity, uprightness and single-mindedness in one's inclination, dedication and commitment to Allāh or to His faith, that is, monotheism (worshipping Allāh Alone and nothing else).

Hunafā': (الحنفا) The Makkans claimed descent from Abraham through Ishmael, and tradition stated that their temple, the Ka'bah, had been built by Abraham for the worship of the One God. It was still called the House of Allāh, but the chief objects of worship there were a number of idols which were called daughters of Allāh and intercessors. The few who felt disgust at this idolatry, which had prevailed for centuries, longed for the religion of Abraham and tried to find out what had been its teaching. Such seekers of the truth were known as Hunafā' (sing. Hanîf), a word originally meaning 'those who turn away' (from the existing idol-worship), but coming in the end to have the sense of 'upright' or 'by nature upright,' because such persons held the way of truth to be right conduct. These Hunafā' did not form a community. They were the agnostics of their day, each seeking truth by the light of his own inner consciousness. Muhammad son of 'Abdullāh became one of these.

Hantam or Hantamah: (الحنتم أو الحنتم) A name of a pot in which alcoholic drinks used to be prepared, it was an earthenware container. Also called Jar-

rah.

Hanūt: (الحنوط) A kind of scent used for embalming the dead.

Haqq: (الحق) The Truth, also used for the legal right or claim to something.

Harām: (الحرم) A Harām is a sanctuary, a sacred territory. Makkah has been considered a Harām since the time of Prophet Ibrāhîm (Abraham). All things within the limit of the Harām are protected and considered inviolable. Al-Madînah was also declared a Harām by the Prophet . Although the boundary of any Masjid (mosque) is also a sanctuary, but usually this term is used with regard to the Sacred Mosque (Masjid Harām) in Makkah and the Prophet's Mosque (Masjid Nabawî) in Al-Madînah. This is why they are referred to as 'Al-Harāmayn Ash-Sharîfayn', the two Holy Mosques. (Al-Hill is the area outside the sacred precincts of Makkah.)

Harām: (الحرام) Unlawful, forbidden and punishable from the viewpoint of Islam.

Harawra': (الحروراء) A town in Iraq.

Harbah: (الحربة) A small spear.

Harbî: (الحربى) Who is in the state of war.

Harîr: (الحرير) Silk.

Harj: (الهرج) Killing.

Harrah: (الحرة) A well-known rocky volcanic region in and around Al-Madînah covered with black stones.

Hārūn: (مارون) (Aaron) The brother of Prophet Musa (Moses) and a Prophet of Allāh.

Al-Harūriyyah: (الحرورية) A special unorthodox religious sect of Khawārij. Nicknamed as such because they were stationed at the place known as Harūrā'.

Al-Hasba': (الحصباء) A place outside Makkah where pilgrims go after finishing all the ceremonies of Hajj on twelfth of Dhul-Hijjah.

Hasanah: (الحسنة) (pl. Hasanāt) It means merit, virtue, reward, good deed, good point. The merit or reward recorded for one on doing a good thing or abstaining from something wrong or bad. It is the opposite of Sayyi'ah السيئة (demerit, sin, bad deed).

Al-Hashr: (الحشر) Another name for the Day of Judgment, Yawmul-Hashr (يوم الحشر) (Day of the Gathering). Place or vast ground or Field of Gathering. It is also the name of Sūrah 59 of the Noble Qur'ān.

Hasîr: (الحصير) A mat that is made of leaves of date-palms and is fit for one man or more to stand up and pray upon. It may be used for other purposes also.

Hawd Kawthar: (حوض كوثر) The watering-place (Cistern/Basin/Tank/Fountain/River) of Prophet Muhammad ﷺ, whose pure drink will refresh the believers on the Day of Judgment.

Hawālah: (الحوالة) The transference of a debt from one person to another. It is an agreement whereby a debtor is released from a debt by another becoming responsible for it.

Hawārî: (الحوارى) Sincere supporter or disciple.

Hawāzin: (الهوازن) A tribe of Quraysh.

Hāwiyah: (الهاوية) The lowest pit of Hell.

Hawl: (الحول) The minimum period of time after which Zakāt becomes due upon property.

Hawwa: (حواء) Eve, the wife of Adam. The Qur'ān indicates that Hawwa was created as an equal mate for Adam, and that both Adam and Hawwa sinned equally when they disobeyed Allāh by eating fruit from the forbidden tree in the heaven. Upon turning to Allāh in repentance, both were likewise equally forgiven.

Hayā': (الحياء) This term covers a large number of concepts. It may mean modesty, self-respect, bashfulness, honor, etc. Hayā' is of two kinds: good and bad; the good Hayā' is to be ashamed to commit a crime or a thing that Allāh عزوجل and His Messenger 囊 has forbidden, and bad Haya' is to be ashamed to do a thing, which Allāh and His Messenger 囊 ordered to do.

Henna: (الحناء) A kind of plant used for dyeing hair etc.

Hibah: (الهبة) present, gift.

Hibarah: (الحبرة) A sheet from Yemen with colored stripes of red or green. Some say it is of green color.

AlHidanah: (الحضانة) The nursing and caretaking of children.

Hifz: (الحفظ) It means to memorize. In the religious sense, Muslims try to memorize the whole Qur'ān. Any person who achieves this task is called Hāfiz. There are millions of Muslims who memorize the whole Qur'ān.

Hijāb: (الحجاب) Veil, partition, curtain, covering the body. Screening between non-Mahram men and women. Any kind of veil, it could be a curtain or a facial veil, etc. A long dress prescribed for Muslim women to cover

their whole body from head to feet.

Hijāz: (الحجاز) The region along the western seaboard of Arabia, in which Makkah. Al-Madînah. Jeddah, and Ta'if are situated.

Hijr: (حجر) The place of Thamud before Tabūk between Al-Madînah and Shām. Also the unroofed portion of the Ka'bah called Hatîm, which at present is in the form of a compound towards the north of it.

Hijrah: (الهجرة) It signifies migration from a land where a Muslim is unable to live according to the precepts of his faith to a land where it is possible to do so. Hijrah can also mean to leave a bad way of life for a good or more righteous way. The Hijrah par excellence for Muslims is the Hijrah of the Prophet that not only provided him and his followers refuge from persecution, but also an opportunity to build a society and state according to the ideals of Islam.

Hijrî: (الهجري) Name of the Islamic lunar calendar. It refers to the Prophet's migration from Makkah, because of the mounting hostility, there to Yathrib (200 miles north) whose people had invited him. This journey took place in the twelfth year of his mission. He arrived on the 20th of September 622 CE, and the city proudly changed its name to Madînatun-Nabî (the Prophet's city), commonly known as Al-Madînah. This is the beginning of the Islamic lunar calendar, often called the Hijri calendar, it is dated from this important event, which marks the beginning of an Islamic state (in Al-Madînah) in which the Sharî'ah (Islamic law) was implemented. The months of the Islamic calendar are: Muharram, Safar, Rabî'ul-Awwal, Rabî'uth-Thāni, Jumādal-Ūlā, Jumādath-Thāniyah, Rajab, Sha'bān, Ramadān, Shawwāl, Dhul-Qa'dah, Dhul-Hijjah.

Hilāb: (حلاب) A kind of scent.

Al-Hill: (الحرا) The area outside the sacred precincts of Makkah.

Himā: (الحمى) A private pasture.

Hims: (حمص A city in Shām (Syria, Lebanon, Palestine, Israel and Jordan) now it is in Syria.

Himyān: (حميان) A kind of belt, part of which serves as a purse to keep money in it.

Hiqqah: (الحقة) A three-year-old she-camel.

Hirā': (الحراء) The cave in a mountain named Jabalan-Nūr on the outskirts of Makkah where Muhammad ﷺ, at the age of forty, received the first revelations of the Qur'an, beginning with the word Iqra' that means 'read'. The cave was a favorite place of retreat for Muhammad ﷺ prior to his call

to prophethood, where he could contemplate alone and seek Allāh free from the distractions of the city below.

Hubal: (مبل) Hubal, the chief of the minor deities, was an image of a man, and was said to have been originally brought to Arabia from Syria. It was one of the so many false gods of Arabs housed in the Ka'bah in the pre-Islamic period of Ignorance.

Hublā: (الحيلي) A kind of desert tree.

Hudā': (الحداء) Chanting of camel-drivers keeping pace of camel's walk.

Al-Hudaybiyah: (الحديبية) A well-known place ten miles from Makkah on the way to Jeddah.

Hudūd: (الحدود) (sing. Hadd) Allāh's set boundary limits for Halāl (lawful) and Harām (unlawful). Whoever transgresses these limits may be punished or forgiven by Allāh as He wills. Legal punishment for certain crimes like robbery (to cut the hands), adultery or fornication (stoning or lashes and exile for one year), apostasy (killing), etc.

Hujjāj: (الحجاج) Pilgrims. Persons who have been on the pilgrimage to Makkah during the Hajj season in the month of Dhul-Hijjah. (Singular: Hājj = الحاجة a male pilgrim; Hājjah = الحاجة a female pilgrim)

Hujrah: (الحجرة) Courtyard of a dwelling place, or a room.

Hukm: (الحكم) Literally meaning verdict, judgment, decision (see Verse 6:57), sometimes gives the meaning of wisdom, discretion, knowledge and the power to see things in their true perspective (Verse 26:83).

Hukmiyyah: (الحكمية) One of the Khawārij sects. So named because they had rejected the verdict of the arbitrators appointed by 'Ali and Mu'āwiyah under the plea that judgment rests only with Allāh.

Hullah: (الحلة) A Najrāni garment or shroud or coffin consisting of two parts, two-piece garment, lower wrap and upper wrap. Two pieces of a garment made of the same material.

Humaz: (الهمز) Madness or evil suggestions.

Hums: (حصر) The tribe of Quraysh, their offspring and their allies were called Hums. Those who were either lived in Harām or born there or were in the area of Harām or were from the tribes of Kinānah and Jadīlah. This word implies enthusiasm and strictness. The Hums used to say: "We are the people of Allāh." They thought themselves superior to other people.

Hunayn: (الحنين) A valley between Makkah and Tā'if where the battle took place between the Prophet ﷺ and Quraysh pagans.

Huqūq: (الحقوق) (sing. Haq) Rights.

Hūr: (الحور) (Houris) Very fair females of Paradise wide-eyed with intense black irises and intense white scleras created by Allāh as such not from the offspring of Adam. (Hūr'în-wide-eyed houris)

Hūr'în: (حور عين) Wide-eyed houris.

Ibādah: (الحبادة) Literally means worship, it refers to all those acts with which one renders worship and adoration, obedience and submission, service and subjection to Allāh (. Thus in Islam, visiting the sick, giving charity, hugging one's spouse, or any other good act is considered an act of worship.

Iblis: (إبليس) The word literally means 'thoroughly disappointed, one in utter despair'. It is the personal name of Shaytan (Satan) or the cursed devil. as found in the Qur'an. Iblîs is believed to be a prominent member of the jinn, a class of Allāh's creation. When Adam (the first human) was created, Allāh commanded Iblîs and all the other angels to prostrate themselves before Adam. He rebelled against Allah out of vanity and refused the Command of Allāh to prostrate before Adam, and was cast out from heavens. Iblîs reasoned to himself that he was superior to Adam since he was made of fire while Adam was only made of clay. By this one act of defiance, Iblîs introduced the sins of pride, envy, and disobedience into the world. Hence, Allāh told him that he will dwell in Hell. Iblîs asked Allāh for a postponement until the Hereafter. He also asked Allah to allow him to mislead and tempt humankind to error. This term was granted to him by Allah whereafter he became the chief promoter of evil and prompted Adam and Eve to disobey Allāh's order. Allāh told him that only the misguided ones would follow him and that He would fill Hell with him and his followers. Iblîs swore that he would mislead and misguide all the people except those sincere and devoted worshippers of Allāh. Allāh warns human beings repeatedly in the Qur'ān that Iblîs is an avowed enemy of humankind, whose temptations must be resisted in order to stay on the Straight Path. He is possessed of a specific personality and is not just an abstract force.

Ibn: (וצייט) (also used as bin) Arabic term meaning 'son of'. Many famous Muslim men in history are known by a shortened version of their names begining with Ibn. Examples include, Ibn Khaldūn (a historian), Ibn Sîna (a physician), Ibn Rushd (a judge and philosopher), and Ibn Batūtah (a world traveler).

Ibn Hajar : (ابن حجر) Allamah Hāfiz Ahmad bin Hajar 'Asqalānî.

Ibn Labūn : (ابن لبون) Two year old camel.

Ibrāhîm: (إبراهيم) Abraham, a Prophet and righteous person revered by

Muslims, Jews, and Christians alike as the patriarch (father-figure) of monotheism. Muslims commemorate Ibrāhîm's devotion, struggles and sacrifices during the annual Hajj rites.

'Iddah: (الحدة) The waiting period prescribed by Allāh that a woman is required to observe as a consequence of the nullification of her marriage with her husband or because of the husband's death, during which a woman may not remarry after being widowed or divorced.

 $\emph{Idhkhir}$: (الإذخر) A kind of grass well-known for its good smell, and is found in Hijaz, Saudi Arabia.

Idtibā'):(الأضطاع): In Ihrām, putting the upper wrap (Ridā') under the right armpit leaving the right shoulder bare, and placing part of it over the left shoulder.

Ifādah : (الإفاضة) See Tawāful-Ifādah.

Iftār: (الإنطار) Breaking of the fast immediately after sunset at Maghrib as soon as the Call to Prayer (Adhān) is called.

Ihdad: (الإحداد) Mourning for a deceased husband.

Ihlāl: (וְצְּמֵּלְ) Raising the voice while reciting the Talbiyah during Hajj or 'Umrah.

Ihrām: (וּלְבּכוֹף) The state of consecration into which Muslims enter in order to perform the Hajj or 'Umrah (lesser pilgrimage). In which one is prohibited to practice certain deeds that are lawful at other times. The ceremonies of 'Umrah and Hajj are performed during such state. When one assumes this state, the first thing one should do is to express mentally and orally one's intention to assume this state for the purpose of performing Hajj or 'Umrah. Then Talbiyah — pilgrimage recitation (Labbayk Allāhumma Labbayk... Here I am, O Allāh, here I am) is recited, and two sheets of white unstitched seamless cloth are the only clothes men wear; the sheet wrapped below one's waist is called Izār, and the other wrapped round the upper part of the body is Ridā'. This dress worn by pilgrims serves to reinforce a sense of humility, purity, and human equality. In the state of Ihrām the pilgrim is required to observe many prohibitions, for example, he may not hunt, shave or trim his hair, shed blood, use perfume, or indulge in sexual gratification.

Ihsān: (الإحسان) Right action, goodness, sincerity. Doing something in a goodly manner. The highest level of deeds and worship with perfection, i.e., when you worship Allāh or do deeds, consider yourself as if you see Him; and if you cannot achieve this feeling or attitude, then you must bear in mind that He sees you. In other words, Ihsān means to be patient in performing your duties to Allāh, totally for Allāh's sake and in accordance with

the Sunnah (legal ways) of the Prophet ﷺ in a perfect manner.

Ihtikār: (الاحتكار) It means a planned hoarding of something for future profit. Ihtikār is prohibited and unlawful as it creates artificial scarcity of essential foodstuff.

Al-Ihtibā': (الاحتباء) See Al-Habwah.

Ibn Makhād: (ابن مخاض) One-year-old camel.

Ijārah: (الإجارة) Literally means to give something on rent.

الإجماع): Consensus of opinion among scholars and leaders. It is one of the means employed by Muslims for joint decision-making, and for interpreting the Shari'ah. Ijmā' comes next to the Qur'ān and the Sunnah as a source of Islamic doctrines.

Ijtthād: (الاجتهاد) Independent interpretive or discretionary reasoning. The intellectual effort of Muslim scholars to employ reason and analysis of the authoritative sources Qur'ān and Sunnah for the purpose of finding legal solutions to new and challenging situations or issues. It is also said to exercise personal judgment based on the Qur'ān and the Sunnah.

Ilā' or Iylā': (אַנֻאַל) A husband's oath to abstain from sexual relations with his wife. The maximum permissible limit for abstaining from sexual relations in wedlock under such a vow is four months, after which it would automatically mean repudiation of the marriage.

Ilhām: (الإلهام) Literally means inspiration. Here it refers to those things or ideas that Allāh puts into the minds of His pious servants.

Iliyā': (إيلياء) Eilat seaport near Israel at head of Gulf 'Aqabah.

العلم) Arabic term meaning knowledge. The Qur'ān and Hadîth encourage Muslims to constantly strive to increase their knowledge, of both religious and worldly matters.

The science of numerical symbolism of letters. It is said to come down from 'Ali bin Abu Tālib. Some say it to be Numology, Number manipulation, and some name it to be the art of ciphering or deciphering.

Imām: (إلا الإلام) Generally, the term Imām refers to one who leads congregational worship. More broadly, the term also applies to religious leaders within the Muslim community, it is also used with reference to the founders of the different systems of theology and law in Islam, and in its highest form, refers to the head of the Islamic state.

'Imāmah: (العمامة) The turban or similar head covering.

Imām Mahdî: (الإمام مهدي) He will make his appearance when the Muslims will be at their weakest position. With his advent, the greater signs of Qiyāmah (Resurrection) will commence. He will be the leader of the Muslims, and after his death, Prophet 'Eisa (Jesus) will take over the leadership.

Imān: (الإيمان) Literally means faith or belief. Here it refers to believing in Allāh (as the One and only God and believing that Muhammad ﷺ is His Messenger, and also having belief in other articles of faith.

 $\emph{Imlas}: (וּצְמע׳ פּט)$ An abortion caused by being beaten over one's (a pregnant wife's) abdomen.

Imsāk: (الإمساك) To abstain completely from foods, drinks, intimate intercourses and smoking, before the break of the dawn till sunset.

Inbijāniyah: (الإنبجانية) A woolen garment without marks.

Injil: (الإنجيل) Arabic name for the Holy Scripture revealed to Prophet 'Eisa (Jesus) during the last two or three years of his earthly life. The Injil mentioned by the Qur'ān should, however, not be identified by the four Gospels of the New Testament that contain a great deal of records of the life of Jesus written by his closest contemporaries in addition to the inspired statements of Prophet Jesus. It is significant, however, that the statements explicitly attributed to Jesus in the Gospels contain substantively the same teachings as those of the Qur'ān.

Innā Lillāhi wa Innā Ilayhi Rāji'ūn: (إنا لله وإنا إليه راجون) When a Muslim is struck with a calamity, when he loses one of his loved ones, or when he has gone bankrupt, he should be patient and say this statement meaning 'We are from Allāh and to Him we return'. Muslims believe that Allāh is the One Who gives and it is He Who takes away. He is testing us sometimes by giving something and sometimes by taking away. Hence, a Muslim submits himself to Allāh. He is grateful and thankful to Allāh for whatever he gets. On the other hand, he is patient and says this expression in times of turmoil and calamity.

In-shā'-Allāh: (إِنْ نَاءُ الله) The meaning of this Arabic phrase is 'If Allāh wills'. When a person wishes to plan for the future, when he promises, when he makes resolutions, and when he makes a pledge, he says this phrase. Muslims are to strive hard and to put their trusts with Allāh. They leave the results in the Hands of Allāh.

Intiqās: (الانتقاص) Sprinkling water on private parts while performing Wudū'.

'In rope by which the camel's foreleg is fettered.

Iqāmah: (الإقامة) It refers to the second call for the prayer that follows the

first call (Adhān). Iqāmah means that the obligatory prayer in congregation is just to begin. It is to be recited in Arabic before every obligatory prayer. It is composed of specific words and phrases very closely related to the Adhān. The statements of the Adhān are recited reduced so that the statements that are expressed twice in the Adhān are recited once in Iqāmah except the last utterance of Allāhu-Akbar. The prayer is offered immediately after Iqāmah has been pronounced.

Iqāmatus-Salāt: (إقَامَةُ الصَاحِةُ) The offering of the prayers perfectly. This is not understood by many Muslims. It means: (A) Each and every Muslim, male or female, is obliged to offer his prayers regularly five times a day at the specified times; the male in the mosque in congregation and the female at home. As the Prophet has said: "Order your children for prayer at the age of seven and beat them (about it) at the age of ten." The chief (of a family, town, tribe, etc.) and the Muslim ruler of a country are held responsible before Allāh in case of non-fulfillment of this obligation by the Muslims under his authority. (B) To offer the prayers in a way just as the Prophet Muhammad offered it with all its rules and regulations, as he said: "Offer your prayers the way you see me offering them." Please see Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 1 for the Prophet's way of praying, in the book of characteristics of the prayer and that the prayer (Salāt) begins with Takbîr (Allāhu-Akbar) with the recitation of Sūrat Al-Fātihah etc., along with its various postures, standing, bowing, prostrations, sitting etc., and it ends with Taslîm.

Iqra': (ازرأ) It means 'read' or 'recite,' it was the first word of the Qur'an revealed to Muhammad during one of his retreats to the cave of Hira' above Makkah. Muslims refer to this word to remind themselves of the importance of acquiring knowledge, 'from the cradle to the grave' as Prophet Muhammad said.

Irfāh: (الارفاه) To comb the hair everyday.

Isbāghul-Wudū': (إسباغ الوضوء) To perform ablution properly. It means either covering all required areas completely or washing them three times. (Likewise, Ahsanal-Wudū' means performing ablution well, and Atammal-Wudū' means performing ablution perfectly.)

Isbāl: (الإسبال) Making one's lower garment too long below the heels.

المشاع: (المشاع) It is the commencement of darkness, and the beginning of the time of 'Isha' (night) prayer. The time for it starts about one hour and a half after sunset, till the middle of night.

Ish'ār: (الإشعار) Marking the Budn. This was done by grazing the skin of the camel's hump until some blood appeared, and then wiping that blood in such a way as to leave a mark. This mark then indicated that the camel was set

aside for sacrifice.

Ishrāq: (الإشراق) Sunrise.

Ishtimālus-Sammā': (اشتمال الصماء) The wearing of clothes in the following two ways: 1. To cover one shoulder with a garment and leave the other bare. 2. To wrap oneself (with hands enclosed) in a garment while sitting in such a way that nothing of that garment would cover one's private parts. (See Ihtibā')

Ishtirāk: (الاشتراك) Equivocally; participation; partnership. While Istidānah means the raising or building up credit through credit purchases. It however does not apply to the raising of cash loans.

Islam: (וلإسلام) Its meaning encompasses the concepts of peace, greeting, salutation, surrender, obedience, loyalty, allegiance and commitment. Literally means 'submission to the will of Allah,' and refers commonly to an individual's surrender and commitment to God the Creator through adherence to the religion by the same name. The most important and pivotal concept in Islam is the Oneness of God. See Allah for more on the conept of God. Islam teaches that all faiths have, in essence, one common message: the existence of a Supreme Self, the one and only God, whose sovereignty is to be acknowledged in worship and in the pledge to obey His teachings and commandments, conveyed through His Messengers and Prophets who were sent at various times and in many places throughout history. Islam demands a commitment to submit and surrender to God so that one could live in peace: peace (Salām) is achieved through active obedience to the revealed commandments of God, for God is the Source of all peace. Commitment to Islam entails striving for peace through a struggle for justice, equality of opportunity, mutual caring and consideration for others' rights, and continuous research and acquisition of knowledge for the better protection and utilization of the resources of the universe.

The basic beliefs of Islam are: the Oneness of the only God who is Sovereign of the universe; the Revelation of the teaching and commandments of God through angels in heaven to Prophets on earth, and written in sacred writings that all have the same transcendent source; these contain the will of God marking the way of peace for the whole universe and all mankind; the Day of Judgment which inaugurates the Afterlife in which God rewards and punishes with respect to human obedience to His will.

Islam is the last and final religion to all mankind and to all generations irrespective of color, race, nationality, ethnic background, language, or social position. Islam teaches that human diversity is a sign of the richness of God's mercy, and that God wills human beings to compete with each other in good-

ness in order to test who is the finest in action; this is, according to Islam, the reason for the creation of the universe.

Islam was revealed to the Prophet (Sūrah 3 Ål 'Imrān-The Family of Imrān, Verse 19) "Truly, the religion with A āh is Islam," and again (Sūrah 5: Al-Mā'idah-The Table Spread, Verse 3) "This day I have perfected your religion for you, and have chosen for you Islam as your religion." A person who enters the fold of Islam is called a Muslim. The religion of Islam is not to be confused with Mohammedanism. The latter is misnomer to Islam. Muslims do not accept this name as it gives wrong information about Islam and Muslims.

Ismā'îl: (إسماعيل) (Ishmael) The elder son of Abraham, Prophet of Allāh and the father of the Arabs, born to his wife Hajar. When he was about thirteen years old, Ismā'il helped Abraham build the Ka'bah as a place for monotheists to worship the One God. He, along with his younger brother Ishāq (Isaac), are considered by Muslims to have been Prophets in their own right.

Isnād: (الإسناد) (sing. Sanad اليسناد). The chain of narrators of a Prophetic Hadîth.

Isra': (الإسراء) Another name for Sūrah Banî Israel (17) of the Noble Our'ān.

Isrā' wa Mi'rāj: (الإسراء والمعراء) The miraculous 'Night Journey' and 'Ascension' of Prophet Muhammad ﷺ, respectively, from Makkah to Al-Aqsā Mosque in Jerusalem, which took place in 619/620 CE. This important event, which took place in the year of Muhammad's wife Khadijah's death, gave strength to him by reaffirming God's support for him. During this event, instructions for the formal Muslim prayer were revealed to Muhammad ﷺ, making them a cornerstone of Muslim faith and practice.

Istabraq: (إستبرق) Thick Dîbāj (pure silk brocade).

Istibrā': (الاستبراء) The elapse of one menstruation period in the case of a newly purchased slave-woman.

Istighfār: (الاستغفار) To seek Allāh's forgiveness. It is something that must be done continuously in a Muslims life.

Istihādah: (الاستحاضة) Bleeding from the womb of a woman in between her ordinary periods. (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 1, Hadîth No. 303)

Istihsān: (الاستحسان) To give a verdict with a proof from one's heart with satisfaction, and one cannot express it [only Abū Hanifah and his pupils say so but the rest of the Muslim religious scholars of Sunnah (and they are the majority) do not agree to it].

Istijmār: (الاستجمار) Purification by stone.

Istikhārah: (الاستخارة) A prayer consisting of two Rak'āt in which the praying person appeals to Allāh to guide one to the right decision, regarding a certain deed, or a particular problem, or a situation with which one is confronted. (See Sahîh Al-Bukhārî Hadîth No. 263, Vol. 2; Hadîth No.391, Vol. 8; Hadîth No. 487, Vol. 9.)

Istinja': (الاستنجاء) Cleansing of one's private parts after having relieved oneself. A person can cleanse himself with water or clods of earth.

Al-Istinshāq: (الاستنشاق) Rinsing the nose.

Istisqā': (الاستسقاء) A prayer consisting of two Rak'āt, invoking Allāh for rain in seasons of drought. (See Sahîh Al-Bukhārî, Hadîth 119, Vol. 2)

Ithm: (الإثر) Ithm denotes negligence, dereliction of duty and sin.

Ithmid: (الإثمد) Antimony that clears the vision and makes the eyelashes grow.

Itikāf: (الاعتكان) Seclusion in a mosque for the purpose of worshipping Allāh only. It refers to the religious practice of spending the last ten days of Ramadān (either wholly or partly) in a mosque so as to devote oneself exclusively to worship. The one in such a state should not have sexual relations with his wife, and one is not allowed to leave the mosque except for a very short period, and that is only for very urgent necessity, e.g., answering the call of nature or joining a funeral procession etc.

Izār: (וְצְיֵן) A sheet worn below the waist to cover the lower half of the body.

Jabriyyah: (الجبرية) The Jabriyyah sect has the belief that a person is free to do according to his will and he is responsible solely what deeds he performs, good or badas against the Qadariyyah sect whose belief is just the opposite.

Jad'ā': (جدعاء) An animal with the cut nose, ear or lip. But it is more specific for the nose being most common cases.

Jadha'ah or Jadha': (جذع، جذعة) A four-year-old she-camel, or a sheep more than one year and less than two years, or cow of three years age, or a horse five years age. The criterion in goat, cow, ox and camel is having two teeth and in sheep who has reached the age of one year.

Jahālah: (الجهالة) Uncertainty in a contract that may lead to a later dispute; see Gharar.

Jahannam: (جهنم) Most commonly understood to mean Hell described as a place of torment, sorrow, and remorse. Islam teaches that God does not wish

to send anyone to Hell, yet justice demands that righteous people be rewarded and those who insist on evil living without repentance and on denial of God be punished. In fact, it is one of the levels of Hell. There are seven levels of Hell-fire: 1. Jahîm—the shallowest level of Hell. It is reserved for those who believed in Allāh and His Messenger so, but who ignored His commands. 2. Jahannam—a deeper level where the idol-worshippers are to be sent on the Day of Judgment. 3. Sa'îr—is reserved for the worshippers of fire. 4. Saqar—this is where those who did not believe in Allāh will be sent on the Day of Judgment. 5. Ladha—will be the home of the Jews. 6. Hāwiyah—will be the abode of the Christians. 7. Hutamah—the deepest level of Hell-fire. This is where the religious hypocrites will spend eternity. The worst of Allāh's creation are the Munāfiqîn (hypocrites), whether they be of mankind or jinn, for they outwardly appear to accept, but inwardly reject Allāh and His Messenger s. A dweller of Hell is called a Jahannamî.

Jāhil: (الجامل) Literally means 'an ignorant person.' Here it refers to one who is ignorant of the knowledge of Islam irrespective of whether it is general knowledge of Islam, or knowledge of the rules and regulations of Islam.

Jāhiliyyah: (الحاملية) Literally 'ignorance' is a concise expression for the pagan practice of the days before the advent of the Prophet Muhammad ﷺ, Jāhiliyyah denotes all those world-views and ways of life that are based on rejection or disregard of heavenly guidance communicated to mankind through the Prophets and Messengers of God; the attitude of treating human life. either wholly or partly. as independent of the directives of God.

Jahîm: (الجحيم) See Jahannam.

Jahmiyyah: (الجهمية) Taken its name from its progenitor Jahm bin Safwān. This sect denies seeing Allāh in the Hereafter.

Jahrî Salāt: (الصلاة الجهرية) Prayer of audible recitation.

Jayshul-'Usrah: (جيش العسرة) Army of Hardship, meaning the campaign to Tabūk.

Jalîl: (الجليا) A kind of good smelling grass grown in Makkah.

Jāriyah: (الجارية) A young girl.

Jā'iz: (الجائز) see Halāl.

Jalab & Janab: (جلب وجنب) Jalab (bringing) and Janab (avoidance) meaning the tax collector should not stop in one place and demand that people bring their goods and livestock to him for assessment of tax; and also the people should not go to remote areas away from where they are expected to be so that the tax collector has to travel far and face hardship in doing his job.

Jallālah: (الجلالة) The animal that eats dung or the dropping of other animals.

Jalsah: (جلسة) Sitting between the two prostrations.

Jam':(الجمع) Muzdalifah, a well-known place near Makkah.

Jāmi': (الجامع) Collection of Ahādîth on a list of topics like belief, laws, Sunan, purification, piety, manners, interpretation, history, etc.

Jamā'at: (الجماعة) It is a group or a congregation for communal worship.

[الجمرة] (pl. Jimār) White hot coal. A small stone-built pillar in a walled place. There are three Jimār situated at Mina. One of the ceremonies of Hajj is to throw pebbles at these Jimār on the four days of 'Eidul-Adhā at Mina.

Jamratul-'Aqabah: (جمرة العقبة) One of the three stone pillars at Mina. The last and the greatest one. It is situated at the entrance of Mina from the direction of Makkah.One of the rites of Hajj is to throw pebbles at these stone pillars, which represent Satan.

Jamratul-Ūlā: (جمرة أولى) The first one.

Jamratul-Wusta: (جمرة وسطى) The middle one.

Janābah: (الجنابة) The state of a person after having sexual intercourse with his wife or after having a sexual discharge in a wet dream, whether intentional or otherwise. A person in such a state should perform Ghusl (i.e., have a bath) or do Tayammum, if a bath is not possible; otherwise the person may not perform Salāh (prayer) or recite or touch the Qur'ān.

Janāzah: (الجنازة) The Muslim funeral prayer, performed as a sign of respect and goodwill for a deceased Muslim, immediately prior to burial. The prayer reminds all Muslims of their ultimate mortality, thereby reinforcing an ethic of righteous and God-conscious living.

Janîb: (الجنيب) A good kind of date.

Jannah: (الجنة) Paradise, described as a place of happiness, contentment, and vitality. A reward for the righteous and God-conscious, who believe in the Oneness of Allāh and in all His Prophets and Messengers, and who follow the way of life of the Prophets. A created abode in the Hereafter as a bissful garden, where people live in eternal comfort and joy. Jannah has eight gates around it and each of these eight gates has eleven doors. The names of the eight gates are:

1. Bābul-Imān (باب الجهاد). 2. Bābul-Jihād (باب الجهاد). 3. Bābul-Kazmînal-Ghayz (باب الريان). 4. Bābur-Rayyān (باب الريان). 5. Bābur-Rādîn

(باب الراضين). 6. Bābus-Sadaqah(باب الصدقةد). 7. Bābut-Tawbah (باب الراضين). 8. Bābus-Salāt (باب الصلاة). A dweller of Paradise is called a Jannati.

Al-Jarhu wat-Ta'dîl: (الجرح والتعديل) The Science of Validation of Ahādîth, validation or invalidation.

Jāriyah: (الجارية) Bondmaid, a female bond servant.

Jazākallāhu khayran: (جزاك الله خيرًا) This is a statement of thanks and appreciation to be said to the person who does a favor. Instead of saying thanks (Shukran), the Islamic statement of thanks is to say this phrase. Its meaning is: May Allāh reward you for the good. It is understood that human beings can't repay one another enough. Hence, it is better to request Almighty Allāh to reward the person who did a favor and to give him the best.

Ji'ah: (الجعة) Beer. A drink made from barley and wheat.

Jibrîl or Jibraîl: (جبريل /جبرئيل) (Gabriel) Muslims believe that angels are among God's many creations. He is believed to be one of the most important angels, as he was reponsible for transmitting God's Divine revelations to all of the human Prophets, ending with Muhammad ﷺ. Due to his special role in bridging the divine and human realms, he is referred to in the Qur'an as a Spirit (Rūh) from God.

Jibt: (الجبت) It signifies a thing devoid of any true basis and bereft of usefulness. In Islamic terminology the various forms of sorcery, divination and soothsaying, in short, all superstitions are called Jibt.

Jihād: (الجهاد) The word literally means 'to strive' or 'to exert to the utmost.' It is an Arabic word the root of which is Jahada, which means to strive for a better way of life. The nouns are Juhd, Mujāhid, Jihād, and Jitihād. The other meanings are: struggle, endeavor, strain, exertion, effort, diligence, fighting to defend one's life, land, and religion. Usually understood in terms of personal betterment, Jihad remained a highly nuanced concept, it should not be confused with Holy War, a common misrepresentation, the latter does not exist in Islam nor will Islam allow its followers to be involved in a Holy War. The latter refers only to the Holy War of the Crusaders. Jihād is not a war to force the faith on others, as many people think of it. It should never be interpreted as a way of compulsion of the belief on others, since there is an explicit Verse in the Qur'an that says: "There is no compulsion in religion."(Qur'ān: Al-Bagarah 2:256). Jihād is not a defensive war only, but a war against any unjust regime, or any evil that is rampant in the society. If such a regime or a group exists that is spreading disinformation, and by that creating the chaos, a war is to be waged against the leaders, but not against the people to stop it. People should be freed from the unjust regimes and

influences so that they can freely choose to believe in Allāh and worshipping Him. Not only in peace but also in war, Islam prohibits terrorism, kidnapping, and hijacking, when carried against civilians. Whoever commits such violations is considered a murderer in Islam, and is to be punished by the Islamic state. During defensive wars, Islam prohibits Muslim soldiers from harming civilians, women, children, elderly, and the religious men like priests and rabbis. It also prohibits cutting down trees and destroying civilian constructions. In short, any cruelty or unjust practice with the enemies is also prohibited in Islam, in fact introducing the highest human rights first time before the world

Jilbāb: (الجلباب) (pl. Jalābîb) It is a long loose fitting garment worn by the Arabs as an overgarment or outer garment or outer covering.

Jimār: (الجمار) See Jamrah.

Jinn: (الجن) A creation, created by Allāh from fire, like human beings from mud, and angels from light. Like man, a Divine Message has also been addressed to them and they too have been endowed with the capacity, again like man, to choose between good and evil, between obedience and disobedience to God. See Sūrah 72 of the Noble Qur'ān. These are spiritual beings that inhabit the world and are required to follow the orders of Allāh and are accountable for their deeds. They can be good or bad, just like people. The word Jinn in Arabic means hidden, which indicates that they are invisible creatures. It is said that they take on different shapes and forms. Occasionally they involve themselves in the lives of human beings, causing confusion and fright, though not all jinns are believed to be malevolent.

Jirānah: (الجعرانة) A place, few miles from Makkah. The Prophet 繼 distributed the war booty of the battle of Hunayn there, and from there he assumed the state of Ihrām to perform 'Umrah.

Jirār: (الجرار) (Also called Qullah - القلة) A large drinking water container like a barrel whose size the scholars differ over, from five to fifty water skins (Qirbahs - القربة).

Jizyah: (الجزية) Head tax or poll tax. A uniform tax or surcharge imposed upon every person or every adult in a specific group, as on those entering or leaving a country or using a particular service or conveyance. Tax imposed by Islam on all non-Muslims living in an Islamic government in lieu of the guarantee of security and protection provided to them as the Dhimmis (Protected People) of an Islamic state, and their exemption from military service and payment of Zakāh or other taxes imposed on Muslims, they should pay this tax to compensate. If the State cannot protect those who paid Jizyah, then the amount they paid is returned to them. Jizyah symbolizes the submission of

the non-Muslims to the suzerainty of Islam. (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 4, Ahādîth No. 384, 385 and 386)

Jubbah: (الجبة) A cloak, outer garment.

Al-Jubār: (الجبار) Bloodshed with impunity (exemption), i.e., without liability.

Juhfah: (الجحفة) The Mîqāt of the people of Shām.

Jumu'ah: (الجمعة) Friday, the Muslims' day of gathering, when all Muslim males must go to the mosque to hear the Friday Khutbah (sermon) and to offer the Jumu'ah congregational prayer, instead of Zuhr prayer. On this special day, Muslims make an extra effort to go to the main mosque of the vicinity with their fellow Muslim brothers. Also Sūrah 62 of the Noble Qur'ān.

Jumu'ah Masjid: (مسجد الجامع) Refers to the mosque in which Jumu'ah prayer is offered.. It is generally the main mosque in a town or city.

Junub: (الجنب) A person who is in a state of Janābah. means to be in a state of ceremonial impurity or defilement. A male becomes Junub on having sexual intercourse or simply on the emission of semen in sleep or otherwise. A female also becomes Junub as a result of sexual intercourse as well as when she is menstruating or having postnatal bleeding. These are the general causes of Janābah, which is also referred to in the books of jurisprudence as Hadath Akbar. A full bath is required for a Junub to receive purification or Tahārah, without which a man or woman is not allowed to touch or read the Qur'ān, enter the mosque or offer the prayers. In the absence of water, however, one is allowed to resort to Tayammum (dry ablution). It substitutes for both, a full bath (Ghusl) and ablution (Wudū').

Juyūb: (الجيو ب) Bosom or breast.

Juz': (الجزء) Collection of Ahādîth handed over by a single individual, a Companion, a Successor or a succeeder

Ka'bah: (الكعبة) The first house of worship built for mankind as the first building dedicated to the worship of the One God. The Ka'bah is an empty cube-shaped stone building whose foundations were built by the angels and originally built by Adam and later on reconstructed by Prophet Abraham and his son, Prophet Ishmael about 4,000 years ago. It was rebuilt with the help of Prophet Muhammad ﷺ, and is covered by a black and gold cloth embroidered with Verses from the Qur'an. It is located within the court of the Sacred Mosque (Al-Masjidul-Harām) at Makkah, it is the most sacred place in Islam and commonly referred to as the 'House of Allāh.' It is the focal point towards which Muslims all over the world face in their five daily prayers. Pilgrims at Makkah are supposed to circumambulate the Ka'bah. The Ka'bah contains the sacred Black Stone.

Al-Kabā'ir: (الكبائر) The biggest sins, such as polytheism, murder, illegal sex, usury, theft, etc.

Kabsh : (الكبش) Ram, a male sheep.

Kafan: (الكفر) The shroud for the dead.

Kafālah: (الكفالة) The pledge given by somebody to a creditor to guarantee that the debtor will be present at a certain specific place to pay his debt or fine, or to undergo a punishment etc.

Kaffārah: (الكفارة) Expiation for any loss, injury, lack of services, etc., also an expiation or atonement for a missed or wrongly practiced obligatory religious act, it is usually in the form of money or foodstuff or a sacrifice of an animal to free oneself from the consequences of sin (term specially used regarding the non-fulfillment of a pledge).

Kafil: (الكفيا) A person providing surety, or a guarantor.

Kāfir: (الكافر) It signifies one who denies or rejects the truth. A person who disbelieves in Allāh, His Messengers, all the angels, all the holy Books, Day of Resurrection and in the Qadar (Divine Preordainments). It also refers to one who does not believe in Muhammad as as the final Messenger of Allāh.

Kāfūr (الكافور) Literally means camphor. It is a special heavenly perfume that will be mixed with non-intoxicating, pure wine and be given to the righteous in the Hereafter. See the Holy Qur'ān, Al-Insan (76:5).

Kalālah: (الكلال) One who leaves behind no heir. According to some scholars, it refers to those who die leaving neither any issue nor father nor grandfather. According to others, it refers to those who die without any issue (regardless of whether they are succeeded by father or grandfather).

Kalām: (ווטאר) Talk or speech; has also been used through the ages to mean logic or philosophy.

Kalām Majîd: (كلام مجيد) Refers to the Noble Qur'ān, the Message of God.

Kalimah: (الكلمة) Refers to the basic tenet of Islam, i.e., bearing witness that none has the right to be worshipped but Allāh and that Muhammad is the Messenger of Allāh.

Kalla: (الكل) Poor dependents and a debt.

Kanz: (الكنز) Hoarded up gold, silver and money, the Zakāt of which has not been paid. (See the Qur'ān 9:34).

Karāmāt: (الكرامات) (sing. Karāmah) Literally means a miracle. But in Islam it refers to miracles performed by saints and other pious slaves of Allāh.

These miracles are performed only by the will of Allāh. Saints cannot perform any miracles of their own accord.

Kasafat: (کسفت) An Arabic verb meaning 'eclipsed', used for a solar eclipse: Ash-Shamsu Kasafat (the sun eclipsed).

Kashf: (الكشف) Literally means 'manifestation'.

Katam: (الكتر) A plant used for dyeing hair (Wasmah).

Al-Kawthar: (الكوثر) A sacred fountain in Jannah (Paradise). It is the source of all the four rivers of Jannah, and feeds the Hawd of Prophet Muhammad ﷺ, which is at the end of the Sirātul-Mustaqîm. It is a gift from Allāh to the Prophet ﷺ to quench the thirst of true believers. (See Hawd Kawthar). Also the name of Sūrah No. 108.

Khabāl: (الخبال) The (mire of) pus or sweat of the people of Hell.

Khabat: (الخبط) The leaves of a thorny desert tree.

Khadhf: (الخذف) The act of throwing small pebbles (like in Ramy).

Khadirah: (خضرة) A kind of vegetation.

Khaybar: (خيبر) A well-known town in the north of Al-Madînah on the road to Syria.

Khayf: (خيف) A valley.

Khalās: (الخلاص) A condition stipulating that the seller will deliver the product when it comes into his possession.

Khilfah: (الخلفة) Pregnant she-camels those are halfway through their pregnancy.

Khalîfah: (الخليفة) (Caliph) The Imām or the Muslim ruler.

Khalifah: (الخليفة) An Arabic term meaning 'successor,' it refers to the rightful successor of Prophet Muhammad sa leader of the Ummah (worldwide Muslim community). The Khalifah is not a Prophet; rather, he is charged with upholding the rights of all citizens within an Islamic state and ensuring application of the Shari'ah (Islamic law). Another title for the Khalifah (caliph) is Amīrul-Mu'minîn meaning 'the Leader of the Believers'. In the political history of Islam, Khalifah became the title of the successors of the Prophet Muhammad sa, notably the first four Rightly-Guided Caliphs known as Al-Khulafā'ur-Rāshidūn. The immediate successors of Prophet Muhammad sa, were Abū Bakr Siddiq, 'Umar bin Khattāb, 'Uthman bin 'Affān, and 'Ali bin Abu Tālib (11-35 AH, 632-655 CE). With the establishment of the Umayyad hereditary rule immediately after this, the institution of the Ca-

liphate changed into monarchy. Yet the rulers called themselves Caliphs. Formally the institution of the Caliphate came to an end in 1924 CE when Kamal Ataturk of Turkey arbitrarily declared its abolition.

Khalifah: (الخليفة) Khalifah or vicegerent is one who exercises the authority delegated to him by his principal, and does so in the capacity of his deputy and agent. Another use for this word is for humanity in general. The human being is considered the Khalifah (representative) of Allāh on earth according to Allāh. This term has been used in the Qur'ān with reference to man: "Just think when your Lord said to the angels: 'Lo! I am about to place a vicegerent on earth..." (2:30). At certain places in the Qur'ān, Khulafā' (pl.) also means (a) people with power to mobilize all that is on earth (27:62); (b) successors or inheritors who will inherit the earth and succeed one after another (24:55; 38:26).

Khalil: (الخليل) A close friend. The one whose love is mixed with one's heart and it is superior to a friend or beloved. The Prophet ## had only one Khalil, i.e., Allāh, but he had many friends.

Khalūq: (الخلوق) A kind of perfume and dye made from saffron.

Khamr: (الخمر) It literally means 'wine', and has been prohibited by Islam. This prohibition covers everything that acts as an agent of intoxication, and includes all kinds of alcoholic drinks. See Noble Qur'ān, Al-Baqarah (2:219), Al-Mā'idah (5:93).

AlKhamsah: (الخمسة) The five compilers of Ahādîth . Abu Dāwud, Nasā'i, Tirmidhi, Ibn Mājah, Ahmad.

Khamîsah: (الخميصة) A black woolen square blanket with marks on it.

Khandaq: (الخندق) It means a ditch. Generally referred to the battle of Khandaq.

Kharāj: (الخراج) Tax imposed on the revenue from land taken from non-Muslims to ensure their equal rights under Islamic law.

Kharāj: (الخراج) Zakāt imposed on the yield of the land (1/10th or 1/20th).

Kharqā': (الخرقاء) An animal with pierced ears.

Khasafa: (خسف) A word meaning 'eclipsed' used for lunar eclipse: Al-Qamaru Khasafa (the moon eclipsed).

Khatîb: (الخطيب) Orator, speaker.

Khawārij: (الخوارج) (Khārijites or the Seceders) The people who dissented from the religion and disagreed with the rest of the Muslims. According to their belief a sinner is out of the folds of Islam.

Khazîr or Khazîrah: (الخزير، الخزير) A special dish prepared from ground meat, white flour, fat etc.

Khibr: (الخبر) The agreement to Mukhābarah, i.e., selling fruit before it ripens.

Khilābah: (الخلابة) Deception. See Musarrah:

Khilāfah: (الخلافة) The Muslim state or the office of the caliph.

Khilāl: This term is generally used in the act of Wudū' (ablution). It refers to the passing of fingers either through one's beard or passing of fingers of one hand through the fingers of the other hand, or even passing of the little finger through the toes.

Khimār: (الخمار) Headcloth, head and face veil, head cover, veil covering the face but leaving the eyes exposed. Any scarf like piece of cloth used to cover the whole head and neck and may also be used to cover the bosom of a woman.

Khuff: (الخف) (pl. Khifāf) Leather socks or slippers.

Khul': (الخلع) It signifies a woman's securing the annulment of her marriage through the payment of some compensation like returning back the Mahr to her husband which he gave her. See Qur'an, Al-Baqarah (2:229).

Khumrah: (الخمرة) A small mat just sufficient for the face and the hands (on prostrating during prayers).

Rhums: (الخصر) It literally one fifth. One fifth of the spoils of war is earmarked for the struggle to exalt the Word of Allāh and to help the orphans, the needy, the wayfarer and the Prophet's kinsmen. Since the Prophet devoted all his time to the cause of Islam, he was not in a position to earn his own living. Hence a part of Khums was allocated for the maintenance of the Prophet as well as for his family and the relatives dependent upon him for financial support. See Qur'an, Al-Anfal (8:41).

Khush\$u\$': (الخشوع) Submissiveness and attentiveness during the prayer with homage, humbleness and fear of Allāh.

Khutbah: (الخبلة) Sermon or religious talk. The weekly community address given by an Imām immediately prior to the Friday congregational prayer. The address serves as a venue for leaders to share with members of the congregation religious insights, to discuss Islamic viewpoints on important contemporary issues, and to reinforce teachings of Islam. The greatest sermon in the history of mankind is called Khutbatul-Wadā' (the Farewell address), given by the Prophet Muhammad 瓣, during his last Hajj in 10 AH. There are various types of sermons:

1. Khutbatul-Jumu'ah (the Friday sermon). This is given immediately before the Jumu'ah (Friday) prayer. 2. Khutbatul-'Eid (the 'Eid sermon). This is given immediately after the prayer of the two 'Eids. 3. Khutbatun-Nikāh (the marriage sermon). This is given during the marriage ceremony.

Khutbatun-Nikāh: (خطبة النكاح) A speech delivered at the time of concluding the marriage contract.

Kifāyah: (کفایة) An obligatory Islamic rule. If one person performs the act, then it is not required for others to perform. For example, the burial of a deceased Muslim is obligatory on any one person to perform.

Kifl: (الكفل) Share or portion, a like part.

Ki'āb: (الكعاب) Ki'āb is plural of Ka'b and refers to bones taken from the knees of sheep which were used in gambling similar to dice. Dice (for playing).

Kohl: (الكحل) Antimony eye powder.

Kūfah: (الكوفة) A city of Iraq.

Kuffār: (الكفار) Plural of Kāfir (see Kāfir).

Kūfi: (کوفی) An Arabic script. Angular writing style often used for early hand-written copies of the Qur'ān.

Kufr: (الكفر) The state of disbelief. Its original meaning is 'to conceal'. This word has been variously used in the Qur'ān to denote: (1) state of absolute lack of faith; (2) rejection or denial of any of the essentials of Islam that constitute to believe in Allāh, His angels, His Messengers, His revealed Books, the Day of Resurrection, and Al-Qadar (i.e., Divine Preordainments whatever Allāh has ordained must come to pass); (3) attitude of ingratitude and thanklessness to Allāh; and (4) non-fulfillment of certain basic requirements of faith. In the accepted technical sense, Kufr consists of rejection of the Divine guidance communicated through the Prophets and Messengers of God. More specifically, ever since the advent of the last of the Prophets and Messengers, Muhammad ﷺ, rejection of his teaching constitutes Kufr. Killing a believer also constitutes disbelief.

Kufu': (الكفز) It means to be similar or resembling or peer. Similarity or equality in four things - religion, lineage, profession and freedom is regarded reliable. Among these four, religion is agreed upon. Lineage is not proved from any true and authentic Hadîth, rest of the two, profession and freedom are admitted by all. To marry other than Kufu' is not prohibited, but it is better to marry in Kufu' for many reasons.

Kunyah: (الكنة) Surname. Calling a man, O 'father of so-and-so!' Or calling a

woman, O'mother of so-and- so!' This is a custom of the Arabs.

Kursî: (الكرسي) Literally a footstool or chair, and sometimes wrongly translated as Throne. The Kursî mentioned in this Verse should be distinguished from the 'Arsh (Throne) mentioned in V.7:54, 10:3, 85:15 and elsewhere. Prophet Muhammad said: "The Kursî compared to the 'Arsh is nothing but like a ring thrown out upon open space of the desert." If the Kursî extends over the entire universe, then how much greater is the 'Arsh. Indeed Allāh, the Creator of both the Kursî and the 'Arsh, is the Most Great.

Ibn Taymiyyah said in the chapters: a) To believe in the Kursî, b) To believe in the 'Arsh (Throne):

It is narrated from Muhammad bin 'Abdullāh and from other religious scholars that the Kursî is in front of the 'Arsh (Throne) and it is at the level of the Feet. (Fatāwa Ibn Taymiyyah, Vol. 5, Pages 54, 55)

Kusūf: (الكسوف) Solar eclipse. See Kasafat.

Labbayk: (لبيك) Literally means a response to the call.

Labbayka wa Sa'dayka: (لبيك وسعديك) I respond to Your call; I am obedient to Your orders.

Laghw: (اللغو) That which is not suitable-vain talks, useless discussion and playfulness.

Lā hawla wa lā quwwata illā billāh: (ال حول و لا قرة إلا بالله) The meaning of this expression is: 'There is no power and no strength except with Allāh the Almighty.' This expression is read by a Muslim when he is struck by a calamity, or is taken over by a situation beyond his control. A Muslim puts his trust in the Hands of Allāh, and submits himself to Allāh.

Lahd: (اللحد) Niche type of grave.

Lāhut: (اللاهوت) Divine.

Lā Ilāha illallāh: (الإاله إلا الله) This expression is the most important one in Islam. It is the creed that every person has to say to be considered a Muslim. It is part of the first pillar of Islam. The meaning of which is: 'None has the right to be worshipped but Allāh.' The second part of this first pillar is to say: 'Muhammadun Rasūlullāh,' which means: Muhammad is the Messenger of Allāh.

Lāt: (اللات) A chief goddess of the Thaqif tribe in Tā'if, and among the most famous idols in the religion of the pre-Islamic Arabia. See the Noble Qur'ān, An-Najm (53:19)..

Laylatul-Qadr: (ليلة الفدر) 'The Night of Power,' concealed in one of the odd last ten nights of the month of fasting (i.e., Ramadān). The night on which the Qur'ān was first revealed by Jibra'il to the Prophet Muhammad ﷺ in 610 CE, during his retreat in the cave of Hirā' above Makkah. Allāh نعالى describes it as better than one thousand months, and the one who worships Allāh during it by performing optional prayers and reciting the Noble Qur'ān, etc., will get a reward better than worshipping Him for one thousand months (i.e., 83 years and four months). Muslims commemorate this night, believed to be the 27th of Ramadān (though unknown for certain), by offering additional prayers and supplications late into the night. [See the Qur'ān Sūrat 97 (V.97: 1-5)] (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 3, Hadîth No. 231 and Chapter No.2)

Al-Latîf: (اللطيف) The Subtle One Who is All-Pervading. One of the ninetynine Attributes of God. The exact meaning of this word is very difficult to fully understand. It includes all of the following meanings: 1. So fine that He is imperceptible to the human sight. 2. So pure that He is unimaginable to the human mind. 3. So kind that He is beyond human comprehension. 4. So gracious that He is beyond human grasp. 5. So near that He is closer to us than our jugular veins. See the Noble Qur'an, Al-Hajj (22:63), Ash-Shūrā (42:19).

Al-Lawh Al-Mahfūz: (اللوح المحفوظ) A guarded Tablet in the Seventh Heaven. The Noble Qur'an was first written on the Lawh Mahfūz in its entirety before it was sent down to the Baytul-'Izzah in the First Heaven.

Li'ān: (اللبان) Mutual cursing. Both the wife and the husband take an oath when he accuses her of committing illegal sexual intercourse and after it invoking the curse of Allāh upon the liar. (Sūrat An-Nūr, 24:6, 7, 8, 9)

Liwā': (اللواء) A standard, it is smaller than Rāyah (اللواء).

Al-Lizām: (النزام) The settlement of affairs, in the Hadîth, it refers to the battle of Badr, which was the means of settling affairs between the Muslims and the pagans.

Luqatah: (اللقطة) Any article or a thing (any document or a purse) found by somebody other than the owner who has lost it.

Ma'āfirî: (معافرى) A Yemeni Burd (sheet).

Madhhab: (المذهب) A term used in reference to a particular 'school of thought' in Islam. As Islam spread to new regions outside the Arabian peninsula and new social, economic and religious issues arose, many scholars studied the sources of Islam to find permissible and practical solutions that believers could employ to address these issues. Over time, the teachings and

thoughts of five respected scholars gained prominence, and Muslims tend to adhere to any one or the other school of thought of these scholars. Each school's opinions, while differing to some degree with the others, are considered equally valid as a source of practical guidance for the 'lay' Muslim.

Madhî: (المذي) Pre-coital fluid. A thin fluid generally released by the private parts of both men and women at the time of passion.

Ma'dhūr: (المعذور) Literally means 'one who is excused.' In Islamic jurisprudence it refers to that person who has certain sickness due to which he is excused or exempted from certain acts.

Al-Madînah: (المدينة) The well-known sacred city of Saudi Arabia, where the Prophet's Mosque is situated, it was the first city-state that came under the banner of Islam. Madînah means city, and Madînatun-Nabî (the city of the Prophet) was the name taken by the citizens of the city formerly named Yathrib, often called Madînah Munawarrah - the Illuminated, or the Enlightened City. Tābah and Taibah were also the former names for Al-Madînah. It became the center of the first Islamic community and political state after Prophet Muhammad ﷺ migrated there from Makkah in 622 CE. The people of Al-Madînah welcomed the persecuted Muslims of Makkah with open arms, establishing a sense of brotherhood and sisterhood viewed as a tangible ideal for Muslims today. Prophet Muhammad ﷺ died in Al-Madînah in 632 CE and was buried in his room adjacent to the city's central mosque, which he established.

Al-Madmadah : (المضمضة) Rinsing the mouth.

Maghāfîr: (المغافير) A bad smelling gum.

Maghāzî: (المغازي) Plural of Maghza or Ghazwah (i.e., holy battle). The military campaigns inwhich the Prophet 轞 himself participated.

Maghrib: (المغزب) Sunset, evening obligatory prayer, that is performed right after the sun sets over the horizon. It consists of three Rak'ahs and can be offered between just after sunset and before the stars appear in the sky.

Mahr: (المهرا) (Sadāq الصداق) Bridal-money given by the husband to the wife. It is part of the Muslim marriage contract. It can never be demanded back under any circumstances. Mahr signifies the amount of payment that is settled between the two spouses at the time of marriage, and which the husband is required to make to his bride. Mahr seems to symbolize the financial responsibility that a husband assumes towards his wife by virtue of entering into the contract of marriage. (Mahr Muwajjal: Deferred dower or dowry; Mahr Mu'ajjal: Immediate dower or dowry)

Mahram: (المحرم) The person with whom marriage is not permissible and

with whom strict Hijāb is not obligatory. A Mahram refers to the group of people who are forbidden for a woman to marry due to marital or blood relationships. These people include: Her permanant Mahrams due to blood relationship, and those seven are: her father, her son (who passed puberty), her brother, her uncle from her father's side, her brother's son, her sister's son, and her uncle from her mother's side. Her Radā' Mahrams due to sharing the nursing milk when she was an infant, and their status is similar to the permanent seven Mahrams (i.e., nothing can change their status). Her in-law Mahrams because of marriage and they are: her husband's father (father-in-law), her husband's son (stepson), her mother's husband (stepfather), and her daughter's husband. These categories of people, along with the woman's husband, form the group of allowable escorts for a Muslim woman when she travels

Maytah: (المبتة) Dead meat (meat of a dead animal).

Maysir: (الميسر) Gambling. Literally means getting something too easily.

Al-Majîd: (المجيد) The Most Glorious. One of the ninety-nine Attributes of Allāh.

Majūs: (المجوس) (Magians) Fire worshippers. These people lived mainly in Persia and the eastern Arabian peninsula in the pre-Islamic period of Ignorance. See Noble Qur'ān, Al-Hajj (22:17).

Makkah: (运。) An ancient city in Saudi Arabia where Abraham and Ishmael built the Ka'bah. Muhammad 鑑, a member of the Quraysh tribe, which traced its lineage back to Abraham, was born in Makkah in 570 CE. After migrating to Al-Madînah to further the message of Islam, Muhammad 鑑 returned to Makkah in 629 CE with fellow Muslims to reinstitute the age-old monotheistic Hajj. In 630 CE, after the Quraysh violated a peace treaty, Muhammad 鑑 marched on Makkah and gained control of the city peacefully, thereafter clearing the Ka'bah of idols and reintegrating the city into the fold of Islam.

Makkūk: (المكوك) Weight equal to 6 Mudd or 3 kilo and 258 gram.

Makr: (المكر) It signifies a secret strategy of which the victim has no inkling until the decisive blow is struck. Until then, the victim is under the illusion that everything is in good order. See Noble Qur'ān, Āl-Imrān (3:54).

Makrūh: (الحكروه) Lawful or legal but Undesirable or disliked but not prohibited such as growing fingernails or sleeping on the stomach. Not doing the Makrūh counts as a good deed and doing it does not count as a bad deed. Makrūh is of two types: Makrūh Tahrîmî and Makrūh Tanzîhî. Makrūh Tahrîmî is that which has been established by a proof which is not absolute.

The one who rejects it is regarded as a $F\bar{a}siq$ (open sinner). A person who does something that falls under this category without any valid reason will be committing a sin and will deserve punishment. $Makr\bar{u}h$ $Tanz\hat{u}h$ is that which if left out, will be worthy of reward and if carried out, will not entail any punishment.

Malā'ikah: (الملائكة) (sing. Malak) Angels, a class of God's creations. Angels inhabit the unseen world, and constitute a group of beings who do God's commands and who perpetually engage in His glorification. Muslims believe each human being is assigned two special angels as recorders - one records a person's good deeds while the other records a person's evil deeds. These records will be summoned on the Day of Judgment and each individual will be called to account for his or her deeds. A few angels are named in the Qur'ān, such as Jibra'il (angel of revelation), Mikā'il (angel of rain and plant), and Isrāfil (angel who sounds the horn on Judgment Day, calling all souls to account).

Al-Malā'ikah: (الملائكة) Another name for Sūrat Fātir, Sūrah 35 of the Noble Our'ān.

Malhamah: (الملحمة) (pl. Malāhim) The Fierce Battles that will take place near the End Times before the coming of Dajjāl. (Antichrist or False Masih).

Māliki: (مالكي) Islamic school of law founded by Imām Mālik. Followers of this school are known as the Māliki.

Mamlūk: (المملوك) A male slave.

Manāt: (مناة) It was the chief idol worshipped by the Khuzā'ah and Hudhail tribes.

Manārah: (الصارة) A tower-like structure, more commonly called a minaret, from which the Mu'adh-dhin (caller to prayer) calls out the Adhān (call to prayer). The minaret is usually located adjacent to the mosque, though for architectural reasons they may be placed at various places on the mosque grounds for practical as well as decorative effect.

Manāsik: (المناسك) The acts of Hajj like Ihrām, Tawāf of the Ka'bah and Sa'y of Safā and Marwah, stay at 'Arafāt, Muzdalifah and Mina, Ramy of Jamarāt, slaughtering of Hady (animal) etc. For details, see The Book of Hajj and 'Umrah, Sahîh Al-Bukhān', Vol.2-3.

Manāsi':(المناصع): A vast plateau on the outskirts of Al-Madînah.

Mandūb: (مندوب) (Recommended) This category is recommended for the Muslim to do such as extra prayers after Zuhr and Maghrib prayers. Doing the Mandūb counts as a good deed and not doing it does not count as a bad

deed or a sin.

Manî: (المنى) Semen or sperm.

Manîhah: (المنبعة) (pl. Manā'ih) A sort of gift in the form of a she-camel or a sheep that is given to somebody temporarily so that its milk may be used and then the animal is returned to its owner.

Mann: (البن) The Divine food sent to Israelites from heaven. It was in the form of sweet grains. A small round thing, as small as the hoar frost on the ground. It usually rotted if left over till next day; it melted in the hot sun; they used to eat it according to their necessity. It is also said that the actual manna found to this day in the Senai region is a gummy saccharine secretion found on a species of Tamarisk. Some say it was truffles while some say mushrooms

Mannān: (المنان) The one who reminds others of what he has given to them.

Manzil: (المتزل) (pl. Manāzil) Portion. There are seven Manāzil in Qurān to be recited over seven days. The last Manzil nicknamed as Mufassal. or Hizbul-Mufassal.

Maqām Ibrāhîm: (مقام إبراهيم) The Station of Ibrāhîm or the standing place of Ibrāhîm, a place near the Ka'bah, where there is a stone bearing the footprint of Prophet Ibrāhîm on which Abraham stood while he and Ishmael were building the Ka'bah.

Maqām Mahmūd: (المقام المحمود) The highest place in Paradise, which will be granted to Prophet Muhammad 繼 and none else.

Māriqah: (المارة) (Passers through) One of the Khawārij sect. so named because they had strayed away from the true faith.

Maˈrūf: (المعروف) It refers to the conduct that is reckoned fair and equitable by the generality of disinterested people.

Marwah: (المروة) Granite, a sharp-edged stone. Ibn Hajar says in Hadyus-Sārî that Marwah is a sharp stone after which the mountain across from Safā was named. A mound near the Ka'bah that is referred to in the Qur'ān as one of the symbols of Allāh. It is in conjuction with Safā. Now it is a remnant of a mountain in Makkah.

Maryam: (مريم) Mary, the mother of Jesus. Maryam is considered by Muslims to be the most favored of women to God, for her chastity, piety and dedication. Muslims believe she miraculously bore Prophet Jesus in her womb and gave birth to him, while remaining a chaste virgin. The fact that an entire chapter of the Qur'ān is titled Maryam indicates that the lessons of her life are extremely important for Muslims.

Mas'alah: (المسئلة) Literally means an issue, problem or question. In Islamic jurisprudence, it refers to a rule, or regulation. The plural of Mas'alah is Masā'il.

Mash: (المسح) The act of passing of wet hands over a particular part of the body.

Mā-shā'-Allāh: (ما شاء الله) An Arabic sentence meaning literally, 'What Allāh wishes,' and it indicates a good omen.

Mash'ar: (المشعر) Shrine. A place appointed for sacred rites.

Al-Mash'arul-Harām: (المشعر الحرام) The boundary of Al-Masjid Al-Harām in Makkah. It is prohibited to kill any game, to damage any plant or tree, or to act in any manner that will violate the sanctity of the Sacred Mosque.

Mashrubah: (المشربة) Attic room, something of a room or space just below the roof to be used for storage.

Al-Masîh Ad-Dajjāl: (المسيح الدجال) The lying christ. The anti-christ which Prophet Muhammad said would appear before the Day of Resurrection.

Masājid: (المسجد) (pl. Masājid) Mosque. A term meaning 'place of prostration,' Masjid designates a building where Muslims congregate for communal worship. The term comes from the same Arabic root as the word Sujūd (prostrations), designating the important worship position in which Muslims touch their forehead to the ground. Often, the French word mosque is used interchangeably with Masjid, though the latter term is preferred by Muslims. The Masjid also serves various social, educational, and religious purposes. There are three sacred Masājid in the world, which Muslims hope to visit and pray within

Masjid Aqsā: (المسجد الأقصى) The 'Furthest Mosque' built by the early Muslims in Al-Quds in Jerusalem, on or near where the Temple of Solomon once stood. It is the third sacred mosque of the Muslims. See Baytul-Maqdis.

Al-Masjidul-Harām: (المسجد الحرام) (The Inviolable Mosque). The Grand Masjid in Makkah. The Ka'bah (the Qiblah of the Muslims) is situated within it. It is the first sacred mosque of the Muslims.

Masjid Nabawî: (المسجد النبوي) Another name for the Masjidur-Rasūl in Al-Madînah. The body of the Prophet 鑑 is buried there. It is the second sacred mosque of the Muslims.

Masjid Shajarah: (مسجد الشجرة) A mosque outside Al-Madînah, where most of the Hājis go for wearing Ihrām; a Mîqāt.

Matāf: (المطاف) Area of Tawāf.

Mathānî: (المثاني) The oft-repeated Verses of the Qur'ān, and that is Sūrat Al-Fātihah, recited repeatedly in the prayer.

Ma'thurah : (المأثرة) Custom.

Mawlā: (المولى) Literally means protector, and a person of slave origin who does not have tribal protection. Allāh describes Himself as the Mawlā or the Lord (Allāh) of the believers. Mawlā is a word with dual meaning, and can mean either master or slave. It may also be considered as friend, relative, cousin, son of paternal uncle, ally, supporter, etc. It is also the term used to describe a freed slave who remains as part of the family.

Mawlāya: (مولاي) My lord, my master (an expression used when a slave addresses his master (also used for freed slave). Also a form of address to a ruler implying protector.

Mawqūdhah: (الموقوذة) An animal beaten to death with a stick, a stone or the like without proper slaughtering.

Mawālî: (الموالي) Non-Arabs and originally former slaves.

Mawāqît: (المواقيت) See Mîqāt.

Mayāthir: (المياثر) (pl. of Mîtharah) Red silk cushions stuffed with cotton that were placed under the rider on the saddle.

Mayyit: (مست) A corpse, dead body of a human being

Mazhar: (المظهر) A symbol, apparently a finite thing that points toward something unbounded and indescribable. The knowledge conveyed by the symbol cannot be apprehended in any other way, nor can the symbol ever be explained once and for all. Its true meaning becomes known via visible manifestation of anything associated.

Mihjan: (المحجن) A walking stick with a bent handle.

Mihrāb: (االمحراب) A niche in the wall of a mosque that indicates the place of standing of the Imām, and the Qiblah, the direction of Ka'bah, towards which all Muslims turn during the formal worship. Architecturally, the Mihrāb serves to amplify the voice of the Imām as he leads the worshippers in prayer.

Mijannah : (المجنّة) A place at Makkah.

Milād: (الميلاد) Literally means 'birth, birthday.' In this context it refers to the birthday celebrations held in respect for the Prophet ﷺ. In most cases these celebrations are innovations which are accompanied by many other evils.

Millah: (الملة) See Ummah.

Minā: (منى) A plain five miles from Makkah and approximately ten miles from 'Arafāt within the bounds of the Harām (sanctuary) of Makkah. During the Hajj the pilgrims pass the night between the eighth and ninth day, before proceeding to 'Arafāt on the ninth day. An essential place to visit during the Hajj.

Minbar: (المنبر) Steps with a pulpit on which the Imām stands to deliver the Khutbah (sermon or address).

Miqāt: (الميقات) (pl. Mawāqît) The appointed places specified by the Prophet see for entering the state of Ihrām (consecration) before entering Makkah when intending to perform 'Umrah or Hajj.

Mi'rād: (المعراض) A hunting instrument, part of which has a sharp-edged piece of wood, or a piece of wood with a sharp piece of iron attached to it. It is sometimes referred to as a hunting adze.

Mi'rāj: (المعراح) Literally means 'ascension'. In Islam it refers to the Night Journey of the Prophet from Makkah to Jerusalem and then the Ascention through the realms of the seven heavens wherein he communicated with Allāh. (See Hadîth No. 345, Vol. 1, Hadîth No. 429, vol. 4 and Ahādîth No. 345, Vol. 1, 227, Vol. 5, Sahîh Al-Bukhārî) [Also see (V. 53:12, 17:1) the Qur'ān] See also Isrā' and Mi'rāj.

Mirbad: (المربد) A place where dates are dried, also said for a small enclosure for animals.

Mirt: (المرط) (pl. Murūt) A sheet of wool or silk to wrap around.

Miskîn: (المسكين) (pl. Masākîn) The word denotes helplessness, destitution. Thus Masākîn are those who are in greater distress than the ordinary poor people. Explaining this word the Prophet ظلاط declared that Masākîn are those who cannot make both ends meet, who face acute hardship and yet whose sense of self-respect prevents them from asking for aid from others and whose outward demeanor fails to create the impression that they are deserving of help.

Misr: (مصر) Egypt.

Miswāk: (السواك) A thin stick or twig made of Arak-tree roots that is used to clean the teeth.

Mîtharah : (المشرة) See Mayāthir.

Mithqāl: (المنقال) A special kind of weight (equals 4 2/7 grams approx., used for weighing gold). It may be less or more. (20 Mithqāl = 94 grams approx.)

Mizr: (المزر) Beer.

Mu'adh-dhin: (المؤذن) A call-maker who pronounces the Adhān (call to prayer) loudly from a minaret or other suitable location near a mosque prior to the five daily worship times calling people to come and perform the prayer. The Mu'adhdhin may also perform other duties, such as reciting the Qur'ān while worshippers assemble at the mosque and perform the Wudū' (ritual washing, ablution) a few minutes prior to commencement of congregational worship.

Mu'āhad: (المعاهد) Protected. A non-Muslim who has a treaty with the Muslims, or is living under Muslim protection. Technically, it refers to the People of the Scripture who have been promised protection by the Muslim state. It is similar to Dhimmi.

Mu'allafatul-Qulūb: (مؤلفة القلوب) New Muslims who were given Sadaqah by the Prophet ﷺ to keep them firm in the fold of Islam.

Mu'arras: (المعرس) A place nearer to Mina than Ash-Shajarah.

Mu'āmalah: (المعاملة) (pl. Mu'āmalāt) A term used for a transaction, dealing or an agreement wherein some money or other type of wealth is involved.

Mu'an'an: (المعنعن) Those Ahādîth in which narrator relates the text using the preposition 'an.

Mu'aqqadah: (المعقدة) It is an oath that a person swears to express his determination and definite intention to do something in future. The expiation becomes obligatory for breaking this oath. The expiation for this oath is to feed ten poor persons, or to clothe them or to set a slave free.

Mu'asfar: (المعصفر) Garments lightly died with safflower-almost orange color.

Mu'āsharah: (المعاشرة) Literally means society. In Islamic terminology, it refers to one's social relationships and social dealings.

Mu'attilah: (المعطلة) This sect does not believe in the primacy of Allāh's Attributes.

Mu'awwidhāt: (المعوذات) The last three Sūrahs of the Qur'ān.

Mu'awwidhatān or Mu'awwidhatayn: (المعوذتان أو المعوذتين) i.e., Sūrat Al-Falaq (113) and Sūrat An-Nas (114).

 $Mub\bar{a}h:$ (المباح) Things or acts Permissible or allowed in Islamic law. This category is left undecided for the person, such as eating apples or oranges. Doing or not doing the $Mub\bar{a}h$ does not count as a good or bad deed.

Mubashshirāt: (المشرات) Heralds. Glad tidings. True dreams that are a part of prophethood. [See the F.N. of (V. 10:64), Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 9, Hadîth No. 119].

Mūbiqāt: (الموبقات) Great destructive sins.

Mudābarah: (المدابة) An animal with the sides of its ears cut off.

Mudabbar: (المدير) A slave who is promised by his master to be manumitted after the latter's death

Mudārabah: (المضاربة) (Sleeping partnership or limited partnership) An agreement between two or more persons whereby one or more of them provide finance, while the other(s) provide enterpreneurship and management to carry on any business venture whether trade, industry or service with the objective of earning profits. The profit is shared in an agreed proportion. The loss is borne by the financiers only in proportion to their share in the total capital.

Mudārib: (المضارب) The partner who provides entrepreneurship and management in a Mudārabah agreement, i.e., the one who contributed his labor to the partnership.

Mudd: (llaw) A dry measure of two thirds of a kilogram (approx.). It may be less or more. $S\bar{a}'$ equals 4 *Mudds* (3 kilograms approx.).

Mufaddamah: (المفدمة) Garments deeply dyed with safflower-almost red color.

Mufassal or Mufassalāt: (المفصل أو المفصلات) The shorter Sūrahs starting from Qāf to the end of the Noble Qur'ān (i.e., from No. 50 to the end of the Qur'ān 114).

Mufattaqah: (المفتقة) A mixture of sugarcane, molasses, sesame and fenugreek.

Mufāwadah: (المفاوضة) A basic contract of partnership based on Wakālah and Kafālah. It requires full commitment from the partners. In order to achieve this purpose, the partners must try to maintain equality in the capital, labor, liability and the legal capacity and also declare each partner to be a surety for the other.

Muftî: (المفتى) One who issues verdicts.

Muhaddith: (المحدث) (pl. Muhaddithîn) An Islamic scholar of Hadîth (sayings and traditions of the Prophet Muhammad 鑑).

Muhaffalah: (المحفلة) Animals that have not been milked. See Musarrāt.

Muhājir: (المهاجر) A person who does Hijrah (emigration). Anyone of the early Muslims who had migrated from any place to Al-Madînah in the lifetime of the Prophet before the conquest of Makkah and also the one who emigrates for the sake of Allāh and Islam and also the one who quits all

those things which Allāh has forbidden. According to a *Hadîth*, *Muhājir* is the one who forsakes mistakes and sins. (*Ibn Mājah*: 3934)

Muhallal lahū: (المحلل له) The first husband for whom another man marries his divorced wife in order to divorce her so that the first husband can marry her again.

Muhallil: (المحلل) The man who marries a woman in order to divorce her so that she can go back to her first husband.

Muhammad: (محمد) The one who is much praised, the last Messenger Muhammad . The Prophet and righteous person believed by Muslims to be the final Messenger of God, whose predecessors are believed to include the Prophets Adam, Noah, Abraham, Moses, David, Jesus and others. Born in 570 CE, Muhammad grew up to become a well-respected member of Makkan society. In 610 C.E., he received the first of many revelations that would eventually form the content of the Qur'an. Soon after this initial event, he was conferred prophethood and began calling people to righteousness and belief in One God. Muhammad died in 632 CE, after successfully (re)establishing the religion known as Islam and providing Muslims with a model for ideal human behavior.

Muhāqalah: (المحافلة) Renting land in return for one third or one quarter of the produce. This term is mostly used concerning cultivation.

Muharram: (المحرم) An act that is strictly forbidden in Islam.

Muharram: (المحرم) The first month of the Islamic calendar. Also called the month of Allah.

Muhassab: (المحصب) (See Ablah) A valley outside Makkah on way to Mina, sometimes called Khayf Banî Kinānah.

Muhassar: (مُحسَّر) A place between Mina and Muzdalifah to make hurry while passing it. At this place the army of Abrahah was destroyed. It is said to be a place of satans.

Muhdath : (مُحدَث) Innovation.

Muhdith: (مُحدِث) An innovator of heresy.

Muhkam: (المحكم) Qur'ānic Verses the orders of which are not cancelled (abrogated), non-allegorical and are clear.

Muhrim: (المحرم) One who enters into the consecration state of Ihrām. for the purpose of performing the Hajj or 'Umrah.

Muhrimah: (المحرمة) A female who assumes Ihrām.

Muhsan: (المحصن) One who is married.

Muhsanāt: (المحصنات)

It means 'protected women'. It has been used in the Qur'ān in two different meanings. First, it has been used in the sense of 'married women', that is, those who enjoy the protection of their husbands. Second, it has been used in the sense of those who enjoy the protection of families as opposed to slavegirls.

Muhsar: (المحصر) A Muhrim who intends to perform the Hajj or 'Umrah but cannot because of some obstacle.

Mujāhid: (المجاهد) (pl. Mujāhidîn) One who takes an active part in Jihād and fights for Islam. A Muslim fighter. The opposite of Qā'idîn. See Jihād.

 $extit{Mujazziz}$: (المجزز) A $Q\bar{a}$ if: a learned man who reads the foot and hand marks.

Mu'jizah: (المعجزة) Literally means a miracle. In Islam it refers to miracles performed by Prophets. Prophets do not perform miracles out of their own accord but through the direction and will of Allāh.

Mu'jam: (المعجم) Collection of Ahādîth alphabetically arranged by the names of the traditionist irrespective of subject matter

Mujtahid: (المجتهد) (pl. Mujtahidūn) Independent religious scholar, a specialist on the deduction of the Islamic rules who do not follow religious opinions except from four major sources: the Qur'ān, Hadūth, conscience of the community from all over the Muslim world, and reasoning.

Mukātab: (المكاتب) A slave (male or female) who binds himself (or herself) under a contract of manumission to pay a certain ransom for his (or her) freedom.

Mukhābarah: (المخابرة) Selling fruit before it ripens. Some say it is leasing the land for cultivation, while the owner will get whatever is produced from one area of it, and another area is for the cultivator. Ibn Hajar says Mukhābarah refers to sharecropping when the seeds are supplied by the cultivator, while Muzāra'ah refers to sharecropping when the seeds are supplied by the owner of the land.

Mukhādarah: (المخاضرة) The buying of a raw crop before it is ready to be reaped is Mukhādarah.

Mukhadram: (المخضرم) (pl. Mukhadramūn) A person who became a Muslim during the Prophet's lifetime but did not see him.

Mulā'anah: (الملاعنة) The act of performing Li'ān.

Mulabbadah: (الملكدة) Cloak made from a thick patched sheet.

Mulāmasah: (الملامسة) Mulāmasah is a buy for prefixed price with closed eyes or in darkness just by the first touch of hand. For instance, a man goes to a cloth merchant and proposes him to buy a roll of cloth for a prefixed price on the condition that he will close his eyes and will go to touch the rolls, whatever the roll will come under his first touch, he will have it. This kind of trade is prohibited. It is also called Limās.

Mulhid: (الملحد) Atheist, one who denies the existence of God.

Mulhidūn: (الملحدون) Heretical, unorthodox, one relating to or characterized by departure from accepted beliefs or standards.

Multazam: (الملتزم) The area between the Black Stone and the door of the Ka'bah where it is recommended to make supplications.

Mu'min: (المؤمن) A person who has deep faith in Allāh and is a righteous and obedient slave of Allāh.

Munābadhah: (المنابذة) The sale by Munābadhah is like gambling: Two persons may agree to barter one thing for another without seeing or checking either of them. One may say to another, "I barter my garment for your garment," and the sale is achieved without either of them seeing the garment of the other. Or one may say, "I give you what I have and you give me what you have," and thus they buy from each other without knowing how much each has had.

Munāfiq: (المنافق) Hypocrite, a person who puts on a false appearance of virtue or religion. One whose external appearance is of a Muslim, people see him praying, fasting, etc., but whose inner reality conceals his Kufr (disbelief). (See Al-Baqarah 2:8-23). A Munāfiq is more dangerous and worse than a Kāfir.

Munkar wa Nakîr: (منكر ونكير) The names of the two angels who question the dead in the graves.

Muqābalah: (المقابلة) The animal whose ears have been severed.

Muqallid: (المقلد) A follower of a qualified specialist on religious matters.

Muqāradah: (المفارضة) Another name for Mudārabah used by the Mālikis. It has two explanations: a) To lend money or something to someone. b) To be a partner, i.e., one person invests money and the other does practical work and the profit is shared between the two according to the agreed percentage.

Muqarrabūn: (المقربون) Literally means, 'those who have been brought near.' On the Day of Resurrection, Allāh will sort out the good and the evil into three groups:

1. Muqarrabūn - the exalted class, those who will be nearest to Allāh. Also described as the Sābiqūn, meaning 'those who outstrip the rest.' 2. Ashābul-Maymanah - literally means, 'the Companions of the Right.' The righteous people destined to enter Paradise. 3. Ashābul-Mash'amah - literally, 'the Companions of the Left.' These will be the inheritors of Hell-fire. See Al-Wāqi'ah (56:11-56).

Al-Muqatta'āt: (المقطعات) The initial abbreviated letters prefixed to certain Sūrahs of the Our'ān.

Muqayyar: (المقير) A name of a pot with a coating of tar or pitch in which alcoholic drinks used to be prepared.

Murābit: (المرابط) A person who is on the road spreading Islam.

Murji'ah: (المرجنة) (Also called the people of Irjā'.) The Murji'ah sect has the belief that Imān (faith) concerns with words only, it has no link as far as deeds are concerned.

Murtad: (المرتد) Apostate. One who commits apostasy, renunciation of a religious faith or the abandonment of the previous loyalty.

Mūsa: (موسى) Moses, an eminent Prophet in Islam mentioned in the Qur'ān and the Old Testament. The Qur'ān contains accounts similar to those in the Hebrew Bible regarding Moses' early life and upbringing. Muslims believe Moses was chosen as a Prophet by God, and his mission was to call Pharoah and the Egyptians to believe in One God and cease oppression of the Hebrew people. Muslims believe the Torah, a Divine scripture, was given to Moses as a guidance for those who heeded his leadership.

Mustad'afin: (المستضعفين) Weak and oppressed persons.

Musaddiq: (المصدق) The person discharging voluntary charity.

Musallā: (المصلى) A praying place.

Musallî: (المصلى) One who is offering the prayer.

Musannaf: (المصنف) More comprehensive collection of Ahādîth divided into books and chapters.

Musāqāt: (المساقاة) Watering and doing watchman's job in the fields or gardens and sharing the produce or cultivating the land and sharing the produce with the owner is called Musāqāt. This is also called Muzāra'ah (المزارعة). The difference between Musāqāt and Muzāra'ah is that the first mentioned is for grains and the last mentioned is for fruit trees.

Musarrat or Muhaffalah or Khilābah: (المصراة أو المحفلة أو الخلابة) Such shecamels and sheep whose udders are bind to avoid milking them for two or

three days to sell them for a higher price as buyer thinks that they deliver great amount of milk.

Mushabbihah: (المشبهة) (Anthropomorphist) Those who ascribe human characteristics to Almighty Allāh.

Mushaf: (المصحف) A copy of the Qur'ān.

Mushāwarah: (المشاورة) It means consultation.

Mushrik: (المشرك) (pl. Mushrikîn or Mushrikūn) A polytheist, pagan or idolater. A person who ascribes partners to Allāh. Someone who offers his adoration to anything besides the one God. Hence, polytheists and idolators are associators. However, on a more subtle level, anyone who adores God with an impure love is an associator too.

Musinnah: (الحسنة) A female three-year-old cattle, cow or ox (entered its third year). (Also Thanîy or Thaniyyah, those having two teeth.)

(المسلم) A person who accepts Islam as his or her way of life. Literally (and in the broadest sense), the term means 'one who submits to God.' More commonly, the term describes any person who accepts the creed and the teachings of Islam. The word 'Muhammadan' is a pejorative and offensive misnomer, as it violates Muslims' most basic understanding of their creed-Muslims do not worship Muhammad, nor do they view him as the founder of the religion. The word 'Moslem' is also incorrect, since it is a corruption of the word 'Muslim.' Muslim is the one who believes in Allāh, His Prophets, His Books, the Day of Resurrection (Qiyāmah), recites the Kalimah, and accepts the commandments of Allāh and His Prophet sentences.

Musnad: (المسند) Collection of Ahādîth with complete chains.

Musallā: (المصلى) The place where the 'Eid prayer is performed.

Mustadrak: (المستدرك) Collection of Ahādîth a compiler collected according to the conditions of a former compiler but that were missed by him.

Mustahabb: (السنحب) An act in Islam that is Desirable, preferable or recommended, ordered without obligation. Mustahabb is something that is recommended and performed in desire for (Divine) love. Refers to those acts done by the Prophet of the Companions very occasionally. The acts whose neglect is not punished, but whose performance is rewarded, e.g., the call for prayers (Adhān).

Mustahādah: (المستحاضة) A woman who has bleeding from the womb in between her ordinary periods.

Mustakhraj: (المستخرج) Collection of Ahādîth in which a later compiler

collects fresh and additional *Isnād* (chains) cited by the original compiler.

Mustawsilah: (المستوصلة) The women who has her hair extensions done.

Mut'ah: (المتعة) A temporary marriage. A custom that was common in Arabia. It was allowed in the early period of Islam when one was away from his home, but later on it was cancelled (abrogated) by the Prophet at Khaybar, as is related by 'Ali bin Abu Tālib in Sahih Muslim and Sahih Al-Bukhārî.

Muta'awwilūn: (المتأولون) Those (ones) who form wrong opinions of Kufr about their Muslim brothers.

Mutafahhish: (المتفحش) A person who conveys evil talk.

Mutafallijāt: (المتفلجات) The women who have their teeth separated for the sake of beauty.

Mu'takif: (المعتكف) One who is in a state of I'tikāf.

Mu'tamir: (المعتمر) The person performing 'Umrah.

Mutanammisah or Mutanammisāt: (المتنمصة أو المتنمصة أو المتنمصة) The women who have their eyebrows plucked, some say it includes the face.

Mutashābihāt: (المتشابهات) Allegorical. Qur'ānic Verses that are not clear and are difficult to understand.

Mu'tazilah: (المعتزلة) A member of a medieval theological sect that maintained that nothing but eternity could be asserted regarding Allāh, that the eternal nature of the Qur'ān was questionable, and that humans have free will.

Mustawshimāt: (المستوشمات) The women who get themselves marked with tattoos.

Mutras: (مترسر) A Persian word meaning 'don't be afraid.'

Muttafaq 'Alayh: (متفى عليه) Meaning 'Agreed upon'. The term is used for such Ahādîth that are found in both the collections of Ahādîth: Bukhāri and Muslim.

Muttaqî: (المتقى) Derived from its noun Taqwā (piety and fear of Allāh), which signifies God-consciousness, a sense of responsibility and accountability, dedication and awe-the things that prompt one to fulfill his duty. Taqwā or heedfulness is the main criterion by which God values the deeds of a Muslim (Al-Hujurāt 49:13).

Muttaqun: (المتقون) Pious and righteous persons who fear Allah much (abstain from all kinds of sins and evil deeds which He has forbidden) and

love Allah much (perform all kinds of good deeds which He has ordained).

Muwalladūn: (المولدون) The children of female slaves from other nations.

Muzābanah: (المزابنة) The sale of fresh dates for dried dates by measure, and the sale of fresh grapes for dried grapes by measure. In both cases, the dried fruits are measured while the fresh ones are only estimated as they are still on the trees.

Muzaffat: (المزفت) A name of a pot in which alcoholic drinks used to be prepared, it is coated with pitch. Also called Muqayyar.

Muzāra'ah: (الحزارعة) Sharecropping or farming partnership. An arrangement in which the owner of a land provides the land while another takes care of the farming, and they share the crops. Ibn Hajar says Muzāra'ah refers to sharecropping when the seeds are supplied by the owner of the land, while Mukhābarah refers to sharecropping when the seeds are supplied by the cultivator.

Muzdalifah: (المزدلفة) (Also called Mash'ar) A place between 'Arafāt and Mina, about 20 km from Makkah, where the pilgrims while returning from 'Arafāt, have to stop and stay for the whole night or greater part of it (the night), between the ninth and tenth of Dhul-Hijjah and to perform the Maghrib and 'Ishā' prayers (together) there.

Nār: (النار) The fire of Hell.

Nabî: (الني) (pl. Anbiyā') The meaning of the word Nabî is a Prophet. To be a Prophet, he should receive a revelation from Allāh that does not necessarily mean a revealed book. When a Prophet is instructed to deliver his message to a certain group of people, he is a Messenger. It is stated in the Qur'ān that there are no more Prophets and Messengers after Muhammad the last of the Prophets and Messengers.

Nabîdh: (النبيذ) Water in which dates or grapes etc., are soaked and left overnight and is not yet fermented. It is lawful. But it begins to ferment as the time passes, effervescence and bubbling appear and it turns out to be intoxicating and becomes unlawful.

Nadhr: (النذر) is one of the three types of vows to Almighty Allāh.

Nādihah: (الناضحة) A camel used for agricultural purposes.

Nadiy: (النَّضِي) A part of an arrow.

Nafath: (النفث) Witchcraft.

Nafkh: (النفخ) Puffing of Satan.

Nāfilah: (النافلة) The recommended prayers after or before the daily obligatory prayer.

Nafl: (النفل) Literally means 'optional'. A voluntary act of supererogatory devotion such as Nafl prayer or Nafl fast. According to the jurists it has a similar ruling to that of Mustahabb.

Nafs: (النفس) In Arabo-Persian usage, Nafs (soul or self) is used both for the immortal soul of a human, which survives death, and also for the carnal, or lower, soul. Muslims believe that humans are ultimately spiritual beings, housed temporarily in a physical body. The Nafs represents that core of each individual which exhibits an innate orientation towards God, called Fitrah, and which passes into a different unknown realm upon a person's physical death in the present world.

Nahd: (النهد) Sharing the expenses of a journey or putting the journey food of the travelers together to be distributed among them in equal shares.

Nahyun 'anil-Munkar: (نهى عن المنكر) Forbidding evil.

Nahr: (النحر) (Literal: slaughtering of the camels only and is done by cutting carotid artery or by poking the jugular vein with a spear or sharp item at the root of the neck); the day of Nahr is the tenth of Dhul-Hijjah on which pilgrims slaughter their sacrifices.

Najāsah: (النجاسة) Refers to impurity. It is of two types: Najāsah Ghalîzah (heavy impurity) and Najāsah Khafīfah (light impurity).

Najash: (النجش) A trick (of offering a very high price) for something without the intention of buying it but just to allure and cheat somebody else who really wants to buy it although it is not worth such a high price.

An-Najāshî: (النجاشي) (Title for the) king of Ethiopia (Abyssinia) - Negus.

Najd: (نجن) Lexically means 'the elevated land'. The expanse of land between Tihamah and Iraq.

Najis: (النجس) Something that is impure.

An-Najwā: (النجوى) The private talk between Allāh and each of His slaves on the Day of Resurrection. It also means, a secret counsel or conference or consultation. [See the Qur'ān (V.58:7-13), and also see the footnote of (V.11:18)] (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol.3, Hadîth No. 621)

Na1: (النعل) Slipper or sandal.

Namîmah: (النميمة) (Calumnies) conveyance of disagreeable false information from one person to another to create hostility between them.

Namirah: (النمرة) (pl. Nimār) A thick sheet of woolen material with stripes like the skin of tiger or leopard. It is used to wrap around the waist.

Nāmisah: (النامصة) The women who plucks the eyebrows of other women.

Naqdul-Hadîth: (نقد الحديث) The Methodology of Critical Evaluation of Ahādîth.

Naqîb: (النقيب) A person heading a group of six persons in an expedition (tribal chiefs).

Naqîr: (النقير) A name of a pot in which alcoholic drinks used to be prepared. It is the trunk of a date palm that is hollowed out or curved.

Nasab: (النسب) Lineage or geneology.

Nasārā: (النصارى) The name given to the followers of the Christian faith both in the Our'ān and Hadîth.

Nash: (النش) Half portion of anything. It is also said to be twenty Dirhams. Also a measure of weight equal to ½ Uqiyyah (60 grams approximately).

Nasî': (النسيء) A practice in vogue among the pre-Islamic Arabs. They used to alter the duration of the four sacred months. Whenever they wished to start fighting or to loot and plunder - and they could not do so during the sacred months - they carried out their expedition in one of the sacred months and then later on compensated for this violation by treating one of the non-sacred months as a sacred month.

Nasîhah: (النصيحة) Sincere good advice.

Naskh: (النسخ) A style of curved writing often used for early hand-written copies of the Qur'ān.

Nasl: (النصل) A part of an arrow.

Nāsut: (الناسوت) Human, as opposed to Divine.

Nawāfil: (النوافل) (pl. of Nāfilah) Optional practice of worship in contrast to obligatory (Farîdah). See Nafl and Nāfilah.

Nawāt: (النواة) Equal to the weight of 5 Dirhams. Some differ and say between three Dirhams to five.

Nifāq: (النفاق) Hypocrisy.

Nifās: (النفاس) Refers to the flowing of postnatal blood after childbirth.

Nihal: (النحل) Present. (Hibah: Gift; 'Umrā: Lifelong gift; Ruqbā: Gift of house given for lifelong use).

Nikāh: (الكاح) Pronouncement of marriage or wedlock according to Sharî'ah (Islamic law).

Niqāb: (القاب) Face veil with the exception of the eyes. Veil covering full face including the eyes.

Nisāb: (النصاب) A threshold of wealth of which any excess is subject to Zakāh (obligatory charity). So Nisāb is the minimum amount of wealth or property which makes one liable to pay Zakāt. Minimum amount of property liable to payment of the Zakāt, e.g., Nisāb of gold is twenty (20) Mithqāl, i.e., approx. 94 grams; Nisāb of silver is two hundred (200) Dirhams, i.e., approx. 640 grams; Nisāb of food grains and fruit is 5 Awsuq, i.e., 673.5 kgms; Nisāb of camels is 5 camels; Nisāb of cows is 5 cows; and Nisāb of sheep is 40 sheep; etc.

Niyyah: (النية) It is an intention to perform an activity.

Nubūwwah: (النبوة) Prophethood.

 $N\ddot{u}h$: ($\dot{v}_{\mathcal{J}}$) A Prophet of Allāh mentioned in the Qur'ān and the Old Testament.

Nūn : (نون) Fish.

Nūr: (نور) Light

An-Nūr: (النور) 'The Light.' One of the ninety-nine Attributes of Allāh, and the name of a Sūrah. See An-Nūr (24:35-36).

Nusk: (النسك) Religious act of worship.

Nusub: (pl. Ansāb) Nusub were stone alters at fixed places or graves, etc., whereon sacrifices were slaughtered during fixed periods of occasions and seasons in the name of idols, jinns, angels, pious men, saints, etc., in order to honor them, or to expect some benefit from them. These signify all places consecrated for offerings to others than the One True God.

Nusuk: (النسك) A ritual sacrifice as well as other forms of devotion and worship.

Qabā': (القباء) (pl. 'Aqbiyah) An outer garment with full-length sleeves.

Qabr: (القبر) Grave.

Qadā': (القضاء) A prayer said after due time. Literally means 'carrying out' or 'fulfilling'. In Islamic jurisprudence it refers to fulfilling or completing those duties such as prayers or fasting, that one may have missed due to some reason or other.

Qadariyyah: (القدرية) (Also called the people of Qadar/Ahlul-Qadar.) The

Qadariyyah sect has the belief that a person is bound to do what has been written for him, he is not free to do anything he wants-as against the Jabriyyah sect whose belief is just the opposite.

Qadar: (القدر) Divine Preordainment or the Divine Decree.

Qadîd: (القديد) Jerked meat, cured meat. Meat cut into strips and dried.

Al-Qadr: (القدر) 'The Power.' The name of Sūrah 97 of the Qur'an also.

Qādî : (القاضى) Judge.

Qā'idīn: (القاعدين) People who remain inactive and do not actively fight. The opposite of Mujāhid.

Qaylūlah: (القيلوكة) Siesta, midday nap. Rest in the middle of the day even if one does not sleep.

Qalîb: (القليب) A well.

Qamîs: (القميص) meaning 'shirt'. However, due to constant usage, it refers to the long flowing robe worn by Muslim men and which has come to be regarded as an Islamic dress.

Qar: (القار) Tar or pitch.

Qaraz: (القرظ) The leaves of Mimosa Flava used for tanning.

Qard: (القرض) A loan given for a good cause in the Name of Allāh, in the hope of repayment or reward in the Hereafter.

Qard Hasanah: (قرض حسنة) A loan extended fixed for a definite period of time without interest or profit-sharing.

Qāri: (القارىء) (pl. Qurrā') A reciter. Early Muslim religious scholars were called Qurrā'. These were teachers of the early Muslims. This word is now used mainly for a person who knows the Qur'ān by heart, and due to vocal beauty and skill, publicly recite Verses from the Qur'ān. Such recitations serve to inspire and comfort believers, and are often performed early in the morning or prior to the daily worship services, and also to solemnize important occasions and events.

Qārin: (القارن) One who performs Hajj Qirān.

Qarîn: (القرين) The Devil companion that is with everyone.

Qarnul-Manāzil: (فرن المنازل) The *Mîqāt* of the people of Najd, in Arabia (from the east). It is situated on the way to Makkah.

Qasab: (الفصب) Pipes made of gold, pearls and other precious stones. Reference to Khadîjah's home in Paradise.

Qasāmah: (القسامة) The oath taken to clear him by 50 men of the tribe of a person who is being accused of killing somebody.

Qasr: (القصر) Literally means 'to shorten,' it is technically used to signify the Islamic rule that during one's journey it is permissible, and indeed preferable, to pray only two Rak'āhs in those obligatory prayers in which a person is required to pray four Rak'āhs.

Qaswā': (القصواء) The name of the Prophet's she-camel.

Qatîfah: (القطيفة) Thick soft cloth like velvet or plush material.

Qattāt: (القنات) A person who conveys information from someone to another with the intention of causing harm and enmity between them. (Sahîh Al-Bu-khārî, Vol. 8, Hadîth No. 82)

Qawmah: (القومة) Raising one's head in prayer from bowing and standing up straight.

Qawwām or Qayyim: (قوام أو قيم) A person responsible for administering or supervising the affairs of either an individual or an organization, for protecting and safeguarding them and taking care of their needs.

Qaza':(القزع): Shaving part of the head and leaving part.

Qiblah: (القبلة) The term used in reference to the direction Muslims face during prayers. The focal point of the Qiblah is the Ka'bah, the house of worship located in the city of Makkah. Depending upon where one is at any given time upon the earth, the Qiblah direction may vary. From North America, the direction is roughly northeast, and worship halls in local mosques are oriented accordingly.

Qîl wa Qāl: (قيل وقال) Sinful, useless talk (e.g., backbiting, lies, etc.).

Qintār: (القنطار) A weight-measure for food grains, etc., e.g., wheat, maize, oat, barley, etc., that is equal to 256.4 kilograms. It is also said that in matters of reward, a Qintār is equal to twelve thousand Uqiyyah, each Uqiyyah of which is better than heaven and earth.

Qirā'ah: (القراءة) The audible recitation during prayers.

Qirād: (القراض) Sleeping partnership (see Mudārabah).

Qirām: (القرام) A thin marked woolen curtain.

 $\hat{Qirāt}$: (القراط) A special weight; sometimes a very great weight like Uhud mountain. Otherwise usually a small weight that is equal to a gram or less than it. 1 $\hat{Qirat} = 1/2 \hat{Daniq} \& 1 \hat{Daniq} = 1/6 \hat{Dirham}$. In currency it is twentieth or twenty-fourth of a Dinar.

Qirbah: (القربة) A water skin.

Qirsh: (القرش) A unit of money.

Qisās: (القصاص) Retaliatory punishment, retaliation in kind (eye for an eye). In Islam though, retaliation should be forgone as an act of charity. See Al-Mā'idah (5: 48). Laws of equality when punishing a person for injuries intentionally inflicted on someone else. See Al-Baqarah (2:178-179).

Qassiy or Qassiyyah: (القسي أو القسي) A linen cloth containing silken lines prepared at Qass in Egypt.

Qithām: (القنام) A plant disease that causes fruit to fall before ripening.

Qiyām: (القيام) The standing during the prayer for recitation of Sūrat Al-Fātihah or Sūrat Al-Hamd and the second Sūrah that follows after it, while the standing after the Ruku' is Qawmah. And the voluntary prayers at night are also called Qiyām for night prayers.

Qiyāmah: (القيامة) The Day of Resurrection, or the Day of Judgment.

Qiyās: (القياس) In simple terms, the verdict given by a Mujtahid or Faqîh who considered the case similar in comparison with a case judged by the Prophet. In complex issues, using analogies for the purpose of applying laws derived from the Qur'ān and Sunnah to situations not explicitly covered by these two sources. Qiyās is one of the most important tools for interpreting and implementing the Sharî'ah (Islamic law). Verdicts and judgments are given by the Islamic religious scholars, after due considerations on the following proofs respectively: (a) From the Qur'ān; (b) From the Prophet's Sunnah. (c) Conscience of the community from all over the Muslim world; (d) and Qiyās, i.e., reasoning. It is not to be practiced except if the judgment of the case is not found in the first three above mentioned proofs, (a), (b) and (c). According (the Muslim scholar Imām Shāfi'i), Qiyās is a method for reaching a legal decision on the basis of evidence (a precedent) in which a common reason, or an effective cause, is applicable.

Oadā': (قضاء) Paying in a debt.

Qubā' (القباء) A place on the outskirts of Al-Madînah. The Prophet ﷺ established a mosque there, which bears the same name. A visit to that mosque on Saturday forenoon and offering a two Rak'ah prayer is regarded as a performance of 'Umrah in reward according to the Prophet's saying.

Qubbah: (القبة) A small and round one-room tent.

Qubbatus-Sakharah: (قبة الصخرة) (Dome of the Rock) The rock within the dome built around 691 CE by the Umayyad Caliph Abdul-Malik in the area of the famous mosque, Aqsā Mosque or Baytul-Maqdis, in Jerusalem. It is

believed to be the point from where Prophet Muhammad a was miraculously ascended to heavens.

Qudāt: (القضاة) Plural form of Qādi.

Qudhadh: (القذذ) A part of an arrow.

Al-Quds: (القدس) Literally, 'The Holy,' this is the name used by Muslims for Jerusalem. It is the third holiest city in Islam, following Makkah and Al-Madînah, because of its significance to Islamic history in the broadest sense

Qullah: (الخبة) (Also called Jirār - الجرار) A large drinking water container like a barrel whose size the scholars differ over, from five to fifty water skins (Qirbahs). Even some say them to be the size of two-and-a-half water skins. Scholars have described the quantity of two Qullahs as equivalent to 500 Ratls One Ratl weighs half a seer, i.e., forty tolas. Thus the total quantity of five water skins of water measures approximately 240 kilograms or, according to some scholars, about 227 kilograms.

Qumqum: (قمقم) A narrow-headed vessel.

Qunut: (القنوت) Invocation in the prayer. The act of raising both palms in fornt of the face while praying in the second Rak'ah of prayer.

Qunut Nazilah: (قنوت نازلة) Supplication in the event of a calamity.

Quraysh: (وريش) One of the greatest and prominent tribes in all of Arabia in the Prophet's era. The Quraysh were the keepers of the Ka'bah and therefore the wealthiest and most powerful tribe. The Prophet Muhammad belonged to this tribe, which had great powers spiritually and financially both before and after Islam came. When Prophet Muhammad state started to preach the true religion of Allāh and persisted in calling people to worship Allāh alone, most of the Quraysh disavowed him and attempted to thwart his efforts, the Quraysh violently persecuted him and his followers, the Quraysh continued to plot Muhammad's downfall, even going so far as to attempt killing him. They were badly defeated at the battle of Badr by the Muslims and their days of Jāhiliyyah were finally ended when the Muslims liberated Makkah and destroyed all the idols in the Ka'bah in the year 630 CE, after that they yielded and entered the fold of Islam.

Qurayshî or Qurashî: (قريشي أو قرشي) A person belonging to the Quraysh, the well-known tribe of Arabia. The Prophet Muhammad ﷺ belonged to this tribe, all his descendants are also called Qurayshî.

Qur'ān: (القرآن) Meaning 'the recitation,' or 'the reading.' Qur'ān is the Noble Book, the Living Miracle, the last revelation from Allāh to mankind and the jinn before the end of the world, revealed to Prophet Muhammad

鑑, through the angel Jibra'il, over a period of 23 years, the first thirteen of which were spent in Makkah and the last ten of which were spent in Al-Madînah. There is only one Our'an in the whole world and it is in the Arabic language. The Our'an has one text, one language, and one dialect. It has been memorized by millions of Muslims in different parts of the world. The Qur'an continues to be recited by Muslims throughout the world in the language of its revelation, Arabic, exactly as it was recited by Prophet Muhammad mearly fourteen hundred years ago. It consists of 114 Sūrahs (chapters). It is to be read and recited with rules and regulations. When to be touched and to be recited, a Muslim is to be in a state of cleanliness and purity. The authenticity and the totality of the Our'an have been documented and recognized. The Qur'an cannot be translated at all as the Qur'an represents the exact Words of Allāh. Any translation is considered to be the explanation to the meaning of the Our'an. The Our'an is so rich and comprehensive in matter that it can easily guide men and women in all walks of their life. It is the ultimate source of guidance for people in all aspects of their spiritual and material lives. The Qur'an is viewed as the authoritative guide for human beings, along with the Sunnah of Muhammad & The Our'an amends, encompasses, expands, surpasses and abrogates all the earlier revelations revealed to the earlier Prophets. The names and attributes that are given to the Our'an in the Our'an speak for themselves. The Our'an is also described to be bounteous, glorious, mighty, honored, exalted, purified, wonderful, blessed, and confirming the truth of previous revelations. The Qur'an has practically proved the truth and effectiveness of all of its names and epithets in the life of all true believers, who practiced its teachings sincerely and devoutly. The Our'an has a universal appeal, regardless of peoples' color, creed, nationality, and geographical divisions of the world.

Qurbān: (الغربان) Literally means 'sacrifice'. In Islam it refers to the sacrificing of animals solely for the pleasure of Allāh on the day of 'Eidul-Adhā and the two days following it.

Qust: (القسط) A type of incense.

Qu'ūd: (القعود) Sitting posture in prayer while Tahiyyah and Tashah-hud are recited.

Rabā'i: (الرباعي) A male camel whose quadricuspid teeth have appeared, usually about in the seventh year.

Rabā'iyah: (الرباعية) A female camel whose quadricuspid teeth have appeared, usually about the seventh year.

Rabb: (الرب) (Lord) There is no proper equivalent for Rabb in English language. It means the One and the Only Lord for the entire universe, its

Creator, Owner, Organizer, Provider, Master, Planner, Sustainer, Cherisher, and Giver of security, etc. *Rabb* is also one of the Names of Allāh. We have used the word 'Lord' as nearest to *Rabb*. All occurances of 'Lord' actually mean *Rabb* and should be understood as such. For example see Qur'ān 2:21.

Rabbuka: (ربك) Your Lord, Your Master.

Rabbul-'Ard: (رب الأرض) Owner of the land in Musāqāt and Muzāra'ah contracts.

Rabbul-Māl: (رب المال) A person who invests in Mudārabah or Musharakah. See Sāhibul-Māl.

Rabî'ul-Awwal: (ربيع الأول) The third month of the Islamic calendar.

Radiyallāh 'Anhu (رضى الله عنه) May Allāh be pleased with him (RAA) is said whenever the name of a Companion of the Prophet ﷺ is read or heard or written.

Radā'ah: (الرضاعة) The suckling of one's own or someone's child.

 $extit{R\"ahilah}$: (الراحلة) A she-camel used for riding. (Literally means: a mount to ride).

Rahmān and Rahîm: (الرحمن والرحمن) These words are from the root 'rahm' which denotes mercy. In the Qur'ān this attribute of Allāh has been mentioned side by side with the attribute Rahmān (literally 'merciful'). As such Rahîm signifies Allāh's mercy and beneficence towards His creatures. Moreover, according to several scholars, the word Rahîm signifies the dimension of permanence in Allāh's mercy, that the One Who is exceedingly merciful; the One Who is overflowing with mercy for all. See Sūrah 55 of the Qur'ān.

Rahn: (الرهن) Pledge or mortgage.

Rayhān: (الريحان) A sweet-smelling plant sweet basil and perfume made from it.

Rayyān: (الريّان) The name of one of the gates of Paradise through which the people who often observe fasting will enter.

Rajab: (رجب) It is the seventh month of the Islamic calendar.

Rajabiyyah: (الرجبية) See 'Atîrah.

Rajaz: (الرجز) Name of poetic meter.

Raj'ah: (الرجعة) The bringing back of a wife by the husband after the first or second divorce.

Rajm: (الرجم) Means to stone to death those married persons who commit

the crime of illegal sexual intercourse. In Islamic law the *Hadd* (prescribed) punishment of illegal sex is *Rajm*.

Rak'ah: (الركعة) (pl. Raka'āt) Literally, 'a bowing,' This term represents a unit of the prayer and consists of one standing, one bowing and two prostrations. Verses from the Qur'ān, special prayers and phrases are stated in these different positions. Each of the five formal worship times is comprised of varying numbers of such cycles.

Ramadān: (رمضان) The month of fasting. It is the ninth month of the Islamic calendar. In it the Noble Qur'an started to be revealed to our Prophet and in it occurs the night of Qadr and in it also occurred the great decisive battle of Badr. Thus, it is considered a blessed and holy month. Furthermore, Ramadān is the month in which Muslims fast daily from dawn to sunset to develop piety and self-restraint.

Ramal: (الرمل) Fast walking accompanied by the movements of the arms and legs to show one's physical strength. This is to be observed in the first three rounds of the Tawāf around the Ka'bah, and is to be done by the men only and not by the women.

Ramy: (الرمى) The throwing of pebbles at the pillars (Jimār) at Mina.

Rāsul-Māl: (رأس المال) Capital invested in Mudārabah or Musharakah.

Rasūl: (الرسول) The meaning of the word Rasūl is a Messenger. Allāh sent many Prophets and Messengers to mankind. Amongst them, the names of twenty-five are mentioned in the Qur'ān. From within the list, the Qur'ān states the names of five Messengers who are the Mighty ones. These are: Nūh (Noah), Ibrāhîm (Abraham), Mūsa (Moses), 'Eisa (Jesus), and Muhammad 鑑. See Nabî.

Radl: (الرطل) Measurement equal to half a seer or a liter. See Qullah.

Rāwi: (الراوي) A narrator. In Hadîth literature, it means the narrator of Ahādîth

Rāyah: (الراية) A flag, it is bigger than Liwā' (standard).

Ribā: (الربا) It literally means 'to grow; to increase, to expand.' Technically, Ribā denotes the amount that a lender receives from a borrower at a fixed rate in excess of the principal. It is of two kinds: 1. Ribā Nasî'ah (ربا النسينة) - taking interest on loaned money. 2. Ribā Fadl (ربا الفضل) - taking something of superior quality in exchange for giving less of the same kind of thing of poorer quality. See Al-Baqarah (2:275-280), Āl Imrān (3:130).

Ribāt: (الرباط) Guarding Muslim frontier. Guarding the boundaries of Muslim lands against possible attacks from the enemies. It is considered one

of the highly praiseworthy forms of worship.

Ridā': (الرداء) A piece of cloth (sheet etc.) worn around the upper part of the body.

Rijz: (الرجز) Whispering, evil suggestions.

Rikāz: (زكار) Buried wealth or treasure (from the pre-Islamic period) discovered in any land, whose ownership and burial period is not known. One-fifth of it goes to the public treasury and the rest to the founder or owner of the land.

Risālah: (الرسالة) Regarding Hadîth compilations: collection of Ahādîth dealing with a particular topic.

Riwāyah: (الرواية) Narration.

Riyā: (الرياء) A minor Shirk (polytheism). Carrying out a religious act for worldly gains and not for the pleasure of Allāh.

Riyādul-Jannah: (رياض الجنة) A part of the Masjid Nabawi that is said to be a part of Paradise.

Rūhullāh: (ورح الله) According to the early religious scholars from among the Companions of the Prophet and their students and the Mujtahidūn, there is a rule to distinguish between the two nouns in the genitive construction. (A) When one of the two nouns is Allāh, and the other is a person of a thing, e.g., (i) Allāh's House (Baytullāh), (ii) Allāh's Messenger; (iii) Allāh's slave ('Abdullāh); (iv) Allāh's spirit (Rūhullāh) etc. The rule of the above words is that the second noun, e.g., House, Messenger, slave, spirit, etc. is created by Allāh and is honorable with Him, similarly Allāh's spirit may be understood as the spirit of Allāh, in fact, it is a soul created by Allāh, i.e., Jesus, and it was His Word: "Be!" - and he was created (like the creation of Adam). (B) But when one of the two is Allāh and the second is neither a person nor a thing, then it is not a created thing but is a quality of Allāh, e.g., (i) Allāh's Knowledge ('Ilmullāh); (ii) Allāh's Life (Hayātullah); (iii) Allāh's Statement (Kalāmullāh); (iv) Allāh's Self (Dhātullāh) etc.

Rūhul-Qudus: (روح القدس) 'The Holy Spirit.' Another name for the Angel Gabriel (Jibra'il) .

Rukn: (الركن) (pl. Arkān) Pillar, basic article.

 $Ruk\bar{u}'$: (الركوع): It means to bend the body to bow. This bowing is one of the acts required in Islamic prayer. Additionally, the same word denotes a certain unit in the Qur'ān. The whole Book, for the sake of the convenience of the reader is divided into thirty parts ($Ajz\bar{a}'$, sing. Juz'), and each Juz' consists usually of sixteen $Ruk\bar{u}'$.

Ruqbā: (رقبى) A kind of gift in the form of a house given to somebody to live in as long as he is alive.

Ruqyah: (الرقية) Incantation, amulet. Divine Speech recited as a means of curing disease. (It is a kind of treatment, i.e., to recite Sūrat Al-Fātihah or any other Sūrah of the Qur'ān and then blow one's breath with saliva over a sick person's body-part).

Rushd: (الرشد) It means the right way (see 2:256). It also implies integrity and maturity in thought and action (see 21:51).

Rutab: (الرطب) Ripe dates, opposite of Busr.

 $S\bar{a}'$: (الصاع) A volume measure that equals four *Mudds* (3 kg. approx) (also 2.172 kg.), one $S\bar{a}'$ of Al-Madînah was equal to about two and a half kilograms

Sabā: (الصما) Easterly wind.

As-Sab'ah: (السبعة) The seven compilers of Ahādîth - Bukhārî, Muslim, Abū Dāwud, Nasā'i, Tirmidhi, Ibn Mājah, Ahmad.

Saba' or Sheba: (سبأ) The queen who visited Solomon to test his wisdom. Biblical name of Saba. (See Sābi'ūn or Sabaan)

As-Sab'ul-Mathānî: (السبع المثاني) The seven repeatedly recited Verses, i.e., Sūrat Al-Fātihah.

Sabāhāh: (صباحاه) An exclamation indicating an appeal for help.

As-Sabat: (السبت) It means Saturday, which was declared for the Israelites as the holy day of the week. God declared the Sabbath as a sign of the perpetual covenant between God and Israel. (Exodus 31:12-16.) The Israelites were required to strictly keep the Sabbath, which meant that they may not engage in any worldly activity; they may not cook, nor make their slaves or cattle serve them. Those who violated these rules were to be put to death. The Israelites, however, publicly violated these rules. For further details, see Sūrah 7, Al-A'rāf.

Sābi': (الصابيء) (pl. Sābians) Those who change their religion.

See Mugarrabūn. (السابقون) See

As-Sābiqūnal-Awwalūn: The first forerunners in the faith.

Sābirūn: (الصابرون) People who are patient and steadfast.

Sābi'ān or Sabean: (الصابئون) Of or pertaining to Saba, an inhabitant of Saba or Sheba, Biblical name, Sheba. an ancient kingdom in southwestern Arabia noted for its extensive trade, esp. in spices and gems. The Sabaeans played an

important role in the history of early Arabia. They had a flourishing kingdom in the Yemen tract of South Arabia about 800-700 BC, though their origin may have in North Arabia. Probably the Queen of Sheba is connected with them. They succumbed to Abyssinia about 350 AD and to Persia about 579 AD. Their capital was near San'ā'. They had beautiful stone buildings in which the pointed arch was noticeable. It is said that this passed nation used to say $L\bar{a}$ $Il\bar{a}ha$ ill $all\bar{a}h$ (none has the right to be worshipped but Allāh) and used to read $Zab\bar{u}r$ (The Psalms of the $S\bar{a}bi'\bar{u}ns$) and they were neither Jews nor Christians. (See note of Yusuf Ali, 76)

Sabr: (الصبر) Sabr is a comprehensive term having various shades of meaning. It implies (a) patience in the sense of being thorough, dedicated and devoted, (b) constancy, perseverance, steadfastness and firmness of purpose, (c) disciplined and planned effort with confidence and belief in the mission itself and (d) a cheerful attitude of acceptance and understanding under suffering and hardship and in times of strife and violance, and thankfulness to God in happiness, success and chievement.

 $\emph{Sa'dan}:$ (السعدان) A thorny plant suitable for grazing animals. Some say it to be Neurada peocumbens.

Sadāq: (الصداق) This word has the same meaning as Mahr.

Sadaqah: (الصدقة) Literally, 'righteousness.' This terms refers to the voluntary giving of alms (charity). Sadaqah is distinct from Zakāh, which is a mandatory contribution paid yearly and calculated based on one's wealth or assets. Sadaqah can consist of any item of value, and can be provided to any needy person. The Qur'ān states that Allāh loves those who are charitable and promises great reward and forgiveness for those who give regularly to others in need.

Sadaqatul-Fitr: (صدقة الفطر) Refers to the charity that is given on or prior to the day of 'Eidul-Fitr.

Sadūq: (الصدوق) Truthful.

As-Safā wal-Marwah: (الصفا والمروة) Two mountains at Makkah neighboring Al-Masjidul-Harām (the Great Sacred Mosque) to the east. One who performs 'Umrah and Hajj should walk seven times between these two mountains and that is called Sa'y. These are referred to in the Qur'ān as one of the symbols of Allāh. See Al-Baqarah (2).

Safar: (الصفر) It is a disease that afflicts the abdomen, and it is not a contagious one.

Saghîrah: (الصغيرة) A child or minor girl underage.

Sahābah: (الصحابة) (sing. Sahābî)A term meaning 'companions,' commonly used in reference to those followers of Prophet Muhammad who were closest to him in his lifetime, kept frequent company with him, and strove to emulate his sayings and doings. The Sahābah's piety, knowledge and love for the Prophet were important factors in the perpetuation of his teachings and the painstakingly careful recording of his Ahādûth in the years following his death.

Sahbā': (صهباء) A place near Khaybar.

Sāhibul-Māl: (חוحب المال) (pl. Ashābul-Māl) (also, Rabbul-Māl) The financier in the Mudārabah form of partnership agreement. provides the finance while the Mudārib provides the entrepreneurship and management. There can be many Ashābul-Māl and Mudāribs in a given Mudādrabah agreement.

Sahîfah: (الصحيفة) A page or manuscript. Collection of Ahādîth by a Companion.

Sahîhayn: (الصحيحين) The Twins. The two most authentic books of Ahādîth—Sahîh Al-Bukhārî and Sahîh Muslim.

Sahîh Al-Bukhārî: A book of Ahādîth compiled by Imām Bukhārî.

Sahîh Muslim: A book of Ahādîth compiled by Imām Muslim.

Sahūr: (السحور) A light meal taken by Muslims before dawn prior to beginning the daily fast of Ramadān. Arising for this meal is an emulation of Prophet Muhammad ﷺ, since it was his practice to do so, and thus is part of his Sunnah.

Sahw: (السهر) Forgetting (here it means forgetting how many Rak'āt a person has prayed in which case he should perform two prostrations of Sahw).

Sā'imah: (السائمة) A flock of about one hundred grazing animals.

 $Sa\ddot{ibah}$: (السائبة) A she-camel used to be let loose for free pastures in the name of idols, gods, and false deities, and nothing was allowed to be carried on it. (See the Noble Qur'ān 5:103)

Sayhah: (الصيحة) Torment-awful cry.

Sayhān wa Jayhān: (سيحان وجيحان) Sayhān (Oxus or Amu Darya) and Jayhān (Jaxartes or Syr Darya) are two rivers in the country of Syria. These are different from Sayhūn and Jayhūn that are in the territory of Khurasan. (Muʻjam Al-Buldān of Baladhari, 2/227, 3/333). Some maintain that Sayhūn is in India and Jayhūn in Khurasān. Furāt (Euphrates) flows from Turkey through Syria and Iraq and joins Tigris to form Shati'ul-Arab, and Nil (Nile)

is the well-known river in Egypt.

Sayyi'ah: (السية) (pl. Saiyy'āt) Sins or demerits or bad deeds (opposite of Hasanah), often means what one earns by doing something wrong (committing a sin). According to a Hadîth, if one does one thing wrong, he will receive one demerit, but if he intends to do it and restrains himself, he will get a reward.

Sajdah: (السجدة) (pl. $Suj\bar{u}d$) The act of prostration in the prayer, when seven portions of the body touch the earth: the forehead on pure ground, two palms, two knees, and the two big toes. The two prostrations together are called Sajdatayn.

As-Sajdah : (السجدة)

Sürah 32 of the Qur'an.

Sajdatus-Sahw: (سجدة السهر) Prostrations for forgetfulness. Remedial Prostrations to recompense forgetting a required act of prayer.

Sakînah: (السكينة) Tranquility, calmness, peace and reassurance etc.

Salab: (السلب) Belongings (arms, horse, etc.) of a deceased warrior killed in a battle.

Salaf: (السلف) A sale in which the price is paid at once for goods to be delivered later.

Salaf: (السلف) Predecessers, ancesters, forefathers, ascendants.

Synonym of Salaf. (السلم)

Salām: (السلام) Literally means 'peace'. It is a salutation or a way of greeting among Muslims. With the greetings of peace or with safety. In prayer it refers to the saying of 'As-Salāmu 'Alaykum wa Rahmatullāh' which denotes the end of the prayer.

Salāt: (الصلاة) Prayers. Salāt is a spiritual relationship and communication between the creature and his Creator. Salāt refers to the prescribed form of worship in Islam, and is one of the 'five pillars' of Islam. Muslims perform the prayers five times throughout each day as a means of maintaining God-consciousness, to thank Him for His blessings and bounty, and to seek His help and support in one's daily life. These prayers and their time zones are: 1. Fajr (dawn or morning prayer), after dawn but before sunrise; 2. Zuhr (noon prayer), early afternoon till late afternoon; 3. 'Asr (afternoon prayer) late afternoon prayer till sunset; 4. Maghrib (sunset prayer); just after sunset; 5. 'Ishā' (night prayer); late evening till late at night. Consult a prayer manual for full details. Each prayer consists of a fixed set of standings, bowings,

prostrations and sittings in worship to Allāh. Prayers are to be performed with mental concentration, verbal communication, vocal recitation, and physical movements to attain the spiritual uplift, peace, harmony, and concord. To perform Salāt, a Muslim has to have ablution (Wudū'). He/she should make sure that cleanliness of body, clothing, and place are attained before performing Salāt.

Salāt: (الصلاة) (pl. Salawāt) We are told to send the blessings of Allah whenever the name of the Prophet Muhammad is is mentioned. There are great merits of sending the blessings through our supplication and invocation (Du'ā). So Salāt (the act of sending the blessings) is not to be confused with Salāt (prayer). The supplication of sending the blessings upon the Prophet is: "O Allāh, send Your grace, honor and mercy upon Muhammad and upon the family of Muhammad, as You sent Your grace honor and mercy upon Ibrāhîm, You are indeed Praiseworthy, Most Glorious. O Allāh, send Your blessings upon Ibrāhîm, You are indeed Praiseworthy, Most Glorious." Muslims are informed that if they proclaim such a statement once, Allāh will reward them ten times.

Salātul-Awwābîn: (صلاة الأوابين) It is another name for Salātud-Duhā, that is prayer after sunrise.

Salātud-Duhā: (صلاة الضحى) That is optional prayer after sunrise.

Salātul-Hājah: (صلاة الحاجة) Prayer at times of need.

Salātul-Istikhārah: (صلاة الاستخارة) Prayer for (seeking) guidance. See Istikhārah.

Salātul-Istisqā': (صلاة الاستسقاء) Prayer for rain.

Salātul-Janāzah: (صلاة الجنازة) Funeral prayer in absentia. The prayer is done in standing position only and consist of four Takbîrs: 1. After the first Takbîr, recite Al-Fātihah. 2. After the second Takbîr, recite Tashahhud and As-Salātul-Ibrāhîmiyyah. 3. After the third Takbîr, pray for the deceased person, his or her relatives, and all Muslims in general. 4. After the fourth Takbîr, finish the prayer by uttering As-Salāmu 'Alaykum while turning to the right.

Salātul-Jam':(صلاة الجمع) Combined prayer.

Salātul-Jamā'ah: (صلاة الجماعة) Congregational prayer.

As-Salātul-Jāmi'ah: (الصلاة الجامعة) Prayer is about to begin.

Salātul-Jumu'ah: (صلاة الجمعة) Friday prayer. See Jumu'ah.

Salātul-Khawf: (صلاة الخوف) Prayer in the state of insecurity. For its

procedure see Sūrat An-Nisā' 4:102.

Salātul-Kusūf wal-Khusūf: (صلاة الكسوف والخسوف) The prayer for the Eclipse of the moon and the Eclipse of the sun.

As-Salātul-Maktūbah: (الصلاة المكتوبة) Prescribed prayers/obligatory prayers.

Shortened prayer. (صلاة القصر) Shortened prayer.

Salātut-Tatawwu': (صلاة التطوع) A voluntary prayer.

Salātut-Tasbîh: (صلاة التسبيح) The prayer of glorification.

Sālih: (الصالح) The word means to reconcile, to put things in order, signifies behavior that is righteous, just and dignified. 'Amal Sālih, honorable or righteous action, is often combined in the Qur'ān with Imān and made a condition for success in this world, as well as in the Hereafter. Also a Prophet of Islam, peace be on him.

Salwā: (السلوى) Quails. It is told that along with manna, quails were also sent to Israelites as a food. Quails in large flights are driven through winds in the Eastern Mediterranean in certain seasons of the year.

As-Samad: (الصمد) One of the ninety-nine Attributes of Allāh. It means Absolute, Eternal, and Everlasting. It refers to the One to Whom all created beings turn to for all their needs, and Who is not dependent on anything or anyone for any need. The Most Perfect in His Attributes.

Sami'allāhu Liman Hamidah: (سمع الله لمن حمده) Allāh heard him who sent his praises to Him. The phrase that is uttered in the prayer while one stands upright from the bowing position.

Samur: (السمر) A kind of tree.

Sanāh: (سناه) Means 'good' in the Ethiopian language.

Sannūt: (السنُّوت) Fennel or aniseed.

Saqîfah: (السقيفة) A shelter with a roof. The Companions of the Prophet 雞 met in a Saqîfah in Al-Madînah to pledge their loyalty to Abu Bakr after the death of the Prophet 鏗.

Sarf: (الصرف) Exchange. (Neither Sarf nor 'Adl means neither exchange nor substitute, or no repentance nor ransom, or no obligatory or voluntary deed.)

Sarif: (سَرف) A place six miles away from Makkah.

Sariyyah: (السرية) A small army sent by Prophet Muhammad g for $Jih\bar{a}d$, in which he did not personally take part.

Satr: (ستر) Means 'cover, shield'. And it refers to that area of the body that

has to be covered. It is also referred to as the 'Awrah.

Sawm: (الصوم) (pl. Siyām) Fasting. The daily fasts Muslims undertake during the month of Ramadān, and is one of the 'five pillars' of Islam. For Muslims, fasting means total abstinence from all food, drink, and marital sexual relations from dawn to sunset. Muslims fast for many reasons, including to build a sense of willpower against temptation, to feel compassion for less fortunate persons, and to re-evaluate their lives in spiritual terms. Fasting is also a training process to attain self-restraint, self-control, self-discipline, self-obedience, and self-education. Few people are excused from fasting during Ramadān. Some are required to make up later for the days they did not fast such as the travelers (over 50 miles by any means), sick, pregnant women, women nursing babies, and women during their periods. Other excused people are required to feed a poor person one meal for each day they do not fast if they can afford it, such as the elderly people and the ones who have permanent diseases like ulcers.

Sawad A'zam: (السواد الأعظم) The great majority.

Sawîq: (السويق) A kind of mash made of powdered roasted wheat or barley grain (also with sugar and dates).

Sa'y: (السعي) The going for seven times between the mountains of Safā and Marwah in Makkah during the performance of *Hajj* and *'Umrah*. It is done to symbolize Hajar's search for water for her son Ismā'il.

 $Sar{a}\hat{\imath}$: (الساعي) The person responsible for collecting the $Zak\bar{a}t$ is sometimes called $Sar{a}\hat{\imath}$.

Sayyid: (السيد) A descendant of the Noble Prophet ﷺ. See Qurayshî.

Sayyid: (السيد) Leader or chief.

Sayyidî: (سیدی) My master.

Sayyidul-Istighfar: (سيد الاستغفار) The Master Supplication for forgiveness.

Sha'ā'irullāh: (شعائر الله) These refer to all those rites which, in opposition to polytheism and outright disbelief and atheism, are the characteristic symbols of exclusive devotion to Allāh.

Sha'bān: (شعبان) The eighth month of the Islamic calendar.

Shāfi'î: (شافعي) Islamic school of law founded by Imām Shāfi'i. Followers of this school are known as the Shāfi'î.

Shahādah: (الشهادة) An Arabic word meaning 'witnessing'. The declaration of faith: Lā ilāha illallāh Muhammadur-Rasūlullāh (I testify that none has the right to be worshipped but Allāh and I testify that Muhammad is the Mes-

senger of Allāh). A person must recite the *Shahādah* to convert to Islam. The *Shahādah* constitutes the first of the 'five pillars' of Islam.

Shahâd: (الشهيد) (pl. Shuhadā') A martyr. Someone who dies in the way of Allāh.

Shāhid: (الشاهد) A witness.

Shaikh: (الشيخ) A title or a nickname for an elderly person or a religious leader in a community. This title is also given to a wise person. The meaning of the word Shaykh has been distorted, misused, and abused by some mass media to reflect the wrong meanings. In the Sufi tradition, the term has a more specific application, referring to leaders within various Tarâqahs (spiritual orders or groups).

Shaitān: (الشيطان) (pl. Shayātîn) Satan, the enemy of mankind and the source of evil in the world. See Iblîs.

Ash-Shajarah: (الشجرة) A well-known place on the way from Al-Madînah to Makkah.

Shām: (الشام) The region comprising Syria, Palestine, Lebanon and Jordan.

Shamlah: (الشملة) Turban, head wrap, cloak, mantle.

Shaqq: (الشق) Ditch type of grave.

Sharî'ah: (الشريعة) These are the rules and regulations of Islam, the Divine law. Sharî'ah is the totality of of Allāh's Commandments relating to man's activities. It signifies the entire Islamic way of life, especially the Law of Islam. The Sharî'ah is based upon the Qur'an and the Sunnah of the Prophet Muhammad ﷺ, and is interpreted by scholars in deliberating and deciding upon questions and issues of a legal nature.

Sharikah: (الشركة) The term is used for joint-stock companies and corporations as well, but is qualified with an adjective to indicate its nature. Thus, Sharikah Musāhamah (شركة مساهمة) for a public limited company or a corporation whose capital has been subscribed to by the general public.

Sharqā': (الشبرقاء) An animal with split ears.

Shawwāl: (شوال) The tenth month of the Islamic calendar.

Shi'ah: (الشيعة) Literally, 'party' or 'partisans.' This term designates those Muslims who believe that the rightful successor to Prophet Muhammad should have been 'Ali bin Abu Tālib, rather than the first caliph Abu Bakr Siddiq. Moreover, Shi'ahs believe that 'Ali was granted a unique spiritual authority, which was passed on to certain of his descendants given the title of Imām (leader). The largest group in Shi'ism believes that 'Ali was the first of

twelve Imāms, and that the last one continues to exist, albeit miraculously and in a state of occultation (concealment from human view). The teachings of these spiritual leaders are an additional source of *Shari'ah* (Islamic law), used by Shî'i religious scholars to derive legislation and issue religious opinions. So, a *Shî'ah* is a follower of the twelve Imāms. Shî'ah Muslims may be found in Iran, Iraq, Afghānistan, Lebanon, Syria, Pakistan, India, and some Gulf States. A branch of Islam comprising about 10% of the total Muslim population.

Shib: (الشعب) A narrow pass.

Shighār: (الشغار) A type of marriage in which persons exchange their daughters or sisters in marriage without Mahr.

Shiqāq: (الشقاق) Difference between husband and wife.

Shirāk: (الشراك) A leather strap.

Shirk: (الشرك) Polytheism and it is to worship others along with Allāh. This term commonly used to mean association of something other than God with God. For Muslims, Allāh is Absolute, Complete, and Self-Sufficient. To set anything alongside or in place of God as reality is to commit the sin of association, which is the only sin that Allāh does not forgive, according to the Qur'ān. Thus, paganism, or even atheism, is viewed as expression of Shirk.

Shirkah: (الشركة) Partnership between two or more persons, whereby unlike Mudārabah, all of them have a share in finance as well as entrepreneurship and management, though not necessarily equally.

Shirkah 'Āmmah: (الشركة العامة) A partnership in which each partner is a general attorney for the other partner; a partnership that permits trading in all types of goods.

Shirkatul-Amwāl: (شركة الأموال) A partnership in which participation is based on the contribution of wealth by all partners, but the partnership has to be of the type 'Inān or Mufāwadah.

Shirkatul-'Aqd: (شركة العقد) A partnership created through contract as opposed to co-ownership that may be the result of a joint purchase or agreement or it may result from inheritance or from some other legal situation.

Shirkatul-'Inān: (شركة العنان) A basic contract of partnership based on agency in which participation may either be on the basis of wealth or labor or credit-worthiness, and in which, equality of contribution or legal capacity is not necessary.

Shirkatul-Jabr: (شركة الجبر) Mandatory co-ownership created by an act of law, like inheritance.

Shirkah khāssah: (الشركة الخاصة) Partnership for a single venture or for trading in a particular item; partnership in which each partner is a special attorney of the other partner.

Shirkat Mafālis: (شركة المفالس) A partnership between persons, whose assets have been reduced to copper coins and who have to buy on the basis of credit-worthiness; see Shirkatul-Wujūh.

Shirkah Mufawadah: (الشركة المفاوضة) An unlimited partnership.

Shirkatul-Wujūh: (شركة الوجوه) Partnership based on credit-worthiness of the partners in which the ratio of profit and loss is based on the liability borne, but the partnership has to be of the type 'Inān or Mufāwadah.

Shirkatuz-Zimām: (شركة الزمام) It is a term used by the Mālikis to indicate a situation, where two or more persons are buying goods on credit. It is different from the Hanafi Shirkatul-Wujūh insofar as it requires the physical presence of all the partners at the time of purchase.

Shufah: (الشفعة) Pre-emption.

Shukūk: (الشكوك) (sing. Shakk) Check, certificate of debt, certificates of investment.

Shūrā: (الشورى) Consultation.

Shurāt: (الشراة) (Purchasers) One of the Khawārij sect. So called because they thought that they had sold their lives for the pleasure of Allāh.

Shurūt: (الشروط) Terms and conditions in Islamic law.

Sibtiyyah: (السبتية) (pair Sibtiyyatayn) A hairless sandal dyed with the leaves or pods of Qaraz which is a species of Mimosa tree, making a brown color.

Siddîq wa Siddîqūn: (الصديق والصديقون) The steadfast affirmers of truth. Those followers of the Prophets who were first and foremost to believe in them. (See the Qur'an 4:69)

Siddîq: (الصديق) Abū Bakr, one of the closest Companions of Prophet Muhammad ﷺ, was given the appelation as-Sadîq, 'the Truthful.' Upon the death of the Prophet in 632 CE, Abū Bakr became the first caliph (successor) and served as leader of the Muslim community until his death in 634 CE.

Sidr: (السدر) Lote tree (or Nabk tree).

Sidratul-Muntahā: (سدرة المنتهى) 'The lote-tree of the furthest limit.' A Nabk tree over the seventh heaven near Paradise, the place where form ends and beyond which no created being may pass. See An-Najm (53:14-18).

Siffin: (صفين) A battle that took place between 'Ali's followers and Mu'awiyah's followers at the river of the Euphrates in Iraq.

Sihāh Sittah: (الصحاح السنة) The term As-Sihāh us-Sittah (The Sound Six authentic collections of Ahādīth), is used for the compilations done by Imāms and Scholars named, Bukhārī, Muslim, Tirmidhi, Nasa'i, Abu Dāwud and Ibn Mājah. Today, Muslim scholars have found the collections by the latter scholar (Ibn Mājah) to have defective narrations. The majority of the Shi'ah reports are of even later date than the early compilations. For the most part, they are from the Buvid period of around 454 Hiiri.

Sihāq: (سحاق) Lesbian sex act. Sexual act between females. This is strongly condemned in Islam, and is considered a major sin.

Sijjîn: (السجين) It is a 'prison' where the records of the evil doers are kept. See Al-Mutaffifin (83:7-9).

Sin-nul-Bulūgh: (سن البلوغ) This is the age of maturity and puberty. It is the age at which the Muslims are considered an adult and becomes accountable for his/her duties in Islam. There is no fixed age for that in terms of years, and it is decided by three signs: having a menstruation, period or pregnancy for girls, and being physically mature or having a wet dream for boys, growing pubic hair, or reaching the age of fifteen, whichever comes first.

Sin-nut-Tamîz: (سن التميز) This is the age of distinguishing. This age is used in Fiqh to decide the age before which the mother has the right to keep the child after divorce. It varies from one person to another. The age is reached when the child can take care of himself or herself and no longer needs an adult to help him eat, get dressed, and clean himself or herself. In the school of thought of Abu Hanîfah, it is seven years for the boy and nine years for the girl. The girl is given longer time so that she can learn more of the habits of women.

Siyarā': (السيراء) A sheet of pure or mixed silk having yellow stripes.

Sîrah: (السيرة) The writings of the Companions of the Prophet على about him, his personality, his life story, and his ways of handling different situations is called Sîrah. The famous collections of the Sîrah are At-Tabari, Ibn Ishaq, and Ibn Hisham. These days Ar-Rahîq Al-Makhtūm in many languages is very famous. The Sîrah is a source of reference that Muslims rely on in their daily life situations and problems.

Sirāt: (الصراط) The bridge that will be laid across Hell-fire for the people to pass over on the Day of Judgment. It is described as sharper than a sword and thinner than a hair. It will have hooks over it to snatch the people.

As-Sirātul-Mustaqîm: (الصراط المستقيم) 'The straight path,' the path that the

Prophet Muhammad see demonstrated to mankind by way of the Noble Qur'ān. The path that leads to Paradise.

Sirri Salāt: (الصلاة السرية) Prayer of inaudible recitation. The congregational prayers of Zuhr and 'Asr.

Sirwāl: (السروال) (pl. Sarāwîl) Long under garment (pyjama) worn by the Arabs, and Muslims of Turkey, Bangladesh, India, and many countries of Africa and Near East.

Siwāk: (السواك) A piece of a root of a tree called Arāk, used as a tooth stick. Also called a Miswāk.

Subh Sādiq: (الصبح الصادق) Literally means 'true dawn.' It refers to the time when whiteness (brightness) can be noticed on the breadth of the horizon. It is at this time that the Fajr prayer commences.

Subhānallāh: (سبحان الله) To esteem Allāh by saying 'Glorified is Allāh' and holding that He is free from all that (unsuitable evil things) that are ascribed to Him by the polytheists.

Subhānahu wa Taʿālā: (سبحانه وتعالى) 'He is Glorified and Exalted.' This is an expression that Muslims use whenever the Name of Allāh is pronounced or written. The meaning of this expression is:Allāh is pure of having partners and He is exalted from having a son. Muslims believe that Allāh is the only God, the Creator of the universe. He does not have partners or children. Sometimes Muslims use other expressions when the Name of Allāh is written or pronounced. Some of which are: 'Azza wa Jalla: 'He is the Mighty and the Majestic'; Jalla Jalāluhu: 'He is the Exalted Majestic.'

Suffah: (الصنة) A shaded verandah with raised platform attached to the Prophet's Mosque in Al-Madînah where poor Muslims, including some of the most exalted Companions, used to take shelter, seek knowledge and sleep during Prophet Muhammad's time. It was also used by the Prophet 幾 as a welcoming point for newcomers or poor people. It was part of his mosque.

Sūfi: (صوفي) One who endeavors to achieve direct inward knowledge of God through adherence to various spiritual doctrines and methods. These include repeatedly invoking the Divine Names and reciting other religious expressions, living an austere lifestyle, and participating in various spiritual gatherings usually formed around a spiritual master with the title Shaykh. Historically, sufis have been grouped into organizations known as Tarîqahs.

Sufism: (الصونية) A particular spiritual approach and lifestyle adopted by some Muslims (known as Sufis), rather than a distinct branch of Islam. Sufism holds that direct and intimate knowledge of God can be achieved through spiritual discipline, exertion, and austerity. Essentially, Sufism is seen

as an 'inward' path of communion with God, complementing the Sharî'ah, or 'outward' religious law.

Sufrah: (السفرة) Dining sheets, eating cloth, when the meal is ready, food is served. A piece of cloth, sheet or skin spread out on the ground, and food is put over it, either in the form of heap or in a dish type utensil to eat it combinedly.

Suhuf: (الصحف) pages or manuscripts.

Suhūliyyah: (السحولية) A cotton cloth, its name is derived from the name of a village in Yemen called Suhul.

Suhūr: (السحور) Predawn meal. A meal taken before Fajr in the month of Ramadān to begin fasting.

Sujūd: (السجود) See Sajdah.

Sunan: (السنن) Collection of Ahādîth only containing legal traditions (Ahādîthul-Ahkām).

Sundus: (السندس) A kind of silk cloth.

Sunnah: (السنة) Literally means legal ways, orders, acts of worship and statements etc., of the Prophet على The Ahādīth are reports on the Sunnah. The two major legal sources of jurisprudence in Islam are the Qur'ān and the Sunnah. The Sunnah may confirm what is mentioned in Qur'ān, interpret and explain it, specify what is meant by some general Verses, limit and restrict the meaning of any Verse in it, or may explain something that has been revealed in Qur'ān.

As-Sunnat-ut-Taqrîriyyah: (السنة التقريرية) The Prophet's remaining silent on any Companion's explanation of his action amounts to his approval, as we know, the Prophet's abstaining from disapproving anything said or done before him means his approval.

Sunnah or Mustahabb: (السنة أو المستحب) means recommendable, desirable. The acts whose neglect is not punished, but whose performance is rewarded, e.g., the call for prayers (adhān). See Mustahabb.

Sunnah: (السنة) That action which the Prophet 鑑 did or sanctioned. Sunnat prayers are of two types: Sunnat Mu'akkadah and Sunnat Ghayr Mu'akkadah.

Sunnah Mu'akkadah: (السنة المؤكدة) Compulsory prayers. Those prayers the Prophet ﷺ continuously carried out. To leave out such a type of Sunnat is a sin and one is punished for this. However, there is no harm if one leaves it out because of some valid excuse.

Sunnah Ghayr Mu'akkadah: (السنة غير المؤكدة) Unascertained prayers. These

prayers the Prophet \mathcal{Z} carried out, but also left out at times without any reason. To follow such a type of *Sunnat* entails reward and to leave it out does not necessitate any punishment. These types of optional prayers were much, but not always, practiced by the Prophet \mathcal{Z} .

Sunnî: (السني) A term designating those Muslims who recognize the first four successors of Prophet Muhammad as the 'Rightly-Guided Caliphs,' and who attribute no special religious or political function to the descendants of the Prophet's son-in-law 'Ali bin Abu Tālib. Sunnis hold that any pious, just, and qualified Muslim may be elected a caliph. Sunnis comprise the majority of Muslims, numbering about 90% of the total.

Sūrah: (السورة) A distinct chapter of the Qur'ān, designated by a title such as Abraham, The Pilgrimage, or The Table-Spread. An individual Verse within a Sūrah is called an Āyah. The Qur'ān is comprised of 114 Sūrahs of varying lengths. Each Sūrah in the Qur'ān is named from some subject or word that is particularly striking in that chapter..

Sutrah: (السترة) Screen. An object like a pillar, wall or stick, a spear etc., the height of which should not be less than a foot and must be in front of a praying person to act as a symbolical barrier or screen between him and the others.

Tābah: (الطابة) Madinatun-Nabî (City of the Prophet), Madînah Munawarrah (the Illuminated or the Enlightened City), Tābah, Taybah, Yathrib are the other names for Al-Madînah. See Al-Madînah.

Tabî': (تبيع) A male two-year-old cattle, cow or ox (entered its second year).

Tabi'ah: (تبيعة) A female two-year-old cattle, cow or ox (entered its second year).

Tābi'ūn: (التابعون) (sing. Tābi'î) Successors, are those who benefited and derived their knowledge from the Companions of the Prophet 繼.

Tabūk: (تبوك) A well-known town about 700 kilometers north of Al-Madînah.

Tadbîr: (التدبير) About freeing a slave.

Tadlîs: (التدليس) (Truncation) For some reasons, like explicit affirmation of a Mudallis (Truncated - immediate narrator not known) having directly heard from whom he is reporting, references from outside the Sound Six have also been given. See, for example, Hadîth no. 35, Ibn Mājah, collected by Ahmad from Hadîth of Muhammad bin Ishāq about whom it was affirmed that he had heard directly from him. See also Introduction.

Tafsîr: (التفسير) Any kind of explanation, but especially a commentary on the Qur'ān. Translations of the Qur'ān from Arabic into other languages such as

Spanish, Urdu, or English are considered interpretations of the Qur'ān, since only the original Arabic text actually constitutes the content of the Qur'ān.

Tāghūt: (الطاغوت) Literally it denotes the one who exceeds his legitimate limits. In Qur'ānic terminology it refers to the creature who exceeds the limits of his creatureliness and abrogates to himself godhead and lordship. In the negative scale of values, the first stage of man's error is Fisq (i.e., disobeying Allāh without necessarily denying that one should obey Him). The second stage is that of Kufr (i.e., rejection of the very idea that one has to to obey Allāh). The last stage is that man not only rebels against Allāh but also imposes his rebellious will on others. All those who reach this stage are said to be Tāghuts. So, the word Tāghūt covers a wide range of meanings: It means anything worshipped other than the Real God (Allāh), i.e., all the false deities. It may be Satan, devils, idols, stones, sun, stars, angels, human beings, e.g., Jesus, Messengers of Allāh, who were falsely worshipped and taken as Tāghūts. Likewise saints, graves, rulers, leaders, etc., are falsely worshipped, and wrongly followed.

Tahajjud: (التهجد) The Tahajjud prayer is an optional or voluntary prayer that is supposed to be performed in the middle of the night. It is required that a person sleep a little before he gets up for the Tahajjud prayer. It may be performed anytime between 'Isha' and Fajr.

Tahārah: (الطهارة) It is the state of being clean and not impure.

Tahiyyah: (التحية) (Blessed compliments) All compliments, prayers and good words are due to Allāh; peace be upon you, O Prophet, and the mercy of Allāh and His blessings; peace be upon us and upon the righteous slaves of Allāh.

Tahiyyatul-Masjid: (تحية المسجد) Two Rak'at Sunnat offered as greetings of the mosque on entering the mosque for prayer.

Tahiyyatul-Wudū': (تحية الوضوء) Two Rak'at Sunnat offered as greetings of the Wudū'.

Tahtîl: (التهليل) Assertion of the Oneness by saying Lā ilāha illallāh (None has the right to be worshipped but Allāh).

Tahlīl: (التحليل) Saying As-Salāmu 'Alaykum at the end of the prayer, after which all the actions prohibited because of prayer are legalized, loosened or permissible again.

 $Tahm\hat{a}:$ (التحميد) Praising Allāh by saying Al-Hamdulillāh (the praise is for Allāh).

Tahnîk: (التحنيك) It is the Islamic customary process of chewing a piece of

date etc., and putting a part of its juice in the child's mouth as his first food, and then pronouncing *Adhān* in child's ears. (See *Sahîh Al-Bukhān*î, the Book of 'Aqîqah, Vol. 7, Page No. 272)

Tāʾif: (الطائف) A well-known town near Makkah.

Taylasān: (طيلسان) (Green sheet) is the dress of the Shaikhs of the non-Arab nations.

Tajwîd: (النجويد) Recitation with precise articulation and exact intonation. It is a saying or an act of reciting Qur'ān in accordance with the established rules of Nutq, pronunciation and intonations, such as Tafkhîm, velarization, Ghunnah, chanting, and Iqlāb, transposition.

Takāful: (الحكافل) Islamic Insurance. A scheme of mutual support that provides insurance to individuals against hazards of falling into unexpected and dire need.

Takbîr: (التكبير) (Magnification) Saying Allāhu Akbar (Allāh is the Most Great). See Allāhu Akbar.

Takbîrah: (التكبيرة) A single utterance of Allāhu Akbar.

Takbîratul-Ihrām: (تكبيرة الإحرام) Saying Allāhu Akbar (Allāh is the Most Great) at the start of the prayer, after which all other acts are prohibited except the acts of prayer. Hence it is called Takbîr Tahrimah (formula of prohibition).

Talāq: (الطلاق) The repudiation of marriage. Divorce.

Talāq Raj'î: (الطلاق الرجعي) Revocable divorce.

Talāq Bā'in: (الطلاق البائن) Irrevocable divorce or final divorce.

Talbînah: (التلبينة) A kind of porridge prepared from white flour, milk and honey.

Talbiyyah: (الناسة) Pilgrimage Recitation. A special prayer or call that Muslim pilgrims make during Hajj or 'Umrah attributed to Prophet Abraham and uttered by Muslims in emulation of him during the Hajj. This is the central, ritual recitation of the pilgrimage, recited from the moment pilgrims don the Ihrām, the pilgrim's plain white attire. It is saying of: Labbayka, Allāhumma labbayk. Labbayka lā sharîka laka labbayk. Innal-hamda wan-ni'mata, Laka wal-mulk. Lā sharîka laka. (Here I am at Your service, O Allāh, here I am. Here I am. No partner do You have. Truly, the praise and the favor are Yours, and the dominion. No partner do You have.)

Tamā'im : (التمائم) Amulets.

Tā'mîn: (التأمين) Insurance, assurance, Security.

Tamr: (التمر) Dates.

Tan'îm: (التنعيم) A place towards the north of Makkah outside the sanctuary from where Makkans may assume the state of Ihrām to perform 'Umrah.

Tanzîh: (التنزيه) To declare Allāh to be free of imperfection and everything falsely attributed to Him, such as having a son, partner of the trinity.

Taqdîr: (التقدير) Predestination. That is, whatever befalls a person, whether good or bad, has been predestined by Allāh.

Taqlîd: (التقليد) Putting colored garlands around the necks of Budn (animals for sacrifice).

Taqlis: (التقليس) Play or merriment. Swordplay and playing Daff (tumbourin). To indulge in celebrations on a festive occasion through playing national sports or the singing of nationalistic songs by the girls inside their houses. This sort of celebration has been permitted by the Prophet 變. Muqallis are those who make a show.

Taqwā: (التغوى) Condition of piety and God-consciousness that all Muslims aspire to achieve or maintain. It can be said that one's Taqwā is a measure of one's faith and commitment to God. It means fearing Allāh as He should be feared, and loving Allāh as He should be loved. A person with Taqwā desires to be in the good pleasures of Allāh and to stay away from those things that would displease Allāh. He remains careful not to go beyond the bounds and limits set by Allāh.See Qur'ān, Āl 'Imrān (3:102-103), Al-Hashr (59:18-19).

At-Taqwimul-Hijrî: (التقويم الهجري) The Hijrah (migration) of Prophet Muhammad from Makkah to Al-Madînah (in 622 CE), marks the starting point of the Muslim calendar, comprised of twelve lunar months [a lunar year is roughly eleven days shorter than a solar year (365 days), since each lunar month begins when the new moon's crescent becomes visible every 29 or 30 days]. In their religious duties, Muslims depend on both the solar and lunar calendars. Fasting the month of Ramadān, celebrating the two major feasts ('Eidul-Fitr and 'Eidul-Adhā'), performing the pilgrimage to Makkah, and other religious activities depend upon the lunar months. The names of the lunar months are: Muharram, Safar, Rabi'ul-Awwal, Rabi'uth-Thāni, Jumāda Al-Ūla, Jumāda Al-Ākhirah, Rajab, Sha'bān, Ramadān, Shawwāl, Dhul-Qa'dah, and Dhul-Hijjah. Many contemporary sources on Islam include both the Gregorian (CE-common era or AD-anno domini) and Hijri (AH-after Hijrah) dates for historical events.

Tarāwîh: (التراويح) Optional prayers offered after the 'Ishā' prayers on the

nights of Ramadan. These may be performed individually or in congregation.

Taribat Yamînuka: (تربت يمينك) (May your right hand be in dust). It is an expression of exhortation, meaning, if you do not do what I tell you, you will lose great advantage and win nothing but dust.

Tarjî':(الترجيع): Repetition of recitation (especially in Adhān)

Tartîl: (الترتيل) Measured recitation of the Qur'an taking extreme care with regard to the rules of slow reading, pausing and stopping at every indicated point. The Prophet has recommended it saying: "Whoever does not chant the Our'an is not among us." (Abū Dāwūd).

Tasbîh: (النسيح) Glorification, saying Subhānallāh, Praise, saying Al-Hamdu Lillāh, and magnification, saying Allāhu Akbar. A rosary that is used to glorify Allāh è is also called a Tasbîh.

Tashah-hud: (الشهد) Testimony. It is the declaration of the Muslim faith towards the end of the prayers, immediately after the recitation of Tahiyyah, while sitting with the first finger of the right hand extended as a witness to the oneness of God. It is to say: "I bear witness that none has the right to be worshipped but Allāh, and I bear witness that Muhammad is his slave and Messenger."

Tashbîh: (التشبيه) Ascription of human characteristics to Allāh.

Tashmît: (التشميت) To say Yarhamukallāh (may Allāh have mercy on you) when someone sneezes and says Al-Hamdu Lillāh (all praise is due to Allāh).

Taslim: (التسليم) Salutations or greetings, saying of Salāmu-As-Salāmu 'Alaykum. On finishing the prayer, one turns one's face to the right and then to the left saying, As-Salāmu 'Alaykum wa Rahmatullāh (Peace and mercy of Allāh be upon you), and this action is called Taslām.

Tasmiyyah: (التسمية) Giving a name, nomination. A title given to the Basmalah.

Tatil: (التعطيا) Denying all attributes of Allah.

Tathwîb: (التثويب) Saying of As-Salātu khaîrum-minan-Nawm (The prayer is better than sleep) in the Adhān for Fajr prayers.

Tawhîd: (التوحيد) It has three aspects; A, B and C: (A) Oneness of the Lordship of Allāh; Tawhîdur-Rubūbiyyah: (توحيد الربوبية) To believe that there is only one Lord for all the universe, its Creator, Organizer, Planner, Sustainer, and the Giver of Security, etc., and that is Allāh. (B) Oneness of the worship of Allāh; Tawhîdul-Ulūhiyyah: (توحيد الألوهية) To believe that none has the right to be worshipped [e.g. praying, invoking, asking for help (from

the unseen), swearing, slaughtering sacrifices, giving charity, fasting, pilgrimage, etc.], but Allāh. (C) Oneness of the Names and the Qualities of Allāh; Tawhîdul-Asmā' was-Sifāt: (ترحيد الأسيماء والصفات) To believe that: (i) we must not name or qualify Allah except with what He or His Messenger has named or qualified Him: (ii) none can be named or qualified with the Names or Qualifications of Allāh: e.g. Al-Karîm: (iii) we must confirm Allāh's all qualifications which Allah has stated in His Book (the Qur'an) or mentioned through His Messenger (Muhammad &) without changing them or ignoring them completely or twisting the meanings or giving resemblance to any of the created things; e.g., Allah is present over His Throne as mentioned in the Qur'an. (V. 20:5): "The Most Beneficent (i.e., Allah) Istawa (rose over) the (Mighty) Throne" over the seventh heaven; and He only comes down over the first (nearest) heaven (to us) during the day of 'Arafat (Hajj, i.e., 9th Dhul-Hijjah) and also during the last third part of the night, as mentioned by the Prophet see, but He is with us by His Knowledge only, not by His Personal Self (Bi-Dhātihi), "There is nothing like Him, and He is the All-Hearer, the All-Seer." (The Qur'an, V. 42:11). This noble Verse confirms the quality of hearing and the quality of sight for Allah without resemblance to others; and likewise He also said: "To one whom I have created with Both My Hands," (V. 38:75); and He also said: "The Hand of Allāh is over their hands.": (V. 48:10). This confirms two Hands for Allah, but there is no similarity for them. This is the Faith of all true believers, and was the Faith of all the Prophets of Allah from Noah, Abraham, Moses and Christ till the last of the Prophets, Muhammad . It is not like as some people think that Allāh is present everywhere, here, there and even inside the breasts of men. These three aspects of Tawhîd are included in the meanings of Lā ilāha illallāh (none has the right to be worshipped but Allah). It is also essential to follow Allāh's Messenger Muhammad #: Wujūbul-Ittibā' and it is a part of Tawhîdul-Ulūhîvyah. This is included in the meaning: "I testify that Muhammad si is the Messenger of Allah" and this means, "None has the right to be followed after Allāh's Book (the Qur'ān), but Allāh's Messenger #". [See the Qur'an (V. 59:7) and (V. 3:31)].

Tawarruk: (التررك) Sitting in the prayer with the left foot brought forward so that the buttocks are in direct contact with the ground.

Tawbah: (التوبة) Repentence, turning to Allāh to seek forgiveness of sins or other wrong actions. Often it should be a component of the personal prayers.

Tawāf: (الطراف) The circling or circumambulation of the Holy Ka'bah. It is a part of the worship of Hajj and 'Umrah. It is done in sets of seven circuits, after each of which it is necessary to pray two Rak'at, preferably at or near Maqām Ibrāhîm. It refers to the act of walking around the Ka'bah. It is not permissible to make Tawāf of any other place irrespective of how sacred it may be.

Tawāful-Ifādah: (طواف الإفاضة) The circumambulation of the Kabah by the pilgrims after they come from Mina to Makkah on the tenth day of Dhul-Hijjah. This Tawāf is one of the essential ceremonies (Rukn) of the Hajj. It is also called Tawāfuz-Ziyārah.

Tawāf ul-Qudūm: (طواف القدوم) The 'Arrival Tawāf', the Tawāf of the Ka'bah that the pilgrim must do on first entering the Sacred Mosque in Makkah. It is one of the essential rites of both the Hajj and 'Umrah.

Tawāful-Wadā':(طواف الوداع) The 'Farewell Tawāf' The Tawāf made before leaving Makkah, as the last activity there. It should be connected directly to the trip of departure, and whoever is delayed and stays on afterwards should do it again.

Tawāfuz-Ziyārah: (طواف الزيارة) See Tawāful-Ifādah.

Tawrāh: (التوراة) (Torah) Arabic name for the holy book revealed to Prophet Moses thousands of years ago. It is the Jewish Holy Book. For Muslims, the Torah was a scriptural precursor to the Qur'an, just as Moses was a predecessor of Muhammad 鑑 in the history of Divinely revealed monotheism.

Tā wîl: (التأويل) A vision of reality in which everything seen takes on symbolic meanings.

Ta'wîdh: (التعويذ) An amulet that is generally suspended around the neck.

Tayālisah: (الطيالسة) (sing. Taylasān) A famous decorated cloth usually kept on shoulders, and they say it is black.

Tayammum: (التنجر) It literally means 'to intend to do a thing.' Dry ablution, sand ablution, dust ablution. The act of purifying oneself with pure sand in the absence of water. It means spiritual cleansing that is sometimes a substitute for Wudū' and Ghusl. As an Islamic legal term, it refers to wiping one's hands and face with clean earth as a substitution for ablution when water cannot be obtained. To put or strike lightly the hands over clean earth and then pass the palm of each on the back of the other, blow off the dust and then pass them on the face. This is performed instead of ablution (Wudū)' and Ghusl (in case of Janābah etc.) See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 1, Hadūth No. 334 and 340.

Tayyibāt: (الطبيات) Literary good things and good deeds, also the monetary acts of worship, like Zakāt, alms, etc. (See Salawāt also)

Taˈzîr: (التعزير) Penalization, to inflict a penalty. Discretionary punishment.

Thaghāmah: (الثنامة) A type of grass having white color; or a white fruit from a type of plant.

Ath-Thalāthah: (الللات) The three compilers of Ahādûth - Abū Dāwud, Nasā'i, Tirmidhi.

Thanî or Thaniyyah: (الثنى أو الثنية) Those having two teeth. See Musinnah.

Thaniyyah: (الثنية) Mountain or valley pass or path.

Thaniyyatul-Wadā': (ثنية الوداع) A place near Al-Madînah.

Thajj: (الثج) Performing the sacrifice on camels.

Tharîd: (الثريد) A kind of meal, prepared from meat and bread.

Thawb: (الثوب) Garment.

Thawr: (الثور) It is the cave wherein Prophet Muhammad ﷺ stayed before finally migrating to Al-Madînah.

Thawāb: (الثواب) Reward of a good deed is a Divine blessing.

Thayyib: (الثيب) A non-virgin married or previously married woman.

Thiqah: (الثقة) Trustworthy.

Thunyā: (الثيا) is a kind of trade in which a person sells the fruit of his garden still on trees for a certain price but on condition that he will keep some of its fruit. This is unlawful because 'some' is not a fixed measure, and it is fraudulent.

Trade. Act of buying and selling.

Tilā': (الطلاء) A kind of alcohalic drink prepared from grapes by thickening it through boiling, two third has gone and one third left.

Tiwalah : (التولة) Charms.

Tiyarah: (الطيرة) Drawing an evil omen from birds etc..

Tubbān: (تبان) Shorts that cover the knees (used by wrestlers).

Tulaqā': (الطلقاء) Those persons who had embraced Islam on the day of the conquest of Makkah.

Tūr: (الطور) A mountain.

Turbah: (التربة) Earth, especially from the shrines of the Imāms, on which Shi'ahs place their heads during Sajdah.

Turs: (الترسى) A kind of shield.

Udhiyah: (الأضحية) Sacrifice (on 'Eidul-Adhā).

Uhud: (أحد) A well-known mountain in Al-Madînah. One of the great battles

in the Islamic history took place at its foot. This battle is called Ghazwah Uhud.

'Ulamā': (العلماء) See 'Ālim.

Ülul-Amr: (أولو الأمر) The term includes all those entrusted with directing Muslims in matters of common concern.

Uluwwah: (الألوة) They say it is a Persian word for 'Ud (aloeswood).

Ummah: (גוֹלִים) Community or nation. It is a special name given to Muslim brotherhood and unity (worldwide Muslim community whose population exceeds 1.2 billion). The Qur'ān refers to Muslims as the best Ummah or Millat raised for the benefit of all mankind (3:110). At another place (2:143), it calls them 'the middle nation' (Ummah Wasat) a unique characteristic of the Islamic community that has been asked to maintain equitable balance between extremes, pursue the path of moderation and establish the middle way. Such a community of Muslims will be a model for the whole world to emulate.

Ummî: (الأمي) It signifies the 'unlettered.' It is also used to refer to those who do not possess Divine revelation.

Ummul-Mu'minîn: (أم المؤمنين) It means 'Mother of the Believers.' This was the title of the Prophet's wives; Sūrah 33 Āyah 6 stipulated that they could not marry after the Prophet's death because all of the believers were their spiritual children.

 $Ummul ext{-}Walad$: (أم الولد) (pl. $Ummah\bar{a}tul ext{-}Awl\bar{a}d$) A slave woman who begets a child for her master.

'Umrā: (العمرى) See Nihal.

"Umrah: (العمرة) (Minor Pilgrimage) It is an Islamic rite performed in ritual purity wearing the Ihrām, the seamless ceremonial garments consisting of a white sheet from the navel to the knees and a white sheet covering the left shoulder, back and breast, knotted on the right. Like Hajj, it consists of pilgrimage to the Ka'bah, with the essentialities of Ihrām, Tawāf (circumambulation) around the Ka'bah (seven times), and Sa'y (walking and running) between Safa and Marwah (seven times). It is called minor Hajj since it need not be performed at a particular time of the year and its performance requires fewer ceremonies than the Hajj proper. (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 3, Page 1)

Umratul-Qadā': (عمرة القضاء) Making up for the missed 'Umrah. The fulfilled 'Umrah-the 'Umrah that the Prophet ﷺ performed in the seventh year after Hijrah, which he intended to do in the sixth year but the Quraysh disbelievers

had not allowed him to complete.

 \tilde{U} qiyyah: (وَقَيَة) (pl. $Aw\bar{a}q$) An ounce; for silver 119.4 grams, for other substances 127/128 grams, modern use of ounce 28.349 grams. One \tilde{U} qiyyah is equal to 40 dirhams or 147 grams of silver. It may be less or more according to different countries. (See $Aw\bar{a}q$)

"Urbān: (العربان) Urbān means earnest money. If somebody settles the price of an animal and pays a certain amount as earnest money that if he did not buy this animal, the seller will keep the earnest money and in case the deal is accomplished, the buyer will deduct the earnest money from the price paid. It is prohibited.

'Urfut: (العرفط) The tree which produces Maghāfir.

'Usfur: (العصفر) Safflower.

Ushr: (العشر) Ten percent (in some cases five percent) of the agricultural produce payable by a Muslim as part of his religious obligation, like Zakāh, mainly for the benefit of the poor and the needy. (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 2, Hadîth No. 560)

Al-Usrah: (العسرة) The battle of Tabūk, called so because of the poverty the Muslim were facing at that time.

Usūlud-Dîn: (أصول الدين) The principles of Islam.

"Uzzā: (العزى) A chief goddess identified with Venus, but it was worshipped under the form of an acacia tree, and was the deity of the Ghatafān tribe.in the religion of the pre-Islamic Arabs during the days of Jāhiliyyah.

Wa 'Alaykumus-Salām: (وعليكم السلام) 'And on you be peace.' The reply to the Muslim greeting of 'As-Salāmu 'Alaykum' (peace be on you).

Wadi'ah: (الوديعة) This refers to deposits in trust, in which a person may hold property in trust for another, sometimes by implication of a contract.

Wafāt: (الوفاة) The death of a person.

Wahy: (الوحي) It refers to Revelation that consists of communicating God's Messages to a Prophet or Messenger of God. The highest form of revelation is the Qur'ān of which even the words are from God.

Wahy Ghayr Matlū: (الوحى غير المتلو) Revelation unrecited.

Wahy Matlū: (الوحي المتلو) Revelation recited.

Wayhaka: (ويحك) May Allāh be merciful to you.

Waylaka: (ويلك) 'Woe upon you!'

 $ilde{Wajib}$: (الواجب) (pl. $ilde{Wajibat}$) Compulsory or obligatory. An act that must be performed. In Islamic jurisprudence, it refers to that act which has not been established by an absolute proof. Leaving out a $ilde{Wajib}$ without any valid reason makes one a $ilde{Fasiq}$ and entails punishment. Imām Abū Hanîfah makes $ilde{Wajib}$ a separate category between the $ilde{Fard}$ and the $ilde{Mubah}$.

Al-Wakālatul Mutlaqah : (الوكالة المطلقة) Resale of goods with a discount on the original stated cost.

Wakîl: (الوكيل) A person who is an authorized repesentative or proxy. Also can mean lawyer in Urdu.

Walā': (الولاء) A kind of relationship, i.e., loyalty (between the master who freed a slave and the freed slave) about the right of inheritance.

Wali: (الولي) (pl. Awliyā') legal guardian. A friend, protector, ruler, officer, supporter, caretaker, helper etc. Someone who is supposed to look out for your interest.

Walimah: (الوليمة)) A marriage banquet, wedding feast, or the reception after the wedding. A traditional dinner feast provided to wedding guests by the groom's family after a marriage is consummated. Providing a Walimah was highly recommended by the Prophet 變, whether it be a grand or humble affair. Friends, relatives, and neighbors are invited in it.

Waqf: (الوقف) Endowment.Term designating the giving of material property by will or by gift for pious works or for the public good. A charitable trust in the Name of Allāh, usually in perpetuity, and usually for the purposes of establishing the religion of Islam, teaching useful knowledge, feeding the poor or treating the sick. Properties with Waqf status, such as schools or hospitals, remain so perpetually, providing endless benefit to the community and endless heavenly blessings to the donor.

Wars: (الورس) A kind of perfume. It is said to be Memecyclon Tinctorium, a plant of Yemen used as a liniment and yellow dye.

Warsiyyah: (الورسية) A cloth dyed with Wars.

Wasāyā: (الوصايا) Wills or testaments.

Wāshimāt: (الواشمات) The women who do the job of tattoo marking.

Al-Wāsil: (الواصل) One who keeps good relations with his kith and kin.

Wāsilah: (الواصلة) The women who affixes hair extensions.

Wasilah: (الوسيلة) A she-camel set free for idols because it had given birth to a she-camel at its first delivery and then again gave birth to a she-camel at its second delivery.

Wasmah: (الوسمة) A plant used for dyeing hair (Katam).

Wasq: (الوسع) (plural Awsāq or Awsuq) A volume measure equal to 60 Sā's = 135 kg. approx. It may be less or more. [One Wasq of Hijāz is equal to 180 kilos (Ibn Bāz) and 629.856 kilograms (Shaykh Fāruq Asghar Sāram Pakistani) and according to modern measures, one Iraqi Wasq is equal to 189 kilograms.]

Wisāl: (الوصال) Fasting for more than one day continuously.

Witr: (الوتر) Odd number. Witr Rak'ahs are odd number of Rak'ahs such as 1, 3, 5, etc. - usually 1 or 3 - that are offered after the last prayer at night.

Wudū': (الرضوء) Literally means 'purity or cleanliness.' It refers to the ablution made before performing the prescribed prayers. It requires washing (1) the face from the top of the forehead to the chin and as far as each ear; (2) the hands and arms up to the elbow; (3) wiping with wet hands a part of the head; and (4) washing the feet to the ankle. Wudū' serves as an act of physical cleansing as a well as a precursor to the mental and spiritual cleansing necessary when in the worship of God. If clean water is unavailable, a ritual purification known as Tayyamum, which involves symbolically touching clean earth, may be substituted.

Yā'jūj wa Mā'jūj: (مِأْجُوجِ وَمَأْجُوجِ) (Gog and Magog) Two evil empires. They are mentioned in the Qur'ān and Ahādīth when mentioning some of the scenes just before the Final Hour. According to Bible, Gog was a chief prince of Meshech and Tubal who came from Magog. While Magog a people descended from Japheth (son of Noah). Gog and Magog will be two nations led by Satan in a climactic battle at Armageddon against the kingdom of God. [See Qur'ān, Al-Anbiyā' (21:96), Sahîh Muslim, Kitābul-Fitan wa Ashrāt us-Sā'ah]

Yakhsifān: (يخسفان) Eclipse.

Yalamlam: (يلملم) The Mîqāt of the people of Yemen.

Yamāmah: (اليمامة) A place in Saudi Arabia towards Najd.

Yaqîn: (النقير) Perfect absolute Faith.

Ya'qūb: (يعقوب) A Prophet of Allāh, mentioned in the Qur'ān and the Old Testament.

Yarmūk: (اليرموك) A place in Shām.

Yathrib: (یثر ب) See Al-Madînah.

Yawmud-Dār: (يوم الدار) The Day of the House, this refers to the day when the rebels besieged 'Uthmān in his house and murdered him.

Yawmud-Dîn: (يوم الدين) Literally 'Day of Faith,' one of several Arabic terms for Judgment Day. See Day of Judgment.

Yawmul-Qiyāmah: (يوم القيامة) (Day of Judgment) Belief in the Day of Judgment is a basic article of faith in Islam. After God ends the present world and order of creation, a day will follow on which He will judge every person according to his or her intentions, deeds, and circumstances. Judgment by God is followed by punishment in Hell or eternal reward in Paradise.

Yawmun-Nafr: (يوم النفر) The day of Nafr. The 12th and 13th of Dhul-Hijjah when the pilgrims leave Mina after performing all the ceremonies of Hajj at 'Arafāt, Al-Muzdalifah and Mina. See Nafr.

Yawmun-Nahr: (يوم النحر) The day of slaughtering the sacrificial animals, i.e., the 10th of Dhul-Hijjah.

Yawmur-Ru'ūs: (يوم الرؤوس) Meaning 'day of heads'. It is the name of the day following the 'Eid day ('Eidul-Adhā).

Yawmut-Tarwiyah: (يوم التروية) The eighth day of the month of Dhul-Hijjah, when the pilgrims leave Makkah for Mina.

Yūsuf: (يوسف) A Prophet of Allāh, mentioned in the Qur'ān and the Old Testament.

Zabūr: (الزبور) Arabic name for the holy scripture revealed to Prophet David (Dāwud) thousands of years ago. For Muslims, the Zabur, analogous to the Christian Psalms (the Old Testament), was a scriptural precursor to the Qur'ān, just as David was a predecessor of Muhammad ﷺ in the history of Divinely revealed monotheism.

Zahw: (الزهو) Unripe dates that have begun to ripen.

Zakariyyā: (وَكَرِياء) (Zacharia) A Prophet of God and father of John the Baptist.

Zakāt: (it) One of the five pillars of Islam is $Zak\bar{a}t$, which means purification and increment of one's wealth. A Muslim who has money beyond a certain quantity is to pay the $Zak\bar{a}t$. It is also called the alms due or poor due. It is to be used in eight categories for welfare of the society that are mentioned in the Qur'ân, namely: the poor, the needy, the sympathizers, the captives, the debtors, the wayfarers, in the cause of Allāh, and for those who are to collect it. The $Zak\bar{a}t$ is compulsory on all Muslims who have saved (at least) the equivalent of 85g of 24 carat gold at the time when the annual $Zak\bar{a}t$ payment is due. The amount to be collected is 2.5%, 5%, or 10%, depending on the assets and the method used to produce it. For ex-

ample, it is 2.5% of the assets that have been owned over a year, 5% of the wheat when irrigated by the farmer, and 10% of the wheat that is irrigated by the rain. [See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 2, Book of Zakāt (24)]

Zakātul-Fitr: (زكاة الفطر) An obligatory Sadaqah to be given by Muslims before the prayer of 'Eidul-Fitr (See Sahîh Al-Bukhārî, Vol. 2, The Book of Zakātul-Fitr, Page No. 339).

Zakātul-Hubūb: (زكاة الحبوب) Zakāt of grain/corn.

Zakātul-Ma'din: (زكاة المعدن) Zakāt of minerals.

Zakātur-Rikāz: (زكاة الركاز) Zakāt of treasure or precious stones.

Zālim: (انظالم) The wrongdoer, he who exceeds the limits of right, the unjust.

Zamzam: (ونرم) The sacred well inside Al-Masjid Al-Harām near Ka'bah in Makkah. The water that comes out from this well is called Zamzam water.

Zanādiqah : (الزنادقة) Atheists.

Zanjabîl: (الزنجبيل) A special mixture that will be in one of the drinks of the people of Paradise. See the Qur'ān, Al-Insān (76:17).

Zaqqūm: (الزقوم) An extremely bitter and thorny tree that grows at the bottom of the Hell-fire. See the Qur'ān, Al-Isrā' (17:60), for example.

Zarnab: (زرنب) A kind of good smelling grass.

Zihār: (الظهار) It is a condition similar to divorce that was common in pre-Islamic Arabia, but was made unlawful by Islam. It was a way when the husband wanted to divorce his wife he would selfishly say to her, "You are like my mother." This way she would have not conjugal rights, but at the same time, she would still be bound to him like a slave. See Qur'ān, Al-Ahzāb (33:4), Al-Mujādilah (58:1-5).

Zina: (الزبا) Illegal sexual intercourse and embraces both fornication and adultery.

Zindîq: (الزنديق) One who goes so far into innovated and deviant beliefs and philosophizing, etc., without sticking to the truth found in the Qur'ān and the Sunnah to such an extreme extent that they actually leave Islam altogether.

Ziyārah: (الزيارة) To visit or to recite special salutations for the Prophet Muhammad ﷺ and his household.

Zuhr: (الظهر) The noon or the mid-day prayer, that is performed right after the sun moves away from it's zenith. The second obligatory prayer of the day.

Zulm: (الظلم) Zulm literally means placing a thing where it does not belong. Technically, it refers to exceeding the right and hence committing wrong or injustice.